



4 Econ.

15/12 - 11

15/12 - 11



<36630314320010

<36630314320010

Bayer. Staatsbibliothek

人

Allgemeine deutsche

# Garten : Zeitung.

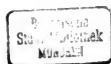
Herausgegeben

von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Frauendorf.



Regensburg.

Bei Friedrich Pustet.



# Allgemeine deutsche Garten = Zeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Frauendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>ro</sup>. 1.

1. Jänner 1833.

**3 n a t :** Geistespiele mit den Pflanzen. (Phytosophie.) — Kirschkorn zu erziehen, die man ganz essen kann. —  
Kohlspitzen gegen Würmer zu schützen. — Mittel gegen die Kohlsauren.

## Geistes-Spiele mit den Pflanzen.

(Phytosophie)

Eine neue Quelle der angenehmsten und laus-  
tersten Genüsse.

(Von Leopold Trattinnick.)

Felix qui potuit rerum cognoscere causas.  
Virg.

Die Gartenkunst verhält sich zum Ackerbau, zum  
Forstwesen, und überhaupt zur vegetabilischen Lan-  
deskultur, wie die Poesie zu den übrigen schriftli-  
chen Verhandlungen, oder wie die Malerei zu den  
Produkten des gemeinen Lebens. Es ist wahr, die  
Künste könnten ohne Gärten, ohne Dichter, ohne  
Künstlerfortbestehen; aber für so viele Widerwärs-  
tigkeiten des irdischen Daseyns würde es dann an  
einer Entschädigung, für so viele Anstrengung an ei-  
ner Erheiterung, für so manche dunkle, tief in der  
Seele schlummernde Abnung an einer Verklärung  
und Befriedigung mangeln. Gleichwie aber die  
Dichtkunst nebenhin auch anderen Wissenschaften  
und Künsten ihre Erhebungs-Stufen vorbereitet,  
und z. E. den Religionslehrern, den Weltweisen,  
den Staatsbeamten, den Rechtsgelehrten, den Poli-  
tikern, den Naturforschern u. s. w. gar oft sehr vor-  
theilhaft zu Statzen kommt, und gleichwie der  
gute Geschmack in den bildenden Künsten seinen

Einfluß auf die Veredlung der Gewerbs-Produkte,  
der Haushaltung, der Costüme, und selbst der Sitten  
und der Bildung unwidersprechlich bewährt, eben  
so wirkt auch die edle Gartenkunst durch Verschöne-  
rung der Ländel, durch Beurbarung des Bodens,  
durch Regulierung der Gewässer, durch Klimatisa-  
tion fremder Nahrungs-, Arznei-, Gewerbs- und  
Handels-Produkte, durch Verbrütung großer Nach-  
theile von Raubthieren, Ungeziefer, oder meteoris-  
chen Ereignissen, durch genauere Beobachtung der  
Naturprodukte, durch Ueberwachung der natürlichen  
Verrichtungen, durch aufgefaßte Ideale aus der  
Lehrschule der Natur u. s. w. höchst vortheilhaft auf  
das Wohl der Staaten ein. Wenn neue vegetabi-  
lische Nahrungs-, Arznei- oder Gewerbs-Stoffe ge-  
spritzt; wenn andere übertragen, vermehrt, besser  
gepflegt und veredelt, oder durch Eintragsorte ersetzt  
werden sollen, so müssen jedesmal die Versuche in  
den Gärten vorausgehen, und nur der Gartenkult-  
ur verdankt die Landwirthschaft, die Arzneikunde,  
der Handel und das Fabrikwesen so viele Arten von  
Obst, Gemüsen, Getreidearten, und die Verbrei-  
tung des Futterrohrs, der Kaffeestauden, der Baums-  
wolle, der Maulbeerbäume, der Tabakpflanze, der  
Erbsäpfel, des Indigos, der Färberrinde, der Zitro-  
nen, des Delbaumes u. s. w. über den Umkreis der

## Nachrichten aus Frauendorf.

Zum neuen Jahre gute Nachrichten.

Den geehrten Lesern haben wir in den letzten zwei  
Nummern dieser Blätter v. N. vorläufig schon in aller Freu-  
digkeit gemeldet, daß neue Ausichten auf baldige Unter-  
stützung der allerböchsten Staats-Regierung zur Beförde-  
rung der gemeinnützigen Zwecke der praktischen Gartenbau-  
Gesellschaft uns mit frohen Hoffnungen in das Jahr 1833  
hervor beglücken.

Daß eine entsprechende königliche Unterstützung dem

Institute der praktischen Gartenbau-Gesellschaft längst zu-  
gebracht war; wird den geehrten Lesern noch aus den frü-  
heren Jahrgängen dieser Zeitschrift in Erinnerung sein.  
Sie ist um so erforderlich zu dem Umkehrung der viel-  
seitigen Zwecke der praktischen Gartenbau-Gesellschaft, als  
sich dieselben durch das so glückliche Weichen dieses In-  
stitutes mit jedem Jahre erweitern und die Privat-Kräfte  
der Anstalt je länger je mehr überwinden. Sie liegt als  
Einschränkung von Seite der Staats-Regierung um so  
mehr in der Natur der Sache, als die praktische Gartenbau-

(1)

Erde. Wenn anders hätten wir sonst die schattensreichen Alleen der Herstrassen, die erheiternden und zugleich für die Gesundheit höchst vortheilhaften Umgebungen der Städte, die zahlreichen Veredelungen der Forstkultur und den Abbau der Rantels-Ruben, des Weid's, des Bau's und so vieler Oels-Pflanzen zu verdanken? wenn anders so unzählig viele Erfindungen in der Architektonik, in den Möbeln, in den Kleidungsmaterialien, und fast in allen unseren Bedürfnissen, als jener Beobachtung der vegetabilischen Naturprodukte, deren Formen die Prototypen aller unserer Industrie und Künste sind, und die wir denn nirgends so oft und genau zu beobachten Gelegenheit finden, als in den Gärten?

Doch, diese Thatsachen sind zu bekannt, als daß ich es nöthig fände, sie umständlich zu detailliren und den Verehrern der Gartenkunst ihre Verdienste vorzuzählen. Ich begnüge mich, für dieselben auf's Wenigste, öffentlich zu bekennen, daß ich dieselben vollständig anerkenne, und nichts weniger als gering achte. Es gibt aber noch ein anderes Verdienst dieser ehrwürdigen Beschäftigung, das zwar von sehr Vielen geahnet und empfunden, aber nur von sehr Wenigen wahrhaft gekannt, gepflegt, und zu seinem Range erhoben wird.

Niemand hat wohl eine bessere Gelegenheit, und Niemand besser Veranlassung, in den Werken der Schöpfung den Geist ihres göttlichen Urhebers zu beobachten, und sich mit ihm, so viel als es Sterblichen vergönnt ist, vertraut zu machen, als der gutmüthige und unbefangene, von allen Thorheiten und Scandalen des Weltgerümmels abgeschiedene Lustwandler in den Gärten.

Die Vegetation ist das Brautkleid der Erde, in dem sie den Brennpunkt des Planeten-Staates frohlockend umkreist. Gefüllt mit den zierlichsten

Blumen, wälzt die das Auge erquickende Farbe der Hoffnung über die weitausgebreiteten Ebenen, und über die Gebirge hin, und im Wechsel der Jahreszeiten verändern sich die Partien auf eine der Ueberrasigung und der Einfröhmigkeit vorbauende Weise. Aber nur sehr Wenigen ist es vergönnt, die himmlische Braut von allen Seiten anzuschauen, und ihre Seele mit den erhabenen Begriffen von ihrer Würde, Vollkommenheit und Liebeshwürdigkeit zu erfüllen. Um sich einigermaßen für den Mangel eines solchen Genußes zu entschädigen, ist man schon lange darauf verfallen, Repräsentanten jener kostbaren Geschmeide zu sammeln, und diese sich zum ewigen Angedenken theils gemalt, theils in Herbarien, theils lebendig in Gärten, aufzubewahren. Freilich vermischen wir dabei die höchst edle Anordnung, und den Total-Eindruck des Ganzen; aber wir haben Ursache genug, und mit den herausgerissenen Einzelheiten und mit einer vielfältigen Betrachtung und Verehrung jener der Hand Gottes entsprossenen Heiligthümer zu begnügen.

Wer da in diesen menschlichen Nachahmungen des Paradieses nicht ganz gedankenlos die veredelten und wohlgeordneten vegetabilischen Bürger seines Vaterlandes, und die mühsam gepflegten Fremdsinge entfernter Klimate vorübergeht, dem kann es wohl nicht entgehen, daß die Formen, die Metamorphosen, die Farben, die Contraste, die Gerüche und die ganz besonderen Eigenthümlichkeiten derselben in ihm Ideen erregen, die es verdienen, deutlich aufgefaßt, festgehalten, beleuchtet, ausgesprochen zu werden. Meistens begnügt man sich freilich wohl mit der dunkeln Ahnung dieser Geistes-Ergebung; man wandelt sie zu schnell vorüber, diese Symbole des erhabenen Bildners, man wird im Vorbeigehen mit zu vielen, und zu heterogenen

Gesellschaft durch das allerhöchste königliche Sanktions-Rekript vom 12. Dezember 1826 unter den besondern Schutz des Staates gestellt ist. Sie ist auch um so billiger, als dieser Verein dem Lande, in dessen Mutter-Schöße er seinen Central-Sitz aufgeschlagen hat, in mehrfachen Beziehungen große Vortheile bringt.

Darüber scheint auch die allerhöchste Staats-Regierung längst entschieden, aber nur noch über die Summe nicht im Reinen zu seyn, welche man geben will.

Die königl. hoch Reichs-Regierung in Posen hat vor 24 Jahren die Unterstützungssumme auf 10,000 fl. be-

antragt. Der Weisheit und Umsicht Sr. Majestät des Königs schien diese Summe zu gering, und es erfolgte hierauf folgendes allerhöchste Ministerial-Rekript — an die königl. Regierung des Unter-Donau-Kreises in Posen, Decr. 1457. **Königreich Bayern.**

Staatsministerium des Innern.

Das Unternehmen des Vorstandes der praktischen Gartenbau-Gesellschaft für Bayern, J. G. Kieß, scheint nach dem Allen eine, die Summe von 10,000 fl. weit übertragende Unterstützung in Anforderung zu bringen, wenn

Eindrücken oder Anklangen überrascht; ein Gefühl verdrängt das andere, und am Ende befinden wir uns in einer Art von Verrückung, in einem Zustande, der es uns nicht mehr gestattet, uns aus dem Labyrinth herauszufinden, und die einzelnen Begriffe von einander zu sondern, zu würdigen und zu beleuchten. Wenn es aber die Zeitverhältnisse und die bereits erlangte nicht ganz unerhebliche Vorbildung gestatten, der möge sich in ruhiger Unbefangtheit der längeren aufmerksamen Betrachtung einzelner Pflanzen weihen, der möge ihren ästhetischen, physiologischen oder philosophischen Werth und Charakter erwägen, ihre gegenseitigen Analogien und Abweichungen untersuchen, von dem Einzelnen zum Uebersinnlichen absteigen, oder meinetwegen auch nur zwischen dem menschlichen Thun und Lassen und den vegetabilischen Erscheinungen Parallelen ziehen, und es wird ihm bald Vieles klar werden, was er sonst nur wie in einer weiten Entfernung, oder in tiefe Dämmerung versunken gewahr zu werden vermeinte; überrascht von einer wahrhaft interessanten Ideenreihe, wird er sich überzeugen, daß er erst jetzt die Kunst erlernt hat, die Seligkeiten der Gartengewächse wahrhaft zu empfinden und aus einer unerschöpflichen Quelle die lautersten Freuden zu schürfen, ohne jemals abgestumpft oder übersättigt zu werden, Freuden, die sein Herz mit den sanftesten Regungen erquicken, seinen Witz schärfen und seine ganze Seele mit einer überirdischen, erwärmenden und erhellenden Sonnenfabel durchleuchten.

Bei Durchlesung des so eben Gesagten wird man sich an die Selam der Orientalen und an die sogenannte Blumensprache mancher Völktristen erinnern. Allein diese sind es nicht, wovon ich mir hier zu sprechen die Freiheit nehme; ich bin weit

entfernt, an die Pflanzen gewisse Begriffe, wie Auskündigungen an die Gassenwände, ansetzen zu wollen. Die Begriffe, von welchen ich rede, müssen freiwillig von den Pflanzen, wie jene aus dem Worte oder Zeichen-Sprache, wie jene aus einem historischen Gemälde, aus einer mimischen Darstellung, oder aus einer Musik in unsere Seele übergehen. Man ermangelt zwar nicht, beim Besuche der Gärten oder gewisser ländlicher Gegenden bald das Majestätische, bald das Lechende, das Heppige, oder das Ernste, das Heitere oder das Melancholische ihres Charakters zu rühmen. Allein in diesen Cyclis eingeschlossen, wird man endlich des Lobens, wie des Bewunders satt, und gleichwie auch die schönsten Wäden endlich in Verfall gerathen, eben so hat man sich auch einmal diese Vorzüge genug paragonisirt und empfunden.

Der Geist, der aus den Werken der Schöpfung uns anspricht, ist indeß weit überjenen unserer Künstler erhaben, unvergleichbar, unerschöpflich und unendlich vielseitig. Wenn wir also seine Werke wie einer analogen Aufmerksamkeit wie die Darstellungen unserer Künstler betrachten, wenn wir uns durch Vorbereitung und Übung in diesem Erschauen zu einer gewissen Fertigkeit verhelfen, so müssen uns wohl noch gar viele andere von unsern dunkeln Abnungen klar werden, so müssen aus dem Geiste des Urhebers in unsere Seele Ideen übergeben, die nicht weniger interessant und wichtig, als angenehm, erheiternd und begreifend sind. Es wäre mir auch ein Leichtes, zu beweisen, daß die Etrusker, daß die Menschheit aus einer allgemeinen Verbreitung dieser Natur-Anschauung die wichtigsten Vortheile ziehen könnten; daß durch sie alle Kaster und Verderbnisse ausgerottet, Religiosität, Eitelsucht und Gerechtigkeit aber unauslöschbar in die Herzen aller

etwas dauerhaft Nützliches zu Frauenorden geschaffen werden soll. — Wenigstens waren die früheren Besuche des k. Fürstl. Hofs auf höhere Beträge gerichtet.

Stellte sich dieser nun in den Stand gesetzt sehen, mit mäßigeren Hilfsmitteln seinen weit aussehenden Plan zu verwirklichen, oder ist dieser Plan selbst nach den zu Gebote stehenden Mitteln unmöglich, so wird in dem einen oder dem andern Falle immerhin die Erklärung des k. Fürstl. unumgänglich, ob eine Unterstützung von 10,000 fl. seinen Absichten genüge, und was er mit dieser Unterstützung zu bewirken beabsichtige.

Die k. Kreis-Regierung hat daher die hiernach erforderliche Erlegung eingutachten und das Ergebnis zeitig vorzutragen. W ü n s c h e n, den 28. Juni 1830.

A u f  
Seiner Königlichen Majestät allergnädigsten Befehl.  
v. S c h u l z.

Durch den Minister  
der Aemter- und Geheimsachen.  
In dessen Abwesenheit der geheime Sekretär  
S t a u d a c h e r.

Sterblichen verpflanzt werden müßten; aber ich habe es für dießmal nur mit Gebildeten zu thun, und es kommt nur darauf an, ihnen durch einige Andeutungen und Beispiele meine Bereitwilligkeit zu zeigen, ihr Vergnügen zu steigern, und ihnen die erste Bemühung in dieser anmuthsvollen Beschäftigung, so viel an mir liegt, zu erleichtern.

Die große Wirksamkeit eines solchen geistigen und gemüthlichen Umganges mit der Natur erblicket schon aus der Vorliebe aller erhabenen Geister und Geschäftsmänner, die gleichsam instinktmäßig das Landleben dem städtischen vorziehen, und die noch zu jeder Zeit ihre bewundernswürdigen Geistesprodukte mitten zwischen den Gartensteinen, oder im Angesichte der freien Natur ausgebracht und vollendet haben. Est Deus in nobis, agitante calcescimus illo — heißt es da, wo der heitere Himmel und die blauen volle Erde mit einander in der angenehmsten Harmonie kontrastiren; hier werden alle Lebensgeister versüngt, und zu erneuerter Thätigkeit angeregt, und gleichwie an dem andern ruhenden Instrumente die gleichgestimmten Saiten erklingen, wenn in dem einen die analogen gespielt werden, eben so erwachen auch in der Seele des Menschen, beim Anblicke der von dem Haupte Gottes durchdrungenen und angebildeten Naturwunder, nur edle, große, erhabne Freuden, die wir, zwischen vier Mauern eingengt, und in der Umgebung menschlicher Produkte nie so klar und rein aus unseren Ahnungen hervortreten sehen.

Um diesen edlen, diesen geistreichen Menschen eine weitläufige Entwicklung meiner Begriffe von dieser Art der Naturgenüsse und Gemüths-Ergänzungen zu ersparen, und sie auf dem kürzesten Wege zum Ziele zu begleiten, will ich ihnen eine kleine Auswahl aus meiner Sammlung von etwa 2000 Versus

chen zu Diensten stellen. Ich habe mich nemlich schon lange damit beschäftigt, einige von den Ideen, die in mir beim Anblicke der vegetabilischen Gebilde des Weltenmeisters erwachen, zu fixiren, und da ich dafür halte, daß man auf eine ähnliche Weise nicht allein aus andern, sondern sogar aus den nemlichen von mir beachteten Pflanzen noch eine Menge anderer Symbole herausfinden dürfte, so habe ich einerseits damit nur einen Impuls zu analogen Versuchen ertheilen, anderseits aber auch solchen Personen, denen es dazu an Zeit gebricht, die Bemühung ersparen wollen, sich selbst auf die Probe zu stellen, und ihre bei der Betrachtung der Pflanzen vielleicht nur undeutlich vorüberfliehenden Begriffe und Gefühle zu Papier zu bringen, und sich aufzuhehalten.

Dürften sich die Ansichten und die Urtheile der Colen, für die ich diese Probeblätter hingebende, günstig aussprechen, und sich ein allgemeines Verlangen nach mehreren ihres Genusses verlaublichen; so könnte ich mich vielleicht noch entschließen, meine bereits weit zurückgelegte Lebensbahn mit einer neuen, strengen Auswahl von 1000 anderen solcher Versuche zu beschließen. Wenn ich die Tendenz dieser 1000 Dersisen, wie ich sie zu nennen pflege, charakterisiren soll, so sind darunter: 71 religiöse Annuerungen, 61 philosophische Betrachtungen, 111 Artikel aus der philosophischen Naturkunde, 57 ästhetische Bemerkungen, 41 Anwendungen auf politische Verhältnisse, 82 die Menschenkunde betreffende Bemerkungen, 118 Skizzen über den Umgang mit Menschen, 72 Bildungsangelegenheiten, 94 Satiren, 159 Gleichnisse, 91 Miscellen, und 43 die Pflanzen-Symbolik betreffende Anwendungen. Sollte ich also, vielleicht durch Anseuerungen in eben dieser Zeitschrift, mich aufgefordert oder veranlaßt finden,

In welcher Art der Vorstand seine ihm auf den Grund dieses allerhöchsten Auftrages von der k. hohen Regierung des Unterdonau-Kreises abgeforderte Erklärung bezüglich über seine Absichten auf die Wirkungs-Zwecke der protektischen Gartenbau-Gesellschaft abzugeben hat, ist in diesen Blättern vom Jahre 1831 S. 58 kurzgefaßt angedeutet.

Zeitdem beruhen die Aktien — wahrscheinlich wegen englischen meermal sich eichenen Wechseln der Winkler, wegen der auf die Gegend-Sperren gegen die Cholera morbus in Anspruch gekommenen Fonds, und wegen überhaupt beunruhigten Geldströmen.

Pflichtig aber erschien im Regierungsblatte für das Königreich Bayern No. 42 vom 3. November 1832 an dem Abschiede für den Landrath des Unter-Donau-Kreises über dessen Verhandlungen in der Sitzung vom 16. bis 29. Mai 1832 folgender allerhöchster königl. Beschluß:

„Da für die Ertheilung von Gmunterungs-Prämien der Garten-Kultur in den Central-Fonds keine Mittel gegeben sind, so ist dem Wunsche des Landraths bezüglich einer Unterstützung des k. Fürst zu Rosenhof durch

diese meine Versuche zur Publizität zu befördern, so würde ich auch nicht ermangeln, das Ganze durch eine zweelmäßige Einleitung, durch die nöthige Anweisung zur Erlangung aller Vorbereitungs-Kenntnisse, durch Tabellen, durch Angabe der Themen, durch einige hieher gehörige, besonders interessante Abhandlungen, und durch zweelmäßige Register zum allgemeinen Gebrauche zu vervollständigen. Auch sind bereits jene 1000 Pflanzen, gut charakteristisch gezeichnet und in Kupfer gestochen, vorrätig, und ich verhoffe, die Abdrücke davon um einen Preis lessers zu können, um welchen noch nie und nirgend etwas Ähnliches geliefert worden ist. Doch ich will hier keine Ankündigung, sondern nur eine Ansage liefern, und nur erst dann, wenn ich von den Wünschen der Gartenfreunde Kunde habe werde erhalten haben, will ich auch den Plan dieser Unternehmung detailliren.

Die Mannigfaltigkeit der hier nachfolgenden 50 Beispiele wird hoffentlich nicht allein eine bessere Unterhaltung gewähren, sondern auch zeigen, daß man die Pflanzen von gar vielen Seiten betrachten, und in der Darstellung seiner aus ihrer Beobachtung ersaßten Ideen eine sehr gefällige Abwechslung, und eine im höchsten Grade verschiedene Manier anwenden kann, bei welcher keine Ermüdung oder Einschlafung zu besorgen seyn dürfte.

(Fortsetzung folgt.)

Die gemeinen Leser werden mit den hohen Werth und die große Freude theilen, daß es uns gelungen, dem Interesse dieser Blätter nun auch die Feder des berühmten *Trattinnick* gewonnen zu haben. — Die vor uns liegenden in Fortsetzungen folgenden 50 Proben einer ganz neuen Verfahrungs-Association mit den Pflanzen, stellen zwischen uns und unsern Liebhabern gleichsam einen grünen *Pyrenäen-Austausch* her; sie böden auf, unserm Auge die liebste Dinge zu zeigen; sie erwecken zu neuen Lebensgenüssen, und vermehren, bisher nur im Schatze durch die Pflanzenwelt gehauert zu seyn.

Die Redaktion.

Aufnahme eines entsprechenden Ansozes in dem Etat der Kreisfonds für 1833 nachzukommen.

Wünschen, den 19. Oktober 1832.

Ludwig.

Herrn v. Wrede, v. Weintrich, Freiherr v. Gise, Herrn v. Dettlingen, Wallerstein, v. Rieg.

Nach k. äußerstem Befehl:  
Der Staatsrath und General-Sekretär  
Edw. v. Kobell.

## Artischofen zu erziehen, die man ganz essen kann.

Wenn die Artischofen noch jung und so groß wie eine kleine Birne sind, wiskelt man sie in ein schwarzes linnenes Lappchen, dergestalt, daß das Licht keinen Zugang zu der Frucht hat, sieht aber dabei wohl zu, daß das Wand, womit man die Hülle an den Stiel der Artischoke befestigt, nicht zu fest angezogen werde. Das Lappchen, welches man dazu gebraucht, muß ziemlich dick seyn, damit die Luft nicht durch dasselbe dringen und darunter frei zirkuliren kann; auch muß man diese Operation bei trockner Witterung vornehmen und wenn die Artischoke nicht naß ist.

Wir haben Artischofen geessen, welche auf diese Art waren verzärtelt worden. Ihre Theile waren so weich und so saftig, daß sie viel leichter verdaut werden konnten. Wir empfehlen dieses Gericht den Gutsknechten.

## Kohlspflanzen gegen Würmer zu schützen.

Man sammtle den Winter über Tabakstasche und Tabak, und giebt darüber bald vor der Pflanzung eine verhältnißmäßige Menge Wasser, das 24 Stunden in Ruhe stehen bleibt, und dann eine scharfe Lauge geworden ist. Das ganze Weiß mit Lauge und Bodensatz bringt man an den Ort der Pflanzung, zieht Alles hartum, taucht jede Pflanze mit der Wurzel in die Brühe, und setzt sie. Die Lauge und Tabakstasche, welche sich an die Pflanze geklebt, schützen sie vor dem Wurmfraße und beschern noch ihr Gedeihen.

## Mittel gegen die Kohlrampen.

Man bestreue die Kohlspflanzen und den Boden um sie herum mit Weizenspren. Die Raupen werden durch die raue und fleckige Weizenspren abgehalten, sich auf die Pflanzen zu begeben, und der Kohl bleibt davon befreit.

Wir haben nun von der nächsten Versammlung eines hohen Landrathes des Unterbanau Kreises zu erwarten, was endlich einmal für eine Unterfütterung. Quote für die praktische Gartenbau-Gesellschaft wird aufgesetzt werden. Es mag dies hauptsächlich auf den Gesichtspunkt ankommen, aus welchem die verschiedenen Mitglieder dieser hohen Versammlung den Werth und die Zwecke unseres Vereins kennen gelernt und zu beurtheilen sich orientirt haben. Die Versammlung des hohen Landrathes hat gewöhnlich im Monate Mai jeden Jahres Statt; diese Angelegenheit wird also längstens binnen 6 Monaten geordnet seyn.

## Nützliche Unterhaltung: Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages-Vergegnissen.

Der Wein des Jahres 1832 am Bodensee.

Nur der Unkumbia konnte dem Weine dieses Jahres übertriebenes Lob beilegen, und selbst mit hartnäckigem Eifer dem 27ten, oder gar dem Kometen-Wein von 1811 gleich, ja sogar noch höher stellen. Nur der Unkumbia sage ich, denn dem aufmerksamen Beobachter unabhängiger Naturgesetze war es längst klar, daß er höchstens das Produkt gut verdienen werde, nie aber auf Vorräthigkeit Anspruch zu machen habe.

Die außerordentliche anhaltende Trockenheit hinderte die Ausbildung der in der Traube enthaltenen Bestandtheile, von welchen der Zuckersaft die erste Stelle einnimmt. Dieser ist in doppelter Gestalt, nemlich als Krystall- und Schleimzucker, vorhanden. Die Krystallisation des ersten geschieht stets in geschobenen oberseitigen an beiden Enden zugespitzten Säulen; der zweite läßt sich aber, obwohl er viel früher als der erste schmelzt, auf keine Weise in eine feste Gestalt bringen; er wird durch's Eindringen nur fersartig und flüchtig; aber nur durch die hinreichende Menge dieser beiden Zuckersorten erhalten wir mit Zeit der Gährung das Produkt — Wein.

Der ungewöhnliche Mangel des aufsteigenden Prinzips — des Wassers — hinderte dieses Jahr bis beinahe Mitte Septembers die Entzirkung derselben, die Traubenreizen waren hart und schaff derabstehend, und als nachher Regen und ein Paar stürmische Regnen die endliche theilweise Auflösung herbeiführten, mangelte wieder der so notwendige Hitzestoff, denn eine September- und Oktobersonne ist nicht die Sonne des Augusts. Woher soll nun die Vortrefflichkeit dieses Weines kommen? Es ist ein Wein von vier Wochen. —

Deinen Gläuben fromm und rein,  
Heißer Gallus, laß ich gelten,  
Aber deinen Wein  
Muß ich scheitern.  
Ohne Feuer durch die Kehle  
Nimmt dein Trank,  
Leib und Seele  
Wacht er krank.  
Aber Traubenblut,  
Ausgeschieden und geküret  
Durch Augulus Blut —  
Das erweitert  
Sitz und Sinn;  
Nimmt dem Feind alle Leiden,  
Führt auf zu Himmelsfreuden  
Rauschend ihn.

Ein Beispiel mag die Sache näher beleuchten. Voriges Jahr erwuchs, wie bekannt, ein schlechter Wein. Der Verfasser dieses lies ein gut gehaltenes, fast durchgehendes mit der schwarzen Burgundertraube besetztes Nebentafel 14 Tage über die gewöhnliche Weinlese hinaus stehen, sondern die Trauben sorgfältig, und der daraus gewonnene Most gelate auf dem Glaucometer 61. Dies geschah nun

dieses Jahr auf ganz gleiche Weise; das Glaucometer ward auf 73. Da der Eßter auf dem Denominator 2 Grad zeigte, kann der Zweite nur auf 3 kommen. Ja, wenn ich noch zugebe, daß der in dem unangesehnten Traubenmost gebundene Zuckersaft durch die Gährung mehr als gewöhnlich losgebunden und in Wein verwandelt werde, so kann der Weinmester höchstens bis auf 4 Grad einsinken. Der aus dem nemlichen Grundstoffe gewonnene Wein wog aber im Jahre 1811 — 8, im Jahre 1827 — 7 Grad. Es steht somit der dichterste Wein weit unter beiden. Daß Gegenden, die etwas mehr Regen hatten, dessen Wein erhielten, ist mehr als wahrscheinlich. Aber der Weinbauer lebt, wie natürlich, um höheren Preis zu erzielen, was ihm auch dieses Jahr unverhältnismäßig gegüllet ist, immer seinen Wein, ohne sich mit rationeller Entzirkung seiner Eigenschaften zu befassen, um so mehr, als Kupfalkalk, Sauererde, Kalkstein, Sporel- und Torfzucker ihn bekundig als das suchbare non nobis machen.

Für diesen will ich nun schließlich noch einen falschen Beweis anführen. Wer sich denn die Dufel, Böpfe, Paracutet und Kränze des heutigen Weines? Täglich sieht ich Leute, die 5, 6, 7 Schoppen zu Weine nehmen, ohne nur den ersten Grad des Rausches, den Dufel, zu verspüren, ja, ich kenne einen Mann, freilich ein großer Gegner des unbedingten Falles, wenn er sagt: omnia vinum medicamentum est, non potus, der den Beweis für die Güte des Weines mit Gewalt herbeiführen wollte — aber 15 Schoppen reichten nicht hin, und er mußte, nach seinem eigenen Ausdruck, zu seinem größten Leidwesen nachtrinken zu Rette. Drei Schoppen brausender Eifer haben manchen Ehrenmann ins Gras gelegt.

Meggingen, im Nov. 1832.

Compos.

### Ueber Obstbäume, Samen- u. Verkauf für das Jahr 1833.

Unser Verzeichniß verkaufter Obst- u. Sorten in Estimen und Prospekturen in der allgemeinen deutschen Gartenzeitung vom Jahre 1830 S. 16-29 erklären wir sammt dort beigefügten Preisen nach weiter bis Mai d. J. giltig.

Ein Verzeichniß unserer Emereien wird dem nächsten Blatte dieser Zeitschrift beiliegen.

#### Alte u. Bäume

als: italienische Pappeln, vorzüglich auch schöne hohe Balsam-Pappeln, Kaskarien, Kiefer, Ahorn, Eichen, Vogelbeeren, Eichen, Eichen (in samstliche Gegenden), aber was man sonst wünscht, sind — mit allen Arten engl. Eiche — in hinlänglicher Vermehrung und Hebe zu den billigen Preisen stets vorrätig. Fürst, Vorst.

In Commission bei Fr. Pustet in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.

Der ganzjährige Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. W. mit Gewehr — portofrei.

# Allgemeine deutsche Gartenzeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Freudenf.

XI. Jahrgang.

N<sup>ro</sup>. 2.

8. Jänner 1853.

**Inhalt:** Geistes-Epistel mit den Pflanzen. (Photographie.) (Fortsetzung.)

## Geistes-Epistel mit den Pflanzen.

(Photographie.)

Eine neue Quelle der angenehmsten und lautersten Genüsse.

(Fortsetzung.)

### 1. *Acanthus mollis* L., gemeiner Bärenklau.

Wächst in Italien und in Griechenland. Man will, daß die Form der Kapitälchen von der corinthischen Säulenordnung eine Nachahmung der Blätter dieser Pflanze gewesen seyn sollte.

Festlich, aber in einem ungewöhnlichen Kostüm spricht uns diese Pflanze mit Ernst und Würde an; wir können ihr unsere Aufmerksamkeit nicht verschagen, obgleich ihr ganzes Ansehen wider schmeichelt, noch imposant ist; aber diese Fierlichkeit, dieses Fremdartige, dieses Heroische in der Harmonie ihrer Bildungsformen — es scheint uns Achtung und Auszeichnung vor all dem Gewöhnlichen zu gebieten. Wir finden eine gewisse Ähnlichkeit unserer Stimmung bei der Betrachtung dieser Pflanze mit derjenigen, in die uns der Umgang mit Soldaten zu versetzen pflegt, wenn wir ihrer Würde, verbunden mit Entsayung, ihren Muth mit Zurückhaltung verrinigt, und ihre mit Aufwand verknüpfte Majestät bewundern.

Von ähnlichen Gefühlen ergriffen, glaube ich,

hat schon die Vere der alten Corinther die Form dieser Blätter zur Verzierung ihrer Gebäude, zur Bekränzung der Kapitälchen bei der von ihnen benannten Säulenordnung verwendet. Sie schift sich recht wohl zu Monumenten, denen man eine Achtung und Bewunderung zollt, die sich besser empfinden, als beklimiren läßt.

### 2. *Alettris alba* Mx., weiße Hyacinthinaloe (*Alettris farinosa*).

Wächst in Nordamerika. Ist eine sehr einfache, einem Hyacinth ähnliche Pflanze.

Verwandt mit *Tritoma*, *Veltheimia* u. dgl., finden wir diese Pflanze edel und angenehm, obgleich sie dem vornehm und auffallenden Anstand ihrer nächsten Verwandtschaft völlig entzagt hat. Gerade so verläugnen große Herren, zumal auf Reisen, zuwilen ihre Würde, und geben sich unter einem ihrer geringsten Titeln kund; wer aber auch nur ein wenig in der Diplomatie bewandert ist, der verhebt sie nicht desto weniger ihrem Stande gemäß, wenn er gleich aus Schonung für ihren Willen sich das Ansehen gibt, als ob er sie wirklich verkennte.

### 3. *Alisma Plantago* L., gemeiner Wasserwegerich.

Wächst in Europa, Mittelasten und Nordamerika an dem Ufern langsam fließender Bässer. Die Blätter haben so ziemlich die Form vom breiten Wegerich (*Plantago major* L.).

## Nachrichten aus Freudenf.

Die öffentliche Meinung über Unterstützung und künftige Stellung der praktischen Gartenbau-Gesellschaft.

Das unterm 19. October v. J. erlassene (in unserm letzten Blatte mitgetheilte) königl. allerböchste Rescript, bezüglich auf eine „entfprechende“ Unterstützung der praktischen Gartenbau-Gesellschaft, hat die öffentliche Meinung veranlaßt, hieüber in mehreren vaterländischen Blät-

tern eine Art Berathung, oder Begutachtungs-Stimme, abzugeben.

So sagt der bayerische Volkstreuend No. 77 v. J., dem kompetenten Beschlusse eines hohen Landrathes des Unterdonaukreises voraussetzend:

„Einem geeigneten Kreise ist es nun überlassen, eine Privatanstalt zu unterstützen, welche dem Vaterlande schon seit mehreren Jahren zum Nutzen in Thätigkeit besteht, im Auslande einen glänzenden Rufm erlangt hat, und

(2)

Die Analogie zwischen den Wasserpflanzen und den Landpflanzen ist höchst merkwürdig: so gibt es Wassergräser, Wasserbalden, Wasserseetopfpflanzen, Seerosen, Wasserlilien, Wasserlilien, Wasserananas, Farn und sogar Wasserweiden. Insbesondere aber ahmen die ganz untergetauchten Wassergewächse, wie die Lauge und Conserven auf eine barocke Weise die Formen der Vegetation des festen Landes nach. Bei ihrer Betrachtung scheint ein geheimnißvoller Genius uns die Bemerkung zuzuspielen, daß die Vegetation des Planeten, der unserer Erde der ähnlichste und der nächste ist, nicht viel mehr von unserer irdischen verschieden seyn dürfte, als schon hier jene des trocknen Landes von der neptunischen Flora. Und in der That, wenn man Alles zusammenhält, was hier die Formen determinirt: Temperatur, Licht, Höhe und Beschaffenheit der Atmosphäre, Rotation und Wechsel der Tages- und Jahreszeiten, spezifisches Gewicht, Alter des Weltkörpers u. s. w., so ließe sich wohl ein Kalkül entwerfen, aus dem man sich so ziemlich einen Begriff von dem Vegetations-Charakter in der Venus bilden dürfte. Daß man aber diese Analogie endlich noch weiter, ja, noch viel weiter ausdehnen könne und noch auch werde, sobald wir nur zu mehreren Daten als Anhaltspunkten gelangt seyn werden, unterliegt keinem Zweifel. O, wie weit sind wir nicht seit unserer Kindheit, seit der Kindheit unseres Geschlechts in Kenntnissen vorgerückt! Von einem höchst unbedeutenden Punkte ausgehend, verbreiten sie sich wie die Strahlen des Lichts in die Ferne und in den Umfang, und von der Analogie des *Alixina Plantago* ausgehend, erheben wir uns in andere Welten, ins Unioersum!

schon längst verdient hätte, zu einer Staatsanstalt erhoben zu werden. Wir glauben, daß dieser Kreis, um die Bedürfnisse dieses großartigen Unternehmens zu decken, sich zu jedem Beiträge vertheilen werde, da der Nutzen der Abkämpfungslust auch zunächst in diesem Kreise sichtbar ist, und jeder Schritt in natura im Kreise selbst, und zum Theile auch vom Auslande mit Geld reichlich refundirt wird, obgleich nach unserm Dafürhalten auch aus dem Centralfonds die nöthige Beihilfe geleistet werden könnte, da die Frauenvereine-Wartungszeitung das ganze Komitee mit ihrem Segen spendenden Unterhalt durch-

4. *Allium sativum* L., gewöhnlicher Knoblauch.  
Das Vaterland ist unbekannt. Wahrscheinlich verband es seinen Ursprung der Verbreitung aus irgend einer wildwachsenden Art durch die Kultur in den Gärten.

Unsere Dienstleute ermangeln oft aus sehr begreiflichen Ursachen am guten Aussehen und an der Nützigkeit. Wir sind indeß mit ihnen zufrieden und verlangen von ihnen nichts weiter, als ihre Genugthuung im Dienste. Ja, es wäre uns bitterer sogar mißfällig und unbecquem, wenn sie mehr aus sich machten, oder wenn sie mehr leisten wollten, als wir eben verlangen.

Wenn der Knoblauch allenthalben wildwachsend sich verbreitete, wenn er als großes Staudengewächs die Umgebung weit umher mit seinem unheimlichen Aroma füllte, oder wenn er noch heftiger, noch durchdringender aufsteie, so würde er uns lästig werden, und wir würden mehr auf seine Ausrottung, als auf seinen Anbau bedacht seyn.

Mit einer gewissen Einschränkung beachten gute Herrschaften ihre geringeren Domestiken, und sorgen für ihr Wohl und für ihre Erhaltung; aber sie sollen auch nie mehr Ansprüche machen, als der Knoblauch in unseren Gärten.

#### 5. *Amaranthus caudatus* L., Fuchsschwanz; *Amaranth*.

Wächst in Mittel- und Südrussien. Die roten, mit vielen tausenden sehr kleiner Stämchen besetzten Blumenähren sind zuweilen bis 2 Fuß lang, und hängen schlapp wie Schwänze bis zur Erde herab.

Unerschöpflich an Blüten, eben nicht unangenehm, aber doch auch nicht imposant, ist diese wunderliche ephemerische Pflanze. Ich erkenne in ihr das wahre Sinnbild jener wortreichen Schriftsteller, die mehr schreiben, als wir lesen können. Wir rathen uns aber ihre unglaubliche Fertigkeit, aber

läßt, und die dortige Baumschule auch für die übrigen Kreise des Vaterlandes offen steht. Der Landrath wird seine Competenz hiessfalls um so leichter ehrenvoll ausfüllen können, als er gewiß keinen Tadel zu erwarten hat, wenn er von jedem Gutsbesitzer des Kreises einige Kreuzer Beiträge einzieht, und dadurch jeder Gutsbesitzer des Unterdonaukreises gleichsam zum Mitgliede und Co-halter eines glänzenden Unternehmens wird, welches der Gegenwart schon großen Nutzen gewährt hat, noch reichhaltiger aber unser Kinder mit Früchten segnen wird.

Dieser Artikel im bayrischen Volksfreunde scheint dem

wir willen lieber bei minder fruchtbaren geistreichen Gelehrten, die uns zwar weniger, aber weit was Besseres liefern.

## 6. *Androsace elongata* L., langgestielter Männchschild.

Wächst in Mittelluropa. Eine ganz kleine, überaus zarte Pflanze, die man bei uns nahe an Wäldern im Frühlinge auf Fleck-Weiden findet.

Wer die Natur liebt, der liebt auch ihren Urheber, und wer den recht von Herzen liebt, der liebt auch Alles, was seine heilige Hand gebildet hat, es sey nun schon groß oder klein, glänzend oder beschcheiden, erhaben oder demüthig, kunstreich oder ganz einfach. Es freut ihn bei jeder neuen Erscheinung, um einen Zeugen mehr von seiner Allmacht, von seiner Vielseitigkeit, von seiner väterlichen Huld und Fürsorge gefunden zu haben; und beim Anblick dieses überaus zarten, wenig bekannten Pflänzchens ruft er aus: „Mein Gott, wie gut bist du! so ein feines und schwaches Geschöpf lebt sicher unter deiner Vorsehung und pflanzt sich fort mitten im Gedränge des Weltgerummels, sorglos wie das Kind am Ufer der Mutter. Du hast ihm die Normen vorgezeichnet, wann es aus der Erde hervorsprossen, wann es sein kleines Blütenfest feiern, wo es gedeihen, wie lange es dauern, wie es sich erhalten und vermehren soll. Von diesen Normen kann es nicht abweichen, sonst wäre es nicht da, wäre nicht Das, was es ist. Du, gerne gäbe ich Verwundt und Willkür hin, wenn deine Hand auch mich so zu leiten sich würdigte! Doch, dann wäre auch mein Verdienst und meine Hoffnung auf deine nähere Erkenntniß verloren! — Das arme Pflänzchen, von deiner Hand gepflegt, nie wird es dich mit dem Gefühle deiner Hoheit begrüßen! — O, die Stufe

des Menschen ist dennoch weit erhabener: er kann zu dir ausblicken, er kann fehlen, aber er muß es nicht! — er kann dir dienen; und dir zu dienen, ist seine höchste Glückseligkeit!“

## 7. *Androsace lactea* L., milchweißer Männchschild.

Auf Alpen im mittleren Europa. Ist ganz eigent gemacht, um in der Gesellschaft anderer Alpen-Kleinlinge zu paradien.

In Gesellschaft von *Dianthus alpinus*, *Rhododendron ferrugineum* und *Athamanta cretensis* bildet diese kleine Pflanze wirklich reizende Gruppirungen; es sieht da aus, als ob sich die zärtlichsten Florenskinder hieher auf diese einsamen Abhänge gerettet und versammelt hätten, um dem unruhigen Wirrwarr des flachen Landes auszuweichen, und sich unbefangen ihres Daleyns zu freuen. Da, wo der Hochmuth die Unschuld niedertritt, wo der Egoismus seine Thore verschließt, und die Leidenschaftlichen unaussprechlich Tod und Verderben drohen — ach, da wird uns die Brust so enge, da ist Alles so finster, so freudenleer, daß wir uns tausend Mal zu jenen heiteren Wesen hinwünschen, um nur einmal wieder frei athmen und wie aus einem schweren Traume erwachen zu können. Schon die bloße Erinnerung an jene seligen Momente, die wir in der ruhigen und heiteren Gesellschaft dieser *Androsace* verlebt haben, ist hinreichend, die Nangeln unserer Sterne abzuglätten und unser Auge zu beleben. Aber, wenn schon der Umgang mit so unschuldigen Pflanze so erquickend ist, welche eine Himmelsgewonne müßte es nicht seyn, wenn es uns einmal glückte, lauter gute, schullose und edelgesinnte Menschen um uns her zu versammeln, denen wir uns unbesorgt mittheilen, die entgegen an unserer Glückseligkeit ein neu warmes Antheil nehmen könnten!

Wirkungs-Kreis der praktischen Gartenbau-Gesellschaft, und eine ihr zu bestimmende Untersuchung hauptsächlich auf Beförderung der Obstkunst bezieht sich zu haben. Es mag dieser Theil der Gartenbau-Industrie allerdings zunächst der erste und wichtigste für alle Länder seyn. Allein wir glauben, daß im Anbalt: Begriffe der Statuten der praktischen Gartenbau-Gesellschaft und in dem, von dieser bereits eingenommenen Wirkungskreise, ein ungleich ausgedehnteres Ziel liegt.

Ein Institut, wie das in Frankfurt, ist eine ganz neue Erscheinung, dergleichen die Welt bis jetzt noch nicht

gesehen hat. — Dem diese Behauptung zu vielzuseh scheint, der lese einmal nur das Verzeichniß der Mitglieder dieses Instituts, und gebe Antwort auf die Frage, woher es komme, daß er darin die Namen der achtbarsten und berühmtesten Männer aus allen Ländern Europas, und über Europa hinaus noch aus zwei andern Welttheilen: Amerika und Australien, findet?

Sie Alle haben sich unter sich vereinigt und versammelt, zu Frankfurt einen Central-Sammel-Platz für alle bekannten vegetabilischen Produkte unserer ganzen Erde zu begründen, weil ein Institut dieser Art der Welt

# 8. *Aralia spinosa* L., flächigster Angelikenbaum.

Wächst in Nordamerika. Sowohl die Blätter, als die Blumenrispen sind vielfach zusammengesetzt.

Cewisse Leute bieten unendlich viel Kraft und Beharrlichkeit auf, um ein übrigens ganz unbedeutendes Produkt durch ihre Bemühung merkwürdig und zum Gegenstand der Bewunderung zu machen: sie versfertigen mittelmäßige Werke, die, auch rückwärts gelesen, eben so lauten; sie schreiben ein unbedeutendes Werk mit so vieler Kunst und Genauigkeit ab, daß sie fast mehr, als ihre halbe Lebenszeit damit zubringen; sie bringen eine ganz unansehnliche Zeichnung zu Stand, wenn ihr aber diese mit dem Vergrößerungsglase betrachtet, so ist jeder Strich aus Worten zusammengesetzt und das Ganze ein vollständiges Manuscript. An solche Künsteleien mahnt uns die dornenvolle *Aralia*, die uns weder durch ihren Bau, noch durch irgend eine andere Lieblichkeit anzieht, über die wir aber beim ersten Anblicke erstaunen, weil sowohl ihre Blätter, als ihr Blumenstand so vielfältig zusammengesetzt sind, daß es scheint, als hätte sich die große Meisterin durch diese Schöpfung gar besonders auszeichnen wollen. Freilich wäre es Unbesonnenheit, der Natur eine so menschliche Albernheit zumuthen zu wollen; aber so lange wir den Zweck einer solchen Bildung nicht kennen, mag es immerhin erlaubt seyn, diesen Baum für eine vegetabilische Parodie unserer nutzlosen Künsteleien zu erklären.

# 9. *Armeria vulgaris* Willd., Steegrasnelke.

Wächst in Europa auf Bergen. (*Stalioe Armeria* L.)  
Schickt sich sehr gut zur Einsassung von Blumen.  
Weeten.

Ein einzelnes Gräschen ist wirklich sehr ein unbedeutendes Ding; aber setzt es zu Tausenden versammelt auf einem Wiesenanger — ba! welch ein

reizender wohlthuernder Anblick! — Mit dem sogenannten gemeinen Steegras hat es ein ähnliches Verwandniß: einzeln betrachtet, spricht es uns wenig an, hingegen in großer Menge beisammen blühend, als Einsassung von einem Blumenbeer, oder von einem Monumet. Könten wir uns wohl kaum etwas Ungemesseneres wünschen.

Es gibt es Tugenden, die, als Phänomene erscheinend, nicht viel sagen wollen, aber, wenn sie den Charakter einer ganzen Nation unterscheiden, höchst achtungswürdig werden, wie die Treue, die Wahrhaftigkeit, die Gendgsamkeit, die Gastfreundschaft, die Friedensliebe, die Frömmigkeit u. s. w.

# 10. *Asterocephalus atropurpureus* Spreng., schwarzrothe Sternscabiose (*Scabiosa atropurpurea* L.).

Wächst in Rhindien. Hat sehr dunkelrothe, fast schwarze Blumen.

Ein freundliches Lächeln, mit Ernst gemengt, ist immerhin interessanter, als das einfältige, das bachantische, oder wohl gar das spöttische. Wir schließen dabei auf Wohlwollen und auf eine gewisse Bedeutung. So lächelt ein Freund in der Stunde des Hinscheidens; er hofft, den zurückbleibenden Geliebten in einer besseren Welt bald wieder zu finden.

Die schwärzliche Sternscabiose drückt sich auf eine analoge Weise aus. Ihre niedlichen Blüten lächeln uns gleichsam mit einer gewissen Wehmuth an, als ob sie uns sagen möchten: „In dieser Welt gibt es keine vollkommene Glücklichsteit, und wenn es dir wohl ergeht, so erinnere dich deinner abwesenden, deiner vergrabenen Theuren; nicht eher soll dein Glück vollauf und freudig blähen, bis du sie wieder gefunden, und dich mir ihnen in einen ungersärbaren Wund vereinigst haß!“

Der Wissenschaft) unberechenbare und unschätzbare Vortheile verschafft, und weil bei fortschreitender Civilisation der gesamten Menschheit aus Erden; bei Erweiterung und Hervorbringung aller wissenschaftlichen Fächer; dazu bei erleichterter Austausch aller neuen Entdeckungen durch den Verkehr der Schiff; Fahrt und der Presse, die Fundation eines solchen Instituts ein wahres Bedürfniß der Zeit, Brauendorf aber hiezu ganz geeignet und bereits mit den wichtigsten Vorrichtungen im Verschmunge ist.

Wit allen abweichenden Bodenarten über Berge und

Thäler sich erstreckend, ist den Zwecken eines solchen Instituts bereits ein abgeschlossenes Terrondissement von 243 Tagwerk n als Mittelpunkt und praktische Werkstätte eingeräumt; die Sammlung aller Gattungen und Arten Obstes, aller Forst- und Schmutz-pölzer, aller bauwürdigen Getreide- und Gemüße-Arten, aller Futterertrüder, Apothekern-, Färbere- und Del-Pflanzen, Schmeeren etc. hat bereits große Fortschritte gemacht; das Institut hat seine eigene Buchdruckerei, seine eigene Landwirthschafts- und Erzeugungs aller Arten Lebensmittel für das Personal; seine Bädungen zur Beilegung der Gemüthsleiden

11. *Azalea nudiflora* L., amerikanisches Geißblatt.

Wächst in Nordamerika. Ein sehr schöner Strauch mit zahlreichen, etwas großen röhrliehen Blumen.

Wenn man recht wahrhaft froh ist, so wünscht man, daß sich Alles mit uns freuen möchte, und das übervolle Herz ergießt sich nach allen Seiten in wonnereiche Mittheilungen; man sagt es wohl hundert Mal, was für ein Glück uns zu Theil geworden, und man beifert sich, den Werth desselben und sein Gefühl Andern begreiflich zu machen; ja, in einer und derselben Versammlung fängt man gar oft davon zu sprechen an.

Wenn wir die Blüthe für den höchsten und freudigsten Aufschwung der Pflanzen erkennen, so müssen wir gestehen: die *Azalea nudiflora* schließt sich an, wie jene Ueberglücklichen; denn sie drängt ihre feuersprühenden Blumen nicht allein an allen Extremitäten der Zweige hervor, sondern wiederholt auf jedem derselben ihren Triumph in ganzen Büscheln, als ob sie uns mit Gewalt zur Einstimmung auffordern und uns den Rathheil an ihrer Fröhlichkeit aufzwingen wollte.

12. *Bambusa arundinacea* Willd., Damboestrohr.

Wächst in Ostindien. (*Arundo Bambos* L.) Man hat in den Gärten eine Varietät mit sehr artig weiß und grün gestreiften, bandartigen Blättern.

In den Tropenländern werden so manche, anderswo niedrige und schwächliche Pflanzen zu wahren Riesen; so gibt es baumartige Farren, baumartige Filices, baumartige Umbelliferen und sogar baumartige Gräser. Eigentlich ist zwar das Damboestrohr kein Baum, aber doch ein so mächtiges Geträuch, daß es so manche Palmen überbitt, und daher im Vergleich gegen unsere Gräser ein wahrer Goliath. Da es indeß doch auch in Ostindien und in allen warmen Ländern ganz kleine zwergartige

Pflanzen gibt, so muß man schließen, daß zwar das warme tropische Klima die Entwiklung, die Vergrößerung begünstige, daß es aber nicht allein auf eine solche Begünstigung, sondern auch zugleich auf die Anlage, auf eine angeborne Fähigkeit ankomme, sich unter gewissen Umständen zu veredeln und zu erheben.

Wie merkwürdig ist doch die Analogie zwischen unserem Geschlechte und den Pflanzen! —

13. *Blitum capitatum* L., Erdbeerspinat.

Wächst in Südeuropa. Die Früchte sehen wie Erdbeeren, das Kraut wie Spinat aus.

In der That sind die Formen dieser Pflanze sehr trivial; aber es ist eine gewisse Veredlung daran zu bemerken, die man etwa mit derjenigen vergleichen könnte, in welcher Landleute und Hirtin auf der Schauhöhne in Balläten erscheinen. Der gemeine Erdbeerspinat ist eine wahre Joville des Spinats, der gewöhnlich in den Küchengärten gezogen wird. Doch in der Natur gibt es noch immer genug solcher idyllenartiger Gegenstände — nur, leider! in der Menschenwelt müssen wir die edle Einsalt, die reinliche Armuth und die liebenswürdige Unbefangenheit für ausgetretete erkennen, und höchstens ihre Darstellung in Theatern erwarten. — Wehe den Verderbern!

14. *Brugmansia candida* Pers., baumartiger Stechapfel (*Datura arborea* L. et Spreng.).

Wächst in Südamerika. Die weißen Blumen dieses Baumes sind sehr groß, wehrtsicheln, jedoch blühend.

In ästhetischer Hinsicht sollte man sagen: Dieß ist ein Lilienbaum; denn die Farbe und der Geruch der Blumen stellen die weißen Lilien vor, und selbst die Gestalt, von Ferne betrachtet, ist nicht

für die erotischen Vegetabilien; seinen Viehstand zur Gewinnung des nötigen Düngers, seine Feilen für Alpenpflanzen, seine kumpfigen Niederungen und Quellen für Paludosaenen etc. — Aber dieß thut Graubendorf nahe an der Donau, auf welcher, so weit diese Lämder und Städte berührt, der Berke und die Frachten ungemein reichert werden. Nach allen anderen Richtungen gehen von der kürzlich eigene neu angelegten Straße von Graubendorf weg die herrlichen Fezz und Commercial-Strassen.

Doch, es soll hier die Rede nicht sein von der vortheilhaft getroffenen Wahl des Mittelpunktes einer über

die ganze Oberfläche der Erde zu ein und demselben Zweke hin- und zusammenwirkenden Gesellschaft, sondern nur davon, wie die öffentliche Meinung sich in Bezug auf eine entsprechende Unterthügung dieses Institutes, von Seite des Staates, ausdrückt.

Den Vort zu machen haben wir darüber gehabt. Einen andern, und unerklärbaren Artikel enthält das Münchener Tagesblatt Rev. 316 v. 34. Er lautet also:

Die künftige Stellung der praktischen Gartenbau-Gesellschaft.

1) Diese Gesellschaft bildet in Zukunft einen integrirenden Theil des General-Komitees des landwirthschaftlichen

ganz unähnlich. Man kann den Werth dieser Pflanze nicht zu hoch stellen; denn es gibt gewiß in dem ganzen Gebiete der Vegetation nur sehr wenige, die sich ihr an die Seite stellen, und mit ihr wetteifern dürfen. Diese wirklich ungeheuer großen, herabhängenden, höchst ansehnlichen und doch sehr bläulichen Blumen an einem auch übrigen sehr ansehnlichen und wohlgestalteten Baume sind in der That sehr merkwürdig und stellen eine wahrhafte majestätische Würde dar. Der Wohlgeruch dieser Blumen ist sehr angenehm, jedoch in der Nähe bestäubend; man darf sich dem Baume nur mit Vorsicht nähern und sich nicht dreist in seinem Nimbus verweilen; so wie man in der Nähe der Großen der Erde Gefahr läuft, von ihrem Glanze bestäubt, und mehr als genug ihr, durchleuchtet zu werden.

#### 15. *Camellia japonica* L., japanische Camellie.

Wächst in Japan und China. Ein prächtiger, noch immer sehr theurer und sehr gesuchter Strauch.

Man erwarte nicht, daß ich eine Pflanze losen werde, deren wirklicher Anblick weit mehr Bewunderung erweckt, als die glänzendste Veredlung sie ihr zuziehen könnte! Wenn andere Pflanzen die erhabendste Bestimmung haben, körperliche Bedürfnisse zu befriedigen, oder in der Haushaltung der Natur gewisse Anstalten zu ergänzen, so wagen wir es nicht einmal, bei der Betrachtung einer so brillanten Schönheit an etwas Anderes, als an Verehrung und Huldigung zu denken.

Sie gelten uns für Fremdlinge aus einer besondern Welt, jene geistig und gemüthreichen, jene poetischen Wesen, in deren Nähe, wie im Nimbus unseres Schutzgeistes, die ganze Natur sich zu jüngern und zu eraltiren schenkt, wo uns die Brust so weit weht, und derodem des ewigen Frühlings

vom Paradiese her uns anzufächeln scheint. Neln; hier gilt es nicht mehr dem Irdischen; wir haben den ersehnten Gefährten gefunden, der uns in die Regionen der Unsterblichen, der uns an das höchste Ziel unserer Bestimmung begleitet, wo wir keine körperlichen Genüsse verlangen, sondern einzig in dem Entzücken an der erschauten unendlichen Vollkommenheit Ewigkeiten überdauern.

#### 16. *Canarina Campanula* L., Glocken-Canarine. Wächst auf den canarischen Inseln. Gleichet einer Campanula, ist aber einjährig.

Wenn man es mit den Leuten so streng nehmen wollte, wie man oft im System mit den Pflanzen verfährt, so würden wir wohl so Manchen, der ein großes Haus hält, für einen Schuldenmacher, so manches Mitglied der galanten Welt für einen maßlosen Bauernbengel, so manchen Witzling für einen Phantasten, so manchen Gelehrten für einen Abschreiber und so manchen Botaniker für einen Kräutertreiber erklären müssen. Ich will damit nicht sagen, daß man unbefugt war, die Gattung *Canarina* von *Campanula* zu trennen, ich will das mit vielmehr die Consequenz der systematischen Botaniker rühmen, die uns mit einem musterhaften Beispiele vorgehen, wie man Alles genau unterscheiden sollte. Die *Canarina* ist wirklich genug von *Campanula* verschieden, um eine eigene Gattung zu constituiren; sie ist indeß keine degradirte, sondern eine gesteigerte *Campanula*, etwa wie ein Mann aus einem guten bürgerlichen Hause, der sich durch seine Industrie ein großes Vermögen, oder durch seine Verdienste um den Staat den Adelsstand erworben hat; er ist nun wohl noch immer ein Vetter zu seinen Seitenverwandten; aber seine Descendenz unterscheidet sich doch von diesen

lichen Vereinen von Bayern, jedoch unbeschadet ihrer privatrechtlichen und gesonderten Bedürfnisse, und ihrer Selbstständigkeit.

2) Gemeintes General-Komitee gibt der bei ihm bestehenden Garten-Section einen ausgedehnten Umfang, und bestut 2 bis 3 Korrespondenten, für dieses Fach, nach Braunschweig hin.

3) Die Gänge erwähnte praktische Gartenbaugesellschaft erwidert unter sich ebenfalls 2 bis 3 korrespondirende Mitglieder für das Gartenfach ins Besondere, und für die Zwecke der Landwirtschaft im Allgemeinen.

4) Mehrmalen beehrtes General-Komitee sucht alle Mittel auf, das Gartenbauwesen, Wald- und Forstkultur und Botanik beides im Lande zu befördern.

5) Von Seite der Regierung wird es der praktischen Gartenbaugesellschaft möglich gemacht, verhältnißmäßig das Vermögen in Zukunft zu vergrößern, was bisher durch die landwirtschaftlichen Vereine in Bayern erworben wurde, z. B. öffentliche Ausstellungen, Preisvertheilungen, besonders (aber nur zeitweilige) Auszeichnungen von Preis-Raisons und derselben Honorierungen.

6) Alle Aufmerksamkeit wird auf die ehebaldige

durch ihren Rang und durch das Prädikat ihres  
Wels.

## 17. *Caucalis grandiflora* L., großblumiger Klettenböll.

Wächst in Mittel- und Südeuropa. Eine gleitlich artige  
Pflanze aus der Familie der Doldengewächse.

Durch das gemeine Volk hat seine Festigkeit  
der; freilich dürfen sich diese guten Leute auch in  
ihrer größten Galla nicht mit den Vornehmen messen  
; aber in einer gewissen Entfernung von der Ue-  
pigkeit der Städtebewohner gefällt uns zuweilen auch  
der einfältige Puz der armen Landleute, wenn sie  
sich übrigens nur gut darein zu schiken wissen.

Die großblumige *Caucalis* macht beinahe den-  
selben Eindruck auf uns: sie ist im Vergleiche gegen  
*Caucalis daucoides*, *leptophylla* u. dgl. eine  
wahre Prachtpflanze, aber in unsere Gärten unter  
die zahllosen Racen von Rosen, Lilien, Digitalen,  
Plonien u. s. w. versetzt, würde sie so wenig Zi-  
sur machen, als ein wohlgekleideter Bauer am Hofe  
eines großen Monarchen.

## 18. *Chenopodium Bonus Henricus* L.,

guter Heinrich.

Wächst in der Nähe von Wägen in Europa. Kann auch  
als Spinat verspeist werden.

Man hätte zwar diese Pflanze eben sowohl gu-  
ten Christoph, oder guten Theodor nennen können;  
der Vordersatz allein dürfte sie verändern werden;  
denn gut ist die Pflanze gewiß, weil sie ein Gott er-  
schaffen, und weil sie keinen Willen, sondern nur  
Gehorsam hat. Ich weiß freilich nicht, warum man  
gerade diese Pflanze einer so auszeichnenden Be-  
nennung werth gefunden habe? denn so gut als sie  
sich wenigstens alle Pflanzen der Erde. Doch! —  
ich glaube den Sinn des Taufpaten zu errathen:  
Eben, weil alle Pflanzen gute Kinder Gottes sind.

so soll wenigstens bei einer derselben, und zwar bei  
der nächsten besten, dieser Zusatz nicht fehlen, um  
so viel weniger, als unsere Unwissenheit das Dunkel  
ihrer Verdienste noch gar nicht durchdrungen hat.

## 19. *Chenopodium Vulvaria* L., sinkende Nelke.

Wächst in Europa auf dem schlechtesten Boden. (*Cheno-  
podium olidum*. Sm. et Spreng. Ch. foetidum Lam.)  
Stinkt wie faule Mettische.

In schlechten Orten gedeiht selten etwas Gu-  
tes. Dieser Erfahrungssatz bewährt sich nicht blos  
im Eitlichen, sondern sogar in der Verbreitung der  
Gewächse. Eine sinkende, darniederliegende, un-  
ansehnliche Pflanze, deren Blüten nichts weniger als  
eine Verklärung andeuten, wächst auch an den ver-  
schättesten Stellen, wo Schutz, Steinhaufen und al-  
ler Unrath durcheinander geworfen, den Wandel ver-  
scheuchen, oder an Straßen, wo sie getreten und ver-  
wahrlost wird. In ihrer Gesellschaft bemerkt man  
auch nur schlechte Kräuter, die elendesten, die in dem  
ganzen Bezirk zu finden sind. Nicht das Kleine, nicht  
das Verarmte ist es, was sie also erniedrigt; es ist der  
Mangel des Anstandes, die unansehnliche Blüthe, der  
üble Geruch, die gänzliche Verdienstlosigkeit. — Ver-  
gleichet sie mit den Zwergen der Alpen, und ihr werdet  
bald bemerken, was sie zum Trog der Pflanzenwelt  
herabwürdigt. — In armfälligen Häuten ist wohl schon  
manches edle Talent erzeugt worden, Virtuosen und  
Helden haben sich auf bagerem Boden gebildet; aber  
im Umgange mit ebr- und geistlosem, sinnlichem, egois-  
tischen Gesindel kann man nie ein edler, ein großer  
Mann werden; und wenn ihr wätere Männer oder  
hochberzigte Freunde sucht, so mögt ihr sie wohl im nie-  
drigen Stande, nie aber unter dem Pöbel, der das Nie-  
derträchtige liebt, und das Edle verachtet, erforschen!

(Fortsetzung folgt.)

Realisirung theoretischer und praktischer Gar-  
tenbaulehren, unter hiesiger unbedingter Mitwirkung  
der königlichen Kommission der kaiserl. Staats-  
Schulden-  
Altagungs-Kommission, pflichtig angewendet.

7) Die nächste Ständeverammlung wird nach Kräf-  
ten dahin trachten, das obgenannte, gemeine Ab-  
schicken im vollen Umfange, und nach ausgedehnter  
zu erreichen.

8) Der botanischen Gesellschaft in Regensburg gebührt  
der nemliche Schutz und Beistand, wie der praktischen Gar-  
tenbaugesellschaft in Traunsdorf, daher dieselbe ihren

Beitrag in der Sache, nach Artikel 1—4, nicht ver-  
sagen wird können.

9) Besondere Garten-Weisheitslehren: Affektsarten fin-  
den bei einer Central-Elementar- und Wäcker. 2c. Affek-  
tion nicht Statt; jedoch können die Gärtner unter sich  
gesonderte Wohlthätigkeits-Vereinigungen stiften.

10) Dem Jahre 1833 ist der von der Regierung als  
ausführbar beschlossene Theil vorstehender 9 Artikel  
überlassen. Das Jahr 1836 entscheidet die Vollendung;  
wegen mancher Schwierigkeit 2c. des Gargen.

# Nützliche Unterhaltungs- Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages-Begegnissen.

## Klage und Trost.

**Widchen.** Erlohen ist der Waise Wein,  
Galtuch des Bauerns die Güterhalle;  
Und ach! die Frühlingstücher alle  
Mit ihrem Schmutz sind dahin.  
Verloren hat des Winters Sand  
Mit roher Kraft mir alle Freuden,  
Und klagen muß ich leider meiden,  
Was sonst mein Herz mit Lust empfand.  
Der bunte Reiz Balsambust  
Umweht mit leisem Hauch mich nimmer;  
Entflohen ist des Lebens Schimmer,  
Die Flur gleicht einer Todtengruft.  
O, konnte doch der holde Mai  
Mit seinen frischen Blütenkränzen  
Im hellen Frühlingstücher glänzen,  
An Schönheit ewig jung und neu.

**Engling.** Wie wird die weisse Westschiff bis  
Gewöhnend deine Wünsche küssen;  
Denn alle Baubereitheit des Schönen  
Liegt nur im Ketten Wechselliebes.  
Der Sonne Licht noch finstlicher Nacht  
Glänzt doppelt schön am Himmelsbogen,  
Und reiner scheint nach Sturm und Regen  
Des klaren Wasserspiegels Pracht.  
Jetzt heult der Wind sein fürchterlich Lied  
Auf kahlen eisbedeckten Schwingen,  
Und graue Reibwolken bringen  
Gespenkern gleich aus Sumpf und Nieb.  
Doch bald, nach wenig Winden zieht  
Der leuz durch's Thal auf lauen Lüften,  
Streut Wohlgeruch auf Wiesen und Tristen,  
Wo junges Leben lustig blüht.  
Dort zeigt am schroffen Felsenhang  
Die deutsche Eiche jetzt kahlte Aeste;  
Bald wechelt sie neubegrünt zum Reize  
Der Freiheit auf im kühnen Drang.  
So suchst du überall die Spur  
Von Unvergänglichkeit bezugend;  
Das große Drama dieses Lebens  
Bleibt aus Licht und Schatten nur.  
Nur im Kontraste thronet  
Die Schönheit, nicht in eilen Träumen,  
Und was in tief verborgnen Räumen  
Kosch' Großes in der Zeit wehnt.  
Dahin, so fliehe fernher nicht,  
Und laß die Frau dein Antlitz meiden;  
Durch Schmerz erweist man süße Freuden,  
Durch Dunkelheit nur Glanz und Licht.  
Der schwache Sinn nur wünschet und tobt  
Ein ewig Einzelci der Schöpfungswerke;  
Im Kampf erweist die Kraft, und Stärke  
Wird nur durch Mühsalstand erprobt.

Regglingen, im Nov. 1832. Compott.

## Werkwürdige Eiche.

Bei Strothen in dem Dorfe Kirch (Schiffen), unweit des Schiffs, steht eine große Eiche. Der Stamm hat, 4 Fuß über dem Boden gemessen, 21 Fuß 10 Zoll preuß. im Umfang, die Krone des Baumes aber, von dem äußersten Ende der Äste bis zu den entgegenge-setzten, 96 Fuß preuß. im Durchmesser. Der Stamm ist zwar nicht sehr hoch, gewährt aber, durch die Fülle seines Oberholzes, einen majestätischen Anblick. Die Eiche bietet außerdem noch eine Naturmerkwürdigkeit dar, in dem einer ihrer Rastken unteren Aeste eine Stütze an dem Aste einer nicht weit davon entfernt stehenden Rüster (Ulme) gesunden hat. Beide, sowohl der Eiche, als der Rüster, hat an der Stelle, wo sie sich gegenseitig be-rühren, ganz platt gedrückt und miteinander verwachsen. Es gewährt in der That einen herrlichen Anblick, wie die jugendliche Rüster mit ihrem Aste den weit reichenden bemossenen Ast dieser uralten Eiche, der selbst einen gro-ßen starken Baum abgeben könnte, freundschaftlich um-trüßt, und unter der drückenden, fast zu schwer werbenden, Last erliegen will, obgleich die eigene Kraftanstren-gung den Unterstüthen selbst breit gedrückt hat.

## Belesefrüchte.

Man merket aus Christianrad in Schonen vom 3. Nov. „Der Eigentümer eines Gartens in Wäbby hat von 4 Kirschenbäumen, die er dort im Frühjahr an-ge-setzt, 249 gerettet, welche 12 Schüsseln (skappa) aus-machten. Gestockt haben sie einen angenehmen Geschmack und sind feiner und leiser an Fleisch, als unsere gewöhn-lichen Kirschen. Dieser Gescho beweist, wie nützlich es wäre, wenn der Anbau dieser erlesenen Frucht in Schweden allgemein eingeführt würde.“ —

Ein neuerer Reisender erzählt, daß ihm ein blinder Mann in einer Strasse von Kanton eine japanische Ka-milla verkauft, die sehr schön weiß und rotte Blüten hatte; allein zu Hause angekommen, fand er bei genauer Besichtigung, daß die Blumen von einem andern Baume genommen und mittelst Bambusfasern so gefestigt in die eigentlichen Blumenkelche befestigt waren, daß er kaum den Betrug entdekt haben würde, wenn die Blumen nicht abgeworfen angefallen hätten.

Bei Dblau, auf dem Felde des Bürgermeisters W in-ter, ist eine Kartoffel gefunden worden, welche die Hö-gur einer Hand vollkommen darstellt.

In Götterwerth blüht gegenwärtig ein sehr schönes Exemplar der seltenen Pflanze: *Luonopertia juncea*. Sie ward vor ungefähr 32 Jahren aus Ostind nach England gebracht, und vermehrt, nachdem sie abgestorben, hinterläßt aber Erbslinge, welche man fortzupflanzen kann. Es ist jetzt erst das zweite Mal, daß sie in England blüht.

In Commission bei Fr. Pustet in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.

Der gangbare Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. W. mit Couvert — postfrei.



Sorten:	d. Preise kr.
29. — grösste frühe genetzte	4
30. — spanische schöne	7
31. — Extra mit grünem Fleische	4
32. — Schlangens	6
33. — Trigo longo	12
34. — Ackenbünd aus Croatien	4
35. — Bergheimnichte	6
36. — verkürzte von Rispol	12
37. — Wasser aus Temesvár	8
39. — wohltragende schöne	6
40. — Buttern, extra gut	6
42. — große croatische	4
43. — Königs	6
44. — Quadalusa, große	4
Das ganze Sortiment von 36 Sorten in 36 Preisen, die Preise 10 Kren	2 fl. — kr.

### VIII. Bohnen: Sorten.

#### 1. Abtheilung.

Sorten:	d. Pfd
Podwachsbohne oder Stangenbohnen.	
Stangenbohnen	15
— arabische oder Heuers	15
— mit rother Schale	20

NB. Das Verzeichniß unserer Obfsorten, in der allgemein deutschen Garten-Zeitung vom Jahre 1830 Seite 16—29 abgedruckt, erklären wir noch weiter bis Mai d. J. gütig.

Ein Verzeichniß unserer ausländischen Gehölze und Sträucher zu englischen Anlagen ze. enthält dieselbe Zeitung v. J. 1831 S. 281—320; — eine nach-tägliche Erklärung darüber der Jahrg. 1832 S. 309—314.

Kußer diesen Verzeichnissen finden sich in den verschiedenen Jahrgängen der allgemeinen deutschen Garten-Zeitung auch unsere sonstigen Sammlungen, nebst Preisen, und zwar:

Die Reifen im Jahr. 1826 S. 301	Die perennirenden Stierpflanzen im Jahr. 1829 S. 209
Die v. rühlichsten Zimmerpflanzen „ — 1827 „ 239	Die Sandrosen „ — 1830 „ 340
Die Blumenwiebeln „ — 1828 „ 201	Die Bergrosen „ — 1830 „ 309
Die Sempervivoren-Rosen „ — 1828 „ 83	Die Pelargonien „ — 1830 „ 349

Die Adresse der Bestellungen ist kurz weg: „An Herrn Fürst in Trauendorf.“

(Auf Pränumeration erscheint)

## Die Gründungs-Geschichte Trauendorfs

allen seinen Institutionen und Zwecken.

Sammt

des Gründers und Eigenthümers Lebensgeschichte und Porträt.

Der gangbare Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. B. mit Couvert — portofrei.

### IX. Erbsen: Sorten.

#### 1. Abtheilung.

Sorten:	d. Pfd. kr.
Buttererbsen:	
— englische frühe weißblühende	24
— ganz große graue Säbel	20
— große weiße Schwert	33
— blaubleibende	24
— Zwerg, ganz niedrige	30

#### 2. Abtheilung.

Sorten:	d. Pfd.
Kartfelerbsen:	
— Orfuter frühe	6
— früheste niedrige Wals	15
— frühe Wals	15
— große frühe Kanten	8
— grünbleibende späte	8
— niedrige zum Aufmachen	30
Kreuzerbsen	2
— Spargelerbsen	2

## Geistes-Spiele mit den Pflanzen.

(Phytosophie.)

Eine neue Quelle der angenehmsten und lawtersten Genüsse.

(Fortsetzung.)

## eo. Cobaea scandens Cav., kletternde Cobäa.

Wächst in Mexico. Kann auch im mittlern Europa zu Lauben benützt werden, fordert jedoch im Winter eine gute Vermehrung.

Eine Schwäche in der Haltung und der Mangel der Selbstständigkeit ist nicht immer mit Verdiensteisigkeit verbunden. So mancher Schwächling hat schon hinterher, wie die mexicanische Cobäa, den Schutz und die Hilfe reichlich vergolten, so ihm die Mächtigen vergabenen.

Diese Pflanze ist aberaus blumenreich, und kann auch bei uns zur Bekleidung von Mauern und Dächern, zu Lauben u. dgl. verwendet werden. In Gesellschaft von Passiflora caerulea und Lonicera Caprifolium bildet sie höchst angenehme Wäpfe für den ermüdeten Luftwandler. Vorzüglich interessant wird uns diese Pflanze durch die Vereinigung mehrerer sonst sehr fremdartiger Formen: sie hat einen sehr bemerkbaren Antheil von den Dignonien, fast eben so viel von den Convolvulaceen, und wieder eine

sehr starke Neigung zu den Campanulaceen. Bei aller ihrer Herrlichkeit schmückt sie sich doch nur mit einer sehr bescheidenen, mehr ernsten als triumphirenden Farbe, und gleichsam als ob sie Alles, was aus ihr geworden ist, nur ihren Stützen, ihren Obmtern verdanken wölte, bedekt sie diese ganz mit ihren vortheilhaften Blumen, ohne sich jemals von ihnen zu trennen, ja, ihre vielartige Ausbildung leiht selbst den oft blumenlosen Kiesen ein würdiges Ansehen, und man rechnet es endlich diesen selbst zum Verdienste an, daß unter ihrem Schutze so würdige und so schätzbare Eliten gedeihen.

## 21. Conium maculatum L., gefleckter Schierling.

Wächst in Europa auf gedüngtem Boden. (Cicuta maculata Lam.) Nicht noch Wäpfe u. rln.

Man könnte wohl jedes Naturprodukt von vielerlei Seiten betrachten. Am gefleckten Schierlinge wollen wir für dieses Mal nur seine giftartige Heilsamkeit vor Augen nehmen. Die Pflanze fällt mehr durch ihren Geruch, als durch ihr Ansehen auf. Jener erweckt Ekel und Abscheu, das Letztere könnte uns eher anziehen, als zurückstößen. Wenn wir aber vollends die Wirkksamkeit des Heilmittels bedenken, das aus ihrem Saft bereitet wird, so können wir ihr eine gewisse Achtung nicht versagen,

## Nachrichten aus Frauenthorf.

Eingekommener Wunsch für Erweiterung des Wirkungskreises der praktischen Gartenbau-Gesellschaft.

Den geehrten Lesern ist bekannt, daß ein vor 10 Jahren von Herrn Dothard und Professor Den geordneter Verein deutscher Ärzte und Naturforscher besteht, dessen Mitglieder sich jährlich abwechselnd in einer der verschiedenen Haupt-Städte Deutschlands versammeln, um sich ihre gemachten Erfahrungen auf der Bahn ihres wissenschaflichen Berufes in gemeinschaftlicher Besprechung und Berathung gegenseitig mitzutheilen und auszutauschen.

Die letzte Versammlung im vorigen Jahre war in Wien. Bei der ersten Sitzung dieser Versammlung am 18. September waren 6 bis 700 Mitglieder und Gäste, unter letztern auch St. Durchlaucht der Staatskanzler Herr v. Metternich gegenwärtig. Herr v. Jacquin, als Präsident, hielt die Antritts-Rede, und Professor Litrow, als zweiter Geschäftsführer, vertas die Statuten. Die

heltäufig wie diejenige, mit welcher wir einen Criminalrichter verehren, der das Böse mit Bösem händiger. Wir schauern zwar zusammen, wenn wir den Mann vor uns sehen, der über Tausende harte Strafen, und selbst den Tod verhängt, und es befällt uns ein Mißbehagen wie in der Nähe des Scherlings, aber die Erinnerung an die Nothwendigkeit dieser Gerichte, und an die noch weit zahlreicheren Verbrechen, die durch eine weise und wohlbedachte Anwendung dieser widerwärtigen Heilmittel hindangehalten und gehoben werden, gebietet uns Ehrfurcht und Dankbarkeit; wir können ihn nicht lieben — aber der erste Eindruck von Entsetzen verwandelt sich allmählig in eine stille Werthhaltung und Bewunderung.

## 22. *Convallaria Polygonatum* L., Salomons Siegel.

Wächst in Laubwäldern in Europa. Die Blumen verketten sich gleichsam hinter den Blättern.

Bescheidenheit ersetzt oft den Mangel wirklicher Vorzüge, und selbst ganz mittelmäßige Verdienste vergolden sich in unserem Auge, wenn ihr Besitzer, anstatt sich damit zu prahlen, sie vielmehr im Gefühl ihrer Geringfügigkeit mit schüchternem Zurückhaltung mehr zu verbergen sucht, als es wirklich vonnöthen wäre.

Mit solchen Reuten hat die gegenwärtige Pflanze eine auffallende Ähnlichkeit: ihre Blumen haben zwar eben keine ausnehmenden Vorzüge, aber sie sind doch auch nicht schlecht, nicht ohne allen Werth. Dennoch versteht sie die Pflanze hinter ihre Blätter, und neigt sich demüthig darüber, als ob sie sich schäme, sie sehen zu lassen. Ich erathe daher recht wohl, warum man diese Pflanze vor Zeiten *Sigillum Salomonis* genannt habe: Nichts steht

dem weisen Manne so wohl an, als die Bescheidenheit, und dem Weisesten der Könige durfte es auch an dieser Tugend nicht fehlen! —

## 23. *Convolvulus Cantabrica* L., cantabrischer Windling.

Wächst in Süd- und Mitteleuropa. Ist eine angenehme kletternde Species.

Wir unterscheiden bereits über 60,000 Arten von Pflanzen, aber es sind darunter wohl kaum 2000, von welchen wir einen bestimmten Gebrauch zu machen wissen. Der Reiz der Kräuterkunde besteht also wohl mehr in der Befriedigung unseres Neugierde, als in dem Gewinn einer vortheilhaften Anwendung. Wenn diese Befriedigung mit einer Erhebung des Gemüths zum Urheber aller Dinge, mit erheiternden Ansichten, mit vielseitigen Reflexionen verknüpft ist, so verdient sie, als eine der edelsten Bildungsarten, als Geistes-Kultur, als wahre Religiosität beachtet zu werden. Wenn bei gar Vielen scheint dieses Streben nicht mehr und nicht weniger als ein Antrieb der Eitelkeit, oder wohl gar ein bloßes Kinderspiel zu seyn. „Ich habe diese Seltenheit gefunden, ich habe mit meiner eigenen Feinheit distinguirt, was Andere bisher übersehen haben, ich kenne die Namen und die Charaktere von vielen tausend Arten von Pflanzen“ u. s. w. Das hören wir von allen Seiten und entgegenposaunen; wenn ich aber frage: Was sagt ihr zum *Convolvulus Cantabrica*? „Selten, sehr selten; ich habe ihn gefunden!“ ist die Antwort. Sein arger Bau, die sanfte Harmonie seiner Farben, sein Uebereinstimmen dem Gewöhnlichen, der Zwiel seines Daseyns, seine Abkunft, seine Wanderungen, sein Verhältniß zur Vegetation der Umgebung, seine Analogie zu den menschlichen Verhältnissen — dieß Alles bleibe

Zahl der in den späteren Plenarungen als ständige Theilnehmer Anwesenden betrug nahe an 300. Einer der Gelehrten war aus Mariland in Nordamerika gekommen. Die meisten der anwesenden Gelehrten behandelten Medizin, Botanik, Physik, Geognosie.

Hofrath Burdach aus Königsberg sprach über den Schlag und Schall des Perzent; Professor Sawusch aus Wien über die Spuren der Cholera in den letzten Wätern des alten Bundes; und Professor Meppert aus Breslau über die Wärme-Ergzeugung in lebenden Pflanzen. Seine Majestät der Kaiser hatten befohlen, sämtliche

Mitglieder am 25. September in Ihrem Schloße und Garten zu Laxenburg zu bewirtheten; beide Lokalitäten waren an diesem Tage ganz dem Vergnügen der Gesellschaft gewidmet; es hatten Spazierfahrten zu Lande und zu Wasser Statt, und das Fest war wahrhaft kaiserlich.

In Wien waren während der bedauerlichen Dauer der Versammlung drei Plenarungen; die übrigen Tage wurden zu Besprechungen unter Mitgliebrern von verschiedenen Fächern benützt. — Die Stadt Wien bei Wien forderte die Mitglieder dieser Versammlung zur nähern Untersuchung ihrer Selbstbilder auf, ließ sie zu diesem Ende

unbeschadet! Wenn aber dieß nicht zum Botanisiren gehört, so habe ich gar nicht viel mehr Achtung darauf, als für ein ganz gewöhnliches Handwerk, oder für Schulübungen.

#### 24. *Convolvulus tricolor* L., dreifarbigter Bindling.

Wächst in Südeuropa. Die Blumen sind weiß, gelb und blau. Ist nicht kletternd oder windend.

Der dreifarbige Bindling gleicht jenen Menschen, die von einer gewissen Beschäftigung den Namen führen, sie aber nicht ausüben. So gibt es z. E. hie und da Titular-Kärle, Doktoren, Medice, Bischöfe u. s. w. Es ist eine schmale Pflanze, die uns recht lange fort alle Morgen mit ihren artigen Blumen begrüßt. Man weiß zwar sonst wenig von ihr zu rühmen; aber es hat sich auch noch Niemand die Mühe gemacht, sie auszuforschen, oder sich um ihre Bestimmung in der Haushaltung der Natur zu erkundigen. Wir sind zur Abwechslung mit ihrer freundlichen Gesellschaft zufrieden, und haben ihr nichts vorzuwerfen; wenn sie uns nicht mehr leistet, als wir von ihr begehren, oder vielmehr leistet — als wir wissen!

#### 25. *Coriandrum sativum* L., zahmer Coriander.

Wächst in Mittel- und Südeuropa. Das Kraut sinkt wie Bohnen, die Samen aber sind ein köstliches Gewürz.

Wir sind in keiner Verlegenheit, ein Gegenstück zum Coriander unter uns aufzufing zu machen. Die reichen Leute machen sich gewöhnlich, wenn wir mit ihnen in Berührung kommen, so widerwärtig, wie der Geruch des Krautes vom Coriander ist, obgleich sie vom Weitem nicht abel aussehen, und man sich von ihnen eine zuvorkommende Gefälligkeit versprechen sollte. Nur die Fräulein, die sie ihren

Erben hinterlassen, sind, wie jene vom Coriander, eine wahre kostbare Würze.

#### 26. *Crinum erubescens* Ait., erröthende Affodillie.

Wächst in Südamerika. Eine ansehnliche und prächtige blühende Schmutzflanze.

Eine Fürstin unter den Lilaceen, erhabend, und über alle Beurtheilung erhaben! Ein Verein der vornehmsten Tugenden, von der maleloosesten Keuschheit umglänzt, stößt jedem Sterblichen Ehrfurcht ein, und entzieht in seiner Nähe die Aufmerksamkeit allen andern Gegenständen. Aber so wie eine Fürstin im Gespräch ihrer Menschheit vor sich selber erdbethet, weil es ihr dünkt, als gebühre eine solche Verehrung von anderen Menschen nur einem überirdischen, einem himmlischen Wesen, gerade so gebietet, und in sich selbst gelehrt, ererbeth auch diese majestätische Pflanze.

#### 27. *Datura Stramonium* L., gemeiner Stechapfel.

Wächst in Europa, Asien und Amerika. Die Blumen sind ziemlich ansehnlich.

Wo man den Reiz nicht hinwirft, wo Jäulisch die Luft verpestet, und wo Wassergüsse allen guten Boden hinweggeschwemmt haben, da wachsen im stinkenden Weizen der schwarze Nachtschatten, der mäuselnde Schierling und der giftige Stechapfel. Unter ihnen gedeiht noch manches Unkraut aus der Familie der Melken, Glockkraut, Nesseln, Knabersch, Disteln u. dgl., aber sie sind gleichsam nur die Satelliten jener berufenen Mardaren der Häßlichkeit.

Wenn denn aber sogar die Pflanzen im ureinen Boden verbatten und verächtlich werden, um wie vielmehr sollst du, guter Jüngling! jene lasterhaften Schlupfwinkel fliehen, in welchen nur verberbte

am 23. September früh in 36 mit Postpferden bespannten Wagen abholen und nach vollendeter Untersuchung vom Magistratsrathe feierlich bewilligen.

Um den Werth zu erkennen zu geben, den die Stadt Wien auf die Gütterung an die Gegenpart dieser Versammlung deutscher Naturforscher legte, ließ der Magistrat derselben eine Denkmünze schlagen, und verteilte sie unter die Mittheilung. Alle Einwohner-Klassen nahmen an der Anwesenheit der Gesellschaft großen Antheil.

Für das nächste Jahr ist Breda als Versammlungsort gewählt.

Den gereinigten Texten wird ferner bekannt sein, daß sich nach dem Vorbilde dieser Gesellschaft deutscher Naturforscher vor etwa drei Jahren ein wissenschaftlicher Verein vaterländischer Ärzte, Wundärzte, Geburtshelfer, Zahnärzte und Apotheker im Königreiche Württemberg bildete. — Dieser Verein hielt am 10. September v. J. auf der Hochschule zu Tübingen sein Drittmal seit seiner Stiftung seine Versammlung. Als Merkmal der Begünstigung und Theilnahme an diesem Vereine hatte der Senat derselben den großen Saal des Universitäts-Gebäudes zur Sitzung angewiesen, und die medienförmige

liche Toten zur Unterhaltung dienen, wo Religion und Tugend verspottet und junge Herzen durch den Ausfluß der Umgebung vergiftet, wo alle edlen Ansagen zu rühmlichen Handlungen entweißt oder gebtötet werden.

Nach unsrer Datura hat ihre Vorzüge unter den übrigen Gesellen dieser Standörter; doch das sind die Vorzüge eines Räuber-Hauptmannes unter den Gaunern, eines Satans unter den Knechten der Hölle! — O! siehe, wie sich diese Vorzüge zu den demüthigen Lieblichkeiten eines Weibchens, eines Vergnügelnichtchens, oder der Aukel verhalten!

## 28. *Daucus Carota L., gemeine Möhre, gelbe Rübe.*

Wächst in Europa, Asien und Amerika, und ist sowohl in der Küche, als in der Pharmacie sehr gebräuchlich.

Wer sich ganz und gar der Gemeinnützigkeit widmet, der vergißt öfters auf seine eigene Ausstattung; solche Leute halten es oft nicht für wichtig genug, sich mit dem Ansehen ihrer Verdienste zu umgeben; es ist ihnen genug, so viel werth zu seyn, ob sie auch dafür anerkannt werden, das ist ihnen meist ganz gleichgiltig.

Die Möhre ist ein wahres Sinnbild dieser Menschen. Tausende, die davon Nahrung, Heilmittel und andere Vortheile beziehen, verachten die unansehnliche Pflanze und ziehen ihr die nutzlose Tulpe vor; aber an dem Beifalle solcher Menschen ist auch wenig gelegen, sie sind nur die *Fruges consumere nati*; die Anerkennung der Besseren, die mit dankbarem Herzen zum Himmel aufblicken, und sagen: „Vater! das hast du uns gegeben!“ die Beachtung der wahren Menschen, nicht das Lob der zweideutigen, unbesiedelten Animalien zieht die Huld des Allgütigen vom Himmel herab, daß er

seine Gaben regnen läßt über die Guten und über die Unwürbigen.

## 29. *Dodecatheon Meadia L., Meadiſche Gitterblume.*

Wächst in Nordamerika. Eine zwar sehr einfache, aber doch sehr angenehme Pflanze.

Diese nordamerikanische Pflanzengattung verbindet die Gattung *Primula* mit der Gattung *Cyclamen*. Wenn es etwa einmal einem Superflugen einfallen sollte, den vom breiten atlantischen Ocean getrennten *Continental-Inseln* dieser Erde verschiedene Schöpfungen anzublicken, so ruft ihm das *Dodecatheon* von der einen, und von der andern Seite die unalaskische *Razoumoffskia* *hallo* zu. — Nein! in der ganzen Vegetation unserer Erde herrscht nur Ein Typus, und alle Abweichungen sind bloße Modifikationen desselben. Man kann einen und denselben Stempel (schwarz, blau, grün, braun, gelb, roth, oder anders abdrucken, es bleibt doch immer derselbe Stempel!

Wir Menschen sehen gar oft eine und dieselbe Sache aus verschiedenen Standpunkten an; aber eben diese Vielseitigkeit an der Einheit der Natur ist es, die uns von der Größe und Erhabenheit des Wesens belehren muß, denn alle Formen angehen, das Alles in sich vereinigt, auf das sich Alles bezieht, und von dem alles Leben, alle Wirkungen, und selbst im Reflex alle Ansichten, ausgehen!

## 30. *Doryanthes excelsa Corr., erhabene Doryanthe.*

Wächst in Neu-Holland. Eines der allerhöchsten Blumen-Gewächse der Welt.

Die Majestät einer Königin, vereinigt mit der zauberndsten Liebeshöflichkeit, dürfte kaum würdiger

Fakultät ihre wissenschaftlichen Institute und Sammlungen eröffnet. Mit sehr wenigen Ausnahmen schlossen sich sämtliche Professoren der Fakultät, so wie eine beträchtliche Anzahl anderer vaterländischer Kerkte, welche in der Versammlung anwesend waren, dem Vereine als neue Mitglieder an.

Auch in England bildete sich nach diesen Vorbildern seit einem Jahre eine Gesellschaft zur Beförderung der Natur-Wissenschaft, und es ist allerdings ein erfreuliches Zeichen fortschreitender Civilisation, daß Männer von Beruf in gleichen wissenschaftlichen Fächern sich nähern und

einigen, ihre subjektive Intelligenz durch gegenseitigen Austausch zu allseitigem Gemeingute zu machen.

Eine Zuschrift, die wir unterm 28. Septbr. v. Jg. aus Wien erhielten, wünscht auch für die Mitglieder der praktischen Gartenbau-Gesellschaft solche Versammlungen. Sie ist an den Vorstand wörtlich wie folgt gerichtet: „Es ist Eurer Wohlgeborn bekannt, daß jetzt die Versammlung der deutschen Natur-Forscher und Kerkte in Wien besteht. Aber mit viel größerm und nützlicherm Erfolge könnte die praktische Gartenbau-Gesellschaft zu Trauendorf öffentliche veränderliche Zusammenkünfte in Deutschland haben;

repräsentirt werden, als es der Natur gefiel, die ihrige in dieser Bewohnerin Neuholands zu zeigen. Es ist mir unbegreiflich, wie es Menschen geben kann, die beim Anblick einer solchen Pflanze nicht niederfallen, und Gott anbeten, dessen Wunder zwar alle höchst verehrungswürdig, aber nicht alle so auffallend, so über allen Ausdruck bezaubernd sind. Doch, wo nur die Selbstsucht das Gemüth der Menschen beherrscht, da dürfte man auch von der Verehrung selbst getäuscht werden; man bezahlt solche Gewächse zwar mit ungeheuren Preisen, aber nur, um sagen zu können: „Ich, ich bin im Besitz dieser erhabenen Schönheit, mich bewundert, mich beneidet darum!“ So werden auch sters ausgezeichnete Gelehrte, Reisende, Künstler, großen Gesellschaften beigegeben, nicht um ihren Werth in der Nähe zu empfinden, nein! nur, weil es der Eitelkeit schmeichelt, sich ihres Umganges rühmen zu können. — Ach! das Gefühl, und die Werthhaltung des Edlen und des Schönen ist, leider, noch weit seltener, als das Edle und das Schöne selbst.

### 31. *Haemanthus coccineus* L., scharlachrothe Wurblume.

Die Blumenstiele ist scharlachroth; die darin versteckten Blümchen sind weiß, und unscheinlich.

Ein wahrer Elegant, und noch dazu ein Vielfäcker mit einem wohlbesetzten Kopf voll Bonmots und scandalöser Hissdröhen! In der That ist an dieser Pflanze Alles schön, nur das Schöne — die Blumen — nicht!

### 32. *Hydrangea hortensis* Sm., Garten- Hortensie.

Wächst in Japan und China. Specimen sind: *Viburnum virens* et *seratum* Thunb. *Primula mutabilis* Lour. *Hortensia opuloides* Lam. und *Hortensia speciosa* Pers.

Unstreitig gebührt diese Pflanze zum hohen Adel des Gewächsreichs. Ihr ganzer Bau, und vor

Allem ihre Blüten sind so ausgezeichnet, so paradiesisch, daß man fast glauben sollte, sie müsse für den Triumph der Blumengöttin beachtet und zu jeder Zeit allen ihren übrigen Kleinodien vorgezogen werden. Aber, so find die Menschen! — auch die edelsten Genüsse werden uns durch Einsamkeit und Dauer gleichgiltig, oder wohl gar zum Ueberdruß; dann gleichen wir oft das Schlechtere dem Schönen vor, bloß, weil es neu, weil es das durch Uebermaß des Genusses werthlos gewordene Besitzthum ist; und die Hortensia ist eben durch ihre allzugroße Vermehrung degradirt, und unsern Blumenfreunden ziemlich unbedeutend geworden.

In der Freundschaft, und besonders in solchen Verhältnissen, ist eine gewisse Entfernung und Zurückhaltung das sicherste Mittel, ihre Dauer zu besorgen, ihre Harmonie zu verewigen. Auch die innigste Vertraulichkeit darf nie in Gemeinheit und Niedrigkeit ansetzen, der Standpunkt darf nie verrückt werden, auf dem man sich gegenseitig lieb und schätzbar geworden ist. Außer den Momenten der Annäherung müssen auch die vertrautesten Freunde sich fremd bleiben, und fast noch mehr als vor Fremden sich hüten, einander verdächtig zu werden.

### 33. *Lemna minor* L., kleine Wasserlinse, Entengrün.

Wächst in Europa, Amerika und in Neuholand in stehenden Wässern. (*Lemna minuta* Humb.)

Dieses vegetabilische Wesen gleicht mehr einem Keim als einer wirklichen Pflanze. Die Menge seiner Anbauung erzeugt aber den Mangel der Größe. Die Wirkung des Anblicks ist nicht angenehm, und gerade die Menge macht einen widrigen Eindruck.

Es gibt unter uns gewisse kleine Geister, deren Anregungen, wenn sie einzeln vorüberziehen, wie

denn Jankist der Natur ist der beste Krit, und Nichts die beste Kritik. Landwirthschaft und Gartenkunde beruhen auf drei sicheren Grundbägen und Erfahrungen, und sie sind für Staaten unentbehrlich. Ich ersuche daher, die Statuten der Gartenbaugesellschaft schnell dahin zu erweitern, und bekannt zu machen, daß die Gesellschaft auch, abwechselnd in verschiedenen Orten Deutschlands, ihre Zusammenkünfte und Berathschlagungen jährlich abhalten darf und wird, nemlich im Jahre 1834 in München; im Jahre 1835 in Frauenberg; im Jahre 1836 in Wien; im Jahre 1837 in Pest. s. w. Durch Untersuchungen

und durch wechselseitige Mittheilungen im Großen können gemeinnützige Unternehmungen am Besten befördert werden, und die aufgeregten Regierungen werden nicht unterlassen, die Mitglieder zu ihren Reisen zu unterstützen und gaffrei zu bewirthen, wie es jetzt in Wien geschieht.

Die Aufzählung wäre:  
Erste öffentliche und gemeinnützige Zusammenkunft und Berathschlagung der deutschen Landwirthe und Gärtner.  
Veranstalt von der praktischen Gartenbaugesellschaft in Frauenberg in Bayern zur Beförderung der gesamm-

eben nicht scheuen, die uns aber lästig und ekelhaft werden, wenn sie in Regionen sich aufbringen. Was indessen das Uebel mindert, ist, daß sie, wie das Entenkraut, nur in Pfützen sich sammeln, denen wir uns ohnehin nur im Nothfalle nähern. Dort mögen sie dann schalten und walten, mögen sich für mächtig, wichtig oder vornehm erklären — mögen schimpfen über Alles, was edel und heilig ist, wir werden uns nie erniedrigen, sie um ihre Vorzüge zu beneiden, oder auch nur, sie aufzuheben und zu benutzen. Mögen sie sich rühmen, daß es noch Wesen gibt, die, wie die Kibiten und Enten an der Bässers Rinne, auch an ihnen Gerichmal finden! Nichts ist so mannigfaltig als der Gerichmal! Wir aber haben edlere Bedürfnisse: sie reisen in höheren geistvollen Regionen; schlimm genug, daß uns die Last des Materiellen noch immer verhindert, sie in aller Fülle zu erreichen!

#### 34. *Lysimachia Nummularia* L., Pfennigkraut, Wiesengelo.

Wächst in Europa auf etwas feuchten Wiesen.  
Die Blumen sind gelb.

Die Sterne sind die Blumen des Himmels, und die Blumen sind die Sterne der Erde. Wie von der blauen Halle des Himmels herab Sterne aller Farben und aller Größen uns entgegen blinken, wie sie wechseln, aTerslei Formen gegen einander darstellen, verschwinden, und wieder erscheinen, eben so prägen auch ihre vegetabilischen Abbilder auf dem grünen Teppich der Erde, weiß, roth, gelb, blau, violett u. s. w. in unzählbarer Menge, in verschiedener Größe, in unbeschreiblich vielerlei Formen und Situationen, jedes zu einer bestimmten Jahreszeit, dann verschwinden sie, dann kehren sie wieder, und ein ewiger Wechsel

behaltet uns vor der Ueberfüttigung in ihrer Anschauung.

Mögen Andere beim Anblick der rundblättrigen *Nummularia* an Pfennige denken, und ihre unedlen Ansichten durch ekelhafte Namen dieser holden Wesen bewahren, mögen sie sich Käuferkraut, Wangengefißt, Rindeaugen, Müuseichwänzchen, und noch hundertlei so liebliche Schächeln zum Denkmal ihrer triebalen Begriffe von dem Werth der natürlichen Dinge ins Leben bringen; ich sehe in den Pflanzen die ehrwürdigen Produkte eines Meisters, der in einer Schöpfung so groß, so edel, so liebenswürdig, wie in der andern ist, und die vom Erdboden herauf mir entgegenlächelnden Blumen des kriechenden Pfennigkrautes sind mir mehr als Goldstücke und Diamanten werth, weil aus ihrer Holdseligkeit mir die endlose Liebe entgegenlächelt, die alle Wesen nur zur Freude und zur Gesellicbe beruft.

#### 35. *Michauxia campanuloides* Herit., glofene blumenartige *Michauxia*.

Wächst in Syrien. Die Blumen sind weiß und röthlich-tila, sehr zierlich gestaltet.

Farbenpracht ist nicht das Wesentliche vom Gestlichen, zumal wenn man mehr die Absicht hat, einem Andern seine Achtung zu bezeugen, als zu imponiren.

So ist auch die *Michauxia* eine feierliche, eine gezierte, eine höchst anständige, aber gar nicht prächtige, durchaus nicht auffallende Pflanze. Wenn man so ausgefattet, und mir so vielem Anstand entgegen kommt, dem erklärt man stillschweigend, daß man sich selbst für viel zu gering halte, um vor ihm zu erscheinen; weil wir aber doch erscheinen sollen, so beifere man sich nach seinem besten Wer

ten Landwirthschaft und Gartenbaukunde für das Jahr 1834 am 1. September in München. —

Frauenhof und die Gartenzeitung können durch einen solchen Plan sehr gehoben werden, und seiner Gemeinnützigkeit wegen sind keine Anstände, sondern die höchsten Begünstigungen zu erwarten, vorzüglich von Seite der königl. bayerischen Regierung, die zu ihrem Vortheile den Anfang in München gestatten und begünstigen wird. Ich erlaube daher, Eure Wohlgebornen wollen dießfalls sogleich bei Eurer aufgeklärten Regierung einschreiten und dem Erfolg allgemein bekannt machen,

damit die Zusammenkünfte im Jahre 1834 anfangen, wodurch unsere Gesellschaft außerordentlich gehoben werden wird.“ —

Wir legen diese Zuschrift den sämmtlichen Mitgliedern vor, weil wir uns nicht für berechtigt halten, irgend ein Aftenstück in Angelegenheiten unseres Vereins seitig zu unterdrücken, und weil die Garten-Zeitung das Organ ist, durch welche jeder Einzelne seine Ansichten über Angelegenheiten des Vereins frei und allgemein der Gesamtheit soll mittheilen können. Es sey also dieses Blatt jedem einzelnen Mitgliede offen gestellt, darin auch

mbgen, nur die Anerkennung der Ehre zu bezeichnen, die uns in seiner Nähe umschimmert.

Die *Michauxia campanuloides* wäre also eine Pflanze, die ganz vorzüglich dazu angewendet werden könnte, um Jemanden durch ihre Zerstreuung seine höchst ausgezeichnete Verehrung und Erfurcht zu bezeugen. Die Farben der Hoffnung, der Demuth und der Treue würden sich noch ganz vorzüglich zu einer solchen Anwendung eignen.

### 36. *Musa paradisiaca* L., Aechter Pisang, Paradies-Feigenbaum.

Wächst in Ostindien. Eine der ansehnlichsten Pflanzen der Welt.

Die Majestät hat nur selten Veranlassung, im Ernste zu erscheinen; in ihrer eifrigen Würde weiß sie sich die Erfurcht aller Gebildeten zu verschaffen.

Es dünkt uns sogar, daß die paradiesische *Musa* am Ansehen verlieren würde, wenn sie mehr geschmückt, und etwa mit zierlicheren Blumen ausgestattet wäre. Großartig, edel, und doch einfach, dieß ist der Charakter der größten Erhabenheit!

### 37. *Narcissus Pseudo-Narcissus* L., großer Märzgenbecher.

Wächst in Südeuropa, in Deutschland, England und in Sibirien. Das becherförmige Nectarium ist in dieser Gattung das größte, und stellt gleichsam eine zweite, auf die untere eingesprengte Blume dar.

Wenn unser Herz recht überfließt von Wohlwollen, und ausgegossen mit allen Wesen ist, dann wissen wir oft nicht, wie wir ihm Lust machen, und mit welcher ausgesuchten Zärtlichkeit wir unseren Freunden entgegen kommen sollen. Wir häufen Gefälligkeit auf Gefälligkeiten, und keine sollte die letzte, erste sollte nur eine Vorübung-seyn, um uns ihnen erst noch recht genügend zu bezeugen. Ja,

unsere Gutmüthigkeit geht endlich in Wehmuth und Unzufriedenheit über, weil uns Worte und Vermuthungen den Ausdruck des guten Willens versagen, und wir verneigen uns beschämt, und lassen unsere Freunde nur im Auge lesen, was wir nicht aussprechen können, sie mögen in unser offenes, ihnen entgegen klopfendes Herz blicken, dann sollen sie es besser gewahr werden, wie wir sie lieben!!

So häuft sich an dieser Pflanze eine Blume auf die andere, so kommt immer etwas noch mehr Edeltes aus dem Edlen hervor, so neigt sie sich endlich fast trauernd mit offener Mündung, um tief in ihr Innerstes hineinblicken zu lassen, wo noch die letzten Wohlgerüche verhauchen. — Ach, der Märzgenbecher ist doch eine himmlische Blume! — Ich weiß' ich dem theuersten Wesen von allen, denen ich hold bin.

### 38. *Nicotiana Tabacum* L., gebräuchlicher Tabak.

Wächst im tropischen America. Das Schmauchen haben wir den Wilden abgelernt, das Tabakschnupfen ist eine europäische Erfindung.

Die stolzen Europäer haben so manche Heils- und Nahrungsmittel, so manche Sitten und Gebräuche, ja selbst so manche garstige Gewohnheiten von den Wilden angenommen, und weil länger als ihre eigenen Moden beibehalten. So, unter andern, auch den Gebrauch des Tabaks. Um jedoch darzutun, daß wir vor jenen einseitigen Waldmenschen Vieles voraus haben, machen wir — nein! nicht nur Gebrauch vom Tabak, sondern, und oft auf Kosten der Gesundheit und des Lebens, einen wahrhaft unsinnigen Mißbrauch davon — wir weisen, gebildeten, originellen Europäer!

(Schluß folgt.)

Über den Inhalt des eben mitgetheilten Vorschlages sein Votum niederzulegen.

Allein eben weil die Gartenzeitung als solches Organ den verehrlichen Mitgliefern allwöchentlich Gelegenheit gibt, sich über alle Wünsche, Zweifel, Enthaltungen und Gebotenen im Gartenfache unter sich besprechen zu können, hat der §. 10 unserer (dem Jahrgang 1826 vorgebrachten) Statuten prohibitiv persönliche Zusammentünfte außer A. Unwenigkeit erklärt, an welchen Statuten nach dem allerhöchsten Sanctionsschreiben vom 12. December 1826 ohne Einholung allergnädigster Geneh-

migung Sr. Majestät des Königs nicht abgeändert werden darf.

Deshalb nun der Erfolg einer solchen königlichen Genehmigung nicht bezweifelt werden dürfte, müßte doch auf jeden Fall vorher erst durch Stimmen-Entscheidung das Projekt ausführbar gefehert worden seyn. Wir wollen hiizu keine weitere Bemerkung machen, sondern nur überhaupt, wie schon so oft geschehen, auch hier erinnern, daß, was dem Vereine noch zu wünschen seyn mag, die Zeit wohl bringen wird.

# Nützliche Unterhaltungs- Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages- Begebenissen.

## Gärtner's Trauer.

Ich sage hier am Ofen, ruh',  
Und schau' dem harten Winter zu;  
Er aber hört wohl nicht  
Mein Stöhnen, meinen schwachen Gang  
Und meines Mundes Wehklage,  
Der harte Ise fühl.

Ich zähl' die Flocken hundertmal,  
Und si-be dennoch überall  
Nur neue Kälte zieh';  
Wenn ich auch blit' durch's Fensterlein,  
Schnell zieht der harte Winter ein,  
Er zwäng' mich noch, zu flieh'n!

So tobt ich jedes Gartendeck,  
Und Alles, was noch draussen steht!  
Der Winter ist ein Mann.  
Du, liebe Sonne, brenn' ihn aus,  
Soll ziehen in ein Vogelhaus,  
Daß man ihn fangen kann.

Dann bände ich ihn fester fest,  
Und gäbe ihm den sichern Rest,  
Dem harten Brausekopf.  
Er nähme mir gewiß kein Blatt,  
Nicht Erde, Kose, noch Salat,  
Und küm' in keinen Topf.

So traurig, wenn man mähreroll  
Des lieben Gärtchens pflegen soll,  
Und plötzlich Alles weg,  
Als hätte dieser Winter gar  
Den Platz gemietet, alle Tage  
Zu hemmen Blit' und Reg'.

Nach meiner Vögel Chor verschwand,  
Und Eis und Schnee das Thal umwand,  
Und nichts ist mehr gesäht;  
Nur noch ein warmes Stübchen schütz,  
Und wer so ganz verlassen ist,  
Sich Rest noch etwas seht.

O Frühling, lebe wieder zu,  
Bring meinem Gorgen jene Ruh',  
Die dein Gewächs deut!  
Die erste Wille deiner Brust  
Schaff' tausendmal mehr Lebenslust,  
Als alle Frohigkeit.

## B a i t l

### Wertwürdiger Delbaum.

In der Gegend von Nizza, bei Millefranche, steht  
ein Delbaum, dessen Stamm am Boden über 33 Fuß,  
viertheil Fuß über dem Boden 19 Fuß im Umfang mißt;

einer seiner Hauptäste hat 6 Fuß 6½ Zoll im Umfange;  
der Stamm ist 8½ Fuß hoch. Es ist der größte und äl-  
teste Delbaum bei Nizza, und hat noch, obgleich er fast  
im Abgange ist, ein sehr stattliches Ansehen. Man sieht  
ganz deutlich, daß sein Stamm aus einem Keime aus-  
geschossen ist, und nicht aus mehreren zusammengewachse-  
nen Wurzelprossen besteht. Er gehört noch dazu einer  
Varietät an, die der allgemeinen Annahme nach am Äl-  
terlangsamsten wächst. Der berühmte Delbaum von Pes-  
cio, der bisher für den größten in Italien galt, und des-  
sen Alter Raschetti auf 700 Jahre schätz, erreicht seine  
Dimensionen bei Weitem nicht. Noch noch vorhandenen  
Urkunden galt dieser Baum schon im Jahr 1516 für den  
Ältesten in der ganzen Gegend; man kann ihn also lei-  
dlich für den Veteran seines Geschlechts in Europa erklä-  
ren, und er dürfte leicht älter seyn als tausend Jahre.  
Es scheint der einzige Delbaum zu seyn, welcher den  
furchtbaren Orkan, der im Jahr 1516 diese Gegend ver-  
heerte, überlebt hat. Im Jahr 1828 trug er noch mehr  
als 100 Kilogramme Del, und früher gar in guten  
Jahren 150.

## Z e s e r s c h e t e.

Dr. Höpzig aus Leipzig, der durch seine 10jähri-  
gen großen Reisen im südlichen Amerika, und durch des-  
sen, jährlich an die Museen und botanischen Gärten Eu-  
ropa's eingelieferte Resultate bekannt ist, traf vor Kur-  
zem wieder in seiner Vaterstadt ein. Am 6. Decemb. 28.  
hielt er in der Gesellschaft für Botanik und Gartenbau in  
Dresden auf Ersuchen eine Vorlesung, welche die kurze  
Charakteristik der von ihm bereisten Provinzen und ihres  
Bewohner, durch das Interesse unsrer Tage erhöht, dar-  
legte. Mehrere hundert Zuhörer, darunter der Prinz und  
die Prinzessin Johanna, K. K., füllten den Vorlesaal,  
welcher schön beleuchtet und mit Gewächsen der südameri-  
kanischen Flora (zum Theile aus dem vom Reisenden ge-  
sandten Samen entsprungen) decorirt war.

In manchen Gegenden der Segen an Obst die-  
ses Jahr so groß, wie man sich noch nicht erinnert; so  
trug z. B. in Krantenhausen ein Aprikosen-Baum 200  
Schekel, also 12,000 Stuk, das Stük 1 Kreuzer, macht —  
Wer's zuerst hat, kann sich eine Praturw geben lassen.

Nach neuern Berichten aus Catania hat die Lava  
des Aetna eine gewerliche Gegend von 15—16 000 Ein-  
wohnern überschüttet; auch die Wein- und Obstbaumplan-  
zungen der Bronte's sind verwüest; der Ort Bronte  
selbst wurde dadurch gerettet, daß die Einwohner auf ei-  
ner Seite Steinwäden aufwarfen, während sie auf der  
andern Seite der Lava den Weg durch das Thal durch  
Einquärräumen aller Hindernisse bahnten.

In Commission bei Hr. P u t e r in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.

Der gänzlichste Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. W. mit Couvert — postfrei.

**Inhalt:** Fortsetzung neuer Mitglieder. — Geistes-Spiele mit den Pflanzen. (Phytophobie.) (Schluß.) — Eine neue und wohlfeile Art, die Kartoffeln zu erziehen, wodurch selbe nicht nur allein an Menge, sondern auch an Größe und Wohlgeschmack gewinnen.

Fortsetzung neuer Mitglieder.

- Seine Wohlgeboren, Herr Carl Theodor Ebler von Fallot-Gemeiner, Herrschaften-Besitzer auf St. Marienkirchen, Kirch und Sattlern, zu St. Marienkirchen im Unterdonau-Kreise Bayerns.
- Heinrich Bohn, Administrator der Herrschaften Ramling und Erb, zu Ramling im L. L. Kreise. Sanktzeil.
- Dr. Johann Karr, L. Universitäts-Professor zu Würzburg in Bayern.
- Carl Ritter, Garten-Director Sr. Excellenz des Herrn Grafen Louis Szecezy, Obersthofmeister der Erzherzogin Sophie, kaiserl. Kammerer etc., zu Preßburg in Ungarn.
- Franz de Paula Svarez, Apotheker zu Kaposvár in der Simeghor Gespannschaft in Ungarn.
- Joseph Schmach, Blumist zu Obergeorgenthal zu Bräu im Saazer-Kreise Böhmens.

Geistes-Spiele mit den Pflanzen.

(Phytophobie.)

Eine neue Quelle der angenehmsten und sauersten Genüsse.

(Schluß.)

39. Oxalis Acetosella L., gemeiner Sauerklee.

Wächst in Europa, vorzüglich unter Erden, auch in Japan, und in Nordamerika. Am Vorgebirge der guten Hoffnung gibt es noch gar viele, und zum Theil sehr prächtige Arten von Oxalis.

Die Repräsentanten jener großen Pflanzengattungen aus den wärmeren Klimaten, von welchen wir im mittleren Europa einen kleinen Antheil haben, wie z. B. Erica, Gladiolus, Salvia, Asclepias, Orchis, Lobelia, Cytisus, Hedysarum, Oxalis u. dgl. haben alle ein so bedauerliches, ja fast demüthiges Ansehen, daß man glauben sollte, unser Vaterland wäre von der Natur vernachlässigt und nur Stiefmütterchen theilhaftig worden. Doch eine bessere Ansicht dieser Verhältnisse thut und diese Kargekeit auf eine beruhigende Weise auf. Europa war von jeher die Heimat der Kultur und der Genügsamkeit. Der emsige Europäer soll nicht schweigen in Genüssen, auch nicht einmal in den edlen Genüssen der Natur, er soll auch das niedrigste, das kleinste Geschenk ihrer Milde schätzen und beachten lernen,

Nachrichten aus Frauendorf.

Die Gründungs-Geschichte Frauendorfs.  
(Vom Herausgeber an alle P. T. Theilnehmer.)

Ich ist so oftmal von allen Seiten her aufgesordert worden, den durch so viele verschiedene Ländergelehrte bewährten Frauendorfer-Frauen in einer zusammenhängenden und umfassenen Darstellung ein Wort vorzutragen, woraus mit allen Einzelheiten zu ersehen wäre, was Frauendorf war, was es ist und was es werden soll; wie

ich die Idee zur Begründung dieses Instituts geschöpft und aufgestellt, — wie ich dasselbe als ein Gemeingut für alle Theilnehmer auch für die Folge beantragt und selbst nach meinem Tode vor Verfall gesichert habe u. s. w., — da ich damals ich lange in Bedenksamkeit, ob ich mit der Lösung dieser Aufgabe nicht etwa eine noch unzeitige Frucht von dem Baume meiner bisherigen Wirksamkeit zu pflücken und dargubiten Schaft laufen möchte.

Es ereignete sich inzwischen im vorigen Sommer, daß

um den Werth des Großen, des Paradiesischen desto besser würdigen und empfinden zu können. Ihm war es vorbehalten, über dem Ocean ferne Welttheile zu entbehren, und ihre Produkte sich anzueignen. Wäre unser kleiner Welttheil so reich an allen Erzeugnissen der Natur, wie jene Länder der wärmeren Klimate, wahrlich! mit unserer Kultur würde es nicht so weit gekommen seyn, und wer weiß, ob wir nicht gar jenen süßlichen Völkern süß altern seyn würden, denen wir jetzt so mächtig imponiren? Im Besitze der Palmen, Pflanzengewächse, Orchideen und Liliaceen würde unser Gefühl für das Edlere und Erhabene nur abgestumpft werden; denn was man alle Tage vor Augen hat, wird uns endlich gleichgiltig, und selbst die kostbarsten Schätze unserer Gärten würden uns zum Ueberdruß werden, wenn ihr Werth nicht durch fortwährenden Wechsel und Erneuerung erhalten würde.

#### 40. *Petiveria alliacea* L., Knoblauchduftende Petiverie.

Wächst in Ostindien. Ist eine unausgezeichnete Aelchulose Pflanze.

Ueber den Ursprung dieser Gattung, *Petiveria*, raunt man sich allerhand ins Ohr von einem gewissen Kaufmann *Petiver*, dessen Verdienste um die Botanik Linné durch ein botanisches Ehrendenkmal verewigen wollte. Unglücklicher Weise traf indeß seine Wahl eine Pflanze, die ekelhaft, wie verlegene Waare, und fast nach Knoblauch riecht. Linné hat daher seinem Freunde *Petiver* durch dieses Monument eben keine große Ehre erwiesen. Man sollte überhaupt derlei Heiligthümer weder durch Leichstein, noch durch Wappenstein entweihen, und wenn leider! nicht schon so oft dagegen wäre gesündigt worden, so würde ich rathe, sich vorerst

in der ächten Blumensprache etwas umzusehen und einzubauen, um mit dem geehrten Namen zugleich einen anpassenden Sinn zu verknüpfen. Wie sehr würde nicht dadurch das Interessante dieser Denkmäler gesteigert, wenn man bei dem Anblitz einer Pflanze auch gleich an den Charakter, an die Wälder, an die Schiffsale, an den Geist, an die Verdienste Desjenigen erinnert würde, dessen Namen sie verewigt! Wenn man Jemanden eine Ehre erweisen will, ist es nicht gleichgiltig, ob der Verehrte ein Fürst, oder ein Bürger, ein Gelehrter, oder ein Dilettant, ein Held, oder eine Dame ist. Insbesondere aber sollte ein solches Monument die eigentlichen botanischen Verdienste des Verewigten bezeichnen: ihren Rang, ihre Menge, ihre Vielseligkeit, ihren Werth u. s. w. Ich finde daher z. B. folgende Namen Monumente musterhaft: *Banksia*, *Bauhinia*, *Lambertia*, *Linnaea*, *Leersia*, *Monsonia*, *Strelitzia*, *Swietenia*, *Wulfenia* u. dgl.; unschicklich gewählt hingegen: *Adansonia*, *Dalbergia*, *Erica*, *Lavatera*, *Vaillantia* u. s. w.

#### 41. *Phoenix dactylifera* L., gewöhnliche Dattelpalme.

Wächst in Mitteln und Ostasien, in Nordafrika und Süd-Europa. Die bekanntesten süßen Datteln sind die Früchte dieser Palme.

Wer achtete nicht die Palmen als die edelsten aller Gewächse? Dennoch gibt es Bäume, die weitaus mächtiger sind, die einen besseren Schatten geben, die schönere Blumen und bessere Früchte tragen. Was ist das also, wodurch uns die Palmen so viele Achtung abgewinnen? Es ist das dunkle Gefühl eines gewaltsamen Aufschwunges, eines höchst eraltirten Zustandes, von Pflanzen, an welchen wir es sonst gar nicht gewöhnt sind, etwas zu bewundern, oder auszuzeichnen. Was sind die Palmen auch

mehr, der alte Graf von Franken Sternkörper, Erbherr der Güter Koppig und Merzdorf in Preussisch-Schlesien, besuchte und mich nahe an vier Wochen mit seiner Anwesenheit beehrte, für weichen Aufenthalt der Herr Graf seine vorgerathene Reise nach dem Rhein und in die Schweiz dem Gindeule zum Opfer brachte, den Frauenhof auf ihn machte.

Wir wurden bald vertraute Freunde, und durchgingen nicht bloß, wie es bei den meisten Besuchenden geschieht, die jungen gärtnerischen Anlagen und materiellen Schöpfungen der Aussenwelt, sondern, — und hier mit

wachsendem Staunen des Herrn Grafen, — auch den von ihm unerwarteten Umfang der Registratur einer mit dem Gartenfreunden dreier Welttheile in Umfassung beschriebenen Korrespondenz, wobei eben dem Herrn Grafen die Eingangs erwähnten zahlreichen Aufforderungen zu Gesellschaft kamen, gegen deren unbeachtete Registrierung *ad acta* derselbe mit gleichem Eifer, wie gegen meine ihm vorgebrachten und den geneigten Lesern oben in Kürze angebotenen Beleidigungen protestirte.

Der Herr Graf, welcher früher und öfter große Reisen gemacht, allerlei Länder, Institute und Menschen gesehen,

andere, als veredelte Juncen? aber so veredelt, so sehr gesteigert, daß wir einen überaus großen Abstand wahrnehmen zwischen diesen und jenen. Wir haben allen Respekt vor der Größe und Würde eines Prinzen vom Gehlüt; aber, wenn ein Mensch von gemeiner Herkunft sich durch seine Verdienste zu großen Ehren und Würden emporzuschwingt, so erregt es allerdings unsere Aufmerksamkeitsnahme in einem höheren Grade, weil wir zugleich an die Hindernisse denken, die ihm im Wege standen, und die er durch Muth und Beharrlichkeit überwinden mußte. Ist er nun noch überdies, wie die Dattelpalme, ein Wohlthäter der Menschheit, so kann er verschert seyn, daß sich Alles über seine Erhebung freut, und daß es keine Feinde gibt, die ihn um seine Hosielt beneiden.

#### 42. *Polyanthes tuberosus* L., gewöhnliche Zuckerofe.

Wächst in Mexico. Nicht sehr angenehm, besonders zur Nachtzeit.

Diese beliebte Gartenpflanze pflügt man auf Ambonia wohl auch Nachtsfräulein zu nennen, weil sie hauptsächlich zur Nachtzeit ihre süßen Wohlgerüche verduftet. Sie gebirt also zu jenen schätzbaren Pflanzen, die, wie die *Hesperis tristis* u. dgl. zur Nachtzeit den ermüdeten Pfleger dankbar mit ihrem paradiesischen Nectar erquicken.

Das sind uns auch immer die liebsten, die theuersten Freunde, die bei Festen und Gesellschaften sich nur beschleiden und anständig benehmen, aber, wenn wir mit ihnen allein find, ihr volles Herz andieksen, und uns mit Beweisen ihrer Liebe und ihrer welthühigen Gefinnungen ganz zufrieden stellen.

Ich selbst viel unternommen und theils auf seinen weisheitlichen Rath, theils auf auswürdigem Entschlossen ausgeführt hat, erklärte, daß Frauendorf, wie er es mit allen seinen Institutionen und Breden nun kennt, vor Allem, was bisher seine Aufmerksamkeit gefesselt, ihm das höchste Interesse erregt habe, und daß aller Welt daran gelegen seyn müßte, davon gleiche Einsicht zu bekommen, was aber nicht anders, als eben durch ein umständliches eigenes Werk möglich sey und ohne Verzug geschehen müßte. — „Daß ein solches Werk auch als allgemeines Bedürfnis gefühlt werde“, sagte der Herr Graf bei,

#### 43. *Scandix pecten* L., Nadelstirpfel.

Wächst in Mitteleuropa. Die Früchte sind, zumal im Vergleich gegen die übrigen Polastanien, excentrisch vorrängert.

Sonderlinge versallen oft auf natürliche Erscheinungen, um nur Aufsehen und Verwunderung zu erregen. Man erinnere sich nur an die Kleider von verschiedener Farbe auf jeder Seite, an die Reisföcke, an die Schwabelföhne, an die hohen Frisuren, an die langen Haarschwefel, an die tausendföckigen Perrücken u. s. w. Wenn wir nun solche Pflanzen wahrnehmen, wie z. B. die *Scandix pecten* mit ihren ungeheuer langen Polastanien ist, so regt sich in uns beinahe der geheime Verdacht, als ob sich die Natur über diese Thorheiten lustig mache, und unsere Verkünstelungen parodiren wolle. Doch, was fällt mir ein? Die Natur ist nicht gewohnt, sich eine vergebliche Mühe zu machen; denn

Fruchtlos wächst man einen Mohren,  
Fruchtlos lehrte man einen Thoren;  
Der Mohr bleibt schwarz, der Thor bleibt Thor  
Darnach, wie zuvor!

Wenn wir eine Thorheit ausgeben, so geschieht dieß nur, um eine andere neue dafür einzutauschen! Nein, nein! auf uns hat diese wunderliche Bildung keine Beziehung; wir kennen zwar den Zweck derselben nicht; aber es unterliegt keinem Zweifel, daß sie eben so gute Ursachen habe, als die Hülfsform der Früchte von Meer, die Haarkrone der Samen vom *Taraxacum*, und die Spiralfeder der *Valisneria*.

#### 44. *Smilacina borealis* Sims., nördliche Smilacina.

Wächst in Nordamerika. (*Dracaena borealis* Ait.) Eine kleine krautartige, mit *Dracaena* verwandte Pflanze.

Im Ganzen betrachtet, ist die Bildung dieser Pflanze sehr fremdartig und ungewöhnlich; analysirt man aber ihre einzelnen Organe, so findet man

„erschehen Sie aus den zahlreichen Aufforderungen; auch darf demselben Ihre umständliche und ausführliche Lebensgeschichte sammt Porträt nicht fehlen, und dem Ganzen muß eine vollständige Karte von Frauendorf beigegeben werden.“ Die geigneten Leser würden wenig Interesse daran nehmen, wenn ich unsere Diskussionen weiter fortsetzen wollte; genug, ich mußte versprechen, das Werk zu unternehmen. — Wie ich mich des Versprechens der Unternehmung entledigt habe, wissen die geigneten Leser aus der bereits verbreiteten Ankündigung; wie ich mir der Ausführung selbst meine, dem Herrn Grafen vorgebrachten Bedenklichkeiten

eine Mischung von *Dracaena*, *Convallaria*, *Papaver* u. s. w.

Ich bewunderte neulich einen Mann, dessen Vielseitigkeit mir in die Augen fiel; als ich ihn nachher näher kennen lernte, fand ich, daß er zwar mehrere Dinge erlernt hatte, aber doch von jedem nur etwas wußte: er war etwas musikalisch, er konnte ein wenig zeichnen, er redete fremde Sprachen, er machte Gedichte, er zeigte einige Kenntnisse in der Geographie und in der Mathematik, aber — er war in keinem dieser Fächer eingeweiht; er wußte indeß mit diesem Wenigen in der Gesellschaft so gut zu figuriren, daß ihn Alle, die ihn nicht näher kannten, für ein halbes Weltwunder erklärten.

45. *Smyrnum* *Dioscorides* Spreng., *dioskorianisches* *Smyrnenkraut*.

Wächst in Ungarn, Portugal und Cassanien. Ist eine ausgezeichnete Schirmpflanze.

Alterthum, Anstand und Seltenheit machen diese Pflanze so schätzbar. Wir erschreuen uns bei ihrer Auffindung fast eben so sehr, als bei der Entdeckung eines kostbaren Manuskripts vom Virgil, oder vom Livius. O! wenn wir nur auch die hervorgegrabenen Alterthümer eben so vervielfältigen könnten, wie sich das *Smyrnum* des *Dioscorides* durch Ausstreuung des Samens vermehren läßt! — Doch, sonderbar genug, daß die Analogie sich auch bis dahin erstreckt! — wir haben die Buchdrucker, die Lithographie, den Kupferstich, um auch solche Seltenheiten zu vervielfältigen, so viel, als wir nur wollen.

46. *Statiche sinuata* L., *buckliges* *Seetrag*.  
Wächst in Sicilien und in Griechenland. Hat Blätter, wie irgend ein *Sisymbrium*.

Wir suchen zuweilen über die eitlen Dirnen, die die Ideale zu ihren neuen Moden aus allen Winkeln

keiten vereinbaren werde, darin mag ich wohl verschiedene Erwartungen begreifen.

Wenn gleich in diesen Nachrichten oft gesagt worden, daß Alles, was in Menschenhand ist, vergänglich ist und geschahen konnte, nur als Material-Sammlung und Vorbereitung zu betrachten sey, so wartet die Ungebildete mit großem Interesse der Menge doch schon auf ausgezeigte Früchte; auf eine vollkommenste Vollendung und Vollkommenheit aller Theile, obgleich vielfältig, wenn ich mich so ausdrücken darf, ihre Natur die Zeit des Gediegens und Wachsthumes einer Eiche bedingt.

zusammenraffen, das unterste zu oberst verkehren, und aus etwas höchst Veraltetem durch eine unbedeutende Verwechselung etwas Neues erschaffen. Doch sagte! es geht ja mit unserer Philosophie, und überhaupt mit der ganzen Literatur, um kein Haar besser. Was thun wir anders, als Umwenden, Zusammenschmelzen, Verwechseln, Neutaufen &c. &c. &c.? Beobachtet endlich die Natur selbst in ihrer Werkstätte! Sehe hier eine *Statiche* mit den Wurzelblättern von einem *Sisymbrium*, mit der Verästelung von einem *Fucus*, mit dem Blumenstande vom *Echium vulgare*: wundert euch über den paradoxen Einfall, dem Kelch mit der schönsten blauen Farbe der Blumen zu schmücken, die Blumenkrone selbst dagegen ganz zu vernachlässigen! Was sagt ihr zu einer solchen Verlehrung? — Nein! es ist der Blumen-Inстинкт, der bei dem weiblichen Geschlechte so vielerlei Moden veranlaßt; dieser verschönernde Erschöpfungsgeist ist eine erfreuliche Bürgschaft dafür, daß die Natur noch mehr durch die Weiber wirkt, und daß diese ihr weniger fremd geworden sind, als wir mit aller unserer Aemassung, und mit all dem stolzen Herabsehen auf ihre holden Kleinigkeiten!

47. *Taxus baccata* L., *gemelter* *Eibenbaum*, *Rotbeile*.

Wächst in Europa, Asien und Korbassien. Ist ein sehr empfindlicher, sehr niedrig dufender Baum oder Strauch.

Es gibt einen schlechten Beweis für unsere Empfindsamkeit, daß wir jene Bäume, die ihre Zweige hängen lassen, für Symbole der Trauer anerkennen. Es fänden sich wohl noch ganz andere, die sich weit besser zum melancholischen Gemüths-Zustand schickten. Ein Kreis von Tannen, ein Fichtenwald, und vor allen andern der finstre überlebenslange Eibenbaum würden weit richtiger mit der elegischen Stimmung

Es mag deshalb allerdings zeitgemäß seyn, in der angeführten Gründungsgeschichte Frauendorfs eine umständliche Einleit. des Begriffs und der Ansicht zu sammeln, was dann nun eigentlich geschehen ist und wie? — und was in Zukunft von einem Institute zu erwarten steht, das bereits die Aufmerksamkeit der Welt in so hohem Grade auf sich gezogen hat.

Das höchste Interesse werden vielleicht die meisten Abnehmer der Gründungs-Gesellschaft Frauenbergs in dem Wägeteile finden, die ich genommen, und die bei meinen entworfenen Ideen ohne Kreuzer Vermögen und ohne

der Betrübten im Einklang sich finden. Wenn unsere Klagen nicht Mummereten und Grimassen sind, wenn wahre Trauer das Herz zusammenpreßt, dann suchen wir die Einsamkeit, unsere Phantasie hängt unzertrennlich an einem Bilde, an einem vermißten Idol, und wir wollen eben darum von keinem Wohlsaut, von keinem Lichtstrahl, von keinem — keinem Gegenbilde gestört werden; Trostgründe sind in diesem Zustande nur neue Dolchstiche im Herzen des Leidenden. Nur neue Leiden von anderer Art dürfen durch Ableitung den Zustand des Jammerns mildern, und wenn er sonst anders ein guter Mensch ist, so kann der Ernst der Religion, und die Theilnehmung an dem Schicksale anderer Unglücklichen ihn endlich auch noch ganz heilen, zumal wenn er in seiner Nacht steht, fremde Tränen zu trocknen. Allein schwere Wunden veruarben nicht so eilig. Obannen wir dem Betrübten den heilsamen Rath, daß selbst die Natur mit ihm trauere! gebieten wir ihm die stille Gesellschaft der finstern Roth-Eibe! auch sie scheint alle Heiterkeit verloren zu haben, und nur da zu seyn, um über das Menschenalter hinaus die Trauer fortzusetzen und in den Nachkommen zu verewigen. Die Hand Gottes hat den Baum gebildet, der mit den Leidenden trauert.

#### 48. *Yucca filamentosa* L., fadige Yucca.

Wächst in Virginien. Die übrigen Arten von *Yucca* sind alle baumartig, diese hingegen ist stammlos.

Da nun einmal der ganze Charakter der Gattung *Yucca* außerordentlich, und gewissermaßen excentrisch ist, so ist es wohl sehr consequent, daß eine Species derselben, deren Bau von dem Gewöhnlichen der *Placoen* weniger abweicht, durch irgend eine andere, nicht weniger auffallende Organisation Dasjenige compensirt, was ihr vom Seltsamen der übrigen mangelt.

Die gegenwärtige *Yucca* ist noch immerhin eine sehr ansehnliche, des wundernswürdigen Pflanze, aber doch noch eher mit einer Agave zu vergleichen, als die übrigen Arten. Was nun diese langen geschnittenen Fäden am Rande der Blätter zu bedeuten haben mögen, das ist uns nicht weniger räthselhaft, als auffallend. Hätten wir nicht eine so unbeschränkte Hochachtung vor der Natur, die uns nicht zu zweifeln gestattet, daß auch diese Organisation eben so weise ausgedacht, und eben so zweckmäßig angeordnet seyn werde, wie ihre übrigen alle, so würden wir sagen: die Pflanze macht es, wie die vornehmen Chinesen, die sich ihre Nägel ungeheuer lang wachsen lassen, um zu zeigen, daß sie mit ihren Händen gar nichts zu verrichten haben, oder wie bei uns gewisse Herren, die sich den Backenbart bis ums Kinn herum wachsen lassen, um nur anders als — Menschen auszufehen.

#### 49. *Zinnia multiflora* L., Todtenblume.

Wächst in Mexico. Das ganze Ansehen dieser Pflanze ist wildig, stiel und ohne alle Gefälligkeit.

Warum zieht ihr diese wildige Pflanze auf den Gräbern eurer Angehörigen? Soll sie vielleicht die geringe Achtung ausdrücken, mit welcher ihr das Andenken derselben in verrosteten Herzen bewahrt? oder meint ihr, daß die unreinen Farben, die steife Haltung und die trieblose Gefälligkeit derselben statt euer die Verstimmung des Gemüths verkünden werde, die der Verlust der Abschiedenen in euch hätte verursachen sollen? Falsch! es ist sehr auffallend, daß sich der schlechte Geschmack so gern zur Gefährlichkeit und Unanständigkeit des Herzens geselle! Aber so ruht auch immer die Strafe im Schooße der Verkehrtheit: Heuchel und Gleißnerei verrathen sich eben durch ihre

Handbreit Grundbesitz aus unübersehblichem innern Triebe unternommene Schöpfung aufzuheben.

Es versteht sich von selbst, daß ich bei Erzählung des ganzen Vorganges mich auch mit manchen gemachten Mißgriffen und begangenen Fehlern nicht stillen muß (denn ich werde mich nicht schämen, und die Treue des Geschichtschreibers weder hier, noch in meiner Lebens-Geschichte verläugnen); aber eben auch in Dem, worin ich gescheit, liegt für Andere ein Schatz von Erfahrungen, welche an sich Selbst zu machen, ich Keinem wünschen möchte. Wer den Robinson Crusoe von Campe gele-

sen, mag sich ein getrautes Bild daraus für meine Lage entnehmen, in der ich mich befand, da jeder Handgriff und Schritt meines Unternehmens auf isolirte Selbst-Hilfe berechnet werden mußte, die dann freilich oft einen ungewöhnlichen Weg einschlug. Daher bald so viel Lob und Beifall, bald so viel Tadel und schlimme Prophezeiungen; ob oft mit Recht, oft mit Unrecht, mögen die Leser dieses Buchs selbst entscheiden.

Ich bin jetzt 48 Jahre alt und aus vielfeier ungewöhnlichen und erfahrungreichen Schiffalen von Jugend auf wahrscheinlich bereits zum Aufpunkte meiner Insich-

Kunstgriffe, und der Widerspruch des Gefühls mit unwahren Aeußerungen enthält sich in dem Fehler der Wahl, der von dem Fehler des Herzens unzertrennlich ist.

Unsere sogenannte Todtenblume wäre wohl besser geeignet, auf dem sterilen Boden jener Unbarmherzigkeit zu prangen, die sich von allen Regungen der Menschlichkeit loszugesagt, durch Ungefälligkeit jede gemüthliche Annäherung verschneiden, kalt und trocken ihre eigene Veredlung verabsäumen, aber dennoch ihre Blüthe mit dem Blut der Unterdrückten besprenken.

## 50. *Zygophyllum Fabago L.*, gemeine Hohne-Capern.

Wächst in Syrien, Laurin und Nordafrika. Ein kleiner Strauch mit nicht verächtlichen Blüthen.

Wenn ich auch von dieser Pflanze nichts zu sagen weiß, als daß sie eben nicht häßlich, und in Syrien zu Hause ist, so ist es nicht meine Schuld; denn in unseren Gärten spricht sie, als Ausländerin, eine uns ganz unverständliche Sprache. Wahrscheinlich vertritt sie in ihrer Heimat die Stelle unserer Koniceren, ob sie gleich mit Dictamnus, Ruta und Tribulus weit näher verwandt ist; denn es gibt ja auch Polygona in der Form eines Wildklee, und Euphorbia in der Masse vom Cactus. Die Natur bindet sich an keine Formen; sie versorgt uns mit Milch aus den Brüsten der Thiere und läßt sie eben so aus den Röhren quellen; es gilt ihr gleich, Eisenstein in den Zähnen des Elephanten, und in der Frucht einer Palme zu erzeugen.

Ich denke, daß dieselben Bemerkungen bei einer Conversation in den Gärten vielen Stoff zu einer recht angenehmen und geistreichen Unterhaltung darbieten

ten über Welt und Menschen gekommen. Wie ich nun so jetzt auf den Gang meines hinter mir liegenden Lebens und Wirkens zurückblinke, meine ich freilich, wenn ich wieder von vorne anfangen könnte, sollte sich Vieles anders und besser machen lassen; doch wer kann sagen, wie unter gleichen Umständen es wieder Alles kommen würde! Und so müssen wir die Sache nun gleichwohl nehmen und lassen, wie sie einmal ist.

Ich habe oben gesagt, daß in der Grünungs-Geschichte Frauenbergs zur Belehrung für Andere ein Schatz von lehrreichen Erfahrungen liege; und erlaube mir, den

Knauten. Mit einer gewissen Vorbereitung und Einübung dürfte ein wijziger Kopf sich selbst und Anderen recht oft Genugthuung leisten, und das Studium der Gemächte würde bei den höhern Ständen und bei den Gebildeten aller Categorieen mehr als jemals zu Ehren und Aufnahme gelangen.

Auch dieß verdient bemerkt zu werden, daß man von einer jeden einzelnen solcher Remarken weit ausgehen und eine große Menge interessanter Reflexionen, Folgerungen, Gleichnisse und Anwendungen damit in Verbindung bringen könnte.

Doch nicht die Pflanzen allein, alle Gebilde der Schöpfung bieten uns einen unendlich reichhaltigen Stoff zu analogen Betrachtungen. Die Insekten, die Conchylien, die Fische, ja selbst die Mineralien tragen alle den Stempel eines göttlichen Urbeders, und wenn wir sie mit Geist und Gemüth auf eine analoge Weise, wie die Pflanzen, betrachten, so gerathen wir jedes Mal in die Gesellschaft der Geister, wo wir weit richtiger belehrt und weit angenehmer erleschtet werden, als in dem Umgange mit den Weisesten und Besten der Sterblichen. **X.**

Ganz neue und wohlfeile Art, die Kartoffeln zu erziehen, wodurch selbe nicht nur allein an Menge, sondern auch an Größe und Wohlgeschmack gewinnen.

Ich machte im verfloßenen Jahre einen Versuch, durch Ableger der Kartoffelschublinge eine größere und schmackhaftere Gattung Kartoffeln zu erzeugen, welcher Versuch, wie viele Augenzugungen bekundigen können, jede Erwartung weit übertraf. Und den Gang des Wachsthumes genau beobachtet und die günstigen Resultate zum allgemeinen Besten öffentlich mittheilen zu können, wählte ich den zum Kartoffe-

verehrlichen Abnehmer dieses Werkes darüber noch einige Worte hier beizufügen.

Es war im Herbst 1816, als ich zu Frauenberg den ersten Bauernhof von meinem Bruder Simon Fürst (Struß) käuflich an mich brachte, unter dem zwieschen Rist, wie ich ihn werde bezahlen, wie verfahren können, aber voller reger Begierde und raschen Eifers, die ganze Summe jener ökonomischen Anhaltspunkte darauf zu vertheilen, welche ich gleichzeitig im Simon Struß zum Vorbilde für Andere aufstellte. Das ging nun aber nicht, hauptsächlich deswegen, weil ich auf meinem Gute nicht

selbste sonst ganz ungünstigen Platz im Gemüße. Garten. Zu diesem Zwecke nahm ich erstens den 28. Mai v. Jz. sieben 8—9 Zoll lange Kartoffelschößlinge mit dem krummen Gartenmesser unter der Erde so nahe als möglich von den gelegten Kartoffeln weg; jeder dieser Schößlinge hatte zwar nichts vom Kartoffel, wohl aber einige Wurzelsafern an sich. Zweitens setzte ich diese sieben Stüke 3—4 Zoll tief, so daß die Schößlinge 4—5 Zoll noch außer der Erde hervorragten, in einem Gartenbeete zwischen einem dastehenden Kopf-Salat, und begoß drittens diese neu gesetzten Schößlinge beim Sonnenschein täglich 5—6 Mal mit Wasser, damit das Anwurzeln derselben durch die austrocknenden Sonnenhitze nicht gehindert werden konnte; und als ich sah, daß selbe wirklich Wurzel gefaßt, welches aus dem frischen Dastehen der Schößlinge 10—12 Tage nach dem Einsetzen bemerkbar war, so entfernte ich viertens den an den Schößlingen nahe stehenden Salat, umgab die Schößlinge mehr mit Erde (dieses sogenannte Häufeln geschah während des ganzen Wachthums dreimal) und überließ selbe, ohne sich noch ferners zu begießen, oder etwas anderes daran zu thun, ihrem Wachthume. Anfanglich schienen sie nur langsam zu wachsen, und mit je nem im freien Felde gelegten nicht gleichen Schritt zu halten, als aber letztere ins Blühen kamen, so fingenerkere an, gewaltig zu wachsen, so daß das sogenannte Kartoffelkraut höher, als 3 Schuhe hoch wurde; das bei konnte ich nicht bemerken, daß die abgelegten blühten oder die nach der Blüte gewöhnlichen Samen ausgeben ansetzen. Als das Kartoffelkraut auf dem freien Felde schon zu verwelken anfang, wuchsen die Kartoffel-Ableger immer noch freudig fort und beklebten ihr lebhaft grünes Aussehen, bis der erste Reif es ihnen benahm (dies geschah am 18. Oktober); daher schnitt ich das Kartoffelkraut ab, und bemerkte gleich,

daß bei dreien das Häufeln nicht genugsam geschehen war, indem die allergrößten Kartoffeln in einem Kranze, nicht genugsam von Erde bedekt, dastagen, ich nahm somit die von den sieben Schößlingen erzeugten Kartoffeln heraus, staunte über die Menge, so wie über die Größe derselben, kleine waren durchaus gar keine darunter. Das Erzeugniß von diesen 3 Schößlingen betrug in Allem 27 Pfd. Kartoffeln, somit gab jeder Schößling beinahe 4 Pfd. Der größte Kartoffel wog  $1\frac{3}{4}$  Pfd., eine Größe, welche ich als Erzeugniß von den gelegten Kartoffeln noch nie beobachtet habe, die kleinern wogen 1 Pfd.,  $\frac{3}{4}$ — $\frac{1}{2}$  Pfd. Die größern behalte ich zum Samen, die kleinern ließ ich kochen, wobei ich beobachtete, daß selbe schneller, als die auf gewöhnliche Weise erzeugten, gekocht waren, und auch deren Geschmack viel feiner und zarter sei. Diese Ableger wurden von den rothen Kartoffeln gemacht. Aus diesem gemachten Versuche ergibt sich, daß diese kleine angewandte Mühe reichlich belohnt war. Während die Kartoffeln, von welchen die Schößlinge genommen worden, den nemlichen Ertrag gewährten, so war diese kleine Mühe allein durch 27 Pfd. Kartoffeln belohnt. Ich muntere daher die Dekonomen auf, diese Methode, die Kartoffeln zu ziehen, allgemein anzuwenden, und rathe nur noch an, folgendes zu beobachten: 1) Lege man die Kartoffeln, von welchen die Ableger genommen werden sollen, so zeitlich als möglich an den Reife geschützte Plätze: weil die Kartoffeln, je früher die Ableger gemacht, desto größer werden. 2) Setze man die Ableger nicht zu nahe zusammen, weil sie hoch aufsteigen werden müssen. 3) Setze man die Ableger, wann ein Regen zu hoffen ist, damit bei einem größern Plaze, wegen Umdügligkeit, selbe täglich öfters zu begießen, die Sonnenhitze nicht mehrere tödte, und den günstigen Erfolg hindere.

Kufwein.

Dr. Bergmeister, Wittlich

selbst anweisen seyn und beirathen konnte, und mein Bruder meinen Anordnungen nicht folgen wollte. Dem ungeachtet kaufte ich im Juni 1817 einen zweiten Frauenborer-Bauernhof — und später das ganze Frauenborf. Als ich das Alles erlangen, was ich dabei gelitten und umgeben, wodurch ich jede Verlegenheit wieder vermittelte und Frauenborf auf den Punkt stellte, worauf es jetzt steht, das Alles wird man in der Gründungs-Geschichte getreulich erzählt finden. — Und eben in dieser getreuen Darstellung, halte ich dafür, soll für die verehrlichen Nachbarn des Wertes das bezeichnende Interesse liegen.

Großen und kleinen Gutsbesigern, Pächtern, Landwirthern und Gärtnern; Leihbibliothekern, Jurgen, Zedermann, und selbst zu Schulpreisen, darf ich es als eine Ehre empfehlen, die, als vollständiger Cypius der Geschichte meines Lebens und Wirkens, zugleich angenehm unterhält und nützlich belehrt, — als getreue Darstellung gesammelter Institutionen und Zwecke Frauenborfs aber die allgemeine Keugierde befriedigt. In Heftung auf recht zahlreiche Pränumeranten ist der Preis für das vollständige Werk von 4 Bänden sammt lithograph. Abbildungen nur 2 fl. R. W. oder 5 Rgr. G. W., die ich franco erbitte. G. R. B.

# Nützliche Unterhaltungs: Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages: Begebenissen.

## Warnendes Beispiel.

Der einigen Tagen starb in Stuttgart eine Frau, die, früher gesund und rüstig, seit längerer Zeit kränkelte und in dem letzten halben Jahre unter den größten Schmerzen das Bett hüten mußte, von dem sie nicht mehr aufstehen konnte. Bei der Leichenöffnung fand man im Magen, in einer deutlichen Ausdehnung, einige und fünfzig Kirschsteine, die nach dem Verschlucken sich dort festgesetzt hatten und endlich die Krankheit herbeiführten, die aller Kunst spottete und den Tod brachte. Nach den Beobachtungen der Aerzte kommen alle Jahre Beispiele dieser Art vor; man findet sich daher verpflichtet, durch ein öffentliches Blatt auf diese schädliche Gewohnheit, die Steine, der Kirsch mit zu verschlucken, aufmerksam zu machen. Mancher wird zwar entgegenlegen, daß viele tausend Kirschsteine des Jahres verschluckt werden, ohne die gefährliche Folge zu haben; aber, lieber Freund! wenn dieses traurige Schicksal unter hundert Personen auch nur Eine trifft; wer reht denn Dir das, daß Du nicht gerade diese Eine bist?

## Das wandernde Reß.

Jeße erzählt in seiner Naturgeschichte: „Ein Herr in meiner Nachbarschaft hatte einen Wagen mit verschiedenen Körben und Kisten besetzt lassen, um sie nach Wörthing zu senden, wohin er selbst zu gehen gedachte. Seine Reise verzögerte sich indes, und er ließ den aufgepöhlten Wagen unterdessen unter einem Schuppen in seinem Hofe stehen. Während dieser hier stand, danten ein Paar Rotkeißen der Reß in das Stroh, welches sie darauf fanden, und hatten eben ihre Jungen ausgebrütet, als der Wagen abfuhr. Eines von den Aiten, anstatt durch die Bewegung des Wagens fertiggebracht zu werden, flog mit, und vertief ihn nur von Zeit zu Zeit, um von der nächsten Hecke Futter für die Jungen zu holen, und so, sie abwechselnd pflegen und füttern, kam es glücklich in Wörthing an. Der Fuhrmann, der die jätliche Sorge des Vogels beobachtet hatte, nahm sich beim Abgehen in Acht, um das Reß nicht zu zerstören, und unser Rotkeißen kam mit seinen Jungen wohlbehalten nach Walton Heath, von wo sie ausgeriebt waren, zurück. Ich habe nicht erfahren können, ob es das Männchen oder das Weibchen war, welches die Reife machte; doch wahrscheinlich war es das Weibchen, denn was thut nicht Mutterliebe und Mutter Sorge! Der Weg, hin und zurück, betrug nicht weniger als 100 (engl.) Meilen.“

## Bekehrung.

Ein Herr Hier, Wintley von Butler hat kürzlich eine Anzahl von der Art, die man die spanische nennt, produziert, welche einen Umfang von 20 engl. Zoll hat und 40 Loh wiegt.

## Die Elche.

Zu weht die Luft, der Winter flieht;  
Umflänzt vom Sonnenschein  
Der Lenz im Rosenkleide zieht  
Durch Wiese, Feld und Paim.

Welt oben in des Himmels Blau  
Der Lieb die Lerche singt,  
Und aus der Erd' wohin ich schau  
Des Grafses Teppich bringt.

Durch reges Leben neu verjüngt,  
Durch banter Blumen Schein,  
Der Frische süßes Räucher wint  
Uns allen Groß und Klein.

Doch mich zieht Sehnsucht kaltes Hin  
Zum Hügel früh und spät,  
Wo hoch empst das dunkle Grün  
Der stolzen Erde weht.

Sie ist der Stürke Vorbild mir  
In tief bewegter Zeit,  
Denn Kühn und ruhig steht sie hier,  
Von Sturm und Witz umdrät.

In ihrem Raub in stiller Nacht  
Lohnt oft wie Perlenlang  
Ihm Liede, das in heiser Schacht  
Der Barde Herrmanns sang.

Sellenstehend wie des Schwerdts Glanz  
Zukt's durch die Zweige bann,  
Und kinnend steht's ihm zum Kranz  
Dem freien deutschen Mann.  
Weggangen. G o m p o s t.

## Die drei Blümlein.

Drei Blümlein in meinem Garten blüh'n,  
Das erste das Röslein in der Freude,  
Soll schmücken mein Darg; ein treuer Sinn  
Verbannt den Gram, ist Lebensgewinn,  
Und schafft zum Gen die Freie.

Drei Blümlein in meinem Garten blüh'n,  
Die Lilie der Unschuld, das zweite,  
Soll schmücken mein Darg; wenn sie es will,  
So schlägt es so leicht, kein Unsaß schreit  
Den Woll in ihrem Geleite.

Drei Blümlein in meinem Garten blüh'n,  
Das dritte, das Immergrün, pflanze  
Man auf mein Grab; es weiset nie,  
Der Seele gleich; auch sie, auch sie  
Blickt emig im himmlischen Glanze.

P e s s e l

In Commission bei Hr. P u k e t in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.

Der ganzjährliche Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 Kr. ohne, und 2 fl. 44 Kr. R. W. mit Couvert — portofrei.

# Allgemeine deutsche Garten-Zeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Traudendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>o</sup>. 5.

2. Februar 1833.

Inhalt: Zweiter ländlicher Blumenstrauch aus den vier Jahreszeiten u. — Leichtes Vermehrung der Georginen. — Resentinfur zu bereiten.

## Zweiter ländlicher Blumenstrauch aus den vier Jahreszeiten.

Gebunden

Dem Herrn Leopold Trattinnick,

Kustos des k. k. botanischen Museums in Wien, und Verfasser mehrerer botanischen Werke u.

(Als sich entdeckte, daß selber in Gemeinschaft seines Freundes, des Herrn J. Klier, der anonyme Verfasser des in No. 44 dieser Blätter v. J. abgedruckten Gedichtes, und Spender der demselben beigelegenen 100 Stüke auserlesener holländischen Ranunkeln, des österreichischen Blumenkranzes, und Aeschylus's Dichtung: „die Schöpfung der Blumen“, w.)

Sie gaben, hochverehrter Obner,  
Den zwei und dreißig Waisen: Kronen!  
Sie konnten, weltberühmter Kenner!  
In Wort und That so reichlich lohnen?  
Aus Großmuth — Nachsicht gegen Mängel  
Sprach wohl noch kein so seltnen Engel.  
Ich war darüber tief gerührt,  
Daß meine armen Straußgefährten,  
In Sorg hinaus — zur Welt geführt,  
Ihnen Befriedigung gewährten! —  
Der zweite Strauch, und Dankbarkeit,  
Eey Ihrer Duldsamkeit geweiht!  
Gefährlich ist der Eisenhut <sup>24</sup>,  
Er führt Gift in seinem Munde,  
Und speiet mit der Nebenbrut  
Den Tod aus brandig-blauer Schlunde  
Auf seine Nachbarn, wenn sie schlafen,  
Und sich nach Arbeit Ruh verschaffen.

<sup>24</sup>) Aconitum Napellus (Eisenhut, blauer Sturmhut).

Es nistet ein Paar Täublein \*)  
Geheim in seiner Wassenkappe.  
Nistet Herz und Ohr und Athem ein,  
Daß auch der Gifthauch nicht erschnappe!  
Habt stets die Warnung fest vor Augen:  
„Man könne Tod aus Blumen saugen!“  
Des holden Lenzes Sonntagsgeld  
Hat angelegt das Feuerböschchen <sup>25</sup>);  
Es gab dem Wuhler nie Bescheid,  
Es drehte ihm ein artig Mädchen.  
Sein Aug', wie Morgenbrotfeuer,  
Dringt durch den Begüner-Schleier.  
Daß die famose Frühlingssogd  
Von Dämon's alter Eippschaft stamme?

\*) Der Blumenkempel (Pflü) des Eisenhutes präsentirt sich im halbgeschlossenen obern Theile des Blumenbels recht artig und sehr täuschend als ein Paar Täublein; und sonderbar: bei schattigen Blumen mit gelben, bei dunkelblauen: mit schwarzen Köpfen.

<sup>25</sup>) Adonis (Zuerröschgen, Teufelsauge, Blutstrepfen).

## Nachrichten aus Traudendorf.

Gefreutliche Zusicherungen aus Amerika.

Unter letzter Empfang britischer Nachrichten aus Amerika dürfte für die künftigen europäischen Mitglieder der praktischen Gartenbau-Gesellschaft eben so interessant, als ersichtlich seyn.

Es ist wohl schon an und für sich ein erwünschtes Ereigniß, daß unsere americanischen Werke, so wie sie in fast allen Ländern Europa's große Theilnahme gefunden

haben, nun auch in dem, an noch so mannigfach unbekannten Natur- und Schätzen reichen Welttheile Amerika, einen Eifer und einen Entschluß ausregen, der zu den fruchtbarsten Hoffnungen und Erwartungen berechtigt.

Als gleich Amerika's Entfernung für den Verkehr mit Garten-Gezämben bedeutend, und dieser daher in einigen Artikeln sehr beschwerlich, so dürfte im Ganzen dadurch kein durchaus hemmendes Hinderniß. Die Ueberfahrt und Transport-Gelagenheiten sind eben so geregelt,

(5)

Ist Mähe; die Verblüdung nagt  
An Ehrensach' und Ehrenname.  
Von Beguarder Sündenflammen \*)  
Hat keinen Funf' sie aufzuzünden.  
Des Ritters Herz, elektrisirt  
Von doldeubüß'ger Liebesblume <sup>36)</sup>,  
(Wär' es von Marmor intrusirt!)  
Lieblosst Wang' an Wang' die Blume.  
Er hält sie wie ein Götterwesen,  
Für seinen Gukto außerlesen.  
Es säckelt mit dem Pfauenschweif  
Sich Wind die noble Bürgerbirne,  
Vertreibt, sind die Nuten reif,  
Die eigenen aus dem Gehirne;  
Verscheucht die Fliegen, wenn sie nagen —  
Und auf der Nas' zu trommeln wagen.  
Hußein, der Dey von Algier <sup>37)</sup>,  
Schlug mit dem blauen Fliegenwedel,  
Im souveränen Hauptquartier,  
Den Consul (der Corsaren Fliegel!)  
An Kopf und filigrane Nasen —  
Er muß' aus dem Palast sich paken!  
Nach dieser Operation  
Verließ er <sup>b)</sup> den Barbarenhausen;  
Der Flotte Expedition  
Ist in den Raubstaat eingelaufen,

\*) Eine Art Ordens-Weißbrosen in Niederlanden, welche den Beguarden in ihren bekannten Gräuen Ehrenkränze gewoben haben sollen, sind unter Papst Johann XII. gänzlich angesetzt worden.

<sup>36)</sup> Agapanthus umbellatus (doldeubüßige Schmuskille, Heideblume, blaue Heideblume, Pfauenschweif).

a) Um die Stadt Algier herum sollen über 48,000 Gärten liegen, welche die Elanen (deren Anzahl man gemeiniglich auf 40,000 ansetzt) anlegen müssen.

b) Herr Deval, damals königlicher französischer Consul in Algier.

Dem Dey das Urtheil gleich zu sprechen,  
Und sich an ihm, wie's ziemt, zu rächen.

(Das hat sich wirklich zugetragen  
Im Frühling's frühen Maientagen c).  
Wenn ihr der Blum' Figur ersehet,  
Halt' ihr an ihr vorübergehet:  
Denkt oft an Duffeins Fliegenwedel d),  
Und brecht des dummen Jörnes Schidel!

Man findet unsere Akelei <sup>37)</sup>

Auf Bergen, Hainen und an Hefen;

Als abgeschmakte Ziererei

Kunstgärtner sie unfermlich nelen.

Sie sollen sich gar oft verändern,

In Gras- und Gartenblumenländern.

Bald sind sie weiß, bald roth, bald blau,

Bald einfach, bald gefüllt, bald schwelgig;

Bald bunt, bald grün, bald aschengrau,

Bald groß, bald klein, bald sternförmig.

Klar sind die Unbeständigkeiten

In zuviel aufgellärten Zeiten! —

Zwar wird Madame Calendula <sup>38)</sup>

Von Florenz Anhang wohl gelitten;

Allein, vor dieser Groß-Mama

Muß man sich viel und sinnig hüten.

Sie läßt durch scharf geschliffne Brillen

Die Kritik allen Menschen sählen.

c) Im Jahre 1830, den 25. Mai, Abends 4 Uhr, 8 Minuten, begann der glorreiche Zug nach Afrika.

d) Diese mutwillige, und (nach europäischen Begriffen) unerhörte Gewaltthat mußte Duffein nach der schönen Erinnerung mit dem Merklste der Souveränität, des Landes und des ungebrühen Sammlertrages pr. 60 Millionen Franken teuer büßen. Die Großmuth der Sieger erlaubte dem Erben jedoch mit seinem Privatguth das selbst gewählte Akelei in Kapel, wo er am 13. Juli (mit einer Suite von 43 Personen) wohnschalten ankam.

<sup>37)</sup> Aquilegia vulgaris.

<sup>38)</sup> Calendula officinalis (Ringelblume).

als geküßet, und unsere dort wirklichen Mitglieder wahrhaft sehr gefällig, ja, zuversichtlich!

Uns war es hauptsächlich darum zu thun, für jetzt genau und zuverlässig zu erheben, ob in Amerika zur Bereicherung unserer pomologischen Sammlung bessere Dohlsorten existiren, als bisher schon in Europa vorhanden sind. Bekanntlich wurden, nach der Entdeckung Amerikas vor 300 Jahren, durch spanische, portugiesische, englische und andere Colonisten, so wie sie die verschiedenen Länder, Provinzen und Inseln nach und nach entdeckten und kultivirten, die besten Dohlsorten als bisher in jenem

Welttheile ganz unbekannte Fruchtarten, aus Europa dahin versandt.

Wir waren deshalb der Meinung, daß diese europäischen Sorten sofort nach dortigen Sprachen und Ländern wohl persichere neue Namen erhalten hätten, im Grunde aber keine andern Sorten wären, als unsere eigenen europäischen.

Dem ist aber nicht ganz so.

Wohl wurden unsere europäischen Sorten, wie man sie damals für die besten hielt, dahin versandt, und die jetzigen amerikanischen Sorten sind nichts anderes, als in

Die Freundinnen der Eifersucht  
 Begabet sie mit gelben Blumen;  
 Wenn sie die Hauspostille sucht,  
 Hört man sie nah' und ferne brummen.  
 In der Beratungs-Sommerschule  
 War sie gewiß nie eine Nulle! —  
 Es strahlt ein lautes Licht von sich,  
 Wie Morgenstern, die Coreopsis <sup>39)</sup>;  
 Vor ihrem himmlisch Angeficht  
 Rief ich: „Gloria in excelsis!“  
 Weil sie der Gottheit Kraft verkündet,  
 Die man am Sterngebilde findet,  
 Sie ist so lieblich, hold und fromm,  
 So wahr und keusch, wie die Susanna,  
 Man preißt die selige in Rom —  
 Nach Regenz flog die pia Fama!  
 Ob ihrer Lauterkeit bewähret,  
 Wird überall sie laut verehret.  
 Von Herzen liebt den Fingerhut <sup>40)</sup>  
 Das seelengute Gartenmädchen,  
 Martirt denselben wohlgemuth  
 Im angefüllten Blumenförschen;  
 Er decorirt die Alpenwälder,  
 Und schmückt den Hutkopf unserer Welsler.  
 Mit diesem scepterform'gen Strauß  
 Begrüßt die Sennerin den Senner;  
 Es krame den Alpenbalsam <sup>\*)</sup> aus  
 Der Schwaigerin der Kräuterkleuner.  
 Dafür kredenzet die Käsemutter <sup>\*\*)</sup>  
 Ihm Milch und Brod und Rahm und Butter.

<sup>39)</sup> Coreopsis (Tunargessicht). <sup>40)</sup> Digitalis purpurea, sceptrum (Fingerring, Walschöckchen).  
<sup>\*)</sup> Chamaerholodendron, (herrgulein) Alpenröschen.  
<sup>\*\*)</sup> In der Pfotenalpe (an der Grenze Garmisch): Käse-Mutter — in Kärnten: Sennerin, Brentlerin — in Egermatt: Schwaigerin, genannt.

gerader Linie nur die Rostkornmünze derselben. Allein sie sind durchaus neu aus Kernen entstanden, die von europaischen Sorten dort ausgehau wurden.

Da die Amerikaner den Silber sehr liebten, dachten sie frühzeitig daran, sich Baumstämme anzukaufen, vorzüglich aus Kernen und Pfirschen. Allein sie verstanden das Pfropfen (Veredeln) nicht. Man ließ also die jungen, aus Kernen entstandenen Stämmchen wach aufwachsen, ohne alle andere Pflanzung, als daß man sie untersten Kette und das überflüssige Kronenholz wegschnitt.

Wurden die Bäume tragbar, baute man von deren

Die Kaiserkrone <sup>41)</sup> setzt schon  
 Der Jubilire Probratente  
 In arge Requisition;  
 Verleiht auf Pergament Patente  
 Puzmacherinnen gar zum Lohne,  
 Vom ceremoniellen Throne.  
 Der parfümirte Franke spricht:  
 „Nichts kann auf Erden mehr berühren,  
 (Und sagt ihr es, ihr Tölpel! nicht?)  
 Ich nach Paris euch werde schicken!)  
 Als eine schöne Kaiserkrone,  
 Am Frühlingstag — bei warmer Sonne.“  
 Beklatschend diesen Blumenwerth,  
 Er an die Wolke ihn erhebet;  
 Der Kaiserkrone Perlen, brrt!  
 (So lang in Phantasie er schwebet),  
 Will er am Hals der Sara sehen:  
 Würst' er auch nach Judäa gehen!  
 Kennst Du der Wollust Bildniß nicht?  
 Ich zeig' es Dir am Razenpfötchen <sup>42)</sup>.  
 „Hieb, hieb! was nach der Schwande riecht“:  
 Rath' ich dem braven deutschen Mädchen.  
 „Es ist nicht Alles Gold, was glänzt!“  
 Die Kezang ist oft unbegrenzt.  
 Der Schmeichel im hochgelben Lichte  
 Gefällt wohl einem lustern Auge;  
 Doch, trane der Versuchung nicht  
 Und schenke meinen Worten Glaube:  
 Willst selbst Du deine Ruh nicht fihren —  
 Nicht Dein Verderben selbst begehen!  
 Mit edlem Etoyle bebet sich  
 Die Sonnenblume <sup>43)</sup> hoch empor;

<sup>41)</sup> Fritillaria imperialis. <sup>42)</sup> Gnaphalium foetidum (Razenpfötchen, Ruchkraut). <sup>43)</sup> Helianthus annuus.

Früchten die Kerne wieder aus, ließ die Bildlinge abermal — und so durch viele Generationen fort — unerschelt heranwachsen, so wie die Kunst des Veredels in Klimaten, die von Natur den Obstdau begünstigen, z. B. auch in Persien, überhaupt nicht bekannt ist oder geübt wird. Auf diese Art erbielt man viel süßliches, viel mittelmäßiges, aber auch ganz außerordentlich Edles, welches das ursprünglich aus Europa einverpflanzte weit übertrifft.

Bald verbreitete sich der Same durch Asien und Ostgel über ganze Provinzen; Apfel- und Quitten-Bäume (5\*)

Patriarchalisch — Königlich

Rage sie im Blumen-Rath hervor.  
Es glänzt an ihr nur Freud und Friede,  
Ihr Anreiz gibt das Bild der Liebe.

Beiimmen- und bei Hummeln-Saus  
Fliehet aus der zutiefst süßen Stelle  
Der klare Honigsaft heraus:

Die Menschheit nützt die Nahrungsquelle.  
Aus dunkeln und hellgelben Strahlen  
Läßt Ihre Hoheit Manna fallen.

Mein kleines Blümchen aus Peru <sup>44)</sup>,  
Vom allgemeinen Lustgeschmacke:  
Ging unsrem lieben Deutschland zu,  
Fand Schutz sogar bei dem Kosack.

Des Blümchens Strauch ist immergründend,  
Des Strauchs Blümchen immerblühend.

Des Blümchens zarte Lieblichkeit  
Läßt Allen seine Huld ersprießen;  
Des Blümchens volle Gütigkeit  
Darf auch der Wbfe frei genießen.

Mit dem Geruche von Vanillen  
Thut es die Atmosphär' erfüllen.

Auf Gottes schdnem Akerfeld  
Erquilet uns die Nachtviole <sup>45)</sup>;  
Als Nachtigall der Blumenwelt  
Spielt sie des Ernstes simple Rolle.

Seht sie den zarten Sinn beleben,  
Und Wohlgeruch in ihn verweben!

Und wie des Vogels Psalmodie  
Tonschmelzend gegen Himmel steigt,  
Der leisen Klage Melodie  
Erst bei dem Morgengrau erschwelet get:

<sup>44)</sup> *Heliotropium peruvianum* (wohlriechender *Scorpi-  
onenschwanz*, Vanillensinnenwende).

<sup>45)</sup> *Hesperis matronalis*.

wuchsen bald freiwillig zu ganzen Wäldern an, die oft einen  
Umfang von 20 bis 30 Meilen bedekten.

Es läßt sich allerdings erklären, daß in einem, von  
Europa so himmelweit verschiedenen Boden und Klima,  
aus Kernen sich ganz eigene Sorten erzeugen müssen.  
Sind ja Menschen, Thiere und Pflanzen, dem dortigen  
Boden und Klima einheimisch, auch auffallend von denen  
in Europa abweichend: —

Klein der Bericht über diesen Gegenstand bemerkt  
noch weiter, daß die ursprünglich so erzeugten neuen vor-  
züglichen Sorten seither durch Kultur und Züchtung noch

Geleitet duftend sie die Lieder  
Ganz prunklos im Blütengefieder.

Darob die Engel, hoch entzückt,  
Den Sang der Nachtigall begrüßen;  
Bei Mondeschein — beim Sternennacht,  
Zu Nachts, die Nachtwiole läßt.  
Nimm Trost, mein Freund! aus düstern Gräbe,  
Zum lichten Mai — am jüngsten Tage!

In einem kleinen Hütchentel  
(Im südamerikaner Lande —)  
Stand ungetünfelt aufgestellt  
Am Blumentische die Lantane <sup>46)</sup>.  
Aus Rücksicht sonderlicher Gaben,  
Ward eine Charge ihr angetragen.

Im safrangelben Kamisöl  
Vertrat sie ihre Ehrenstelle.  
Im Rosenroth und im Viol  
Chargirt sie Namen, Kleid und Kefle.

So steigen Hunderte und Tausend,  
Und werden wind- und wetter-sauend!!!  
(Gedenkt: wie seit die Flores!  
Erhebt? — Honores mutant mores! \*)

Am Stabe — duftend klimmt hinauf  
In dünnen, weiß- und rothen Blättchen  
Die Wile <sup>47)</sup>; in dem Blütenlauf  
Gleicht sie dem Orkaner Mädchen, \*\*)

<sup>46)</sup> *Lantana aculeata*, camera, mixta, involucreta)  
*Reichbaum*, *Lantana*. <sup>47)</sup> *Lathyrus odoratus*.

\*) Auf deutsch: Anderer Wind, anderes Wetter.

\*\*) Das bekannte Mädchen von Orleans: Johanna d'Arc,  
welchem auf der 1. 3. 1760 fertig gewordenen prächt-  
igen Brüste über die Folter ein metallenes Denkmal, sie  
und den König VII. knieend vor Christi Kreuz vorste-  
hend — zum Andenken der (1429) durch dieses berühmte  
Mädchen bewirkten Befreiung der Stadt von den Eng-  
ländern errichtet wurde, verherrlichen alljährlich (12 Mai)  
eine feierliche Prozession geleitet wird. Ob in unsern  
Zeiten noch? — Tempora mutantur, nos et —  
in illis! (Suffocia!)

unenblisch verbessert worden und Alles überbieten, was im  
Vergleiche mit dem europäischen Döke die künftige Phra-  
tasse kaum zu denken wagt; z. B. Pfirschen von unge-  
meiner Größe, Datteln über ein Pfd. schwer; Apfelsel,  
die oft die völlige Größe eines ausgewachsenen Menschen-  
kopfes haben, was man dort so wenig achtet, daß man  
es kaum der Mühe werth hält, sie von der Erde aufzu-  
heben, wo sie verfaulen.

Daß auch in Amerika, wie in Europa, die Güte des  
Obstes bei längerer Kultur sich mehr und mehr verbessert,

Das nie in reiner Unschuld flehet,  
Und nie vor Angst im Staube kriechet.

So schwingt sich täglich auf — zu Gott!

Die Tugendhulst in dieser Erde,  
Auf daß im Unglück und in Noth  
Das Leiden ihr erträglich werde.

An Gott sich fest und standhaft halten —  
Heißt: „Trau auf Gott und laß ihn walten!“

Ach! haben wir in dieser Welt  
Nach Gottes väterlichem Willen  
Die Schöpfung Dem anheim gestellt,  
Der Liebe will an uns erfüllen:  
Dann mahnen uns die Lorbeerblätter <sup>40)</sup>  
An naher Freunden heit'res Wetter.

Wir eilen dann zur Herrlichkeit  
Nach einer Flut von kurzen Leiden;  
Dort droben blüht und seligkeit,  
Falls gut wir aus einander scheiden.  
Mit ewig grünem Lorbeerfranze  
Zieh'n wir aus Licht — im Siegesglanze.

Was blendet dort im Peristyl  
Des Blumenforschers Augsaug?  
Mit namenlosem Vorgefühl  
Beherrscht ihn die entflammte Staube.  
Lobellie <sup>41)</sup> mit feur'gen Wangen  
Hat schnell sein heißes Herz gefangen.

Es liegt in ihrem hohen Blick  
Die Majestät der Blumentugend;  
An diesem wunderschönen Stül  
Wähet heller Geist erhabner Jugend.  
Sie ist ein Dokument zum Vergnügen  
An höchste Vorsicht — im Vertrauen.

<sup>40)</sup> Laurus nobilis.

<sup>41)</sup> Lobelia fulgens.

liegt ganz im Gange der Natur. Wir wissen dieß z. B. auch vom Bimmbaum aus Egypten. Demals überließ man den Bimmbaum daselbst lebendig der Natur, und es ist bemerkenswerth, daß die Fortpflanzung größtentheils durch einige Eselarien, besonders Krähen, geschah, welche die rechte Frucht des Baumes ließen, den darin liegenden Kern aber unverbaut wieder von sich geben, der sodann in einem ihm bekommenden Boden keimt, und sich wieder zum Baume entwickelt. Eine zweite Art von Fortpflanzung entsteht aber dadurch, daß man die verfaulten Stämme niederbrennt, die sodann zur Stille neue Keiser

In buntverschiedner Zeichnung steht  
Weiß, gelb und blan hier der Lupine <sup>50)</sup>;  
Der Sonne gehet früh und spät  
Sein Blatt ihr nach, im besten Sinne  
Erklärt man sich die Eigenschaften,  
Die eigenthümlich an ihm haften.  
Er bleibt ein Liebeshül der Natur,  
Merkwürdig in dem Pflanzgeschlechte;  
Beständigkeit und Treue nur  
Bezeichnen seine Hauptgeschäfte.  
Er nimmt ohne Bedenklichkeiten  
Den Tugendweg zu allen Zeiten.

Es figurirt der Martagon <sup>51)</sup>  
In Mahomedens Paradiese;  
Und des Propheten würd'ger Sohn  
Pflanzt ihn auf Buxukerens <sup>52)</sup> Wiese,  
Wo man den Sohn des Reichs verkennt,  
Und Spiel, Musik und Tänze findet.  
Voll Leben und voll Fröhllichkeit  
Erluigt sich am Lärtenbunde  
Das Volk, der Fürst; mit Herzlichkeit  
Beschliefet man die sel'ge Stunde.  
Dort kettet sich Vertrauen, Liebe —  
Im Haus — auf Thron blüht Seelenfreude.

Der Jungfrauschafft Integrität  
Urkundet sich an der Mimose <sup>52)</sup>;  
Der Keuschheit Jngenuität  
Erbellt aus ihrem zücht'gen Schooße.  
Man darf nicht schamlos mit ihr gaulen,  
Nicht schamlos an dem Dusen schaukeln.

<sup>50)</sup> Lupinus (Heiz: Wollschöthe. <sup>51)</sup> Martagon (Lärtenbund).

<sup>52)</sup> Ein Platz in Constantinopel, wo die Dön am 8. (heftliche Lustbarkeiten) und Feste bei der Geburt otto-mannischer Prinzen angestellt und geflohen werden.

<sup>53)</sup> Mimosa pudica (Gemeine Schamblüthe Sinnpflanze).

hervorschießen lassen, welche manchemal zu ansehnlichen Bäumen emporwachsen.

Nur erst nach der Mitte des verflohenen Jahrhunderts (1765) machte der holländische dortige Gouverneur Falt einen Versuch, bei Pass unweit Colombo den Bimmbaum in seinen Gärten regelmäßig anzupflanzen, und er war so glücklich, von einigen tausend gepflanzten Bäumen Bimmet von der vorzüglichsten Güte zu gewinnen, welche Pflanzungen insofern die Engländer seit ihrer Besitznahme noch mehr vervollkommen haben.

Der Pflanze helmsche Magie  
Wirkt auf des Mädchens seib'ne Nerven;  
In Taubeneinfalt wachet sie  
Mit ihren magischen Reserven,  
Das Ehrenziel stets zu behalten,  
Und nie im Streite zu erkalten.  
In Abendstunden — in der Nacht  
Herrscht eine fromme tiefe Stille  
Um die Jalapp' <sup>53)</sup>; in Urstascht  
Theilt sie der Schöpfung Hochgefühl:  
Läßt Landanum's Geruch verbreiten;  
In Eremonats frohen Zeiten.  
Das todtensleiche Venuskind  
Ergußt die bunte Schweizerhose,  
Verschafft die Schminke sich geschwind  
Aus trichterförm'ger Wunderrose;  
Ihr sanfter Purpur färbt die Wangen,  
Um neue Süßluft einzufangen.  
Mit Lust und Lieb' und Lieb' und Lust  
Ehr' ich den Anpuz der Monarde <sup>54)</sup>;  
Ein Scharlachroth zielt ihre Brust,  
Ein Purpur; Violet. — die Garde.  
Es fiel auf sie der Himmelsregen —  
Von Rosentbau ein Himmelregen!  
Für das geheime Protekoll  
Der Tugend ging sie nie verloren;  
Man rühmt an ihr sehr ehrenvoll:  
Ihr seye Wohlthun angeboren.  
Als eine Grazie auf Erden,  
Mag sie um weiche Herzen werben.  
Der würdevolle Myrtensbaum <sup>55)</sup>  
(Geweib der tugendhaften Liebe!)

<sup>53)</sup> Mirabilis Jalappa (Schweizerhose, Wunderblume).

<sup>54)</sup> Monarda didyma, ciliata, fistulosa.

<sup>55)</sup> Myrtus communis.

So wie nun die Sorgfalt einer rationellen Kultur auf Verbesserung und Hervollkommenung aller Fruchtarten überhaupt großen Einfluß hat, und dem Menschen insbesondere die Begierlichkeit angeboren ist, stets nach dem sich findenden Neuern und Bessern zu streben, so geschah es auch, daß Lieb' aber der Obstkultur in Amerika schon im vorigen Jahrhunderte ihren ganzen Eifer darauf wendeten, die zufällig an verschiedenen Orten aus Samen entstandenen besseren Sorten in ihre Gärten zu sammeln. Der uns erhaltene Bericht sagt ausdrücklich, daß die ältesten Bäume in fast allen Gärten Samen-Stämme

Mit rüthlichweißem Blüthenaum  
Schmückt Bräutigam und Braut; der Friede  
Geleitet sie vom Gotteshaufe  
Zum frommen Kananiter-Schmause.  
Mit einem grünen Myrtenskranz  
Erschienen sie am Traualtare;  
Eröffneten den Ehrentanz  
Von Paar zu Paar am Freudenmale.  
Sie tranken aus der Wunderschale  
Beim segenvollen Hochzeitmahle.  
Aus Cleander's <sup>56)</sup> reinem Blü'  
Erndt tiefe Weisheit, volle Güte;  
Es ist ein sonnenklares Blü',  
Zu schau'n die anmuthreiche Blüde!  
Er armet Freundslichkeit und Müde —  
D, daß ihn nie der Zeit-Neid wärgel!  
Nach Schlachten — auf dem Siegesfeld  
Ließ sich der große Alexander  
(Im Kampfe stets ein Musterheld!)  
Bekrönen; von dem Cleander  
Schnitt man die glänzend schönen Sprossen,  
Umwand sein Haupt mit Lorberrosen.  
(Man zog mit weissen Galla-Mossen  
Ihn im Triumph — man rief den Großen!)

Zu fassen der Pionien <sup>57)</sup>  
Lag meine Seele hingegeben;  
In Pfingstzeit: hoben Ferien  
Sind ihre Knospen aufgeschossen.  
Sie prangen an den Hochaltären,  
Dem Blumenstempel bloß zu Ehren.  
Ich seh' an ihnen im Erta'  
Dort den Abglanz des Unsichtbaren!

<sup>56)</sup> Nerium Oleander (Lorberrose).

<sup>57)</sup> Paeonia officinalis (Päonien, Pfingstrose).

seuen, und zwar mit so zahlreichen Sorten: Varietäten, wie kein anderes Land sie aufweisen kann, worunter uns gemein schöne Sorten in neuerer Zeit kunstmäßig durch Veredlung in Baumhäusern systematisch fortgepflanzt und in ihrer Keckheit erhalten wurden.

Daß wir mit Freundskeit das Anerkennen angenehmen haben, die vorzüglichsten Sorten aus Amerika nach Frankreich zu überpflanzen, versteht sich wohl von selbst. Eine andere Frage dürfte es aber sein, ob diese Sorten aus Amerika sich bei uns auch in ihrer ursprünglichen Güte erhalten werden.

Wo oft zum Dank das Räucherfaß  
Sich schwinget zu dem Wundersbaren —  
Wo Throne ihre Kniee beugen —  
Wo freche Gotteslästerer schweigen!

Der Klapperrose <sup>58)</sup> Blütenstiel  
Von farbenprühenden Schwadronen  
Bringt Zauberreiz in mir hervor  
Bei dem Beschau der Legionen.  
Der Puls der Freude klopft in Adern,  
An ihren Lust- und Zierde-Lagern.

Ein eleganter Herr Student  
Sah meine zarten Purpulizn;  
Von Liebesblitz angebrannt,  
Wollt' er der Schönsten Eine küssen!  
Sie ließ ihn ächt französisch fizen —  
Er mußte Liebestropfen schweigen! —

Im Bogengange von Jasmin <sup>59)</sup>  
Besuchen uns die Jugendfreunde;  
Des Blumenstrauches Dunkelgrün  
Erquiket auch die Blumenfeinde.  
Es läßt sich da recht Vieles sprechen  
Von Form und Farb der Strauchgeheckten.

Hier feiern wir den Jubeltag  
Der Zeitgenossenschaft und Liebe;  
Sinkt uns der Bonnettag hinab:

Dann sehen wir die jungen Triebe,  
Das Freundlichweiß der Blumenwangen  
Vom Gruß des Abendroths umfassen.

Der armen Witwe Busenkind,  
Vom Vorgebirg der guten Hoffnungen,  
Holt sich, wo möglich als geschwind,  
Aus unsern Gärten Noth-Erholung.

<sup>58)</sup> Papaver Rhoeas fl. pl. et div. (Klapperrose, Klatsch-Nok, Purpulkan).

<sup>59)</sup> Philadelphus coronarius (wilder Jasmin).

Ursprünglich heißt es: Scabiose <sup>60)</sup> —  
Und Grindenkrant — nur aus Verstoße!

Sie krümmt in einem Boden auf,  
Den nicht der müde Schweiß besenchtet,  
Und endet ihren Pilgerlauf,  
Wenn das Johanniskraut leuchtet.  
In schwarzroth melancholischer Hölle  
Blieb sie in anspruchloser Eille.

Nach kurze <sup>61)</sup> mit dem glühend Roth  
Des Blizes — in den Julitagen —  
Beflügelt allen Dichten: „Tod!“  
Wenn Gott zu freveln sie es wagen!  
Wenn Religion und Landesfürsten  
Sammt Vaterland sie wollen stützen!

Sie zieret als Primigenkrantz  
Den jungen Kapuziner-Pater;  
Es stoßt ihn selbst zum Festesglanz  
Der allemännische Klostervater,  
Der nach vollbrachtem heiligen Alte  
Ihn dem Altar zum Opfer brachte.

Das Rotes oder Silberblatt <sup>62)</sup>  
Brüllte in dem Schooß der Gnade  
Bei Cavalieren —, o! es hat.

Beschimmert an der Sonnenlage.  
Allein, das Blatt hat sich gewendet;  
Verkannt, vergessen — trüb geendet.

Nach gunstüberdauert Mondenlauf  
Erkrankte es am Kummerstschlage.  
Nicht über lang — und kurz darauf  
Erwachte sich die alte Sage:

<sup>60)</sup> Scabiosa atropurpurea (Wittweublume, Grindkraut).

<sup>61)</sup> Tropaeolum (Kastur, Kapuzinerblume).

<sup>62)</sup> Viola lunaria major (Silique rotunda, Bulbona) (Rotes oder Silberblatt, Mondblatt).

So viel man aus bisheriger allgemeinen Erfahrung  
gen weiß, sind viele Sorten, die aus überfressen Kili-  
maten nach Europa, oder in Europa selbst aus wärmeren  
Erdboden in kältere kamen, nicht eingeartet; ja, man hat  
gerade im Gegentheil Fälle, daß Sorten, aus kälteren  
Ländern in wärmere versetzt, verdorren, z. B. der edle  
Korbschiff-keutliche Ursprung in — Frankreich!

Uebershaupt sprechen bereits gemachte einzelne Erfah-  
rungen für die besten Hoffnungen. Die in Frauenbors bereits  
Frucht tragende vortreffliche Repurter-Knetete ist ja auch  
aus Amerika; die vor kaum 40 Jahren von einem Kapuziner

aus Chili nach Deutschland gebrachte Riesen-Himbeere be-  
hauptet sich noch immer in ihrer amerikanischen Größe  
und Güte; die chilishe Erdbeere noch immer in ihrer  
Zauberei-Proportion! — Und entstand nicht zu Gedenken,  
in dem Bergischen Imte Windisch, der so vortreffliche Geden-  
hagener-Apfel aus einem Kerne, den man in einem aus Amerika  
eingeführten Baalen Baumwolle fand? Wir glauben also je-  
denfalls, durch Verpflanzung amerikanischer Ur-Sorten  
nach Frauenbors der europäischen Obst-Kultur gute  
Dienste zu leisten.

„Der in die Höhe schnell geflogen,  
Sah sich im tiefen Fall betrogen!“

Ein nettes Zweiglein Immergrün <sup>63)</sup>  
Gibt meinem Erdaßchen frisches Leben.

Wohlt's doch nach meinem schlichten Sinn  
Den Blumenfreunden Deutung geben;

Es wolle Gott den vollen Segen  
Auf Gärten, Haus und Fluren legen!

Das allbeliebte Immergrün  
Behalt' in rauhen Wintertagen

Der Hoffnungsfarbe Goldengrün,  
Und will zeitkräftiglich uns sagen:

Vor Spott und Hohn — in Schmähungsfürmen,  
Wird der Erbarmungsherr uns schirmen.

Wohlt ihr im Pflanz- und Blumenreich  
Weit herrlicher euch noch ergötzen?

<sup>63)</sup> Vinca (Immergrün, Sinngrün).

### Leichte Vermehrung der Georginen.

Daß die Georginen sich auch aus Samen ziehen und wie die Erdäpfel behandeln lassen, und zerschnittene Theile, wenn sie nur Augen haben, wie die ganzen Knollen treiben, ist hinlänglich bekannt; um aber größere und schönere Blumen zu erhalten, schneide man ihnen nach der Pflanzung alle Triebe oder Sprossen bis auf höchstens zwei ab. Um nun aber sie auf leichte Art zu vermehren, schneide man diese Zweige oder Triebe nicht der Laxe nach, sondern der Länge nach in die Erde hinein und decke den Schnitt etwas wenig mit leichter Erde zu. Auf diese Art treiben diese Zweige Wurzeln, die man dann von den Knollen trennen und sie hierauf einsetzen kann. Diese Ableger treiben dann eben so gut Blumen, wie die Knollen, wodurch die Vermehrung natürlich sehr leicht wird. Die englischen sind, weil sie kleinere Triebe und schönere Blumen treiben, die vorzüglicheren.

So rath' ich —, ei! schöpft alsogleich  
Aus Trattinnia's<sup>64)</sup> erhabnen Schätzen.  
Gerade in zweihundert Zahlen  
Habt ihr die allerbesten Wahlen. \*)

Er hat sie alle aufgesucht  
Mit unnachahmlichem Geschmack;  
Sie sind im Vaterland verbucht,  
Weil Er zu nützen, edel dachte.  
In Destrreich's schönsten Blumenkranz —  
Erfast Trattinnia's Thaten-Glanz.

St. Stephan bei Dürnkstein in Kärnten,  
im August 1832.

Meinrad Buchegger,  
Pfarrer und mehrerer in- und ausländischer ge-  
lehrten Gesellschaften Mitglied.

<sup>64)</sup> Oesterreichischer Blumenkranz. Von Leopold Trattinnick  
(Wien, 1819).

### Rosentinktur zu bereiten.

Rosentinktur wird bereitet, wenn man die Blätter von unsern gemeinen Rosen unzerdrückt in ein Glas thut, und Weingeist, d. h., reinen Branntwein darauf gießt, sodann verschließt und ruhig stehen läßt bis zum Gebrauch. Diese Tinktur erhält sich Jahre lang gut und gewährt ein angenehmes Nahrungsmittel, welches das theure Rosenöl fast ersetzt. Einige Tropfen sind hinreichend, das ganze Zimmer mit Rosenduft anzufüllen. Es läßt sich auch der Tischeßig damit verfeinern. Auch ist er zum Färben weißseidener Bänder geeignet, wenn solche damit getränkt und wieder getrocknet durch verdünnte Salpetersäure (Scheidwasser), auf  $\frac{1}{2}$  Unze Wasser ein Tropfen, gezogen werden.

**Gr** Herrn H. H., derzeit zu B., in der L. kienit den Erhalt der vorerwähnten Zeitschrift, vom 7. Decbr. v. J. be-  
schäftigend, hoffentlich, daß er endlich unsere Briefe vom 14. Mai und 10. Novbr. v. J. werde erhalten haben, und sich einer weiteren gütlichen Nachricht mit Interesse entgegen.  
Die Redaktion.

In Commission bei Fr. Pustet in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.

Der ganzjährige Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. M. mit Courter — portofrei.

# Allgemeine deutsche Garten = Zeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Traudendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>o</sup>. 6.

9. Februar 1833.

**Inhalt:** Fortsetzung neuer Mitglieder. — Prospektus eines neuen ästhetischen Gartenwerkes. — In großen Gärten anzubringende große Bäume. — Ueber das Trocknen der Pflanzen zu Herbarien. — Ueber das Treiben der Lilien. — Cactalia, Pflanzung.

## Fortsetzung neuer Mitglieder.

Eine Wohlgeboren, Herr Thomas Nicholson, Medicin Dr. und Mitglied mehrerer gelehrten Gesellschaften, zu Antigua in West-Indien.

— Heinrich Adolph Mathias Stiegmann, Candidatus Theologiae, zur Zeit auf dem adelichen Gute Borchhorst im Herzogthume Schleswig.

— Christian Gottlieb Schulze, Kämmerer zu Dahme, im Königlich Preussischen Herzogthume Sachsen.

Joseph Knott, Oekonomie-Besitzer, Landwirthschafts-Hauptmann und Gemeinde-Vorsteher zu Eobmannsweiss in Bayern.

Herzoglich Sachsen-Coburg, und Gotha'scher Gartenbau-Verein zu Coburg, in Corpore.

## Prospektus eines neuen ästhetischen Gartenwerkes.

Es ist allerdings eine angenehme und anständige Ergözung der Vornehmen, wie der Bürger, nach den rauhen Wintertagen dem Getriebe der Hauptstädte zu entfliehen und sich dem stillen Landleben hinzugeben, wo balsamische Frühlingssäfte die Gärten und Auen durchwürgen und Körper und Seele gleichsam ein neues Leben einbäuen.

Aber sich die Gesinde seiner nächsten Umgebungen, durch eigne Hand geleitet, zu einem Paradiese zu erschaffen, dieß gewährt wohl für Diejenigen, welche für die stillen Freuden der Natur fühlen, eben noch weit gesteigerten Genuß, und hinterläßt die ruhigsten Empfindungen.

Wo fischreiche Seen, mit Schwänen und Rüssen besetzt, malerische schattenreiche Baumpartieen und plätschernde Wasserfälle wechseln; wo saftige Wiesen mit reizenden Gebüsch, sanfte Thäler mit malerischen Perspektiven sich lieblich öffnen: da theilt sich der Seele so gerne eine gleiche Höheit der Stimmung mit, die uns das Leben zur Banne macht. Ja, selbst unter den schattenreichen Zweigen einer einfachen Aldeulae spricht die Mutter Natur schon so liebreich zu uns.

## Nachrichten aus Traudendorf.

Noch einige Worte über Obst-Sorten und Obstzucht in Amerika.

Bei der Frage, ob die amerikanischen Obst-Sorten auch in Europa ihre ursprüngliche Güte und Größe behalten werden, dürfte für die Entscheidung aus der Theorie allerdings die Gleichheit der Klimate wesentlich zur Bedingung kommen. An den Beispielen der christlichen Erdbeere und Kirsche-Himbeere aber wird diese Theorie durch die Erfahrung einigermaßen entkräftet.

Indeß ist nicht zu verkennen, daß das Klima auf Veränderung der Obst-Sorten einen bis jetzt noch um so unerklärlichen Einfluß habe, als man diesen nicht an allen Sorten, sondern nur an einigen wahrnimmt.

Wäre nun dieser Einfluß auf die Erzeugung fixirt, daß eine Artsorte nur eintrete, wenn Sorten aus wärmeren Klimaten in kältere verlegt werden, so hätte man für einen Theil pomologischer Probleme doch eine Regel. Allein, wie schon neulich angedeutet werden, macht schon

In Erwägung dieser hohen, und für die Verschönerung unserer Mutter Erde so wichtigen Interessen, findet sich der Unterfertigte veranlaßt, die Frucht vierjähriger Beobachtungen seiner Reisen, und auf diesen selbst gefertigten Zeichnungen ausgewählter schöner Garten-Ansichten in einem ästhetischen Garten-Werke heranzugeben, und solche in naturgetreuen Bildern darzustellen; theils in einzelnen Parteeen, theils in ganzen Prospekten im malerischen Effekte.

Die Alten haben Summen auf Pracht-Werke ihrer alten Gartenkunst verwendet. Allein, wenn man ein Versailles, ein Trianon gesehen hatte, so kannte man das Modell zu allen übrigen französischen Anlagen, selbst jenen durch ganz Deutschland. \*)

Unsere heutigen Gärten bieten durch den Reichtum an exotischen Gewächsen, Bäumen und Sträuchern, welche sich in so mannigfaltigen Formen und Farben, aus allen Himmelszonen, und nach dem Maße der Natur geordnet, darstellen, einen viel reicheren und mannigfaltigeren Stoff zu solch einem Unternehmen; und ein weites Feld öffnet sich hier im Gebiete der ästhetischen Gartenkunst, verbunden mit der Botanik und der Garten-Landschafts-Malerei, etwas Angenehmes und Interessantes zu liefern.

Die schönen Natur-Anlagen sind nicht mehr bloß die Sache der Engländer, sondern sie haben sich auf dem ganzen Continente verbreitet; allein sie liegen zerstreut, und bleiben den Reisen wegen großer Entfernung unbekannt, da bloße Beschreibungen doch niemals eine wahre Veranschaulichung geben können.

\*) Ich nenne hier nur das famose Werk eines: Porelle chateaux et jardins de la France, Jardins de Versailles et Trianon.

unser edler Winterborsdorfer von dieser Regel eine Ausnahme. Er verliert in den wärmeren Gegenden Frankreichs seine verdammt Eigenschaften so sehr, daß die Franzosen ihn *Reinette batarde*, *Bakard*, *Reinette*, nennen.

Zuviel würde man sehr irre, wenn man glaubte, ihm sage also vorzugsweise ein kaltes Klima zu. Keim, so ist der Ringreis bisheriger Erfahrung nicht gegeben. Der um die richtige Theorie und Praxis der Fruchtbaum-Zucht so verdiente sächsisch-Kunstgärtner Kammelet

Dieses Werk soll daher gleichsam als ein Rund-Gemälde; als ein schätzbares Repertorium, die neuesten und wissenschaftlichen Schöpfungen dieser Kategorie zu Tage fördern, und unter dem Titel eines *Garten-Panorama* erscheinen.

Wenn, wie ein Schriftsteller sagt, die Gärten der Maßstab der Kultur eines Volkes sind: wie muß es nicht zur Geschichte der Gärten und für jeden Gebildeten interessant seyn, mit mir eine Wanderung durch die schönsten Gärten mehrerer civilisirten Nationen zu machen und viele solcher Kunst-Werke hier vereint zu finden!

Die Tendenz dieses Werkes ist aber nicht die eines bloßen Bilderwerkes, sondern mit einem nützlichen Zwecke verbunden worden.

Daher folgen in jedem Hefte die Grundrisse (Pläne) der vorübergehenden Ansichten, vorzüglich jener der einzelnen Parteeen, woraus man die Anlage ers sehen kann. Schon der große Hirschfeld spricht in seiner Garten-Theorie davon, wie Ansichten und Pläne einzelner Parteeen weit einen größern Nutzen zum Fortschreiten in der Gartenkunst gewähren, als Pläne von ganzen Gärten, aus denen man wenig oder nichts abnehmen kann, da sie nie mehr auf ein zweites Terrain passen.

In den beiliegenden Textblättern wird bei den Ansichten eine malerische und geschichtliche Schilderung, bei jenen der Pläne aber die der Anlage selbst und die zur Ausführung nöthige Erläuterung der Anpflanzungen und Baumgruppierungen gegeben werden, damit jeder Gartenfreund in den Stand gesetzt wird, jede ihm beliebige Partie nachzuahmen, und selbst in Ausführung zu bringen, seine alten

zählt in seinen ökonomischen Abhandlungen von dem Gienßne dieser Obstart ein sehr merkwürdiges Beispiel. „Es sind mir drei bekannt,“ sagt er, „wo man in allen Bauergärten die schönsten Borsdorfer Äpfel antrifft. Eine Stunde davon verbielt es sich ganz anders: die Dörfer lagen höher; und diese Gegend war weit kälter. Ob man gleich daselbst auch Borsdorfer Äpfel in großer Menge erbaute, so war doch unter diesen und jenen ein beträchtlicher Unterschied, sowohl dem Ansehen, als der Größe und dem Geschmack nach. Diese blieben kleiner, saßen grün aus, und waren zumellen mit einer rauhen Rinde

Säcken von Jahr zu Jahr darnach zu verschönern oder ganz neue darnach zu erschaffen. \*)

Die exotischen Bäume und Sträucher und Baumgewächse werden alle naturgetreu dargestellt und ihr Charakter kennbar seyn; ein bis jetzt von den Garten-Landschafts-Malern noch wenig beachteter Umstand. So wird hierin auch dem schon oftmals ausgesprochenen Mangel eines Werkes, in welchem man die exotischen Bäume und Sträucher in ihrem ganzen Umfange und in ihrer vollen Form sehen kann, abgeholfen, die bekanntlich in botanischen Werken nur größtentheils in einzelnen Zweigen zu sehen sind.

Der Unterfertigte hat zu diesem Zwecke ein Probeheft auf seine eigenen Kosten verfertigen lassen, das bei allen kunstverständigen Personen, den Hofen des Reichs, und selbst bei Allerhöchster Sr. Majestät dem Kaiser die gnädigste Aufnahme und daher auch in der Wiener-Hof-Zeitung vom 8. Juni v. Js. eine rühmliche Empfehlung gefunden hat, so daß derselbe sich hierdurch ausgemunter sieht, dieses gewiß schöne Unternehmen zu verfolgen. Allein da er im Auslande nicht die nöthige Verbindung hat, um das Werk zu verbreiten, und die zur Deckung der Kosten nöthigen Abnehmer und Subscribern zu sammeln, so hat er hier den Weg der öffentlichen Bekanntmachung eingeschlagen.

\*) Eben das ist's, was in der Garten-Literatur aller Bibliotheken und Läden bis jetzt vergeblich gesucht wurde; eben das ist's, was alle Welt auf dieses Werk aufmerksam machen muß, weil es einzig in seiner Art, und für jeden Gartenbesitzer brauchbar seyn wird. Aber soll diese für Zwei nicht dies angeht, sondern auch erreicht werden: weichen Kosten-Aufwand erfordert die Ausführung? Wird dieses Unternehmen auch die nöthige Unterstützung finden? Doch, wir werden darüber einige Worte am Schlusse beifügen. Die Redaktion.

sich auf die Hälfte überzogen; der Geschmack war auch viel schlechter.

Die Einwohner dieser Dörfer hielten von denen eine Stunde weit davon getragenen Orten, wo man die beste Art dieses Obstes hatte, Pfropfreiser, und suchten ihre Bäume damit zu verbessern. Allein niemals erreichten sie ihren Zweck. — Die Äpfel von diesen Reisern nahmen wieder eben die Gestalt und den Geschmack an, wie ihre einheimischen. —

Ueber diese Erscheinung wird sich Niemand wundern, der da weiß, wie es sich eben so auch mit den Weintrauben

Ein Probeheft liegt bei Herrn Buchhändler Woll am Steig am Gisenplatz (auch Paterno Reichardt) in Wien zur Einsicht.

### Einrichtung des Werkes.

Dieses Werk soll in 2 Lieferungen und in Royal-Folio erscheinen.

Jedes Heft besteht aus 8 Blättern. Vier davon enthalten 3 lithographirte Ansichten und eines die Grundrisse (Pläne). Vier davon sind Textblätter. Jede Lieferung liegt in einem gefärbten Umschlag mit Titelblatt und einer Wignette im französischen Geschmacke. Der Unterfertigte hält für diesen Zweck die Lithographie wegen ihres weichen Charakters am Geeignetesten.

Das bereits verfertigte Probeheft ist von Joseph Kawa seg meisterhaft durchgeführt und bei Manasse und Compagnie in Wien gedruckt. Die nachfolgenden sollen aber zur Erreichung der größten Vollkommenheit in Paris lithographirt werden.

Man subscribirt ohne Vorausbezahlung	das Heft
auf Exemplare	Wellenpapier
durchaus auf französischem	
Schwarz . . .	2 fl. 30 kr. E. M.
Illuminirt . . .	5 fl.

Diejenigen Kunstfreunde, welche durch ihren Beitritt die Herausgabe des Werkes unterstützen, werden in den laufenden Heften vorgedruckt, und Buchhandlungen des Auslandes, welche sich für die Verbreitung des Werkes interessieren, erhalten für 22 Subscribern, welche sie einsenden, das 1. 2te Exemplar gratis.

Da jedes Heft ein für sich bestehendes Ganze ausmacht, so darf Niemand fürchten, etwas Unvollkommenes zu erhalten, und kann auch auctoren, wann er will; nur muß es bei Empfang des vorletzten Heftes gemeldet werden.

Arten verhalte. Die Erfahrung lehrt, daß man die edelsten Weine nur in gewissen privilegierten Gegenden, und in der nemlichen Gegend nur in genau nach ihrer Höhe und nach ihrem Erntestande abgemessenen Lagen in ihrer Reifezeit gewinnt. In anderen Gegenden und in anderen Lagen würde man von denselben Trauben-Arten nur mittelmäßige, oder schlechte, wenigstens ganz verschiedene Weine erhalten.

Neben Klima und Lage hat auch die Beschaffenheit des Bodreichs, worin Pflanzungen Reben, auf die Güte der Früchte bedeutenden Einfluß. (Sieh ein letztes,

(16\*)

In England sind, seit der Maler Kent die Bahn gebrochen und die Natur wieder an die Stelle der steifen Alleen getreten ist, viele schöne Werke mit Ansichten schöner Parks erschienen, die selbst in Deutschland vielen Anwerth gefunden haben. Allein sie kommen wegen ihrem prethibsen Kupferstich sehr hoch, sind ohne Grundrisse, und für unser Klima etwas zu kalend. Da auf dem Kontinente eine viel heißere Sonne glüht, als in dem feuchten nebligen England, so bedürfen unsere Gärten durchs aus mehr Schatten-Partieen.

Die deutschen Fürsten haben große und viele Aufopferungen der neuern Gartenkunst und der exotischen Gewächskunde gebracht; und es ist auch so schön als rühmlich auf das Schuldbeitgefühl späterer Generationen einwirkend, wenn Fürsten-Gebirge der Nachwelt Monummente hinterläßt, die ewig in der Geschichte hervorrangen, und nach Jahrhunderten dem Zahne der Zeit noch Trost bieten; es ist herzerhebend für den denkenden Freund des Menschens-Geschlechtes, im Spiegel der Erfahrung zu schauen, wie im Geleite so erhabener vorangesangener Welspiele auch der Kleinere sich in der Welt im Guten und Nützlichen zu vereinen sucht, da dieß gleichsam im menschlichen Streben liegt; allein was hilft es, wenn diese Werke nur Einzelnen, und nicht allgemeyn bekannt werden!

Sollte daher der Unterfertigte, welcher hiemit die gesammten Verehrer zur Theilnahme ergeußt einladet, nicht auch für ein deutsches Unternehmen im Auslande jene Würdigung und Unterstützung finden, deren viele seiner Vorgänger, welche über die Gartenkunst geschrieben, sich zu erfreuen hatten? um so mehr, da keine Geld-Speculation, noch Dilettanten-Arbeit, sondern eigne vieljährige Erfahrung

gen und die reinste Vorliebe zu seinem Kunstfache sein Unternehmen begründen.


Presburg, Anfangs 1833.

Karl Ritter,  
Gartendirector Sr. Excellenz des Hrn. Grafen  
Louis Szecheny in Presburg.

Hiemit wäre also diese interessante Ankündigung geschlossen und die Subscripion eröffnet! Ja, in der That eine so interessante Ankündigung, daß ihr die praktische Gartenbau-Gesellschaft ein eigenes Fest zu feiern volle Ursache hätte. Denn wenn es insbesondere zu den Zwecken dieser Gesellschaft gehört, auf Verschönerung der Oberfläche unserer Erde einzuwirken, so darf sie eine höchst einflußreiche Mitwirkung von dem Erscheinen eines Werkes erwarten, das diesen Gegenstand ausschließlich zur Aufgabe hat.

Die verehrlichen Mitglieder der praktischen Gartenbau-Gesellschaft werden, wir hoffen es, unter den tausend Ankündigungen von Garten-Werken, die Nächst nicht verlesen, welche das vorliegende vorzugswelke und ganz eigene verdient. Sie werden auch mit Freude anerkennen, daß Herr Karl Ritter der Verfasser jener vortrefflichen Aufsätze ist, welche in der Gartenzeytung bisher unter dem Namen Friedrich Blumenberg erschienen sind. (Vide Gartenzeytung 1826 S. 6. 105, 113. 150 und die folgenden Jahrgänge. Herr Ritter wird uns verzeihen, daß wir diese Anonymität hier ohne Vollmacht aufgehbt; aber es schien uns nöthig, den Lesern auch von dieser Seite im Voraus eine Gewähr zu geben, daß sie ein Werkers Werk aus Meister-Hand zu erwarten berechtigt sind.)

Und somit wünschen wir dem Unternehmen recht zahlreiche Subscribenten, welchen, da die Lieferungen nach und nach erscheinen, die Kosten der Anschaffung sehr erleichtert, die Bedingungen aber noch überdieß dadurch höchst liberal gestellt sind, daß sie nach jeder (ein geschlossenes Ganze machenden) Lieferung wieder austreten, sojaglich gleichsam nach empfangenem Probeweichte bei sich sich noch entscheiden können, ob das Werk sich nach ihrem Sinne zur Fortsetzung empfehle. Darum — um freisinnig auf das erste Fest subscribirt!

 Außer dem Herausgeber nimmt jede Buchhandlung Subscripion an, so wie auch herzlich gerne

die Redaktion.

nährtester und warmer, das ist, aus einer guten Damm-Erde bestehender, mit vieler Kohlenstaue geschwängelter und mit der gehörigen Menge von Wassertheilen versetzter Boden die Vollkommenheit einer eben fruchtbar der fördern muß, bearrmt man schon nach den Gesetzen der Vegetation. Die thätige Erfahrung lehrt uns, daß vernachlässigte, in einem erschöpften thonartigen Boden, in einem maaßen und reckten Sandlande, in einem kalkalten Gebirge stehende, eher in einem unfruchtbaren Graß-Boden schmachende Bäume von den besten Sorten als zur Unkenntlichkeit schlichte und verkrüppelte Früchte her-

vorbringen; und es ist allgemein bekannt, daß man die feinsten Fruchtstöcke, es mögen nun Apfeln, Birnen, Kirschen, Pflaumen, Pfirsichen oder Kirschen seyn, in einem guten und sorgfältig angebauten Gartenlande, und in einem warmen Sonnenlande erziehen muß, wenn man sie in ihrer wahren Glorie genießen will. Die köstlichsten Reinstauben werden nur Perlringe in einem vernachlässigten Weinberg und an unbeschnittenen Asten. Sogar die, auch in Deutschland wild wachsende Johanniskrautbräule bringt in einem maaßen, angebauten Graßboden nur kleine und elende Früchte hervor. Es ist überhaupt eben so

## In großen Gärten anzubringende große Ideen.

Die Ideen des kaiserl. Kaisers Joseph II., in einem ungemein weiten Umfange die Wohnungen verschiedener Völker zu vereinigen, war gewiß der schönste Gedanke, den Jemand auffassen konnte, um ein großes Terrain zu verschönern, ja selbst, um auch nur ein mittelmäßiges Lokal damit auszukünnen. Ein solcher Gegenstand, der eben so neu als lehrreich und bewunderungswürdig wäre, müßte in jeder Hinsicht äußerst interessant seyn; und würde einen reichhaltigen Stoff in der Applikation bei Gärten und großen Anlagen darbieten.

Und, warum sollte man nicht das Ungewöhnliche zum Gegenstand seiner Wahl nehmen wollen? — Eine große Anlage ließe sich auch durch Vergleichen verschönern, welche uns die ältere Geschichte, die Götterlehre, oder auch die Schriften der gelehrtesten Dichter darbieten. Welches weite und fruchtbare Feld von Gegenständen, Situationen, Szenen, Kontrasten, Dekorationen hätte man da zur Wahl und zur Anwendung vor sich! — Und, wenn man auch in das Wunderbare hinein gehen wollte, welchen unerßpßlichen Vorrath von Ideen würde man auch da finden! Doch sind wir mehr für das rein Geschichtliche, als für den Mythos der alten Völker, für Dichter-Szenen, als für das Wirkulose geneigt. — Auf diese Art könnte jeder Lustgarten die mannigfaltigsten Gemälde aller Jahrhunderte und aller Völker aufstellen.

So stellt z. B. Spanien eine Menge von Szenen in seinen Gärten auf, welche der afrikanische Luxus in dieses Königreich gebracht hat, und welche noch allort aufzuwehen werden. So sieht man unter andern zu Granada, wo die vorzüglichsten

Gärten mit Citronen- und Drangenhäusern, mit Granatäpfeln und Myrten angefüllt sind, und wo die Nachrigallen am hellen Tage in den dichten Ulmen-Wäldchen wirbeln, ein kostbares Kabinett, welches die Toilette der Königin genannt wird; es bildet ein kleines Viereck von 6 Fuß, ist von allen vier Seiten her offen, und wird von einer breiten, jedoch nur drei Fuß hohen Terrasse umgeben; das Kabinett sowohl als die Gallerie, welche um dasselbe herum läuft, ist im ganzen Umfange mit röhrlchen Marmorplatten bedekt, das Dach der Terrassen wird von Distanz zu Distanz durch eine kleine Kolonnade von weißem Marmor unterstützt. In einer Ecke dieses Kabinetts sieht man eine große Marmorplatte, welche an mehreren Stellen runde Löcher hat, und von welcher man vorgibt, sie habe zu einem Rauchgefäß für verschiedene Wohlgerüche der Sultamin gedient, in dem die sanften Dünste und angenehmen Wohlgerüche, mit welchen sich dieselbe einbalsamiren ließ, durch die kleinen Oeffnungen schlüpfen. — Eine andere Szene wird durch den geheimen Saal vorgestellt. Das Ganze ist so künstlich und in einem so guten Verhältnisse gebaut, daß, wenn man in einer Ecke des Saales einige Worte auch noch so leise ausspricht, man doch von einer Person, die sich in der entgegen stehenden Ecke befindet, vollkommen verstanden wird.

Doch, man übertreibe nichts, und wir wollen nicht, zu Uebertreibungen anzupornen. Es sollen in den Gärten alle Objekte, Gebilde, Gestaltungen, Anlagen, Partien, Dekorationen, Kontraste u. s. f. mit einer der Natur gemäßigten Weise ausgeführt werden. Deutschland und Oesterreich, Frankreich und Holland (unter Deutschland versteht man hier auch Preußen, und unter Holland auch Belgien) haben hierin Großes, Schönes, Merkwür-

widerkinnig, von einem schlechten und unkultivirten Boden edle Baumfrüchte, als Getreide und Gemüse ohne einen sorgfältigen Anbau zu erwarten; und nur den beherrschten Fleiß eines verlässigen Pflegers belohnt der Obst-Baum mit goldenen Früchten.

Doch, wir wenden uns zurück nach Amerika.

Wirst man einen Blick auf geographische Gärten, so wird man finden, daß unter, in Europa kultivirten Fruchtbaum, mit den geößten Ausnahmen jedoch, vom 10. bis zum 60. Grad der Breite einschließt, dieselbe und jenseits des

Äquators, in der alten und neuen Welt, mehr oder weniger fortkommen. Zu Mexico wachsen nicht allein Pomeranzen, Citronen, Weintrauben, Pfirschen, Apfelsinen, Kisse etc. in Menge, sondern auch Kexel, Birnen und Quitten, ja sogar Kirichen und Weicheln. Persisbanen bringen treffliche Pfirschen, Pfäunen, Kirichen, Weintrauben und andere Früchte hervor. In der Provinz Connecticut trifft man manche Früchte in größerer Reife als in England. Die Pfirschen und Kexel sind saftiger, größer und von schönerm Kasten. Ein Pfirschenbaum trägt gewöhnlich auf tausend Stüt; und von den Früchten ein

diges und Bewunderungswürdiges geleistet, und aufzuweisen. In Ungarn, wo der Kulturkann und Geschmak der Großen so gerne das Große und Schöne, das Herrliche und Erhabene erfaßt, sind in der bildenden Gartenkunst Fortschritte geschehen, die eben so interessant, als lobens- und nachahmungswürdig sind. Mich. v. Kunitsch,  
Prof. u. Mitglied.

## Ueber das Trocknen der Pflanzen zu Herbarien.

(Von Herrn Johann Adolph Benesch, Magister der Chirurgie, Botaniker und Assistenten an der Irrenheil-Anstalt in Döbling nächst Wien.)

1. Die Pflanzen müssen in einem mäßig warmen Orte, wo die Luft freien Zutritt hat, getrocknet werden.
2. Müssen beim Trocknen die Theile keine falsche Richtung erhalten, die der Natur zuwider ist.
3. Müssen die Pflanzen zu einer Zeit gesammelt werden, wo sie alle Kennzeichen, durch die sie von ähnlichen unterschieden sind, haben.
4. Müssen sie nicht bei feuchtem Wetter eingesammelt werden, weil sie alsdann gewöhnlich schwarz trocknen, und ist dieses geschehen, so muß man sie etwas in der Luft abtrocknen lassen.
5. Saftige Pflanzen werden entweder mit einem heißen Steine oder glühenden Eisen getrocknet, oder man taucht sie in kochendes Wasser und hält sie einige Minuten darin.
6. Saftige und zugleich zarte Blumen, z. B. Iris, müssen zwischen weißen Postpapieren getrocknet werden, wenn man den Fruchtknoten vorher sanft gequetscht hat.
7. Die Flechten werden wie gewöhnlich aufgetrocknet.

Der einzige Apfelbaumes macht man fünf bis sechs Fässer voll. Man macht auch Most von Pfirsichen und Birnen, Johann Wein aus Trauben, Kirichen und Johannisbeeren. In Südamerika schreiben in Peru edle Frucht-Bäume eben so gut als in Mexiko. In Paraguay, diesem durch die Jesuiten civilisirten und so berühmten geworbenen Lande, wachsen Pomeranzen und Citronen wild. Pfirsichenbäume, sowohl gezogene als wilde, haben die Einwohner im Ueberfluß. Zu Corbova und Mendoza hat man Apfel und Birnen von allerlei Gattung, Granatäpfel, Aprikosen, Zwetschen und Kirichen, an manchen

8. Die Moose aber pflückt man sorgfältig aus einsamer, wirft sie in einen Napf mit Wasser und legt sie zwischen zwei Blätter naßgemachtes Schreibpapier, die man in ein altes Buch legen kann, welches nachher sehr scharf gepreßt werden muß.

9. Bedient man sich auch der Presse bei Disteln und steifblättrigen Gewächsen.

10. Die Pilze lassen sich größtentheils nicht trocknen, nur bei den kleinen und lederartigen ist dieses möglich. Hat man sich nach dieser Vorschrift eine Sammlung getrockneter Gewächse gemacht, so legt man sie einzeln zwischen weißes Papier, ordnet sie nach jedem beliebigen Systeme, und legt sie in einen fest verschlossenen Schrank, damit sie nicht von Insekten zerfressen werden.

1. Glänzend, nitidus. Diese Eigenschaft bezieht sich auf alle Theile. Glänzend heißt ein Theil der Pflanzen, wo die Oberfläche so glatt ist, daß sie Strahlen zurückwirft.
2. Matt, opacus, wenn die Oberfläche die Strahlen nicht zurückwirft.
3. Glatt, laevis, nennt man den Theil, der ohne Streifen, Furchen und ohne erhabene Punkte ist.
4. Unbehaart, wo keine Haare und keine Borsten zu sehen sind.
5. Punktirt, punctatus, wo kleine Punkte durchs Gesicht, nicht aber durchs Gefühl wahrzunehmen sind.
6. Scharf, scaber, wo sich kleine feine Punkte zeigen, die nicht durchs Gesicht, wohl aber durchs Gefühl bemerkbar sind.
7. Rau, asper, wo diese Punkte ohne Vergrößerung gleich sichtbar und scharf sind.
8. Haarkig, hispidus, wo sehr kurze steife Haare sich zeigen.

Orten Feigen, die meistens wild wachsen, und bei sehr weniger Wartung häufig vorkommen.

Kost in allen Wäldern von Gölitz, besonders längs den Flüssen, trifft man Weinstöcke an, welche sich auf den Zweigen der Bäume ausbreiten und Weintrauben in Menge tragen. Man glaubt mit Grund, daß die Vögel mit den geraubten Weinbeeren den Samen davon in die Wälder bringen. Von Pfirsichenbäumen sieht man ganze Gebirge, die man nicht weiter kultivirt, als daß man etwa an die Kurzeln kleine Kandel teilt, um den Mangel des Mangens im Sommer zu ersetzen.

9. Borstig, hirtus, wenn die Haare länger, aber sehr steif sind.

10. Seidenartig, sericeus, wenn durch sichte bare seidenartige Haare die Fläche blendend weiß ist.

11. Fötlig, villosus, wenn die Haare sehr lang, weiß und weich sind.

Riemer im Bungalauer Kreise Böhmen, im  
Jänner 1833.

Joseph Alois Benesch,  
Gartenmitglied.

## Ueber das Treiben der Lilien.

Das verehrliche Mitglied, Herr Dr. Laß in Altenburg, äußert pag. 135 im VIII. Jahrgange dieser Gartenzeitung den Wunsch, wissen zu wollen, ob auch die Lilie wie die Fritillaria imperialis, Kaiserkrone, getrieben werden könne. Da mir schon mehrmals das Vergnügen zu Theil wurde, gleichzeitig mit meinen Hyazinthen, und andern frühblühenden Zwiebelgewächsen, der schmutzen Lilie Blumenpracht hervorgerollt zu haben, so glaube ich jenen Blumenfreunden, welchen das dabei zu beobachtende Kulturverfahren unbekannt seyn dürfte, mit Nachfolgendem einen kleinen, nicht unangenehmen Dienst zu erweisen.

Unter den Lilienarten eignen sich vorzüglich zum Treiben: *Lilium bulbiferum*, *calcedonicum* und *candidum* fl. simp.

Im Monat August oder September, nachdem die bereits im Lande abgeblühten Lilienzwiebeln durch das Weissen und Vertrocknen ihrer Blätter und Blütenstengel den Uebergang zum Ruhestande andeuten, gräbt man einige Erdke aus dem Gartenboden, reinigt sie davon und befreit dieselben von aller leicht auslösbaren Nebenbrut. Nun

nehme man sechs Zoll weite, zwölf Zoll tiefe irdene Topfe, lege auf das Abzugsloch einen Escherben, breite über den Boden einen Finger hoch etwas gerbern Sand aus, fülle gewöhnliche Hyazinthenerde darein, und bringe die Zwiebel in dem Topfe in eine solche Lage, daß sie noch drei Zoll mit derselben Erde bedekt werden kann. Die Topfe werden angegossen, und entweder bis zur Zeit des Treibens an einem frostfreien Orte untergebracht und daseist gehdrig feucht gehalten, oder, was wegen der Ersparung des Begießens und wegen der regelmäßigen Erdschichtigkeit noch besser ist, an einer hohen sonnigten Stelle des Gartens eingesenkt, und etwa 3 — 4 Zoll hoch mit Erde und bei eintretendem Froste überdies mit Laub bedekt. Im Dezember kann man die Topfe zum Treiben ins Zimmer auf Unterstöße dicht hinter die Fenster stellen, wo sie dann immer mäßig feucht gehalten werden, und zwar so, daß kein Wasser in den Untersatzschalen stehen bleibe. Je mehr Sonne und Luft die Zwiebeln haben, desto schöner entwikkeln sich die Blumen. Ein zu schnelles Treiben durch Ofenhitze bringt meistens Stoklungen hervor, und dann bleibt die Blüte steif, welches besonders bei der weißen Lilie sehr leicht angeht. Man verwende daher besondere Aufmerksamkeit hierauf, und lasse anfänglich den Zwiebeln keine höhere Wärme, als 8 — 9 Grad R. zukommen, welche auch späterhin nicht über 14 Grad gesteigert werden darf.

Köpenitz.

Karl Erolz,  
Bordbreiter und Mitglied.

## Cacalia, Pestwurz.

Ein Topfgewächs mit wohlriechenden Blumen, sowohl weissen, als gelb- und dunkelrothen. Sie gedeihen in Dammerde und werden im März aus Samen gezogen, verlangen jedoch viel Sonne.

So viel thut die sich selbst überlassene Natur bei uns nun freilich nicht. Aber anders, als es ist, könnte es doch bei uns auch seyn. Wir müßten nur, was die Natur nicht selbst thut, mit unsern Händen thun. So könnten wir doch wenigstens ein Fruchtland erzwingen gleich den Obstwäldern in Ungarn und jenen in der Walachei und Moldau. Alle Arten von Obst wachsen (in Ungarn) im Ueberflusse, und die meisten davon nicht nur in den Gärten, sondern auch überall in den Feldern und auf den Wiesen. Die schmackhaftesten Pfläßen, allerlei Birnen, Äpfel, Aprikosen, Kirichen, Mandeln, Haseln und Wal-

nüsse, trifft man überall häufig an. Von Pflaumen- und Zwetschgenbäumen sieht man ganze Wälder; Die Berge und die Wälder (der Walachen und Moldau) sind mit fruchtbaren Bäumen, als Äpfeln, Birnen, Kirichen und wilden Trauben angefüllt, und gleichen zuweilen den schönsten Gärten, die in der Welt angelegt zu seyn scheinen, um den Reisenden mit reizenden Aussichten zu unterhalten. Die Bergwalachen bewohnen fast lauter Porobitz. Von idem Bergen, die mit Früchten und Blumen geschmückt sind, rinnen überall kristallene Bäche in die grünen Thäler herab.

**Nachtrag eines Verzeichnisses  
verschiedener Artikel,  
welche noch weiter um beigesetzte Preise zu haben sind**

bei  
**Wilhelm Lefzer, Handelsgärtner in Erfurt.**

[Bergleiche VIII. Beilage v. 34.]

	b. Preise gr.		b. Preise gr. pf.
① Trachymene caerulea, prachtvoll	3	① W. Celosia pyramidalis, schön	2
② Zinnia elegans coccinea prachtvoll	3	② K. Calceolaria bicolor	2
④ Amsonia latifolia	2	③ — Calandrina speciosa	4
Asclepias tuberosa	3	③ W. Dolichos Lablab	2
— Campanula pyramidalis	2	④ H. Hibiscus Moscheutos	2
— — fl. albo	4	— — Leptospermum scandens	4
— Dictamnus dahuricus, neu	3	④ K. Lobelia triquetra	2
— Hablitzia damoides, neue rankende Rankpflanze	6	④ K. Magnolia glauca 1 Korn	1 6
— Glaucium violaceum	2	— — grandiflora	2
— Lobelia cardinalis	2	④ W. Parkinsonia aculeata	2
— Lathyrus latifolius fl. albo	4	④ W. Ipomoea Nil	2
— Morina persica, ganz neu	8	④ K. Yucca filamentosa	2
— Spiraea trifoliata	2	④ W. Passiflora incarnata	3
⑤ H. Andromeda arborea	3	④ — Acacia glauca	1 6
— — nitida	3	④ W. Caesalpinia pulcherrima	3
① Clintonia elegans, niedlich neu	3	④ K. Ipomopsis elegans, ganz neu	8

**Für Gartenfreunde.**

Den geehrten Gartenfreunden empfiehlt sich ergebenst mit 450 schönen Primel-Sorten zu 10 Rth., im Kummel das Hundert 20 ggr.; 150 Sorten Auzeln 8 Rth., im Kummel das Hundert 2 Rth.; 110 Sorten Nelken 10 Rth.; im Kummel aus allen Klassen das Hundert 2 bis 6 Rth.; gemeine volle Nelken in allen Pflanzen das Hundert 20 ggr.; 90 Sorten gefüllten Ranunkeln 5 Rth., im Kummel das Hundert 1 Rth.; 40 Sorten Sommerseiden 1 Rth.; 36 Sorten gefüllten Sommerkorn 20 ggr.; 70 Sorten gefüllten Nelken in allen Pflanzen 3 Rth.; diese in Samen 1 Rth.; 12 Sorten gefüllten Auzeln, Mittelspern 6 ggr.; 12 Sorten Stabblumen 6 ggr.; 6 Sorten gefüllten Blumenschneen 4 ggr.; 100 Sorten schön blühenden Sommer-Blumen 2 Rth.; Benannte Sortimente sind mit Nummern und Beschreibung. Ferner: — veredelte Kestel und Birn Stämmchen — das Hundert 6 Rth.; verglichen untere edelte in Pflanzen das Hundert 12 ggr.; Süßkirchenswurzlinge das Hundert 1 Rth.; 100 Stück zur bewurzelte engl. Stachelkerzen in separaten und besten Haupt-Sorten, wovon manche Früchte in Größe einer kleinen Pflume tragen, 3 Rth.; 100 Stück im Kummel 1 Rth.; 100 Stück Erdbeerpflanzen ohne Ranken 12 ggr.; diese mit Ranken 4 ggr.; 100 Korn künstlich befruchteten Reiskernen in 20 separaten Sorten 1 Rth.; 100 Korn natürlichen, von Hauptblumen erzielt 16 ggr.; 100 Korn von Rio. 2, 3 ggr.; Auzeln, Samen von diesen Blumen 1000 Korn 8 ggr.; besten Primelblumen 1000 Korn 4 ggr. — Für Vergütung der Emballage wird etwas bezuglegen gebeten. Bei Bestellungen von 15–20 Rth. wird nichts für Emballage berechnet. Bis Berlin,

Frankfurt a. der O., Leipzig, Dresden, Breslau — und  
Olegau werden die Sachen auf Verlangen durch billige Fob-  
Gelegenheit besorgt, Briefe und Gelder erbitzt sich portofrei  
Medwig bei Sagan in Schlesien

Grüner, Jugendlicher  
und Mitglied zc.

In der Klein'schen Buchhandlung in Leipzig ist er-  
schienen, und in allen Buchhandlungen (in Pashau in den  
Puffet'schen) zu haben:

**Der vollkommene Stubengärtner,  
oder Anweisung,  
die schönsten Blumen im Zimmer und vor dem  
Fenster zu ziehen, um das ganze Jahr  
über Blumen zu haben.**

Von

**J. E. v. Reider.**

gr. 8. geh. Preis 1 fl. 21 kr.

Dieses Werk umfasst das Ganze der Blumisterei und  
die Kunst, alle bekannten, schönen und merkwürdigen Pflan-  
zen in der Stube in höchster Vollkommenheit zu ziehen,  
so wie auch alle beliebigen Pflanzen für den Wintergarten  
zu treiben. Man findet darin deren Kultur genügender  
beschrieben als selbst in den größten Werken dieses Faches, so  
wie auch hiebei die Mittel angegeben sind, ohne Anstren-  
gung und Kostenaufwand alle Blumen zur höchsten Voll-  
kommenheit und frühzeitig zur Blüte zu bringen, bezüglichen  
sicher und schnell zu vermehren. Dem Ganzen sind Erfahrungen  
zum Grunde gelegt, welche jeden Blumen-Freund freundlich  
ansprechen und ihn vollkommen befriedigen werden.

In Commission bei Fr. Puffet in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.  
Der gangjährige Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. W. mit Couvert — portofrei.

# Allgemeine deutsche Garten-Zeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Traudendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>o</sup>. 7.

16. Februar 1833.

**Inhalt:** Fortsetzung neuer Mitglieder. — Ueber die vegetabilische Harmonie in den Naturgemälden. — Semmer's Erbsen. — *Celosia cristata*. — Mittel gegen den Erbsch. — Weinbrut-Gründung zur Befestigung der Etiquetts an Bäumen und Pflanzen.

## Fortsetzung neuer Mitglieder.

Ihre Hochwohlgeborn, Frau Josephine Inkey de Pallin, geborne Oble v. Kiss, f. k. Kämmerers, Gemahlin, zu Raszina in Croatien.

Seine Hochwohlgeborn, Herr Ulrich Inkey de Pallin, Dr. f. k. apostol. Majestäts Kämmerer, Herr der Herrschaft Raszina in Croatien und mehrerer Herrschaften im Königreiche Ungarn, und mehrerer löblichen Komitate Gerichtstafel-Affesser, zu Raszina in Croatien.

Seine Hochwohlgeborn, Herr Alexs Christianovics, Vizepriester der Karamer Diöcese, emeritirter akademischer Prediger und Professor der Religionswissenschaft in der philosophischen Fakultät der Karamer königlichen Akademie der Wissenschaften, wie auch Vize-Regens des königlichen adeligen Konvikts, gegenwärtiger Stadtpfarrer der f. k. freien Militär-Brigade-Kommunität Kosszainicza, und der löblichen Karamer und Waraschiner Komitate Gerichtstafel-Affesser, zu Kosszainicza in Croatien.

— Andreas Lazar, Vize-Gruppierter des Berliner Distrikts, Pfarrer zu Biszagh, und des löblichen Kreuzer Komitats Gerichtstafel-Affesser, zu Biszagh in Croatien.

Seine Wohlgeborn, Herr Georg Wäner v. Morgenstern, mehrerer philharmonischen Gesellschaften Mitglied, Musik-Direktor, und Professor der Konsole des Agrar Musikvereins, zu Agram in Croatien.

## Ueber die vegetabilische Harmonie in den Naturgemälden.

Die grüne Farbe der Bäume und jene der Pflanzen bilden zusammen eine Mittelfarbe, die aus sich ursprünglich ganz entgegen gesetzten Farben entspringt, nämlich aus der gelben, als der Farbe der Erde, und aus der blauen, als der Farbe des Himmels. Die Natur begnügt sich nicht bloß mit diesen, so zu sagen, allgemeinen Urfarben, sondern sie verbreitete noch in einer weitem Ausdehnung über die Scene, eine ganz besondere Abtönung derselben in einem grünlich blauen Kolorit, welches jenen Gegenständen gemein ist, die an den Ufern des Wassers wachsen, oder sich durch ihren Wuchs mehr den höhern Regionen der Atmosphäre nähern. Dieser Mittelfarbe sind im Allgemeinen diejenigen Bäume und Sträucher gefärbt, welche an den Ufern von Flüssen und Seen wachsen; dergleichen sind die Rosengebüsche, die Weiden, die Pappeln, dann jene, welche die Anhöhen lieben, als die Disteln, die Cyressen und die Fichten. Diese Farbe vereinigt das Blauliche der Flüsse mit dem Grünen der Wiesen, und die Farbe des Firmaments mit jener der Berge und Hügel, so zwar, daß die Natur durch dieses Mittelding von einer leichten und flüchtigen

## Nachrichten aus Traudendorf.

Wie kann und soll die Güte des Obstes überhaupt erhöht und vervollkommenet werden?

Bessere und saftigere Früchte kann man überfliegen gewinnen durch das Ausputzen, Beschneiden und Zurückschneiden der Bäume, wonach die individuellen Natur der verschiedenen Gattungen und Arten gemäß nach den Regeln der Kunst vorgehen wird. Denn durch das Ausputzen benimmt man einem Baume alle Aeste und Wur-

zeltriebe, alle kranken, überflüssigen und schädlichen, den Nahrungssaft unnütz verzehrenden Zweige und Aeste; und durch das Beschneiden scheidet als das Zurückschneiden unterhält man bei dem Weinstock, dem Pfirsichbaume, und den auf zwergartige Grundstämme gepflanzten Äpfeln und Birnbäumen, einen besondern Umlauf der Säfte in einem kleineren Raum und in kräftvollen Trieben, so wie das gleiche Verhältnis der Zweige zu dem Wurzelvermögen. Ohne das Beschneiden würde der so heftig treibende,

bläulichgrünen Farbe zwischen Wasser und Land eine gewisse angenehme Harmonie hervorbringt, und die äußersten Grenzen von beiden so zu sagen fast unmerklich in einander fließen läßt. Nebst diesem Vortheile erzeugt sie dadurch noch einen andern, indem sie nemlich durch eben dieses Mittel den Tdalem den Schein einer größern Tiefe, und den Bergen jenen einer größern Höhe verschafft, und also das menschliche Auge durch einen angenehmen optischen Zauber täuscht.

Nachdem die Natur also den Grund ihres Gemäldes durch eine allgemeine Farbe in eine angemessene Uebereinstimmung gebracht hatte, so souberete sie die Pflanzen durch besondere ganz entgegen gesetzte Eigenschaften wieder voneinander ab. Aus diesem Grunde sind diejenigen Vegetabilien, welche entweder unmittelbar auf der Erde, oder auf schwartigen Felsen wachsen, durchgehendes an Blättern und Schäften grün, wie der größte Theil Rosensträucher, der Gräser und der Moose; diejenigen aber, die aus der Mitte der Gräser emporsteigen, haben gewöhnlich den Schaft oder Stengel von einer dunkleren Farbe, wie die weißen Bäume und Gesträuche. So hat z. B. der Hollunder (Sambucus), der mitten auf einem Ager wächst, einen aschengrauen Schaft und Äste, hingegen der Ficus (ebulus), der ihm sonst in Allem gleicht, der aber unmittelbar auf der Erde wächst, einen durchaus grünen Stengel. Das Daubenholz, welches an den Felsen und Zinnen herum wächst, hat rüthliche Stengel, durch welche es leicht von den benachbarten Sträuchern unterschieden werden kann. Selbst unter jedem Geschlechte der Pflanzen befinden sich gewisse Gattungen, welche durch ihre auffallende Farbe zur Beschreibung der Grenzen ihrer Klassen gleichsam bestimmt zu seyn scheinen, wie z. B. die Gattung des

Epirlingbaumes, dessen Äste korallenfarbig sind, und welchen man den kanadischen Epirlingbaum nennt.

Die meisten Pflanzen, welche im Schatten wachsen, haben auch gewöhnlich die stärksten Farben; so lassen die Moose ihre smaragdfarbigen Grün aber die düstern Blumen der Felsen hervorsichimmern. In den Wäldern unterscheiden sich die Eidschwämme und Pilze von den Wurzeln der Bäume; auf welchen sie wachsen, der Epheu unterscheidet sich von seiner grauen Rinde durch das glänzende Grün seiner dichten Blätter, welches verursacht, daß seine grünlich gelben Zweige, und seine perlenartigen Früchte unter dem dichten Laube hervorsichimmern. Die Wasserbinden lassen ihre großen weißen Glorien an dem Stamme der Weide prangen, die wilde Weinrebe schmückt die alten Bäume mit einem angenehmen Grün, und im Herbst scheint ihr Gold und purpurfarbnes Laub goldene Strahlen der stehenden Abendsonne auf ihren nun bräunlichen Wäldern fest zu halten.

Bemerkungswürdig ist, daß man die blaue Farbe weder an der Blüte noch an den Früchten hoher Bäume findet, (die Früchte der Zweischwämme Bäume machen hierin eine Ausnahme) weil sie in diesem Falle mit der Bläue des Zimmentes in Eins zusammenfließen würde. Hingegen wird die blaue Farbe sehr vielfältig auf der Erde gefunden, als z. B. unter den Sonnenkulturen, unter den Stabiosen, Weiden, dem Rebertraute, den Schwertlilien u. dgl. — Die Blumen von blauer Farbe sind überhaupt fast die schönsten und interessantesten unter allen Pflanzen, welche euen grünen Rasen verschönern helfen.

Hingegen ist die Farbe der Erde bei den Früchten von hohen Bäumen sehr gewöhnlich, dergleichen

aber nur am jungen Holze tragende Weinkel sich durch unzählige schwache, zur Hervorbringung schöner Früchte unfähige, oder gar unfruchtbare Äste erschöpfen. Eine gewisse Ähnlichkeit mit dem Weinkel hat die Pfirsich-Baum, dessen schönste Früchte an krautigen Habichtsen wachsen. Unbekannte Zwergbäume werden, bei ihrem schwachen Wurzelsystem, durch das Ueberwiegen der Ringelwärsche, endlich keine neuen Wurzeln, keine neuen Holzweige bilden, die Menge ihrer Früchte, aus Mangel an Saftzufuhr von den Wurzeln, nicht gehörig ernähren können und frühzeitig absterben, da im Gegentheil gut

gepflegte Zwergbäume ältere größere, obgleich nicht immer besser und schmalhäutige Früchte liefern als Hochstämme, und länger dauern, als wenn sie vernachlässigt oder verlehrt behandelt werden. — Strauchwärsche, Zedonnik-Ähren, Stachelbeeren, Holstheuben zc. die sich immer während aus ihren Wurzeln erneuern, werden traubarer und bringen schöner Früchte, wenn man sie krautbar erzieht, und ihnen von Zeit zu Zeit das alte abgestügte Holz ausschneidet, als wenn sie, gegen ihre Natur, als Bäume zu wachsen erzungen werden.

sind die Kastanienbäume, die Nußbäume, die Fichten u. dgl., welches sie daher auch um so bemerkbarer macht.

Die sogenannten rankenden Pflanzengewächse sind allenthalben in dem Pflanzenreiche verbreitet, und beinahe einer jeden senkrecht emporwachsenden Gattung beigelegt, sie haben viele und verschiedene Hilfsmittel, um sich an dieselben anzuklammern; die einen winden sich schraubensförmig um die Stämme der Bäume, wie die Geißblatt-Arten, die anderen befestigen sich schlangenförmig an denselben, wie die Passionsblume, und ihre wechselseitige Harmonie verursacht uns sodann jenes Vergnügen, welches wir fühlen, wenn wir sie an ungebauten Gegenständen bewundern, wo die Natur die unbeschränkte Freiheit hat, sie zusammenzustellen und zu vereinen. Der Epheu, ein Freund der Dentmaler und der Grabstätten, bedekt zuweilen die größten Baumstämme mit seinem Laub; er ist einer der stärksten Beweisgründe für das vegetabilische Compensations-Vermögen der Natur; denn man bemerkt ihn nie an den Stämmen der Fichten, Tanneu, oder an andern Bäumen, die ein immer grünes Laub tragen, sondern er bekleidet nur jene, welche der Winter ihres Schutzes beraubt, und ist also ein Sinnbild der edelsten Freundschaft, indem er sich nur an Unglückliche anschließt; er macht seinen Beschützer selbst dann noch, wenn ihn der Pfeil des Todes bereits getroffen hat, zur Zierde des Waldes; er weilt so zu sagen den Todten wieder zum Leben auf, indem er denselben mit Grünland von Blumen und immergrünen Kränzen schmückt.

Leister vertreten die Pflanzen auf den Wiesen die Stelle der Waldbäume: es gibt immer einige darunter, welche in ihren Blättern und in ihren Verhältnissen einigermassen der Fichte, der Tanne,

der Eiche, oder einem andern Baume gleichen, und mittelst dieser Zauberkräft geschieht es dann und wann, daß auch ein kleiner Platz einen weiten Umfang vorstellen kann. Wenn man in einem Eichen-Haine weilet, und man erblickt auf dem benachbarten Hügel ein Büschel von Weiden, deren Blätter im Kleinen dem Eichenlaube gleichen, so fühlt man gewissermaßen die Wirkung eines Perspektiv; ja, diese Perspektive erstreckt sich sogar in einem geringerten Verhältnisse bis auf die Moose, und die Wirkung dieser vegetabilischen Täuschung ist so gewiß, daß der Boden, der mit Moosen geschmückt ist, viel kleiner erscheint, als vorher, wenn er vertrocknet und seiner natürlichen Vegetabilien beraubt ist.

Diese Bemerkung führt uns darauf, daß wir bei Mägen von Gehäuden und Dingen auf die natürliche Zusammenstimmung des Raumbewertes Rücksicht nehmen sollen. J. W. nehmen wir ein Döschen von weißen Mägen an: will man nun eine Täuschung hievon veranlassen, so findet man deren Bild im Kleinen unter mehreren Pflanzen-Arten, unter denen man nach Belieben eine Auswahl treffen kann, als da sind die flächliche Gletschide, die Mägenrose, die strauchartige Unform (die Amorphe), der Blauesstrauch, die Weiden (Kronentee) u. s. w. Will man nach obiger Art ein Döschen von Ahorn-Arten anlegen, mit welcher Leichtigkeit kann man auf die Pflanzen-Gruppen von Waldeschen, dann von Mispelbäumen, hirauf Dorngebüsch die Spierstaube, Eibisch, Johannebeere-Sträucher u. dgl. folgen lassen.

Auf gleiche Art kann man nach einem Döschen von Eichenbäumen, die wilde Eberesche, und die wurz-luße Gleditsie anbringen, und dieser den eichen-blättrigen Spierbaum, den Sumach, und hierauf die dreifachblättrige Gleditsie, und endlich die frantzösische Zwerg-Eiche nebst andern folgen lassen.

Mit dieser Sorgfalt für das Beschneiden und Ausputzen soll man aber auch die gepflanzte Umficht verbinden, daß man nur ganz verzüglisches Dösk, also gar kein mittel-mäßiges mehr, setzpflanze. Denn die Mähe ist ja nicht größer, ob man gutes oder schlechtes Dösk giebt, und ein-nige wenige Guben mehr soll man nicht ansehen, sich an Baumstücken zu wenden, aus denen man lediglich nur äußerste Sorten zu erhalten versichert seyn kann.

Hat man aber von jeder der besten Sorten auch nur

ein Einziges Exemplar, so soll man keine Mähe und Arbeit mehr scheuen, diese Sorte von selbst so sehr nur möglich zu vermehrsitzen.

Wie geschwinde eine Dösk-Sorte von einem Einzigen Exemplare beinahe in's Unendliche vermehrt werden könne, wenn man annimmt, daß man von jedem Bäumchen jährlich nur drei Perspektivler schneiden könne, zeigt folgende Tabelle.

(7\*)

Eben so kann man auf den französischen Rhododendren, auf diesen die verschiedenen Bohnenbaumgattungen, auf diese die dreiblättrige Leberblume, dann die gelebte Spierstaude folgen lassen, diese letztere kann man soeben mit allen ihren Gattungen in den gehörigen Abtheilungen bis auf die größten Büschel des Klee auf den Wiesen nach einander setzen.

Die Natur bringt auch sogar Abstufungen in die grüne Farbe des nemlichen Baumes, um ihn größer darzustellen, als er wirklich ist; indem sie den Blättern des Gipfels eine etwas bläuliche Tinktur als jenen am untern Theil der Krone gibt, und bei mehreren Gebirgsbäumen affektirt sie sogar die pyramidenförmige Gestalt nach, um ihre Lage dem Auge noch höher vorzustellen, als sie in der That ist, wie man dieses an den Lerchen, Tannen, Cypressen und mehreren andern Pflanzen bemerken kann, welche auf den Abhängen wachsen. Alle diese Bemerkungen sind für den Gartendankler unerlässlich notwendig, um ihn bei der Anlage seiner Pflanzungen zu leiten, denn wenn man auch bei einigem Nachdenken einsehen muß, daß die herrlichen Gemälde, welche die Natur aufstellt, einen Gesichtspunkt haben, der nach dem Auge des Menschen berechnet ist, so muß doch diese zusammenstimrende Harmonie unter den Pflanzen noch wenig Eindruck gemacht haben, da man sie bei Anlegung der neueren Gärten ganz vernachlässigte.

Allein, so wie wir im Allgemeinen eine gewisse Harmonie in Hinsicht der Nützlichkeit der Pflanzen in der ganzen Natur verbreitet sehen, eben so bemerken wir unter denselben eine gewisse Uebereinstimmung in Hinsicht ihres Kontrastes, und wir dürfen mit der größten Wahrscheinlichkeit annehmen, daß keine Pflanze existirt, die nicht irgendwo in

einem Welttheile eine Gegenfäpplerin (wenn man sich so ausdrücken darf) hat, die ihr ganz entgegengesetzte Eigenschaften besitzt; ihrer wechselseitigen Harmonie ist selbst oft die Quelle des Vergnügens, welches dergleichen Kontraste an wilden oder Orten verbreiten. So erhebt sich z. B. die Tanne in den nördlichen Gegenden eines Büschels gleich einer hohen unbeweglichen Pyramide in düstern Grün gekleidet; während dem man in der nemlichen Gegend fast immer Birken findet, welche zu einer tannenähnlichen Größe emporstehen, die aber die Gestalt einer umgekehrten Pyramide annehmen, und mit ihrem hellgrünen, immer beweglichen Laube eine feste Beute des Windes sind.

Der Rosenstock an den Ufern der Flüsse breitet seine strahlenförmigen Blätter und seine bräunlichen Spindeln in die Luft, während dem die Seerose zu seltenen Büscheln ihre heerdartigen Blätter, und ihre vergoldeten Rosen andbreitet, so daß der eine über dem Wasserspiegel eine Pallisade, und die andere eben seinen Zaun um denselben vorzustellen scheint.

Diese Harmonie, welche aus dem Kontraste entspringt, findet man eben so gut mitten auf den Wiesen, als in der Mitte unangebauter Ländereien: man sieht dort mitten auf dem Grase ganze Büschel von rundem Klee herovorschießen, so wie man Büschel von feinem Grase ganze Alagen von Disteln durchdringen sieht.

Dieser Kontrast ist auch noch darum besonders auffallend, daß die Natur oft an dem nemlichen Orte die Wirkungen der entgegen gesetzten Jahreszeiten oder der entgegengesetzten Erdstriche vereinigt. So vergeht, oder überdet sie z. B. in den wärmsten Gegenden ganze Vergleichen mit jener Pflanzen-Art, welche man Eis-pflanze nennet, weil sie ganz mit Eishüllen bedekt zu seyn scheint, so

Jahr.	Anzahl der Stämme.	Jahr.	Anzahl der Stämme.
I. 1833	1	IX. 1841	49,152.
II. 1834	3.	X. 1842	196,608.
III. 1835	12.	XI. 1843	786,432
IV. 1836	48.	XII. 1844	3,145,228.
V. 1837	192	XIII. 1845	12,582,912
VI. 1838	768.	XIV. 1846	50,331,648
VII. 1839	3072.	XV. 1847	201,328,592
VIII. 1840	12,288.	XVI. 1848	805,306,368.

Das Produkt eines jeden Jahres wird, in der Voraussetzung, daß jedes Bäumchen nur 3 Pfropfreiser liefern könne, daß diese aufgezogen werden und anwachsen, immer mit 3 multipliziert. Auf diese Art läßt sich eine neue oder seltene Obstsorte so sehr vermehren, daß in Zeit von 14 bis 15 Jahren ganz Europa damit versorgt werden könnte; denn die Produktion unserer Welttheile wird zu 145 Millionen, 362,500 Eeren angegeben. Rechnet man nur 5 Individuen auf jede Familie, so hat Europa 29 Millionen, 272,500 Familien.

Die Sorten können zu leeren, welche sich für das

daß man glauben sollte, der kalte Nordwind hätte sie mitten im Sommer mit allem Froste des Winters angeblasen.

Im Norden hingegen findet man mitten im Winter Moose, welche vermöge ihrer rothen Farbe und der Menge von Blüten die ganze Kraft der Sonnenstrahlen des heißen Südens empfunden zu haben scheinen.

Eben so lobnet die Natur in den nassen Erdkreisen die Gipfel der Berge und Hügel mit dem dünnen Priemkraut und Rosmarin, und pflanzt oben auf alten Thürmen gelbe Viole, so daß man auch am finstern Tage allort die Sonnenstrahlen leuchten zu sehen glaubt.

An einem andern Orte bringt sie die Wirkungen des Windes mitten in der größten Windstille hervor. So braucht z. B. in America sich nur ein Vogel auf einen Büschel vom Fäulkraut zu setzen, und alle benachbarten sind in Bewegung, man steht stille, man verwundert sich, die Last ruhig und die Pflanzen auf der Erde in Bewegung zu sehen.

Endlich, wie oft halten wir nicht selbst in unsern Wäldern das Säuseln der Pappeln und Eichen für das Rieseln des Wassers? Und glauben wir nicht sehr oft in ihrem Schatten an den Umduunungen der Wiesen, deren Gras der Wind wellenförmig bewegt, die sanfte Kühle eines nahen Wassers zu fühlen? Welchen Stoff zum Nachdenken müssen nicht diese Bemerkungen bei der Anlage eines weitläufigen Gartens darbieten, und wie mancherlei überraschende Wirkungen muß nicht die zweckmäßige Vertheilung der Bäume und Pflanzen hervorbringen! die um so angenehmer seyn müssen, da sie die Natur allein zur Führerin haben.

Aus diesen Betrachtungen über die vegeta-

bilische Harmonie in dem Naturgemäßen resultiren wir:

a) Die bewundernswürdige die Natur und in ihr die Weisheit und Güte ihres Uebers, des allmächtigen Schöpfers sey. Die Betrachtung, und das Studium der Natur leitet den Menschen am Sichersten zur Erkenntniß Gottes.

b) Die vegetabilische Harmonie in den Naturgemäßen, das ist, die Uebereinstimmung der Pflanzen in ihrer Farbe, Gestalt, in ihrem Bau und Struktur, die verschiedenen Abkassungen u. s. f.; dann die verschiedenartigen Kontraste in den Naturgemäßen und die wieder aus denselben entspringende Harmonie — ist bei Anlage von Gärten zu berücksichtigen, und nach Möglichkeit die zweckmäßigste Anwendung davon zu machen.

c) Die bildende Gartenkunst, oder die Kunst, Luxus- und Schöngärtnerie ist ein wahres großes Studium. Die gemeine Klasse von Gärtnern hat hievon nicht einmal einen Begriff.

d) Nur derjenige Gärtner oder Anleger, welcher die zusammenstimmende Harmonie unter den Pflanzen, die gewisse Harmonie in Hinsicht der Uebereinstimmung derselben eben so, wie die Uebereinstimmung in ihren Kontrasten zu seinem praktischen Studium gemacht hat, ist im Stande, einen gelungenen naturgemäßen Garten anzulegen. Mangel an diesen Begriffen und Kenntnissen bei einem großen Theile von Gärtnern und Anlegern ist Schuld an so vielen mißrathenen, zweckwidrig angelegten Gärten.

Nich. v. Kunitsch,  
Prof. und Maler.

Klima und den Boden einer Gegend am besten schätzen, ist ein wichtiger Theil des Studiums aufgestellter Pomologen. Es fehlt uns noch überhaupt an einer allgemeinen geographischen Geschichte der Obstbaum-, und an einem genauen Verzeichniß derjenigen Arten, welche in den verschiedenen Theilen der Erde einheimisch sind, oder doch dahin mit gutem Erfolge kultivirt werden, mit der Bemerkung, in welchen Ländern sie am besten fortkommen. Die Bayern hat unser verdienstliches Mitglied, der um Verbesserung der Obstzucht sehr verdiente königliche Herr Hofgärtner Wilhelm Dinkelgr in München, ein „tabellar-

isches Verzeichniß der dem Klima des Königreiches Bayern angemessenen und dem Landmann und Botaniker als vorzüglich brauchbar und vorthellhaft anzuempfehlenden Obst-Arten“ entworfen, welches seiner gekürzten Preis-Schrift: „gründlicher Unterricht in der praktischen Obstbaumzucht mit besonderer Rücksicht auf die klimatischen und topographischen Verhältnisse des Königreiches Bayern“, als Anhang beigelegt ist. Wir haben auf diese kleine Schrift, welche im L. Central-Schulbuch-Verlage zu München 1828 erschienen ist und ungebunden nur 15 kr.

## Commer-Levkojen.

Die entschiedene Vorliebe so mancher Gartenfreunde für die Sommer-Levkojen, wird jeden Falls durch dieselben gerechtfertigt.

Bei der Aussaat des Samens habe ich gefunden, daß es weit angemessener ist, diese in Mistbeeten, von Laub oder Waldfreu erndrirt, zu veranstalten, zumal in unserm Klima, wo wir bis zum 16. Mai immer noch Frost zu gewarten haben.

Auch ist mir die Aussaat dieses Samens in die Erde, welche man in ein lauwarmes Mistbeet stellt, nicht so erfolgreich geworden, als ins Erdreich im Mistbeete; vorzüglich stark und zahlreich sprossen mir aus den Samen die Pflanzen hervor, welche ich auf gute Holzbeete setzte, die sich in einem dergleichen lauwarmen Mistbeete befand.

Auch ist es mir nicht geglückt, die aus leeren Sommer-Levkojen-Pflanzen, so in freiem Lande standen, gewachsenen Schoten zur Reife zu bringen, sie blieben immer grün, wobei ich anoch bemerken muß, daß die Pflanzen wenig Sonne genossen.

Der Same von meinen heuer gewonnenen Levkojen-Pflanzen, und zwar aus 60 Sorten bestehend, nämlich in 30 englischen, 14 halbenenglischen und 16 Herbst-Levkojen-Sorten, ist wieder, wie im vorigen Jahre, aus der rühmlich bekannten Samenshandlung des Herrn Kunst- und Handelsgärtners Carl Plag in Erfurt.

Ich erlangte davon Pflanzen, welche meistens theils gefüllt blühten: ich kann diesen Pflanzen dasselbe Lob ertheilen, das ich im vorigen Jahre in diesen Blättern denen ebenfalls aus Samen von Sommer-Levkojen von Herrn Carl Plag aus Erfurt gezogenen Pflanzen ertheilte.

Sie wurden stark und stämmig, in gutem Vo-

lket, bereits in diesen Blättern vom Jahre 1828 Seite 211 aufmerksam gemacht.

Da wir beinahe alle darin ausgesagten Sorten zu Traudendorf als Stand-Bäume ausgespizt und unter genauer Kontrolle gekult haben, werden wir seiner Zeit über den Werth dieses tabularischen Vergleichnisses rücklich seiner Richtigkeit unsere Erfahrungen nachtragen.

Es möchte ganz vorzüglich die Aufgabe der praktischen Gartenbau-Gesellschaft seyn, dem Diktator die Gren-

den besonders hoch und buschig, erlangten einen angenehmen Geruch und bildeten jene Farben aus; womit eine jede Sorte bezeichnet war.

Ich konnte demnach abermals nicht verfehlen, Freunden der Levkojen dieß mitzutheilen und wünsche, daß sie sämtlich viele Freuden bei der Zucht dieser schönen Pflanzen sich erwerben mögen!

Wiesen bei Zwickau in Sachsen, im Dezember 1832.

Anton Eduard Bbsewetter,  
Besonm und Mitglied u.

## Celosia cristata.

Schon mehrere Jahre kultivire ich mit vieler Vorliebe ein schönes Sortiment von Habneulämen in den verschiedensten Farben, und obwohl ich mich immer des besten Erfolges zu erfreuen hatt:, so übertraf heuer ein Exemplar von der, im Jahre 1830 aus Traudendorf erhaltenen Sorte, der hochrothen mit hohem Kamme ganz besonders meine Erwartung, und erregte seiner Größe halber allgemeine Bewunderung. Die Pflanze ist 15 Zoll Hb. M. hoch, die prachtvolle Blume baute sich in keine Lappen zerschlitz, sondern vollkommen zusammenhängend, dabei äußerst dicht, gleich einer Helmschirm-Quaste gekräuselt, aus, und mißt 10 Zoll in der Länge. Noch gegenwärtig prangt dieselbe in voller Flor neben meinem Schreibische, und ihr gesundes frisches Aussehen läßt mich hoffen, daß mir der seltene Anblick noch einige Zeit gebahrt seyn dürfte.

Ich erziehe meine Celosien auf nachfolgende Weise:

Im Frühjahr wird der Same, am Besten zweijähriger, sehr dünn und nur flach mit Erde bedekt, in ein Mistbeet ausgesät, und die jungen

gen der klimatisch-n Einbürgerungen auszuweisen, indem unsere verehrlichen Mitglieder, wie kaum die trauen eines andern Vereines, in alle Länder Europas verweigt und in allen Gegenden und Klimaten derselben anäßig sind. Wir ersuchen sie, die Erfahrungen, welche Sorten in ihrer Gegend am Besten gedeihen, dem Vorstande des Vereines einzuschicken. Derselbe wird aus allen diesen Nachrichten für vornehmliche Wissenschaft des besten Gebrauch machen; nur bitten wir, in dieser höchwichtigen Angelegenheit nichts zu übersehen und die Berichte aus aus dem Erfolge mehrjähriger Erfahrungen zu abstrah-

Pflanzen bleiben hier so lange stehen, bis die Blüthe sich zeigt. Hierauf nehme ich mittelgroße Töpfe, fülle diese mit einer Bodenmischung aus gleichen Theilen Laub- und Mistbeere-Erde und etwas feinem Bachsand an, und setze darein nur solche Pflanzen, welche kurzstämmig ohne Steltnäste sind, ingleichen zwischen den oben nicht beisammen stehenden Blättern einen langen gewölbten Blütenstreifen schon gegenwärtig formen. Diese lassen eine in der Folge sich schon ausbildende Blume erwarten. Meine Hahnenkämme kommen nie ins Freie, sondern werden stets im Treibhause oder in einem tiefsen Mistbeere bei dem erforderlichen und nöthigen Luftzutritte, später aber zur Zimmerverzierung hinter den Fenstern gehalten. Auch verpflanze ich sie mit besonderer Schonung der Wurzeln im Monat August in frische Erde und in größere Töpfe, oder nehme nur aus den Scherben ohngefähr drei Finger hoch die alte Erde heraus, und fülle anstatt dieser wohl verrotteten Kuddbünger auf. Da die Erlosen viele Feuchtigkeit lieben, so dürfen sie hienzu, besonders an warmen sonnluchten Tagen, keinen Mangel leiden; auch habe ich gefunden, daß das Begießen mit einem abgekühlten Abjude von Malz, Keimen, welches ich während der Sommerzeit zwei auch drei Mal wiederhole, und besonders bei meinen Pelargonien mit vielem Vortheile anwende, auch bei dieser Pflanze eine sehr wohlthätige Wirkung hervorbringe.

Roßblatt, im Nov. 1832.

Karl Eduard Stolz,  
Baudecorateur und Mitglied zc.

### Mittel gegen den Erdfloh.

Man habe auf kleine Theile sechs Stck weiße spanische Zwiebeln, schüte diese in einen, mit zehn

Wien. Denn, wie wir schon oft gesagt, unsere Absicht ist und kann nicht sein, schnell ein Gedächtnis aufzuführen, das am Ende nicht haltbar ist, sondern vielmehr nur Materialien zu sammeln und zur Herstellung dieses Gedächtnisses einer späteren Generation zuzubereiten, indem das Gartenbau-Gesellschaft nie ausstirbt, und die jüngeren Mitglieder vollenden werden, was wir älteren ihnen unvollendet, aber doch vorbereitet hinterlassen. Zu jeder Sache muß ein Anfang sein. Hätte eine ähnliche Gesellschaft schon vor 50 Jahren bestanden und uns solche Vorträge hinterlassen, wie nach 50 Jahren unsere

Maß Wasser angefüllten Topf, und lasse dasselbe eine Stunde kochen. Mit dem gänzlich abgekühlten Dekolite werden die von Erdflöhen befallenen Pflanzen mittelst einer feinen Brause des Tages einige Male begossen.

Diesem Mittel verdanke ich die Erhaltung mehrer dießjährigen Levkojen-Blor.

Obliger.

### Heidraht-Erfindung zur Befestigung der Etiquetts an Bäumen und Pflanzen.

Der k. k. privilegierten Wiener Zeitung vom 9. Jänner d. Jg. zu Folge, erzeugen die industriösen Erfinder von Noßborn in Wien den für das Pflanzenwesen so brauchbaren Heidraht, das Wiener Pfund für 9 fr. C. M., welches 14 Klaster mißt und hinreicht, 150 bis 170 Etiquetts zu befestigen. Diese, für die Gartenfreunde des kaiserlichen Kaiserthums gewiß angenehme Nachricht, theilen wir selbst mit Vergnügen hier mit.

(Eingefandt.)

Unsere Wissenschaft ist Herr Kaufmann J. Degener in Braunschweig der Erfinder dieses Heidrahles, und wurde uns als solcher bereits am 18. Nov. 1831 von unserem dortigen Mitgliede, Herrn Buchhalter und Buchhändler Johann Heinrich Meyer, mit der Bemerkung angezeigt, daß dieser Heidraht von dem dortigen Binngelehrten Herrn G. Wille für den Handel an groß verkauft werde. Herr Meyer legte dieser Anzeige zugleich ein Muster bei. Es eignet sich dieser Heidraht allerdings ganz vorzüglich zum Anheften der Etiquetts an Bäume, Sträucher und Blumen, da er nicht rottet, wie Papagat biegsam, dauerhaft und mobil ist. (Liebhaber wissen ihn nun in Braunschweig und Wien zu finden.)

Ehe es wohl außer Möglichkeit ist, auch Ratt der kleinen Koputir-Bänder brauchbare Bleierne zu erfinden und anzuwenden?

Die Redaktion.

Nachkommen von uns erben werden: die pomologische Wissenschaft könnte nun von und schon auf sicher gestellte Erfahrungssatzungen basirt und das weite Reich der Pomona in die Grenzen seiner klimatischen Ansprüche bezieht werden. Dazu ist nun früher kein Verein von in alle Länder verzweigten Pomologen zusammenzutreten, und was wir dieser wissen, ist ein umf. Schatz von Verdiensten, die wir daher, geehrte Mitglieder, mit Ernst und Ausdauer zusammenwirken, der Nachwelt hierin so wie überhaupt so nützlich zu sein, als es nur möglich ist!

# Nützliche Unterhaltungs- : Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages- : Begebenissen.

## Seide in England.

Der Verbrauch der Seide in England allein steigt alljährlich fast bis zu mehr als 4 Millionen Pfund, zu deren Erzeugung Wirbeln und Wirbeln den Bürcern nöthig sind. Vierzehnhundert Millionen lebendiger Seidenwürmer leben und sterben jährlich, um diesen Fädel der Welt mit einem Fortsatz zu versehen! Wenn man über diese Angabe erschauet, so wende man seinen Blick nur nach China, von dessen unermeßlicher Bevölkerung Jeder, vom Kaiser an dem Thron an, bis zum Bauer in der Hütte, sich in Seiden liebt, und die Einkünfte dergestalt wird erhalten, wenn sie den zahllosen Wesen setzen will, die jedes Jahr zum Dienste der Menschen ihr Lebensgeheimnis weben.

## Weinlese in Frankreich.

Man las in den Journalen der weinreichen Departements Gede und Saone und Loire: Die Weinlese ist nun beendet. Sie wurde durch ziemlich schönes Wetter begünstigt. Der Ertrag ist weit unter einem gewöhnlichen Jahrgange, und unglücklicher Weise gibt es vortheilhafte Landstücke, wo er beinahe für nichts zu zählen ist. Jedoch glaubt man an die gute Qualität des Weines; denn überall war der Preis der Trauben, die während der Lese verkauft wurden, ziemlich in der Höhe. Im Gebiete von Macon ist die Weinlese beendet. Die Quantität des Weines reicht dort, je nach den Kantonen, vom Drittel auf die Hälfte einer gewöhnlichen Weinlese ab. Man sagt, die Qualität sey vortheilhaft. Im Jura, dem Doubs, der Domsaone hat man in den Weinbergen, die einige Meilen weit von einander liegen, einen ansehnlichen, sonderbaren Abhand bemerkt. Kräfte, Solins, Peligau haben Kantone, wo der Ueberfluß an Wein dem eines guten Jahrgangs gleichkommt. Auf diesen andern Punkten hat man nicht das Fünftel einer gewöhnlichen Ernte geerbkelt. Überall waren die Trauben zu einer schönen Reife gelangt, und lassen hoffen, daß die Qualität des Weines vorzüglich seyn werde.

## Merkwürdige Cypresse.

Einer der größten Bäume der Welt, der die Bewunderung aller Reisenden auf sich zog, befindet sich in Merito, auf dem Kirchhofe St. Maria, 2 Meilen von Caraca. Es ist eine Cypresse, die nicht weniger als 127 englische Fuß im Umfange mißt und deren Höhe 120 Fuß beträgt. Im Verhältniß zu ihrer Größe hat sie weniger Laub, als der kleinste von den Bäumen, von denen sie umgeben ist. Einige ihrer Äste haben 36 Fuß Höhe. Diese Cypresse, von der schon Erwig in seiner „Geschichte der Eröberung von Caraca“ als dem größten Wunder der Eröberung, und unter deren Schatten sein ganzes kleines vespäntisches Her ausbreitete, wird von den eingeborenen und umliegenden Indianern mit heiliger Ehrfurcht betrachtet.

## Grünhaus- : Pflanzen- : Empfehlung.

Ein uns zugekommenes Verzeichniß der Grünhaus- : Pflanzen des Phil. Wäler von Gd zu Kwellenau, Casseler Kreises nächst Deutschhau in Böhmen, versichert, daß wir alle Blumenfreunde darauf aufmerksam machen. Der Herr Eigentümer dieser Pflanzen sucht, als Liebhaber, alle seltenen Glashaus- : Pflanzen eben so eifrig an sich zu bringen, als sie, ohne einen Obanken auf Gewinn, durch Tausch wieder zu verbreiten, gibt auch überzählige Exemplare ums Geld, oder dann höchst billig ab.

Ein kurzes Vortwort zu diesem Verzeichniß spricht sich also aus: „Dieses Verzeichniß enthält mehrere der seltensten Glashaus- : Pflanzen der Sammlung, die durch Blüte, Geruch, Bau, oder Blattform sich besonders auszeichnen, und zu ihrer Pflege des warmen Hauses nicht bedürfen.“

Die Herausgabe dieses Cataloges hat die Bereicherung durch Tausch und Kauf zum Zweck.

Aus dem Verzeichniß selbst ist leicht zu erkennen, welche seltene Pflanzen sehn, und also zum Tausche vorzuschlagen sind.

Blumenfreunden, die um bares Geld kaufen wollen, können nur die überzähligen Exemplare im gefunden und gewöhnlichen Zustande abgegeben werden, welchen der Preis beizulegen ist.

Uebrigens wird für Umhänge und Kästen, die bei Verpackung der auswärts gehenden Sachen erforderlich sind, eine möglichst billige Vergütung angesetzt.

Wie segnen nur noch bei, daß Blumenfreunde dieses Verzeichniß gegen geringste Abforderung beim Ante des Gutes Kwellenau gratis erhalten.

Die Redaktion.

## Gewächshauspflanzen- : Empfehlung.

Zu bevorstehendem Frühjahre empfiehlt sich Unterzeichneter mit Gewächshauspflanzen, wobei Cactus und Camellien in großer Auswahl mit den neuesten sehr prächtigen englischen, französischen, Amer. und anemonenblättrigen Georziinen, den neuesten Blumenlilien, wobei besonders schöner Krokus, 31 Sorten Cypressen, großblütigen englischen Blüthenbäumen und Himbeeren, Obsterzgerie, Kuckelbäume, hochstämmigen und Stranndrosen, Topfkosen und allen andern Gattungen der Gärtnerei zu den billigsten Preisen. Die Verzeichnisse hierüber werden auf portofreie Briefe unentgeltlich ausgegeben.

Grat. Bib. Doaner,  
Handelsgärtner in Dresden.

Die in den zur Einsicht hierher gesendeten Verzeichnissen stehenden Artikel bieten eine reiche Auswahl zu billigen Preisen, weshalb wir Gartenfreunde auf diese schöne Sammlung aufmerksam zu machen für Pflicht halten.

Die Redaktion.

In Commission bei Fr. Pustet in Regensburg. Verschlangungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.

Der gangjährige Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. W. mit Couvert — portofrei.

# Allgemeine deutsche Garten-Zeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Traudendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>o</sup>. 8.

23. Februar 1833.

**Inhalt:** Nachtrag zum Prospektus eines neuen ästhetischen Gartenwerkes. — Ueber die Flor der solgbrüchigen Gebirge. — Bemerkung zu No. 4 b. Bl. b. 36. — Eisenbau.

## Nachtrag zum Prospektus eines neuen ästhetischen Gartenwerkes. (Vergleiche S. 41—44.)

Inhalts-Stücke des ersten bereits fertigen Heftes.

### Erste Platte:

Eine Ansicht des Palmenhauses im Privat-Pflanzen-Garten Er. Majestät des Kaisers am Rennwege in Wien.

Dieses Bild hat durch die perfectivische Darstellung der ausgereichsten Pflanzen der heißen Zone ein höchst fremdartiges Ansehen.

Im Vordergrunde des Bildes erhebt sich mit mehreren Palmen, als der *Carolinia urens* (Braunpalme), der *Arecia oleracea* (Kokospalme), *Cecropia*, dem *Pandanus* und vielen anderen Arten, die herrliche *Urania speciosa*, ein wahrer Gigant in der tropischen Pflanzenwelt aus Madagaskar, mit einer Menge für das europäische Auge höchst fremdartiger Gewächse; alle getreue Porträts nach der Natur.

Im Hintergrunde verliert sich der Prospekt durch die hohen Bogenfenster nach den anderen Pflanzenabtheilungen auf eine herrliche Gruppe von Paradies-Feigenbäumen, *Musa paradisica*, mit wahrhaft paradiesischen, sechs Fuß langen Blättern.

### Zweite Platte:

Eine Ansicht des geschmackvoll eingerichteten, und im neuesten Styl erbauten Wintergartens Salons Seiner Durchlaucht des Fürsten Johann v. Liechtenstein in Wien, welcher ein Glas-Restaurant bildet und auf elegant cannelirten Säulen ruht.

Durch das obere Glasgewölbe fällt das gedämpfte Licht auf das im Vordergrunde des Bildes steigende Spring-Wasser. Die mit goldfarbigen Früchten beladenen Orangenbäume spiegeln sich mit den herrlichen Blumen-Arangen-geirnen der Camellien, Rosen, und einer Menge fernbar-licher Blumen, in den rührartigen Spiegelgläsern, und verschönern dadurch das Schauspiel auf die überausendliche Weise.

### Dritte Platte:

Eine Partie im Freien, aus dem Park zu Lorenburg, der Pavillon am Goldfischteiche genannt.

Der Pavillon spiegelt sich mit den hängenden Wäsen der Trauerweiden, welche ihm zur Seite stehen, in dem stillen Gewässer, und die schwärmerische Ruhe, welche die Partie besonders charakterisirt, macht einen lebhaften Eindruck auf jedes für schöne Natur fühlende Herz.

### Vierte Platte:

Die Grundrisse mit Angabe ihrer Anpflanzung der vorübergehenden Gartensäfte, und mit Angabe der Bäume, Sträucher und Groupirungen, wie sie ihre Plätze einnehmen, und mit Angabe ihrer Ausföhrung.

Um den Freunden der ästhetischen Gartenkunst einen Ueberblick zu geben, was das Werk enthalten, und wie die Einrichtung desselben sein wird, führen wir hier einwetlen die österrichen Gartenhüte an, welche in den ersten folgenden Heften erscheinen, und die in dem Werte den Anfang machen sollen.

### Zweites Heft.

Eine Ansicht des Wintergartens Salons Er. Majestät des Kaisers, im Hofburg-Garten.

## Nachrichten aus Traudendorf.

### Pomologische Literatur.

Unter den zahllosen pomologischen Schriften unserer Zeit, zeichnen sich seit vielen Jahren vor allen andern in immer gleichem Werthe die eines Mannes aus, der sich zum Grundbesizer gemacht hat, nichts nieder zu schreiben, was er nicht aus eigener Erfahrung als bewährt und verlässlich erprobt hat.

Dieser Mann ist der, unseren sämtlichen Lesern aus

diesen Blättern schon früher, und der ganzen pomologischen Welt überhaupt längst rühmlichst bekannt Herr Joseph Schmidberger, regulirter Obsthüter des Stiftes St. Florian in Oberösterreich, würdigstes Ehren-Mitglied unseres Vereines.

Bereits in No. 2 des Obstbaumsfreundes d. J. haben wir sämtlichen Obstkreunden angezeigt, daß bei Gejtan-Haslinger in Linz so eben das dritte Heft von Herrn Schmidbergers „Beiträgen zur Obstbaum-

(8)

Im Vordergrunde erscheinen die Bübnisse Sr. Majestät des Kaisers und Ihrer Majestät der Kaiserin, wie Allerhöchst Sr. Majestät eben mit Florens Kindern des schätzbaren (Mit Allerhöchster Bewilligung Sr. Majestät des Kaisers.)

Eine äußere Ansicht dieses Glaspalastes.

Eine Haupt-Ansicht des Schönbrunner Gartens.

Ansicht des großen Sees im Park zu Laxenburg.

Wasser-Partie mit der gotischen Brücke im Park zu Laxenburg.

Partie mit dem Sommerpalast Sr. Majestät daselbst.

Prospekt mit dem orientalischen Thurm im Park zu Eißgrub.

Ansicht des Apollon-Tempels am großen See im Park zu Eißgrub.

Prospekt mit dem Schlosse aus dem Park des Fürsten Rasumoffsky in Wien.

Partie aus dem fürstlich Lichtensteinschen Garten in Wien.

Prospekt des fürstlich Schwarzenbergischen Gartens in Wien.

Einfahrts-Prospekt des fürstlich Metternichschen Gartens in Wien.

Partie aus dem modernen Garten des Grafen Zersbinau Palffy in Wien.

Grabmal-Partie aus dem Garten des Baron Urnslein in Wien.

Garten-Partie aus der hintern Brühl bei Mädling.

Garten-Partie mit der alten Ruine Lichtenstein in der Brühl.

Prospektus der großen Felsen-Partie mit dem Tempel und dem Wasserfall im Park zu Eisenstadt.

Ansicht des Gartens Sr. kaiserl. Hoheit des Erzherzogs Carl mit der Weißburg, im Helenenstale bei Baden.

Partie aus dem Park zu Bruck an der Leitha.

Partie aus dem Park zu Schönau mit der steinernen Natur-Brücke.

Ansicht des Livoli-Gartens bei Wien.

Garten-Partie aus Schönhof in Böhmen, dem Grafen Szernin gebührend.

Alle die hier aufgeführten Prospekte, und, obwohl nur ein kleiner Auszug der sehr vielen schönen Gärten, welche Oesterreichs Staaten durchkreuzen und dieses schöne Land zum Paradies machen, liegen in fertigen Zeichnungen mit vielen Grundrissen versehen, und mit Beschreibungen des Gegenstandes im Manuskripte zur Drucklegung vollendet, so wie viele schöne Garten-Prospekte des Auslandes, die hier noch nicht aufgeführt sind. — Nachdem das Werk nicht allein österreichische Gärten, sondern auch jene des Auslandes berühren soll, war der Verfasser genöthigt, sich auf diese kleine Anzahl zu beschränken.

Dieses Panorama soll sonach von Oesterreich ausgehen, und sich nach dem übrigen Deutschland wenden, das durch den Aufwand deutscher Fürsten nicht minder schöne Gärten aufzuweisen hat. Es soll hier überall die ausgezeichneten Prospekte aufnehmen, sich von da gegen Frankreich wenden, und mit einigem englischen Ansichten der ausgezeichneten Parks sich schließen.

Die Subskription soll nichts anders, als eine kleine Garantie für eine geneigte Abnahme seyn, und soll gleichsam einen Fingerzeig der Anzahl von Freunden und Beförderern dieser Kunst geben, und ob man daraus auf eine große Anzahl Abnehmer rechnen darf.

Der Subskriptions-Termin soll bis künftigen Monat Juni eröffnet bleiben, alsdann soll die Auflage in Paris in Exemplaren mit deutschem, und in anderen mit französischem Texte beginnen, und nach allen Ländern von diesem Punkte aus versendet werden.

Der Verfasser wird mittelst Buchhändler beauftragt seyn, Probe-Exemplare nach den Hauptstädten Europa's zu senden. Von solchen entfernter liegenden Personen müssen gleichwohl der bloßen Belanmmachung und schriftlichen Erläuterung vertrauen. Alle

„nicht“ erschienen ist, auf welche Schrift auch hier aufmerksam zu machen wir für unsere Pflicht halten. Empfehlung brauchen Herrn Schmidberger's Schriften nicht, sie empfehlen sich schon von selbst; sie loben, wäre so viel, als wollte man die Sonne loben. Wie an dieser, so an jenen, und sonnen wir uns an jenen.

Der Inhalt dieses dritten Heftes beendete folgende Musik:

Von der Auswahl der Obstsorten für einen Garten, der mit Zwergbäumen besetzt wird.

Ueber die Wirkungen des Frosts in den Jahren 1830 und 1831.

Ueber das Verleben des Obstes.

Von der Naturgeschichte einiger, die Bienen verderben, den, Insekten.

Naturgeschichte der kleinen und großen Binnmäste, Seearae

Parti.

Naturgeschichte der schwarzen Gollmäste, Ceridomyia nigra.

Naturgeschichte der parabolischen Binnmäste.

Mit unermüdlicher vierjähriger Beobachtung der Natur der Gegenstände, über die Herr Schmidberger schreiben

Buchhändler des In- und Auslandes werden hiers von in Kenntniß seyn, und alle an sie eingehenden Bestellungen nach einem Punkte, der noch bekannt gemacht werden wird, (vielleicht direkt nach Paris) versammeln. Am Ende dieser oben genannten Subskriptionszeit wird sich der Verfasser auch auf kurze Zeit dorthin begeben, um das bereits Eingelieferte in Ordnung zu bringen und den Druck des Werkes zu beschleunigen.

Uebrigens wird nicht nur auf jeder Platte Eine Garten-Partie sich vorfinden, sondern manchmal eine Platte auch 2 — 3 und auch 4 kleinere darstellen.

Endlich glaubt der Verfasser auch versichern zu können, daß durch die Vervielfältigung der Auflage in Paris die Hefte gewiß billiger kommen, als zu dem angezeigten Preise, der nach dem hiesigen Probehefte berechnet ist, wozu man das Papier mit theuerem Impost aus Frankreich hat bringen lassen müssen, dagegen die dortigen Kunsthandlungen ihre eignen Lithographie-Anstalten, besoldete Künstler und eigne Papier-Mühlen besitzen.

Presburg, im Februar 1833.

Karl Ritter,

Garten-director Sr. Excellenz, des Hrn. Grafen  
Louis Sacceny in Presburg.

## Ueber die Flor der salzburgischen Gebirge.

(Von Rudolph Hinterhuber.)

Wieljährige Beobachtungen haben mich mit der Flor unserer Gebirge so sehr vertraut gemacht, daß es zuversichtlich so manchem Leser nicht unangenehm seyn dürfte, einiges Nähere darüber zu erfahren, da sich zudem unser Gebirgsland seit längerer Zeit sowohl durch seine Aemuth als Reichhaltigkeit an naturhistorischen Gegenständen eine gewisse Klasse

gibt erworben hat. Ich beginne mit unserm allbekannten Untersberg, auch berühmt durch seine auf ihm ruhenden Sagen. Die vielfach ausgesprochene Behauptung, daß dessen Besteigung dem Pflanzenforscher von größtem Interesse sey, bedarf hier keineswegs meiner Bestätigung, da die in alle Welt ausgeführten Pflanzen-Sammlungen schon davon sprechen; der Gärtner dürfte hier schon in den vielen so schön blühenden Steinbrech-Arten (*Saxifraga*) ein freundliches Feld finden, um sich darauf mit Lust zu bewegen, und seinen Garten durch diese lieblichen Alpenkinder zu bereichern, umringt von den schönen Arten von *Gentiana* und *Pedicularis*; eine seiner größten Seltenheiten ist das *Bupleurum ranunculoides*. Dem Erzkaiser möchte ich zum Nachquartier die Schwaimmühl-Alpe rathen, aber auch zugleich warnen, vor einer theuern Fehle auf der Hüt zu seyn. Der hohe Obhl bietet wenig Erhebliches dar, wohl aber viele Gefahr bei seiner Besteigung; erst vor einigen Jahren wurde ein emsiger Naturforscher, Namens Haggasser, daselbst ein Opfer seiner Forstbegierde. Ein Theil desselben, das *Breit* genannt, ist leichter zu ersteigen, und lobnet besser die gebaute Mühle. Daselbst findet man die liebliche *Petrocallis pyrenaica* und die schöne *Saxifraga oppositifolia* in Menge.

Der *Wahmann* lobnt dessen Ersteigung durch aus nur Jenem, welcher sich mit einer großen Farnicht begnügt; denn alle seine Pflanzen-Schätze finden sich auch auf den Nachbargebirgen, auch die niedliche *Draba Sauter*, mir unbekannt, welche auf dem Teunengebirge und Kammerlinghorn vorkommt, so wie selbe von Herrn Dr. Fenzl auf den Hochjuncen gefunden wurde. Eines der interessantesten Gebirge ist das Teunengebirge, sowol an Größe

als, verbindet er einen Schwarfstein, der in des Organismus Innerstes dringt und Alles aufklärt, was bisher noch dunkel war, und er stellt zugleich seinen Vortrag so, daß wie gleichsam immer bei ihm und um ihn sind, wenn er in die große Weltthüre der Natur tritt, darin zu arbeiten beginnt, Beobachtungen anstellt und Erfahrungen gewinnt; wie schauen ihm zu, wie er Alles aus dem Inneren gerade so findet, wie es anders wirklich nicht seyn kann und nicht ist.

In die Naturgeschichte einiger, die Wirren verwebenden Insekten, führt uns Herr Schmidberger, nachdem

er uns über viele Theile der Obhlbaumwelt viel Treffliches gesagt, mit folgender Beschreibung ein:

„Nächst hat man immer nur die größten, den Obhl. räumen schädlichen Insekten beobachtet, ihren Hauskalt und Mittel zu ihrer Vermehrung zu entdecken gesucht; allein die kleinen, die manchem Obhl. schädliche eben so verderblich sind, soke man nicht in's Auge, und ab oft den Verlust der Früchte ohne weitere Untersuchung den schädlichen Gnimmlern des Bitterschid. Daher haben dergleichen Insekten freies Spiel, ihr verderbliches Wesen zu treiben, menigstens so weit, als sie die Kultur

(8\*)

als seltenen Pflanzen. Was die früher genannten nur vereinzelt darbieten, enthält dieses gesammelt, und man kann daher auf jenen die vereinte Unterbergers, Edel, Waghmann u. Flor schauen, weß noch mehreren Eigenthümlichkeiten dieses Gebirges, wozu ich wohl die schöne *Potentilla Clusiana*, *Tussilago discolor*, *Phacelia australis* pulla, *Soldanella pusilla*, *Doronicum orientale*, *Trifolium badii*, *Sibera cherlerioides*, *Papaver Burseri* Cranz, *Primula glutinosa*, *integrifolia* und *minima* etc. Sowie ich für Waghmanns und Brettschweisers einen gewissen Pommer zu Berchtesgaden (im sogenannten Leitthaus) zu empfehlen, so empfehle ich für das Tennengebirge den Wolff. Schwärzbacher von Abtenau als einen recht gutwilligen, gebirgskundigen, erfahrenen Führer. Man wird von angeblichen Führern oft nur zu sehr gestäuscht, wie ich selbst es theils bei meiner Besteigung der Eiskirch in Kärnten als des Monte Baldo bei Verona genugsam erfahren habe, als daß es nicht zweckmäßig seyn sollte, bei näherer Erörterung der Gebirge auch die tauglichsten Führer auf dieselben zu erwähnen; daher ich hier diesen beiden obgenannten Männern gerechtes Lob angedeihen lasse. Das Tennengebirge besteigt man am Besten von Abtenau aus über die Tennalpe, wo man die Nacht über zu bleiben wegen großer Entfernung der nächsten Alpen gezwungen ist. Am andern Tage setzt man dann den Weg über den Vico- und Wey-Kogel nach der Fischberg-Alpe fort, und erreicht vielleicht noch St. Reg am Walde in Mitte des Paps Burses.

Nach kann man von der Tennalpe aus über

selbst in Schranken hält, und die Segner, die sie denselben zur Seite setzte, nicht zu gewaltig auf sie losstürmen läßt.

Daß es auch kleine Insekten gibt, die an den Obstbäumen großen Schaden anrichten, finden sich Beweise in meinen pomologischen Berichten; daß aber noch kleinere, kaum eine Linie große, Insekten einen erwachsenen Baum seiner Früchte berauben können, habe ich erst seit einiger Zeit in sicherer Erfahrung gebracht. Ich bemerke schon vor mehreren Jahren, daß oft die schönsten, neu

die Brettsalpen nach Annaberg oder über die Ritterberger-Alpe nach Berken wandern, in welcher letzterem Falle man den Kautogel nicht übersehen darf. Sich für dieses so ausgedehnte Gebirg mit Proviant zu versehen, finde ich sehr ratsam; ich habe gewöhnlich gefrostenen Speck bei, welcher nicht allein sehr sättigt, sondern auch den Durst mindert, was in diesen quellenlosen Einöden eine große Wohlthat ist.

Der Kantendron nächst Annaberg zählt unter seine selteneren Gewächse *Cineraria crispa* und *Arnica pardalianches*; mein braver Führer was unter dem Namen Barthl in ganz Annaberg bekannt, wird aber vermuthlich seines Greisenalters die Dienste eines Führers wohl nicht lange mehr versehen können.

Vorzüglich beachtenswerth ist auch das sogenannte steinerne Meer bei Berchtesgaden, welches ich in der Nähe von St. Bartholomäus über die Funsseelpe besichtigte, und über selbes bei der Weißschartelalpe herabkam; gegen Mitte des zweiten Tages erreichte ich Saalfelden, und hatte es daher der ganzen Quere nach durchschnitten. Auf diesem Gebirge trifft man vorzüglich *Melissa* (*Horminum*) *pyrenaica*, *Rhododendron ferrugineum*, *Gnaphalium leontopodium*, *Pinus Cembra*, *Epilobium origanifolium*, *Valeriana supina* etc. Die Marmelstiere haben sich hier eine Heimath ausgesucht. Den Namen meines Führers über dieses Gebirg will ich der Öffentlichkeit nicht übergeben, da er auf diesem Gebirge durchaus nicht orientirt ist. Die Keitentalpe nächst Koser ist ebenfalls ein nicht unbedeutendes Gebirge, und die Heimath von vielen seltenen Alpenpflanzen, vorzüglich der *Ajuga pyramidalis*. Ich besieg selbst 1½ Stunden von Reichenhau, und kam nächst Koser herab, hatte

angesehene Birnen im Walde an den Bäumen zu saugen anfangen und absteig, ohne daß ich irgend ein Insekt antreffen konnte, das sie verlegte. Das die Bäume an Birnen nie beunruhigt war, fing ich auch darüber keine nähere Untersuchung an. Als ich aber im Jahre 1830 sah, daß an den Birnbäumen, besonders an jenen der St. Germaine, die neu angesehene Birnen im Walde samt und sonders verdorben waren, mußte ich wohl desto mehr darauf aufmerklich werden, je weniger ich die Ursache hiervon dem Wetter zuschreiben konnte. Bei der seit dieser Zeit gemachten Untersuchung fand ich, daß es

aber auch hier das Unglück, einen höchst untauglichen Führer zu bekommen. Das Sonntagshorn nächst Lincken enthält durchaus nichts Seltenes, und lohnt nur durch seine unendlich schöne Gernsicht; der Rätweg über das Heurhal ist recht anmuthig; ein Gleiches muß ich von den Stauffen (dem Hochstauffen und dem sogenannten Zwisel) erwähnen, welcher außer einer ungemöhnlichen Menge von Senecio abrotanifolius nichts Wesentliches enthält, außer etwa Iberis rotundifolia und Linaria alpina.

Die Gernsicht jedoch ist, besonders auf dem Zwisel, der kleineren Spitze, äußerst überraschend; der Rätweg auf der Seite gegen Salzburg durch die Schlucht ist wegen seinem vielen und anhaltenden Sandgerölle etwas gefährlich. Gegen Osten sind unsere Berge anmuthiger, lieblicher, aber auch pflanzenärmer; dazu rechne ich nun unseren Salzberg, welcher außer *Lysimachia punctata*, *Hieracium aureum* et *aurantiacum*, *Orchis nigra*, *Cacalia alpina* und *Crocus albiflorus* Kitabel nichts Erhebliches enthält, den Noßstein, welcher nur durch sein *Rhododendron* (*Rhododhamus*) *chamaecistus*, *Dryas octopetala*, *Potrychum lunaria*, *Saxifraga aizoon* und *Androsace lactea* prangt, den Schwaabberg, an dessen Fuße die schöne *Primula spectabilis* Tratt. (*P. integrifolia* var. *major*), *Coronilla Emerus* und *Teucrium Scorodonia*, und auf dessen Höhen *Gentiana nivalis*, *Centaurea phrygia*, *Orubus luteus*, *Pedicularis foliosa* und *Allium victorale* zu Hause ist; den Schöber, welcher nur durch die dort häufiger vorkommende *Ophrys corallorhizon* interessant wird; den Regenspitze, welcher *Allium sibiricum*, und den Schmidrens Stein, welcher *Cnicus eriophorus* in Menge ent-

hält, den Schlenken, welcher meines Wissens gar nichts Auserordentliches trägt, den Gennet, auf welchem man eine Unzahl von Alpen trifft, unter den daselbst vorkommenden Pflanzen aber nur *Gentiana punctata* und *Ophrys corallorhizon* bemerkendwerth sind, und den Zrattberg, welcher an seinem Fuße *Orobancha platystigma* Rehb. und in dessen höherer Region in einem kleinen See auf den sogenannten Seerwald-Alpen seltsam genug *Nymphaea minima* (*Nuphar pumilum*) blühet.

Man hat, wie längst aus dieser Zeitschrift bekannt, vor mehreren Jahren schon angefangen, die schäufte theils, und theils die seltensten unserer Alpenpflanzen in die Ebene zu versetzen, und selbst in aus Lufflein zusammengelegten Felsenpartien den künftigen Wohnort anzudeuten.

Dabei scheint es aber auch so ziemlich zu verbleiben; denn nur sparsam nimmt man das Verlangen von unserer Alpenflora entfernteren Gärtnern wahr, sich solche Pflänzchen aneignen zu wollen, und in denen von Bergen beinahe entblühten Ländern trifft man, außer in botanischen Gärten, nur zur großen Seltenheit solche Verpflanzungen. An gelegentlich, selbe (die Pflanzen) sich zu verschaffen, fehlt es durchaus nicht, es muß nur an der bisher noch zu geringen Bekanntheit der Gärtner mit diesen Pfleglingen, oder an deren übertriebener Furcht, selbe nicht fortbringen zu können, oder an dem Geschmal liegen, welcher die Pflanzen aller Welttheile, selbst deren unansehnlichste mehr liebt, als so viele der lieblichsten Gewächse, welchen Flora zum Wohnsitz Europa eingeräumt hat. \*) Der Natur der

\*) Welchen Fingerzeig für Verbreitung liefert und nicht *Primula auricula*, wie auch viele Pflanzen aus dem südl. europäischen Himmelstheile? *J. E. Narcissus*, *Cheiranthus*, *Dianthus* etc. etc.

hier verschiedene Insekten sind, die gleichsam zusammenheften, die Würmer zu verderben. Hiermit solat die Naturgeschichte derselben, in so weit ich sie in Erfahrung bringen konnte."

Nach nun öffnet Herr Schmidberger unser Auge zur Betrachtung und Ansicht einer ganz neuen Insektenwelt, wie sie bisher kein Entomolog, der der Verfasser alle Kraft und mit zu Worte nimmt, gesehen hat. Wie wünschten nichts, als daß wir unsere gänzligen Leser sammt und sonders auf ein höchst Ständchen nur um uns versams-

mein und ihnen einige der folgenden Seiten vorlesen könnten. Will dich nicht möglich, bitten wir sie, daß doch jeder sich die bisher richenommen Heile der Welt zur Selbstbaumzeit und zur Naturgeschichte der Insekten, deren schätzlichen Insekten" selbst anschafft; sie find wahrschentlich in allen Buchhandlungen zu haben, oder die selbst werden sie doch auf Bestellung bald verschaffen. Alles, was in diesen Seiten finden, ist neu, verlässig, gründlich! Die gesammten Theile der Naturbaumzeit haben Herrn Schmidberger unendlich Mühe zu verdanken. —

Sache nach, ist es bestimmt minder interessant, in Gebirgsbälern, oder überhaupt in der Nachbarschaft höherer Berge solche Anlagen zu treffen, wo doch die Natur in einigen Stunden Entfernung dieß Alles in großartigem Style, in vertausendfacher Zahl dem Beschauer darbietet, als in an Bergen armen Ländern, wo so viele nur der Sage nach sich einen Begriff von der Schönheit, Leppigkeit und Farbenpracht dieser Pflanzen machen, wo so Mancher ein Bouquet von Amaryllen und Camellien-Arten hindann legen möchte, gegen die heizigen gewöhnlichen Kinder der Berge, welche mehr im Einklange mit unserer europäischen Schöpfung stehen, und daher mit unserem ganzen individuellen Wesen mehr harmoniren, als eine fremde Pracht-Pflanze, welche wir in einem Gewächshause gerade so bewundern und anstaunen, als weiland die Giraffe in London, Paris und Wien, selbe aber, wenn sie bei uns heimisch werden könnte, nach einigen Jahren Gewohnheit gewiß jeder Gemse nachstehen würde, doch durch ihren geregelten Bau ein anmuthigeres Bild unserem Auge spendet.

Schön ist die Farbenpracht asiatischer und amerikanischer Gewächse, von bewunderungswürdiger Pracht, von Hobeit und Feuer überfüllt, lachen uns Afrikanische Blumen entgegen, ernst und stolz gewahren wir die Gewächse Rußlands, aber sie alle gewinnen noch in der eigenthümlichen Natur-Größe ihrer Heimat, und man betrachtet sie — wie einen Wuselmann in unseren Straßen, sie stimmen nicht zum Ganzen, und der grelle Wbßaub ihrer Schöpfung gegen unsere heimatische kann uns wohl zur Bewunderung verleiten, aber unwillig zu unseren

Herzen sprechen. Lieblich aber, und dennoch groß sind Europas Sprößlinge, und die Anmuth und Zartheit ihrer Alpenpflänzchen sprechen zum Gemüthe, und verdienen vielleicht höhere Rechte in unserer Meinung. Darum sollen wir auch, wenn wir das Fremde pflegen, die uns näheren Alpen- und Thal-Blümchen, wenn sie sich durch ihre Schönheit ein Recht erworben, nicht vernachlässigen, zu verschärfen werden diese Gewächse nicht minder elken Garten zu zieren vermögen, und Tausenden eben so fremd scheinen, als die Pflanzen der Cordilleras, aber lange nicht so theuer zu stehen kommen; deunoch werden selbe dem Gärtner ein nicht minder großes Feld für Kunst und Wissen, Beobachtungen und Erfahrungen darbieten, und ihn noch höher stellen im Kreise seiner Kunstgenossen.

### Beamerkung zu No. 4 dieser Blätter S. 38.

(Kartoffelvermehrung betreffend.)

Mit Vergnügen las ich die neue Vermehrungs- und Veredlungsart der Kartoffel durch Hrn. Dr. W., und säumte nicht, dieß einem klugen Laudmaune zu erzählen. Was seine Würdigung betrifft, so wollte er, der doch sonst ziemlich das Reformatoren-Fest der Landwirthschaft begehen hilft, meine Freude nicht theilen. Denn

- 1) wachsen die Kartoffeln gar langsam aus dem Boden;
- 2) wäre eine Begießung nicht wohl möglich bei solchen, die viel Kartoffeln bauen;
- 3) unsere Kartoffeln würden größer, müßte man das Grunde — da gerade um diese Zeit Gräferer selten ist — nicht als Futter benützen.

Ich fand, daß Peter einiges Recht habe, und es würde eine längere, beweiselndere und unsere Zweifel

Wir bedürfen diese Gelegenheit noch, Gartenfreunde auf solches Wert einzig in seiner Art aufmerksam zu machen:

### Deutschlands Pflanzen-Blüte-Kalender,

oder  
monatliches Verzeichniß der Blütezeit  
aller

in Deutschland wildwachsenden, bis zum Jahre 1828 bekannt gewordenen phanerogamischen Gewächse, nebst Angabe ihrer Standörter und genauen Kennzeichen.

Von

Johann Christoph Gottlob Weise.

Gotha und Erfurt in der Henning'schen Buchhandlung.

In der nemlichen Buchhandlung erschien auch ein

**H a n d b u c h**  
der medizinischen und Arznei-Kräuter, Blätter, Blüten,  
Samen und Wurzeln wilder und kultivierter Pflanzen  
und Bäume Deutschlands;

als

beseitigende Antwort des Herrn Dr. W. sehr viele Leser befriedigen können. Peter machte mir noch einen andern Vorschlag, der von mir versucht würde, hätte ich nur 100 Spannen Ackerland.

Peter meint nemlich, man solle den Kartoffeln die Augen ausstechen (*sic venia verbo*), diese in die Erde legen, und erwarten, was wächst. Der Rest könnte wieder versüßert werden u. c.; und das wäre kein übler Gedanke. Muß ja so auch ein Spätzil gendean. Mache man nur den Augenumfang zur Größe einer Haselnuß.

Man beliebe hierüber sich zu erklären. W.

## Seidenbau.

Meinen letzten Versuch im Seidenbaue, den ich schon in diesen Blättern No. 25 v. J. vordrücklich angezeigt, habe ich den 14. Mal v. J. angestanden und den ausgekrochenen Räumchen Zwenzohn als Futter vorgelegt.

Dieselben fraßen zwar von selbigem eine Zeit lang, allein späterhin gingen die meisten ein und ich sah mich genöthigt, um nur etwas Raupen zu erhalten, zur Fütterung mit Maulbeerbaumblättern meine Zuflucht zu nehmen.

Bei einer sorgfältigen Behandlung war ich denn nun im Stande, mehr Raupen, als im vorigen Jahre, zum Einspinnen zu bringen, aber auch Eier davon zu gewinnen.

Bei so verwandten Umständen habe ich denn nun gefunden, daß es für die Maulbeerbaumblätter kein Surrogat gebe; auch ist ja ohnehin der weiße Maulbeerbaum einer von jenen Bäumen, die nicht so leicht erfrieren und in geringtem Maße gut fortkommen.

Wuch bemerke ich noch beiläufig, daß nach neuern

Berichten der Seidenbau zu New-York (Nordamerika) zusehends gedeiht, mit Hilfe des chinesischen Maulbeerbaumes, *Morus multicaulis*, der sich unglaublich vermehrt. Man hofft zwei Ernten im Jahre machen zu können.

Habe ich kürzlich in das Glück zu genießen, in einem gesunden, fruchtbaren und warmern Klima mich zu befinden, um Landwirthschaft daselbst zu treiben, so müge dann, vielleicht weit glücklicher, wie hier, die Fortsetzung des Seidenbaues, und zwar steigend, Statt finden.

## *Asclepias syriaca.*

Diese oft empfohlne Pflanze, deren in der Samentrene enthaltene Welle man zur Ausfüllung der Federbetten, zum Weben vorgeschlagen hat, steht bei mir schon seit 6 Jahren, in wehren Exemplaren, im Mittelboden, ohne je Kapselfeln, Samen und jene seidenartige Welle geliefert zu haben; sie gelangte stets nur bis zur Blüte, und als diese vorüber war, fielen die Blütenstengel ab.

Ich habe die Wurzeln alle Jahre mit Laub belegt, wenn der Winter eintrat, auch schossen sie voriges Jahr sehr zahlreich auf; allein bis zur Samenbildung und Reifung, und zur Gewinnung jener seidenartigen Welle, habe ich es bis jetzt nicht bringen können.

Haben andere Pflanzenfreunde bei gleichem klimatischen Verhältnisse andere Resultate hierüber aufgenommen, und welche?

Wiesen bei Zweidau in Sachsen.

Anton Eduard Obfsewetter,  
Dilettant und Mitglied u.

Inweisung,  
in welcher Form und an welchen Orten dieselben zu erscheinen pflegen, auf welche Weise dieselben anzubauen, und was man beim Einsetzen und Einsammeln zu beobachten hat.

von  
G. A. Schmidt.

Echtheit noch:

Encyclopädisches Garten-Wörterbuch,  
oder vollständiger, auf Theorie und Erfahrung gegründeter

ter Unterricht in der Obst-, Küchen-, Kräuter- und Blumengärtnerci, in Verbindung mit dem Simmer- und Ziergarten.

Ein Handbuch

zum Selbstunterricht für Gartenbesitzer, die keine Kunstgärtner sind; so wie für Liebhaber der Blumen- und Pflanzengucht. Nach den besten Gartenschritten und eigener Erfahrung ausgearbeitet

von  
Johann Christoph Gottlieb Weise,  
das wie Kunstgärtnern und Gartenbesitzern bestens empfohlen.

## Nützliche Unterhaltungs- Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages- Begegnissen.

### Belebung einer *Justitia latifolia*.

Ein vorher gedrücktes und fast gesundes Exemplar von der *Justitia latifolia* kränkte durch den ganzen Herbst des Jahres 1831 und im Frühjahr darauf. Alle sorgsame Pflege, alle Verbesserung der Erbsart war vergeblich, die Pflanze ward mit jedem Tage unansehnlicher und eine partielle Entfärbung der Blätter ließ endlich nur zu deutlich auf eine zu schwache und kraftlose Vegetation schließen. Doch konnte die Ursache, welche die Schwäche der Organe, oder vielmehr den Mangel an nährenden Säften direct herbeiführte, nicht ermittelt werden. Die Wurzeln schienen nicht erschöpft, denn das auf die Erde gegossne Wasser wurde fast sogleich absorbirt, und einige Tage über der Erde trieb der Stamm ein ziemlich hartes mit schon grünen Blättern gekröntes Reis. Die Pflanze beharrte augenscheinlich des Impulses eines äußern Agent, um ihre unthätigen Organe zu erschüttern und deren Reizbarkeit zu erregen.

Mehrere berühmte Physiologen glaubten, daß die Elektrizität, welche eine so große Rolle in der Natur spielt, an den Erscheinungen der Absorption, der Zersetzung und Assimilation der zur Nahrung der Pflanzen dienenden Stoffe einigen Antheil habe, kurz, ihre wunderbare und mächtige Kraft auf die Befruchtung der Erde und ihre Gewächse äussere. Auch die Landleute glauben fest, daß Gewächse im den Jahren, in denen es öfterer donnert und einschlägt, besser wachsen und gedeihen, als in entgegen gesetzten Jahren. Die Hopfenbauer behaupten sogar, daß der Hopfen in Jahren, in denen es keine Gewitter gibt, nicht geräth.

Kürzlich scheint diese Behauptung nicht so ganz ungegründet zu seyn, denn die Naturkundigen lehren, daß die Elektrizität ein stärkeres Hervorbringen des in einem Wesen liegenden verschienen Gefasse enthaltenen Wassers, welches vorher nur tropfenweise daraus hervorstieß, bewirkt, daß sie mit der größten Leichtigkeit auf Wasser und alle natürlichen Substanzen zerfällt. Auf diese Beobachtungen gestützt, wurde nun der Versuch mit dem Strauche (*Justitia*) gemacht, ob nicht die Elektricität, wenn sie in dessen Nähe angebracht würde, etwas zu dem vegetativen Leben der genannten Pflanze beitragen könnte, besonders da der 5 Fuß hohe Stamm mit seinen Zweigen und den spitzigen Blättern ohnehin schon einen natürlichen Blizableiter bildet. Die Pflanze wurde so nach in die Nähe eines Blizableiters gebracht, und von demselben leitende Metalldrähte an ihr bis in die Erde derselben geführt. In einem Zeitraume von 10 Tagen hatten sich die bisher schlaff herabhängenden Blätter schon bedeutend gehoben und die Theile der Blätter ein wenig verloren. Schnell gewann die Pflanze darauf ihr natürliches Ansehen wieder, vegetirte kräftig, und gelang im Verlaufe des Sommers und Herbstes 1832 in der Nähe der Metallkette zu einem bedeutenden Umfange.

Es scheint sonach die Einwirkung der Elektricität die vegetative Thätigkeit erhöht zu haben, was Schre-

ber dieses an der genannten Pflanze deutlich beobachtet zu haben glaubt, keineswegs aber es unbedingt zu beaupten wagt, indem hier sein erster aufmerktsamer Versuch dieser Art ist; Herr Matthieu aber durch vielfältige Versuche und genaue Beobachtungen dargethan hat, daß die Blizableiter auf die an deren in die Erde bringenden Erde gesetzten Pflanzen, nicht den mindersten Einfluß haben, sondern, das das üppige Wachsthum vieler Pflanzen einzig dem um das Ende dieser Metallketten stark aufgelockerten Erdboden zuzuschreiben sey, wozu letzterer Umstand hier aber nicht vorhanden war.

Dr. J. J. J. J.

### Leserbriefe.

In einem Aufsatz über einige Medizinalpflanzen Australiens, welchen Herr Wubbe in der medizinisch-botanischen Gesellschaft zu London vorlas, gibt er an, daß eine Gattung des *Eucalyptus*, diejenige, welche das schmeckende Harz liefert, das fast der China (*Ries*) zu gebrauchen ist, eine Substanz enthält, die dem Wanne gleicht, und wenig von dem des *Fraxinus* an den Rüssen des mittelländischen Meeres verschiedne ist. Gleich dem europäischen Wanne, soll es eine zuckerähnliche und eine schleimige Substanz enthalten, die sich beide leicht in Wasser und zum Theil auch in der Luft auflösen. Es ist ausgemacht, daß es aus Wästen in den Gullgeflüssen der Wäste des Baumes hervorsteht, die nicht durch den Stich der Insekten, sondern von der Luft entstehen, da man es bloß in der trocknen Jahreszeit findet. Je länger die Dürre anhält, desto länger und ergiebiger ist die Ernte. Nach einer langen Dürre findet man es so reichlich unter den Blumen, daß ein Mensch in wenigen Minuten mehrere Pfunde sammeln kann; sobald es aber regnet, findet man es fast so schnell weg, wie Schnee. Dem Baum findet man am Fußhause auf den hohen Dünen und an dem Abhange der blauen Berge.

In Rio Janeiro hat ein Naturforscher eine Spekulation ganz eignen Art gemacht, die den Entomologen sehr willkommen seyn wird. Er hat nemlich eine Schmetterlingszucht angelegt, in welcher die schönsten und seltensten Arten sorgfältig erzogen werden. Es soll einen reizenden Anblick geben, diese überaus schönen Geschöpfe im unablinder Jahl in ihren Käfigen von seinem Dachte herumfliegen zu sehen.

### *Primula sinensis*.

(Küchte schon am 27. Dezember 1832.)

Da bist das Mädchen, das das Leben mit verflüßt, Das mich im Winter wie im Sommer herzlich küßt. Im kalten Rosen-Anklang Wangen die edle Liebe, Denn ihr sind kein und fremd all bestigen Seelenstriebe, Die bald das Kettig gluten, bald erlöschen, Und die daher auch früh entwerret werden.

Donnerstag.

In Commission bei H. P. J. in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an. Der ganzjährige Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. M. mit Convent — portofrei.

# Allgemeine deutsche Gartenzeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Frauendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>ro</sup>. 9.

2. März 1833.

**Inhalt:** Kindliche Winter- und Frühlings-Freuden. — Reue, durchhafte Etiquette an Fäume und Pflanzen. — Ideal einiger schönen Gartenseiten etc. — Ehrenfragen etc. — Zufällige Entfaltung, Fortsetzen blaublich zu machen.

## Kindliche Winter- und Frühlings-Freuden.

(Eitliche Kälterinnerung.)

Da die Wintersänger kamen,  
In der Luft die Flocken schwammen,  
Perlen-Gis der Silberbach  
Laborierte, o, da sprangen  
Wir herum, um sie zu fangen,  
Pflühten ihnen lustig nach.

Da die Erd' mit grauem Kleide,  
Und der Hain mit Flocken-Seide,  
Uberspinnen vor uns stand,  
Machten Männlein wir mit Freude  
In den Schnee, und kritzten Seide  
Uns vom Baum mit karrer Hand.

Da am Dach die Boyen strahlten,  
Die für Kint' und Schwert uns gollten,  
Welche Lust das Herz empfand?  
Denn wir trugen, gleich den Etzeln,  
Kint' und Spieß, und sich! sie schmolzen  
Unser Krost in warmer Hand.

Schuf der Winter eifne Wege,  
Ward die Luft nicht minder reg,  
Da wir dann in großer Zahl  
Schlitten auf die Berge zogen,  
Und herab, wie Vögel, flogen  
In das tiefe Nebelthal.

Groß war da die Freuden-Spende;  
Aber plötzlich kam das Ende,  
Sahen wir ein Nagelein nahn:  
Bracht' ein Klümlein aus dem Moose;  
Dieses löschte uns die  
Wie ein zarter Engel an.

Sänger, Flocken, Kint' und Spieß,  
Schlitten etc., alle Frohgenüsse,  
Waren nun in Einem Nu  
Schon vergessen, und wir sprangen,  
Wie ein Firsch, in Kletterlängen  
Sprängen, jenem Moose zu.

Uns der Klümchen mehr zu plühen,  
Suchten wir mit eif'gen Hüten  
Alle auf im Moose gang:  
Sahen dann am Anstrahl nieder,  
Wanden, unterm Klang der Rieder,  
Uns den ersten Blumentrang.

Nun ging's erst im Tübelte  
Heimwärts; solche Seelenwonne  
Gab uns nicht das Winters Ritt:  
Oft noch ging, trotz Spieß und Schlitten,  
Dann, bis rings die Blumen blühten,  
Unser Zug zum Moos zurüt.

Vonrat h.

## Nachrichten aus Frauendorf.

### Ein Wort zu Gunsten der Selbstzucht.

Da unser heutiges Blatt den Gegenstand der für Deutsch-  
land so hochwichtigen Selbstzucht in mehreren aufgeworfenen  
Ehrenfragen zur Sprache bringt, erlauben wir uns, zugleich  
den Wunsch auszuspochen, daß bei gefälligen Beantwortung  
en dieser Fragen umfänglicher Rücksicht genommen werden  
würde auf alles Das, was die Literatur neuerer Zeit  
dabei bereits verhandelt hat, nicht als ob wir hiezu

anraten wollten, das darin findige Gute und Wahre  
könnte in diese Beantwortungen nicht mit aufgenommen wer-  
den, sondern vielmehr in der Absicht, daß man es nicht  
übersehen soll.

Wir selbst machen hiermit auf ein aegen Ende vor-  
gen Jahres in der Schwann- und Gesselschen Ver-  
handlung zu Wonnheim erscheinendes Werk aufmerksam, welches  
den Titel führt:

Aufmunterung zur Selbstzucht in Deutsch-

(9)

## Neue, dauerhafte Etiquetten an Bäume und Pflanzen.

(Zusatz zur S. 55 bekannt gemachten Bleibragt-Erfindung.)

Wir theilen uns, als sehr erwünschte Benützung zu melden, daß zu der, S. 55 bekannt gemachten Erfindung eines ausdauernden Einblatbens aus Blei zur Befestigung der Etiquetten an Bäumen und Pflanzen, sich nun auch ein Gartenfreund gefunden habe, der ganz vorzüglich dauerhafte und zierliche Etiquetten aus Dachschiefer eigens fabriciren läßt und im Großen zu den billigsten Preisen anbietet. Seine uns zugewommene gedruckte Nachricht darüber lautet wörtlich also:

Die geringe Dauer der am Meisten gebräuchlichen, aus Holz gefertigten Pflanzen-Etiquetten und Numer.-Hölzer, hat mich schon vor längerer Zeit veranlaßt, für meinen eignen kleinen Bedarf ähnliche von Dachschiefer machen zu lassen, welche bereits so viel Beifall gefunden haben, daß von mehreren Gartenfreunden der Wunsch geäußert worden, daß dergleichen käuflich zu haben seyn möchten.

Da ich nun auf dem von mir vor einiger Zeit erkauften (schon seit mehreren Jahren zum Erliegen gekommenen) Auer Hammer, gegen zwanzig, so brodblose als kinderreiche Familien vorgefunden habe, welche gern arbeiten und etwas verdienen möchten, so habe ich das Vorrichten und Schleifen solcher Schiefer-Etiquetten, als eine für gedachte bellasgawerthe Hammer-Gemeinde passende Beschäftigung während des Winters, — wo die Arbeiten im Freien, zu welchen ich die tauglichsten Subjekte bisher verwendete, aufhören mußten — angesehen und schon jetzt eine ziemliche Quantität solcher (meistens von alten schwächlichen Leuten und Kindern angefertigten) Pflanzen- und Numer.-Schiefer auf dem Lager, welche ich ohne allen Nutzen für mich, zu folgenden billigen Preisen ablassen kann:

A. Auf einer Seite ganz glatt geschliffen, auf der andern gut getherrte Schiefer, und zwar:

I. Kleinere für Topfpflanzen, Zwiebelgewächse, Sortimentblumen und Samenaussaaten passend, von

1—3 Zoll oberer Breite und

4—5 „ Länge

das Duz. 2 gr. das Hund. 16 gr.

II. mittlere für starke Sträucher und baumartige Topf- und Kadelgewächse von

3—4 Zoll oberer Breite und

5—7 „ Länge, dergleichen

ovale zum Anhängen an Sträucher von

2, 3—4 Zoll Breite

2—2½ „ Höhe

d. Duz. 2½ gr. d. Hund. 20 gr.

III. große zu perennirenden Landpflanzen, Sträuchern und Bäumen von

3—4½ Zoll oberer Breite

7—9 „ Länge, ebenso

ovale nach passenden Verhältnissen

d. Duz. 3 gr. d. Hund. 1 Thlr.

B. Auf beiden Seiten ganz fein geschliffen, ausgefuchst, nach Verlangen auch getherrte Schiefer.

1. Sorte

d. Duz. 3 gr. d. Hund. 1 Thlr.

2. Sorte

d. Duz. 4 gr. d. Hund. 1 Thlr. 8 gr.

3. Sorte

d. Duz. 5 gr. d. Hund. 1 Thlr. 16 gr.

C. Obige Sorten, nach Aufgabe, mit lateinischen oder deutscher Kantschrift, in verschiedenen zu bestimmenden Farben beschrieben, auf einer Seite getherrt und auf der Schriftseite doppelt gefirnirt oder lackirt.

1. Sorte

d. Duz. 6 gr. d. Hund. 2 Thlr.

und, besonders im Großherzogthume Baden. Eine Schrift, worin die Behandlung dieses vortheilhaften Erwerbszweiges nicht bloß, wie bisher gewöhnlich war, nach italienischer und französischer Art gelehrt, sondern aus langer Erfahrung gezeigt wird, warum diese Kultur bisher weniger Fortschritte machte, und wie man sich in Rücksicht unseres Klimas und unserer ländlichen Verhältnisse benehmen müsse, um unserm Vaterlande diese viel versprechende Quelle nützlicher Beschäftigung und bedeutenden Erwerbs sicher zu verschaffen. Nebst einem Bogen Abbildungen

und einem Probeblatt. Von L. Pout, Großherzogl. Hof. Antimann in Mannheim.

Diese Schrift selbst sucht, als eine kurze Recension derselben liegen vor uns. Letztere sagt: „Die Sidenzucht hat in neuern Zeiten so sehr die Aufmerksamkeit in Deutschland erregt, daß wir in kurzer Zeit mit einer Anzahl von Schriften über diesen Gegenstand beschenkt worden sind. Ob der Gegenstand wirklich die Aufmerksamkeit verdient, welche ihm gewidmet wird, und ob es nicht besser gewesen wäre, dieselbe auf irgend einen andern Kulturzweig zu verwenden, darüber möge die Zukunft entscheiden.“

## 2. Sorte

d. Duz. 8 gr. d. Hund. 2 Thlr. 16 gr.

## 3. Sorte

d. Duz. 10 gr. d. Hund. 3 Thlr. 8 gr.

Dieselben Sorten mit doppelten Namen, lateinischen und deutschen, kosten dann  $\frac{1}{2}$  des obigen Preises mehr, bloße Numer- Etiquetten von A. I.

d. Duz. 5 gr. d. Hund. 1 Thlr.,

verglichen noch mit Strichen verschiedener Farbe

d. Duz. 4 gr. d. Hund. 1 Thlr. 8 gr.

Da das Beschreiben und Ueberschriften dieser Schiefer-Sorten A et B den meisten Pflanzenfreunden eine angenehme Beschäftigung gewähren dürfte, so verleihe ich nicht, mein, nach mancherlei angestellten Versuchen (das mühsame und nicht für Jeden ausführbare Schreiben mit dem Pinsel und Oelfarben zu umgehen) aufgefundenen einfache Verfahren hier folgen zu lassen.

Man nimme zu weißen Etiquetten — welche für Topfgewächse und bloße Numer- Schiefer am Besten passen — Cremfarbener Weiß oder feinstes Bleiweiß,

zu gelben — welche ich für perennirende Lands- Pflanzen gewählt habe — helles feines Chrom- Gelb,

zu rothen — die für alle warme und halbwarme Glashaus-Pflanzen sich eignen dürften, — Zinnober, welcher mit mehr oder weniger Bleiweiß vermischt, alle verschiedenen Grade der für manche Gewächse zuträglichsten Wärme andeuten dürfte, und

zu blauen, — welche für Zwiebelgewächse und Wasserpflanzen genommen werden können — Minerals- oder Ultramarinblau, dem man noch etwas Bleiweiß zusetzen kann, reibt diese

Farben auf einem Reibestein oder einer Glasaafel mit etwas Gummiwasser (— welches man so bereitet, daß man 1 Theil gepulvertes arabisches Gummi mit 6 Theil warmem Wasser übergießt, etwas umrührt und nach einiger Zeit das Helle abgießt oder durch feine Leinwand selbst und in einem verstopften Glase aufbewahrt) fein ab, rührt sie in ein kleines Tuschnapfchen und beschreibt mittelst einer neu geschlittenen starken Feder — die man nur bis zu Ende ihres Spaltes in die Farbe eintunken darf — die bestimmten Schiefer. Die Farbe selbst muß weder zu dick noch zu dünn, die Feder aber immer scharf seyn, weil im ersten Falle das Schreiben sehr mühsam, im zweiten die Buchstaben gern auslaufen und im letzten die Striche nicht scharf genug ausfallen. Die starken Striche kann man auch zwei Mal übergeben, und nach weniger Übung wird jeder Schreibetüchtige, sowohl die beste Vorrichtung treffen, als auch das Schreiben auf Schiefer gut handhaben können. Wird die auf einmal abgeriebene Farbe aber nicht sofort verbraucht und trocknet bis zur nächsten Anwendung im Tuschnapfchen ein, so braucht man sie alsdann nur mit Wasser wieder auf- oder abzureiben, ohne Gummi-Wasser wieder hinzuzusetzen, welches das erste Mal nur deshalb angewendet wird, damit die Schrift vor dem Ueberschriften nicht abfärbe. Letzteres geschieht, sobald die Schrift völlig trocken worden, mittelst eines starken Haarpinsels, und am Besten zwei Mal, jedoch so, daß man den zweiten Ueberzug nicht eher vornimmt, bis der erste völlig trocken worden ist. Für die weiße Schrift paßt aber Mastix- Firnis oder wasserheller Cepallak am Besten, welcher sich auch ganz besonders zum Tränken und Durchsichtigmachen der sehr zu empfehlenden Papierfenster für Mistbeete eignet und diesen weit mehr

Alle, welche sich mit dem Seidenbade zeitlich beschäftigen und darüber geschrieben, haben sich das Verdienst erworben, überzeugend darzuthun zu haben, daß das Wohlgefallen dieses Gegenstandes in früheren Zeiten durch ein sehr tiefes Versehen verhehlicht worden ist, daß man fast in ganz Deutschland die Seidenzucht betreiben konnte, daß die zur Seidenzucht erforderlichen Maulbeerbäume überall fortkommen, und daß die in Deutschland erzeugte Seide eben so gut sey, als die italienische und französische.

Das vorliegende Werkchen enthält in der Kürze, in einer recht faßlichen Schreikart, das Nöthige über die

Erziehung und Behandlung der Maulbeerbäume, und über die Erziehung und Wartung der Seidenraupen so vollständig, daß es allen Freunden der Seidenzucht und besonders denen, welche sich über dieselbe unterrichten wollen, mit Recht empfohlen werden kann. In der Einrichtung taucht der Verfasser die zeitlich vorstehend genannte Meinung, daß die Seidenzucht sich nur für kleinere Grundbesitzer, arme Schullehrer, und überhaupt nur für arme Leute eigne, indem dadurch, weil bei diesen Leuten nicht hinlängliche Plätze mit reiner Luft und erforderlicher Kühle und Wärme vorhanden seyen, der Verbreitung der

(9\*)

Durchsichtigkeit und Haltbarkeit als fette Oele und Firniß verschafft) zu den andern Farben kann man jedoch gut trocknenden gewöhnlichen Lein- Oelfirniß, so auch Copals oder starken Bernsteinlack nehmen.

Ob nun wohl, die zum Beschreiben und Ueberschreiben der Pflanzen-Schiefer erforderlichen Farben, Lake und Firniße, überall zu haben seyn dürften, so möchte es doch vielleicht den meisten geübten Abnehmern bequemer seyn, wenn sie ihren etwaigen Bedarf von diesen Artikeln zugleich mit den Schiefen von mir erhalten könnten, und da ich die meisten derselben seit längerer Zeit selbst fabriciren lasse, glaube ich überzeugt seyn zu können, daß Qualität und Preise der auf angefügtem Verzeichnisse aufgeführten Farben, Firniße und Ueberschreiben gefällige Beachtung finden sollen.

Noch erlaube ich mir, Blumisten, welche einzelne Ziergewächse kultiviren, darauf aufmerksam zu machen, daß es mittelst der Numerschiefer A. I. sehr leicht ist, sowohl einfache und gefüllte Blumen — durch einfache oder doppelte Quers- Striche, als auch deren Hauptfarben — durch breite, — und Schattirung oder Zeichnung — mittelst darunter zu sezierender feinerer Striche — genau anzugeben und daß man hierzu nicht bloß die oben angeführten, sondern auch alle andern Oelfarben und Erdfarben, verwendend, folglich durch passende Vermischungen derselben, ganz genau die natürlichen Farben der Blumen auf eine dauernde Weise abzubilden, ja sogar mittelst Wasserfarben, Delgemälde nach obiger Methode produziren kann.

Indem ich aber die angenehme Hoffnung hege, daß recht viele Garten- und Blumenfreunde die dargebotene Gelegenheit ergreifen werden, durch zahlreiche geschätzte Aufträge, gedachter, ganz ohne

Ihre Schuld verarmten Hammer-Gemeinde, auf einige Zeit wieder einen mäßigen Erwerb, ja vielleicht die frohe Aussicht auf längere Fortdauer desselben zu sichern, und daß in dieser Hinsicht diese dauerhaften Pflanzen-Blattentwürfe, sowohl jeder größeren Gartenanlage als einzelnen feineren Pflanzensammlungen — ja selbst Blumenbüschen zur Dekoration der Gärten gereichen sollen, — füge ich noch die notwendige ergebenste Bitte um gefällige

portofreie Einsendung aller Briefe und Gelder an meine Adresse nach Schneeburg, und um Erlaubniß, die billigkeit zu berechnende Emballage, bei der Absendung nachzusehen zu dürfen, hinzu.

und werde die geneigte Unterstützung und weitere Empfehlung dieser, nicht aus eigenem Interesse begünstigten Unternehmens stets mit innigstem Danke erkennen.

Schneeburg in Sachsen, im Febr. 1833.

Dr. Weitner.

Muster von allen Arten Pflanzen-Blattentwürfe und Numerschiefen liegen vor der Hand zum Ansehen bereit

in Traundorf bei der prakt. Gartenbau-Gesellschaft.

- Dresden bei Herrn E. Houpe.
- Leipzig „ „ L. Herold et Comp.
- „ „ u. Hrn. Rathsgärtner Kühn.
- Altenburg bei „ Hofgärtner Kunze.
- Saalfeld „ „ Galtor Roscher.
- Frankfurt a. M. bei Hrn. J. G. W. Trost,

und werden auch Büchern und Beförderern dieses neuen Industriezweiges auf Verlangen mit Vergnügen mitgetheilt werden.

Seidenzucht mehr geschätzt als genützt worden wäre. Ge empfiehlt daher, und wohl mit Recht, die Seidenzucht ganz besonders zu fördern und wohlhabenden Gutsbesitzern, welche im Stande sind, ordentliche Raupenfäden anzulegen, weil sich bei zweckmäßiger Anlage derselben der Seidenertrag vervielfacht. Die dabei erforderlichen Arbeiten sollten aber armen Leuten gegen die Hälfte des Gewinnes, so wie es beim Tabakbau in vielen Gegenden Statt findet, übertragen werden. In Beziehung auf die bei der Seidenzucht, wenn sie gewinnreich werden soll, so nöthigen Faspelmäschinen, empfiehlt der Verfasser auf Ko-

sten des Staats errichtete Werkstätten, welche die im Lande erzeugten Kokons, die in den Seidenländern laufenden Preise aufkaufen, und die Verwertung derselben besorgen sollen. Hierin stimmt Aef. mit dem Verf. nicht ganz überein, er glaubt vielmehr, daß es zweckmäßiger seyn dürfte, daß die Faspelmäschinen, so wie in den Gegenden, wo Krapp gebaut wird, die Faspeln und Mühlen, von Privatpersonen angekauft werden möchten; allenfalls könnte ihre Anlage auf Aktien erfolgen. Unter den Hilfsmitteln der Raupenzuchtblätter bei Erziehung der Seidenraupen empfiehlt der Verfasser — aus eignen

## Preise der nöthigsten Materialien.

	Thlr.	Gr.
Eitron-Chromgelb ff. d. Pfd.	1	8
Cremonniger Weiß ff. „ „	—	8
Mineralblau ff. „ „	1	—
Zinnober ff. „ „	1	8
Ultramarinblau ff. „ Rth.	—	8
Wiener Lat ff. „ „	—	4
Vernsteinlat, heller „ Pfd.	1	—
dergl. heller klarer „ „	1	8

Co pallat, wasserbester, auch zur Bereitung des Glaspapiers, welches man zum Durchzeichnen anwenDET, desgl. zum Lackiren überhaupt, vorzüglich und preiswürdig d. Pfd. — 10

Leinbl-Feirnß, gut trocknend d. Pfd. — 5

Vollständige Apparate — mit geschliffener Glas-Tafel als Reibstein, dergl. Käufer, Spatel, Tusch-Näpfschen, Latirpinseln, allen nöthigen Farben und Feinßsen in bldrigen Kästchen, besorge ich gleichfalls — je nach größerer Eleganz und Quantität der Materialien — zu 1 Thlr. 8 gr. bis 2 und 3 Thlr. das Stck.

Ideal einiger schönen Gartenscenen, welche durch das Wasser eines Flusses hervorgebracht werden können.

Wenn es das Lokale eines Parks zuläßt, und wenn ein Fluß denselben entweder angrenzend berührt, oder gar seinen Lauf durch denselben nimmt, so könnte der Fluß so eingerichtet werden, daß alle Bewegungen, deren das Wasser fähig ist, in dem Umfange des Parks auf einander folgen. Hier, z. B., tief und flile zwischen beengten Ufern, und von Erlen beschartet, welche dieselben befestigen, und deren schwartiges Laub die Oberfläche des Flus-

ses noch mehr verdunkelt: so würde der Fluß an dieser Stelle gleichsam als ein stehendes Wasser erscheinen, dessen Lauf man kaum wahrnehmen würde. Dort hingegen breit und angeböhrt, die rechte Seite des Ufers mit dichten Baummassen von verschiedenen Farben geschmückt, die linke Seite des Ufers mit einer kaum bemerkbaren Abdachung gebildet, und mit dem Grün des Frühlings bekleidet, welches durch Rasirung des Wafens immer frisch unterhalten wird, und mit Blumen aus verschiedenen Jahreszeiten übersät ist, wo die Wellen des Flusses kein anderes Hinderniß finden, als hie und da einen Stein, den das Ungesäß in die Mitte des Flusses gesetzt zu haben scheint. Diese Scene würde schon eine imponantere Bestimmung anzeigen: denn da erdnt schon die Lust von dem Geräusch der Wellen, welche dahin eilen, einen Bogen um eine dicke Masse von Bäumen zu bilden, und auf einmal seinen Lauf verbergen. Hier schleubten die Massen von mächtigen Felsen die daher eilenden Fluten in schäumenden Strömen zurück, und der Wind bedekt den schauenden Wandler mit einem silbernen Regen. Andere Felsen am Fuß des Wasserfalls zerschneiden die Wogen in mehrere Theile, von denen der eine einen reißenden Strom bildet, welcher, von der Gewalt des Falles fortgestoßen, Alles zerßört hat, was sich in seinem Laufe befindet. Da liegen denn halb entwurzelte Bäume, deren entbläßte Wurzeln in Zweige umgewandelt erscheinen, während dem die noch in der Erde verborgenen die ganze Vegetation allein unterhalten. Dort bieten die Ruinen von zum Theil hinweggerissenen Häuten, zerbrochene, und nur schwach unterstützte Brücken u. dgl., das Bild der Zerstörung. Felsen, von Fichten und Lärchen bedekt, umschatten dieß Gemälde. Ein tiefer Abgrund verschlingt

Gefahrung den Kopsalat und die Schwarzwurzelblätter als die vorzüglichsten, obgleich Andre keine günstigen Resultate von ihnen erlanget haben wollen.

Der Bogen Abbildungen enthält: 1) den Grundriß eines Gebäudes, das bloß zur Seidenraupenzucht bestimmt ist, und wirklich auf den Gütern des Grafen Dandolo sich befindet. 2) Die Forderungen und die Art ihrer Uebereinstimmung. 3) Spinnbütten. 4) Eine Stofsekel zum Aufspannen der Leinwand, um die Reinlichkeit bei dem Legen der Eier zu befördern. 5) Die Asotenaspel. 6) Einen Bräusgranz.

Das Probeblatt enthält eine Probe von babilischer rother Erde und dem daraus geworbenen Sammel. In einer Nachschrift berichtet sich der Verfasser, wie die Pflanzbäume zur Seidenzucht, als Hochstämme und als Laubbäume gezogen, so wie auch Modelle von dem zweckmäßigsten Anwenbaspel und einer Handzwirnmühle, beide zum wirklichen Gebrauche im Kleinen, um die billigen Preise zu liefern.

Da diese — unsers Wissens neueste — Schrift über Seidenzucht nur 16 Groschen kostet, und sie noch unserm Urtheile zugleich die längste und beste aus allen bis jetzt er-

endlich die ganze schäumende Wasser-Masse. In einer nah gelegenen Grotte hört man nur noch das dumpfe Gemurmel des brausenden Wassers, welches sich in Plucoh's Rich hinab zu stürzen scheint. Schon glaubt man den Fiaz der Oberwelt auf immer verschwunden, als derselbe auf einmal wieder aus einem dichten Gebirge hervor tritt, und im Schlangengewinde eine weit ausgebreitete Wiese, welche mit weidenden Rindern und Gruppen von Schäfern und seltenen Gesträuchen bedeckt ist, friedlich bewässert. — Von hier aus entsteht der Strom dem folgenden Tage in seiner Bahn, um ein neues Gemälde zu bilden. Dieses besteht in der Speide von Wohlthaten an die benachbarten Bewohner, indem er seine Fluten den Werkstätten der Fabrikanten und Manufakturen darleiht, nachdem er den dürstigen Boden des Gartens getränkt hat.

Kehren wir nun zum andern Arm des Flusses zurück, dahin, wo das Wasser getheilt wurde. Kaum hat sich dieser Arm vom Hauptstrom etwas entfernt, so sehen wir ihn einen niedlichen Hain durchschneiden. Seine Ufer sind mit den ausgesuchtesten Blumen geschmückt. Bald entschlüpft er in eine liebliche Aisade, die, geräumig genug, ein köstliches Bad verbirgt. — In mehrere Bäche getheilt, rieselt er nun dem nahe gelegenen Gewächshause zu, um darin den exotischen Pflanzen eine belebende Erquickung zuzuführen. — Ein anderer Theil dieses Gewässers nähert sich, nachdem es ein Gehau von Silberpappeln durchschlungen hat, einem Gebäude, wo es das stützgängige Rad an einer Kornmühle in Bewegung setzt. — Nachdem sich endlich die verschiedenen Bäche wieder vereinigt haben, so ergießt sich der Fiaz unter verschiedenen Gesichtspunkten in einen See, indem er hier ganz ruhig heran schleicht, dort hingegen durch mächtige Steinma-

sen drängt, an einem andern Orte einen durchsichtigen Wasserspiegel bildet; etwas entfernter sich aber umgeworfene Baumstämme stützt, und endlich an einem andern Orte wieder die Ruinen eines alten Gebäudes durchschneidet. Alle diese verschiedenen Wasserabtheilungen vereinigen sich am Ende wieder in der Hauptmasse, wo das Gemüthe zahlreiche Fische, Wasserögel und Gondeln von verschiedener Gestalt ein stets belebtes Gemälde darstellen, welches die Nachbarschaft der Wohnung des Besitzers dieser Anlagen anzeigt, die endlich in dem lachenden Anblick zum Vorschein kommt.

Wenn gefälle nicht diese Gemälde? Geld und Kunst vermögen, es auszuführen. Welche Wasserswerke sind nicht in dem berühmten Parke (wenn er noch so ist wie er vor 20 Jahren war) von Weissenstein bei Kassel in Hessen bewundernd zu sehen! —

Mich. v. Kunitsch,  
Professor und Mitglied der praktischen  
Gartenbau-Gesellschaft.

### Ehrenfragen zur schleunigsten Begründung des Seidenbaues in Deutschland.

Sämmtliche Freunde dieser Gartenzeitung werden ersucht, die Antworten dieser höchst gemeinnützigen Ehrenfragen bis 1. Jänner 1834 der Redaktion zum Abdruck in diese Gartenzeitung einzuliefern.

1. Frage: Welche Hindernisse überhaupt, vorzüglich in Hinsicht des Klimas, Grundes, Witterungswechsels, und der die Kultur unterdrückenden Zwangs- und Gewohnheits-Verhältnisse auf dem Lande, stehen der Einföhrung und allgemeinen Verbreitung des Seidenbaues in Deutschland entgegen?

schönen Schriften über diesen Gegenstand ist, empfehlen wir sie Jedermann, der über Seidenzucht klare und wahre Ansicht zu gewinnen wünscht, als eine Anleitung, die der Verfasser aus vierjähriger eigener Erfahrung durchaus erworben und mit einer Gründlichkeit gibt, die nichts zu wünschen übrig läßt. Sie enthält folgende Rubriken nebst Inhalt: Ueber die Möglichkeit und den Nutzen der Seidenzucht in Deutschland.  
Von der Züchtung und Zuchtplan der Maulbeerbäume.  
Von dem Säen der Maulbeerbäume.

Von der Baumsäule.  
Von dem Veredeln der Maulbeerbäume.  
Vom Vermehren der Maulbeerbäume an ihren Standorten.  
Von der Behandlung der Pflanzlinge.  
Von der Behandlung der erwachsenen Maulbeerbäume.  
Von den Rücksichten über Zwergbäumen.  
Von den Maulbeerzweigen.  
Von der Blätterernte.  
Von einer neuen Art, die Maulbeerpflanzen zur Seidenzucht zu benützen.  
Von den Gasmitteln des Maulbeerlaubes.

8. Frage: Worin bestehen die Vortheile aus der Seidenzucht für Deutschland, und wodurch könnte sie daselbst, mehr als in Italien und Frankreich, begünstigt werden?
9. Frage: Auf welche Art könnte die wilde Seidenwärmierzucht im Freien mit der zahmen Seidenwärmierzucht in Gemächern am Vortheilhaftesten verbunden werden, und worin beständen die reinen Erträgnisse aus diesen beiden Seidenwärmierzuchten, sowohl von jeder einzelnen abgesondert, als auch von beiden vereinigt?
10. Frage: Wie kann mit den geringsten Kosten und mit dem größten reinen Gewinne die Seidenwärmierzucht am Besten betrieben werden?
11. Frage: Welchen Nutzen, in Beziehung auf den Verkaufspreis, könnte ein aus 1000 Quadratklafter bestehendes, mit weißen Maulbeerbäumen bewachsenes, hoch Grundstück, in Hinsicht seiner jährlichen reinen Erträgnisse, an Holz, Gräser, Syrup, Blätter für Seidenwürmer und Schafe, dann für die Verbesserung des Grundes durch düngende Abfälle, seinem Eigenthümer gewähren?
12. Frage: Welche Sorte der weißen Maulbeerbäume taugt für Deutschland am Besten, und auf welche Art können solche Bäume schnell und gut erzogen werden, so daß sie bald und lange anhaltend die größten Erträgnisse geben?
13. Frage: Auf welche Art können die neuen Sorten Triebe der Maulbeerbäume im Frühjahr gegen Zerstörung durch Gefrier (Kies, Frost,) gesichert werden?
14. Frage: Auf welche Art und in welchen Lagen können Pflanzschulen und Wälder aus Maulbeerbäumen am Besten angelegt und dieselben mehr abgehärtet werden?

9. Frage: Welchen Einfluß hätten, die Maulbeerbäume, deren Nutzungen, die Gewinnung der Seide, deren Verarbeitung, die Vereitelung der Seidenstoffe, und der Handel mit denselben, auf die Vermehrung und Verbesserung des Unterhaltes der Bevölkerung einer Gegend?

10. Frage: Durch welche Mittel und Anstalten könnte in Deutschland die Seidenzucht schnell eingeführt, dauerhaft erhalten, und auf den höchsten Grad des reinen Gewinnes gebracht werden?

Frauenhof, im Februar 1833.

Die pract. Gartenbau-Gesellschaft  
in Bayern.

### Zufällige Erfahrung, Hortensien blaubläuhend zu machen.

(Aus einem Schreiben an den Vorstand.)

— Zugleich kann ich nicht umhin, eine gemachte Erfahrung Ihnen mitzutheilen, da gerade dieser Gegenstand vielfältig angeregt ist. Ich habe bei unserm Zischler hier im Gute diesen Sommer zwei blaublühende Hortensien gesehen, wovon die eine schon älter, die andere aber, ein Ableger von jener, zum ersten Mal blühten; die ältere hatte das Jahr vorher noch roth geblüht. Da mir dieß auffallend war, so erkundigte ich mich und erfuhr, daß beide gewöhnliche Gartenerdbe erhalten hätten, auch die ältere noch in derselben Erde stehe, worin sie das Jahr vorher roth geblüht habe, und ich konnte keinen andern Grund dieser Veränderung auffinden, als daß sie die Pflanze häufig mit übrig gebliebenem Theerkraut wässerten. Ich werde mir eine der Pflanzen verschaffen und über den späteren Erfolg Ihnen gelegentlich berichten.

Borghorst, im Oktbr. 1832.

H. SegeImann, Wittgeb.

Unterricht über Erziehung und Wartung der Seidenraupen.

Ueber die Einrichtung der Werkstätte, worin die Seidenraupen erzogen werden sollen.

Von der Auswahl und dem Ausbrüten der Eier.

Von der Behandlung der Raupen vom Ausschöpfen an bis zum Einspinnen.

Von der Spinnzeit der Raupen.

Von der Zeit, in welcher die Cocons gesammelt werden können.

Von der Auswahl jener Cocons, von welchen man die Eier erhalten will.

Von den verschied. Arten, die Puppen in den Cocons zu tödten, Von dem Ausschöpfen und Eierlegen der Schmetterlinge. Von dem Aufbewahren der Eier bis zum Ausschöpfen im künftigen Jahre.

Von den Krankheiten der Raupen und dem Ungeziefer, vor welchem man sie zu hüten hat.

Tagebuch über eine Seidenzucht von 10 Loth Eiern.

Bemerkungen.

Erklärung der Abbildungen.

# Nützliche Unterhaltungs- Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages- Begebenissen.

Die Vorzüge des Kunstgärtners vor andern  
Ständen und Wissenschaften.

(An meinen verehrlichen Freund, Herrn B. in R., abgeschrieben.)

Entzückt sind der Liebe süße Träume,  
Entzückt ist die Götterkraft im Wein;  
Entzückt sind des Hoffens zarte Keime,  
Die Kraft und Würde in das Leben freu'n,  
Entzückt sind fast alle Lebensräume,  
Keht nur der Wohlfahrt Fülle bei und ein.  
Wo diese hohen Erdengüter wohnen,  
Kann höher nichts ein irdisch Herz belohnen.

Doch — höher steht den Geist ein frohes Schauen  
Der Pflanzennest, achüllt in süßen Duft,  
Gesammelt in der Erde senken Gauen,  
Und hier geist in eine gleiche Luft.  
Hier wachsen Glaube, Liebe und Vertrauen,  
Wo ist ein Herz, das nicht erhaunend ruft:  
„Man leht in den unsäglichen Schallten  
Nur Eine Hand, nur Einen Meister walten!“

Dem Gärtner ist das süße Loos beschieden,  
Ein Genus der Pflanzennest zu sehn;  
Er walt schon im Hyllo hinieden,  
Er kann im Reiten Hoffungsgrün sich freu'n.  
Dum ist sein Loos auch Seligkeit und Frieden,  
Und eine Sonne leht bei ihm ein,  
Die ihm kein andrer Stand, in diesem Leben,  
Noch eine andre Wissenschaft konnt geben.

Im Frühling lacht der Silberglanz der Blüten,  
Gedrückt in helles jugenbliches Grün,  
Woraus die Götter dann ihr Füllhorn schütten,  
Wann segnend sie durch ird'sche Gawe glehn.  
Es wimmelt Segen auf von ihren Tritten,  
In Sonne-Wellen rauscht das Leben hin:  
Da brüht der Gärtner seiner Götter Gaben  
An's Herz, trinkt ihren Duft, um sich zu laben.

Im Sommer wächst die Hoffnung an den Zweigen;  
Die Liebe blüht durch die Blumenflor,  
Und aus den grünen Embryonen reigen  
Wohlschmeckende Gerichte dann empor:  
Aus Kyrillosen, Pomerangen, Feigen,  
Lustig Rektarst und Ambrabusst hervor.  
Was kann da wohl der Lust des Gärtners gleichen?  
Wer könnte da sein Hochgefühl erreichen?

Im Herbst lacht erst der Früchte Fülle,  
Und labet sich ihn ein zum frohen Schmaus.  
Er sammelt sie in sonnendoller Fülle,  
Genießt, und schiedet dann nach Wäde aus.  
Und wächst zur Rüte an die sanfte Kühe,  
Dann giebt ihm Frucht in's warme Faus.  
Da leht er, von Frucht und Duft erquillet,  
Dem Hoffungsgrün und Blumenreiz entzückt.

Im Winter, wann die Sonne ganz verschrunken  
Auf freier Flur, vom Garten und vom Hain,  
Da leht der Gärtner wonnenvolle Stunden  
Im warmen Haus, bei Blumen zart und rein,  
Die höchste Seligkeit wird da empfunden,  
Und höh'rer Friede leht bei ihm ein.  
Sie wie der Himmel von der Welt geschieden,  
Leht fern er, vom Larm der Welt, hienieden.

So zärtlich, wie der Gärtner Blumen pflegt,  
Pflagt auf der Erde seine Menschenband.  
Sein Hochgefühl, das sich im Busen reget,  
Zeigt uns, so sehr und süß, kein andrer Stand.  
Die Liebe, die zum Heile ihn beweget,  
Ist mit der ew'gen Liebe selbst verwandt.  
Der Gärtner ist von Göttern selbst erwählt,  
Zum Voraus schon mit Göttergeist besetzt.

Wer wollte nun der Gärtner Loos nicht rühmen?  
Gefühls so ein Wonnenreich schau'n?  
Wo Götter selbst das hehre Loos beschimmen,  
Mit ew'gen Händen ird'sche Himmel bau'n.  
Kein Hinklein Rührung müßt im Busen glimmen,  
Kann' man gefühls so ein Leben schau'n.  
Dum, wenn die Götter Hochgefühl gegeben,  
Ehrt die Natur, und rühmt das Gärtnereiben.

W o n s a t h .

## Die Georginen.

Eine Georgine wurde von ihrem Pfleger, ihrer ein-  
fachen Blüte wegen, ausgerissen, und auf den Boden hin-  
geworfen, ohne daß sie noch ein Menschenherz sorgte, ob  
sie wuchs oder verdarb.

Sie aber beugte sich mit spärlicher Nahrung im  
Kraut, und strebte mit den Burgen nach einigen Eisten,  
und hob ihre Krone so ziemlich, und blühte, so weit ihres  
Kräfte noch reichten, mit schwächlichen Blumen.

Dies sah eine gefüllte Georgine, die da stand voll  
Satz und voll Kräfte, und spottete der Schwachen, daß  
sie ihre Krone so ärmlich nur trüge.

Liebe Schwester! sprach die Geschwächte, auch der  
Verachtete, blüht auf zu Gott in dem Himmel, der Leben  
und Nahrung ihm gibt. Ich blühe demüthig dahin, wo  
du jetzt, o Stolz, mit Hochmuth hinstaukst; doch endst  
sch einstens das Loos: Du füllst zu mir nieder; wir leben  
und wieder: dann wird klein das Große, und Kleines  
wird groß.

D i g e r .

## Druckfehler; Berichtigung.

In der Gartenzengung S. 34.

Nro. 2, pag. 15	lies Causalus statt Causalus,
— 15	„ daucoides „ daucoides.
Nro. 4, — 25	„ Dioscoridis „ Dioscorides,
— 26	„ Elicacen „ Elicacen,
— 30	„ Wintlings „ Wintlings.

In Commission bei Fr. Puckert in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.  
Der ganzjährige Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. B. mit Convent — portofrei.

## Garten = Zei t u n g.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Traudendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>ro</sup>. 10.

9. März 1833.

I n h a l t : Kritische Bemerkungen über die alte und neue Gartenkunst zc. — Die Natur.

## Kritische Bemerkungen

über die alte und neue Gartenkunst,  
und Entwicklung eines Lehr-Systems  
der modernen Landschafts-Gartenkunst.Von Carl Ritter, Gartendirector Sr. Excellenz,  
des Herrn Grafen Louis Széchenyi, zu Presburg.  
(Als Beilage zu dem Prospektus des Garten-Panoramas.)

Als am französischen Hofe unter Ludwig XIV. der Luxus am Höchsten gestiegen war, stimmte die Einfachheit jener Zeiten nicht mehr mit der Pracht der Paläste, welche sich unter jener Regierung erhoben, überein.

Der damalige Architekt le Notre sann darauf, die Pracht der Gebäude auch auf die Gärten auszudehnen, und glaubte hierin den Schlüssel gefunden zu haben, daß er die Paläste durch lange, grüne, gerade Mauern, durch schattige grüne Bogengebölbe oder Alleen, die alle nach der Schnur geschnitten waren, fortsetzte. Um diese Pracht zu erhöhen, errandten noch die großen Wasserwerke, die aus Bäumen zugeschnittenen Figuren, die auf dem Wasser ausgeschwommenen Zierathen und eingelegten Muschelwerke. Das war allerdings eine Erfindung,

die Staunen erregte und allgemeine Nachahmung fand.

Daher kam auch die Gartenkunst in die Hände der Architekten. Diese stellten sie, wie die Baukunst, auf eine gewisse Grund-Basis, auf Grund-Regeln. Und diese Grund-Regeln waren: die Quadrate, Dreiecke, die länglichen und verschobenen Vierecke, die Rondo's, Ovale u. a. geometrische Figuren.

Dadurch ward jeder Architekt in den Stand gesetzt, diese Kunst zu erlernen und nachzuahmen, am so mehr, da die regelmäßigen Alleen und die niederen und hohen Hecken-Mauern stets aus einer und derselben Baumgattung bestanden, und sonach nicht viel voranische Kenntnisse erforderten, diese geometrischen Figuren auch überall hinpaßten, da jedes Terrain dafür geebnet und planirt wurde, und daher überall ausgeführt und nachgeahmt werden konnte; für das übrige Gelingen mußte die Schere und das Messer des Gärtners bürgen.

Dabei erschienen eine Menge klassische Werke über die damalige Gartenkunst, \*) welche die Formen

\*) Außer den im vorigen Aufsatze schon genannten Prodnwerken nenne ich auch noch eigentliche Lehrbücher der franz. Gärten: Kunst: *l'Art de Jardiner*, die Kunst, Pracht- und Lustgärten anzulegen. 1764. Mit 33 Kupfertaf. Boireau. Molet etc.

## Nachrichten aus Traudendorf.

Wenn wie diesen Winter einen Baummeister gehabt hätten, wie nach H. B. Buchholz's bauerlicher Gehölzlehre meinten zu St. Petersburg die Kaiserin Elisabeth, so hätten die nöthigen Gebäude in Traudendorf schon bereitgestellt seyn.

Es war in der Epochenzeit 1739, als die Kaiserin Elisabeth und Catharina zu St. Petersburg an der Tafel der Kaiserin Elisabeth bei Champagnergläsern ihre erhabene Götterin dreimal hoch lobten, wobei auch ihren anwesenden Damen gelehrt: „daß nicht auf der Welt die Lust ihrer Reiche jemals zu zählen vermöge,“ bald nach aufstehender Tafel aber in einem entfernten Salon, wo sie bis zum hellen Morgen fortsetzten,

sich über die trübsalreichen Hoffzustände lustig machten und äußerten: das Eis der Rewa könne nicht kalter seyn, als ihre Herzen, wenn gemüthlos, künstlichen Prachttuppen gegenüber.“

Im Augenblicke, da diese ungarische Ausrufung gemacht wurde, — Morgens 6 Uhr — gingen eben zwei Russen-Damen der Kaiserin an der nur angedeuteten Thüre des Salons vorbei, und vernahmen deutlich, was und von wem es gesprochen ward, indem sie aus angenehmer weiblicher Keugier berichteten. Der Dienst rief sie in das Vorzimmer der Kaiserin, welcher sie während des Ankleidens den ganzen Bericht erzählten. Die Kaiserin lächelte sich in

der Schneekugel, Felsengänge, Terrärten, Alleen, Bosquets u. dgl., und mit Plänen dargestellt lehrten, so daß die Kunst schnell und überall verfaßbar wurde, wie eine Sprache, die allgemein verstanden, geliebt und verstanden wird. Ja, passend kann man hier den Vergleich einer Sprache anwenden. Denn wenn man die oben erwähnten Figuren, die Quadrate, Ovale u. s. w. als die Buchstaben annimmt, so konnten die, welche diese Buchstaben gelernt hatten, leicht große und kleine Wörter zusammensetzen, und solch ein Wort wäre das Gerippe eines damaligen Gartens. Es mußten daher alle damaligen Werke gelingen, die dem Garten-Künstler le Notre nachgeahmt wurden, weil er ihnen die Buchstaben vorgekriegt hatte, die Grundbausteine, auf welche sich die Kunst stützte; also gleichsam die Kunstsprache der damaligen Garten-Kunst.

Schnell verbreitete sich dieser Geschmack nach allen Ländern aus. Dieß beweisen die vielen französischen Gärten durch ganz Deutschland; denn es gab beinahe keinen Edelhof, wo nicht ein ansehnlicher französischer Garten erschaffen worden wäre, und es sind oft nicht kleine Summen an feinerne Figuren, Bassins und andere Bildhauer-Arbeiten, aus der Mythologie entlehnt, darauf verwendet worden.

Daher sehen sich auch die französischen Gärten alle gleich, weil sie nach gleichem Systeme erschaffen sind. Immer die Alleen, die Boulingrins, die Bosquets und die Wasserfälle.

Woher kommt es nun aber, daß der natürliche Gartengeschmack, welcher schon beinahe ein halbes Jahrhundert als besser anerkannt, noch immer so

zu sagen im Schummer liegt, sich so langsam verbreitet? Woher kommt es, daß man noch so viele Gärten antrifft, die nun, halb verfallen, mehr unter die Antiken jenes Zeitalters gerechnet werden dürften, als daß sich Jemand darin ergötzen sollte?

Ich will mich hier auf den engen Raum nicht zu tief in die mancherlei Ursachen einlassen, die hies zu alle beitragen mögen; denn hieher gehört auch der jezige Luxus auf exotische Blumen; allein ein großer Theil findet gewiß auch hierin seinen Grund:

Als der Maler Renti in England auftrat, den natürlichen Garten-Geschmack zu predigen und er sein erstes Werk eines Natur-Gartens im Park zu Stowe vollendete; da war es gleichsam, als ob man eine neue Religion predigte, oder eine neue Sprache einführen wollte. Viele sprachen dafür, und Viele dagegen, daher schon eines Theils der langwierige Kampf, der bis Doro noch gänzlich besiegt ist.

Diese neuere Gartenkunst war den Garten-Künstlern, den Architekten der Gärten, gleichsam eine ganz fremde Sprache, die in das Alphabet ihrer Zeichenart nicht paßte.

Die alte Gartenkunst hatte die Architektur zum Muster; die neue aber weicht von den damaligen Formen gänzlich ab; sie hat die Schöpfung Gottes, die Natur zum Vorbild! — Welch ein schönes Subjekt, wenn wir die Natur so verstanden, als sie zu uns spricht!! — Hierin liegt aber Vieles begraben!!! (Ich komme noch später auf diesen Gegenstand.) Daher kam es auch, daß Architekten, welche in ihrer alten Gartenkunst exzellirt hatten, gleich Anfangs die elendesten Nachwerke derselben vorbrachten; daher kommt es, daß bis auf den heu-

igen Damen durch diese Doppelzüngigkeit getränkt, und beschloß, an jenen Frevlern eine sinnerliche Rache zu nehmen. Am Jubiläumstage war im kaiserlichen Palaste, wie an allen Höfen, große Gala, wo die Festasolier zum Hauptfeste zugelassen wurden. Mit den kühnen Sprechern in der verschönten Nacht, saßen an der Wahl, die sie an ihren überaus schmeichelfähigen Gesichter leicht erkannt, war sie ganz besonders gut. Als die Strenge zu Ende ging, wurde der Hofbaumeister, ein talentvoller Deutscher, Namens Anton Becker, ein junger Mann von 26 Jahren, gemeldet, den die Kaiserin wegen seiner ausgezeichneten Nachkommenschaft ungemein schätzte.

„Hoch Becker,“ sagte sie zu ihm, „ich habe den von dir entworfenen, vor acht Tagen überreichten Bau-

Plan zu meinem neuen Schloß auf der Roma, zwei Stunden von hier, aufmerksam geprüft, und halte ihn für ein wahres Meisterstück. Wollte Gott, es könnten auch unter meiner Regierung Wunder geschehen, wie zu den Zeiten des großen Beschützers der Gläubigen zu Bagdad, Harun Al-Raschid, wovon die Märchen der Tausend und eine Nacht so viel Herrliches erzählen, aber ich wäre im Stande, mit den blühenden Geizigen von Xabbin's Wunderlampe über Nacht Schächer zu zaudern, so wäre doch meine Sehnsucht bald gestillt.“ „Dazu bedarf es wohl keiner Wunder; denn dieser Palast steht bereits vollendet am Ufer der Roma, und ich würde mich unendlich stülklich schätzen, wenn Eure Majestät die allerhöchste Gnade hätten, dieses Werk meiner unbegrenzten Ergeben-

elgen Tag von Manchen noch so viele besonders kleinliche Nachwerke hervorheben, die freilich oft heimlich wünschen und seufzen mühen: wäre doch der alte Geschmak geblieben!

☞ Daher ist diese Kunst noch immer nicht allgemein verbreitet, noch nicht allgemein verstanden, weil die Natur nur so Wenige verstehen; und noch mehr, weil uns solche Lehrsätze, welche nur geeignet sind, eine Kunst oder Wissenschaft allgemein zu machen, ein Musterbuch, in welchem dieser Gegenstand, wie le Notre's französische Gartenkunst, nach Grundregeln gelehrt wird, gänzlich mangelt.

Oder wo findet man ein Lehrbuch der neueren Gartenkunst, in welchem diese Kunst nach Lehrgriffen, nach Grund-Regeln vorgetragen wäre? — wo den Schlüssel, durch welchen man die Natur versteht?

Die natürliche Gartenkunst ist mehr die Sache des Landschafts-Malers. Dieser könnte hier die Stelle des damaligen Architekten einnehmen, wenn diesem nicht gänzlich alle übrigen Kenntnisse mangelten, welche noch zur Ausführung eines Natur-Gartens nöthig sind: — die Kenntnisse der Farben, mit denen er das Bild in der freien Natur malen will. Der Maler kann des Gartens Bild nur malen, wenn es schon steht; kann es aber nicht stellen, um es zu malen.

Es gibt endlich viele Fürsten, Cavaliere und Privaten, welche eine reiche Phantasie für edle Gartenkunst in sich bewahren, die sie sich oft auf Reisen erworben haben. Hier gebhren aber besonders viele Damen, die oftmals ein wahres Talent entwickeln für Malerei und Gartenkunst. Allein es ist nicht ihr Fach, diese Ideen durch Uebung zu be-

festigen. Theils haben sie nicht die physische Zeit, größtentheils aber fehlt es ihnen an Leuten, welche ihre Ideen auffassen, und praktisch und glücklich ausführen. Und so bleiben oft solche Talente, die unter gemeinen Menschen nur selten sich entwickeln, undendzt.

Wer hat also bis jetzt die schönsten Kunstwerke der natürlichen Gartenkunst erschaffen?

Der eine reiche Phantasie der Landschafts-Malerei in sich vereint, sich mit schönen Perspektiven bekannt gemacht hat, und dabei eine richtige Kenntniß der Bäume, Sträucher und Blumengewächse besitzt, und diese als Dekorationen materlich zu gruppiren in seiner Macht hat. Hier gebhrt auch die richtige Ausbeilung der Naturbilder auf seinen Terrain durch die Begriffe der Geometrie.

Der ist ein großer Gartenkünstler unserer Zeit, sey er auch, wer er wolle!

Aber solche Menschen gibt es nicht sehr viele, welche in sich allein alle diese Eigenschaften vereinigen. Die Wenigen aber, die es bis jetzt dahin gebracht haben, sind durch große Anstrengungen, durch unermüdeten Fleiß und Eifer, durch Begünstigungen großer Monarchen, und durch große und praktische Uebung erst dahin gelangt.

Wäre ein Eckel nicht durch einen Carl Theodor nach München berufen, ein Kiedel nicht durch einen Kaiser Franz begünstigt, ein Lenné und Otto nicht von einem König Wilhelm und von einem, für schöne Künste Sinn habenden Ministerium unterstützt, eine Wilhelmshöhe, ein Schwetzingen, ein Hohenheim, ein Weimar, ein Vellitz ic. nicht durch die unendlichen Aufopferungen deutscher Fürsten nach und nach entstanden:

heit eines hundertfachen Besuches zu würdigen. Der Palet ist auch bereits mensiblet, und ich schmeichle mir, wenigstens alle jene Bequemlichkeiten angebracht zu haben, welche den Erwartungen meiner erhabenen Monarchin zu genügen vermögen.<sup>100</sup> Erkannt maß die Kaiserin mit einem majestätischen Blute den selbstzufriednen lächelnden Baumracker von oben bis unten, als wollte sie fragen: „bist du verrückt, oder wagst, mit mir zu scherzen?“ „Ach's Graß, Becker?“

„Gut Maj.Mät, wie könnt' ich es wagen —“  
Die Kaiserin schellte. „Den Wagen vor!“

Seiner hohen Gebieterin gegenüber stehend, deren Ohr mit dem diesem unbegreiflichen Rätsel tief ergriffen war, wagte Becker kein Auge aufzuschlagen, und so fuß-

zen Reihe in gestrecktem Trabes schweigend an das Ufer der Rewa hinaus, an welchem dem Bautürker eine kaiserliche Belohnung über die Verbanung nach Sibirien erwartete.

Als der Wagen dicht am Ziele um eine Ecke bog, entschloßte der Kaiserin ein lauter Freudenruf des Staunens; denn vor ihren Augen funkelte im Sonnenglänze, wie aus einem Berge von begiehem Diamante gearbeitet, das Weckel ihres neuen Palastes, in halb natürlich Größe, künstlich aus dem Eise der Rewa erbaut, 52½ Fuß lang, 16½ Fuß breit, und 20 hoch, ohne daß durch die Last des Daches, welches gleichfalls aus Eis bestand, das Hinterke des Gebäudes im mindesten wäre verletzt worden. Die Eisküste aus dem Kisse wurden dann nach Erfordernis ausgetreten, verjert und nach

(10<sup>1</sup>)

wo wäre ein Gartenkünstler neuerer Zeit, wo ein großartiges Kunstwerk der neuen Gartenkunst zu finden, die keine Nachahmungen eines Malers *Renoir*, sondern aus dem Vorbilde der Natur und der Phantasie entnommen sind, die unerschöpflich in ihren Schöpfungen, wie die Musik in ihren Tönen *Urreue* ist?

Manchen sterben aber, und ihre Werke bleiben wie eine alte Oper zurück. Wer die Musik gelernt hat, kann sie spielen, die Andern verstehen alle nichts daraus, und am Ende veraltet sie ganz. Es entsteht nun aber hieraus die große Frage:

„Ließe sich die natürliche Gartenkunst unter Regeln bringen, so daß wir sie allgemein verstehen könnten?“

Etwas ein Gesehenes kann der Mensch nicht erschaffen; ein Urbild muß da gewesen seyn; die Urbilder schuf die Natur, wenn auch in anderen Zusammenhängungen.

Aber wenn es Linné gelungen ist, die Vegetation von Millionen Pflanzen unter ein System, und solche nach Lehrplänen in Klassen und Ordnungen zu bringen: wie sollte es uns nicht auch gelingen, diese Aufgabe so zu lösen, daß nicht erst durch angeborene Talente, durch außerordentliche Fälle großer Übung und Aufopferungen (nämlich auf Reisen) die Kunst erlangt werden muß; daß diese dann nicht mit den Erfahrungen eines Einzelnen wieder absterbe, sondern lebend, so wie das System eines *Tournefort*, *Renné*, *Jussieu*, *Decandolle*, *Reichenbach* ewig fortlebe, und sich zu jeder Zeit, und ohne die Persönlichkeit des Autors, Jedem in dieser Kunst bilden können?

Lang habe ich diesen Gegenstand verfolgt,

den Regeln der Baukunst aneinanderzusetzen. Vor dem Paßloste Randen schen Kanonen von Eis, die auf der Drehsbank gemacht waren, mit ihren Kesseln und Häubern ebenfalls von Eis, und zwei Mörser, die eben so, wie die gegossenen, gearbeitet waren.

Im Innern dieses Gipsabstaks war die ganze Einrichtung von Eis: ein Thronbimmel, ein vier und zwanzig armerg Leuchter, Antelbespiel, Aische, Stühle, u. s. w., sogar die Töpfe in der Küche auf dem Feuerherd. Die Kaiserin war so entzückt, daß sie dem freubetrunknen Bedier die Hand zum Kuß reichte. Schnell reiste in ihrem Geiste ein origineller Plan. Durch eine das Gebäude um ein Drittel der Höhe überragende Umlaufung hatte der Baukünstler seine wunderbare Schöpfung allen Späher-

Wächtern und Wächern vergebens durchsucht, alle Garten-Pläne, von alten und neuen, von schlechten und guten Meistern kopirt, viele Gärten selbst aus der Natur geometrisch und perspektivisch aufgenommen, oder selbst angelegt, und hierdurch habe ich endlich den Schlüssel gefunden, wie die Landschafts-Gartenkunst sich ebenfalls nach Regeln, wie die Musik nach Noten, wie eine Sprache nach Buchstaben, wie die französische Gartenkunst nach geometrischen Figuren, nach ihren eignen Grundregeln gründlich und nach Anfangs. Gründen sich erlernen lasse. \*)

Dies ist nun das System, welches ich in dem Garten-Panorama zu entwickeln und niederzulegen gedente. \*\*)

Seitdem der Berliner Gartenbau-Verein das erste Mal in seinen Verhandlungen die Preis-Frage: über Gruppierung exotischer Bäume und Blumen, die, glaube ich, noch nicht gelöst ist, in die Welt schickte, arbeite ich an dieser Aufgabe. Ich wurde damals nicht fertig, und nun gestaltete sich die Arbeit zu einem andern Zweck.

Wenn es mir daher durch dieses Nachdenken gelungen ist, für's Allgemeine hierdurch etwas zu leisten, so mehr ich das Verdienst der gesammelten Natur-Grundsätze nicht mir allein bei, sondern viele große Gartenkünstler sind mir berechtigt theils schriftlich, theils durch ihre Pläne, theils durch

\*) Seit 12 Jahren lege ich jährlich kleine und größere Gärten an, und bin gerade jetzt mit der Leitung der sehr ausgedehnten Volksgarten-Anlagen in den herrlichen Xuen für die Stadt Presburg beschäftigt.

\*\*) Dieses System wird als Skizze durch lithographirte Tafeln in allen seinen Gruppierungen dargestellt, und durch viele Beispiele ersichtlich gemacht.

Xuen entzogen, und den dabei beschäftigten zahlreichen Mitarbeitern ausdrücklich befohlen, diesen verschlossenen Raum nicht eher wieder zu verlassen, bis er es ihnen erlauben würde.

Die Kaiserin ließ alle Hofräthe, von welchen sie in der Späternacht umgeben war, auf den nächsten Abend zu einem glänzenden Souper laden, mit dem Auftrage, nach 7 Uhr von Kopf bis zu den Füßen dicht in Pelz gehüllt in der kaiserlichen Burg zu erscheinen. Dieselbe Einladung erhielten die und bekannten 17 Adels-Schwärmer, jedoch mit dem Unterschiede, daß ihnen die strengste Polka im Xnuge aufgetragen wurde. Das kaiserliche Köchen- und Kellerpersonal war im Gipsabstak am andern Tage bereits vollaus beschäftigt, als die Kaiserin mit ihrem Gefolge in vielen Wagen erschien. Bedier,

Entstehungen in der Natur vorangegangen, und setzen sich dadurch, mit meinen eigenen Erfahrungen in dieser Kunst in Verbindung, in den angenehmen Stand, diese Arbeit durchzuführen. Ja, Viele, besonders Schell, Kiedel, Otto, Lenné, Koch, Morro, Lübeck, Schoch, London, Wilson u. werden sich in ihren Werken wieder erkennen; als ein gewisser Beweis, daß das System kein Hingeeipniss seyn kann, wenn es sich auf die Kunstwerke vieler Männer gründet.

Alein um dieses System in seiner ganzen Vollkommenheit und seinem Umfange entwickeln zu können; muß die Phantasie vorerst durch schöne Gartenbilder gewelt und bereichert werden.

### Phantasie.

Phantasie ist das Vermögen der Seele, die Gegenstände sich klar vorzustellen, wenn sie nicht gegenwärtig sind. Phantasie macht man sich eigen durch das Einprägen schöner Bilder in der freien Natur. Da aber dieß nicht immer bleibend möglich wird, oder oft nur in sehr beschränkten Bildern, so kenne ich zur Erreichung dieses Ziels kein trefflicheres Mittel, als die Hefte unsers Gartens Panoramass.

Daher gehen diese schönen Tableaux von Gartenbildern im brillantesten Farbenspiel voraus, die nur eine Landschaft im Freien haben kann. Daher wird sich alsdann das Ganze als ein harmonisches Gewebe verbinden, und die reich an Ideen belebte Phantasie stützt sich nun auf die Grundregeln des Systems und schafft ohne Schwierigkeit.

### Harmonie.

Harmonie der Gegenstände gibt uns das Gefühl, und ist eine Folge der Phantasie. So widrig und unangenehm ist eine Musik seyn würde, wo Jeder nach seinem Gefallen spielt; so widrig und nichts sagend ein Gemälde seyn würde, wo alle Gestalten ohne Verbindung und ohne Ordnung durch einander geworfen sind: eben so widrig ist das Werk eines Gartenkünstlers, der seine Gruppierungen ohne Rücksicht auf ästhetischen Werth durch einander wirft, und nur bimpfanz, wo Platz ist.

Von einem Tonkünstler, welcher in der Musik die oben angeführten groben Fehler ausüben würde, möchte die schon heut zu Tage an eine geläuterte Tonkunst gewohnte Welt sagen: der Mensch hat selbst die ersten Regeln der Tonkunst verfehlt. Was sagte man aber von manchem Gartenkünstler?

### Kraft.

Kraft ist die Mutter der schönen Künste. Welch eine Musik ohne Kraft, welch ein Bild ohne Schatten! Wie einformig und wie einerlei würde nicht ein Garten erscheinen, in welchem sich zwar alle Pflanzungen harmonisch verbanden; allein nirgends gewahrte man die in der Natur so oft vorkommenden feinen Umrisse und Schlag Schatten, wodurch die Natur ihre Kraft ausdrückt.

Wie überraschend finden wir nicht das plötzliche Losbrechen von rauschenden Instrumenten, nachdem wir zuvor durch die leisesten Töne harmonischer Verbindungen beinahe bis zur tiefsten Träumerei eingeschlüfert wurden. Solche Abwechslungen nennt man in der Musik Kraft.

Was ist nun in der Landschafts- Gartenkunst

der einzige Mann in Pelz gekleidet, durfte wieder im Wagen der Kaiserin fahren. Durch die Fenster des Kaiserpalastes bliesen die kaiserlichen Heftstromper die stillsten Campanulengehörte; die Giebeln gaben eine dreimalige Salve. Sie hatten die Köpfe der Schöpfkühner, welche gewöhnlich mit drei Pf. Pulver geladen werden; man sah sie aber nur mit 1 Pf., und brachte späterhin, nach dem Feuert, auf den Wunsch der Kaiserin eine Kugel von gestricheltem Eisen, bisweilen auch eine eiserne, hinein. Die Kugel durchbohrte in einer Entfernung von 60 Schritten ein Brett von 2 Zoll Dite. Das Eis der Kanonen konnte nicht viel über drei bis vier Zoll dick seyn, und dennoch widerstand es der Gewalt der Explosion.

Vom blendenden Glanze von mehr als tausend Wachs-

Kerzen durchstrahlt, gleich der Palast einem wäuchernden Sauberscheit. Die Kaiserin fuhr ihr Gefolge durch alle Räume, und erlöste sich die Wunder dieses Baues. Erst nach einer vollen Stunde, welche die 17 Cavalliers in ihren seidenen Strümpfen mit hübschsten Schuhen, in Relieffieren von lichtein weißem Gassein, und in lila Uniformen, für ein gutes Wort, blickten, wurde zur Tafel gebracht. Für die Kaiserin und die Damen waren weiße Stühle aus Porzellan binaus, die Herren mußten auf blanken Giebeln, die keine Durchlöcher hatten, sitzen, sohin ihre Füße auf dem Giebelboden ruhen lassen. So oft einer die Kette zu ergreifen, zog er einen Fuß nach dem andern in die Höhe, konnte jedoch eine so unbedeutsame Stellung nicht lange ertragen. Die Kaiserin und

(Landschafts-Malerel) anders Kraft, als das Felle Hervortreten einzelner oder gemeinschaftlicher Gesenken im Vordergrunde, und ihrer kräftigen Schlagarten; das Sanfte Zurükweisen des Hintergrundes bis in die Himmelsbläue! Harmonie und Farbendone vollenden das Meisterhafte des Bildes.

### K o n t r a s t.

Ist in der Natur ein Widerspruch. Kontraste müssen nur schnelle Uebergänge seyn. Lauter Kontraste würden eine völlige Zerkübrung von sich kreuzenden Formen und unharmonischen Gestalten hervordringen. Lauter Harmonie; lauter Einfachheit.

Eine lange ebene Fläche langweilt.

Zu einer schönen Landschaft und in einen schb. Garten gebhren Kontraste unumgänglich. Nämlich die harmonischen Bilder wechseln mit den Kontrasten, und hieraus entsteht die Kraft, sowohl in Bezug auf Formen der Umrisse, als auch auf Farbenspiel. Das schnelle Uebereichen eines Triangels ist in der Natur ein Kontrast, und gefüllt, weil es nur schneller Uebergang war. — Das plötzliche Erscheinen eines pittoresken Felsens zwischen Baum-Gruppen mit einem schäumenden Wasserfalle ist ein Kontrast. Wer kennt als Kontrast nicht den Effekt, den eine Masse hängender Thänen-Weiden (*Salix babylonica*), Birken, Fichten, Platanen, für sich allein daselbst, hervorbringt, und als solche sich auf einem harmonischen fremdsfarbigen Hintergrunde abdrückt?

Welch ein unglückliches Bild würde sich aber dem Auge darstellen, wollte man aus jeder dieser Baumgattungen einen nehmen, und eine Gruppe daraus bilden? Eines kann ohne das Andere nicht bestehen.

Ihre Damen genossen nur warme Speisen und glühend heißen Punsch; den Gasalinen wurden nur kalte Speisen, und Ratt des Meines Bonile-Gis servirt. Nach dem Rand fortwährend zur Linken hand der Kaiserin, die plötzlich einem Kammerdiener ein Zeichen gab, welcher ihr ein Kästchen überreichte. Aus diesem nahm sie das Dekretiptom für Becker, einen Orden, den sie unabhängig auf seine linke Brust befestigte, und eine Anweisung von 20,000 Silberwein auf die kaiserliche Kabinetskasse. Der Künstler schüttelte sich dadurch so hebet und beglückt, daß er der Kaiserin auf der Stelle gleich einen zweiten solchen Palast gebau hätte. Allen übrigen bei diesem Wunderbaue beschäftigten Arbeiterinnen wurden reiche Geldgeschenke bewilligt.

Kaiserlich mußten die Postkasseler und Garbedienstmerken, daß die Kaiserin zu diesem Benehmen einen ganz eignen

In einem gut geordneten Garten muß also Phantasie, Harmonie, Kraft, Kontrast enthalten seyn; d. h., die harmonischen Bilder wechseln mit dem Kontrasten; man findet nirgends dasselbe Angesicht, die Formen wechseln vor den Augen, und drücken sich überall malerisch aus.

Warum sind die Landschaften der nördlichen Länder so einfach? Wegen der Harmonie und der vielen übereinstimmenden Formen, z. B. der Bäume gleicher Gattung in den Wäldern. Warum die Landschaften des heißen Südens so pittoresk, so imposant? Wegen der vielen ungleichen und großartigen Formen der Vegetation, welche die vielen Kontraste bilden. Diese Länder sind das wahre Vaterland für das Studium der Landschaftsmalerei und Landschafts-Gartenkunst.

Ich habe während meiner Reise in Westindien \*), wenn ich von der üppigen Vegetation eingeschlossen war, oftmals die Betrachtung gemacht, wie die Errichtung einer besonders abgeschlossenen amerikanischen Landschafts-Partie mit einem brasilianischen Sommerhause in einen englischen Garten, z. B. auf einer Insel in der Nähe von Schattigen Platanen, eine höchst angenehme Erscheinung seyn müsse, und die Möglichkeit für ein Paar Monate des Sommers auch gleich nach meiner Rückkehr nach Europa in einem zwar noch bis dato ungedruckten Plane aus einander gesetzt und dargestellt.

\*) Ich hatte die Ehre, im Jahre 1819—21 auf Privat-Kosten Sr. Majestät des Kaisers eine naturhistorische Reise für die k. k. Gärten und Hof-Naturalienkabinette zu unternehmen. Siehe hierüber: Archiv für Geschichte, Statistik u. s. w. Jahrgang 1823 No. 71—85.

thümlichen Beweggrund haben müsse, aber welchen, darüber geräth ich nicht. Ich sehe, wie sehr, als die Kaiserin während der Zeit sich außer halbvolll mit ihnen unterhielt. Allein, nach dreißigjähriger Dauer der Zeit wurde ihnen von der Monarchin das Kästchen gelöst. Auf ihren Wink mußte sich das ganze Dienstpersonal aus dem Salon entfernen.

„Meine Herren,“ sprach sie, „roth ist die Farbe der Liebe, aber Liebe ohne Bekandtheit hat in meinen Augen keinen Werth; blau ist die Farbe der Bekandtheit, und ich sehe es Ihnen nicht bloß an den Wäsen an, daß Sie auch dieser Farbe kundig sind, sondern alle ihre Mienen überzeugen mich davon. Mit Recht könnte ich also Ihrer Versicherung glauben, welche Sie vorgethan diesen Damen hier machten: daß nichts auf der Welt die Blut ihres Herzens zu kühlen vermöge,“ wenn nicht die

### Schönheits-Wellenlinie.

Erreicht man die Straffe eines Hügels, so glaubt man eine weite Fläche zu überschauen. Allein auf der entgegengesetzten Seite zeigt sich ein Hügel, der eben falls wieder so sanft hinauf, als hinab geht.

Dies ist die Naturschönheits-Wellenlinie. Wirft man ein Haar auf den Tisch, so wirft sich solches in eine natürliche Form, und man sieht die Schönheits-Wellenlinie. Hält man das Haar an beiden Seiten zusammen, so bildet sich eine neue Naturform, entweder eine hauchige, längliche, runde u. s. w., bleibe aber stets mit der Schönheits-Wellenlinie umgeben; selbst wenn diese Form noch gewaltsame Eindrücke erpichte!!!

### Geometrische Grundfiguren in der Natur.

Alle Naturkörper haben eine Grundfigur. So ist die Erde rund, die Berge sind spitzig, die Steine zeigen sich in allen Formen, als: dreieckig, viereckig, verschobenviereckig, oder gar nicht kantig u. s. w.!

Die Blumenkronen der Pflanzen haben Formen von menschlichen Geräthschaften, als: Trompeten, Keulen, Tabakspfeifen, Hämmer, Pfeile, Röhren u. dgl.; die Blätter haben Formen von Geigen, von Lanzen, enthalten fast alle geometrische Figuren in sich u. s. w. \*)

### Welchem Reichthum an Naturformen und Stoff!

Wer könnte hier wohl noch zweifeln, daß hierin die Grundlage meines Systems gleichsam verborgen

\*) Die beinahe sich die warme Frühlingssonne an meine Fenster, indem ich hier am Schreibtische sitze; o! soet von die, zu tochter Kollen! hinaus in die Auen, in die neuen Plantagen; das Auge schaut schon, und die Anlagen sind heute um ein ganzes Jahr gealtert!

diese Welt eine zweite Auserwählung Ihnen unterworfen möchte; „daß das Gie der Nema nicht lätter seyn könne, als Ihre Herzen, diesen geküßelten, künstlichen Drahtgruppen gegenüber, welche ich, die Kaiserin, — dies sprach sie mit einem strafenden Blicke, — meine Hofdamen nenne. Geben sie mir nun Aufschluß, meine Herzen, ob denn das Gie der Nema wirklich nicht lätter ist, als Ihre Herzen!“

Die Cavalierier saßen sich verrathen; da gab es keinen Ausweg mehr. Sie wollten der Kaiserin, um Verzeihung stehend, zu Füßen fallen; allein es ging nicht so schnell, denn die Wellen waren an die Stühle oder an den Boden angeheftet. Gewaltsam rissen sie sich los, und ließen zum Theile die dünnen Schuhsohlen, zum Theile die Gesämswolle der Beinkleider auf den Boden zurück; dieses geruchvolle Wespens von den höchsten

lätze, und bleib das Geruch meiner Klassen und Ordnungen sey! Versterben wird man mich hier freilich nicht mehr, als ich es wünsche, hierzu ist dies auch nicht geschrieben.

Allein ich gebe das Versprechen, daß ich alles, selbst von den Gemeinen, verstanden und in Kürze erlernt werden kann, ja daß Jeder nach diesem Lehr-Systeme sich schnell richtig einen Plan von jedem ihm vorgelegten Terrain entwerfen kann.

Es ist unglaublich, mit welcher Schnelligkeit und mit welchen bestimmten Umrissen ich seit dieser Zeit, als ich mir dieses System eigen gemacht habe, einen Plan entwerfen kann, oft den größten in einer Stunde, mit sammt der geometrischen Aufnahme auf dem Platze, wenn sonst keine außerordentlichen Schwierigkeiten vorhanden sind; und so, daß ich höchst selten noch etwas abändern darf.

In diesem ersten Entwürfe muß Alles entschieden seyn. Die Baumgruppen, welche ausgebaut, die hinzugepflanzte, die Thäler, welche gekantet, die Hügel, welche gehoben, und die Perspektive, welche gebildet werden. \*) Nichts mehr zu überlegen, nichts mehr zu verändern: \*\*) dies ist dann der Unterschied zwischen dem Verbalten, wenn eine Sache sich auf einen Lehrstolz gründet, als wenn man im Finstern herumtappet. Dabei wird uns Das dann leicht fallen, und ein Vergnügen gewähren, was jetzt eine Unmöglichkeit scheint.

\*) Es versteht sich von selbst aber, daß der Generalplan schon besprochen und bestimmt wurde.

\*\*) Hierbei bleiben die Stellen Beiträge zur bildenden Gekunstung stets unentbehrlich, und für diesen Zweck selbst ein höchst willkommenes Werk, und für dieses selbsts Gekunsttheorie wieder ein gleichsam erst die Erklärung in Kapten seyn, und dieser erst vollkommen verstanden werden.

komischer Wirkung. Den endlich Knienden, welche schon an einen schließlichen Befehlssatz dachten, hielt die Kaiserin so lange eine derbe Strafpredigt, bis sie wieder mit den Knien und Schulpfingern an den Gießboden angelassen waren. Als sie nun das Wort „Gnade!“ und den Befehl, aufzustehen, vernahmen, war es gar possitlich anzuschauen, wie thalerförmige Gekunststücke von den am Knie gespannten Beinkleibern an dem Gießboden flieben blieben, und die Kaiserin mußte, um das Rauchen zu verbergen, ihre Antitz abwenden. Raum zu Hause angekommen, stießen sie in ihre Betten, und tranken maßweise heißen Riebertee, um wieder Leben in ihre Gekörper zu bringen. Im Hofe wurden sie lange Zeit nicht wenig gesezt; sie bürdeten sich aber wohl, ihre Herzen jemals wieder mit dem Gie der Nema zu vergleichen.

Dieß wäre noch ein Feld der Kunst und der Ehre; eine Gärtner-Akademie für junge gebildete Gärtner, die von vielen oft höchst unwissenden, welche die Kunst bis zum niedrigen Tagewerk herabgebracht haben, sich unterscheiden, durch Ambition ihres Kunstfleißes der Gartenkunst den frühern Schwung erobern helfen, und sich auch dadurch die frühere Achtung der Alten als Künstler wieder verschaffen wollen.

Dieß ist ein Weg für Herrschaften, welche sich ewig beschweren, daß ihre Gärtner keine Anlagen verstehen, keinen Geschmack haben, wenn sie für das Allgemeine der Gartenkunst etwas thun wollen. So wie es auch zum Fortschreiten in der Gartenkunst, und um geschicktere Gärtner zu bilden, so erfolgreich seyn würde, wenn Herrschaften auf ihren Gütern, wenigstens auf den bedeutendsten Gärtnereien, die nöthigsten Gartenbühler anlauffen, die als ein bleibendes Inventarium, und zur Belehrung des Garten-Personals disponibel wären. Es gäbe im Winter gleichsam zum Besessern hinauf gehoben werden, und die Herrschaften geschicktere Gärtner erhalten.

So glaube ich nun theils die Ursachen berührt zu haben, warum die jetzige Gartenkunst nicht Das ist, was die frühere war.

So würde die natürliche Gartenkunst ein Lehr-Erkenntniss erhalten, wornach sie von Jedermann gründlich erlernt werden kann.

So sende ich den Aufsatz in die Welt, mit der besten Absicht für die gute Sache, und fürchte die Kritiker nicht, verlange keine Vorausbezahlung, weil ich meiner Sache gewiß bin; und so werde ich bewähren, was ich versprochen, wenn irgend dieß Unternehmgen, welches, bedeutenden Kostenaufwandes halber, nicht Sache eines einzelnen Menschen ist, gebürge Würdigung findet.

So würden endlich nach und nach alle alten und misslungnen Anlagen verschwinden, und uniere Erde Oberfläch zum immer sich ähnelnden Paradies hervorbrechn.

## D i e N a t u r.

Wiß, Mensch! du heinst Dicles würdig leben,  
Nimm die Natur  
Bei deinem Denken, Wollen, Thun und Streben  
Zur Freundin nur!

Sie theilt dich der Weisheit reine Pfade,  
Zeigt himmelan,  
Selbst weise — thätig, freudig und gerade,  
Der Weisheit Bahn.

Sie denkt, wie Gott, erhaben, forscht tief,  
Den Gang des Irt,  
Daß sie, mit ihr, uns mütterlicher Weise  
Die Richtung deut.

Ihr Wollen himmlisch, Reiz ein ernstes Trachten  
Nach Kraft zur Pflicht,  
Und soll sie selbst in Zwang und Hessein schwächen,  
Sie wankt nicht.

Ihr Wirken ernst, nur Wornen und Beglücken  
Ihr Reiz Thun:  
Ein jedes Herz soll nur in Lust, Entzücken  
Und Segen ruhn.

Sie wacht mit Huld, wann Sonne, Lust und Regen  
Vorüber zieh'n,  
Daß ihren Kindern Sonne, Glük und Segen  
Daraus erzieh'n.

Ihr Streben, höchstes Ziel, nach dem sie ringet,  
Vollkommenheit,  
Wird einst, wann sie den hehren Lauf vollbringt,  
Selbst Seligkeit.

Im Wollen Gott, im Segnen Gott und Engel,  
Voll Himmelsinn;  
Bei Lust und Schmerz — beim Dulden aller Mängel,  
Und Leherin.

D schweige, Mensch! und wag' es nicht, zu klagen,  
Nimm die Natur  
Auch in der Schwach — in Schmerz, und Kummertagen  
Zur Freundin nur.

Du wiest vor ihr die Weisheit vollenden,  
Aus Harm und Leid,  
Vereinst du dann selbst, mit eignen Händen,  
Dir Seligkeit.

Ist die Natur nicht Gottes heil'ger Tempel,  
Und ist ihr Bild  
Nicht Gottes Bild; ja, Seiner Allmacht Stempel,  
Und Weisheit Schild?

Und ist dein Gott nicht Seligkeit und Liebe?  
Was sollst du sehn?  
Schau die Natur, und sey beim Gang der Triebe  
Ertar, klug und rein.

B o n v a t b.

In Commission bei H. Pustet in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.  
Der gangjährliche Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. M. mit Couvert — portofrei.

**Inhalt:** In das Frühjahr. — Einwendung u. — Kalenderprophetungen. — Wie man Blumenwiebeln im Winter in Zimmern zum Wachen bringen kann. — Aufserordentliches Reichthum der amerikanischen Conz an Seide. — Ueber die Erhaltung der Nahrungsgewächse. — Große Kettige zu erzielen. — Einige Worte über die Messenfassung des Herrn Keller in Duisburg.

## In das Frühjahr.

Nur dir, liebliches Frühjahr, will ich meine Betrachtungen weihen, dir Lob singen, und alle meine Empfindungen, die meiner Feder entspringen, dir vorlegen. Komm, komm, und beglücke uns endlich! Komm auch du, lieblich erwärmende Sonne! erwärme meinen Garten, und belebe meine Blumen. Denn nicht uns Menschen, als den edleren Geschöpfen Gottes, auch allen den Myriaden von Geschöpfen ist die Freude über die Reize der verjüngten Natur, das liebe Frühjahr, welches Daid, der Römmer, so schön besang, so gemein, daß wir sie in dem ganzen Reiche der lebenden fühlenden Wesen wahrnehmen. Kaum verlieren die Lüfte ihre Rauheit, und legen die Gärten ihren grünen Schmuck an, so wird Alles von einem unennbaren Vergnügen erfüllt. Wie eilen nicht die wolletragenden Heerden mit frohem Lärm der grünprangenden Weide entgegen; wie lieblich schwingt sich die singende Lerche den höheren schon erwärmten Regionen entgegen; wie froh baut die den Winter fliehende Schwalbe als Vorkotin des Frühjahrs emsig ihr Nest; wie hüpfen die Geschlechter der unzählbaren Vogel auf den belaubten Bäumen, und singen froh ihre Lieder, und Lob und Dank dem Schöpfer des

Weltalls, und äußern ihre Freude durch ihre Zauber-Melodien! Selbst die Fische, wie spielen sie nicht über den sanft erwärmten Fluten, und die Myriaden von Insekten, wie froh hüpfen, summen und zirpen sie nicht, und welches neue Leben bereitet sich durch die Einflüsse des milder werdenden Himmels in der ganzen Schöpfung aus! Bei solchen Betrachtungen fällt mir dieß schöne Lied bei:

Wo, o schöner Frühling, hast du,  
Wo so lange dich verweilt?  
Alles hat, mit frohem Auge,  
Stehend, daß du kömmt, geharrt.  
Wandte suchte, lieber Frühling!  
Weil' auf unser frohen Flur.  
Wenn du hier bist, so vergessens  
Wir des bösen Winters Wuth.

W.

Diese allgemeine Empfindung von Winterleid und Freude bei der Verjüngung der Natur belebt auch den Menschen; der würde ein Fremdling in unserem Geschlechte und unter die Glückseligkeit der Thiere erniedrigt seyn, der in dieser Zeit keiner angenehmeren Empfindung fähig wäre. Andere Geschöpfe sind für eine Menge der Schönheiten in der Natur gleichsam todt, nur der Mensch kann sie empfinden, und er ist dazu durch seine ganze Einrichtung verbunden. Die ganze Schöpfung ruft ihm zu, ihren Reizungen seine Sinne und seine Vernunft

## Nachrichten aus Traudendorf.

## Kosen-Verkauf in Traudendorf.

Den geneigten Lesern ist schon bekannt, daß wir in Traudendorf eine große Sammlung freier Kankosen besitzen. Wir concentrirten sie aus in verschiedenen Ländern berühmten gemordenen Sammlungen. Jährlich in der Miltzeit wurden sie aus Genauigkeit überprüft und controlirt, wobei leider oft drei und vier verschiedene Namen nur in Eine Worte zusammenschmolgen.

Von denjenigen Sorten, die sich bereits zur Abgabe vermehrt haben, erschienen in dieser Gartenzeltung mehrmal Verzeichnisse: das letzte 1830 S. 342. (Die Glas-Poué, oder sogenannten Monat-Kosen sind 1831 Seite 273 verzeichnet.)

Für gegenwärtiges Frühjahr und nächsten Herbst haben wir nachstehende Sorten für freie Land um beifolgende Preise zur Abgabe in Vermehrung:

(11)

zu eröffnen. Für ihn strahlet die Morgenröthe der Frühlingstage über die bethaucten Wiesen hin, nicht für den blinden Wurm, der unter der Erde kriecht. Die Freude über die Annehmlichkeiten der Natur war die erste Empfindung des Menschen in Eden und als er auf die Erde trat. Sie ist eben noch so unschuldig, als sie damals war, noch eben so sehr seinen Bestimmungen gemäß.

Im lieblichen Frühjahr fangen auch die angenehmen Beschäftigungen in den Gärten an. Welche Wonne, welches Vergnügen, wenn die Pflanzen von ihrem Winterschlaf erwachen! Gibt es denn eine angenehmere, Seele erhebnendere, unschuldigere Beschäftigung, als die Blumisterei? Ein Acker, mit Unkraut bewachsener Garten — welcher Anblick! durch Industrie bebaut, durch eigenen Fleiß, durch eigene Hand-Anlegung, welche Veränderung! Wie überraschen einen Wandel nicht die schönen Natur-Kinder! Welchen Eindruck machen sie auf einen gefühlvollen Menschen! Er wird in eine Freude über die Natur gesetzt, und eben diese Freude versetzt den Menschen in die glücklichste Lage. Die Seele, die sich beständig unter Arbeiten und Sorgen ermüdet, und sich aller erquickenden Ergänzungen versagt, wird endlich lauter Verdruss und Raubigkeit. Je mehr sie sich von Gegenständen, die Vergnügen erwelen, entfernt, je mehr sie sich in tief sinnigen Nachforschungen verliert, oder sich den Besäumnissen des Lebens überläßt, ohne sich von irgend einer sinnlichen Lust ermannern zu lassen, desto mehr Ernst und Dunkelheit wird sich über sie ausbreiten, und die garten Triebe angenehmer Empfindungen überschatten. Die glückliche Leichtigkeit des frohen Gesäßes wird sich in eine kalte Trägheit verwandeln. So sehr im Gegentheil die Freude die beste Er-

halterin der Gesundheit ist, so sehr erstrecken sich auch ihre Vortheile über die ganze Seele und ihre Thätigkeit. Sie belebt unsere Geschäfte und schmückt unsere Handlungen mit Gefälligkeit und Anmuth aus, sie gibt dem Herzen und der Stirne Heiterkeit, und unserm Umgang Leben. Und dieß Alles schafft die Bearbeitung der Gärten unter dem freien reinen Himmel, die Beschäftigung in selben her: wer hat noch Muth genug, diese zu verachten?

Zum Schluß weise ich mich an euch, ihr lieblichen Lächler Floras, ihr Erstlinge und Vorboten des Frühljahrs! da freundliches Anemonchen, süßes Aurikelfchen, ihr schönen Tulpen und Narzissen, und an dich, liebes Veilchen, Bild der Sanftmuth, dich weise ich einer jeden Schönen als erstes Blümchen des Jahres zum Angebinde, zum Spiegel. Beglücke uns alle, ihr Freundlichen, mit eurer Blüthe; denn nur ihr könnt uns überzeugen, daß wir das liebe Frühjahr haben.

J. E. Agnely,  
Mitglied u.

### Einwendung

gegen die Anpreisung des aus den Blättern des schwarzen Johannisbeerstrauchs (*Ribes nig.*) genommenen Abco- als ein untrügliches Mittel gegen die epid. Bruchruhr, (*Cholera morbus orient.*)

In dem Blatte No. 50 1832 pag. 401 dieser geschätzten Gartenzeitung wird der Tbeer von den Blättern des schwarzen Johannisbeerstrauchs als das beste Mittel zur Verabrarung vor der Cholera morbus und deren Heilung angerühmt.

Daß die Theile dieser Pflanze einige dieselben nicht unwichtige Heilkräfte besitzen, und bei manchen Krankheiten unter gewissen vom Arzte angelegten Umständen in Gebrauch gezogen werden können,

Nro.	R o s a	kr.	Nro.	R o s a	kr.	Nro.	R o s a	kr.
1.	purpurea pallidior	30	40.	cerasina albaescens	36	85.	grand Mogul	48
12.	serotinum	30	42.	earna pulchra minor	42	86.	la Reine d'Hongrie 1 fl.	--
13.	carminum superbum	30	43.	amabilis	24	90.	chremesina cum alba lineola	27
14.	holoserica cerasina	30	46.	purpurea ex violacea	18	92.	amaragdina rubra	18
15.	magna regia	27	49.	fasciculata pomifera	15	95.	pulchra marmorea	18
16.	gratiosa	15	57.	carmoisina centifolia	1 fl.	--	fastuosa	20
24.	pulchra purpurea violacea	27	59.	Damasceana media	18	97.	Plandrica maritima	18
26.	purpurea albicans	18	64.	rubella caulis inermis	24	100.	purpurea violacea delicatosa	27
27.	Pensylvanica humilis	18	72.	Damasceana York et Lancaster	30	101.	praenestina	27
28.	villosa grandis semiplena	12	74.	gallica variegata	24	104.	Anglica grandis	18
31.	carminata albicans	27	82.	turbinata pulcherrima	18	106.	gallica superbissima	36

mag außer Zweifel gesetzt seyn. Allein als spezifisches Heilmittel gegen die Cholera kann dieselbe durchaus nicht angenommen werden. Eine mehr als tausendfältige Erfahrung hat dargethan, daß es zur Behebung dieser noch immer in ein Dunkel gehüllten und hartnäckigen epidemischen Krankheit kein Spejifikum gebe; so, zu deren Heilung selbst der ganze bekannte Arzneischatz nicht hinreiche. Nach dem Zeugnisse so vieler bei der epidemischen Brechruhr verwendeten Aerzte darf die Brechruhr eben so wenig wie jede andere Krankheit mit einer spezifischen, für alle Fälle gleich bleibenden Weise behandelt werden, sondern es muß dem rationellen Arzte anheim gestellt bleiben, für jeden einzelnen Fall das Passende zu wählen. Bildung richtiger Heilanzeigen, Unterscheidung der Krankheit nach Verschiedenheit ihres Charakters, Grades, ihrer Zeiträume und Complicationen, Sonderung aller individuellen Verhältnisse der Kranken sind daher im Allgemeinen unerlässliche Bedingungen der Behandlung der Cholera, so wie jedes andern Uebels.

„Der Johanniskrautthee soll gleich beim ersten Anfalle der Krankheit sehr warm und häufig getrunken werden, und mit demselben so lange fortgesetzt werden, bis Wärme, Schweiß und Urin eintreten.“ Die durch diesen Thee beabsichtigte unbedingte Erhitzung des Körpers kann äußerst nachtheilige Folgen haben, und nur der Kunstverständige kann beurtheilen, ob ein Heilmittel dieser Art angezeigt ist. Die Erfahrung hat abergends dargethan, daß der Gebrauch der unbedingt erhitzenden, schädlich reizenden und betäubenden Mittel, wozin das unmäßige Trinken reizender Thee's, die wärmsten kochenden Belegungen und Erhitzung der Zimmerluft gehören, wodurch ein starker Schweiß, und mit dies-

sem das vermeintliche Contagium herausgetrieben werden soll, in Kürze den ungünstigsten Ausgang hatte; indem durch derlei schweißtreibende Mittel bei vom Blute stromendem Gehirn, Lungen und Leber ein schnell ebbender Schlagfluß herbei geführt wird, durch die Auspreßung des gewaltsamen und nicht durch die wohlthätigen, kräftigen Bemühungen der Naturkräfte erzeugten Schweißes aber keineswegs die krankhaften Blutstotungen zur Auflösung und in Gang gebracht werden können.

Eben so wenig kann der Johanniskrautthee als ein Präservativ gegen die Cholera angesehen werden. Alle Präservative, mit Ausnahme einer zweckmäßigen geregelten Lebensweise, haben sich bisher als unzulänglich bewiesen. Vielmehr hat ihre Anpreisung, so wie jene von spezifischen Heilmitteln und unbedingt nützlichen Heilarten stets dem allgemeinen Gesundheitszustande überhaupt und bei der epidemischen Brechruhr insbesondere geschadet. Denn hiedurch wird leider! nur Anlaß zu Vernachlässigung der hiebei so nöthigen ärztlichen Hilfe gegeben, indem der gemeine Mann, welcher ohnehin gegen alle ärztlichen Kunsthilfe und Arzneien noch eingenommen ist, lieber zu einem solchen vielgepriesenen Mittel, welches aber noch viele empirische Versuche zuläßt, — greift, und nur dann die ärztliche Hilfe in Anspruch nimmt, wenn bereits die Krankheit so weit vorgeschritten ist, daß ihre Heilung, wo nicht ganz unmöglich, doch sehr erschwert ist. Es ist vielmehr bei allen sich darbietenden Gelegenheiten der gemeine Mann im Wege der Belehrung unter Mitwirkung der Geistlichkeit auf die traurigen Folgen der Selbsthilfe und der vernachlässigten ärztlichen Kunsthilfe bei Erkrankungen überhaupt und bei der epidemischen Brechruhr insbesondere aufmerk-

Nro.	Rosa	hr.	Nro.	Rosa	hr.	Nro.	Rosa	hr.
107.	purpurea lilacina	24	134.	mutabilis	36	152.	Domina omnium	37
108.	ex rubra violacea	27	136.	variegata nova	38	154.	magna purpurea	38
109.	principium lilacina	30	137.	pulchritudo illustris	30	159.	ehremesina plana	37
120.	Divionensis	30	138.	incarnata deletans	24	165.	massiliensis	38
112.	alba rosea transparenza	10	140.	regalia maxima	27	167.	Damascena rubella multifl.	36
114.	amaragdus major	27	142.	omnium calendarum fl. rub.	17	173.	Parisiensis	37
115.	gemma rubra	27	142.	Damascena pallida	15	177.	delectabilis	36
117.	Rhenoburgensis pallia	18	143.	grisea punctata	15	178.	regalia purpurea variegata	15
120.	carnea truncata	1 fl. —	147.	violacea striata	27	179.	Augusta, die schönste, fl. pl.	15
122.	violacea rubicunda	30	148.	purpurea lepidia	54	180.	Georgia	15
126.	gloria rubrorum	30	149.	Unio orientalis major	45	181.	Ascania	30

sam zu machen und zum Vertrauen gegen die Aerzte anzuweisen.

Dieß, dann die genaue Handhabung der prophylaktischen und polizeilichen Maßregeln, eine ausgiebige Unterstützung der Armen, die thätigste Beförderung der Wohnungsgelassenen, Abhilfe bei deren Ueberfüllung mit Menschen, ferner die Aufmunterung des Volkes zu einem festen Vertrauen auf Gott, Aufforderung zur Mäßigkeit in Speise und Trank und bei Affekten, endlich die Beförderung aller Furcht erregenden Maßregeln (wobin die Contumazen, Sperren u. a. dergl. den wechselseitigen Verkehr nur hemmenden, das Uebel vergrößern den Vorkehrungen mehr gehörend) sind die Mittel, wodurch dem Umsichgreifen und Fortschreiten der epidemischen Peste am Sichersten Einhalt gethan werden kann.

Mayer h d f f e r .

### Kalenderpropheteiungen.

Ich habe seit 10 Jahren die Witterung täglich beobachtet, und ich muß bekennen, daß diejenigen vorläufigen Angaben der Witterung, welche die hier im Königreiche Sachsen gedruckten Kalender nach den Mondvierteln angeben, während einem jeden Jahre, zu drei Theilen, entweder völlig oder theilweise sich als wahr bewiesen haben.

Die Witterung im Jahre 1837 in hiesigem Erzgebirge war im Allgemeinen also: Im Januar 12 heße und 14 trübe Tage; im Februar 19 heße und 10 trübe Tage; März 17 heße und 14 trübe Tage; den Winter über nur sehr wenig Schnee; April 12 heitere und 18 trübe Tage; Mai 8 heße und 23 trübe Tage; Juni 7 heße und 23 trübe Tage; Juli 8 heitere und 23 trübe Tage; August

13 heße und 18 trübe Tage; September 18 heße und 12 trübe Tage; Oktober 10 heße und 21 trübe Tage; November 9 heße und 21 trübe Tage.

Der höchste Grad von Wärme belief sich im März einmal auf 21 Grade à Reaumur, im April einmal auf 32 Grade, im Mai einmal auf 26 Grade, im Juni zweimal auf 28 Grade, im Juli zweimal auf 34 Grade, im August zweimal auf 36 Grade, im September zweimal auf 31 Grade, im Oktober einmal auf 31 Grade und im November zweimal auf 18 Grade.

Sonst ist noch zu bemerken, daß in diesem Jahre Trockenheit, so wie ein Ueberfluß an Obst vorherrschte.

Wiesen bei Zwitzau in Sachsen.

Ant. Eduard B h s e w e t t e r ,  
Detonon 12.

### Wie man Blumenzwiebeln im Winter in Zimmern zum Blühen bringen kann.

(Von Hrn. Franz Jacob B e n e s c h , Zeichner in Prag.)

Man macht hierzu auf den Glasbalten besondere Gläser, deren Mündung so weit ist, daß eine Blumenzwiebel halb hinein geht, und so liegen bleibt. In Ermangelung solcher Gläser kann man sich auch anderer bedienen, mit welchen eine gleiche Absicht zu erreichen ist.

Man füllet ein solches Glas zu Anfang des Novembers mit Regenwasser, und legt oben in den Hals eine Hyacinthen- oder andere Blumenzwiebel also, daß zwischen derselben und dem Wasser noch ein finger breiter Raum bleibe, und die Zwiebel, ohne das Wasser zu berühren, ganz trocken liege. Das Glas wird bei kaltem Wetter in ein warmes Zimmer hinter ein Fenster gesetzt, wo es etwas Luft und Sonne

Nro.	R o s a	hr.	Nro.	R o s a	hr.	Nro.	R o s a	hr.
122.	Romulea	50	210.	Damascena lucida	12	231.	Kroon	1 fl. —
126.	gallica rubra lilacina	15	211.	— alba	27	234.	fax incarnata	36
129.	alpina plena	18	212.	— menstrualis carnea	27	235.	Lord Stanhope	36
130.	alissima americana	22	213.	Dorota	30	239.	maritima	18
131.	Aurora	12	214.	feu de Parade	44	237.	marmorea pl.	36
134.	beaufe tendre	54	219.	flamboyante	10	238.	matronarum nana	30
136.	— touchante	50	221.	Foecundissima	24	239.	millefolia purpurea	30
201.	caucasica	18	235.	gallica imperialissima	30	241.	monachalis purpurea	42
201.	centifolia	12	244.	— purpurea et viol. pl.	30	243.	novelle rouge	36
204.	— biflora	10	225.	grande belle noire	1 fl. —	244.	odorata	0
209.	— Villmorin	20	212.	invincible	30	245.	papaveracea	1 fl. —

genossen kann, worauf man sehen wird, wie in wenig Tagen die Wurzeln nebst dem Keime hervorkommen, und nach und nach das ganze Glas erfüllen werden.

In drei bis vier Wochen werden die Blumenknospe erscheinen; unter der Zeit aber muß das Glas, so oft es nöthig, wieder mit frischem Wasser angefüllt werden.

Klemes im Buzglauer Kreise Böhmens, im Monate Februar 1833.

Jos. Alois Benesch,  
Botaniker und Ehrenmitglied der prakt.  
Gartenbaugesellschaft.

### Außerordentlicher Reichtum der amerikanischen Cocons an Seide.

Herr Peter S. Duponcau Eq. zu Philadelphia, sandte im October 1831 an das Franklin Institute eine Partie Cocons, welche bei der Aufstellung, die dieses Institut veranstaltete, vorgezeigt wurden, und welche Alles übertrafen, was in Europa oder sonst irgendwo je in der Seidenzucht erreicht wurde. Von diesen Cocons, welche Herr Heinrich Bry zu Monroe im Districte Quachita von Louisiana erzog, gaben, obschon sich die Cocons eben durch keine besondere Größe auszeichneten, 14 Pfd. und 6 Unzen nach dem Abhaspeln die ansehnliche Menge von 3 Pfunden und 11 Unzen seiner rohen Seide, so daß folglich  $3\frac{1}{2}$  Pfd. Cocons 1 Pfd. rohe Seide lieferten! Bedenkt man, daß man in Europa im Durchschnitt nur aus 12 Pfunden lebender, oder beläufig aus 9 Pfunden getriebener Cocons 1 Pfd. Seide erhält, so springt hieraus der Vortheil, den die Amerikaner in den südlichen Theilen der vereinigten Staaten bei der Seidenzucht vor den Europäern voraus

haben, Jedermann in die Augen. Daß das Resultat, welches Herr Bry erhielt, eben nicht von einer ganz außerordentlichen Sorgfalt, die er seinen Seidenraupen widmete, herrührte, erhellt daraus, daß Lady Sumter zu Statesbury in Edcarolina Cocons erntete, von denen 5 Pfunde 1 Pfd. Seide gaben, obschon diese Dame längere Zeit hindurch durch Kränklichkeit gehindert wurde, über die Pflege und Fütterung der Raupen zu wachen. — Diese seidenreichen Cocons waren Hrn. Duponcau zu Folge sehr fest und compact; sie ließen sich vollkommen bis auf die Puppe und ohne allen Verlust an Seide abhaspeln. — Auch die Verarbeitung der rohen Seide macht, wie aus Hrn. Duponcaus Bericht hervorgeht, nach und nach Fortschritte. Zu Manayunk wurde im Jahre 1830 eine Spinnmühle errichtet, welche die von Amerikanerinnen abgehaspelte Seide spann, und die beim Spinnen dieser Seide doch nur einen Verlust von 6 bis 7 Prozent gab. Das Abhaspeln geht nun nach einem zweijährigen Unterrichte schon sehr gut; allein die Weberei, die Verfertigung von Nähseiden, und einige andere Operationen wollen noch nicht recht von Statten gehen. Der reiche Ertrag, den die amerikanische Seidenzucht im Vergleiche mit der europäischen gibt, erregt jedoch so großen Eifer, daß, wie Hr. Duponcau hofft, in wenigen Jahren auch die Verarbeitung der rohen Materials auf einer weit höheren Stufe stehen dürfte.

### Ueber die Erhaltung der Nahrungsgewächse.

(Auszug aus dem Journal d'agriculture du royaume des pays-bas, Sept. 1830.)

Um die Gemüsepflanzen zu erhalten, müssen sie überhaupt von jenen abgesondert werden, welche

Nro.	Rosa	kr.	Nro.	Rosa	kr.	Nro.	Rosa	kr.
246.	parade	36	106. alpina plena	16	312. pourpre violette	16		
246.	pimpinellifolia alpina pl.	18	290. la variable	30	313. -- hative	15		
249.	— alba major	18	201. Umhira superba	34	314. — charmante	27		
250.	Frix doux	34	262. la Turque	36	319. violette agreable finee	30		
252.	provincialis marmorea	24	203. turbinata	25	332. Surpassant	27		
254.	moschata plena	42	264. triumpante	28	324. blue	42		
257.	gallica Velours pourpre	42	265. Surpasse Singleton	30	325. Garnet	22		
261.	— marmorea plena	36	290. superbissima	36	327. provincialis blusch	24		
263.	corymbosa major seu ser- tum magnum	292.	semipleno rubra	12	328. montana fl. albo	15		
265.	blanda semipleno	27	304. Sans flatterie	36	330. Favorit des Dames	34		
		24	311. pourpre de Weissenstein	28	330. Duchesse de Berry	18		

nicht von derselben Gattung sind; denn wenn eine Verdringung unter den heterogenen Bestandtheilen Statt fände, so würden sie einander ihren Geschmack mittheilen. So würde z. B. der Lauch oder Zeller einen ganzen Korb voll Blumentobl schnell verderben. Eine zweite Hauptregel ist, daß diese Pflanzen oder Gemüsesorten weder in Wasser gelegt, noch gewaschen, oder durch Bespritzung mit Wasser erfrischt werden dürfen, bis zu dem Augenblick, da sie verbraucht werden, weil ihr Geschmack dadurch eine Veränderung erleidet. Indessen, wenn sie seit ihrer Eimerung verweltet sind, ist es unumgänglich nothwendig, ihnen die Frische vor dem Verbrauche wieder zu geben; sonst wären sie zähe und unangenehm zu genießen. Dieses geschieht bei allen Gemüsen, deren Wachs es erlaubt, z. B. bei dem Blumentobl, Salat, Zeller etc., indem man das Ende des Strunks abschneidet, und den frischgemachten Schnitt in das Wasser stellt. Kann aber kein Schnitt angebracht werden, so muß die ganze Pflanze in Wasser getaucht werden. Die fleischigen und saftigen Wurzelgewächse müssen an einem kühlen, feuchten und feuchten Orte aufbewahrt werden. Sie müssen in Haufen und nicht zerstreut gelegt werden. Allein es dürfen anderseits die Haufen nicht zu groß gemacht werden, weil sie sich in gewisser Zeit erhitzen würden. In vielen Fällen muß man hauptsächlich der Ausdünstung oder Ausdampfung zuvorkommen. Die Karoffeln, die weißen Rüben, gelben Rüben und anderes Wurzelwerk, welche man aufzubewahren gesonnen ist, dürfen von der anhängenden Erde nicht gereinigt werden, weil man dadurch die kleinen Fäsern verletzen würde, welche die Ausdünstung zurückhalten, und welche letztere man durch das Reinigen nur vermehren würde. Aus derselben Ursache muß

auch das Kraut an den Wurzelgewächsen nahe an der Wurzel abgeschnitten, jedoch wohl nicht gegeben werden, daß man nicht zu tief und in die Wurzel selbst schneidet. Eine zweite Vorsicht, die man gebrauchen muß, ist, daß man diese Gewächse gegen Luft und Frost schütze; die Mittel hiezu sind leicht und bekannt. Man weiß, daß der Frost, wenn er stark ist, das Leben gänzlich zerstört, aber ein geringerer Grad von Kälte bringt eine sonderbare Veränderung hervor: nemlich die Verwandlung eines Theils des Schleims (zähen Saftes) in Zuckern, eine Erscheinung, die analog mit jener ist, welche man in den Keimen der Körner wahrnimmt. In diesem Falle wird die vollkommene Trocknung auf einem Ofen das Verderben verhindern.

Die Zeitigung der Baumfrüchte scheint eine ähnliche Verwandlung zu seyn, d. h., sie gestaltet den Zuckerstoff auf Kosten der andern Urstoffe der grünen unzeitigen Frucht. Die Kunst, die Früchte zu verwahren, besteht darin, daß man diesen Veränderungen zuvor komme, oder sie verzögere. Eine gewisse Quantität Fruchtigkeit scheint nothwendig zu seyn, um sie dem Verderben nahe zu bringen; deswegen trocknet man die Trauben, die Zwetschen und die Feigen.

### Große Rettige zu erzielen.

Man mache in halberwachsene Rettige von oben mittelst eines Hölzleins eine Vertiefung gegen die Mitte derselben, lege ein frisches Samentorn hinein, und es wird diese Rübe ins Ungeheure wachsen. W.

### Einige Worte über die Rosenfammlung des Herrn Keller in Duisburg.

Der Kaufmann Wilhelm Keller in Duisburg am Rhein hat das Verzeichniß seiner großen Ro-

Nro.	Rosa	kr.	Nro.	Rosa	kr.	Nro.	Rosa	kr.
331. Cleopatra		40	385. provincialis maxima		30	467. cerasina major		36
332. la Victorieuse	1 fl.	396	— rubicana		1 fl.	471. forficissima		30
336. Hamischatica		6	426. turbinata		12	475. regina major		36
337. rubicaria (pennsylvanica fl. simplex)		9	435. provinc. blanche de castille		24	486. große Trost		30
338. Kenigin, pimpinellifolia	1 fl.	9	436. provincialis belle parade		42	498. blaße Sammtrose		36
339. minor fl. carnea pl.		18	437. pendulina		6	499. Lustre de Angelsea		6
343. sorbifolia semiplo		21	439. nitida		12	501. millefolia		42
351. Sappho, fl. mag. pl.		36	445. gallica gloriosa		36	502. Erbster		43
370. calandula, lustige u. roseo minor pl.		36	451. regina rosea		27	514. Taubenblut		24
			452. pulchra striata		27	515. hybrida semiplo		24
			466. pyramidalis carminata		36	517. grandiflora semipl. roseo		24

sen Sammlung, welche in den letzten Jahren nach Abschaffung vieler alten werthlos gewordenen Sorten mit dem Neuesten aller Länder bedeutend vermehrt wurde, ganz umgearbeitet auf Postpapier in Octav drucken lassen. Dasselbe besteht aus 55 Arten und 1008 Varietäten und Hybriden, welche nach den Monographien von Lindley und Provins, so wie besonders nach den neuesten Erfahrungen der ausgezeichnetsten Blumisten Frankreichs, so weit es bei den vielen sich darbietenden Schwierigkeiten möglich war, systematisch geordnet sind, mit Beibehaltung der wahren Namen, welche ihnen von den verschiedenen Rosenpflanzen nach Ansicht ihrer ersten Blüte beigelegt wurden, die selbst die großen Pariser Blumisten und Botaniker in ihren neuesten Schriften größtentheils angenommen haben und unter welchen sie auch nach und nach in den Handel gebracht werden. Jede Rose ist nach ihrer Farbe, Form und Größe, so wie viele nach ihren Eigenthümlichkeiten und Unterscheidzeichen kurz und so genau es bei der Veränderlichkeit mehrerer möglich war, beschrieben. Auf postfreie Bestellungen wird dieses Verzeichniß den Liebhabern unter Postnachnahme von zwölf Silbergroschen gleich von Duisburg zugesandt, woher auch diese Rosen zu bestimmten Preisen bezogen werden können. Bei Bestellungen aus den österreichischen Staaten müssen für das Verzeichniß so wie für Hin- und Herporto zwei Gulden conv. Münze eingekandt werden, da alle Briefe bis zur Grenze frankirt seyn müssen.

Wie außerordentlich schwierig es heut zu Tage ist bei dem großen Reichthume an Rosen dieselben richtig zu klassificiren, darüber spricht sich ein in der Rosenkultur sehr erfahrener französischer Schriftsteller folgendermaßen aus:

„Von allen bis jetzt erdachten Systemen, die Rosen methodisch zu klassificiren, ist nicht ein einziges wirklich gut; hieran sind aber nicht die Verfasser, sondern die Natur Schuld, welche uns zu reich gemacht hat. Die Verfasser haben nur Unrecht, Alles klassificiren zu wollen, was doch nur theilweise geschehen kann. Von allen Elementen, deren man sich bis jetzt für diese verschiedenen Klassificirungen bedient hat, ist nicht ein einziges, welches nicht besitteten werden könnte, nicht bloß mit guten Gründen, sondern weit besser mit den Rosensträuchern in der Hand. Am Wenigsten mangelhaft ist das System von Lindley, aber bei unserm großen Zuwachse seit dieser Zeit ist es jetzt weniger werth als vor 10 Jahren. Es wäre thöricht, zu behaupten, man könne alle unsere zahlreichen Varietäten nach deren Eigenthümlichkeiten und Unterscheidzeichen mit Namen, welche auf sie Bezug haben, bezeichnen. Den Gelehrten, welche sie nicht kennen, möchte dieß bloß zu verzeihen seyn. Ohne Zweifel wäre es sehr zu wünschen, aber es ist eine Sache der Unmöglichkeit. Gegenwärtig hat die Natur bei diesem schönen Geschlechte Alles vermischt, Alles untereinander gemengt, so daß es selbst sehr oft nicht mehr möglich ist, die Art zu bestimmen; will man nun gar anfangen, mit den Varietäten eine Untersuchung anzustellen, so entgeht auch dem Entschlossensten der Muth, und ich möchte noch lieber Minister in Frankreich seyn, wenn ich die Gaben dazu besäße, als mit einer solchen Arbeit beauftragt zu werden.“

Dem Urtheile eines solchen Mannes, der sich seit 15 Jahren fast einzig mit dem Studium und der Kultur der Rosen beschäftigt, aus dessen Pflanzungen ungefähr 200 neue werthvolle Varietäten hervorgegangen sind, die er erst nach mehrjähriger

Nr.	R o s a	kr.
520.	Florida fl. albidum mag. pl.	45
525.	gallica Vulkan fl. mag. lilacina pl.	45
532.	— pyramidalis	24
535.	— belle violette de lila	24
536.	— — aurore	15
537.	— Helene fl. magna ros. pl.	36
541.	— couleur lilas fl. ranunculiformis	24
543.	— Delille	53
545.	incomparable delisse fl. roseo	54
547.	Ladoisica	54
552.	Abatucci fl. mag. purpurea pl.	54

Vorstehende Sorten, welche wir in diesem Jahre am			
Weissen in Vermehrung haben, erlassen wir bei Abnahme	größerer Quantität n. etwa zu englischen Anlagen oder zu		
Rosendeten, um folgende Preise:			
50 Stück in 25 Sorten mit Namen um	10 fl.		
50 — in 20 — — — — —	um 8 fl.		
50 — in 20 — ohne — — — —	um 5 fl.		
100 — in 25 — mit — — — —	um 20 fl.		
100 — in 20 — — — — —	um 15 fl.		
100 — in 20 — ohne — — — —	um 10 fl.		
AB. Bei Bestellung einzelner Sorten bitten wir den Katalog-Numer jedesmal beizugeben.			

sorgfältiger Prüfung aus Tausenden von Sämlingen für werth hielt, im Handel zu erscheinen, der oft die falschen Ansichten der Pariser Stubengelehrten durch seine neuesten Erfahrungen berichtigte, diesem darf man wohl unbedingt Glauben beimessen.

Willhelm K e l l e r ,  
Mitglieb.

Die im Verzeichnisse bemerkten Arten sind folgende: I. Art *Rosa herberifolia*. II. Art *Rosa ferox*. III. Art *R. kamschatica*. IV. Art *R. bracteata* mit 3 Varietäten. V. Art *R. rapa* mit 7 Varietäten. VI. Art *R. lucida* mit einer Hybride. VII. Art *R. pennsylvanica* mit zwei Varietäten. VIII. Art *R. carolina* mit zwei Varietäten. IX. Art *R. corymbosa* mit 5 Varietäten. X. Art *R. blanda*. XI. Art *R. saxinifolia* mit 1 Varietät. XII. Art *R. cinnamomea*. XIII. Art *R. alpina* mit 4 Varietäten und 9 Hybriden. XIV. Art *R. pyrenaica*. XV. Art *R. acicularis*. XVI. Art *R. Woodsii*. XVII. Art *Rosa alpina laevis*, nach Ph. Noisette *Rosa rubella*. XVIII. Art *R. sulphurea* mit 1 Varietät. XIX. Art *R. pimpinellifolia* mit 10 einfachen, 15 halbgefüllten, 4 gefüllten Varietäten und 10 Hybriden. XX. Art *R. centifolia* in 5 Abtheilungen. Die erste enthält zwei Varietäten, die durch die Souderbarkeit ihrer Blumen ausgezeichnet sind, die zweite mit 5 Varietäten, ausgezeichnet durch die Form und das Geßädte ihrer Blätter; die dritte mit den Charakteren und dem Aussehen der gemeinen Centifolie enthält 21 Varietäten, in der vierten Abtheilung sind die niedrigen unter dem Namen Pompon bekannten Centifolien mit 4 Varietäten aufgenommen; die fünfte endlich enthält 15 Hybriden der Centifolie. XXI. Art *R. muscosa* mit 16 Varietäten. XXII. Art *R. belgica* mit 2 Varietäten und 8 Hybriden. XXIII. Art *R. portlandica* in 4 Abtheilungen. Die erste enthält die perpetuellen oder mehr als zweimal jährlich gewöhnlich blühenden in 11 Varietäten; die zweite 14 Varietäten, welche gewöhnlich zweimal an Einem Theil ihrer Zweige blühen; die dritte mit 7 Varietäten, welche nur Einmal

blühen; die vierte vier Hybriden. XXIV. Art *R. damasceana* mit 29 Varietäten und 7 Hybriden. XXV. Art *R. provincialis* mit 34 Varietäten und Hybriden. XXVI. Art *R. gallica* in drei Abtheilungen. Die erste mit 296 Varietäten, die zweite mit 9 Varietäten fast ohne Stacheln, die dritte mit 14 punktirten, gestreiften und marmorirten Varietäten. XXVII. Art *R. burgundica*. XXVIII. Art *R. turbinata* mit 2 Varietäten und 3 Hybriden. XXIX. Art *R. villosa* mit 2 Varietäten und 2 Hybriden. XXX. Art *R. tomentosa* mit 1 Hybride. XXXI. Art *R. alba* in 3 Abtheilungen, mit weißen Blumen 16, mit fleischfarbigen 21, mit rosenrothen Blumen 5 Varietäten. Hybriden mit weißen Blumen 5, mit fleischfarbigen 6, und rosenrothen Blumen 2. XXXII. Art *R. evratina*. XXXIII. Art *R. eglanteria lutea* mit 2 Varietäten. XXXIV. Art *R. rubiginosa* mit 4 Varietäten und 10 Hybriden. XXXV. Art *R. glutinosa*. *Rosa Cretica* mit 2 Hybriden. XXXVI. Art *R. canina* mit 3 Varietäten. XXXVII. *R. colina* mit 3 Varietäten und 1 Hybride. XXXVIII. Art *R. rubrifolia* mit 1 Varietät. XXXIX. Art *R. indica fragrans* mit 41 Varietäten und 4 Hybriden. XL. Art *R. semperflorens*, *Rosa bengalensis* mit 78 Varietäten und 95 Hybriden. XLI. Art *R. chinensis* mit 8 Varietäten. XLII. Art *R. Lawrenceana* mit 10 Varietäten. XLIII. Art *R. Borboniana* mit 10 Varietäten und 5 Hybriden. XLIV. Art *R. Noisettiana* in 3 Abtheilungen. Die erste mit 41, die zweite mit 27, die dritte mit 8 Hybriden. XLV. Art *R. arvensis*. *Rosa Capreolata* mit 6 Varietäten. XLVI. Art *R. sempervirens* mit 1 Varietäten und 12 Hybriden. XLVII. Art *R. multiflora* mit 6 Varietäten. XLVIII. Art *R. brundonii*, *R. Nepalensis* mit 2 Varietäten. XLIX. Art *R. Setigera*. L. Art *R. moschata* mit 3 Varietäten und 2 Hybriden. LI. Art *R. trifoliata*. LII. Art *R. microphylla*. LIII. Art *R. Banksiae* mit 1 Varietät. Zuletzt 12 Arten oder Varietäten, deren Stelle noch ungewiß ist.

In Commission bei Hr. P u t t e r in Augsburg. Erläuterungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.

Der ganzjährige Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. W. mit Gewert — portofrei.

# Allgemeine deutsche Garten = Zeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Frauendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>ro</sup>. 12.

23. März 1833.

**Inhalt:** Ueber verschiedene Kulturarten der Pelargonien. — Gespräche. — Ueber die Erhaltung der Naturgewächse. —

## Ueber verschiedene Kultur = Arten der Pelargonien.

(Aus einem Schreiben an den Vorstand.)

Als ich vor mehreren Jahren meinen Einzug in den Garten hielt, wo ich noch jetzt kultivire, war mein Pelargonien-Kapital sehr klein, und ich war nur erst ein Neuling in der Pflanzens-Kultur. Da es überdies damals an einer besondern Anleitung zur Pflege dieser meiner Lieblinge noch gänzlich mangelte, so sah ich mich genöthigt, theils durch Versuche, theils durch den Rath alter Praktiker mein Wissen zu begründen. Natürlich waren da so manche Mißgriffe unvermeidlich, auch war selbst die erbetene Anweisung nicht immer die gedehlichste.

Als ich nun einmal diese holperichte Bahn so weit zurückgelegt hatte, daß mich meine Fortschritte in der Kultur der Pelargonien zu wirklich günstigen Resultaten führten, glaubte ich mit meiner Ausbeute von Erfahrungen nicht länger zurückhalten zu dürfen: ich überließerte sie als Anleitung zur Kultur der Pelargonien den Bauern der Gartens-Kunde. Meine Veranlassung zu dieser Herausgabe war nicht die vorerliche Eitelkeit, Andere belehren zu wollen, als ich noch kaum selbst mich hinlänglich ermahnt hatte, Hindernisse zu bekämpfen und mein

Ziel zu erringen, es war das Bewußtseyn meiner eigenen vormaligen Unbehilflichkeit, es war das Verlangen, Committenten und Mitreiferer zu erhalten, und die Versicherung, daß diese, von so manchen Fatalitäten abgeschreckt, nicht etwa auf halber Bahn unserem Ziele den Rücken zuwenden, und dieser so preiswürdigen Beschäftigung, aus Verdruss darüber, auf ewig Lebenswohl sagen möchten.

Unter Pelargonien-Wildern, welches wir seit dem Jahre 1825 fortsetzen, hat den Zweck, die Liebhaber dieser Pflanzen bei ihrer Auswahl vor Mißgriffen zu sichern und die Fortschritte unserer Industrie zu beleuchten, die Erwartung zu erregen, daß dieselbe mit dem Auslande einst in ehrenvolle Parallele zu stehen kommen werde, und die eitle Sucht unserer Landeskunde nach Produkten fremder Industrie, die wir doch eben so gut im Vaterlande zu erzeugen im Stande sind, so viel an uns liegt, in gewisse Schranken zurückzuweisen. Es scheint auch, daß wir unserm Zweck so ziemlich nahe gekommen seyn dürften, indem wir von vielen Seiten her vernahmen, daß man unser Versehen gut heiße, und daß selbst die exaltirtesten Verehrer ausländischer Garten-Erzeugnisse in der Gesellschaft von den englischen und französischen nicht beschämt zu werden besorgten dürften. Auch glaube ich noch darauf hindeuten zu

## Nachrichten aus Frauendorf.

Der Gesang der Nachtigall.

Was ist vom langen Winterfeste wieder erstanden,  
die ganze Natur zu neuem Leben ermachet!  
Es dirillt — dirillt — dirillt die Lerche,  
Es klappert und bappert und plappert landdringende Störche,  
Es krekelt, krekelt und quaken grügelbliche Kröten,  
Sie krähen und hähen und krähen mit ihrem Gebrüll,  
Es klippen und klippen und klippen krähenartige Krähen,  
Und spizen und spizen und spizen mit pfeiflichem Rinnen.  
Alle Gattungen Vögel haben sich wieder in Ruf und Ge-

len zu Miste, und weithin ertönt das Gemisch der mannigfaltigsten Gesang-Weisen aus Millionen Kehlen! — Am liebsten hört der Gartensfreund auf den Gesang der Nachtigall. — Es wird vielleicht vielen Lesern angenehm seyn, zu wissen, daß das Menschengeschlecht im Stande ist, die verschiedensten Modulationen ihres entzückenden Gesanges durch künstliche Saiten auszubüßen, und vermittelt der Fäden dem Auge sichtbar zu machen: Hienächst 16 verschiedene Strophen oder Hauptmelodien hat ihr Gesang, die kleinen Variationen nicht einmal mitgerechnet. Bei dem ersten Anblitz dieser durch Buchstaben ausgedrückt

(12)



ich will sie indeß noch nicht vorzeitig anzeigen, weil der Erfolg davon abhängt, ob meine so beschränkte Zeit, und sowohl meine physischen als pekuniären Kräfte ihm vollständig gewachsen seyn werden.

Doch an Muth, an Lust und Liebe gebracht, es mir und meinen wackern Gehilfen wahrlich nicht.

Und nun zu dem Gegenstande, der mich an Sie zu schreiben bestimmte! Der Besitz von London's Gardener-Magazin gibt mir Veranlassung, Ihnen und Ihren geehrtesten Lesern Einiges über die Kultur der Pelargonien in Großbritannien mitzutheilen, und mit einigen Bemerkungen zu begleiten.

Die Verfasser der erwähnten Angaben sind zwei in England rühmlich bekannte Hortulanen, auch scheint mir ihre Kultur-Methode in mehrerlei Hinsicht ganz originell zu seyn.

Indeß hoffe ich, selbst Ihre verehrten Leser zum Theil aus dem Folgenden ermahnt werden, daß, wenn man etwas auf Pflanzenkultur liest und in Anwendung bringen will, man vorerst die klimatischen Verhältnisse zwischen dem Lande des Angebers und jenem des Nachahmers berücksichtigen müsse.

Nach ist es notwendig, die vorzunehmende Verwendung oder Bestimmung derselben Kulturgeschöpfe im Auge zu behalten.

So geskalt z. B. in unseren Gärten die Verwendung der Pelargonien gewöhnlich in drei Kategorien: und zwar

**Erstens** mit selbst in den Gewächshäusern eine förmliche Flur aufzubringen, ein Blumen-Tasbleau zu gestalten.

**Zweitens** Blumen-Stellagen damit im Freien zu decoriren; und

**Drittens** Gruppen davon im Garten durch Einsetzen in den Grund zu formiren.

Wir können daher nicht wie Appleby und dars

auf beschränken, nur solche Pelargonien anzuleben, die sämmtlich in derselben Periode aus Stecklingen erzogen wurden; denn zur Aufstellung einer Pelargonien-Flur in einem Gewächshause von einigem Belange bedarf man Exemplare von  $\frac{1}{2}$  bis 4 Fuß Höhe, und zwar von den mannigfaltigsten Mäncern, dieß kann durch Stecklinge allein nicht bewirkt werden, und wir können daher nicht wie Herr Appleby die Mutterstübe jedes Jahr vernichten. Von seiner Behandlung der Stecklinge weiche ich das durch ab, daß ich Pflanzendünger-Erde, und Torferde feiv gesiebt, von ersterer ein Drittel, mit einem Erdschleim des reinsten, von allen Schlammhellen freien Flugs, oder Grubensand vermischt, anwende.

Nach dem Rang der Sorte wähle ich sodann dazu die Töpfe, und zwar so, daß die edelsten die allerkleinsten, und am Besten gebrannten erhalten. Nachdem die Füllung des Topfes am Boden mit einem Stücken Topf-Scherben belegt ist, wird die Erde hineingegeben, abgestrichen, nicht angedrückt, und der Steckling in die Mitte eingeseht.

Von den minder schätzbaren Sorten werden immer 4 bis 6 kleinmögliche Stüke in einen etwa noch einmal so großen Topf gebracht. Die Erde ist eben dieselbe. Vorerst wird das die Art bezeichnende Numerholz darin an jener Stelle des Randes angebracht, die gegen Norden zu stehen thmmt, zu beiden Seiten zunächst dem Numerholze werden die übrigen Stecklinge, und dann gegen vornwärts immer kleinere, anderthalb Linien vom Rande des Topfes, in gleicher Entfernung in die Erde gebracht.

Sobald es nun Zeit ist, Stecklinge zu machen, so wird, falls die Gerberlobe in der Kiste (Wische) oder dem Warmhause nicht mehr gebrügig während wäre, dieselbe erneuert, und die Töpfe in solchen Distanzen entweder unmittelbar darauf, oder wie

Kanten wie (sagt Beckstein) den Sinn dieser Hochhallenworte fassen, so würden wir finden, daß jeder Ton derselben ein für ihre Art verständlicher Ausdruck der geheimen Gefühle dieses trefflichen Sängers sey. Keinem Beobachter ist es entgangen, daß in der mehr oder weniger ausgebildeten Vollkommenheit ihrer Sprachorgane ein eben so großer Unterschied bei ihnen obwaltet, als zwischen der schön ausgebildeten Stimme einer Opernsängerin und einer Bauernbühne, die sich gar keiner Kultur erfreuen kann. Welche fruchtbare Bemerkung ergibt sich hieraus! —

In einer Vorlesung über den Instinkt der Thiere, die

Herr Dupont von Remours im Rationalinstitute zu Paris hielt, kommen über die Art, wie die Thiere ihre Empfindungen ausdrücken, über ihren Charakter und ihre Sprache mehrere Bemerkungen vor, die als Einfälle einer glücklichen Seele und heiterer Spiele des Wises erliegen, was ihnen an Wahrheit, die bei diesem Gegenstande noch ganz außer den Grenzen unserer Erkenntnis liegt, abgeht. Bei dem Vorleser, den der Gang der Vögel zu interpretiren (auslegen, erklären), hat er einem Kochschaffmännchen, das vor dem Reste eines bedienten Weidchens singt, folgendes Liedchen unter, das den

nigstens sehr nahe daran gestellt, daß man jedes besonders in Rücksicht ihres künftigen Bedürfnisses von Fruchtbarkeit nicht allein leicht untersuchen, sondern auch beim Begießen selbst weder die zunächst stehenden benezen, noch die Stellungen selbst durch Anstoßen beleidigen, oder aus ihrer Lage bringen könne.

Erlaubt es etwa der Raum, oder gar die Gesellschaft anderer Pflanzen nicht, in besagten Lokaltäten zu manipuliren, so wird hiezu ein Frühbeet entweder mit frischem Dünger oder Gerberlohe gefüllt. Ist es Pferde-Dünger, so muß dasselbe Beet 3 Zoll hoch mit Mistbeet-Erde bedekt werden. Doch müssen die Fenster so nahe aufliegen, daß der Raum zwischen dem Gipfel der höchsten Stellungen höchstens 3 Zoll beträgt. So wie eine Partie bewurzelt ist, wird selbe in ein anderes Lokale gebracht, welches die ersten Tage ganz, nach einigen Tagen nur zum Theil dem Zutritt der freien Luft verschlossen ist. Dieser Ort ist weder durch Dünger, noch durch Lohe zu erwärmen, der Ort, wo die jungen Pflänzchen stehen, ist durch Auslegung der Kober-Matten auf die Fenster einige Tage hindurch zu beschatten, und so müssen nach und nach auch die spätern Stellungen auf einige Tage mit Vermeidung der freien Luft auf dieselbe Stelle gebracht werden. In dieser Lage werden die Pflänzchen recht bald ihre kleinen Geschirre mit Wurzeln anfüllen; dann ist es Zeit, sie in noch einmal so große zu versetzen, welche mit unserer gewöhnlichen Pelargonien-Erde angefüllt werden. Nach 10—12 Tagen, wenn man den Pflänzchen kleine Erde gegeben hat, und wenn wenigstens noch 20 frostfreie Morgen zu hoffen sub, bringt man dieselben ins Freie. Mit Herrn Appleby's Methode, die Pelargonien im Herbst in magere Erde zu verpflanzen, bin ich insbesondere in Abtrocknung der Wurzelsäfte und der Stellung vom Frühjahr, ganz einverstanden, und jeder denkende Kultivateur wird sie gewiß zweckdienlich finden.

lingt vom Frühjahr, ganz einverstanden, und jeder denkende Kultivateur wird sie gewiß zweckdienlich finden.

Sie und viele Ihrer verehrten Leser werden es hingegen mit mir bedauern, daß Herr Appleby in seinem hier nachfolgenden Aufsatze die Kultur der Pelargonien während des Winters doch zu kurz abfertigt; er gibt uns nicht einmal den Wärmegrad an, den er ihnen angemessen erachtet.

Wie es scheint, rechnet er in seinem Vaterlande auf die klimatische Begünstigung, oder auf die Erndition und Erfahrung seiner kultivirenden Leser. Ich meinerseits lege aber gerade auf eine solche Belehrung über die Kultur dieser Pflanzen während des Winters einen besonderen Werth, und glaube mich deshalb sowohl auf meine kleine Anleitung zur Kultur der Pelargonien, als auch auf den in unserm Pelargonien-Bilderwerk eingeschalteten Kultur-Kalender berufen zu dürfen. Jene Pelargonien, die zu wenig Vegetationsluft zeigen, oder zu klein geblieben sind, versetze ich im Anfange der zweiten Hälfte des Februar, und meine Erdmischung, deren ich mich alsdann bediene, ist von jener ansehnlicher britischen Kultivateurs nicht sehr abweichend, obwohl ich Leichschlamm, Pferdeabmager, Erde, und andere vom äppigen Küchengarten-Boden beifüge, welche letztere in Verbindung mit Leichschlamm seine Vegetable Mould (Pflanzen-Erde), die in England angewendet wird, ersetzen muß.

Herr Appleby erdhet sehr zweckmäßig, sobald seine Pelargonien sich dem Zustande der Inflorescenz nähern, den Grad der Temperatur; fürwahr eines der besten Mittel, um Blumen von ungewöhnlicher Größe zu erhalten! Doch ist auch dießfalls eine Ausnahme zu beherzigen, und mit der Temperatur auch zugleich die Atmosphäre zu berücksichtigen. Man wird es dann entweder wissen oder

Zart und die Metodie des Nachtigallts sang es glücklich genug nachahmt:

Dors, dors, dors, dors, dors, dors, ma douce amie,  
Amie, amie,  
Si belle et si chérie  
Dors en aimant,  
Dors en couvant,  
Ma belle amie,  
Nos jolis enfans,  
Nos jolis, jolis, jolis, jolis, jolis,

Si jolis, si jolis, si jolis,  
Petits enfans  
Mon amie  
Ma belle amie,  
A L' amour,  
A L' amour ils doivent la vie,  
A tes soins ils doivent le jour,  
Dors, dors, dors, dors, dors, dors, ma douce amie,  
Aupres de toi veille l' amour,  
L' amour,  
Aupres de toi veille L' amour.

erfahren, daß 20° Raum. und bei feuchter Wärme die Pelargonien große, bei 20° trockner Wärme hingegen kleine Blumen entbilden. Wollte man volends bei einer solchen trocknen Wärme noch Zugluft einlassen, gleich würden sich die Blattläuse einfinden, und unsere Früchte eines zehnmonatlichen Fieles wären, wo nicht vernichtet, doch wenigstens verunstaltet werden. Was in England die Seewinde an Feuchtigkeit bringen, das rauben uns die Nwinde nur zu oft, aber alsdann behelfen wir uns mit der Baumsprize für hochgestellte Pflanzen, für die niedrigen aber mit der Branse; wir schließen in dieser Periode des Abends die Fenster, so lange die Blüte noch nicht offen ist, und besiegen auf diese Weise denn doch die geringe Widerspenstigkeit unserer heimatischen Lust.

Die zweite hier ebenfalls nachfolgende aus Lo u o n's Gardener-Magazin übersezte Anweisung zur Kultur der Pelargonien, liefert uns einen noch deutlichen Beweis, daß es nöthig sey, bei derlei Kultur-Regeln die klimatischen Verhältnisse zwischen dem Standort des Angebers, und jenem des Nachfolgers genau in Acht zu nehmen.

Die unter der Pflege des Hrn. Elliot befindlichen Pelargonien werden gewöhnlich erst Ende Okt. in die Winterquartiere gebracht, zu welcher Zeit sich bei uns nur selten eine Gewächshaus-Pflanze im Freien lebend erhalten läßt. Ich bin überhaupt der Meinung, daß in unserem Klima kein so saftreiches Gewächs, wie die Pelargonien sind, ohne Hilfe der künstlichen Wärme, am Wenigsten aber in einer solchen Vorrichtung, wie jene des Hrn. Elliot, sich durchwintern lassen, und hierüber erwarte ich von keinem Erfahrenen einen Widerspruch. Eben so wenig kann ich mich mit Hrn. Elliot einverstanden erklären, wenn er uns rät, die reifen Samen der

Pelargonien erst im nächsten März zu säen. Offenbar zeigen sich mir zweierlei Nachtheile, die man dadurch sich selbst aufbürden würde. Denn fürs Erste müssen wir um ein Jahr länger solche Samlinge kultiviren, bevor wir sie blühen sehen, und also bevor wir beurtheilen können, ob sie aufbehalten und vermehrt, oder weggeworfen zu werden verdienen, und zweitens ist zu erwägen, daß der Same der Pelargonien nur sehr wenig blige Bestandtheile enthalte, die daher sehr leicht verloren gehen könnten, als wodurch das Keimungsvermögen desselben verloren gehen müßte. Ich habe schon vor sieben Jahren auf die Vortheile aufmerksam gemacht, die man gewinnt, wenn man die Samen der Pelargonien, sobald dieselben reif sind, der Erde anvertraut, wie ich denn schon damals durch meine Erfahrungen hinlänglich davon überzeugt war; auch sah ich öfters Solche, die früher wie Herr Elliot manipulirten, bald darauf meinem Beispiele folgen.

Der Herr Verfasser sagt aus Ueberzeugung: „Die Pflauren, welche im Mistbeete stehen, bringen selten guten Samen.“ Ich theile sie mit ihm, denn es ist ja eine allbekannte Erfahrungssache, daß eine jede Pflanze desto weniger fructificirt, je üppiger ihre Vegetation sich entbildet, wie dieß alle Pfleger der Obstbäume nur zu wohl wissen. Schade, daß Herr Elliot, wie es wenigstens scheint, das Gedeihen seiner Pelargonien-Samen dem Zufalle überläßt, und nicht wenigstens Bedacht nimmt, Exemplare hiezu auszuwählen, deren Anzählung seiner Bemühung weit reichlicher und befriedigender lohnen dürfte.

Ich beilegt mir das Lob, welches Herr Elliot im Eingange seines sehr schätzbaren Aufsatzes den Pelargonien spendet, zum Beschluß meines gegen-

Wörtlich übersezt:

(Aber deutsch nicht entsprechend den Tönen der Nachtigall.)

Schlaf, schlaf, schlaf, schlaf, schlaf, meine sanfte Freundin,  
Freundin, Freundin,  
Gesehene Geliebte,  
Schläfe liebend,  
Schläfe brügend,  
Meine schöne Freundin,  
Unser niedlichen Kinder,  
Unser art'gen, art'gen, art'gen, art'gen,

So art'gen, so art'gen, so art'gen

Kleinen Kinder. —

Meine Freundin,

Meine schöne Freundin,

Der Liebe,

Der Liebe verdanken sie das Leben,

Deinen Sorgen verdanken sie ihr Daseyn.

Schlaf, schlaf, schlaf, schlaf, schlaf, schlaf, meine sanfte Freundin,

Bei dir wohnt die Liebe,

Die Liebe,

Bei dir wohnt die Liebe.

wärtigen Sendeschreibens vor. Sie werden es mir leicht glauben, daß derlei Aeußerungen mich mächtig ergreifen, und meine innersten Gefühle zum vollen Einfluß in Anspruch nehmen. Für diesmal erregten seine Aussprüche in mir folgende Anmuthung: Ich dachte mich in seine Nähe, und sagte: „Lieber Herr Eltior! Wenn Sie schon von den Vätern, welche diese Pflanzungen im Freien bringen, so erfreut werden, welchen Eindruck würde auf Sie der Anblick einer im Gewächshause wohlgeordneten *Pes lagonien* - Flor bei Beleuchtung der schwindenden Abendsonne machen? Gewiß! Sie würden verstummen, und bei Sich denken: Nichts ist lohnender als der Dienst in den Werkstätten des Allmächtigen, wofür wir seiner Repräsentanten, der Natur, Geselligkeiten entlofen, die uns alle Unannehmlichkeiten vergessen machen, die unsere ermattete Thatkraft verjüngen, und uns aneignen, ihr jeden Moment unserer Ruße zu widmen, und zu unserem und unserer Nebenmenschen Vergnügen endlich ein Bild zu gestalten, das es verdient, allen Werken und Producten der menschlichen Künste vorgezogen zu werden, ein Bild, dessen Vortrefflichkeit in unserer Seele so unauslöschbare Eindrücke zurückläßt, daß wir uns auch oft in den traurigen und einsamen Wintertagen mit seiner Vorstellung erquicken, wenn die Gärten und alle Fluren mit dem Leichentuche des starren Frostes bedeckt sind, wenn wir auf den Gräbern umherwandeln, und zur Nachtzeit zu den leuchtenden Fluren des Himmels hinausblicken, wo sich Welten an Welten reihen, um uns anzudeuten, daß die Reiche des Urhebers aller Wesen unermesslich, und daß auch die höchste aller und gedankbaren Vollkommenheiten von der Seinigen nur ein Schatten ist.“

Wien.

Salob Klier.

## G e s p r ä c h e.

*Amaryllis orientalis* L., großblüthige *Amaryllis*. Höchst am Vorzuge der guten Hoffnung. [*Brunsvigia multiflora*, lleist et Sims.] Eine sehr große Zwiebel; der blutrothe Schaft etwa 1½ Fuß hoch; die Dolbe bei 40 Stroben stark, sehr ausgebreitet; die orangegelben und roten Blumen sehr ansehnlich.

J. Da sehen Sie einmal diese ausgezeichnete Pflanzpflanze! es ist doch schade, daß sie keinen höheren Schaft hat; bei diesen Vorzügen ihrer Blumen verdiente sie es doch vor tausend anderen, mächtig erhoben zu werden, und die Bewunderung aller Augen auf sich zu ziehen.

D. Es ist wahr, ich bewundere diese demüthige Haltung einer so vortrefflichen Schmulpflanze; aber —

J. Aber — *Varietas delectat!* nicht wahr? Zur Abwechslung ist auch eine solche Erscheinung annehmlich.

D. Wohl! aber in meinem Gemüthe erregt sie nebenher auch noch eine andere, weit gefährlichere Anmuthung.

J. Und dieß wäre?

D. Ich gewahre in ihr das Emblem eines durch Talente, Anwendung, Tugenden und Verdienste höchst ausgezeichneten Menschen —

J. Der aber nichts aus sich macht, weil er sich selbst nicht zu schätzen weiß?

D. Nicht doch! — der sich seiner Vorzüge gar wohl bewußt ist — aber nur seiner Vorzüge vor den gewöhnlichen Menschen, und der sich eben auch an das Vorbild aller Weisheit und Tugend erinnert, dem er allein zu gefallen strebt, und dem er zu mißfallen besorgen würde, wenn er es durch Hochmuth und Eitelkeit beleidigte.

Ueber die klagenden Töne der Nachtigall wird auch noch so phantastisch: Du singst so traurig, holde Nachtigall! so wehmüthig ist dein einsames Lied! — die Wälder, die beim Wondenschimmer durch die dunklen Gebüsche klattern, schweben leiser empor, und hören dem süßen Tone deines Gesanges, entsückt von der himmlischen Stimme, wollen sie scrubig durch das rauhende Laubgeräusch tanzen! aber sich, es erregt sie plötzlich deine Wehmuth, und trauernd schwingen sie sich in die kalten Blätter der Büsche. D! warum klagst du so bang, holde Sängerin?

Wie die Trauer der sehrenden Liebe klagt dein ein-

sames Lied! — häßliche Freundin! beweinet dein trauernd der Ton ein geliebtes, theures Wesen? Ist die darum die Wondnacht nicht schön? warum das Klüßengest nicht entzünden?

Düster drängst du dich in das öde Dunkel verworrenen Zweige, du süßst nur deinen Schmerz und bemerckst nicht, wie die Kühle über Fäulnis und Hain und Flur verbreitet; denn ach! — dir lächelt sie nicht! Immer klagender wird dein wehmüthiges Lied, o sag' doch, holde Sängerin, was klagst du so bang?

Ha! ein hartes Gericht dir dein Lieben auf ewig entzissen? Sollst du es nimmer, nimmer wiederseh'n? Nimmer genießen die himmlische Wonne der Dürftigkeit? — O dann

J. Es ist aber doch lässlich, Andere durch ein hervorragendes Beispiel zu einer ähnlichen Verwendung und Ausbildung aufzumuntern und anzureizen!

D. Auch fehlt es nicht an solchen Vorbildern, weder in der Natur, noch in der Menschheit! Doch hat es Noth, und durch Andere an den Werth der Mäßigung, der Bescheidenheit, und an Das, was wir noch nicht sind, zu erinnern.

**Verbascum spinosum L., dorniger Himmelbrand.**  
Wächst auf Greta. Ein kleiner, sehr dorniger Strauch mit sehr wenigen Blüthen, und kleinen einzelnen Blumen.

N. Das ist mir doch eine höchst frappante Parabel, ein solcher Krappel von einem Verbascum, und noch dazu so dornenvoll!

M. Wirklich! Im schlimmsten Sinne aufgeartet, wie gewisse vernachlässigte Menschen, die am Ende zu Obsecuristen werden, und feindselig einen Jedem beleidigen, der ihnen in die Nähe kommt.

N. Aber die Herren Voraniker schätzen diese Bildung doch weit mehr, als unsere gewöhnlichen weichen und dornlosen Arten.

M. Freilich wohl! — und dieselben darum, weil sie so paradox und selten ist.

N. Das Letztere gebe ich zu; mir der andern Ursache bin ich nicht völlig einverstanden.

M. Warum nicht?

N. Paradoxien werden uns am Ende immer lässig, verächtlich, oder wohl gar verabsäht, wenn wir sie zu lange, oder zu oft vor Augen haben. Nur die Neuheit, oder die Seltenheit erregen in uns Aufmerksamkeit und Bewunderung. Die Trunkbolde, die Zänker, die Epiziden wären und vielleicht auch noch interessant und merkwürdig, wenn sie nur so selten wären, als das Ver-

bascum spinosum. Hat man doch im Zeitalter des Heidenthums einen Gott der Diebe u. s. w. angebetet; vermuthlich weil damals ein Diebstahl noch eine so seltene Erscheinung war, daß man ihn als ein besonderes Kunststück, wie wir die Gaukeleien unserer Magiker und Stiltänzer, verehrte und bewunderte.

Leopold Trattinnick.

## Ueber die Erhaltung der Naturgewächse.

(Nachtrag zu Seite 85 d. Bl.)

Wir haben im vorausgegangenen Artikel S. 83 gezeigt, wie Trauben, Zwetschen, Feigen u. s. w. sie vor Verderbungsgefahr zu schützen, getrocknet werden. Indessen, wenn man sie sorgfältig vor dem Einbringen der Luft schützt, kann man sie aufbewahren, ohne das nun nöthig hat, ihnen ihre natürliche Feuchtigkeit zu benehmen. So können die Erdbeeren, Kirschchen, Damascener-Pflaumen, von Aussen recht trocken gepflückt, und in gutem Straude, in hermetisch geschlossenen Boutheillen und diese in Sand gelegt, frisch und gut erhalten werden. Weintrauben können in Beuteln oder Duren, nachdem der Stiel mit Wachs überzogen worden, um das Enfschleichen der Feuchtigkeit zu verhindern, aufbewahrt werden, oder man legt sie in Kleien oder recht trocknen Sand. Die Heidelbeeren erhalten sich im Wasser, und dieses Mittel geräth manchmal auch bei den Kirschen.

Die Register in den verschiedenen Jahrgängen dieser Gartenzeltung weisen über Aufzeichnung des Obsts noch mehrere interessante vortreffliche Aufsätze nach.

traure, dann bringe dich Hagenstier Ton durch die ganze Natur und treffe das Herz aller geschäftlichen Menschen, daß sie weichen vom heiligen Willens: — O sieh, meine Thränen fließen dir schen. — Der lobt das Theure für dich und trennt keine die Eichen? Schauer vielleicht ein gleiches Hagendes Lieb beim Schimmer des Mondes, beim Aufgehen der Welte aus den Zweigen entfernter Wälder? — O dann müßte den wehmüthigen Ton: Es kommt ein Stunde des Wiedersehens und ich ist, sich in der Fernen geliebt, so süßlich geliebt zu wissen. Seine, Fluren und Wälder bieten von Glorien mich fern.

Einsam walle ich durch die mondheile Nacht, voll seh-

nender Liebe denke ich der Felder — und weine! Aber wenn ich mich endlich ermanne und denke, wie auch sie meiner gedenkt; wie sie die Laube besucht, in der wir ruhten; wie sie die Rose pflanz, die meine Finger darrteten; wie sie das letzte Wort, das ich sprach, so oft wiederholt; und leucht: Wann Jüngling! du wieder? O da achmet mein Busen so schmerz! so bringet mein Herz so mächtig empor! Da glüht von Rührer Wonne die Erde; denn es ist süß, sich in der Fernen geliebt, so süßlich geliebt zu wissen.

## Nützliche Unterhaltungs- Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages- Begebenissen.

### Der Trauerbaum auf der Halbinsel Malaga.

Nur auf der Küste von Malaga allein wächst der, von wenig Reisenden angemerkt, Trauerbaum; ich hatte die Gelegenheit, bei meinem Aufenthalt daselbst, mehrere dieser Bäume zu sehen, und zu bewundern. Sein Stamm ist an der äußersten Spitze dunkelbraun mit wenigen kurzen schmalen weißen Streifen vermischt. Er erreicht die Höhe von 15 bis 20 Elques. Seine Blätter sind dunkelgrün auf der obern, hellgrün auf der untern Seite, von der Breite eines Citronenblattes. Sieben Monate im Jahre blühet er täglich Abends nach 4 Uhr, und des Morgens mit Sonnen-Aufgang fällt die Blüte ab, sie gleicht der Pomeranzens-Blüte, hat aber fast keinen Geruch. Greift man die Blüte mit den Händen an, so fällt sie nach einigen Minuten ab. Verspazet man diesen Baum in eine andere Gegend, als diese Halbinsel, so wächst er zwar, trägt aber keine Blüte; so sah ich einen in dem Garten des Gouverneurs von Madras, ben Lord Pentek 1801 von der Wallayer Küste dahin bringen ließ, der zwar schnell aufwuchs, aber nie blühte.

### Das Mägenkraut.

Im Pflanzenreiche ging einst der Stoff zur Unterhaltung aus, und über brüthende Längwille blagten Rosen, Nelken, Myrten u. s. w. kurz, das ganze Blumenreich.

Man überlegte, was zu thun sey, und kam endlich überein: eine geschlossene Gesellschaft zu bilden, wo man mit Spielen aller Art die eble Zeit recht angenehm zu zubringen suchte.

Nun war ein Ausschuss schnell gewählt, welcher die Statuten entwarf, und den Cyclus eröffnete.

Dies hört das Mägenkraut, und will nun auch dem Zirkel der Gesellschaft beitreten; wie konnte es aber, als es in den Statuten die Vererbung las:

Der hohe Ausschuss gerubte, zu beschließen,

Das Mägenkraut von der Gesellschaft auszuschließen.

Nun denn, es muß nicht seyn, dachte der Supplikant, und ging ruhig seiner Wege. — Doch nicht ganz von gleichen Gesinnungen besetzt, gerieth die Gesellschaft bald in Haber, und Viele wollten, daß dem Mägenkraute der Zutritt gestattet werde. Endlich regten die besser Gesinnten, und man beschloß darauf, die Sache zu publiciren. Es geschah, jedoch um sich durch Widerspruch nicht so ganz dem Spotte Preis zu geben, wurde der Widerruf in folgenden Ausdrücken fund gemacht:

Um ersten Beschluß nicht zu verneinen,

Um der Ausschuss übereingekommen:

Dem Kraut bleibt verboten, zu erscheinen. E. G.

### Die größte Eiche,

welche je in England gefällt wurde, war die sogenannte Solenos-Eiche, welche 4 englische Meilen von Newport in Monmouthshire (Wales) stand, und zu Schiffbauholz

verschnitten wurde. Dieß geschah im Jahre 1810. Der Hauptstamm, welcher 10 Fuß lang war, gab 450 Kubit. Fuß Holz, und ein einziger Ast 472 Fuß. Die ganze Masse des geschnitten und brauchbaren Holzes betrug 2420 Kubitfuß. Das Gewicht der Eichenrinde betrug allein 6 Tonnen (12,000 Pfd.); da indeß Einiges davon entwandt worden war, so konnte man das genaue Gewicht nicht mehr bestimmen. Fünf Leute waren 20 Tage lang beschäftigt, die Eiche zu fällen, und ein Paar Hölzger arbeiteten 5 Monate lang daran, das Holz zu Brechern zu verschneiden. Die Eiche ward, auf dem Stamm, zu 405 Pf. St. (2835 Lbr.) verkauft; das Aebelsloch, sie zu Bauholz zu verschneiden, betrug 62 Pfd. (434 Lbr.), und der ganze Ertrag des Baumes belief sich, als Alles verkauft war, betrug auf 600 Pfd. (4200 Lbr.). Die Ringe im Stamme wurden sorgfältig gezählt, und man fand, daß es deren über 400 waren, so daß der Baum seit 400 Jahren beständig an Größe zugenommen hatte.

### Der Frühling

ist in Hildburghausen am 6. Februar angekommen. — Man hörte Lerchen jubeln, die-Höllenerbüsche und Kastanien-Bäume hatten Augen getrichen, und die alten Thüringer Berge rülsten an ihrer Wintermüde. — Am 24. Jänner zeigte sich an der Küste von Genua die Boulogne eine solche Menge Lerchen, daß die Sonne einige Minuten lang verfinstert war; seit Menschengeedenken erinnert sich Niemand, je so viel Lerchen auf Einmal an einem Orte oder sonst wo gesehen zu haben.

### Angesiege.

Die von Baron von Karwinski auf seiner Reise aus Oaxaca und Mexico im verfloßenen Jahre gesammelten Samen sind in verschiedenen Sammlungen käuflich zu haben, als:

die 1. Sammlung aus 160 Arten bestehend,	à 32 fl.
die 2. — — — 150 — — —	à 30 fl.
die 3. — — — 125 — — —	à 25 fl.
die 4. 5., 6. — — — 100 — — —	à 20 fl.
die 7. — — — 65 — — —	à 12 fl.

Die Liebhaber belien sich in portofreien Briefen und gefälliger Einsendung des treffenden Betrages, an Postämter G. E. Stütz in München zu wenden.

### Weiße Maulbeerbäume

zur Seidenzucht, und zwar starke Hochämme, die ohne Pfahl in das Freie verpflanzt werden können, das Stöß 10 bis 12 ft., Aufspähme das Stöß 8 ft.; dreijährige Sämlinge das Hundert um 3—4 Gulden, sind einzeln, und in Menge zu noch billigen Preisen zu haben in Mannheim bei

Carl Hout.

In Commission bei Fr. Pustet in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an. Der ganzjährige Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. W. mit Couvert — portofrei.

# Allgemeine deutsche Gartenzeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Traudendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>ro</sup>. 13.

30. März 1833.

Inhalt: Blumistischer Ausflug in die Umgebungen der Traun in Oberösterreich.

## Blumistischer Ausflug in die Umgebungen der Traun in Oberösterreich.

(Bergl. Nachrichten aus Traudendorf im vorigen Jahrgange  
Seite 206—211.)

In einer Reihe von 10 Jahren, die ich in der Kreisstadt Wels zubrachte, hatte ich wohl Gelegenheit genug, die Flora der Umgebungen der Traun kennen zu lernen. So reichhaltig sie in botanischer Hinsicht erscheinen mag, so gering ist doch die Ausbeute, die man für die Blumistik erhält. Ich versetze hier aber nur das Land zwischen der Enns und Traun, und den südlichen Theil des Hausbrunn Kreises, bis an die Gebirge. Das Gebirgsgelände in Oberösterreich, und vorzugsweise das k. k. Solzhammergut, ist als Alpen-Region, an Pflanzen, die dieser Region eigenthümlich sind, eben so reich, als was immer für ein Gebirgsgelände unsers Kaisers Staates. Aber selbst unter der zur Kultur geeigneten Gewächsen, die in dem bezeichneten Landesstriche vorkommen, sind viele, die nur aus den Gebirgen herabgekommen, und also abgeschwemmt, sich angesiedelt haben. Diese kommen ausschließlich in den Traun-Inseln vor, oder auf den Fläcken, nahe an den Ufern des Traun-Flusses. Manche davon darf man als bleibend ansehen; manche aber kommen zuweilen zum Verschwinde, vegetiren einige Jahre,

und verschwinden dann wieder, entweder weil sie keine passende Stätte gefunden haben, oder weil sie neuerdings durch Wassergüsse fortgerissen, oder ganz verschlammmt werden. Aus der Zahl dieser Gewächse sondere ich folgende, entweder schon in Gärten vorkommende, oder für die Kultur empfehlenswerthe heraus:

1. *Leucojum vernum*, Frühlings-Knotenblume, Schneeglöckchen, in Oberösterreich Schnee-Kathol genannt. 4. Classe VI. Monogynia. Die Beschreibung und Kultur habe ich schon in meinen blumistischen Wanderungen auf die Ober-Kärnthner Alpen, sub N<sup>ro</sup>. 2, geliefert. \*) Es bleibe mir nichts mehr übrig, davon zu sagen, als daß dieses schöne Zwiebelgewächs in außerordentlicher Menge, besonders an Wiesenbächen um Wels, noch mehr aber im Traun-Viertel, besonders um Kremsmünster, vorkommt. Man achtet es hier Landes gar nicht; ich habe davon viele Exemplare nach Wien gesandt. Liebhaber können aus Oberösterreich sich Millionen Exemplare kommen lassen. Mir gewährt es viel Vergnügen, diese schönen Kinder des Frühlings, in ihrem blendendweißen Unschuldskleide, in so großer Menge zu schauen.

\*) Sieh Gartenztg. v. Jg. S. 256.

## Nachrichten aus Traudendorf.

Ein Gärtner entdeckt eine unterirdische Höhle.

Die geneigten Leser werden sich noch erinnern, daß wir in der Vorzugspitze vom Jahre 1823 N<sup>ro</sup>. 2, wo wir von der ersten Garten-Anlage zu Traudendorf die erste Beschreibung lieferten, auch einer sogenannten „Höhlen-Höhle“ erwähnten, die als eine gewaltige Felsenmasse in einer Partie unferer Anlagen liegt.

Im Jahrgange 1824 N<sup>ro</sup>. 21 lieferten wir davon

eine nähere Beschreibung und Äußerungen über den Beschaffenheit dieser Garten-Höhle unsere letzte Kunde.

Endlich begeben wir im Jahrgange 1825 N<sup>ro</sup>. 21 auch noch die armselige Einsicht in die Schauerlichkeit der unterirdischen Welt im Aufsatze dieser Felsenhöhle!

Wenn mir und Sie jetzt mit dieser Garten-Höhle ein wenig auch machen, so setzen wir Sie jetzt gerne in eine kleine beschriebene Schachtel, seit wir vernommen, daß unlängst der größt. Schönbornsche Kunst-Gärtner Koch

(13)

2. *Corydalis bulbosa*, Inollige Corydalis, Hohlwurz. 7. Classe XVII. Hexandria.

3. *Corydalis albiflora* Kit., weißblüthige C. 4. Classe XVII. Hexandria.

4. *Corydalis Halleri*, Haller's Corydalis. 4. Classe XVII. Hexandria.

Ueber diese 3 Arten siehe die blumflüchtigen Wanderungen sub No. 4, 5, 6. Sie schüßten auch in diesen Gegenden den Eintritt des Frühlings; nur kommt Letztere viel seltener vor. Blühen im März und April, und wachsen in Gärten, an Dächern, besonders bei Weis, in den sogenannten Leichen über der Traun, in großer Menge.

5. *Daphne Mezereum*, gemeiner Kellersbals, hier Seidelbast. 3. Classe VIII. Monog. Siehe die blumflüchtigen Wanderungen sub No. 16. Blüht im Februar und März, und ist in großer Menge in den genannten Leichen über der Traun, von der einen Seite bis Weiskirchen, von der andern bis Kirchdorf hin, zu finden.

6. *Hepatica triloba* Dec. dreilappiges Leberkraut. Sonst *Hepatica nobilis*, *Anemone hepatica* L., *Trifolium aureum* magn. nobile. Felleberkraut, Leberblume, Leber-Anemone. 4. Classe. XIII. Polygynia.

Die Wurzel ist faserig. Die Wurzelblätter lang gestielt, 3lappig, ganzrandig, an der untern Seite öfters violett, fast steif und lederartig, erscheinen nach den Blumen. Die Blumen einzeln auf 3—6 Zoll langen Stielen, ansehnlich, 6—9blättrig, hellblau, azurblau, violett, roth, weiß, mit zahlreichen Staubfäden und weißen, röhlich punktirten Staubbeuteln. Blüht im Februar schon, wenn schönes Wetter und der Schnee weggeschmolzen ist, und bildet ganze Kastenfüße. Die Abarten kommen seltener vor, doch fand ich sie zuweilen, und

diese verdienen es dann um ihrer Schönheit willen ganz besonders, in den Gärten verpflanzt zu werden. Ueber selbst die gemeine Art wird daselbst veredelt. Sie bringt viel zahlreichere und größere Blumen, und dient in dieser blumenarmen Zeit zur wahren Zierde. Ich hatte Sibt, die wirklich bis 60 Blumen tragen und eine förmliche Halbtugel bilden. Daß die gefüllten Sorten in den Gärten schon lange vorkommen, ist eine bekannte Sache. Man wendet alle in bunter Mischung zu herrlichen Einfassungen, Parteen u. dgl. an, und gibt ihnen einen schattigen, feuchten, dabei aber lockern und fruchtbaren Standort. Vermehrung durch Theilung, und zwar im August oder September, damit die Sibt zu einwurzelten können. Diese Pflanze verträgt den Urin. Viele verpflanzen davon im Herbst einzelne Sibt in Töpfe, behalten diese so lang als möglich im Freien, bringen sie dann bei trockener Witterung in eine frostfreie Stube, begießen sie mäßig, und treiben sie im warmen Zimmer dicht am Fenster bei 5 bis 8 Grad Wärme so, daß sie schon im Dezember, noch gewisser aber im Jänner, recht schön blühen. Manche verpflanzen vorzugsweise die gefüllten Sorten mit andern Gewächsen, — wie schon in den blumflüchtigen Wanderungen I. sub No. 2 bemerkt wurde, und denen man noch 3. B. *Primula chinensis*, *cortusoides*, *farinosa*, *elatior*, *Auricula* u. s. w. beigesellen konnte, in Kästen, und treiben sie gleichfalls.

7. *Helleborus niger*, schwarzer Helleborus, Nießwurz. 4. Classe. XII. Polygynia. Kommt in den Traun-Janseln, in Waibauken u. s. w. zum Vorschein, ist nicht einheimisch, sondern wurde durch Ueberschwemmungen von den Gebirgen her abgeschleppt, hat sich aber so kräftig angehebelt, daß er wohl nicht leicht mehr vergehen wird. Ich

anweit des Schließes Kobenstein, als er daselbst eine neue Anlage machen ließ, unter der Klausener-Kirche eine neue Höhle entdeckte, gegen welche unsere Fuchshöhle nur ein Mäusloch ist.

Diese neu entdeckte Höhle soll aus 4 Abtheilungen bestehen, von denen eine so geräumig ist, daß das Schließ Kobenstein Platz darin findet. Eine andere soll von solchem Umfange seyn, daß 100 Personen darin luftwandeln können, ohne einander zu sehen. Jede Abtheilung enthält außer vielen Katakomben, als Katakomben, Ceren, einem gigantischen Tropfsteingebilde in Gestalt ei-

nes Eichbaums, insbesondere fossilie Knochen und Gerippe in großer Menge und von ungewöhnlicher Größe, die ohne Zweifel Thieren der antediluvianischen Welt angehören, dergleichen man schon früher viel in der Seitenruthe- und Weiskirchenhöhlen aufgefunden hat.

Der Correspondent von und für Deutschland No. 73 vom 14. März d. 36. macht davon vorläufig folgende nähere Beschreibung:

„Mit Vorzug hat schon die kolossale Mündung der Höhlen einen Raum, auf welchem tausend Mann aufsteht werden können, und gewahrt zugleich die entzückende

gar nicht selten. Blüht im Dezember bis März. Das Uebrige siehe in den blumistischen Wanderungen III. sub No. 18.

8. *Helleborus viridis*, grüner Helleb., Wangkraut, hier Schelmwurz; sonst *H. albus* fl. viridi, Helleboraster viridis. 4. Class. XII. Polygynia.

Die Wurzel fleischig, schwärzlich. Die Blätter gestielt, gefiedert; die Stengelblätter ungestielt, doppelt gesägt; die äussersten oft bis zur Mitte verwachsen, alle glänzendgrün und zugleich mit den Blumen hervorstechend. Der Stengel 1 Fuß hoch, blättrig, 2spaltig, 1—2blumig. Die Blumen groß, überhängend, 5blättrig, grün, mit 3—5 Griffeln und Nektarien. Blüht im März bis April. Wächst hier und da in Bergwäldern, aber auch verwildert in den Gärten der Bauern. Die Wurzeln werden hier Landek sehr geschätzt, und wenn das Blei schelmig wird, demselben irgendwo eingejogen, damit Blasen erzeugt werden, was wieder Heilung herbeiführt. Besonders ist diese Manipulation, nach meiner eigenen Ueberzeugung, den Schwelmen dienlich.

9. *Orobolus vernus*, Frühlings-Walderbse. Sonst *Lathyrus vernus*, Hasenankraut. 4. Class. XVII. Decandria.

Der Stengel ist 1—1½ Fuß hoch, einfach oder ästig, grün oder purpurreth. Die Blätter gefiedert; die Blättchen zu 3 Paaren, eiförmig, langgespitzt. Die Blumen zu 6—10 in einseitigen Trauben, schmetterlingsförmig, purpurviolett, manchmal ins karmoi oder weiß, zuletzt grünlich. Blüht im April bis Mai.

Diese schöne Pflanze kommt häufig über der Traun, in den Lössen vor, besonders gegen Schauberg hin, und ist eine Zierde der Wälder,

Ausicht in das freundliche Thonthal: gegen den westlichen Hintergrund, steigt, führt durch eine kleine Borshölle ein verengter Gang an den Rand einer Höhle, gleich einem Brunnenpfeil, die durch einen ununterbrochenen Glanz von tausenden verschiedenfarbigen Tropfen bildet die herrliche Ansicht gewährt, und einen ungefähren Raum von achtzig Fuß Länge und Breite und fünfzig Fuß Höhe begrenzt. Ramentlich sieht man hier einen knollartigen, wunderbar garnirten Treppstein von 4½ Fuß Höhe, und über 10 Zoll im Durchmesser in senkrechter Richtung, über welchem eine muschelförmige Figur mit mäßiger Distanz in

aber auch der Gärten. Sie liebt Schatten, gute Erde, und wird durch Theilung und Samen vermehrt.

10. *Gentiana verna*, Frühlings-Englän.

4. Class. V. Dignia. In den Traun-Inseln häufig, doch auch um Wöcklabruck zu finden. Nach Wels scheint diese Pflanze durch Ueberschwemmungen gebracht worden zu seyn. Blüht im April und oft zum zweiten Male im Oktober und November. Siehe meine blumist. Wanderungen I. No. 21.

11. *Scilla bifolia*, zweiblättrige Scilla. Sonst Stern-Hyazinthe, *Stellaris bifolia* Mönch, *Ornithogalum bifolium* Neck., *Anthericum bifolium* Scop. 4. Class. VI. Monogyn.

Die Zwiebel klein. Die Blätter zu 2—3, klein, lanzettförmig, linienförmig, rinnenförmig. Der Schaft ½ Fuß hoch, schwach, rundlich. Die Blumen zu 4 bis 10 in Doldentrauben, langgestielt, aufrecht, sternförmig, 6blättrig, idyllisch oder himmelblau. Blüht im März.

Dieses hübsche Pflänzchen kommt in den Traun-Inseln, vorzüglich bei Waidhausen herum, vor, und scheint gleichfalls eingeschleppt zu seyn. Allerdings verdient es die Kultur. Ich hob es fleißig aus, verpflanzte die Zwiebeln in ein Wägelchen im Schatten in leckere mit Sand vermischte Erde und sah sie dann lustig vorgetren. Vermehrung durch Zwiebelbrut.

12. *Erica herbacea*, krautartige Erise. Sonst frühblühendes Heidekraut, hier Heidekraut. 4. Class. VIII. Monogyn. *Erica carnea* Jacq.

Ein dichter, kleiner, bis 2 Fuß hoher Strauch, mit zahlreichen Zweigen. Die Blätter klein, sehr kurz sesselt, vierfach, linienförmig, gespitzt, absterbend, unbehaart. Die Blumen sehr zahlreich in den Blattwinkeln, einseitig, eibrig-glockenförmig, schön rosenroth oder fleischfarb, mit hervorragenden

beunruhigenderer Sicherheit sich zeigt, so wie gegen die Winkel der Felsen, — sich Abzeln von Lichte, in unendbarer Menge 1. kalten Ströme in Höhlenform glänzen. Ueber den mächtigsten Stollstein-Abhang gekommen, findet man Schadel von fossilen Thieren der Urwelt, und neben diesen sehr große Schmelze in schwarzem Glanze mit wenig Ueben, nur ähnelnd den Fisch-Schmelzen, in verschiedener Einwirkung unter liegen. Im Gemälde der Erde erscheinen, gleich gefalteten Gardinen in Reihen hängend, die schönsten Gebilde von Treppsteinen, worauf der Wanderer an den Punkt gelangt, wo

(13\*)

unbewehrten Staubeckeln. Blüht im April, Mai.

Wohl mit Unrecht heißt diese Pflanze krautartig; das ist sie nicht; sie ist vielmehr ein niedlicher Strauch. Die Blumen erscheinen schon vor dem Winter, sie bleiben aber grün. Im Frühjahr aber bilden sie sich bald aus und erscheinen in ihrer Pracht. Ich sage Pracht, denn in der That, sie sind ausnehmend schön und bedecken die Zweige fast ganz. Ich fand diese Pflanze an der Traun, wohin sie wahrscheinlich durchs Wasser verschleppt wurde, denn sie wächst sonst nur in Bergwäldern und auf Voralpen. Man gibt ihr trockene feste Erde, gewöhnlich die sogenannte Heldeerde. Sie schlägt im Freien sehr selten an, deswegen pflanzt man sie am Besten in Töpfen, die man horizontal in die Erde gräbt, stets feucht hält und im Kaltbause oder frostfreien Zimmer durchwintert. So wie sie zu stark austrocknet, so stirbt sie sicher aus. Am Besten pflanzt man sie aus Samen heran, und befolgt dabei die eben angegebene Manipulation.

13. *Hyacinthus racemosus*, traubene blüthige Hyacinthe. *Confl. H. juncifolius* Lam. *Muscari racemosum*. 4. Class. VII. Monogyn.

Größere, eiförmige, fast schuppige Zwiebel. Die Blätter lineenförmig, schmal, herabhängend oder an die Erde schlief anlegend. Der Schaft  $\frac{1}{2}$  Fuß hoch. Die Blumen zu 30—50 in einer verlängerten Traube, locker beisammen stehend, klein, schwarz oder hellblau, selten weiß, schwach wohlriechend. Die obersten sind unfruchtbar. Blüht im März, April.

Wird auf der Welscher-Helde gefunden und zwar auf sonnigen trockenen Stellen. Ich habe die Zwiebeln ausgehoben; in den Garten verpflanzt und veredelt. Noch jetzt erfreuen sie mich mit ihren Blumen. Vermehrung durch Zwiebelbrut.

14. *Narcissus Pseudo-Narcissus*,

versteckte Nafen, mit Wasser bis an den Rand gefüllt, sich eignen. Die schönste der Gärten schließt hier ein mannshoher Niesflügel in pyramidalischer Form mit rautenförmigen Schichtungen von blütenweisem Aepfeln, über 10 Schuh auf der Basis. Die übrigen weit größeren Hütern, deren man in tausenden Verbindung noch immer entdeckt, sind durch die Schauer erregende Adre und die in wildem Chaos über- und anliegenden Steinmassen, durch mehrere Vertiefungen, Wasserbitter u. s. w. ebenfalls sehr merkwürdig. Beim Hineingang in die beschriebene Felsenhöhle erblickt man zur Linken

gemeine Narzisse. *Confl. N. festalis* Salis. *N. sylvestris* Lam., Zierliche, falsche Narzisse, Guckblum, wilde Narzisse, Märzbecher. Class. VI. Monogyn.

Ziemlich große birnformige, bräunliche Zwiebel. Die Blätter lang, lineenförmig, glatt, graugrün. Der Schaft  $\frac{1}{2}$  bis 1 Fuß und darüber hoch, hohl, mit einer Blumenhülle. Die Blume groß, gelb, mit einem aufrechten, krausen, dunkler gefärbten Nektarium. Blüht im März, April.

Ich fand diese bekannte Gartenpflanze ganz wild auf den Wiesen bei dem alten Ritterstschloß Eisenburg im Traun-Quartel. Die Abarten dieser Pflanze, besonders die gefüllten, sind hinlänglich bekannt. Bei diesen ist die Zwiebel oft sehr groß. Die wilde Art ist sehr hübsch, jedoch viel niedriger, ihr Nektarium ist sehr groß und orangefarbig, kommt an einem feuchten Standorte und in guter Gartenerde überall leicht fort. Man kann die Zwiebeln 3—4 Jahre an einer Stelle lassen; gewöhnlich legt man sie aber alle 2 Jahre um. Herausgenommen werden die Zwiebeln, wenn das Laub welkt, verkratzt aber um Michaeli. Vermehrung durch Zwiebelbrut. Will man sie treiben, so pflanzt man um Michaeli einige Zwiebeln in große tiefe Töpfe, und behandelt sie so dann wie die Hyacinthen. Hält man sie beim Treiben nicht feucht, so bleiben die Blumen hien. Ich habe mir die Mühe des Treibens erspart, im Frühjahr, sobald die Knospen alter Zwiebeln hervorsprossen, diese vorsichtig ausgehoben, in Töpfe verpflanzt und ins Zimmer an Fenster gebracht, wo sie bald und herrlich, auch viel früher blühen, als jene im Garten. Sie erleiden auch das Treiben auf Wasser.

15. *Pulsatilla vulgaris*, gemeine Adonis. *Confl. P. palustris* Bauh., Anemone Puls. L., Osterblume. 4. Class. XIII. Polyg.

Im nektariert Vertiefung birnenförmiger Stein so weiß und glatt, wie durch die Kunst bereitet, und auf dem variirt Stalattitenboden glaubt man nach Umfang und Form der Gestalt die Gänge, wie von Thieren so gewisser zu sehen, als Schäl und Gänge um sie her verbreitet liegen. Von beschriebenen Hauptgängen der Höhlen führt auf der Linken, gegen Abend, ein mehrere hundert Schritte langer Durchgang ins Fels, und an der äußeren Felsenwand ist im্পanster Weg wieder parallel an den schönen Vorplatz, der zwischen der Höhle unter traumhaftem Felsin sich in den Hintergrund gegen

Die Wurzel ist gelblich. Der Stengel während der Blüthezeit  $\frac{1}{2}$ , nach derselben oft bis  $1\frac{1}{2}$  Fuß hoch, zottig, ablumig, mit einer Hülle versehen. Die Blätter doppelt gefiedert, vielspaltig; die Blättchen linealformig, langspitzig, zottig. Die Blumen groß, 6—7blättrig, blaßroth oder violett, etwas geneigt, im Alter zurückgerollt. Die Samen lang geschwänzt, fiederig. Blüht im April bis Mai.

Auf der Weiser-Heide häufig.

16. *Pulsatilla pratensis*, Wiesen-R. Sonst *Anemone pratensis* L., 4. Class. XIII. Polygynia.

Kleiner. Der Schaft vor der Blüthe kaum  $\frac{1}{2}$ , nachher bis 1 Fuß hoch, zottig, mit einer dreitheiligen vielspaltigen Hülle. Die Blätter doppelt gefiedert, dann unregelmäßig vieltheilig, zottig, unten scheidenartig, erst nach der Blüthe erscheinend. Die Blume überhängend, an den Spitzen zurückgeschlagen, schwarzroth, mit gelben Staubbeuteln. Die Samen wie oben. Blüht im März bis April.

Eben dasselbst und anderwärts auf trockenen Wiesen. Der frühen schönen Blumen wegen, pflanzt man sie die und da an. Sie verlangen einen freien, sonnigen, trockenen Standort und werden durch Theilung und Samen vermehrt.

17. *Anemone ranunculoides*, ranunkelartige A., 4. Class. XIII. Polygynia.

Die Wurzel wagerecht fortziehend, knollig. Die Stengelblätter zu 2, 3, 5, dreiblättrig; die Blättchen lanzettförmig, 3spaltig, gezähnt. Der Stengel 1 Fuß hoch, 1—2lumig. Die Blume 6blättrig, schön gelb. Blüht im April bis Mai.

In Gärten, Vorhöfen u. s. w. Wird kultivirt viel häufiger und ausnehmlicher. Besonders schön ist die gefüllte Spielart.

18. *Anemone nemorosa*, Busch-Anemone. 4. Class. XIII. Polygynia.

Die Wurzel wie bei der vorigen, eben so die 3, dreiblättrigen Blätter. Der Stengel 1—2lumig. Die Blume 6blättrig, weiß, oft angebaut rüchlich, oder ganz purpurroth. Blüht im April bis Mai.

Mit der Vorigen. Die Spielarten mit purpurrothen, bläulichen und gefüllten Blumen sind besonders schön. Beide verlangen als Waldpflanzen Schatten, einen feuchten Standort, und werden durch Theilung und Samen vermehrt.

19. *Primula elatior* Jacq., wilde Garten-Primel. Hier Schlüsselblume. Sonst P. veris elatior L. P. vulgaris elatior Huds. P. polyantha Mill. P. inodora Hoffm. P. variabilis elatior Tratt. P. calycantha. — P. hortensis. 4. Class. V. Monogyn.

Die absteigende Wurzel höförmig und gegliedert. Die Blätter gestielt, länglichförmig, gezähnt, runzelig, raub. Die Schäfte oft zweimal so lang als die Blätter, zottig. Die Blumen gestielt, in Dolden, die mittleren davon aufrecht, alle offen, oben mit flachem Saum, geruchlos, blaß, schwefelgelb. Blüht im März bis April.

Hier sah ich es deutlich, daß dieß eine eigene Art sep. Millionen wachsen hier, aber darunter nicht eine einzige Pr. veris, wenigstens mir ist keine vorgekommen. Diese Art ist die Stamm-Mutter eines großen Theils der Garten-Primeln, deren verschiedene Farben und Formen bekannt sind. Man hält sich aber ja, Alles, was unter dem Namen Garten-Primel bumm, von obiger abzuleiten, indem darunter auch Spielarten von Pr. veris, acaulis, Perveiniana u. s. w. mitbegriffen werden. Hier ist der Ort nicht, von den eigentlichen Garten-Primeln

die schenkwürthe Burg Wabernstein zieht, und in tausendfachen Gruppirungen der Hülsen zu verlieren scheint, so daß sich hier wirklich Alles vereinigt, was diese Partie zu einer der größten Werthmärkten in Deutschland erhebt. Der in der Höhe wehende Krummwind hält, bei den Kriechen um sehr billige Bedeckung Gefährdung an, wähet, hat am 18. Februar bei bedrückender Dampf-Atmosphäre, bei deren Auflösung er sich sehr thätig zeigte, mit dem größt. Potentillatierder Herrn Schwelzina und Herrn Kaufmann Koch zum Erkennen betreten.“

Es ist sehr zu wünschen, daß es dem Herrn Gelehrten

Schönborn gefallen möge, genaue Untersuchungen in Betreff dieser Pflanzarten anstellen zu lassen; wir sehen mit gespannter Neugierde härteren Nachrichten darüber entgegen.

Die vielen sitzenden Erscheinungen auf der Oberfläche des fernen Landes sowohl, als der Gewässer, sind hauptsächlich ihrer Entstehung nach, als ihres Verhältnisses zu den Ufern, mit ihnen zusammenhängenden Thälen, oft unaussprechlich häufig.

Was, zum Beispiel, hat es für eine innere Wirkung seitens mit dem sogenannten Meeresthau. Dieser furchtliche und äußerst gefährliche Meeresstudel befindet sich in

meln zu reden. Die wilde Primel kann zu Einsäufungen, Pariren u. s. w. dienen, wo sie dann an Größe und Menge der Blumen zunimmt. Sie verlangt viel Sonne und wird wie die werdelste behandelt, und durch Theilung und Samen vermehrt.

20. *Physalis Alkekengi*, gemeine Schultze. *Consp Ph. Halicacabum Scop.* — *Alkekengi officinarum* Mönch. *Solanum vesicarium* Bauh. Hier Judenlische. 4. Class. V. Monogyn.

Die Wurzel kriechend. Der Stengel 1— $\frac{1}{2}$  Fuß hoch, unten ästig. Die Blätter gepaart, gestielt, fast eiförmig-herzförmig, dabei spitzig. Die Blumen radförmig, schmutzig weiß. Die Beeren scharlachroth, rund, mit aufgeblasenem rothgelben Kelch. Blüht im Mai bis August.

Man findet sie in den Gehäusen an der Traun, und in Waldgegenden bei Wältern, Scharten u. s. w., vorzüglich aber um Marchtrank und Kappern. Die Beeren sind, wo nicht entschieden giftig, doch sehr verdächtig. Man warne Jedermann, besonders aber die Kinder, vor dieser glänzenden Frucht. Wird oft aus officinellen Rathsichten kalsivirt. Sie verlangt als Waldpflanze Schatten und ein leichtes, sandiges, dabei aber nährhaftes Erdreich. Vermehrung durch Wurzeln, Theilung und Samen.

21. *Melittis Melissophyllum*, melissenblättrige Melittisse. *Consp Melissa sylvestris Melissophyllum Halleri*, Waldmelisse, Bienenkraut. 4. Class. XIV. Gymnospernia.

Der Stengel 1— $\frac{1}{2}$  Fuß hoch, einfach, aufrecht, vierkant, behaart. Die Blätter lanz gestielt, gegenüberstehend, groß, oval lanzettförmig, langspitzig, runzelig, sägeförmig-gezähnt, raub. Die Blumen gestielt, zu 3—9 in Wirteln, einzeln, groß, rachenförmig, schön weiß, dabei rothlich und rothgebeert, oder weiß und violett. Blüht

im April bis Mai. Wächst in Waldungen auf der Heide, gegen Raab und Verbent zu.

Liebt Schatten, Feuchtigkeite und gute Erde, und wird durch Samen im Frühjahr, und Theilung im Herbst vermehrt. Auch bei dieser Pflanze ist es zu verwundern, daß sie so vernachlässigt wird, sie gebt wahrlich in die Prachtpflanzen unserer Gärten, und würde noch mehr verbreitet werden können.

22. *Menyanthes trifoliata*, gemeine Totenblume. *Consp Blatterke, Fieberke.* 4. Class. V. Monogynia.

Schwarze pelschenförmige Wurzeln. Der Stengel bis 1 Fuß hoch, ästig, blätterig. Die Blätter gestielt, 3fach; die Blättchen ausgeschweift, gezähnt, fleischig, glatt. Die Blumen in glapfelförmigen Aehren, fleischig, dickfaserig, 5—obblätterig, weiß oder fleischroth. Blüht im April bis Juni.

Eine Wasserpflanze, die anumpfigen Orten, z. B. bei Hbrling, nächst der Scharten, vorkommt. Sie ist nicht nur schön, sondern wunderbar geformt. Man kultivirt sie in Wasserbehältern in Morasterde. Oft versuchte ich es, sie an einer nassen Stelle im Garten fortzubringen, immer ist es mir misslungen. Man vermehrt sie durch Theilung im Herbst oder Samen im Frühjahr. Das Kraut wird als Medizin verwendet.

23. *Vincaminor*, kleines Sinngrün. *Consp V. angustifolia.* — *Clematis Daphnoides minor.* — *Pervinca vulgaris*, Wintergrün. h. Class. V. Monogynia.

Die Wurzeln kriechend. Die Stengel pelschenförmig, holzig, die Blätter tragenden niederliegend, die blühenden aufrecht, doch nicht hoch, zuletzt alle liegend und wurzelnd. Die Blätter gegenüberstehend, gestielt, elliptisch-lanzettförmig, ganz, glänzend, immergrün. Die Blumen gestielt, in den

der Nähe der Küsten von Norwegen. Sein Name bedeutet so viel als der Rabel der See und die Ginn hier haben ihm denselben beigemessen, weil sie glauben, daß er eine große Menge Seewasser herbeiziehe und in seinem Wirbel verschlinge. Das Wasser, welches in diesem Wirbel in einem Kreise herumgetrieben wird, macht einen Bojen von beinahe vier deutschen Meilen im Umfange. Witten in diesem Wirbel steht ein Felsen, an welchem Ebbe und Flut mit unglaublicher Gewalt anprallt, Alles, was in seinem Wirbelungskreis kommt, z. B. Klüme, Zimmerholz, Schiffe u. s. w., wird verschlungen. Keine Klugheit des Schiffers,

keine Stärke des Ruders kann etwas gegen seine Gewalt ausrichten. Gleich anfänglich nimmt das Schiff einen ganz entgegengeetzten Lauf, die Bewegung derselben, ob sie schon Anfangs sehr sanft ist, wird immer stärker, bis es endlich immer kleinere und enger Kreise macht, gegen den Felsen getrieben wird und augenblicklich verschwindet. Von demselben bekommt man nicht eher als in sechs Stunden etwas wieder zu sehen, wo die Flut eintritt und wo es wieder mit eben der Heftigkeit, mit der dasselbe verschlungen worden, heraus geworfen wird. Das Geräusch, das dieser fürchterliche Wirbel macht, ist wegen des Auströmens

Blattminkeln, einzeln, aufrecht, blau, violett, weiß, rosenfarb. Blüht im April bis Mai.

In Hefen, Steinigen Waldrändern, besonders auf den Feihen der Traun. Wuchert erstaunlich und kommt überall leicht fort. Man hat insbesondere die schönen Warten, und darunter die gefüllte zu beachten. Die Wart mit dem Gold- und Silberblatte ist viel bester, und muß gewöhnlich in Töpfen gezogen werden. Vermehrung durch Theilung.

24. *Primula farinosa*, bestäubte Primel.  
4. Class. V. Monogyn. Blüht im April bis Mai.

Nur einzelne Exemplare, hatte ich das Glück, in den Wäldern der Traun aufzufinden. Offenbar ist sie durch die Ueberschwemmungen dahin gebracht worden. Sie wird sich nicht leicht für immer einsiedeln. Das Uebrige in den blumistichen Wanderungen I. No. 14.

25. *Lilium Martagon*, gelbwurzelige Lilie; hier Goldwurz. 4. Class. VI. Monogyn.

Blüht im Juni. Ich fand sie häufig über der Traun, auf dem Rindberge. Das Uebrige siehe in den blumistichen Wanderungen II. No. 16.

26. *Aquilegia vulgaris*, gemelter Akelei.  
Eonst *A. hortensis*. — *Isopyrus Dioscoridis*.  
*Aquilina*. *Columbina*, der Alten. 4. Class. XIII. Pentagynia.

Die Wurzel knollig. Der Stengel 2—3 Fuß hoch, ästig, aufrecht, glatt. Die Wurzelblätter langstielig, doppelt. 3zählig; die Blätterchen fast keilförmig, lappig; alle glatt, graugrün. Die Blumen in Rispen mit hornförmigen Nektarien, von verschiedener Farbe. Blüht im Mai bis Juni.

Ueber der Traun gegen Schauberg an den Waldhängen fand ich weiße, blaue und kupferfarbige, auch dunkelbraune Blumen. Der Akelei ist eine bekannte Gartenpflanze. Gartenfreunde in Wels ließen sich Samen davon kommen; hätten sie gemußt,

daß er daselbst wild wachse, würden sie das nicht gethan haben. Besonders schön sind die mancherlei gefüllten Sorten. Hat man diese, so müssen die einsamen aus ihrer Umgebung ganz vertilgt werden, indem sie zur Ausartung derselben beitragen. Sie kommen überall leicht fort, nehmen mit jedem Boden und jeder Lage vorlieb, vermehren sich erstaunlich, und werden zuletzt Unkraut. Der gefüllte Akelei wird durch Theilung am Besten vermehrt. Diejenigen Stiele, die man zu erhalten gedenkt, darf man nicht in Samen gehen lassen. Man schneidet also die abgebildeten Stengel ab. So erhalten sie sich ohne Ausartung sehr lange. Der Same wird am Besten schon im September gesät.

27. *Paris quadrifolia*, vierblättrige Einbeere. Eonst *Solanum quadrifolium* Bauh.  
4. Class. VIII. Tetragynia.

Die Wurzel kriechend. Der Stengel 1 Fuß hoch, einfach. Die Blätter am Stengel zu 4—6, keulenförmig gestellt, eiförmig, ganzrandig. Aus der Mitte der Blätter steigt die abblätterige, gelbliche grüne Blume empor. Die Beere ist schwarzblau. Blüht im Mai bis Juni.

In Wäldern, Gebüsch, Vorhölzern hin und wieder. Wird zur Vertheilung manchmal angepflanzt, in welchem Falle man sich vor der sehr verdächtigen Beere sichern muß. Flebt Schatten und wird durch Theilung und Samen vermehrt.

28. *Actaea spicata*, ährenblütiges Eibischkraut. Eonst *Christophoriana* Clus.  
Schwarzwurzel, falscher Heileberus; Wolfstraube.  
4. Class. XIII. Monogyn.

Die Wurzel groß, ästig, fleischig, geringelt, rothbraun. Der Stiel 1—1½ Fuß hoch, gegliedert, unbehaart. Die Blätter groß, dreifach. 3zählig oder auch doppelt-gefiedert, das äußerste Blätt-

chen des Wassers in eine ungeheure Tiefe, und weil dieses in einem Kreise herumgetrieben wird, scheinlich anzuhören.

Auf Kamischalta gibt es mehrere heiße Quellen, die am südlichen Ufer des Flusses Pyrenaja entspringen. Einige fallen gleich gerade in den Fluß, andere laufen an demselben hin, vereinigen sich in einer Entfernung mit einander, fließen zusammen in den nemlichen Fluß und bilden eine Insel. In einigen dieser Quellen dräuset das Wasser mit weißen Blasen auf und macht ein großes Geräusch. Der Dampf steigt hoch in die Höhe und ist so heiß, daß man auf kleinen Klippen weit keinen Menschen

sehen kann. Das Wasser dieser Quellen unterscheidet sich durch eine schwarze Materie, welche der chinesischen Asche ähnlich ist. Sie schwimmt oben auf und hängt so fest an den Fingern, daß man Mühe hat, sie wieder abzuwaschen. In allen diesen heißen Quellen ist das Wasser heiß und sinkt nach kalten Eiern. Die Kamischaltalen halten dieselben für Wohnungen der Götter und nähern sich ihnen nicht mit Furcht und Schrecken.

den dreifachspaltig; die andern eingeschnitten-gesägt; alle hellgrün. Die Blumen in einer einfachen, eisförmigen Traube, weiß. Die Beeren erbsengroß, saftig, erst rüthlich, zuletzt glänzend schwarz. Blüht im Mai bis Juni.

In Gebüchen im Traun-Viertel, z. B. bei Ottsdorf. Liebt Schatten, gute Erde, und wird durch Samen und Wurzeltheilung leicht vermehrt.

29. *Syringa vulgaris*, gemeiner Fliederbaum. Sonst *Lilac vulgaris* Mönch. Philadelphus. Hier spanischer Hölzer, türkischer Hölzer. h. Class II. Monogyn.

Bald Baum, bald Strauch. Stark und schön belaubt, Blätter gestielt, eisförmig-bergsförmig, spizig, ganz, leberartig, glänzendgrün, glatt. Die Blumen in großen, zusammengefügten dichten, länglichen eisförmigen Trauben, weiß, lila und purpurroth. Blüht im April bis Mai.

Überall in Gärten, halbverwildert, auf der Schafwiese, an Zäunen. Dieser ursprünglich persische Strauch ist allgemein bekannt. Er zieht jeden Garten und thut überall leicht fort. Wo er einmal steht, läuft er aus Samen von selbst auf; sonst vermehrt man ihn durch Wurzelhöschen. Zum Vergnügen kann man alle Sorten auf einen Stamm okuliren, was sehr schön läßt. In früheren Zeiten gab man diesem Strauche mittelst der Scheere verschiedene Formen; jetzt zieht man ihn mehr baumartig oder zu Hecken. Auch verwendet man ihn zur Bedekung der Mauern, Geländer, Lauben u. s. w. In englischen Gärten bildet er schöne Parteen. Im Winter unterscheiden sich die Farben durch gleichfarbige Knospen. Um Büume zu bilden, nimmt man den Hauptschämmen stets die Nebenschössen ab. Wird in Treibhäusern hitzigs getrieben.

30. *Astrantia major*, große Astrantie. Sonst *A. nigra* Scop. *A. candida*, Mill. Weissterurz, Meisterkraut, Sternbolbe, Menonistenblume, falsche Niebuz. 4. Class. V. Digyn.

Die Wurzelblätter slappig; ihre Lappen sipalrig, spizig, gezähnt. Der Stengel bis 2 Fuß hoch, gestreift. Die Stengelblätter gestielt, handförmig,

slappig. Die Blumen in gedrängten Dolden, bläulich-weiß, in vielblättrigen, sternförmigen, weißlichgrünen, purpurroth-geaderten Hüllen. Blüht im Juni, Juli.

In den Traun-Inseln in Gebüchen. Verlangt einen mehr schattigen Standort, Feuchtigkeith, und wird durch Samen und Theilung vermehrt.

31. *Oenothera biennis*, zweijährige Nachtkerze. Sonst *Onagra biennis* Scop. *Rapontika*, *Rapanzel*, *Sellerie*, gelbe *Rapanzel*, deutscher Salat. 3. Class. VIII. Monogyn.

Die Wurzel spindelförmig, rüthlichbraun. Der Stengel 3—5 Fuß hoch, ästig, behaart. Die untersten Blätter lang; alle wechselseitig, eisförmig-lanzettenförmig, flach, scharf-seliggezähnt, die obersten steiflos. Die Blumen abblätterig, groß, schön gelb, in den Blattwinkeln; sie bilden nach und nach eine ansehnliche Wehre, die täglich Blumen liefert. Sie öffnen sich nur bei trübem Wetter oder im Schatten, gewöhnlich Abends, und dauern keine 24 Stunden. Bis indessen ein Stengel ganz verblüht, vergehen immer ein Paar Monate. Die Kapself lang, dick, viereckig. Blüht im Juli bis October und bei schöner Witterung noch im November.

Diese schöne Pflanze ist eigentlich eine *Amerikanerin* und in Virginia zu Hause; sie hat sich aber jetzt in alle Gegenden hin verbreitet. In den Traun-Inseln ist sie in Menge vorhanden. Wahrscheinlich wurde einst Samen dahin verschleppt, der so gut anschlug, daß man die Nachkommlinge davon als oblig wilde Gewächse ansehen kann. Man zieht diese Pflanze theils zur Zierde, theils zum Küchengebrauche. Zu dem ersten Gebrauche läßt man den Samen entweder im Herbst oder im Frühjahr; er läuft gerne auf. Wo die Pflanze einmal steht und Samen trug, kommen von selbst genugsam Sämmlinge zum Vorschein. Für den Küchengebrauch geben allerlei Gartenbücher hinlängliche Anweisung zum Anbau. Ueberhaupt fordert die Nachtkerze eine feuchte schattige Stelle und fetter Erde.

(Fortsetzung folgt.)

In Commission bei H. C. Paster in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Buchämter an. Der gewöhnliche Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. M. B. mit Couvert — postfrei.

## Blumistischer Ausflug in die Umgebungen der Traun in Oberösterreich.

(Fortsetzung.)

37. *Iris Pseud-Acorus*, Wasser-Iris. *Consp* *Iris longifolia* Dec., gelbe Lilie, Wasser-Lilie. 4. Class. III. Monogynia.

Die Wurzel knollig. Der Stengel 3—4 Fuß hoch, hin- und hergebogen, ästig. Die Blätter so hoch als der Stengel, schwertförmig, flach, auf beiden Seiten einripplig. Die Scheiden 3 Zoll lang, 1 Zoll breit, grün. Die Blumen blassgelb, gelb, braun gestreift und safranfarbig geflekt, nur selten weiß oder blaßgelb. Blüht im Mai bis Juni.

An Wassergräben, Tümpeln, Teichen, z. B. auf dem Wege nach Kremsmünster. Ich versetzte diese hübsche Pflanze an eine wasse Stelle, und sie kam recht gut fort. Viele, die dazu Gelegenheit haben, bringen sie ins Bassin. Vermehrung durch Theilung.

38. *Lathyrus tuberosus*, knollige Platterbse. *Consp* *L. arvensis* Bauh. Hier Saunuß, Erdbuß, Saubrod. 4. Class. XVII. Decandria.

Die Wurzel knollig, schwarz. Der Stengel bis 3 Fuß hoch, liegend oder aufsteigend, mit 3spaltigen Ranken, mittelst welcher diese Pflanze sich an die

Palme klammert. Die Blätter geflekt, wechselständig; die Blättchen zu 2, elliptisch-lanzettförmig, in eine weiche Spitze ausgehend. Die Blumen zu 3—6 und 7 an einem winkelförmigen Blattstiele beisammen, schmetterlingsförmig, ansehnlich, rosa- oder purpurroth, wohlriechend. Blüht im Juli bis August.

Ueberall unter den Saaten auf Aekern. Liebt eine mehr sonnige und trockene Lage, gute Erde, und wird durch Samen und Theilung vermehrt.

39. *Lychnis diurna*, Tag-Lychnis. *Consp* *L. dioica* L. — *Ocymastrum*. 4. Class. X. Pentagynia.

Der Stengel buschig, bis 3 Fuß hoch, gabelförmig-ästig, oft purpurroth. Die Blätter gegenüberstehend, eiförmig, grün. Die Blumen sehr zahlreich, rosenroth, mit purpurfarbigen Kelchen. Blüht im Juni bis Juli.

Wächst sehr häufig und in herrlichen Parteen in den Traun-Inseln und auf den Uferwiesen. Ob nicht auch diese Pflanze aus den Göttingen herabs kam? Ich fand sie zwar auf trockenen sonnigen Stellen, mitunter in subalpinen Gegenden von Ober-Kärnten, aber sie war gegen die Traun-Exemplare ein wahrer Riesenpytel. Stehet sie an einem geeigneten Plage, so bildet sie ungeheure Gebüsche. Dese

## Nachrichten aus Frauendorf.

Ein Beweis von dem hohen Alterthume unserer Erde.

Bei den, in unserem letzten Blatte erwähnten sonderbaren und oft unerklärbaren Erscheinungen auf der Oberflache verschiedener Ländertheile, namentlich sich jedem denkenden Geiste eine Zeit möglicherer Umfrage und Umsicht nach dem Alter unserer Erde auf.

Aus verschiedenen Spuren und Anzeichen folgern die

anerkannten Forschungen Beweise von einem sehr hohen Alterthume derselben.

Wenn man in dem ehemaligen Hirschatbume Rosena prangte bis beinahe Fuß tief beim Brunnengraben in den Erdboden hineinkommt, so findet man sehr häufig allerlei Mauer- und Grundmauern von Gebäuden, so wie auch allerlei Gerathschaften, die sowohl zum Bau des Hauses, als zu andern Bedemuthkeiten der Menschen gebraucht werden. Einige Schriftsteller, die uns diese

wegen empfehlen sie sich für große Gärten und englische Anlagen. Sie bekommen feuchte, sandige, fast schlammige Erde und starken Schatten. Will man recht starke Büsche bilden, so lasse man die Stengel nicht zu lange blühen, sondern schneide sie ab. Dadurch erscheinen zahlreiche Wurzelsprossen, die bald prachtvoll blühen. Vermehrung durch Schossen, Theilung und Samen. Gefeßt sehr schön.

35. *Aconitum Lycoctonum*, Wolfss-Eisenhut. 4. Class. XIII. Trigynia. Blüht im Juni bis September.

Wurde von mir in einzelnen Exemplaren in den Traun-Inseln gefunden. Ist augenscheinlich ein Ansiedler aus den nahen Gebirgen. Siehe das Weitere in den blumigsten Wanderungen II. No. 11.

36. *Aconitum neomontanum*, neuerberger Eisenhut. 4. Class. XIII. Trigynia.

Die Wurzel knollig. Der Stengel 3—4 Fuß hoch, ästig, glatt und doch dabei etwas behaart. Die Blätter gestielt, zerstreut, die untern groß, handförmig, etwas zerrheilt oder stielrig; die obern theilweis, alle eingeschnitten; die Einschnitte gegen die Spitze zu breiter, zerrißen; die letzten lanzettförmig gezähnt; alle oben fast, unten blaßgrün und stark glänzend. Die Blumen in schloßen, langen, unten ästigen, traubenartigen Aehren, groß, gestielt, violett; ihr Helm convex, kurz geschnäbelt. Im Alter unbehaart; der Sporn des kappenförmigen Nektariums hakenförmig, stumpf; die Lippe zurückgerollt, 2spaltig. Blüht im Juli bis September.

In herrlichen Büschen in den Traun-Inseln und sehr häufig. Wurde ehest gleichfalls aus den Gebirgen herabgeschwemmt. Kultur viel bei dem Vorigen. Erhebe den angezeigten Aufz.

37. *Convallaria majalis*, Mai-Blau. Confl. *Lilium Convallium majale*. Hier

Gallian. Maiblume. 4. Class. VI. Monogynia.

Die Wurzel knollig, kriechend. Die Wurzelblätter zu 2, elliptisch, gerippt, glatt. Der Stengel 1 Fuß hoch, glatt. Die Blumen in einer einseitigen Traube, glockenförmig, klein, weiß, am Grunde oft rötlich, selten rosen- oder purpurroth, sehr wohlriechend. Blüht im Mai.

Kommt in den Traun-Inseln, wie in Bergwäldern häufig vor, und ist allgemein bekannt. Liebt Schatten und feuchte Moorerde. Hat man im Garten damit eine geeignete Stelle besetzt, so übersäet man dieselbe im Herbst mit verrottetem Düng. Dieß bringt im Frühling zahlreiche und herrliche Blumen hervor. Die Verpflanzung der Ausläufer wird im Herbst vollzogen, geschieht sie im Frühjahr, so blühen sie in diesem Jahre nicht. Zur Anpflanzung in Töpfen nimmt man mehrere Jahre alte Ausläufer, setzt sie 1 Zoll tief ein, belegt sie mit Moos und hält sie so feucht. Auf diese Art kann man sie im Winter treiben. Je wärmer man sie hält, desto stärker müssen sie begossen werden. Sie vertragen bis 24 Grad Wärme. Die Wurzeln werden aber Ende Septembers oder im October mäßig dicht aneinander gepflanzt. Die abgeblühten Exemplare werden, wenn das Land offen ist, wieder ins Land gesteckt. Sie eignen sich noch insbesondere zur Verzierung wild romantischer Partheien.

38. *Convallaria multiflora*, vielblütige Thallie. Confl. *Polygonatum multiflorum*. Desf. *P. maximum latifolium*. — *Sigillum Salomonis*. *Sigillum Mariae*. Salomons Siegel. 4. Class. VI. Monogyn.

Die Wurzel knollig und knotig. Der Stengel bis 2 Fuß hoch, rund, überhängend. Die Blätter wechselseitig, stengelumfassend, eiförmig, lanzett-

Wachteln von der Beschaffenheit des Herzogthums Modena mittelst, und darüber Betrachtungen angestellt haben, sind der Meinung, daß man diese Spuren der demohnen Oberfläche noch zu unsrer jetzigen Zeitrechnung und Bevölkerung der Erde rechnen müsse. Sie sagen, es finden sich in alten Geschichtsschreibern einige Nachrichten, daß die Gebirge um das Herzogthum Modena herum in alten Zeiten, und umgekehrt zu der Zeit, da Rom noch Könige abthat, einige feuergeheime Berge gehabt hätten. Es könnte also wohl seyn, daß dadurch diese Gegend verurtheilt, und mit der Asche und der Lava

von diesen feuergeheimen Bergen sinken bis zwanzig Fuß hoch bedekt worden sey. Allein, da nicht die geringste Nachricht vorhanden ist, daß, wenn man auch einiges Feuergeheim dieser Gebirge zugibt, dadurch große Verwüstungen verursacht worden wären, so magte sich doch bei der Eingrabung die Lava, oder die gewesenen Feuerströme vorhanden und entdecken lassen. Eine solche Lava ist von allen andern Steinarten deutlich zu unterscheiden, sowohl durch ihr Farbe, als durch ihre glatte Lage oder schalenartige Beschaffenheit; allein man findet nicht die geringste Nachricht, daß sich in der jüngsten bis

frörmig, blaßgrün. Die Blumenstiele in den Blatt-  
Winkeln vielblumig. Die Blumen überhängend,  
walzenförmig, weiß, am Grunde und an den Epis-  
zen grün. Die Beeren schwarzblau. Blüht wie oben.

Wächst eben dasselbst, besonders in Gebüschen.  
Wird eben so behandelt.

39. *Convallaria Polygonatum*, Weiß-  
wurz-Thaillie. Sonst *Conv. angulosa*. Lam. *Po-  
lygonatum vulgare*. Desfont. *P. anceps* Mönch,  
wohlriech. Maiblume, Salomons Egel, Schminke-  
Wurzel.

Die Wurzel knollig. Der Stengel bis 2 Fuß  
hoch, hin und her gebogen, überhängend, fast 2schnei-  
dig. Die Blätter umfassend, wechselseitig, ellip-  
sisch, stumpf. Die Blume überhängend, trichter-  
förmig, etwas bauchig. Zu 1—2 an einem Stiele,  
in Trauben, weiß, am Grunde wie an der Spitze  
grün, bärtig. Die Beeren blau. Blüht im Mai  
bis Juni.

Eeltener unter den Vorigen. Von allen 3  
Sorten zieht man in Gärten auch gefüllte Spicla-  
ren des Wohlgeruchs wegen. Kultur ist gleich.

40. *Convallaria bifolia*, zweiblättrige  
Th. Sonst *Majanthemum Convallaria*. — 4.  
Class. VI. Monogyn.

Die Wurzel knollig. Der Stengel bis  $\frac{1}{2}$   
Fuß hoch, die Blätter gefiedelt, wechselseitig, berz-  
förmig, zu zwei am Stengel. Die Blumen in nied-  
rigen Trauben, klein, radförmig, milchweiß. Die  
Beeren roth. Blüht im Mai bis Juni.

Ich fand sie in den Traun-Jufern, in Wäldern  
hie und da mit der Vorigen. Hat die gleiche Kultur.

41. *Geranium phaeum*, rothbrauner  
Storchschnabel. Sonst *G. fuscum*. — *G. pullo*  
Kore. 2. Class. XVI. Decandria.

Der Stengel bis 2 Fuß hoch, zerig, an den Ge-

lenken verdickt. Die Blätter handförmig-vielspalzig,  
eingeschnitten, behaart. Die Blumenstiele den Blä-  
tern gegenüberstehend, einzeln, zblüdig. Die Blu-  
men schwarzpurpurnroth, mit zurückgekrümmten,  
schwarzrothen Staubfäden. Blüht im Juni bis Sept.

Ich fand ihn über der Traun auf dem Kreiberge  
häufig. Will Schatten, gute Erde, etwas Feuchtig-  
keit und wird durch Theilung und Samen vermehrt.

42. *Pedicularis palustris*, Sumpfs-  
Läusekraut. Sonst Läusekraut. 4. Class. XIV.  
Angiosperma.

Die Wurzel knollig. Der Stengel 1— $1\frac{1}{2}$  Fuß  
hoch, elzig, glatt, nach oben zu ästig. Die Blätter  
wechselseitig, gestielt; die Fiederblättchen fiederspäl-  
tig und eingeseit. Die Blumen in gipfelförmigen  
Aehren, rachenförmig, an der Röhre weißlich, sonst  
purpurnroth. Blüht im Mai bis Juni.

Häufig an nassen Stellen am Attersee. Nirgend  
fand ich so ungeheuer viele beisammen als dort; doch  
auch an der Traun bei und unter Marchträn. Vers-  
ieht der Schabheit wegen die Kultur. Es will aber  
Schatten und viele Nässe, auch sumpfigen Moors-  
boden. Vermehrung durch Samen und Theilung.

43. *Pedicularis recutita*, beschnittes  
Läusekraut. 4. Class. XIV. Angiosperma.

Die Wurzel knollig. Der Stengel einfach. Die  
Blätter tief gestielt; zerschligt; ihre Blättchen lan-  
zettelförmig und abermals gestielt; zerschligt. Die  
Blumen in Aehren, purpurviolett, groß. Blüht im  
Juni bis September.

Ich fand sie auf nassen Boralpenwiesen am At-  
tersee; erblüht sie vom Traunstein. Sie ist kleiner,  
aber schön, will jedoch nicht recht fortkommen im  
Garten. Kultur wie bei der Vorigen. Beide Ar-  
ten, so wie alle *Pedicularis*-Arten überhaupt,  
würde ich rathe, wie die Orchideen zu behandeln. —

zwanzig Fuß tiefen Erde, womit die Ruinen von Ge-  
büden bedekt sind, etwas von einer solchen Kava gefun-  
den hätte. Auch ist in der Geschichte nicht bekannt, daß  
sich seit den Zeiten der römischen Könige in dieser Ge-  
gend eine Ueberschwemmung ereignet hätte, von dem blo-  
ßen Staube aber, oder von der Verschattung der Pflanzen-  
Gewächse, kann in einer Zeit von zweitausend und etli-  
chen hundert Jahren kein Ordeich über diesen Ruinen  
entstanden seyn, welches fälschlich die zwanzig Fuß tief  
ausmacht, zumal wenn man erwägt, daß das Perigo-  
thum Wokena seit länger als zweitausend Jahren be-

wohnt gewesen, und immer in dem gegenwärtigen Be-  
stande, was keine Ueberschwemmung und Versenkung an-  
deutet, geblieben ist.

Nun, wenn auch diese ersten Ruinen oder Kenn-  
zeichen einer bewohnten Oberfläche der Erde zu unfer-  
seigen Zeitrechnung auf irrend eine Art gerichtet wer-  
den könnten, so ist doch seitdem in Ansehung der beiden  
folgenden Kennzeichen einer solchen bewohnten Fläche ganz  
unmöglich. Wenn man nemlich bei dem Feuerungsgraben  
vierzig Fuß tiefer hinabschaut, so findet man allgemein  
wieder alle Kennzeichen einer vorzeitig bewohnt gewesen

44. *Cypripedium Calceolus*, gemeiner Frauenschuh. Synst. *Pseudodamasonium* Clus. Hier unser lieben Frauen Schuh. *Calceolus marianus*, Venus-Schuh, Damen-Pantoffel, Holz-Schuh, Marienschuh. 4. Class. XX. Diandria.

Die Wurzel knollig. Der Stengel 1—1½ Fuß hoch, aufrecht, etwas hin- und hergebogen, behaart, meist abblumig. Die Blätter umfassend, wechselseitig, eiförmig, spizig, gefaltet, fein behaart. Die Blume gipselförmig, groß, vierblättrig; die Blumenblätter langspizig, abers Kreuz stehend. Das Honigbehältniß eiförmig, groß aufgeschwollen, offen, pantoffelförmig, gelb, mit dithischen Linien durchzogen. Blüht im Mai bis Juni.

Dieses wahrhaft wunderbare Gewächs wächst bei Wässern, bei Dittorf über der Traun, doch nicht häufig; wahrscheinlich andernwärts an gleichen Orten, in Vorbbjeren. Nach und nach wird es von dort ganz verschleppt werden, weil Viele ihm nachjagen. Es verdient wohl seine Stelle im Garten, will aber bei der besten Pflege in die Länge hin nicht gedulden. Ich erhielt es selten 2 Jahre. Es bekommt Schatten, gute feuchte Erde, und wird durch Theilung vermehrt.

45. *Ophrys myodes*, fliegenlippiges Knabenkraut. Synst. *O. insectifera myodes* L., Fliegenkraut. 4. Class. XX. Diandria.

Die Wurzel besteht aus 2 rundlichen Knollen. Der Stengel 1½ Fuß hoch, unten blättrig, glatt, glänzend, hellgrün. Die Blätter zu 3, lanzettensförmig, 3 Zoll lang, ½ breit, dünn, silberglänzend. Die Blumen zu 4—8, wechselseitig, fliegenartig, die 3 obern Blätter davon in Form eines Kreuzes, grün, die 2 inneren schmal, purpuroth; der Bart herabhängend, 4lappig, sammtartig, schwarzroth, in der Mitte weißlich oder blaulich gestreift; am Schlun-

de 2 kleine, dunkelrothe glänzende Hbter. Die Staubfäden einem fliegentopfe nicht unähnlich, dunkelroth, grün puntirt. Blüht im Mai bis Juni.

46. *Ophrys arachnites*, spinnenartiges K. Synst. *O. insectifera arachnites* L., Spinnens Drüß. 4. Class. XX. Diandria.

Die Wurzel wie oben. Der Stengel höher, gedreht, etwas furchig, glänzend. Blätter wie oben. Die Blumen zu 4—7 in einer schloffen Reihe, größer als bei dem Vorigen, einer Kreuzspinne sehr ähnlich. Die äußeren Blumenblätter kreuzförmig, absterbend, weiß, etwas gezeichnet; die 2 inneren klein, walzenförmig, weiß; der Bart groß, 4etig, sammtartig, braunroth, grün punkirt, gleich einer Kreuzspinne gezeichnet, mit einem violetten Schilde, weiß eingefasst. Die Geschlechtsheile bilden einen grünlischen Helm, worauf ein grünlisches Laabchen zu sitzen scheint. Blüht im Mai bis Juni.

Noch heute muß ich lachen, wenn ich der Auffindung dieser 2 sonderbaren Gewächse gedenke. Strals kam nemlich einst im Mai ein guter Bekannter zu mir, und berichtete, Dieser und Jener habe Pflanzen/Thiere, oder Thier-/Pflanzen gefunden. Wo? wie? was? das waren meine Fragen, und als ich mir das Ding näher beschreiben ließ, schüttelte ich den Kopf, denn ich hatte den Nagel schon auf den Kopf getroffen, und verlangte ungläubig die besprochenen Wunderdinge, die bei Mehreren Sensation gemacht hatten, zu sehen. Man brachte sie, und ich hatte mich nicht geirrt. Wie froh war ich, diese seltenen Gegenstände beisammen zu erblicken! Ich versagte mich in die Traun-Jensei und fand noch mehrere Exemplare. Wahrscheinlich sind beide Arten gleichfalls von den Gebirgen herabgekommen. Ich kann dabel nur nicht begreifen, wie man beide für Spielarten ansehen konnte. Wohl

Oberfläche der Erde. Es zeigt sich da ein durch die Beerdigung und Wüsthung schwarz ameredenes Gedrück von mehr als einem Fuß Tiefe. In diesem schwarzen feuchtbaren Gedrück erkennt man sehr deutlich die verschiedenen Wurzeln von Gras und allen Arten von Pflanzengewächsen, so wie auch von niederen Felsungen und Schälchen, die ehedem in dieser Oberfläche des Erdberges ihre Naturgenossen gefunden haben. Man hat hier allerlei Arten von Thierchen und Pflanzengewächsen verstreut angetroffen. Ja, was noch mehr ist, man hat einen vollkommenen Feigenbaum mit vielen noch daran hängen-

den Feigen versteinert gefunden, den man noch vor einiger Zeit in dem Naturalienkabinette der ehemaligen Herzogs von Modena aufbewahrt haben soll. Es ist offenbar, daß diese zweite Beerdigung der Erde nicht zu unserer Zeitrechnung gehören kann. Denn was für einen unermesslichen Zeitraum müßte man voraussetzen, ehe diese zweite Beerdigung mit vierzig Fuß Erde bedeckt werden sey, um der dritten Beerdigung Platz zu machen, die noch jetzt fünfzehn bis zwanzig Fuß tief unter der Oberfläche der Erde verbergen ist? Allein dieses ist noch nicht genug. Wenn man fünf und zwanzig bis dreißig Fuß

wahr, der *Habitus* ist derselbe, aber die Blumen sind himmelweit von einander verschieden. Ich habe von beiden eine genaue Beschreibung geliefert, und muß es übrigens bekennen, daß die Ueblichkeit mit den genannten Insekten erstaunlich ist. Deswegen bilden beide eine große Merkwürdigkeit. Viele Glashaus-Pflanzen verdienen es nicht, so beachtet zu werden, als diese Gewächse. Wenn ich bedenke, daß Blumenfreunde Glashäuser für ihre Lieblingsgehege halten, so kann ich es nicht begreifen, wie es komme, daß ihnen diese 2 Naturwunder fehlen? Es mag zum Theil daher kommen, daß man bis jetzt die Aufmerksamkeit der Blumenfreunde gar nicht darauf lenkte. Ich kann sie nicht genug empfehlen, und Freymann, der ein Freund von Merkwürdigkeiten aus dem Pflanzreiche ist, wird mich bestätigen, sobald er sie nur gesehen hat. Ich versetzte einige Exemplare in Töpfe, indem ich sie sammt dem Ballen ausbød, und sie blühten darin recht hübsch. Im Lande schlagen sie gleichfalls an, verschwandern aber wieder. Indeß, wenn recht darauf gesehen wird, so ist kein Zweifel, daß sie nicht so gar als die Orchis-Arten gedeihen sollten. Sie werden ganz wie diese behandelt.

47. *Ophrys ovata*, eiblätteriges Knabenkraut. Sonst *Epipactis ovata*. 4. Class. XX. *Diandria*.

Die Wurzel faserig; die Fasern in 2 Bündeln. Der Stengel über 1 Fuß hoch, behaart, zuweilen 3, gewöhnlich 2blättrig. Die Blätter gegenüberstehend, eiförmig. Die Blumen zahlreich, in einer langen Wehre, grün, mit gelblich-grünem Rarte. Blüht im Mai bis Juli.

In Gärten auf Grasplätzen, z. B. gegen Wäldern hin.

48. *Orchis pyramidalis*, pyramiden-

tiefer in den Erdboden eingedrückt, so finden sich wieder alle Spuren und Kennzeichen einer dritten verworbenen Oberfläche des Erdkörpers: nämlich ein schwarzes fruchtbares Gerölle, in welchem man die Wurzeln der Pflanzengewächse, die diese Oberfläche ebenmüßig bedeckt hat, vertheilt sieht. Man findet überdies auf und in dieser ehemaligen Oberfläche viele röhren- Gerölle, die zum Verstehen und zur Unterscheidung dienen. Besonders aber verdient bemerkt zu werden, daß man eine verleierte Kennzeichen auf dieser dritten Bewohnung der Erde gefunden hat, die nicht allein noch zusammen gebunden

formige Knagwur. — 4. Class. XX. *Diandria*. — Die Wurzel besteht aus 2 runden Knollen. Der Stengel über einen Fuß hoch. Die Blätter lanzettförmig, mit einem hellgrünen Seidenglanz. Die Blumen zahlreich, gedrängt, in einer ziemlich großen pyramidenförmigen Wehre, hellblutroth, selten weiß, doch immer einfärbig. Der Bart der Krone sitzlig. Das Horn sadenförmig, spitzig, fast so lang als der Fruchtknoten. Blüht im Juni bis Juli.

Ich fand sie in den orchiätreichen Traun-Thälern.

49. *Orchis globosa*, kugelförmige Knagwur.

4. Class. XX. *Diandria*. Blüht im Juni bis Juli. Siehe die blumist. Wanderungen IV. No. 25.

Auf gleichem Standorte, und mit der Vorigen wahrscheinlich nur Ansiedlerin aus den Alpen-Gebirgen.

50. *Orchis mascula*, Salep-R. 4. Class. XX. *Diandria*.

Die Wurzel wie oben. Der Stengel über 1 Fuß hoch, rüdig. Die Blätter breit, lanzettförmig, den Stengel scheidenartig umgebend, glänzengelblich, schwarzbraun gefleckt. Die Blumen in einer schlaffen Wehre, purpurroth oder weiß, immer einfärbig, zahlreich. Der Bart 4lappig, hängend, weiß und purpurroth punktiert. Das Horn kegelförmig, von der Länge des Fruchtknotens. Blüht im Juni bis Juli.

Dasselbe über der Traun auf feuchten Wiesen.

51. *Orchis variegata*, bunte R. Soust O. *militaris* J. L. 4. Class. XX. *Diandria*.

Die Knollen wie oben. Der Stengel kaum 2 Fuß hoch, von den eiförmig lanzettförmigen Blättern dicht umgeben. Die Blumen in einer mehr gedrängten, eiförmigen Wehre, lichtpurpurroth oder

gewesen ist, sondern an welcher auch sonst noch alle Palme und Aehren, als die versteinerten Moogenförmern in den Kernen deutlich zu erkennen, und durch gewisse Bemerkung von einander abzusondern gewesen sind.

Hieraus erhellt, daß vor unsrer folgenden Beschreibung Italien zweimal berechnet gewesen ist. Es wäre zu wünschen, daß man bei dieser Beschreibung der Blumen zugleich auf die verschiedenen Gattungen und Gerölle eine genaue Aufmerksamkeit gerichtet und bemerkt hätte, wie sie in der Tiefe von dunkel und granig Fuß beschaffen gewesen wären. Man würde daraus schon

rdlichweiß, manchmal weiß; die äußeren Blätter gegeneinander geneigt, mit 1 oder 2 purpurrothen Streifen; die Unterlippe dreitheilig, glatt, purpurroth, punktir. Blüht im Mai bis Juni.

Diese herrliche Erzie, wie *Ranunc* gezeichnet, ist häufig gegen Waldbäumen zu auf Wiesen zu finden.

52. *Orchis Morio*, Tristern-R. Class. XX. Diandria.

Die Knollen wie oben. Der Stengel nur  $\frac{1}{2}$  Fuß hoch. Die Blätter lanzettenförmig, blaßgrün. Die Blumen in Aehren, purpurfarbig, violett, ins larnar oder weiß mit grünen Linien gezeichnet. Der Bart breit, dreilappig, gestekt. Das Horn verdickt, blüht im Mai bis Juni.

Ueberall auf feuchten Wiesen; seltener sind aber die Aehren.

53. *Orchis militaris*, dunkelklippige R. 4. Class. XX. Diandria.

Die Knollen wie oben. Der Stengel über 1 Fuß hoch. Die Blätter eiförmig-lanzettenförmig, die oberen lanzettenförmig. Die Blumen in einer kurzen, länglich-eiförmigen Aehre, von Außen perlgrau, inwendig roth und dunkler gestreift. Der Bart 3-lappig, raub punktir. Das Horn aschgrau. Blüht im Juni bis Juli.

Auf feuchten Bergwiesen; an der Traun auf Wiesen; in den Auen. Sehr schön.

54. *Orchis longibracteata* Schmidt, Ragwurz mit langen Delblättern. Sonst *O. latifolia* L. 4. Class. XX. Diandria.

Die Knollen wie oben. Der Stengel 1 Fuß hoch. Die Blätter breit, lanzettenförmig, stark gestekt. Die Blumen in einer gedrängten Aehre, zahlreich, blaß- oder blutroth, dunkler gestekt. Der Bart blässer. Das Horn kegelförmig, kürzer als der

Fruchtknoten. Die Delblätter unter den Blumen sehr lang. Blüht im Juni bis Juli.

Auf feuchten Wiesen hier und da. Ich halte diese Art der Folgenden, der Delblätter wegen, für eine eigene Art.

55. *Orchis latifolia*, breitblättrige R. 4. Class. XX. Diandria.

Die Knollen, der Stengel und die Blätter, wie die Blumen wie oben; nur die Blätter gar nicht gestekt; die Delblätter viel länger. Blüht wie oben.

Auf gleichen Stellen; auch in den Auen und Auen. —

56. *Orchis maculata*, gestekte R. 4. Class. XX. Diandria.

Die Knollen wie eine Menschenhand gefaltet. Der Stengel 1 Fuß hoch, dicht. Die Blätter lanzettenförmig, schwarzgestekt und getigert. Die Blumen in einer dichten, fast pyramidenförmigen Aehre, lichtroth, blaß, purpurroth gestekt, selten weiß und dann das walzenförmige Hornrosenroth; wohlriechend. Der Bart 3lappig, flach, eingekrümmt. Blüht im Juni bis Juli.

Auf nassen Waldwiesen, z. B. im Traun-Wertel bei dem Schlosse Seisenburg. Ist besonders schön.

57. *Orchis conopsea*, fliegenartige R. 4. Class. XX. Diandria.

Die Knollen handförmig. Der Stengel über 1 Fuß hoch. Die Blätter lanzetten- oder linien-lanzettenförmig, stumpf, ungestekt. Die Blumen in einer langen, schlaffen Aehre, klein, purpurfarbig oder weiß, immer einsäbig, netelndufend. Das Horn fadenförmig, herabhängend. Der Bart 3lappig. Blüht im Juni bis Juli.

Hier und da auf Bergwiesen, im Gebirge; in

beurtheilen können, wie viel Ueberfluthungen zwischen einer jeden Bewohnung der Oberfläche erfolgt und welcher Zeitraum dazwischen verfloßen sen. In den Nachrichten von dieser unterirdischen Beschaffenheit des Herkogthums Rodena ist zwar gesagt worden, daß man zwischen den Kennzeichen einer jeden Bewohnung allemal die deutlichen Spuren von einem gemeinen Meeres-Grunde bemerkt hat. Allein, es wäre zu wünschen, daß dieses viel eigentlicher von der Tiefe und Stärke einer jeden dazwischen kommenden Uebersage angezeigt worden wäre.

Hundert und zwanzig Fuß unter der Oberfläche des

Herzogthums Rodena befindet sich noch eine See, allein es ist zweifelhaft, ob er als eine vierte ehemalige Oberfläche der Erde zu betrachten ist, oder nicht. So viel wissen wir: Groß und aut ist Aëus, was Gott gemacht hat. Dieß sehen und fühlen wir, wenn wir einen aufmerksamen nachdenkenden Blick auf die Schöpfung werfen. Wo wir hinfehen, überall entdecken wir Größe, Schönheit, Weisheit, und Güte.

Wie majestätisch sich über uns der reine blane Himmel wölbt, das schönste Bild der Seelenruhe und Seligkeit des Weissen und Guten. Nach ewigen Gesetzen bewegt sich Aëus

dem sogenannten Schacher gegen Krebsmünster zu, an feuchten Stellen.

Diese schönen, zum Theil von dem berühmten Botaniker, Freiherrn v. Jacquin selbst, zu den „plantis rarioribus“ gerechneten Orchis-Arten wurden mir in Oberösterreich bekannt. Die meisten sind in Menge vorhanden, werden aber nicht benutzt. Liebhaber können sich von dorther damit reichlich versehen, doch müssen sie sich an Kenner wenden. Sie werden wie diejenigen behandelt, die ich in den blumistischen Wanderungen IV. sub No. 22—25 angegeben habe.

58. *Spiraea Aruncus*, Geißbart: Eplers Kraute. 4. Class. XII. Pentagynia. Blüht im Juni bis Juli.

Wächst über der Traun, auf dem Reiberberge, zwischen dem Gebüsch; wahrscheinlich an ähnlichen Stellen auch anderwärts. Siehe die blumistischen Wanderungen II. No. 22.

59. *Salvia pratensis*, Wiesen-Salbei. 4. Class. II. Monogyn.

Der Stengel 2 Fuß hoch, ästig, oben sammt den Blumen flebrig. Die Blätter herzförmig, länglich, gekerbt und eingeschnitten, die Blumen zu 6, in Querten, bilden lange Aehren, und sind blau, weiß, rosenroth und purpurfarbig. Blüht im Mai.

Wächst überall. Ich würde diese gemeine Pflanze hier nicht angeführt haben, wenn ich nicht die weiße, perlfarbige, rosene und purpurrothe Spielart berücksichtigt. Ich fand sie alle, und sie sind gewiß sehr schön und empfehlenswerth. Sie kommen leicht fort, werden durch Theilung am Besten vermehrt und stehen gerne an sonnlichen Stellen und feuchten Orten. Der Same liefert gewöhnlich die blaue Art.

60. *Salvia glutinosa*, flebrige Salbei.

dort oben. Wie groß und heizt ist das Feuermeer der Sonne, der wir Licht und Wärme danken! So ungeheuer weit von uns entfernt, sieht doch das nöthige Licht von ihr mit einer Schnelligkeit auf die Erde herab, die uns in Sekunden fest. Nur wenige Minuten bedarf es, um unsern Planeten zu erreichen.

Und was ist die Sonne gegen die vielen Millionen anderer Gestirne, die in gemessenen Bahnen im großen Welt-Raume kreisen. Ihre Zahl scheint grenzenlos und unter denen es Weltkörper gibt, die von unserer Erde so weit entfernt sind, daß ihr Licht dieselbe erst nach mehreren tausend

Soßt *Sclaraea glutinosa* Mill. *Colus Jovis* Clus. *Horminum flore luteo* Rivin. 4. Class. II. Monogyn.

Die ganze Pflanze ist zottig-flebrig und riecht sehr dumpf und stark. Der Stengel 2—4 Fuß hoch, ästig. Die Blätter herzförmig, pfeilsförmig, langspitzig, grobgesägt. Die Blumen in 6—8 blästigen Querten, groß, schmutzig-gelb, durchscheinend-punktirt, bilden sehr lange Trauben oder Aehren. Blüht im Juli bis October.

Kommt über der Traun im Gebüsch, an der Straffe nach Weiskirchen vor. Sie ist nicht abel, fordert Schatten, feuchte Erde, und wird durch Samen und Theilung vermehrt.

(Schluß folgt.)

## U n f r a g e .

Worin liegt die Ursache, daß bei dem kräftigsten Wuchs die Blütenknospen des *Nerium splendens flore pleno*, welche er in Menge ansetzt, nur bis zu einer gewissen Größe gelangen, dann aber, wie man zu sagen pflegt, sitzen bleiben, und endlich abfallen? Ich versuchte, ihn den Sommer hindurch im Freien und im Hause zu halten, überall trat der nemliche Fall ein, im letztern ist er noch überdies den Schilbläusen unterworfen, die sich in Menge ansagen und gegen welche die angegebenen Mittel des Wasserschne mit *Kloe* und *Quassia* ohne Erfolg blieben.

Reusfeldt in Ungarn, am 1. März 1833.

Jahren unsern Planeten zu erreichen vermag! Was wir im Dunkel der Nacht am reinen Firmamente erblicken, die unzähligen funkelnden Nachlichter, es sind lauter Sonnen, von denen zahlreiche Planeten erleuchtet werden. — Welche Pracht, welche bewunderungswürdige Größe in Gottes Natur! Aber auch welche Schönheit! — Können wir je das reine Blau des Himmels, die mannigfaltigen Reize, die wir im Reiche der Blumen, der lebendigen Geschöpfe und selbst der Steine erblicken, so wie herrliche Landschaften im Vaterlande erblicken, ohne mit herrlicher Erde auszurufen: O, wie wunderschön ist Gottes Erde!

## Nützliche Unterhaltungs-Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages-Begebenheiten.

Auf Peter Cantor Lehnens so langes Still-  
schweigen.

## Sonett.

Ein Biendchen summt im ersten Schwung des Fließes  
Bald hin, bald her, auf Blümcins Angesicht,  
Und spricht: Ein Blümcin hab ich doch nicht,  
Das sonst auch Rand bei Blumen dieses Kreises.

Es schen mir werth des ersten Fortschritts Preise,  
Denn es trug Sinn für Keckigkeit und Pflicht;  
Es war ganz offen, anpruchlos und schlicht,  
Denn ward Beachtung Folge seines Schwirres.

Ich bin das Biendchen, das um Blumen summt,  
Und wund're mich — daß Lechner ganz verstimmt,  
Der sonst auch diese werthen Blätter gienet.

Mit seiner vielerfahrenen Blumenlust:  
Was Reiz, was Wogt in seiner liebten Brust,  
Das ihn zuerst ins Reich der Schatten führte?

## Sonett.

## Des Landmannes Barometer.

Die Kleeblende (*Convolutus arvensis*) und der  
rotthe Kergauchheil (*Anagallis arvensis*) breiten bei An-  
näherung von nassem Wetter ihre Blüten aus, so wie die  
verschiedenen Kleearten bei Annäherung eines Gewitters  
ihre Blätter zusammenlegen. Der Fühnerbarm (*Alnus  
media*) kann gleichfalls als Barometer dienen. Sind die  
Blüten vollständig ausgebreitet, so tritt binnen 4 Stun-  
den und darüber kein Regen ein; schließt sich seine Blüte  
halb, so wird der Tag gewöhnlich regnerisch; legen sich  
aber die weißen Blumenblättchen vollkommen zusammen  
und die grünen Kleeblättchen darüber, so kann der  
Klee mann einen Regentag erwarten.

Klemm im Bunsenau Kreise Pommern, im Monate  
März 1833.

Joseph Alois Benesch,  
Botaniker u. Ehrenmitglied der  
prakt. Gartenbau-Gesellschaft.

## Der Weinstock.

Unter allen Bäumen ist der Weinstock zu jeder Zeit  
am höchsten beachtet worden. Ihre Kultur war in den  
frühesten Jahrhunderten ein Gegenstand des Landwirth-  
schaft. Schon Noah wählte, wie bekannt, große Sorg-  
falt darauf. Nachher soll der Weinstock ward fast  
eben so sehr erwähnt, als der Baum des Weinstocks selbst.  
Nun befindet sich unter den ersten Gärten, die man der  
Göttheit opferte. Der Weinstock — sagt Humboldt —  
den wir jetzt bauen, gehört nicht ursprünglich Europa an;  
er wuchs wild an den Küsten des kaspischen Meeres, in  
Armenien und Caramanien. Von Asien kam er nach Grie-

chenland und von da nach Sizilien. Die Phönizier brach-  
ten ihn in das südliche Frankreich, und die Römer pflanzen  
ihn an den Ufern des Rheins. In Frankreich und Deutsch-  
land zieht man den Weinstock an Pfählen. In Spanien  
sind keine Pfähle gedäulich, und der Weinstock wird  
kurz gehalten, damit er einen dicken Stamm bekomme.  
In Griechenland und Italien raut der Weinstock an Stä-  
men, Mauerwerk und Gärten. Der Weinstock erreicht  
ein hohes Alter. Plinius erwähnt eines Weinstocks,  
der 600 Jahre alt gewesen. In Frankreich und Italien  
gibt es ganze Weinberge, die noch in demselben Zustande  
sind, wie vor dreihundert Jahren, und immerfort noch  
reichliche Ernten gewähren. Das Holz des Weinstocks wird  
im Alter außerordentlich fest, und die Stämme erhalten  
in den wärmeren Gegenden einen so bedeutenden Umfang,  
daß Reiter daraus geschnitten und davon Reubel und  
andere Geräthe verfertigt werden können. Strabo er-  
zählt von einem alten Weinstock, den zwei Männer nicht  
umfassen konnten.

Im Verlage von Neumann und Jasper, Buchhän-  
dler in Wien, ist erschienen, und in allen Buchhandlun-  
gen zu haben:

## Neuestes allgemeines

## deutsches Gartenbuch,

mit Rücksicht auf Boden und Klima. Enthaltend: eine  
vollständige, praktische Anweisung zur Erziehung und Be-  
handlung aller in das gesammte Gebiet des Gartens  
hinsichtlich einfliegenden Gewächse, im Küchen-, Obst-, Blu-  
men- und Biergarten; ferner die Erziehung und Pflege der  
Zwischbäume in Gartenpflanz (Zwischengarten) nach einem al-  
phabetisch-geordneten Pflanzenkataloge und einem terminolo-  
gischen Verzeichnisse in lateinischer und deutscher Sprache,  
samt Gartenkalender.

## Verbreitet

und der k. k. Landwirtschafts-Gesellschaft in Wien gewidmet  
von C. Ernest Mayer,  
derselben wirklichem, und des Berliner Gartenbauvereins,  
der Frankfurter Gartenbau-Gesellschaft u. m. a. Mitgliede.  
Neue verbesserte Ausgabe.

46 Bogen in gr. 8. Mit 66 Abbild. von Gartengeräthen.  
Preis: Broschirt 1 Rthlr. 12 gr. oder 2 fl. 42 kr. rhein.

Ungeachtet der vielen früher erschienenen Gartenbücher,  
bleiben die meisten doch nur in theilweiser Beziehung werthvoll,  
und die übrigen sind wegen zu großer Heftigkeit und kost-  
spieliger Anschaffung für die geringste Zahl der mit dem Gar-  
tenbau sich Beschäftigenden brandbar; um so willkommener  
wird daher allen Jenen das hier angelegte sein, indem es das  
Resultat eigener und vieljähriger Erfahrungen ist, die häufig,  
und dabei doch leicht faßlich vorgetragen werden, und daher  
besseren Anschaffung für einen so außerordentlich wohlfeilen  
Preis auch Unmittelbaren erleichtert wird.

Mit vollem Rechte kann daher dieses Gartenbuch als das  
zweckmäßigste und brauchbarste empfohlen werden.

In Commission bei Hr. Pustet in Regensburg. Begehungen nehmen alle Buchhandlungen und Verkäufer an.  
Der gangläufige Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. sächs., und 2 fl. 44 kr. R. M. mit Courant — portofrei.

# Allgemeine deutsche Gartenzeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Frauendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>ro</sup>. 15.

13. April 1833.

3 n h a i t : Blumistischer Ausflug in die Umgebungen der Traun in Oberösterreich. (Fortsetzung.)

## Blumistischer Ausflug in die Umgebungen der Traun in Oberösterreich.

(Fortsetzung).

01. *Biscutella laevigata*, glatte Brillsenschote. 4. Class. XV. Siliculososa.

Die Stengel zahlreich, über 1 Fuß hoch, fast kahllos, glatt, oben ästig. Die Wurzelblätter gestielt, lanzettförmig, etwas geköhnt; die Stengelblätter wenig, stiellos, lineiförmig, ganzrandig. Die Blumen in Rispen, 4blättrig, schön gelb. Die Samen zusammengedrückt, schildförmig. Blüht im Juni bis Juli.

Eine schöne, buschige, wohlriechende Pflanze, die sich selbst zu Einfassungen, besonders zu Parteen sehr empfiehlt. Sie wächst auf der trocknen Welsers-Heide sehr häufig, wohin sie von den Gebirgen herabgebracht zu seyn scheint, durch jene furchtbare Revolution, die vor grauen Jahren diese Gegend in ein mächtiges Strom-Bett umwandelte, davon noch jetzt der tiefe Schlettergrund ein sprechendes Denkmal ist. Damit diese Pflanze Effect mache, ist es notwendig, daß sie in starken Büschen gezogen werde; einzelne Stiele sind unbedeutend. Die Menge der Blumen muß wirken, und ganze Büsche davon sind gleichsam wie Blumen bedekt, die zwar schwache, aber angenehme Düfte verbreiten.

02. *Campanula rotundifolia*, rundblättrige Glockenblume. Sonst *C. linifolia* L. *C. tenuifolia* Hoffm. *C. minor* Lam. *C. velutina* Dec. 4. Class. V. Monogyn.

Die Wurzel holzartig. Der Stengel  $\frac{1}{2}$  — 1 Fuß hoch, glatt, 1 und mehrblumig. Die Wurzelblätter herz- oder nierenförmig, rundlich, bald abfallend; die Stengelblätter stiellos, lineiförmig. Die Blumen ziemlich groß, tief himmelblau, oft recht dunkel. Blüht im Juni bis October und noch später hinein.

Diese Pflanze wächst in ungeheurer Menge auf der Welsers-Heide, und zwar ist sie nebst einigen dürstigen Gräsern gar oft das einzige Gewächs, das dem Wanderer, von heißen Lüften bewegt, auf der dürstigen Klar freundlich zunkelt. Indeß blüht man mit Vergnügen auf diese blaue Zwergen-Welt hin, wenn man, nachdem die Saat-Felder abgeräumt sind, nichts anderes, als etwa wie und da eine dürstige *Salvia pratensis*, oder eine einsame bekannte Knigelselze (*Verbascum Thapsus*) wahrnimmt. In Parteen angepflanzt und durch die Kultur veredelt, läßt sie in Gärten nicht abel. Wohl mit Unrecht führt sie aber den Namen der „rundblättrigen“, denn da die also geschnittenen Wurzelblätter bald wieder verschwinden, so kann man Demjenigen, der um den Namen derselben fragt, nichts Drolligeres und nichts Widersprechenderes

## Nachrichten aus Frauendorf.

Jeder Mensch hat sein Stelkenpferd.

Es ist uns die spökhafte Nachricht gekommen, ein positionierter Blumenliebhaber habe sich in das Anschauen seiner Kunstel-Klor so verliebt, daß er dabei auf den für dieselbe Stunde verausfalteten Festakt seiner Verlobung vergesse, was zur Folge hatte, daß die vorgedachte Verheirathung wieder ganz rückgängig wurde.

Es ist freilich ein wenig arg, über seine Blumen el-

ner harrenden Braut zu vergessen; aber, — vor unserm Spotte wenigstens, — soll jeder Blumenfreund sicher sein.

Die Viehdaberei ist verschieden und Jedermann reitet sein Stelkenpferd. Es z. B. ist bekannt, daß der Hofrath und Professor Wättner in Jena früher zu Göttingen viele Jahre hindurch in seinem großen Hause mit Affen und Hunden, die er besonders zärtlich liebte, und mit denen er auf das Vertraueste umging, in Einer Stube beisammen wohnte, ja, zuweilen ließen sich auch Zigel, Adler,

(15)

antworten, als: „das ist die rundblättrige Glockenblume!“ Ob denn die Botaniker unserer Zeit nach dem Vorgange mehrerer würdiger Gelehrten nicht dergleichen Ähnlichkeiten und Widersprüche abschaffen sollten? Ob denn diese Pflanze nicht mit dem Namen der *linifolia* oder *tenuifolia*, oder mit irgend einem andern passenderen Namen, wenn man beide bezeichneten Glockenblumen-Arten schon besitzt, beehrt werden sollte? Sie liebt übrigens viel Sonne, Trostheit, kann zu Einsassungen verwendet werden, und wird durch Theilung und Samen vermehrt.

63. *Campanula urticifolia*, nesselblättrige Glockenblume. Synst. *Trachelium*. 4. Class. V. Monogyn.

Der Stengel einsach, bei 2 Fuß hoch, halerig. Die untern Blätter herzförmig, die obere eiförmig-lanzettenförmig; alle grob gesägt, nesselartig. Die Blumen in den Blattwinkeln, groß, blau, mit halberigen Kelchen versehen. Blüht im Juni bis Juli.

Ich fand sie in der Gegend von Neufahrn, Marchbrunn, an Gräbden; sie kommt aber nicht häufig vor, und darf mit der gemeinen Glockenblume (*C. Trachelium*), der sie sehr ähnlich ist, nicht verwechselt werden. Man hat davon eine gesülzte Spielart, die mehr werth ist als die einfache. Letztere wird nur aus Liebhaberei und zur Abwechslung gebaut. Kultur wie oben.

64. *C. speculum*, schön blühende Glockbl. Synst. *Legousia arvensis* Dürr. *Pris matocarpus speculum*. Decand. *Viola Mariana*. — *Viola pentagonia* oder *speculum Veneris*, Venus-Spiegel. 6. Class. V. Monogynia.

Der Stengel ausgebreitet: ästig, oft niederliegend, eilig, 1—1½ Fuß hoch, blättrig. Die Blätter klein, länglich, gesägt. Die Blumen winkeln und gipfelsändig, einzeln, groß, flach, schön violett,

seltener blauröth und weiß, öfters purpurfarbig. Die Kelche prismatisch. Blüht im Mai bis October.

Nirgendes fand ich diese, in der That schöne Pflanze häufiger, als auf den Getreide-Feldern der Welter-Heide. Aus allen Gegenden leuchten zwischen den wogenden Halmen die blauen Sterne derselben in zahlreicher Menge hervor, und kein Mensch in jener Gegend ahnet, daß sie in vielen Gärten zu den Hauptzierden, in der Reihe der einjährigen Gewächse, mit Recht gehören. Wer sich mit Samen davon reichlich und ohne Betrogen zu werden versehen will, der suche durch irgend Jemanden, z. B. durch ein Mitglied unseres Vereines, von dorthier sich damit zu versehen. Unglaublich schön lassen ganze Partien davon in großen Gärten; sie bilden einen ganzen Blumenteppeich, der um so schätzbarer ist, je länger er dauert, und in frischen Blumen sich immerfort verjüngt, bis der Blumen-Abend im October auf die Fluren herniederfinkt. Ich sah schon öfters die *C. speculum* ganz sorgfältig in Topfen ziehen, und sie verdient es auch, indem sie bei uns zukommender Pflege außerordentlich stark und haltend blühet. Woher haben Sie diese Prachtgewächse? fragten vornehme Besucher den Gärtner. Es wächst sie und da auf Aekern bei uns. Ei, das wäre! Schade darum, daß es so gemein ist, es wäre recht schön. Daß doch der ehrliche Gärtner nicht das Kap oder Monomotapa, oder Zeilan, oder Peru, Mexiko, Botany-Bay nannte; man hätte ihm nach Verlangen bezahlt, um den seltensten und herrlichsten Schatz sich anzueignen; aber des Gärtners Worte schlugen alle Vorliebe nieder, und der nächste krüppelige Westbiopier, Hortentrette, Zeilamer, Mexikaner, Neu-Seeländer riß auch blütenlos alle Aufmerksamkeit an sich. Was doch die Menschen wunderbarlich sind! Der innere Werth muß dem äußern

Erreichten und dergleichen bei ihm auf. Seine große Liebe zu den Pünken schrieb sich von Glanzsäulen und Hüftweh her, mit denen er zuweilen in den mittlern Lebensjahren geplagt war. Bei einem solchen Anfälle machte ihm ein Mensch eine Pünken zum Geschenk, die sich sehr bald an sein gewohnte, häßlich bei ihm setzten, und sich immer auf die schmerzhafteste Stelle legte. Er schüttelte bald darauf sein Arbet vermindert, und endlich verschwanden. Diese Wirkung schrieb er seiner treuen Pünken zu, und pflanzte sie künftighin gütlich. Keines ihrer Tugenden wurde getödtet wechsen, und nur unter der Bedingung

sorgfältiger Pflege verschänkte er zuweilen Eins davon. Bei dem Tode dieser seiner Pünken, die die Stammmutter seiner Pünkenfamilie und mehr häßlich als schön war, weinte er bitterlich, und konnte sich nur mit Mühe von ihrem Beizhame trennen, der noch im Zustande der Verwesung eine Zeitlang neben ihm lag. — Unter den Schwärzern in der Welt war ihm kein einer, der die Schwärzern, ein harmloser Herrmann, das unheimlichste Geschöpf von der Welt; und bei hingegen, ein Schwärzer, der die armen Schwärzer schor und abschlagte, was ihm widerst. Den Brudermord des Schwärzers entschuldigte

ferlichen Glanze weichen, das Recht oft vor dem Unrechte zurückstehen, das Verdienst der leeren Trommel seine Kronen überlassen, und die Wahrheit, von dem Schleihe überwunden, ins unbekannte Dunkel sicken. Wer kann aber ändern? So wars, so ist's, so wirds bleiben wahrscheinlich, bis in bessern Welten neugeboren wird die Menschen-Natur, und von der Götterschickel heiligen Funken erleuchtet und begeistert, und von den zur Erde und ihren Mängeln hinreißenden Ketten entseffelt, nur dem wahren Schönen und Guten folget. —

Die *C. speculum* gedeiht übrigens am Besten in trockener, mit Sand gemischter Erde, und liebt viel Sonne und nie zu starkes Begießen. In nassem Jahren geht sie leicht aus. Der Same wird entweder im Herbst oder im Frühjahr ausgestreut, am Besten zu verschiedenen Zeiten, um zu aller Zeit eine fortlaufende Glosen-Flur zu haben. Darnach richtet man sich auch ein, wenn man sie in Topfen zieht.

65. *Epilobium angustifolium*, schmalblättriges Weidenröslein. *Sonst E. spicatum* Lam. 4. Class. VIII. Monogynia.

Die Wurzel kriechend. Der Stengel 3—6 Fuß hoch, unbehaart, nach oben hin äßig. Die Blätter zerstreut, linien-lanzettenförmig, unbehaart, abrig. Die Blumen in gewaltig langen Trauben, groß, abblätterig, schön roth, manchmal weiß. Blüht im Juli bis August.

Ich fand es hier und da in den Dörfern Laab, Zann u. s. w.; es ist sehr schön und verdient die Kultur. Veredelt wird es einst ein herrliches Garten-Produkt liefern. Es kommt in Gärten leicht fort, wuchert aber sehr stark, weswegen man die vielen Ausläufer vertilgen muß, und wird durch Ausläufer, Theilung und Samen vermehrt.

66. *E. angustissimum*, rosmarinblättriges

riges W. *Sonst E. rosmarinifolium* Haenk. E. *Dodonaei* Allion. E. *angustifolium* Lam. 4. Class. VIII. Monogynia.

Der Stengel 1—2 Fuß hoch, unten holzig; nach oben zu äßig. Die Blätter wie oben, aber sehr schmal, undeutlich gezähnt, unten grau. Die Blumen zu 5—10—15 in schlaffen Dolcentrauben, roth. Blüht im Juli bis October.

Ich habe es schon bei Ebelsberg gesehen, wächst aber besonders an der Donau, in der Hieselau u. s. w.

Ist ebenfalls hübsch, fordert mehr Feuchtigkeit und wird wie Erstes behandelt. Der Same muß recht feucht gehalten werden, wenn er aufgehen soll.

67. *Drosera rotundifolia*, rundblättriger Sonnentau. 4. Class. V. Pentagynia.

Die Blätter wurzelständig, gestielt, rundlich, ganzrandig, hohl, oben mit fleberigen Haaren bedeckt und durchsichtig. Der Schaft aufrecht, 3 Zoll hoch. Die Blumen darauf aufrecht, abblätterig, weiß, in einer Traube. Blüht im Juli bis August.

Wächst auf sumpfigen Gründen bei dem Jägerhause zu Neufahrn und Marchbrunn; ist ein sehr wunderbares Gewächs, verlangt feuchten Moorboden und wird durch Theilung und Samen vermehrt.

68. *Ajuga alpina*, Alpen-Gänsef. 4. Class. XIV. Gymnospermia.

Der Stengel einfach,  $\frac{1}{2}$ —1 Fuß hoch. Die Wurzelblätter ungleich gezähnt, sammt den Stengelblättern von gleicher Länge, länglich, eiförmig. Die Blumen in von einander entfernten Querten, radenförmig, tiefblau, fleischfarbig oder rosenroth. Blüht im Juni bis Juli.

Ich fand ihn auf sonnigen Hügelwiesen und Wäldern über der Traun gegen Ederholz, Steinhaus u. s. w. hin. Kommt leicht fort, läßt zur Vermehrung unter andern Pflanzen nicht abel, und wird

er damit, daß er vorher noch Niemand hätte sterben gesehen, und daß er also nicht hätte wissen können, was sein Schicksal für Folgen haben könnte.

Man sieht hieraus, wie verschieden sich Jeder irgend die gleiche Sache zu Sinn legt. Gerabe so verhält sich Jeder sein eigenes Elend. Jedermann lebt in einem gewissen Kreise von Anschauungen, welche Einfluß auf sein Gemüth machen und die den Inhalt zu seinen Vorstellungen hergeben, und da nun diese verschiedene Art von Vorstellungen seinen Abwärtsschritt ausmacht, da sie sein Gemüth auf diese oder jene Art zu Thätigkeit reizt und

da doch nicht alle Vorstellungen gleichen Werth bei ihm haben noch weniger aber bedauern, so gibt er einigen den Vorrang oder auch dies einer Einsicht den Vorrang, welche er zur Trübsal alles seines Thuns und Lassens, seines Denkens und Sinnens, macht. Diese Vorstellung nun leidet seine Gedanken und seine Vertheile, und sie ist das Elend, welches, auf dem er sich herumwirrt. Es hat große Denker gegeben, die sich gewaltig viel auf ihre Geschicklichkeit in der Redekunst einbildeten, stürzen davon sprachen, und doch keine Suppe, noch weniger sonst etwas zu kochen im Stande waren. Mit Weiber, die entweder

durch Wurzelsprossen, Theilung und Samen vermehrt. —

69. *Anthericum ramosum*, ästige Joaze Blume. Sonst *Phalangium ramosum*. — *Ornithogalum ramosum* Lam. *Allobrogium majus*. *Lilium St. Brunonis*. Erbspinnenkraut. Rille des heil. Bruno. 4. VI. Monogyn.

Die Wurzel knotig. Der Stengel bis 3 Fuß hoch, rispenförmig, zertheilt. Die Blätter länger als der Stengel, linienförmig, gekielt. Die Blumen zahlreich, ansehnlich, 6blättrig, weiß. Blüht im Juni bis Juli.

Auf der Welter-Heide. Liebt Sonne, trockne Erde, und wird durch Theilung und Samen, der sich selbst aussetzt, vermehrt.

70. *Centaurea montana*, Berg-Floren-Blume. Sonst *C. erecta*. — *C. angustifolia* Mill. *Cyanus montanus frutescens*. Hirschgeweih. 4. XIX. Polygamia frustranea.

Der Stengel einfach, 1blumig. Die Blätter lanzettförmig, langspizig, etwas filzig. Die Blumenköpfe groß, in der Mitte purpurviolett, die Strahlenblümchen lang, blau. Die Kelche schwärzlich. Blüht im Juni bis September.

Ich fand sie in einzelnen Exemplaren auf dem Wege von Wels nach dem Dorfe Nieder-Lann zum Bergmayer. Ist recht artig und wird sich durch die Kultur wahrscheinlich veredeln lassen. Besommt gute Erde und, da sie an Gräben wächst, Fruchtigkeit. Vermehrung durch Theilung und Samen.

71. *C. phrygia*, phrygische Fl. 4. Class. XIX. Polygamia frustranea.

Der Stengel 1—1½ Fuß hoch, einfach oder ästig. Die Blätter länglich, halbumfassend, die obern lanzettförmig, gezähnt, weichschuppig, scharf. Die Blumenköpfe groß, purpurroth, mit zuckrigen

kräuterten braun gefiederten Kelchschuppen. Blüht im Juli bis October.

Ich fand sie im Traun-Viertel bei dem Schlosse Selsenburg auf Bergen, im Gebüsch. Ist gleichfalls häßlich. Kultur wie oben.

72. *Achillea Clavennae*, breitblättrige Garbe. 4. Class. XIX. Polygamia superflua. Blüht im Juli bis August.

Ich erhielt sie vom Schafberge am Attersee, auch vom Traunstein. Das Uebrige siehe in den blumistischen Wanderungen III, Nro. 4.

73. *A. atrata*, schwarzgefleckte G. 4. Class. XIX. Polygam. superflua. Blüht im August bis September.

Eben daher. Das Uebrige in den blumistischen Wanderungen III, Nro. 3.

74. *Digitalis ambigua*, blaßgelber Fingerhut. 4. Class. XIV. Angiospermia. Blüht im Juni bis August.

Auf Bergen im Gebüsch. Das Uebrige siehe in den blumistischen Wanderungen II, Nro. 6.

75. *D. lutea*, gelber F. Sonst *D. acuta* Mönch-*D. lutea minor*. — *D. parviflora* Lam.

Dem Vorigen sehr ähnlich, doch höher, der Stengel minder behaart; die Blätter nur an der Mittelrippe behaart. Die Blume viel kleiner, einseitig, in dachziegelförmigen Wehren, röhrig, blaßgelb, unbeshaart. Blüht wie oben.

Ich fand sie über Stadt Steyer hinaus, auf Bergen, Kultur wie Erstere.

76. *Nymphaea alba*, weiße Seerose. Sonst *N. officinalis* Gater, *Castalia speciosa* Salisb. *Nuphar Salisb.*, Teichlilie, Wasserlilie. 4. Class. XIII. Monogynia.

Die Blätter lanzeiförmig, herzförmig, groß, ausgeschweift, schwimmend. Die Blume rosenartig,

von der Frömmel oder Grieserlankeit Professoren machen, nachdem sie ihre Jugend in Liebe und Colleticien vertrieben haben, jedoch alle Handlungen ihrer Nebenmenschen mit der größten Mitterkeit, indem sie alle Augenblicke zu versehen geben, daß sie die Frömmen oder Einsichtsvollen seyen und sich mehr solche Sünden noch solche Fehler zu Schulden kommen lassen. Was Jemand treibt, das verurtheilt er alle Augenblicke. Hier hat sich Einer zum Lehrer der Menschen aufgemworfen, und beständig vernimmt man, daß der Mensch Alles der Erleuchtung zu verdanken habe und daß sie Alles aus ihm machen könne; dort hat ein

Anderer an einem gelehrten kritischen Institute, als Rezensentmaschine, mitgewirkt, und nun erscheint kaum ein Buch, über das er nicht den Stab bricht, ob er gleich weiter nichts als die Vorrede davon gelesen hat, noch weniger einige Kenntnisse von dem im Buche abgehandelten Gegenstande besitzt. Hier spricht Jemand sehr vernünftig über den Ungrund alles Abzulaubens, und faum ist die Idee von Gespenstern brüderlich worden, so vernimmt er sich recht ernstlich, zu beweisen, daß es dergleichen gebe und daß er mehr als eine Erscheinung davon gehabt habe; dort hört ein Anderer recht anständig einem vernünftigen

weiß, röthlich schattirt, mit vielen gelben Staubfäden, schwimmend. Blüht im Juli bis August.

Sie und da in still stehenden Gewässern, in den Teichen u. s. w. bemerkbar. Riecht angenehm.

77. *N. lutea*, gelbe C. Consp. N. *umbilicaris* Salisb., *Nymphoanthus vulgaris* Rich., *Nuphar* Sal., Seebiume. 4. Class. XIII. Mon.

Die Wurzel holzig. Die Blätter wie oben, doch ganz glatt. Die Blumen gelb. Blüht wie oben.

Ich sah sie in den Krensmünsterer Teichen. Beide Arten schmücken den Wasserbehälter, wenn man einen hat, und werden durch Wurzeln und Samen vermehrt, die man nur ins Wasser gibt. Will man diese Pflanzen verschenden, so muß man die Wurzeln in nassen Lehm einschlagen. So bald man sie dagegen empfängt, so werden sie ins Wasser gebracht.

78. *Helonias borealis*, nördliche Schwimblume. 4. Class. VI. *Trigynia*. Blüht im Juni und Juli.

Sie und da in den Traun-Inseln; auch jenseits der Enns an feuchten Orten. Das Weibere in den blum. Wand. II. No. 24 unter dem Namen *Tofieldia palustris*.

79. *Hieracium cymosum*, asterförmiges Habichtskraut. 4. Class. XIX. *Polygonia aequalis*.

Die Wurzel abgeblüht. Der Stengel 1—3 Fuß hoch, borstig, nur mit wenigen Blättern besetzt. Die Blätter länglich-lanzettförmig, fast ganzrandig, borstig-behaart. Die Blumen zahlreich, in einer riesenformigen Austerbolde, in schwarzen Kelchen, blaßgelb, ziemlich groß. Blüht im Juni bis Juli.

In Fichtenwäldern häufig. Kultur wie bei

*H. aurantiacum*. Siehe blum. Wand. II. No. 7.

80. *Cyclamen europaeum*, gemeine Erdseiche. Consp. *Cyclaminus europaeus* Scop., *Artanita Cyclamen*. — Hier Saunauß. 4. Class. V. *Monogynia*.

Der Knollen rundlich, rübenartig. Die Blätter langgestielt, herzförmig-rundlich, etwas elrig, spizig, glatt, adrig, oben dunkelgrün, oft weiß geflekt, unten purpurroth. Die Blumen langstielig, einzeln, nickend, weiß mit röthlichem Schlunde, oder ganz purpurroth; ihre Einschnitte zurückgeschlagen. Die abgeblühten Stengel winden sich spiralförmig nieder und verbergen ihre Kapseln zur vollständigen Ausbildung in die Erde. Blüht im Juni bis Oktober.

Nirgends sah ich so viele *Cyclamina*, als so gleich über der Traun, in den anliegenden Seiten. Dort wachsen sie hinauf gegen Kirchdorf und hinaus gegen Weiskirchen zu Hunderttausenden, und machen auf den sie erblickenden Kenner den freudlichsten Eindruck. Wiederum also, wer sich damit wohlfeil und reichlich versehen will, wende sich nach Weisk., aber natürlich an Kenner. Wenige oder gar Niemand beachtet allort dieses schätzbare Gewächs. Es ist leicht zu behandeln. Man gibt ihm Schatten, eine geschützte Lage, gute Lauberbe mit Sand, und vermehrt es durch Samen und Wurzeltheilung. Der Same kommt gleich nach der Reife ins Land; er geht im Frühling auf. Die Wurzel wird in mehrere Stücke also geschnitten, daß jedes davon ein Auge behält. Diese Spalten läßt man in freier Luft, aber im Schatten stehen, bis die Wunde vernarbt ist, dann beschmiert man sie mit etwas Baumwachs und pflanzt sie in die Erde. Manche Gärtner machen in den Knollen einen Kreuzschnitt, damit er sich mit der Zeit von

gedankenlosen Vorträge über die Schädellehre zu, hält sie für einen Erfolg aller andern Kenntnisse, und kaum hat er nunmehr einen Schädel erblickt, so ist er auch in den Dicksel gebannt, in den er sich hineingeworfen hat. Klein es hat nicht bloß jeder einen Gegenstand, den er allen andern vorzieht, sondern er wähnt auch noch, daß ihm alle anderen Gegenstände an Werth weit nachstehen. Der Arzt mit einigen Brosamen Pandektenweisheit sieht verächtlich auf die Philosophie herab; der Arzt macht sich über die Theologie lustig, und über die Arzneikunde speiteten Kitz, die jemals einen Arzt zu Mathe gezogen haben,

der nicht allwissend oder allmächtig gewesen ist. Der Eine macht Profession vom Wismachen und fragte alle Leute, ob sie noch nicht dieses oder jenes Wismacht, das er irgend einmalt, durch einen äußern Umstand veranlaßt, hervorgebracht hat, vernennen haben; der Andere trägt Jedermann sein Urtheil vor; das er über irgend ein Gegenstand in einer gelehrten Zeitsung gefaßt hat; ein Dritter hat ein Paar Tage Paris gesehen, und kaum erblickt er nunmehr einen Gegenstand, so äußert er so gleich, derselbe komme mit jenem, den er in Paris zu diesem die Ehre gehabt habe, in Ansehung seines Werthes

selbst auseinander the. Mit dem Begießen sey man in diesem Falle behutsam, damit nicht Fäulniß folgt. Man kann damit Abhänge und Terrassen anpflanzen. Getrieben, behandelt man sie wie die *Crocus*, *Leucojum* oder *Stacyanthus*.

81. *Gentiana lutea*, gelber Enzian. 4. Class. V. Dignitya. Blüht im Juli bis August.

Ich bekam ihn vom Traunstein. Das Weitere siehe in den blum. Wand. IV, No. 6.

82. *Parnassia palustris*, Sumpf-, Parnassie. 4. Class. V. Tetragnyia. Blüht im Juli bis September.

Ich fand sie auf dem Reinberge, beim Kbhls. hofe. Das Uebrige siehe in den blumistischen Wanderungen III, No. 6.

83. *Phyteuma orbiculare*, kugelförmige Kapwurz. Sonst Ph. lanceolatum Vill. Ph. hemisphaericum Gener. Ph. comosum Vill. *Rapunculus orbicularis* Mill. *Rapuntium montanum* Colum. 4. Class V. Monogyn.

Die Wurzel hölz. Der Stengel 1 Fuß hoch, einfach. Die Wurzelblätter gestielt, eiförmig oder länglich-bergsförmig. Die Stengelblätter stiellos, lanzettförmig, alle gesägt, stumpf. Die Blumen klein, zahlreich in aufrechten Köpfen beisammen, blau-violett. Blüht im Juni bis August.

Auf den Bergen über der Traun, in Gebüschen. Läßt auf Rabatten hübsch, verlangt gute Erde, Schatten, und wird durch Theilung und Samen vermehrt.

84. *Saxifraga mutata*, veränderlicher Steinsch. 4. Class. X. Dignitya.

Die Wurzelblätter in Rosen beisammen, zungenförmig, knorpelig-gezähnt, am Grunde und Rande behaart. Der Stengel 1 Fuß hoch, drüsig-behaart, kletternd. Die Blumen in Trauben, schön safran-

gelb. Blüht im Juli bis August. — Ich fand ihn über Stadt Steyer hinaus an der Enns auf Bergen. Wird gleich den übrigen *Saxifraga*-Arten behandelt. Siehe blum. Wand. II, No. 3, 4, 5.

85. *Lysimachia thyrsiflora*, strauchblüthige Lysimachie. Sonst *Naumburgia guttata* Mönch. *Thysanthus palustris* Schrank. 4. Class. V. Monogynia. — Der Stengel 2 Fuß hoch, einfach, gerade, manchmal wollig. Die Blätter gegenüberstehend, stiellos, linien-lanzettförmig, glatt. Die Blumen in einfachen Trauben, hfters mit gegenüberstehenden Nektar, klein, gelb, rothpunktirt. Blüht im Juni bis Juli. — Hin und wieder auf feuchten, oder sumpfigen Stellen auf Wiesen, an Zäunen, Lämpeln. Man hat davon Aarten.

86. *L. nemorum*, Hainr. 4. Class. V. Monogyn. — Der Stengel niederliegend, ästig, wurzelnd, glänzend, oft rüchlich. Die Blätter gegenüberstehend, gestielt, eiförmig, spizig, unten punktirt. Die Blumen einzeln, in den Blattwinkeln zart, goldgelb. Blüht im Juli bis August.

Eben daselbst, aber seltener, bei Hirtling, Scharten u. s. w. Beide wollen eine nasse Stelle, gute Erde, Schatten, und werden durch Ausläufer, Theilung und Samen leicht vermehrt.

87. *Malva Alcea*, schlipblüthrige Malve. Sonst *Siegmarckkraut*. 4. O. Class. XVI. Polyandria.

Der Stengel 2—4 Fuß hoch, ästig, behaart. Die untern Blätter eifig, die obern schellig; ihre Einschnitte 3—5spaltig; alle scharf. Die Blumen langgestielt, groß, rosenroth oder lilafarbig. Blüht im Juni bis September.

Ist oft O, oft 4. Ich fand sie auf der Heide gegen Nieder-Traun zu, auch gegen Scharten an der Straße, an Gräben. Man kann sie ihrer Größe und Schönheit wegen nicht leicht übersehen. Gedrückt

oder seiner Vollkommenheit in gar keine Vergleichung. Ein Mädchen ist kaum der Schute entlaufen, so wählt sie sich auch schon einen Liebhaber und dieser gibt den Wunsch aller Theile ihrer Schönheit ab. Demselben G., das hübschste, einseitigste Gesicht unter der Sonne, tadelt jedes Wort der redenden schönen Kunst, weil sie einmal eine kleine Erziehung in ein Journal geleistet, welches ihr den Kopf so verdirbt, daß ihr kein Dichter mehr gefällt und daß ihr Klopstock und Göthe leere Prosaisien sind.

Wenn man den freien Gesprächen in Gesellschaften

aufmerksam zuhört, so vernimmt man alle Augenblicke, wie Jeder sein Stücken laufen läßt, wie er sich darauf herumtummelt und auf alles Andere verächtlich herab sieht. Was die eine Verschämtheit der menschlichen Beschaffenheit ist, oder was die ihre Glückseligkeit, die schon Menschen zum Heilen, verführt sich in der Einbildung, gemacht hat, ihr Spiel hiermit treiben, oder was die Schuld der eigenen Bildung ist, genug, es bleibt nicht weniger eine Thorheit und Fädeligkeit, als wenn jemand Windmühlen für Räder, hochtönende Worte für inhaltsreiche und erhabene Gedanken, alle Mädchen für

überall und wird durch Samen und Theilung vermehrt.

88. *Scabiosa succisa*, *Sumpf-Scabiose*. Sonst *Succisa pratensis* Mönch. *Astercephalus succissus* Lag., Tenfels-Abbiß. 4. Class. II. Monogyn.

Die Wurzel abgeissen, schwärzlich. Der Stengel 1—2 Fuß hoch, oben ästig. Die Wurzelblätter eiförmig, ganzrandig; die Stengelblätter lanzettförmig, gezähnt; die obersten ganz. Die Blumen in Köpfen, 4spaltig, violett, oft weiß. Blüht im August bis September.

Bei Wallern auf Bergwiesen. Ist als officinell bekannt. Will feuchten Boden und wird durch Samen und Wurzel sprossen vermehrt.

89. *Thalictrum aquilegifolium*, eitelblättriges Thalictrum. 4. Class. XIII. Polygonia. Blüht im Juni bis Juli.

Ich fand es in prächtigen Exemplaren in den Traun-Inseln, wohin es durchs Wasser verschleppt wurde. Das Weltere in den blum. Band. III, Nr. 7.

90. *Sedum purpureum*, purpurrother Mauerpfeffer. 4. Class. X. Pentagynia.

Der Stengel 1—2 Fuß hoch, fleischig, grün, sammt den eiförmigen, flachen, gesägten Blättern schön purpurrothlich. Die Wurzel knollig. Die Blumen in blättrigen Doldentrauben von derselben Farbe. Blüht im August bis September.

Ich fand es auf dürrten Stellen auf der Welter. Heide, zweifei aber durchaus an der wirklichen Verschiedenheit von dem gewöhnlichen knolligen Mauerpfeffer oder der fetten Henne (*Sedum Telephium*). Wahr ist es, dieses steht auch an gleichem Orte, und ist nicht roth, aber jenes verliert durch die Kultur nach und nach die Farbe, wenn es in fetter Erde und im Schatten steht, wie ich es selbst erprobt habe. Indes selbst als

Wahr ist es häßlich, und verdient eine Stelle im Garten. Diese sey sonnig und trocken, damit die Färbung bleibe. Vermehrung sehr leicht durch die Theilung und durch zahlreiche Wurzel sprossen.

91. *S. reflexum*, zurückgebogener M. Sonst Tripp-Madame. 4. Class. X. Pentagynia.

Der Stengel niederliegend, bis auf 1 Fuß lang, dünn. Die Blätter zerstreut, pfriemenförmig, hellgrau-grün, saftig, die untern zurückgeschlagen. Die Blumen in Astersolden, gelb. Blüht im Juli bis August.

Ich fand es hin und wieder im Sande, in den Traun-Inseln, wohin es wahrscheinlich durchs Wasser kam; denn es ist eine Gebirgs pflanze. Als Küchengewächs bekannt. Kultur wie bei dem vorigen.

92. *Tussilago Petasites*, großblättriger Huftattich. Sonst *T. hybrida* L., Pestilenz-Wurz. 4. Class. XIX. Polygamia superflua.

Der Stengel über 1 Fuß hoch, weißlich oder rüthlich, mit Schuppen bedekt. Die Blätter sehr groß, gestielt, länglich-herzförmig, buchtig, knorpelig fein gezähnt, gelappt, unten weichhaarig. Die Blumen in großen eiförmigen Sträußern, blaß roth. Blüht im März bis Mai.

Unter der Traun-Brücke in ungeheurer Menge. 93. *T. nivea*, diffusiger H. Sonst *T. paradoxo Retz.*, *T. frigida* Hott. 4. Class. XIX. Polygamia superflua.

Der Stengel  $\frac{1}{2}$ — $\frac{3}{4}$  Fuß hoch, grünlich-weiß, mit lanzettförmigen weißlichen Schuppen bedekt. Die Blätter wurzelständig, gestielt, länglich-herzförmig, sparrig, gelappt und also fast zellig und spießförmig, unten schneeweiß, viel kleiner. Die Blumen wie oben, weißlich oder rüthlich. Blüht wie oben. Eben daselbst unter dem vorigen häufig.

(Schluß folgt.)

schön, und alle diejenigen, die jemals auf einer Universität gewesen sind, für Magister oder gar für Gelehrte anseht. Wenn jedoch der Mensch sein Etzknöpfchen nur etwas selbstlich reißet, dürfen wir mit ihm zufrieden seyn, als mit Jemanden, der an gar nitigend etwas festhält und wie im Unsinne von Einem zum Andern flattert. Kommt er in ein Zimmer, so rüß und kehrt er bald alles Hous-Geräthe um, saßt Tisch und Stuhl mit seinen Händen, hebt sie auf, schleppt sie herum, ohne irgend einen Vorsatz oder direkte Absicht dabei zu erkennen zu geben. Man hat kaum seine Augen weggewandt, so befindet er sich

schon auf dem nächsten Spaziergange, wo er seine unruhige volle Beweglichkeit übt; er sammelt einige Worte, räumt Steine weg, reißt Kräuter ab, die er lediglich mit wegwies, um wieder andere abzuspalten; er kommt, geht fort und kehrt wieder um; er ist stets unruhig, ohne sich an seinen vorigen Zustand, seine Freunde und Verwandten zu erinnern. Des Nachts ruht er blos einige Augenblicke und verweilt nur beim Anblich einer Speise, die er verschlingt, und scheint in einem Kreise unzusammenhängender Vorstellungen und Affekten herumzuirren, zu weiden, die, kaum entstanden, schon wieder verschwinden.



**Z u s a m m e n s e t z u n g :** Fortsetzung neuer Mitglieder. — Blumistischer Ausflug in die Umgebungen der Traun in Oberösterreich. (Schluß). — Einige Worte über den Desheda. — Beobachtungen bei der Kultur der *Amaryllis belladonna*. — Einfaches Mittel, die Chrysothrix (Schnecken) zu vernichten. — Warme Beete von Cipis und Kalkquarz (pietras). — Gemüse aufzubewahren.

## Fortsetzung neuer Mitglieder.

Ihre Hochwohlgeborn, Madame Marie de Mayerky, née de Warge, Seigneurin de Fuskut, à Fuskut im Banat.

Seine Wohlgeborn, Herr Joh. Nep. Oberka, Oberamtmann und Justizrath, dann ökonomischer Rathverwalter des Brünner L. L. mähr. schles. und tropischer herzoglichen Landbesitzes, zu Grätz in L. L. Schlesien nächst Troppau.

— Dr. Jos. Rufner, praktischer Arzt zu München in Bayern.

— Carl Fr. Wil. Hartwig, Dr. Phil. et M. lib. artium zu Osnabrück bei Hameln an der Weser.

— Joh. Nep. Janowsky, hochwürdigster Schwarzenbergischer Amtskamler der Herrschaft Kettowitz, prager Kreis in Böhmen, zu Peterhof.

— Johann Hampf, bürgerl. Weißgerber-Meister in Pöschkeheim.

— Joseph Walter, Schlossgärtner Sr. Ex. des Kön. Maximilian v. Buttenheimhausen, zu Paimhausen in Bayern.

## Blumistischer Ausflug in die Umgebungen der Traun in Oberösterreich.

(S c h l u ß.)

94. *Sideritis montana*, Berg-Öllebe Kraut. Sonst *Hesiodia bicolor* Mönch. ○. Class. XIV. Gymnospermia.

Die Stengel liegend-aufsteigend, oder aufrecht, wellig. Die Blätter gestielt, eiförmig-lanzettförmig, zurückgeschlagen, behaart, etwas gezähnt. Die Blumen zu 4—6, in Querten, weißlich oder gelb, zuletzt purpurroth, gerändert, in dornigen Kelchen. Blüht im Juli bis August.

Auf trockenen Stellen auf der Wesser-Heide. Ist häßlich, kommt leicht fort, und wird aus Samen gezogen.

95. *Teucrium Botrys*, halbkugelförmiger Gamander. Sonst Trauben-Gamander. ○. Class. XIV. Gymnospermia.

Der Stengel unten niederliegend, dann aufrecht, ästig, 4seitig, behaart,  $\frac{1}{2}$ —1 Fuß hoch. Die Blätter ausgestreckt, armförmig. Die Blätter gestielt, einfach oder vierspaltig und vieltheilig, alle stumpf. Die Blumen zu 3—6 in winkelförmigen Querten, lilablau, röthlich oder weiß und rothpunktirt, in hohlrigen Kelchen. Blüht im Juni bis August.

## Nachrichten aus Traudendorf.

## Sonderbare Einbildungen.

Es ist uns die Geschichte eines Gartenfreundes berichtet worden, der sich einbildet, eine ganz neue Regeneration des Bodens, des Gemüses, der Blumen &c. &c. bewirken zu können. In dieser Einbildung hat er Alles, was er im Garten hatte, ausgeworfen, und erwartet nun den Erfolg seiner vermeinten neuen Schöpfung, wozu er laboratorisch bereits den Grund gelegt.

Auf den ersten Blick ist diese Einbildung mehr, als Ueberspannung; bei dem guten Freunde, der mancherlei tolles Zeug gelesen und probirt haben mag, hat's offenbar übergeschneppst. Dergleichen Beispiele sind nicht selten. Was einen tiefen und unentwerdeten Einbruch auf den Menschen macht, davon verliert sich bei ihm die Erinnerung nicht so leicht wieder, und wenn Jemand lange an Vorstellungen, die auf diese Art in ihm entstehen, hängt, und mit Wohlgefallen mit ihnen beschäftigt ist, so kann

Auf der Weller-Helbe gegen Lambach zu. Kul-  
tur wie bei der vorigen.

96. *Tamarix germanica*, deutsche Ta-  
mariske. T. *decandra* Pall., *Tamariscus ger-  
manicus* Scop., *Allion*, T. *decandrus* Lap. 3.  
Class. V. *Trigynia*, Margarielpflstrauch.

Der Stamm 3 — 8 Fuß hoch, 1 Zoll dick, braun  
mit braunrothen Zweigen. Die Blätter fleisch,  
linienförmig, cypressenartig, sehr klein, etwas fleis-  
schig, aschgrau-grün, dachziegelförmig über einan-  
der liegend. Die Blumen an den Zweigspitzen in 3 — 4  
Zoll langen Aehren, weißrothlich, klein blüthrig. Der  
Same sehr zart, wollig. Blüht im Juni bis Juli.  
Der Same reift im Sommer und Herbst.

An den flachen Traun-Üfern im Sande häufig.  
Liebt eine Stelle an fließenden Bässern, oder viel  
Sand, Fruchtbareit und Schatten. Vermehrung  
sehr selten durch Samen, am Besten durch Theilung,  
Stellunge und Ableger.

97. *Melampyrum nemorosum*, blauer  
Wachtelweizen. 3. Class. XIV. *Angiosperma*.  
Die Stengel oft in ganzen Bässern beisammen,  
2 — 1½ Fuß hoch, glatt. Die Blätter fast fleisch,  
eiförmig-lanzettensförmig. Die Blumen rachenförmig,  
seitenständig, einseitig, schön gelb, am Rande  
dunkler gefärbt, in wolligen, purpurrothen Kelchen,  
und von größeren, herzförmig-lanzettensförmigen,  
gezähnten Deckblättern umgeben, davon die obern  
sehr schön blauviolett gefärbt sind, und gewisser-  
maßen einen Schopf bilden. Blüht im Juni bis Aug.

In den schönsten Partien über der Traun auf  
dem Rindberge, im Gebüsch. Eignet sich zur  
Auszierung der Gebüsch in großen Anlagen aus-  
serordentlich, muß aber nie einzeln, sondern in gan-  
zen Bässern bei einander stehen, wenn er Effect  
machen soll. Verlangt Schatten und wird durch

Samen vermehrt, den man sogleich an Ort und  
Stelle aussetzt.

98. *Thymus calamintha* Scop., Ca-  
laminthen-Thymian. Sonst *Melissa Calamintha*  
L., *Calamintha officinalis* Mönch, *Calamina-  
then-Melisse*, 4. Class. XIV. *Gymnospermia*.

Der Stengel 1½ — 2 Fuß hoch, aufrecht, rauch-  
haarig. Die Blätter eiförmig-herzförmig, stumpf  
rauh, undeutlich gefägt, unten bloß. Die Blumen  
in den Blattwinkeln, gestielt, gabelförmig gestellt,  
blauviolett, sehr angenehm aromatisch riechend.  
Die Kelch harzig, punktirt, im Schlunde zottig,  
zweimal länger als die Blumen. Blüht im Juli  
bis September.

Ich fand ihn in Bräcken und Vorhölzern bei  
Algen über der Traun. Will Schatten und wird  
durch Theilung und Samen vermehrt.

99. *Achillea Millefolium*, Schaf-  
Garbe. Sonst Taufendblatt. Kachel. Zimmerleut-  
Kraut. 4. Class. XIX. *Polygamia superflua*.  
Der Stengel 1 — 2 Fuß hoch und sehr wandelbar.  
Die Blätter doppeltgefedert, zerschlitt; ihre Ein-  
schnitte linienförmig, gezähnt. Die Blumen in  
zusammengesetzten gleich hohen doldentrauben, weiß,  
rosen- und purpurroth. Blüht im Juni bis Okt.

Hier kommen nur die 2 schönen Sorten in Be-  
trachtung, die oft in Gärten angepflanzt werden.  
Ich fand sie in Menge an den Feldern im Dorfe  
Mitter-Kaas, beim Forstmayr. Nimmt mit jeder  
Erde vorlieb. Vermehrung durch Theilung.

100. *Papaver Bursierianum*, Wurfs  
Mohr. Sonst P. *alpinum*. 4. Class. XIII.  
*Monogynia*.

Der Stengel ½ — 1 Fuß hoch, nackt, 1blumig,  
hohlrig. Die wurzelständige Blätter langstielig, dop-  
peltgefedert, purpurroth; die Blättchen 2 — 3spalt

leicht der Fall eintreten, daß er Dasjenige wirklich zu sein  
glaubt, was er sich einbildet, zumal wenn entweder sein  
Körper kränzlich oder sein Geist schwach und zu traurigen  
Empfindungen oder ehrgeligen Vorstellungen gestimmt ist.  
Fühlt etwa Jemand an einer Stelle einen Schmerz, der  
lange fortbauert, so muß die Ursache desselben von etwas  
Ungewöhnlichem, z. B. von einer Nadel, von einem Thiere,  
das sich daselbst befindet, herrühren. Andere glauben, daß  
sie gänzlich in etwas Anderes, als sie selbst sind, versen-  
det seyen. Es hat Menschen gegeben, die sich einbildeten,  
Wölfe, Hunde, Katzen, Dämonen, Kampfthiere, Sperlinge,

Kukule, Nachtigallen, Äpfel, Krüge, Kaffeine, Lichter  
u. s. w. zu seyn. Mehrere wänten, daß sie aus Wachs,  
Butter, Leder, Stroh u. s. w. beständen, und die Anzahl  
der Einbildungen, die das arme Menschengeschlecht heime-  
suchen, ist eben so groß, als es Einfälle gibt, denen sich  
Jemand überläßt.

Der Arzt Caspar Barthez glaubte, daß sein Körper  
aus Butter bestünde. Er vermied daher jedes Feuer, weil  
er zu verschmelzen fürchtete, und da er der beständigen Be-  
sorgniß für sein Leben endlich müde war, so ersuchte er  
sich, um nicht geschmolzen zu werden.

tig, graugrün, weißlichbehaart, oft ganz weiß. Die Blume groß, schneeweiß; ihre Blätter runzelig. Die Kapsel hakerig, verkehrt-eiförmig. Blüht im Juli bis September.

Eine eigentliche Alpenpflanze, die durch Wassertümpfe ins Enndthal herabgebracht, an den flachen Ufern der Enns, auch in der Hölzelsau mitunter periodisch bemerkt wird. Ist sehr hübsch und dürfte leicht fortkommen. Man gebe ihr leichte Lauberde mit etwas Lehm und Sand. Sie wird durch Theilung und Samen vermehrt.

Mit eben genannter schönen Pflanze schliesse ich meinen Ausflug in die Umgebungen der Traun. Man glaube indeß ja nicht, daß mit den angegebenen Gewächsen das Non plus ultra des oberösterreichischen Pflanzen-Schatzes vorgelegt sey. Ich nein; ich muß es vielmehr freimüthig eingestehen, daß ich nur die besten Regionen durchforscht habe. Meine Verbindnisse gestatteten es mir nemlich durchaus nicht, mich zu weit, und auf längere Zeit zu entfernen. Darum mußte ich nur etwas auslesen, wo ich es gerade oder aus Zufall fand oder erhielt. Aus den Gebirgen erhielt ich wenig oder nichts, und doch wuchert dort die üppigste, herrlichste Pflanzenwelt. Reich an den schönsten Alpenpflanzen ist vorzüglich das k. k. Salzammergut. Ich überlasse es Andern, mit jenen merkwürdigen Gegenständen die Blumistik zu bereichern, und Freunden den Liebhabern zu zeigen, wie reich der österreichische Kaisers Staat auch in blumistischer Hinsicht begabt sey. Reisende Ausländer und sachkundige Inländer werden nach und nach die verborgenen Schätze heben, und die ächten Quellen öffnen, woher man sie auf die sicherste und wohlfeilste Manier nach Gefallen mit den gewünschten Gegenständen versehen kann. Ich betrachte gegenwärtigen Ausflug nur als einen

geringen Anfang, als einen schwachen Zug in dem großen Werke der immer allgemeiner werdenden Garten-Kultur. Und auch nur ein sehr geringes Schärfelein dazu beigetragen zu haben, ist lehnend.

Trebeschling bei Gmünd.

Johann Theophil Zetter,  
Pastor der prot. Gemeinden Trebeschling und Unterbach in Ober-Kärnten, Mitglied der k. k. bairischen Land- und Ackerbau-Gesellschaft in Kärnten, wie auch Mitglied der prakt. Gartenbau-Gesellschaft in Bayern.

## Einige Worte über den Obstwein.

Der Nutzen dieses landwirthschaftlichen Produktes ist so allgemein anerkannt, daß ich es für unnöthig halte, hierüber etwas zu sagen; aber um so unbegreiflicher ist die Sorglosigkeit und gänzliche Hintanzuung, oder Unkenntniß der physischen Grundsätze bei der Bereitung desselben, und es wäre für mich sehr erfreulich, wenn die wenigen Winde, die ich hierüber zu geben im Begriffe bin, den Landmann in dieser Gegend bewegen könnten, den Weg des alten Schlendrians zu verlassen, und eine Bahn einzuschlagen, die mehr auf rationelle Einsicht, als Gewohnheit gegründet ist.

Wie weit ist man hier noch hinter den Franzosen und Britten, den Einwohnern der Normandie und von Galmouth im südlichen Theile von Cornwallis zurück! wo diesem Erwerbszweige die größte Mühe und Sorgfalt zugewendet wird.

Der Landmann in dieser Gegend bedient sich zur Gewinnung des Obstweins größtentheils der Birnen, unter denen die Elsbirn und die Berglerbirne, zwei wahrscheinlich aus dem Kernentstehende deutsche Nationalfrüchte, die geschätztesten sind. Auf den Apfel sieht er in dieser Hinsicht fast mit Ver-

Ein berühmter Vater bildete sich ein, alle seine Töchter den Gesen zu weihen, wie Bachs. Er blieb daher beständig im Bette liegen, und durch nichts konnte man ihn dahin bringen, dasselbe zu verlassen, weil ihn eine beständige Furcht quälte, die Last seines Körpers möchte ihn nicht tragen können, und er möchte in eine ungeschaltete Masse zusammenstinken.

Ein Weibchen, der zu viel und emsig subirete und sich gar keine Bewegung machte, fiel endlich auf die Idee, daß seine Weine von Glas seyen; er mochte daher nicht, aufzutreten, weil er fürchtete, daß sie zerbrechen möchten.

Man trug ihn also an den Ofen, wo er den ganzen Tag sitzen blieb. Als einmal aber seine Magd Holz getragen brachte, um es in den Ofen zu legen, wußte sie es mit allem Umgehens vor ihm nieder. Der Herr erschrocken gewaltig darüber, und da er für seine gläsernen Weine sehr besorgt war, so machte er ihr dinstige Vorwürfe. Die Magd nahm dies übel, und da sie schon lange seiner Einbildung überdrüssig war, so kloppte sie ihm mit einem Stübe Holz auf das Schienbein, der Schmerz sprang er auf, um diesen Schimpf zu rächen, als sich aber kein Jota gelegt hatte, und er sah, daß er auf seinen Beinen stehen

(16\*)

achtung; ihm ist noch unbekannt, daß nur dieser dem geistigen, geringen Traubenwein weit vorzuziehen Eider liefert. Er kennt das Genus der Renette nur in der Species einer verbaßarten Gold-Renette, die edeln Calvillarten sind ihm ebenfalls unbekannt, und doch sind nur diese Matadors hauptsächlich geeignet, einen guten, haltbaren Wein hervorzubringen.

Wer daher einen vorzüglichen Eider bereiten will, hat vor Allem darauf zu sehen, daß er gesunde, an den schicklichsten Orten stehende Bäume habe, von Gattungen, deren Früchte einen geistigen haltbaren Wein liefern. Dahin gehören in die erste Klasse: die Renetten, hauptsächlich der Winterdorsborfer, die mit ihnen verwandten Peppins und die edeln Calvillen. In die zweite Klasse gehören: der braune und weiße Matapfel, der Stettiner, der Schwanapfel, der kleine und große rheinische Bohnapfel und noch mehrere andere.

Ueberhaupt aber geben die Winteräpfel den besten Wein; aber diese müssen jederzeit erst nach erlangter Lagerreise gekeltert werden; denn erst dann hat die Natur die Ausbildung des Zuckers und jenes weinigen Wesens bewirkt, welches wir bei dem Genuße deutlich empfinden. Hier liegt also, wie bei der Traube, die erste wesentliche Bedingung, und es muß die Unmöglichkeit, ein gutes Produkt zu erhalten, bei der jetzt angewandten Behandlungsart, wo Alles, reif und unreif, schadhafte oder gesund, silchweg ohne Unterschied auf die Kelter gebracht wird, Jedem einleuchtend werden. Sollen aber auch Sommer- und Herbstäpfel genommen werden, müssen selbe wenigstens 8 Tage auf Hanfen unter einem freien Schoppen, dem Zuger Luft ausgesetzt, verschmizen. Daß alles Faule, Anbrüchige und Wurmstichige entfernt werden muß, ehe

sie auf die Quetschmaschine kommen, versteht sich von selbst.

Bei dem Keltern, welches auf die nemliche Art, wie bei den Trauben, vorgenommen wird, hat man sich zu hüten, daß die Masse nicht so stark, wie jene, gedrückt werde, weil der Eider sich sonst später belst und auch weniger angenehm schmeckt.

Da der Gährungsprozeß auf ganz gleiche Weise, wie bei dem Traubenwein vor sich geht, sind auch die gleichen Regeln und Kunstgriffe anwendbar, und es ist nur besonders zu empfehlen, daß das Faß nach der Gährung stets bis zur Spanne vollgefüllt sey, weil sich im entgegengesetzten Falle ein sogenannter Hut auf der Oberfläche bildet, welcher der Flüssigkeit oft einen unangenehmen Geschmack verleiht, und durch dessen Zerbröcklung dieselbe trübe wird.

Ein nach solcher Vorschrift bereiteter Obstwein hält sich 10 bis 15 Jahre auf dem Lager, wenn er, ein Paar mal abgezogen, auf frische Fässer gelegt wird, ja, er verbessert sich auf demselben, wie der Traubenwein, und kann, wie dieser, nachdem er vorher durch Hausenblase geklärt worden, auf Flaschen gezogen werden.

Aber wird mir Mancher erwidern: woher so viele Renetten u. bekommen! Dieß wird freilich so lange ein Einwurf bleiben, als die Güterbesitzer mit grenzenloser Sorglosigkeit Bäume pflanzen ohne Auswahl und Kenntniß der Sorte, schon zufrieden, wenn dem Bildung nur ein Pfropfspreis aufgesetzt ist, so lange als selbst große Güterbesitzer, denen man vermöge ihres Standes und Bildung etwas Besseres zumuthen könnte, ohne Gefühl für Kunst und Wissenschaft, als seyen es böhmisches Dröser, ihre Baumzucht taglühnerrmäßig handhaben.

E o m p o s t.

und gehen konnte, forste er sich nicht wenig darüber, denn die Erfahrung hatte nun seine Vorstellung von seinen gläsernen Weinen widerlegt und er war von seiner Einbildung völlig geheilt.

Ein Mensch bildete sich ein, daß sein Hinterrücken von Glas sey. Alles, was er daher that, verrichtete er stehend, weil er vom Wackeligen zu zerbrechen fürchtete.

Arnold gedent (in seinen Beobachtungen über die Natur u. f. w. des Wahnsinnes) eines Menschen, der bald glaubte, daß er auf der linken Schulter einen Ast habe; bald, daß sein Bauch so dick sey, daß er überall anstöße;

bald, daß er ein Gerstenkorn sey, weshalb er nicht aus der Stube zu gehen wagte, weil er sich fürchtete, von den Bögen gekrassen zu werden.

Ein Bürger in L— bildete sich ein, eine außerordentlich große Nase zu haben; er ging daher niemals aus, sondern blieb beständig zu Hause, weil er für seine Nase besorgt war, die ihm die Vorübergehenden abkrassen möchten. Bartholin erzählt, daß zu Amsterdäm ein Mann geglaubt, daß er einen Nagel verschluckt habe; er hatte nemlich einen Nagel in den Lippen gehabt, den er verloren und den er nicht wieder finden konnte.

## Beobachtungen bei der Kultur der *Amaryllis belladonna*.

Vielleicht dürfte mancher Blumenfreund das Schicksal mit mir theilen und die *Amaryllis belladonna* nicht zur Blüte bringen können. Für diesen Fall wird es selbst nicht unangenehm seyn, zu vernehmen, welche Behandlung endlich meiner Erwartung entsprach. Ich kaufte vor ohngefähr 6 Jahren zwei Zwiebeln von besagter Blume; sie waren von mittelmäßiger Größe, und hatten in der Folge einen so äppigen Wuchs, daß man selbe beim ersten Anblick mit einem starken *Agapanthus* verwechselte hätte. Sie vermehrte sich während diesem Zeitraum auf 5 St. bedeutend großer Zwiebeln, (eine war bereits Kaufgroß geworden) blühten aber nie, sie vegetirten jährlich vom Sept. angefangen den Winter hindurch, und zogen die Blätter im Juli ein. Ich behandelte selbe auf verschiedene Art, endlich auch nach der bekannten Methode, welcher zufolge die Zwiebel während der Ruhezeit recht trocken gehalten werden, aber ohne Erfolg. Vor zwei Jahren kam im November wohl eine Blüte zum Vorschein, verdarb aber auch schon, als solche noch kaum hervorgekommen war. Unnützlich über das fortwährende Mißlingen meiner Bemühungen, nahm ich mir nun vor, zwei der größten Zwiebeln ganz entgegenge-  
setzt der bekannten Versahrungsart zu behandeln, gleichgültig, ob es ihnen nachtheiliger wirken könnte oder nicht. Die zwei dazu bestimmten Topfe mit der *Amaryllis belladonna* standen wie sonst im Glashause auf der vordern Reihe der Stellage, kaum aber machten sie Miene, die Blätter einzuziehen, welches deren Gelbwerden bezeichneter, so begoß ich selbe, sobald es die Trockenheit der Erde erheischte, ein Paar mal mit recht rothem Fleischwasser, um viel-

leicht dadurch während dem Zeitpunkte, da der Trieb nach Außen in die Blätter sich vermindert, nach Innen zur Bildung der künftigen Blume zu wirken, um so mehr, als ich mich besagten Wassers bei mehreren Pflanzen immer mit Vortheil bediente. Ich fuhr nun fort, selbst nachdem alle Blätter abgetrocknet waren, die Topfe, so oft es nöthig war, mit gewöhnlichem Wasser zu begießen, und ließ sie auf ihrem Plage im Glashause stehen; sonst pflegte ich solche während der Ruhezeit an einen schattichten gegen den Regen geschützten Ort ins Freie zu stellen; nun aber setzte ich sie, wenn es die Trockenheit der Erde erforderte, vorsieglich dem Regen aus, und wies ihnen darauf einen etwas höhern Platz auf der Stellsage an. Ohngefähr im halben Sept. 1832, als ich eben nachsehen wollte, ob die Erde noch feucht wäre, erblickte ich überrascht aus jedem der beiden Topfe etwas hervorragend, und erkannte zu meinem Vergnügen, daß beide Zwiebel einen beinahe zahllosen Blumenstacheln getrieben hatten. Ich versetzte sie nun vorsichtig in größere Topfe mit frischer Erde, und begoß sie nur dann, wenn letztere recht trocken war. Das Wachsthum ging Anfangs langsam, dann aber schnell von Statten, die Blütenstängel wurden über 2 Schuh hoch, und beinahe Zoll dick, unten etwas platt gedrückt, einer hatte 6, der andere 8 vollkommene Blüten, der weißen Lilie ähnlich, aber von den Spizen der Blumenblätter nach Innen zu schön rosenroth schattirt, auch verbreiteten sie einen starken angenehmen Geruch. Zu bedauern war, daß die Blume im Ganzen eines vorzüglichen Schmuckes dadurch entbehrte, daß sich der Blumenstachel ganz blätterlos aus der Mitte der Zwiebel erhob, die Blattspitzen waren wohl sichtbar, fingen aber erst zu wachsen an, nachdem die Blüten bereits verwelkt waren.

Er war über diesen Unfall sehr traurig; als ihm aber sein Arzt ein Brechmittel gab und unter Das, was er wegbrach, unmerklich einen Kegel setzte, genas er sogleich wieder, weil der Gegenstand seiner Einbildung weggetrieben war.

Der Arzt *Philodotus* hatte einstmals einen Kranken zu besorgen, der sich einbildete, seinen Kopf mehr zu besitzen, sondern denselben verlieren zu haben. Kranke, die an solchen Arten von ihren Vorstellungen leiden, lassen sich durch keine Gründe überzeugen, daß sie bloß schwärmen, und sich mit Einbildungen quälen. *Philodotus* gerieth daher auf den Einfall, seinem Patienten einen bestimmten

Put aufzusetzen: als dieser die Schwere desselben auf seinem Kopfe fühlte, so war er sogleich hergestellt, indem er sich glaubte, daß er seinen Kopf wieder bekommen hätte.

Der oben erwähnte *Bartholin* erzählt, daß zu Venedig ein Arzt gelebt habe, der in den Hundstagen die ganze Zeit ihrer Dauer hindurch eben in seinem Hause unter dem Dache saß, weil er beschränkte, daß er gebrechlichen werthen konnte, wenn er sich unten herum aufhielt; denn er bildete sich ein, daß er jedesmal in den Hundstagen ein Kopf sep. Waren die Hundstage vorüber, so war seine Einbildung verschwunden, und er verzichtete alle

Die Erde, welcher ich mich beblene, ist eine gute, etwas blinde gestreute Gartenerde von einem etwas sumpfigen Boden, mit ziemlich viel feinem Sande vermischt, auch bemerkte ich, daß die *Amaryllis belladonna* in größern, ein wenig hohen Töpfen besser gedeiht, als in kleinen und niedrigen; eine Vermischung von Rauberde wollte selber durchs aus nicht zusetzen, für die *Amaryllis formos.* hingegen finde ich sie sehr vorthellhaft.

Neusohl in Ungarn, im März 1833.

Einfaches Mittel, die Ohrwürmer (Ohrhehlen) zu vernichten.

Schmerzlich ist es für den Blumenfreund, wenn er nach eifsmonallichem schñlichen Harren die mit umfichtiger Sorgfalt erzogenen zarten Kinder der Flora noch vor ihrer gånzlichen Entwicklung entweder beschädigt, oder gar vernichtet sieht.

Ich versuchte so viele, von erfahrenen Gartenfreunden gegebene Mittel, um diese den Gärten höchst schädlichen Ohrwürmer zu vernichten; und doch fand ich jedes unwerksam.

Dieses Ungeziefer mecht sich gerade am Meisten, wenn die Nelkenblüthe nahest, deren grimmige Feinde sie sind; sie können in Einer Nacht eine ganze, oft sehr schöne, mit großen Auslagen verbundene Nelkenpflanze zerstören, und dem Nelkenliebhaber ein Vergnügen rauben, das er sich durch 50 Wochen mit vielem Fleiße zu verschaffen bemüht war.

Dieses Ungeziefer greift, des in den Kelchen enthaltenen süßen Saftes wegen, nicht nur die bereits aufgeblühten, sondern auch die noch nicht entfaltenen Nelken an; es frisst sich in das Herz derselben, wodurch natürlich, weil das innere Leben zerstört wird, das Aufblühen nicht erfolgen kann.

Geschäfte wieder eben so gut, als er es vorher gethan hatte. Wie es erweist ein Bauer in der Gegend von Pavia, der auf den Feldern herumschwefte, Menschen anseh und ermahnte, und als man ihn gefänglich eingeg, so behauptete er ganz zuversichtlich, daß er ein Wolf sey, nur untescheide er sich von andern Wölfen darin, daß bei ihm die Haare der Haut, statt auswärts, wie beim Wolfe, nach Innen gekehrt seyen.

Es gibt ganze Familien, die von Vorkstellungen, denen kein Gegenstand in der Wirklichkeit entspricht, genest und gepflegt werden. Ich kenne eine Familie, die aus vier Perso-

nen besteht, und die sich alle für die vollkommensten Personen in ihrer Art halten. Der Vater glaubt, er sey der größte Denker und der gelehrteste Mann seiner Zeit, ob er gleich noch nie einen selbstgehabten Gedanken zur Welt gebracht, und da, wo Gleichsamkeit nöthig war, keine acrigt bot. Die Tochter glaubt, sie sey das schönste und wigigste Frauenzimmer in A-a, und wenn man ihre Gestalt betrachtet, so ist sie einäugig und klotzt, und wenn Einkommen Weg wären, so könnte man ihr hierin freilich eine vorzügliche Geschäftlichkeit einräumen. Der Sohn hält sich für den größten und geschicktesten Kaufmann, ob ihm gleich noch nie eine Speculation

Wenn die Lokalität des Gartens es nicht erlaubt, daß das für die Nelkenpflanze bestimmte Gefäß ganz frei ist, d. h., sich an keinen Gegenstand lehnt, und die Töpfe desselben nicht in mit Wasser gefüllten Näpfen stehen, in welches sich des Ertrinkens wegen dieses Insekt nicht wagt, so ist auch die wichtigste Vorsicht unnütz.

Da ich im verfloßenen so günstigen Sommer mit Unwillen gewahren mußte, daß mir dieses Ungeziefer die ersten, kaum aufgeblühten, mit Mühe gesammelten Nelken über eine Nacht zerstörte, nahm ich leere Blumenbüsche, deren Köpfe ich verstopfte, setzte sie zu den Füßen des Blumengefüßes, legte des Abends in jeden Topf einen doch nur sehr wenig angefeuchteten leinenen Lappen, stand des andern Morgens sehr zeitig auf (die Ohrwürmer bergen sich vor dem Sonnenlicht), nahm die Töpfe weg, zog mit Vorsicht die Lappen heraus, schüttelte sie auf einem freien fest getretenen Boden aus, und aus jedem Lappen fielen mehrere von diesen Blumenwäthrichen heraus, die ich dann mit Recht dem Tode opferte.

Diese Arbeit versuchte ich durch 14 Tage, machte fast täglich so viele Gefangene, die ebenfalls sterben mußten, und glaube nun, daß ich sie schließlich in meinem Garten größtentheils ausgerottet habe, die nicht nur mit ihren Dolchen in den Herzen der Nelken wüthen, sondern auch auf die Gipfel der höchsten Bäume kriechen, und sich an die edelsten Früchte wagen, in die sie sich ge-

sonen besteht, und die sich alle für die vollkommensten Personen in ihrer Art halten. Der Vater glaubt, er sey der größte Denker und der gelehrteste Mann seiner Zeit, ob er gleich noch nie einen selbstgehabten Gedanken zur Welt gebracht, und da, wo Gleichsamkeit nöthig war, keine acrigt bot. Die Tochter glaubt, sie sey das schönste und wigigste Frauenzimmer in A-a, und wenn man ihre Gestalt betrachtet, so ist sie einäugig und klotzt, und wenn Einkommen Weg wären, so könnte man ihr hierin freilich eine vorzügliche Geschäftlichkeit einräumen. Der Sohn hält sich für den größten und geschicktesten Kaufmann, ob ihm gleich noch nie eine Speculation

wohlthlich noch vor der Reife hineinpressen, und also doppelten Schaden zufügen.

Neben Blamensferunde dieses einfache Mittel gegen diese Neronen in Florenz lieblichem Reiche bezeichnen und es gleich mit bewährt finden.

Meines, im Bunzlauer Kreise Böhmens im Monate April 1833.

Joseph Alois Benesch,  
Blumist und Orenamitäl der praktischen  
Gartenbau-Gesellschaft.

### Warme Beete von Gips- und Kalk- Schutt (plstras).

(Journal des Connaissances usuelles. Septembre 1832.

Die Anlage von Mistbeeten ist in der Regel sehr kostbar, und wird deshalb von vielen Leuten unterlassen; indessen weiß Jedermann, wie nützlich sie sind, um verschiedene Gartenprodukte zeitig zu gewinnen; daher verdient ein Verfahren, dieselben auf eine wohlfeile Weise herzustellen, wohl alle Beachtung.

Man gräbt auf dem Flächenraume, den man einem solchen Beete widmen will, die Erde zwei Fuß tief aus, füllt diese Vertiefung mit Erden von Kalkschutt, die man regelmäßig in der Art legt, daß auf der Oberfläche einige Zwischenräume bleiben, aus, und erhebt dieses Beet zwei Fuß über die Erde, so daß es im Ganzen vier Fuß mächtig wird; dann bedeckt man die Oberfläche mit altem Stroh, oder, wenn man es haben kann, noch besser mit Abgängen von Baumrinne, so dicht, daß die zum Empfang der Pflanzen darauf gebrachte Erde nicht zwischen die Schutte Erden fallen könnte. Diese Erdlage muß die gehörige Stärke und Wärme haben, damit die Pflanzen, die man schneller wachsen machen will, einen angemessenen Standort finden. Aus dem kräftigen Wachsthum derselben wird man bald wahrnehmen, daß dieses Verfahren gut ist.

Man will bemerkt haben, daß ein solches Beet, welches zwischen zwei wirklichen Mistbeeten lag, eben so viel Wärme entwickelte, wie diese. Zu bloß waenen, nicht eigentlichen hitzigen Treibebeeten sollen sie daher eben so gut und zur Erzielung von Gurken, Melonen etc. vorzüglich geeignet seyn. Ueberdies haben sie noch das Gute, daß sie mehrere Jahre dauern und nach dieser Zeit ein vortreffliches Mittel zur Verbesserung des Bodens abgeben, weil sich während derselben eine nicht unbedeutende Menge von Salpeter bildet.

(Wollte man bei uns von dieser Art waenen Beeten, die gewiß alle Beachtung verdient, Gebrauch machen, so müßte man wohl auf eine Vorrichtung denken, wie man sie zu den von Nachts Früsten bewahren konnte, wovon in dem Journal des connaissances usuelles nichts gesagt ist.)

### Gemüse aufzubewahren.

Alle solche Gemüse, die man nicht zu waschen oder zu reinigen braucht, werden sogleich wie Fleisch, aber mit so wenig Wasser als möglich, gekocht; die hierdurch erhaltene Pflanzenbrühe nun füllt man bis zur Konsistenz eines süßigen Extrakts ein, und schwängert dann die gesotrenen Gemüse damit so lange, bis sie trocken. Bei andern nimmt man nachdem diese Operation erst nach dem Waschen vor; in allen Fällen aber müssen die Gemüse vor dem Einsinken in die Brühe erst bis zu dem Punkte gekocht werden, wo sie eckbar sind, denn sonst bleiben sie hart und lederartig.

Man füllt, der Erfinde dieses Verfahrens, hat so kleine Erbsen, junge Möhren, Storgornmuezela und selbst Blumenkohl aufbewahrt.

Der berühmte Peter Zaireu war in allen Dingen vernünftig, nur bildete er sich, wie Tisset erzählt, ein, daß seine ältern Kollegen von sieben Reuten herabstiegen, die in seinen Gebäuden eingeschlossen wären und darin ein Geschicht mit einander hielten.

Seitdem seien Ibern liegt gemeinlich ein einzelnes Uebel im Körper oder im Geiste zum Grunde, und vor sich immer genau beobachtet, wie mit aller Aufmerksamkeit betrachtet, der kann nicht leicht eine Beute solcher Einbildungen werden.

gelungen ist, und ob er gleich selten ein Paar Roth Kasse verkauft. Die Mutter endlich wähnt, die vollkommenste Familie zu besitzen. Selbständig rühmt sie die Göttergüte ihres Mannes, die Schönheit ihrer Tochter, und die großen Geschenke ihres Sohnes, und da diese Ideen, wovon diese Familie beherbergt wird, unschätzlich sind, so sind diese Personen mehr zu beschützen als zu demüthigen.

Seit kurzem Eufanatus hatte einstens einen Kranken, der sehr krank war, und der glaubte, daß er sich nicht anders erhitzen könnte, als wenn er sich ins Feuer Würge; dies that er auch wirklich dreimal, wurde aber jedesmal wieder getödtet.



# Allgemeine deutsche Garten- = Zeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau- = Gesellschaft in Bayern zu Frauendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>o</sup>. 17.

27. April 1833.

**S a l t :** Fortsetzung neuer Mitglieder. — Etwas aus meinen Erfahrungen: den Gurkenbau und die Verkojenzucht betreffend. — Ueber Kartoffelbau. — Beiträge zur Blumistik.

## Fortsetzung neuer Mitglieder.

Seine Hochwohlgeboren, Herr Friedr. Freiherr von Seyr-  
Schweppenburg, Königl. Preussischer Lieutenant und  
Mittlerguts-Besitzer zu Wädtersheim im Kreise Düren  
in Rheinpreußen.

— Michael von Horhy, mehrere Mal. Comitate Ge-  
richts-Rath, ordentliches Mitglied der k. k.  
Landwirthschafts- = Gesellschaft in Wien, und Güter-  
Direktor Sr. Excellenz des Herrn Grafen J. R.  
Essterhazy, zu Stuhlweiszenburg in Siebenbürgen.

Seine Hochwürden, Herr Cajetan Seiß, k. k. Bene-  
ficiat zu Gersthabt.

Seine Wohlgeboren, Herr Franz Xaver, Landarzt von  
Goslein, wohnhaft zu Holsheim.

— Joseph Erhard Franz Gotthard Bauernschmitt,  
Studiosus zu Bamberg in Bayern.

— Heinrich Friedrich Muzler, Cantor, Schullehrer,  
Organist und Gemeindefreier zu Miltshausen bei  
Bamberg in Bayern.

— Joseph Moser, Krämer zu St. Martin im Mühl-  
viertel Oberösterreichs.

## Etwas aus meinen Erfahrungen: den Gur- kenbau und die Verkojenzucht betreffend.

Seit vielen Jahren bin ich im Gurkenbau überaus  
glücklich und weder anhaltend trockene Bitterung,  
noch übermäßige Nässe hat mir in dieser Hinsicht  
eine Mißernte zugezogen; nur allein der letzte, be-  
sonders anfänglich, kalte und bei der Kälte zugleich  
ungewöhnlich trockne Sommer 1832 machte hiervon  
eine Ausnahme. Außerdem aber ernte ich gewöhn-  
lich auf einem 5 Fuß breiten und 30 Fuß langen  
Gartenbeete 80, 100 — 120 große, aufgewachsene,  
aber spannenlange und mehrere Zell im Durchmesser  
haltende grüne Gurken, dazwischen 3 — 4 Samen-  
Gurken von der Größe eines mäßigen Kutterkrugs  
(worein gewöhnlich Bier zum Ausdecken gefüllt  
und mit einem Korkstopfel verklopft wird) und ge-  
gen den Herbst noch eine Menge kleinerer Gurken  
zum Einmachen.

Dabei verfähre ich folgendermaßen:

Wenn keine Nachtschilde mehr zu besorgen sind  
— also gegen Mitte oder Ende Mai — wird die  
erste Auspflanzung gemacht. Ich lasse zuerst die  
Gurkenkerne keimen, indem ich in ein kleines (z. B.  
Brantwein-) Gläschen etwas klar geschüttetes  
Moos bis zu  $\frac{2}{3}$  der Höhe des Gläschens fülle, auf

## Nachrichten aus Frauendorf.

Reine Entdeckung, Feuer mit Stroh zu löschen.

Unser verehrliches Mitglied, Herr August Dierh,  
Entdecker in Preussisch-Schlesien und Director der Herr-  
schafts-Deputations in Wärrden, ein geborner Preusse, hat  
der Welt ein unvorhergesehenes wohlthätiges Geschenk gemacht  
durch die Entdeckung, Feuer mit Stroh zu löschen und  
mittels Stroh alle brandbaren Waaren und Stoffe vor  
der zerstörenden Wirkung des Feuers zu schützen.

Essentielle Blätter haben diese Entdeckung bereits  
verköndet. Wir ertheilen zu gleicher Zeit unmittelbar  
vom Entdecker eine Aufzucht an den Verstand, die in der  
allgemeinen deutschen Männer- und Frauen-Zeitung No.  
14 h. 36, in Extracts abgehandelt steht, wo wir in einer  
Note erläutern, des Wesentlichste davon auch in der allge-  
meinen deutschen Garten-Zeitung zur Sprache zu bringen.  
In der That ist auch diese Entdeckung so wichtig,  
daß es keinen Menschen auf Erden geben soll, der davon

(17)

dieses Moos 20, 30—40 Kerne, je nachdem ich viel oder wenig pflanzen will, herumstreue, dann diese Kerne mit einer Fiste ungeschnittenen Mooses bedecke und nun das Gläschen mit warmem Wasser bis oben anfülle.

Früher nahm ich 'Schafswolle' kleb; allein in diese Wölle schlagen die gekleimten Kerne ihre Seitenwurzeln und beim Herausnehmen werden diese zum Nachtheil der Gurkenpflänzchen abgerissen.

Wenn das Wasser einige Stunden über den Kernen gestanden hat, stürze ich das mit der sachen Hand bedekte Glas um, damit das überflüssige Wasser ablaufen kann. Nun wird das Glas mit seinem durchgeseucherten Inhalt in die Wärme gestellt, und zwar am Besten über den Ofen in ein Wands Röhmchen, das gerade über oder neben dem Stube nothwendig angebracht ist. An diesem Orte keimen die Kerne meist schon am zweiten Tage. Nach einigen Tagen wird nachgesehen, ob das Moos nicht trocken werden will, und — in diesem Falle — wieder angeseuchert. So werden die Gurkenkerne dem Keimen überlassen, bis sie die grünen Samenlappen entfaltet und auch unterwärts Wurzeln, oft Fingergroß lang, getrieben haben. Während dieses Keimens heben die grünen Samenlappen die Moosbedecke in die Höhe, die man dann wegnimmt, und werden nun auf das Fenstergesims ans Licht gestellt und so an der Luft abgehärtet. (Indem ich dieses schrieb, sind einige sehr Mißbeete bestimmte und am Dienstag, den 12. d., Nachmittags 1 Uhr eingekerkerte Kerne nach 3 Mal 24 Stunden, den 15. März, schon aufgegrünt und stehen bereits als Pflänzchen mit Stamm, Blatt und Wurzeln auf meinem Fenstergesims zur Abhärtung.)

Unterdessen wird das Gurkenbeet hergerichtet. Es kann beim Umarbeiten im Frühjahr mit gesau-

tem Dünger versehen und derselbe gehörig tief — damit er nicht brenne — untergebracht werden. Doch ist das frische Düngen nicht nothwendig und genügt, wenn das Feld im Jahre vorher gedüngt wurde. Nun ziehe ich mit einem schmalen Gartens Hälchen (Greete) in der Länge des Beetes und zwar mitten durch das Beet eine einzige ziemlich tiefe Furche, gieße in dieselbe 4, 5—6 Gießkannen voll sere Mistjauche — je reichhaltiger diese ist, desto besser — und lasse selbige in das Erdreich einziehen. Sobald dieses erfolgt, werden von 2 zu 2 Fuß — also auf das 30schußige Beet 14—15 — Erdenhäußchen von der aus der Furche ausgeworfenen trockenen Erde in die Furche gemacht und in jedes dieser Erdenhäußchen eine bewurzelte Gurkenpflanze bis an die grünen Samenblätter eingestekt, mit etwas Regen- oder Flußwasser angegossen und sodann die zu beiden Seiten ausgeworfene Erde in die mit Mistjauche bewässerte Furche zurückgebracht, so daß sie beinahe gedebnet wird. Ganz eingedebnet wird sie um gewiß nicht, weil im Falle des Weglassens das Wasser sodann nicht auf beiden Seiten abfließen kann, sondern zu denen in die Furche gepflanzten Gurken hereinbringen muß. So behandelt, vom Unkraut rein gehalten und dazwischen einmal behäckselt, wachsen die Gurken freudig heran, breiten sich über das ganze Beet aus und schieben ihre Ranken oft bis ins andere Beet hinüber, in welchem Falle man sie, um zwischen den Beeten durchgehen zu können, an den Seiten der Beete umlenken muß.

Nach 14 Tagen wird eine weitere Pflanzung und nach 3 Wochen noch eine vorgenommen, welche letztere dann bis zum Herbst ausdauert.

Ehe die Gurken ins Beet kommen, werden schon lang vorher die Ränder der Gurkenbeete mit Früh-Oberkohlrabi und Salat gepflanzt, welche dann, bis

kein Wissen habe. Die Verlässlichkeit dieses neu entdeekten Feuerlösch-Mittels ist auch so leicht zu probiren, daß man nur ein Paar Fäustbeuß geschnittenes Stroh (Härling, Siebe) braucht, um auf dem Feuer-Heerde ein mäßiges Feuer auf der Stelle zu tödten.

Der Entdecker selbst sagt darüber Folgendes: „Ein glücklicher Gedanke hat mich auf die wichtige Entdeckung geführt:

1. Feuer mit Stroh zu löschen, nemlich mit geschnittenem Stroh, Siebe oder Härling.

II. Mittels Siebe alle brennbaren Waaren

und Stoffe vor der zerstörenden Wirkung des Feuers zu schützen.

Ich habe verschiedne Versuche hierüber gemacht, und unter Erreichung des unumstößlichen Beweises: daß die Siebe oder Härling in Masse nicht brenne, so günstige und ausfallende Resultate erlangt, daß ich es aus dem Grunde, weil aus dieser Entdeckung unzählige Vortheile für jeden Einzelnen, und somit für die ganze Welt erschöpft werden können, für gewissenhafte Pflicht halte, sie — diese Entdeckung — ohne Verzuß bekannt zu machen, das Publikum über die Anwendung dieses

die Gurken sich ausbreiten, zum Verspeisen groß genug sind; diese Oberkohlrahi-Pflanzen müssen aber von der Sorte seyn, die das kleine gezakte Blatt trägt und nicht Scharten macht; außerdem taugen sie nicht auf diese Stelle. Sie sind unter dem Namen „Wiener Glasfoklrahi“ bekannt genug.

Die Vortheile dieser Methode sind:

Einmal wird dadurch, daß man sie in der Stube keimen läßt, der Vortheil erzielt, daß im Gurken-Beet keine Lücken entstehen. Jeder Gärtner und jede Hausfrau, die ihren Garten selbst bestellt, weiß, daß die ungekeimt gelegten Körner der Gurken bei kalter, zumal naßkalter, Frühjahrswitterung entweder im Erdreich faulen (vermulzen, wie man hier zu Lande sagt) oder im glücklichen Falle sehr verspätet, oft nach 12—14 Tagen erst, und da spärlich, nur hie und da, aufgehen und — fränkeln. Hier aber ist das Gurkenbeet in Zeit von 6—8 Tagen mit kerngesunden und frisch fortwachsenden Pflanzen besetzt, die beim Einsetzen, selbst in der Sonnenhitze, nicht einmal welken.

Sodann ersetzt das tüchtige Eingießen von Mistjauche in die Mitte des Beetes die — durch das Aufgraben des Erdreichs im Frühjahr verloren gegangene Winterfeuchtigkeit nicht nur vollkommen wieder, sondern der Untergrund des Beetes bleibt viel länger feucht, als wenn sie noch so oft mit Wasser begossen werden, und es weiß Jeder, daß ein fekt Erde, mit Mistjauche begossen, weit länger feucht bleibt, als beim Begießen mit Wasser.

Uebrigens gewährt die in das lockere Beet einbringende fette Jauche eine weit unschädlichere und nahrhaftere Düngung, als der Mist selbst; auch bedarf das an sich sehr durstige Gewächs den ganzen Sommer hindurch wenig Gießens, es sey denn

sehr anhaltend trockne Witterung. In diesem Falle begieße ich jedes Beet durch und durch mit 3—4 Gießkannen Wassers, welches dann auf lange Zeit genügt.

Endlich dient das 2 oder wenigstens 1½ Fuß weite Auseinanderlegen der Gurkenpflanzen dazu, daß keine der andern die Nahrung wegnehmen laun, ob sich gleich zuletzt ihre Ranken ganz in einander schlingen.

Merken muß ich noch, daß, wenn man die halbgewachsenen Gurken einige Tage mit Erde bedekt und sie zu dem Ende etwas eingräbt, sie viel schneller groß und dabei schneeweiß und sehr zart werden.

Durch die Einsaffung mit Oberkohlrahi ic. wird der übrige Raum des Beetes, ohne den Gurken im Geringsten zu schaden, zweckmäßig benützt und da auch diese das öftere Begießen mit Mistjauche, und hinterdrein jedesmal mit etwas Wasser, sehr lieben, auch dieser Raum genügend bedünkt.

So viel vom Gurkenbau. — Nun noch Einiges von den Levkojen — meinen und vieler Blumenfreunde Lieblingen. Ein schöner gefüllter Levkojenkoff ist und bleibt doch immer etwas Herrliches! Seine oft so prächtige Farbe durch alle Abstufungen hindurch, der durchdringende einzige schöne Geruch, und die lange Dauer seiner Blüthe überhaupt, so wie der einzelnen Blütenkengel, sind Vorzüge, die nicht leicht eine andere Blume in demselben Grade in sich vereinigt. Aber höchst verdräglich ist es dann auch, wenn es geht, als wie es mir vor mehreren Jahren einmal erging. Ich hatte von der fleischfarbenen und rothen Winters Levkoje, letztere mit dem Kalbblatte, an 150 Stiele in meinem Garten und wartete nun sehnlich, daß sie sich zeigen würden. Sie zeigten sich endlich im

neuen Stisch; und Schuzmittel gegen jenes gewaltige Element zu unterziehen und daselbe auf seine großen Vortheile aufmerksam zu machen.

Um mich zu versichern, will ich zuvörderst mehrere von mir gemachte Versuche, an zwar in derselben Folge, in welcher ich sie vorgenommen, mittheilen.

Versuch 1. und Resultate.

1. Ich ließ eine brennende Kerze bis an die Flamme an, in ein Gefäß voll Siebe setzen. Die Kerze brannte

bis auf mehrere Linien in die Siebe hinab, verlösch, und entzündete die Siebe nicht.

2. Ich machte aus ein Gefäß, mit Siebe gefüllt, ein festes Papierfeuer. Das Papier verbrannte, und entzündete die Siebe nicht.

3. Es wurden zwei Gebund Stroh auf einander gelegt und angezündet. Als es in größter Flamme stand, ließ ich einen halben Spruchvoll voll Siebe darüber schütten, und das Feuer mit hölzernen Stangen durchdröhen. Die Flamme verschwand binnen wenig Minuten bis auf den letzten Funken, und die Siebe verbrannte nicht.

(17\*)

Spätherbste und — sollte man es glauben? unter diesen 150 Siedeln war nicht einmal ein Einziger gefüllt! Und ich hatte doch — nach meiner Meinung — so vollkommenen, selbst gezogenen Samen ausgesät! — Aber eben dieser vollkommene Same, glaube ich nun nach längerer Beobachtung, ist gerade derjenige, der nur einfache Siedle liefert.

Mein Tochtermann, der Kaufmann Maurer dahier, auch ein großer Levkojen- und Blumenfreund, machte mir einmal die Bemerkung, daß der Same, den er von Herrn Kaufmann Falke in Nürnberg erhielt, ihm sehr viel gefüllte Levkojen geliefert habe; dieser Same sey, wie er sich erinnere, sehr unvollkommen, unansehnlich, verkrüppelt.

### E a t.

A. Rosenfarbene Winterlevkojen; krumme Schote; war dreißigknellig, beim Desfusen ohne Scheidenwand; die Körner ganz krüppellich, bis auf etliche; sehr groß.

a) 10 krüppelige und b) 2 flache ausgesät den 14. Mai 1832. (15 Körner zurückbehalten.)

B. Dunkelgrün-branne Sommerlevkojen; Körner, ausgezeichnet krüppelig, 4 Schoten.

10 Körner gesät den 14. Mai 1832. (Die übrigen zurückbehalten.)

C. Dunkelgrüne Krüppel; ausgelesen.

4 Körner gesät den 14. Mai 1832. (6 Körner zurückbehalten.)

D. Carminrothe hochstenglichte Sommer-Levkojen; etwas krüppelig, doch mehr wappig (bisseilig) ausgelesen.

6 Körner gesät den 14. Mai 1832. (17. R. behalten.)

pelt gewesen — das mag die Ursache des Gefülltes, werdend gewesen seyn. Ich unterwarf diese Bemerkung, welche schon hier von Blumenereizern, z. B. auch vom Mitgliede, Herrn Lechner, in der Gartenzeitung einmal, gemacht wurde, einer nähern Prüfung.

Im Herbst 1831 hob ich einige Sommer-Levkojen-Samensiedle aus dem Lande, um die Schoten im Zimmer nachreifen zu lassen. Ich fand hierunter einzelne Schoten, die solche verkrüppelte unregelmäßig gewachsene Körner enthielten, und säete nun diese Körner mit dem Vorfaze aus, meine Beobachtungen über sie genau anzumerken.

Hier folgt, was ich aufgeschrieben habe, wörtlich: c n 1 8 3 2.

### E r f o l g.

A. Wurden am 9. Juni 1832 in 12 kleine Töpfehen verpflanzt. Am 21. Juli in größere Töpfe, sammt dem Erdballen, ohne die Wurzeln zu entblößen, weilwegen sie auch gar nicht trauerten.

(Die 10 Pflanzen a) sind gesund, haben sich aber noch nicht gezeigt. Von b) verdarb Eine Pflanze. Ich werde den Erfolg seiner Zeit nachtragen.)

B. Wurden am 9. Juni 1832 die aufgegangeenen 8 Pflanzen ins dreieckige Gärtchen versetzt. Zeigten sich von Mitte Juli an und waren bis 8. Aug. 6 gefüllte ausgeblüht, dunkelschwarz; 2 einfach.

C. Wurden am 9. Juni 1832 4 Pflanzen ins zellige Gärtchen versetzt. Zeigten sich schon an Farbe und bis 8. Aug. 3 gefüllt, 1 einfach.

D. Wurden am 9. Juni 1832 die 4 aufgegangeenen Pflanzen ins zellige Gärtchen versetzt; davon war 1 gefüllt und 3 einfach.

4. Es wurde ein Haufe gestalteten Schrittholzes — bildlich; Klotzen — angezündet, und als er in heftiger Flamme war, ein Spreuer voll Siede ins Feuer geschüttet, und mit Stangen durchrührt. Das Feuer verlusch binnen wenig Minuten dergestalt, daß auch kein Funke mehr zu sehen war. Die Siede befand sich in den Rükständen des Feuers und hatte nur geringen Verlust erlitten.

5. Mehrere Siedle abkühlend aufgestellten Bauholz angezündet, und als es über und über brannte, in eine 3 Zoll hohe Lage von Siede geworfen, dann in der Siede

überwältigt, verlusch fast augenblicklich, ohne die Siede zu entzünden. Ja, die Siede, worauf das brennende Gesäß gefallen, war kaum braun geworden.

6. Ich ließ ein Stük Schmalz in einem Wein oder Ziegel über Feuer zergehen, und gab es der Entzündung preis. Als es über und über brannte, warf ich mehrere Hand voll Siede in die brennende Masse; das Feuer verlusch und die Siede brannte nicht.

7. Mehrere Strohgebinde in Form eines Prachtzuges in zerlassenes Pech getaucht, dann angezündet und heftig mit Siede überworfen, verluschen, ohne die Siede zu

E. Blaupfropfenfarbe Sommer-Levkojen, ausgelesen; etwas krüppelig.

10 Körner gesät den 14. Mai 1832. (Die übrigen zurückschalten.)

F. Von 26 Körnern aus einer verkrüppelten krumm gewachsenen Schote (wahrscheinlich rothfärbig). — 6 Körner gesät den 14. Mai 1832. (Die übrigen behalten.)

G. Krüppeliger gelb- und grünbrauner Sommer-Levkojen-Samen von 5 Schoten.

10 Körner gesät den 14. Mai 1832. (Die andern behalten.)

H. Rosenfarb; ausgelesen.

10 Körner gesät den 14. Mai 1832. Die andern behalten.) Nämlich flache Körner durchgehends.)

E. Wurden die aufgegangenen 5 Pflanzen am 9. Juni ins zeltige Gärtchen gesetzt. Bis 8. Aug. zeigten sich 4 einfach, 1 gefüllt.

F. wurden am 9. Juni 1832 6 Pflanzen ins dreieckige Gärtchen versetzt. Eine Pflanze verdarb, ehe sie sich zeigte. Von 5 übrig gebliebenen (stelschfarbig) zeigten sich 3 gefüllt, 2 einfach.

G. Wurden die aufgegangenen 5 Pflanzen am 9. Juni 1832 ins zeltige Gärtchen versetzt. Bis 7. Aug. waren 5 gefüllte (2 hell- und 3 dunkelschwarz) aufgeblüht und 3 einfach.

H. Wurden die aufgegangenen 8 Pflanzen am 9. Juni 1832 an das Plätzchen links der Garten-Thüre des Handgartens gesetzt. Standen sehr im Schatten; Georginen wuchsen darüber hin; daher kam es, daß sich nicht alle und diese erst spät zeigten. Was aufgeblüht, war einfach.

Aus diesen genauen Aufzeichnungen gehen verschiedene Resultate hervor:

Erstlich scheint sich — wenn auch nicht unvöllig — doch sehr wahrscheinlich zu bestätigen, daß die unregelmäßig gebildeten Samenkörner diejenigen sind, welche gefüllt — und die flachen, runden, regelmäßig gebildeten Körner diejenigen, welche einfache Stiele liefern.

Sodann kann sich jeder Levkojen-Freund — gestützt auf diese Beobachtung — sicher stellen, daß es ihm nicht gelte, wie mir, Eingangserzähltermaßen; nämlich daß er sich aus seinem selbst erzeugten oder so sonst erhaltenen Samen die zum Gefülltwerden mehr geeigneten Körner aussuche. Diese sind bald dreieckig, bald länglichviereckig, bald wie kleine Sandkörnerchen, während die unverkrüppelten Körner rund und flach sind. Ein flaches Levkojenkorn

gibt sicher nur eine einfache Blüte; dieß scheint mir nach meinen Beobachtungen bis zu ziemlicher Evidenz erwiesen zu seyn.

Ferner, wenn auch nicht alle auf solche Weise ausgesuchten und als unregelmäßig gebildet anerkannten Körner gefüllte Stiele erzeugen, so sind doch meistens die meisten gefüllt — und damit kann man ja auch zufrieden seyn.

Endlich zeigt die Vergleichung obiger Aufzeichnungen, daß, je unregelmäßiger (verkrüppelter) gewachsen die Körner und die Samen-Schoten sind, desto mehr darf man gefüllte Levkojen erwarten.

Aber die Erzeugung dieses verkrüppelten Samens?

Ja, da weiß ich keinen Rath und mass' mir auch nicht an, etwas als erwiesen anzugeben! Was ich glaube, ist einmal Dieses: manche Sorten haben

entzündet. Doch war zur Löschung des Feuers und Schmelzens ein unersparnismäßig etwas bedeutender Aufwand an Siebe notwendig, als zu den übrigen obigen Gegenständen.

8. Aquavit 34° hart in Flamme versetzt, verlosch aber nach einem verhältnismäßig etwas bedeutenderen Aufwand an Siebe. Die Siebe entzündete sich nicht.

9. Mehrere Sorten brennendes Getreid mit Siebe hart beschüttet, verloschen, ohne daß von dem Augenblicke an, in welchem die Siebe angewendet worden, das innere Feuer weiter um sich gegriffen hätte. Nur das beim Ge-

treibe, worauf ich später zurückkommen werde, kein Durchdringen des Feuers Statt finden.

10. Ich ließ zwei Stöße beschriebenes altes Papier anzünden, und einen Stoß mit Siebe, den andern mit Wasser löschen. Die Löschung beider Stöße erfolgte ziemlich in gleicher Zeit, mit dem merkwürdigen Unterschiede jedoch, daß das mit Wasser gelöschte Papier natürlich ganz zerweicht und verbröckelt, wuß die Siebe mit weniger Ausnahme nicht zu; lesen war; wogegen der mit Siebe gelöschte Stoß nur wenig Schaden gelitten, und

mehr Neigung zum Gefüllwerden — und da ist es leicht, die kurzen dicken Schoten, besonders die Krummgenackenen, dreischneidigen und auch diejenigen, wo die Körner nicht in gerader regelmäßiger Linie, sondern dicht auf einander gepreßt, neben einander, gleichsam verschoben (dies sieht man schon äußerlich, ohne noch die Schote zu öffnen) und in tiefen länglichen Gräben sitzen, sich auszuzeichnen, die übrigen auszubrechen und jene dadurch, daß sie gleichsam mit Säften überfüllt und überladen werden, zum unregelmäßigen Samenansatz zu nöthigen. Zweitens, wo die Sorten nicht gern ins Gefüllte fallen, muß man sich einige Samenblüthe mehr anziehen, diesen aber nur wenige Schoten lassen und alle übrigen ausbrechen, damit durch überhäufigen Saftzufluß das Korn in der einen Rehen den Schote vielleicht verdrängelt, unregelmäßig, gleichsam monströs, erwachsen muß — und da werden doch unter mehreren Samenblüthen einige Schoten oder Körner die obige Eigenschaft erhalten? Ich sollte es denken. — Bemerkte habe ich auch, daß schon beim Aufblühen erkannt werden kann, was sich zur unregelmäßigen Bildung hinneigt — denn bei dieser Neigung bricht die Blüthe — statt an der Spitze oben — vielmehr neben auf und die also blühenden Blumen hinterlassen meistens Schoten, die oben gemeldete Bildung haben — kurz, die (nicht flach) dreieckig, krumm gewachsen etc.

So wie ich nun mit den im vorigen Jahre ausgefäeten und genau bezeichneten Leefojen-Körnern verfahren bin, werde ich nicht nur mit dem Ueberreste derselben, sondern auch mit denjenigen Samen zu Werke gehen, den ich theils von Winter-, theils von Sommer-Leefojen 1832 gezogen habe, und den Erfolg, nachdem ich solchen genau aufzeichnen werde, getrenntlich in diesem Blatte berichten.

Schließlich bitte ich alle Leefojen-Freunde, bei ihrer Aussaat und deren Erfolg sich die kleine Mühe zu geben, und nur mit Wenigem ihre deßfallsigen Wahrnehmungen in diesen Blättern gefällig niederschreiben. Vielleicht daß man doch hierdurch allmählig zu mehrerer Gewißheit in diesem Geheimnisse der Natur gelangen und ihren verborgenen Gang ihr ablaufen kann!

Mühlhausen bei Bamberg, den 12. März 1833.

C. B. Hoffmann,  
Mitglied etc.

## Ueber Kartoffelbau.

(Sieh Seite 30 und Seite 62 d. Bl. b. Jg.)

Aus einem Schreiben an den Verfaßten.

Der in No. 4 b. Jg. in der Gartenzzeitung erschienene Versuch der Vermehrung der Kartoffel durch Ablegung der Kartoffelschößlinge v. Hrn. Dr. B. verdient allerdings seine Würdigung; allein in Hinsicht der Mühe und der Beschwerden, die Kartoffeln in großer Menge zu ziehen, verliert die Anpflanzung der Kartoffeln mittelst der Augen der Kartoffel (No. 8 dieser Bl. b. Jg.) den Vorzug.

Es sey mir erlaubt, mich darüber zu erklären. Der Anbau der Erdäpfel mittelst der Augen ist in unserer Erdäpfel-reichen Gegend nicht neu, und wurde besonders in dem Jahre 1817, wo der bayr. Kegen 2 fl. 5 kr. R. W. kostete, häufig geübt.

Zu diesem Zwecke werden von den größten Erdäpfeln die Augen schon um Lichermessen ausgefloschen, und im Keller aufbewahrt, das Uebrige der Erdäpfel aber entweder zum Genuß der Menschen, oder des Viehes verwendet.

Im Frühjahr werden die Augen eben so ausgesetzt, wie man die ganzen oder zerhackten Erdäpfel auslegt, und eben auf die gewöhnliche Weise

das, was nicht schon gebrannt hatte, ganz unverletzt gelassen und so wie vorher erlesen werden konnte.

11. Sehr merkwürdig: Eine glühende Eisenkugel in einem Korb voll Siebe gestellt, kühlte sich allmählig ab, und äußerte auf die Siebe fast gar keine Wirkung. — Anmerkung. So wie die vorstehenden 11 Versuche den Beweis geliefert haben, daß die Siebe wegen ihrer Körnerendurheit ein sicheres Schuttmittel seyn, so wird der einzige folgende Versuch bewiesen, daß sie auch zum Schuttmittel wider die Flamme diene.

12. Ich ließ auf die vom Schutze entblößte Erde meh-

tere alte Kleidungsstücke, Wäsche und Papier, Alles durch einander legen, und bestreute das Ganze mit Schiefspulver. Darauf ward auf beläufig 4 Zoll Höhe gleichmäßig Siebe geschüttet, und auf die Siebe ein tüchtiges Feuer gemacht. Als das Feuer ausgebrannt war, ließ ich die Kistkände an Holz und Kohlen beduften abstreifen, und es ergab sich: daß wohl die zunächst dem Feuer befindliche Schicht auf ein Paar Linien etwas ansehnlicher geworden war, daß aber die unter der Siebe befindlichen Schichten nicht die geringste Beschädigung erlitten hatten, und nun etwas nach Rauch rochen, was bei der Heftigkeit des

den Sommer hindurch entweder befaßt oder graßet.

Die Erfahrung hat bewiesen, daß die Erbsäpfele Ernte aus gelegten Auen zwar nicht so viele, aber weit größere Frucht, hie mit weit ergiebiger Ernte gaben, als jene, die von ganzen Erbsäpfeln gezogen wurden. Die Ursache, warum diese Pflanzungsart der Erbsäpfel noch nicht ganz allgemein und allrin üblich wurde, mag wohl keine andere seyn, als: weil der Groß- und Ugroß-Wasser sie nicht so gebaut haben.

Eisenstein. Metisch, Pforter.

### Beiträge zur Blumistik.

*Coronilla varia*, gemeine oder bunte Kronwile, auch Peltischen genannt, gebürt nach Lin. zur 17. Klasse 3. Ordn.

Es ist eine schöne, weiße, rothhaute Blume. Der Stengel ist lang, ästig, elig, uleborliegend, dann aufrecht sich erhebend. Die Blüten in Dolben, die Kestle wechselweise. Die gefiederten Blätter haben zahlreich paarweise stehende, eiförmige Blättchen, die an der Spitze abgestumpft, ausgerandet und mit einer sehr kurzen Branne versehen sind. Die langen eiligen Blumenstiele brechen aus den Winkeln der Blätter hervor. Diese Pflanze wächst um Salzburg auf Bergen, Rainen und auch unterm Getreide, blühet im Juli, Aug. und ist perennirend. Getrocknet verliert die Blume gerne ihre schöne Farbe und wird blaßblau oder bräunlich. Nach meiner bisherigen Beobachtung halten sich bei dieser Pflanze weder Insekten auf, noch wird sie im frischen Zustande vom Vieh gefressen. Nach den neuesten Erfahrungen soll ihr Genuß wirklich sogar den Menschen wo nicht tödlich, doch sehr gefährlich seyn. Sie verleierte daher mit Recht unter die Giftpflanzen gezählt zu werden, und darüber noch näher angestellte Versuche und genauere Beobachtungen würden noch mehr Aufschluß geben.

*Ricinus communis*, gem. Wunderbaum. Gebürt nach Lin. in die 2. Kl. und verdient wegen seiner schönen Bauart unter die schönen Sommergewächse gezählt zu werden. Sein Vaterland ist Ost-Indien, wo er meistens zu einem Baume von mittlerer Höhe heranwachsen und mehrere Jahre aufbauen soll. In Deutschland ist er 1jährig. Sein Stamm oder Stengel ist grün, bisweilen auch roth und mit einem violetten Reif überzogen. Seine Blätter sind groß, glänzend grün mit langen Stielen versehen und in der Mitte des Blattes gleichsam wie angewachsen, lappig, an ihrem Rande wie eine Säge gezagt und wie die Finger einer Hand ausgebreitet oder schildförmig. Seine geruchlosen Blumen haben keine Krone aber eine Menge Staubfäden und gelbe Staubbeutel. Er blüht im Juli und August und liebt mehr Feuchtigkeits als Trockenheit. Man sät den Samen im März oder April bei einer mäßigen Wärme in eine lockere fetter Erde. Will man ihn groß haben, so soll er nicht versetzt werden, welches seinen Wachsthum sehr schwächt, u. hindert. Wo dieser Wunderbaum wächst, da stiehet die Maulwurfs und verursachen keinen Schaden. Er gebürt unter die Giftpflanzen und sein Same soll die grausamsten Bauchflüsse, bestiges Erbrechen und im Magen und Gedärmen starke Entzündungen verursachen, welche leicht in tödlichen Brand übergehen. Selbst die Hälften, in welchen der Same verborgen liegt u. von den Adern ausgepreßte Del, welches in America häufig in Lampen gebraucht werden soll, soll auch obige wirksame Kräfte aussern.

Ich säete ein Samenbrüchen in einen Topf, wo es bald aufging, zu einem beinahe Ellen langen Stamm heranwuchs, Blüten und Samen brachte und das Baumchen sich bis im Oktober in gutem Zustande erhielt.

Pfort Siegenheim nächst Salzburg: J. B.

Feuers, und bei dem dabei Statt gefundenen starken Winde, nicht anders seyn konnte."

Der Rathgeber geht nun auf die Anwendung dieses Feuerlöschmittels über, welchen Vortrag wir aber wegen Mangel an Raum hier nicht aufnehmen können, so wie wir aus gleicher Ursache auch den Vortrag über die verschiedenen Vorzüge dieses Lösch-Materials vor dem Wasser, dann die Vortheile desselben als Schutzmittel hier übergehen und auf die umfängliche Abhandlung in der oben citirten allgemeinen deutschen Wägerei- und Bauern-Zeitung verweisen müssen.

Wir haben uns anbei verpflichtet, sämtliche hohe Landes-Regierungen auf diese Entdeckung insbesondere aufmerksam zu machen. Archide und Pulver-Magazine, Pforten und Gemäthe, kurz: Alles, was man der Gefahr des Feuers mit Betheiligtheit entgegen will, kann durch Anwendung der Vorbeugungs-Mittel, die zum Theile schon in die Konstitution der Gebäude gelegt werden können, auf die leichteste Weise geschützt werden. Ein Korb mit Giebel thut größere Wirkung, als mehrere Eimer Wasser. Man wache nur Besuche mit ein Paar Hände voll!!

# Nützliche Unterhaltungs-Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages-Begebenissen.

**Lebensgefährlicher Kellerverbrenn von gähren-  
dem Weinmoß.**

Als Mittel dagegen empfiehlt Dr. Manheim in Zä-  
hen feingebrennten Kalk, durch Lösen mit Wasser zu  
einem dünnen Brei gemacht. Er sagt: die Lustart, welche  
sich während der Gährung des Weinmoßes entwickelt, ist  
kohlensaures Gas, und dieses Gas, welches im Ueber-  
maße immer Erstickung bewirkt, hat zum Kalk eine so  
starke Anziehung obere Brenndarkeit, daß es von dem-  
selben augenblicklich eingelesen wird. — Wird daher täg-  
lich, oder auch nur alle zwei bis drei Tage (nach der  
Menge oder Minderzahl der in Gährung befindlichen Fä-  
ßer) ein solcher Kalkbrei in den Keller geschüttet, so wird  
alle Gefahr durchaus vermieden. — Sollte indeß durch  
Verfälschung dieser Maßregel wirklich schon Gefahr einge-  
treten seyn, was man beim Eintritte in den Keller am  
schlechtesten Brennen oder am Glühen des Lichts leicht wahrneh-  
men kann, so braucht man nur schnell einen Kbel Kalk-  
Brei anzufertigen, hiervon hin und wieder durch den gan-  
zen Keller etwas auf die Erde zu schütten, auch einen  
Theil des Kalkbreies zur geschwinden Reinigung der obern  
Luftschichten in verschiedenen Geschirren auf die Fässer zu  
setzen, so ist schnell der ganze Keller gereinigt und alles  
kohlensaure Gas eingelesen, dessen Stelle nun die frisch  
eindringende atmosphärische Luft ausfüllt. Es muß demo  
nach Jeder, der den Weinmoß in seinem Keller gähren  
läßt, zu seiner Sicherheit immer frischgebrannten Kalk in  
wohl verschlossenen Gefäßen vorrätig haben.

## Schicksal mit Kirschkernen.

Zwei Freunde waren im Sommer 1822 an einem  
vor dem Steigerwalde, eine Viertelmeile von Gersfurt ge-  
legenen Garten bei einer Flasche Bier und Pfeife Labak  
sehr vergnügt. Da eben die Kirschezeit war, lud der eine  
von ihnen, der Besitzer des Gartens, den andern ein,  
von einem nachstehenden Kirschaume so viel Kirschen zu  
essen, als er nur wollte. Dieser, ohne sich lange nöthig  
zu lassen, bestieg einen überaus vollständigen Baum  
und schmaukte die erquickenden Früchte nach Herzenslust.  
Der andere entsenkt sich indessen, laßt eine Pflanze mit  
Kirschkernen, und kommt nach einer halben Stunde wie-  
der. „Nun, bist du nicht fertig? Ich will doch sehen,  
ob ich den Sperling vom Baume herunter schrecken kann.“  
Dann brüht er das Gewehr ab, und bringt ihm einige  
leichte Wunden bei. Der andere, nicht laut lärmend, schenkt  
ihm das und halt auch seine Pflanze, laßt sie ebenfalls  
mit Kirschkernen und schickt auf seinen Freund. Doch der  
Schnelzug unglückliche, denn er rann durch die Weide in die  
Gegend der Schum. Der junge Mann ward am zweiten Tage.

## Lebensgeschichte.

Der kaiserlichen kelen ökonomischen Gesellschaft zu  
St. Petersburg wurden von dem kaiserschen Breine, der  
sich zur Fabrication von Champagner aus inländischen

Trauben gebildet hat, verschiedene Proben vorgelegt: Sie  
erklärte in ihrer letzten öffentlichen Sitzung, daß eine Gat-  
tung dieser Weine ganz vorzüglich sey, und dem französi-  
schen von Siquot, eine andere dem Ruinant pöre et als  
am Nächsten komme, und eine dritte Sorte um nicht  
schlechter sey, als die französischen Champagnerweine zweiter  
Gattung. Bereits hat die Nachfrage nach französi-  
chem Champagner, der in dortiger Gegend mit 12 bis  
15 Rubel bezahlt wurde, nachgelassen, und an seine  
Stelle ist der russische getreten.

Am 30. März kamen zu London in Treibhäusern  
gelegene Trauben auf den Markt von Coventgarden,  
die zu 2 Guineen (14 Thaler 20 gr.) das Pfund ver-  
kauft wurden.

## Die Ruhe der Natur.

Nur stille dein Geschloß,  
Denn, seht, die Mutter schläft:  
Denn sie sanft erwacht,  
Und brumt Gromchen lach,  
Sie trug der Wä'n so viel,  
Drum küß!

D, ruhe, ruhe wohl!  
So gut und lieblich!  
Mir du auch, Mutter! nähest,  
Grycheß, leitest, lehrst,  
Ist keine Mutter hier,  
Dant dir!

Wir sehen deiner Ruh'  
Mit Wohlgefallen zu,  
Und freuen uns des Kusses,  
Und jarten Muttergroschen,  
Wann wieder du erwachst,  
Und lachst.

## Constat.

## Die Himmelstulpe.

Reize dein Haupt und Ruch, du reine Kite des Himmels;  
Denn auf Erden ist, ach! keine Heimat für dich!  
Nachfolge der Demuth, du Himmelstulpe der Abnung,  
Sag, wie vertriebst du dich in ein irdisch Gewand?  
Nicht zu gebären mehr ist der Menschensohn, der Geistes,  
Himmelstulpe nur ihn konnt' empfangen dein Reich.

Hierherleite B r a n n.

Das neue Sonderverzeichniß des Kaufmanns Wilhelm  
Keller zu Duisburg am Rhein aus 53 Arten und 1068  
Varietäten bestehend, worin jede Pflanze nach ihrer Farbe,  
Form, Größe und Bildung genau beschrieben ist, kann  
auch im Wege des Buchhandels durch die Buchhandlung  
von G. D. Bader in Offen für 2 gr. bezogen wer-  
den, wodurch das Porto vermieden wird.  
(Preis S. 86 b. B. h. 34)

In Commission bei Hr. Puckert in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.

Der ganzjährige Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. M. mit Couvert — portofrei.

# Allgemeine deutsche Garten - Zeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Frauendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>o</sup>. 18.

4. Mai 1833.

**Inhalt:** Neu kultivirter Garten des Herrn Anton Edlen v. Doczy 21. — Der gaue Ampfer, Schildampfer, französische Sauerampfer. — Beobachtungen über Abänderung der Farben der Blumen durch Uebertragung des Blütenbaubes auf die Karben anderer gefärbter Blumen derselben Art. — Verdienst des schönen Geschlechtes um Gartenkultur.

## Neu kultivirter Garten

des Kaisers. Königl. österreichischen Obersten, Herrn Anton Edlen v. Doczy, Festungs-Kommandanten zu Kreßbitt in Croatien.

Wie man einen abgelebten Garten in ein neu verjüngtes Leben bringen, zum üppig fortschreitenden Wachstume und erfreulichen Produktion steigern könne; und — was man auf einem kleinen, sehr beschränkten Gartenraume Vieles, Schönes, Herrliches und Erquickendes zweckmäßig zusammenzustellen und erwidern zu produzieren vermöge: davon liefert uns der kleine Garten bei dem Hause dieses Herrn Festungs-Kommandanten den auffallenden Beweis. Im Präsidio \*) der Festung bei dem Festungs-Kommandanten-Hause zwischen Gassen situiert, nur 302 Quadratklaster groß im Flächenraume, war er bei dem Antritte dieses Festungs-Kommando's durch den Herrn Obersten v. Doczy im J. 1827 ein bloßer, und noch dazu unkultivirter Gemüsegarten. Gegenwärtig enthält dieser Garten an Pflanzungen:

8 Sorten Tokayer Weinreben.

6 Sorten andere ungarische und croatische.

\*) Bei den Festungen pflegt man die innere, von den Festungs-Werten umschlossene Stadt das Präsidium zu nennen.

2 Sorten Weinreben vom Vorgebirge der guten Hoffnung.

2 Türkische Sorten.

2 Sorten Frankenthaler Weinreben.

4 Sorten Florentiner.

10 Sorten Spanische.

Dann mehrere andere Sorten aus Italien, Sizilien und aus dem ungarischen Littoral; in Allem über 160 Weinstöcke, welche theils freistehend, theils auf Bögen und Reisten gezogen sind. Sie sind durch Fleiß und sorgfältige Kultur zu einer ganz besondern Fruchtbarkeit und Ertragskraft gebracht, so zwar, daß unter denselben ein Weinstock, welcher weiße Trauben trägt, und eine vortheilhafte Lage an der Sonnenfelte hat, durch mehrere Jahre bis 400, und im Jahre 1832 — 500 überaus schöne und große Trauben getragen hat.

Die meisten der obangeführten Weinreben sind aus der vielleicht in ganz Europa zahlreichsten, schönsten und berühmtesten Weingarten-Schule des k. k. österreichischen Herrn Hofrathes, Edlen v. Ströbger zu Grinzling nächst Wien in Oesterreich; der Herr Oberste v. Doczy hat selbe aus dieser kostbaren Weinreben-Sammlung durch die Güte benannten Herrn Hofrathes erhalten.

Vin edlen Obstsorten sind in diesem Garten 25

## Nachrichten aus Frauendorf.

Des Frühjahr's neue Reize, des Menschen neues Leben.

Wer den Winter über schlief, den vertrieben Arzt und Freunde auf die gesunde Lebensweise des Frühling's. Der Frühling mit allen seinen Reizen ist da; wohl Dem, der seine Bäume, Dürste noch einatmet! — Er lebt doch, er lebt lange! — Und bei dieser Gelegenheit ein Paar Worte zur Beherzigung über Langeweile. Es gibt nemlich auch psychologische Lebensverlängerungs-Mittel.

Wenn der Mensch die Mitte des menschlichen Lebens. Vieles erreicht hat, so ist er einigermassen im Stande, seine Lebensjahre zu verlängern. Er darf nur Gedanken und Wünsche als mächtige Reizmittel der Lebenskraft brauchen und den Körper durch den Geist elektrifiziren; thut er dieses mit Klugheit und Emsigkeit, vermehrt er seines Uebermaß und jede Unordnung, so kann er beinahe so lange leben, als er will.

Nun, was den Geist mit der Zukunft beschäftigt,

Pfeichenbäume, dann Kessel, Birnen, Kirichen, Pflaumen, Aprikosen zusammen über 70 Bäume. Der Johannisbeer-Strauch, und die Stachelbeere in mehreren Sorten fehlen nicht. Einige exotische Bäume und schön blühende Sträucher, nebst einer Varietät von Blumen zieren die Anlage; über 20 Sorten Rosen, auf hohe Bögen gezogen, erheben sie. Brasilianische Rüben, Karviol-Gattungen, edle Gattungen von Melonen, Gurken, Kürbissen, Kürbisse von seltener Sorte und Größe, nebst andern guten Wurzelpflanzen, Gemüsen und Küchenkräutern, wie auch eine Surrogat-Pflanze des chinesischen Thees, machen den Garten nebst seiner Unnehmlichkeit zum Vergnügen, auch zum Hausbedarf nützlich. Zwei schattige Gartenhäuschen dienen zur Ruhe und Erholung; Laubgänge zum Wandeln. Eine an der Gassenfeste, der Gartenmauer gleich hoch erhabene Zerrasse, mit Blumen besetzt, gewährt einen angenehmen Aufenthalt, die Aussicht in die Hauptstrasse und auf die Festungsbörse, und zugleich die Uebersicht des Gartens. — So ist hier in einem sehr beschränkten Flächenraume viel Gutes zum Genuß, viel Schönes zum Vergnügen, sehr zweckmäßig vereinigt, und liefert den Beweis, was Einsicht und Kombination, mit regem Kulturfleisse gepaart, dem Boden auf einem kleinen Raume abzugewinnen vermag.

Mich. v. Kunitsch,  
Prof. u. Mitglied.

Der graue Ampfer, Schildampfer, Gartenampfer, französische Saucampfer (*Rumex scutatus*) Class. VI. Trigynia.

Zu den zahlreichsten und ausgezeichneten Merkwürdigkeiten der Oberkärnthner Flora gehöret auch

ihm etwas in derselben als erreichbar darstellt, und was er auch wirklich einmal erreichen kann, trägt zur Veränderung des Lebens bei. Wenn Jemand sich mit Hoffnungen schmückt, die wirklich einmal erfüllt werden können, die nicht das Ungefähre plötzlich zerstört, und die Veranoft als ungerichtet vermisst, so erhält die Thätigkeit seines Geistes den Körper in einer stets mäßigen Bewegung, jener wirkt auf diesen ein, und gibt ihm eine Dauer, die den Stürmen der Zeit trotzt. Hoff Jemand durch seine eigene Thätigkeit ein eigenes Vermögen zu erwerben, um seine letzten Tage in Ruhe und Gemächlichkeit

dieser graue Ampfer, der als Küchengewächs allgemein bekannt ist. Schon in den ersten Wochen meines Hieses, — ich kam im Monat Februar nach Ober-Kärnten, — vernahm ich es von einigen Bauern, daß am Lieser-Flusse Saucampfer zu finden sey, und ich nicht nöthig hätte, welchen anzupflanzen. Es fiel mir auch im Traume nicht ein, dort den grauen Ampfer zu suchen, wohl aber muthmaßte ich, weil sie auf einen andern als den spitzblättrigen (*R. acutus*), den gemeinen (*R. acetosus*) und den kleinen (*R. Acetosella*) hindeuteten, dort den zweigriffeligen (*R. dignus*) oder den Alpen-Ampfer (*R. alpinus*) sicher zu treffen. Ich machte mich also, sobald das Land offen, der Schnee geschwunden war, und die herrliche Mutter Natur sich in ihr mannigfaltiges Grün gekleidet hatte, auf den Weg, und stieg hinab zu den stürmisch dahinschwebenden Fluten des Wildbaches. Ich durfte nicht lange suchen. Das sandbedeckte Ufer war zu meinem nicht geringen Erstaunen mit dem leidhaftigen Garten-Ampfer ganz überzogen. Die mächtigsten Stiele wucherten da in üppigster Fülle im klaren Flusssande. Nie und nirgends habe ich bisher dieses bekannte Küchengewächs so ausnehmend vegetiren gesehen. Daß ich die Anpflanzung auf meinem beschränkten Gartenraume unterließ, ist natürlich. Ich durfte ja nur  $\frac{1}{2}$  Stunde weit schreiten, und in einigen Minuten einen Vorrath für mehrere Tage einsammeln lassen. Man könnte ihn an einigen Stellen wie Heu mähen. Vergebens habe ich ihn bisher in andern Gegenden gesucht, wiewohl ich gar nicht daran zweifle, daß er aufwärts an den Ufern der Lieser hie und da vorkommen müsse. Die ganze Lage, und die Wahrnehmung, daß er nie auf den höheren Wiesen vorkomme, beweist es hinlänglich, daß er von den Hochgebirgen herabgekommen sey und

keit verlieren zu können, und erfüllt er den letzten Theil dieses Wunsches so lange nicht, als er noch arbeiten kann, so dehnt das Bestreben, das Geschick und Verdienste zu erreichen, seine Lebenszeit selbst aus. Wer immer noch etwas lebhaft von der Zukunft erwartet, und Mäßigkeit und Ordnung als unverrückte Regeln in seinem Betragen und Wünschen befolgt, dem verdrängt ein Jahr nach dem andern, und er befindet sich in einem hohen Lebensalter, ehe er es sich vermerkt. Man hat gefanden, daß Leute, die ihr Vermögen stets eifrig zu vermehren streben, besonders auch Geizige, die an dem, was

sich nur angesiedelt habe. Wo er eigentlich einheimisch sey, und welche Alpen ihn hergeliefert haben, ist mir noch unbekannt; vielleicht erfahre ich es später. Herr Schultes in seiner österr. Flora sagt, daß er im südlichen Ungarn und auf den Karpathen wachse. Wie es aber aus diesem Aufsatze hervorgeht, ist er auch im Gmündthal in Ober-Ärnten häufig zu finden. Er versteht sich vom Frühjahr bis in den Spätherbst, so oft ich will, mit gesunder Erpiße.

Ist es wahr, „Natura optimus magister,“ so lehrt uns sein Standort alldier am Besten, wie er zu kultiviren sey, um recht viel davon zum Küchensgebrauche zu ernten. Er steht und wächst auf bloßem zwar oben trocknen, aber in der Tiefe stets feuchtem Sande. Seine kriechenden, fast holzigen Wurzeln dringen tief in den Boden und überziehen und verstreifen Alles unter einander; sie bilden mit der Zeit die stärksten Rasenstübe. Die Lage ist schattig. Je dichter das Gesträuch, desto öfter und dicker der Wimper, desto größer und saftiger seine Blätter. Die jungen Blätter wachsen beständig und sehr schnell nach. An sonnigen, auch von unten auf trocknen Stellen stehen die Blätter zwar auch dicht, sie sind aber klein und sehen dürrig aus, auch scheinen sie verkengt zu werden und durchzuwärt. An Samen fehlt es nicht. Die Stengel werden selbst über 2 Fuß hoch und sehr kräftig. Diesem gemäß gebe man nun dem grauen Wimper ein schattiges Beet, z. B. unter Bäumen oder anderswo, wohin die sengenden Strahlen der Sonne nicht fallen. Die Erde sey nicht fest oder fett, sondern locker und recht stark und tief mit Flußsand vermischt. Endlich vergesse man ja nicht, ihn feucht zu halten.

Die erworden, immer noch nicht genug hatten, gemeinlich sehr alt geworden sind. Die berühmte Weibals Elwes in England und mehrere solche Personen, die nie genug hatten, oder die nicht von dingsespinneln, sondern von ihrem eignen Vermögen erwarteten, erreichten ein hohes Alter. Also, was Hoffnungen nährt und erhält, trägt zur Lebensverlängerung bei. Wemte, die immer höher zu steigen suchen, und nie auf dem Pöten, den sie jetzt einnehmen, stehen wollen, verlängern durch Fortsetzung hoher Aussichten ihr Leben, und es finden sich viele Poeten und Staatsmänner, die sehr alt werden.

Dies wäre eine naturgemäße Behandlung. Von Herzen wünsche ich jedem Liebhaber, daß diese Kultur-Methode wohl anslage.

Erbesing bei Gmünd in Ober-Ärnten.

Joseph Zetter,  
Pastor, Mitglied der k. k. k. Landwirtschafts-  
und Aerbau-Gesellschaft in Ärnten, wie auch  
Mitglied der prakt. Gartenbau-Gesellschaft  
in Bayern.

## Beobachtungen

über Veränderung der Farben der Blumen durch Uebertagung des Blütenrandes auf die Narben anders gefärbter Blumen derselben Art.

Die ersten Versuche wurden mit edlen Garten-Nellen (*Dianthus Caryophyllus*) angestellt. Vom Jahre 1822—1825 hatte ich meine, damals kaum aus 12 malleisen Sorten — darunter 3 gelbgrünliche — bestehende Sammlung durch alljährliche fremde Befruchtung so vermehrt, daß ich allein 25 bis 30 Sorten ganz edler Nellen, mit gelbem Grunde gewonnen hatte, der großen Masse fehlerhafter Blumen dieser Farbe nicht zu gedenken. Da ich jedoch damals die Gewinnung neuer Farben durch Kreuzung, nach Angabe mehrerer Gartenbücher nicht im Mindesten in Zweifel zog, so schrieb ich die gemachten Erfahrungen nicht nieder, gelangte jedoch zu dem Glauben, daß jede Farbe sich mit einer andern verbinden ließe.

Allein vom Jahre 1825—1829 fand ich, daß dieß nicht immer der Fall sey, und daß wenigstens bei der Nelle nicht jede Farbe geeignet sey, sich mit andern zu verbinden.

Im genannten Jahre fand sich auf einem Beete von ganz ordentlichen Landnellen ein Sämling, der eine Blume von ausgezeichnet seltener Farbe trug. Sie war ganz dunkel kupferfarben oder schwarz, zu asch-

Nicht allein aber bloß der Wunsch nach Weib und Ehre verlängert das Leben, sondern diesen Zweck erfüllt auch die Begierde nach Kenntnissen, welche nichts überreicht, und den Körper nicht mehr anstrengt, als er vertragen kann: denn Derkinder, der immer einsichtsvoller zu werden und seinen Geist immer mehr zu veredelmachen strebt, erhält durch ein solches Beharren seinen Geist in ein zweckmäßiges Tätigkeits, welche, da sie die Lebenskraft in mäßiger Agitation hält, der Gesundheit des Körpers sehr vortheilhaft ist. Man muß daher nie alle Wünsche und Hoffnungen aufgeben, welche man in der Zukunft zu

grau hinneigend, im Innern des Kelches sich zu dunkelroth verlaufend, ohne Zeichnung, schwach gefüllt, ohne Bau, kurz — die Farbe abgerechnet — ohne allen Werth. Ihre vielen Staubbeutel von eigenthümlich bläulicher Farbe gaben Samenstaub genug, um viele gute Nellen von fast allen Grundfarben damit zu befruchten.

Von den aus diesem reichlich gewonnenen Samen gezogenen Pflanzen — mehr denn 100 Stck — trug aber keine einzige, weder als Grund- noch als Zeichnungsfarbe eine Spur vom Vater an sich. Dieser hatte ebenfalls — er stand auf dem Beete neben den andern gewöhnlichen Nellen — reichlich Samen geliefert, aber nur einen einzigen Sämling, der dem Vater an Farbe, aber auch an Blingkeit, Bau und Füllung gleich war.

Die übrigen Pflanzen gaben lanter gewöhnliche Landnellen, mit fast  $\frac{2}{3}$  einfachen Blumen. Der Mutterstok wurde jetzt weggeworfen, und dafür die gewonnene junge Pflanze eingestekt. Auch von dieser habe ich, indem ich möglichst viel Samenstaub von einer gelbgrundigen, sehr großen ausgezeichneten Nelle wiederholt austrug, einen Sämling gewonnen, der an Farbe der Mutter ganz ähnlich, nur blasser, bedeutend größer, und feiner gesägt war. Er hatte somit an Farbe verloren, was er in anderer Hinsicht gewonnen hatte. Der Samenstaub von dieser wurde zur Befruchtung der genannten gelben Nelle verwendet, doch sahen die von diesem Stok gewonnenen Pflanzen mehr oder minder der Mutter ähnlich, ohne eine Spur von der Farbe des Vaters zu zeigen.

Viel erwünschter fiel ein Versuch mit einer einfarbigen dunkelpomeranzfarbigen, gut gefüllten Nelle, von herrlichem Glanze, klein, aber gut gebaut, aus. Ihr Samenstaub wurde auf eine sehr

große schwefelgelbe, mit sehr zarten weißen und aschgrauen Streifen übertragen. Unter den daraus gewonnenen Pflanzen zeichneten sich unter mehreren, die keine Farbe von dem Vater angenommen hatten, zwei, beide sehr groß gebaut, aus. Die eine derselben trug ganz die Farbe des Vaters, die andere ist auffallend beiden Eltern ähnlich. Der obere Rand der Blumenblätter dieser Pflanze hatte nemlich ganz die Farbe des Vaters, nur um einen Ton dunkler, während die Blumenblätter nach dem Kelche zu ganz das Schwefelgelb der Mutter trugen. Die Zeichnung aber ist verloren gegangen, und der Kelch, obgleich beide Eltern sehr gut gebaut waren, neigte sich sehr zu der häßlichen Rundung der Plaza Nelle hin.

Die Staubfäden wurden übrigens bei allen diesen Versuchen nicht aus der zu befruchteten Blume entfernt.

Ich wende mich jetzt zu Versuchen, die ich einige Jahre lang mit einer Baumnelle (Dianth. arb.) anstellte. — Die gewählte Pflanze, roth mit weißen Streifen, mochte hier im Orte länger denn 10 Jahre gezogen seyn, ohne daß sie je auch nur ein Korn Samen gegeben hatte, und auch bei mir standen einige Pflanzen, oft mit 30—40 Blumen bedekt, ohne je Samen anzulegen. Auch in Sachsen und im Brandenburgischen habe ich, so viel sich darüber bestimmen ließ, dieselbe Sorte häufig angetroffen, aber auch immer gehört, daß sie unfruchtbar sey. Bei genauer Untersuchung der Blume war dieß auch sehr erklärlich, da sich wegen der Fülle der Blumenblätter kein Staubbeutel vorsand, und auch das Ovarium nicht besonders für das Samentragen geeignet war, indem die Samenkapsel ebenfalls mit Blumenblättern angefüllt, und so für den Samen wenig, in manchen Blumen gar nicht gesorgt war.

erreichen erwarten kann. Solche Aussichten in die Eternitäten und beleben, und wenn wir nicht etwa den Tod muthwillig herbei locken, so scheuet er sich uns zu nähern.

Moralische und religiöse Thren, v. B. von dem Bestwerden des Menschenschicksals, von der Herannäherung einer besseren Zukunft, von der Unsterblichkeit der menschlichen Seele, von der weisen Weltregierung durch die Gottheit u. s. w. erheben den Geist des Menschen, reizen ihn von dem Irdischen los, und verschaffen ihm den Sieg über Tugendfeinde, was den Körper gerhöhet würde, wenn er ihn nicht durch solche erhabene Vorstel-

lungen aufrecht erhielt. Moralisch religiöse Menschen und Priester erreichten daher gemeinlich ein hohes Alter, weil sie etwas von der Zukunft erwarteten, und sich von dem Gegenwärtigen nicht zu Wehen werfen ließen. Wer muthig dem Tode ins Auge sieht, den verlohnt er, und wer getroßt Altem, was ihm bezeuget, entgegen geht, den saßt weder ängstliche Furcht noch dange Misfortuna, welche stets feinsinnig am Leben nagen, und seine Blüthe vor der Zeit verkühen. Wer das Leben manchmal mag, um es zu erhalten, der wird seinen Zweck sicherlich nicht verstehen.

Da die Pflanze ohne künstliche Befruchtung keinen Samen geliefert hatte, und also nicht so schnell wie die Gartennelle mehrere Generationen durchlaufen haben konnte, somit in der Beibehaltung ihrer Farben konstanter seyn mußte, schien sie für meine Versuche sehr geeignet, und ich wählte sie um so lieber, da mein Glaube an die Farbenänderung bei künstlicher Befruchtung, durch oben genannte misslungene Versuche in seinen Grundfesten erschüttert war. Drei Jahre lang habe ich zur Blüthezeit mit der größten Sorgfalt Samenstaub von allen Farben der Gartennelle, am Weissen gelb aufgetragen und ich bin in sofern für meine Mühe belohnt worden, daß ich in jeder Zeit mehr als drei Duzend Sämlinge von dieser Pflanze erhielt. Die Färbung der daraus gewonnenen Blumen war sehr mannigfaltig, und darunter mehrere, die den Vätern ähnlich sahen. Doch schlugen mehr als die Hälfte nach der Mutter, und obgleich Staub von gelbrüthigen am häufigsten aufgetragen wurde, so erhielt ich doch nur einen einzigen Sämling von dieser Farbe, und was sonst bei diesen selten war, einfach. Semit schien die Mutter wenig geneigt, die gelbe Farbe anzunehmen. Auch war die Farbe durchaus nicht rein, es war mehr ein Gemisch von gelbroth und weiß; in gran erhielt ich gar keinen Sämling.

Auffallend war der Unterschied des äußern Habitus der aus diesem Samen gewonnenen Pflanzen. Er zeigte fast das umgekehrte Verhältniß. Kaum  $\frac{1}{4}$  hatte den baumartigen Wuchs und das breite fette zusammengerollte Blatt der Mutter, und von diesen blühte ein großer Theil erst im dritten Jahre, mehr als die Hälfte glühten den sogenannten holländischen breitblätterigen, die somit Bastarde von der Baum- und Gartennelle zu seyn schienen, und der Rest gleich mehr oder minder den Vätern, gewöhnlichen Garten-

nellen. Unter diesen Bastarden kann ich eines Exemplars nicht unerwähnt lassen, das Eigenheiten zeigte, wiewohl selten vorkommen. Es war eine Pflanze der zweitgenannten holländischen Art. Aus einer Pflanze war ein Stamm hervorgegangen, der sich in zwei Zweige theilte. Bei der Blüthe fand sich, daß der eine Zweig ganz wie die Mutter, roth mit weiß blühte, während der andere ohne Ausnahme rotke Blumen trug. Obgleich nun dieser Fall bei einzelnen Widten dieser Pflanzengattung häufiger, als der Restenist wünsch, vorkommt, so hatte ich doch dieß Konstante bei allen Blumen eines Zweiges noch nicht gesehen, und deswegen machte ich von jedem der zwei Hauptzweige einige Ableger; bei der nächsten Blüthe fand sich, daß jeder Senker die Farbe seines Mutterzweiges trug. Ich habe die Mutterpflanze genau examinirt, allein auch die genaueste Untersuchung bestätigte die Vermuthung nicht, daß zwei verschiedene Pflanzen zusammengewachsen wären.

Ich wende mich zu einem andern Versuche, der, obgleich nur Einmal vorgenommen, doch leicht mehr als alles Obige zur Beantwortung der gestellten Frage geeignet seyn möchte.

Die Versuchspflanzen waren *Iberis umbellata* und *Iberis amara*.

Seit zehn Jahren benutzte ich die erstgenannte Pflanze zur Einsaffung und zog so jährlich Tausende von dieser Pflanze, nie aber erhielt ich eine andere Farbe als roth, dunkler oder heller.

Vor einigen Jahren bekam ich auch die *I. amara*. Ich beschloß, zu versuchen, da ich wohl annehmen konnte, daß erstgenannte Pflanze, bei mir wenigstens, in ihrer rothen Farbe höchst konstant war, ob sich die Farbe der *I. am.* nicht auf *I. umbell.* übertragen ließe. Die künstliche Befruchtung durch

Selbst Eitelkeit und Gesallucht tragen zur Verhängung des Lebens bei: denn nie geben Kerkten und Schürinnen der Wunsch auf, daß sie noch ihre Lustigkeiten erreichen werden. Selbst der Tod trifft sie noch in dieser Gesellschafthaltung an, und es ist nicht zu läugnen, daß viele Weiber durch die Pflege und Hebung solcher lächerlichen Begierden und Leidenschaften ihr Leben verlängern haben.

Alein wenn man sein Leben durch Vorstellangen erhalten, und sein Ende immer weiter hinausschieben will,

so muß man nöthig in physischen Geraden seyn, und man muß sich an eine gewisse Lebensweise gewöhnen, welche mit der Länge der Zeit selbst zur andern Natur wird. Alles, was der Mensch notwendiger Weise thun muß, muß eine bestimmte Zeit und sein bestimmtes Maas haben: nie muß er das Maas im Essen und Trinken, im Schlafen, im Bewegen und Arbeiten überschreiten, er muß keinezeit einen Tag wie den andern leben; denn eben dadurch, daß die meisten Menschen ihre Lebensweise stets ändern, nach neuen Vergnügungen jagen, und dies das Veränderte lieben, verkürzen sie ihr Leben. Geist und

Menschenhände schien mir aber sehr mäßig, und ich nahm daher, ehe ich diese versuchen wollte, die Hilfe der Natur in Anspruch.

Zu dem Ende umfaßte ich eine Kabatte mit den genannten Arten so, daß beide in der Mitte der Kabatte aneinander stießen. Von den Pflanzen der *I. umbell.*, die unmittelbar an *I. am.* stießen, wurde der Same besonders gelegt, am entgegengesetzten Ende — etwa 15 Fuß davon entfernt — wurde ebenfalls Samen gesammelt. Letzterer blühte im nächsten Jahre wie gewöhnlich, während von dem erstern unter etwa 500 Pflanzen 5 mich mit weißen Blumen erfreuten. Diese blieben unter ihren rothblühenden Brüdern stehen, wurden aber gezeichnet, und der davon gewonnene Same abermals ausgesät. Etwa  $\frac{1}{2}$  blühte weiß. — Ihre rothblühenden Nachbarn wurden, sobald sie sich entfalteten, entfernt, aber auch aus diesem Samen erhielt ich nicht lauter weiße Blumen. Nicht ganz die Hälfte gab die weiße Farbe, die übrigen zeigten rothe Blumen. Somit herrscht bei dieser Pflanze immer noch das Bestreben vor, ihre Urfarbe wieder anzunehmen.

Freilich mag man einwenden, daß vielleicht der Zufall diese Farbenänderung hervorbrachte. — Aber man fragt auch billig, warum nur die der *I. am.* zunächst stehenden Pflanzen Samen, der weiße Blumen brachte, gaben, während die davon entfernteren, gleichen Boden und gleiche Lage habenden, ihre Farbe unverändert wiedergaben? Warum ferner unter den vielen Tausenden, die ich von dieser Pflanze in frühern Jahren zog, nie eine einzige mit weißer Blume erschien?

Es möchte somit wohl fast zur Gewißheit wer-

Körper verlieren mit den Jahren die Geschmeidigkeit, neue Formen anzunehmen, und sich neuen Gewohnheiten anpassen, und wenn man sie dennoch dazu zwingen will, so spielt man sich selbst dem Tode in die Hände.

Ausnahmen sind nur selten, und eine solche ist der bekannte sogenannte Fress-Käbe von Wittenberg. Er konnte nicht allein eine außerordentlich große Menge Weissen zu sich nehmen, sondern genoss auch andere für die Nahrung des Menschen ganz unnützliche Wurzeln. Er war im Stande, auf einmal acht Schot Pflaumen sammt den

den, daß ich diese Abänderung der Farbe einzig und allein der Befruchtung der benachbarten *I. amara* zu danken habe.

Ob man diese Farbenvarietät schon anderswo erhielt, weiß ich nicht, doch fand ich sie noch in keinem Verzeichnisse angeführt.

Hinsichts des weitern Habitus habe ich die Pflanze keiner ganz genauen Prüfung unterworfen, doch scheint sie in weiter nichts von ihren rothblühenden Brüdern unterschieden zu seyn, als daß die Blätter und Stengel hellgrüner sind, und daß die Blumen weiß, oft zu roth hinlaufend sind.

(Aus den preussischen Verhandlungen 1832.)

## Verdienst des schönen Geschlechtes um Gärtenkultur.

Von Morosus.

Nicht bloß Männer im ersten Sinne und in wohl berechneten Plänen waren es, welche der schönen Gärtenkunde Aufführung und Ausbreitung gaben, sondern auch das weibliche Geschlecht hat sich in diesem Fache ausgezeichnet und Vieles zur Verbesserung desselben beigetragen. Dieß lag sehr in der Erwartung. Denn da die Gärtenkultur oder die vernünftige Behandlung der Gärten mit ihren Gemäsen, Blumen und Zierden eine dem sanftern Herzen der edlen Weiblichkeit zusagende Aufgabe ist, so wollten diese Einflußreichen nicht zurückbleiben, sondern wirkten mit liebender Hand auf die friedlichen Räume ihrer Wohnungen, auf die Spaziergänge der Klugen und Kinder, auf die Freunde der Gemüthlichkeit und stillen Betrachtungen! Oder wüßtest du es widersprechen? Verachte! Sey kalt gegen Gebieterinnen, gleichgiltig gegen Wahrheit, verachtend gegen Schönheit. Suche aber auch in dir allein alles Menschen-

kernen zu verzehren. Ein Andermal trug er einen ganzen Schüssel Kircken nach den Kernen. Er verschluckt Kieselsteine, irdene Teller, Porzellan, Schiefer, Bleischnitten, ein bleichernes Dintenfaß mit der Sandbüchse, den Federn und dem Federmesser. Er hatte ein so scharfes Gebiß, daß man in den Steinen, in die er gebissen hatte, die Spuren seiner Zähne eben so deutlich sehen konnte, als wie wenn Jemand in einen Apfel biß. Wenn er eine Tasse Kaffee mit der Schaal oder ein Glas Wein sammt dem Glase zu sich nahm, so zermalmt er diese Dinge so schnell und mit solchem Lärm, daß man einen hungrigen Kettenhund an einem großen Kon-

Glück, und baue auf dieses Heil auch das Ueberdies! — Schon die weiblichen Geschäfte geben demselben Geschlechte Anlaß, auf Gartencultur aufmerksamen Bedacht zu nehmen. Die emsige Hausmutter wird darum besorgt seyn, daß ihrer Küche die entsprechenden Gemüse nicht fehlen, und kläglich aushelfen, was zum Fortbestande erforderlich ist. Es wird ihr eben so viel daran liegen, durch sparsamen Vorrath gesichert zu seyn, als daran, die Produkte des Gartens in Ordnung zu halten, Reinlichkeit und Auszierung alles Werderblicken zu ergießen, und jede Stunde Mußstunde zu nennen, die sie geduldig um ihre selbstgepflanzten Kräuter zubringt. Die mit Stille rei vertraute junge Tochter wird es nicht allein beim Bilde der Phantasie oder Vorlage bemenden lassen, sie wird vielmehr, der klägern Mutter folgend, ihre edlen Ansichten und Gesühle auch auf den Garten übertragen und trachten, daß Besuchende ihr Lob erteilen können. Die Zirknerin läßt plöglich Rohle und Feder liegen, und begibt sich in ihr Gärthen, um es geschmackvoll einzurichten, und es kann nicht am Geschmack fehlen, da Tanz, Musik und weibliche Handarbeit verfeinern müssen. Die Leibesbeurtheilung und Genauigkeit wird sichtbar auch in den Beeten, wie im Zimmer oder vor dem beliebten Spiegel. Also das Geschäft leitet an! Wer wollte dieß widerlegen, oder noch nie beobachtet haben? — Zudem gibt auch die weibliche Zurückgezogenheit Anlaß zu meiner Behauptung und Bestärkung. Das Haus zu ordnen, häusliches Glück zu bereiten, Kinder zu leiten, des sonderb Mädchen, gute Meinung zu verbreiten, und die bekannte zu erhalten, den Gemahl oder Freund zu fesseln, schöne Zirkel zu bilden — das Alles und noch weit mehr, ist Hauptfache der Frauen, des weiblichen Geschlechtes, der Schwaben. Alle diese Anstalten aber erfordern Kenntniß der Gärtnerlei und Leitung derselben. Der Mann kann höchst selten viele Gärtner befehlen

den oder immer den genannten Verrichtungen obliegen, oder sie regelmäßig leiten. Dieß Geschäft ist heut zu Tag zu einem sehr ehrenvollen geworden. Daher mag es auch kommen, daß öfter bei kleinem Besitzthume Zufriedenheit blühet, und das Glück da zu wohnen pflegt, wo man es beim ersten Anblicke etwa nicht vermuthet haben würde. — Die Reinlichkeit, wofür die feinere weibliche Welt so viel Sinn und Emsigkeit in sich nährt, kommt diesem zu Hilfe. Der Garten, den zärtliche Frauenfüße betreten, das Beet, welches weiblichen Blüten ausgesetzt ist; der Eingang, welcher von Frauenzimmern gemächlicher verleiht — muß bequem, schön, reinlich, mannigfaltig und befriedigend seyn, wenn er einladen und beglücken und belohnen soll. Es ist hier keine Eitelkeit, es ist lobenswerthe Tugend. Daher rühret es, daß das schalkhafte Auge jeden Uebels stand auffindet, und liebevoll fragt dann Zier: „Herr! gestalt dir's?“ — Die Festliche dieses feinen Geschlechtes — Feste, die sehr beglücken — macht einen wichtigen Grund aus. Namensfeste, Geburtstage &c. will man feiern; fröhlich nicht bloß durch ein neues oder besseres Gericht, sondern auch durch Zierden. Blumen, Lieblingsblüthen, sinnvolle Sträußer und Kränze müssen vorkommen, und das Ganze nimmt eine heilige Erhabenheit an u. s. w. — Sieh, kalter Freund! was thut nicht dieses Geschlecht, um des Lebens Anmuth zu erbitten? Schon dem Adam gab Gott die Eva, daß sie ihn des Lebens sich freuen lehre. Wenn ein Zirkel witzig und angenehm seyn soll, darf das Weib nicht fehlen. Manche Vergnügen müssen eingestiftet werden, sobald die Frauenzimmer erkrankten. Die Verdanktungen wissen mit ihr auch von mehr, als Küche und Kind zu reden. Originelle Ansichten, scharfe Auslegung, Witz, Erfindung und Anmuth sind oft ausschließend ihr Werk. Darum ändere dich! Lebe ein neues Leben und bleibe um dich, wie ein Meister &c. &c. — W ä l t !

den kaum zu hören glauben. — Seine Lektorsissen waren Katzen, Mäuse, Gänse, Haupen und Fruchtsche. Zum Frühstück verzeihete er sich ein Spanferkel mit Haut und Haar, um des Mittags war er wieder so kungelig, daß er einen mittelmäßigen Hammel mit Bril und Knecht fröh.

Einkaufe fröh er in einem Wirtshaus ein Dubelöl auf, der einem reissenden Pohlen geträte. Als dich der Musikant sah, lief er voller Angst und Schrecken davon, weil er das nemliche Schicksal zu haben befürchtete. Um den Zuschauer ein Vergnügen zu machen, sprang der Wirtstreser zum Fenster hinaus, setzte dem Musikanten nach und holte

ihn auch bald ein. Dieser hat bloß um sein Leben, und wollte ihn gerne Alles geben, was er bei sich hätte, Kette oder sucht ihn zu tödten und ihm seine Furcht zu beschreiben.

Dieser Mensch beschreibe das Gemüthe so vieler verstandlichen Dinge eine große Stärke. Mit den Ähren konnte er die härtesten Riesel permalen, die großen Kägel aus einem Wagernde ziehen, einen Amboss aufheben und einen starken Menschen sehr bequem tragen. Diese außerordentliche Stärke behielt er bis in sein schicksaliges Jahr und starb im hundertjährigen Jahre seines Alters zu Wittenberg.

# Nützliche Unterhaltungs-Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages-Begebenissen.

## Ein Blümchen

auf das Grab des hochschätzbaren Mitgliedes der Frauenborfer praktischen Gartenbau-Gesellschaft, des Hochwürdigsten Hrn.

Thomas Miklouhich, emeritirten Professors des Agrarum akademischen Archi-Gymnasiums, Bize-Cepriestres des Joskaner Districtes, und Piaceres zu Jasska in Croatien.

Geboren zu Jasska den 27. October 1767.

Verstorben zu Jasska den 7. Jänner 1833.

Ruhe sanft, irdische Hüße einer friedliebenden edlen Seele! Ganz Deinem schönen Berufe, edler Miklouhich, hast Du Dein Leben geweiht. Viel des Guten floß von Deinen sanften Lippen für Lehre der Jugend und des Volkes, und des Priesteramtes wachend treue Sorge. Die Mufen waren Deine feien Lebens-Gefährtinnen: und Du warst ihr Liebbling. Du strebst nach Wissenschaft, und Erkenntniß. Und Gekennntniß, nützlich Wissen im Bürgerthame menschlichen Lebens, das dem Gemeinwesen frommet, verbreitest Du redlich sorgsam in Deinen Schriften, Worten und Lehren unsern kleinen Landesleuten.

Viel des Guten floß von Deinen sanften Lippen; viel des Nützlichen floß aus Deiner fruchtbaren Feder in Deinem Vaterlande. Du hast vielfach guten Samen ausgesäet auf vaterländischen Böden. Noch mehr erwarteten Vaterland, Wissenschaft, Erkenntniß, Bürgerthum und Gemeinwesen von Deiner eifrig-schönen Bist-samkeit. Von so einem echten Vaterlands- und warmen Literatur-Freunde waren sie es zu erwarten berechtigt. Aber — sehet: der Tod ereilte ihn in seiner Wirkungs-Bahn.

O Tod! wie strenge sind deine Gesetze! wie fürchtbar sind deine Streiche für die Ueberlebenden! Du hast uns Allen entzissen unsern zärtlichen Freund, des Vaterlandes wahren, thätigen Freund, der Menschheit Schützer, der Kirche wahren Priester, des Volkes treuen Lehrer, der Mufen treuen Pfleger, des Guten jeder Art liebenden Förderer, der Armen Unterhülfer! Sanft ist er entschlummert in die Nacht des Todes, der Menschen-Freund, der noch vor wenigen Tagen unter uns, unser Liebbling, gewandelt; der noch vor wenigen Tagen unsere Freude, unser Trost, der Hochgeschätzte seiner ansehnlichen Pfarrgemeinde, der Verehrte seines Dekanats, der vom hohen Bischof-Genossen des Bistums die Liebe und Freunde aller Menschen war.

Edler Verbliebener! Pallas hat Dir die Palme gereicht. Aber geistlicher Lohn ward Dir hienieden nicht zu Theil. Deine Mutter/Erbe bewahrt Deine irdische Hüße: indes Deine unsterbliche Seele sich durch

ätherische Zonen zum Throne des Ewigen empor-schwingt, der Dir dort im Reiche der Himmler den über-schwänglichen Lohn für Deine hier unbelohnet gebliebenen Verdienste bereitet hat! — Und Freundschaft pflanzt Im more-tellen auf Deinen Grabeshügel! —

Jgram in Croatien, den 10. Jänner 1833.

Mikael v. Kunitsch, emeritirter Prof., und mehrere gelehrten Gesellschaften Mitglied.

## Im den Garten.

Wach' auf, mein Garten!

Rach' langer Ruh'

Dem Leben zu.

Der Winterschlaf darf dich nicht stören,  
Du sollst dem Hohen angehören;  
Und Anmuth, Lust und Grün  
Ruh' seinen lohnend Zeit umgieß'n.

Reich! Jedem Hilff!

Dem Armen Geld,

Der Jugend Welt;

Dem Großen reiche Lebenshöfe,  
Dem Ernsten heit're, leichtste Lüste;  
Dem Kinde, Vater, Mann  
Nist' täglich neue Liebe an.

Seig' viele Vögel!

Der Alten Weis,

Der Egen Preis.

Die Rose, Lilpe, Balsamin,  
Portensia und Geranie;  
Den Strauch, den Baum, die Frucht,  
Dann immer launt, wer dich besucht.

Ich werde helfen.

Ich wärr' dich

Den Sonnenlicht.

Kein Räuschen darf im Raud' die wühlen,  
Kein Doggenpfad mit Spott erfüllen.  
Auch fleh' ich jeden Tag,  
Daß unser Bund Gott segnen mag.

M i t t e l.

## Die Beilichenen.

Die ersten Blümchen, die ich fand,  
Gottlieb, nimm von mir.  
Ich weiß, gepflückt von meiner Hand,  
Sind sie willkommen dir.  
Ich hab' das Sträußchen oft geküßt  
Und Kränen drauf gewinkt.  
Wenn's nun in deinen Händen ist,  
So laß' es auch, mein Freund!

Sophie Albrecht.

In Commission der Hr. Pustet in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.

Der ganzjährige Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. mit Couvert — portofrei.

**Inhalt:** Beiträge zur Kultur neuerer Sommergewächse und Perennien. — Einige Vortheile bei der Kultur der Wintererbsen. — Mittel gegen die Maulwurfsgrille (*Merea gryllus gryllotalpa*).

### Beiträge zur Kultur neuerer Sommergewächse und Perennien.

1. *Amaranthus mexicanus*, mexikanisches Amarant. XIX. 1. L. (Doldeutraube.) Ein sehr niedliches Sommergewächs, welches bis 2 Fuß hoch wird, sich in viele Seitenzweige vertheilt, und auf schmalen behaarten Blumenstielen viele schöne himmelblaue Blüten in Doldegestalt trägt. Es eignet sich für Töpfe sowohl, als auch für das freie Land, liebt einen lockeren guten Boden, einen warmen geschützten Standort, und will vor vieler Masse verwahrt seyn. Der Same wird im Monat April in Töpfe oder in ein Mistbeet gesät, woraus mit Nadeln die Pflänzchen sorgfältig gehoben, sodann verpflanzt, und anfänglich etwas beschattet werden müssen.

2. *Clarkia pulchella*, zierliche Clarkie. VIII. 1. L. (Duararien.) Diese sehr schöne einjährige Pflanzpflanze ist in dem nördlichen Amerika einheimisch, gedeiht eben so gut in Töpfen als im freien Gartengrunde, und empfiehlt sich ganz vorzüglich zur Einfaßung größerer Blumen-Rabatte.

Die Blumen stehen einzeln, winkelförmig, an den oben etwas überhängenden Blüthenstängeln, sind von Farbe pfirsichblutroth oder purpurroth, bis 2

Zoll ausgebreitet, und der fadenförmige röthliche Griffel mit weißer ausgebreiteter Narbe ist eine besonders schöne Zierde derselben. Die ganze Pflanze erreicht eine Höhe von 2—2½ Fuß, wird vielästig, buschig, und ist vom Ende Juni an bis zum September so reichlich mit Blumen ausgestattet, daß ihre lanzettförmigen graulichgrünen Blätter kaum darunter sichtbar werden.

Die Clarkie erfordert eine lockere, sandige und fruchtbare Erde, mäßige Feuchtigkeit, einen freien sonnigen Standort, und Schutz vor heftigen Winden. Sie wird jährlich aus Samen gezogen, welchen man in Töpfe oder ins Mistbeet, auch im Mai an die bestimmte Stelle in das Gartenland aussetzen kann.

3. *Colomia grandiflora*, großblumige Colomie. V. 1. L. (Dipsacaceen.) Die Blätter glänzend dunkelgrün, lanzettförmig, der röthliche Blumenstengel theilt sich von unten an in weilschwefelige Seitenzweige, welche gegen die Spitze immer kürzer werden, und die ganze, überhaupt etwas flehrichte auszuführende Pflanze erreicht eine Höhe von 2½—3 Fuß. Die großen Blumenköpfe befinden sich an den Spitzen der Zweige und bestehen aus vielen kleinen, nach einander sich öffnenden, fleischfarbigen Blüten mit fünf himmelblauen Antheren.

### Nachrichten aus Frauendorf.

Ein Wort über Jahreszeiten und Klimate.

Ob wir das Frühjahr so reichvoll finden, wenn kein Winter vorausgegangen wäre?! — Ob ein ewiges Einzelei uns gefallen würde? Wir glauben's nicht. Der Wechsel der vier Jahreszeiten, wie wir sie in Deutschland haben, ist ohne Widerspruch dem physischen und geistigen Daseyn der Menschen sehr angemessen.

Der französische Kontenstube behauptete: daß die heiße,

so wie auch die kalte Zone keine großen und bedeutenden Menschen hervorgebracht habe. Die Wissenschaften und Künste sind nie über Ägypten und Mauritanien von einer Seite, und von der andern nie über Schweden gekommen. Sie vertheilten zu verschiedenen Zeiten zwischen dem Berge Atlas und der Ostsee. Man hat, so lange die Welt steht, nie einen Schwarzen oder Negriander als eigentlichen Gelehrten oder bedeutenden Autor aufzählen können.

Man sät den Samen ins Mistbeet und hält denselben etwas feucht und schattig. Die Pflanzen gedeihen besser in einem frischen guten Gartenlaube als in Töpfen, wollen besonders bei trockener Milderung sehr fleißig begossen seyn, und müssen ihrer Seitenäste halber an Stäbe aufgebunden werden.

4. *Commelina caelestis*, himmelblaue Commeline. III. 1. L. (Commelineen.)

Die Wurzel der Commeline ist knollig, gebüschelt; der gegliederte 1—2 Fuß hohe Stengel ästig; die Blätter sind glatt, lanzettförmig, und die sechsblättrigen Blumen von leuchtend himmelblauer Farbe erscheinen vom Monat Juni an bis im Octbr.

Diese schönblühende Pflanze gedeiht am Besten in einem fruchtbaren, mit Lauberde und etwas Flußsande vermischten Gartenboden, liebt eine warme geschützte Lage, mäßige Feuchtigkeits, und pflanzt sich sowohl durch Samen, als auch durch ihre überwinterten Wurzelbüschel fort. Letztere werden im Spätherbste ausgegraben, von der Erde gereinigt und gleich den Georginen-Knollen in trockenem Sande an einem frostfreien Orte über Winter aufbewahrt. Im Frühjahr, wenn kein Frost mehr zu befürchten ist, pflanzt man sie wieder 3—4 Zoll tief ins freie Land, woselbst sie überaus schön wachsen, frühzeitig und reichlicher als die einjährigen Sämlinge blühen, und auch vollkommen reifen Samen liefern werden.

Die Fortpflanzung durch Samen geschieht im Mistbeete, und die jungen Pflanzen dürfen erstlich nach Verlauf der Hälfte des Monats Mai ins freie Land versetzt werden.

5. *Gallardia bicolor*, zwelfarbige Galarbie. XIX. 3. L. (Dolcentranigee.)

Eines der allerschönsten Sommergewächse, welches wir kennen, mit 2—3 Fuß hohem, ästigen, et-

was purpurredlichen Stengel, lanzettförmigen, stumpfen, bußliggezähnten Blättern, und prächtigen Blumen mit pomeranzengelben, am Grunde blutrothen dreitheiligen Strahlenblüthen und schwarzpurpurother Scheibe. Es ist in Nordamerika einheimisch, und blüht fast den ganzen Sommer hindurch bis zum Spätherbst.

Man kann den Samen entweder im April aus-säen, oder aber denselben späterhin an einer sehr warmen Stelle gleich im Lande selbst anbauen. Wird der Same erstlich im August gesät, und werden die Pflanzen in angemessene Blumentöpfe übersetzt, im Zimmer oder im Glashause bei 2—3 Grad Wärme überwintert, so blühen dieselben bei mäßiger Feuchtigkeits, hinreichender Luft und Sonne schon frühzeitig. Auch pflanzt sich die Galarbie durch Samens Ausfall von selbst fort.

6. *Geum coccineum*, scharlachrothes Geum. XII. 3. L. (Rosaceen.)

Der Stengel ist  $1\frac{1}{2}$  Fuß hoch, drohrart, die Wurzelblätter sind gesiedert, Stengelblätter dreilappig und die Blumen aufrecht, prachtvoll, scharlachroth.

Das *Geum coccineum* ist unter den neuern Perennien eines der vorzüglichsten und geschätztesten. Es wird aus dem Dniest in Griechenland wild wachsend angetroffen, und blüht vom Monat Juli bis in Herbst.

Am Leichtesten läßt sich diese schöne Pflanze aus Samen im Mistbeete erziehen, wo sie im zweiten Jahre zur Blüthe gelangt, und wodurch man auch mehrere und größere Blumen erzielt, als durch die Wurzeltheilung aller Siedle. Sie gedeiht vorzüglich in guter mit Sand gemischter Dammerde, und obwohl sie auch über Winter an einem sehr beschützten Standorte und stark mit Laub bedekt im Freien ausfällt, so thut man doch wohl, einige

Die Menschen mit ihrem Genuß, Thun und Treiben, hängen von der geographischen Breite ab, d. h., von der Entfernung vom Äquator, oder, mit andern Worten, von dem Winkel, unter welchem die Sonnenstrahlen auf sie fallen; die heißen, wie die kalten Zonen bringen nichts Ausgezeichnetes hervor, denn während hier der Geist zur Anbetung, Unempfindlichkeit, Gleichgültigkeit erharrt, wird er dort in Sinnlichkeit verflüchtigt. Das Beste liefern die gemäßigten Zonen, und zwar vorzugsweise die nördlichen, wegen ihres fruchtbaren Ländersgebietes, jedoch mit Ausnahme Hochrusses, welches nur Nomaden nährt, und das

allgemeine Gesetz widerlegt sich im Einzelnen. Der Süd-Europäer kultivirt dem Leben, der Nord-Europäer der Idee; der Erste rich zu rascher Abt fertigerissen, der Andere bestimmt sich nur langsam, aber dann zu langer Ausdauer; jener ist mehr Dichter, dieser mehr Philosoph.

Über den Einfluß des Klimas auf Formen und Sitten zu beobachten pflegt, der wohl denselben von den nördlichen Grenzen Spaniens bis an die Spitze von Anhaltsien in unzähligen Racen wiederfinden. — Die Erbschaftigkeit der Franzosen nimmt jenseits der Pyrenen schon einen

Exemplare im Zimmer oder Glashause bei 1—3 Grad Wärme nach R. bei gebrüger Feuchtigkeit und Luft in Töpfen zu durchwintern und einige davon im Frühjahr ins Land umzupflanzen.

7. *Gilia capitata*, kopfförmige Gilie. V. 1. L. (Polemonien.)

Ein 3—3½ Fuß hohes nordamerikanisches Staudengewächs mit gestielten glatten Blättern, langen dünnen Blumenstielen, und sehr schönen himmelblauen, aus vielen kleinen Blüten zusammengeträuten Blütenköpfen. Es zeichnet sich durch eine lange Blüthendauer aus, welche vom Monat Juni an bis in den späten Herbst fortwährt, und hat mit der schönen Clarie einerlei Kulturfverfahren. Jenen zur Fenster- und Zimmerverzierung bestimmten Pflanzen gibt man jedoch nach ihrem Wurzelsysteme große Blumenpöfe.

8. *Grahamia avomatica*, gewürzhafte Grahamie. XIX. 1. L. (Doldenraubige.)

Obwohl die Blüte dieser südamerikanischen Pflanze sich durch kein besonderes Ansehen empfiehlt, so ersetzt doch diesen Mangel dagegen ein äußerst angenehmer, gewürzhafter und reifer Apfelf ähnlicher Geruch. Die erbsengroßen gelben Blumen stehen in dichten kugelförmigen Köpfen an langen Stielen, und die Blätter sind glatt, lanzettförmig, stumpf, mehr oder minder sägeförmig gezähnt. Sie blüht im Juli und August, und da dieselbe gleiche Kultur mit dem vorstehenden beschriebenen *Airatum mexicanum* hat, so verweise ich den geneigten Leser darauf.

9. *Malope trifida*, dreitheilige Malope. XVI. 7. L. (Malvaceen.)

Diese Sommerpflanze aus der Barbarei ist der bekannten *Lavatera trimestris* (Warten-Lavater) sehr ähnlich und liebt auch wie diese eine warme sonnige Lage und lockeren fetten Boden. Ihre schön-

en Blumen sind winkelförmig, gestielt, groß, purpurroth mit dunkleren Riefen und der äußere Kelch gewimpert. Sie kann auch in größeren Töpfen für den Fenstergarten gezogen werden.

10. *Monarda Kalmiana*, kalmische Monarde. II. 1. L. (Lippenblumen.)

Das Vaterland derselben ist Nordamerika, blüht im Juli, August und September, und wächst bei nahe um 2 Fuß höher als die *Monarda didyma*. Ihre Blätter sind rauhhaarig, langgespitzt, gesägt, äußerst wohlriechend; die sehr großen Blumenköpfe scharlachroth, 2—3fach über einander stehend; die Korolle rachenförmig und die Brakteen purpurroth. Sie vermehrt sich leicht durch die weit umher sich ausbreitenden Wurzelschossen, und wird bei sehr strengen Wintern etwas mit Tannenreisig bedeckt. Uebrigens kommt sie fast in jedem, nur nicht zu mageren Boden gut fort.

11. *Oenothera amoena*, liebliche Nachtkerze. VIII. 1. L. (Nagelblumen.)

Unter den mir bekannten zwölf Arten einjähriger Nachtkerzen ist unstreitig die *Oenothera amoena*, oder auch *rosea alba* genannt, die neueste und vorzüglichste. Sie gedeiht eben so gut in Töpfen als im Lande, und ist eine lang anhaltende Zierde des Fensters und des Zimmergartens.

Ihr Vaterland ist Nordamerika. Sie wird bei gebrüger Pflege 2—2½ Fuß hoch, hat fleischig ästige Stengel und lanzettförmige, stumpfslippenförmige, glatte, graulichgrüne Blätter. Die Blumen, welche vom Juni an bis im September die ganze Pflanze fast überdecken, haben ein gartes, sehr gefülltes Aussehen, sind bis 2½ Zoll groß, von Farbe anfänglich weiß, später röthlichweiß, an der Basis rosenroth, atlasglänzend, und jedes der vier Kronenblätter ist in der Mitte durch ein lebhaft karminrothes Saft-

glänzen Character an, aber das Feuer des nördlichen Spaniens wird in den südlichen Provinzen zu einer vererbenden Flamme. In Anhalassen z. B. trägt Alles den Character des brennenden Klimas. Alles ist auf den höchsten Punkt getrieben, der Lebensgenuss ist wilder und ungezügelter.

Die Wärme ist das Element, worin Alles gedeiht, so wie die Kälte alles Wachsthum verstopft. In den nördlichen Gegenden der Erde, wo brincht ein ewiger Winter herrscht, gibt es weder Frühling noch Herbst, sondern unmäßige Hitze und lotherten fetten Boden. Ihre schön-

geschied. Wachsthum der Pflanzenprodukte ungeheuer schnell.

In Eiderlen	den 23. Juni.
Schmilzt der Schnee	— 1. Juli.
Der Schnee ist völlig fort	— 9. Juli.
Die Reiser sind völlig grün	— 9. Juli.
Die Pflanzen und Kräuter stehen im vollen Wuchse	— 17. Juli.
Die Pflanzen und Kräuter blühen	— 27. Juli.
Die Früchte sind reif	— 2. Aug.
Die Pflanzen und Bäume verlieren die Blätter	— 10. Aug.
Es fällt Schnee	— 18. Aug.

(19\*)

mal geziert. Die Samenkapsel ist unterhalb, viers klappig, bei der Samenreife sich öffnend, daher bei Einsammlung desselben die Vorsicht nöthig wird, entweder jenen in Töpfen stehenden Exemplaren Papierdrüben unterzubinden, oder aber die an der Spitze bräunlich werdenden Kapseln sogleich abzuschneiden, und an der Sonne auf Papier ausgebreitet, vollends nachreifen und ausfliegen zu lassen.

Der Same wird frühzeitig in Töpfe oder ins Mißbeet gesät, die jungen Pflanzen versetzt man behutsam in lockere kräftige Erde an einen der Sonne ausgesetzten freien, dagegen aber insbesondere von Winden sehr geschützten Ort, oder in mit ähnlicher Erde gefüllte Blumentöpfe, und beschattet sie Anfangs. Wenn auch hier nach dem Uebersetzen dieselben einige Tage trauern, so erholen sie sich doch bald wieder, wachsen in der Folge schnell fort, und müssen, da sich die weltschweifigen Seitenäste sehr zur Erde niederbeugen, und den Stof verunstalten würden, fleißig an Stäbe aufgebunden werden. Mit dem Begießen sey man sparsam, — die Densotheren überhaupt vertragen keine Nässe — gieße anfänglich nur dann, wenn die Pflanze das Bedürfniß anzeigt, während der Blüte aber etwas reichlicher, und verwahre besonders die Topfpflanzen vor heftigem und anhaltenden Regenwetter.

Der Vorsehriebenen ähnlich ist die *Oenothera Lindleyana*. Sie unterscheidet sich von derselben durch ästigeren Bau, durch kleinere, aber ebenfalls prächtige Blumen, welche blaupurpurnroth, am Grunde weiß, in der Mitte carmoisinroth gefleckt, oft auch ungefleckt sind. Sie hat übrigens ganz gleiche Kultur mit der *O. amoena*. *O. Romanovii*, *rosea*, *stricta*, *detraptera* und *molissima* verdienen ihrer schönen Blumen halber auch einer anempfehlens den Erwähnung, obwohl sie nicht mehr neu sind.

**Schnee und Eis.** vom 18. August bis zum 23. Junl. Welches Klima hat wohl das aus der ältesten Zeit her so berühmte, und in unseren Tagen neuerdings so interessant gewordene Griechenland?

Das ein Land wie Griechenland, in welchem raube Fellen und von ewigem Schnee bedeckte Berge mit fruchtbaren Ebenen und reizenden Thälern abwechseln, auch eine große Mannigfaltigkeit des Klimas haben müsse, läßt sich leicht erwarten. Allein eben diese Abwechselungen tragen dazu bei, das Klima im Ganzen noch angenehmer zu machen. Zwischen dem 36. und 41. Grad der

12. *Papaver bracteatum*, beblättrter Mohn. XIII. 1. L. (*Papaveraceae*.)

Eine auch wenig verbreitete, wunderschöne perennirende Pflanze aus dem Orient, welche sich durch Wurzeltheilung vermehrt, oder aus Samen erzogen, im 2ten Jahre zur Blüte gelangt. Sie ist eine Abart des Papaver orientale L., von dem sie sich aber durch größere Blumen und Brakteen, welche letztere dicht unter dem Kelche stehen, hinlänglich unterscheidet.

Die Blätter sind gefiedert, eingeschnitten gezähnt, fleischhaarig, die Stengel aufrecht, 2 – 3 Fuß hoch, mit anliegenden Borstenhaaren besetzt, und die zu Anfang des Monats Juli erscheinende, höchst prächtige scharlachrothe Blume ist bis 10 Zoll im Durchmesser groß, am Grunde dunkelviolett scharlirt, und um die Narbe herum durch einen dichten Kranz schwarzbrauner mit silberweißem Puder besäuberter Stigmen und Antheren besonders ausgemüht. Die Pflanze trägt gleich den übrigen Mohnarten vielen Samen, welcher sich bis zur Ausfaat an einem trocknen luftigen Orte in den Kapseln am Besten aufbewahren läßt.

Die Kultur des beblättrten Mohns ist sehr einfach, wodurch derselbe um so mehr auf die Achtung und Aufmerksamkeit der Blumenfreunde verdienen Anspruch machen kann. Der Same wird im Monat März äußerst dünn und nur wenig mit Erde bedekt in ein abgetriebenes Mißbeet gesät, daselbst den üppig heranwachsenden Pflänzchen reichlich Luft, hingegen aber, weil die zarten Wurzeln sehr leicht der Fäulniß unterliegen, nur vorsichtig Wasser erteilt. Sobald sich das dritte Blätterpaar entfaltet hat, versetzt man sie in einer Entfernung von anderthalb Fuß mit Ballen um die Wurzeln auf eine sonnigte Kadatte, in lockere fetter Gartenerde, und

Breite eingeschlossen, hat Griechenland gerade die Lage, die man für die schönste auf unserm Planeten halten kann. Gleich frei den sengenden Sonnenstrahlen der heißen und von der erstarrenden Kälte der Polarzonen, ist hier die Natur immer ungeschwächt, der Boden immer grün, die Bäume immer mit Laub, Wälder oder Fruchtbäume bedekt, und die Bewohner dieses glänzenden Landes genießen zugleich die ebenen Früchte der tropischen Länder und die milde Temperatur der gemäßigten Zone. Hier scheint die Natur sich gefallen zu haben, von den Annehmlichkeiten und den vorzüglichsten Produkten aller Klimata vom Pol

befchäftigt sie nach Möglichkeit vor diesen Regenwintern. Auf diesem Standort und unter vorbeschriebener Kultur werden sich kräftige zum kommenden Jahre blähhare Säfte ausbilden, welche nur noch zu ihrer fernerer Erhaltung bei sehr strengen Wintern etwas mit Kessig bedekt, und von den abfallenden Stotblättern besonders zeitig im Frühjahr gereinigt seyn wollen.

13. *Potentilla Nepalensis*, nepallisch Fingerkraut. XII. 3. L. (Rosenart. Pflanzen.) Wird in den Blumenamen und Pflanzenverzeichnissen der Handelsgärtner, so wie auch in andern ähnlichen Nomenclaturen, unter den Namen *P. colorata*, *formosa* oder *speciosa* aufgeführt; doch scheint mir vorstehende Benennung die passendste zu seyn, da diese schöne perennirende Pflanze aus dem Gebirgslande Nepal stammt. Sie blüht vom Sommer bis im Herbst, hat aufrechte, vielästige, behaarte Stengel und süßzählige, rauhaarige, dem Erdbeerkraute ähnliche Wurzelblätter. Die Blätter sind auf beiden Seiten grün, eiförmig, geragt. Die Blumen bis 1½ Zoll breit, hochfrosenroth, am Grunde der Kronblätter dunkelroth, mit Adern und Venen durchzogen.

Diese herrliche Pflanze wird theils aus Samen, theils durch Zertheilung der Wurzeln im Frühjahr vermehrt und fortgepflanzt. Wird der Same zeitig im Frühjahr angebaut, so bilden die Sämmlinge noch im Herbst desselben Jahres, zwei- und mehrjährige Säfte aber schon zeitig im Sommer, und spenden lange ihre schönen Blumen. Der feine Same wird im April ins Mistbeet oder in Töpfe gesät, sehr wenig mit Erde bedekt, etwas feucht und schattig gehalten. Die Pflanzen versetzt man sogleich an Ort und Stelle ins Land oder in Töpfe, und jene, welche in letztern stehen, werden in einem

frösthreien Gemache bei 2—3 Grad W. durchwintern, und im Monat April wieder auf eine Stiege ins Freie gestellt. Die Pflanzen im Grunde aber bedürfen über Winter einiger Bedekung von Laub. Uebrigens erfordern sie eine mit Sand vermischte Damm- und Mistbeeterde, einen nur von der Morgensonne beschienenen Standort, und Reinigung von allen abfallenden und dichte werdenden Theilen.

*Potentilla grandiflora* Makayana, splendens, atrosanguinea und aurea sind gleichfalls schöne und dankbare Zierpflanzen, und werden wie die vorher beschriebene behandelt.

14. *Rudbeckia serotina*, späthblühende Kubbekie. XIX. 3. L. (Doldentraubige.)

Die *Rudbeckia serotina* ist der *R. purpurea* ähnlich, aber noch prächtiger als diese. Ihr Vaterland ist Louisiana, und ihre Blüthezeit der Monat September und Oktober. Die großen Blumen haben viele purpurrothe, breite, bandförmige, aber nicht herabhängende Strahlenblümchen, und eiförmig oder lanzettförmige grobsägezähne Blätter.

Ihre Kultur ist die gewöhnliche der perennirenden Landpflanzen, und ihre Vermehrung geschieht größtentheils durch Wurzeltheilung; aus Samen erzogen, blüht dieselbe erst im zweiten Jahre. Ueber Winter müssen die Wurzeln etwas mit Laub bedekt werden.

15. *Schyzanthus pinnatus*, gesiederte Spaltblume. II. 1. L. (Strofularien.)

Der drüsenhaarige Stengel wird bis 3 Fuß hoch, die Blätter sind gesiedert, weichhaarig, hellgrün, die Einschnitte halbgiesdert, stumpf, theils gesägt, theils ganz ranbig. Die Blumen sind äußerst zahlreich, geschnitten, von Farbe blaßviolett, gegen die Basis weiß. In der Mitte befindet sich ein bleicher Fleck, welcher durch größere und kleinere dunkle

bis zum Äquator, die man in jedem Jahr einseln, oder mit Bernerth vermischt, antrifft. Proben oder einen Auszug, ohne allen unangenehmen Zusatz zu liefern. Die Ägypten, Äthen und Thäler Griechenlands bringen die ansehnlichsten Früchte der tropischen Länder hervor, in der die Berge, deren Gipfel bis in die Wolken reichen, mit den Pflanzen der Polarländer bebedt sind. Die Reichthümer des Meeres, die Schätze Arabiens, der Olympe, Pindus, Parnass, fassen die Lust unaussprechlich ab, in dessen die Thäler einen immerwährenden Frühling genießen. Alle Reisenden sprechen mit Entzücken von dem

Winter in Athen, wo der Thermometer fast nie unter den Gefrierpunkt fällt, oder 25 Grad Reaumur übersteigt, und von dem Frühe auf den griechischen Äther, wo jeden Abend zur nemlichen Stunde ein sanfter See Wind die Hitze des Tages abkühlt. Aus der reinen Luft und der milden Temperatur des griechischen Himmels strömt auf die Bewohner der Erde das schönste Geschenk der Natur, Gesundheit, froh, und ein Leben von mehr als hundert Jahren ist in diesem Lande, wo es der Erde werth ist, zu leben, nichts Entzückendes.

Wer die schönen Himmelsfreizeit des Abends bewohnt,

Kelchblätter Punkte gezieret ist. — Dieses schöne und zierliche Sommergewächs, welches im südlichen Amerika und vorzüglich in Chili einheimisch ist, prangt den ganzen Sommer hindurch sowohl in Töpfen als im Lande mit Hunderten von Blumen, und soll se, da es seiner Schönheit wegen nicht wenig zur Reizbarkeit einer Pflanzensammlung beiträgt, bei keinem Blumenfreunde vermisst werden.

Der *Schyzanthus* liebt eine mit Sand vermischte Damm- oder Mistbeeteerde, einen warmen, jedoch vor heißer Mittagssonne insbesondere geschützten Standort, und mäßige Fruchtigkeit. Die Pflanzen werden im Mistbeete erzogen, und dürfen ins freie Land nicht eher versetzt werden, als bis die Nachtschärste vorüber sind; jene in Töpfen stehenden Exemplare aber, welche frühzeitiger ausgepflanzt wurden, müssen bis zu jener Zeit, wo sie endlich ins Freie zu stellen sind, fortwährend, bei gehdrigem Zutritte, hinter Glas gehalten werden.

Will man diese beliebte Pflanze schon zeitig im Frühjahr blühend haben, so säe man den Samen im August, setze die Pflanzen, wenn sie 3—4 Blätter getrieben haben, besonders in Töpfe, und stelle diese an einen warmen, doch aber schattigen Ort. Sobald die Nachtschärste sich einzustellen anfangen, bringe man diese Töpfe bei 6 Grad Wärme dicht unter die Fenster, und begieße sie, wenn die Erde auf den Töpfen trocken wird. Man thut noch besser, den Samen sogleich in Töpfe zu säen, diese ins Mistbeet zu stellen und die jungen Pflanzen bis ans Ein- auszusiehen.

10. *Trachymene caerulea*, blaue Trachimene. V. 2. L. (Doldenpflanzen.)

Eine etwas säuerliche, aber vom Monat Juli bis im Herbst herrlich blühende einjährige Pflanze aus Neuhollland. Sie ist an allen ihren grünen

Theilen mit rauhen Haaren besetzt, die bläulich grünen Blätter sind halbkugelförmig, langstielig, die vielblättrige 2—3 Zoll breite, leuchtend himmelblau Blumen-Dolbe baut sich anfänglich flach, später fast kugelförmig, und die Frucht ist eiförmig, fest und etwas feinstachelig.

Der Same hiervon wird im Monat März in einen Topf dünn ausgesät, und derselbe in ein warmes Mistbeet gestellt. Sobald die jungen Pflanzen zum Versetzen tauglich herangewachsen sind, verpflanzt man sie einzeln in mit saubige Laub- oder Mistbeeteerde angefüllte Blumentöpfe, bringt dieselben abermals ins Mistbeet oder an einen andern warmen Ort, und später, etwa gegen Ende Juni, auf eine Stellage ins Freie. Um diese Zeit können auch einige Pflanzen aus den Töpfen gekürzt, und mit Ballen ins Gartenland an eine warme beschätzte Stelle versetzt werden.

Die *Trachymene* erträgt nicht viele Kälte, liebt besonders Wärme, und ist sicher eines der allerschönsten Sommergewächse.

Kostblatt.

Karl Eduard Stolz,  
Graf August von Leeburgscher Rath-  
bereiter und Mitglied etc.

## Einige Vortheile bei der Kultur der Winterkrokus.

(Von H. Kahl.)

Damit man nicht nöthig hat, seine Winterkrokus auf Gerathwohl, ob sie gesät werden oder nicht, im Herbst einzusetzen, wird der Rath gegeben, ungefähr im August, wenn die Hauptzweige der Pflanzen stark genug sind, an einem oder dem andern Hauptzweige die äußerste Spitze wegzuneh-

in dem die Natur ihre Gaben verschwenderisch antheilt, kennt die ganze Größe, den Umfang ihrer wohlthätigen Spenden nicht. Vorbergebische, Pomeranzenhaine, welche die köstlichsten Gerüche verbreiten, Wälder und Hügel mit Weißkirschen und Fruchtbäumen besetzt, ziehen seine Aufmerksamkeit nicht auf sich; — sie sind für ihn ja nur ganz gewöhnliche Gegenstände. So ist der Mensch! Besändiges Wohlsein ermüdet ihn; er hat nur immer neue Wünsche, neues Verlangen. Verlust oder Entbehrung geben den Gegenständen ihren Werth, der Befehl macht nicht glücklich, aber das, was man erschint, zu besitzen, wäre es

auch nur für den Moment — das ist es, was glücklich macht. Deutschland hat rüchlich des Klimas unflätig große Vorzüge. Dieser gesegnete Erdbüch liegt auf der Erdkugel in einem gemäßigten Klima; unsere Mitterung hängt von den entfernten Gegenden ab, die auf der Kugel rechts oder links, oben oder unten uns umgeben. Die Winde bringen die Temperatur aus der Ferne zu uns. Sie sind die Fuhrleute, die die Haaren dort ausladen. Vom Nordpol, wo Eis und Schnee zu Bergen aufgetürmt ist, bringen sie Kälte, vom dem Orient die trockenen Ausdünstungen der Tartarey; vom Mittage die von der Sonne er-

men, weil im Herbst die ersten Blumen sich nicht an den Hauptzweigen, sondern an deren Nebenzweigen zeigen. Dadurch wird der Saft gehindert, in die in den Blattwinkeln hängenden Nebenzweige zu treten; diese treiben nun und zeigen ihre Knospen, was sonst erst im folgenden Frühling geschehen wäre.

So zwingt man die Pflanze, sich zu zeigen, zu einer Zeit, wo man sich noch bequem mit dem Umpflanzen nach dem Gessüßseyn richten kann.

Um die eben sich zeigende gefüllte Blüte von der einfachen zu unterscheiden, rath der Verfasser Messer und Auge, allenthalben bewaffnet, an. Der Anweisung, zwischen den Zähnen die harte Knospe zu zerdrücken und dadurch ihre Gestalt, oder Einfach- werden zu bestimmen, redet er das Wort nicht.

Ich bemerke, daß ich durch diese sogenannte Zerschneiderei über die künftige Fülle der Knospen schneller zu entscheiden im Stande bin, als durch die Untersuchung mit Aug' und Hand. Ueber solche Dinge streitet kein Weidnussilger.

Die zweite Hauptvorschrift betrifft das Umpflanzen, und damit bin ich auf's Bestimmteste einzusprechen:

Beim Umpflanzen der Lezjojen in Töpfe wird gar nicht auf einen anhängenden Erdballen gesehen, dessen Erde schon ausgefogen ist, wohl aber darauf, daß der Pflanze alle ihre Wurzeln, namentlich die starken, in ihrer ganzen Länge erhalten werden; weil sie die großen, einmal derselben beraubt, nie wieder bildet, leicht aber die kleinen. Sind nun die Wurzeln, ihrer ganzen Länge nach ausgehoben, zu lang, um gerade gelegt im Topfe Platz zu haben, so wird die Pflanze einigemal herumgedreht, ehe Erde darauf gebracht wird, dadurch legt sie sich spiralförmig und gewinnt dadurch auch in kleineren Töpfen den für sie nöthigen Raum.

Pflanzen, auf diese Weise versetzt, behalten ihr volles Wurzelvermögen, erhalten lauter kräftige, neue Erde, erholen sich vom Umpflanzen bald und wachsen kräftig fort, und geben im Frühjahr große kräftige Blumensträuße.

Nach dem Umpflanzen ist Schatten, aber nur in den ersten 4—6 Tagen, und vorzüglich tägliches Besprengen der Blätter mit Wasser höchst nöthig, wenn die Pflanzen sich schnell wieder erholen sollen.

(Aus dem Blumen-Gärtner 1831.)

## Mittel gegen die Maulwurfsgrille (Verre, gryllus gryllotalpa).

Dieses sehr schädliche Insekt richtet unter allen jungen Pflanzen viel Unheil an; eine von ihm angegriffene Pflanze erholt sich nie wieder, und seine Schädlichkeit ist so allgemein anerkannt, daß man im Sprichwort sagt: „Der Reiter, welcher eine Maulwurfsgrille erblickt, ist verpflichtet, abzuhauen, und sie zu tödten.“ Das Daseyn dieser verderblichen Insekten erkennt man an den umgestandnen Pflanzen, an ihren Gängen u. Das wirksamste Mittel dagegen ist folgendes: Nach einem Regen graben sie am liebsten frische Gänge in die Seitenwege; man öffnet sie mit einem Hölzchen, und folgt ihnen so lange, bis die Höhlung tief wird und gerade in die Erde geht. Jetzt schüttert man ungefährt einen Eßkel voll Wasser in die Höhle, läßt dann einige Tropfen gemeines Del hineinlaufen, und gießt wieder ein wenig Wasser nach. In Kurzem erscheint das Insekt, kriecht heraus, wird blau, und stirbt. Ein einziger Mensch kann mit einem Viertelpfund Del in einem großen Garten beinahe alle Maulwurfsgrillen in einigen Stunden vertilgen.

higten Lustheite, und vom Niedergange Substanzen des Meeres, die sich nicht selten in Regen verwandeln.

Welcher Abstand gegen Grönland; 64 Grad ist das Klima noch erträglich, aber weiter nördlich ist die Kälte sehr streng. Wenn der NO Wind weht, wird es so kalt, daß selbst harter Brantwein in den Häusern gefriert. Schon im August tritt der Winter ein und dauert bis im Mai. Alsdann kommt die Sonne wenig zum Vorschein, und vom 30. November bis zum 12. Januar ist sie gar nicht sichtbar. Dagegen scheinen der Mond, die Sterne und die Nordlichter so hell, daß man selbst die Nacht

ohne Licht arbeiten kann. Der Sommer ist kurz aber in manchen Gegenden sehr heiß. Regen sind nicht häufig, Gewitter sehr selten. — Wir könnten so fort noch mehrere Welt-Gegenden durchwandern; es würde nirgends schöner seyn, als im schönen lieben Deutschland! Und dieses Deutschland wird noch immer schöner werden durch Kultur und Veredelung des Bodens. Unsere Winter werden gelinder und kürzer werden, sobald nur noch mehrere kalte und finstere Winter durch landwirthschaft und Wälder in gesegnete Fluren werden umgewandelt seyn. Im Vergleich zu Julius Cäsar's Zeit und Besichtigung ist Deutschland schon jetzt ein Paradies!

# Nützliche Unterhaltungs-Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages-Begebenissen.

## Das Apfelbäumchen.

Ein nichtliches Apfelbäumchen stand einst in einem Garten, gerade am Wege, wo oft viele Menschen vorbeigingen. Es wuchs, grünte und blühte freundlich, und seine zarten Zweige strebten aufwärts.

Viele Vorübergehende hatten Freude an diesem Bäumchen, und ergösten sich oft an seinem süßen Duft, und an seiner lieblichen frischen Blüthe.

Einst aber ging ein loser Bube denselben Weg. Er erblickte das Bäumchen, doch es muthwillig bis zur Erde nieder, und band seine junge Krone an einem daneben stehenden Dornstrauche fest.

Das Bäumchen trug schweigend diese Schmach. Aber sich! indem es seinen Wipfel gezwungener Weise zur Erde neigte, wendeten sich die Zweige, und ihr Wuchs ging aufwärts.

Nach einiger Zeit kamen gefühlvolle Menschen an denselben Ort, sahen das schwächende Bäumchen, und banden es vom Strauche los. Da war zwar das Bäumchen wieder von den Banden frei, aber die Zweige standen abermals zu unter; doch sie wendeten sich wieder, und ihr Wuchs ging aufwärts.

Allmählig wuchs es so zum mittelmäßigen Baume heran, und trug oft viele schöne Früchte. Aber sich! diese ungewohnte Last und die tosenden Stürme nisteten es oft bis zur Erde nieder; doch sein edelster Theil, die Krone, wendete sich allzeit wieder, und ihr Wuchs ging aufwärts.

Endlich war es unter mancherlei Qualen zum mächtigen Baume erwachsen, es trotzte den tosenden Stürmen wie der zehrenden Frucht, und glaubte, hochgewachsen, nun von allen niederen Kränkungen frei zu seyn. Aber sich! plötzlich fuhr der gewaltige Blitz hernieder, und erschütterte drausend seinen himmelstehenden Wipfel.

Dünnmächtig hing nun zwar seine Krone am zerplitterten Wipfel, aber die übrigen Zweige des Stammes grünten, blühten, und ihr Wuchs ging abermals aufwärts.

Ungebulbiger! der du in deinem ganzen Leben von allem Unfalle frei seyn willst, lerne daraus: Niemand genießt vollkommenes, ungetrübtes Glück, der unter der Sonne waltet. Entsetztst du dich durch Zeit und Zufall allmählig den geringern, so folgen darauf bald größere.

Kleinmüthiger! Der du bei jedem Unfalle sogleich in dich selbst versenkt bist, lerne auch du, wohn du im Unglücke keine Bitterkeit wendest. Wende dieselben gen Himmel, und von dorthier wird Trost und Rettung kommen.

Von Rath.

## Der Blumenkranz.

Welche Blumen pflanz' ich  
Mir zum Maientränkelein?  
Bin ein armes Mädchenlein —  
Pflanz mir, Vater im Himmel!

Dich, du rothe Rose?  
Ach, du stichst mich, schärfstes Kind!  
Sieh! da steigt sie hin im Wind —  
Pflanz mir, Vater im Himmel!

Dich, du weiße Lilie?  
Schönes Bild der stillen Huld?  
Wär' ich also weiß von Schult?  
Pflanz mir, Vater im Himmel!

Tausend Rosen d'schönen,  
Einfach steht so fromm dich um?  
Doch! dir doch das Köpfchen um.  
Pflanz mir, Vater im Himmel!

Sieh! da stehn Rosenallen —  
Frühlingsblümlein groß und klein,  
Alle müßt ihr mit hinein.  
Pflanz mir, Vater im Himmel!

Blüht du auch dabei seyn,  
Welchen, parter noch als Ikon?  
Wär' ich solche holde Frau!  
Pflanz mir, Vater im Himmel!

Du auch, grüne Wirtel?  
Alles steht sich freundlich an.  
Kriegst' ich doch 'nen seinen Mann!  
Pflanz mir, Vater im Himmel!

Kommt ihr so von selber,  
Ihr Cypressen! Trauerkraut?  
Kreuzente, ich stand Braut,  
Pflanz mir, Vater im Himmel!

Schöne Blümlein pflanz' ich,  
Aber eins ich nirgend find',  
Gute mir die Kugeln blinz.  
Pflanz mir, Vater im Himmel!

Schöne Blümlein pflanz' ich,  
Ach! wo mag Treuliebe seyn!  
Euch's umfengt in Feld und Palast.  
Pflanz mir, Vater im Himmel!

Schöne Blümlein pflanz' du,  
Aber die Treuliebe blüht  
Nur im lebenden Gemüth.  
Pflanz ihr, Vater im Himmel!

G. W. Krenb.

In Commission bei Fr. Puket in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.  
Der annäherliche Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. B. mit Couvert — portofrei.

## Dr. Fischers Beantwortung

der in dieser Gartenzeitung vom 2. November 1832 No. 44 Seite 349 zu Groß-Glogau aufgestellten Frage: Ueber die Errichtung des besten Feig- und Sparfens zur Erwärmung der Wohnungen und Treibhäuser.

Die Beantwortung dieser Frage ist höchst wichtig und gemeinnützig, vorzüglich weil, wegen Verminderung der Wälder, dann wegen vermehrter Bevölkerung, und aus vergrößerter Weichlichkeit und aus Kuru das Holz immer weniger, folglich theurer werden muß, wobei zugleich die Verarmung vermehrt, und das Ertragniß der Wälder durch die Entziehung des Laubes und Schattens, daher durch Verminderung der Düngung und Fruchtigkeit sehr verkleinert wird. Es ist also die Errichtung neuer Fesen zur Ersparung an Holz und zur Vermehrung der Wärme sehr nothwendig, besonders weil die in den neuern Zeiten errichteten Sparfens den Zweck nicht erfüllen; denn sie erhalten nicht lange die Wärme, verbreiten dieselbe nicht schnell, leiten sie nicht gehörig in die Umgebung des Fens ab, der Zug der Wärme, des Rauches und der erwärmten Luft durch die Kanäle und Zirkulirbhren ist zu geschwind, der größte Theil der entbundenen Wärme entfliehet daher durch den Rauchfang, und die häufig verursachten Rauch, Dämpfe und Dünste sind der Gesundheit sehr schädlich.

Ich habe schon in dieser Gartenzeitung vom 2. August 1830 No. 34, Seite 285, in einem eigenen, mit einer Abbildung versehenen Aufsatze die Ursachen der Schädlichkeit der gegenwärtigen Fesen umständlich dargestellt, daher ich mich jetzt darauf, als Einleitung zur jetzigen Fortsetzung, oder Abhandlung, mit der Bitte beziehe, damit vorläufig jener Aufsatz durchgelesen werde, um hier Wiederholungen ersparen zu können. Die Erfahrung bestätigt, und ich habe in jenem Aufsatze vom 25. August 1830 umständlich dargestellt, daß bei allen gegenwärtigen Fesen neun Theile der aus dem Holze und Feuer entbundenen Wärme mit der Luft durch die Kanäle und Rauchfänge entfliehen, folglich ganz verloren sind, und daß nur der zehnte Theil der entwickelten Wärme um das Feuer sich in den Fesen und dessen Umgebung verbreitet. Es besteht daher ein außerordentlich großer Verlust an Wärme, und vorzüglich aus der Ursache, weil man die Natur und die Geseze des Feuers, der Wärme und der Luft bei Errichtung der Fesen nicht berücksichtigt.

Die aus gebranntem Thpferlehm, bestehend aus Thon und Sand, und von Augen mit einer Glazur überzogenen, bereiteten Kacheln, sind zur Errichtung der Fesen ganz unbrauchbar und schädlich; denn sie leiten weder die Wärme schnell ab, oder durch, noch erhalten sie dieselbe lange in sich, ihrer Seitenkanten

## Nachrichten aus Frauendorf.

Eingegangene Beiträge zur Herstellung der nöthigen Gebäude in Frauendorf.

(Nach der Reihenfolge, wie sie eintreffen.)

- 550) Ihre Excellenz, die hochgeborene Frau Josephine verwitwete Gräfin Eszterházy, geborne Gräfin Csáky v. Keresztsek und Adorian, Etenkreuz-Ordens, Dame zu Sarossd in Ungarn sandte . . 25 fl. — fr.

- 551) Herr Michael von Horhy, mehrerer k. k. Komitate Gerichts-, Tafel-Beisizer, ordentliches Mitglied der k. k. Landwirtschafts-Gesellschaft in Wien, und Güter-Direktor Sr. Excellenz des Herrn Grafen J. N. Eszterhazy, zu Euzlweißenburg in Ungarn 10 fl. — fr. mit dem Motto:

ten wegen kann das Feuer nicht unmittelbar fest an ihnen brennen, und überhaupt sind die erdenen Rachen nicht dauerhaft, weil sie bald von der Hitze, oder vom Stossen Sprünge erhalten. Auch ist die Form der gewöhnlichen Rachenstücken ganz schlecht; denn im Ofen befindet sich über dem Feuer ein hoher, ausgebehneter und bloß mit Luft gefüllter Raum, diese Luft, als ein sehr schlechter Wärmeleiter, wird schnell vom Feuer ausgebehneter, sehr verdünnt und erleichtert, daher von der unten durch die Ofenlöcher einströmenden kältern, dichtern und schwereren Luft, aus dem Ofen schon früher getrieben, bevor sich dessen obere Theile erwärmen konnten. Die mit der Luft verbundene Wärme kann sich also gar nicht durch einen Leiter ihrer Umgebung mittheilen, sondern sie muß durch das Ofenloch sogleich in den Rauchfang entweichen, als das Gleichgewicht der Luft gestört ist, was so lange fort dauert, als Wärme entbunden wird. Ferner haben die Rachenstücken unter dem Feuer keinen Aufzug durch das selbe; es kann daher zu seiner Nahrung keinen Sauerstoff der atmosphärischen Luft erhalten und zerlegen, sondern bloß den wenigen, der durch das Ofenloch nach der Höhe hin in das Feuer gelangt. Die alten großen Ofen der Vorzeit geben vorzüglich den Beweis von jenen sehr bedeutenden großen Fehlern; denn ihre Heizung forderte eine ungeheure Menge an Holz, aber dennoch wurden kaum die Rachen erhitzt, und beinahe die ganze entbundene Wärme ging mit der erwärmten Luft durch den Rauchfang in die Höhe verloren. Die in den neuern Zeiten eingeführten kleineren Rachenstücke haben jene Nachtheile im geringeren Grade, aber auch die mit Eisenkugeln versehenen Ofen, damit darin die heiße Luft mit dem Rauche einen längeren Weg durchziehen muß, leisten nicht die gebührenden Dienste,

weil die Wärme nicht an einem Orte gesammelt wird, sondern schnell die Rauchkanäle durchzieht, und weil dieselben aus keiner Materie bestehen, welche als ein guter Wärmeleiter die Wärme schnell anzieht, durchläßt und in die kältere Umgebung verbreitet. Die gelobten guten Eigenschaften der in den kalten nördlichen und östlichen Ländern Europas, vorzüglich in Norwegen, Schweden und Rußland befindlichen Ofen besitzen eigentlich auch jene Nachtheile, welche sich besonders bei uns in unserm feuchten, windigen, veränderlichen und nasskalten Klima sehr bedeutend darstellen würden, was aber in jenen nördlichen Ländern nicht, oder viel weniger der Fall ist, weil daselbst die Wohnungen gegen die Kälte mehr geschützt, kleiner, niedriger, und häufig aus Holz gebaut sind, auch während des Winters eine Windpille, heitere, trockene Witterung mit reiner Luft und dichtem Schnee bestreht, welche beide als schlechte Wärmeleiter die Wärme in den menschlichen Körpern und Wohnungen erhalten, und mehr entbinden. Ferner leisten jene Ofen vorzüglich auch deswegen gute Dienste, weil die nach Erloschung des Feuers zurückbleibenden vielen glühenden Kohlen sogleich luftdicht in den Ofen verschlossen werden, folglich in demselben die aus ihnen entbundene Wärme auch darin bleibt.

Bei einem brennenden Feuer befindet sich der größte Theil der Hitze in den Spitzen der Flamme; es müssen daher diese Flammenspitzen unmittelbar einen guten Wärmeleiter berühren, damit derselbe schnell die Wärme aufnimmt und weiter verbreitet; denn sonst wird bloß die Luft erhitzt, und muß so als leichter durch den Rauchfang entweichen. Die Spitzen der Flamme sollen also eine dünne, aber breite Platte aus reinem Metalle berühren, und diese

Non est vivere sed valere vita.

Marial.

552) Herr Karl Fischer, Oberbeamter zu Storkera in Niederösterreich . . 4 fl. — kr.

553) Herr Nicar Himberger von Walschee 2 fl. — kr.

mit dem Motto:

Auch ein Kalkstein aus Tyrol!

554) Herr Johann Leysser, gräflich Waldsteinisch und Wartenbergischer Gärtner zu Dür im Leitmeritzer Kreise Böhmens 2 fl. 2 kr. mit dem Motto:

Auf eine Glasheide für Frauenborst Pflanzenhäuser, damit sich auch ein kleines fremdes Flora-Kind durch den harten Winter schützen kann.

Platte theilet erst die Wärme der Wohnung, oder dem Treibhause mit.

Ferner darf die unter der metallenen Platte durch das Feuer erwärmte Luft nicht mit der Wärme sogleich durch einen Kanal oder Rauchfang in das Freie abziehen, und so entweichend verloren gehen, sondern Wärme, Rauch und die verdünnte Luft müssen, wie ich schon in meiner Abhandlung vom 23. August 1830 darstellte, in einem Wärmesammler vorläufig gesammelt, und durch Abgabe ihrer Wärme mehr abgelählet werden, bevor die Zugluft durch den Rauchfang entweichen kann. Nach dem Natur-Gesetze befindet sich die am Meisten erwärmte Luft als die leichteste und ausgebreitetste in dem obersten Raume des Wärmesammlers, folglich muß derselbe auch oben mit einer die Wärme gut ableitenden metallenen Platte bedekt seyn. Je mehrere Wärmesammler abgesondert bestehen, um so größer ist die oben durch die Wärmeleiter mitgetheilte Wärme. Der Heizofen muß durch zwei unter seiner metallenen Platte befindliche Oeffnungen, Kanäle oder Röhrer mit dem unteren Theile des Wärmesammlers in Verbindung stehen, und wenn sich mehrere Wärmesammler neben einander befinden, so sind sie oben luftdicht von einander abgesondert und nur unten durch Oeffnungen, einer mit dem andern, in Verbindung, damit nicht die obersten am Meisten erhitzten Luftschichten, sondern nur die untersten, weniger erhitzten in den zweiten Wärmesammler abströmen können. Aus dem letzten Wärmesammler geht dann von dessen unterm Ranne aus die schon mehr abgelählete Luft mit ihrem Rauche durch einen Kanal in den Rauchfang.

Dieser Rauchabzugskanal und der Rauchfang dürfen sich nicht mit ihren Oeffnungen über dem Einheizloche, und über dem Küchenloche, oder Luftzuge-

Loche befinden; denn dadurch würden oft umgekehrte Luftzüge mit Rauch entstehen, weil die im Rauchfang befindliche Luft zurückgedrängt werden und durch das Küchenloch herauskommen könnte. Um dieses zu vermeiden, muß der Rauchabzugskanal aus dem Wärmesammler bis ziemlich weit in den Rauchfang hindurch sich erstrecken, und unter diesem Kanale soll der Rauchfang luftdicht durch eine Mauer, oder einen Verschlag geschlossen seyn, so daß keine Luft aus dem Rauchfange von Außen in das Küchenloch gelangen kann. — Das Feuer unter der metallenen Platte muß auf einem Rost über dem Küchenloche sich befinden, damit durch daselbe ein Luftzug bestände, der das Feuer nährt und den Rauch in den Rauchfang treiben kann, zu welchem Zwecke das Einheizloch luftdicht geschlossen und das Küchenloch offen seyn soll.

Die Seitenwände des Ofens sollten zwar auch aus einem die Wärme gut leitenden Metalle bestehen; allein dieses wäre kostspielig und überflüssig; denn die mit der Wärme verbundene Luft, so wie die Feuers-Flamme steigen gerade aufwärts, die nach den Seiten hin strahlende Wärme ist, besonders bei einem Luftzuge, nur unbedeutend, und die Bedeckungen des Heizofens und der Wärmesammler mit einer metallenen Platte gewähren eine schnell eintretende und lange anhaltende Wärme, so daß es überflüssig wäre, auch die Seitenwände des Ofens aus wärmeleitendem kostspieligen Metalle zu errichten. Es sind aber hiezu auch weder die gewöhnlichen Ofenschächeln, noch die Mauerziegel zu gebrauchen, weil die ersteren auch kostspielig, wenig dauerhaft sind, die Wärme nur erst später annehmen, schlecht weiter ableiten, und dieselbe bald wieder verlieren, dann weil die letzteren, nemlich die gewöhnlichen Mauerziegel, die Wärme noch später aufnehmen;

555) Herr Joseph Wülfel, Kaufmann zu Wäns in Nieder-Ungarn (zum 2. Mal) 6 fl. — kr.

556) Herr Joseph von Rietl, königlicher Ober-Dreyßiger zu Agram in Croatien, und Reichs-Rath, Assessor des k. k. Agramer Komitats . . . . . 4 fl. — kr.

mit dem Motto:

Wein Beitrag zum Geshausbau!

557) Herr Ph. Julius Friedrich Walther, Hypothekenschatzmeister zu Prüm in Rheinpreußen 2 fl. — kr.

558) Herr Christ. Adolph Buchle, Dr. der Philosophie, Inspektor des zoologischen Kabinetes der Friedrich's Universitäts zu Halle an der Saale 1 fl. 42 kr.

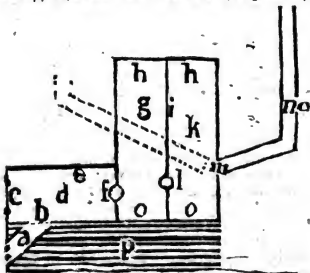
mit dem Motto:

(20\*)

die Seitenwände müssen daher aus Hohlziegeln, oder schwammartigen Ziegeln bestehen, die in sich viele Hohlungen mit Luft enthalten, welche eine Art von Kanäle bilden, indem die darin befindliche Luft, wenn sie durch Mittheilung erhitzt ist, immer wieder von der weniger warmen und mehr dichten Luft in die Wärmeammer gedruckt und so abgegeben wird.

Diese hohlen, oder schwammartigen Ziegeln werden auf folgende Art verfertigt. Nämlich der aus Thon und Sand bereitete Lehm wird in die gewöhnlichen, einen Fuß langen, sechs Zoll breiten und drei Zoll hohen Ziegelformen gedruckt, und dann mit einem Deckel eingedrückt, der in seiner Mitte nach unten hin einen acht Zoll langen, vier Zoll breiten, und zwei Zoll hohen Vorsprung hat, so daß diese in die Lehmziegel gedruckte Hohlung eine solche Ausdehnung hat, worauf dieser hohle Ziegel stark gebrannt wird. Die porösen, oder schwammartigen Ziegel bereitet man auf folgende Art: Man nimmt einen Haufen guten zähen Thpferlehm und einen

gleich großen Haufen von fein zerstoßenen Stein-Kohlen, oder von Asche, Ledererlöse, oder von klein geschnittenem Stroh, Zweigen, oder von Blättern, oder von Sägespänen, oder von andern verbrennbaren Gegenständen, und mischt dieselben sehr stark und gleichartig mit dem durchgeweihten Thpfer-Thone, der dann in die Ziegelformen gedruckt, und stark gebrannt wird. In dem Feuer verbrennen die beigemischten verbrennbaren Gegenstände, wodurch sehr viele kleine Hohlungen in den Ziegeln entstehen, so daß dieselben um die Hälfte leichter, einem Schwamme ähnlich, viel fester sind, und die Wärme in sich sehr lange erhalten. Je größer die Menge der beigemischten verbrennbaren Stoffe ist, und wenn doch die Ziegeln keine Luft durchlassen, um so besser sind dieselben. Auch wäre es überflüssig, die gewöhnliche Größe der Ziegeln beizubehalten; denn die Wände des Ofens können auch aus statt sechs Zoll nur drei Zoll dick seyn. — Die Form und Einrichtung des Ofens ist folgende:



O Theurer! nimm mit Liebe dieses kleine Opfer an,  
Weil ich Dir jetzt nichts Bessers geben kann.

- 559) Herr Dr. E. W. Zipsier, Professor, Ritter,  
Gerichtsstafelbesitzer zu Neusohl 4 fl. 48 kr.  
mit dem Motto:

Et voluisse, sat est.

- 560) Herr Franz Agnelli, Magister der Pharmazie zu Szolnok im Hefeser Komrate Ungarns . . . . . 2 fl. 25 kr.

mit dem Motto:

Hät' ich Mittel zu vergeben,  
Für dich, Ort der Industrie;  
Hingugeben mehr als jezo  
Glaub' mir, wäre mein Bestreben. —  
Dieses Scherlein nehme gütig  
Braunbachs edler Schöpfer an.

- 561) Herr Johann Goppold, gräf. Waldbesitzer  
Steinischer Wirthschafts- & Sekretär in Prag  
3 fl. 15 kr.

a) Das Aschenloch, oder Luftzugloch unter dem Rost und Einheizloche. Dieses Aschenloch bleibt, des Luftzuges wegen, von unten hinauf immer offen, und wird nur dann luftdicht mit seinem Thürlein geschlossen, wenn das Feuer ausging und bloß die glühenden Kohlen zurückbleiben, um die Wärme im Ofen lange erhalten zu können.

b) Der Rost, auf dem das Feuer im Heizofen brennet. Der Rost besteht aus kurzen eisernen Stangen, die nahe beisammen an einander liegen, und zwischen denen die Luft herauf unten in das Feuer hingehen kann. Es ist hinlänglich, wenn der Rost gegen sechs Zoll Länge und eben so viel Breite hat.

c) Das Einheizloch sammt seinem Thürlein, welches während des Feuers fest zu verschließen ist, damit nur der Luftzug allein durch das Aschenloch und den Rost von unten hinaus bestehe.

d) Der Heiz- oder Feuerofen, einen Fuß hoch, und zwei Fuß breit und lang.

e) Die obere Bedekung des Feuerofens mit einer dünnen Platte aus Eisen.

f) Zwei Röhren, jedes Loch drei Zoll hoch und breit, durch die Wand, oder Mauer, aus der Mitte des Feuerofens in den ersten Wärmesammler g. Ein Zugloch ist von dem andern über sechs Zoll weit entfernt, damit die Feuerflamme sich in zwei Theile vertheilt, weiter nach den Seiten hin zum Wärmesammler verbreiten kann, und damit die erwärmte Luft tiefer unten ausströmen muß, wodurch der Feuerofen selbst schon oben an seiner Decke unter der Metallplatte zum Theil ein Wärmesammler ist.

g) Der erste Wärmesammler, drei Fuß hoch, zwei Fuß lang, und einen Fuß breit. Er erhält Rauch und Wärme unten aus dem Feuerofen durch die beiden Zuglöcher f. In dem Wärmesammler

g steigt die Hitze mit der erwärmten Luft als leichter in die Höhe, bleibt daselbst und theilet sich der ihn bedeckenden metallenen Platte h mit.

h) Die metallene Platte aus dünnem Gußeisen als Wärmeleiter, welche oben beide Wärmesammler bedeckt, und zwei Fuß lang und zwei Fuß breit ist. Diese eiserne, oder kupferne Platte wird, wie die Platte e des Feuerofens, auf die Wände des Ofens gelegt und an ihren Seiten mit Thon luftdicht verschmiert.

i) Die aus Hohlziegeln, oder schwammartigen Ziegeln aufgemauerte und drei, oder mehr Zoll dicke Wand, welche den Wärmesammler g vom zweiten Wärmesammler k trennt.

k) Der zweite Wärmesammler, so groß und so eingerichtet, wie der erste Wärmesammler g. Er empfängt aus demselben unten durch die beiden Röhren l Luft, Rauch und Hitze. Dieselben, als leichter, steigen bis zur Platte h auf, theilen derselben die Wärme mit, und die schon kälter, folglich schwerer und dichter gewordene Luft- und Rauchtheile strömen unten durch die Oeffnung m in die Rauchröhre, und daraus in den Rauchfang.

l) Die beiden Zuglöcher, damit aus dem ersten Wärmesammler in den zweiten Luft, Rauch und Wärme gelangen können. Sie sind so beschaffen, wie die Zuglöcher f aus dem Feuerofen, und bestanden sich um ein wenig höher als dieselben.

m) Die Rauchröhre aus dem zweiten Wärmesammler; durch sie ziehen die schon mehr abgekühlte Luft und der Rauch in den Rauchfang.

n) Eine eiserne Klappe in der Rauchröhre m, womit diese Röhre dann geschlossen wird, wann das Feuer schon ausgebrannt ist, und sie dient, um die Wärme im Ofen zurückhalten zu können, wozu

562) Herr Wenz. Ritter von Schildenfeld, k. k. Hauptmann zu Laybach in Styrien 6 fl. — fr. mit dem Motto:  
Zur Herstellung der nöthigen Gebäude in Graudorf.

563) Herr Stelzhammer, Schullehrer zu St. Martin im obern Mühlkreise 1 fl. 12 kr. mit dem Motto:  
Gloria, deo solvitur, per Gabe!

564) Herr Franz Langcker, Pfarrer, Mitglied des pomologischen Vereins zu Prag, in Luschitz in Böhmen . . . 2 fl. 15 kr. mit dem Motto:  
Deus providet.

565) Herr R. . . l. . . . 3 fl. 15 kr. mit dem Motto:  
Ut desint vires, tamen est laudanda voluntas.

zugleich die Thürlein des Aschenloches a und des Einzelloches c geschlossen werden müssen.

o) Die unteren Theile der beiden Wärmesammler g k, in welche sich zu deren Reinigung von Ruß, Asche und Staub, durch die Wand zwei vermauerte Kächer befinden können, die zur Zeit der Reinigung geöffnet, und dann wieder vermauert werden.

p) Der Untersatz des Ofens aus hohlen Ziegeln. Je mehrere Wärmesammler bestehen, je größer und höher dieselben, und je tiefer die Zuglöcher sind, um so mehr bleibt Wärme zurück, dieselbe wird häufiger oben den metallenen Platten mitgetheilt, und der Rauch geht von unten aus dem letzten Wärmesammler schon kälter in den Rauchfang, jedoch zur Erhaltung des Luftzuges immer noch so, daß seine Luft wärmer, folglich leichter und ausgedehnter ist, als jene Luft, welche unten durch das Aschenloch a in das Feuer strömt. Es können daher die Zuglöcher aus dem Feuerofen in den Wärmesammler, dann aus einem Wärmesammler in den andern, und aus dem letzten derselben in den Rauchfang so niedrig als möglich, jedoch nicht niedriger als der Ruß h liegt, angebracht werden.

Gener Ofen, der nur vier Fuß hoch, auch eben so viel breit und lang ist, kann in verschiedene, schöne, verzierte Formen gebracht, im Zimmer, oder Treibhause stehen, von darin aus einheizt werden, und die Rauchröhre geht durch die Mauer in den Rauchfang.

Will man außerhals des Zimmers einheizen, so befinden sich das Einzelloch c und das Aschenloch a in der Mauer des Zimmers außer demselben, so daß schon die Platte e des Feuerofens im Zimmer ist. Die Rauchröhre geht dann, geschlossen durch den ersten Wärmesammler, aus dem untern Theile des zweiten oder letzten Wärmesammlers in den auf-

serhalb des Zimmers befindlichen Rauchfang, jedoch muß derselbe vom Einheizen und Aschenloche abgesondert seyn, damit nicht in diese Kächer die Luft aus dem Rauchfange herabströmen, und so einen Rauch oder entgegengeetzten Lustzug verursachen kann, denn die durch das Aschenloch und den Ruß herausdringende Luft soll gehörig mit Sauerstoff versehen, auch reiner, kälter, dichter und schwerer seyn, als die aus der Rauchröhre entziehende und so als leichter vom Druck der Atmosphäre nach oben hin weggedruckte wärmere Luft.

Will man jenen Ofen zugleich zum Kochen der Speisen gebrauchen, so ist zu unterscheiden, ob dieses Kochen zum Nachtheil der Gesundheit im Zimmer, oder ob es außerhals desselben geschehen und zugleich dieses Zimmer erwärmt werden soll. Im ersten Falle befindet sich jener ganze Ofen frei im Zimmer, wie oben anschaulich dargestellt ist, und die unten breiteren Theile werden auf die eiserne Platte e des Feuerofens gestellt. Sind die Wände des Feuerofens erdhet und oben geschlossen, so ist über demselben eine Waiströhre bestehen, die auch zum Kochen dienet. Soll aber das Kochen zur Vermeidung der schädlichen, warmen und bald wasserkalten Dünste außer dem Zimmer geschehen, und zugleich daselbe erwärmt werden, so befindet sich der Feuerofen sammt seinem Einzelloche, Aschenloche und seiner metallenen Platte außerhals der Mauer des Zimmers, und in demselben sind die Wärmesammler, in welche Wärme und Rauch durch zwei Kächer in der Mauer aus dem Feuerofen in den ersten Wärmesammler strömen, worauf sie aus dem letzten Wärmesammler in einer dicht geschlossenen Röhre sich nach Außen hin entfernen.

Gener Ofen mit seinen Wärmesammlern erfüllt also alle Bedingungen, nemlich der größten Erspar-

- 566) Herr Ernst Heeger, Naturforscher und Mitglied mehrerer wissenschaftlichen Gesellschaften, zu Wien. Vorstadt Rodau, Nr. 30 6 fl. — fr.

mit dem Motto:

Als kleine Beitrag zur Verbesserung und Erweiterung des Frauenbörse Instituts.

- 567) J. P. Peer, Stadtpotheker zu Witten in Tyrol . . . . . 2 fl. 32 fr.

mit dem Motto:

Zum Bau des Glockhauses.

- 568) Herr Joseph Halla, Kaufmann zu Prag in Böhmen . . . . . 7 fl. — fr.

mit dem Motto:

Zur Herstellung der erforderlichen Baulichkeiten.

- 569) Herr Franz Auer, Landarzt zu Casseln, wohnhaft zu Hefgasteln . . . 2 fl. 24 fr.

niz an Holz, dann der häufigsten Entbindung und Mittheilung der Wärme; denn dieselbe kann nicht wie in den jezigen Sparfen, Zirkulationsöfen und schwedischen Defen durch die Rauchröhre oder durch den Rauchfang schnell entfliehen, sondern sie bleibt in den Wärmesammern zurück, steigt darin nach aufwärts hin, erhält sich daselbst, und theilt sich durch die wärmeleitenden Platten sehr leicht in deren Umgebung fort. Dadurch sind also, in Beziehung auf unsere gewöhnlichen Kachelöfen oder aus Eisen gegossenen Defen, sechs Theile Holz erspart; denn in diesen Defen theilen ihren Umgebungen sechs Klafter Holz so viel Wärme mit, als in jenem neuen Ofen mit seinen Wärmesammern kaum Eine Klafter Holz. Es wäre gefehlt, wenn man glauben würde, daß bei unsern eisernen Defen eine Verlängerung deren eiserner oder blecherner Rauchröhren eine Art Wärmesammler bilden würde, denn eine solche Verlängerung oder Herableitung der Rauchröhre erwärmt zwar dieselbe und ihre Umgebung, jedoch nur wenig, weil in der Röhre selbst Wärme, Luft und Rauch um so schneller weiter fort strömen, je mehr sie erhitzt sind. Es wird also keine Wärme in den Röhren oder Kanälen zurückgehalten, sondern sie am so schneller in den Rauchfang verbreitet, wie auch bei den schwedischen Zirkuliröfen zu bemerken ist.

Will man mit jenem Ofen zur großen Ersparung an Holz ein Pflanzen-Treibhaus gleichartig erwärmen, so wird der Ofen in die Mitte des Treibhauses in eine Vertiefung oder Grube gestellt, die vier Fuß breit, sechs Fuß lang und vier Fuß tief ist. Aus dem untern Theile des zweiten oder letzten Wärmesammlers gehen zwei Rauchröhren durch die Mitte der Länge des Treibhauses an dessen Fußboden bis nach Außen in das Freie hin. Die Grube

mit ihrem Ofen kann nach der Fläche des Fußbodens mit einem eisernen oder hölzernen Gitter überdeckt werden.

Soll jener Ofen zur Heizung mit erwärmer Luft dienen, so wird er in dem zu heizenden Gemache von allen Seiten und oben mit einer sechs Zoll dicken Mauer aus Hohlziegeln luftdicht umgeben, so daß diese Mauer nur einen Zoll weit von den Seitenwänden und den obern Platten des Ofens entfernt ist, daher der Ofen in dieser gemauerten Hohlung ganz frei steht. Aus dieser gemauerten Hohlung gehen durch die Mauer zwei Oeffnungen, die obere, das Wärmeloch, ist drei Zoll lang und breit; die untere, das Kältezugloch, aber nur zwei Zoll lang und breit; beide Oeffnungen können mit Schieber luftdicht geschlossen oder verkleinert werden. Zwischen der innern Fläche der Mauer und dem Ofen wird die daselbst befindliche Luft durch die große Hitze aus dem sehr nahen Ofen schnell und stark erwärmt, ausgedehnt und leichter, daher deswegen von der unten durch das Kältezugloch einströmenden kalten, dichten und schweren Luft, und mittelst des atmosphärischen Druckes überhaupt, oben durch das Wärmeloch in das zu heizende Gemach gedrückt. Es können sich beide Zuglöcher in dem nemlichen Gemache befinden, nemlich das Wärmeloch, an der Seite der Mauer kaum zwei Fuß über dem Fußboden; das Kältezugloch aber unten fest an, oder unter dem Fußboden; jedoch ist es viel besser, wenn an das Kältezugloch eine luftdichte Röhre befestigt wird, die herabgehet, und deren untere trichterförmige Oeffnung sich in einem Keller, Brunnen oder außerhalb des Gebäudes befindet, damit eine erfrischende Luft in den Ofen kommt, und so durch den äußeren Luftdruck die Zirkulation befördert ist. Die gegenwärtig in vielen

mit dem Motto:

Einen Stein  
Nach aus Gastein.

Meine Nahrung, — meinen Dank für diese Fortdauer wohlwollender Unterstützung zur Erreichung des, über meine Kräfte gehenden Zweckes: in Frauendorf die nöthigen Gebäude bezuziehen, kann ich mit Worten nicht ausdrücken.

Jahre sind vorübergegangen, und meine ganze Thätigkeit war auf systematische Aufführung der, für die Mit-

glieder des Vereins und andere Freunde des Gärtnereis nöthigen Vegetabilien gerichtet. Die Stunden der Nacht waren der Feder, die des Tages der persönlichen Leitung der äußern Arbeiten gewidmet. Viel ist geschehen, viel noch zu thun. Die Mutter Erde ruhet mit dem ihr übergebenen Samenornen dankbar! —

Näher und näher rückt nun die Zeit, der auch die nöthigen Gebäude entstehen sollen. Ihre Fundamente ruhen auf fremder Beihilfe; ihre Herstellung ist ein Akt christlicher Brudertiebe, gleich der Stiftung des hiesigen Waisenhauses durch August Hermann Franke.

Schauspielsbühnen, Vorhäusern, Sälen und Treibhäusern befindlichen Heizöfen mit erwärmter Luft sind ganz fehlerhaft angelegt; denn da die innerhalb der Mauer bestehenden Öfen wie die jetzigen gewöhnlichen Zimmeröfen beschaffen sind, und geheizt werden, so geht auch die größte Menge an Wärme durch den Rauchfang verloren, und es ist daher sehr viel Holz zur Erwärmung notwendig, welches erspart wird, wenn der eingeschlossene Ofen auf jene oben abgezeichnete Art errichtet, und mit zwei oder mehreren Wärmesammlern versehen wurde.

Schon im Jahre 1816 erfind ich durch folgende Veranlassung die Wärmesammler: Ich hatte nemlich einen gewöhnlichen großen Kachelofen, der mit viel Holz und Feuer doch sehr wenig Wärme dem Zimmer gab, weil sie aus dem Ofen- und Rauchloche entfloß. Ich ließ daher in das Zimmer neben den Kachelofen einen kleinen und niedrigen eisernen Blechofen stellen, und leitete dessen Rauchkchre unten in jenen Kachelofen, wobei zugleich dessen äußeres Ofen- und Rauchloch bis auf einen für den Luft- und Rauchzug offen gelassenen Raum von vier Zoll Breite und Länge vermauert wurde. Man zeigte sich eine auffallende Wirkung, denn das Feuer im eisernen Blech- oder Heizofen erwärmte den Kachelofen, als Wärmesammler, früher, viel stärker und anhaltender, als den Heizofen selbst, weil die darin entbundene Wärme in den Kachelofen strömte, daselbst ruhig bleiben, und so der Umgebung sich mittheilen konnte. Später wurde zur Wärmesammlung anstatt des Kachelofens ein großer eiserner Blechofen gebraucht, und der Erfolg hiervon war sehr vergößert, weil das Eisen ein viel besserer Wärmeleiter ist, als die erdnen Kacheln. Diese Wärmesammler errichtete man aus eigener Ueberzeugung und auf meine Veranlassung an vielen Orten mit dem besten Erfolge, daher ist sie auch durch diese Gartenzeitung vom 23. August 1830 bekannt made, und nun, bestätigt durch weitere Erfahrungen, umständlicher beschrieb.

Die künftige Zeit wird zeigen, daß von den Wärmesammlern auch in den Schmelz- und Ziegelsöfen, dann in den Bierbrauereien und Brannts-

weinbrennereien der vortheilhafteste Gebrauch mit großer Ersparung an Holz, dann Vergrößerung und Dauer der Wärme wird gemacht werden können, denn die Metalle werden nicht geschmolzen und die Lehmziegel nicht verfeinert durch die Feuerflammen und deren Licht, sondern durch die aus dem Feuer entbundene große Glühhitze, die daher nicht mit der verdünnten Luft über dem Feuer schnell aus dem Ofen in den Rauchfang entziehen darf, sondern im Ofen zurückgehalten, folglich derselbe zu einem Wärmesammler eingerichtet werden muß.

Von den geehrten Mitgliedern dieser gemeinnützigen Gartenbau-Gesellschaft ist zu erwarten, daß sie zu ihrer eigenen Ueberzeugung und zur weiteren Empfehlung jene Öfen mit ihren Wärmesammlern zweckmäßig errichten und gebrauchen werden. Der gänstige Erfolg, sowohl für den großen Vortheil des Allgemeinen, als auch des Einzelnen, ist auffallend, wenn mit jenen Öfen aus sechs Klafter Holz so viel Wärme benützt werden kann, als jetzt mit den gewöhnlichen Öfen aus sechs und dreißig Klafter Holz. Die Noth war immer die beste Lehrmeisterin und sie führte zur Kultur und Ersparung, sie wird daher auch die Anwendung des Grundfazes begünstigen, aus dem Verbrauch der geringsten Menge an Holz die möglichst größte Wärme dauerhaft genießen zu können.

Kornsburg.

Dr. Jos. B. Fischer.

## Punica, Granatbaum.

Obwohl diese meistens zu den Treibhausgewächsen gehören, so kann man sie doch auch im Zimmer in Kästen, die einen Fuß breit und tief sind, schon bis zu einer ansehnlichen Größe ziehen. Auch ist der weiße Granatbaum an und für sich kleiner, aber auch empfindlicher und weniger schön als der gemeine mit rothen Blüten. Dieser letztere verlangt gute Gartenerde, der weiße aber mit mehr Heideerde vermischt und Feuchtigkeite. Sie werden gepreßt und öfukler, und vermehren sich durch Wurzelprossen, Ableger und Stecklinge.

In Commission bei Fr. Pustet in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an. Der gangjährige Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. W. mit Couvert — portofrei.

**Inhalt:** Fortsetzung neuer Mitglieder. — Ueber die Kunst, Pflanzen zur Aufbewahrung für Herbarien zu trocknen. — Ursprung der englischen Gärten; und Uebergang derselben auf den europäischen Continent.

## Fortsetzung neuer Mitglieder.

Seine Hochgeboren, Herr Graf Mauritz v. Strachwitz.

Suak, Grosszauche und Hamminitz, Erbherr auf Groß- und Klein-Weigelsdorf und Doruschowitz, Herr der Güter Hamancca, Prelucky, Michow, Duschatin und Dolczyka etc.

Seine Hochwürden, Herr Georg Göttlich, Dean zu Georgswalde in Böhmen.

Seine Hochgeboren, Herr J. Schaffer, Lieutenant in der k. k. österreichischen Armee und Hauseigenthümer im landesfürstl. Wärfel-Möblling bei Wien. H.

— Joseph Diethart, Verwalter und Bezirks-Kommissär auf der Herrschaft Lind bei Neumarkt in Oberpfalz.

— Joseph Dolla, Kaufmann zu Prag in Böhmen.

— Heinrich Friedr. Müller, Conter, Schullehrer, Draganist und Gemeindefchreiber zu Wülthausen bei Bamberg in Bayern.

— Philipp Franz Landisch, Handlungs-Commiss zu Eßlau in Böhmen.

## Ueber die Kunst, Pflanzen zur Aufbewahrung für Herbarien zu trocknen.

(Von Rudolph Hinterhuber.)

Es ist schon so oft über diesen Gegenstand abgehandelt worden, daß es überflüssig scheinen möchte, noch ein Wort darüber zu verlieren, dennoch aber sind diese Abhandlungen nicht immer ein Gemeingut geworden, oder sind oft Büchern beigelegt, deren Anschaffungspreis wohl manchem Dilettanten, der das Studium der Pflanzenkunde nur zur zweckmäßigeren Ausfüllung der Nebenstunden wählte, zu hoch kommen möchte. Ich will daher in dieser so vielen weit verbreiteten Zeitschrift einiges Bemerkenswerthe über diese Sache anführen, und nur noch beifügen, daß diese meine Grundzüge das Resultat einer durch beinahe zwei Decennien ausgedehnten Praktik seien.

Um Pflanzen gut und schön trocknen zu können, ist es vor Allem nöthig, selbe bei trockenem Wetter einzusammeln, und zwar nicht in der Hand oder in einem Tuche, sondern in einer dazu eigens angefertigten Blechbüchse, sogenannte Voranstrichbüchse, worin sich selbe viel frischer und länger halten, nach Hause zu tragen. Dasselbst müssen sie sorgfältig von beigemengter Erde, Gräsern ic. gereinigt, feil-

## Nachrichten aus Frauendorf.

Unser letztes Blatt hat uns Veranlassung gegeben, dem Herrn eingezogener Beiträge zur Herstellung der nöthigen Gebäude in Frauendorf die Bemerkung beizufügen, daß dieser Akt wohlwollenden Gemeinfinnes jenem bei Stiftung des Hallischen Waisenhauses durch August Hermann Franke gleiche.

Sollten nicht alle Leser von berühmtem Vergange zu Halle Kunde haben, werden sie vielleicht eine gedrängte Nachricht darüber nicht ungern sehen.

Unter den Männern, welche mit geringen Kräften

Großes wirkten und um die Menschheit ausgezeichnete Verdienste sich erworben, nimmt unstreitig eine der ersten Stellen ein August Hermann Franke, der berühmte Stifter des Hallischen Waisenhauses und viel: damit verbundenen Anstalten, Geboren 1663 zu Lübeck, zeigte er vorzügliche Anlagen, studierte auf den Universitäten Götting, Kiel und Leipzig und wurde bald zum Prediger in Greifswald berufen. Hier wurden seine Verdienste, die aus einem religiösen Gemüthe kommend auf thätiges Christenthum drangen, mit dem größten Beifalle gehört. Von

nedweges aber, wenn man zum Einlegen derselben nicht sogleich Zeit findet, eingewässert, sondern besser in der Blechbüchse an einem kühlen Orte bei offener Deckel aufbewahrt werden. Um sie für ein Herbarium zu trocknen, werden sie auf aber nicht in Fließbägen, auf welche man noch vorher einen halben Bogen weißes Drut- (Makulatur-) Papier gelegt, ausgebreitet. Die Diste der Fließpapiers Lage wird von der Diste oder dem Saft- Reichthume der Pflanzen bestimmt, so wie man sich zum Ausbreiten der einzelnen Pflanzentheile kleiner Gewichte, der Kupfermünzen, Blech-Plättchen u. je nach Verhältniß der Umstände bedient, damit nicht die einen Theile der Pflanze wieder ihre ihnen einmal gegebene Richtung verlieren, während man mit dem Ausbreiten der andern beschäftigt ist. Die zarten Blüten werden noch besonders zwischen kleine Blättchen weißen Drutpapiers gelegt, und letztere auch vor der gänzlichen Trokne der Pflanze nicht mehr weggenommen. Auf die Pflanze kommt nun abermals ein halber Drutbogen, und dann eine ähnliche Lage schwarzes Fließpapier, wie unter derselben sich befindet, und endlich wird das Gesammte zwischen zwei in der Größe der in Halbbogen-Format aufammen gelegten Fließbägen gehobelten halb Zoll dicken Bretchen (besser von hartem Holze) gelegt, und der Presse übergeben. Hat man nun viele Pflanzen einzulegen, so legt man alsogleich auf das die Pflanze schwerende Bretchen eine neue Lage Fließpapier, verfährt wie oben, und kann auf diese Weise der Presse einen ziemlich Stos eingelegerter Pflanzen übergeben, übersehe aber ja nicht, immer nach denen die Pflanze bildenden Fließbägen ein Bretchen folgen zu lassen, weil bei Ermangelung

dessen die eingepreßten Pflanzen sich gegenseitig zu sehr Drut mittheilen würden, welches man dann auf den Blättern der getrockneten Pflanze durch schwarze Streifen leider zu spät wahrnimmt. Anfangs darf man die Presse nie zu sehr zuschrauben, weil man sonst die noch saftigen Pflanzen zu sehr platt drückt, welches dann bei der Trokne der Pflanze den Stengeln, Zwiebeln u. ein durch ihre gewonnene Breite unnatürliches Aussehen verleiht. Um diesem vorzubeugen, kann man wohl auch die eingelegeten Pflanzen Anfangs nur mit einem Steine oder Gewichte schweren, und erst später der Presse übergeben. Ist die Pflanze klein, so möchte ich immer rathen, sie sammt der Wurzel, Zwiebel oder Knollen einzulegen, weil dadurch, abgesehen des botanischen Werthes, das Aussehen der Pflanze unendlich gewinnt. Zu große Wurzeln u. werden mit dem Messer auf der Rückseite halbiert. Längstens nach 24 Stunden, besser aber wohl nach 12 Stunden, muß nun das schwarze Fließpapier mit anderem trockenen und warmen Fließpapier gewechselt, das hinten gelegte feuchte aber zur Benützung für den nächsten Tag der Trokne, am Besten auf einem Back- oder Bälserofen, übergeben werden. Die halben weißen Drutbögen behält man jedoch einwärts noch bei, und wechselt überhaupt das Papier, ohne seine Reuglerde vermögige Befestigung und Aufstellung der Pflanze zu befriedigen, weil dadurch häufig die einzelnen Pflanzentheile in Unordnung gerathen, und dann dieser Unordnung viel schwieriger abzuheffen ist; auch wird dadurch bei dem auf diese Weise schnelleren Umlage viele Zeit gewonnen. Nun kann man die Pflanzen schon etwas stärker pressen, ohne dadurch ihrem natürlichen Aussehen

so wurde er nach Halle als Professor und Prediger der Vorstadt Glaucha berufen und hier war es, wo er bald seine lehrreiche Wirksamkeit entwickelte.

Schon früher hatte er Gelegenheiten gehabt, auf die vielen Mängel des damaligen Schul- und Erziehungs- Wesens aufmerksam zu werden und sich entschlossen, zur Verbesserung derselben aus allen Kräften mitzuwirken. Die Unwissenheit und Verwilderung der Glaucha'schen Gemeinde, so wie die Aemuth derselben, wiesen ihm ein Feld an, auf welchem er seine Thätigkeit und seinen Eifer erproben konnte. Am Donnerstage unterrichtete er die Kinder, alt und jung, welche an diesem Tage, um ihre Väter zu empfangen, vor seiner Thüre sich versammelten, auf seiner Hausflur. Bald nahm er auch einige Jungen

auf, deren Zahl sich schnell vermehrte. Endlich wette in ihm ein unermüdeter Umland jenes selte Vertrauen auf Gott, wodurch in der Folge das große Werk zu Stande kam, das die Kraft seines Felsenlaubens noch jetzt zum Erlaunen Aller, welche es betrachten, bezeugt. In einem Fenster seiner vateren Wohnstube hatte er eine Armenbüchse besetzt und durch 2 bildliche Ueberschriften die Vorübergehenden zu milden Beiträgen aufzufordern. Ginst fand er darin die Summe von 8 fl., welche eine wohlthätige Nachbarin eingestiftet hatte. Frohlockte tief er aus: „Das ist ein heilich Capital, damit kann man etwas Rechtes anfangen.“ Diese 8 fl. waren der Grundstock aller seiner nachmal so ausgebreiteten Stiftungen und Anstalten. Sogleich kaufte er

zu schaden, wiewohl hiebei gehörige Vorsicht nie schadet. —

Saftpflanzen in heißem Wasser zu brühen, rathet man denjenigen, welche genug Zeit erübrigen können, die Pflanzen hierauf gehörig zwischen Fließpapier abzutrocknen, und, wenigstens am Tage ihrer Einlegung, drei bis vier Mal in warmes Papier umzuwickeln. Wer hierzu genug Zeit und Geduld hat, wird unfehlbar die Blätter der Saftpflanzen schon grün erhalten, wer aber auf diese Operation das Papier nicht oft genug wechselt, wird nach vollendeter Trockne die Blätter dieser Pflanzen noch um Vieles schwärzer finden, als wenn er dieses Verfahren unterlassen hätte.

Noch einen, und zwar bedeutenden Vortheil gewährt das Brühen dieser Pflanzen, indem selbe nemlich auf diese Weise vielleicht vier Mal so schnell trocknen, als ohne dieses Verfahren. — Bei einigen Pflanzenarten ist es trotz aller sich bereits hierin gegebenen Mühe und Vorsicht unmöglich, ihre Farbe dauernd, wenigstens für etliche Jahre zu erhalten, z. B. bei einigen *Gentiana*- und *Campanula*-Arten, als: *Gentiana asclepiaden*, *ciliata*, *germanica*, *Campanula patula*, *persicifolia*, *rotundifolia*, *Schoutzeri* etc., ferner bei den Schmarotzer-Pflanzen *Lathraea squamaria*, *Monotropa hypopythis* etc.

Man hat versucht, erstere mit Weingeist, hellem Oele etc. zu behandeln, jedoch vergebens. Am Besten ist es immer, sie bei trockenem Wetter zu sammeln, sorgfältig einzulegen, und öfter mit warmem Fließpapier zu wechseln; auf diese einfache Weise behalten sie ihre Farbe wenigstens die längste mögliche Zeit.

Nun für einige Waisen Häuser, richtete ein Zimmer seines Hauses für eine Armenkuche ein und übertrug einem armen Studenten den Unterricht, welchem er dafür wöchentlich 27 kr. versprach. Die Schule wurde eröffnet und erweiterte sich sehr schnell. Der Reich der Anstalt und der seltene Muth des Stiefers erregten Aufmerksamkeit und verschafften ihm bald größere Unterhaltungen. Ein milder Beitrag von 900 fl. brachte ihn zu dem Entschlusse, mit dem Unterrichte auch eine planmäßige Erziehung durch Einrichtung eines Waisenhauses zu verbinden. Für einige Waisen, welche ihm anvertraut werden waren, kaufte er ein bewohntes Haus, welches er schon vor ein niger Zeit gemiethet hatte. Zu gleicher Zeit wurden ihm einige Kinder adeliger Eltern zur Erziehung übergeben

Pflanzen, welche in größeren Rasen zusammen bilden, lege man auch in Rasen ein, weil man sonst wider ihre Charakteristik sich verfehlen würde, so wie man im Gegensatz nie der Echtheit halber einzeln blühende Pflanzen in Rasen zu vereinigen sich bestrebe. Ueberhaupt beobachte, man beim Einlegen der Pflanzen stets ihren individuellen Charakter, sowohl in Rücksicht ihres Vorkommens, als ihrer angeborenen Haltung, daher man z. B. keine Tulpe auseinanderlege; höchstens kann man anderen richtig eingelegten Exemplaren ein solches zur bessern Besichtigung der inneren Pflanzentheile als Mitgabe beilegen.

Daß man es mit der Auswähl der Exemplare nicht allzu leicht nehmen soll, wird Jeder begreifen, der eine in allen ihren Theilen vollkommen ausgebildete Pflanze einer mangelhaften vorzieht. Bei manchen Pflanzen jedoch ist es, wenn man sie vollständig im Herbarium besitzen will, nöthig, daß man zwei, auch dreimal zu ihrem Standorte wandere, z. B. bei den Gräsern, bei welchen man mehrere theils dem Blüthen-Exemplare auch ein Samen-Exemplar als Charakteristikum beilegt, bei den meisten Weiden-Arten, bei welchen man erst einige Zeit nach Einsammlung der Blüthenexemplare sich gute Blatt-Exemplare holen kann, bei den *Tussilago*-Arten, bei welchen das Gleiche Statt findet, bei der Zeitlose (*Colchicum autumnale*), wo das Umgekehrte der Fall ist, indem man nemlich im Frühjahr die Blüthenexemplare, im Herbst aber erst die Blüthenexemplare sammeln muß etc. Bei größeren Exkursionen, z. B. auf Gebirge, ist es auch gut, sich mit einer Mappe zu versehen, um Pflanzen, deren zarte Blüthen theile oft schon bei der gelindesten

und er dadurch veranlaßt, neben dem Waisenhause ein Erziehungs- und ein Armenhaus zu bauen, welches schon in großen Flor kam und unter dem Namen des *Waisenhauses* in die Geschichte der Stadt einging. Neben dem Waisenhause noch befiel. Bald mußte für das Waisenhause ein zweites Haus angekauft werden. Die Zahl der Waisenkinder betrug 1696 schon 52. Für die armen Studenten, welche den Unterricht der Waisen besorgten, wurde ein Freistil errichtet, an welchem in jenem Jahre schon 42 geprüfet wurden.

Bei der immer größeren Erweiterung seiner Anstalten entschloß sich Trautz, ein geräumigeres und für den Zweck seiner Anstalt passenderes Gebäude aufzuführen. Man fing an, zu bauen, und 1698 ward der erste Grund-

(21\*)

Verührung abfallen, oder solche, welche (besonders bei warmem Wetter) zu bald welken, oder deren Blüthenstiele mindestens während der Erksion der Befahrt ausgefest sind, so zusammenzuschumpfen, daß man selbe nicht leicht mehr auf dem Papiere ausbreiten kann, was z. B. häufig bei den strahlenblüthigen Syngenesiten der Fall ist, so gleich an Ort und Stelle einzulegen, und auf diese Weise fürs Herbarium schäuer zu bereiten. In Ermangelung einer ordentlichen Nappe kann man auch zwischen ein Paar nicht zu dünnen Pappdeckeln ein oder ein Paar dünner Gießpapier legen, und das Ganze mit Spagat, einer Schnur, oder noch besser Riemen zusammenbinden. Daß man an Ort und Stelle die Pflanze nicht so gut, wenigstens nicht so bequem, einzulegen vermag, als zu Hause am Tische, ist natürlich, indess geschieht dieses nur aus oben erwähneter triftigen Grunde, und es ist dann ein Leichtes, nach der Rückkehr vom Gebirge u. bei je nen bereits eingelegten Pflanzen das Versäumte nachzuholen. Was die Presse betrifft, so hat hierin die Form nichts zur Sache, indem jede Serviettens-Pressen Daselbe leistet, was die beschriebene Pflanzepresse leisten kann; Jeder sucht die Größe derselben nach dem Bedarfe seiner Pflanzen, nur möchte ich bei dieser Gelegenheit jener so bequemen und vollkommen zerlegbaren kleinen Pressen von Holz, besser noch von Eisen, erwähnen, welche zur Mitnahme auf größere Exkursionen, wenn man nemlich wochenlang in irgend einem Gebirgsgebirge u. verweilt, sehr geeignet und zu empfehlen sind.

## Ursprung der englischen Gärten; und Uebergang derselben auf den europäischen Kontinent.

Nach Allem, was wir hierüber zur Kenntniß erhielten, und es prüfend verglichen, scheint es außer allem Zweifel, daß die Engländer ihre neuen Gartenmanier von den Chinesen entlehnten, ihr aber einen ganz verschiedenen eigenen Charakter gaben, und die vorzüglichste Aemuth der neueren Anlagen bestand darin, daß man sich, so viel möglich, der schönen Einfalt der Natur näherte. Wenn gleich diese Behauptung auf den ersten Blick vielleicht Denjenigen, die in den in das Gartenwesen einschlagenden Gegenständen nicht bewandert, zu wenig oder gar nicht mit denselben bekannt sind, bizarr vorkommen möchte, so lassen wir sie indessen ganz gemüthlich in ihrem Zweifel oder Unglauben. Wir werden aber ein Andermal, bei mehrerer Außer, und der Nähe unterziehen, die für diese Behauptung sprechenden Fakta zusammen zu stellen, und zur Nachlese diesem Blatte zu übergeben. — Wir wollen jetzt den Uebergang der englischen Gärten auf den europäischen Kontinent betrachten.

Der englische Geschmack in Gartenanlagen ging gegen die Mitte des letzten (achtzehnten) Jahrhunderts auf den Kontinent über. Da zeichneten sich allmählig mehrere Große durch ihre Reformen aus. Man sah in der Gegend von Hamburg, zu Waldeck, in den Niederlanden englische Gartenszenen neben den nach altem Plane bestehenden Anlagen. Diese ersten Erscheinungen gaben einen ziemlich neuen, auffallenden, merkwürdigen Kontrast, von einer vollkommen regelmäßigen Partie auf eine der neuen

Stein zu allen den Gebäuden gelegt, welche jetzt 2 über 800 Fuß lange Straßen bilden. Mit unerschütterlichem Vertrauen auf Gott und mit festem Glauben begann Frank den Bau und vollendete ihn glücklich. Es ist rührend, zu hören, wie der fromme und gläubige Mann selbst den Sieg über die Hindernisse und Schwierigkeiten beschreibt, welche seinem Unternehmen im Wege lagen. „Da war, sagte er, kein Vorrath, das weiß der Herr! nicht, eine Hütte zu bauen, geschweige ein Waisenhaus für ein Paar 100 Menschen. So fehlte es auch nicht an Solchen, welche die schweren Lasten vertheilten, die dazu würden erfordert werden, auch fragten: ob man viel dazu hätte? Andere riefen zur Erspörung der Kosten es nur von Holz zu bauen — und weil es dann hieß: wo

zu dieser Unrath? vermochten sie leicht so viel bei mir, daß ich anging, ihnen zu gehorchen. Aber der Herr stärkte mich im Glauben, als hätte er zu mir gesagt: „Bau es von Steinen, ich will es dir bezahlen.“ So hat er es auch mit der That bewiesen und von Woche zu Woche gleichsam ausgebrocht, was die Nothdurft erforderte, daß die Waisenkinder nicht Hunger gelitten und auch die Bauleute wohl und zu ihrem künftigen Vergnügen bezahlt worden. Es heißt immer: das Wort könne nicht bestehen, weil es keinen Fond habe. Ist denn Gott nicht gewiß genug? Aber will man Gott und den Mammon mit einander rechten lassen, wer am Gewissen sei? Ist der Himmel nicht fest, als der Menschen Capital, darauf sie sich so gewiß fundiren?“

ren zu gerathen, die nach dem Muster einfacher Natur gebildet war. Herr Boght bei Altona, der führt das Ligne in Beloeil, der Herzog von Württemberg in Heverlé, und einige Bankiers in den Niederlanden, der Marquis de Gerardin, der Herr de Beaumarchais und die Mademoiselle de Condé in Frankreich wurden bald wegen der neuen Form ihrer Gärten bekannt. Der verstorbene Feldmarschall La Sey war der Erste, der in Deutschland mit dieser reizenden Neuerung sich befaßte.

Diejenigen englischen Gärten, die sich noch jetzt von den allermოდernsten durch liebliche Einsamkeit unterscheiden, kann man wohl jetzt die schönsten Gärten aller Nationen nennen. Den einfachsten Naturszenen weiß man in England durch ihre trefflichen Anlagen das anziehendste Interesse zu leihen, und die Kunst bereichert sich dort täglich mit der üppigen Fülle schöner Formen, die ihr von der Natur dargeboten werden. Jeder Schritt, den man in dieser reizenden, an schöner Mannigfaltigkeit, an gefälligen Kontrasten unerschöpflichen Schule thut, macht bald staunen, bald entzückt: aber im Ganzen gewöhnen in den englischen Parks gerade die einfachsten Ideen, die unstudirtesten Anlagen das meiste Interesse. Auch ist jede entgegengesetzte Komposition in der That lächerlich; denn mit der schönen Einsamkeit der Natur hält sie nicht die mindeste Vergleichung aus, und selbst die dämmerigste Phantasie, die von schönen Gartenszenen das Wenigste weiß, wird so gleich an die Stelle einer solchen Anlage eine bessere zu setzen im Stande seyn. Solche exaltirte Ideen, die man ohne die mindeste Ueberlegung neben den allereinfachsten Naturgemälden anbringt, und ersichtlich macht,

verwandeln die Anlage in ein wahres Frensch, und sind wohl noch lächerlicher, als die Beibehaltung der Spuren von Regelmäßigkeit in einem altnöthigen Garten, den man zum moderniren sucht. Man durchwandert zwar mit Vergnügen Gärten mit romantischen Anlagen, aber nicht Kunst ist es, die sie interessant macht, sondern der unerwartete Kontrast, den die schönen Naturformen bilden, die dann im lieblichen Schmelze ihrer rührenden Einsamkeit erscheinen. Alte Gebäude, Ruinen, Katastrophen und Wassersfälle sieht man wohl gerne, wenn sie in der natürlichen Ordnung der Dinge ins Auge fallen; aber damit sie diese Vollkommenheit erreichen, darf der Gedanke oder der Zweifel ihrer gegenwärtigen Anlegung ja nicht unserer Einbildungskraft beikommen. Jede solche Szene, wobei man diese Wahrheit außer Acht setzt, wird bizarr oder wohl gar lächerlich.

Man machte zu Anfang der Gartenreform sich oft eine Bedenklichkeit daraus, eine regelmäßige Anlage gänzlich zu Grunde gehen zu lassen, um eine naturgemäße an ihre Stelle zu setzen. Aber man entging auch damit der Kritik nicht, indem man in denselben Perspektiven die zwei entgegengesetzten Kontraste so sichtlich vermengte. So unnatürlich als dieses Gemenge, ist es auch, übertriebene Garten-Decorationen und unwahrscheinliche Gemälde darzustellen, die unmöglich in der Natur gegründet seyn können, und nur in das undurchdringlichste Düsterniß gerathen, um doch eine wenigstens erträgliche Ueberraschung zu bewirken. Beispiele hier anzuführen, wäre überflüssig. Gute Vernunft und guter Geschmack wissen sie zu würdigen, und auf immer von jeder Gartenanlage zu entfernen.

In dieser Betrachtung liegt die wahre Defini-

tion. Sein Glaube an die göttliche Schöpfung wurde wirklich auf die herrlichste Weise gekrönt und eben darum immer unerlöschlicher in seiner Seele. Wenn Glaube nicht eine sinnliche Unterstützung, nur allein durch Ereignisse von Privatpersonen entzündet und erhält sich die Anhalt. Es traf sich oft, daß gerade in der Stunde, wo kein Geringes vorhanden war, um die wartenden Arbeitsleute zu bezahlen, — die nöthige oder eine größere Summe, als man gerade bedurfte, von bekannten und unbekannten Wohlthätern einging. Einer seiner Gefährten, welchem die Ausgaben anvertraut waren, sagte eines Abends zu Frank: „Kaiser Heil ist alle.“ — „Deß freue ich mich,“ versetzte er, — „das ist ein Zeichen, daß uns Gott wieder etwas geben wird; von Kindheit auf bekom-

ich allemal ein neues Paar Schuh, wenn die alten zerfallen waren.“ Tage darauf liefen in der Morgenröthe 200 Thaler ein. — Ein Andermal mangelte es auch überall; er betete das Vaterunser, wo er dann verzüglich — sagte er — bei der vierten Bitte in dem Worte heute gläubig ruhte, weil er eben keine Bittetabelle besaß. Als er noch betete, brachte ihm Jemand 100 Thaler. — Am Michaelis 1698 erfuhr Frank den äußersten Mangel. Er ging bei heiterem Himmel spazieren und wurde auf seinem Wege ungemein im Blauen gestört, so daß er betete: O Herr! wie dämlich ist es, wenn man nichts hat und sich auf nichts verlassen kann; kennt aber doch den lebendigen Gott, der Himmel und Erde erschaffen hat und setzt auf dich sein Vertrauen! —

tion, und die ausschließliche Bestimmung der eigentlichen, wahren, vollkommenen englischen Gärten und Parks. Resultat davon ist dieses: Je mehr sich ein Garten oder Park in allen seinen Anlagen und Szenen der lieblichen Einfachheit, der ungestörtesten Natur nähert, je getreuer die Gartenbesenen Kopien der einfachen Natur sind, desto wahrer und vollkommener ist der Garten und Park ein englischer; je mehr sich die Gartenbesenen und Anlagen von der Natur entfernen, desto unechtlicher, unwahrer, unvollkommener erscheint derselbe als ein englischer Garten und Park. Dieß sind die wahren Begriffe von englischen Gärten und Parks. Dieß ist gleichsam die Norm für alle.

Man kann wohl leicht einsehen, daß das Gesagte sich nur auf die Gärten und Parks der Großen bezieht. Ein englischer Garten, ein Park selbst schon ein großes Terrain, einen Flächeninhalt von sehr bedeutendem Umfange voraus. Was sind alle die Tausende der sogenannten englischen Gärten in so vielen Provinzen, Städten und Gegenden, bei Bürgern und Landeuten wie bei Honoratioren, gegen einen wahren englischen Garten? Unvollkommene Nachahmungen im Kleinen, des wahrhaft Großen und Schönen nach der lieblichen Einfachheit der Natur, das sind sie. Gut wäre es noch, wenn sie alle das wären! So sind aber viele sehr mißbrauchte Zusammenstellungen, die Karrikaturen, Zerrbildern gleichen. Die Gartenmode ist zur Sucht ausgeartet. Jeder will auf seinem noch so kleinen Fleckchen Erde einen englischen Garten haben, ohne daß weder er, noch seine Gärtner oder Anleger auch nur den Begriff von einem englischen Garten haben.

Wenn aber auch diese Art Gärten mit einiger Ueberlegung, Wahl und Geschmack angelegt sind, was bei vielen derselben der Fall ist, so sind sie nicht nur lobenswerth, sondern auch ermunterungswürdig, weil durch dieselben immerhin die Erde kultivirt, und verschönert wird, weil ihre Eigenthümer und Angehörigen den Genuß und das Vergnügen daran haben, und dieß auch Andern mittheilen; und endlich, weil sie die eigentlichen und wahren englischen Gärten nicht besser können, da denn einmal diese nur von Fürsten, Großen, und sehr Reichen angelegt und unterhalten werden können, denen nebst den übrigen Mitteln auch große Strecken eigenen Terrains nach freier Wahl zur Disposition stehen. Sollen aber minder Bemittelte beschwören, weil sie keinen eigentlichen englischen Garten sich einrichten können, von dieser lieblichen Gartenmode gänzlich ausgeschlossen seyn? Sollten sie nicht davon leihen dürfen, so viel sie anzuwenden vermögen?

Einer der gewöhnlichsten, und auch am Meisten tadelnswerthen Fehler bei der Imitation englischer Gärten, in welchen so viele, und selbst geschickte Männer und Männer von Geschmack verfallen, ist die Ueberladung eines beschränkten Gartenraumes mit gar so vielerlei Gegenständen, Parteen, Szenen, Veränderungen. Man findet derlei Gärten, wo man aber die Zahl der hineingebrachten Objekte erskaunt, die für einen zehnmal größeren Raum noch zu viele wären. Daher kommt es ganz natürlich, daß alle diese Gegenstände in sehr verkümmertem Maße, wie Miniatur-Szenen erscheinen. In einem solchen Garten geht man in einer Viertelstunde wohl hundert und mehr verschiedene Parteen, Szenen,

Er wurde wirklich ganz ruhig, ob er gleich wußte, daß er noch an demselben Tage eine große Summe nöthig habe. Er ging heim. — Der Aufseher, welcher die Arbeitsleute auszahlen sollte, kam und wollte das Geld holen, um auszubehalten. Ist was kommen? — fragte er. — „Nein, aber ich habe Glauben an Gott!“ — antwortete Kranke. Raum hatte er diese Worte ausgesprochen, so brachte ein Stuhlender von einem Ungeannten dreißig Thaler. Kranke kam wieder in die Stube und sagte dem Aufseher, wie viel er zur Bezahlung der Arbeitsleute bedürfe? Dreißig Thaler, sagte er. — „Hier sind sie. — Braucht man mehr?“ — Nein!

So war es Kranke möglich, seinen von so geringem Anfang ausgegangenen Anfall zu einer höchst segensreichen

Ausdehnung zu geben. Noch jetzt gehören zu den Stiftungen Kranke's: 1) die eigentliche Waisenanstalt; 2) das königl. Pädagogium, Erziehungs- und Lehranstalt für junge Leute aus den mittleren und höheren Ständen; 3) die lateinische Schule, eine gelehrte Bildungsanstalt für minder Begabte; 4) die deutsche oder Bürger-schulen. Im Jahre 1727 bei Kranke's Tode wurden im Waisen-Hause 134 Waisen, 255 Studenten und einige 100 Arme gespeist und überdies noch eine beträchtliche Anzahl von Personen unterhalten; im Pädagogium waren 152 Personen, in den großen Schulen 2125 Kinder, welche von 130 Lehrern und 3 Lehrerninnen unterrichtet wurden.

Kranke war außerordentlich thätig und arbeitsam, dabei heiter, offen, und sangen in seinen Eitten, alle

Anlagen und Gegenstände ab; denn jeder Gegenstand ist nur klein, gleichsam ein Modell, und alle sind an einander und zusammen gedrängt; die Entfernungen zwischen denselben könnten höchstens für erlöschende Inseln weit genannt werden. Es ist das Ganze nur ein Garten-Spielwerk. Mancher Inhaber eines solchen Gartens gefällt sich aber in diesem kopidischen Kleinwerke, und thut sich viel zu Gute darauf. Es ist ein unschuldiger Irrthum, der Niemand schadet; und der untergeklärte Geltert, unser Knechtling, dessen Andenken uns heilig, dessen Namen wir nicht ohne Ehrfurcht aussprechen können, sagt irgendwo: daß ein großer Theil unserer Glückseligkeit in der Einbildung bestehe. Auch uns macht es wenigstens ein schmerzliches Vergnügen, wenn wir in einem solchen Garten, der allerliebste und hübschste ist — weil solche Anstalten gemeinlich rein gehalten werden — ohne besondere Bemühung und in gar so kurzer Zeit so Vieles sehen können.

Abgesehen aber auch von diesem Fehler einer überhäufeten Zusammenstellung, so muß man nicht nur wünschen, sondern auch ermuntern und anreizen, daß recht viele Menschen überall und überall Gärten und Gärthen, groß und klein, wie sie nur immer können und vermögen, anlegen, pflanzen, kultiviren, damit des Schönen und Guten auf der Erdoberfläche immer mehr werde. Dabei mögen sie die neue Gartenmode, die englische, oder die altschöne, französische, oder eine andere Form zum Grunde nehmen, oder auch die altschöne und neuenglische zusammen verbinden; wenn sie nur was Gutes und Schönes schaffen, und nicht in gar widersinnige Kontraste verfallen. Denn die wahren englischen

Gärten und Parks bleiben ein für allemal ausgenommen, weil diese nur von Fürsten, Großen und sehr Reichen gegründet und unterhalten, und nur von den großen Meistern der bildenden Gartekunst angelegt werden können.

Wir glauben, daß, wenn die Menschen nur das, was wir über Gärten und Gartenwesen schon geschrieben haben, in der Gartenzeitung bedachtsam lesen, es vergleichen, und gehdrig anwenden wollen, (und viele andere verehrliche Herren Mitglieder und edelgesinnte Mitarbeiter haben noch mehr Gutes und Schönes, Richtiges und Wahres geschrieben) sie in den angeführten Beispielen doch hin und wieder Einiges zu ihrer Nachschür finden würden, welches sie bei Umgestaltung und Verbesserung alter, schon bestandener Gärten benützen könnten. Wir malen ja mit getreuen Farben, stellen die Gegenstände praktisch, klar und anschaulich dar. Unsere Berichte sagen Wahres und Effektives; unsere Schilderungen sind aus der Natur und aus den auf der Erdoberfläche vorhandenen Gestaltungen des Menschenleibes entnommen. Wir loben und tadeln, rügen und belehren, vergleichen, sichern und warnen. Dabei sind Wahrheit, Unparteilichkeit und Freimüthigkeit unsere steten Begleiterinnen, gleich einem Panier, von welchem sich unsere Feder nie trennen wird. Unsere unartigen Kinder haben zwar keinen Namen; aber die Guten, Freundlichen, Thätigwirkenden und Schönen handelnden benennen wir gerne, würdig und gebührend.

Mich. v. Kunitsch,  
Prof. u. Mitglid.

Freudmüde und leerem Scheine abhold. Neben der angestrengtesten Beseßung für seine Stiftungen verließ er sein Erbkamt an der Universität und sein Predikamt mit der größten Gewissenhaftigkeit, dabei nahm mit dem Eligen seines Ruhms der Anhang der Korrespondenten und Besucher außerordentlich zu; nebenbei widmete er sich schriftstellerischen Arbeiten, deren Glück stets wohlthätigen Zwecken bestimmt war. — 1727 sanken seine Kräfte; er fühlte seinen Tod und ermahnte ihn mit Ruhe und Freubigkeit. Am 29. Mai besuchte er zum letztenmale die Gärten des Waisenhauses. Mehrere seiner Freunde und Schölen waren um ihn versammelt. Es waren heilige Stunden der Erhebung und Nahrung, welche sie hier noch mit dem bereits fast Verfallenen zubrachten. Der Küßliß auf sein langes

ges so mannigfaltig segenvolles Leben erweckte Gesichte des innigsten Dankes gegen die Vorsehung. Seine Ermahnungen krönten in Worte über. Er erzählte seinen Freunden die Wohlthaten, welche er von seiner frühsten Kindheit von Gott empfangen habe und verwirklichte besonders bei denjenigen Freunden, welche er aus der Götterlichkeit geknüpft hatte. Das fruchtbarste Dankgebet und die rührendste Fürbitte für alle Die, welche ihm Gott gegeben, schloßen diese erhabende Abschiedsfeier.

Nach 14 Tage litt Franke die heftigsten Schmerzen, aber mit der größten Ruhe und Hoffnung. Sein Tod, welcher am 9. Juli 1727 erfolgte, war sanfter Uebergang in eine bessere Welt. Dort wird er ersten ohne Aufhören, was er hier in Glauben und Liebe gethan!

## Nützliche Unterhaltungs-Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages-Begegnissen.

**Seltene Pflanzengewächse. — Raturspiele. —**  
Auserordentliche Naturprodukte des  
Pflanzenreichs.

1. Birnen. — Im Sommer 1822 sind in den Gärten von Breslau einzelne Birnen über anderthalb Pfund schwer geworden.

2. Gurken. — In den Gärten des Marquis von Schörford zu Suddorhall wuchs 1822 eine Gurke von der schlangenartigen Gestalt, welche 6 Fuß 9 Zoll in der Länge hat.

3. Kürbis. — Im Herbst 1820 wurde im Garten des Lord Aubrey Esqu. von Bromahall, bei Oxford, ein Kürbis abgenommen, der durch Anwendung besonderer Behandlung das Gewicht von 113 Pfund erreicht hat.

4. Colossus. — Im Frühjahr 1824 hatte der Gouverneur von Pondichery (der südlichen Küste von Coromandel in Bengalen) eine Colossus auf seiner Tafel, deren Schale so groß ist, daß man jetzt eine Suppen-Schüssel für 80 Couverts (?) daraus gemacht hat.

5. Kunkelrabe. — Das heisse Jahr 1822 hat Früchte von ungewöhnlicher Größe heraufgebracht. Der Universitäts-Breslau ist eine solche Kunkelrabe ohne Blätter, 16 Pfund schwer, eingesandt worden.

6. Kartoffel. — Ein besonderes Beispiel von Fruchtbarkeit gab eine Kartoffel-Pflanze zu Aimerloo in den Niederlanden, welche an einem Stiele 186 Kartoffeln hatte, die nicht etwa ganz klein, sondern einige derselben von 5 Roth Gewicht waren, alle 186 wegen 19 Pfund; diese Pflanze fand übrigens in ganz gewöhnlichem Gedeihe.

7. Kopfkopflanze. — Die neugierigen Portier ergötzen sich im Sommer 1819 an einer Kopfkopflanze, die auf einem besondern Stängel aus Versailles ankam und einen Stiel von 5 Fuß Höhe getrieben hat, welcher (in Säbel-Blöße) als eine gewundene Wunde herausgeschossen ist.

8. Hanfkraut. — Im Sommer 1822 wuchs zu Steinheim an der Murr ein 9 Fuß 8 Zoll langer Hanfkraut.

9. Sonnenblume. — Bei Heidenheim wuchs 1822 eine außerordentlich große Sonnenblume, weit über einen Fuß im Durchmesser mit noch 23 kleineren Blumen an demselben Stämme, und eben desselbst sehr große Kunkelraben und Kobirabi. — Die gemeine Sonnenblume, Sonnenrose, Sonnenkron, wird in ihrem Vaterlande (Mexiko und Peru) an 10 Ellen hoch, und hat im Durchmesser mehr als einen Fuß, sie ist also von Natur eine riesenmäßige Blume.

10. Die größte Portentia in England blühte Anfang September 1823 im Garten des Grafen von Darnley zu Sandhage. Sie maß 24 Fuß im Umfange und zählte 395 Blumen.

11. Champignon. — Man liest im „Maas-Gräber“ von einem ungarischen Champignon im Garten des Hospitals zu Commerce. Als man ihn ausgewaschen glaubte, schnitt man ihn ab. Er wog 6 Pfund, war rund und schmeckte sehr gut, nur nicht so zart wie die kleinen Champignons.

12. Champignon. — Zu Kremsier an der March in Mähren, hatte man im Juni 1768 — eine solche, wohlriechende, auch vollkommen geschmackliche Schwämme, Champignons, die nach unserm Landsgewicht 7 Pfund schwer wogen. Diese Schwämme ist allort in eines Bürgerers kleinen Hausgärtchen in zwei 24 Stunden gewachsen und ist auch dem Herrn Bischof von Dinzig zu großer Verwunderung vorgelegt worden. Im vorigen Jahre wuchs auch eine solche Schwämme eben in diesem Gärtchen und an eben diesem Orte, die aber 9 Pfund wogen hat.

13. Weintraube. — Im Jahre 1822 wuchs in dem Garten des Dr. Reann zu Breslau eine so außerordentlich große Weintraube, daß man es der Mühe werth hielt, sie als eine Seltenheit Schiffsens nach Italien zu schicken.

14. Riesentraube. — Im Jahre 1783 schüttete das Herzog von Portland dem Marquis von Rockingham eine Traube aus seinem Weingarten zu Wiltford, die 19 Pfund schwer, 19½ Zoll im Durchmesser, 21½ Zoll lang war und 4½ Fuß im Umfange hatte. Vier Kaskaden trugen sie abwärts den Weg von 20 englischen Meilen (½ deutsche) bis Rockinghams Landhaus.

### Zerstreute in China.

Erst nach 3 Jahren werden die Blätter der Ahorn-Bäume zur Ernte geeignet. Dann sind sie in ihrer größten Vegetation. Nach 7 Jahren erreicht die Ahorn-Staube die Höhe eines Menschen und ihre Blätter werden gelb und fallen. Dann werden sie am Boden abgehauen und im folgenden Sommer bringt der Stiel Erpfen und neue Blätter hervor. Manchmal hat diese Pflanze erst Blatt, wenn der Stamm 10 Jahre alt ist. Die Ernte der Blätter ist ein sehr mühsames und wichtiges Geschäft. Jedes Blatt wird besonders vom Zweige getrennt; der Ahornstamm muß durchaus reine Hände haben und wenn es sich von einer ausgewählten Ernte handelt, so darf man kaum wagen, den Stachel anzubauen und muß sich lange vorher jeder großen Nahrung enthalten, um Furcht, ihr Nieren oder Speichel möglicherweise den köstlichen Duft der Ernte Entzug thun; außerdem müssen die Arbeiter reine Handschuhe anziehen und sich jeden Tag mehrmals baden.

So umständlich dieses Geschäft ist, so kann doch ein Arbeiter oft 10 bis 15 Pfund Blätter des Ahorn brechen. Die erste Ernte, welche die jüngsten und zartesten Blätter hat, liefert den sogenannten Kaiserthee, und ist für den Hof bestimmt. Die 2. und 3. Ernte liefern die in unsern Kaskaden befindlichen Sorten.

In Commission bei Hr. Pustet in Neuenburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.  
Der ganzjährige Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. B. mit Couvert — portofrei.

## Garten : Zeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Frauendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>o</sup>. 22.

2. Juni 1833.

**Inhalt:** Der Ujszászer Schloß-Garten in der Pesther Gespannschaft Ungarns. — Verdienste der Wirkung des Asperitins auf die Blattgelenke der Mimosa pudica. — Zwiebeln zu pflanzen. — Kalnia, selbstbaum.

## Der Ujszászer Schloß-Garten in der Pesther Gespannschaft Ungarns

Er. G. des Herrn Baron Georg v. Ortzy, und Hoch-  
dessen Frau Gemahlin Elise, geborne Gräfin von  
Bereanyi.

Mehrere Gartenbeschreibungen unsern lieben Vaterlandes wurden schon geliefert, jedoch die des von Ujszász wurde vermisst, welche gewiß verdient, bekannt gemacht zu werden. Ujszász ist ein Dorf im Pesther-Comitate, in einer flachen Gegend liegend, in welchem in der Vorzeit bestige Schlachten zwischen den Ungarn und Türken geliefert wurden, welche letztere die ersten stets bekriegten und zu unsern trachteten, was ihnen jedoch nur zum Theil und bloß auf kurze Zeit gelang; denn der herrliche Muth und starke Arm des Ungars gewann bald wieder die Oberhand. Nicht weit von hier liegt noch die Beste Szolnok in Ruinen, welche die wechselte Herrschaft vielmals gewinnen mußte; in der Nähe der Dorfes, dem Schlachtfelde der Vergangenheit, ist ein hoher Hügel, welcher die Ueberreste der Befestigung des, und die feindlich geknütt Gewesen nachbarsfriedlich und vereinigt in sich sagt; bei Nachgrabungen stößt man an viele Waffen und Münzen, wie auch Romanenzen menschlicher Knochen. Selber Hügel und dessen unterer Theil ist

jetzt in einen Belingarten umgeändert, der sich mit dem schönen Klost auf dem Hügel schon von Weitem viel empfiehlt. Das Dorf, eine Ahnen-Befestigung des Landes-Magnaten, Freiherrn Georg von Ortzy, Sohnes von St. Excellenz, der verstorbenen Freiherrlichkeit, General und Ober-Gespann Laurent v. Ortzy, in welchem wir einen würdigen Magnaten verehren, treu dem Vaterlande, und dessen Boden sorgsam pflegend. Die edle Gräfin, deren Großmuth und Muth allgemein bekannt ist, ist eine große Verehrerin Floras und Pomonas, eine großherzige Spenderin der Wohlthaten, die Hilfe und Trost für die leidende Menschheit nicht scheuet, reich an schönen Ideen, Meisterin in Anlangen, und wendet Alles an, um diesen wirklich schönen Garten jährlich noch mehr zu verschönern. So vereinigt ein edles Paar das Schöne mit dem Nützlichen im Vaterlande.

Das seit einem Jahre neben dem alten ganz neu erbaute wahrhaft fürstl. Schloß, der engl. Park nebst Ziers- und Obstgarten, wie auch Kuchengarten, liegt außer dem Dorfe, eine  $\frac{1}{2}$  Stunde an dem Flusse Zagyva zwischen den Marktsitzen Szolnok-Abony und Szent-György; selbes Dorf ist sehr regelmäßig gebaut, wird von lauter Ungarn bewohnt und hat eine gute Pfarre.

## Nachrichten aus Frauendorf.

Die Reihe der Gärten, welche der hohe Mai in diesem Jahre mit ganz beispielloser Hitze einstellte, erhöhen sich seit Beginn des Juni-Monates noch mit jedem Tage mehr. Die Gartenbesitzer schweigen jubelnd in dem reinen Genuß ihrer Schöpfungen, mögen sie nun ausgedehnte Gärten und Parks mit englischen Anlagen, oder nur ein bescheidenes Blumengärtchen ihr Eigenthum nennen. Ist gewiß ein kleines nichtiges Blumengärtchen auch wirklich seltsame Genüsse, als ein großer Garten,

den zu unterhalten nicht selten für den Eigentümer zur süßbaren Bürde wird. Ueber englische Parks zumal gibt es so verschiedene Urtheile, als Gartenfreunde; ein lehrreicher Auszug im Blumengärtner äußert sich darüber also:

„Die englischen Parks, oder englischen Garten-Anlagen sind seit lange schon gerühmt, nachgeahmt und auch da, wo sonst nichts Englisches zu sehen und zu süßen ist, angetroffen, daß sie so eigentlich nicht mehr zur Mode

Das Schloß ist im grandibsen Style erbauet nach italienischem Muster, und dessen Inneres prachtvoll ausgestattet durch Wiens Meisterhände. Die vordere majestätische Hauptfronte pranget mit einem aus sechs corinthischen Säulen ruhenden Altan, wo oberhalb die reich vergoldeten massiven vereinigten freiherrlich-gräflichen Wappen prangen. Schon von Weitem bietet es mit dem Roth getünchten Dache dem in der Ebene Reisenden einen herrlichen Anblick dar.

Im Schlosse selbst sind sehenswürdig:

Das in der oberen Etage befindliche Billardzimmer mit herrlichen Lustre, und äußerst schön gewählter Einrichtung. Man glaubt sich in das Zimmer eines Aristen versetzt. Das Musik-, Conversations- und Rauchzimmer, sämmtlich äußerst schön, das Schlaf- und Bade-Zimmer wie auch Schreib-Zimmer der G. Gräfin mit ihrer ausserlesenen Handschrift; wie in diesem Rosentempel von den Blicken des Zuschauers sich eine Sorgfältigkeit, ausgesuchte Eleganz, Schönheit, Nettigkeit, Kunstgeschmack, feines Arrangement etc. allgemein bewundern läßt, so sind auch sämmtliche Zimmer der Comtessen und des jungen Barons. Die Heizung geschieht mittelst des Weißerischen Heizapparates in dem ganzen Schlosse. In der unteren Etage befinden sich der Speisesaal, mehrere Fremdenzimmer und Bequemlichkeiten. Im Hofe des Schlosses sind die geräumigen Wohnungen, Küchen, Remisen, Stallungen für Pferde, in welchen sich die berühmtesten Hengste Arabiens und Englands befinden, da Seine Freiherrlichkeit ein großes und berühmtes Gestüt besitzt.

Die übrigen Wirtschafts-Gebäude, Beamtenwohnungen, Schenken, Kellern sind in der Umgebung des Schlosses. Nicht weit davon ist auch die Wassermühle mit 10 Gängen in beständigem Ge-

triebe, und auch die Trocken-Mühle; neben an die Schmelzerei, wo ein berühmter und äußerst geschmackvoller Käse erzeugt wird.

Aus dem Schlosse gelangt man durch einen gedeckten Gang in das an das Schloß angebaute englische Blumen-Haus, ein Lieblings-Ortchen der gnädig. Gräfin; ja, man kann es einen Rosentempel nennen, indem es fast das ganze Jahr mit blühenden Blumen geziert ist, man glaubt eine geweihte Priesterin Florens zu erblicken, wenn man hierorts selbe erblickt, wie emsig sie die Blumen und Pflanzen untersucht und selbe unter ihrer gütigen Pflege werthlicher zu gedeihen scheinen. Wahrlich, keinem Reisenden sollte dieser Ort des Vergnügens entgehen. Wie herrlich prangen hier die Blumen in allen ihren Schattirungen, von der dunkelsten bis zur lichtesten Tinte, die Salven, Eseln, Lantanen, Kalmien, Hibisken. Der liebliche Duft von diesen Blumen ist unbeschreiblich; sie sind sämmtlich in symmetrischen Reihen aufgestellt; nebenbei befinden sich die raresten exotischen Pflanzen in ansehnlicher Ordnung und Reinlichkeit. Ferner die ausserwähltesten neuen Gattungen von Rosen in die Tausende, worunter sich die *Thea rubra nova*, *Thea trullina*, *lutea pallida*, *purpurea*, *Noisette Orloff* *Hamenli*, *purpurea*, *Belladonna*, *Maria Theresia*, *Bischofia*, *bullata*, *Insulana* etc. auszeichnen. In der Fronte des Schlosses wurde selbst von Sr. Freiherrlichkeit eine große Strecke Wiese 10 Joch enthaltend zu einem neuen Park angelegt, und kann in einigen Jahren herrliche Gruppierungen bilden. Es werden keine Kosten gespart, seltene und schöne exotische Gewächse und Gebirge aus fremden Ländern zu beziehen und anzupflanzen, um diese ehemals doch leere Steppe in ein kleines Paradies zu verwandeln, und vorzüglich bietet der in der Nähe des Schlosses

gehört; ja, es haben sich schon manche Stimmen gegen diese englische Weise vernehmen lassen.

Und es ist nicht zu läugnen, es geht mit den englischen Gärten, wie mit manchen andern englischen Einrichtungen, so sind in England an ihrer Stelle, aber nicht überall, wo man sie noch kennt.

In England ist das Landeigentum noch nicht in solche kleine Theile getheilt, wie in den meisten Gegenden von Deutschland; und gerade im großen und umfassenden Landbesitz ist der englische Park allein an seiner rechten Stelle. Daher können in unserm Vaterlande nur wenige

Landeigentümer diese englische Weise auf ihrem Landgütern in gleichem großartigen Sinne darstellen.

Ein schönes Gemälde liefert aber ein wahrer englischer Park der ersten Art; denn auch in diesem Gebiete erzeugt die englische Individualität, um nicht zu sagen der englische Eigensinn, manches Besondere und Unschöne.

Und mit Vergnügen werden unsere Leser die Schilderung einer solchen Anlage vernehmen, die wir aus einem Buche entlehnen, das eine Fülle der interessantesten Schilderungen aus dem Gebiete der Natur und des Menschenlebens enthält, auf welches wir überhaupt unsere Leser

fließende Fluß Zagryva mit der 40 Klafter breiten Brücke darüber, wodurch man in den englischen Park gelangt, einen lieblichen Anblick dar, dessen Ufer die mächtigen Exemplare von *Salix babylonica* beschatten.

Der englische Park, welcher einen Flächeninhalt von 80 Foch enthält, ist mit verschiedenen Teichen und Kanälen des obenwähnten Flusses durchschnitten, wo verschiedene gebaute Brücken mannigfaltig abwechseln. Das Murmeln der Wasserfälle in der melancholischen Stille, wo der angenehmste Naturgesang der Luftbewohner erschallet, ist für den Wanderer äußerst angenehm. Besonders der untere Theil des Parks ist sehr schön; sind viele Ruher- und Lieblingeplätze der hohen Herrschaft darin angebracht. Die herrlichen, hochstämmigen veredelten Rosen bilden Alleen, und gefährtigt vom schönen Genuße, gelangt man zu neuen Annehmlichkeiten; in dem oberen Theile des Parks sind sehr große Gruppen von Obstbäumen, woraus außerlesene gute Früchte wachsen, besonders gedeiht hier die sogenannte ungariſche Zwetschge ganz vorzüglich.

Die verschiedenen Gebölge und Gefträucher sind hier wegen ihrer üppigen Vegetation, schönem Grün und diversen Schattirungen der Blätter zu bewundern; der gute Grund und feste Frucht aus dem Erdboden ist dessen Ursache. Reisen von Bäumen befinden sich darin. Vorzüglich bemerkenswerth sind hier *Platanus occidentalis*, *Liriodendron Tulipifera*, *Aeculus rubicunda* und *flava*, *Fraxinus aurea*, *Gleditschia triacanthos* und *horrida*, *Tilia grandifolia* und *pyramidalis*, *Robinia inermis*, *hispida*, *macrophylla*, *viscosa*, *spectabilis* *crispata* und *sophorae fol.*, *Quercus Cerris*, *Phellos lyratus* und *nigra*, *Acer Negundo*, *Pseudo platanus* und *heterophyllum*, *Betula*

*alba*, var. *pendula* und *populifolia*, *Broussonetia papyrifera*, *Calycanthus floridus* und *praecox*, *Catalpa bayingifolia*, *Celtis australis*, *Cercis Siliquastrum*, *Fraxinus excelsior* aur., *Thuja occidentalis*, *Populus angulata*, *canescens* und mehrere Arten. In dem Schwamereich befindet sich eine im gotischen Style erbaute Einsiedelei, wo durch gefärbte Glascheiben in magischem Zauber das Licht einfällt, mit frommen Ruheplätzen; im hinteren Theile unterbricht die hier herrschen sollende Stille das gurrende Murmeln der Turteltauben, durch verschiedene Krümmungen und Wegwindungen, zwischen dem schönen, Schatten gebenden Gebölge, wo hochstämmige edle Rosen zwischen Gruppen von Cannen, herrlich blühenden Hortensien, Fribiden, Agapanthen, Tigriden, Pionien, Meergerinen, das Auge abwechseln, gelangt man mit der angenehmsten Empfindung erfüllt, und voll wollustreicher Empfindung, zu dem Glashause. Selbes ist in 2 Theile getheilt, in der einen Abtheilung steht die berühmte große außerlesene Sammlung von Pelargonien, welche gewiß wenig ihres Gleichen finden dürfte, wovon die vorzüglichsten sind: *Antonianum*, *augustissimum*, *Ortzyanum*, *Ludoviccanum*, *Rochlederianum*, *Giganteum*, *major tricolor*, *Davyanum* u. s. w. Die Anzahl beträgt bei 5000, und unter denen 500 Arten der neuesten englischen und Wiener Sorten. Der Anblick selber in der Blüte, wie ich sie sah, ist unbeschreiblich, unter denen vielen weiß man nicht, welchen man den Vorzug geben soll. In der Nebenabtheilung des Glashauses, worin 200 Orangenbäume stehen, werden auch wegen Mangel an Platz die Neubeplänter, Pflanzen überwintert, die hier sehr gut gedeihen, so auch die Metrosideren, Melaleucen, Eucalipfen ic. Bemerkenswerth sind

aufmerksam machen. Es heißt der Titel: Briefe eines Reisenden. Ein fragmentarisches Tagebuch aus England, Wales, Irland und Frankreich, geschrieben in den Jahren 1825 und 1829. München, Knoch.

Der geschilderte Park liegt im südwestlichen Irland, in der Umgegend der Buren von Bantry und Glenarriff.

Der Umfang dieser Abhandlung ist fürklich, wenn wohl in pekuniäre Hinsicht nicht so bedeutend, da der größte Theil des Terrains aus Felsen und unbebautem Gebirge besteht, das seine Reizen nur in romantischen Schönheiten und prächtvollen Ausichten bezogt.

D. M. . . 4 Park ist gewiß eine der gelungnen Schöpfungen dieser Art und hat seiner Ausdauer und seinem guten Geschmack allein sein Daseyn zu verdanken. Freilich konnte er auch nirgend einen dankbaren Gebieter für sein Wirken antreffen, oder selten geschieht es, daß Kunst und Natur sich vollständig die Hand bieten. Es sey genug, zu sagen, daß die erste sich nur durch die vollständige Harmonie bemerlich macht, übriges in der Natur ganz aufzugenau so seyn scheint. — Daher kein Baum noch Busch mehr wie absichtlich hingepflanzt sich zeigt. Die Ausichten nur nach und nach, mit weiser

(22\*)

ich noch folgende Pflanzen im Glashause: *Magnolia grandiflora* und *conspicua*, *Lasiopetalum quercifolium*, *Hibbertia corifolia*, *Acacia heterophylla*, *Houstonia lanata*, *Sophora alata* und *vestita*, *Arbutus*, *Andrachne crispa* und *Unedo*, *Wankien* an 5 Arten, *Calythrix glabra* und *montana*, *Camellien* der schönsten Gattungen gegen 20 Arten. Mehrere *Melaleucen*, *Cacten*, *Stapelien*, *Agave*, *Roslien*, *Pavonia arborea* und *papaveracea*, und mehrere, die wegen Mangel an Raum nicht können aufgeführt werden. Aus dem Glashause gelangt man an einen freien Rasenplatz, wo die herrlichen *Tulpen*-Arten, und *Malven*-Gruppen sich befinden, und wo man eine sehr schöne Aussicht auf die vielen zerstreut liegenden Dörfer hat; weiter erblickt man die berühmten Landes-Gebirge *Matra*.

Erwähnt verdienen zu werden außer der berühmten *Rosen*- und *Maragorien*-Sammlung allhier der *Murkeln*, *Georginen* und *Hyacinthen* vielerlei schöne Gattungen.

Selbst die Comtesseu haben ihre Garten-Mittheilungen und Beete, wo man die schönsten Ideen eleganter Erfindung anstaunen muß, und wie selbe ernstig und freudvoll, wie ihre hohe Mutter, selber Beschäftigung liebevoll sich widmen, und ihre freien Stunden dieser Lust weihen.

Der Küchengarten ist von 3 Seiten mit dem Fluße *Zagyva* umgeben, enthält 6 Foch, und es sind darin 200 Fenster Mistbeete, 20 Fenster *Phrischen*, und 12 Fenster *Zweischögen*-Treiberelen. Der Garten ist in 12 große Tafeln getheilt, und mit teils einer Wassermaschine kann man durch eingelegte Rinnen das Wasser auf jede Tafel auf das Leichteste leiten, daß die Erde in der größten Dürre stets hinlängliche Feuchtigkeit erhält, daher Alles sehr gut gedeiht.

Ökonomie benützt, sich wie nothwendig darbieten, jeder Weg so geführt ist, daß er gar keine andere Richtung, ohne Zwang, nehmen zu können scheint; der herrlichste Effekt von Wald und Pflanzungen durch geschickte Verbindung, durch Kontrastiren der Massen, durch Abhauen einiger, Eichten anderer, Aufputzen, oder Niedrighalten der Äste, erlangt worden ist, — so daß der Blick sich bald tief in das Wald Dunkel hinein, bald unter, bald über den Zweigen bingezogen, und jede mögliche Varietät im Gebiete des Schönen hervorgebracht wird, ohne doch irgend wo diese Schönheit kalt vorzuliegen, sondern im

Unter Leitung des seit kurzer Zeit angekommenen Obergärtners, Herrn Spring, eines Hanaburgers, der in seinen jungen Jahren, in welchen er jetzt ist, sehr viele Erfahrungen gemacht, und das Ausland und dessen berühmtere Gärten frequentirt hat, wird dieser schöne Garten gewiß viel gewinnen.

Niemand wird es aus dieser Beschreibung entgehen, daß hier nicht bloß die Gartenbeschreibung mich aufmerksam machte, sondern auch die schon und gut geregelte Landwirtschaft. Denn hier ist mit der wahren Landwirtschaft auch die herrschaftliche Bequemlichkeit, Kunst und Geschmak, verfeineter Lebensgenuß, geselliges Vergnügen, und anständige Humanität (hier auf dem Lande) so anziehend vereinigt! Wie wünschenswerth wäre es, daß mehrere unserer Grundbesitzer ihre Landhäuser, Villen, mit dem wahren Geschmak und aller wünschenden Bequemlichkeit der Kunst zugetrichet, zu ihrer Wohnstätte wählen, wie sehr würde bald unser liebes Land erhoben werden, und wohl thanten wir dann ausrufen: *Extra hungarium non est vita!*

Szolnok, im Mai 1833.

Franz Sehmann Agnelly,  
correspondirendes Mitglied der prakt. Landwirtschafts-Gesellschaft in Bayern und Mitglied mehrerer gelehrten Gesellschaften etc.

**Merkwürdige Wirkung des *Terpentinöls* auf die Blattgelenke der *Mimosa pudica*.**

(Von dem Herrn Professor Kunze.)

In die obere Vertiefung des Blattstielgelenks eines großen Blattes wurde nur sehr wenig *Terpentinöl* gebracht. Es erfolgte bald eine Senkung des Blattes wie bei mechanischem Reiz, und eine Zusammenfaltung der Blättchen aller 4 Fiedern, von der Basis aus nach der Spitze zu.

Der verschleiert genug, um der Einbildungskraft ihren nöthigen Spielraum zu lassen; — denn ein vollkommener Park, oder, mit andern Worten: eine durch Kunst idealisirte Gegend soll, gleich einem guten Buche, wenigstens eben so viel neue Gedanken und Gefühle erwecken, als es ausdrückt.

Das Wohnhaus, durch einzelne Bäume und Gruppen malerisch unterbrochen, und nicht eher sichtbar, als bis man es ihm gegenüber liegende Anhöhe erreicht, wo es auf einmal aus den Waldmassen, mit Eichen, wildem Wein und *Rosen* überant, hervorbricht — ist ebenfalls

Nach Verlauf von  $1\frac{1}{2}$  Stunden war das Blatt wieder aufgerichtet und nach noch einer Stunde hatte es sich so gehoben, daß sein Stiel mit dem obern Theil des Stammes fast parallel stand. Er war völlig unbeweglich und unreibar, indeß die Blättchen, welche sich vollkommen wieder entfaltet hatten, sich so empfindlich zeigten, wie gewöhnlich.

Trotz dieser Unempfindlichkeit des Blattstels veränderte er doch nach 2 Stunden wieder seine Stellung, senkte sich, und hatte nach 4 Stunden dieselbe Richtung nach Unten, die er früher nach Oben hatte; er stand nemlich dem untern Theil des Stammes parallel.

Am andern Morgen um 11 Uhr zeigte sich nur ein unvollkommenes Erweichen der Blättchen. Der Blattstiel hatte nach seine Stellung nach Unten. Seine Gelenkgrube war von Terpentinbl gebräunt, allein er selbst war es nur wenig in der Nähe derselben; Beweis, daß das Terpentinbl sich nicht weit verbreitet hatte. Die Fiedern nahmen während der Tageszeit verschiedene Stellungen an, und am Abend so wie in der Nacht blieben sie wie im Wachen auseinander gespreizt stehen.

Am dritten Tage waren um 7 Uhr Morgens alle Blättchenpaare vollkommen geöffnet. Nach  $1\frac{1}{2}$  Stunden schlossen sich jedoch die der beiden Randfiedern. Letztere zeigten bald darauf folgende sehr überraschende Erscheinung.

Nachdem nemlich die rechte Randfieder etwa 10 Minuten lang ihre Blättchen geschlossen hatte, löste sie sich von selbst aus dem Gelenke ab, und fiel herunter. Ihre dicht zusammengefalteten Blättchen waren dem äußern Ansehen nach völlig gesund, vollkommen grün, auch war nicht ein einziges gekrauselt, weis oder trocken. Eben so war ihr Turs

gor unverändert, da sie nach dem Auseinanderbiegen ihre vorige Stelle sogleich wieder einnahmen.

Eine Viertelstunde darauf fiel auch die linke Randfieder, sich abblönd, mit vollkommen geschlossenen Blättchen herunter. Sie hatte dasselbe gesunde und frische Ansehen wie die rechte. Die Gelenke beider Fiedern waren an ihren Abblöndungsstellen dem Aeußern nach völlig frisch, gesund und saftig, nur etwas gelblich gefärbt. Weder Feuer noch Schwefelsäure, die ich an diesen Stellen einwirkten ließ, waren im Stande, die Blättchen zu irgend einer Bewegung zu reizen.

Die beiden Mittelfiedern, deren Blättchen den ganzen Tag über vollkommen entfaltet und reizbar waren, fielen nicht ab.

Der Blattstiel saß mit seinem durch das Terpentinbl gebräunten Gelenk noch sehr fest, und konnte bei seiner Unreibbarkeit ein starkes Hin- und Herbiegen sehr gut vertragen.

Am vierten Tage Morgens kam die Reihe des Abblöndens an die rechte Mittelfieder. Es geschah hier aber nicht wie bei den beiden Randfiedern, nach vorherigem Schließen der Blättchen, sondern im völlig wachen Zustand derselben. Ich fand nemlich um  $7\frac{1}{2}$  Uhr Morgens die Fieder mit völlig ausgebreiteten Blättchen, ungetrübt grüner Farbe und frischem Ansehen auf der Erde des Blumentopfes. Beim in die Hand Nehmen legten sich die Blättchen zusammen. Nachdem ich diese Fieder mit ihrem untern Theil in ein Gläschen mit Wasser gestellt hatte, öffneten sich nach einiger Zeit ihre Blättchen wieder. Auf neuen mechanischen Reiz erfolgte neue Schließung der Blättchen, und dieser wieder, innerhalb einer Stunde, die Auseinanderfaltung derselben. Bis gegen 12 Uhr Mittags blieb die Fie-

von dem Besitzer nach eigenen Plänen erbaut. Es ist weniger im gotischen, als in einem alterthümlich pittoresken, eigenenthümlichen Style aufgeführt, den ein feiner Kunst sich ganz der Natur gemäß anschaut. Auch die Ausführung ist vorzüglich, denn es ahmet wahres Alterthum täuschend nach. Die Hierathen sind so sparsam und passend angebracht, daß Gänge so wohnlich und zweckmäßig gehalten, und dem scheinbar ältesten Theile des Ansehens von Bernacklässigkeit und Unbewohntheit so gut gegeben — daß ich wenigstens vollkommen der Absicht des Erbauers entsprach, indem ich die Gebäude für

jetzt erst wieder bewohnbar gemachte, und so weit als es unsere Gewohnheiten verlangen, modernisirte Ueberreste einer alten Abtei anseh.

Die Kalksteine des Wohnhauses nehmen Pflanzenghäuser, und ein höchst nett gehaltener, umschlossener Blumen-Garten ein, die beide mit den Zimmern zusammenhängen, so daß man fortwährend unter Blumen, tropischen Gewächsen und reifenden Früchten lebt, ohne deshalb das Haus verlassen zu dürfen.

Auch das Klima ist das günstigste, was man sich für Vegetation wünschen kann; feucht und so warm, daß

der in diesem Zustande der Reizbarkeit, dann aber geschlossen sich ihre Blättchen für immer.

Die Abbildung der vierten Fiedler erfolgte noch einen Tag später. Sie lag am Morgen mit fest geschlossenen Blättchen auf dem Tische, wo sich die Pflanze befand. Tags zuvor war sie noch völlig gesund und reizbar gewesen. Auch hier war das Gekent an der Abblüthungsstelle dem Aeußern nach völlig gesund.

Das Blattstielgelenk verblieb auch jetzt noch in seiner Fügung, und selbst durch starkes Ziehen war es nicht zu trennen. Fortgesetzte Beobachtungen zeigten später, daß hier überhaupt keine Gelenkablösung erfolgte, die blättrige Wirkung des Terpentindls verbindete es.

Es entstand nun die Frage, was bei der Umkehrung dieses Versuchs erfolge: ob eine Ablösung im Stielgelenk erfolge, wenn man die Fiedergelenke mit Terpentindl berupee? Es wurde daher auf die obere Stelle des Blattstiels, welche von der Gelenkeinlösung der 4 Fiedern eingeschlossen wird, etwas Terpentindl gebracht. Das Del bewirkte bald ein Schließen der Blättchenpaare, ein Senken des Blattstiels etc., und in der Folgezeit traten ganz ähnliche Erscheinungen, wie beim Aufbringen von Terpentindl auf Blattstielgelenk ein, deren nähere Beschreibung ich hier übergehe.

Nachdem die Blättchenpaare 8 Tage lang, immer nur einige Stunden des Morgens, sich entweder nur halb oder oft (bei trübem Wetter) noch weniger geöffnet hatten, die übrige Zeit aber fest verschlossen gewesen, dann zwei Tage lang gar nicht erwacht waren, ohne darum an ihrer Frische und Grünheit verloren zu haben, fand ich am Morgen des elften Tages das ganze Blatt, im Stielgelenk abgelöst, auf der Erde des Blumentopfes liegend.

nicht nur, wie in England, Italien, Rhododendron und alle Sorten Zimmergrün, sondern selbst Camellien in einer vortheilhaften Lage hier im Freien durchgemintert werden können. Datunen, Granaten, Magnolien, Kriechdendron etc. erreichen die größte Schönheit und die letztern drei werden nie bedekt.

Die Gegend bietet große Felsen, außerordentliche Varietäten und dennoch ein am Horizont von Bergketten sen wachsgeschlossenes Ganze dar.

Die Bagen von Banro und Olengariff zeigen ein Meer im Kleinen, dessen Küsten, sich durch und überein-

Die Blättchen aller Fiedern waren dicht zusammen gefaltet, weder weiß noch misfarbig, sondern frisch und schnellsten beim gewaltsamen Deffnen wieder in ihre vorige Stellung zurück. Das Stielgelenk selbst war ebenfalls völlig frisch und gesund.

Ein Einsetzen des abgelösten Blatts in Wasser bewirkte kein Deffnen seiner Blättchen.

Derselbe Versuch wurde, wegen des auffallenden Resultats, mit einem andern Blatte, an einer andern Pflanze wiederholt. Am siebenten Tage nach Aufbringung des Dels fand ich das Blatt gleichfalls im Stielgelenk abgelöst und heruntergefallen, und ebenfalls die Blättchen so frisch und geschlossen wie das erste Mal.

Hieraus folgt, daß beim Befenchern des Blattstielgelenks mit Terpentindl nicht dieses, sondern das Fiedergelenk sich ablöst, und umgekehrt beim Befenchern des letztern das Blattstielgelenk lösungigirt wird. Ich habe noch nicht versucht, ob eine Einwirkung des Terpentindls auf die Mitte des Stieles eine Ablösung beider Gelenke zur Folge hat. Wahrscheinlich ist es, daß hierdurch ein künstlicher Blatt- und Fiederfall zugleich bewirkt werden kann.

Andere ätherische Oele wirken nicht wie das Terpentindl.

(Aus den preuss. Verhandlungen 1833.)

## Zwiebeln zu pflanzen.

Die Zwiebel ist ein in der Hausabhaltung nützliches Gewächs, deswegen pflanzt sie Jeder, der es haben kann, gern selber an, um sie nicht theuer bezahlen zu müssen, oder sie wohl gar nicht oder selten zu bekommen. Wie oft muß aber nicht Mancher seinen Zwiebelbau ganz unterlassen; er will aus Samen gezogene oder Stielzwiebeln kaufen, kann sie

ander schiebend, die Reize des großen Oceans nie erdulden lassen; landeinwärts aber scheint das wogende Meer berge fast ohne Gabe.

Die kleine Bay von Olengariff, welche sich vor dem Bohnhause ausbreitet, hat 9 Meilen, die andere 50 im Umfange. Unter den dem Vorste gerade gegenüber liegenden Bergen ragt wieder ein Fieberhut hervor, und an seinem Fuße erstreckt sich ein schmales Vorgebirge bis mitten in die Bay, wo ein verlassenes Fort materisch seine Spitze bezeichet. Der Port selbst nimmt die ganze eine Seite der Bay ein und begrenzt an seinem schmalen Ende

aber kaum bekommen, wenn er sie nicht in den theuersten Preisen bezahlen will; kauft er Samen, so muß er immer in Ungewißheit stehn, ob der Same aufgeht, und ist dieß ja der Fall, daß man nicht betrogen worden, so gibt er doch gewöhnlich das erste Jahr kleine Zwiebeln, welche noch recht gut müssen abgewartet werden, wenn man sie erhalten will. Bei dieser Mode des müßeligen und mit großen Kosten verknüpften Zwiebelbaues dachte ich: könnte man nicht auch aus Zwiebel Samen gleich das erste Jahr große Zwiebeln ziehen, so wie man von vielen andern Samen doch auch das erste Jahr gleich obüßen Nutzen hat? In dieser schon im Voraus hoffenden Gewißheit bereitete ich im Frühjahr, so bald ich vor Frost in die Erde konnte, von guter Düngerde ein Beet, säete die Zwiebeln sehr dicht darauf, und belegte es gut mit einer Strobede; nach 2 Wochen ungefähr sah ich darnach, ob die Zwiebeln aufgingen, dann nahm ich die Dele alle Tage etliche Stunden weg, um Luft zu geben, des Abends aber verdeckte ich sie wieder. Anstatt daß bei den sonst gewöhnlich später gesäeten Zwiebeln sich viel Unkraut findet, ehe sie aufgehen, oder wohl gar durch daselbe der Samen erstickt und nicht aufgeht, so blieb hier nichts vom Samen zurück. Die nun aufgegangenen und in Menge dastehenden Zwiebelpflanzen ließ ich stehen, bis sie zweite Rübrröden hatten, alsdann bereitete ich mir wieder andere gute Düngerde, hob diese Pflanzen aus und pflanzte sie reihenweise, jede 5 Zoll von der andern, daß man sie von wachsendem Unkraute reinigen, und auch keine der andern die Nahrung wegnehmen konnte; diese Zwiebeln haben fast alle einerlei Größe, und geben den Nutzen, welchen man von gewöhnlich gesäeten erst im zweiten Jahre bekommt.

Uebrigens hat die Zwiebel viel Eigens: pflanzt

man sie tief, so treibt sie in die Höhe und aus der Zwiebel wird nichts, denn sie liebt die Wärme; steht sie nun, wenn sie ihre Größe bald hat, die Hälfte außen auf dem Boden, so hat man die beste Pflanzung getroffen.

Ist man nun erst gewiß versichert, man bekomme guten Samen, oder, welches besser ist, man zieht sich den Samen selbst, so ist ein auf solche Weise behandelter Zwiebelbau gewiß belohnend, und man ist nicht dem Fall ausgesetzt, Stetzwiebeln auf das Theuerste zu bezahlen.

Wollte man aber den jährlichen Nutzen aus dem Samen nicht haben, so kaufe man sich die Stetzwiebeln lieber im Herbst, und lege sie an einen ganz trocknen Ort, oder hänge sie nicht weit vom Ofen, aber nicht zu heiß, bis zum Frühjahr; von solchen bekommt man besonders große Zwiebeln.

Will man hingegen Zwiebeln zum Samen liegen lassen, so halte man sie eher in feuchter Wärme, wenn die Zwiebel soll zeitig reifen und vollkommenen Samen tragen.

J. E. Thiene.

### Kalmia, Rösselbaum.

Ein schöner Strauch, von dem es verschiedene Arten, einige 6—7 Fuß hoch, gibt. Der graue, *Kalmia glauca*, der nur einen Fuß hoch wird und große rosenrothe Blumen hat, eignet sich am Besten, im Zimmer gezogen zu werden. Alle verlangen nahrhafte lockere Erde und werden am Leichtesten durch Ableger vermehrt. Des Einschnitts und Niederhackens der untern Zweige vermehrt, doch kann man sie auch aus Samen ziehen, den man gleich nach der Reife sät.

Die von Bantry, wo das Schloß des Lord B. am jenseitigen Ufer den Hauptausflugsplatz bildet. Nur zur Hälfte vollendet und verpfangt, ist die ganze Anlage überhaupt erst seit 40 Jahren aus dem Nichts hervorgegangen. Ein solches Werk verdient auch seine Krone. In oberwähnten Briefen heißt es auch ferner: Die für das Publikum bestimmten Vergnügungsorte in England (namentlich in Geytsham) hab, und ich glaube mit Recht, ganz verschieden den Garten und Park Anlagen eines Privatmannes behandelt. Breite Promenaden, Schlössen und abgesonderte Plätze werden mehr, als Ausflüchte und ein großartiges, landschaftliches Ganze

beywett. Die Art, Alleen zu pflanzen, gefällt mir. Es wird nemlich ein 5 Fuß breiter Streifen Landes längs des Weges eingelegt und dicht aneinander ein Gemisch verschiedener Bäume und Sträucher hineingepflanzt. Die am Besten wachsenden Bäume läßt man später in die Höhe gehen, und die andern hält man als unregelmäßigen niederen Unterbusch unter der Schere, welches den Ausflüchten zwischen der Krone der hohen Bäume und dem Gesträuch eine schönere Einsassung gibt, das Ganze voller und üppiger macht und den Vortheil gewährt, daß man, wo die Gegend uninteressant ist, die Laubwand von unten bis oben dicht zu wachsen lassen kann."

# Nützliche Unterhaltungs-Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages-Begebenheiten.

## Das Blitzen der Blumen.

Die Electricität scheint einen wesentlichen Bestandteil aller organischen Lebens auszumachen; denn es gibt mehrere Blumen, die des Abends blühen; vorzüglich ist dies bei der Kapuzinerblume oder der indianischen Kresse der Fall, welche in unsern Blumenengärten im Juli und August des Abends ziemlich stark leuchtet. Herr Haggren hat auch schwache Blitze an der Ringelblume (*Colendula officinalis*) bemerkt; bisweilen blühen mehrere Ringelblumen neben einander, und mehrere Personen wurden in einem und demselben Augenblicke diese Blitze gewahr.

Nach Haggren's Bemerkung blitzen die feuergelben Ringelblumen am Stärksten, die weniger roth ausfallen, oder mehr ins Gelbe fallen, schwächer. Die Weichblüthen blitzen gar nicht. Eine solche Ringelblume blühte oft zwei bis drei Stunden hinter einander, allein oft verstrichen auch mehrere Minuten zwischen den verschiedenen Blitzen. Wenn mehrere beisammenstehende Blumen zugleich blühten, so wurde man ihren Blitz in einer ziemlich Entfernung gewahr.

Dieses Blitzen der Blumen zeigte sich im Juli und August dem Untergange der Sonne, so wie auch noch eine halbe Stunde nachher, sobald die Luft heiter war; war diese hingegen voll wässeriger Dünne, oder hatte es bei Tage geregnet, so bemerkte man nichts von diesem Leuchten. Herr Haggren hat seine Beobachtungen hiezu über 5 Sommer hinter einander fortgesetzt und hat gefunden, daß vorzüglich die Ringelblumen, die indianische Kresse, die Feuerlilie (*Lilium bulbiferum*) und die Commetresse (*Tagetes erecta patula*) blühten. Bisweilen kam es ihm auch vor, als wenn die gemeinen Sonnen-Blumen, sobald sie etwas feuergeib waren, leuchteten. Ueberhaupt scheint die rotte und rothgelbe Farbe die Verbindung zu seyn, wenn Blumen blitzen sollen, allein könnte es also nicht der Fall seyn, daß das Leuchten von der brennenden Farbe berührt? Gegen diesen Einwurf führt Haggren das Zeugniß mehrerer Personen an, die die Blumen wirklich blitzen gesehen haben.

## Folgen von dem Genuße der Erdbeeren.

Vier Schwärtern, die die Erdbeeren äußerst gern aßen, konnten diese Frucht bis in die Jahre der Mannbarkeit ohne allen Nachtheil genießen; allein von diesem Zeitpunkt an bekamen sie ihnen sehr übel. Sie empfanden im Halse und am ganzen Leibe ein unerträgliches Jucken. Nach diesem Zufalle, der alle betraf, verfiel die Aelteste in eine kurze Schlafsucht; die Zweite bekam ein Rothlaufen über den ganzen Körper; die Dritte ein Ohrenschmerzen, das sich mit einem Knalle endigte, der dem Zerplatzen der Feder in einer Taschenluze ähnlich war, worauf noch ein ziemlich heftiges Fieber folgte; die Vierte kam wohl am ganzen Leibe an, und starb das über drei Wochen bis 10 bis 12 Stunden krank waren, bis sie 30 Stunden lang in dem eben erwähnten Zustande.

Lissot hat eine Frau gekannt, bei welcher die Erdbeeren bloß einen einzigen Sommer eine üble Wirkung hatten. So oft sie Erdbeeren aß, fühlte sie die nemlichen Beschwerden, wie beim Ansatze eines hysterischen Uebels.

## Schlüsse aus Mexiko.

Beracruz, den 23. Nov. 1833. Beracruz ist ein traugreicher Ort. Große Freude aber macht uns die Frucht der Gewächse. Es ist wahrlich ein herrlicher Anblick, den die tropische Pflanzengemeinschaft darbietet, und zwar schon im Winter. Majestätliche Palmen erheben sich aus glänzend grünem Gebüsch, welches oft mit Schlingpflanzen mancherlei Art überzogen ist. Eine große, blau blühende Winde wächst hier häufig, und bildet so dicke Gesecke, daß es unmöglich ist, durchzudringen. Mehrere Kakajen und Mimosen, eine scharlachroth blühende Hibiskus und viele andere Pflanzen stehen in voller Blüthe. Wie viel gäbe ich nicht darum, im März und April hier seyn zu können, aber das sind noch 4 bis 5 Monate — und dazu ist es hier, wie in allen Küstenstädten, zu theuer.

## Gärtneres: Xawens's: Verkauf.

Auf dem Wege der Pfandsversteigerung wird das den Gärtners:Geheluten Peter Paul und Ursula Eifenschied gehörige Aemsen No. 18 am Augustburger Wägen dem öffentlichen Verkauf unterstellt. Derselbe besteht:

- a) Aus einem neuen, mit ebener Erde & Stolz hohen Wohngebäude mit gemauerten Kellern.
- b) Einem Wohnhäuschen im Garten, mit Erbsengraben und einem Stokwerk;
- c) Einem neuen Glashäuschen, am 13. April L. 34. auf 13,500 fl. gekkigt; dann:
- d) Einem Pflanzgarten in der Größe von 59,777 □ Schuhen, nach einer am 13. d. h. erbobenen Schätzung auf 3985 fl. wegen guter Lage und Kultur gewerthet.

Zur Versteigerung laßt man Kaufslustige auf Donnerstag den 27. Juni L. 34. Vormittags 9 Uhr in das Lokal des unterfertigten Gerichts zur Kommission mit dem Bemerkten ein, daß der Einschluss nach §. 64. des Hypotheken Gesetzes erfolge.

Gerechts: unbekannter Käufer haben sich über Vermögen und Leumund durch gerichtliche Zeugnisse auszuweisen.

München, den 21. Mai 1833.

Königl. Kreis- und Stadtgericht München.

Xawens, Direktor.

Hundersdörfer.

Ich Dem Herren J. W. von L... hi zu L. dienen wie auf das vorerhöhte Schreiben vom 25. März a. e. zur Nachricht, daß wir den in diesem Schreiben erwähnten Auftrag nicht erhalten haben, uns übrigens freuen werden, daß Herrn v. L. näher Bekanntschaft zu gewinnen.

In Commission bei Hr. Pucker in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.

Der jährliche Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. K. B. mit Couvert — portofrei.

## Garten = Zeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Frauendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>o</sup>. 23.

9. Juni 1833.

I n h a l t : Ueber den Anbau und die Benützung der Sonnenrose, 1c. und die Benützung des Dégras. — Des Schließgartens zu Wuchin in Slavonien 1c. — Vinca, Sinagra. — Zinnia.

Ueber den Anbau und die Benützung der Sonnenrose (*Helianthus annuus*) und über die Benützung des Dégras.

Aufmerksam gemacht auf den Anbau und die Benützung der Sonnenrose, *Helianthus annuus*, am Rhein, wo man, besonders in der Gegend von Bruchsal, diese Pflanze häufig anbaut, die Stengel als Brennmaterial, wo es fast die Stelle eines leichten Fichtenholzes vertritt, die Ahrner aber auf Del brennt, habe ich zwei Versuche mit dem Anbau dieser Pflanze unternommen.

Den eluen Versuch mit 1½ Morgen eines guten, mit thierischem Dünger gedüngten Landes, den andern in einem sehr leichten, mit ausgegauter Holzasche (Auswurf aus einer Pottaschen-Siederet) gedüngten Boden.

Die Ahrner werden im Frühjahr, wenn keine Früchte mehr zu sähen sind, in Entfernungen von 2 Fuß im Verbanne gesetzt. Man kann der Sicherheit wegen in jedes Loch 2 Ahrner legen.

Die im guten, mit thierischen Abgängen gedüngten Boden, wurden hoch und stark, und die getrockneten Stengel verloderten, gleich einem in Salpeter-Auflösung gelöschten Feuer- oder Zunderschwamm, mit lebhaften Funken sprühen. Die im

dem leichten, mit Pflanzenabgängen gedüngten Boden gewachsenen Stengel, enthielten keine Spur von Salpeter, dagegen aber salzsaures Kali (Digesstsalz) in ziemlicher Menge.

Eine merkwürdige Erscheinung! und merkwürdiger Unterschied!

Die im leichten Boden gewachsenen Stengel waren schwach, und nur wenige hatten eine bedeutende Höhe erreicht. Da dieser Versuch 9 Meilen von Breslau entfernt, auf der Pottasche-Siederet von Dombrowitz angestellt, und ich gegen den Herbst sehr krank wurde, so konnte ich den Erfolg nicht gehörig beobachten, da ich selbst das Resultat des bei Breslau angestellten Versuches mit 1½ Morgen, hinsichtlich der Salpeterbildung nicht durchführen konnte. Zu Anstellung von Versuchen über die Del-Produktion fehlte es mir nicht allein an allem, sondern die Vögel hatten auch die Ahrner ausgefressen, da man die Stengel zu lange auf dem Felde hatte stehen lassen. Uebrigens gaben dieselben von dem einen Morgen bei Dombrowitz, nach dem Verbrennen 88 Pfund, oder 2½ Zentner schlechtes, der feinsten weißen Pottasche. Nach Kirwan's und meinen Versuchen gewöhnen 100 Pfd. trockner Stengel 1 Pfd. Pottasche, während 1000

## Nachrichten aus Frauendorf.

Nachdem wir in unserm letzten Blatte Einiges über englische Garten-Anlagen gesagt, erhalten wir so eben von unserm verehrlichen Mitgließe, Herrn von Kunzisch, eine Abhandlung über den Unterschied eines deutschen von einem englischen Garten, wie folgt: Die deutschen Gärten sind von den englischen so verschieden, daß man ihnen beinahe eine eigene Benennung einräumen könnte. Sie sind ein Gemisch von außerordentlich zusammen gedrängten Egenen, die bald theatralische Ver-

zierungen, bald Feenreiche vorstellen. So sehr sich der englische Garten durch seine Simplicität von dem regelmäßig angelegten deutschen Garten unterscheidet, eben so unterscheidet sich der deutsche Garten durch die Menge seiner Verzierungen von dem englischen. Meistens war bis vor 30 Jahren, Da und in wie fern man selbst in Deutschland davon abkommen sei, ist und jetzt nicht bekannt. Das Bild eines damals deutschen Gartens stellte beinahe das nemliche Gemälde dar,

Pfb. hartes Holz erforderlich sind, um das nemliche Quantum zu erhalten.

Um das Del aus den Kbrnern zu gewinnen, werden diese mit dem 16. Theil ihres Maßes (der Scheffel mit einer Meze) Milken gemischt, und auf einer Spalz- oder Schäl-Mühle die Hülsen abgesondert. Durch die Beimischung der Milken verbindet man, daß die weichen Sonnenrosen-Kbrner nicht zerquetscht werden, so wie andersseits, nur durch dieses Schälen allein, man die reichliche Ansbau eines reinen und guten Oels erlangen kann. Das Mißglücken dieser Delgewinnung rührt allein vom Unterlassen des Schälens her.

Die Kbrner werden auf einer gewöhnlichen Presse ausgepreßt, sie gewähren ein sehr schmeckes, fettes, süßes Del. Der Rückstand soll als ein gutes Hühnerfutter gebraucht werden können.

Dégras (von degrassier) ist diejenige Flüssigkeit, die der Weigber aus seinen, mit Thran gesetzten und gewalkten Häuten, nachdem sie in einer schwachen Aschenlauge oder Kalis-Auflösung ausgewaschen worden, in der Usterlange auswindet, oder besser auspreßt. Das Dégras ist also eine Art von Thranseife, die der Korbgerber zum Schmieren seiner Oberleder, Sattler- & Fahlleder und Kalbs Felle anwendet, wodurch diese sehr weich werden, so daß diese Thranseife dem Thran, dessen man sich sonst bedient, weit vorzuziehen ist. Die Ausfuhr des Dégras ist in den Niederlanden verboten. Wie man sagt, soll man in England das Auspressen der Häute mit der hydraulischen Presse versuchten.

Ist die ausgewundene oder andgepreßte Flüssigkeit zu wässrig, so wird sie bis zu der erforderlichen Dike abgedampft.

Gefällige Mittheilungen, der sich durch die

Anwendung des Knochenmehls als Düngmittel ergebenden Resultate, habe ich einem meiner Freunde zu verdanken. Wird durch dasselbe der Ertrag des Bodens um ein Bedeutendes vermehrt, so gewinnen wir Land, das, wenn genug Getreide vorhanden, zum Anbau von Handelspflanzen benützt werden kann; wenn j. N. England kein Getreide mehr bezieht. Kultivirte man j. N. Sonnenrosen im Großen, so hätte man Del, Pottasche für die Gewerbe, und nebst dem ein, wenn gleich nur leichtes, Brennmaterial.

N. N.

### N a c h t r a g.

Da die Sonnenrose (*Helianthus annuus*) zu den Gewächsen gehört, welche ihrer nützlichen Eigenschaften wegen, einer vorzüglichsten Berücksichtigung, und aus diesem Grunde, eines stärkern, als des, derselben, bis daher gemeldeten Anbaues verdient, erlaube ich mir, den, theils nach meinen, theils nach gemachten Erfahrungen glaubwürdiger Dekonomen, sich von ihr zu Lage gelegten Nutzen, hier kurz der Reihenfolge nach, aufzuführen, und zugleich die Mittel anzugeben, wie sie ohne Schmälerung des Getreidebaues in Menge angebaut werden kann, und wie ihr Same zu behandeln ist, um ihn gegen Verderbniß zu schützen.

Die Blumen der *Helianthus annuus* gebhren zu den vorzüglichsten den Bienen reichlichen Stoff zu Honig und Wachs liefernden Vegetabilien. Ihr Same dient zur Flügelschiff-Mast; entbült, zu Gewinnung eines der besten, gegen 40 Procent gebenden Speiser und Brennble. Die Destuden unter die Tränke gemischt, dienen zu Vermehrung des Milchetrages. Die Fruchtstbden der ungeschütteten Blumen lassen sich wie Artischofen (*Cynara Scolymus* 4.) verspeisen.

weiches ein chinesisches Garten darbietet, denn es bestand aus der Verbindung und Zusammenschließung von Gemen, welche durch den verschiedenen Grad ihrer Annäherung zur Wahrheit, zum Wahrheitsähnlichen, oder zur ungeringsten Gleichheit ein Aufsehen erregten. Indessen ist es leicht begreiflich, daß die neueren Gärten, welche zur Unterhaltung des Publikums bestimmt sind, und welche daher gleichsam als ein Eigentum desselben betrachtet werden können, und demnach auch dem Geiste des Publikums angemessen seyn müssen, so mancherlei bizarre Gegenstände enthalten können. Dagegen ist es schwer zu be-

greifen, warum die Besitzer der andern Lustgärten, welche nicht zum öffentlichen Gebrauche bestimmt sind, auf die Wahl von ähnlichen Gegenständen verfallen, da doch die Natur ihnen so viele und so mannigfaltige Gegenstände darbietet, welche sie zur Verschönerung des Lokals, auf welchem sie wohnen, anwenden könnten.

Es muß uns ich gefügen, daß die Regelmäßigkeit aller Gärten auf ein Gemüth, das die Symmetrie liebt, eine nicht unangenehme Wirkung thut. Aber die behauchtete Gefühl wird nach und nach durch fertigesen Besatz solcher Gärten schwächer, und verliert sich am Ende in

Aus dem enthülfteten Samen kann ein delikater, den Mandeln an Geschmack gleich kommender Grieß, zu Pastwerk, Suppen, Marmeladen, Persito, Randsmilch, Mandelbutter, Doppelbier, so wie gerbstet, mit Gewürzen versetzt, als Stellvertreter der Schokolade u. c. bereitet werden.

Die Stengel der Sonnenrosen auf einem mit animalischen Abgängen gedüngten Boden liefern Salpeter, und die Stengel der auf einem mit vegetabilischen Abgängen gedüngten Erdbreich Pottasche. Die Blätter lassen sich zu Viehfutter und Raucherbaf, die Schalen der enthülfteten Körner zu Pastpapier benützen, und das Mark der noch als Brennmaterial zu nützenden Stengel kann zur Bereitung eines feinen Papiers verwendet werden.

Die Sonnenrosen, welche im Durchschnitt 200 Korn rentiren, können zwischen Kartoffeln und Kohlräben, unbeschadet deren Tragbarkeit, so wie zu Einfassung der Felder, dergleichen an Wegen und Rainen, wodurch dem Ueberflusse ein Abbruch geschieht, angebaut werden. Ihrer Schönheit und reichlichen Ertrage wegen verdient hierzu die *Helianthus annuus maximus flore plenissimo* einer vorzugswelchen Empfehlung. Zu höherer Bodennutzung lassen sich noch um die Sonnenrosen *Zaferlen* (*Phaseolus vulgaris* C.) erbauen, deren Ranken die Stengel der Ersteren als Stützstäbe dienen. Die Nebenzweige und weißen Blätter werden weggebrochen, und nur die grünen Blumen stehen gelassen, die man nach erfolgter Reife der Samen abschneidet, einsammelt, sodann an der Luft und Sonne getrocknet austroteln, und hierauf aufmachen läßt, welches wenig Zeit und Mühe erfordert, da die Körner derselben bei der leichten Berührung von selbst ausfallen. Zu ihrer Säuberung werden sie sodann wie das Getreide gewürfelt, auf luftigen Böden

in Verwahrung gebracht, von Zeit zu Zeit umgeschauelt, und die zu dem Verbrauch bestimmten Körner in Walzen gedrrt, und in Sälen aufbewahrt.

Nimptsch in R. Schlessen, im April 1833.

Baron v. Kottwitz,  
Prem. Vicekanzler a. D. und Mitglied  
mehrerer Industrie - Vereine.

## Der Schlossgarten zu Wuchin in Slavonien

Seiner Hochgeboren, des k. k. Herrn Kämmerers Joseph Jankovich de Pribriz et Wuchin.

Schloß und Garten sind im Mittelpunkte des Ortes Wutschin, in der Hauptgasse und dem Haupttheile desselben situirt. Das herrschaftliche Schloß steht mit allen seinen Nebengebäuden im Mitter des Gartens. Der Umfang des Ganzen bietet ein irreguläres Schloß dar, wenn man die kleinen Ausbiegungen der langen Seite gegen Nord als eine gerade Linie annimmt. So ist denn diese Seite 227 Fuß, und die entgegengesetzte Seite gegen Süd, wo der englische Schlossgarten an den dießherrschaftlichen Obstgarten grenzt, 700 Fuß lang, die obere Linie gegen West hat 326, die obere gegen Südwest schief zum Berg laufende 466, die untere gegen Ost, welche mit Robinien inermis besetzt ist, ebenfalls 466, und die untere kürzeste schief gehende Linie 60 Fuß. Die gerade Linie vom untern Gartenthore durch den Garten bis zum obern Ende beträgt 712, und die Diagonallinie vom untersten Winkel gegen Nordost bis zum obersten gegen Südwest 1400 Fuß. Bei dem obern Theile fließt von Südwest der Bach Rupnizza, und vom West der Bach Jovanovicza in den Garten ein, beide laufen rauschend durch denselben, und verein-

igen sich. Nicht so leicht kann das Gefühl bei einem englischen Garten abgekämpft werden; es findet immer Nahrung, denn nichts schmeigt sich einer geschlossenen Seite so sehr an, als die lieblichen Einbrüche angefüllter Naturformen.

Die hohen, mächtigen, schattensreichen Alleen, die Quercus, Konkau's u. s. f. von Buchen, Ulmen, und andern Hochbäumen in den alten deutschen Gärten, die Laub- Bogen- und Schallengänge in denselben, wenn sie rein und trocken gehalten werden, machen allerdings einen Eindruck von Erhabenheit auf das Gemüth des

Menschen. Das stille Gemüth, der denkende Mann, die führende Seele finden sich darin so wohl, man schenkt sich so begnügt, es ruht sich so wohl im lüftelnden Schatten dieser altkräftigen Hochgebirge. Aber die strengste Rein- und Zerkenthaltung in diesem Alleen- und Schattensreich muß unangenehm empfunden werden; senkt sich der Aufenthalt darin weder so angenehm, noch weniger gesund. Wenn solche Anlagen auf freien, offenen Terrainen, besonders auf etwas erhabenen Felsen gestellt sind, und freien Durchgang des Luftzugs haben, so sind sie um so angenehmer, und der menschlichen Gesundheit zuträglich.

(23\*)

nigen sich neben dem untern Gartenthore gegen Ost, dicht bei der Stateten-Einfriedung des Gartens, so daß diese hier offen gelassen ist. Diese Bäche bilden demnach aus dem größten Theile des Gartens eine Halbinsel, in deren Mitte das Schloß liegt.

Der Garten zerfällt in zwei Haupttheile: den obern hinter dem Schlosse gegen West; und den untern vor dem Schlosse gegen Ost; denn die vordere Hauptfronte des Schlosses steht gegen Ost.

Das Schloß ist nebst dem Erdgeschosse oder den ebenerdigen Gemächern ein hohes einstufiges Gebäude, hat in der vordern Hauptfronte eine erhabene offene Vorhalle mit 8 Säulen; ob dem hohen Frontispiz das herrschaftliche Familien-Wappen mit Krone, von zwei Genien gehalten. Zu beiden Seiten 24 Fuß breite Aufgänge auf die Terrasse der Vorhalle, ohne Treppen. Die beiden Hälften der Aufgänge sind eben so sanft hinaufgehende viereckig-längliche Zierparterren von Rasen, Blumen, Rosen u. s. f. An den Seiten der Säulen erheben sich 2 hohe mächtige Pyramiden-Pappeln. Die zwei Aufgänge sind, jeder mit 2 einfachen Säulen, über welchetrilagerte Arkaden mit ihrem sanft-grünen Laub überhangen, vorne maskirt; an diesen Säulen sind kleine Laternen, deren Licht unter der grünen Laub-Dekoration vorleuchtet. Die Vorhalle führt in den schönen geräumigen Salon. An der Hinterseite des Schlosses ist ebenfalls eine offene Arkade, in gleichmäßiger Höhe mit der vordern Vorhalle. Auf die offene Terrasse dieser Arkade führen ebenfalls Aufgänge ohne Treppen zu beiden Seiten hinauf, jedoch einfach ohne Schmuck, und ohne Maskierung. An beiden Flügelseiten des Schlosses führen offene Geländer-Treppen auf die kleinen Seiten-Aläden, und in die Gemächer des obern Stockwerkes. Eine große Portenfenster-Gruppe am linken Schlosse-Giebel

deutet gleichsam auf den mächtigen Halbkreis hoher Gebirge mit ihrer Zier-Begleitung, welche das Schloß von der Südseite in gemäßer Entfernung romantisch umgeben. Von dem Innern des mit vielem Geschmack eingerichteten Schlosses ist es jedem Vaterlandsfreunde angenehm und rühmlich zu erwähnen, daß alle Zimmer, jedes auf andere Art und Weise, und jedes mit Tafeln aus anderen, doch sämmtlich aus inländischem Holze, und zwar alle aus den eigenen Holzgattungen der Herrschaft Wuchin parquetirt sind. Von der vordern Fronte des Schlosses hat man die volle Uebersicht des ganzen vordern Haupttheiles des Gartens mit dem Springbrunnen, dem Glashause, dem Interuenienten-Gebäude und Nebengebäuden, die Ansicht der großen Wuchinska-Basse und der katbolischen Pfarrkirche, und die volle Aussicht in das mächtige Wuchiner Thal. Von der hintern Arkade ist die liebliche Aussicht der hohen Gebirgspartien mit ihren angenehmen Wendungen in Mitte des Gartens. Ein wahres herrschaftliches Garten-Schloß! ein Asyl voll Unmuth und Lieblichkeit!

Vor der Schlosse-Fronte steht in Mitte ein Springbrunnen in einem großen zirkelförmigen Bassin, welcher wieder mit einem Rosen-Rondeau umgeben ist. Er trieb das Wasser auf 84 Fuß oder 24 Wiener Klafter. Da die Leitungsröhren dem Drucke nicht mehr widerstanden, läßt Herr Kammerer v. Jankowich nun diesen und noch einen zweiten Springbrunnen herstellen, deren jeder dem Wassers Strahl noch um 12 Fuß oder zwei Wiener Klafter höher als der vorige führen soll. \*)

\*) Denn bei einer Länge des Ductus des Wassers aus dem Gebirge von 580 Wiener Klaftern ist der Fall und Druck 34 Klafter. Eine erstaunliche Wirkung, welche die Röhren eigenen Röhren verporgte; daher

In tiefen Rogen, in Niederungen, in morastigen, nassen, feuchten Terrainen, und beim Mangel des Lutzuges sind diese Anlagen schlechterdings zu verwerfen; denn sie sind da nicht nur nicht angenehm, sondern auch der Gesundheit höchst schädlich. — So weit Herr von Kuaitch, Büchler ist es unser verehrten Lesern bei dieser Gelegenheit nicht unangenehm, wenn wir sie auf einen Miß auch noch in dem

Wundbergarten zu Jaoa führen, von welchem Herrmann und Bennet in ihrer Beschreibung Folgendes erzählen: „Während wir durch Mangel an Postferden aufgehalten waren, durchkreisten

wie die Nachbarschaft. Unter andern merkwürdigen Gesankenen trafen wir auf eine chinesische Grotte, welche vor etwa 12 Jahren der Sultan von Gherison hatte errichten lassen. Dieses Werk nimmt mit den dazu gehörigen Grundflächen mehr als 1½ Morgen Landes ein, und stellt eine so große Verschiedenheit wunderlicher, felsamer und sonderbarer Gegenstände zur Schau, daß es die Sinne verwirrt und einer Beschreibung trogt. Jemand, der in ihren krummen Gängen umherirrt, wo die Kunst, sich auf die ungewöhnliche Weise entfallt, und nichts der Natur Keimliches blüht, möchte glauben: er wandte im

Auf dem Gartenplatze vor dem Schlosse steht zur Rechten das 120 Fuß lange Intervenienten-Haus, mit 3 Eingängen, und in Mitte mit einer Vorhalle von 6 Säulen. Vor diesem Hause stehen schöne Exemplare einer außerlesenen Pinus-Sorte.

Zur Linken gegenüber steht das 120 Fuß lange, sehr hohe, mit senkrechten Fenstern versehene Glashaus.

Hinter dem Intervenienten-Hause befinden sich noch mehrere geräumige Gebäude, die zu den nothwendigen Bequemlichkeiten des herrschaftlichen Hauses, der Haus-Offizianten, Domestiken u. m. A. dienen.

Ob dem Glashause ist in einiger Entfernung das herrschaftliche Badhaus situiert; beide verbindet eine hohe Allee mächtiger Pyramidenpappeln. Nahe dem Badehause und dieser Allee fließt die Jovanovicza herab, und hinter der Rückseite des Glashauses fort, sie eilet unter demselben durch den großen Vorbertheil des Gartens ihrem Vereinigungspunkte mit der Rupnicza zu. Erwähnte Pyramiden-Allee ist an der Backen Seite mit doppelten Spalieren von Pelargonien, und exotischen Pflanzen, und mit einer mächtigen dreifachen Reihe der schönsten Hortensien, auf der Gegenseite mit Spalieren von Pelargonien und exotischen Pflanzen, und dahinter mit Spalieren und Gruppen hochstämmiger Rosen begleitet. Nach demselben vorwärts gegen den vordern Gartentheil und bis zur Drangerie vor dem Glashause läuft die Fortsetzung von schönen Gebirgs-Parteien, Biergruppen, hochstämmigen Rosen in verschiednen abwechselnden Formen mit We-

gen durchschnitten herab. Dieser Theil bildet einen Biergarten. Die erwähnte hohe Pyramiden-Allee deckt das Ganze. Diese Allee, dem schon erwähnten Springbrunnen vor des Schlosses Mitte gegenüber stehend, macht mit diesem einen herrlichen Effekt.

Aus, und vor dem Intervenientenhaus ist die Ansicht dieser Allee, des Glashauses, der Brücke über die Jovanovicza, der katholischen Pfarrkirche, und von derselben vergehenden Gasse, und zur Linken erheben sich die Ruinen des alten Schlosses Wuchin über das herrschaftliche Schloß im Garten. — Aus dem vordern großen Gartentheile hat man die volle Ansicht des Springbrunnens, des herrschaftlichen Schlosses, und des ob demselben noch in seinen Ruinen stehenden Bergschlosses Wuchin; entgegengelegt nach Ost die Ueberreste der breiten und langen Straße, und der katholischen Pfarrkirche; zu beiden Seiten gewendet, sind die Ansichten des Glashauses, der Pyramiden-Allee, des Intervenienten-Hauses.

Der vordere große Theil dieses Terrains ist noch zu andern Anlagen nach dem Plane und Geschmacke des Herrn Kämmers bestimmt; und wird erst regularisirt und angelegt werden.

Vor des Glashauses Mitte ist die zahlreiche Drangerie in Reihen aufgestellt. Sie enthält über 100 starke, fruchttragende und über 200 junge Exemplare des schönsten Buches. Vor der Drangerie präsentiren sich 2 große und 2 kleine Alleen. Im Glashause sind unter so vielen schönen und seltenen exotischen Pflanzen auch 2 Exemplare Yucca gloriosa, mehrere Magnolia grandiflora, worunter 1 überaus schönes großes Exemplar Embotrium salignum (Prachtrauch), welches im December und Jänner blüht, und wegen der Schönheit der Blüthe und ihres lieblichen Geruches wohl den Namen eines Prachtrauchs verdient. Von diesem ist nebst

der Herr Kammerer jetzt eiserne Röhren verfertigen ließ um den Springbrunnen aufs Neue mit sicherem Erfolge zu versetzen.

Kronen in Egen und unter Bildern, welche das Auge eines wachen Menschen nie wahrgenommen. Die Eingänge bieten nichts Ueberraschendes dar. Man tritt durch ein altes Thor, dessen Pfeilen und Dürschwelle sorgfältig durch Bildhauerarbeit verziert sind, ein; darauf kommt man in einen 10 Fuß breiten Gang, welcher mit Säulen und Statuen vom größten Eise, der jedoch eine gekrümmte Hand verdrückt, besetzt ist. Am Ende sieht man ein Portal von Basaltstein, an dessen beiden Seiten ein ungeheurer Löwe von Porzellan angebracht ist. Dieser Thorbogen führt in ein Labyrinth von Kunstspäßen,

Treppen, Abhängen, unterirdischen Wegen, innern Gewächern, welche sich, wie auf unsichtbaren Fäden, öffnen. Alles dieses war mit chinesischen Tempeln und Pagoden, Figuren von Bögen, vierfüßigen Thieren, Fischen, Ungeheuern, die kein Naturkundiger zu klassifiziren vermöchte, so gekunstet ausgeschmückt, daß sie die nicht weit reichende Ansicht hemmen. Mehrere hier und da zerstreute Leiche, wie Marmorpfeiler, den kleinen wahrnehmbaren Theil des Himmels, so wie sie in geringer Entfernung sie umgebenden Bilder und Felsen wieder schließend, vermehrten noch das zauberische Ansehen des

vielen kleinen auch ein sehr großes schönes Exemplar vorhanden.

Das Glashaus ist in seiner Fronte, in deren Mitte die erst erwähnte Drangerie prangt, nach oben und nach unten zu maskirt. Die Parteen und Gruppen, welche dasselbe deken, ziehen sich nach unten bis zum durchfließenden Bache Jovanovicza, nach oben bis zum Badehause fort. Sie bestehen aus einem vielfachen Wechsel schöner exotischer Sträucher und hoher Gebölze, perennirender Pflanzen, Blumen, in verschiedenartigen Gruppirungen und Formen, welche einzeln zu beschreiben wir für zu weitläufig halten.

Obgleich das Schloß sammt dem Intervallentene Hause, den Nebengebäuden, und dem Glas- und Badehause in der Halbinsel stehen — wie Anfangs gesagt, daß die durchfließenden Bäche Kupnicza und Jovanovicza eine große Halbinsel im Garten bilden — so kommen wir ob dem Badehause hinauf dennoch wieder in eine andere Insel, welche durch einen Kanal formirt ist. Wasserleitungen und Kanäle gebhren überhaupt zu dem Charakter der Anlagen dieses Gartens. Gleich beim Eintritt in diese Insel überrascht uns das Rauschen der Kaskade, wo sich hier das Wasser eines Kanals, welcher beim entfernten Küchengarten die Bohrmühle treibt, in die Jovanovicza im Schloßgarten stürzt. Hochstämmige exotische Gebölze, mit einheimischen vermischt, ziehen sich dann in wechselnden Anlagen in dem obern weiträumigen Theile des Gartens fort. Der Garten ist außerordentlich reich an hohen schönen exotischen und einheimischen Gehölzen vieler Holzarten, welche in mächtigen Parteen wechseln. Ebenso an schönen Sträuchern, welche einen englischen Garten zieren. Die großen und kleineren Gehölzparteen sind mit Wahl und Geschmack durchgeföhrt, und mit schlichten Ziersträuchern, Blu-

mengruppen u. s. f. zweckmäßig begleitet. Die breiten Wege und schmälern Gänge, welche durch den Wechsel der Parteen führen, sind gar angelegt und in schlichten Richtungen und angenehmen Wendungen geföhrt, ohne Ausartung in das Kleinliche und Beschränkte. Das blumistische Fach ist stark und schön. Das exotische Fach ist stark, zahlreich und merkwürdig sowohl in den Warmhauspflanzen, als in den im Freien andauernden Pflanzen. Von den Warmhauspflanzen werden im Winter bei 2000 Töpfe eingestellt. Bäche, Kanäle, Teiche, Wasserleitungen, natürliche und künstliche Gewässer beleben das Ganze, geben Anmuth, und jedem Bedürfnis ist durch selbe begegnet. Eine besondere Wasserleitung versieht das ganze Schloß mit gutem Trink- und Kochwasser. Zwölf weiße Schwäne berubren die Gewässer. Das blonomische Gartensach, nemlich die Küden, Gemäse, Frucht- und Obstkärtnerei ist aus diesem Garten ausgeföhren und in andere Lokalitäten versetzt, weil diese Herrschaft nicht nöthig hat, mit dem Bodenraum zu geizen, und einen eigentlichen Vergnügungsgarten haben will. Es ist ein herrschaftlicher Schloßgarten im strengen Sinne. Als Kenner des schönen Gartengegenstandes hat Herr Kammerer v. Jankovich die wahre rechte Idee von Gartens Anlagen erfaßt und ausgeföhrt. Der ganze Garten mit allen seinen Anlagen ist sein eigen Wert im Zeiträume von zehn bis zwölf Jahren. Nicht nur erhält der untere Gartentheil vor dem Schloße durch successioe Fortsetzung angemessene neue Anlagen, sondern auch dem obern weiträumigen Theile ob dem Schloße ist nach dem Plane des einsichtsollen Herrn Eigentümers eine veränderte schönere Gestalt beschweden, welche nun ausgeföhrt werden wird. — In diesem Garten ist Alles das Kleinliche, Tadelnde, Schändliche, und auch das Uneigentliche,

Wanzen. Außerdem war überall eine unzählige Menge von Bächen, Wasserfällen und Springbrunnen. In einem abgelegenen Orte zeigte man uns das Bett des Sultans, prächtig mit Stübenarbeit und Vergoldung ausgeschmückt. Es war so geküßt, daß auf eine äußerst sinnreiche Weise ein Wasserstrahl ganz um den obern Theil desselben sprang, und als ein nasser, durchsichtiger, das königliche Lager ganz umgebender Vorhang herabfallen konnte, den doppelten Zweck erfüllend, die Wärme entfernt zu halten, und die Hitze der Luft kühte in diesem heißen Klimasteck die höchste Stillsig-

keit für die ruhige Weichheit zu mildern. Ohne Zusammenhang mit diesem Zimmer, das der Dichter Thomson in seinem „Schloß der Trägheit“ nicht so zu erkennen im Stande war, sind darin noch andre Gemächer für den Dienst Seiner Pöheit und seines Harms, so daß diese ganze Welt die Vergnügungen des mahomedanischen Paradieses im Voraus schon hier zu gewöhnen scheint. Aber war dieß ein Paradies, so findet man auch ein Fegefeuer daselbst, oder einen Ort, der vielleicht einen noch schrecklichern Namen verdient. Man geleht uns nemlich ganz nahe dabei mehrere schreckliche Kerker und tief

oder in einem erhabenen Garten nicht gehörig Passende, was Alles die eble bildende Gartenkunst so manchen andern Gärten anstellt, sorgfältig vermieden. Dieser Garten nähert sich ganz dem Erhabenen, Edlen, Großartigen, wahrhaft Schönen, der hohen bildenden Gartenkunst.

Wenn aber in diesem Garten bei seinem gegenwärtigen Zustande nicht Alles so anzutreffen ist, wie es ein solcher Kunstgarten erheischt; — wenn noch nicht Alles angelegt und geordnet ist; — wenn noch leere oder verwachsene Plätze da sind; — wenn nicht allenthalben die erforderliche Ordnung und Keinschkeit bemerkt wird; — wenn an manchen Stellen Dieß und Jenes durcheinander liegt: so ist dieser Zustand daraus abzuleiten, daß a) das weitläufige Terrain bisher noch nicht ganz in Anlagen vermauert werden konnte; b) daß der Herr Eigenthümer inzwischen einen andern Plan der Anlagen angenommen hat; c) daß eben zur Ausführung einer neuen Umgestaltung des Gartens Vieles schon vorbereitet worden, viel Anderes in der Arbeit und im Werden begriffen ist; — c) daß man daher das Alte unberührt stehen läßt, wie es liegt; indem man die arbeitenden Hände, welche das Bestehende (das aber nun abgeändert wird) in der Ordnung erhalten sollen, zu den Arbeiten des neuen Herzustellenden braucht.

Auf die Gewächshäuser wird in diesem Garten besonders viele Sorgfalt und kostspieliger Aufwand verwendet. Herr Kämmerer läßt auch bei den übrigen Hof- und Gartengebäuden verschiedene zweckmäßige Verbesserungen theils durch neuen Aufbau, theils durch Bauveränderung vornehmen. Größtentheils ist dieser Garten jetzt schon eine ansehnliche Arbeit, welche dem Herrn Eigenthümer eben so sehr als der Provinz Slavonien zur Ehre gereicht: aber nach seiner Vollständigung und Umgestaltung wird

derselbe ein Kunstgarten im großartigen Style als eine der schönsten Gartenzierden im Lande erscheinen.

Geschrieben zu Wachin in Slavonien Ende Septembers 1832.

Mich. v. Kunitsch,  
Prof. u. Mitglieb.

## Vinca, Singrün.

Zwei Arten desselben, das große und kleine, pflanzen sich leicht durch Ausläufer oder Wurzel-E sprossen fort. Das Rosenkünggrün verlangt etwas sorgfältigere Pflege und bedeutende Wärme, so daß man wohl thut, es selbst im Sommer im Zimmer zu behalten und ihm nur, so viel nöthig, frische Luft zu geben. Im Winter darf man es, besonders Nachts, nicht zu nahe am Fenster lassen und nur sehr wenig gießen. Im Sommer verträgt es etwas mehr Feuchtigkeit, doch am Besten durch Untersetzkalen. Man vermehrt sie im Frühjahr durch Stellinge, die an einer knosigen Stelle durchschnitten, in feste sandige Erde gepflanzt und bis zum Anwachsen vor Sonne geschützt werden müssen. Alle Pflanzen erhalten wenigstens einmal jährlich frische Erde.

## Zinnia.

Die Zinnen sind Sommergewächse, unter denen sich besonders die Zinnia elegans durch schöne Blumen auszeichnet. Man sät den Samen im Frühjahr in Mistbeete oder in Töpfen, die man jedoch warm halten muß, auch dürfen die jungen Pflänzchen nicht eher, als bis in die Mitte des Juni ins Freie kommen, weil sie sonst klein und dürrig bleiben und selbst dann ist es noch gut, ihnen einen Platz zu geben, wo sie gegen rauhe Ost- und Nord-Ostwinde geschützt sind.

Erachten; wir gingen nahe an einem dieser schauderregenden Abgründe auf schmalen Plätzen vorüber, der demjenigen ähnlich war, welcher sich in den poetischen Beschreibungen längs dem Thale des Adonis hingieht. Grausamkeit und Einsichtlichkeit haben so viel Annäherungspunkte, daß sie wenigstens im Berglande selten geschrieben sind. Man hat hier einen empirischen Beweis davon, denn nach der umlaufenden Ueberflutung wären dem menschlichen Künstler, der alle die eben beschriebenen Abenteuer erlebt und ausgeführt, auf Befehl des Cautans die Augen ausgehöhlet worden, damit er nichts

Ähnliches mehr, sey es für einen andern Herrscher oder einen Untertan, mache."

Wir schließen bei dieser Gräueltat: Eine menschliche Grausamkeit unsere Nothricht, und überlassen es gerne dem bessern Gefühle der Leser, sie in der That zu begreifen. Ist sie aber wahr, so möchte auch hierin wieder ein Beweis zu der Gewissheit liegen, daß die menschliche Natur sich immer mehr veredelt und die Welt im Vergleich mit der Vorzeit immer besser wurde. Denn solchen Welteln hat in unser Zeit denn doch kein Künstler mehr zu befürchten.

## Nützliche Unterhaltungs-Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages-Begebenissen.

Am 7. Oktober 1832.

Der Gärtner an die Rose.

Liebesvoll kam ich Dir entgegen, Theurer! und nur mit vieler Mühe gelang es mir, Dich zu entzagen. Die schönste Stelle meines Brettes räumte ich dir ein, und Morgens erwachten die ersten Blüthe für Dich. Wollte ich der weiten Luft, des süßen Windchens genießen; wenn galt mein Schritt früher, als Dir? Oft versagte ich mir Freuden, keine belächelte ich so ergeben und liebevoll, wie Dich. Du bist hing meine Sonne, mit Dir hätte ich immer plaudern mögen.

Weil Dich etwa keiner so liebt, wie ich, erdreckst mich zum Theil; weil die Auswahl ganz klein ist, duldest Du mich; weil ich oft sprach, flehte und schrie, konnte ich Dich nicht leiden; weil ich der zärtlichen Turen nicht erwiderte, hieltest mich einsam. Fragte ich Dich um Freundlichkeit, nistest Du mir dach, grüßte ich Dich höflich, verneugtest Du mich in Gesellschaft höfmannlich, und berührte Dich meine keusche Hand, so schrie dein Mund nicht, aber deine Wohlgelüste schienen zu ersticken. Pflegen wollte ich Dich nicht. So warst Du meine Augenweide. Ich liebte Dich rein und feurig.

Unter diesen Knebeln verließ das Jahr. Ich entzählte Dich, und Du wurdst — alt. Das Alter will aber das Schöne nicht umfassen. Erbe lernten wir uns kennen, aber wir erklügten es nicht, uns zu verstehen. Wie der Mensch es so selten unternimmt, das nahe Glück zu umfassen. Auf vergangene Zeiten aber mit Reue blicken zu müssen; wie ein Schmerz, sie nicht erneuern zu können!

Du wurdest des Schmollers müde; kann ich war es dir einmal nicht, liebe Rose! Wie das schöne Geschlecht überhaupt, habst Du mich empfindlich den Abschied. Du verließest mich in einer Zeit, wo Jugendreize Dich nicht mehr mit Stolz hielten. Dennoch wollest mich kränken. Wozu das? Ich verlor Dich ungerne, muß aber doch gestehen, mich deinetwegen nicht tödt zu können. Am meisten bezaure ich, daß Du Dich in die kalten und frostigen Arme des Güterbesizers Herdts werfen konntest, und daß wir uns nie wieder sehen können. Erinnerung nur bleibt mir vorbehalten. Am meisten aber trübt mich wieder, daß Du in deinen Nachkommen mir jene Güthe der Ausgleichung leihst. Ich zähle jede Minute, und mit einer jeden Verschwindeung freue ich mich auf die entzückende Ankunft. Ich werde jene Gelegenheiten des Zankes vermeiden, und Besseres handhaben. Ein schöner Traum! Ob er nicht zum Gespenste wird, weiß das Jahr; und viele Körbe sind für meine Hausgattung nicht erforderlich.

Nun aber muß ich abbrechen. Daß ich nicht mehr spreche, daran ist Deine Kälte Schuld. Lebe daher wohl; vergnügter, als ich jetzt bin.

Sollte mein gutes Wort nicht verachtet werden, so

bitte ich, zu bedenken, daß wir nicht ewig leben. Sühne Dich also mit Allen aus, denen Du bisher Feindschaft geigtest. Reiche die Hand der Versöhnung dem Weichen, der Erdbeere und dem Rosenblüthen. Lege ab von Hochmuth und Prachtliebe, und misshene nicht, was an anderen Gutes liegt. Denke, daß euer Werth im Auge des klügern Gärtners ruht, und nichts Befand hat, was unter höherer Entfaltung schwacht.

Beinliche Dich nicht, und sey versichert, daß Dich kein Mensch mehr liebt, als ich; keiner länger bewunderte, als ich; keiner öfter entzückte, als ich. Laß Reides alles sprechen, und blühe noch lange.

Das wünscht herzlich

Dein

Freund Kästl.

## Die Fehre und die Blinde.

(Eine Schlingpflanze convolvulus)

Füh mich, hat der Fehrenblum die Blinde, Füh, Geliebte! — Oh der Morgen glüht, Nacht die Füh und die Gordenblinde, Und der Schmitter singt mein Sterbelied! Ich dich fühst? Ichst sie, und weite In'ger um den Fuhst fäh! Komm: o guter Schmitter! komm! — Ich lebst; Lieben müßt ja deine Güte mich!

## Gärtnerel: Anwesen: Verkauf.

Auf dem Wege der Pfiffsoothstellung wird das den Gärtnerel:Geleuten Peter Paul und Ursula Eifenschied gehörige Anwesen Nr. 18 am Kugsbürger Wägen dem öffentlichen Verkauf unterstellt. Daselbst besteht:

- a) Aus einem neuen, mit ebener Erde 4 Stok hohen Wohngebäude mit gewölbten Kellern.
- b) Einem Wohnhäuschen im Garten, mit Erdbeschuß und einem Stokwerk;
- c) Einem neuen Glasbushaus, am 18. April L. 36. auf 13,500 fl. gekkigt; dann:
- d) Einem Pflanzgarten in der Größe von 59,777 □ Schuben, nach einer am 13. die eroberten Schätzung auf 3985 fl. wegen guter Lage und Kultur gewerthet.

Zur Steigerung labet man Kaufsüchtige auf Donnerstag den 27. Juni L. 36. Vormittags 9 Uhr in das Lokal des unterfertigten Gerichts zur Kommission mit dem Bemerkten ein, daß der Fühsttag nach §. 64. des Hypotheken Gesetzes erfolge.

Gerichts: unbekante Käufer haben sich über Vermögen und Erbum durch gerichtliche Zeugnisse auszuweisen. Wägen, den 21. Mai 1833.

Königl. Kreis- und Stadtgericht Wägen. Illweger, Direktor.

Hundbruder.

In Commission bei H. Paster in Neandenburg. Restellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an. Der ganzjährliche Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. M. mit Courant — postfrei.

# Allgemeine deutsche Garten-Zeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Frauendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>ro</sup>. 24.

16. Juni 1833.

**Inhalt:** Erwiderung auf Herrn Lehrer Bonraths Sonett 1c. — Ein Paar Merkwürdigkeiten aus der Pflanzen-Physiologie. — Gnaphalium, Ruhrkraut. — Callaxia.

Erwiderung auf Herrn Lehrer Bonraths  
Sonett über Herrn Cantor Lechners so  
langes Stillschweigen.

(Vergleiche Seite 112 d. Bl. d. 34.)

Lieber edler Menschenfreund! Ihrer ge-  
müthlichen Erquickung ein Sonett an mich, das  
mich überzeugte, daß sie mit gleichen Gefühlen be-  
seelt, an meinen Forschungen für Pomologie und  
Botanik überhaupt, und für Blumistik insbeson-  
dere, warmen Antheil nehmen, und daß es ihnen  
im Anbetracht dieser unserer parallelen Triebe be-  
fremdlich vorkomme, daß ich auf Einmal meine In-  
serate in die Frauendorfer Zeitungen eingestellt ha-  
be, und dafür weder Lust noch Hoffnung für die  
Zukunft zeige.

Es werden Ihnen die Inserate in berührten  
Blättern, welche gegen mich, und immer nur gegen  
mich gerichtet waren, nicht entgangen seyn, und mag es  
Sie also wundern, wenn man bei insolenten und in-  
jurirenden Ausdrücken, des lieben Friedens wegen,  
lieber zum Stillschweigen, als zum bauerns-  
und bubenmäßigen Entgegenstimpfen seine Zuflucht  
nimmt, — da ja bekanntlich die mäßige Sprache  
der Klugheit und Billigkeit mit der eines brutalen  
Schreibhahnes nie in ein gleiches Verhältniß treten  
kann; also auch kein Sieg, als nur außer den Schran-

ken der Bescheidenheit, zu hoffen wäre. Ich will  
hier, meine Ehre zu retten, und mich von allen zu-  
gemutheten hinterlistigen und unedlen Absichten und  
Handlungen zu reinigen, den Verlauf der Sache  
noch kurz berühren, und dann, wenigstens in dies-  
sem Punkte, (laßt man mich nicht ferner unbetas-  
stet) zum gewählten Stillschweigen wieder zurück-  
kehren.

Mein aufgestelltes Prinzip zur Erzeugung des  
besten Levlojen Samens war die Castration, weil  
ich diese, nebst der sonst gepflogenen Behandlung  
meiner Samen-Levlojen, für die Hauptsache hielt.  
Ein fernerer Verfolg meiner Versuche erprobte mir  
aber, daß die Castration, besonders für  
Ungedultere und vorzüglich, wenn nicht  
der günstigste Augenblick benützt wird,  
nicht immer zum gewünschten Ziele  
führt — sondern die mitunter gepflo-  
gene Behandlung der Samen-Lev-  
lojen selbst, die wahre Ursache, oder  
eigentlich nur bessere unträglichere  
Methode des Gefüllwerdens ist.

Dies bekante ich nun in N<sup>ro</sup>. 19 der Gartens-  
Zeitung vom Jahre 1832 öffentlich, und entsagte  
da feierlichst der Castration.

Schon dieses einzige öffentliche Bekenntniß  
bürgt für mein Ehrgefühl, und für meine redliche

## Nachrichten aus Frauendorf.

Die Fortschritte und Werke des menschlichen  
Erfindungs-Geistes.

Selt der Erfindung der Buchdruckerkunst, durch welche  
die Völker aller Welttheile und Länder sich ihre Ideen,  
Erfindungen und Entdeckungen nicht bloß schnell und um-  
fassend gegenseitig mittheilen, sondern auch den nachkom-  
menden Geschlechtern aufbewahren und überliefern könn-  
en, haben Wissenschaften und Künste unendlich an Fort-  
schritten gewonnen. Kein Gebante — als Beitrag zum

Ganzen, geht mehr verloren; er reimt selber oder später  
als ausgebautes Samenorn im Garten der geistigen Re-  
getation zur wohlthätigen Frucht für das Menschengeschlecht.

Die Nachrichten in öffentlichen Blättern über die bes-  
ten Verbesserungen und Erweitemungen aller schon  
Vorhandenen, reizen zum Nachahmen hin. Man beschä-  
ftigt die Handleitung beim Pflegen, der Fächer-Verfälschung  
beim Fahren nicht mehr. — Der Präsident des Kaiserthums,  
Fr. Simon macht die Akademie der Wissenschaften zu

(24)

und thätigste Meinung und Absicht für das Gedeihen des allgemeinen Besten der Blumistik, und respectiver der Revolojenzucht; denn, hätte ich je andere Absichten bei Verbreitung meines Geheimnisses gehabt, so hätte ich ja die Castration nur standhaft verteidigen dürfen, da ich ja bekanntlich auch mehrere Stimmen für die Castration, und also für meine Behauptung gehabt hätte, und es ja nicht glaublich war, daß man bloß die Stimmen meiner Gegner für Drakelstimmen erklären, und nicht auch die meiner Verteidiger hören würde! Wer hätte es mir wohl bestreiten können — und ich setze hinzu, wer kann es mir denn bestreiten, daß ich durch Castration nicht zum ausgesprochenen Ziele komme, wenn auch Viele — mir Uebelwollende, durch dieselbe nicht zum erwünschten Ziele zu kommen, vorsahen. —

Wen, des öffentlichen Respektes meiner Meinung nicht achtend, bekannte ich allen Blumenfreunden anzuwenden:

die Castration führe nicht zum Ziele, obwohl man, welches ich später erst noch genauer erprobte, bei richtiger Anwendung der Castration, wenn nemlich der günstigste, — aber nur der günstigste Augenblick benützt worden ist, eben so leicht ganz vorzüglichen Revolojen-Samen erzeugt, als wenn man — welches eigentlich nicht besser, sondern nur leichter und einfacher ist — die Samen-Erbte recht kümmerlich vegetiren läßt und hauptsächlich während der Wähte sehr trocken hält, oder auch die einfachen Revolojen-Erbte überwintert. \*)

\*) Man lese im 4ten Hefte des Stuttgarter Blumen-Gärtners vom Jahre 1831, Aphorismen über die Erzeugung von gefülltem Revolojen-Samen. — Dort heisst es unter Anderm Seite 4 & 7: Es war daher gewiß

Durch dieses aufrichtige Bekenntniß machte ich allen Abnehmern meines Revolojenwerkhens gewiß sehr billigen Erlass, daß ich die wahre, oder eigentlich nur bessere Ursache des Gedeihens derselben in zwei öffentlichen Blättern — in No. 19 der Gartenzeitung vom Jahre 1831, und im 2ten und 4ten Hefte des Stuttgarter Blumengärtners vom Jahre 1831 — umständlich nachtrug und darlegte, da ja

nicht zu verwundern, als mit der Schrift von Messer zu den bereits vorhandenen Methoden eine weitere öffentlich bekannt gemacht wurde, die der Castration.

Auch diese Methode hat mit allen bisher bekanntgewordenen das gemein, daß sie eine abnorme, unvollständige Befruchtung bewirkt.

Ihre Eigentümlichkeit, den andern Methoden allen gegenüber, besteht nur darin, daß man bei genauer richtiger Anwendung derselben es sicher in seiner Gewalt hat, diesen Zweck immer zu erreichen.

§. 8.

Wer unter dieser Castration eine absolut gehinderte Befruchtung versteht, hat allerdings Recht, wenn er alle und jede Samen-Erzeugung auf diesem Wege für unmöglich erklärt; allein er mißversteht die Behauptung.

§. 9.

Daß diesem oder Jemem, der die neue Methode anwenden wollte, der Versuch mißlang, ist nach kein Beweis gegen die Richtigkeit der Behauptung. Höchstens würde daraus folgen, daß die Behauptungen sich noch unentschieden einander gegenüberstehen.

§. 10.

Die genaue Anwendung der Castrations-Methode ist allerdings nicht leicht.

Bei allen Dingen kommt es auf den Augenblick der Operation an, wo es gerade die rechte Zeit ist für diese oder jene einzelne Blüte. Es muß der rechte Augenblick seyn.

Die Operation selbst erfordert wenig Geschick; denn es liegt nichts daran, ob der Blumentisch zu Grunde geht oder nicht, wenn nur den jungen Schoten nicht geschieht, ja selbst unbedeutende Verletzungen dieser sind eher günstig für das Gedeihen des Samens, insofern die Schote krümmen wächst und dadurch schon eine Verkrüppelung des Samens veranlaßt.

Alles aber liegt an der rechten Zeit, eine halbe Stunde besonders bei gutem Wetter zu früh castrirt,

Paris am 20. Mai d. Jh. auf einen neu erfundenen Pflug eines Ackernechtes, Namens Orange, in Harol, aufmerksam, und sandte zugleich mehrere lebende Berichte über denselben ein. Wie es scheint, hatte der Erfinder all' sein mühsam erspartes Geld dazu angewandt, seine Erfindung auszuführen, und ist, aller Spottereien seiner Kameraden ungeachtet, glücklich damit zu Stande gekommen. Die am 23. und 26. Februar bei Toul, in Gegenwart des Präfecten und der Ausschüsse der Ackerbau-Gesellschaften von Nancy, Vincelles, Toul und Chateau-Salins gemachten Versuche mit zwei Pflügen des Erfin-

ders, haben die Nützlichkeit dieser Erfindung bewiesen. Beide zogen, ohne daß sie von irgend Jemanden gehalten worden wären, vollkommen gleichförmig, ohne und reine Furchen, deren Boden ganz wasserdicht war, und wobei an den Seiten die Erde vollkommen auf umgeworfen wurde. Der Pflüger bedurfte nur dann den Pflug, wann er ihn am Ende der Furche ausheben mußte. Dieß geschah ohne alle Anstrengung, indem er den oberen Hebel ansoß, den er einen Augenblick lang anhielt, während die Pferde die Wendung machten; sobald aber die vordern Pferde (es wurde mit vierzehn gepflügt) am Main anlangen,

der bessere Grund des Gessüßtwendens im beruhigten Werkchen Seite 13 durch die Behandlung der Samenstübe schon angegeben war.

Dort heist es ja ausdrücklich:

„Er, mein seliger Vater, säete den Samen jedes Mal Mitte März in Topfe. Sobald die Pflänzchen zum Verpflanzen tauglich waren, brachte er

gibt gar keinen Samen, eine halbe Stunde zu spät, gibt zu vielen und nie ganz ergiebigen Samen.

Daher rühmt es auch, daß so vielen Samenpflanzern das Gewinnen eines guten Samens besser beider Dacht in Töpfen als der im freien Bette gelang.

Wem steht das Alles so bestimmt zu Gebot? Wer beschadet sich immer in der Wähe seiner Samenpflanzen? Wer hat für ein solches Geschäft, das sich nicht aufschreiben läßt, immer die nöthige Zeit, wie die gezeigte Beobachtung?

Wer viel Samen liefert, liefern will, betrüßt sich und Andere; denn diese Methode liefert sehr wenig; sie gibt nie einen Handels-Artikel.

Da nun aber so viel Leukojen-Samen verlangt wird, so wird man immer zu einer oder der andern obigen Methoden seine Zuflucht nehmen, bei der man mehr Samen, und ebenfalls solchen erhält, der viele gesüllte Stübe liefert.

„Wer übrigens zu rechter Zeit cessirt, d. h., zu der, in welcher eine unvollkommene Befruchtung der Echte schon Statt fand, erhält eine bedeutende Menge guten Samen.“

#### §. 11.

Es stehen gegenwärtig die Ecken; bestimmten Erfahrungen widerspricht der Besonnene nicht vordröhn, besonders bei Gegenständen der Natur-Beobachtung. Es gibt eine Art von Opposition, die lächerlich ist.

#### §. 12.

Freunde und Feinde der Castration mögen also nur noch etwas weiter ihre genaueren Versuche und Beobachtungen fortsetzen . . . dann werden wir sehen.

Einstweilen bin ich überzeugt: Jede Methode, die eine Verdrängung der Echte und somit eine Wenigkeits des Samens hervorbringt, ist die rechte; denn was ist die gesüllte Leukje anders als eine monströse Pflanze, die von einem monströsen Keime ausgeht.

§ 11 u. d.

ließ er den Hebel schnell hinter, worauf die Schaar von sich in die Einbrang und eine neue Furche zog. Diese auffallende Erscheinung erregte die Neugierde und das Erstaunen der zahlreichen Zuschauer in einem solchen Grade, daß die Reihgänger alle mögliche Nähe hatten, Platz zu schaffen, damit der Pflug arbeiten konnte. Sowohl die Landleute als die Stellmacher mußten am Ende stehen, daß die Erscheinung zweifellos sey, und daß namentlich in einem so feinsten Wehen, wie der bei Teufel ist, der einheimische Pflug, selbst wenn man zwölf Pferde davor gespannt hätte, nicht so würde haben der

sie im Garten auf ein tief gegrabenes gut gedüngtes Land. Wenn sich jetzt eine solche Stübe zeigen, nahm er sie (also in voller Wähe) in Topfe u. c. und ergiebt so den besten Samen. —

Der Billigdenkende ließ mir hierüber gewiß Gelegenheit widersprechen, um so mehr, da ich ja eine bessere und unträglichere Methode des Gessüßtwendens der Leukojen — an die Stelle der Castration setzte, und mich gleichsam selbst strafend, öffentlich bekannte: ich habe geirrt — mithin ein Martyrer meiner Meinung geworden bin. Aber eine Verbindung parteilicher Individuen, von welchen offenbare Verabredung gegen meine Person, Ehre und Forschungen hervorleuchtet, und denen es gewiß mehr um Speculation, als mir zu thun ist. — Diese Individuen, und namentlich Affessor von Reider und dessen naher Geistesverwandter, aber verschämter Hannoveraner in Nr. 44 der Gärtenzeitung vom Jahre 1831 — den ich recht wohl an seiner erbärmlichen Schreibart kenne, traten gegen mich mit so insolenten Beschimpfungen auf, daß die Leser ihre erbärmliche Tendenz leicht selbst errathen konnten, und es mir also nicht nöthig schien, gegen leere parteiliche Schreibhölzer mich noch weiter und wie voraus zu sehen, fruchtlos zu vertheidigen. Ich dachte: „Wer schweigen kann, ist auch ein Mann und einem Zänker muß man allezeit sechs Schritte vom Leide bleiben.“

Aber, weil Sie, theuerster Menschenfreund! Sich über mein Schweigen wundern, und vielleicht mit andern glauben mögen, daß ich aus Beschränkung oder Ueberführung schwelge, und Sie auch wissen wollen, was mich im Reich der Schatten fährte, so sage ich zu meiner rechtlichen Vertheidigung nur kurz noch Folgendes:

nicht werden können, wie der Orangé-Aide. Wenn die Regierungen in allen Ländern der Wichtigkeit dieses Gegenstandes die nöthigste volle Aufmerksamkeit schenken, damit wir bald allgemein in den Besitz und Genuß einer Erfindung kommen, die eine der wichtigsten für das ganze menschliche Geschlecht genannt werden kann. Als ein Beweis der Uneigennützigkeit des Giftdenks führt der Richterhatter des Zentralbereichs von Nancy Folgendes an: Ein Stellmacher, der sich ebenfalls unter den Aufsehenden befunden hatte, nahm sich, ohne Umstände, die Waare des neuen Werkzeugs ab. Man sagte dieß dem Gifinder, (24\*)

1) Alle meine Aufsätze, die ich bisher über Blumistik etc. in den Frauenfelder Blättern inseriren ließ, sind aus reiner Absicht hervorgegangen, auf Erfahrungen gegründet, und daher durch viele Versuche von bloßen Vermuthungen geläutert, was Sie aus offenkundiger Bekanntheit — daß nemlich die Castration nicht immer zum Ziele führe — leicht selbst überzeugend entnehmen können.

2) Wohl könnte ich aber auf viele blumistische Aufsätze und Schriften des verkappten Hannoveraners blindeuten, die eigentlich nichts als das, was er mir zumuthen will, Charlatanerie und Harlekinaaden sind, da solche ja keineswegs gründlich oder sichhaltig, sondern bloß Hirnspinnerei sind, um seine Blätter voll anzuschmieren, nach dem Sprichwort: „Viel Geschrei und wenig Wille.“

Freilich, wäre ich von solch elendem Geiste besetzt, wie unser Hannoveraner — dessen Paraphrasen die Gerippe der Todten aus den Höhlen und Bergschluchten schauerlich entgegenklappen — — gewiß ich würde geschwiegen und die Blumenfreunde auf dem Glauben gelassen haben, die Castration sey die einzige und bessere Methode, um Levkojen samen hervorzubringen, der gefüllte Stiele in Menge gibt. Aber ich konnte nur die Frende nicht bergen, als ich eine bessere und leichtere Methode gefunden hatte — ich mußte sie den Blumenfreunden mittheilen.

Unser Hannoveraner konnte es aber nur nicht leiden, daß ich so dreist behauptete, Ich sey der Erste, der diese wichtige Entdeckung wieder in Anregung brachte — weil sie seinen Ansichten, nemlich der erbitterten Kultur zu staun entgegen war. Wohl mag er daher auch nahe mit dem Vorgesessenen von Weiden — verwandt seyn, der eben diese Ansichten über Erziehung des besseren Levkojen-Samens in allen sei-

nen Schelfen, womit uns dieser wirklich noch überflutet — großsprecherisch genug, ausposaunt! —

Was mein im Jänner 1828 erschienenes Levkojen-Werkchen betrifft, als hätte ich nur nachgeschrieben, was Herr Meßer in Cahla im Wesentlichen über Castration gesagt habe, muß ich auf die Gartenzeitung vom Jahre 1827 hinweisen, wo die Ankündigung meines Werkchens steht und mich also vollkommen über diesen Punkt rechtfertiget, da ja Herr Meßer sein Werkchen laut Vorrede erst am heil. Oftertag, also im April 1828 geschrieben hatte! — Elender Verläumder, gehe hin und bessere dich!

Die Erzählung, S. 13 meines Levkojenwerkchens, daß mein seliger Vater (schon durch Abschneiden der Spitzen des Pfähls und durch Verpflanzen der Stiele in voller Blüte ganz vorzüglichem Samen ergogen habe, kann ich durch noch lebende Zeugen bestätigen, die das Verschauen meines seligen Vaters mit eigenen Augen gesehen haben. Es ist dieß der L. d. Herr Hauptmann v. Mayern in Mt. Schwandt — der dortige Gärtnereimeister, Herr Rachinger, Herr Edelburgs Buchbinder und Herr Cantor Autenrieth etc.

Wie niederträchtig mir daher überhaupt die Aeußerung des naseweisen Hannoveraners vorkommen muß, als hätte ich die kleinliche Ehrsucht verlegt und über meinen sel. Vater gelogen, wird jeder Edelgesinnte fühlen.

Ferner spricht unser großsprecherische Hannoveraner, ich hätte mich öftentlich über Alle, die meiner Sache bisher angehangen haben, lustig gemacht. Ich frage ihn — ihn, dem es bloß an drei Dingen fehlt, nemlich an gesundem Menschenverstand, an Redlichkeit und Humanität — ich frage ihn, wo dieses zu lesen sey? — Wahrlich,

worauf er ohne Bedenken erwiderte: „Lassen Sie ihn growahren: mag er meinen Pflanz nachahmen und ihn verbessern; ich habe nur Andern die Beschwerden ersparen wollen, die ich selbst erduldet hatte, und werde mich immer darüber freuen, wenn Jemand etwas besser macht, als ich.“

Unser theilnahmlosstes Schlawen nimmt auch die Erfindung der Fahrwagen ohne Pferde-Verspannung in Anspruch: wir meinen die Eisenbahnen mit Dampfsahrt. England, die Wiege so vieler Erfindungen, hat hierin bereits mehr geleistet, als die fähigste Phantasie für möglich gehalten. Die wichtigste Ausführung und Anwendung

einer solchen Dampfsahrt war wohl jene von Manchester bis Liverpool. Eine der größten Schwierigkeiten war, die Eisenbahn für die Waaren bis zum Canal von Liverpool zu führen, ohne die Circulation in den Straßen zu hemmen. Zu diesem Zweck hat man einen unterirdischen Gang (Tunnel) gegraben, der 1½ Meile lang durch Felsen unter der ganzen Stadt Liverpool vergeht. Die Richtung der Bahn ist so berechnet, daß beim Eingange des Tunnel die Dampfwagen-Maschine stehen bleibt, und die Reihe der Frachtwagen durch ihr eigenes Gewicht bis an das Ufer des Mersey hinabgleitet; dort richtet man den Zug, ver-

lebte er zu Jesu Zeiten, er würde die Pharisäer in Allem, was schlecht und niederträchtig heißt, vollkommen übertreffen haben, sonst würde er nicht die Worte so zu verdrehen verstehen und meinen Aufsatzen eine ganz andere Gestalt und Bedeutung geben können! — Wundern, sagte ich bloß, wundern muß ich mich, daß mehrere Blumenfreunde nach der Castrations-Methode — die doch sehr schwierig ist — dennoch guten Samen erzielt hätten!! — Von Risig machen steht kein Wort in allen meinen Aufsätzen.

Ferner will mir der hochwelse und nasenwelse Hannoveraner endlich den Wahr-benehmen, doch ja nicht zu glauben, daß man meine auf's Neue ausgesetzten Bedingungen zur Leukojen-Samenzucht für meine Erfahrung halte, sondern daß man wohl weiß, daß ich nur den Copisten gemacht und das Gesagte da abgeschrieben hätte, wo ich es gefunden habe. — Im Angesichte aller redlichen Blumen-Freunde fordere ich ihn hiemit auf, auch öffentlich zu sagen, wie und auf welche Art ich den Copisten gemacht und das Gesagte abgeschrieben habe? — So lange er dieß nicht behaupten kann, halte ich ihn für einen Lügner.

Was endlich noch die Angabe der Halle'schen Literaturzeitung betrifft, als hätte die Madame Dreyßig in einem Aufsatz, oder vielmehr in einer Kritik gegen mich — das nemliche Verfahren wie ich über Leukojenzucht bekannt gemacht, berufe ich mich auf den hbnigl. Landgericht's Physikus, Herrn Dr. Meinel in Laut., der mir im Jahre 1832 unter dem 14. Februar Folgendes schrieb:

„Zu Nürnberg im Museum, ungewiß in der Halle'schen oder Jenaer Literaturzeitung, habe ich verfloßenen Jahres eine kurze Beurtheilung über das Verfahren, wie Sie Ihren Leukojen-Samen gewin-

nen, gelesen. Der Jahrgang und das Blatt ist mir nicht einmüthig. Es dieß ungefähr:

Nach Ihrer Verstämmelungsmethode könne sich kein keimfähiger Same generiren. Die Ansicht besang aus einem physiologischen Irrthum. Wenn keimfähiger Same sich ausbilde, so sey doch eine Befruchtung vorausgegangen. — Leukojen-Same, der nur gefüllte Blumen liefert, wird dadurch gewonnen, wenn der Bildungstrieb im Samen zum Geschieht (d. h., zum Einsackwerden) gesteht oder verstämmert wird u. s. w.“

Schade nur, daß dieses Blatt bis jetzt noch nicht ansehnlich gemacht werden konnte; doch genug, es steht darin und unser Hannoveraner muß wirklich sehr kurzschichtig seyn, weil er die bezeichnete Stelle nicht gefunden hat. Es ist mir indeß dieß fragliche Blatt von einem Freunde versprochen, und dann werde ich es nach Braunendorf senden etc.

Uebrigens hätte Madame Dreyßig schon längst sich gegen die Beschuldigung, deren mich der Hannoveraner zelt — vertheidigt, aber auch nicht Eine Sylbe ist darauf erschienen.

Was ferner noch das Ringeln betrifft — als verstände ich daselbe noch gar nicht, obwohl ich es schon beschrieben hätte — sey hiemit dem monderbesten Hannoveraner gesagt, daß ich es bereits im Cometenjahre 1812 — also schon als Knabe gewußt und bei der Obst- und Wein-Kultur mit Nutzen angewendet habe — daher recht sehr wünschen mag, unser Gimpelwidge bis zum bevorstehenden nächsten Cometenjahre 1834 bessere und hellere Einsichten in der Blumen-Kultur zu erhalten, damit er in Zukunft — und Gott geb's! nicht so viel Unverständlises, wie bisher, in den Tag hinein-schreibe. Wdger er lieber die Zeit zur Errienerung der deutschen Sprache anwenden, damit sein, wenn auch an sich un-

mittelst Schienen, die um die Achse befestigt sind, wohn man will. Um die Waaren den Tunnel herauszubringen, hat man am Ausgange eine unbewegliche Dampfmaschine aufgestellt, an welcher Stricke befestigt sind, deren anderes Ende an die Wagarräder befestigt wird. Auf ein gegebenes Zeichen beginnt die Maschine zu arbeiten, und zieht den Waggonsool in einer Geschwindigkeit von 26 engl. (6 deutlichen) Meilen auf die Stunde an sich. Beim Ausgange des Tunnels findet der Konvoi eine Lokomotion-Dampfmaschine bereit, die ihn nach Wandersley (32 engl. Meilen) in 1½ Stunden führt. Man hat berechnet, daß die rothe Baumwolle, die Montagu Wer-

gens zu Liverpool ankommt, Mitwoch Morgens als fertig ist. Auch in die Fremde verschifft werden kann, nachdem sie in dieser Zeit zu Wandersley gesponnen, gewebt und manufakturirt worden. Die Anzahl der Reisenden auf der Eisenbahn ist unerhöht; sie ist im Durchschnitt mindestens 500 täglich, aber auch manchmal 2500. Die Equipagen, welche am Ausgange des Tunnels die Reisenden aufzunehmen, sind kleine, sehr bequeme Wagen, die leicht 6 Personen fassen; je jedem Konvoi befindet sich eine royal mail coach, eine Nachschube im Kleinen der auf den Landstraßen fahrenden Diligencen. Der Herzog von Orleans ließ sich an dem Ende in den Tunnel ein-

gerathenes Zeug nicht auch wie jene bekannten Nachwerke mit grammatischen Fehlern zu Markte kommt, für die schon dem Knaben in der Volksschule die Ruthe gewiß ist.

Und nun ruft noch der Hannoversche Freund alle bekannten und berühmten Kritiken-Kultivateure z. B. Madame Dreyßig, Herrn Haage jun. in Erfurt, Hrn. Stepp. Münch in Cassel, Hrn. Kaufke in Lonnborf, Hrn. Reichert &c. an — seinen Grundsätzen doch beizustimmen und dieß auch öffentlich bekannt zu machen. — Aber bisher hat noch Keiner der genannten Herren es der Mühe werth gehalten, auf dieß elende Geschwätz auch nur Ein Wort zu sagen und unser Schreihals muß es sich schon gefallen lassen, wenn ich noch Folgendes zum Schluß sage:

Die Warnung unsers Hannoveraners erscheint nach diesen Gründen als durchaus lügenhaft, zeigt vom erbärmlichsten Neide, und verdient daher mehr Verachtung, als Widerlegung, da solch böserartiger Wille nichts zu demmen mag, als höchstens das Vertrauen des unersessenen Marktschreierschen Warners selbst. Das heißt sich mit eigenen Waffen verwunden.

Noch sey mir erlaubt, die Worte eines Veteranen der Blumenzucht — des würdigen Lehrers Hrn. H. in N — hier einzurücken; derselbe sagt in einem Briefe vom 2. August des vorigen Jahres unter Andern: „Ich es wohl recht, daß die Blätter der beliebten Garteneiweide so herabgewürdigt werden — indem ja selbst häßliche und beleidigende Aufsätze gegen Mitglieder darin aufgenommen werden! Müßen diese als Tummel- und Zankplatz über Weinungen oft gallsüchtig mißbraucht werden — und sollte man sich nicht auch hier mit Liebe und Sanftmuth zurechtweisen? — — Irrthum ist das Loos

aller — auch der weiseften Sterblichen schon von anno z. her, als der mächtige Wind blies und kurz vorher der Geist Gottes noch auf den Gewässern schwebte &c.“ —

So die Worte meines lieben alten Freundes!! Indes, hat der verschmigte Hannoveraner an dieser meiner Behauptung noch nicht genug, so mag er, wenn er nicht unter jenes Geschlecht gebört, die das Licht scheuen — unter seinem rechtlischen Namen gegen mich auftreten.

Sie aber, edler Menschenfreund! mögen mir meine affektirliche Vertheidigung hier zu Gute halten, da ich ja überzeugt bin, daß Sie von einem thätigen forschenden Naturfreunde rühmlich; von einem fehlenden aber — und was ist leichter als fehlen — doch schonend und billig denken und urtheilen!

Beerbach, im Monat Mai 1833.

Cantor Lechner.

## Ein Paar Merkwürdigkeiten aus der Pflanzenphysiologie.

(Annales de la Société d'Horticulture, de Paris. Août 1832.)

### 1. Künstliche Befruchtung.

Seit fünfzehn Jahren kultivirt man im Pflanzengarten zu Paris die *Passiflora palmata* Lindl., sie blühte reichlich, brachte aber niemals Früchte, und man schloß daraus, daß diese Pflanze wohl eine Bastardpflanze seyn könne. Dadurch fand man sich bewogen, im Frühjahr 1832 den Pollen (Staub) von den Blumen der *Passiflora alba* auf die Griffel einiger Blumen von der *Pas. palmata* zu streuen, und im August desselben Jahres hatten bereits alle auf diese Weise künstlich befruchtete Blüten baumengroße Früchte von länglicher Form,

fabren; bei der Mülhe befand sich an seiner Seite in der Karleiche der chairman of the rail road (Präsident der Eisenbahngesellschaft); in seine beiden Wagen ließ der Prinz die Bedienten von Liverpool Reizen; die Maschine trat die ersten 10 engl. Meilen in einer Geschwindigkeit von 30 Meilen auf die Stunde zurück. Die Reisenden bitten unterwart an, um die verschwindenden Züge, welche die Eisenbahngesellschaft, um jede Beerdigung mit den auf der Landstraße fahrenden Transporten zu vermeiden, angesetzt hatte, so wie die Sprengung mehrerer Eisenbahnen. Das was das ganze Tages sind von Ort zu Ort Dampfmaschinen und Dampfmaschinen für den Reisefuß

aufgestellt; überall ist für gehörige Ausbille gesorgt. Ueber ein samstags Thal geht die Eisenbahn auf 11 großen Wagen, 80 Fuß über dem Boden weg; von diesem Orte an bis Manchester dauert die Fahrt 24 Minuten, während die Entfernung 15 mal. Meilen (3 bis 4 Meilen) beträgt. (Xico in 3 bis 4 Minuten legt man eine Stunde Weg zurück.) Dennoch ist die Bewegung so sanft, daß man dabei schreiben kann; und man würde, ohne von Windstöße, kaum die Schnellsteile merken. Auch in Deutschland ist von der Wohlthat dieser Erfindung bereits viel und da Gebrauch gemacht. Ihre wichtigste und schönste Frucht scheint aber in Bayern zu reifen. Es ist nem-

während die nicht so behandelten auch keine Spur davon zeigten.

Wäre nun die *Pas. palmata* wirklich eine *Vas* starrpflanze, und ihre Unfruchtbarkeit eine natürliche Folge davon, dann wäre es lehrreich, ähnliche Versuche mit anderen *Vasstarrpflanzen*, die keinen Samen bringen, aber die weiblichen Geschlechtsorgane vollkommen ausgebildet besitzen, zu machen, um zu sehen, ob sie durch den Blütenstaub einer andern Art befruchtet werden könnten. Es müßte dieses zu höchst interessanten, aber das Wesen dieser Pflanzen manchen Aufschluß gebenden Resultaten führen.

## 2. Ueber den Einfluß, den ein Pfropfreis auf den gepfropften Stamm haben kann.

(Ebenhauer Octob. 1832.)

Die Gartenkunst hat mehrere Beweise für den Einfluß, den ein Pfropfreis auf die Kräfte und selbst die Gesundheit des Stammes, auf den es gesetzt wurde, haben kann, aber noch kein Beispiel wurde bis jetzt aufgezeichnet, welches dargethan hätte, daß das Pfropfreis auch die Farbe der Blüten des Pfropflings verändern könne. Folgendes möchte das erste dieser Art sein. Wir finden es aufgezeichnet in *Repertorio di agricoltura*.

„Ein weißblühender Oleander, *Nerium Oleander*, hatte einen Stamm, der sich über Kreuz in vier gleiche Zweige theilte. Davon wurden zwei einander gegenüberstehende mit den Augen von *Nerium splendens*, Oleander mit großen rothen gefüllten Blüten, in den Spalt gepfropft. Das eine Auge kam nicht, das andere desto besser, und entwickelte sich zu einem großen kräftigen Zweige, der im zweiten Jahre zu gleicher Zeit mit den beiden ungepfropft gebliebenen blühte. Dabei gewahrte man

mit Erstaunen, daß deren Blumen nicht mehr weiß, sondern rüchlich gefärbt waren, und etwas von der rothen Farbe des *Nerium splendens* angenommen zu haben schienen, ohne jedoch das geringste Bestreben, sich zu füllen, darzulegen.“

Sollte die rüchliche Farbe der sonst weißen Blüten wirklich die Rückwirkung des angesetztsten Auges von einem rothblühenden Oleander, oder nicht vielmehr anzunehmen seyn, daß die weiße Farbe des Oleanders nur eine Ausartung der eigentlich rothen seiner Blüten sey, und nun auf Einmal, wie man es auch bei anderen Gewächsen bemerkt, das Streben, wieder in die Urfarbe zurückzuschlagen, das auch ohne jenes Pfropfen eingetreten seyn würde, gezeigt habe?

## Gnaphalium, Ruhrkraut.

Dieses Gewächs, das viele Arten zählt, ist mehr unter dem Namen *Immortellen* bekannt, weil die Blumen mehrere Jahre hindurch Farbe und Glanz behalten. Die meisten Arten sind Topfpflanzen, und alle wollen sehr sorgfältig behandelt seyn. Es gedeihen am Besten in fetter, doch leichter, mit Sandgemischter Erde und verlangen im Winter ein mäßig warmes Zimmer, aber wenig Feuchtigkeit, weil sie fast immer ausgehen, sobald sie im Winter anfangen zu wachsen. Sie vermehren sich durch Samen und Stecklinge, der Same darf aber nur wenig mit Erde bedekt werden.

## G a l l a x i a.

Es gibt zwei Arten derselben; purpurrothe oder violette und gelbe, beide Topfpflanzen, die viel Licht verlangen, in Leideerde und im Wohnzimmer gedeihen, und durch Knollen vermehrt werden.

lich eine „Einsalbung zur Gründung einer Attien-Gesellschaft für die Errichtung einer Eisenbahn mit Dampfkräften zwischen *Altenberga* und *Grätz*“ enthalten, worauf bis jetzt bereits circa 60,000 fl. unterzeichnet sind. Diese Abtheilnahme an einer Unternehmung, welche die erste in ihrer Art in Deutschland ist, beweist den Beweis, daß es auch bei uns an dem Sinne für gemeinnützige öffentliche Unternehmungen nicht fehlt. Diesen Sinn zu nähren und zu erheben, scheint uns eine Ehrenpflicht für jeden Patrioten, um in dieser Hinsicht nicht aufzufer gegen das Ausland zurück zu stehen. Es handelt sich hier von einer Unternehmung, welche weder mit einem Opfer noch mit einer Gefahr

verbunden ist, sondern höchst wahrscheinlich wenigstens doppelte Nutzen von dem angelegten Kapital gewähren wird, und zugleich die Aussicht eröffnet, eine Verbindung des Rheins mit der Donau herzustellen, welche jetzt um so wichtiger wird, als der Rhein auch den Rheinschiffen geöffnet ist, und der baltische Handel einen neuen Aufschwung nimmt. Eine Verbindung der zwei Hauptflüsse Deutschlands, wozu der eine in die Nordsee und der andere in das schwarze Meer mündet, und welche, mit einander verbunden, ganz Europa von Westen gegen Osten und in der Mitte Deutschlands durchschneiden, verdient unfehlbar die größte Aufmerksamkeit.



# Allgemeine deutsche Garten-Zeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Frauendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>ro</sup>. 25.

23. Juni 1833.

**Inhalt:** Ursachen des üblen Zustandes vieler Gärten. — Etwas über die Lobelia cardinalis.

## Ursachen des üblen Zustandes vieler Gärten.

So sehr sich der Sinn und Geschmack sowohl für die ökonomische und nützliche, als für die schöne, edle und bildende Gartenkunst und Gärtnerei bis zu unsern Tagen verbreitet, und in den herrlichsten Anlagen, schönsten Schöpfungen, und ergötzenden Produkten entfaltet hat: so haben wir doch auf unsern Wanderungen beobachtet, daß es in mancher Provinz oder Gegend, theils beinahe im Allgemeinen, theils partiell noch möglich um beide Haupt-Abtheilungen der Gärtnerei, um die ökonomische, und um die Luxus-Gärtnerei aussehe. Der lästerns Gaumen der Großen und Reichen, ihre üppigen Tafeln, der verfeinerte, dabei aber auch oft verzärtelte und verwöhnte Geschmack, dem das Gute und Edle heimische oft nicht genügt, der nach dem Exotischen gierig bachtet, hat allerdings von jeher wohlthätig auf die Veredlung und Vervollkommenung der Gartengewächse, Garten- und Obstfrüchte eingewirkt; folglich die ökonomische Garten-Kultur auf einen hohen Grad von Vollkommenheit gebracht. Ist es etwa unrecht, daß edler feiner Kohl, schöner Spargel, feines edles Tafelobst dem bürgerlichen, nichttadeligen Munde eben so gut als dem hochadeligen schmecken? demselben eben so wohl thun, und seiner Gesundheit eben so zuträglich sind?

Danken wir es also der weltlichen und luxuriösen Lebensart der Großen und Reichen, daß durch den Sporn des Lobgewinnes auch in diesem Zweige die Industrie gewekt, und die Veredlung aller Garten-Begebacken und Obstfrüchte vorbereitet, mit Eifer verfolgt und fortgesetzt, und allgemeiner zum Nuz, Gebrauch und Genuß der Menschen gemacht wurde. Danken wir diesen bessern edlern Genuß aber auch den Vermüdungen und der Anleitung der Aerzte, welche für das physische Wohl der Menschheit besorgt, gelehrt haben, daß die rohe, gemeine, grobe Pflanzenkost dem schwächeren Menschen nicht so gut geheiß, als die aus veredelten und verfeinerten Gartenfrüchten zubereiteten Speisen.

Zu allen Zeiten und bei allen civilisirten Völkern hat nach dem Verhältniß ihrer Kultur die Edelmuth, der Luxus, die Prachtiliebe, und der Hang der Großen und Reichen zum Vergnügen, die schöne, bildende, edle Gartenkunst hervorgerufen. Der herrschende Geschmack der Zeiten und Nationen hat hierin den Meister gespielt. Viel Sinn und Kunst hatte sich darin auf verschiedenartige Weise offenbart. Großes, Schönes, Herrliches und Wohlfeil-reich ist gestaltet worden. Die Sache war und ist rathlich. Denn was befreundet sich mehr mit dem Vergnügen's-Hange und der Liebe zur Ergötzlichkeit, als ein schöner Garten? Was ist erquickender,

## Nachrichten aus Frauendorf.

Die Erscheinungen, welche die Witterung des gegenwärtigen Jahres begleiten, sind im Ganzen für Gärtner und Gartenbesitzer erfreulich und ermunternd. Vom März bis zur Zeit der Sonnenwende war trockne, nicht kalte Witterung vorherrschend. Die bis in den Mai hinein herrschenden rauhen Winde verzögerten zwar die Gartenarbeiten; die jungen Pflanzen, die jungen, warmen Himmelsfrüchten angehörenden Begonien, konnten erst spät ausgelegt werden. Bei dem Aufheine einer milden, Frühlingsluft litten dennoch mehrere Pflanzen von dem

tödtenen Hauche des trocknen schneidenden Ostwinds und ein Paar Reifen gegen das Ende des Monats verbrannten die jungen Triebe starrer Gewächse. Was etwa durch die stillerliche trockne Witterung leidet, ist das Verpflanzen der Zwillinge, welche unter der Decke der Erdkruste mehr Erquickung noch Nahrung genossen, um sich fest einzuräumen und zu ihrer Lebenskraft zu entwickeln. Diesem Nachtheile kann auf einem beschränkten Territorium der Fleiß der Gärtner durch Begießen beugen. Bei ausgebreiteten Pflanzungen aber muß ihr Schut-

als die lieblichen Kinder Florens? Was ist erquickender, labender, als Pomonens süsse Früchte? Was ist angenehmer, als der Rausch im Schatten einer dicht überwachsenen grünen Laube, oder die Kühle einer Steingrotte? Wo find die Statuen der Flora, Pomona, Ceres, des Bacchus, der Diana und anderer lebenswürdigen Gottheiten von Meisterhänden gemeißelt, passender sitirt und lieblicher zu schauen, als eben in einem Kunstgarten? Die Kaskaden, Springsbrunnen, Wassersäulen, Inseln, Kanäle, Teiche, Wasserspiegel, Lusttempel, Glorietts, Irrgänge, Schau- und Lustpartien, und so andere Gegenstände mehr, welche die bildende, besonders die neuere Gartenkunst in den Gärten der Reichen und Großen erschaffen: wie unterhalten sie nicht Groß und Klein, Jung und Alt von beiderlei Geschlecht? Welches reizende Vergnügen bieten alle diese Zusammenstellungen der schönen und bildenden Gartenkunst, besonders wenn sie mit Einsicht, Geschmack und Wahl geordnet sind, den Besitzern solcher Kunstanlagen dar, wenn diese auch Männer von Kunstsin, Geschmack und edlem Gefühle sind! Und welches Vergnügen genießt auch der Fremdling, und der Mann ohne Erdens- und Glücksgüter in diesen Kunstschöpfungen der Großen und Reichen auch so edle Menschenfreunde, daß sie ihre schönen und kostspieligen Kunstgärten auch vielen andern Menschen, auch dem Publikum freiwillig und edelgeseinn öffnen, und Theil nehmen lassen auch Andere an den Vergnügungen und Erzeugungen, die diese Kunstanlagen gewähren, gleichsam als hätten sie solche auch für Andere bereitet. Rechtschaffenheit und dankbar Gefühl fordert aber auch,

daß Menschen, die nichts beirugen zur Anlegung und Herstellung solcher Lustorte, und die doch durch die menschenfreundliche Güte der humanen Eigenthümer sich darin einfinden und unterhalten dürfen, nichts darin verlegen, beschädigen, verderben, oder Unordnung machen. Wer liberale Güte eines edlen Reichen und Großen nicht dankbar ehrt, ist selber auch nicht werth.

Danken wir es also den Reichen und Großen, daß sie Kunstgärten, Parke, Lusthaine, Alleen anlegen, Lusttempel bauen u. s. f.; daß sie die Erde verschönern, Schönes und Angenehmes für ihren und Anderer Genuß und Schaulust herstellen, und vielen Menschen dadurch nählige Beschäftigung und Lebensunterhalt geben! Sie sind ja die Erzeuger, welche Gutes und Schönes, und Wohlthaten um sich her verbreiten: sie verdienen daher Liebe, Dank und Verehrung, und Ehrfurcht, wenn sie wahre Wohlthäter und Schutzhüter der Menschen sind. —

Was sind denn nun ungeachtet des wettelfernen Strebens in der ökonomischen und Lurus-Gärtnerei die Ursachen, daß dennoch häufig bemerkten übeln Zustandes so mancher, ja so vieler Nutz- und Lust-Gärten? Wir wollen die Schreibtafel unserer Erfahrung antworten lassen.

a) Erkannten wir aus vielfältiger Beobachtung bei Vielen eine unrichtige, falsch verstandene Anwendung des Uebergangs von der früheren altfranzösischen und deutschen Gärtnerei in die neueren, modernen englischen Gartenanlagen. Wir fanden, daß die Mißgriffe theils aus Unkenntniß der einen wie der andern Form, theils aus zu übertriebener Neuerungsucht entstanden sind, und entstehen. Diese unrichtige Wahl und fehlerhafte Anwendung

soll dem Himmel und der Mutter-Erde überlassen werden. Diese, wie jener verläugnet sich auch dieses Jahr nicht. Jener besuchet, wenn schon äußerst kurz, mit leichtem Regenkleider umweilen die Dörferhöfe der Erde und die lebende Pflanze, das Ährige thut verächtlicher Abau. So nährt sich die junge Pflanze von der spärlichen Gabe, die eine vorbeischießende Wolke auf sie fallen läßt, und wenn sie diese aufgebracht hat, strebt sie nach der Ähre hinab, wo, in nicht gar zu weiten Stünden, ein warmes fruchtbares Reichthum zum weitem Fortkommen ihr behilflich ist. Denn der vorzügliche und kluge Gärtner hat Sorge gezeu-

gen, daß das Weel so wenig als möglich aufgedeckt werde, daß die Verfrüchtigung der spärlichen Feuchtigkeit durch zu frühes Heben nicht begünstigt und diese der Pflanze nicht zu früh entzogen werde. Das wuchernde Unkraut, das in der Erde verborren, seine Nahrung noch nicht aus der Ährisphäre ziehen kann, wird durch die geschlossene etwas harte Erdoberfläche zurückgehalten und so seinem Wachstume gehindert. Weil er nun für die Haltung seiner jungen Pflanzender ferner nicht zu thun vermag, so wendet er seine Aufmerksamkeit auf die Gewächsen und Gärtnern, deren Qualität er nun mit dem

In der Befestigung des Alten und Ergreifung des Neuen erzeugte denn und erzeugt noch immer so manches Zweitwüdrige, Unnatürliche, Uneigentliche, Tadelnswürthe in unsern modernen, das ist, modernen seyn wollenden Gartenanlagen, das nicht selten bis zum Verleßten und Lächerlichen ausartet. Mancher bringt in einem winzig kleinen Raume seinen Gärthens eine Schlangenfür von einem Fuß Länge, oder irgend eine gebogene Wendung des Ganges, gezwungen genug, an, und meint und sagt, er habe einen englischen Garten! Das ist auch Alles, sammt seinem Begriffe von einem englischen Garten. So geru sind die Menschen, wie Wissen, Nachhaffer des Neuen! Ein Anderer zwingt in einem etwas größeren, doch immer viel zu kleinen Raume so unzählige viele Partien und kleinliche Abwechselungen von Gegenständen, freilich Alles im Winzig-Kleinen, zusammen, deren kleinere Hälfte in einem zehnmal größeren Raume in verhältnißmäßigem Maßstabe hinreichend wäre, sagen zu können, dieß sey ein englischer Garten. In diesen Fehler verfallen Viele, selbst übrige Männer von Geschmack, aus dem freilich ganz unschuldigen Verlangen, allen den Wechsel von Partien eines großen Gartens in ihrem kleinen Garten belassen zu haben. Wie unverhältnißmäßig dieß aber ist, wie kleinlich es erscheint, ja sogar wie es in den Augen der Kenner der wahren bildenden Gartenkunst zum Lächerlichen wird — dieß ermögen sie nicht. Es muß ein Glashaus oder Glashäuschen, eine Orangerie, so klein und unbedeutend wie immer, ein Teich mit Trauer-Weiden und einem Inselchen, ein Springbrunnlein, ein Rändchen, wenn auch nur einen halben Fuß breit, und wenn es auch zehnmal im Sommer Wasserstoppem-leer ist, ein Weinbergchen mit Reben und mit kindlich-kleinlichen Aufgängen, als gälte es

einen Berg hinauf, ein Schilfröden-Teichlein, eine Grotte, ein Felsen, eine Einsiedelei, eine Obst-Drangerie in Topfen, eine oder mehrere Lauben, ein offenes Lusthäuschen, etwa gar ein Käblein auf dem Teichlein, verworren durch einander sich schlingende, freilich nur kurze Wege und Gänge, was das Beste dabei ist, daß der Wanderer, wenn auch fremd, sich nicht so leicht verirren kann; daß es an scharfgen Röhstigen, Narrenbräuten und künstlichen Brülllein, Rosengruppen, oder wohl gar einige Schrittelangen Rosen-Zäunen, Partien und Partienchen, Bouquets, und allerlei heimlichem und exotischen Sträuchern und Bäumen-Gewächsen nicht fehlen dürfe, versteckt sich ohnehin. So artet ein alzußein seyn wollender oder sich dünkender Geschmack in Uebelgeschmack, die Begierlichkeit nach Vielem ins Kleinliche und Unsichtliche aus; und wir möchten einen solchen Garten einen Kindergarten nennen. — Ein anderer verwirrt die altsprachlich-deutsche Garten-Idee mit der neu-englischen so unarmberzig als ungeachtet durcheinander, daß man nicht weiß, was man aus dem drolligen Gewebe oder Gerippe eines Gartens machen soll. — Ein Vierter kann sich nur alzu schwer von den geradlinigten Formen und Figuren entfernen, und meint, die krummlinigten Lauben und die wellenförmigen Wendungen seyen ungleichlich und schlen sich nicht für einen Garten. — Ein Fünfter geht dagegen so sehr in die Uebertreibung des Modernen, daß in seinem Garten nicht Ein Beet geradlinig und vieredig seyn dürfe, sondern Alles geschwelft, gewunden, verschlungen, gezerrt und verzogen seyn müsse. — Fürwahr, die Garten-Mode kann kaum mit der Frauen-Kleider-Mode verglichen werden; denn eine Schöne würde sich zur hohen Ehre rechnen, von der eben herrschenden neuesten Mode, nach welcher sie so begles

sehen Erfolge vom Unkraute reiniget, nachdem er für ihr Wohlbehagen nach den Regeln der Garten-Kunst geforgt hat. Die warme trockne Witterung kumpt dem Fleiße des Gärtners trefflich zu Statten, der seinen Boden vom Unkraute rein halten will, in dessen Zugängen seinen Spatz nie erreicht, bei warmer trockner Witterung aber die Arbeit von zwei Jahren verrichten kann. Dieß ist das erfreuliche, was die hiesige Witterung in der Gärtnerei darbietet. Das Eigentümliche aber und Erseuliche der hiesigen Witterung ist die frühe Vegetation und die Fruchtbarkeit aller nutzbaren Pflanzen, sie heißen nun

Kräuter, Sträucher oder Bäume. Das Gedeihen der Vegetation in Kraumborch, wo der Umfang und die Menge des ihnen gewidmeten Quartiers keine verschmänderliche Pflege gestattet, läßt auch in diesem Jahre nichts zu wünschen übrig und bestärkt den Unverstand und die unheimlichen Absichten derer, welche die Vegetations-Kraft dieser hohen Art so wie die Vegetation selbst betrübeln, brennsteln gerade durch ihr unzeitiges Vertheil die Aufmerksamkeit der Bescheidenden auf diese vorzüglich hinlenken und gegen ihre Absicht den guten Ruf Kraumborchs verbreiten helfen.

In ästhetischer Hinsicht läßt die Witterung dem

rig wie der Hungerige nach dem Stük Brode griff, auch nur in einem Fältlein abzuweichen.

2) Manche legen anfänglich große und weisäusige Gärten mit vielem Aufwande an, und denken dabei nicht, daß es nicht nur auf die erste Anlage, sondern auch auf die fortwährende Erhaltung und Kultivirung eines Gartens ankomme. In der Folge zeigt es sich dann, daß die Erhaltung des Gartens in gutem Kulturstande nicht mit den Vermögenskräften übereinstimme: ein solcher Garten kommt dann in Abnahme, und wird am Ende aus Mangel an Freude an demselben gar vernachlässigt.

3) Bei vielen Grundbesitzern ist der Fall, daß sie bei ihren Schlössern oder Landhäusern Kunstgärten, englische Gärten, Lustanlagen errichten, deren anfängliche Bestimmung ist, bloß Lastorte des Vergnügens, der Erheiterung, der Schaulust, der angenehmen und erholenden Spaziergänge, und der geselligen Unterhaltung zu seyn. Eine Zeit lang sind diese Anlagen auch Das, was sie seyn sollen, und erfüllen ihre Bestimmung, so lange sie in diesem Zustande erhalten werden. Aber in der Folge, früher oder später, manchmal nach wenigen Jahren, tritt eine Veränderung ein, die dem schönen Garten eine andere, meistens minder empfehlende Gestalt gibt. Kaune, oder Bedürfnis zu einer andern Bestimmung des einen oder des andern Gartentheils, Todesfall des Besitzers, Verpachtung des Gutes, Uebergang in andere Hände versetzen dann gewöhnlich den vorhin schönen Kunstgarten in einen Zustand, der von der ursprünglichen Bestimmung und von dem frühern Zustande oft so sehr verschieden ist, daß es dem Kenner und geschübollen Beschauer wehe thut, einen solchen Gartenzustand anzusehen.

4) Leidenschaftliche Landwirthe sollen lieber entweder gar keine, oder nur kleine Lustgärten anlegen

und halten. Wir haben gleichsam wie in der Regel gefunden, daß jeder, ehedem noch so schöne Garten, dessen Anleger oder Besitzer ein strenger Desotom, leidenschaftlicher Landwirth ist, vernachlässigt, entstellt, in schlechtem Zustande sich befindet. Denn bei einigen dieser Graubesitzer ist es die Geizsamkeit, welche sie hindert, auf die Erhaltung und Kultur des Gartens die erforderlichen Kosten anzuwenden; bei andern ist es bloß die leidenschaftliche Fete, tägliche Sorge auf die übrigen und eigentlichen Zweige der strengen Landwirtschaft, welche den Produktions-Erwerb geben, die sie hindert, auf den Garten nur zu denken, weniger noch eine Aufmerksamkeit und Sorgfalt demselben zu widmen. Es ist aber etwas Erbärmliche, einen Garten, dem man seine ursprüngliche Bestimmung, ein schöner Lustgarten zu seyn, ansieht, in einem verwilderten Zustande zu erblicken. Wenn Exemplare seltener exotischer Bäume, die kostspielig herbeigeschafft worden, theils aus Mangel an Pflege verdorben, theils dicht ver wachsen im Gesträuche stecken; — wenn man aber Unordnung, Unrath, Unreinlichkeit in den Wegen und Gängen kaum hinweg zu schreiten vermag; — wenn man im Wildgrase und Unkraut bis auf die Kniee gehen muß; — wenn die Ruhezüge ver morscht, verdorben, voll Unreinlichkeit, die Umgebungen der Ruhez-Parteien wild ver wachsen sind; — wenn die Gewässer im Garten voll Schlamm, Unreinlichkeit, und mit quakenden Bewohnern angefüllt sind; — wenn die Bäume hin und wieder verdorrte Äste zeigen, abgebrochene Äste und Zweige herum liegen; — wenn man hin und wieder noch Rudera von schönen Blumen, Gruppen, Zierrpflanzen im aufgeschossenen Grase und Unkraut ver wachsen antrifft; — wenn statt lieblicher Düfte, aromatischer Wohlgerüche, fanende Dünste unsere Geruchorgane

Natur- und Garten-Freunden nichts zu wünschen übrig. In ihrer höchsten Pracht entsinken die Gärten ihre Herrlichkeit und laden zum Gange ein. Kein trüber Himmel, keine Regenwolken hindern oder stören ihren Besuch. Der Gartenfreund, der den Genuß des Schönen in der Natur oder in der Nachahmung derselben sucht, befriedigt denselben dieses Jahr in reichem Maße. In jedem Ruhezgarten baut der Gänger sich ein Plätzchen, wo er unter dem Einflusse eines schönen Morgens oder Abends einnicken oder mit den Seinigen oder in Gesellschaft guter Freunde des Lebens froh werden will. Nicht alle

Jahre begünstigen seinen beschiedenen Wunsch. Aber der Himmel, der dieses Jahr verschönt, verschönt auch sein Abend- und Morgenstunden im Gärten, daß er sich nicht bloß zum Ruhen, sondern auch zur Lust baut. Lustgärten baut und verschönt man nach dem Regeln der Aesthetik, um seinen fürs Schöne empfänglichen Sinn daran zu ergötzen. Ein reiner Himmel, das Sonnenlicht, der Mondesglanz geben ihnen erst den ästhetischen Werth, der zum Besuche einladet. Wenn die Morgen-Sonne durch die Weibliche bringt, die belaubten Blumen und Pflanzen beschneit, und sanftes Licht zwischen die Schat-

beschweren: wenn gefällt dieß Bild eines verwahrlosten Gartens, dessen Anblick uns auf unsern Wandern nicht selten, ja oft unangenehm war, mit Unmuth und Mißfallen und erfüllte? Welches Vergnügen, welchen Genuß, welche Erquickung kann denn ein solcher Garten seinem Besizer, oder dem Beschauer und Wander geben? Kann Flora oder Pomona, kann Diana, Bacchus, oder Ceres eine Freude ob so desiruirten Gärten haben?

5. Viele halten Gärten, aber keinen Gärtner, wenigstens keinen wirklichen, gelehrten, verständigen und praktischen Gärtner. Wie soll ein Garten ohne Gärtner bestehen?

6) Viele halten wohl einen ordentlichen Gärtner, geben ihm aber nicht die nothwendige, erforderliche Zahl Gehilfen und Arbeiter, die zum Verhältniß der Größe des Gartens, und der darin enthaltenen Gegenstände und vorkommenden unvernünftlichen Verrichtungen angemessen wäre. Ist der Gärtner ein Mann von Ehrgefühl und Fleiß, so bestrebt er sich dennoch, das Aeußerste zu leisten, Vieles zu produziren, in gutem Stande zu erhalten; denn er ringet nach Zufriedenheit, Gunst und Wohlwollen seiner Herrschaft. Aber er überspannt seine natürlichen Kräfte, entkräftet zu frühe seinen Körper, zieht sich dadurch nicht selten Krankheit und Schwäche, und Siechthum zu, und Mancher erhält dafür am Ende statt Erkenntlichkeit und Belohnung — Undank und Verstoßung.

7) Manche Herrschaften, Grund- und Gartens-Besizer haben die eben so wenig gute als löbliche Gewohnheit eines beständigen Wechsels ihrer Gärtner. Was der eine gut macht, verdirbt der andere; und die gehörige Ordnung kann dabei nicht erhalten werden. Dabei geschieht es oft, daß unverständige, nicht genugsam geübte, auch unkeifige Gärtner bei

so einem Garten wechseln. Kommt endlich ein verständiger und keifiger Gärtner an diesen Garten, so hat er seine Teufelsnoth, all das Verdorrene, Schlechte, Verfallene, Unweismäßige seiner unwürdigen Vorgänger zu verbessern, und den Garten in das Geleise eines ordentlichen Kulturstandes hineinzuschieben: und — leider zeigte es die Erfahrung! — der verständige, redliche und keifige Gärtner empfängt, was er nicht erwartet hatte — Undank zur Vergeltung!

a) Pflegen manche Garten-Herren, wenn sie auch ordentliche und wissenschaftliche Gärtner haben, und wenn diese auch nach einem von dem Grund-Herren angenommenen und bestätigten Gartenplane den Garten behandeln, dennoch andere Anordnungen darin nach ihrem Wunsch, Geschmacke und Gefühle zu machen. Die Anordnungen pflegen oft den Grundsätzen und Regeln der wahren bildenden Gartenkunst zu widersprechen. Daraus entsteht zwar kein vernachlässigter, in der Kultur rückgebender, noch weniger verdorbener Garten: aber es folgt hieraus ein Verstoßen hier und dort wider die Hauptregeln der bildenden Gartenkunst, bisweilen eine ungemäße Uneigentlichkeit, eine unschickliche Unregelmäßigkeit, die freilich nur der wahre Kenner beobachtet. Ein solcher Garten ist keineswegs unkultivirt; ja, er kann in hohem Grade sich der emsigsten Kultur erfreuen — nur der Kenner, und Liebhaber des wahren, geregelten Gartengeschmackes findet darin etwas auszustellen. Der Gärtner aber, wenn er ein wissenschaftlicher, seinem Fache gewachsener, und dabei ehrgefühlvoller Mann ist, der auf seine Arbeiten etwas hält, und von den Forderungen der wahren Gartenkunst nicht absteigen will, findet seine Gartens- und Arbeits-Pläne durch die Laune, oder durch einen andern Geschmack seines Brodherrn

ten vertheilt; wenn die schwebende Abendsonne die Schatten verlängert, und die Blüten ihre Wohlgerüche verbreiten; wenn des Mondes matter Glanz das Gemälde umhallet, und die Sänge, Gebüße, Felsen in ihren Wohnungen vermanet, und sie gleichsam besüßert, dann steigt Natur und Kunst ihren Triumph und lobet jeden Feind und jedes Alter zur Mitsieher ein. Die ganze Jugend, der Geschäftsmann, der matted Greis, selbst der ermüdete Arbeiter folgt der Einladung zum reinsten Genuße, und zur Reyer des schwebenden Tages in der heiligen Halle

der ästhetischen Schöpfung. Und dieß alles gewährt und die Witterung des gegenwärtigen Jahres.

Ein denkender, beobachtungsfähiger, scharfsinniger Bauer, der in der Mitte des verfluchten Jahrhundertes lebte, Klein-Jogg, den Hirzel im Bilde des philosophischen Bauers vereiniget, glaubte in einem trocknen warmen Jahrgang den Vorboten eines darauf folgenden fruchtbaren Jahres zu erkennen, und trug den Beweis in folgender heilsamer Redens-Art vor: „Die Wärme macht faul und fett.“ Eben dieser Bauer war von dem großen Einfluße der Wärme auf die Befruchtung der Künstlich so stark über-

durchkreuzt, gehemmt, anders geleitet, verrückt. Bei so einem Manne erzeugt dieß Mißmuth, und besnimmt ihm die Freude. Allerdings leidet hieby durch der wahre Gartengeschmack: obgleich der Garten kultivirt, gut gepflegt ist. Ein bescheldener Gärtner läßt in solchen Fällen dem Gartenherrn seinen Willen, und erfüllt seine Wünsche, wenn sie hundertmal wider alle Regeln verstossen. Denn der Grundherr ist einmal Herr seiner Realität und hat das gesetzliche Recht, mit seinem Grunde, sey es Garten oder etwas Anderes, nach freier Willkür unbeschränkt zu disponiren, folglich darin anzulegen und zu gestalten, was und wie er will: und wenn er einen Thurm Babels auf seinem Grunde bauet, so geht das Niemand etwas an; — wenn es nur nicht gegen die Landesgesetze und die öffentliche Wohlfahrt ist.

9. Andere wieder legen anfänglich bloß einen Lustgarten zur Unterhaltung an. In der Folge aber geben sie dem Garten die Bestimmung, daß er auch Nutzen bringe, Früchte und Gemüse tragen soll. Wie das nun oft auf mancherlei und verschiedene Weise verändert, zusammengestückt, vertheilt und eingetheilt, verzogen und verschoben, geformt und geordnet wird — daß nicht selten eine Karrikatur herauskommt! Da kommen denn so allerlei Gestalten von zusammengefügten und gestülpten Gärten herans — wenn besonders Unkenntniß und Ungeschicktheit des Gartenherrn oder des Gärtners dabei im Spiele ist. Da fehlt es oft nicht an Widersinnigkeit, Unformlichkeit, Mißgestaltung. — Wenn so ein anfänglicher Lustgarten, der verändert werden soll, einen hinreichenden Flächenraum hat, und ein geschickter Gärtner die veränderte Anlage macht: so sonderet er auf die schicklichste Weise den Gemüse-Garten, und den Obstgarten von dem Zier- und

Lustgarten ab, separat die Haupttheile mit passenden und angenehmen Uebergängen; und verbindet sie alle zu einem möglichs vollständigem, nicht so sehr auffallend heterogenen Ganzen. Dieß lassen wir uns gefallen.

10. Wieder andern fällt es ein, ihren Gemüse-, Kraut- oder Kulturnz-Garten zu verschönern. Denn jeder Mensch, der doch ein wenig Gefühl hat, liebet etwas Schönes. Wie verschieden aber sind die Begriffe vom Schönen; und wie relativ ist selbst die Schönheit wie am Menschen und an Thieren, so an andern Körpern und Dingen: so auch an Pflanzen und an Gärten! Die Verschönerungs-Umschaltungen, die Ausschmückung, der Aufspüz der gemeinen Rüden, Gemüse- und Fruchtgärten gerathen wohl Vielen, die einen guten Geschmack und richtige Begriffe haben, ganz gut, hübsch und passend: Vielen andern dagegen miserabel, unpassend, unschön.

11. Dann gibt es auch Eigenthümer großer Gärten, welche den einen Theil ihres Gartens mit aller möglichen Sorgfalt kultiviren, und den andern Theil unkultivirt liegen lassen. Wie sieht aber eine Wildniß in einem Garten gegen den ordentlich kultivirten Theil desselben ab? welcher widerliche Kontrast!

12. Haben wir auch schöne und gut kultivirte Gärten angetroffen, die aber eine unpassende Umgebung und Berührung haben. Wenn z. B. neben einem schönen Garten ein wild verwachsenes Gerüstrüch, oder ein bder wüster Grund, oder alte, haufällige, abgeschundene zerrissene Häuser, Kneuschen, bde Gassen u. dgl. stehen; oder wenn den sonst schönen Garten ein wüster, mit Unkräutern wild verwachsener Graben, und andere Unordnung und Unreinlichkeit umgibt: so ist dieß für wahr sehr

zeugt, daß er behauptete, man könne jede auch die unfruchtbarste Erde nur durch das Vertheilen fruchtbar machen. Von der ersten Behauptung hat man zwei fektische Beweise aufgezählt, welche dieselbe in guten Ruf brachten. Er behauptete im Winter 1759 der auf einen trocknen Sommer folgte, es werden in dem nächsten Sommer 3 Garben eingesammelt werden, wo man sonst nur 2 sammelte. Der Wendte dieses Jahres bedrückte seine Verheerung. Oben dieses behauptete er in dem trocknen Sommer 1795 von dem Erntertrag des Jahres 1796 und meitlich übertraf dessen Fruchtbarkeit diejenige des vorstehenden Jahres in den meisten Früchten. Was diesen Bauer Beobachtung und

Insinkt lehrte, und wüßte er ohne Gelehrsamkeit den noch wie ein Gelehrter rasonierte, das haben Andere mit umständlichen Beweisen aus der Vernunft und aus der Natur, besonders aus chemischen Sägen zu erheben gesucht. Schlüssen, die unsern Hoffnungen und Wünschen entsprechen, schenken mir leicht unsern Beifall. Daher mag es kommen, daß man in jedem schönen warmen Jahre den Verboten eines folgenden fruchtbareren Jahres auch heut zu Tage zu erheben glaubt. Wirklich! ist sehr wahrscheinlich, daß in unserm Klima eine ungewöhnliche Wärme und Trocken den chemischen Prozeß im Schooße der Erde sehr zum Vortheile der Fruchtbarkeit lenkt, und daß die

unpassend, und widerlich. Ein Privatmann, der mit dem nachbarlichen Grunde bei seinem Garten nichts zu schaffen hat, muß sich dieß Alles freilich gefallen lassen. Aber Herrschaften, Grundherren und Besitzer, die mit dem Grunde neben ihrem Garten die spoulen können, sollen keine Art von Unordnung und Unreinlichkeit neben und um ihren Garten dulden. Ein Herren-Garten fordert auch von Außen ein geziemendes Decorum.

13. An manchem Uebelstande in Gärten sind selbst die Gärtner die Ursache. Sind wohl Alle, die Gärtner heißen, und als Gärtner dienen, auch wahre Gärtner? Bei einigen derselben ist unzureichende Kenntniß; bei andern Mangel an Praxis; bei einigen vielleicht Unfleiß, Eigensinn, oder andere Fehler, welche für die Gartenkultur nicht ersprißlich seyn können. Wir reden hier nur von der großen Zahl gemeiner und gewöhnlicher Gärtner; und keineswegs von den wissenschaftlich gebildeten Kunstgärtnern, welche keinen Antheil an den beswerlichsten Gebrechen haben.

14. Endlich sind Elementar-Zusälle, und ungünstige Witterungs-Ereignisse oft die Ursache der Verwüstung schöner und guter Gärten. J. W. Uebercksemmungen bei niedrigen, an Klüssen liegenden Gärten; starke Hagelwetter; heftige Windstöße; anhaltende große Hitze und Dürre; ein sehr strenger Winter mit anhaltender großer Kälte. — Auch Insekten verwalten oft die Pflanzen, Gewächse, Bäume in den Gärten.

Geschrieben auf der Reise im Sommer 1832.

Nich. v. Kunitsch,  
Prof. u. Mitglied 1c.

## Etwas über die Lobelia cardinalis.

Viele Blumenliebhaber klagen, daß sie diese Blume vor dem Winter nicht sichern können. Freilich erfordert sie einige Aufmerksamkeit in Umsiehung der Erde; mir ist es anfänglich nicht besser ergangen, weil sie zum Verfaulen leicht geneigt ist. Um dieses zu verhindern, bereitete ich eine Erde, die dem Verfaulen der Pflanzen (wenn man sich mit dem Begießen einigermassen vorsieht) Einhalt thut. — Ich nahm nemlich halb Erde und halb Sand; — es ist gleich viel, was es für Sand ist, weißer oder gelber — füllte damit meine Töpfe, und nahm die Sprossen von den abgeblühten Exemplaren, die Wurzeln hatten, ab, setzte sie in diese Erde und ließ sie so lange außerhalb des Hauses stehen, bis es anfang zu frieren; dann setzte ich sie ins Haus und begoß sie wenig. Durch diese Behandlung ist mir nicht Eine verloren gegangen. Im Frühjahr setzte ich sie dann in recht gute Blumentöpfe, in Töpfe von der Größe eines Leokojentopfs; ich kann versichern, daß ich durch diese Behandlung Pflanzen gehabt habe von drei bis vier Fuß Höhe, und so blumenreich, daß sich ein Fiedel darüber gewundert hat. Diese Pflanze hält bei gelindem Winter auch in freier Luft aus, aber doch selten, zumal bei uns; es ist also sicherer, daß man sie ins Haus bringt. Diese Pflanze trägt auch Samen, wodurch man sie vermehren kann. Es erfordert Winter aber Vorsicht; man kann denselben in Töpfe setzen, oder ins Land; säet man ihn in Töpfe, so muß man dieselben mit Moos bedecken und in Schatten stellen, bis die Pflanzen etwas angewachsen sind; setzt man die jungen Pflanzen gleich in die Sonne, so fallen sie gewöhnlich um; denn sie erfordert anfänglich schlechtere Bedingungen einen schattigen Ort.

Ernst Heinrich Grimm.

Entwicklung derselben nur dem Einflusse einer andern Witterung und Jahreszeit aufgespart ist. Der gegenwärtige Jahresgang scheint sonach dem nächstkünftigen vorzuarbeiten, Wätern, Wartenfreunden aus künftige Jahr eine erfreuliche Aussicht zu öffnen, und in dieser Hinsicht hat die Erscheinungen, welche die Witterung dieses Jahres begleiteten, auch ermuntert. Welche Pflanze, welcher unser Klima nicht zusetzt, die also unseer durch verwandten Wätern und unsern Erwartungen nicht nicht entspricht, wird unter dem Einflusse der warmen Sonnenstrahlen sich nun entsaften, kräftigen und uns auf die nahe Zukunft schon im Voraus froh machen. Ein neuer Ge-

nuß wartet unser, so oft wir unser Gärten besuchen und hier einen halb ercorenen, dort einen fast verschmachteten Fremdling in seiner Gesehung antreffen, der uns zu der Hoffnung berechtigt, in ihm und durch ihn eine Nachkommenschaft zu retten, welche seinen frühern oder spätern Verlust ersparen werde. Hierzu bedingt jeder fleißige Gärtner die Gelegenheit die ihm nicht alle Jahre zu Gebote steht. Er will um so eifriger, je schöner und günstiger die Jahreszeit ist, die solche Gesuche besetzt. Die Aussicht wird durch warme trockne Jahreszeit um Vieles erleichtert, so daß die Gärtner von diesem Jahre sich Vortheile für künftige versprechen kann.

# Meine drei Blümchen.

Schöne drei Blümchen! o könnt' ich in Eurer himmlischen Deutung  
 All' der Einarung Euch weihen — größere Sonne nicht gäbe!  
 Liebe verblühtet Du, o Rose, vom rothgen Mädchen,  
 Kennstest, wie ich geliebt und wie von Liebe ich glüh;  
 Wie mich das Bild der Geliebten im Wachen und Träumen umschwebte,  
 Treuer ihr Name mir sey, sprüchst, Vergiß mein nicht, Du!  
 Kieselständig juckte die Stunde der seligen Wonne,  
 Wo sie der Liebe zum Wahl Dich mir zum Andenken reichte,  
 Weichen, Du deutetest innere Liebe und Treue und Freundschaft,  
 Welche uns Beide beglückt, seit uns Gott Treu verbond. —  
 Hier ach! Begegnung erfüllt mein Inneres beim Aufstehn, Ihr Lieben;  
 Andere Deutung Ihr habt, wollte das Räthsel es so.  
 Als nicht schüßet Ihr in Euch die himmlischen, göttlichen Worte:  
 „Liebe mit Freundschaft gepaart, eint unvergänglich uns Beide.“  
 Rose, Du Abbild der Liebe, Vergänglichkeit zeigt auch Dein Daseyn,  
 Kurz ist Dein Leben alhier, eben erschlossen — verblüht.  
 Dich brach der Finster der Hölle, für welche die Pulse nur schlugen,  
 Der ich durch Liebe vereint, einseht im Geiste schon dacht;  
 Aber es weilt dein Roth, mit ihm auch weilt die Liebe,  
 Wusste drum traurig allein ungeliebt wieder dastehn;  
 Wanderte einsam und fand nach Langem ein anderes Wesen,  
 Welches von Liebe erglüh, als es mich einmal gesehn —  
 Beide gedachten wir sicher im Vorthe der Liebe zu landen,  
 Schnell ein gewaltiger Sturm schleuberte ferne von Ihr. —  
 Als ich nach vielfachen Mühen ihr mich wieder genahet,  
 Anders war ihr der Sinn, Anderem schenkte sie Lieb,  
 Lieb meinen Blüth, denn sie dachte, ich sey für immer verschlagen,  
 Wollte den Hest nicht gesehn, bruchte frühere Lieb,  
 Reichte dem Unstäubigen Dich, Vergiß mein nicht, daß nicht vergessen  
 Ihrem Herzen ich sey, aber Du Treues verziehest  
 Bald, daß die Geberin nicht in eigener Deutung Dich reichte,  
 Bleibst drum Erinnerung mir, daß die Geliebte mich ließ,  
 Führest dem Geiste stets vor das Bild der früheren Geliebten;  
 Aber in Krude doch nie, Treuer vereint Du mit Dir.  
 Wieder umwölkte sich düster und düstere des Horizonts Rundung,  
 Furchtbare Wetter, sie stehn über dem Haupte mir schon;  
 Einsamkeit sucht' ich am Bache in duftenden blumigen Auen,  
 Wollte dort klagen mein Lieb, läst den Inneren Schweiß —  
 Siehst, da nahete freundlich mit tröstenden Worten der trauflie  
 Aller der Sterblichen mir; Klagen eröffne ich's Herz,  
 Treute ihm gern mein Geschick — es reißet sich Jähren an Jähren —  
 Wollte ich früher nicht traun seiner Rede als Freund,  
 Daß in den Mädchen ein himmlisches Wesen, aber zugleich auch  
 Oeffent sich Aendernde Geist wohne und Sprache das Heil.  
 Bald war vermerkt der Treuer, ich fühlte mich glücklich und selig  
 In der Anleitung des Freundes, welcher den Balsam mir reichte,  
 Und der Erinnerung dieses Momentes bist Weichen geweiht Du,  
 Wo mich ein festeres Band meinem Freunde vereint,  
 Ruft mir Dein trauliches Bild die treue Freundschaft des Freundes  
 Immer von Neuem in's Herz, brach Dich der treueste Freund;  
 Und vereint mit der Kopf, dem Vergiß mein nicht, nimmer getrenntlich,  
 Bist Du mein ewiger Trost, ruhest in himmlischer Sprach:  
 „Werden verfaßt Dir die Rosen der Liebe, Du irdisches Wesen,  
 Wisse, die Freundschaft ersetzt reichlich, was Liebe nicht schuf.“

Blümchen.

Emil Lautenbach.

In Commission bei Fr. Vuket in Bresenbura. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.  
 Der gangjährliche Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. B. mit Couvert — postfrei.

Anweisung zur zweckmässigen Behandlung  
der Cactuspflanzen.

(Von A. F. W. Berge.)

Unter obigem Titel erschien im vorigen Jahre bei J. Schönböck in Stuttgart ein vortreffliches Büchlein. Wir theilen zwar das Wesentlichste daraus hier mit; es wird aber Liebhabern der Cactuspflanzen angenehmer und bequemer seyn, den vollständigen Inhalt als eigene Pflanze, die nur einige Gießen kostet, zu besitzen, weshalb wir obiges Büchlein angelegentlich zum besondern Ankauf empfehlen. Folgender Auszug wird diese Empfehlung vollkommen rechtfertigen.

## §. 1. Naturgeschichtliche Einleitung.

Der Name Cactus stammt von dem griechischen Worte kairo, ich brenne, her, weil man von ihren Stacheln verwundet wird, kleine Bläschen auf der Haut bekommt, welche brennende Schmerzen verursachen.

Diese Pflanze hat gewiß die Aufmerksamkeit eines Jeden auf sich gezogen, der sie zum ersten Male sah; theils wegen ihrer fleischigen, bei manchen mit sehr starken Stacheln besetzten Glieder, theils wegen ihrer seltenen, oft sehr großen und schön gefärbten Blumen. Welcher Pflanzenliebhaber sah wohl schon einen blühenden Cactus speciosus, einen Cactus grandiflorus, ohne sich nicht eine Zeit

lang bei demselben zu verweilen, und die schöne, karminroth gefärbte, sternförmige Blüte des Erstern, und die große, gelblichweiße und Wohlgeruch ausstossende Blume des Letztern, welche sich bei Nacht öffnet, mit Straunen zu betrachten und den Wunsch zu hegen, selbst solche Pflanzen zu besitzen.

Der Pflanzentriber besteht aus einer fleischigen, mit einem fetten Schleim vermischten und durch viele Fasern verbundenen Substanz, welche beinahe bei jeder Art in einem andern Grün erscheint, oft zweifach oder dreifachig, und mit einer zarten, sehr porösen Haut überzogen ist. Bei einigen sitzt auf der Haut ein feiner Pfanzengestank und oft ist diese ganz mit sehr feinen und kurzen Härchen besetzt, wodurch die Pflanze ein wolles oder sammetartiges Aussehen bekommt. In ihrem Vaterlande dringt ein gummiartiges Resin aus der Haut, das eine gelbliche Farbe hat, und sich bei starker Hitze auch bei uns und besonders dann zeigt, wenn man die Haut anrührt.

Der so beschaffene Pflanzentriber bildet entweder einen platt auf der Erde stehenden Klumpen, der viele Rippen und Erhöhungen hat, die an ihrem Ende mit einem wulstigen Resin und mit Stacheln besetzt sind, oder die fleischige Masse ist in verlängerte Glieder, deren immer eines aus dem andern herv

## Nachrichten aus Frauenthor.

Ein Wort über die Fortsetzung der Gartenzeitung fürs nächste Halbjahr.

Wir setzen dieselbe fort, wie bisher, so daß wir uns bestreben, sie immer mehr den Unvollkommenheiten zu reinigen, und sie so auszuhalten, daß sie stets neben den Bes fern fort schreiten kann — die Blätter-Lieferung wird keine B ö g e r u n g mehr erfordern, da die Ursache derselben, wie wir hoffen, gehoben zu seyn scheint, nemlich die K r i p p, welche das ganze Z e g e r- und D r u c k e r-Personal

abwechselnd in Unthätigkeit gesetzt hatte, welches wegen Entgegenheit des Wiles durch keine Aushilfe ersetzt werden konnte.

Der erste, belehrende G r a n d b a n d dieser Zeitung begünstigt freilich keine humoristischen Gräße. Die freie Stimmung aber, in welcher der Zeidensatzstand, die schöne Jahreszeit und die angenehme Garten-Verhältnisse die Leser versetzen, öffnet dennoch den Geist den Einbrüchen einer freien Raune, wenn es um die Empfehlung eines alten Bekannten, wie die Gartengeltung, zu thun ist.

vorkommt, und die durch eine mehr oder weniger starke Holzfaser der Innen verbunden sind, gebildet. Der Theil, wo diese Verbindung der Glieder von Außen sichtbar ist, heißt Gelenk. Diese Glieder sind bei einigen scheibenförmig, lappig, oft sehr zerbrechlich; bei andern sind es runde oder elige Stengel oder Stengeltchen, (Stämme bei einigen) welche theils aufrecht stehen, theils sich niederlegen und streichend auf der Erde sich ausbreiten, und ebenfalls an den erhabensten Punkten mit größern oder kleinern Stacheln besetzt sind. Sehr viele haben Asterblättchen, welche von der nemlichen Substanz wie die Glieder sind. Sie entspringen hart unter der Warze und es scheint, als enthielten sie einige Nahrung für die Stacheln, denn sobald diese ihre völlige Ausbildung erreicht haben, verdorren sie und fallen ab. Am Deutlichsten sieht man sie an der walzenförmigen Fackelstiel (Cactus cylindricus) und an den meisten Opuntien-Arten.

Die Theile, welche mit Wölle besetzt sind, heißen Warzen. Die Wölle selbst besteht aus feinen und zarten Härchen und ist bei einigen nicht sehr bemerkbar. Aus ihr erheben sich die Stacheln, welche oft so stark sind, daß sie in weiches Holz eindringen, andere sind dagegen nur schwach und lassen sich ganz zusammendrücken. Sie sind zum Theil sehr lang, zum Theil kleiner, bei einigen beinahe unbemerkt, nirgend aber fehlen sie. Sie sind nadelstacheln, borstenartig oder haarähnlich, und stehen einzeln oder in Büscheln, welche größtentheils ein sternförmiges Ansehen haben.

Bei vielen sind zweierlei, blickweisen auch alle drei Arten vorhanden; bei diesen erheben sich die Haare oder Nadelstacheln aus einem Büschel borstenartiger, welche letztere aber höchstens nur halb so groß als die beiden Erstern, von denen jedoch

die Nadelstacheln die größten sind, erscheinen. Bei den meisten sind die Stacheln in regelmäßigen Entfernungen und gewundenen Reihen auseinander gesetzt, und sind diese, so wie die Wölle von verschiedener Farbe; diese ist meistens weißlich oder hellbraun, jene verschieden braun, schwarz, weißlich, bei einigen wenigen Arten zweifarbig und größtentheils durchsichtig.

Die Blume erhebt sich unmittelbar am Stamme aus einer Warze, ist sternförmig, doch bei einigen mehr glockenförmig, hat viele, mit den schönsten und zartesten Farben prangende Kronblätter, wovon die innern länger als die äußern sind. Diese umschließen einen einfachen, aufrechterstehenden, mit einer Narbe gekrönten Stempel und viele lange Staubfäden (XIII. Kl. Polyandria. I. Ordn. Monogynia). Die Stempelnarbe ist entweder getheilt oder einströmig und die Staubfäden haben längliche Staubbeutel. Der Kelch ist einblättrig, röhrenförmig, geschuppt und mit kleinen weichen Stacheln und Härchen versehen. Nach der Blüte, — welche bei den meisten nur kurze Zeit dauert, — setzt sich die saftige Frucht an, welche viele, oft sehr schöne Samen enthält. Sie ist einsäuerig, hat die Gestalt einer Feige oder Beere, von verschiedener Farbe, blau, weiß, roth, gelblich, entweder glatt, flachlich oder behaart, oben mit einem Stülpchen versehen und größtentheils eßbar.

Aus dem untersten Gelenke (Fuß) ziehen sich viele Fasern; sie bilden die Wurzel, sind bei den meisten von zartem Baue und gelblich-weiß, braun oder weißer Farbe.

Größtentheils legen sich die Pflanzen, wenn sie eine bedeutende Höhe erreicht haben, nieder, weil die nur locker in der Erde sitzende Wurzel, der Schwere der Pflanze oder dem ersten Windstosse bald nachgie-

und die wir der Redaktion des bayerischen Beobachters entnehmen, welcher seinen Schilling also empfiehlt.

Am 1. Juli an wird der „Bayerische Beobachter“ nebst dem „Münchner Conversationsblatt“, wie die Zeitungen in China, auf Seidenzeug gedruckt. Jeder Herr Abonnent kann sich die Farbe des Seidenzeuges selbst wählen, und alle Wochen damit wechseln. Da der „Beobachter“ täglich in dem nemlich-n Formate erscheinen wird, wie die englische Zeitung „Atlas“, nemlich ungefähr 40 Quadratzoll groß, so wird es vielleicht den schönen Abonnentinnen manchmal gefällig seyn, die Zeitung ohne

Seitung, das heißt: den Seidenzeug ohne Neuigkeiten, zu bekommen, um die ganze Familie in Erde stücken zu können. Sie dürfen hierüber nur bei der Expedition ihren Wunsch äußern.

Das Abonnement bleibt, wie bisher, jährlich 6 fl. Wer sich als Abonnent anwerben läßt, erhält jedoch 2 Dukaten Handgeld; jeder Mitarbeiter für die Zeile Wahrheit 10 fl., für die Zeile Lüge 30 fl. Sponsor, weil man die Wahrheit nicht gerne hört, und noch weniger gerne liest.

Alle Monate gibt die Redaktion den Herren Abon-

den muß. Alle diese auf der Erde liegenden Theile fassen dann Wurzeln, wodurch freilich ihr Ansehen um Vieles verliert, und doch bleiben diejenigen, welche man bei uns sieht, — mit jenen regelmäßigen Vollkommenheiten ihres Vaterlandes verglichen — immer nur Krüppel.

Das Vaterland dieser merkwürdigen Pflanze ist vorzüglich Südamerika; aber auch in Asien, Afrika und verschiedenen Theilen von Australien trifft man sie an. Einige Arten, welche aus ihrem Vaterlande nach Europa gebracht wurden, sind in den wärmern Gegenden dieses Erdtheils bereits zur einheimischen Pflanze geworden. So z. B. in Spanien, Frankreich und Italien, wo man gewisse Arten zu Umzäunungen anwendet. Dahin gehören die gemeine Opuntie (*Cactus opuntia*), die peitschenförmige Fackeldistel (*Cactus flagelliformis*) u. a.

Man sollte rücksichtlich eines so saftigen Pflanzentyps nicht glauben, daß man diese Pflanze in den Sandwüsten von Afrika und Amerika antreffe, aber hier wächst sie entweder auf Felsen oder im reinen Sande auf den magersten nahrungsflehen Plätzen, um da, wo keine andere Pflanze gedeiht und keine Quelle einen frischen Trunk Wasser darbietet, die Menschen, welche durch diese Wüsten reisen, durch den kühlenden und wohlriechenden Saft, besonders ihrer Früchte, vom Verschmachten zu retten. Hauptsächlich auch sind sie den Landthieren dortiger Gegend sehr nützlich, denn es verstopfen die Kameele, vermöge ihres besonders dazu eingerichteten Mauls, sie sehr geschickt ihrer Stacheln zu entledigen, und sie geben ihnen ein stärkendes und erfrischendes Futter. Aber sie wird auch — von ihren Stacheln befreit und mit Gewürz besetzt — als eine gesunde Speise von Menschen gegessen. Ihr Fleisch hat einen süßsauren Geschmack;

der Genuß ihrer Früchte färbt den Urin Derr, die sie genießen, blutroth.

Nicht nur diesen Nutzen gewährt sie, sondern aus der Coccillen-Opuntie gewinnt man durch das darauf lebende Insekt (eine Art Schildlaus, *Coccus cacti*) einen Farbstoff, welcher einen nicht anbedeutenden Handelsartikel ansmacht. Sie wird deshalb in den südamerikanischen Plantagen häufig zu diesem Zwecke angepflanzt, und die Insekten werden, so oft sie sich darauf gesammelt haben, abgelesen. Nach der in der Frucht enthaltene dunkelrothe Saft kann, mit andern Zusätzen vermischt, zur Färberei gebraucht werden. Man schrieb der Pflanze auch ehemals medicinische Kräfte zu.

Da ich mich nur auf die Behandlung dieser Pflanze eingelassen habe, so würde die Beschreibung der Arten dieses zahlreichen Pflanzengeschlechts hier am unrechten Orte seyn, und wir gehen deshalb weiter zu ihrer Behandlung.

## §. 2. Von der zu gebrauchenden Erde.

Bei dem Boden, in welchen man solche Pflanzen bringen will, muß man hauptsächlich darauf sehen, daß ihnen Das, was ihnen im Vergleich mit der Lage und Temperatur ihres Vaterlandes bei uns abgeht, durch eine nahrhaftere Erde ersetzt wird. Sie verlangt eine sandige und leichte Erde. Ganz diesen Eigenschaften entspricht diejenige Walderde, welche man in Nadel- und Buchenwäldern auf der Oberfläche antrifft und die immer von dunkler Farbe ist. Je schwächer ihre Farbe ist, desto besser ist sie, weil diese mehr Wärme erregende Kraft besitzt, als die von hellerer Farbe.

Diese Erde muß von den Nadeln, darrten Blättern und sonstigen Unreinigkeiten, welche sich immer darunter befinden, gereinigt werden. Wenn übr-

nehmen einen brillanten Freiball, entweder in Großfesten oder in einem großen Saale in der Stadt, je nach der Ausstattung ist; Essen und Trinken ist gleichfalls frei; die Herren und Damen erhalten weißen und rothen Champagner, die Weinanten und Wäde aber nur weissen.

Abonnenten, welche mit dem Georgie aber Wißheit-Hauptstadt in die Klemme geraten, oder andere langweilige Redungen kurzweilig begehren möchten, beliben nur Anweisungen auf die Expeditionen auszusuchen.

Bei Anzeigen jeder Art bezahlt die Expedition dem Ueberbringer für die enggedruckte Zeile einen Kronenbater; man bittet um zahlreiche Bestellung. In der Expedition steht auch immer ein zweierlei geß, angefüllt mit Hingern und Oeringen, goldenen Kreuzen, Borknadeln, silbernen Fackelstetten und Schmücken, goldenen Venetianerfackeln mit brillantenbesetzten Schließen, Herren- und Damenbrillen, u. s. w. zur beliebigen Auswahl für Weinanten, Redkinnen, Kellerwirthen, Kammer Wäden, Hausknechte u. s. w., die sich etwa wechsellustig des gegenseitigen auf eine wohlthätige Art zu machen wünschen.

gens diese Arbeit zu umständlich seyn sollte, der kann diese Erde auch so anwenden, und sie nur von den größten Theilen befreien, da dieses der Pflanze keinen Schaden bringt. Man mische unter diese etwas feinen und geschlemmten Kiasand, so hat man das Verhältniß einer guten Cactus-Erde. An dieses darf man sich jedoch nicht zu ängstlich halten, denn manche Arten müssen eine fettere Erde haben, da hingegen wieder andere fast in lauter Sand fortkommen. Es gibt zwar noch verschiedene Erdarten, in welchen sie sich mehr oder weniger gut halten; allein die hier angegebene hat den Vorzug.

Es ist schon vorgekommen, daß Manche sich der Erde, die man in hohlen Weidenbäumen antrifft, bedienten, allein dieses ist durchaus verwerflich, weil diese Erde, wegen der zu vielen unversehrten Theile, welche sie enthält, die Feuchtigkeit zu lange in sich hält, was dann später üble Folgen nach sich zieht. Muß man sie aber bei gänzlichem Mangel einer andern demungeachtet dennoch anwenden, so ist es gut, wenn man solche haben kann, welche schon einige Zeit im Freien gelegen hat, wo sie dem Einflusse der Witterung ausgesetzt war; auf jeden Fall aber muß sie vor dem Gebrauche gesiebt, mit vielem Sande vermischt und nur sparsam begossen werden.

Man mag übrigens eine Erde anwenden, welche man will, so bedecke man die Töpfe von Oben mit jener Walderde, von der vorne die Rede war.

Alles Düngen, es sey womit es wolle, ist äußerst nützlich und schädlich, weil die schnellen Triebe, welche dadurch hervorgebracht werden, später nie ein schönes Aussehen behalten, zusammenwachsen und oft wieder absterben; auch entsteht daraus leicht eine Fäulniß der Wurzeln und es dauert lange, bis die so hervorgelesenen Triebe zur Blüte kommen.

Jeder dienbare Geist, der 3 Jahre lang täglich regelmäßig das Blatt für seine Herrschaft holt, erhält ein Versorgungskapital von 3000 fl.

Alle Personen, welche über den Beobachter schimpfen, finden an der Tafel des Beobachters täglich ein Couvert für sie, damit er ihnen auf eine anständige und verbindliche Weise den Mund stopfen kann. Um hinlänglich Raum für diese Gäste zu haben, wird der Beobachter das ganze Wärsfeld in einen Speisesaal verwandeln lassen.

## J. 2. Das Einsetzen und die Wahl der Töpfe.

Es zeigt sich hiebei, so wie bei den meisten Geschäften, welche man mit dieser Pflanze zu thun hat, eine Schwierigkeit, die vielleicht schon Manchen unwillig gemacht hat. Dieß sind nemlich die Strahlen, welche, sobald man die Pflanze anfaßt, an der Hand zurückbleiben und oft gar nicht mehr wegzubringen sind. Um diesem Uebel so viel als möglich abzuhelfen, tauche man die Pflanze mehrere Male ins Wasser oder bespreize sie mit solchem, weil dadurch die Strahlen gelind und nachgiebig werden. Das Anglen den von Handschuhen sichert nur schlecht gegen den Stich und man ist dabei zu nachsichtlich. Wee übrigens lange mit dieser Pflanze umgeht, der wird dieses nicht mehr achten, sondern ein solches Geschäft, auch ohne Vorkehrungen treffen zu müssen, verrichten können.

Will man eine Pflanze einsetzen, so fülle man den Topf, in den sie kommen soll, — nachdem man vorher den durchlöchereten Boden desselben mit Scherben oder kleinen Kieselsteinen belegt hat, — so weit mit Erde, daß die Wurzel, ohne sie zusammenzudrücken zu müssen, noch Raum im Topfe hat. Hier auf hält man mit der einen Hand die Pflanze, füllt mit der andern den Topf vollends mit Erde und drückt diese an den Seiten mäßig, an der Wurzel weniger stark ein, wozu man sich eines runden Holzes oder in dessen Ermangelung auch der Finger bedienen kann.

Das Belegen des Bodens mit Scherben hat den Nutzen, daß das Wasser beim Begießen nicht im Topfe stehen bleibt, was leicht eine Fäulniß verursachen könnte.

Man wähle immer irdene und diese so klein als möglich, nie aber angestrichene, glasierte oder por-

Die nöthigen Reisgelber zum Gebrauche indischer oder auswärtiger Mineralbäder, bieten die Herren Abonnenten immer schon im Laufe des Monats Mai bei der Erpediton einzukaufen, weil dieselbe im Monat Juni wegen des Abonnements zu sehr beschäftigt ist.

Sollte noch etwas fehlen, um alle übrigen Blätter Deutschland überflüssig zu machen, so bitten wir um guten Rath, indem für jeden guten Rath, der ohne hin sehr schwer zu finden ist, recht gerne hundert Dukaten bezahlt.

gekannte Ldpfe, weil diese, ihrer schlechten Porosität wegen, der Ausdünstung hinderlich sind, und dann die Erde zu langsam austrocknet. Kleine Ldpfe haben den Vorzug, daß die Pflanzen eher darin eingewurzelt sind und eher blühen.

#### §. 4. Standort.

Was ihren Standort betrifft, so ist leicht einzusehen, daß man die Ost- der West-, die Südseite aber beiden letztern vorziehen müsse. Manche glauben, es sey gut, sie bald da, bald dort hin zu stellen und sie immer der Sonne nachzutragen, aber dieß ist überflüssig und man erspart sich die Mühe des Hin- und Hertragens, da es weit besser und regelmäßiger ist, wenn sie immer gleichen Standort haben; übrigens ist derjenige der beste, wo die Strahlen der Morgens- und Mittagssonne zugleich einwirken können.

Wer Gelegenheit hat und die Kosten nicht scheut, der thut am Besten, wenn er sich ein eigenes Treibhaus zur Aufbewahrung seiner Sammlung machen läßt. Die Einrichtung dieser Treibhäuser ist bekannt genug, um nicht Mehreres darüber sagen zu dürfen. Wer aber wirklich ein solches Haus besitzt, der lasse sich darin von Tauchsteinen künstliche Felsen anbringen. In diesen Felsen halten sich die Melonen- und die kriechenden Kürbisse sehr gut. Letztere muß man so lange an Stäben befestigen, bis sie darin eingewurzelt sind. Die Wurzeln müssen mit Erde bedekt seyn, welche man durch leicht aufgelegte Tauchsteine wieder verbirgt. In die Öffnungen stopft man Moos, und begießt, so oft es nöthig wird, durch die Drause.

Man kann auch Exemplare an der Wand hinaufziehen, wodurch man ein balderes Blühen bezweckt, weil sie hier nie von ihrem Standorte kommen, und weil ihre Zweige so angebracht werden

können, daß keiner den andern bedrückt und folglich die Sonne überall hindringen kann \*). Freilich kann es nur von Besitzern größerer Häuser vorgenommen werden, da man hierzu einen großen Raum nöthig hat.

In warmen Witterungen halten sie sich ebenfalls sehr gut. In diese werden sie entweder frei gestellt, oder man bedeckt den Boden derselben mit Sand und drückt die Ldpfe aber die Hälfte ihrer Höhe darin ein. Dieß geschieht, daß man sie fester und gleicher stellen kann, auch hat es noch den Nutzen, daß die in der Erde befindlichen Insekten nicht so leicht von Unten in die Scherben kommen können.

Zur Mittagszeit zeigt in einem solchen Zimmer'sche Barometer 60—70 Grad; diese Hitze ertragen sie und bleiben dabei im schönsten Zustande, nur darf man nicht vergessen, ihre Glieder von Oben her durch einen zarten Regenguß zu erfrischen, und dieses so oft es nöthig wird, zu wiederholen.

Manche haben ihre Pflanzen auch auf Stellagen im Garten u.; hierüber läßt sich weiter nichts sagen, als daß sie durch ein bewegliches Dach vor Regen geschützt werden müssen.

Es sind nun die Anweisungen gegeben, welche für solche anwendbar sind, denen es nicht an Platz fehlt, um sie anzuführen; allein dieß ist gerade bei den Wenigsten der Fall, denn sehr Viele müssen sich damit begnügen, ihre Kriechlinge im Zimmer zu halten.

Für diese gilt nun als Grundfatz: Man bringe sie an einen solchen Ort, wo das Sonnenlicht ungehindert hinwirken kann, und sie vor Staub, Rauch u. dgl. bewahrt sind. Man stelle sie deswegen bei stark geöffneten Fenstern entweder auf dem Fenstersims oder außerhalb derselben auf Blumenbrettern

\*) Am Besten eignen sich hierzu *C. grandiflorus* u. *trigonus*.

Das Conversations-Blatt legt seinen Abonnenten gar den neuen Plan zu seiner papiernen Table d'hôte vor, den wir ebenfalls mittheilen.

Solche Berge den vorerwähnten Abonnenten halbjährig versprechen, kommt ganz aus der Mode; „es thut's halt nimmermehr“, weil die kugen Herren recht wohl wissen, daß eine Reduktion, wenn sie auch noch höhere Berge hätte, das heißt: mit viel Geld, lieber einen halben, als einen Zeitungsbogen bei freier Hand; denn das Geld ist ein ungeschätzbares Mittel, mit dem man den Lesern einreichen kann, ohne sich ihnen zu machen, was bei Zeitungen, Zeiteln bekanntlich nicht immer

zu vermeiden ist. — Daß es übrigens dem Herrn Papa des papiernen Zeitlings, des „Payer'schen Probachters“ und des „Wächner-Conversations-Blattes“, welcher mit Gottes Hilfe und mit Beistand der Oben setzen seine gebrachten Kinderchen an die väterlichen Hand durch die Stämme des Lebens, und das Zeitungsstücklein, sein Zeitlich mehr für einen heuchlerischen heiligen, zwischen Heuchelstücken und andere Felsen glänzend hindurch zu führen gedenkt, wodurch's Groß ist, Denjenigen sein Verles aufzulegen, die künftig an seiner papiernen Table d'hôte Platz zu nehmen beabsichtigen, dürfen wir durch den nachstehenden neuen Plan für das Wächner-Conversations-

tern auf, denn es hat durchaus keinen Nutzen, wenn man die Fenster geschlossen läßt, da der Staub, welcher im andern Falle zum Fenster hinausginge, sich auf die Pflanzen setzt. Halte man sie auf Blumenbrettern vor dem Fenster, so hat man das Uebrigste, daß man, im Falle anhaltendes Regenwetter eintritt, die Topfe hier nicht stehen lassen kann, wenn anders nicht ein Dach von Leinwand angebracht ist, durch welches sie bewahrt werden können.

Für die größten Exemplare lasse man sich einen Stränder machen, welcher so gestellt werden muß, daß die Sonnenstrahlen darauf fallen können. Das Zimmer, in welchem sie sich befinden, muß aber reinlich gehalten werden, damit sich nicht zu viel Staub ansetzt, und um dieses noch mehr zu verhüten, muß man sie von Zeit zu Zeit von demselben reinigen. Bei kleineren Exemplaren sind vorzüglich Glasgläser zu empfehlen. Diese haben, ausserdem daß sie den Staub von den Pflanzen abhalten, auch noch den Nutzen, daß sie das Wachsthum angenehm befördern.

Im den vor das Fenster gebauten Glaskästen halten sie sich zwar vortreflich und sie sind darin vor allem Zudringen des Staubes gesichert; aber es sind diese Kästen, — da sie nur wenige Exemplare fassen, und dabei nur die kleinsten — und daher nicht das gewähren, was ihr Kostenaufwand erwarten läßt — nicht sehr empfehlenswerth.

Im Winter halten alle bei der gewöhnlichen Wärme unserer Wohnzimmer aus, wozu sie gebracht werden, sobald die rauhen Septembernächte eintreten, und daselbst bleiben bis zu den aufhaltend wärmern Tagen des Mai.

Wer den Raum nicht hat, sie im Zimmer aufzubewahren, der wird sie um geringe Kosten bei ei-

nem Gärtner den Winter über unterbringen können.

In dieser Jahreszeit — wo es die Kälte nicht erlaubt, die Fenster zu öffnen — setzt sich der Staub weit öfter und häufiger an, als im Sommer, weßhalb sie auch öfter von demselben gereinigt werden müssen.

Wenn man des Abends bemerkt, daß die Kälte zunimmt, so rufe man sie weiter vom Fenster, aber halte man sie immer so weit von demselben entfernt, daß nicht etwa Glieder daran anliegen, welche sonst, besonders wenn die Fenster anfrischen, verderben würden.

Die größten Exemplare bleiben auf dem Stränder, die mittlern auf dem Fenstergesims und die kleinsten auf einem mit der Querrahme des Fensters gleichlaufend angebrachten Brette, welches so breit als das Gesims ist.

Bei Vorfenstern, wo zwischen diesen und den Zimmerfenstern noch Raum bleibt, lassen sich allersfalls einige der gemeinen Arten, welchen auch ein geringer Grad von Kälte nicht schadet, anbringen, aber man muß die Zwischenräume der Topfe mit Moos anfüllen, und es müssen überdem die Vorfenster genau einpassen, damit keine Kälte eindringen kann. Die Zimmerfenster müssen dabei des Tags größtentheils, und des Nachts beständig geschlossen bleiben, und ein Thermometer wird hier nicht überflüssig seyn, nachdem sich überhaupt zu allen Zeiten die Wärme eines richtigen Standorts am Besten bestimmen läßt, und des deswegen bei keiner Sammlung fehlen sollte.

## §. 5. Vom Begießen.

Das Begießen richtet sich hauptsächlich nach dem Standorte und der Bitterung, nach der Größe des Topfes, der Erde, und oft nach dem Zustande der Pflanze.

Blatt" verbürgen. — Neuer Plan zu einer papiernen Table d'hoite von 15 Schülern.

1) Münchener Conversations-Blatt: Alles Interessante, was sich in der Hauptstadt und in den nächsten Umgebungen ereignet, und was überhaupt gundst dem Tagesgespräch angehört.

2) Telegraphische Depeschen: Aus den 7 Kreisen des Reichs.

3) Auswärtige Angelegenheiten: Ausländische Correspondenzen, aber solche Ketten und andere Quellen.

4) Romeln: Erzählungen, Reiseadventure u. s. w.

5) Gedichte: In Kaffeehäuser, Portionen.

6) Ehrenhalle daber'scher Staatsbürger: Öffentliche Anerkennung patriotischer Verdienste, patriotischer Handlungen, nützlicher Einrichtungen und Verbesserungen u. s. w.

7) Correspondenz: Auf das Wohl aller Bayern, wozu Bürger, Wüthende und des ganz; Vaterlandes alzeit.

8) Einzel die Frauen! Jähre aus dem öffentlichen Leben oder Reuten; ehrende Erinnerungen an Dahingeschiedene.

9) Theaterplay: Kuchel, Mithelung irriter Kuchstirn.

10) Sonaren'sche Kaffeln: Gegen muthwillige Angriffe.

11) Witzanten und satirische Knackmandeln.

Bei einem Standorte gegen Süden wird man öfter nöthig haben, sie zu begießen, als bei einem nach Osten oder Westen, eben so bei trockener Witterung im Vergleich mit feuchter. Ist der Topf groß und die Erde nicht mehr sandig, so darf es weniger oft wiederholt werden, als bei einem kleinen Topfe und einer sandigern Erde. Während der Wätreize muß eine Pflanze feuchter gehalten werden, da hingegen eine kranke Pflanze nur äußerst sparsam begossen werden darf, welch letzteres bei allen auch für den Winter gilt. Zu vieles wie zu wenig Begießen macht, daß die Glieder welken, deswegen muß man die Zeit des Begießens stets zu bestimmen wissen, welche übrigens dann erfolgt ist, wenn die Erde schon mehrere Tage trocken ist; dieses lasse man sich überhaupt als Regel dienen, daß man nie einen Topf angießt, bevor solcher nicht schon einige Zeit ausgetrocknet ist. Um aber zu erfahren, ob dieses geschehen sey, kann man entweder mit dem Knöchel der einen Hand (indem man ihn auf die andere stellt) an den Topf klopfen, wo man es an dem hohlen Klange erkennt, oder man kann auch die obere Erde ungefähr einen Zoll tief aufwühlen und wenn sie bis dahin trocken ist, so ist dieß eben soß als ein Zeichen zum Begießen.

Regenwasser ist zum Begießen besser als gewöhnliches Wasser. Zu welcher Tageszeit das Begießen geschehen soll, dieß bleibt der Willkühr jedes Einzelnen überlassen, da es gleich ist, ob man sie Morgens, Abends oder Mittags begießt, auch darf es im Winter nicht mit eiskaltem Wasser geschehen.

Das Begießen erfordert, so leicht es scheint, dennoch einige Übung, denn wenn eine Pflanze, deren Wurzeln sich schon bis auf den Boden des Gefäßes verbreitet haben, zu wenig Wasser erhält, so schrumpfen die Glieder zusammen, weil gerade

diese Wurzeln, welche sich auf dem Boden des Topfes befinden, bestimmt sind, der Pflanze die meiste Nahrung zuzuführen. Man wird deswegen leicht einsehen, daß solche Pflanzen so stark begossen werden müssen, bis man an der im Boden des Topfes angebrachten Oeffnung sieht, daß das Wasser bis dahin gedrungen sey. Bei jüngern und überhaupt bei solchen Pflanzen, die eine kleine Wurzel haben, wie die meisten Melonensößeln, würde es überflüssig, ja sogar schädlich seyn, wenn man sie so stark begießen wollte, daß das Wasser unten ablaufe, da es nichts als eine Fäulniß der zarten Wurzeln zur Folge haben würde; es ist daher nöthig, nicht nur zu wissen, wie oft, sondern auch wie stark man begießen müsse.

### §. 6. Vom Versetzen.

Das Versetzen darf nur dann geschehen, wenn man bemerkt, daß Pflanzen aus Mangel an hinlänglichen Nahrungssäften unvollkommenere Glieder treiben, als dieß sonst der Fall war; es kommt hierbei nicht darauf an, daß sie einen größern Erwerb, sondern eine frische Erde erhalten. Ist es man auch genöthigt zu versetzen, wenn der Topf die Pflanze ihrer Schwere wegen nicht mehr tragen kann; dieß läßt sich jedoch, wenn es der Standort erlaubt, dadurch verhindern, wenn man die Pflanze an die Wand befestigt.

Welm Herausnehmen einer Pflanze aus dem Topfe setzt man eine Hand so auf die Erde, daß die Pflanze zwischen den Fingern steht, während man mit der andern den Topf unten hält und den Rand desselben irgendwo so lange anstreift, bis man ihn wegnehmen kann und der Erdballen auf der Hand sitzen bleibt. Ist kommt aber der Fall vor, daß die Wurzel mit den Rauhheiten des Topfes so ver wachsen ist, daß die Pflanze auf die eben ange-

12) Genießens-Weine: Werden den Damen und Herren, so wie den Freunden des Theaters zum Eingekanten, aber nur in kleinen Schälzählern.

13) Weitzschokolade: Pudding, aus den auffallendsten Bitt-Geizgüßeln gekocht.

14) Weitzschokolade: Weichseln, Kätzchen, Kätzchen, und Kätzchen, Dinge.

15) Handgreifliche Lügen: Zum Dessert.

... Mit diesen 15. Schülern werden die vorerwähnten

Herren Abonnenten abwechselnd traktirt; eine so bei spielleichste Tabelle d'horis ist wohl in der ganzen Welt nicht mehr zu finden. Daß bei dem wahr schenlichen ungeduldeten Zukunfts von vielen tausend alten und neuen Abonnenten Ricardus erträgt, ist die nächste Bezeichnung bereits getroffen. Diejenigen Herren Abonnenten, welche bis zum 15. dieses Monats nicht aufgeführt haben, werden im Verzeichnisse der ebenwertigen zahlenden Gäste an dieser ständlichen Tafel fortgeführt.

fürte Art nicht herauszubringen ist, und man genöthigt wird, den Topf zu zerbrechen. Ist nun der Wurzelball befreit, so schneidet man die äusseren Fasern mit einem scharfen Messer weg, nimmt einen etwas größern Topf und setzt, nachdem man vorher den Boden desselben ein wenig mit Erde belegt hat, die Pflanze ein, wobei man sich nach den schon gegebenen Bestimmungen verhält.

Geschieht das Versetzen in der Absicht, der Pflanze eine frische Erde zu geben, so schützt man die alte Erde aus dem Wurzelball und setzt die Wurzel in eine neue Erde ein.

Beim Versetzen hat man zugleich Gelegenheit, die Pflanze von allen etwaigen Unreinigkeiten zu befreien und die etwa in der Wurzel stehenden abgestorbenen Theile von den Erden heranzunehmen.

## §. 7. Vom U e b e r s e t z e n .

Bei einzelnen Stülten gebührt es besonders auch zur Hierbei, daß man die herabhängenden durcheinander gewachsenen Zweige in eine gewisse Ordnung bringt, aber bei Sammlungen, wo es der Platz erlaubt, ist es besser, wenn man sie gerade ihrem Wuchse überläßt, ohne sie anzubinden. Hierbei kommt es jedoch mehr auf den Liebhaber an, und manche Arten müssen ihrer schwachen leicht zerbrechlichen Gelenke wegen, schlechterdings an Erden befestigt werden; da hingegen gibt es auch solche, bei denen es als eine leere Spielerei erscheinen würde, sie anzubinden.

Welchen Nutzen es hat, sie frei fortwachsen zu lassen, wird Jeder selbst einsehen; denn da sie dabei keinem Zwange unterworfen sind, so können sich auch ihre Glieder besser entwickeln, als im andern Falle. Am Besten läßt sich dieses Verfahren anwenden bei jenen künstlichen Bäumen in Treibhäusern, in Winterbeeten, wo sie erst dann angebunden werden, ehe man sie in ihr Winterquartier bringt. — Was die Art betrifft, wie man sie befestigt, so geschieht dieß je nach ihrem Wuchse und ihrer Größe, entweder an einzelne Erden, an sogenannten Spalieren oder an Pyramiden. Unter den beiden letztern Arten hat die erstere den Vorzug, obgleich die letztere anziehender für das Auge ist. Bei Spalieren müß-

sen, um sich unnöthige Mühe zu ersparen, die Quersäulen von unten nach oben befestigt werden, was Derjenige im Augenblick einsehen wird, der sie auf die umgekehrte Weise, also von oben nach unten anbringt. Bei Pyramiden werden die Stäbe, deren man gewöhnlich drei braucht, nicht gleich schief eingestekt, sondern gerade und dann erst werden sie oben zusammen gebunden. Die Stengel werden bei den schlingenden Arten von der Linken zur Rechten gewunden. Sie müssen fest gewickelt werden, weil sie sich nachher immer wieder etwas los machen. Das Anbinden geschieht durch gedrehten Bast, der vorher in Wasser getaucht wurde; es muß aber, da die flächlichen Theile dieser Pflanze größtentheils einander selbst halten, so wenig als möglich geschehen, weil es nicht nur schädlich ist, sondern auch das gute Ansehen eines Exemplars dadurch verloren geht. Die Stäbe, deren man sich bedient, müssen am untern Ende, so weit sie in die Erde kommen, gebrannt seyn, damit sie länger der Fäulnis widerstehen.

Noch ist zu bemerken, daß, ehe man ein solches Geschäft vornimmt, jene Vorsichtsmaßregel, welche schon beim Einsetzen hinsichtlich der Stacheln gegeben ist, nicht unterlassen werden darf, weil man hier am Meisten von ihnen zu empfinden hat. — Wenn einmal bei diesem, so wie überhaupt bei allen Geschäften, der Unfall begeben sollte, daß ein Glied abgebrochen würde, der kann, wenn das Herz noch nicht verletzt ist, sich noch leicht helfen, indem er die abgebrochenen Theile wieder auf einander paßt, sie mit einem Streifen Bindpapier, und dieses zur Befestigung mit Bindfaden umwickelt. Das Glied muß an einen Stab befestigt werden, damit es sich nicht hin und her bewegen kann. Dieser Verband bleibt ungefähr 4 Wochen; wenn man darnach sieht und findet, daß der abgebrochene Theil wieder fest gewachsen ist, so kann man ihn wieder losbinden; ist dieses aber nicht der Fall und läßt die Wunde, wenn man sie befreit, ein nochmaliges Abbrechen befürchten, so ist nördlich nöthig, daß man das beschädigte Glied noch so lange zugebunden läßt, bis es wieder völlig angewachsen ist.

(Schluß folgt.)

In Commission bei Fr. Pustet in Regensburg. Verküngen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an. Der ganzjährige Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. W. mit Couvert. — portofrei.

## Anweisung zur zweckmässigsten Behandlung der Cactuspflanzen.

(Schluß.)

## §. 8. Vom Vermehren.

Ihre Vermehrung geschieht am besten durch Stecklinge. Man wähle dazu fehlerfreie zweijährige Glieder von gesunden Exemplaren. Sie werden im Gelenk abgeschnitten und dann zum Abtrocknen an einen schattigen aber warmen Ort gelegt, wo sie so lange liegen bleiben, bis ihre Schnittwunde geheilt und sich diese mit einer Haut überzogen hat.

Man muß hauptsächlich darauf sehen, daß die Glieder, welche man zum Vermehren anwendet, ganz und nicht früher schon abgetrocknet worden sind; nur dann, wenn man neue Arten bekommen kann, muß man sie nehmen, sie mögen seyn und aussehen wie sie wollen. Bei solchen, welche nicht im Gelenk abgeschnitten sind, muß vorzüglich gutes Abtrocknen empfohlen werden.

Je länger die zu Stecklingen bestimmten Glieder vorher gelegen haben, desto schneller wachsen sie nachher an; denn ihre Triebkraft zeigt sich noch während des Abtrocknens an den abgeschnittenen Gliedern.

Bei solchen, deren Liebhaberei sich nur auf ein

zelne Arten beschränkt, müssen sie in die kleinsten Töpfe gesetzt werden; bei Denjenigen aber, welche eine ganze Sammlung besitzen, und welche besser thun, wenn sie jedesmal eine Partie von Stecklingen zusammen kommen lassen, wäre dies nicht nützlich, weil es zu viel Raum erfordern würde, jeden Steckling in einen besondern Topf zu setzen; deshalb sind hier 3—4 Zoll hohe Kästen von Holz anwendbarer. Man setzt in diese die Stecklinge der kurzgegliederten Arten bis zur Hälfte oder etwas darüber, die längern aber ungefähr 3 Zoll tief ein und begießt sie dann ein wenig, damit sie sich festsetzen. So bleiben sie einige Tage an dem Orte, wo sie zum Abtrocknen gelegen haben, dann setzt man sie der Sonne aus. In 3—4 Wochen, oft schon in 14 Tagen oder noch baldier werden sie Spuren von Wachsthum zeigen.

Manche lassen sich durch das Belkwerden vieler Stecklinge nach dem Einsetzen irre führen und halten dieses für das Zeichen ihrer Verderbniß, allein man wird — wenn man dergleichen Stecklinge untersucht — finden, daß sie bereits Wurzeln getrieben haben, wenn anders dieselben nicht schon beim Abtrocknen oder durchs Begießen vernachlässigt worden sind.

Sobald die ersten Triebe ihre nöthige Ausbildung erreicht haben, werden sie aus dem Kasten genommen,

## Nachrichten aus Frauenthorf.

Die Jahreszeit und die Witterung, welche sie begleitet, ist der Gärtnerei günstig und ermunternd, sagten wir im vorletzten Blatte. Noch haben wir keine Uebsache, die Abzehrung zu bereuen oder zu widerrufen. Rechtzeitige Gewitter-Regen, welche die heißen Dünste niederzuschlagen, die Erde reichlich tränkten und dem Fleiße des Gärtners zuweilen einen vollkommenen Einhalt thaten, haben die Abzehrung auf neuen Genuß unser Gärten und Schöpfungen wieder für längere Zeit sicher gestellt. Ob es ein

Krug, oder Bier-Garten, den wir plegen, wir betreten ihn mit erneuertem Vergnügen; was wir darin zum Nutzen oder Vergnügen thun und anordnen, beschäftigt, eben weil wir einen so günstigen Erfolg vor uns sehen, alle Aufmerksamkeit, alle Thätigkeit, welche uns von andern Geschäften abhält, alle. Wer über Unformigkeit des Lebens Klage führt, der hat keinen Garten, keinen Blumenhof, der auf seine Pflege wartet, oder er hat kein Organ dafür. Wer keinen bestimmten Beruf hat, wer

in angemessene Töpfe gepflanzt und — zu den übrigen Pflanzen gestellt — gleich diesen behandelt. Nur wenn man neue Arten erhalten hat, müssen sie, da man sie noch nicht genau kennt, ebenfalls in besondere Töpfe gepflanzt werden und überdem ist es noch gut, wenn man sie mit Glasglocken bedeckt.

Mer seine Stelllage nicht abtrocknen lassen, sondern gleich nach dem Abschnelden einsetzen will, der besteire sie da, wo sie abgeschnitten wurden, mit geriebenem Ziegelmehl, weil sie sonst in der Erde zusammen faulen. Diese Behandlungsart der Stecklinge steht übrigens der zuerst angegebenen weit nach; denn nur höchst selten ist es der Fall, daß ein Stck zu Grunde geht, was bei der letztern nicht ist.

Es geschieht hiebei bei Arten, welche sich ihres langjamen Wachsths wegen sehr vermehren lassen, daß man den obersten Theil derselben (Kopf) abschneidet, um ihn entweder zur Vermehrung anzuwenden, oder durch das Abschnelden desselben Sprißlinge an der alten Pflanze hervorzuholen, und dieses sind gewöhnlich solche, welche sehr fleischige Glieder haben, wie alle Melonenarten, Cactus hexagonus, polygonus etc. Durch dieses Abschnelden entsteht nun sowohl an dem abgeschnittenen Theil als auch an der Pflanze selbst eine bedeutende Schnittwunde, mit welcher man sich sehr in Acht nehmen muß. Wenn ein Tropfen Wasser darauf fällt oder sie stark berührt wird, so fängt an dieser Stelle eine schnell um sich greifende Fäulniß an, der man nur durch Wiederaufschnelden des angegriffenen Theils begegnen kann. Man muß deswegen solche Pflanzen stark mit Ziegelmehl bestreuen und sie bis zum Einsetzen an einen Ort bringen, wo durchaus weder Feuchtigkeit, noch die Hand neugieriger Beschauer hinkommen kann.

Schon die alte Pflanze wird durch eine solche

Operation entsetzt; wenn nun dabei nicht die größte Vorsicht angewendet wird, so muß man stets wachen, die ganze Art zu verlieren, was natürlicher Weise sehr ärgerlich ist, um so mehr, da Arten, welche man auf diese Weise zur Vermehrung bringen will, sehr seltene und eben deswegen auch theure Stüke einer Sammlung sind.

Leicht geht die Vermehrung durch Stecklinge, schon schwieriger ist die durch Samen und sehr schwer die Vermehrung durch einzelne Theile der Pflanzen, z. B. durch die abgeschnittene Warze einer Melonen Distel und durch das einzelne Blatt einer Pereskienart.

Das Vermehren durch Samen hat keinen andern Nutzen, als dadurch Uebaren zu erhalten, welche manchmal dabei entstehen. Der gereinigte Samen geht, in gute Erde gesät, ein wenig mit derselben bedekt, durch Moos feucht gehalten und ins Treibhaus gestellt, — ungefähr in 40—50 Tagen auf. Sobald er aufgegangen ist, wird das Moos vom Kopfe abgenommen und die jungen Pflanzen so lange ein wenig feucht gehalten, bis sie ihre Glieder entwikkeln; dann werden sie nach und nach mehr an die freie Luft gewöhnt, und sofort wie die angewachsenen Stecklinge behandelt.

Beim Vermehren durch einzelne Theile werden diese gleich eingesetzt, weil sie nicht so viele Säfte enthalten und folglich auch keine Fäulniß zu befürchten ist. Nur bei den Warzen der Melonendisteln wird der abgeschnittene Theil vorher in Ziegelmehl getaucht. Die beste Erde muß angewendet werden, und die Pflanzen, welche eine beständige Wärme von 30 Grad R. nöthig haben, müssen mit Glasglocken bedekt und die Erde durch feuchtes Moos stets feucht gehalten werden. So wird es möglich, daß sie in einer Zeit von 6—8 Wochen Wurzeln treiben.

nicht ums Brod arbeiten muß, wer von dem Ehrgeiz, der die träge Maschine zuletzt in Bewegung setzt, frei ist, der schafft sich einen Garten, ein Gäßchen, um Abwechslung in die Einsamkeit des Lebens zu bringen. Keine Beschäftigung ist mit so viel Vergnügen verbunden, wie die Gärtnerei, und kein Genuß so mannigfaltig, selbstig und lohnend wie der, den ein Garten gewährt; da geht das Schöne und das Nützliche Hand in Hand, und beide bieten immenswunders Stoff zur Uebertüftung und zu Versuchen, ohne zu ermüden. Vortüglich gewöhnlichen Bier- und Blumengärten eine nie versiegende

Quelle der Kurgewill und des wechselndsten Genusses — in unserer Zeit, wo durch die Bemühungen und Aufkührungen wißbegieriger Forscher so Vieles vorgearbeitet, die Herberkulturstung, Erhaltung und Fortpflanzung der Gewächse ungemein erleichtert, für reichliche Abwechslung gesorgt und die Beschäftigung im Garten zum Spielwerke geworden ist. Da die Gärtnerei die Abicht hat, Schönheiten und Wunder, welche in der großen Natur der Natur durch die ganze weite Pflanzenwelt vertheilt sind, zusammenzubringen, zu vervielfältigen, zu vereinen und im kleinen Raum dem Auge und dem Genuße näher zu

Diese letztern Vermehrungsarten können aber, wenn nur solche vornehmen, welche ein Treibhaus besitzen, und die Vermehrung durch Stecklinge wird jedem Liebhaber genug seyn, um sich selbst ordentliche Exemplare zu erzielen, wenn er sie nur gehörig zu behandeln weiß.

Das Vermehren durch Stecklinge kann zu jeder Jahreszeit vorgenommen werden, doch ist es vortheilhaft, wann es im Spätsahr — wo man die Pflanzen ins Winterquartier bringt — geschieht; denn sie haben den Winter über Zeit zum Einwurzeln und reifen dann, sobald es warm wird. Da aber viele sich im Plaz beschränken müssen, so ist es noch besser, wenn man die im Spätsahr von der Mutterpflanze getrennten Glieder (ausgenommen die von kleinerer Struktur) den ganzen Winter hindurch liegen läßt und sie in den ersten warmen Tagen des Frühlings einsetzt. Ihre Triebkraft, welche den Winter über gehemmt wurde, zeigt sich dann um so baldiger und stärker.

Anderer verhält es sich mit den andern Vermehrungsarten; diese müssen im warmen Sommer vorgenommen werden, weil sie — sollen sie dem gebofften Erwarten entsprechen — eine bedeutende Wärme nöthig haben.

### §. 9. Vom P s r o p f e n .

Das P s r o p f e n ist eine Verbindung zweier oder mehrerer Subjekte eines Geschlechts. Jede Art, deren Gliederstärke mit derjenigen, auf welche sie gepropft werden soll, im Verhältnisse steht, läßt sich dazu anwenden. So kann man z. B. auf die Spuntenarten, so wie auf die Kakibisfeln der krieschenden Phyllanthus- oder Pereskien-Arten 2c. p s r o p f e n .

Das Verfahren dabei ist folgendes: man nimmt

bringen, so kann Jeder sein Bedürfnis gütlich in Betracht ziehen, und Jedem steht es frei, wie er seine Meinung oder seinen Geschmack befriedigen will. Er will in frischer reiner Luft unter dem offenen Himmels-Bell sich ergözen — er legt geräumte Plätze und unbedeckte Spaziergänge an. Er will die Schönheiten der felsamwerth, feinen Naturgestalten gebrängt in der Nähe haben — er ordnet Gruppen und Lustplätze, welche die zerstreuten großen Gebirge der Natur nachahmten und verkleinert ihm darstellen. Er will in selbstgewählter Einsamkeit die sanften Einbrüche einer schönen freien Landschaft genießen —

das Glied, welches man aufspießen will, schneidet es unten schief ab und setzt es ungefähr einen halben Zoll tief in das schon zum Voraus gemachte Loch, welches man so weit als möglich nach Oben zu anbringt. Das Loch macht man mit einem scharfen Instrument — welches unten näher beschrieben werden wird — nicht ganz genau so groß, als der Durchmesser des aufzusprossenden Gliedes ist. Dabei muß man sich aber in Acht nehmen, daß man nicht zu viel seitwärts gegen die Haut komme, weil diese sonst vollends durchfault und das gepropfte Glied verdirbt. Man muß ferner darauf sehen, daß das Fleisch beider Theile an einander anliegt, weil sich dieses mit einander verwachsen muß. Untertlägt man dieses, so treibt das gepropfte Glied — statt daß es sich mit der Pflanze in eines vereinnigt — Wurzeln, in welchem Falle es nicht nur in kurzer Zeit abstirbt, sondern auch die Pflanze leicht verdirbt.

Wenn das Glied genau eingepaßt ist, wird es ringsum mit Baumwachs verstrichen und dieses, damit es an der Sonne nicht ablaust, mit Papier umwickelt.

Es ist besser, wenn man die Pflanzen, auf welche man p s r o p f e n will, vorher in eine etwas nahrhaftere Erde bringt, weil sie mehr Nahrung bedürfen.

Nicht selten und gewöhnlich immer ist es der Fall, daß gepropfte Pflanzen nach wenigen Jahren ganz zu Grunde gehen, welches nichts anders, als eine Folge des ihnen mangelnden Nahrungsstoffes ist, dessen sie im gepropften Zustande mehr bedürfen. Diesem abzuwehren, muß man das zu p s r o p f e n de Glied auf dem Haupttheil eines Exemplars anbringen, die übrigen Glieder abschneiden und alle ferneren Triebe der gepropften Art gleich bei ihrem

er pflanzt Rosen, Pläze und Hügel und läßt seinen Geist in sinniger Nachahmung der Natur. Er will am Dufte der Blumen und dem Schmelze ihrer Farben sich ergözen — er legt Blumenbeeten an, und zieht die schönsten und duftendsten Acker Floren gleichsam an seinen Tisch, und ordnet sie mit Wohlgefallen, ersat sie mit Liebe, und ist unter steter Beschäftigung ihrer Einseitigkeit gemäßig. Damit aber der raube Acker ihr ganzes Leben nicht verkörte, und sie auch zur Winterzeit ihm in trübem Stund den Beschäftigung und Vergnügen gewöhren, bereitet er ihren warmen Aufenthalt, und widmet ihnen seine Pflege

Entstehen durch Ausschneiden unterdrücken; dadurch wird man nicht mehr nöthig haben, den Verlust eines solchen Stücks bedauern zu müssen.

Ob man durch das Pfropfen eine selten blühende Art leichter zur Blüte bringen könne, wenn man sie auf eine solche pfropft, welche gewöhnlich alle Jahre blüht, ist noch unbewiesen; übrigens erwartet man es und die Zeit wird entscheiden, ob sich diese Erwartung nicht getäuscht hat.

§. 10. Aufzählung derjenigen Arten, welche in dieser Behandlung einige Ausnahmen machen.

Hierher gehört erstens, daß die Melonendisteln (mit Ausnahme der gestielten Melonendistel, *Cactus stellatus*) stets unter Glas gehalten, und wenn sie nicht in einem Treibhause oder einem Mistbeete stehen, mit Glasglocken bedeckt werden müssen, weil es ihres Baues wegen schwer ist, sie von dem einmal angesetzten Staube zu befreien, der ihnen schädlich ist. Ein Gleiches würde auch auf verschiedene Arten von Fabeldisteln anwendbar seyn, wenn es ihr hoher Wuchs zuließe; daselbe gilt auch von einigen Opuntien-Arten.

Im Winter dürfen die Melonen nur wenig begossen werden, höchstens 3—4mal, weil sie längliche Nahrung in der ihnen gegebenen Erde finden. Sie lassen sich am Allerwenigsten zum Pfropfen anwenden, weil ihnen dadurch zu viele Säfte entzogen werden und sich diesem nicht leicht begeben läßt, da sie sowohl durch stärkeres Begießen als durch eine fettere Erde in kurzer Zeit gänzlich zu Grunde gehen.

Die gewöhnlichsten Arten, als:

*Cactus speciosus*,  
— *grandiflorus*,

*Cactus flagelliformis*,

— *Opuntia*,  
— *phyllanthus*,  
— *phyllanthoides*,  
— *Ficus indica*

müssen stets mittelmäßig (die wärmere Jahreszeit hindurch nemlich) begossen werden, da sie durch das gewöhnliche alle Jahre erfolgende Blühen viele Säfte verlieren; auch ist es gut, wenn man denjenigen der genannten Arten, welche sehr reichlich blühen, eine etwas fettere Erde gibt, welche aber dennoch leicht und nach dem vorne angegebenen Verhältniß mit Sand vermischt seyn muß.

Der *Cactus cylindricus* und die *Pereskien*-Arten müssen diesen in Absicht auf das Begießen gleich gehalten werden.

Alle *Pereskien*-Arten verlieren im Winter — wenn sie nicht dicht vor das Fenster gestellt und vom Staube rein gehalten werden — ihr Laub, wodurch sie ein ables Aussehen erhalten. Wer vergessen hat, sie nahe ans Licht zu stellen und sie bereits ihr Laub verloren haben, der thue es jetzt, so werden sie in kurzer Zeit frische Blätter treiben, welche nicht mehr absterben.

§. 11. Vom Verschicken.

Wer einmal in den Fall kommen sollte, *Cactus*-Pflanzen verschicken zu müssen, der wird sich wohl nicht leicht entschließen, solches sammt den Töpfen zu thun; denn es wäre ja unsinnig, die Transportkosten auf eine so unbedeutliche Weise zu erhöhen, um so mehr, da sich ja doch während des Transports die Erde vom Scherben lösmachen und herausspielen würde, wodurch die Wurzeln leicht Schaden leiden könnten.

Es wäre mir unmöglich, aber diese durchaus

in der Zeit, wo sie ohne seine Hilfe sterben müßten. Diese Aufmerksamkeit vergelten ihm Florens liebliche Töchter in den Tagen, wo die Natur selbst trauernd ihm ihre Schätze entzieht, und Zerkreuzung und Trost nur um Geld zu kaufen ist. Im Wintergarten im erdärmten Zimmer ist er unter seinen Bekannten und seines Lebens froh.

Wie glücklich ist der Mensch, welcher unter die von Gott erhaltenen Gaben einen Garten zählt, welcher ihm, einem kleinen Herrn der Schöpfung, zu jedem angenehmen Dienste zu Gebote steht; worauf er bauen, ändern, nach Belieben gestalten, und das Nachbild der großen,

unüberschbaren Schöpfung vorjagt und in der Nähe sich aufstellen kann. Die größten Geister widmeten ihre Geschäftsfreien Stunden der Pflege, dem Aufenthalt in ihren Landgütern und Gärten. Durch den großen Welt-Bereicher haben dieselben außerordentlich an Reichtum der Gewächse gewonnen, und durch die Bemühungen forschender Denker und den großen Geistes-Verkehr ist ihre Anordnung nützlicher, gereizter und zweckmäßiger geworden. Eben dadurch erhält Gärtnerlei und Garten weit mehr Mannigfaltigkeit und Reichthum. Keine andere Liebhaberei übertrifft sie an Bedeutsamkeit und Werth, kein Genus

zu verwerfende Art des Verwendens eine Anweisung zu geben, um so weniger, da ich sie weder irgendwo gesehen, noch viel weniger selbst angewendet habe, und meine Erwartung hinsichtlich der guten Erhaltung der Pflanzen auf die Art, welche ich sogleich mittheilen werde, noch nie getäuscht wurde.

Die Pflanzen werden in leichte Kisten oder in Schachteln gepackt. Die Erde wird nur so stark angepackt, daß sie sich zusammen hält; dann werden die Pflanzen mit einem ziemlichen Erdballen ausgehoben, damit die Wurzeln nicht Schaden leiden können. Der Erdballen wird mit Moos umwickelt, welches mit Bindfaden befestigt werden muß; die Pflanzen erhalten gute Unter- und Zwischenlagen von trockenem Moos, und werden so fest gepackt, als sie es, ohne Schaden zu leiden, ertragen können.

Stelllinge, die man verwenden will, werden — wenn sie gedrückt trocken sind — ganz mit Moos umwickelt; sie erhalten eine Unterlage von Moos und werden, nachdem sie dicht neben einander gepackt worden, von oben her ebenfalls mit Moos bedeckt und dann gut verschlossen.

### J. 12. Verschiedene Gegenstände.

Es erscheinen blüswellen an diesen Pflanzen dergestalt abortire Glieder, daß oft die der Spuntien Arten an ihrem untern Theile ganz rund zugewachsen sind, und bei der brasilianischen Spuntie (*Cactus brasiliensis*) zeigt sich dieser Auswuchs immer als ein runder, ziemlich langer Stengel oder als ein schmaler Streifen, bei den Kakeliskeln fehlen am untern Theile manchmal die Ästen, und beim *Cactus phyllanthus* bilden sich oft viele etlige und unansehnliche Glieder. Dieses rührt bloß von zu vielern Nahrungssäfte her, aber eben deswegen ge-

hen diese monströsen Glieder, mit Ausnahme des beim *Cactus phyllanthus*, die kräftigsten und dauerhaftesten Stelllinge.

Manchmal ist es auch der Fall, daß bei denselben Arten, welche viele Blumen treiben, einzelne derselben kurz nach ihrem Entstehen pöblich ihren Wuchs ändern und sich zu unschmülichen Gliedern verwachen, welche aber nie ihre vollkommene Bildung erhalten und hiersü wieder absterben. Dieß kommt gerade von der entgegengesetzten Ursache als der, welche das Entstehen der abortirten Glieder zur Folge hat; es wird nemlich mehreren Blütenkeimen bei weiter vor sich gehender Entwicklung der übrigen Blumen ein großer Theil ihres Vegetationstriebes entzogen, was sich deutlich genug aus dem schnell nachlassenden Wachsthum dieser Theile erklären läßt.

An derjenigen Seite der Pflanze, welche nicht dem Lichte zugekehrt ist, entstehen gewöhnlich krumme Wurzeln, welche einer Pflanze ein schlechtes Ansehen geben. Diese müssen daher, sobald man sie entdeckt, durch Abschneiden, besonders aber dadurch unterdrückt werden, daß man bald diese, bald jene Seite gegen das Licht wendet.

Wenn eine Pflanze neue Triebe macht, besonders wenn sie Blüten treibt, muß man sich in Acht nehmen, daß die jungen Triebe nicht berührt oder verschossen werden, weil sie sonst in Entzug geraten und zu rückbleiben. Auch muß man darauf sehen, daß die Blumen nirgends anliegen, damit sie nicht verderben oder verkrüppelt werden. Eine im Blüthen begriffene Pflanze darf von einem wärmern Standort nicht an einen weniger warmen gebracht werden, sonst welken die Blütenkeime wieder.

Wer im Frühjahr kleine Exemplare blüßend haben will, der muß sich im Späthjahre solche Setz-

gleich ferner diesem Genusse. Was bei allen andern Kunstwerken und Schöpfungen des Vergnügens und abschrezt, ermüdet, entmuthigt, die Mühe, der Selbst-Aufwand, die starrte Einseitigkeit, die Sprachlosigkeit, der Mangel an Wechsel, ist der Gärtner, namentlich der Blumenwelt fremd. Farbe und Schönheit ist zwar nicht von langer Dauer, aber die Beobachtung ihrer Entwicklung die Menge und Mannigfaltigkeit der in lästloser Folge Reihe der Geschlechter und Arten auf einander folgenden Erscheinungen ersetzt die Kürze des Lebens der Einzelnen. Ihre Auswahl steht uns frei, und eben diese Wahl übt

unser Nachdenken, beschäftigt unsern Geschmack, ohne zu ermüden, und ist ebenfalls nicht ohne Vergnügen und Einfluß auf unsern Lebens-Genuss. Denn da unsere Genußliebe an allen unsern Schöpfungen Theil hat, so setzen wir auch mit besonderm Wohlgefallen auf die Schöpfungen unsers Geistes. Der bloße Sinnen-Genuss ist bald befriedigt; aber eben darum sind die Garten-Kreiden besser, welche nur für den äußeren Sinn sorgen, von kurzer Dauer. Unergründlich aber sind die Genüsse, wenn ein höherer Sinn, ein feiner Geschmack und Verstand sie bereitet. Die schöne Anordnung eines Blumenbeetes

linge verschaffen, die im nächsten Jahre unfehlbar geblüht haben würden, wenn sie an ihrer Mutters-Pflanze geblieben wären, welches man leicht aus ihrer Stärke absehen kann. Diese Stellinge werden im Späthjahre noch gesetzt und auf die gewöhnliche Weise behandelt, nur muß man verhüten, daß sie, während des Winters und überhaupt vor ihrer Blüthezeit nicht treiben, weshalb man sie nicht zu warm halten darf. Wenn jedoch dieses des beschränkten Platzes wegen nicht möglich seyn sollte, der kann auch solche Stellinge, welche zwei Monate vor der Blüthezeit der betreffenden Art abgeschnitten werden müssen, nachdem sie gebrüg abgetrocknet sind, einsetzen, und er wird sehen, wie die jungen Pflanzen beinahe noch ohne Wurzeln eine, selten aber zwei oder mehrere Blüthen entwickeln.

Ist wollen zusammengekrümpfte Glieder, trotz aller angewandten Mittel, durchaus nicht anders werden, in diesem Falle sind gewöhnlich Wärmer in der Erde, was meistens immer von zu großer Feuchtigkeit herrührt. Dem zu Folge muß man die Pflanze aus dem Topfe nehmen, die Erde untersuchen und wenn es wirklich der Fall ist, daß Wärmer sich darin befinden, alle Erde aus der Wurzel schützen, die etwaigen schadhaften Theile der Wurzel entfernen und die Pflanze wieder in eine neue Erde einsetzen, worauf sie jedoch in der Folge trockener als das Erstmal gehalten werden muß, damit sich nicht zum Zweitemale diese gefährlichen Feinde einstellen.

Mancher hat vielleicht schon bemerkt, daß sich bisweilen ein weißes Geipunkt an dieser Pflanze zeigt; dieß ist eine Art von Schildblau und findet sich am Häufigsten am *Cactus flagelliformis*, *Cactus grandiflorus* u. a. Man vertreibt sie am Eicher-

sen durch sorgfältiges Wäsen und Bestreichen mit Tabaksasch.

### §. 15. Vom Anlegen einer Sammlung.

Der Ankauf ganzer Sammlungen ist wohl mit einigen Schwierigkeiten verbunden, denn man würde nur eine sehr unvollständige Sammlung auf Einmal erhalten können, weil die meisten neuern Arten, da sie erst kurze Zeit zu haben sind, von Gärtnern ent- weder gar nicht oder doch um einen sehr hohen Preis abgegeben werden können; und wäre dieß der Fall auch nicht, so würde Derjenige, der eine ganze Sammlung erkaufen wollte, sie immer noch theurer genug bezahlen müssen. Man sieht hieraus leicht, daß der Kauf ganzer Sammlungen nicht sehr vorthellhaft ist, auch wenn man sie von fremden Gärtnern bekommen läßt, wo zwar die Preise billiger sind, aber man hat hier, außer den Transportkosten, zu besorgen, daß man die seltensten Arten gar nicht bekommt.

Der Pflanzen in Töpfen zugeschildt erhalten sollte, der muß sie gleich nachheben, ob es nicht frisch eingesetzte, von größern Exemplaren getrennte Theile sind, weil dieser Fall schon vorgekommen ist.

Der Käufer muß schon vorher einige Kenntniß von dieser Pflanze, besonders von der Unterscheidung und Bestimmung der Arten, haben, weil man oft Exemplare mit falschen Namen erhält, und mancher fremde Gärtner ist doch fast genug, eine vielleicht nur in der Farbe der Stacheln abweichende Pflanze zu einer neuen Art zu stampeln.

Bei Anschaffung ganzer Sammlungen hat man auch noch Das zu berücksichtigen, daß man nicht so leicht zur Kenntniß der einzelnen Arten gelangt und ihre Namen sich nicht so leicht dem Gedächtniß ein-

ist der Abdruck eines guten Geschmacks, eines verständigen Sinnes. Die Zusammenstellung der Farben und Formen nach der Folge der Blüthezeit ist das Geschäft der Uebersetzung und Vergleichung, eine Uebung des geistigen Sinnes, das Werk eines reinen Beobachters. Die Liebhaberei der Warten und Blumenfreunde einer Art altert nie, denn die natürliche Reizung und das höhere Bedürfnis, die in ihnen verwalteten, sind unermüdet tätig in Ordnung und Anordnung. Vom Weiden und der Schlüsselblume, der Hyacinthe und Akelei bis zum Falschmücken und der tausenden Tuberosen, welche im Spät-Herbst das

Blumenjahr schließen, soll in den Gärten-Beeten nicht nur keine Unterbrechung, sondern auch verständige geschmackvolle Anordnung den höheren Sinn befriedigen. Das zu bietet die Schöpfung der zu Tage alle ihre Reichtümer an Gewächsen und die Kunst ihre Hilfe an. Solch einen Reichtum, solche Herrlichkeiten kennen die alten Völker und die jüngsten Generationen vor uns nicht, eben so wenig Rand ihnen die Wissenschaft zu Gebote. Daher ihre lauwarmen flachen Gärten, und das fleißige Werdung ihrer Blumen-Anlagen. Damit ein Gartenbeet unsern Forderungen entspreche und den guten Geschmack nicht be-

prägen, welches beim Kaufe einzelner Pflanzen der Fall ist.

Derjenige thut also besser, welcher sich der Sammlungsmethode durch einzelne Exemplare bedient, um nach und nach zum Besitze einer Sammlung zu gelangen. Man sehe hierbei im Anfange zu nicht auf große, sondern auf vollkommene und gesunde Exemplare, welche mit richtigen Namen versehen sind. Man muß deswegen nicht bei jedem Züchtgärtner kaufen, sondern nur bei solchen, die in dieser Hinsicht bekannt sind, und die auch immer wieder für Anschaffung neuer Arten sorgen. Auch das, was man öfters umsonst haben kann, darf man nicht verachten; der Anfänger kann wenigstens daran lernen und es zu Stellungen u. verwenden.

Von einer Pflanze, die man einmal in seine Sammlung aufgenommen hat, muß man durchaus nie mehr etwas abschneiden, um Stöcklinge zu machen, sondern man muß diese entweder vom Gärtner durch Kauf oder Tausch beziehen, oder sich von jedem Art ein Exemplar zur Vermehrung halten.

Das Ziehen zu gewissen Formen geht nur bei solchen Arten an, die man schon mehrere Male besitzt, weil, da dieses durch Abschneiden geschehen muß, solche Stöckle nie zu einer Vollkommenheit gelangen können. Wer Pflanzen kaufen will, der muß sich schon vorher eine genaue Kenntniß von ihrem Preise verschaffen, und durch Vergleichung der ältern und neuern Preis-Verzeichnisse zu bestimmen wissen, was gerade das Seltenste ist. Uebrigens ist der Preis bei dieser Pflanze keineswegs willkürlich, sondern richtet sich immer nach Umständen. Seltene Arten, welche noch wenig bekannt sind und deswegen nur in einzelnen Stücken in botanischen oder großen Handelsgärten vorhanden sind,

werden zu einem ziemlich hohen Preise verkauft. Hier ist es immer besser, so lange zu warten, bis diese hohen Preise mehr gesunken sind; wer aber eigensinnig genug ist, gleich das Neueste beim ersten Erscheinen zu haben, der wird seine Sammlung theuer genug bezahlen müssen. Man darf aber auch nicht zu streng darauf halten, denn es gibt manche Arten, deren Preis noch nicht so bald sinken wird, weil sie langsam wachsen und sich eben deswegen sehr lange nicht vermehren lassen; dergleichen sind z. B. *Cactus polygonus*, *hexagonus*, die meisten Melonenarten und noch viele andere.

Erst wenn man den Grund zu einer ordentlichen Sammlung gelegt hat, läßt sich auch der Tausch in Anwendung bringen, wobei man nur darauf zu sehen hat, daß man hinsichtlich des Preises der zu tausenden Arten nicht im Nachtheil bleibt und dabei nur solche Arten eintauscht, die man noch nicht besitzt.

Noch bleibt eine Methode übrig, um seine Sammlung zu vermehren. Auf Reisen nemlich unterlasse man nie, die botanischen und besten Handelsgärten zu besuchen, um seine Sammlung durch solche Arten zu vermehren, die man noch nicht besitzt und die in seinem Wohnorte noch nicht zu haben sind. Dieses gewährt nicht nur in Absicht auf billige Preise, sondern hauptsächlich auch in Rücksicht auf das Eintauschen manche Vortheile.

#### §. 14. Innere Ordnung und Einrichtung einer Sammlung.

Nichts sieht schlechter aus, als eine Sammlung, was es auch für eine seyn mag, ohne Ordnung und ohne Namen; man muß deswegen auch hier darauf bedacht seyn, die gesammelten Pflanzen in eine ge-

ordnete, muß schon bei seiner Anlage, Abgrenzung, Umgrenzung und Verzierung, seine Bestimmung berücksichtigen worden, und seine Unterhaltung nicht vernachlässigt seyn. Ein verunkeltes Blumenbeet, das wir unter unsern Häfen suchen müssen, das keine bestimmte Abgrenzung hat und vor der Unverschämtheit des Unkrautes sich immer mehr zurückzieht, ist gewiß nicht geeignet, mit der schönsten Blumenlandschaft zu machen. Und das eben unterscheidet die gemeine Gärtnerei und die ordinäre Cinenkultur von der höhern Liebhaberei. Die gemeine Cinenkultur ist bald verfallend, sie ermüdet an den ersten Früchten und

Genüssen ihrer Arbeit, überläßt daher die Pflanzen ihrem Schicksale, und läßt es gleichgültig geschehen, wenn das Unkraut an ihrem Fische spießt, oder sie gar davon verdrängt. Die Anlage, Bepflanzung, Unterhaltung eines Blumenbeetes ist ein Studium, das erst dann erloschen werden kann, wenn jenes das Ende des Blumen-Zyklus erreicht hat. Ein Blumenbeet muß aber unsere Hülfe erhalten, dem Auge nahe gebracht, alle störende Umgebung vermieden seyn, damit die Anordnung ganz übersichtbar, der Totalindruck nicht verloren gehen, oder auch das Eingeleit und seine Einwirkung auf das Ganze leicht entdeckt werden kann.

welche Ordnung zu bringen und sie mit den richtigen Namen zu versehen. Man rangire, da die Größe der Exemplare verschieden ist, dieselben nach der Höhe, und zwar so, daß die größern immer hinter die kleinern, und dabei diejenigen Töpfe so viel als möglich zusammen kommen, welche einander an Höhe am Meisten gleich sind.

Um die verschiedenen Arten, welche sich in einer Sammlung befinden, von einander zu unterscheiden, verfährt man sie mit Etiquetten. Dieß sind platte dünne Hölzer; sie sind eben geschnitten und können — damit sich die Buchstaben, welche mit Bleistift darauf geschrieben werden, besser darauf ausnehmen, mit Bleiweiß abgerieben werden. Auf diesen Etiquetten wird durch Umschreiben des Geschlechts- und Trivialnamens eine kurzgefaßte Beschreibung der einzelnen Arten gegeben. Auf der Rückseite der Etiquette ließe sich auch noch der Gattungsname einer jeden Art bloß durch den Anfangsbuchstaben bemerken. —

Es gibt zwar noch eine Art der Bezeichnung, das Numeriren; die Numern, mit denen ein zu verfertigernder Katalog übereinstimmt, werden mit schwarzer Oelfarbe auf die Töpfe gemalt. So oft die Sammlung durch neue Exemplare vermehrt wird, ist man genöthigt, Einschaltungen, Nachträge oder sonstige Veränderungen im Kataloge eintreten zu lassen, was eben sehr un bequem und deswegen das Etiquetiren vorzuziehen ist.

Wer übrigens eine Sammlung besitzt, unterlasse nicht, sich ein Verzeichniß darüber auszufertigen, in welches alles Dasjenige eingetragen wird, was für den Sammler von einigem Werth seyn kann, z. B. das Alter der Pflanze, die Art ihrer Vermehrung, ihre Blüthezeiten, die Anzahl der Blüten, die derselben etwa schon zugestoßenen Krankheiten u. dgl. Man kann sich bei später vorkommenden Fällen darin Rathes erholen und darnach handeln. Die Töpfe müssen hier ebenfalls numerirt werden, denn da man in

einer Sammlung immer mehrere Arten von einer Art besitzt, so würde man am Ende die Erde, auf welche die verschiedenen Rubriken des Verzeichnisses hinweisen, nicht mehr herausfinden können.

Noch will ich erinnern, daß, wenn seine Pflanzen lieb sind, der unterlasse das Einschneiden von Namen, Jahreszahlen und Figuren; denn obgleich dieses im Augenblicke nicht schadet, so hat es doch able Folgen und ich sehe nicht ein, wozu eine solche Spielerei nützen sollte.

#### §. 15. Von den nöthigen Instrumenten.

Man hat bei einer wohlgeleiteten Sammlung nöthig:

1) Eine Spritze von mittelmäßiger Größe, welche oben mit einem nicht ganz flachen Del versehen ist. Dieser Del muß mit kleinen Löchern versehen seyn, damit er die Wasserstrahlen recht fein auswirft.

2) Ein Instrument, dessen einer Theil von Stahl, zwei Zoll lang, nach vorn zu etwas schmaler und an beiden Seiten rinnenförmig ausgesogen ist; es ist vorn ungefähr einen Zoll lang scharf gemacht und sein unterer Theil in ein Heft eingepaßt.

Man gebraucht es, um beim Pfropfen den Einschnitt damit zu machen.

3) Ein Messer, ganz der Form einer Sichel gleich nur in der Größe eines gewöhnlichen Sackmessers. Mit diesem werden die Glieder im Geleak abgeschnitten.

4) Ein rundes, drei Viertel Fuß langes Holz, an einem Ende etwas zugespitzt, dient, so wie ein gewöhnliches Messer, zum Versetzen.

5) Endlich ein Sieb zur Zubereitung der Erde.

Die Stahlinstrumente müssen so dünn als möglich ausgearbeitet seyn, auch müssen sie nach jedem Gebrauche rein abgewaschen und vor Rost bewahrt werden.

---

In Commission bei H. Pustel in Mannheim. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.  
Der ganzjährige Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. oder, und 2 fl. 44 kr. N. B. mit Couvert — portofrei.

## Garten = Zeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Frauenthorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>o</sup>. 28.

14. Juli 1833.

**S n p a t :** Ueber die Kultur des Meerrettigs 2c. — Ueber die Nützlichkeit des Pflanzens in die Rinde auf Schiffs-  
linge der Rosen von Bengalen 2c. — Vorschlag zur Förderung der Landeskultur auf dem leichtesten  
und wohlfeilsten Wege. — Der Caroli oder Blumenthal. — Der Kohlraabi oder Knollentheil. — Ge-  
sches Salat den ganzen Winter über sehr wohlfeil zu haben. — Die rothe Rübe.

Ueber die Kultur des Meerrettigs, Coch-  
learia amara L.

(Vom Gekärtner Herrn Hof in Sanssouci bei Potsdam)

Der Meerrettig (Kren) ist in Deutschland eine allgemein wildwachsende Pflanze, welche an Gräben, bald an Bächen, je nachdem es die Beschaffenheit des Bodens mit sich bringt, in üppigem, jedoch auch im krüpplichen Wachsthum gefunden wird.

Seine in medizinischer und ökonomischer Hinsicht sich darbietenden Vortheile haben ihm insofern bald eine sorgfältige Kultur verschafft; man hat seine Größe, Güte und Werth auszubilden auch zu erheben gesucht, so baut man ihn theils in Gärten und theils auf freiem Felde sehr häufig, und besonders in Thüringen, um Erfurt und Jena, wo ihm aber auch der schwarze humusreiche Grund und Boden ganz vorzüglich zu Statten kommt, und der Pflanze hinsichtlich des Geschmackes und der Größe einen Vorzug gibt, der im Sandboden, auch im kreidigen Thon- oder Kalkboden nur durch die höchste Mühe und kostspielige Arbeit zu erreichen seyn möchte.

Die Anbauer gedachter Orte ziehen aus der dort so gut gedeihenden Pflanze 2c. und mehrere Prozente Gewinn, und wissen ihr Produkt selbst nach den weit gelegenen großen Städten mit Vortheil abzusetzen.

Die Schriftsteller, welche über die Kultur des Meerrettigs geschrieben haben, weichen in dieser Beziehung sehr von einander ab; denn einige empfehlen den Kopf oder die Krone der alten Wurzel in einer Länge von 2 Zoll zum Einbau, andere die Nebenschäfte von der alten Wurzel, noch andere aber die Fortpflanzung und Vermehrung durch Samensausfaat, allein letzteres ist in jedem Falle eine zweifelhafte Proceßur, da hierbei 3 oder mehrere Jahre erforderlich sind, ehe man eine hinlänglich große brauchbare Wurzel erhält.

Auch von den Anbauern des Meerrettigs selbst werden nicht immer die gebührenden Vorichts-Maßregeln beobachtet. Einige pflegen in ihren Anlagen, die sie zur Anzucht des Meerrettigs bestimmt haben, allerlei Arten von Gemüsen, als: Runkelrüben, Mohr, Rüben, rothe Rüben und Mangold zu pflanzen oder auch zu säen, dieß ist ein Fehler, denn alle diese Gemüsenarten bringen ihrer Eigenthümlichkeit nach tief in den Boden, und entziehen der Meerrettigspflanze viele Nahrungsteile, wodurch ihre Vegetationskraft gehindert, und sie selbst im Wachsthum unterdrückt wird. Andere Anbauer lassen den Meerrettig 2 bis mehrere Jahre stehen, ehe sie die Wurzel zum Gebrauch bestimmen, aber auch dieß ist unzulässig, denn die zu alten Pflanzen bilden

## Nachrichten aus Frauenthorf.

Eine Gesellschaft edler Fremder hatte die schöne Tagezeit diezelerleitet. Frauenthorf war Ziel und Zweck der Reise. Ein Theil des Vormittags, alle nachmittäglichen und Abendstunden wurden den edlen Fremden gewidmet, sie mit dem Lokale, seinem Zustande und Bestimmung bekannt zu machen. Die gute Bedienung am heißen Nachmittage hatte unsere Kräfte erschöpft. Wir ruhten und nahmen Nachtmahl unter den Palmen. An aufmerksamen Bemerkungen fehlte es nicht. Die Unterhaltung fand im-

mer neuen Stoff in dem fruchtbaren Geiste der erfahrenen und an Naturkenntnissen reichen Gäste. Der Mond ging über uns auf und that der eingebrochenen Dunkelheit Einhalt. Eine hellle Mondnacht im Frieden zugebracht, ist der gaudernd. Müdigkeit und Schlaf wichen ihr. Wenn der Mond durch Gebirge, Baumgruppen und niedrige Gebäude scheint, so macht er eine bewundernswürdige Wirkung. Wie verliert unser Auge die Lust, und sucht solche Stellen auf, die im Mondschine einen malerischen Effekt machen.

(28)

Wurzeln, welche sich beim Gebrauche gewöhnlich faserig, hart und störrig zeigen.

In einigen Wärdten findet man endlich sogar den Meerrettig ohne alle Kultur, ganz im wilden Zustande. Bei seiner Eigenschaft aber sehr viele Resenschößlinge und Seitenwurzeln zu bilden und mit den Jahren fast um sich zu wachern, wird das Land davon ganz überdeckt, der Boden aufgesogen und enträsträt, auch verunreinigt. Dieses Verschahren verrät eine Unkenntniß des Besitzers, auch der Ertrag kann dabei in keinen Anschlag kommen, weil die Wurzeln gewöhnlich von der schlechtesten Beschaffenheit sind.

Aus vorstehenden Gründen habe ich mich veranlaßt gefunden, meine bei dem Anbau dieser so nützlichen Pflanze in einem Zeitraum von 40 Jahren gesammelten Erfahrungen mitzutheilen.

Wie schon erwähnt worden, bedarf die Meerrettigpflanze, wenn sie mit Vortheil gebaut werden, wenn die Wurzel von gutem Geschmacke seyn, und in gebrüger Ordnung sich ausbilden soll, einen humusreichen Boden (guten Kollboden); will man jedoch das Land durch Düngung verbessern, so vermeide man frischen Stalldünger dazu anzuwenden, wodurch die Wurzel in nassen Jahren gewöhnlich Rost- und Stosflecke bekommt; vielmehr möchte man zu diesem Zwecke ein- bis zweijährigen halb zu Erde verweheten Kuhmist, ein Düngungsmittel, welches sich mir bisher unter allen immer als das beste bewährte, nehmen.

In einem leichten Sande, Mergel, Kalk, Thon- und Kreidelboden erfordert freilich der Anbau des Meerrettigs kostspielige und mühsame Arbeit, allein auch dieses läßt sich auf folgende Art am Vortheilhaftesten und Leichtesten besorgen.

Man entferne  $\frac{1}{3}$  oder  $\frac{1}{2}$  Fuß tief, je nachdem

der Boden minder und mehr gute Eigenschaften hat, die Erde des Strä Landes, welches man zur Anlage bestimmt hat; rigole den nunmehr verbleibenden Grund  $2\frac{1}{2}$  Fuß tief, und vermische denselben während der Arbeit mit Kalkenerbe von den Wiesen, aber auch Kuhmist von der erwähnten Qualität, dergestalt, daß dadurch die fortgeschaffte Erde vollständig wieder ersetzt und geordnet werde. Dieses Versahren bediente auch ich mich bei meinem leichten Sandboden, welchen ich alljährlich mittelst Rigolen mit Lehm und Kuhmist vermische, und dieses Strä Land schon seit 30 Jahren aus dem Grunde zu einem und demselben Zwecke unverändert benutze, weil ein Wechsel des Bodens in sofern als nachtheilig erscheint, da die feinen Wurzeln der Meerrettigpflanzen durch Graben und Rigolen nicht sogleich aus dem Boden zu schaffen sind, und die unteren Wurzeln der alten Pflanzen so stark und tief, wohl 3 Fuß in die Erde dringen, so daß ihre gänzliche Fortschaffung nur erst im Verlaufe der Zeit bemerkbar gemacht werden kann.

Die Zeit, in welcher gewöhnlich zur Düngung und zum Rigolen des Bodens geschritten wird, ist im Herbst vor dem Eintritte des Frostes; diese Arbeit kann aber auch, falls sie durch einen frühzeitigen Eintritt desselben, oder sonst durch etwas gehindert werden sollte, sehr wohl bis zum Frühjahr verschoben werden, wenn der Boden wieder davon befreit ist.

Während der Arbeit selbst werden nun die alten Pflanzen herausgenommen, die jungen untersten Wurzeln von den alten Pflanzen als die stärksten und größten werden sorgfältig aufgeboden, und zu ferneren neuen Anlagen aufbewahrt. An der alten Wurzel werden aber die Triebköpfe abgetrennt, wodurch der fernere Wachsthum gehindert wird, und

Wie freuten sein Tod, obgleich der Mond keine Noth von unserm Regenern nahm. Auf unsern Ruheplatz zurückgekommen, trat die Begeisterung ins Gleichgewicht. Man unterliegt sich wieder in Prosa, mit Bemerkungen über die Mischung des Mondes auf die Bitterung, auf Menschen, Thiere, Pflanzen. Das Resultat dieser nützlichen Unterhaltung stimmt überein oder vielmehr ist identisch aus Hrn. Dr. Dierss Vorlesung hierüber die in der Zeitschrift für Chronomie im April 1819 eingerückt ist. Die Bitterung genügt Jedem, der nicht Astrologe ist, und doch eine richtige Ansicht über den vielbesprochenen Gegenstand sich verschaffen will.

Die Vorlesung lautet also: „Die Erfahrung zeigt, daß der Einfluß des Mondes auf die Bitterung sehr gering seyn muß, weil sie und nichts Bestimmtes darüber hat lehren können. Es regnet und es heitert, es friert und thaut, es ist warm und kalt, es flüht und es windet, so gut im Vollmonde als im Neumonde, so oft im ersten als im letzten Viertel, sowohl in der Erdnähe, als in der Erdferne des Mondes.“

Allein wenn ich so den Einfluß des Mondes auf die Bitterung als sehr geringfügig, als sich fast unter den

dieselben sodann in einem Keller, in Ermangelung dessen in einer Erdgrube zum künftigen Gebrauche eingeschlagen.

Nachdem endlich das Land zur Pflanzung obligk vorbereitet ist, wird es in  $4\frac{1}{2}$  Fuß breite Rabatten getheilt, jede derselben durch einen  $1\frac{1}{2}$  Fuß breiten Fußsteig von den andern getrennt und zuletzt jede Rabatte mit vier Linien bepflanzt, welche  $1\frac{1}{2}$  Fuß zu einander im Verband gesetzt werden.

Die hieher zur Pflanzung in der Erde oder im Sande aufbewahrten jungen Wurzeln der alten Pflanzen (in einigen Provinzen Fescher genannt) werden nun bei gebrüger Länge von einem Fuße oder einigen Zollen mehr, mit einem Messerrücken dergestalt gepuzt, daß oberhalb nur 2—3 von den in großer Anzahl auf den jungen Wurzeln befindlichen Wurzeln gelassen werden, unterhalb aber 4—5 dergleichen zum Wurzeltriebe gelassen, alles Uebrige wird rein abgehakt.

Mit einem 2 Fuß langen Pflanzstoke werden hierauf in den beschriebenen Rabatten, in der gebrüger Entfernung von einander, Wälder in der Richtung von Mittag gegen Abend, etwa in einen Winkel von 22 Graden, schräg in den Boden gemacht, darin die jungen Pflanzen so tief gestekt, daß sie oberhalb noch mit  $\frac{1}{2}$  Zoll hoch Erde bedekt werden, sodann mit der Hand, darauf mit dem Fuße fest gedrückt und getreten, damit keine Hohlung in dem Pflanzstoke verbleibe und endlich die ganzen Rabatten mit einer Harke geebnet, und in der Folge von allem Unkraut gereinigt; in 14 Tagen bis 3 Wochen zeigen sich die Laubtriebe.

Nach Johanni oder auch im Anfange des Augusts werden die Pflanzen mit der Hand auf 8 bis 10 Zoll tief von der sie umgebenden Erde entblößt, was am so leichter geschehen kann,

abrigens, auf die Veränderungen des Wetters wirkenden, Ursachen vertieft angegeben habe, so will ich damit doch nicht behaupten, daß der Mond ganz ohne alle Einwirkung auf das Wetter sey. Lassen Sie uns nach der Theorie diese Einwirkung, die er noch etwa haben möchte, etwas näher untersuchen.

Der Mond erregt zweimal in 24 Stunden 50' eine Flut und eine Ebbe, sowohl in dem Meere, als auch in der Atmosphäre. Beide sind nach den Mondphasen verschieden, am Stärksten im Neue und Vollmonde, am Schwächsten im ersten

und letzten Viertel. Wenn die Fluten der Atmosphäre im Vollmonde so viel als  $\frac{1}{2}$  Linie des Barometers betragen können, so sind sie in den Temperaturen nur halb so groß oder  $\frac{1}{4}$  Linie. So klein diese Veränderungen auch sind, so ist es doch nicht unwahrscheinlich, daß die Atmosphäre durch die stärkeren Fluten im Voll- und Neumonde mehr zu unruhigen Bewegungen disponirt wird, als in Quadraturen, und ich möchte deswegen nicht geradezu die Erfahrung für falsch erklären, die einige Physiker gemacht haben wollen, daß es in Voll- und Neumonden mehr und öfter stürmt, als in den Mondvierteln.

Ueber die Nützlichkeit des Pfropfens in die Rinde auf Schößlinge der Rosen von Bengalen, um bald schöne Rosenbäume zu erhalten.

(Aus einem Briefe der Mad. Delessert-Gourlin zu Orleans.)

Ich besaß mehrere Mutterstämme von der Rose Calypso oder Bengale die floride, von denen jeder mehrere schöne lastreiche Schößlinge hatte. Als ich dieselben erhielt, beschloß ich, sie von oben bis Unten zu pfropfen. Nach fünf Wochen hatte ich die Freude, zu sehen, daß nicht nur die Pfropfsreiser gekommen waren, sondern daß ich auch prächtige Säulen besaß, die mit niedlichen Rosen bekleidet waren, und einen herrlichen Anblick gewährten.

und legen Viertel. Wenn die Fluten der Atmosphäre im Vollmonde so viel als  $\frac{1}{2}$  Linie des Barometers betragen können, so sind sie in den Temperaturen nur halb so groß oder  $\frac{1}{4}$  Linie. So klein diese Veränderungen auch sind, so ist es doch nicht unwahrscheinlich, daß die Atmosphäre durch die stärkeren Fluten im Voll- und Neumonde mehr zu unruhigen Bewegungen disponirt wird, als in Quadraturen, und ich möchte deswegen nicht geradezu die Erfahrung für falsch erklären, die einige Physiker gemacht haben wollen, daß es in Voll- und Neumonden mehr und öfter stürmt, als in den Mondvierteln.

Diese so schönen Rosenstöcke ließen mich bedauern, daß ich das Pfropfen nicht an einzelnen Stämmen vorgenommen hatte, aber mein Gärtner versuchte es, sie abzusägen, so stark sie auch waren, und das gelang ihm so vollkommen, daß er sie schon nach vier Monaten abschneiden konnte.

Ich habe unter andern in meinem Garten einen Brunnen, den ein Geländer von der Rose Calypso umgibt, von denen jeder Zweig mit schönen Varietäten, de Bengale, noisette, thé etc. gepfropft ist. Dieses Geländer, das sich oben in einer Krone von Bengalesanguin erhebt, macht eine herrliche Wirkung und wird von allen die meinen Garten mit ihrem Besuch beehren, bewundert. Ein solcher Erfolg ist leicht zu erreichen, wenn man zum Pfropfen die Rosen Calypso, Boursault, Corymbosa etc. wählt, die sämmtlich große, starke, fastreiche Schößlinge ohne Dornen treiben, sich leicht durch Ableger oder Senker vermehren lassen und sich wegen ihrer geschmeidigen Zweige in allen Formen biegen lassen.

Das Pfropfen auf wilde Rosen hat nicht immer einen glücklichen Erfolg, denn nach der Verpflanzung in unsere Gärten wachsen sie oft nicht gut fort, weil die Arbeiter sie gewöhnlich bei dem Ausbilden mit zu wenig Sorgfalt bebauen.

Ein zweiter großer Uebelstand der Verpflanzung wilder Rosenstöcke in die Gärten ist, daß die darauf gepflanzten Rosen oft nach wenigen Jahren eingehen und wir so um oft theurer gekaufte Sorten kommen, so wie auch ihre mit scharfen Dornen besetzten Schößlinge den Frauen das Vergnügen, sich mit der so interessanten Rosenkultur abzugeben, verdlämmern.

Noch muß ich zum Lobe der Calypso anführen, daß sie dem Winter von 1829, der uns so viele Rosen kostete, glücklich widerstanden hat.

Auf eine ähnliche Art kann der Durchgang des Mondes durch den Aequator, und die Gröndes des Mondes unruhige Bewegungen der Luft zwar nicht hervorbringen und veranlassen, aber doch befördern.

Auch mittelbar wird der Wind durch die Bewegungen, die er im Meerwasser hervorbringt, auf Witterungsveränderung, wenigstens an einigen Stellen, einwirken können. Die Meeresflut beträgt in dem freien offenen Ocean wohl nicht mehr, als 3 bis 4 Fuß; aber an den Küsten, in engen Kanälen und sch nach und nach vordringenden Buchten, wo die große Wassermasse mit

Vorschlag zur Förderung der Landes-Kultur auf dem leichtesten und wohltheilsten Wege.

Der aufrichtige, von Patriotismus geleitete Wunsch, einen erfreulichen Aufschwung der vaterländischen Kultur, durch Einbürgerung nutzbarer, gute und sichere Renten gewährender Vegetabilien zu erzielen, veranlaßt mich, an die geehrten Landwirthe des deutschen Vaterlandes folgenden Vorschlag zu richten.

Man kaufe, oder pachte in jedem Kreise eine beliebige Ackerfläche, und bestimme dieselbe zu dem Anbau vorzüglich beachtungswerther exotischer Gewächse in Getreidearten, Hülsenfrüchten, Futterkräutern, Handelsgewächsen u. dgl. m. bestehend, welche von blonomischen und Gartenbau-Gesellschaften, aus voranliegenden Gärten und von Banlegärtnern zu beziehen sind, trage die entstehenden Kosten gemeinschaftlich, theile sich in die gewonnenen Erträge, benutze dieselben zur Fortsetzung deren Kultur auf den eigenen Feldmarken, um durch ihren weitem Anbau die Kultur der minder einträglichen Vegetabilien ausgeben zu können, errichte nebenbei Pépinières zur Erzielung der vorzüglichsten Obbaum-, Melnsorten, Fortschölzle u. f. w., und übertrage eine Leitung dieser Angelegenheit einem hierzu geeigneten Cultivateur. Die auf meinen Vorschlag eingebenden Landwirthe werden sich von der Möglichkeit desselben überzeugen, einen mächtigen Impuls zur Steigerung der deutschen Landes-Kultur veranlassen, und in kurzer Zeit auf eine leichte, wenig Kosten und Bemühungen veranlassende Weise zu dem Besitze der einträglichen Sämereien und Vegetabilien gelangen.

Schließlich möge mir noch der angelegentlichste Besuch auszusprechen erlaubt seyn, die Kreise, wo

Gewalt einströmt, können die Fluten eine ungemeine Höhe erreichen. So steigt die Flut zu Brest oft über 20, zu Havre bis gegen 30, und zu Bristol gar auf 50 Fuß. Können nicht solche ungeheure Wassermassen auch einige Bewegung, einige Veränderung in der Atmosphäre veranlassen? Um so mehr, da sie zugleich nicht ganz ohne Einfluß auf die Elektricität der Luft zu seyn scheinen? Wirklich glauben auch die Allbewohner Veränderungen des Wetters und der Richtung und Stärke der Winde, Lüge der Wolken, besonders der Gewitterwolken, von den Flutbewegungen abhängig zu seyn.

mein wohlgeordneter Vorschlag einer geneigten Berücksichtigung gewürdigt werden, und zur Ausführung kommen sollte, durch diese Blätter (die allgemeine deutsche Garten-Zeitung) zur öffentlichen Kenntniß zu bringen, so wie in der Folge, auf demselben Wege, die sich zu Tage gelegten Ergebnisse der unternommenen Anbauungs-Versuche.

Nimptsch in Redersbachsteden, im April 1833.

Baron v. Kottwitz,

Prem. Lieutenant a. D. und Mitglied  
mehrerer Industrie-Vereine.

### Der Carviol oder Blumenkohl.

Im Herbst wird ein ungedüngtes Land tief und in schmalen Strichen umgegraben. Im Anfange Mais säet man den Samen auf ein Mistbeet, das man alle Abende gegen etwaige Kälte schützt. — Wenn die Pflanzen 3—4 Zoll hoch sind, so rechet man das im Herbst gegrabene Land, und macht darauf mit einem  $1\frac{1}{2}$  Fuß langen Holze  $\frac{3}{4}$  Fuß tiefe Löcher, welchen man durch Herumdrehen des Holzes eine 3 Zoll weite Oeffnung gibt. — Die Löcher werden sogleich, nachdem sie gemacht sind, und am nemlichen Tage noch dreimal mit Wasser gefüllt, damit anhaltende Feuchtigkeith in den Boden kommt. Hieranf füllt man die Löcher mit frischem Schaf-Dünger an, daß nur noch Raum zu der wenigen Erde bleibt, die zum Befestigen der zu setzenden Pflanzen nothwendig ist. Sobald diese Erde auf den Dünger gebracht ist, werden so viel Pflanzen, als für die gemachten Löcher erforderlich sind, mit einer Gartenfelle bedeckt aus dem Mistbeete gehoben, daß keine Wurzel abreißt. Beim Setzen der Pflanzen geschieht ein Andruck derselben mit den Händen und dann werden sie so begeben, daß die

Erde um sie her so dünne wie Brei wird; dieses Versetzen muß des Abends vorgenommen und das Begießen so oft wiederholt werden als der Boden trocken zu werden anfängt. — Wenn sich die Pflanzen ausbreiten, so wird die Erde längs den Reihen zu beiden Seiten gelockert und an die Pflanzen gehäufelt. Sieht man, daß eine Blume hervortreiben und den Räte bilden will, so knist man von den innern Blättern der Pflanze einige ein und beugt dieselben über die werdende Blume. Hierdurch wird sie gegen die Wirkung der Sonne geschützt. — Carviolpflanzen nach dieser Vorschrift behandelt liefern viele Blumen von außerordentlicher Größe, und bis in den Herbst hinein.

Bei Gewinnung des Samens hat man Folgendes zu beobachten: Sobald die Räte etwas erwachsen sind, untersucht man sie und zeichnet die schönsten und vollkommensten aus, und nachdem sie völlig ausgewachsen, hält man nochmals Musterung und wählt nur die zweckmäßigsten zum Samenbau aus, doch lieber einige Stauden zu viel als zu wenig, weil die derbsten und vollkommensten Köpfe oft den wenigsten Samen geben. Man umschört die zum Samen tragen bestimmten Pflanzen mit Erde und läßt sie fortwachsen, begießt sie bei großer Dürre am Stiele und hält sie während der Blüte immer feucht. Sie blühen gewöhnlich im Juni und setzen bei guter Behandlung reichlich Schoten an. Damit die Stengel vom Winde oder Schlagregen nicht Schaden leiden, bindet man sie mit weissem Baste an befestigte Stäbe an und wenn sich zuweilen, besonders an den Spitzen Blattläuse bilden lassen, so schneidet man die Spitzen gleich ab, damit sich das Ungeziefer nicht vermehrt; man gieße auch nach dem Abschneiden der Spitzen die Stauden reichlich, damit auch einzelne Blattläuse davon weggespült

Ich muß hierbei bemerken, daß die Fluten der Atmosphäre und die Fluten des Oceans, obgleich beide vom Monde verursacht, beide von einer Periode und Abweichung, doch durchaus nicht gleichzeitig sind. Die so leicht bemerkte Luft, durch kein Hinderniß gehört, muß der anziehenden Kraft des Mondes sehr unmittelbar folgen, da hingegen das schwere und träge Wasser erst langsam dem Zuge des Mondes gehorcht. Die Flut der Atmosphäre wird unmittelbar auf den Durchgang des Mondes im Meridian folgen, da in der offenen See die Meeresflut erst drei Stunden nachher eintritt. In we-

niger freien Meeren muß die Flut erst aus dem großen Ocean einkströmen, und so sind die Flutzeiten von den verschiedenen Küsten höchst verschieden. Wenn sich nun überhaupt schon die geringe Einwirkung des Mondes auf die Mitterung unter den übrigen, ungleich mächtiger auf dieselbe einwirkenden, Ursachen soß ganz verliert, so muß sie besonders in unsern nördlichen Ländern gar nicht wahrzunehmen seyn, theils weil hier überhaupt die Mitterung so ungemein veränderlich ist, theils weil sich die mittelbaren und unmittelbaren Einwirkungen des Mondes als nicht gleichzeitig oft einander aufheben. Vielleicht könnte

und getödtet werden. Sollten sie sich aber wider Vermuthen unendlich gehäuft haben, so daß alles Besprengen und Abstreifen, vorzüglich mit Burbaums Reisern, deren Ausdünstung diesem Insekt sehr zuwider ist, nicht wegringen lassen; so köche man Tabakblätter oder Tabakstengel im Wasser, und bestreiche oder besprenge nach dessen Abkühlung, und nach Sonnenuntergang die behaarten Stauden damit, und man wird den andern Morgen keine mehr antreffen, wäre dieses aber dennoch der Fall, so wiederhole man das Besprengen.

Im August oder Sept. bekommen die Schoten eine Strofarbe und die Körner werden braun. Man sammelt sie nach und nach, legt sie auf ein Leinwand Tuch oder Papier, läßt sie völlig abtrocknen, und wenn Alles eingesammelt und trocken ist, reibt man den Samen aus, reinigt ihn, läßt ihn vollends im Schatten trocknen und bringt ihn dann in Säcken. Der Same dauert fünf Jahre.

Zuweilen, wenn die Witterung ungünstig oder die Behandlung nachlässig ist, verzieht sich die Blüte und die Schoten wachsen langsam; so daß man zweifeln kann ob der Same noch reif werde. In solchem Falle, besonders wenn sich später im Sept. Nachtreisen einstellen und Fröste folgen wollen, schließt man die Stauden mit Brettern ein und bringe Fenster darauf, wodurch die Wärme vermehrt und der Frost abgehalten wird; da dann der Same doch bald zur Reife kommt. Bei Mangel der Fenster muß man die Stauden die Nacht über mit Stroh u. überdecken.

### Der Kohlrabi oder Knollenkohl.

Es muß Samen von guter Art gewählt, und dieser in der letzten Hälfte des März dünn, und

zwar so gesät werden, daß die Samenkömer wenigstens zwei Zoll von einander liegen. Der Boden zur Saat ist ein recht gemischtes Sandland; auch jedes andere Land ist gut, wenn es nicht zu schwer ist und mit wohlverfaultem Mist gut durchgearbeitet wurde. Man muß sie fleißig begießen wenn anhaltende Dürre einfällt, dieß befördert ihr Wachsthum und setzt der Verbercung der Erbschabe Grenzen, die am Meisten in der Dürre haufen. Will man die Pflänzchen zum Versetzen ausheben, so muß das Pflanzenland mittelst einer Gießlanne, die mit einer Brause versehen ist, durchdringend begossen werden. Hierauf hebt man mittelst eines Sechsholzes die größten und schönsten Pflanzen also aus, daß etwas Erde an den Wurzeln hängen bleibt, welches das Anwachsen sehr befördert. Auf solche Weise erreichen die im Pflanzenlande noch zurückgebliebenen Pflanzen in kurzer Zeit auch ihre Vollkommenheit. — Beim Versetzen räumt man dem Kohlrabi  $1\frac{1}{2}$  Schuh Platz ein. — Das Versetzen selbst geschieht auf folgende Art: Man hauet mit einer hiezu geschliffnen Haue etwa 3—4 Zoll breite Erufen, macht mit dem Sechsholz in der Mitte jeder Stufe ein eben so tiefes Loch; läßt in dieses mittelst einer Gießlanne ohne Brause Wasser laufen bis es voll ist; setzt die Pflanze, sobald die Erde nicht mehr zu naß ist, um solche an die Pflanzen andrücken zu können, aufrecht bis an das Herz hinein und drückt mit dem Sechsholz die Wurzel fest an, deren Spitze vorher abgestutzt wird. Hierauf bedekt man die Oberfläche der Stufe überall mit trockner Erde. — Pflanzen, welche auf diese Art gesetzt wurden, dürfen nicht weiter begossen werden, sie wachsen freudig fort, selbst wenn es lange nicht regnen würde. Die Samenanziehung des Kohlrabi ist dieselbe wie beim Blumen- und Kopfkohl.

Was die Ursache seyn, warum, wie ich schon das vorige Mal anführte, der Astronom Horst in Oxford aus den englischen Beobachtungen gar keine Relation zwischen den Stellungen des Mondes und der Witterung entdecken konnte; da hingegen der Professor Toaldo in Padua aus den, unter dem beständigen Himmel von Stellen angestellten, 50jährigen Beobachtungen des Marquis Potoni allerdings einigen Einfluß des Mondes auf die Witterung ableiten zu können glaubte. In Italien können sich die mittelbaren und die unmittelbaren Wirkungen des Mondes auf die Atmosphäre nicht ein-

ander stören und verwirren, weil die mittelländische See keine merkwürdigen Fluten hat.

Ich will das Wichtigste, was Toaldo über diese Wirkung des Mondes auf die Witterung gefunden zu haben glaubt, hier kurz angeben. Er zählt zehn merkwürdige Stellungen des Mondes, die er Mondspunkte nennt. Vier davon sind: Neumond, Vollmond, erstes und letztes Viertel; zwei andere: Erdnähe und Erdferne; noch vier andere: nördlicher und südlicher Durchgang des Mondes durch den Aequator, und nörd-

## Frischen Salat den ganzen Winter über sehr wohlfeil zu haben.

Annales de l'Agriculture franç. Mars 1832 p. 125/seq.

In Paris ist man den ganzen Winter über einen Salat, der unter dem Namen Kapuzinerbart bekannt ist, Die Pflanze, von der die Gärtner die langen weißen Salatzblätter ziehen, ist keine andere, als die bittere oder wilde Cichorie, *Cichorium intybus*, deren zubereitete Wurzel zum Frühstük, zu einer Art von Kaffee in vielen Haushaltungen von Paris in großer Menge benützt wird. Man nimmt diese Wurzeln vor dem Froste aus und stellt sie an einen Ort, wo die Temperatur nicht viel unter 2 Grad ist, eine Wärme die hinreicht, daß die Wurzel den ganzen Winter vegetiren kann.

Sind die Wurzeln ausgekommen, so bludet man sie in Bündeln von 3—4 Zoll im Umfange, dann stellt man solche in einen Haufen von feuchtem Sand, in eine Grube oder einen jeden andern dunkeln Ort von vorgedachter Temperatur, so daß die Wurzelspitze nicht höher, als 1—1½ Zoll bedekt werden. Bald darauf sieht man nun auf der Oberflähe dieser Art von Beete weisse, schmale, sehr saftige Blätter sich erheben, die man oft abschneiden muß, weil sie sonst, als sehr wässerig, faul werden würden. — Die Gärtner in Paris wenden zu diesem Gebrauch die im Frühjahr gesäeten Cichorienwurzeln an, heben sie mit sammt den Blättern im Herbst aus und verkaufen sie in Bündeln auf den Märkten.

Eien eben so einfaches und leicht auszuführendes Mittel diesen Salat zu erhalten, ist folgendes:

Man nimmt eine alte Tonne, Kiste, oder ein anderes sonstiges hohles Gefäß und bohrt im Umkreise desselben viele größere oder kleinere Löcher und zwar in regelmäßig über einander stehenden

Abständen, von etwa 4—6 Zoll Zwischenraum; dann thut man wechselweise in dieses Gefäß eine Lage Sand und eine Lage Wurzeln und zwar diese mit ihren Köpfen an die Löcher gelegt, und so sieht man endlich aus diesen Oeffnungen Cichorienblätter hervorkommen, die, so oft man sie für groß genug hält, abgeschnitten werden. Ein einziges so angelegtes Faß kann einen zahlreichen Haushalt mit Salat versehen. — Uebrigens ist die wilde Cichorie nicht die einzige Pflanze zu einer solchen Salat-Erziehung, auch die schönen Blätter und Schößlinge der spanischen Storkrose, *Scorzonera hispanica* und des porreblättrigen Volsbars und der Hafers Wurzel geben einen vorzefflichen Salat.

## Die rothe Rübe.

Man gibt ihr am Liebsten ein zum Theil ausgetrocknetes Land, das jedoch noch Kraft hat, vermehrt aber frischen Dünger, um sie nicht zu groß zu erzeugen, weil die Größe dem Geschmacks Nachtheil bringt. Man sät den Samen von der Mitte April an bis Ende Mai gleich auf das Beet, welches für die Rüben bestimmt ist oder man sät den Samen in einer Reihe von 6—10 Zoll. Um den Samen schnell zum Aufgehen zu bringen, pflegt man ihn auch einzuweichen, wor er dann in wenigen Tagen keimt und nun gelegt wird. Die Pflanzen kommen immer büschelweise und es müssen daher die überflüssigen ausgezogen werden. Zu dann darf die Pflanzung deshalb nicht gemacht werden, weil sonst die Rüben zu groß werden. Zu Anfang werden sie ausgekommen, von den Blättern befreit, und nachdem sie abgerollt sind im Keller aufbewahrt. Von den zum Samenziehen bestimmten, wozu immer die vorzüglichsten glatteffen genommen werden müssen, werden die Blätter so abgenommen, daß die Rübe ja nicht beschädigt wird.

liche und südliche Wendabweide oder größte Abweichung des Mondes von dem Aequator. Jeder Mondpunkt ändert der Regel nach das Wetter, das der vorübergehende herporgebracht hat. Das Zusammenreffen mehrerer Mondpunkte, die sich wegen der ungleichen Dauer ihrer Perioden oft kombiniren, verstärkt die Wirkungen; besonders ist das Zusammenreffen des Neumondes und ganz vorzüglich des Vollmondes mit der Erdnähe von großem Einflusse, und verursacht gewöhnlich Sturm und Unge-

witter. Zwar ändert jeder Mondpunkt die Witterung, doch neigen sich einige mehr zum guten, andere zum schlechten Wetter. Zum schlechten geben Erdnähe, Neu- und Vollmonde, Durchgänge durch den Aequator und die nördliche Mondwende, zum guten die Erdsferne, die Quadraturen und die südliche Mondwende mehr Veranlassung.“

(E s t u s f o l g t.)

## Nützliche Unterhaltungs-Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages-Begebenissen.

## L e s e r z ü c h t e .

In Württemberg konnten im Mai gute Kugeln die Trauben wachsen sehen. In 24 Stunden waren die Schößlen 1 Drimalmal und darüber gewachsen. Goldkirschen, die mit dem 1. Mai zu blühen anfangen, hatten mit dem 21. schon reife Früchte. Man rechnet in der Mitte Juli auf reife Birnen und Steinobst. Beim Weine rechnet man in der Gütte auf einen dreifachen Ertrag. Bei Hildburghausen schlugen die Wächtern schon lausig, wie zur Gernte, ihr: „Wäl dich, hä!“

Reapel, 1. Juni. Die jetzige Witterung verspricht uns ein günstiges Jahr; die Weidbäume stehen herrlich, auch die Aesicht auf die Gernte ist gut. Dagegen des hauptet man, die Seidenzucht habe etwas gelitten. —

Den 5. Juni 1. 36. wurde aus dem tgl. Juliuspsalteller in Würzburg ein Stiel Faß 1822r Wein, (Lage: Pfälzer) verkauft und abgeführt, das Faßer, beinigen Aiche, um einhundert Schaler.

Aus der Bollen Pfalz vom 13. Juni. Bei uns sehen dieses Jahr Feib- und Bannfrüchte im Wettstreit um eine Erntetonne begriffen. Das Getreide verspricht eine nur ziemliche Quantität, aber eine ausgezeichnete Qualität; die Aehren sind zwar etwas klein, jedoch nach dem Urtheile aller Sachverständigen äußerst reichlich. Der Weinstock hat in den meisten Gemarkungen schon blühen verblüht, und die Trauben sind höchst zahlreich, man hofft, daß bei anhaltend günstiger Witterung mindestens ein 1822r Jahrgang den Reiz des Winters beibehalten werde. Rüsse und Kaskanien zeigten eine sehr viel vorzügliche Blüte. Steinobst, besonders Zwetschen, wird indes dieses Jahr in geringer Quantität vorhanden sein. Kessel und Birnen in desto größerer. Der Labat steht vortrefflich im Samen.

In einem Schreiben aus Dresden vom 18. Juni wird gesagt: „Auch unsere Weinbergbesitzer haben die glänzendsten Aussichten. Spätling oder Hering abgerechnet, hat bereits heute auf allen gut gelagerten Weinbergen aller Weine schnell abgeblüht, und es bilden sich bei und da schon kleine Beeren. In den Annaten unserer Weinbäuser kommt eine so feine und günstige Blüte nur sehr selten vor. So war es aber 1811 und 1822 und so ist es auch 1833, wobei es auffällt, daß davor schon immer ein Jahre liegen. Diefmal wird, wenn Fruchtbarkeit und Wärme so fortbauern, viel und gut zugleich von unserem Herbst gelten. Allen Spättern aus Berlin, und Frankfurt zum Troste, wird auch der Weiser Landwein in den meisten Familien immer mehr der beliebte Tischtrunk und ein sicheres Mittel, dem Anstich aus den großen Polzeiren mit Geduldsgültigkeit entgegen zu sehen.“ —

Aus dem Taubertthal, Mitte Juni. Die Traubenblüte hat nun allgemein begonnen und wird bei uns bald vollendet sein. Der erste Schnitt vom Klee ist nicht besonders geblieben da er vom Regen zu wenig unterstützt wurde. Aus demselben Grunde wird auch die Feuernte nur mittelmäßig ausfallen. Bei fortbauern günstiger

Witterung wird der Roggen schon in der ersten Hälfte des Juli reifen. Die Obblüte ist in Folge der Dürre im Mai größtentheils abgefallen. Der gegenwärtige Stand der übrigen Feldfrüchte begründet besondere Hoffnungen.

In der Nacht vom 30 bis 31. v. Mts. erfroren bei Weimar die Bäume, Gärten, Kartoffeln! Eis war da, und schon blühte das Korn.

Im Weimarschen leidet die Rübsaat sehr durch einen schwarzen Käfer, der erst die Wänter größtentheils kermat und dann auch die Schoten beschädigt.

In einem Schreiben aus Mainz wird gesagt: Wir sind im Stande, zu versichern, daß alle Trauben verblüht sind, und daß die Gesundheit derselben uns zu der Erwartung berechtigt, daß alle Krankheiten, die oftmals die Blüte befallen, überstanden sind und kein Abfallen der zu hoffenden Quantität mehr Eintrag thun wird. Alle Nachrichten von unsern Weinorten, der Saar und dem Rheingau vereinigen sich, das Gesezte zu bekräftigen, und jede Traubengattung scheint zu weitersinken, um die anderen an Fülle zu übersteigen. Die roten Weinberge in Ingelheim und Heidesheim sollen allein eine Ausnahme in der Fülle machen, und man tröstet sich mit der Hoffnung, daß die Größe der Beeren diesen Mangel erseze. Am Volken zeigen sich die Kieselinge im Rheingau und unsern edlen Lagen, und man nährt die größten Hoffnungen einer ausgezeichneten Rebe.

In den Gegendern um Paris hat die Roggenernte begonnen; auch die Weinberge versprechen eine gute Ernte.

In den penninischen Alpen, auf dem Berge Bâque, steht man einen kräftigen Tannenbaum, von den Knechten der Biegenheit genannt, weil Biegenbeeren darunter überblühen. Er misst über der Wurzel 25 Fuß, und über dem ersten (über 8 Fuß messenden) Ast, 12½ Fuß. Nur gegen 1200 Jahre alt sein.

In dem zu Mainz bestehenden Verein zur Verbesserung des Weinbaues kam neulich ein Versuch zur Sprache, aus inländischem Gemische einen dem Champagner ganz ähnlichen Wein zu bereiten. Die Probemontage geschah von den berühmtesten Weinbäuern, den H. H. Wappler, Lautner und Daet. Drei verschiedene Sorten kamen zur Probe, worüber das allgemeine Urtheil der Gesellschaft dahin ausfiel, daß die bessere Sorte, obgleich im Preise noch viel wohlfeiler, den feinen Schoten Champagner an Güte übersteige (?) Stolz auf diesen gelungenen Versuch, versöhnten es insofern diese wahren Fandeleute, das inländische Produkt als Champagner in den Handel zu bringen, und gaben es, ächt patriotisch, vor, dasselbe mit dem bescheidenen Namen: mouffice oder Rheinalwein zu benennen.

Man empfiehlt die Gebirger den Damen als das einfachste und erprobtste Schönheitsmittel. Die Dame reibt mit einigen Beeren Gesicht, Hals und Arme, und läßt sie troken werden; sogar den Lebersteinen gehen die Gebirger mit Erfolg zu Leibe.

In Commission bei H. P. P. in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an. Der jährliche Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. W. mit Couvert — portofrei.

# Allgemeine deutsche Garten = Zeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Frauendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>o</sup>. 29.

21. Juli 1833.

**I n h a l t :** An Herrn Cantor Lechner in Werbach. — Garten, Aphorismen. — Ueber das Keimen der Samen. — Die Kautschuk-Kremmel. — Die frühesten Erbsen zu pflanzen. — Ueber das Erdmagazin zur Erziehung feiner und guter Gemüthe. — Lantana.

## An Herrn Cantor Lechner in Werbach.

(Auf dessen Erwiederung in Nro. 24 d. Bl. S. 36.)

Hat denn die lange Stille,  
In die Sie Sich gehüllt,  
Die brennenden Gefühle  
Der Kränkung nicht gekühlt?  
Hab' ich die tiefen Wunden  
Die die Welschung schlug  
Denn noch nicht heil gefunden?  
War meine Abnung Trug:  
Daß Sie in Friedenstagen  
Erprobte Blumen-Lust  
Uns wieder werden gönnten,  
Aus wieder offener Brust?  
Nicht dank wollt' ich dem Neuen  
Durch meinen Herzens-Gang  
In diese Blätter brechen;  
Ich folgte nur dem Drang  
Der Forderung — der mich riefte  
Zu rufen Den ans Licht,  
Der forschend sich verhehlt,  
Und mehr — mehr wollt' ich nicht.  
Dwar — daß Sie Sich entsinnen  
Von jugendlicher Schuld:  
„Zu täuschen und zu schaden  
Durch Lüge und Tumult,“  
Scheint billig jedem Herzen  
Das für die Wahrheit schlägt,  
Und das mit Mitleids-Schmerzen  
Des Nächsten Kummer trägt.

Doch — lassen Sie's bewenden.  
Was nun die Rache sinnt,  
Will sie den Kampf nicht enden  
Von Ruch und Selbstsucht blind,  
So lassen Sie sie schreien  
Voll wilder Haß-Begier;  
Wir wollen uns erfreuen  
In Freundschafts-Bürden hier.  
Und Friede blühe immer  
In unserm Gartenbund;  
Es geb' sich Einer nimmer  
Durch Ruch und Schmachwort kund.  
Soll auch ein Freund sich irren  
Im Forschungswege, wer  
Wollt' ihn darch verirren?  
Wer gar verläumdend? wer?  
Ist Irrthum denn so selten?  
Wie leicht ist wohl geirrt?  
Wer oder wollt's vergelten,  
Wie's hier vergelten wird?  
Dazu — ich hab's erfahren:  
Nicht haben Sie geirrt:  
Ich hab seit mehreren Jahren  
Nach Ihrer Art gekirrt,  
Und auch — durch plötzl'ch's Hemmen  
Der Vegetation,  
Bekam — von fetten Stämmen —  
Ich guten Samen schon.

## Nachrichten aus Frauendorf.

Schluss des Artikels in Nro. 28.

Wenn ich nun gleich nicht läugnen will und nicht läugnen kann, daß diese, aus der Erfahrung geschöpften Resultate für das Klima von Italien etwas Wahres haben mögen, so gibt Toalbe doch nicht so viele Ausnahmen zu, daß man den Einfluß des Mondes immer nur für sehr gering wird halten müssen. Auf unser, viel größeren und öfteren Veränderungen unterworfenen Klima wöhlen sie gar nicht zutreffen, wie mich langjährige

Erfahrung belehrt hat. So traf am 7. Dezember 1813 der Vollmond mit der Erdnähe zusammen, und zwei Tage darauf war die nördliche Mondswende, also sollte nach Toalbe's Behauptung hier die allerstärkste Mondbewirkung eingetreten seyn; allein diese so sehr kombinirten Mondpunkte gingen ohne merkbare Veränderung des Wetters vorüber.

Da nun die Einwirkung des Mondes auf die Atmosphäre so klein ist, daß sie sich unter den unendlich

(29)

Deshalb — ich sag's in Liebe —  
 Ist mir Ihr Forschen werth:  
 Ich habe Ihre Ariebe  
 Vor jeder hochgeehrt,  
 Des Irrthums zarte Reue,  
 Und Ihre Offenheit,  
 Sind Bürgen Ihrer Treue  
 Und Seelen-Heblichkeit.  
 Wer darin eine Schwäche  
 Und Täuschung supponirt,  
 Der trete auf, und spreche:  
 Ich habe nie geirrt.  
 Ich achte mehr die Seele,  
 Die forscht — treu — bereit —  
 Als die mit voller Kehle  
 Von Andre Irrthum schreibt.

Denn lassen Sie nur schreien,  
 Wer immer schreien will;  
 Wir wollen uns erheuen  
 Hinüber traut und still,  
 Ein Jeder brauch' die Sinne;  
 Und forsche wie er kann:  
 Den Mann — im Forsch' beginne  
 Füllt nie ein Wasser an.  
 Und einen tollten Kappen  
 Der sich ans Licht nicht traut,  
 Und unter fremden Kappen  
 Des Rückens Fehler schaut,  
 Ich sag es unverholen:  
 Dem leib' ich nie mein Ohr;  
 Er trete denn — zu schmallen —  
 Ans freie Licht hervor.  
 Bon a t h.

### Garten-Aphorismen.

(Von Michael v. Kunitzsch, Professor und Mitglied.)

2. Ein braver und fleißiger Haus- und Küchengärtner ist ein schätzbarer Mann, wenn er auch von der Kunst- und Luxusgärtnerei keine Kenntnisse und keine Praxis hat; denn er versorgt das Hauswesen mit Dem, was aus dem Pflanzenreiche zur Nahrung erforderlich ist; er verschafft den Spielen Kraft und Geschmak und Lieblichkeit.

2. Ein Obstgärtner ist ein schätzbarer Mann, wenn er auch von den andern Arten der Gärtnerei, und von der Prachtgärtnerei weder etwas versteht noch im Geringsten darin geübt ist. Und um so schätzbarer ist er, wenn er sich ausschließlich mit der Obstgärtnerei und Obstbaumzucht beschäftigt, darin vervollkommenet und diese vollständig und eifrig betreibt. Denn er liefert Angenehmes, Esquissent sowohl zum Genuß und Nabeung, als zur Labung und Ergnzung für Gesunde und Kranke; er verschonert die Tafeln der Wohlhabenden mit reizenden Früchten.

3. Ein ungekätetes Gartenbeet ist einer unangelegten Stube gleich.

4. Je kleiner ein Garten ist, desto reiner kann er gehalten werden: ein großer Garten erfordert weit größere Sorgfalt und viele Arbeit zu einer stetigen und ordentlichen Reinhaltung.

5. Ein unreiner und unordentlicher Küchengarten gewährt einen widrigen Anblick und macht weder dem Besizer noch dem Arbeiter Ehre.

6. Ein kleiner Haus- oder Küchengarten, der unrein und unordentlich ist, ist das Kennzeichen einer unfleißigen und unordentlichen Hausfrau. Denn bei den Haushaltungen in den Bürger- und Mittels- Ständen, die keine ordentliche Gärtnerei und Garten- Geshäften halten können, gebührt der Hausgarten unter die Obliegenheiten und Sorgen der Frauen.

7. Die leichten kleinen Gartengeschäfte sind eine nützliche, angenehme und gesunde Beschäftigung für Kinder.

8. Ein gutgepflegter Küchengarten ist die zweite Speisekammer in der Haushaltung.

vielen andern Kräften und Ursachen, die das Gleichgewicht in unserer beweglichen Atmosphäre stören, und also die Witterung verändern können, völlig vertiert, so werden wir auch mit gerechtem Mißtrauen schon im voraus dasjenige bezweifeln, was von dem angeblichen Einflusse derselben auf Menschen, Thiere und Pflanzen behauptet und geglaubt worden ist. Wirklich beruht wenigstens bei weitem das Meiste auf Waßn und Vorurtheil. Einige Erscheinungen beim gesunden Menschen treffen offenbar in der Dauer ihrer Perioden nur höchst zufällig und beliebig mit den Umlaufzeiten des Mondes überein, und

eben bewegen kann man hierbei keine Einwirkung des Mondes anerkennen. Eben so wenig möchte ich glauben, und noch weniger dem Monde zuschreiben, wenn Santorini aus seiner, doch immer ganz individuellen Erkrankung gesunden haben will, der gesunde Mensch nehme jeden Monat hindurch ein bis zwei Pfund an Gewicht zu, und gegen das Ende des Monats um eben so viel wieder ab. Die schon von dem römischen Dichter Lucilius angeführte und nachmal so oft wiederholte Behauptung, daß Kröpfe, Aukern und andre Geschwülste bei zunehmendem Monde fetter und voller wären als bei

9. Wenn nicht die Küchengärten so notwendig, nämlich, dienlich für jedes Hauswesen wären, als sie es wirklich sind: wie würden denn in den großen vollreichenden Städten so viele Gärtner existiren können, die eine eigene Industrie-Klasse dort ausmachen, die mit ihren Familien bloß von dem Garten, d. i., vom Uebersie ihrer Gärten - Erzeugnisse leben, indem sie die Nothdurften der Städter, die keine Gärten haben, befriedigen.

10. Vor wandernden und herumziehenden Samen-, Pflanzen-, Blumen- und Obstbaum-Händlern hüte man sich. Sie verkaufen den leichtgläubigen Samen, der nicht aufgeht, Pflanzen, die ersticken, Baumstümmel, die entweder gar nicht greifen und zu keinem Wachstume gelangen, oder wenn sie doch wachsen, ganz andere Arten von Bäumen sind, als für welche sie sind ausgegeben und gekauft worden.

11. Unter den stabilen und akkreditirten Handelsgärtnern in Europa haben es Viele durch wissenschaftlichen und rationalen Betrieb des Productions- und des Handels-Geschäftes in Vegetabilien zu einer Solidität, und möglichen Vollkommenheit ihres Etablissements gebracht. Mehrere derselben zeichnen sich durch die Ausdehnung, den Umfang, die Größe und Bedeutenheit ihres Geschäftes aus. Gute und Schönheit in den erzeugten Vegetabilien, die nun unter ihren Händen eine Verkaufswaare sind, prompte Expedition und Rechtchaffenheit im Handelsgeschäfte drückt aber einem solchen Etablissement den Stempel des Werthes und des Credits auf.

12. Bei der Vermehrung der Bevölkerung in den Ländern, bei der steigenden Kultur des Bodens, bei der Vermehrung der Bedürfnisse der Menschen — sowohl der notwendigen Lebensbedürfnisse als

der eingebildeten, und der Luxusbedürfnisse — ist auch die Handelsgärtnerei ein notwendiger Zweig der Industrie geworden, weil sich nicht jeder Einzelne die Bedürfnisse an Samen, Pflanzen, Bäumen etc., die er benöthigt ist, zu verschaffen vermag.

13. Die Handelsgärtnerei muß mit Kenntniß, Wissenschaft, rationeller Kombination, thätiger Sorgfalt, und mit einer wahren Industrie getrieben werden.

14. Die Handelsgärtnerei hat ein weites Feld. Sie umfaßt die Production und den Handel mit allen Vegetabilien. In ihr Gebiet gebören alle Gartensamen von allen sowohl gemeinen als edlen und seltenen Gemüsesorten und Gartengewächsen, Blumen samen, Feld samen, Küchenkräuter, Futterkräuter und Gras-Edelweizen, Färbepflanzen, alle Sortungen, Sorten und Arten der Obstbäume, Holz- und Walbfamen, einheimische Wald- und Gebirgsbäume, exotische Bäume und Sträucher.

15. Es ist wohl keine einzige Handelsgärtnerei in Europa, die alle Artikel von Vegetabilien umfaßt. Dieß wäre auch ein zu weiter Kreis, und das Geschäft wäre zu weit ausgebreitet, und zu sehr komplizirt, als daß es von einem Unternehmer ohne Hinderniß, ohne Störung in dem einen oder andern Zweige, ohne Kollision und Anstände geführt werden könnte.

16. Jede solide akkreditirte Handelsgärtnerei behandelt und führt das wesentlich Nothwendige und Erforderliche in allen Artikeln zum Garten-, Feld- und Obstbau.

17. Die Vegetabilien-Händler und ihre Handlungen sind jedoch verschieden sowohl in ihrer Benennung, als in dem Wesen ihres Geschäftes. Einige nennen sich Handelsgärtner, andere, und die meisten nennen sich Samenhändler, wieder andere

abnehmendem, wird durch keine präsente Beobachtung bestätigt. Oben so leidet der Same, und wächst die Pflanze nicht besser und nicht schlimmer, nicht langsamer und nicht geschwinder bei zunehmendem, als bei abnehmendem Mondenlichte. Ich kann schwerlich glauben, daß das Mondenlicht nicht als Licht überhaupt, sondern als Mondenlicht irgend eine besondere Wirkung hervorbringe, und wenn es angeblich in Batavia so sehr gestärkt wird, so möchte ich die vermeintlich schwächlichen Wirkungen desselben mehr der leuchtigen und kühlen Nachtluft zuschreiben. Wenn der berühmte Arzt erzählt, Mattrosen bekümmen

ast vom Schlofen im Mondesheine die sogenannte Laga Blindheit oder Lichtscheu, so habe ich wenigstens von unsern Seefahrern nie darüber klagen hören. Ob Kinde bei zunehmendem Monde unruhiger schlafen, wie bei abnehmendem, wie gleichfalls Weib verhärtet, lasse ich dahingestellt sein, weil ich keine Erfahrung darüber habe, allenfalls würde sich das erklären lassen, ohne einen besondern Einfluß des Mondes anzunehmen. Wenn möchte ich darüber belehrt sein, ob Känder Veränderungen in ihren Farben, besonders in dem sogenannten Chamöis,

(29\*)

Kräuterhändler, andere beschäftigen sich ausschließlich mit der Blumistik; wieder andere betreiben ausschließlich den Obstbaum-Handel u. s. f.

18. Der wahre Begriff von einem Handelsgärtner, und von einer Handelsgärtnerei bringt zwei wesentlichen Bestimmungen der Wirksamkeit und Thätigkeit mit sich, nemlich: a) den eigenen Anbau, die Kultur und eigene Produktion der Vegetabilien; b) den Handel mit denselben. Dieser ist der wahre Handelsgärtner, der die Vegetabilien, welche er verkauft, selber erzeugt; nur dieser entspricht in Wahrheit seiner Benennung, und seiner Bestimmung.

19. Es ist allerdings richtig und in gebührender Ordnung, daß ein Handelsgärtner, welcher seine vorzüglichsten Produkte selber erzeugt, auch nebenher einige vegetabilische Produkte, seyen es denn Samen oder Pflanzen, von andern beziehen könne, und müsse. Dessenhalb ist und bleibt er ein wahrer Handelsgärtner.

20. Es gibt aber auch Samenhändler, und andere Vegetabilien-Händler, die von allen den Produkten und vegetabilischen Artikeln, welche sie in ihrer Handlung führen, entweder gar nichts, oder nur sehr wenig selber erzeugen; sondern entweder Alles, oder doch das Meiste von Andern ankaufen und beziehen. Diese können sich denn wohl nicht Handelsgärtner nennen; denn sie sind keine Gärtner, keine Erzeuger; nur Händler sind sie. Es mangelt ihnen die zu dem Namen eines Handels-Gärtners gebührende wesentliche Beschäftigung, die Handelsgärtnerei, das ist, die Selbst-Erzeugung der zu verkaufenden Vegetabilien.

21. Unter den Samen- und Pflanzen-Händlern in den Provinzen gibt es solche, denen es an der erforderlichen Kenntniß fehlt, andere, die gegen das laufende Publikum nicht redlich zu Werke gehen in

ihrem Handels-Geschäfte; die von andern Orten her allerlei alte verdorbene Sämereien zusammenkaufen, und diese theils für guten, dichten, frischen Samen verkaufen, theils unter andere Samen mischen.

22. Ein Samen- und Pflanzen-Händler sollte sich ausweisen, daß er botanische Kenntnisse besitzt, das Vaterland, Abstammung der Gewächse kundet, und in der Erkennung und Behandlung derselben nicht unbewandert ist.

23. Man hat auch in den Provinzen wirkliche Handelsgärtner kennen gelernt, die verschiedene Vegetabilien in ihrem eigenen Pflanzgarten zum Verkauf erzeugen; die aber bei der Kultur der Gewächse allerlei Künste anzuwenden sich erlauben, z. B. Begießung der Bäume mit Kaltwasser, wodurch sie z. B. Blumen und andere Pflanzen tausendfach schön und frisch erziehen, die aber dann in der Pflege des Käufers ganz misrathen. — Solche und ähnliche Künsteleien halten wir für eine Art Verrug, so dem rechtschaffenen Handelsgärtner nicht ziemt.

24. Eine Haushaltung, die nur einen kleinen Hausgarten hat, thut wohl und vortheilhaft daran, wenn sie bloß lauer Gemüse und Gewächse, die zur Nahrung dienen, darin pflanzt. Einige Blumen, die wenig Raum einnehmen, werden keinen Schaden thun: und das sey zum Vergnügen genug!

25. Eine Haushaltung, die schon einen größeren Hausgarten besitzt, kann wohl auch etwas für ihr Vergnügen in demselben thun, etwa einige Anlagen und Partien machen: aber Dasjenige, was der Hausstand in die Küche und auf die Tafel zur Nahrung bedarf, muß immer das Erste und Vorzüglichste darin seyn. Das Nützliche und Nothwendige muß dem Angenehmen vorgehen.

von dem so schwachen Monbichte bemerken, wie man behauptet hat.

Kurz von einer besondern Einwirkung der Mondbphasen auf den gesunden thierischen Organismus ist durch aus nichts durch Erfahrung erwiesen, so wie Rob. Mead's Theorie derselben ganz irrig und falsch ist. Ob ich nun auch gleich mit Wahrheit versichern kann, daß ich bei meiner langjährigen Beobachtung von Krankheiten und Krankheiten, immer aufmerksam auf diesen Gegenstand, durchaus nichts von einer Relation irgend ei-

ner Krankheit, ihrer Symptome, oder der Wirkung derselben in ihr angewandten Heilmittel zum Laufe des Mondes, namentlich nichts von einem Einflusse der Mondphasen auf Wurmpfalle, Balggeschwülste, Wasserkröpfe, selbst nicht auf epileptische und andere Nervenerkrankheiten habe wahrnehmen können, so möchte ich doch nicht gegen so viele ältere Beobachter gänzlich läugnen, daß der verschiedene Stand des Mondes gegen die Sonne in einigen kritischen Fällen auf krankte Menschen einigen Einfluß haben könne. Unter allen Wirkungen, die wir anwenden können, sonst unwerthige Agentien in der Natur zu es-

26. Ein Küchengarten ist nützlicher und nothwendiger als ein Ziergarten. Ein Ziergarten ist schöner als ein Küchengarten: aber auch letzterer ist schön, wessern er gut kultivirt, rein und ordentlich gehalten wird.

27. Ein Park, ein großer englischer Garten, ein Kunst- und Lustgarten gehöret nur für Fürsten, Große und Reichthümer. — Der gemeine Mann handelt ehrsüchtig, der sein Herz an so etwas hängt und in pedantischer Nachahmung sich um den Gewinn seiner Grundstückle betrüget und noch dazu sein Ersparthes, oder Ererbtbes in Gartensandeleien vergeudet.

28. Eine Reirade von dem ersten, oder täglichsten Geschäften ist die Natur und ihre Nachbildungen, Landgärten und Gärten. Nur verborbene oder verdorbene Menschen machen eine Ausnahme.

29. Eigennützige Aneignung, Nachlässigkeit, Ueberschreitung der Gärten, Ordnung im Besuch fremder Gärten läßt ein wohlgezogener Mensch, ein Natur- und Gartenfreund sich nicht zu Schluß kommen.

30. Die humane Liberalität der Großen, welche ihre kostbaren, schönen und kunstvollen Gärten entweder dem ganzen Publikum, oder einem gewählten Theile desselben zum Vergnügen öffnen, erheischt Dankbarkeit, Ehrung und Verehrung. Jeder Beweiser äußert diese Gefühle der Erkenntlichkeit durch ein anständiges und schoneßes Betragen in solchen Gärten.

31. In den Lustgärten der Großen arbeiten ästhetische Künste, bildende Künste an Verschönerung und an Uebereinstimmung der Kunst mit der Natur. In den ökonomischen Nutzgärten arbeitet verständiger Fleiß an Erzeugung und Veredelung der Nahrungsgüter. Beides ist schätzbar und ehrenvoll.

## Ueber das Keimen der Samen.

Alle, die sich mit Gärtnerlei und Ackerbau beschäftigen, haben auch zum Desern bemerkt, daß manche Samen nicht aufgehen wollen. Man hat dieß vorzüglich folgenden Ursachen zugeschrieben: 1) daß sie entweder zu lange nach ihrer Reife, oder 2) vor ihrer Reife geerntet wurden, oder 3) mit einem hornartigen Ueberzug, der sie am Keimen hindere, überzogen wären, oder 4) ein Del enthalten, das bald in Verderbniß überginge und so rückwirkend den Keim tödte oder 5) in Gährung gerathen oder in kochendes Wasser geworfen worden wären.

Mehrere Gelehrte haben sich schon mit dieser Angelegenheit beschäftigt und Herr Smyd hat zur Erhaltung und Versendung ausländischer Samen vorgeschlagen, sie in Rosinen oder in angefeuchteten Zucker zu verpacken. Er versichert, daß dieses Mittel sich wirklich gezeigt habe.

Herr Otto macht nun bekannt, daß die Sauerkeelsäure die Fähigkeit besitze, die Keimkraft der Samen zu beleben. Sein Verfahren ist folgendes: man schüttet die Samenbrüner in eine mit süßlicher Sauerkeelsäure gefüllte Phiole und läßt sie darin bis das Keimen beginnt, was gewöhnlich nach 24 bis 48 Stunden der Fall ist. Dann nimmt man die Samen heraus, und säet sie wie gewöhnlich. Der man trinkt ein Eitel wellenes Zeug mit süßlicher Sauerkeelsäure, wickelt den Samen hinein, und bringt sie in einen mäßig erwärmten Ofen. Auf diese Weise bringt man die kleinen und harten Samen zum Keimen. Die ganz kleinen streut man in einen mit Erde gefüllten Topf, stellt diesen in ein warmes Mißbeet, und begießt sie zwei bis drei Mal des Tages mit Keelsäure, die mit sehr viel Wasser verdünnt worden. Durch diese Mittel,

kennen, sind, wie Laplace mit Recht bemerkt, die Nerven die allerempfindlichsten, vorzüglich wenn ihre Empfindlichkeit durch einen krankhaften Zustand erhöht ist. Nur durch die Nerven hat man die schwache Elektricität entdeckt, die sich bei der Berührung zweier heterogener Metalle entwickelt, und die nedmal unter dem Namen des Galvanismus für Chemiker und Physiker so wichtig geworden ist. So kann auch die krankhaft vermehrte Empfindlichkeit der Nerven vielleicht jurellen Einflüsse des verschiedenen Standes der Sonne und des Mondes gegen einander in Nerventrantheiten anzeigen, so schwach

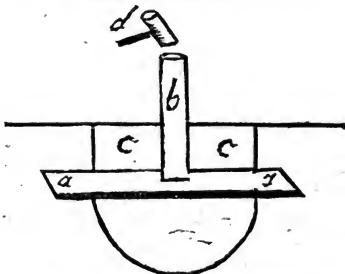
und unbedeutend diese an sich auch seyn mögen. Daher mag es rühren, daß manche, besonders ältere Aerzte in einigen Fällen einen Bezug der Mondphasen auf epileptische Paroxysmen und auf periodische Anfälle einer gewissen Art von Wahnstän bemerkt haben, so daß man auch die damit behafteten Kranken Mondflüchtige (lunatici) zu nennen pflegte. Auch laße ich es dahingestellt seyn, ob wir hieraus erklären wollen, wenn Diemerbroeck versichert, daß die im Jahre 1636 zu Romem bereisende Pest hauptsächlich in den Neus und Vollmonden die Wehrtesten befallen und getödtet habe, oder ob es

sagt Herr Otto, habe er Samen, die 20—40 Jahr alt waren und die Keimkraft ganz verloren hatt en, dieselbe wieder verliehen.

Es wäre zu wünschen, daß man dieselben auch

bei solchen Samen versuchte, die eine lange Zeit zum Keimen brauchen, wie z. B. bei dem der Peterfille, der Möhren etc., um zu sehen, ob deren Aufgehen durch die Säure beschleunigt würden.

## Die Maulwurfs-Trommel.



Es wird nemlich in die Erde ein 2—3 Fuß tiefes Loch gegraben,  $1\frac{1}{2}$  Fuß breit. Dieses wird in der Höhe von  $1\frac{1}{2}$  Fuß mit einem hölzernen Brett (a) bedekt und in Mitte dieses Brettes ein hölzerner Pfahl (b) errichtet. Dann wird der übrige Theil des Brettes (c), mit Erde bedekt und dem Boden gleich gemacht, so daß nichts als der Pfahl zu sehen ist, welcher circa 2 Fuß über der Erde herausragt. So oft nun der Gärtner oder ein Arbeiter zufällig an diesen Platz kommt, wird mit dem dabei liegenden Hammer (d) oder einem Steine oben auf den Pfahl ein Paar Mal geschlagen. Durch

das Getöse und Resonanz, welche diese Vorrichtung in der Erde hervorbringt, fliehen alle Maulwürfe augenblicklich weit weg. Auf einem Morgen Platz sind 2 dieser Trommeln hinreichend. Dieses Mittel ist besonders in Wiesen sehr anwendbar, und braucht, wenn einmal die Maulwürfe weg sind, nur täglich ein Paar Mal getrommelt zu werden, so werden die ungetretenen Gänge sicher nicht wieder kommen.

Mädgersheim in Rheinpreußen.

Hr. Frhr. v. Seyr-Schweppenber,  
königl. preuß. Lieutenant, Rittergutsbesitzer und  
Rathgeber etc.

nicht vielmehr Diermerbroeck's zu gewagter Schluss aus einer zufälligen Anomalie dieser Seuche war. Mazzini hingegen glaubet zu bemerken, und beruft sich auf alle seine mitobachtenden Kollegen, daß das pestartige Fiebersieber, das in den Jahren 1692, 93, 94 Ober-Italien entzündete, immer bei abnehmendem Monde mit vermehrter Wuth und Heftigkeit verläuft. Welche als Zufall kann es aber gewiß nicht gewesen sein, wenn, während der Mondphasen vom 21. Jänner 1693, gerade eine so ungewöhnliche Zahl dieser Fiebersiebranten starben. Uebrigens muß man die Schriftsteller, die

über die Einflüsse der Mondphasen auf Kranke so viel zu sagen wissen, mit einem gerechten Mißtrauen und des danksamen Zweifel lesen. Denn es geht mit diesen angeblichen Einflüssen der Mondphasen oft so, wie mit den Gespenstern. Wo sieht man nur da, wo man davon glaubt. Der Glaube an einen solchen Einfluß des Mondes auf Krankheiten kann nicht stoß den sonst wahrheitsliebenden Beobachter täuschen, daß er Relationen zu setzen meint, die wirklich nicht vorhanden sind, sondern wenn dieser Glaube einmal auf den Kranken übergegangen ist, so kann auch bei diesem die Einwirkungskraft,

## Die frühesten Erbsen zu ziehen.

In der Mitte des Februar, oder wenn da die Kälte etwa noch zu streng wäre, Anfangs März wird ein Mißbeet auf die gewöhnliche Weise, wie man es etwa zu Gurken anlegen würde, angelegt. Nachdem sich der Mist erwärmt hat, bringt man eine 6 Zoll hohe Lage Erde darauf, welche im Herbst zuvor gestekt und an einem trockenen Orte ausbehalten worden ist. Die Erde wird geebnet und mit theils eines Erd Brettes, wie man sich solches zum Andrißen bei den Mißbeetsaaten bedient, so derb angebrückt als es nur Einem möglich ist. Hierauf wird nun ein Zoll hoch klarer Kiesel oder Gruben Sand gelegt und die Erbsen auf den Sand ausgesät, und zwar so dicht, daß etwa auf einen Quadratfuß zwei Erbsen zu liegen kommen. Nach der Saat werden die Erbsen mit zwei Zoll Sand bedeckt und das ganze Beet nun mit einem Brette mäßig gedrückt. Sollte der Sand nicht Feuchtigkeit genug haben, so ist es nöthig, das Beet anzugießen. Es können sowohl Zuckers als Kneifels-Erbsen gebraucht werden, je nachdem man die eine oder die andere oder auch beide Sorten zu haben wünscht. Von den Zuckerrbsen wähle man aber die frühe Zwergs, und von Kneifelsrbsen ebenfalls die frühe französische Zwergs oder frühe Melierbe.

## Ueber das Erdmagazin zur Erziehung seiner und zarter Gemüße.

Um ein gutes Erdmagazin zu veranstalten und hinlänglichen Nutzen davon zu ziehen, muß man folgende Materialien herbeizuschaffen suchen:

- 1) ist erforderlich eine Partie guter Kuhmist,
- 2) aus den Polystäben Säge, Späne,

die Gewürzung und die Furcht Erscheinungen erregen, an denen der Mensch an sich ganz unschuldig ist. Nur der Einbildungskraft und den durch sie aufgereizten Leidenschaften kann ich es zuschreiben, daß Sonnen- und Mondfinsternisse undagbar ehemals oft so mächtig und verderbend auf Kranke und Nervenschwache wirkten, da hingegen nun kein Arzt mehr darauf Bedacht nimmt, kein Kranker mehr etwas davon empfindet.

Eine in einem englischen Journal „Month. Magaz. Apr. 1817 p. 196 mit dem benannten Gegenstande in nahest Zusammenhang stehende Stelle verdient hier

- 3) eine Partie Trist-Rosen,
- 4) eine Partie feiner Sand,
- 5) eine Partie angestrichene Leinwand.

Alle diese Quantitäten setzt man Schichtweise auf einen Haufen zusammen und läßt solchen ein Jahr lang liegen und zusammen verfaulen. Nach dieser Zeit wird der Haufen durchgebeut, und durch eine Erdrolle geworfen, wo es sich zeigen wird, ob die Erde zum Gebrauch für die Erziehung seiner Gemüße dienlich sep. Sollte sich der Fall ereignen, daß die Ingrediensien noch nicht recht verfaulen sind, so ist es nöthig, den Haufen noch ein Jahr liegen zu lassen, man muß daher suchen, alle Jahre ein neues Erdmagazin anzulegen, damit immer ein Vorrath guter brauchbarer Erde vorhanden ist. Hat man sich nun eine hinlängliche Quantität guter Erde angeschafft, so kann man für die Erziehung seiner Gemüße weitere Anstalten treffen.

Will man Blumenkohl, Carotten, Möhren, Gurken und Melonen ziehen, so wird zu jeder Sorte ein besonderer Kasten, Fenster, Deckladen und Strohpfecken verlangt, obdenn eine hinlängliche Quantität frischer Pferdemist, je nachdem, was man ziehen will.

## L a n t a n a.

Es gibt mehrere Arten dieser Blume, unter denen die wohlriechende, deren schöne Blumen vom Frühjahr bis zum November dauern, vorzüglich zu empfehlen ist. Alle Lantanen verlangen eine fetten mit Sand gemischte Erde, und im Sommer viel Wasser. Die wohlriechende dauert den Winter, bei nicht allzu strenger Kälte, in einem ungeheizten Zimmer aus, die übrigen müssen wärmer stehen. Sie vermehren sich leicht durch Strellinge.

noch angeführt zu werden: Ich habe zwischen 20 und 30 Jahre lang, eine tägliche genaue Weiterbeobachtungstabelle geführt, und zwar 4 oder 5 Jahre in Widdeser, 10 in Wermlich, und eben so lange in Kewbury, und ich kann auf's Gewisse versichern, daß die Meinung vom Einfluß des Mondwechsels auf die Witterung durchaus grundlos sey, und daß es keine günstige noch ungünstige Wetter-Veränderung weder beim Neuen, noch Vollmonde, mehr als zu anderer Zeit gibt. Alle astronomische, astrologische oder philosophische Reflexionen über diesen Gegenstand sind daher durchaus eitel und leere Einbildungen.

# Preis-Aufgaben

des Vereins zur Beförderung des Gartenbaues in den Königl. preussischen Staaten.

Für das Jahr 1833.

Publicirt: Berlin, am 11ten Jahresfeste den 23. Juni 1833.

A.

Frühere noch laufende Preis-Aufgaben.

I. (vom Jahre 1831.)

Auf die Erziehung einer neuen Varietät von Wein aus dem Samen, welcher mit oder ohne vorhergegangene künstliche Kreuzung Befruchtung erlitten ist, wird ein Preis von 60 Stäl Friedrich's d'or ausgesetzt.

Die neue Varietät muß eine in jeder Beziehung vorzügliche Frucht liefern, welche in der Oktober-Ernte des Vereins im Jahre 1836 mit einem Theile der Rebe, woran sie gewachsen (nebst Blatt) einzusenden ist. Es sind dabei zugleich folgende, durch drei glaubwürdige Sachverständige Männer des Orts zu beschließende Angaben erforderlich:

1. von welcher Weinsorte durch Selbstbefruchtung, oder von welchen Weinsorten durch Kreuzung Befruchtung, der Samen gewonnen sey;
2. daß die gegebene Varietät im Jahre 1832 in's freie Land gepflanzt und seitdem darin unausgesetzt verblieben sey;
3. daß die überfandte Traube an besagtem Weinstock an einem ganz freien Spalter, ohne irgend eine künstliche, die Reife beschleunigende Vorrichtung im Sommer 1836 gereift sey.

Sollten mehrere Konkurrenten für die Preis-Aufgabe auftreten, so wird nach schiedsrichterlichem Ausspruche der verständigste Reifstadiums der vorzüglichsten Frucht unter den Konkurrenten der Preis zuerkannt werden.

II. (vom Jahre 1832.)

Für die am häufigsten angestellte gegenseitige Prüfung der Kanal- und der Wasserleitung in gleichem Raume und in Bezug auf dieselben Kulturgegenstände, wobei sowohl die Kosten der Anlage und des Betriebes bei beiden zu berücksichtigen, als auch die Wirkungen bei der Bräutermethode auf die Erhaltung und das Gedeihen der Gewächse genau zu erforschen sind, wird ein Preis von sechzig Friedrich's d'or ausgesetzt. Die Abhandlungen sind im Jänner 1833 einzusenden.

III. (vom Jahre 1832.)

„Durch welche Mittel kann man die Spargelstängelwieseln, vor der, unter dem Namen „Ringelkrankheit“ oder weisser Rog“ bekannten pestartigen Krankheit schützen, oder wie sind die, von diesem Uebel schon ergriffenen Zwiebeln auf eine sichere Art davon zu heilen?“

Die Beantwortungen sind bis zum ersten Jänner 1835 einzusenden. Der dafür ausgesetzte Preis im Betrage von zwanzig Friedrich's d'or kann erst, nachdem das Mittel geprüft worden ist, erteilt werden.

B.

Neue Preis-Aufgaben.

IV.

„Welches ist das beste Verfahren, Pflanzen durch Stecklinge zu vermehren und welche die am Meisten dazu geeignete Zeit?“

In Commission bei Hr. Pustet in Regensburg. Verkäufern nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.

Der ganzjährige Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. opus, und 2 fl. 44 kr. R. B. mit Couvert — portofrei

Bei der Beantwortung dieser Frage soll hauptsächlich nur auf die schwer zu vermehrenden Pflanzen, so wie auf diejenigen Rücksicht genommen werden, welche Knorren bilden (sich verknorpen), und dann nicht leicht Wurzeln schlagen.

Termin der Einsendung: Jänner 1835.

Preis nach geschätzter Prüfung: Zwanzig Friedrich's d'or.

V.

Es wird eine historische Zusammenstellung aller vorgeschlagenen und angeblich geprüften Mittel zur Vertilgung der den Gärten schädlichen Insekten verlangt, nebst genauer Angabe der Bücher, in welchen sie empfohlen werden. Es soll eine Schrift sein, die den Praktiker in den Stand setze, wahrhaft neue Vorschläge von schon oft da gewesenen mit Sicherheit zu unterscheiden und die Prüfung älterer zu wiederholen, weshalb als Haupt-Erforderniß: Vollständigkeit und Zweckmäßigkeit der Anordnung zu betrachten sind, indem eine Vertheilung der Mittel zwar angenehm aber nicht durchaus erforderlich sein wird.

Unter den bis zum Jänner 1836 eingehenden Beantwortungen dieser Aufgabe, erhält die Beste den Preis von dreißig Friedrich's d'or.

C.

Kontlaufende Prämie aus der von Seydlitz'schen Stiftung.

VI.

Derjenige Gießer der Gärten, Lechenschalt, welcher auf der dritten Lehrstunde steht, eine ihm gestellte Aufgabe am Gendebnien löst, erhält, bei sonst untadelhafter Ausführung, eine Prämie von 50 Thalern aus der von Seydlitz'schen Stiftung, welche Summe ihm bei seinem Austritte aus dem Institute übergeben wird, wie bereits im vorigen Jahre publicirt worden.

Häufiglich wird ein anderer Wegensatz zur Preisvertheilung ausgestellt, und vom Vorstand eine Kommission zur Vertheilung des Preises ernannt werden. Der Name des Prämienempfängers wird am Jahresfeste öffentlich genannt.

Die Abhandlungen über die Preis-Aufgaben ad II. bis V. werden an den Director oder an den Generalsecretär des Vereins eingesendet. Auf den Titel derselben wird ein Motto gesetzt und ein versiegelter Zettel beigelegt, welcher äußerlich dieses Motto und im Innern den Namen, Stand und Wohnort des Verfassers enthält. — Abhandlungen, die nach den bestimmten Terminen eingehen, oder deren Verfasser sich auf irgend eine Weise genannt haben, werden nicht zur Konkurrenz gelassen. — Wenn den eingehenden Abhandlungen der Preis auch nicht zuerkannt werden sollte, wird doch angenommen, daß die Herren Verfasser nichts desto weniger deren Benutzung für die Druckschriften des Vereins bewilligen. Möchten die Herren Verfasser dieß nicht zugestehen wollen, so werden sie dieß bei Einsendung ihrer Abhandlungen ausdrücklich zu erkennen geben.

# Allgemeine deutsche Garten-Zeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Trauendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>o</sup>. 30.

28. Juli 1833.

**Inhalt:** Garten-Aphorismen. (Fortsetzung.) — Mittel gegen die Erbraten. — Mittel gegen das Aufschließen des Weisfobls. — Eupatorium, Alpkraut.

## Garten-Aphorismen.

(Fortsetzung.)

(Von Michael v. Kunitzsch, Professor und Mitglied.)

32. Der Hollunder, *Sambucus*, ist ein so schätzbarer Strauch, daß Jeder vor ihm den Hut abnehmen soll. Denn Alles an ihm und von ihm ist wohlbildige Arznei für den Menschen; und dieß ohne besondere Kosten, daß auch der Armste und Geringste die Wohlthat genieße. Darum läßt ihn die gütige Mutter Natur fast überall in genügsamer Quantität wild ohne besondere Kulturpflege wachsen und heclich blühend gedeihen. Aber die Menschen sind undankbar gegen die allgemeine Mutter. Wie so gleichgiltig sind die Menschen gegen ihre guten Gaben! Nur selten sieht man im Volke, daß sich die Leute versehen mit der glänzenden schwarzen eßbaren Heilfrucht dieses Baumes, und mit seinem aromatisch stark duftenden Blüten zum Nutzgebrauch bei vorkommenden Krankheitsfällen! — Der gemeine Hollunder verdiente sogar, in Gärten kultivirt zu werden; oder die Natur entsetzt den Menschen auch dieser Räube; dafür soll er ihre Gabe nicht zurückerweisen.

33. Der Aetich, *Ebulus*, eine Jedermann bekannte, überall in Menge wild wachsende Pflanze,

verdiente wegen der Heilkraft seiner ebenfalls schwarzen runden Früchte, die auch eßbar, in Gärten gezogen zu werden; aber die Natur erspaet dem Menschen die Räube. Und dennoch sieht man nur äußerst selten, daß die Menschen durch Einsammeln dieser Früchte, die nichts kosten, einen Nutzgebrauch machen.

34. Das gemeine Landvolk ist in manchen Gegenden so gleichgiltig gegen jene Gaben der Natur, die sie ihm ohne sein Zutun darbietet; wie z. B. die wilden Birnen und Aepfelbäume, die man oft an den Straßen, und in den Wäldern, und da meistens an den Rändern derselben sieht, strotzen gemeinlich äppig von ihren Früchten. Diese Früchte dienen zum ökonomischen Gebrauch in der ländlichen Hauswirthschaft. Dennoch lassen die Leute diese Baumfrüchte verkaufen und verderben, statt sich die nichts kostende Räube zu nehmen, selbe einzusammeln, um sie zum Nutzen zu verwenden. — Der Mangel des Unterrichtes und der Verlehrung in der Land- und Hauswirthschaft eines solchen Landvolkes ist gar so vielfach erkennbar.

35. Mancher Gegenden Landbewohner haben es wohllich nicht nöthig, gegen die milden Gaben der Natur so gleichgiltig zu seyn, und sie wegzukosten; aber sie haben vielmehr nöthig, sie mit Neigung

## Nachrichten aus Trauendorf.

Pelargonen: Heilwirkung.

(Zu herabgesetzten Preisen.)

Es war unser Ziel vom Anfange an, die an Gartenliebhabern abgibbaren Artikel so möglichst niedrige Preise zu setzen, damit Gartenfreunde in entferntesten Ländern, welche zu den Preisen der Waaren auch ein etwas höheres Porto in Anschlag bringen müssen, nicht abgehalten seyn sollten, an unsern gesammelten Garten-Schätzen Theil zu nehmen.

In unsern Tagen sind Pelargonen zum Mode-Kraut geworden, und das wirklich mit vollem Rechte, da die Pflanze ihrer Blüten hinnahe zu jeder Jahreszeit unsrer Pflege lohnet, und eine gut sortirte Sammlung einen wahrhaft einzigen Anblick und Genuß gewährt!

Folgende Arten, welche wir in hinlänglicher Vermehrung vorrätzig haben, erlassen wir zu beigesetzten Preisen:

(30)

und Dankbarkeit, und mit Fleiß zu ihrem häuslichen Nutzen zu gebrauchen und anzuwenden; da wahrlich weder ihr geringer Besiß, noch ihre Industrie (denn sie haben gar keine Industrie) ihnen die Mittel eines nur erträglichen Zustandes, geschweige denn eines Wohlstandes gewährt.

36. Wenn die Natur durch die Lage des zu einem Parke oder großen Garten bestimmten Terrains, durch die Beschaffenheit des Bodens, durch die Lage der nächsten Umgebung, durch natürliche Objekte dem Anleger in die Hand arbeitet, so hat er schon die halbe Arbeit vollbracht, ohne eine Hand daran gelegt zu haben. Aber es gehöret Kenntniß, Gesacht für die Naturgemälde, Liebe und Neigung dazu, um die zu schaffenden Kunstanlagen mit den Naturszenen in das würdige Verhältniß, in eine übereinstimmende Harmonie zu bringen. Wer dieses nicht versteht, soll keinen Park, keinen englischen Garten anlegen; und wer aus Eigensinn oder Laune die günstigen Verhältnisse, welche die Natur darbietet, unbeachtet läßt, ist keines Parkes, keines englischen Gartens würdig.

37. Der Aufenthalt auf dem Lande gewinnt die größte Annehmlichkeit, wenn uns schöne und angenehme Gärten, ein Park, ein englischer Garten, ein Ziergarten, schöne Obstgärten, Plantagen einladend und wechselnd erfreuen; wenn Waldungen, Wiesen, Fluren die Lust der Wandelnden mehren etc.

38. In einem großen Dilsicht eines Parks, oder weitläufigen Unterhaltungsgartens kann man durch neue Pflanzungen lichte Partien hinein bringen, und mancherlei kleine Regelmäßigkeiten darin veranstalten; aber man soll dabei nicht ins Unflügliche fallen.

39. Hohe, kühle, vortreffliche Felsengebüsch in einem großen Garten, die aber weder läßt noch

gekünstelt seyn sollen, und die man bloß einigen Gärten, Partien zur Einfassung gibt, sind immer empfehlenswerth, und lassen gut, wenn sie gleich alternd auszufehen scheinen.

40. Alle Wege in einem Garten sollen grün seyn; und reines, lebendiges, helles Gewässer ist der schönste Schmuck im Garten.

41. Die Mauern, welche einen Garten einschließen, können immerhin mit Espalieren begleitet seyn.

42. Es ist wahr, daß man in einem französischen Garten der Regelmäßigkeit wegen gleich beim Eintritte Alles wie mit Einem Blicke überseht: auf den Spaziergängen in demselben, die natürlich durch lauter regelmäßige schnurgerade Wege führen, übersieht man ebenfalls überall gleich Alles, und — kehrt dann zum Schloß oder Hause zurück. Dies erzeugt Langweiligkeit; denn der Vergnügen und Erholung und Zerstreuung suchende Wanderer findet in diesem Garten keinen Wechsel, der ihn zerstreut, keine täuschende Szene, keinen Gegenstand, der seine Aufmerksamkeit fesselt, und ihn zum Verweilen nöthigt. Diesen etwas langweiligen Geschmack zu beleben, sollen in einem solchen Garten, wofern es nur der Raum zuläßt, einige Partien nach dem englischen Geschmack in schifflichem Verhältniß und gehbriger Abwechslung angelegt werden, die dem Ganzen etwas Anziehendes geben.

43. Gleichwie man in Lebensart, Sprache und Sitte unter den Menschen in höheren Verhältnissen eine Gallomanie \*) und eine Anglomanie \*\*) recht wohl unterscheiden kann: eben so bemerkbar man

\*) Gallomanie nennt man die Franzosenfucht, Französischkeit, übertriebene Liebe für Alles, was französisch ist.

\*\*) Anglomanie, oder Englomanie ist die Engländerfucht, Engländererei, übertriebene Neigung für alles Engländische.

Pelargonium	fl.	kr	Pelargonium	fl.	kr	Pelargonium	fl.	kr	Pelargonium	fl.	kr
acerifolium	—	12	althaeoides	—	12	aquilinum	—	12	Beaumontine	—	12
actynogramma	—	18	amabile	—	18	arborescens	—	12	hellum	—	12
adulterinum	—	12	amarum	—	12	asperum	—	12	Belellina	—	18
aemulum	—	12	imputatum	—	12	augustum	—	18	bl. ndum	—	12
albidum	—	12	imputatum	—	12	augustum coccineum	—	18	Blücher	—	12
albionense	—	12	impressum	—	12	aurantiacum	—	18	calypso	—	18
alchemilloides	—	12	— rubriflorum	—	12	Azalee	—	18	Camara	—	18
Alexander	—	18	angulosum	—	12	— roseum	—	24	candidissimum	—	18
alienatum	—	12	angustum	—	12	Balleynumkloiberi-	—	18	capense	—	12
Allentii violaceum	—	18	anomulum	—	12	— anum	—	30	capitatum grandiflo-	—	12
alaifolium	—	12	Antoninum	—	30	Barringtonii	—	12	rum	—	30

in der Gärtnerei und im Gartenwesen eine Gallicomanie und eine Anglomanie; wobei sich auch öfter etwas Gallico-Barovisches \*) einmengt. Erstere hat vorzüglich in früheren Zeiten den Meister im Gartenwesen gespielt; jetzt überbietet letztere die erstere: doch reiben sich beide auch gegenwärtig noch bisweilen untereinander.

44. Der englische Geschmack in Gartenanlagen hat das Eigene, daß er eine Gegend, ein Terrain, einen Raum größer erscheinen läßt, als sie wirklich sind. Der englische Geschmack ist also vortrefflich in einem kleineren Bezirke, welchen man gern möchte groß scheinen lassen.

45. Aber die Uebertreibung in der englischen Gartenfucht, die hier und dort oft in so ein wunderliches Zeug ansetzt, wird endlich so weit gehen, daß man einen Dukel, einen Hölzer, einem zierlichen Buchse vorziehen wird.

46. Eine kleine Erhöhung in einem Garten, auf welche ein Fußsteig hinauf führt, von welcher man den ganzen Garten überblickt, ohne oben stehen zu können: diese ist eine von den angenehmen täuschenden Gartenanlagen, welche sich wohl ohne besondere Kosten leicht anbringen lassen.

47. Ein gebildeter und einsichtsvoller Gartenherr, und zugleich ein Mann von Gefühl, freuet sich, wenn das Vergnügen, welches er bei Anlegung seines Gartens empfunden hat, dann andere gute und für solche schöne Anlagen sinnige Menschen mit ihm zu theilen vermag.

48. In einem großen Parke, weitläufigen englischen Garten müssen Lustgebäude, Lustgebölze, Lustwäldchen, Lustpaine sich befinden. Es versteht

sich, nebst und neben andern Gegenständen, Anlagen, Szenen, Gebilden, Partien, Abwechslungen. Ein Lustgebäude, Lustgebölz, Lustwäldchen nennt man ein Bosquet, oder Bosket. — Auch in mittelmäßigen und kleineren Gärten können dergleichen Bosketen in der verhältnißmäßigen Größe angelegt werden.

49. Die Lustgebäude, Lustgebölze, Lustwäldchen, Lustpaine in den Gärten und Parks, sind sehr dazu geeignet, in denselben verschiedene charakteristische Partien anzubringen, Statuen, oder Bildern großer und berühmter Männer aufzustellen, große schöne, und große köstliche Eigenschaften, Tugenden und Laster auszudrücken.

50. Die Namen: Cäsar, Hannibal, Alexander, Epaminondas, Xenophon, Scipio, Moritz, Marsneste, Condé, Lurenne, Luxemburg, Catinat, Gustav Adolph, Carl XII., Montecuculi, Eugen, Loudon, Rakcy, Friedrich der Große, Maria Theresia, Joseph II., Franz I., Nelson, Chatam, Pitt, Fox, Sonnenfeld, Horaz, Virgil, Dold, Cicero, Seneca, Plinius, Trajan, Titus, Marcus Aurel, Ertrater, Klopstock, Götter, Haller, Schiller, Wieland, Goethe, Petrarca, Dante, Thomson, Chateausseau, Pope, Oester, Mendelssohn, Voltaire, Rousseau, Montesquieu, van Swieten, Hippocrates, Galen, Inseland u. m. a., sind würdige und geeignete Objekte zu Büsten oder Statuen in den Lustwäldern der Gärten und Parks. — Neigung und Liebe; Geschmack für das Alte oder Neuere, für Staatskunst, Feldherren- und Heiden Thaten, Philosophie, Wissenschaft, Kunst wird hierin eines Jeden Wahl leiten. — Die Nationalen werden dabei patriotisch und sehr verfahren, wenn sie in ihren Gärten die Büsten und Statuen

\*) Gallico-barovisch, das ist, französisch-niederländisch, oder französisch-holländisch.

Pelargonium	fl.	kr	Pelargonium	fl.	kr	Pelargonium	fl.	kr	Pelargonium	fl.	kr
carolinianum	—	18	crataegifolium cor.	—	12	Double pink	—	18	fenestratum	—	24
— lilacinum	—	18	disfolium	—	12	dubium	—	18	Ferdinandum	—	1
castaliaefolium	—	24	cruentum	—	24	Duc of Orazien	—	18	flammum	—	18
Chadler	—	12	— uenell. tum	—	12	elegans	—	12	floridum	—	12
Chamaerhodan	—	12	Daveyanum	—	18	Elconore	—	12	foliaceum majus	—	18
Charley	—	18	deltoidum	—	12	episcopale	—	12	formosum	—	12
chiridium	—	12	Dennisianum	—	12	Essex	—	18	fragrans	—	12
Coburgianum	—	18	dentatulum	—	12	crizium	—	18	für. tianum	—	48
cochleatum roscum	—	18	devians	—	18	fastuosum	—	30	zangranosum	—	30
compactum	—	24	didymum	—	12	— coccineum	—	36	Gemellum	—	24
conforme	—	18	diffusum	—	12	Felderii	—	18	Generalissimus	—	24

der großen und berühmten Männer und Frauen aus ihrer Nation und ihrem Vaterlande aus jeder Zeit, Epoche aufstellen. — Denn die ausgezeichneten und merkwürdigen Männer und Frauen aus jedem Stande in jeder Nation sind die Stützen, der Stolz, und die Ehre des Vaterlandes. Jede Nation, jedes Volk soll aber die Männer ehren, durch die es verherrlicht ward; und in ihrem dankbaren Andenken soll es zugleich Muster zur würdigen Nachfolge finden. Aufstellung ihrer Statuen oder Büsten, bei öffentlichen sowohl als in Privatanlagen, zweckmäßig angeordnet, sind bleibende Dokumente und redende Beispiele, die das Vaterland ehren, den Patriotismus in der Nation wecken und nähren, und zur Tugend und Rechtschaffenheit ermuntern: und — sollten diese den Eigentümern der Anlagen, Gärten und Parke nicht eben so sehr zur Ehre, wie zu gefühlvollem Vergnügen gereichen?

51. Es gibt in den Nationen auch Frauen, die nicht nur Freundinnen und Liebhaberinnen der Gärtnerei, sondern auch wahre Priesterinnen Florens und Pomonens sind; Damen und Frauen, die nebst der Liebe und Neigung für die Gärtnereyergnisse auch Geschmat in der Gartenkunst haben; Damen, die durch ihre Kenntnisse in der schönen und bildenden Gartenkunst Männern gleich, Meisterinnen sind; Damen, die sich hierin durch ihre wissenschaftliche Kenntniß, durch praktische Anlagen und ästhetischen Geschmat ausgezeichnet haben: sollten diese erhabenen Beschderinnen der Verschönerung und Veredelung des heimathlichen Bodens nicht ein dokumentirtes Andenken in vaterländischen Gärten verdienen?

52. Es gibt auch unbefangene, gefühlvolle Männer, die die Ruhe und Natur lieben, die, frei von

Ehrgeiz, hohe Aemter, Ehrenstellen und Günstbezeugungen aufopfern, und lieber in Gärten auf Rasen Partien ausruhen, als in einer Kanzlei und in einem Lehnstuhle sitzen.

53. Des weltbeherrschenden Roms große Staatsmänner pflegten sich zu gewissen Zeiten auf das Land zu begeben, um in ihren Willen und ländlichen Wohnsitzen im Schooße der Natur eine Zeit lang von den Geschäften aufzurufen; sie überließen sich ihrem Hange zur Landwirthschaft, und ihrer Liebe zum Genuß des Gartenlebens. Eben so machen es heut zu Tage weisse Staatsmänner und Personen aller gebildeten und höheren Stände, die es nur thun können: und diejenigen, welche es nicht so machen, sollen es nun thun; denn der durch Staats- und Amtsgeschäfte abgespannte Geist des Staatsmannes wie jedes Staatsbeamten bedarf Erholung: und diese erhält man am Geheißlichsten im Genusse des Lands- und Gartenlebens.

54. Einen Gemüthsbogen, Bogengang; eine Vögelanlage, einen Laubengang im Garten pflegt man in französischer Kunstsprache ein *Berceau* — sprich Berzoh — zu nennen.

55. Der Vordertheil, die Vorderseite, die Antliz, oder Stirnseite eines Gartengebäudes (wie auch eines jeden andern Gebäudes nennt man in der Kunstsprache eine *Facade* — sprich Fassade — und man kann es im Deutschen auch recht föhlig Facade schreiben.

56. In Gärten sollen nicht Gebäude auf Gebäude gehäuft seyn; sie sollen von einander entfernt, in zweckmäßigen und schhlichen Anlagen situirt, ohne Uebertriebung, ohne Ueberladung, ohne zu viele Ansprache, bloß zur zweckmäßigen, dem Ganzen entsprechenden Bestimmung da seyn.

Pelargonium	fl. kr.	Pelargonium	fl. kr.	Pelargonium	fl. kr.	Pelargonium	fl. kr.
gibbosum	— 12	littorale	— 43	incomparabile	— 24	kaiser Franz	— 43
glaciale	— 18	homophyllum	— 48	indicum	— 12	king Georg	— 18
glomeratum	— 12	flora	— 18	inexplicable	— 24	klierianum	— 24
glutinosum	— 12	hortensioidees	— 18	inquans	— 12	Holowrathianum	— 43
Grand Chadler	— 24	humile	— 12	— pictum	— 24	Kronprinz v. Würt.	— 43
— Sultan	— 24	huascyanum	— 24	integrifolium	— 18	temberg	— 43
grandeur superbo	— 18	— roseum	— 12	involveratum fucatum	— 24	facinianum	— 18
grandidentat im	— 48	hybridum	— 24	— lilacinum	— 16	Lady Bourdin	— 43
grandiflorum	— 12	Jacquinianum	— 18	— maximum	— 24	Broughton	— 18
Helenium	— 12	ignescens	— 24	— Derby	— 24	Derby	— 43
heraldicum	— 12	ilicebrum	— 24	Joangii asperbum	— 30	Morgan	— 24

57. Ein ganz flaches Terrain ist wohl am Schwersten für einen englischen Garten, für einen Park zu bearbeiten, macht die größte Sorge, Schwierigkeit und Mühe. Kaufte Anhöhen, mit Thal und Ebene wechselnd, sind zu diesen Anlagen die schönsten und bequemsten Situationen: Es scheint aber auch übertrieben zu seyn, wenn man meint, es müßten auch Berge, Abgründe und graufende Szenen in einem englischen Garten seyn.

58. In einem Parke oder großen Garten kann eine Lustwäldchen-Partie auch der Freundschaft — den Freunden — gewidmet seyn. In diese Partie wäre sogleich und schicklich das Haus des Sokrates zu setzen.

59. Es ist gleichsam ein Stufengang in den Gärten: nemlich: es gibt natürliche, künstliche, geschmückte, allegorische, pittoreske Gärten. — Nach dem National-Geschmacke sind englische, französische, holländische, deutsche, chinesische, türkische Gärten u. s. f.

60. Gebäude in den Gärten werden nach Jedermanns verschiedenem Geschmacke im römischen, griechischen, ägyptischen, gotischen Style u. s. f., und im ländlichen Geschmace erbaut.

61. Man kann nicht umhin, man muß auch den französischen Gärten ihr Verdienst zugestehen; und man kann den französischen Gartengeschmack nicht ganz und völliends sinken lassen.

62. Vielleicht, daß in einem oder dem andern großen Garten die Gebäude, welche im Styl verschiedener Nationen erbaut sind, wenig Konsequenz haben. Vielleicht stehen sie nur da, um eine Wirkung in Rücksicht auf Colorit und Verzierung zu machen? —

63. Es haben schon Schriftsteller über die Zus-

sammendrängung aller Welttheile in einem Garten gespottet: wenn man auch nicht zu ernsthaft und zu buchstäblich ihre Bemerkungen nehmen will, so sieht man dennoch in manchen Gärten der Großen manche Uebertriebenheit und Ueberladung; und diese Zusammentragung aus allen Ländern läßt sich kaum entschuldigen, daß diese Gegenstände den Augen Vergnügen, und den Künsten Ehre machen. — Denn soll man in einem ausgezeichneten Parke nicht auch etwas Ausgezeichnetes und Seltenes haben? Sollen etwa, damit man in der Gartenkunst recht natürlich sey, in den Kunst- und Lustgärten der Großen und Reichen lauter die gewöhnlichen europäischen Gebäude aufgeführt werden? — Welche Zumuthung, welche Forderung wäre dieß? — Wer würde es dem Kaiser von China und dem Schach von Persien verdenken, wenn sie sich in ihren Gärten einen römischen Palast und ein europäisches Bauhaus erbauen ließen? — Die Architektur, Bildhauerkunst, Malerei und andere Künste thun eine ganz andere Wirkung als die Logik; diese wird in Gegenständen der Kunstanlagen — folglich auch der Gartenanlagen — bildenden Künsten nachstehen müssen. Neigung, Liebe, Geschmack entscheiden hier mehr als logische Sätze und Vernunftschlüsse.

64. Daß, was bei Anlagen und Gärten Täuschung, oder Anspielung seyn soll, und was man als Täuschung und Anspielung erkenne, soll durchaus nicht das Ansehen der Wahrheit haben.

65. Bei Gartenanlagen im flachen Lande, wo es an interessanten Gegenständen, an einem erwünschten Terrain und an zufälligen Gegenständen, die man benützen könnte, fehlt, dort muß man nach eigenem Gefallen etwas Schönes hervorbringen, und sich dabei so gut zu helfen suchen, als

Pelargonium	fl. hr	Pelargonium	fl. hr	Pelargonium	fl. hr	Pelargonium	fl. hr
Lady Rundle	— 43	Lord Seymour	— 13	magnificum	— 15	molle	— 24
lambtonia	— 18	— Wellworth	— 13	Maidot Orleans	— 18	monstrosum	— 12
Lapareite	— 18	— Withworth	— 13	Maitland	— 24	Moreanum	— 24
lateritium	— 12	Ludovicianum	1 —	majestosum	— 24	mucronatum	— 24
latriferifolium	— 12	macranthum	— 24	malvaefolium	— 15	multinerve	— 24
le Grand	— 12	— echinulatum	— 30	marianum	— 18	Murrayanum	— 15
leonoroides	— 12	macranthum testudin	— 43	marginatum exaureo	— 12	Nairnii	— 18
Leopoldinum	— 24	— purpureum	— 43	marianum	— 24	Nelson	— 18
litigiosum	— 24	— roseum	— 30	melalephum	— 18	— serotinum	— 18
longipetalum	— 43	— speciosum	— 43	Metternichianum	— 43	nobile	— 12
Lord Lauderdale	— 18	maculatum	— 12	mirabile	— 18	Obolatum	— 13

man kann. — Es versteht sich, daß dieß von großen Anlagen, Parteen, englischen Gärten gilt.

66. Wenn man in Gärten Gegenstände, Parteen, Szenen so anlegen und ausführen kann, daß man den ganzen Garten übersehen, und die darin wandelnden Personen sehen kann, ohne selbst von Jemand gesehen zu werden; und — wenn man Parteen, Szenen im Garten so anbringen, oder solche Dessignationen machen kann, daß man alles Vorübergehende, z. B. Schaafheerden mit ihren Hirten, und andere Wandelnde und Wandernde sehen kann, ohne selbst von ihnen gesehen zu werden: so gebiet dieß zu den feinen und schönen Künsten der edlen Gartenkunst.

67. Rautenformig angelegte lebendige Hecken sind ganz wohl schicklich bei einem Garten.

68. Den Lauf der Flüsse, Gewässer, Kanäle in den Gärten, wo diese nemlich in denselben sind, sollen, andern Parteen unbeschadet, allemal angelegt, abjurirt, mit einem passenden Wechsel schöner Pflanzen decorirt Wege begleitet.

69. Ist auch kein Berg und kein Felsen im Garten, so ist es doch ein schöner Garten, wenn er übrigens gut und gehörig angelegt, eingetheilt und geordnet ist.

70. Es ist eine Wahrheit, daß man in den französischen Parks, die von Meisterhänden ausgeführt worden, wie z. B. in dem königlichen Parke zu Versailles nächst Paris, welchen Le Notre anlegte und ausführte, dermaßen von den französischen Anlagen angezogen wurde, daß man kaum aufhören konnte, die herrliche Entfaltung der Werke zu bewundern. Die nemliche Wirkung auf den Geist der Menschen thun diese Anlagen, diese Meisterwerke in den französischen Gärten, wo sie bestehen,

auch gegenwärtig noch, und sie werden immer die nemliche Wirkung thun: obgleich das Gefühl sich mehr zu dem englischen Geschmack neiget, und das Herz sich mehr für das Unregelmäßige gestimmt fählt.

71. In den französischen Gärten hat man mehr zu bewundern und Stoff zum Denken: in den englischen Gärten, obgleich es auch wohl nicht an Stoff zum Nachdenken fehlt, kann man mehr träumen, schwärmen, romanisiren. Das Denken ist ja ohnehin nicht Jedermanns Sache.

72. Wenn hohe, ungeheure Buchen sich über grünendes und dicklaubiges Buschholz erheben, so wäre dieß für große Anlagen eine der Parteen eines habener Art.

73. Wenn in einem Garten Bienenstöcke vorhanden sind, und wenn eine ordentliche Bienenucht getrieben wird, so wäre es rathlich und zweckmäßig, daß, sofern es der Gartenraum gestattet, Buchweizen und Kiebsen in der Nähe des Bienenhauses gesäet, und die Wege und Gänge des Gartens mit allen den Blumen bekleidet würden, welche die Bienen vorzüglich lieben, und die zugleich ihrer Farbe und ihres Geruchs wegen Jedermann gefallen müssen.

74. Wo Raum genug vorhanden ist, können in Gärten auch düstere Spaziergänge angebracht werden; doch eine, höchstens zwei düstere Parteen in einem mäßigen Garten seyen genug: der größte Theil des Gartens soll immer heiter, angenehm wechselnd, lachend seyn.

75. Die Gärten haben ein gleiches Schicksal mit den Menschen. Sie werden eben so, wie die Menschen, oft und vielfältig kritisiert, beurtheilt, vertekelt, unwürdig und unverdient dargestellt; oder wenn ihre Anlagen, Parteen und Gegenstände für ge-

Pelargonium	fl. kr.	Pelargonium	fl. kr.	Pelargonium	fl. kr.	Pelargonium	fl. kr.
obabile	— 12	perserverans	— 24	Radula speciosum	— 12	Kownia majus	— 24
obscuratum	— 18	Phyllis	— 48	Reginae	— 18	obereens	— 48
obscurum	— 12	Prinz Leopold	— 24	Regium maiden	— 18	rutillum	— 18
odoratissimum	— 12	— Regent	— 18	reniforme	— 12	Scapeflorens	— 48
Orleans	— 12	Princessa Charlotte	— 24	revolutum	— 24	Salisbury	— 48
Palkii	— 48	pulekerrium	— 48	roseum	— 12	Sara	— 48
pannifolium	— 12	purpurascens	— 12	Roi de Snabe	— 18	Sanguineum	— 12
papilionaceum	— 12	Quenii	— 48	Roi des Negres	— 12	scandens	— 12
pellatum	— 12	quercifolium	— 12	Rossajanum	— 30	Shakespeare	— 48
— hederacifolium	— 12	— minor	— 12	Rosa superba	— 18	scutatum superbum	— 48
penicillatum	— 12	Radula	— 12	Rowania	— 18	senescens	— 24

ringförmiger gehalten. — Launische Laßsucht ist aber das Siegel der Mittelmaßigkeit, und es ist eine große Masse Menschen, die diese Stelle einnehmen; sie wiggeln und tadeln, meistens mit sehr schlechten Gründen, oft und mehrertheils mit Ungut. Andere Menschen wieder, die das Genie spielen wollen, finden Alles ungerneht. Nun kommen erst die Witzlinge, Laßmacher, Spötter, eine nicht sehr achtbare Menschenklasse, so sehr sie auch andere leichtsinnige oder schwache Menschen amüsiren. Nur dann können die Werke in einem Garten ein ungünstiges Urtheil verdienen, wenn sie unschicklich angebracht sind: stehen sie aber am rechten Orte, und sind sie zweckmäßig in ihrer Anlage aufgeführt, so verdienen sie nur Lob und Anerkennung; und sie können, wenn sie auch Gegenstände kleinerer Art sind, allerdings von interessanter Bedeutung für die Seele seyn.

76. Es kommt in den Gärten oft auch die Szene des Todes vor; weil Viele ihren verstorbenen Lieben, als: Gattinnen, Kindern, Eltern, Freunden, entweder ihre Ruhestätten da anweisen, oder doch Monumente denselben da errichten; und ferner, weil manche Gartenbesitzer während ihrer Lebenszeit die Bestimmung ihrer Ruhestätte im Garten anordnen. — Die Szene des Todes muß mit Cypressen, Myrten und Lorberbäumen umfungen und begleitet seyn; denen noch einige andere passend gewählte Pflanzen und Blumen beizugeben sind.

(Fortsetzung folgt.)

### Mittel gegen die Erdratten.

In dem verfloffenen Herbst wurden mir alle Wurzel- und Knollengewächse ausgehohlet, so wie

die Wurzeln von Kohl und sonstigem Gemüse abgefreffen. Ich stellte Fallen, erhaschte auch einige große Mäuse mit kurzen Stengen.

Als ich mich darüber bei einigen benachbarten Freunden beklagte, gab mir ein bejahrter Oekonom den Rath, um die Weete, die ich gerne verschont hätte, einige Malepflanzungen zu setzen und zu pflegen, welche die Erdratten sicher abhalten würden. Ich habe nun um alle Felder meines Gartens türkischen Weizen gestekt und ich werde darüber berichten; ob es von Nutzen gewesen ist. Vorläufig habe ich aber die Anzeige machen wollen, damit Andere auch die Sache prüfen können.

Kirchof.

Busch, Pörrer.

### Mittel gegen das Aufschießen des Weißkohls.

Im verfloffenen Frühjahr fing der Im Herbst gepflanzte Weißkohl der Reihe nach an, in Samen zu schießen. Eine mich besuchende Garten- und Blumenliebhaberin gab mir den Rath, die Stengel der Kohlpflanzen mit einem Dorne zu durchstechen und denselben in der Wunde fügen zu lassen, damit der überflüssige Saft einen Ausweg finde. Ich that es, und das Mittel entsprach meinen Wünschen.

D b i g e r.

### Eupatorium, Alpfraut.

Unter den verschiedenen Arten dieses Gewächses ist die südamerikanische *Ypa-Pana* eine der schönsten, aber auch seltensten. Man muß sie im Winter in geheizten Zimmern halten.

Pelargonium	fl.	kr.	Pelargonium	fl.	kr.	Pelargonium	fl.	kr.	Pelargonium	fl.	kr.
acerrulatum	—	48	speciosillo atrorub.	—	24	triumphans	—	12	Waverley	—	18
Synmure	—	12	bens	—	24	tussilaginisfolium ac.	—	12	superbum	—	48
aldae folium	—	12	— azureum	—	24	mideletum	—	18	Wittingtoniae	—	13
smyrnifolium	—	12	— maculatum	—	48	umbellatum	—	12	cigonis sothergile	—	48
Smithii	—	18	— purpureum	—	24	ustulatum	—	12	Zonale	—	12
Smyths invincibile	—	18	— splendens majus	—	18	Vandesiae	—	18	— fl. alba	—	12
Sophie	—	48	— supremum	—	24	Vandilionum	—	18	— f. aureo varic.	—	12
— varietas	—	18	— lernatum	—	12	vestitum striatum	—	48	— fl. pl.	—	12
Bororeum	—	12	— tomentosum	—	12	villosum	—	12	— roseum	—	12
Souverain	—	24	— tripartitum	—	12	vitifolium	—	12	— rubrum	—	12
Souveraigae	—	24	— tristic	—	12	Watsonii	—	12	— umbellatum	—	12

## Nützliche Unterhaltungs-Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages-Begebenheiten.

Herrn Klier's Pelargonien-Sammlung.  
(Aus einem Schreiben an den Vorstand.)

Ich bin vor 3 Tagen erst von Wien gekommen, wo ich einen Ihrer würdevollen Verehrer, Herrn Jakob Klier, besuchte. Wenn ich den Eindruck, den sein Pelargonien-Flor auf mich machte, Ihnen durch armselige Worte beschreiben sollte, so wäre von mir mehr verlangt, als ich leisten kann — nur gesehen muß man diese außerordentliche Sammlung haben, um sich einen Begriff von ihrer Schönheit zu machen. Nicht nur die Schönheit der Blumen allein, sondern ihre Auffstellung in ein ganzes herrliches Bild ist es, was Herrn Klier unachahmlich und unerreicht macht. 6—7000 der wunderlieblichsten Pelargonien-Sorten prangen da mit ihren herrlichen Blüten — und nur gefäßlos müßte der Mensch seyn, der nicht mächtig ergriffen würde von dem Zauber ihrer Schönheit. Die Liebenswürdigkeit, die Geselligkeit, mit welcher Herr Klier diesen Prachttempel der Natur ausschließt, macht den Aufenthalt in seinem Garten zu den lieblichsten Stunden, die man in Wien verbringt. Auch seine Topfkassen, worin er schon die herrlichsten Epitacten besitzt, sind wunderlich. Auch Se. Majestät, unser anhänglicher Kaiser, ein höchst gründlicher Kenner der Blumistik, gerubten in Gesellschaft der besten Landesmutter, Ihrer Majestät der Kaiserin, die Pelargonien- und Rosenammlung des Hrn. Jakob Klier zu besichtigen, und beglückten durch Allerhöchste Ihre Gegenwart diesen liebenswürdigen Heros im Reiche Alerens.

G I L L

Direkt G.....g,  
Mitglied.

## X n t i s s e.

Allen geehrten Gärten- und Blumenfreunden der Weinlande widme ich die ergebene Anzeige meiner, mit der Pflicht gemachten, Wohnortveränderung, mit der Bitte, die dem H. H. R. H. H. in Köln erwiesene Freundschaft und Liebe dem jetzigen Plazere Busch und Eide dem jetzigen Plazere Busch in Kienbeck nicht zu entziehen. Auch habe ich fort. Einleitungen in die Kienbecker Wartungszeitung für die Redaktion in Gienbeck zu nehmen und monatlich abzugeben. Diese Beiträge können entweder an mich direkt „Franko Bergheim“ oder durch die Buchhandlung des Hrn. Peter Schmitz in Köln abgegeben werden.

Kienbeck bei Bergheim, 1833.

Plazere Busch.

## Subskriptions-Anzeige.

In der Pustet'schen Buchhandlung zu Passau erscheint ein eben so interessantes, als in seiner Art einziges, vaterländisches Werk, unter dem Titel:

„Bayern's Chronik.“

Dasselbe enthält die Geschichte-Geschichte und merkwürdigen Ereignisse aller in Bayern ehemals bestandenen Ritters, Freiherren und Kollegiat-Stifte, dann die Entstehung und merkwürdigen Begebenheiten aller Städte und Märkte und endlich die Gründung, Festnahme und sonstige Merkwürdigkeiten der Hofmarken, adelichen Eide, Schöffner und Burgen des Vaterlandes.

Das Werk ist nach zuverlässigen Quellen bearbeitet, erscheint Kreisweise, alphabetisch geordnet und beginnt mit dem:

S f a r e k r e i s ;

nach auf schönes Papier mit guten Lettern gedruckt und der Preis eines jeden Kreises bei einer Stärke von 12—15 Bogen in gr. 8. nicht über 48 kr. zu stehen kommen. Mit dem Drucke des Jar-Kreises ist bereits angefangen und wird solcher innerhalb 2 Monaten erscheinen; auch die andern Kreise folgen rasch nach einander.

Jeder Bayer, in dem der Wunsch lebt, sein schönes Vaterland aus der Ferne so nahe zu unsrer Thüre zu sehen, kann zu lernen, wie dieses schöne, nützliche und mächtige Werk nicht unfruchtbar aus seiner Hand legen, und sich überzeugen, daß das Unternehmen mehr auf patriotisches Gefühl, als auf dabei beabsichtigten Gewinn gegründet ist.

Wir können daher allen Bayern dieses Unternehmens nicht nachdrücklich genug zur Unterstützung empfehlen, und bemerken nur noch, daß der Absatz der Chronik vom Jar-Kreise auch die Folge der übrigen Kreise bringt, wovon die Manuscripte ebenfalls schon zum Drucke bereit liegen.

Auf Buchhandlungen Bayerns nehmen Bestellungen an.

Das gibt wieder einmal ein Buch von Interesse für die ganze Nation, so selbst dem Zustande höchst schätzbar. Solche Antiquitäten soll man nicht übersehen, wenn man denn doch einmal gemeint ist, in seine Bücher-Sammlung das Beste aufzunehmen, was auch noch Kindern und Knaben brauchbar, und unterrichtend bleibt. Obst der Tugend statt der verderblichen Romane führt die: see Art in die Hand! Die Redaktion.

Von der in Paris herausgegebenen bekannten Preisschrift:

Traité du mais ou blé de Turquie, contenant son histoire, sa culture et ses emplois en économie domestique et en médecine, par E. A. Duchesne.

erscheint von dem Unterzeichneten in wenigen Wochen eine deutsche Bearbeitung.

Fraunschweig, im Juni 1833. D. Weber.

In Commission bei Fr. Pustet in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an. Der ganzbändige Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. opne, und 2 fl. 44 kr. P. W. mit Convert — portofrei.

# Allgemeine deutsche Garten-Zeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Frauendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>o</sup>. 31.

4. August 1833.

**Inhalt:** Garten-Aphorismen. (Fortsetzung.) — Ueber die Vegetation Süd-Aprieis. — Die gemeine Rheinweide. — Wie untersucht der Gärtner die Erdrücken?

## Garten-Aphorismen.

(Vom Prof. Michael v. Kunitzsch.)

(Fortsetzung.)

1. Gartenbeschäftigung und Gartenkauf ist so alt als die Welt.

2. Beschmal an schönen Gärten ist nicht das ausschließliche Eigenthum der gebildeteren Klassen.

3. Beschmal an schönen Gärten ist das Eigenthum jeder Klasse von Menschen — wenigstens soll er es seyn.

4. Der Beschmal an schönen Gärten ist eigentlich kein Modeschmal; denn er ist ebenfalls so alt als die Welt.

5. Die Gartenbeschäftigung ist eine der schönsten, edelsten und interessantesten.

6. Einen schönen Garten kann wohl Jedermann haben, der einen Grund besitzt. Denn obgleich der Begriff von Schönheit sehr relativ ist, so ist doch gewiß, daß man einen jeden Garten, sey er noch so klein und einfach, schön nennen könne, wenn Das, was in seinen Raum hinein gehört, nach einer gewissen stilllichen Wahl und Ordnung vernünftig angelegt, eingerichtet, zusammengestellt und geordnet ist, und wenn die Reinlichkeit, als der Hauptschmuck eines Gartens, darin nicht fehlt. — Wir müssen

also Abstufungen in der Garten-Schönheit annehmen.

7. Kostbare Gärten, Parks, wahre englische Gärten, Kunst-, Pracht- und Kurios-Gärten kann nicht Jedermann, können nur Wenige haben, weil zu ihrer Anlage und Unterhaltung großes Vermögen, und die Anwendung so vieler Wissenschaften, Kenntnisse und Künste gehört. Diese Gärten sind demnach das ausschließliche Eigenthum der Kaiser, Könige, Fürsten, Großen und Reichen, wie auch großer und reicher Institute.

8. Wenn jeder große Grundbesitzer einen großen Park, und jeder mittelmäßige Grundbesitzer einen bedeutenden englischen Garten anlegen wollte: wo würde das hinaus kommen? Wie gemein würden dann die Parks und großen englischen Gärten werden, und wie sehr würden sie von ihrem Reize und Werthe verlieren! Auf anderer Seite aber, wie viel Terrain würde der Landwirtschaft zum Nachtheil des Nahrungsstandes entzogen werden! Dieß wäre ein Mißstand, welcher in die Länge nicht bestehen könnte.

9. In allen Zeitaltern und bei allen Völkern war der Gartenbau die erste und liebste Beschäftigung der Menschen neben dem Feldbau.

10. In allen Zeitaltern und bei allen Völkern

## Nachrichten aus Frauendorf.

Ueber Jakob Walbes medizinische Satyren und dessen kreuzförmigen Trost für Pedagogen, auch dessen Uebersetzer Reubig.

Den hochverehrten Lesern unserer Blätter ist der Name Reubig ein bekannter, und vielen wahrscheinlich ein wohlbekannter Name. Wenn gleich derselbe nicht Mitarbeiter für unsere Blätter, denüzten wir doch für dieselben seine poetischen Schöpfungen schon öfters. B. in der Garten-

Zeitung 1832 S. 36. 183. u. ff., dann in der Bürger- und Bauern-Zeitung des nemlichen Jahres, S. 222. 235 u. f.

Inzwischen hat der Name Reubig in der literarischen Welt eine solche Persönlichkeit erlangt, daß davon einige Worte zu sagen wie die freundige Veranlassung ergreifen, da erst wieder ein neues Werk seines unermüdeten Fleißes die Presse verließ. Zur Eode.

In der ersten Hälfte des siebenzehnten Jahrhunderts, also vor 200 Jahren, lebte ein lutherischer Dichter

(31)

richtete sich die bildende Gartenkunst nach dem Grade der Intelligenz, Bildung und Kultur der Völker, nach ihren herrschenden Begriffen, Sitten und Gewohnheiten, nach ihrem National-Geschmack.

11. Bei Anlage von Gärten, nemlich großer englischer Gärten und Parke, steht dem Anleger die ganze Natur zu Gebote mit all der überschwenglichen Fülle ihrer Schönheiten, von der einsamen Blume an bis zum ersten majestätischen Haine.

12. Die bildende Gartenkunst ist Nachahmung der Natur, Anwendung ihrer Schönheiten, Gemälde, Sceuen, Uebereinstimmung und Kontraste.

13. Die Gartenkunst, die bildende, lehrt, welche Natursceuen, Naturgemälde, Objekte man bei Anlage großer Gärten in dieselben aufnehmen könne, wie man dieselben ordnen müsse; und sie zeigt die Schranken, wie weit man hierin gehen dürfe.

14. Die bildende Gartenkunst lehrt das Vordränglichste der älteren und neueren Gärten kennen; sie gibt Begriffe und Regeln, die sich auf schöne Anlagen von Gärten, wie auch auf die Gebäude und andere Gegenstände, die zu ihrer Verzierung dienen, beziehen.

15. Alle Gegenstände, die dazu dienen, den mannigfaltigen ländlichen Natursceuen eine höhere Anmuth zu geben, gehören in das Gebiet der Gartenkunst, als da sind: Wälder, Wäldchen, Auen, Gehölze, Gesträuche, Dicksch, Baum- und Gesträucher-Gruppen, isolirt stehende einzelne Bäume, Landschaften, Wiesen, Gewässer, einige Gattungen von Thieren, dann Blumen, Pflanzen u. s. f.

16. Gleichwie die Bäume einen wesentlichen Theil eines großen Gartens ausmachen; eben so ist das Wasser die schönste Zierde eines Gartens. Was die Spiegel in einem Zimmer sind, das sind die Gewässer in den Gärten.

17. Die Gewässer in einem Garten sollen von der Kunst so angebracht werden, daß entweder die Natur sie erzeugt zu haben scheint, oder daß sie der Scene entsprechen, für welche sie bestimmt sind.

18. Die Gewässer in einem Garten gefallen in jeder Gestalt und Größe.

19. Die Gewässer in den Gärten haben immer ihr Verbleib, ihren Werth, sie mögen von einem großen oder kleinen Umfang, stehend oder fließend, reißend oder ruhig seyn. Sie beleben in jedem Falle das Garten-Gemälde.

20. Der größte und schönste Wasserspiegel, welcher einen Park zieren kann, ist ein See.

21. Ein See in einem Parke, und zu dessen Terrain gehörig, ist eine Seltenheit. Doch gibt es welche.

22. Ein See an einem Parke, oder eigentlich ein Park an einem See, gebührt zwar auch zu den Seltenheiten, weil es nicht überall Seen gibt. Dennoch gibt es solcher Anlagen in Europa viele. Es könnte deren noch mehrere geben, wenn die Menschen, welche Länderereien an den Seen besitzen, und zugleich Vermögen haben, den Sinn und die Lust hätten, Parkanlagen dort herzustellen zu lassen. Wie wenig ist z. B. der Reusfelder-See \*) in Ungarn, der Platz

\*) Ausgenommen den künstlich Ersterhärtschen Park zu Eisenkloß, von welchem man die herrliche Ansicht des Reusfelder Sees, und seiner überaus schönen pittoresken Umgebung hat. Dieser Park gehört unstrittig zu den ersten und vorzüglichsten Anlagen dieser Art in Europa. Diese Tage war für den süßlichen Park eine der geräuschtesten und reizendsten; denn südlich ist die weite Ansicht des großen Spiegels des Reusfelder Sees, nördlich lohnt sich der Park an das romantische Laitha-Schloß, und verbindet sich als Fortsetzung mit selbstem, südlich und südwestlich liegt die pittoreske, mit einem Kultur-Anbau, Dörfern und Kirchen besetzte Ebene wie zu den Füßen des Parks ausgebreitet, und westlich ist die imposante Grenzstadt auf das eben diesem

und humoristischer Satiriker, Namens Jakob Balde. Wer damals in Deutschland lebte und schreiben wollte, mußte lateinisch schreiben, oder ein barbarischs Deutsch Balde schrieb lateinisch, und zwar in einem Stile und mit einem Geiste, der sich mit Horaz und Virgil messen konnte. Was er aber schrieb, ist etwas ganz Anderes, als was vor 2000 Jahren lateinische Schriftsteller schrieben. Denn Balde, der deutsche Mann, dachte deutsch, während er lateinisch schrieb. Seinem fruchtbarsten Gedächtnisse und umfassenden Witz lag die ganze Geschichte, die ganze Mythologie, Geographie u. s. w. sammt der

gewandtesten Sprachkunde sämmtlicher lateinischer und zum Theile der griechischen Klassiker, die sich in ihm als ihrem großen Kompendium wieder abspiegeln, zu seinem Witzes-Spielzeu des Stilses offen da. Nur spielen und nach Belieben beherrsichte er die ganze gelehrte Waffe.

In unserm papierenen Zeitalter kamen Balde's Schriften so zu unter, daß sie selten einem Gelehrten, dem Publikum aber gar nicht mehr bekannt waren. Wie lernten den spanischen Cervantes, den griechischen Lucian, ja sogar einen persischen Abul-manni lesen — und kannten unsern deutschen Balde nicht! —

tensee hingegen gar nicht in dieser Hinsicht benützt! Welche bedeutende Grundbesitzschaften grenzen mit ihren ausgedehnten Ländereien an diese Seen! Welche herrliche Parks und Lustgärten ließen sich an diesen Seen anlegen, wo die Natur selbst schon so mannigfaltige, schöne und erhabene Szenen darbietet! — Auch an dem viel kleineren Melenczer See in der Stuhlweisburger, und an dem Pälitscher See in der Batscher Gespannschaft könnten bedeutende Anlagen ausgeführt werden.

23. Ein See an einem Parke präsentirt am Schluß, wenn seine Ufer sich dergestalt einbiegen, daß man die Grenzen des Sees nicht mit einem Blitze übersehen kann.

24. In Gegenden an Meeresgestaden, da gibt es noch majestätischere Lagen zur Anlage von Parks und Lustgärten, da nemlich, wo aus dem Garten die Ansicht des benachbarten Meeres erzielt werden kann. Dieß ist der herrlichste Effekt in einem Parke.

25. Noch mehr interessant für Parkanlagen an den Meeren und Seen ist es, wenn die Ufer der Meere oder Seen mit Gebäuden geschmückt sind, als z. B. mit einem Seehafen, einem Leuchthurm, einer Schiffswerfte, einem Dorfe, oder mit Fischers-Hütten. — Die Ufer gewinnen auch an Mannigfaltigkeit durch die Inseln, welche in dem Meere oder dem See enthalten sind.

Fürken zugehörige Felsenförmige Korallenstein, in welchem die südtliche Schogastomer sich befindet. Ervähnte Ebene verbielt sich mit dem Reusider See, und sie ist gegen Süden von den Margarethen-Bergen geschlossen, in welchen sich die großen fürstlichen Steinbrüche befinden. Denn alles hier Ervähnte und noch Meeres dieß, und jenseits des Laiha-Gebirges ist Grundzentrum dieses Fürken. Bei Eisenkohl vereinigen sich auch die Wiener, Preßburger, Dobnburger Posttraffen.

Der berühmte Herder war einer der Ersten, der ihn seiner unverdienten Vergessenheit entriß. Keubig aber hat den großen Deutschen gleichsam von den Töbten erweckt, indem er sowohl dessen Eden (München 1828 — 1830 3. Bände), als nun auch kürzlich dessen sogenannte medizinische Ectypen ins Deutsche übersezte. Auf Letztere wollten wir hier hauptsächlich aufmerksam machen. Denn namentlich diese medizinischen Ectypen enthalten den Reim und die botanische der Arznei- und Apothekerhand (aber nicht aller Ärzte und Apotheker, indem die guten wohl ihr höchstes Lob darin finden, die Pfu-

26. In Hinsicht der Benützung der Ansicht des Meeres, oder des Wasserspiegels eines Sees bei Parkanlagen, weisen Italien, Frankreich, Spanien, Portugal, Belgien, Holland, die freien Seestädte Hamburg, Lübeck, Bremen, dann Preußen und Oesterreich viele große, schöne, erhabene Gegensehände der interessantesten Art auf. Nicht minder Schweden, Dänemark und Rußland.

27. Ein Fluß ist ein herrliches Acquisit für Parks, Anlagen, Gärten und ähnliche Anlagen jeder Art.

28. Ein Fluß kann zur Verschönerung eines jeden Lokals dienen und wesentlich beitragen, wenn man seine Nähe, oder seine Grenzberührung, oder seinen Lauf durch das Terrain plans und kunstmäßig zu benützen versteht. — Der Vortheil eines Flusses ist zur Verschönerung der Anlagen äußerst wichtig.

29. Ein Fluß, dessen sanftes Ufer einen angenehmen Rasen bildet, und der vor den vorzüglichsten Gebäuden vorüber fließt, ist der erwünschteste Gegenstand eines Parks. Solche Ufer lassen sich mannigfaltig verschönern.

30. Wenn man an dem sanften Rasen-Ufer eines oder eines Gartens vorüber fließenden Flusses bleibt und da kleine Gebüsche von Gesträuchen, und immergrünen oder auch jährlichen Pflanzen setzt, so daß sie die Ansicht des Wasserspiegels nicht hemmen oder unterbrechen, so zieren sie vielmehr den Hauptgegenstand, und erfüllen die Lust von dessen Umgebungen mit balsamischen Düften.

31. Das Gartenwesen wird im Allgemeinen gemeinlich so gemein betrachtet und behandelt; das rum gibt es auch so viele gemeine Gärtner.

32. Ein Gärtner, der was Rechtes kann und versteht, will auch gebrigg bezahlt seyn; denn er hat seine Kunst und Wissenschaft nicht auf dem

scher aber und die Choriatone und leichtfertigen Menschenwürger mit der heißesten Lauge des Spotters bis ins Grob beacsen werden) in 22 großen Satoren, vom höchsten praktischen Interesse für Ärzte und Richter, für Gesunde und Kranke, ja, sind so wichtig als Leben und Gesundheit selbst; denn sie zeigen im klaren Spiegel der Weisheit und der Erfahrung den Tugend, den Kranken und Gesunden die Wahn des Rechtes und Gesunden. Sie handeln von verschiedenen ägyptischen Gegenständen, z. B. von den auch in unsern Tagen so viel und häufig besprochenen Wasserkränzen (4. Sat.), von Reisen der

Markte gefunden, sondern sich selbst durch Studium und lange Praxis erworben.

33. Ein Gärtner, der nicht mehr kann und versiehet, und nur Das thun kann und muß, wozu ihn sein Garten-Heer hinstellt, ist nur der erste Tagelöhner unter den gedungenen Arbeitern im Garten.

34. Es ist eben so ärgerlich als lächerlich, wie die meisten der gemeinen unkultivirten Gärtner die botanischen Namen der Bäume, Sträucher und Pflanzen aussprechen, und wie sie selbst schreiben. Da kommen denn lauter chinesische und arabische Namen heraus. Es ist ihnen zu rathe, daß sie sich lieber an die deutsche Benennung halten, und sich diese, aber die rechte, angewöhnen und geläufig machen, daß sie also z. B. nicht sagen: *Ligustrum vulgare*, sondern der gemeine Hartriegel; nicht *Juniperus virginiana*, sondern der virginische Wachholder; nicht *Philadelphus coronarius*, sondern der wohlriechende Pfseifenstrauch; nicht *Rosa incarnata*, sondern die hochrothe Rose u. s. f.

35. Wenn ein Gärtner einen kleinen Garten, welcher nach englischer Manier angelegt ist, für einen Park hält, indem er sagt: „Das ist ja nur ein Park!“ und wie kennen einen solchen Gärtner — so möchten wir wissen, welchen Begriff dieser Mann von einem Parke hat?

36. Auch in den croatischen-slavonischen Provinzen gibt es viele Gärtner, und darunter auch mehrere brave und verständige; aber — nur Einen Jakob Halbensteiner!

37. Die Gartenkunst ist eine Wissenschaft, die andere Wissenschaften, Künste und Kenntnisse in sich vereinigt.

38. Der Gartenbau ist eine eben so weit ausgedehnte als wichtige Beschäftigung. Der Gartenbau begreift folgende Hauptabtheilungen in sich:

1. Den Gemüßbau.
2. Die Handels- und Fatter-Kräuter, und Färbepflanzen.
3. Die Obstbaumzucht.
4. Die Erziehung der Blumen. Blumistik.
5. Die Baumschulen. Sowohl Obstbaumschulen, als Pflanzungen von Wald- und Gebirgsbäumen, und von exotischen Bäumen und Sträuchern.
6. Die Treibereien.
7. Die bildende Gartenkunst. Englische Gärten, Parks, Kunst-, Parade- und Ziergärten; und alle in dieses Gartensach einschlagenden andere Anlagen und Bauwerke. — Siehe! das Alles ist Gartenbau und Gärtnerel.
39. Welche theoretische Kenntnisse und welche praktische Uebung erfordert nur ein Fach, d. h. eine Abtheilung oder ein Zweig des Gartenbaues! So jedes Fach oder jede Abtheilung insbesondere! Und, welche Masse von Kenntnissen, welche Wissenschaften und Künste erheischen alle Fächer oder Abtheilungen des Gartenbaues!
40. Wie so viele von den gemeinen Gärtnern in den Provinzen stehen zu tief unter dem Begriffe von Gartenbau!
41. Unter den Großen und Mächtigen der Erde gibt es nicht nur viele Freunde und Liebhaber der schönen Gartenkunst, sondern auch manche wissenschaftliche Kenner derselben. Zu allen Zeiten und bei allen Völkern hat es unter den Fürsten, Großen und Mächtigen Freunde, Liebhaber, Kenner und Beschreder der schönen und bildenden Gärtnerel gegeben: heut zu Tage aber hat sich mit ihrer Zahl auch ihre schöne Neigung, und die Masse ihrer in das Gartenwesen einschlagenden Kenntnisse ausnehmlich vermehrt.
42. Ein schöner, wohl aerangirter Garten ist fürwahr einem schönen und geschmackvoll gekleideten

Kerze (11. Sat.), von Krankenkonzilian (10. Sat.) 12., und wir finden hier vollkommen bestätigt, was der große X. B. Schlegel über Balde sagt: „Ein tiefes, ungemein regsamcs, oft schwärmerisches Gefühl in seinem vollen Umfange; eine Einbildungskraft, voraus Klarer und wunderbarer Bilder sich zahllos hervorbrängen; ein erfinderischer, immer an entfernten Vergleichen, an überraschenden Einbildungen geschäftiger Witz; ein scharfer Verstand, der die menschlichen Verhältnisse durchschauend ergreift; große kritische Schnellekraft und Selbstständigkeit; tüchtne Sicherheit des Geistes, die sich immer neue Wege wählt und selbst die

ungebahnten nicht scheut: alle diese Eigenschaften erscheinen in Balde's Werken allüberwiegend, als daß man ihn nicht für einen ausgezeichneten, ungewöhnlich reich begabten Dichter erkennen müßte.“ Darum wäre es überflüssig, über Balde's poetischen Geist, über seine Originalität und seinen praktischen Werth fürs Leben ein Wort weiter zu sprechen, da ihn selbst der große Herder besser als wir anrühmt, und einen Zeil seiner Dben zu überschreiben der Mühe werth fand. Der Name Balde bürgt für Alles. Darum zu seinem neuesten Werkzeuge Johann es Neubig.

Das Werk ist hier zum ersten Male übersezt, dann

Grauzimmer gleich: jede ihrer artigen Gebeiden und Bewegungen gefällt; eben so gefällt jede Szene in einem wohlgeordneten Garten.

43. Auch Damen, hohe Frauen, Gelehrteinnen sind nicht nur Freundinnen und Liebhaberinnen der schönen Gärtnerei, sondern auch kenntniß- und geschmackvolle Kennerinnen in Florens herrlichem Reiche.

44. Was ziert den jungferlichen Busen schöner, als eine Rose? Was duftet lieblicher, als eine Nelke? Was schmiegt sich sanfter an die Unschuld, als das stille Veilchen? Welche Pflanze übertrifft den Blumenkranz am lieblich herabwallenden Haupthaar des edlen Mädchens? (Fortsetzung folgt.)

## Ueber die Vegetation Süd-Tyrols.

(Von Rudolph Hinterhuber.)

Es gewährt ein besonderes Interesse, das schöne Südtirol, so reich am üppigen Wuchse der Pflanzen, so begünstigt von klimatischen Verhältnissen, so annuthig durch Naturschönheiten, zu beschwandern; der Botaniker und Mineraloge, letzterer in dem bekannten Fassathale, finden hier reiche Auen, und der Naturfreund, er darf sich hinwenden, wo er will, überall wird sein Auge sich ergötzen, überall die großartige Schöpfung dieses herrlichen Landes bewundern. \*) Hier gedulden schon

die süßlichen Früchte, die edlere Kastanie, die Feigen reifen hier vortreflich, ohne daß letztere im Winter unter Dach verstekt werden müssen, da im Gegentheil hier bedeutend große und bejahrte Bäume einzelne Orte schmücken; der Granatbaum ist allenthalben zu finden, und im Lenge lachen dem Staunen den Fremdlinge seine großen purpurrothen Blüten recht freundlich entgegen. Niemand hat ihn hier gepflanzt, als der große allgewaltige Gärtner, der den großen Garten der Natur so annuthig schuf, und hinter wildem Gestrüppe blüht er so frohlich, als wohl nie in einem Glashause. Der gelbe Cactus (Cactus opuntia) umstrift an einzelnen Orten nicht unbedeutende Flecken, z. B. bei Bögen am Herdberg, und ich fand sogar die *Agave americana* auf einem beinahe unzugänglichen Felsen verwildert. Man glaubt sich hier beinahe schon in die Tropenländer versetzt, welchen Gedanken die brennende Hitze im Juli- und Augustmonat nicht irre macht. Der Delbaum hat hier schon seine Heimat gefunden; viele Tausende dergleichen umgrünen den großartigen Garbaster, an dessen Ufern sich auch die trefflichen Limonienpflanzungen befinden. Der Lorbeerbaum hält im Thale herrlich aus; große bejahrte Bäume liefern hievon den sprechendsten Beweis, so auch der Mandelbaum, welcher häufig gepflanzt wird; hier findet man auch unter den Bäumen die aus Italien hergewanderte *Celtis australis*, *Fraxinus Ornus*, *Rhamnus Zizypus* et *Paliurus*; *Pistacia Terebinthus* kommt allenthalben und in Menge vor; unter den wintergrünen Pflanzen findet sich die herrliche *Capparis spinosa* an einzelnen Orten verwildert vor, besonders aber und vor Allem weidet sich das Auge an den reichen Weinpflanzungen, die beinahe alle Hügel und Berge Raine schmücken, und wer kennt nicht den allent-

\*) Ein auffallender Fingerring, wie begünstigt von der Natur dieses Land ist, sind die vielen Mineralquellen; Hunderte pilgern von Ferne zu diesen heilsamen Bädern, mannigfaltig an ihrem Gehalte, und daher verschiedenartige Gebirgen lindernd, und die Nymphe des Bades gewährt mit angenehmer Milde so Manchem vollkommene Genesung von jahrelangen Leiden. Wer kennt nicht derselbst die Bäder: „Allden, Rabbi, Döll, Bohl, Gasteiruth etc.“

mit der lat. Ueberschrift und mit einem ausführlichen Commentar in acht einer vollständigen sehr sorgfältigen und gezielten, Einleitung und der Hirtengeschichte zu Walde's sämtlichen Werken ausgekattet aus der vieljährigen Bearbeitung des schon bekannten und selbst von Hr. Crellenz, Herrn von Schenk, dem großen Dichter Weißfars, in einem ehrenvollen Sonette besungenen Uebersetzer Johannes Neubig, der in diesem äußerst schweren Stücke Arbeit dem Original nicht minder Ehre und neuen Ruhm erwacht hat, als in den drei Bänden seiner edelsten Wald'schen Dicht., und der jetzt für Walde einen neuen Triumph gefeiert hat,

indem derselbe zur Herausgabe dieses Werkes durch eine große Unterstützung von Hr. Königl. Majestät von Bayern ermuntert den allerbüchsten Befehl bereits fand. Darum macht nun unter dem überschwebenden Schilde von Schriften, die nun über jeden Gegenstand erscheinen, das genannte Werk in jeder Hinsicht die rühmlichste ausgezeichnete Ausnahme sowohl was den Inhalt als auch die Form der Bearbeitung von Seite des Uebersetzers betrifft. Nichts ist zum Staunen ist die seltene Geduld und der Fleiß, womit dieses Werk vom Anfang bis zum Ende eine innere und äußere Vollkommenheit erlangt hat, die dem Uebersetzer bei jedem

halben gelobten Kaltererseer Ruchelberger, Zerlauer Wein etc. Und nun der überreichen Bergflor zu gedenken, welche Mannigfaltigkeit findet man nicht hier! Welchem Botaniker ist nicht der pflanzenreiche Schleren bei Wogen, oder welchem nicht der weltberühmte Monte Baldo bei Roveredo bekannt, ungedenkt vieler, vieler anderer, die mit ihren Nachbarn an diesem Reichthum wetteifern, z. B. der Col santo bei Roveredo, die Mendel bei Wogen, die Alpe Vigo, die Berge Udai und Avoi in Faßa etc. Es sey mir vergönnt, Einiges von dieser ausgezeichneten Flor bloß zum Beweise des Gesagten aufzuführen, noch anderseits manchen Pflanzenfreund dadurch zu bestimmen, diesen Tempel der Obstin Flora zu besuchen. Hier trifft man auf den Gebirgen *Valeriana supina*, *celtica*, *Myosotis nana*, *Primula longiflora*, *glutinosa*, *vitalliana*, *Campanula petraea* et *Moretti*, *Saxifraga muscoides*, *atropurpurea*, *oppositifolia*, *seguieri*, *Helianthemum pulverulentum*, *Thalictrum alpinum*, *Gentiana lutea*, *Arenaria recurva*, *tenuifolia*, *Juncus Jacquini*, *arcticus*, *Phyteuma comosum*, *Potentilla nitida*, *Geranium argenteum*, *Cytisus purpureus*, *argenteus*, *Carex baldensis*, *Salix Jacquini*, *hastata*, *Adiantum capill. veneris*, *Achrostichum maranthum*, *Asplenium Ceterach* etc. etc. Und dieses herrliche Land mit seinen unendlichen Pflanzenreichthum ist bisher noch so wenig von Botanikern durchsucht worden, daß es ein Leichtes wäre, das Namensverzeichnis jener wenigen hier anzuführen, welche in botanischer Hinsicht das Land bereikeln, ohne dem hier gemeinsamen Raume zu schaden. Vorzüglich verdient aber um das Bekanntwerden dieser Flor machen sich die Apotheker Lindtacher und Elsmann,

welcher letztere jetzt noch, so weit entfernt von jenen Bergen, einzelne Decaden von diesen üppigsten Pflanzen liefert. Apotheker Michelmayr zu Wogen nimmt sich der Sache ansehnlich an, und verdient dadurch gerechtes Lob. Jedem aber, welcher diese Gegenden besucht, rathe ich vorzugsweise auch einen Seitenausflug nach Meran zu machen, wo sich auf dem Wege dahin schon so herrliche Pflanzen dem Sucher darbieten, als z. B. *Linaria italica*, *Malva Morettiana*, *Saponaria ocyroides*, *Erychium amethystinum*, *Melittis Melissophyllum*, *Lithospermum purpureo-caeruleum*, *Campanula bononiensis* etc. Der Besucher der „sieben See'n“ (als Gebirgsausfluß nächst Meran) wird auch die *Primula ciliata*, und das für die deutsche Flor noch neue „*Phyteuma Micheli*“, *Cistus grandiflorus* etc. finden. Die geeignetste Zeit für solche Ausflüge ist der Monat Juli. Schade, daß diese großartige Flor bei so bedeutendem Stoffe bisher noch Niemand fand, welcher sie in einem Werke dem botanischen Publikum bekannt gemacht hätte.

### Die gemeine Rheinweide, *Ligustrum vulgare*.

Unter den in Europa wild wachsenden Sträuchern gewährt kaum einer dem Menschen so viel Nutzen neben vielen Unannehmlichkeiten, wie der genannte. Er ist der einzige, der von den vier bekannten Ligusterarten bei uns wild wächst, gehört in die erste Ordnung der zweiten künneischen Pflanzenklasse (*Diandria monogynia*), nach dem Jussieu'schen natürlichen Pflanzenstamm aber unter die Jasminaceen und führt auch noch die Namen: Liguster, Hartregel, Zaunweide, spanische Weide. Er

kennt alle Ehre machen muß. Der beigelegte Kommentar entwickelt eine ausgetretene tiefe Gelehrsamkeit, so daß man sagen muß, Reubig ist der Mann für Solche, nur Er trifft mit Scharfsein die hieroglyphischen Bedenklichkeiten des so schwierigen Originals. Bald vermag, wie Reubig in seiner Vorrede sagt, durchaus ein nicht schreibendes und eigenthümlichen Ausdruck, und es gebet in der That eine nicht geringe Gewandtheit in der deutschen Sprache dazu, diesen Dichter so wieder zu geben, daß man auch in einer Uebersetzung das Eigenthümliche und Epigäische des Originals wieder findet. Er hat

nicht nur die vielen Witz- und Wortspiele ganz treu wiehergegeben, sondern auch sehr viele neue Wörter für die deutsche Sprache kühnlich gebildet und der Uebersetzung einen solchen Reiz verliehen, daß man keine Uebersetzung, sondern das wickliche Original zu lesen anhebt, und so finden wir hier nicht eine gewöhnliche Uebersetzungsart sondern das Original ist original wieder gegeben. Es wird wohl wenige Klassiker geben, die so schwer wie Balde sind, aber auch wenige Uebersetzungen und bearbeitete Erläuterungen, die so trefflich, ausgezeichnet und vollständig da stehen, und Herr Reubig hat sich mit dieser Arbeit

wird 6 bis 10 Fuß hoch, und theilt sich in viele Äste, die gegenüberstehend, aufrecht, rund, bräunlich und mit vielen kleinen Wäzchen bedekt sind. Seine gegenüberstehenden Blätter sind kurz, gestielt, lanzettförmig, kurz gespißt, lederartig, glatt, ganzrandig und dunkelgrün. Die Blüten erscheinen an der Spitze der Äste in dichtblühigen Straußen. Die Blumen selbst sind milchweiß und geben einen sausten jasmindähnlichen Geruch von sich. Die rundlichen zweifährigen Beeren sind schwarzroth.

Dieser Strauch wächst sowohl in Heden, als an Wegen und in kleinen und großen Gehblzen, ohne hinsichtlich des Bodens etel zu seyn; er kommt im Gegentheil selbst auf einem sehr undankbaren fort. Eine Art davon, die auf einem trocknen steinigen Boden erzeugt wurde, wird häufig als Zierstrauch in den Gärten benützt wegen ihrer bunten weißigen fleisigen Blätter. In lebendigen Heden angewendet, gewährt der Hartriegel durch seine reiche Vegetation und seine dunkelgrünen Blätter, die erst spät im Herbst, in milden Wintern wohl gar nicht, abfallen, eine wahre Zierde. Sein Wuchs ist äspig, seine Fortpflanzung leicht, und seine geraden gleichmässigen Äste erlauben es, daß man ihn in alle Formen ziehen kann. Seine kriechenden Wurzeln, die zahlreiche Schößlinge hervorbringen, machen ihn überdieß noch geschickt zur Befestigung des lofen Erdreichs an Abhängen.

Die Heden und Wäpfe dieses Strauches gewähren in den Gärten vom ersten Frühling an durch ihren reichen Blüten Schmuck einen schönen und anmutigen Anblick, den man durch einen geschickten Schnitt bis weit in die späte Jahreszeit hinein verlängern kann, wenn im Herbst nicht zu zeitig Fröste eintreten.

**Fortpflanzung.** Diese geschieht durch den

Samen, durch Schnittlinge und Wurzelschößlinge, die man, erstere am Besten im Herbst, in einem fetten gebundenen Boden an einen schattigen Ort bringt. Schnbe gerade Stämme dieses Strauches werden von den Gärtnern sehr gesucht, um persischen Klieder darauf zu psporen.

**Wie untersucht der Gärtner die Erdkruste?**

Die Kenntniß der Beschaffenheit des Erdreichs, rättschlich ihrer Tüchtigkeit für die Pflanzenkultur, ist in vielen Fällen sehr nothwendig für den Gärtner. Folgendes Verfahren führt eben so leicht als zuverlässig zu diesem Ziel: Man reinigt eine beliebige Menge Erde von allen Steinchen und Wurzeln und troknet sie an der Sonne. Man nimmt man von derselben eine nach dem Gemächte bestimmte Menge Erde, thut solche in ein gläsernes Gefäß, begießt die Masse mit Wasser und rührt sie stark um. Nach einiger Zeit wird die Dammere, welche, als der leichteste Theil, oben auf der Masse schwimmt, abgegossen. Die Masse wird abermals umgerührt, Thons- und Kallerde wird sich oben aufsetzen, und der bleibende Rükstand, wenn jene auch jetzt abgegossen worden, ist die Sanderde; Thons- und Kallerde bleiben aber, wegen ihrer außerordentlichen Feinheit, mit dem Wasser vermischt. Durchs Intränfeln einer Säure, welche eine größere Verwandschaft zu der Kallerde, als zum Thon hat, wird jene aufgelöst, die abgegossene Flüssigkeit wird Kallerde, der Rükstand aber Thon enthalten. Die bledurch erhaltenen reinen Damm-, Thons- und Sanderde werden getroknet, ihre Theile gewogen und das an dem anfänglichen Gewicht Fehlende ist der in Wasser durch die Säure aufgelöste Theil der Kallerde.

einen unsterblichen Lorber auf das Paupt gesetzt. Walde und Reubig sind zu Einem Namen geworden, zu Einem Begriffe. So können wir nun dieses vortreffliche Werk, wehr wir dem Herrn Verfasser im Namen des deutschen Vaterlands hienit öffentlich dank wissen, nicht anders als empfehlen und in jeder Hinsicht wahrhaft meisternhaft und klassisch nennen, nicht in dem gewöhnlichen verdrüsslichen Sinne, in welchem heut zu Tage eine gewisse aufgeblähte Medecinataneie und Lobhudel auch schon das Mittelmässige aufzubereiten beliebt, sondern im wahren Sinne des Wortes. Eben wegen der Gediegen-

heit der Uebersetzung durfte Herr Reubig auch Er. Königl. Hoheit, dem Prinzen Karl von Bayern dieses Werk mit einem vorstehenden sehr sinnreichen Gebichte weihen. So ist aus Walde durch Reubig in sein volles Ansehen wieder eingestigt und in die neueste Zeit für Jahrhunderte eingeführt worden, und somit thaten auch wir, was wir zum Ruhme und zur Empfehlung Walde's und Reubig's zu thun uns angetrieben fühlten. — Das ganze Werk, beistellt: Jakob Walde's medizinische Schriften, in 2 Theilen und einem selten Anhang unter dem Titel: Jakob Walde's Traktat über Pockengroßen, kostet sllamen 3 fl.

## Tägliche Unterhaltungs-Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages-Begebenissen.

**Gott in den Blumen.**

Wer Gott nicht kennt,  
Sch' Blumen an,  
Betrachte sie:  
Er kennt Ihn dann,  
Und steht in den Gefallen —  
Ihn walten.

Die Allmacht spricht  
Aus ihrem Munde,  
Die Weisheit zeigt  
Ihre Bild genau,  
Und alle guten Tugenden —  
Die Liebe.

Die Heiligkeit  
Walt und ihr Schein,  
Die Weisheit  
Ihre Dasein so rein,  
Aus Seiner Vorsicht kommen  
Die Samen.

Allgegenwart  
Die große Zahl,  
Allwissenheit  
In jedem Fall,  
Der Blumen Wuchs und Streben  
Noch leben.

Die Milde zeigt  
Ihr zartes Kleid,  
Ihr Farbgrund  
Wahrhaftigkeit,  
Ihr Werd wird nie betrügen  
Noch lügen.

Gerechtigkeit  
Leist uns genau  
Ihr strenges Recht  
Im Korbenbau,  
Und doch die Größe malen  
Die Strahlen.

Wer Gott nicht kennt,  
Sch' Blumen an,  
Betrachte sie,  
Er kennt Ihn dann,  
Und steht in den Gefallen  
Ihn walten.

B o n r a t h.

**Kenferst verschiedene Nahrung der Menschen.**

Die meisten Menschen nähren sich theils vom Fleische, theils von Baum- und Erbsfrüchten. — In Afrika und Indien hat man den Kaktus der Pappeldämonie; der Perse nährt sich vom Dattelpflaum; der Grieche pflündert die Feigenbäume. Der Malaga genießt das Sogomehl. Die Insulaner im stillen Meere leben von der Brodfrucht. Die Italiener broten sich Kestonen; in der Vorderindien man Eichen; in America ist die Cassave und Batate ein allgemeines Nahrungsmittel, und sogar die Indier erhalten die Nahrung von der Natur ihrer verwandten Zonen.

**Werkwürdiger Traubenstock.**

Man schreibt aus Koblenz: Ein einziger Traubenstock an der Wand des Hauses des Herrn Wängel in Schönbornstuck trägt beinahe 2000 Trauben (sogenannte rote Kusteller), und zwar von ungewöhnlicher Größe. Gewiß eine, selbst in den gesegneten Jahren, seltene Fruchtbarkeit!

**Für Gärtner und Gartenfreunde.**

So eben ist erschienen und in allen Buchhandlungen, in Passau und Regensburg in der Pustet'schen, zu haben:

### Naturgeschichte der schädlichen und nützlichen Garten-Insekten, und

die bewährtesten Mittel zur Vertilgung der ersteren.

Von P. Fr. Bouché,

Kunstgärtner in Berlin und Mitglied der Gesellschaft naturforschender Freunde daselbst etc.

Gambler gebietet Preis 20 ggr.

Die vorgenannte Schrift wird ohne Zweifel allen Gartenbesitzern und Gärtnern eine sehr willkommenes Erscheinung seyn, indem der rühmlichst bekannte Herr Verfasser seine vieljährigen bewährten Beobachtungen und Erfahrungen darin mittheilt. Die wenigen schon vorhandenen Schriften über die Garten-Insekten sind theils zu unvollständig, theils wimmeln sie von Irrthümern, Aberglauben und Vorurtheilen aller Art, so daß man nur hin und wieder etwas Ansehnliches darin aufgeführt findet. Um so mehr glauben wir, daß durch die Herausgabe der gegenwärtigen Schrift einem wesentlichen Bedürfnisse abgeholfen wird; der mäßige Preis macht sie einem Jeden zugänglich.

Nicolai'sche Buchhandlung in Berlin.

In Commission bei Fr. Pustet in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.

Der gangbarste Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. B. mit Couvert — portofrei.

# Allgemeine deutsche Garten-Zeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Frauendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>o</sup>. 32.

11. August 1833.

**Inhalt:** Garten-Aphorismen. (Fortsetzung.) — Syringa Josikaea. — Veltheimia, Hyosynthalea.

## Fortsetzung neuer Mitglieder.

Seine Durchlaucht, Herr Ernst, Landgraf zu Hessen-Philippsthal.

Seine Hochwohlgeboren, Herr Florian Kondé v. Pálka-Telek, quittirter Offizier der k. k. Österreichischen Armee, der löblichen Preßburger Gesellschafft Ober-Studienrath, mehrerer löblichen Gesellschafften Gerichtsathel, Besitzer, Landguts-Eigenthümer; Schützen-Grund, Jäger und Bürger, zu Preßburg in Ungarn.

— Ladislaus Mauks de Farkasfalva, der löblichen Saaröcher Gesellschafft Gerichtsathel, Besitzer, zu Eperies in Oberungarn.

Seine Wohlgeboren, Herr Ernst Seeger, Naturforscher und Mitglied mehrerer wissenschaftlichen Gesellschaften, zu Wien.

— Blasius Vréz, Oberlehrer an der k. k. Hauptschule zu Bellovar im Militär-Groatsien.

— Stephan Winkovich, Normal-Lehrer an der k. k. Hauptschule zu Bellovar in Groatsien.

## Garten-Aphorismen.

(Vom Prof. Mich. v. Kunitzsch.)

(Fortsetzung.)

45. Der Gemüßbau — der Bau von Handels-Kräutern, Futterkräutern und Färbepflanzen — der Haus- und Glaschbau — die Obstbaumzucht und Obstkultur — die Baumschulen — Zwetschgen, und andere Obst-Plantagen: dieß ist die ökonomische oder Nutz-Gärtnerel. Ihre Vorzüge für den äußeren Nährungs- und Wohlstand sind entschieden.

46. Ziergärten, Blumstil, Erziehung und Vermehrung der Blumen, — Drangerien, Glashäuser und Treibereien — Holländer- und Ananas- und Pfirschen-Kästen — u. dgl. sind Luxus-Gegenstände der Wohlhabenden, Reichen und Großen. Doch ist auch ihr Nutzen relativ. — Dieß ist die Zier-, Schön- und Luxus-Gärtnerel.

47. Große englische Gärten, Parks, Kunst- und Luxus-Gärten, und alle dergleichen und ähnliche Anlagen gehören zu der bildenden Garten-Kunst. Sie sind bloß zum Vergnügen. Die bildende Gartenkunst ist der Kulmination-, Gipfel oder Höhepunkt der gesammten Gärtnerel; denn diese erschaffet, bildet und entwirft das Schönste, Edelste, Erhabenste, Reizendste, Vergnügenste

## Nachrichten aus Frauendorf.

**Beweis und Charakter der vegetabilischen Vitalität.**

Der beste und genügndste Beweis für das Daseyn und die Wirksamkeit des Lebensprinzips in der Pflanze liegt vielleicht darin, daß die Pflanze durch das, ihr inhärente Lebensprinzip in dem Stand gesetzt wird, den Gesetzen der chemischen Verwandtschaft entgegenzuwirken. Diese Regel, welche zuerst von Humboldt aufgestellt

zu haben scheint, leidet ganz offenbar Anwendung auf die Thiere, und ein Beleg dafür ist der Verdauungsproceß der Speisen und ihre Verwandlung in den Chylus und in Blut; ferner die verschiedenen Absonderungen und Absenderungen der mannigfaltigen Organe; wodurch, in die letzten Gegenstände zu den bekannten Gesetzen chemischer Verwandtschaft, das Wachsthum und die Entwiklung der einzelnen Pflanze bewirkt wird. Sobald aber das Lebens-Prinzip erloschen ist, zeigen auch die ansehnlichen Symp-

(32)

und Vollkommenste für den gebildeten Sinn und ästhetischen Geschmack. Wissenschaften und Künste, und das Erubium der Natur leiten und unterstützen sie. Sie ist das ausschließliche Eigenthum der Fürsten, Höfen, Großen und Reichen der Erde.

48. Die botanische Gärtnerei dient der Wissenschaft.

49. Ziergärten, Kasanerleien, und dergleichen Anlagen gebühren zur Belustigung der Großen, und sind nur ihr Eigenthum. Sie schlagen in das Fach der Forstwissenschaft ein.

50. Reinlichkeit und Ordnung in einem Garten ist die erste Empfehlung wie für den Gärtner so für den Gartenbesitzer.

51. Was Reinlichkeit und Ordnung in einem Garten anbelange, so kann da nichts zu gesucht, nichts übertrieben seyn.

52. Wenn im Hauswesen und in andern Dingen die Reinlichkeit bisweilen zu weit getrieben seyn und in übertriebene Bitterei übergehen kann: \*) so kann dieß der Fall bei einem Garten nie seyn. Nur der Garten macht hierin eine Ausnahme. Je öfter die Reinlichkeit in einem Garten gebracht und je genauer und strenger sie unterhalten wird, desto schöner und empfehlenswerther ist der Garten.

53. Schon ein bloßer Haus- oder Küchengarten, er mag klein oder groß seyn, soll reinlich gehalten

werden. Wenn derselbe aber einen Pter- und Unaterrhaltungsgarten vorstellen soll, so ist Unreinlichkeit und Unordnung eine wahre Unzierde in demselben.

54. Wenn in einem Garten, welcher auch englische Anlagen enthält, und dem man es wohl ansieht, daß er bestimmt war, ein Garten des Vergnügens, der Erholung und Unterhaltung zu seyn, die Wege und Gänge mit Gras und Unkraut wild ver wachsen, oder mit abgefallenem Laub und anderem Unrath bedekt sind; wenn die Rabatten zerrißten sind; — wenn abgebrochene Aeste und Zweige im Garten herumliegen; — wenn die Partien und Gruppen mit Unkräutern ver wachsen sind; — wenn die Gartengewässer voll Unreinlichkeit sind; — wenn die Ruhepartien ver wüßt, die Bänke, Tische, Kasnapes vermorscht, zerbrochen sind; — wenn die Brücken durch ihr Aussehen an Jerusalems Alter erinnern; — wenn die schäbsten exotischen Gesträucher oder Bäume zwischen andern und mit Unkräutern wild ver wachsen ohne alle Kultur drin stehen: so ist dieser Zustand ein wahres Garten-Ekandale! Denn, wenn auch alles Uebrige in dem Garten in reinlicher Ordnung ist, und nur Eine von den angeführten Unreinlichkeiten Statt findet, so ist dieß schon eine schlechte Empfehlung wie für den Gärtner so für den Gartenbesitzer.

55. Die Reinlichkeit in einem Garten fordert Arbeit und Fleiß. Arbeit und Fleiß müssen erkannt, belohnt, bezahlt werden. Dieß kostet natürlich immer einigen Aufwand. Wer also einen Garten nicht reinlich in Ordnung halten kann: der habe lieber keinen Garten. Denn ein wüster Garten ist ein Spott auf die Kultur der Erde; und ein Verrugniß dem Kennerauge!

56. Aus Miß, Unrath und Roth macht der Fleiß

\*) Die Fälle von Ausartung der Reinlichkeit im Hauswesen zur übertriebenen Bitterei finden nur bei den an Reinlichkeit so sehr gewöhnten und darauf streng haltenden Nationen Schweden, Belgien, Hollands u. s. f. Statt. Bei unsren Provinzialvölkern, die so sehr an Schmutz, Sudel und alle Arten von Unreinlichkeit gewöhnt sind, und wo selbst Familien besser gebildeter Stände sich so schwer an die Reinlichkeit gewöhnen können, darf man wahrlich nicht leicht einen Uebergang von vernünftiger Reinlichkeit in eine Ausartung übertriebener Bitterei-Koketterie besorgen.

tome der Fäulnis des todtten Körpers, daß jene Geseze soatlich wieder in Wirkksamkeit getreten sind. Die Regel läßt sich aber auch auf die Pflanzen anwenden, und es liegt nahe die Aufnahme, die Verdauung und die Assimilation der zur Entwicelung der Pflanzen erforderlichen Nahrung. Hieraus geht ebenfalls die Thätigkeit eines Princips hervor, welches fähig ist, den Gesezen der chemischen Verwandelung entgegenzuwirken. Diese treten aber soatlich wieder in ihre Wirkksamkeit, wenn sich das trägt, was man von der Pflanze nennt, und die beginnenden Symptome der Fäulnis der Pflanze sind

der Beweis, daß jene ihren Einfluß wieder erlangt haben. Die Pflanzen sind deshalb ganz offenbar mit einer Art Vitalität begabt. Nehmen wir nun die Anwesenheit und Wirkksamkeit eines der Pflanze inwohnenden Lebens-Princips an, welches sind die besondern Eigenschaften, durch welches sich dieses Princip charakterisirt?

**Existabilität.** Eine der ausgereichnesten Eigenschaften des Lebensprinzips der Pflanzen ist ihre Existabilität oder Bestandigkeit, nemlich die Fähigkeit, für die Einwirkung natürlicher Kräfte empfänglich zu seyn und zur Anwendung der vegetativen Kräfte angetrieben

lige Landwirth Geld. Die Keimlichkeit und Ordnung im Garten bringt ihm kein Geld; im Gegentheil kostet sie ihm Geld, weil Arbeit und Fleiß, wodurch die Keimlichkeit und Ordnung erhalten wird, bezahlt werden muß. Wenn also das Geld lieber ist, als ein keimlicher Garten, der halte lieber gar keinen Garten. Denn ein mäßiger Garten ist das Kennzeichen einer schmutzigen Seele.

57. Gleichwie ein schöner, und in steter Keimlichkeit und Ordnung unterhaltener Garten ein Kennzeichen des guten Geschmacks, und des ordnungsliebenden Sinnes des Gartenherrn ist: eben so beweiset ein unordentlicher Garten gerade das Gegentheil im Sinne und Geschmacks des Gartenherrn.

58. Die außerordentlichen Landwirthe, welche man die leionenschafflichen Delonomen nennet, sind gewöhnlich keine Liebhaber von Gärten, am Wenigsten von schönen Ziergärten; weil diese nichts eintragen, im Gegentheil Geld und Aufwand kosten.

59. Die außerordentlichen Landwirthe und leionenschafflichen Delonomen sind aber sehr zu schätzen; denn sie bauen die Erde mit einer ungewöhnlichen Anstrengung, und produziren eine Menge von Erzeugnissen für den Nahrungszweck, Unterhalt, und andere Lebensbedürfnisse der Menschheit. Man kann im Durchschnitt vielleicht fünf nachlässige Landwäner auf Einen fleißigen, und gewöhnlich hundert minder oder mehr fleißige auf Einen außerordentlichen Delonomen rechnen. Die eigentliche Landwirtschaft, das ist, der Ackerbau, die Viehzucht, der Futterbau, der Weinbau, die Baumsucht, mit allen ihren Nebenzweigen, ist aber immer die Quelle des Lebens, der Grund der Erhaltung aller Stände und Individuen der gesammten irdischen Gesellschaft.

60. Es ist kein guter Zug in dem Charakter ei-

nes Volkes, wenn der Landmannsstand von den übrigen Ständen gering geschätzt, oder gar verachtet wird; es ist dieß ein Zeichen der Abarthung, und des Sittenverderbnisses in den bürgerlichen und gebildeten Stände-Klassen; es zeugt eben so von einem thörichten Unverstand wie von einem unfeligen Hochmuth.

61. Ein Garten, der ohne alle Raison, Wahl, Schicklichkeit und ohne gute Eintheilung angelegt ist, gleicht einem verzerrten Quodlibet, in welchem und aus welchem weder der Geschickte noch der Unkluge etwas zu ihrer Lust und Befriedigung finden.

62. In einem Garten oder in einer ähnlichen Anlage die Bäume und Sträucher — sie mögen einheimische oder exotische, Wald- oder Gebirgs-Bäume seyn — ohne alle Wahl, und ohne Rücksicht auf ihr Landwerth, und auf die daraus hervorgerhende Uebereinstimmung der Heftlichkeit zu sehn, verstoßet wider die Regeln der bildenden Gartenkunst, und wider die vegetabilische Harmonie in den Gemälden, Szenen, Uebereinstimmung und Kontrasten der Natur: diese Harmonie aber muß das Grundgesetz, die erste Richtschnur bei allen Gartens-Anlagen seyn.

63. Gibt es nicht noch heut zu Tage junge Menschen in beiden Geschlechtern, die kaum wissen, woher das Brod, das sie täglich essen, woher die Gemüße, die sie genießen, kommen? — Und sind nicht eben diese jungen Weiblichkeiten die läppischen? oder die bis zur Lächerlichkeit Eprdelstolzen? — Und diese jungen Amazonen wollen auch Jungs-Frauen und Mütter werden? Arme Menschheit! — Und sind nicht eben diese Jünglinge die arrogantesen, tollsten, frechtsten, deren dreister Uebermuth und Abiprechungseiß ihnen so beklagens- und verachtungswürdig ist? Verderbte Menschheit!

nden zu können. Die natürlichen Reize, welche diese Wirkung auf die Pflanze hervorbringen, sind das Licht und die Wärme.

Die richtige Wirkung des Lichtes auf den Lebens-Etz der Pflanze kann man an Stamm, Blatt oder Blüthe wahrnehmen; sowohl die Richtung des Stammes als auch die Farbe seiner Blätter wird durch die Einwirkung des Lichtes bestimmt. Entfernung von den directen Strahlen des Lichtes bringt Weißfuch und seine weiß, Abwesenheit Weißfuch hervor. Der hypäpische Buch der zeige hängt von der Abwesenheit und Einwirkung

des Lichtes ab, wie man in Warmhäusern recht gut wahrnehmen kann, wo die Aeste nicht so offenbar nach den Erwärmungs-Röhren oder nach der Thür und den Lüftungseinstößen hingeleitet sind, als nach der Sonne, um sich dem Lichte zuguwenden; daraus erklärt sich auch, daß oft die Pflanzon auf ihrer Südseite ein äppigeres Ansehen als auf der Nordseite haben, oder wenigstens an der Seite, die das meiste Licht hat. Die Lage des Blattes richtet sich immer nach dem Lichte, welchem es sich seine obere Fläche zukehrt; recht deutlich kann man dieß bemerken an Bäumen, welche an einer Mauer gezogen

64. Am Horizonte der europäischen bildenden Gartenkunst stehen zwei große Geister: Le Notre und Kent. Ersterer, französischer Architekt im siebzehnten Jahrhunderte, war in Frankreich das, was Letzterer im achtzehnten Jahrhunderte in England war.

65. Das Genie Le Notre's und Kent's, dieser beiden großen Meister der Gartenkunst, hatte sich nach ganz entgegen gesetzten Grundätzen gebildet. Le Notre forderte die ausgesuchteste Regelmäßigkeit; Kent hingegen sublinirte die Natur, und suchte sich nie von ihr zu entfernen.

66. Le Notre wurde der Schöpfer des französischen regelmässigen Gartengeschmacks; Kent hingegen der Urheber und Begründer der englischen, unregelmässigen, die Natur nachahmenden Gartens Manier.

67. Le Notre ging in seinem Grundsatz der Regelmässigkeit bei allen seinen Gartenanlagen so weit, daß er, wenn man sich so ausdrücken darf, gleichsam die Natur zwang, seinen Gesetzen zu gehorchen.

68. Le Notre konnte um so mehr seinen Tadeln freien Lauf lassen, und um so leichter sie ausüben, da er für Ludwig XIV. arbeitete, für einen Monarchen, für den bei den größten Kosten nichts ummöglich war.

69. Versailles, dieses Meisterstück von Le Notre's Kunst, wird immer noch Bewunderung erregen, obgleich viele der Anlagen dieses großen Prachtgärtens durch die Revolution, durch die nachgefolgten Stürme und den Wechsel der Begebenheiten sehr gelitten haben.

70. Unter Ludwig XIII. war zu Versailles nichts als ein Schloß mit einer Menagerie.

71. Ludwig XIV. hatte den Anschlag gefaßt,

aus Versailles den prächtigsten Sitz in Europa zu machen; und unter Le Notre's Leitung und seiner Kunstsanwendung ist er es auch geworden.

72. In Versailles — die weite Ausdehnung des Palastes; der Reichthum der Einrichtungen; die außerordentliche Menge von Säulen; die mit Spiegeln und Gemälden bedeckten Gallerien; vorzüglich aber die Gärten und Wasserwerke — Alles ist dort der Bewunderung würdig. Der eingeschlossene Bezirk dieser Anlagen hat zwei Meilen im Umfange, er hat eine Länge von 10,000, und eine Breite von 4800 Fuß.

73. Dort in Versailles, dort entwirkelte der kunstreiche französische Architekt und große Meister der französischen bildenden Gartenkunst sein schöpferisches Genie, und stellte kunstvolle Bauwerke, Gartenanlagen und Wasserwerke auf, welche Erstaunen und Bewunderung erregten.

74. Man mußte gestehen, daß Le Notre's Werke in ihrer großen Art Achtung geboten; und man muß gestehen, daß sie auch noch jetzt Achtung gebieten; und daß seine Versuche, Schwierigkeiten zu überwinden, diesem großen Meister vollkommen gelungen sind.

75. Nach dem Muster des Meisterstückes von Versailles, nach dem Plan Le Notre's, hatten damals alle Höfe Europas ihre Residenzen verschönert.

76. Die Uebel, welche bei und nach der Revolution Frankreich verheerten, hatten auch Versailles in dem Garten von Versailles in ihrem Gefolge. Aber Napoleon hatte die nöthigen Verbesserungen und Wiederherstellung befohlen und angeordnet, zur Erhaltung und Verschönerung eines der schönsten Denkmäler der Bourbon'schen Dynastie.

77. So sehr aber Le Notre's Meisterwerke de

worden sind, wo man immer findet, daß sich die obere Fläche des Blattes von der Mauer abwendet; steht der Boden an einer südlichen Mauer, so wendet sich das Blatt mit seiner oberen Fläche nach Süden, und steht er an einer nördlichen Mauer, so wendet sich das Blatt eben so nach Norden; wendet man aber die obere Fläche eines Blattes nach der Mauer zu und hält es eine lange Zeit in dieser Lage fest, so nimmt es doch, sobald es die Freiheit wieder erhält, jumat wenn die Atmosphäre recht heiter ist, seine vorige Stellung wieder ein. Die Blätter der Mäue sollen nur schwache Spuren dieser Empfäng-

lichkeit verrathen, so wie auch alle schwertförmigen Blätter. Die Blätter der Mistel sind auf beiden Seiten gleich empfindlich für das Licht; man hat die Conjectur aufgestellt, daß diese Wirkungen hauptsächlich dem Einfluß der Wärme zuschreiben seyen. Um den Grad der Wärme zu prüfen, setzte Bonnet einige Pflanzen Atriplex in ein Treibhaus, das bis zu R. 25° erhitzt war; aber die Stengel der Pflanzen neigten sich nicht nach dem Punkte, von woher der größte Grad der Wärme kam, sondern nach einem kleinen Grade im Gewächshause hin; die Wärme scheint demnach zur Hervorbringung der

Baukunst, Meisterwerke seiner kunstgerechten bildenden Gartenkunst, und die Meisterkräfte seiner Wasserbauwerke Erstaunen und Bewunderung erregten; — und so sehr auch die kopirten und nachgeahmten Werke Le Notre's in ganz Europa Erstaunen erregten: so mußte man auch gestehen, daß das Vergnügen, welches sie gewährten, bei Weitem dem Erstaunen und der Bewunderung nicht gleich kam.

78. Man konnte sagen, ganz Europa hatte sich in seinen vorzüglichsten Gartenanlagen nach dem französischen Geschmace gemodelt. Da trat nach Le Notre ein Jahrhundert später ein Kent in England auf, welcher gerade das entgegengesetzte Prinzip in der bildenden Gartenkunst annahm und verfolgte.

79. Kent verwarf das Schöne und Kunstgerechte, das Regelmäßige in allen Gartenanlagen. Er wählte die Natur zu seiner einzigen Führerin; er studirte ihre Simplicität, ihre liebliche Einsamkeit, ihre Gemälde, ihre Szenen, sanft und milde, romantisch und anziehend, erhaben und herrlich, düster und schauerlich — er studirte die Kontraste, welche sie in ihren Gemälden aufstellte; — er studirte die Harmonie in ihren Gemälden, Szenen und Kontrasten; und — ahmte in Allem die Mutter Natur nach. Er stellte den Grundsatz auf: daß bei allen Gartenanlagen und bei Verschönerung jedes Lokals die Gegenstände, welche angebracht werden sollen, aus den Naturgemälden und Naturszenen genommen, und mit Vermischung von Regelmäßigkeit angewendet werden sollen.

### (Schluß folgt.)

ger Wirkungen nicht wahrnehmbar beizutragen; vielmehr aber die Fruchtigkeit? — Sonst fand, daß die Blätter des Weinstocks die nemliche Ercheinung darbieten, wenn man sie in Wasser tauchen oder in der freien Luft lassen; deshalb ist es wahrscheinlich, daß das Licht allein die fraglichen Wirkungen hervorbringe; da aber Licht solche Wirkungen auf die Blätter hervorbringt, so muß Dunkelheit oder Abwesenheit des Lichtes die entgegengesetzte Wirkung haben; denn es ist bekannt, daß die Blätter mehrerer Pflanzen des Nachts eine ganz andere Stellung als am Tag annehmen. Dieß ist hauptsächlich bei

## Syringa Josikaea.

Von Herrn Professor Baron v. Jaquin.

(Vorgetragen in der botanischen Section der Versammlung deutscher Naturforscher in Hamburg 1830.)

Die Entdeckung einer noch ganz unbeschriebenen Pflanzenart ist in Europa nummehr schon unferbaupt ein seltener Fall, indem alle Länder unseres Welttheils schon ihre Botaniker gefunden haben, welche von der Begierde, Neues anzugeben, oft nur zu sehr ergriffen sind, und jede kleine durch Klima und Standort hervorbrachte Abart, ja selbst Mißbildung, als neue Art anzufstellen versuchen, wenn nicht Kultur- und Fortpflanzungs-Versuche durch Samen ihren Angaben widersprechen. Die vielfältige Aufstellung europäischer neuer Arten, nach getrockneten, oft einzelnen Exemplaren, hat selber solche Beispiele nur zu viele geliefert, so wie wir das gegen der fleißigen Beobachtung der Pflanzen im lebenden Zustande, vorzüglich an ihren natürlichen Standorten, die wichtigsten Verhättnisse lange vermengter Arten verdanken.

Um so erfreulicher ist daher die Erscheinung einer unzweifelhaft neuen, durch mehrjährige Kultur schon bewährten europäischen Art, und zwar nicht etwa einer übersehenen kleinen Graminee, Cyperolidee, Alfinee oder dergleichen, sondern einer ansehnlichen großen Holzpflanze, aus einer artenarmen Gattung in der Familie der Dieineen, die zugleich eine neue ausgezeichnete Zierde für unsere Lustgebäude und Gärten darbietet, wie es der Fall mit dem prächtigen Etranche ist, dessen vorläufige Charakterisirung ich, von schon getrockneten Exemplaren unterstützt, die Ehre hatte, der botanischen Section der Versammlung deutscher Naturforscher und Aerzte in Hamburg, im September 1830 vorzulegen.

den gezeichneten Blättern der Felle: am Tage breiten sie sich völlig aus, fallen aber bei Untergang der Sonne und wenn der Abendthau erscheint, zusammen, bis sie an der untern Seite des Blattstieles zusammenrücken, indem nemlich der Anblappen, wenn das Blatt einen solchen hat, sich zurückzieht, bis er das erste Paar erreicht; oder auch die beiden Seitenlappen, wenn das Blatt, wie beim Klee, gebreitet oder dreilappig ist. So verhält es sich auch mit den Blättern der salischen Klee und des Eüßholzes, die während der Nacht herabhängen, ferner mit denen der Mimosa pudica; diese hängen am ge-

Der gemeine Flieder oder Lilac (*Syringa vulgaris*) war lange als einheimisch in mehreren Gegenden Siebenbürgens bekannt, wie Hr. Dr. Baumgarten in seiner Flora transylvanica Vol. 1. p. 16 schon angibt. Für diese gewöhnliche Art von Flieder wurde nun auch von dem Volke der auf den Felsen bei Klausenburg in der Koloscher Gespanschaft in Siebenbürgen vorkommende Strauch beschrieben, der gehalten, die eine mit Floras Schätzen genau vertraute, eifrige Verehrerin der Botanik und Besorgerin alles Nützlichen und Schönen in ihrem Vaterlande, die Hochgeborne Frau Rosalia Freilin von Josika, geborne Gräfin Czaky, Sternkreuz-Ordens-Dame und Palast-Dame Ihrer Majestät der Kaiserin von Oesterreich, auf die Eigenthümlichkeit dieses Strauches, als eigene Art aufmerksam machte, und dem k. k. Universitäts-Garten in Wien mehrere lebende Exemplare gütigst mittheilte, von denen eins im Jahre 1830 zur Blüte kam, und dessen Beschreibung ich hier liefere.

Die in unserem Garten kultivirten Sträucher sind 4 — 5 Fuß hoch, aufrecht und ästig; der untere Theil des Stammes ist mit einer grünen glatten Rinde bekleidet; die Äste sind stielrund, steif, geröhrt, mit weißen Punkten bestreut und die jüngeren etwas weichhaarig. Die Blätter gegenüberstehend, abstechend, ziemlich fleischig, oval, an der Basis spitz, an der Spitze angespitzt, 3 — 4 Zoll lang, 2 Zoll oder auch weniger breit, auf der Oberfläche gestreift grün, glänzend, auf der Unterfläche blausgrün, auf beiden Seiten aber kahl, wenig-rünzlig, am Rande ausgeschweift, übrigens ganzrandig; die Blattstiele  $\frac{1}{2}$  Zoll lang, rinnenförmig, purpuroth. Die Blumen stehen an der Spitze der Äste in Rispen, die einen Fuß lang, aufrecht, steif und nicht sehr dichtblumig sind; die besonderen Blumenstiele

und die Blumenstiele gegenüberstehend, armförmig oder gekrenzt, und jedes mit einem seßhaften, herzförmigen, weichhaarigen, sonst den Blättern ähnlichen, aber viel kleineren Dehlblättchen unterstützt. Die Farbe der Blumen ist blau-violett, denen der *Syringa chinensis* genau ähnlich, aber fast geruchlos, wenigstens nur von einem schwachen saftigen Geruch. Der Kelch ist sehr klein, glockenförmig, grün, durch violette Haare dicht weichhaarig, oben abgestutzt und unendlich vierzählig, von den Zähnen sind zwei gegenüberstehende fast zweispaltig. Die Blumentrone  $\frac{1}{2}$  Zoll lang, weichhaarig, trichterförmig, mit wenig erweitertem Schlunde und kurzem viertheiligen Saum, dessen Einschnitte abstechend (doch viel geringer als bei *Syringa vulgaris*), vertieft und ziemlich dick sind. Straußgefäße zwei, im Grunde der Blumentrone-Möhre eingesetzt, aufrecht, stielrund, violett und kahl; die Staubbeutel länglich, aufsteigend, gedoppelt und gelb. Der Stempel ist halb so lang als die Blumentrone; der Fruchtknoten eiförmig, kahl; der Griffel stielrund, weiß und kahl; die Narbe weichhaarig, fast kegelförmig und stumpf. Die Kapselform ist walzenförmig und kahl.

Um das Andenken an die Entdeckerin dieser Pflanze nicht verloren geben zu lassen, beschloß Kaiserent, dieselbe mit dem Namen derselben zu belegen, und die ansehnliche Versammlung berühmter und ausgezeichneten Botaniker, welche sich in der Section in Hamburg vereint fanden, traten diesem Vorschlage beifällig und freudig bei und beschloßen, das neue, wohl bald in allen Gärten Europas prangende liebliche Kind der Flora, soße *Syringa Josikaea* heißen.

Zum Schluß die von der Entdeckerin nachträg-

weisehftigsten Stiele herab, so daß sich das andere überdeckt. Diese Erscheinung hat Einn den Schlaf der Pflanze genannt. Die Ausbreitung der Blätter wird auch durch den Einfluß des Lichts bewirkt; mehrere Pflanzen entfalten nur ihre Blumenblätter dann völlig, wenn die Sonne scheint, und deshalb öffnen sie sich am Tage und schließen sich des Nachts; dies kann man an den Schmetterlingsblumen durchgängig wahrnehmen, die sich bei schönem Wetter den Strahlen der Sonne aufschließen, und ihre Flügel zusammenfallen, so wie die Nacht herankommt; man findet es auch bei den zusammen-

gesetzten Blumen, z. B. bei dem Löwenmaul und bei dem Habichtskraut. Die merkwürdigste Pflanze dieser Art ist aber vielleicht, nach der Beschreibung des Theophrastus, die Lotospflanze des Euphrat; sie soll sich am Tage auf dem Wasser erheben und ihre Blüten entfalten, dagegen sich schließen und wieder unter das Wasser sinken, sobald es Nacht wird, so daß man sie nicht mit der Hand erreichen kann; jeden Morgen erheben sie so von neuem und öffnen dann der Sonne ihre Blüten. Plinius erzählt das Remilide. Obgleich mehrere Pflanzen ihre Blüten des Morgens öffnen und des Abends wieder schließen,

lich eigenhändig mitgetheilte umständlichere Notiz über das Vorkommen und den Standort.

Die neue *Syringa* wächst in Siedenbürgen, im westlichen Theile der Koloscher Gespansschaft, ausweit dessen Hauptstadt Klausenburg, an beiden Ufern des Flusses Szelysh, auf steilen, kahlen, abgeschwemmten Felsenhängen, wo ihre feineren, dicht verwebten Wurzeln, mit etwas Walderdbe, einigem Moos und *Oxalis Acetosella*, von dem Steine herabgerissen, solcher ganz entblüht zurücklassen. Ihr Standort ist nicht auf ansehnlichen Höhen, gewöhnlich kaum fünf Klafter (30 Fuß) über dem Ufer, nicht ganz trocken, aber auch nicht feucht, nur außer einige Minuten Vormittags, und eben so viel Nachmittagssonne ausgenommen, stets schattig. Es stehen immer mehrere dicht beisammen.

Die Gegend ist übrigens mit hohen, von *Fagus sylvatica*, *Corylus Avellana*, *Fraxinus*, *Spiraea*, *Rosa canina*, *Ribes nigrum*, *Grossularia* und *Atragene alpina* bewachsenen Bergen umgeben. Der Stamm der *Syringa* hat ungefähr 2 bis 2½ Klafter (12—18 Fuß) Höhe, und sein Umfang beträgt 2½ Zoll. Benutzt werden die schönsten Blumen zu Haupt- und Kurzzerden der in den umliegenden Dörfern wohnenden Bauern.

Die Pflanze blüht im Mai.

Ungeachtet diese schöne neue *Syringa* schon seit einigen Jahren beschrieben ist, so ist sie in unserm unendlichen Deutschland doch noch so unbekannt, daß wir es der Mühe werth hielten, sie auch in unserm Kreise bekannt zu machen, und sie besonders den Gartenbesitzern als eine sehr schöne Schmulpflanze zu empfehlen. Sie eignet sich besonders zur Verzierung der Anlagen und Strauchgruppen, wo sie eine vortheilhafte Wirkung hervorbringt, namentlich aber dürfte sie auf Rasenplätzen einen angeneh-

men Anblick gewähren, und ihrer zweifarbigen Blätter und schönen Blumen wegen, unsern gemeinen Zierden noch abtrotzen.

Es vermehrt sich dieser Strauch sehr leicht durch Wurzelanläufer, Ableger, so wie durch Pflöpfen und Okuliren; auch wachsen junge Zweige, die man im Juni in ein Mißbeet gebracht, sehr gut fort und bewurzeln sich bald. Durch Wurzelanläufer vermehrt, währt es länger, ehe die Stämme zum Blühen kommen, daher das Pflöpfen vorzuziehen ist. Die Kultur ist von der gewöhnlichen Art kaum verschieden, in dessen stehen die Pflanzen im bliesigen botanischen Garten so, daß sie nicht die völli- gste Sonne haben, auch nicht den ganzen Tag über beschienen sind, und zugleich Schutz gegen Ost- und Nordwinde haben. Ein guter leichter Boden von Leub- und nahrhafter Erde gemacht, scheint für sie am Träglichsten zu seyn. Die jungen Stämme werden in diesem Jahre zuerst ihre Blüten entfalten.

### Veltheimia, Hyacinth- Aloe.

Ein vorzüglich schönes Zwiebelgewächs, das eine prächtig rothe Blütenähre trägt. Die Zwiebel wird in einer Mischung von fruchtbarer Dammerde, und etwa einem Drittel Wasser und so eingesetzt, daß nur der Fuß bedekt ist und vermittelst einer Unterseichschale bewässert. Sobald die Blume sich zeigt, muß sie viel Sonne und Luft erhalten und im Sommer wo möglich im Freien stehen. Wenn das Kraut abgetrocknet ist, nimmt man die Zwiebel heraus, reinigt sie und pflanzt sie von Neuem, doch läßt man sie mehrere Wochen stehen, ohne zu gießen. Man kann sie auch allenfals außer der Erde durchwintern und erst gegen den Frühling einpflanzen. Man vermehrt sie durch Wurzeltribut und allenfals durch Samen, was jedoch sehr lange dauert.

so ist doch bei allen Blumen die Zeit des Aufgehens und Verschließens nicht dieselbe. Pflanzen derselben Art sind in Betreff der Zeit, wenn übrigens alle andere Umstände gleich sind, ziemlich regelmäßig, beiseib haben die Botaniker das tägliche Aufgehen und Verschließen der Blume das *Horologium florum* genannt. Blumen, die nur eines kleinen Mißes bedürfen, öffnen sich sehr früh, und andere, die mehr Anreiz haben wollen, später; manche öffnen sich erst des Mittags, und manche, die so empfindlich sind, daß sie die Einwirkung des Lichtes gar nicht vertragen können, öffnen sich bloß des Nachts, wie z. B.

der *Cactus grandiflorus* oder der nachtblühende *Cereus*. Es scheint aber etwas zweifelhafte zu seyn, ob das Licht in dem gegenwärtigen Falle das einzige Agens ist oder nicht; denn man hat beobachtet, daß Blumen, welche unter dem Aequator wachsen, sich mehrere zu derselben Stunde öffnen, und daß Tropenblumen die Stunde ihres Aufgehens, je nach der Länge des Tages, verändern. Man hat auch beobachtet, daß die Blüten von Pflanzen, welche man aus einem wärmeren in ein kälteres Klima gebracht hat, sich im letzten zu einer späteren Stunde öffnen, als im ersten. (Fortsetzung folgt.)

## Nützliche Unterhaltungs-Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages-Begebenissen.

## Naturhistorische Zweifel.

Wenn ich in meinem Grit dann und wann aus B...s Gärten herum schau, dann fühle ich mich immer wieder gekränkt; aber auch Zweifel und unbefangene Beobachtungen erlangte ich, von denen ich etliche hier mittheile. Der gütigste Leser wird es erlauben.

1) Hand ich, daß *Myosotis palustris* nicht bloß im Geruch — daher palustris — schön voll blühe, sondern auch auf mageren Wiesenrändern. Es liebt also nur Schatteten, und übermäßige Rässe scheint es gar nicht zu lieben. Jedoch habe ich es in natürlichem und künstlichem Zuhause kräftig unter Wasser gesetzt schon fortblühen sehen. Nur trübes mit Lehm gemischtes Wasser ist ihm das liebste.

2) Ameisenhaufen und Euphorb. cypar. finde ich hier beinahe überall beisammen. Nun frage ich: Sind die Ameisen gesichert? Nein, man kennt die Wollmilch nicht allgemein. Lieben also die Ameisen dieses Östergewächs? Es scheint. Wären also die Ameisen in Gärten nicht auf eine Stelle zu fördern, oder daraus zu vertreiben? Das mag man versuchen.

3) *Berberis vulg.* hat hinter sich nackte Pläne, b. b., solche, denen kein Wodt einkeimt. Hat also dieser Strauch die Kraft das Brennens, Unterdrückens oder Schädens; und an welchen Getreidearten darf, und wo darf er nicht stehen?

4) Primeln und Zwetschgenn-Bäume. Schatten scheinen sich nicht zu vertragen. Keine Sonne allein erhält sie wieder nicht lang. Wie verhalten sich die wilden zum Geste im Parken, da sie gewöhnlich abgemäht und gesäet werden?

Mit solchen Fragen kehre ich dann wieder heim, und frage mich vergebens. So reich ist die Natur an Geheimnissen, und so viele sind dem klugen Landmann klar — aber es fehlt ihm die Mittheilungsgabe und er stirbt im Bewußtsein, um das Geheime sich vergebens den Kopf zu zerbrechen. Ich nahm mir seit Monaten schon die Mühe, die Frauenhofer Blätter sehr tüchtigen Bauern beratend vorzulegen. Ich kannte über ihre Erfahrungskraft. Das Feuerlöcher mit Cobe u. B. war ihnen nicht weniger als neu, oder seltsam, oder ungläublich. Dieß Volk wird Wunder thun, sobald es in Schulen ferne Bildung und Konsequenz gewonnen hat. H.

## Schwimmende Gärten.

In einer Beschreibung von Mexiko heißt es: „Mexiko ist die prächtigste Stadt America's, hat 137,000 Einwohner, und liegt an 2 Seen, die gegen 30 Stunden im Umfange haben und schwimmende Gärten, in einem von schneebedeckten Vulkanen umgebenen Thale, wo ein ewiger Frühling herrscht, 7240 Fuß über dem Meere u.“

Zu Babylon gab es einst schwimmende Gärten; in America schwimmende — wann werden wir denn fliegende bekommen?

In Commission bei H. Pustet in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.

Der ganzjährige Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. B. mit Couvert — portofrei.

Die Deutsche wollen auf liegende Gärten halten, und uns am Beständigen erfreuen! Diger.

## Nebst den Bau der Theerhaude.

Man fängt jetzt an, in verschiedenen Gegenden unserer Gede Bezugs auf der Anpflanzung der Theerhaude zu machen, um sich auf diese Weise nach und nach in diesem wichtigen Handelszweig von dem Eigenthum der chinesischen Regierung und der chinesischen Kaufleute zu befreien. Auf der Prinz Wallis Insel wird schon seit längerer Zeit Thee gezogen, und zwar mit sehr gutem Erfolge. Zu St. Paul in Brasilien besitzt Herr Kose Kreuze de Toledo allein eine Pflanzung von 81,000 Theerhauden, die zwar noch klein sind, die aber doch schon eine hübsche Ernte sehr guten Thees gegeben haben sollen. Da die Theerhaude beinahe in allen Gegenden Sibirkas sehr gut fortzukommen scheint, so will man nun auch da Theerplantagen anlegen. Es ist selbst nicht unwahrscheinlich, daß mehrere Gegenden Sibiriens, besonders die südlicheren, sich sehr gut zur Theerhaude eignen, da man selbst im nördlichen Klima, und zwar in einer nicht unbedeutenden Höhe über der Meereshöhe, Thee zieht; da man es sogar dahin gebracht hat, die *Camellia viridis*, die man den sogenannten grünen Thee liefert, im freien Lande zu überwinteren.

Nachrichten aus Koblenz zufolge, ist der häufige Regen des vorigen Monats dem Weinstock sehr zu Statten gekommen. Wenn auch bei der anhaltenden Dürre die Beeren hier und da stark abgefallen sind, so läßt sich bei der Menge der Trauben doch kein sonderlicher Verlust befürchten, indem dafür die Qualität gemindert. Es ist nichts Seltenes, daß in den Weinbergen am Rhein und an der Mosel 100 bis 115 Trauben an einem Stokk gezählt werden. In den Bürgermeistereien Ulmer und Glöttan an der Mosel wurden bereits am 20. Juli reife Trauben bemerkt. — In diesem Augenblicke fließt der Rheinhandel, in Folge der Erwartung auf einen reichlichen Reinertrag von vorzüglicher Waare; daher auch nach den Rheinen des vorübergehenden Jahres, welche bereits um 20 pCt. im Preise gefallen sind, kaum noch eine Nachfrage geschieht.

## Unglück durch Dürstbich Käse.

In Berlin hat sich ein arger Unglücksfall ereignet. Ein Gartenbesitzer ist oft von Knaben belästigt worden, die ihm Dürstbich Käse, der betraf einen derselben auf der That, und sperrte ihn in einen Polizeistall ein. Der Knabe, dem vor seiner Strafe bangte war, suchte zu flüchten, und nahm seinen Weg durch einen Stall, wo ein Schwein mit Herten lag. Dieses Thier palte ihn, zerriß ihm den Unterleib, fraß Schenkel und Bauch an, kurz, tödtete ihn auf die gräßlichste Weise. Der auf das Angeldelict des Knaben herbeikommene Hausbesitzer kam zu spät.

# Allgemeine deutsche Garten = Zeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Frauendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>ro</sup>. 33.

18. August 1833.

**Inhalt:** Garten-Aphorismen. (Schluß). — Spargel gewinnt durch Bewässerung. — Ueber Spargelbeete und Erberer-Anlagen. — Wie man den Gemüße, oder Gartengewächsen, dessen Alter man eigentlich nicht kennt, probiren kann. — Blumenamen zum schnellen Ausblühen vorzubereiten. — Spinat.

## Garten-Aphorismen.

(Vom Prof. Michael v. Kanitsch.)

(S c h l u ß.)

80. Kent's neue englische Garten-Manier fand bald Beifall. Denn die Liebhaber des Gartenwesens haben nach und nach die Möglichkeit eingefunden, einen Garten, eine Gegend, oder was immer für ein Lokal mit aller Zierlichkeit und mit jeder denkbaren Abwechslung zu verschönern, ohne die Grenzen, welche die Natur scheint gezogen zu haben, zu überschreiten.

81. Kent's Grundsätze in der bildenden Gartenkunst haben demnach den Vorzug erhalten; und sie werden ihn fortan immer behalten, weil die Gebilde nach dieser Methode, weil die Gartengemälde, Eyzenen und Anlagen, welche durch die Nachahmung der Natur hervorgebracht werden, mehr Reiz für das Gefühl haben, als die steifen und kunstgerechten Gartenanlagen.

82. Kent's Grundsätze hatten demnach eine oblige Revolution in die bildende Gartenkunst unserer Welttheils, und in das gesammte Gartenwesen gebracht.

83. Nach Kent's Grundsätzen hatten sich andere große Meister in der bildenden Gartenkunst gebildet.

84. Wie es bei allen Reformen gewöhnlich zu geben pflegt, so geschah es auch bei dieser Garten-Reform. Man mißverstand Einiges; Anderes übertrieb man zu sehr. Man entfernte sich vom Mittelwege und schritt von einem Uebersitzen zum entgegengesetzten Uebersitzen. Daraus entstanden hier und da manche Ausartungen.

85. Der Garten von Versailles in Frankreich zeigt das Uebersitzen des Lenotre's, wie der Park von Stourhead in England jenes des Kent. Beide werden langdaurende Denkmäler des Genies dieser zwei großen Garten-Bildner — nach ganz entgegengeetzten Grundsätzen — bleiben.

86. Kent gab der Gartenkunst, der bildenden, eine andere Richtung.

87. Kent hat folgende Grundsätze angenommen:

1. Man müsse sich so viel als möglich von allem regelmäßigen Zwange entfernen.
2. Man müsse so viel als möglich und stillschweigend bei allen Garten-Kompositionen die Natur nachahmen, ohne ihre Grenzen zu überschreiten.

88. Dieß waren doch deutlich ausgesprochene Grundsätze. — Ueber das Studium der Natur ist nicht Jedermanns und nicht aller Gärtner, Gartens-Bildner und Garten-Herren Sache.

89. Was kümmert sich aber auch noch henz zu

## Nachrichten aus Frauendorf.

Beweis und Charakter der vegetabilischen Vitalität.

(Fortsetzung.)

Eine Blume, welche sich am Ceregal um 6 Uhr des Morgens öffnet, wird sich in Frankreich oder England nicht eher, als um 8 oder 9, und in Schweden wohl erst um 10 Uhr öffnen. Eine Blume, welche sich am Ceregal um 10 Uhr öffnet, wird sich in Frankreich oder Eng-

land erst zu Mittag oder später, und in Schweden gar nicht öffnen; und eine Blume, die sich am Ceregal erst zu Mittag oder später öffnet, wird sich in Frankreich oder England gar nicht öffnen. Dieß hat einen Ansehn, als ob die Annäherung der Wärme, oder der Mangel derselben auch Einfluß auf das Öffnen und Schließen der Blüten hätte, unangetastet es bei einer Blume, die sich nur des Nachts öffnet, weder dem Lichte noch der Wärme zugeschrieben werden kann; oder das Öffnen und Ver-

(33\*)

Lage mancher Besitzer um die Beschaffenheit seines Gartens? Und welche Begriffe hat auch Mancher von dem Garten? Gute Wahl, Schlichtheit, Prosportion, Harmonie in den Anlagen, Gebilden, Kompositionen, Szenen — das sind ihm spanische Dhrer auf Drahoit! Knoblauch, Petersilie, Zwiebel, Gurken, Salat, Rosen und einige Zwergsträucher — das sind ihm schon ein Garten; und ein Schmand mit Zechbrüdern unter einem Apfelbaume ist ihm lieber als alle kunstgerechten Anlagen oder alle Raritäten.

90. Kent's Grundsätze wurden bald allgemeines Gesetz in Gartenanlagen. Aber Viele mißverstanden sehr die wahre Bedeutung derselben.

91. Man hatte Kent's Grundsätze auch in Hinsicht auf die Anpflanzungen buchstäblich befolgt. Dieß hatte Kent weder gemeint, noch gelehrt, noch selbst ausgeübt.

92. Durch diesen Mißverständnis und Irrthum war man bald dahin gekommen, daß man selbst in jeder einzelnen Gruppe, — nemlich in der Wahl der Bäume, die man in einer Partie nöthig hat, — eine unregelmäßige Mannigfaltigkeit haben wollte. Dieß war unverständliche Uebertreibung — es war Ausartung!

93. Vor 30 Jahren hörte man sagen: „Diese Gruppe ist gut gemischt, die ist gut geordnet“ — der Prähler ahnete nicht das künftige Schicksal seiner Gruppe.

94. So sah man oft in vielen Gärten — und das in so geringen Entfernungen, daß ein Baum dem andern schaden mußte — den persischen Flieder, den Rosenstol, den Seidelbast, den Hartriegel, den Blasenstrauch, den Weidenbaum, die Spiera Raube mit Zwergbäumen und Obstbäumen zusammengepflanzt, und oft noch gemischt mit Tannen, Eichen,

echen, Lärchen, Buchen, Kastanienbäumen. — Dieß kamen auch Mandelbäume, wilde Delbäume mitreißend unter Weimuthstiefen, Ulmen, Rosskastanien. Dieß war ein Unfuss! Welch eine absurde Mischung!

95. Die dadurch eingeriffene Verwüstung in den einzelnen Partien und Gruppen lehrte dann die Nothwendigkeit einsehen, bei den Bäumen auch auf die Geschwindigkeit ihres Wachstums, auf den Umfang u. s. w. Rücksicht zu nehmen.

96. Denn was man auf solche Weise mit großen Kosten hervorgebracht hatte, war zerstört, und die Bäume, welche sich noch erhielten, boten nicht mehr den Anblick jener blühenden Gebüsche dar, welche man gewünscht hatte.

97. Man hatte versucht, zu helfen, indem man solche widersinnig zusammengelegte Waldpartien mit seltenen Sträuchern einfaßte; aber im Innern hörte deshalb jenes gegenseitige Zerstören nicht auf.

98. Hiedurch sah man endlich ein, daß es nöthig sey, die Gruppen immer nur von einer und derselben Art zu bilden.

99. Durch diese Reform wurde dann die bildende Gartenkunst — in den englischen Gärten — nach und nach zu einer Vollkommenheit gebracht, durch welche sie sich jetzt zu Tage so vortheilhaft auszeichnet.

100. Bei der Umformung aller Gärten in die moderne Art hatte man zuerst die gerabeligten schulgerechten Einteilungen abgeschafft; aber wies sie hatte man bei vielen Gärten die Wäldchen wegen ihres köstlichen Schattens beibehalten.

101. Man hatte dann versucht, diese Waldpartien durch eine Mischung von Bäumen und Sträuchern zu verlängern.

102. Diese Mischung verschaffte im Anfange einen sehr angenehmen Anblick. Aber es währte

schließen mancher Blumen hängt nicht so sehr von dem Reize des Lichtes, als von dem Grade des jetzmaligen Zustandes der Atmosphäre ab, deshalb ist das Öffnen oder Verschließen der Blumen auch die Vorbedeutung einer atmosphärischen Veränderung. Wenn sich die fiberische Schweinsbille des Nachts schließt, so wird ein schöner Tag folgen, und dieß ist es offen, so wird es trübe und regnet. Wenn die afrikanische Ringelblume nach 7 Uhr Morgens noch geschlossen ist, so kommt bald Regen; und wenn *Convolvulus arvensis*, *Calendula arvensis* oder *Anagallis arvensis*, selbst noch offen sind,

so schließen sie sich, wie der Regen herankommt. Die *Anagallis arvensis* hat, wegen ihrer außerordentlichen Empfindlichkeit in dieser Hinsicht, den Namen: Wetterglas des armen Mannes erhalten. Einige Blumen entschlössen sich aber nicht nur am Tage, sondern neigen sich auch nach der Sonne hin, so daß sie des Morgens nach Osten, des Mittags nach Süden und des Abends nach Westen gerichtet sind; während der Nacht kehren sie wieder zu der Stellung des Morgens zurück. Solche Blumen heißen Sonnenpendeln, weil sie sich genau fortwährend nach der Sonne richten; und die Bewegung, die

nicht lange, so bot sich der angenehme Anblick nur mehr in einer oder der andern neuen Gruppe dar; denn theils hinderten die alten Bäume das Aufkommen der neuen Gewächse einer andern Art; theils wurde in den neuen Pflanzungen selbst, weil sie zu verschiedenartig zusammengestellt waren, das Schwächere ein Raub des Stärkeren.

103. Aus diesen Beobachtungen lernte man endlich die Nothwendigkeit einsehen, die Gruppen immer nur von gleichartigen Bäumen sowohl, als Sträuchern zu bilden. — Auf diese Art haben die neuesten Zusammensetzungen in den Gärten die Harmonie und das Einsehen gewonnen, welches der gebildete Kunstgeschmack nach den Gesetzen der Natur fordert.

104. Der Gartenliebhaber wie der Kenner, auch Jeder, der einigen Geschmack für die Natur hat, wandeln in den modernen Gärten mit einem ungeheuren Vergnügen durch die neuen Schöpfungen dieser Art.

105. Mancher Gärtner, der ein Paar niereisförmige oder andere unregelmäßige Figuren von Tafeln und andern Partien, und ein Paar Schlangenwege ziehen, und diese, vielleicht ungeschickt genug, gruppieren kann — glaubt schon ein Kunstgärtner, ein Meister der Gartenkunst zu seyn, und thut stolz und sich viel zu Gute darauf. Halt Freund! von Deiner Kunst bist zur Meisterchaft im bildenden Gartenwesen ist ein noch so weiter Abstand, wie vom kleinen Thals-Bümlern bis zur Ceder am Berg Libanon!

106. Welche Begriffe doch viele der gemeinen Gärtner von der Kunstgärtnerlei haben! Wanne gar lehren.

107. Ein Kunstgarten — ein Luxusgarten — ein englischer Garten — ein moderner Park — bei-

nahe gleichbedeutende Namen! Ist ein auf einem großen Stück Terrains aus sehr vielen Theilen zusammengesetztes großes Ganzes von vegetabilischen Anlagen mit Gebäuden und andern Dekorationen zum Vergnügen, zur Lust und Erholung, zum Genuß der mit Kunst gepaarten Natur.

108. Drangerie, einheimische Bäume und Sträucher, exotische Bäume und Sträucher, seltene exotische Pflanzen, Glashäuser, Treibereien, Blumen und Pflanzungen von allerlei Gattungen und Sorten sowohl einheimische als exotische, Alleen, Wiesen, Rasenstellen, Waldpartien, Blumengruppen, Bouquets, Rosenalleen, Auen, Gebisse, Dillichte, Baumgruppen, Sträuchergruppen, Lustwäldchen, Weinberg oder Weingarten, allerlei Kompositionen von Partien, Bäumen, Gesträuchen und andern Vegetabilien u. m. a. find die vegetabilischen Theile eines Kunstgartens.

109. Zu den Dekorationen eines Parks gehören Lustgebäude, Laß- und Kunst-Tempel, Statuen, Säulen, Lusthäuser, Glorietts, Brücken, Ruhestellen und Ruhepartien, Plätze oder Wälder, Kanäle, Teiche, Wasserspiegel, Wasserbauwerke, Wasserleitungen, Springbrunnen, und viel mehr andere Kunst- und Luxus-Ornamente.

110. Welche Kenntniß der Lokalität, des Terrains, welche Kenntniß und Uebersicht der in einem Park aufzunehmenden Objekte gebührt dazu, um nur einen vernünftigen Plan zur Auslegung eines Parks zu entwerfen!

111. Welche Kenntniß der Natur, ihrer Gesetze und Sympen, ihrer Ähnlichkeiten, Uebereinstimmungen und Kontraste; welche Kenntniß der Vegetabilien selbst, z. B. der verschiedenen Holzarten, ihrer Ähnlichkeiten im Bau, Wuchs und Laubwerk, der Zeit und Geschwindigkeit ihres Wach-

se zu diesem Behufe vornehmen müssen, heißt die Rustation. Diese Rustation haben schon die Alten zu einer Zeit beobachtet, wo in der Botanik noch keine Fortschritte gemacht worden waren; auch ist sie in ihre Verrückte übergegangen und soll, wie die Fabel erzählt, in einer der Verwandlungen der frühsten Zeiten ihren Grund haben. Ulpia, untröstlich der Zureichung des Sonnenlichtes, der sie früher geliebt hatte, (und der sie noch liebt,) verlor sie zu haben, soll, wie erzählt wird, ihren Kummer in Stille und Einsamkeit vergraben, aller Nahrung entlag und, auf der kalten Erde liegend, ihre

Augen den ganzen Tag über auf die Sonne gerichtet und bis zur Mitternacht derselben die Nacht durchwacht haben; bis sie endlich in eine Blume verwandelt wurde, welche dieselbe unveränderte Anhänglichkeit an die Sonne behielt, soweit eine Blume sie behalten kann. Dies ist die Blume, welche die Alten Heliotropium nannten und Loid mit den Worten: Flox qui ad solem vertitur, beschreibt. Es verdient aber bemerkt zu werden, daß die von Loid gemeinte Blume nicht das Heliotropium der neuern Botaniker sein kann, weil es Loid als Viollet beschreibt; noch weniger kann es die Sonnenblume unserer (33\*)

thums u. s. f. gehört dazu, um den natürlichen Haupttheil eines Parks, das ist, die verschiedenen vegetabilischen Anlagen so zu machen und zu ordnen, daß Alles im Verhältnisse und Uebereinstimmung der Naturgesetze am Nächsten komme, und dem gebildeten Geschmack des Kenners gende!

112. Welche Menge von Künstlern haben in einem Parke an den Gegenständen der Kunst und des Luxus, als an Gebäuden, Tempeln, Statuen und andern Dekorationen zu arbeiten, bis zur Vollendung des Ganzen!

113. Welches Talent gehört dazu, um das Ganze vom Entwurfe des Planes bis zur gänzlichen Vollendung des Parks zweckmäßig zu leiten! — Dieß ist die bildende Gartenkunst!

114. Männer, die dieser Aufgabe stehen, — diese sind die großen Meister der bildenden Gartenkunst, welche im gegenwärtigen Jahrhundert England, Deutschland, Oesterreich, Frankreich und andere aufweisen.

115. Aus allem dem in diesen Garten-Aphorismen Gesagten können Jene, welche nicht die rechten Begriffe hatten, ersehen, was ein Kunstgarten, ein Lustgarten, ein englischer Garten, ein Park sey. Ferner, was ein alsfranzösischer Park nach des Lenotve System, und was ein moderner englischer Park nach den Grundsätzen des Kent, auch was eigentlich die bildende Gartenkunst, als die höchste Stufe der gesammten Gärtnerei; und endlich was ein wahrer Kunstgärtner und Meister der Gartenkunst sey. Sie können dann auch Vergleichenungen anstellen, und die verschiedenen tausendfältigen Abweichungen der so vielen nachgeahmten englischen, oder englisch seyn sollenden Gärten von der Haupt-Idee und den Grundsätzen wahrer englischer Parks,

oder auch in wie fern sich solche diesen Hauptgrundsätzen nähern, beurtheilen.

Sollten uns unsere vielen Arbeiten so viel Mühe gönnen, würden wir vielleicht in der Folge noch andere Garten-Aphorismen liefern.

### Spargel gewinnt durch Bewässerung.

Von Herrn W. A. Foerster.

Uebersetzt aus Loubon's Gärten-Magazin.

In den Anleitungen zur Kultur des Spargels wird gewöhnlich eine trockene abhängige Lage empfohlen; ich kann aber versichern, daß ich gerade unter entgegengesetzten Umständen den besten Erfolg damit gehabt habe.

Ich habe 3 Beete, 60 Ellen engl. (Yards) lang, vier Reihen auf jedem Beet. Diese wurden vor drei Jahren mit Samen bepflanzt. Vom ersten Oktober bis zur Mitte Februars in diesem Jahre waren die Beete, mit Ausnahme von beinahe 4 Reihen, obdäch überfluthet mit einer Hbde von 6 bis 12 Zoll. Als das Wasser gegen Ende des Februars zurückzog, ordnete ich an, daß die Beete mit der Forke bearbeitet werden sollten, in der Absicht, den Boden anzutrocknen und die Wurzeln wieder gesund zu machen; allein es zeigten sich allenthalben Triebe, und am 4ten März schnitt ich 400 von guter Qualität, und fuhr seitdem fort, täglich 100 zu schneiden. Selbst die neulichen Fäuste machten darin keinen Einhalt; ich beobachtete indessen zu solcher Zeit die Vorfrucht, die Triebe, welche während des Tages hervorkamen, am Abend mit kleinen Blumenstücken zu bedecken.

Ich muß hieraus schließen, daß die Kultur dieses beliebten Gewächses durch eine absichtlich herbeigeführte Ueberschwemmung, besonders wo die

Gärten fern, welche erst aus Amerika zu uns gekommen ist, und die folglich Obid nicht gekannt haben kann; das eigentliche Heliotropium der Alten ist vielleicht noch gar nicht ausgemittelt.

Wonnat hat neuer die Bemerkung gemacht, daß die reifen, von dem Gewichte ihrer Körner niedergebogenen Getreideähren sich fast niemals nach Norden hin krümmen, sondern fast immer, mehr oder weniger, nach Süden. Von der Wahrheit dieser Bemerkung kann sich Jedermann durch die Beobachtung eines ganz reifen Weizenselbes überzeugen. Man wird immer finden, daß die

ganze Masse der Ähren in einer Uebereinstimmung nach Süden hin nicht; diese Erscheinung hat man aus der Kontraktion der Ähren des Palmes oder des Blütenstiel, aus der der Sonne ausgelegten Seite, erklären wollen. De la Hire und Dr. Sales waren der Meinung, daß diese Kontraktion durch eine zu starke Ausdehnung auf der Sonnenseite hervorgerufen werde, was wahrscheinlich der Fall ist, wenn auch noch einige Schwierigkeit in Betreff dieses Gegenstandes nicht weggelassen ist, wie man nemlich ihre Ursache des Nachts erklären will, denn wenn man annimmt, daß sich die zusammengezogene Seite durch

zage es erlaubt, sehr befruchtet werden kann. In dieser Idee werde ich durch eine frühere Beobachtung, welche ich während meiner Lehrjahre machte, bestärkt; denn da, wo ich meine Dienstzeit zubrachte, waren die Spargelbeete weitläufig und in einzelnen Reihen angelegt. Die Beete wurden jeden Herbst durch Erde aus den Gängen befest, wodurch die letzteren ziemlich tief wurden und den ganzen Winter hindurch voll Wasser standen. Es ist daher klar, daß das Wasser dem Spargel nicht leicht schädlich wird etc.

## Ueber Spargelbeete und Erdbeer-Anlagen.

(Vom Pächter Herrn Fintelmann auf der Hohen-Insel bei Potsdam.)

1. Bei der Anlage von Spargelbeeten hat man fast allgemein angenommen, daß der angelegte Spargel erst im 5ten Jahre zu benützen sey. Ich habe 6 Spargelbeete angelegt, welche gleich in demselben Sommer einen reichlichen Ertrag lieferten, und im gegenwärtigen Frühjahr den Ertrag fast verdoppeln. Der Zufall gab die Veranlassung zu dieser Erfahrung.

Es sollte nemlich ein Stül Gemüseland zu einer Blumenpartie umgedeutet werden. Darauf befand sich eine zehnjährige Spargelanlage, deren Pflanzen wegzumerfen mir Leid that. Ich ließ die Pflanzen daher mit langen Wurzeln behutsam herausnehmen, auf einen gut gedüngten niedrigen Garten-Abteil in Linien von 5 Fuß Abstand 3 Fuß aneinander legen, so daß die Wurzeln gebrüg ausgebreitet, mit guter Gartenerde  $\frac{1}{2}$  Fuß hoch bedekt werden konnten, und hatte die Freude, zu sehen, daß jede Wurzel, auch selbst die abgerissenen und mit dem Spaten zerstückten, vollkommen anwuchsen,

welche so alle Keime ernähren konnten, die die Pflanzen schon gebildet hatten, weshalb auch kein Mangel am Ertrage zu merken war. Es ist hier meines Erachtens der Schlüssel zu ziehen: daß man die Anlage der Spargelbeete nicht in zu tiefen Gräben mache, wo die Wurzeln der jungen oder alten Pflanzen nicht gebrüg durch den Sonnenschein erwärmt werden können, weshalb so manche beschädigte Wurzeln verfaulen, da hingegen bei den flach gelegten Pflanzen dieß nicht der Fall ist. Auch hat man bei vorerwähnter Spargelanlage es weit bequemer, die Pflanzen zum Treiben im Winter nach den dazu bestimmten Treibhäusern und Häusern aufzunehmen und zu verpflanzen, weil alle Wurzeln nur flach liegen, und man so die ganze Pflanze unversehrt aufnehmen kann, um im Winter stärkere Keime zu erhalten. (Es ist hier nemlich die Rede vom Spargelreiben ohne Pferdedüngung, weil man bemerkt hat, daß die Spargelkeime den Geruch des warmen Pferdemistes leicht anziehen, und dadurch weniger wohlriechend werden.)

2. Zugleich wollte ich hiermit bei Erdbeeranlassen eine Bemerkung machen, und eine seit vielen Jahren gemachte Erfahrung mittheilen. Wenn nemlich die Erdbeerpflanzen zwischen Felssteinen angepflanzt oder mit Steinen umlegt werden, so gedeihen die Früchte besser und scheinen auch wohlriechender zu seyn, als wenn man sie nach der gewöhnlichen Art in Beeten pflanzt, oder als Einsassungen benützt. Auch werden die Früchte etwas früher reif, weil der Stein bei warmer Witterung mehr als der bloße Erdboden erwärmt wird und diese Wärme den Wurzeln des Nachts besonders mittheilt. Man hat auch den Vortheil, daß die Erdbeeren nicht mit Sand beim Regen bespritzt werden, besonders wenn man zwischen die Steine etwas Moos legt.

die Feuchtigkeits austreibt und erschläft, was jetzt alsdann diese Seite am Tage wieder aufsummen? Die Feuchtigkeits, von welcher sie ohne Zweifel noch erfüllt ist, würde der Contraktion ihrer Poren entgegenwirken und sie verhindern, ihr früherer Stellung des Morgens wieder einzunehmen.

Die Wärme wirkt auf gleiche Weise, wie das Licht, als ein kräftiger stimulus, auf die Thätigkeit des Lebensprinzips; dieß ist bereits gezeigt worden, als von dem Keimungsprozesse die Rede war; aber man bemerkt auch dasselbe bei der Entwiklung und Reifung der Blü-

ten, Blüten und Früchte; denn obgleich alle Pflanzen jedes Jahr Blätter, Blüten und Früchte hervorbringen, so ist dieß doch nicht bei allen zu derselben Periode oder Jahreszeit der Fall. Darauf gründet sich das sogenannte „Calendarium Florae“ Linné's, welches eine Uebersicht der verschiedenen Perioden des Blühens und des Aufblühens der Pflanzen, so wie des Reifens und der Frucht enthält.

Die Beobachtung. — Es muß schon jedem Beobachter aufgesallen seyn, daß nicht alle Pflanzen zu derselben Jahreszeit ihre Blätter treiben, und daß selbst von

Will man diese von Vögeln sehr empfohlene Frucht bequem zum Pflücken anlegen, so wähle man dazu Terrassen, wo sich die Lokalität dazu eignet, und belege die ganze Terrasse mit guter nahrhafter Gartenerde, so steil wie nur möglich, und fange von unten an, eine Schicht Feldsteine in Mosaik zu legen; zwischen den Fugen der Steine suche man, ungefähr in 10 bis 12 Zoll Weite, die Erdbeerpflanzen einzulegen, so daß die Wurzeln mit nahrhafter, wo möglich mit etwas lehmiger Erde bedekt werden, indem die Blätter an der Atmosphäre zu liegen kommen. So nehme ich gewöhnlich zwei Schichten Feldsteine in der Größe von 6 Zoll im Durchmesser auf diese Pflanzenlinie und lege dann wieder eine Schicht ganz, bis die Terrasse ganz belegt ist, und habe die Freude, auf diese Art die frühesten, wohlriechendsten und reinsten Früchte zu erzielen, weil die schräge Lage dieser Erdbeerröste die Sonnenstrahlen besser aufnimmt, besonders wenn man sie in einem Halbkreis gegen Mittag anlegen kann, wie es bei mir der Fall ist, wo sie dann noch gegen den Nord-Ost- und West-Wind geschützt sind, und habe noch den Vortheil, ansehnlich stehend die Früchte pflücken zu können.

Wenn gleich diese und die vorher mitgetheilte Erfahrung für manche meiner Herren Kunstgenossen nichts Neues ist, so scheinen mir doch diese Methoden wenig angewendet zu werden, und ich wollte sie denn hierdurch nur wieder in Erinnerung gebracht haben, und bitte zugleich meine Herren praktischen Kunstgenossen um die Gefälligkeit, ähnliche Erfahrungen in der praktischen Ausübung der Gartenkunde von Zeit zu Zeit mitzutheilen.

(Aus den preussischen Verhandlungen.)

Wie man den Gemüsen oder Gartengerüchsen, dessen Alter man eigentlich nicht kennt, probiren kann.

Der Herbst, Winter und das Frühjahr sind die gewöhnlichen Zeiten, da man Blumenkohl, Weißkohl und dergleichen Samen einkaufen und sich damit zu versorgen pflegt. Hat man nun dergleichen Samen gekauft, und will wissen, in wie weit man sich darauf verlassen kann, und ob er zur Saat brauchbar sey oder nicht, so nimmt man kleine Lappchen, von der Größe, daß sie vier gute Daumen breit Länge, und eben so viel Breite haben, thut von dem zu erprobenden Samen eine ganz kleine Portion (wenn es Kohl oder andere kleine Samen sind, etwa 50—60 Körner; sind es aber große Samen, als Gurken, und Artischocken-Kerne u. dgl., 12—15 Stück) mitten auf das Lappchen, jedoch so, daß die Samen auch nicht sehr in einander liegen, sondern zum Aufsteigen u. Aufquellen Platz haben.

Solches mit dem Samen versehene Lappchen lege man hierauf in temperirtes Wasser, halte es in der warmen Stube, lasse die Samen 24 Stunden lang darin aufquellen, stelle inzwischen einen Reiskessel mit Erde, und nach Ablauf der 24 Stunden, da der Samen wohl aufgequollen seyn wird, lege man das Lappchen mit dem Samen in die Erde des Topfs und begieße solche darauf wohl, damit die Erde sich fest an das Lappchen ansetzt. Den begoßenen Topf stelle man darauf in die warme Stube, bei dem Ofen, damit er dessen Wärme erhalte, allzugroße Hitze aber ist schädlich.

Wenn in der Erde des Topfs durch das Gefäß so viel Hitze bemerkt wird, als in der Erde eines guten Mistbeetes sich findet, so ist es schon genug. Einige stellen den Topf gar auf den Ofen, und

solchen, welche sie in derselben Jahreszeit hervortreiben, manche früher und manche später Blätter bekommen. Das Weißblatt treibt sie im Monat Jänner; die Eichblätter, die Johannisbeere und der Hollunderbaum zu Ende des Februars oder zu Anfang des März; die Weide, die Ulme und die Linde im April; die Eiche und Aiche, immer die letzten in dieser Hinsicht, zu Anfang oder gegen die Mitte des Monat Mai. Manche nur ein Jahr lebende Pflanzen kommen erst nach dem Sommerstillsitzen hervor, und manche Moose erst nach Anfang des Winters. Dieses allmähliche und successive Entstehen der Blät-

ter der verschiedenen Pflanzen scheint von der besondern Empfänglichkeit der Art für die Einwirkung der Wärme herzufließen, indem die eine oder die andere einen größeren oder geringeren Grad der Wärme zur Aufregung der Lebenskraft bedarf; es treten aber immer eine Menge Umstände ein, wodurch die Zeit der Entfaltung der Blätter etwas unregelmäßig wird, indem nemlich zu dieser Zeit das Wetter nicht immer gleich mild ist, und doch die Erlebung der Pflanze nicht von dem bestimmten Tag im Jahre, wohl aber von dem erforderlichen Grade der Temperatur abhängt. Man ist deshalb auf den We-

zwar auf den hintern Theil desselben, wo die Hize nicht so stark ist; jedoch auf untergelegte Balken, welches auch, wenn nur nicht so stark geheizt wird, noch wohl anght.

Den Stand auf oder bei dem Ofen behält der Topf 4 bis 5 Tage; alsdann wird das Köppchen herausgenommen, aufgebunden und darnach gesehen, wie viele Körner gekeimt haben. Man findet oft, daß die Keimchen durch den Lappen hindurch gewachsen sind. Findet sich nun, daß alle Körner gekeimt haben, so ist der Same recht gut, frisch und zuverlässig; wird nur die Hälfte oder ein Drittheil keimend befunden, so läßt sich daraus wahrscheinlich schließen, daß auch nur der halbe oder dritte Theil des Samens gut, der übrige aber lauter unrichtiger, verlegter alter Samen sey, welchen der Samenbändler seines Vortheils wegen beigemischt hat.

Wer vielerlei Samen zu probiren hat, der kann in einem Mestentopfe wohl fünf, bis sechserlei Köppchen mit aufgequollenen Samen zugleich einlegen, wobei aber nöthig ist, jedem seine Nummer beizufügen, nach welcher angemerkt ist, was in dem Köppchen für Samen befindlich sey, weil sonst bei dem Herausnehmen leicht ein Irrthum entstehen, und ein Same für den andern angesehen werden kann; wie viele Samen sind nicht der äußerlichen Gestalt nach einander ganz ähnlich? Zur Vermeidung solcher Irrthümer ist also das Bezeichnen mit Nummern nöthig.

Härtere Samen, die nicht so leicht aufkeimen, z. B. Sellerie, Wurzeln, Zwiebeln, Porrees und andere dergleichen Samen müssen zweimal vier und zwanzig Stunden eingequellt werden, ehe man damit weiter procedirt.

Dr. W.

donken gekommen, daß sich der Landwirth von nichts eine bessere Regel heiligen konnte, wann er seine verschiedenen Körnerarten zu säen habe, als von der Erfahrung solcher Baumarten, die beobachtungsmäßig einer jeden der verschiedenen Körnerarten, hinsichtlich des erforderlichen Grades der Temperatur, am Besten entsprechen. Stillinger erzählt, daß Linne im Jahre 1750 mehrere Beobachtungen über diesen Gegenstand anstellte, hauptsächlich in der Absicht, um die, für das Säen der Gerste in Schweden geeignete, Zeit auszumitteln; diesen Beobachtungen zufolge, hielt er die Belaubung der Biele für das

## Blumensamen zum schnellen Aufblühen vorzubereiten.

Es geschieht dieses, indem man die Samen einige Stunden lang, entweder in mit Wasser verdünntem Essig, oder in sehr verdünnter erygenirter Salzsäure weichen läßt, bevor man dieselben säet oder pflanzt.

## Spinat.

Dieser gedeiht am Besten in einem recht fetten formigen Boden, und verlangt frischen Dünger. Man kann ihn zu verschiedenen Zeiten säen, am Passendsten ist es in der ersten Hälfte des August, auf abgetragene, wieder frisch gedüngte Erbsenbeete, doch geht es auch im Anfange des Frühjahrs recht gut an, nur kann man jenen länger und öfter bedüngen, da beide zu gleicher Zeit in Samen geben. Manche streuen den Samen in Reihen; dieß ist jedoch nachtheilig, weil die Pflanzen dann sich nicht gehörig ausbreiten können. Vortheilhafter ist es, ihn dünn auszustreuen, wodurch die Pflanzen weit größere und reichlichere Blätter treiben und später in Samen geben. Gält im Winter wenig oder gar kein Schnee, so thut man wohl, die Beete mit Laub oder kurzem Stroh zu bedecken. Will man guten Samen ziehen, so läßt man nur eine beliebige Anzahl der schönsten Pflanzen stehen, denen man allenfalls durch Herausheben anderer Platz macht und ihnen Stäbe gibt. Sobald die Samenkömer ihre grüne Farbe verlieren und die unteren leicht abfallen, schneidet man die Stengel ab und legt oder hängt sie zum Nachreifen und Trocknen hin, worauf man den Samen abklopft, der 6 Jahre keimfähig bleibt. Der übrige, dichtere Rebende und oft abgechnittene Spinat gibt ebenfalls Samen, doch ist dieser nicht so gut, und muß mit jenem guten nicht vermischt werden. Der glatte Same ist besser als der spaltliche.

Sicherste Zeichen, daß nun die Gerste zu säen sey, und ermunterte, ähnliche Beobachtungen in Betreff der andern Körnerarten anzustellen, da die Wichtigkeit solcher Beobachtungen für den Landwirth außerordentlich groß sey. Da aber der Landmann sich nach solchen Zeichen inkräftig stützen würde, und da sich selbst das Wetter nach diesen vielversprechenden Anzeichen verändern kann, so darf man sich auf keinen natürlichen oder künstlichen Führer, was den künftigen Erfolg anlangt, unbedingt verlassen.

(Es folgt.)

## Nützliche Unterhaltungs-Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages-Begebenheiten.

## In den R o n d.

Mädchen wohl auch Blumen locken,  
Rond, du toller Nicht!  
Siehst den Rosen, Rellen, Rosen,  
Dreist in's Angehst.

Doch, du wirst sie nicht erwecken  
Aus der sanften Ruh.  
Kehrt ein schönes Weib dem Gekn  
Woß sein Antlitz zu?

Sieh! wie sie die Köpflein neigen,  
Fliegt dein Blick heran,  
Und aus ihrem Bufen steigen  
Keine Geister dann,

Die sonst bei den Bergengrößen  
Nach der Sonne stehn,  
Sie zu ehren und zu läsen  
Bis zum Abend hin.

Nur beinen plumpen Wangen,  
Deinem geilen Blick,  
Bist kein einzig' Mädchen prangen;  
Jedes steht zurück.

Bist so groß, und schon an Jahren  
Ein gekand'ner Mann,  
Und spielt doch, wie junge Karren,  
Blumen-Mädchen an.

Dreist nicht, daß man sich ungern  
Roch im Schlafes' zeigt;  
Zum Disours bei der Latene  
Wenig ist geneigt.

Denn da ruben Blumen-Mädchen  
Nüchtl, sanft um milb,  
Wann der Menschen, Hans mit Gretchen  
Im Theater spielt.

Blickst du also Blumen grüßen  
Komm' beim Sonnenschein;  
Doch vom Kelen, Herzen, Küßen,  
Bilde dir nichts ein.

## R o n e t t.

## Woher hat England seine Vegetabilien?

Das Korn und den Weizen aus der Tartar und aus  
Sibirien; den Spargel aus Äthen; den Salat aus Hol-  
land; den Fenchel von den kanarischen Inseln; den Knob-  
lauch aus dem Orient; den Rettig aus China; die  
Föhnen aus Hindien; die Finken aus Frankreich; die  
Kartoffeln aus Brasilien; den Reis aus Kambodien; die

Schalotten aus Sibirien; den Tabak aus Amerika; den  
Baker aus Indien; den Jasmim aus Hindien; die Tulpe  
aus Kappadocien; die Goldmurgel (Xanthus) aus Italien;  
die Kille aus Syrien; die Taberessa aus Java; die Reife  
aus Italien und den Flieder aus Persien. Die Drangen  
brachte die Familie Garren nach England; Thomas Crom-  
well die Pflaumen; Walter Raleigh die Kartoffeln und  
den Tabak; Anton Kheyl baute zuerst Kohl und in Cam-  
beth sind die Feigenbäume noch zu sehen, welche der  
Kardinal Pol unter Heinrich VIII. pflanzte. Rich. Be-  
ston führte 1645 den Klee ein und die Erdbeeren wur-  
den zuerst 1760 in dem königl. Garten gebaut. Die Bir-  
nen kamen 1562 nach England und die Königsbirne (la  
reine) bekam diesen Namen zu Ehren der Königin Elisabeth.

## B e s e f r ä c h t e.

Vor dem Pariser Politisgerichte wurde unlängst ein  
Proceß verhandelt, der die bereits bekannte Axtschafte,  
daß Wein auch aus andern Produkten als Trauben ver-  
fertigt wird, förmlich konstatierte. Ein gewisser Biot hatte  
einem Bürger für 1000 Fr. angeblichen Wein von Malton  
verkauft, wurde aber gleich darauf von letzterem vor Ge-  
richt citirt, wo der Bürger auf Anwendung des Kritikus  
im Strafgesetzbuche antrag, der gegen Dejenigen gericht-  
et ist, welche einen Käufer über die Natur der Waaren  
täuschen. Der sogenannte Wein wurde darauf durch ein  
Chemiker untersucht, woraus sich ergab, daß das  
Produkt aus einer Mischung von Quellwasser, Gist,  
Weinhefe, Alkohol und — der Faeh: wegen — aus ei-  
nem Theile rothen Weins von Cahors besthe. Das Tribu-  
nal verurtheilte die Beschlagnahme des ganzen Vorraths dies-  
ses Fabrikats, und verurtheilte Biot zu 100 Fr. Geld-  
Strafe, 100 Fr. Schadenersatz und Zurückzahlung oben  
erwähnter 1000 Franken.

Auf dem Schlosse Oberbach im Rheingau fand am  
12. August eine interessante Weinerkzeigerung Statt,  
welcher an 400 Personen bewohnten. Es wurden unge-  
fähr 56 Stöße Wein verzeigert, worunter allein 44  
Stöße 1832r Steinberger, Datteneimer, Markbrunnen  
und Kadebeimer, deren Preise sich von 250 bis 500 fl.  
stakten. Dann kamen aber 3 Stöße edler Kabinetsweine  
aus den Jahren 1811, 1818, 1819, 1825, 1826 und  
1828, wozu das geringste zu 1000 fl. kostete, und  
das höchste, ein Stöß Steinberger 1826r, von Herrn  
Kannstopf in Frankfurt, für 3150 fl. erstanden wurde.  
Nach der Verzeigerung wurden die Anwesenden auf Kosten des  
Herzogs von Nassau bewirtet. Es waren ungefähr 150 Per-  
sonen zu Tisch; für jedes Couvert läßt der gastsfreundliche  
Fürst 1 fl. 45 kr. bezahlen.

Die handelskalten Fundamente haben die Weinreben so  
stark angegriffen, daß ihnen alle Trauben-fauer geblieben  
sind; die Aussicht auf einen vorzüglichen Wein wird im-  
mer düsterer, und statt des goldenen Glases wird höch-  
stens ein Dreiländdreißler gegeben.

In Commission bei Fr. Pustet in Neandera. Pest. Man kann alle Buchhandlungen und Postämter an.  
Der ganzjährige Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. B. mit Couvert — portofrei.

# Allgemeine deutsche Garten-: Zeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Frauendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>ro</sup>. 34.

25. August 1833.

**Inhalt:** Nachricht über eine im Sommer 1832 in Blüte gestandene *Agave americana*. — Die Angurien oder Mosser-Melonen. — Ueber die Kultur der *Cryptostegia grandiflora*. — Kultur der *Dichroandra thyrasiflora* Mikm aus Brasilien. — Atmos über das Eitel der Gorginen.

## Nachricht über eine im Sommer 1832 in Blüte gestandene *Agave americana* in dem Garten zu Lustthal bei Laibach in Krain.

Die *Agave americana* L., Intgemein die große in hundert Jahren blühende Aloe genannt, ist nach Kinnés Bericht seit 1563 in Europa bekannt. Erstes hat am Ersten diese Pflanze nach Europa gebracht. Ihr Vaterland ist das wärmere Amerika.

Bei ihrer gar leichten Vermehrung aus den Nebentrieben ist sie beinahe nicht nur in allen größeren Gärten bekannt, sondern in warmen Gegenden von Europa auch schon häufig im Freien zu finden. Sie wird zu Einfriedungen und Zäunen gebraucht, die der starken spitzigen Blätter wegen undurchdringlich sind; aber so, wie sie einerseits nichts Seltenes ist, so ist sie andererseits besonders in den kälteren Gegenden selbst von Pflanzentennern und Gärtnern in ihrer Blüte als etwas Ungewöhnliches angesehen, und oft auch nicht richtig beschrieben. Die älteren Gartenbücher machen gar viel Wesens daraus, und die neueren scheinen selten ihre Notizen aus eigener Kenntniß geschöpft zu haben. Et dürfte Liebhabern nicht unangenehm seyn, eine bestimmte Auskunft über ein besonders schönes Exemplar zu erhalten, welches im Sommer 1832 im Garten Sr. Erzherzogs, des Erben, v. Erberg, k. k. geb. Koths, Kammersers, Großkrenz des k. ung. Sr. Stephansordens &c.,

auf dessen Landsitz zu Lustthal bei Laibach in Krain in einer vollkommenen Blüte stand, viele Neugierige an sich zog, und gewissermaßen durch 6 Monate ein seltenes und angenehmes Schauspiel gewesen ist.

Diese Pflanze war schon vor 40 Jahren ein der Größe und des Alters wegen ausgezeichnetes Exemplar. Sie war zu einer Breite von 12 Schubens mit den aufgestellten Blättern gediehen, so daß ihre Uebertragung von dem Gemächthause in den Garten, und zurük, allzeit mit großer Beschwerlichkeit verbunden war.

Ihre Blüte ward schon lange erwartet, als im Jahre 1826 ein ganz unvermuthet in der Nacht vom letzten April auf den 1. Mai, als sie schon im Garten aufgestellt war, über sie gesellener Schnee diese ganze Hoffnung zu vereiteln schien. Aller Herztrieb verlor sich nach diesem Ereigniß; sie schien bald darauf ihrem Ende nahe, und einer längern Pflanze nicht mehr werth zu seyn.

Viele große Blätter waren schon ganz vertrocknet, und man hätte ihr noch kaum ein Jahr Dauer zugemuthet, als auf einmal im ersten Frühjahre 1832 sich zwei kleine Triebe zwischen den großen Blättern zeigten, die Anfangs als bloße Nebenprossen angesehen wurden. Den 23. Mai entwickelten sich diese Triebe näher. Doch, ehe davon weiter die Rede seyn soll, stehe das völlig aufgeblühte Exemplar hier zur Ansicht:

## Nachrichten aus Frauendorf.

Beweis und Charakter der vegetabilischen Vitalität.

(S. 1 u. 2.)

Das Aufblühen. — Das Blüthen der Pflanze scheint, so wie die Welbung derselben, von dem Grade der Temperatur abzuhängen, welchen der widerstehende Frühling mit sich bringt, indem auch die Blumen ganz regelmäßig

in denselben auf einander folgenden Perioden der Jahreszeit hervorgetrieben werden. Der Kükelschild, der Schneetropfen, (*Calanthus nivalis*), blühen im Februar; die Primel im Monate März; die Schüsselflöme im April und die größte Menge der Pflanzen im Mai und Juni; manche blühen auch im Juli, August und September, manche erst im October, wie die Herkulesklee, und manche erst zu Anfang oder mitten im Winter, wie die *Laurus*.

(34)



tinus und Arbutus. Diß ist wenigstens ihre Blüthenzeit in unserm Klima, unter wärmern Himmelsstrichen blühen sie früher und unter kältern später.

In den Tropenländern, wo der Grad der Wärme immer sehr hoch ist, trägt es sich oft zu, daß die Pflanzen mehr als einmal im Jahre blühen, weil sie dort nicht zu warten brauchen, bis die Temperatur eine gewisse Höhe erreicht hat, sondern dies, bis die Gewöhnung ihrer Theile, durch die regelmäßige Operation der Natur, bei einer bereits hinreichenden Temperatur, be-

wiekt werden kann; größtentheils blühen sie aber während unsers Sommers, obgleich die Pflanzen der gegenwärtigen Halbkugel in der entgegengesetzten Jahreszeit auch blühen. Aber unter allen Himmelsstrichen hängt die Blüthenzeit auch viel von der Höhe des Standpunktes der Pflanze, so wie von andern Ursachen ab, welche auf den Grad der Wärme Einfluß haben; deshalb blühen Pflanzen, welche in den Polargegenden wachsen, und solche, welche auf den Spizen hoher Berge in südlicher Breite vegetiren, zu einer und derselben Jahreszeit; so blühen auch dieselben Blumen in Nordamerika später als unter

Von der Zeit dieser immer mehr sichtbar gewordenen Triebe an wurden die nachstehenden Bemerkungen über den ganzen Lauf der Blüthezeit, zur Annehmlichkeit für Liebhaber und Freunde, auf einer eigens zu diesem Zwecke der Agave beigehängten Tafel aufgezeichnet. Sie folgen ihrem wörtlichen Inhalte nach:

Den 23. Mai hat es sich entschieden, daß die Agave blühen wird; mit zwei Blumenstämmen.

Den 26. Mai war der erste Stamm  $1\frac{1}{2}$  Schuh hoch.

Den 3. Junl war die Hbde dieses Stammes 3 Schuh hoch, der Durchmesser bei 4 Zoll.

Den 15. Junl war die Hbde  $5\frac{1}{2}$  Schuh; der zweite Stamm  $\frac{1}{2}$  Schuh niedriger.

Den 8. Juli zeigte sich an dem höhern Stamme der erste Austrieb der Blumenarme; die Hbde des Stammes war 8 Schuh.

Den 11. Juli zeigten sich am zweiten Stamme die ersten Seitenäste zu Blumen.

Den 13. August war die Hbde der ganzen Pflanze, ohne Kübel, bei 12 Schuh, und auf dem höhern Aste zeigten sich 20 Blumenäste in ihrer Entwicklung.

Den 16. August hat sich der dritte ganz schwarze Blumenstamm, neben den zwei größeren gezeigt; er war 3 Zoll hoch.

Den 29. August ist das Gerüst aufgestellt worden; beide Blumenstämme waren nun von gleicher Hbde, der dritte kleine Stamm 2 Schuh hoch.

Den 1. September früh war die erste Blume aufgebrochen.

Den 6. September wurden auf einem der älteren Blumen-Aeste 101 aufgebrochene, und zum Aufbruche bereit Blumen gezählt.

Die diesen Blätter fingen Pech zu schwingen an.

Den 7. September ist die Pflanze lithographirt worden, sie hatte die Hbde von 15 Schuh erreicht. Der Blumenstamm hatte unten am Ausbruche 15 Zoll (nach dem Wiener Fuß berechnet) im Umfange.

Den 26. September mußte die Agave der Nachsicht wegen in das Drangerie-Haus übergetragen werden, wo sie einen starken, nicht sonders angenehmem Geruch verbreitete.

Den 28. fing der sogenannte Balsam zu trocknen an, und das Ausblühen der Blumenknospen nahm vollends überhand. Die Dauer der Blume war im Ganzen nur von 5—6 Tagen.

Den 1. Oktober waren auf dem einen Blumenstamm 8 Aeste abgeblüht, und die oberste Krone fing zu blühen an.

Den 22. Oktober waren die letzten Blumen offen; der kleine Stamm hatte 5 Blumenäste ausgetrieben, der stärkste hatte 11 Blumenknospen. Der Stamm war bei 5 Schuh hoch.

Es ist immer etwas Seltenes, daß eine Agave in unsern Ländern zu einer vollständigen Blüthe kommt; mit zwei ganz gleichen, und an Blumen so reichen Stämmen ist es eine noch seltenere Erscheinung.

Das gegenwärtige Exemplar war in seiner vollen Blüthe ganz besonders schön. Jeder Stamm bildete einen Kronleuchter von 20 Armen. Auf manchem derselben waren über 100 Blumen, deren jede einzeln vom Stengel an, sammt den Staubfäden, 6—7 Zoll Hbde hatte.

Der aufrechtstehende Blumenstiel mit den stets aufrechtstehenden Blumenblättern ist grüngelb. Die langen auch meistens gerade hinaufstehenden Staubfäden, mit ten daran hängenden gelblichen Staubbeutel auf den, kleinen Wänden ähnlichen Blau-

breiten Breite in Europa, weil die Oberfläche der Erde höher, oder die Winter strenger sind. — Reifung der Frucht. — Hinsichtlich des Grades der Wärme und der Länge der Zeit, die zum Reifwerden der Frucht gehört, findet bei den Pflanzen dieselbe Verschiedenheit Statt, wie hinsichtlich der Belaubung und der Blüthezeit; denn die Pflanze, die am Frühesten blüht, pflegt nicht immer am Frühesten Frucht zur Reife zu bringen. Die Früchte der Passiflora, die im Februar blüht, werden erst im Herbst reif, dagegen die Kirsche, die nicht eher als im Mai blüht, schon im Juni reift. Man kann inwiefern

dies als allgemeine Regel annehmen, daß, wenn eine Pflanze im Frühling blüht, ihre Frucht im Sommer reift, wie bei der Johannisbeere und Stachelbeere; daß, wenn sie im Sommer blüht, ihre Frucht im Herbst reif wird, wie bei dem Weinstock, und daß, wenn sie im Herbst blüht, ihre Früchte im Winter zur Reife gelangen; oder die Herbstblüthe, die im Herbst blüht, bringt ihre Frucht erst im darauf folgenden Frühjahr zur Reife.

Dies sind die Hauptumstände, auf welche sich ein „Calendarium flor.“ gründen muß. Die Botaniker (34\*)

menstämmen, geben dem Ganzen, selbst dann, wenn die Blumen einzugehen anfangen, ein interessantes großartiges Ansehen. Man kann annehmen, daß die Blüthezeit allein, da nicht alle Blumen auf einmal aufgehen, 6—7 Wochen dauert, und wenn auf jeden Ast im Durchschnitt nur 80 Blumen gerechnet werden, so blühten 3200 Blumen, die, besonders von der Sonne beschient, sich von Weitem auszeichnet haben.

Das hart an der Pflanze errichtete Gerüst hatte 9 Schuh Höhe, und 16 Stufen; dennoch mußte hoch hinaufgehen werden, um den Gipfel zu erreichen, wenn man auf dem Gerüste stand.

Was von dem sich weit verbreitenden Duft und von dem Balsam dieser Pflanze erzählt wird, mag aus der hiesigen Erfahrung dahin berichtet werden: So lange die Pflanze im Freien stand, wurde sie von den sogenannten Weindiegen, Bienen, Wespen u. häufig besucht, welche allen Saft, oder Balsam, wegholten, daher war vom Geruche wenig merkbar. In der geiperten Luft im Drangenshaus war der Geruch stark, aber nicht sehr angenehm. Dem Balsam hingegen füllten sich über Nacht alle Blumenkelche so sehr, daß derselbe, besonders um die warme Mittagszeit, häufig und sichtbar herabtropfte.

Er wurde in mehrere den Keilen angehängte Unterschalen, und in ziemlicher Quantität gesammelt, womit dessen Bestandtheile und Wirkung untersucht werden sollten, die noch unentdeckt sind.

Diese ist die zweite Agave, welche in diesem Garten in einem Zeitraum von 20 Jahre zur Blüthe kam. Eine dritte, die am Erdstücken und Gesäusen besten zu seyn schien, ging im Jahre 1809 während der Blüthebereitung in Fäulniß über; und die, welche im Jahre 1812 zur Blüthe kam, hatte, wie ge-

wöhnlich, nur Einen Stamm, der aus dem Herzförmigen aufstieg, auf welchem 26 Blumenäste gezählet wurden, wovon die unteren, die die stärksten waren, bei 25 Blumen trugen. Im Oktober 1812 hatte sie eine Höhe von 24 Schuhen sammt dem Rüssel erreicht. Somit war sie höher, als die gegenwärtige, aber im Ganzen nicht so reich an Blumen. Sie ist in voller Blüthe in den hochstämmlichen Eszterházy'schen Garten zu Eisenstadt in Ungarn abgeführt worden.

Aus dem Lusthale Garten, im Oktober 1832.

G. Bauer, Gärtner daselbst.

## Die Angurien oder Wasser-Melonen.

Die Angurien oder Arbusen, sonst auch Wasser-Melonen genannt, werden durch den l. k. Ober-Gärtner Faldermann in St. Petersburg aus Neue zur Aufmerksamkeit gebracht. Viele haben dagegen jetzt noch eine Antipathie gegen diese Speise.

Schon seit den ersten Jahren meines Aufenthalts in St. Petersburg, schreibt Faldermann, erregten die Arbusen, der gewöhnliche Name, womit sie hier bezeichnet werden, meine Aufmerksamkeit. Sie bieten sich hier dem Auge überall in in allen Frucht-Boutiquen, auf allen öffentlichen Plätzen, auf jeder Tafel, kurz überall da. Da die Hitze zu eben dem Extrem, wie die Kälte im Winter kommt, so sind sie in den heißen Julitagen wahre Lebensmittel. Sie werden daher in großer Menge angebaut und zu verhältnißmäßig billigen Preisen verkauft. Man kann fest behaupten, daß sie den Russen, wie den Fremden, fast unentbehrlich sind, da ich kaum etwas kenne, was schneller und angenehmer köhlet, und dabei weniger schädlich wäre, als die Arbusen. Würde man z. B. von Melonen oder

haben bis jetzt noch nicht genau darauf geachtet, auch ist vielleicht der Einfluß jener nicht ganz so, wie man, in der Regel, glaubt; insofern sind sie doch so im's Auge springend, daß sie selbst die Aufmerksamkeit der Wilden erregt haben. Einige Stämme amerikanischer Indianer bandeln ganz nach dem von Linné aufgestellten Grundsatz und säen ihr Korn, wenn die Schelte blüht, oder wenn die Blätter der Eiche die Größe von Eichendorngeschossen erreicht haben; auch einige Benennungen der Monate sind von dem Zustande der Vegetation zu der Zeit hergenommen. Einer heißt der Keimmonat, der andere der Blü-

tenmonat, wieder ein anderer der Erdbbeermonat, und noch ein anderer der Raubbeermontat. Der Herbst wird durch einen Ausdruck bezeichnet, der das Abfallen des Laubes ausdrückt; so ist die von den Franzosen vorgeschlagene Benennung der Monate und Jahreszeiten in der Wirklichkeit schon begründet.

Kälte. So wie die Erhöhung der Temperatur, welche durch die Sommerhitze bewirkt wird, wesentlich für die volle Kräftigung des Lebensprinzips erforderlich ist, so hat man auch geglaubt, daß die, durch die Kälte des

anderen tropischen Früchten, zu diesem Zwecke nach Gendge essen, wenn auch nur halb so viel an Volumen als von ihnen, so würden sehr oft Kolik und andere Uebel unvermeidlich seyn, was man bei den Angurien nie zu befürchten hat. Man bezieht sie theils aus Moskau und aus den südlichen Provinzen des russischen Reichs, wo sie, wie in Deutschland die Kürbisse, auf dem Felde gebaut werden, theils in Mistbeeten, die einen viel besseren Geschmack haben (sollen \*).

Als Abkühlungsmittel übertrifft die Urbsie alle andern Früchte, welche man beim Nachtrische reicht, um den Körper, der durch die mannigfaltigen gewürzten Speisen und gewöhnlich starke Getränke erhitzt ist, wieder der eigenthümliche Kühle zu verschaffen; aber durch diese Früchte wird der Zweck nicht erlangt, weil sie sämmtlich zu viel Zuckersstoff besitzen, der den Körper nur noch mehr alserhitzt; man greift am Ende nach kaltem Wasser, oder wie man dieses harte Wort zu bemäueln sucht, nach Limonade und Gefrorenem. Der leichte Husten, Hals-, Brust- oder Leibweh, wird dann gewöhnlich dem kalten Abend, etwas Zug und dergleichen zugeschrieben: Wie könnte man auch eine Sache in Verdacht ziehen, die doch den Gaumen so sehr kitzelt, man würde sonst gar gezwungen seyn, das nächste Mal wenig oder gar keine solche Dinge zu genießen und das wäre doch wirklich zu viel verlangt. — Würde man das hingegen ein Erbf von einer guten reifen Urbsie,

wo das Fleisch im Munde wie Gefrorenes zergeht, nehmen und sie als letzte Frucht beim Nachtrisch nach Gendge essen, wenn selbst das Volumen 1 Pfd. und mehr wäre, so würde der Durst gänzlich verschwunden seyn und dem Körper wäre eine angenehme Kühle beigebracht; man braucht für keine Folgen bangen, selbst dann nicht, was hier noch als hauptsächlich wichtig bemerkt werden muß, wenn man dennoch nachher etwas trinken wollte, würde der Trunk dem Leibe keine Beschwerden verursachen, was man wohl schwerlich von irgend einer andern Frucht sagen könnte, am Allerwenigsten von einer, wenn auch noch so guten Melone, die man gewöhnlich so weit über die Urbsien preist.

Ich betrachte bei der Melone nur als wesentliche Hauptsache ihre schöne Form und Farbe, womit sie so sehr die Schönheit einer wohlbesetzten Tafel hebt und ihr duftendes Aroma, womit sie den Easlen parfümirt, sie ersetzt gleichsam eine schöne Nase, aus welcher Ambra duftet, und will mehr betrachten und gerochen als genossen seyn. Diese Haupt-Eigenschaften der Melone zeigen dann gewöhnlich unsere Geruchs- und Sehnerven und diese wollen die übrigen Organe überführen, daß auch der Genuß des Gleiches mit jenen Eigenschaften harmoniren mußte. Wirklich erfahrene Männer haben mir die Melone immer als eine dem Menschen schädliche Frucht dargestellt, welches auch wohl Niemand bestreiten konnte.

Die Kürbisse hingegen liegt bis zu Ende des Herbsts in ihrer dunkeln schwarzgrünen Hülle, 15 Pfund schwer, ohne alle Nasprache, aber wie sehr wird man endlich überrascht, wenn sie beim Aufschneiden in ihrem dunkelrotenrothen verfallenen Fleische, aus welchem die kohl-schwarzen Kerne schwimmern, einen Neben freundlich zu einem Erbf-

\*) Herr Kalbermann gibt uns noch folgende sehr interessante Mittheilung, die bei uns ein allgemeines Urtheil berichtigten kann. Ich sou, sagt er, auf meinen Reisen, in Frankreich, Deutschland und England, daß man sie nicht gern anjos oder doch wenigstens nicht mit Interesse anbaute, da doch ihre Kultur fast leichter ist, als die der Melonen und sie bei Weitem an Güte die im Freien erbaute überreffen.

Winters niedergebrütete, Temperatur die Thätigkeit der Lebenskraft in den Pflanzen ganz unterdrückt; aber diese Meinung beruht offenbar auf einem Irrthume, wie aus dem Beispiele solcher Pflanzen hervorgeht, welche bis im Winter Blätter und Wästen treiben, wie z. B. mehrere Rosse; wieerner aus der Beschreibung noch verschiedener Knospen zu verschiedenen Zeiten im Winter, und selbst aus Knospen solcher Pflanzen hervorgeht, die ihre Blätter und Wästen im Frühling und Sommer hervorreiben. Auch hier findet, wie bereits gezeigt worden ist, eine regelmäßige, allmähliche und beginnende Entwicklung

der Theile, von dem ersten Aufstehen der Knospe bis zu ihrer endlichen Dehnung im Frühling, statt. Der Eoft schießt allerdings nicht so mächtig, aber er steht auch nicht ganz still. Du hast pflanzte einige junge Bäume im Herbst und schnitt alle kleinere Wurzelsprossen ab, um den Wütlungspreis der neuen zu beobachten. Alle 14 Tage nahm er die Pflanzen heraus und unteruchte sie, um sie nicht dadurch zu beschädigen, mit der größten Vorsicht, wo er denn fand, daß jedesmal, wenn sie nicht wirklich erstoren waren, sich immer auf gleiche Weise neue Wurzeln gebildet hatten.

chen einlabet. In St. Petersburg werden deßhalb doch eine große Menge Melonen gebaut, und kommen so häufig, als Kürbise auf den Tisch, doch nur aus obigem Grunde, weil sie schön sind und gut riechen, die Kürbise hingegen, weil sie gesund sind und gut schmecken. Allgemein werden hier von Jung und Alt die Kürbise den Melonen vorgezogen.

So wie ich mich besinnen kann, hatten die Angurien, welche mir zuweilen in Deutschland und England vorkamen, immer einen räuberhaften schlechten Geschmack, und wohl deßhalb wurden sie fast überall vernachlässigt, weil man dann gewöhnlich, aber falsch schloß, daß aus Mangel an gutem heißen Klima, oder wohl gar zuweilen aus Mangel an gehörigen Kenntnissen der Kultur, was sie nicht zu der Vollkommenheit bringen könnte, als wie in den Subtropenländern (Portugal, Südfrankreich, Griechenland, Griechenland und Südrußland).

Der Anbau der Angurien, welche Hr. Kaldermann so dringend empfiehlt und darum unsern Dank verdient, ist Sache des Gärtners, der wohlthun wird, die im nächsten No. der Gartenzeltung folgende Belehrung darüber zu vernehmen.

## Ueber die Kultur der *Cryptostegia grandiflora* R. Brown.

(Vom Herrn Hofgärtner Basse in Lüdensburg.)

Diese Pflanze (auch unter dem Namen *Nerium grandiflorum* in mehrerenärten bekannt.) pflanze ich, da sie im Topfe nicht gedeihen und blühen wollte, vor etwa 8 Jahren in das Erdbett eines Treibhauses, wo an einem Orlande sie sich empor schlingt und jetzt einen über 25' langen unten durchwindenden Stengel hat, der seit 1830 zum ersten eine prächtvollen Blüten brachte und im Juli

bis Ende des Aug. 1831 sehr zahlreich an den meisten Zweigspitzen geblühet hat. Da ich keine genaue Beschreibung dieser Pflanze kenne, so erlaube ich mir, solche hier mitzutheilen. — Der Stengel windet sich 20' und höher empor, und ist nebst seinen Ästen mit greisen erhabenen Punkten besetzt: die jungen Zweige aber sind eben und glatt, wie die ganze Pflanze. Die Blätter opposit, oben glänzend, oval, mit kurzer stumpfbilättriger Spitze, in einen kurzen Blattstiel verschmälert, ganzrandig, unten zart und nehabrig, mit dem Stiele 3—4" lang, 1½—2" breit. Die Blumenstiele meistens abwärts, 3zählig, engständig. Die Blume prächtig, groß; Kelch mit 5 eilanzettensförmigen, lang gespizten, oft ungleichen Blättern, die länger sind als die Röhre der Korolle, diese ist trichterförmig, 2" 3''' lang, fleischig mit weiter, fast 5''' langer violetter Röhre, und 5 abstehenden, länglichen, kurz langgespizten Schüben, weißlich filariferbigen, 10''' breiten Einschnitten. Der Schlund ist durch 5 zweipaltige an der Spitze in gebogene Fäden auslaufende Nektarschuppen geschlossen, welche Genikallen bedecken. Die Staubfäden sehr kurz, getrennt mit Antheren, die kugelförmig, aufrecht und an der Spitze mit einander vereinigt sind, mit einfachen körnigen Pollenmassen, 2 zusammengeneigte Griffel. Anscheinend eine Balgkapsel. — Der reichliche Milchsaft der Pflanze verdirbt sich an der Luft zufolge meiner Versuche zum wirklichen Kaoutschou oder Kederbarg, welches demjenigen von der *Jatropha* nichts an Schnelligkeit nachgibt.

Kult: Diese ostindische Zierpflanze gedeiht oberwähntenmassen nur in einem Erdbette des Treibhauses bis zur blühbaren Stärke. Dieses Erdbett ist im tiefen Garten 5' tief, enthält unten 1½' hoch Dünger und 3½' hoch lockere und feste Miß-

Die Lebensfähigkeit in den Pflanzen hat Ähnlichkeit mit dem Respirationseffekt der Thiere. Daraus folgt, daß selbst während der Zeit des Winters, wenn die Vegetation ganz stille zu stehen scheint, der Baum seines Laubes beraubt ist und die Kräfte in der kalten Luft ganz zu verweilen scheinen, doch die Pflanze noch lebensfähig ist, und im Innern der Pflanze, dem menschlichen Blute vorzuziehen, geschieht vor dem durchdringenden Froste, Operationen vorgeden, welche zur Erhaltung des Pflanzenlebens oder zur Forttreibung künftiger Theile notwendig sind. Es

bedarf aber der zureichenden Wärme des Frühlings, um den Säften den Grad der Bewegung wieder zu geben, den das menschliche Auge wahrnehmen kann, so wie das äußere Aussehen, welches als der sicherste Beweis für das Leben der Pflanze gilt. Auf dieselbe Weise geht das Athemholen, die Verdauung und der Blutumlauf bei den Thieren auch während des Schlafes fort, aber die deutlichen Zeichen des thierischen Lebens sind die Bewegungen des wachenden Thieres. Die Wärme wirkt als ein mächtiger Stimulus auf die Thätigkeit des Lebensprinzips ein, beschleunigt so die Bewegung des Lautes und die

Beetende. Das Beet wird stets in mäßiger Feuchtigkeith erhalten und im Hause (das vom Beete bis unter die obere Fenster 21 Fuß hoch ist,) während des Winters 10—15° nach Reaum. Im Sommer wird oben oft und reichlich mitreißt der Schieber Fenster gelüftet. In diesem Erdbette gedeihen noch folgende Pflanzen hier sehr gut: *Passiflora alata*, *holosericea*, *serratifolia* und *adiantifolia*, *Astrapea Wallichii* (ist so stark, daß ein Erwachsener auf die Aeste steigen kann), *Bambusa*, *Musa cocineae*, *Sapientum* und *rosacea*, *Ficus elastica* und *bengalensis*, *Hibiscus rosa sinensis*, *Volkameria ligustrina*, *Cestrum diurnum*, *Maranta zebrina*, einige *Cannae* und *Crina*.

### Kultur der *Dichorisandra thyrsiflora* Mikán (Familie der Commelineu.) aus Brasilien.

(Von Obendomsleben.)

Diese Pflanze hat eine knollige Wurzel, aus welcher mehrere glatte, runde, gegliederte, 6—7" hohe, oben etwas ästige Stengel sich erheben. Die Blätter sind länglich-lanzettensförmig, nach der Basis zugespitzt, und dann in eine glatte Stengels umfassende Scheide übergehend, ipiz, glänzend, andauernd, glatt, unten gestreiftgerippt, 6—10" lang, 2—5" breit. Traubenständige, 3—4 blumige Blumenstiele bilden einen pyramidalischen Strauß an den Enden der Zweige, und haben lanzettförmige Bracteen. Die prächtigen blendend schmalblauen Blumen haben concave blaßbläuliche Kelchblätter. Von den 6 gelben Nathereu sind 4 zusammengeengt und 2 von einander stehend und länger. — Sie blühet gewöhnlich im November.

Diese Pflanze verlangt wegen der großen Knos-

barschaft herabreichende Enttiefung der Erde. Man nimmt dieß theils daraus ab, daß der Saft reichlicher zu fließen anfängt, so wie die Wärme des Frühlings steigt, theils daraus, daß man die natürlichen Perioden der Pflanzentwikelung antizipiren kann, wenn man die Pflanze in einem Gewächshause treibt. Es ist aber bekannt, daß übertriebene Hitze oben so sehr die Fortschritte der Vegetation hindert, als übertriebene Kälte. Beide Extreme sind gleich schädlich. Deshalb fließt der Saft auch reichlicher

lenwurzel einen geräumigen Topf, der für eine starke blühbare Pflanze 12—14 Zoll weit und tief seyn muß. Sie bedarf nur in der Jugend zum raschen Anwachs während des Frühlings und Sommers ein warmes Lohbeet, kann übriges aber im Warmhause auf einem Beete oder auf der Erde stehen. Ich gebe derselben eine lockere mit etwas fetter Mistbeerde und ein wenig Moerde und Flußsand gemischte Lauberde und lege unten in den Topf einen Zoll hoch feine Scherben. Im Sommer verlangt sie viel Wasser und Luft, nach der Blüte weniger. Vermehrung durch Stellinge und Wurzels Theilung.

(Aus den preuß. Verhandlungen 1833.)

### Etwas über das Spiel der Georginen.

Im vorigen Jahr ergoz ich eine Georgine aus Samen, die fast ganz die Farbe der *Tropaeolum* hatte, aber nur halb gefüllt war. Der schönen Farbe wegen behielt ich sie, und pflanzte sie im Frühjahr nahe an der Eingangstüre auf ein Beet, doch so, daß ich die halbe Knolle davon an die Ecke rechts, die andere Hälfte links an die Ecke setzte. Beide wuchsen kräftig heran, und kamen zugleich zur Blüte. Aber ganz anders war es mit Blüte und Farbe. Die Knolle rechts war ganz und dicht gefüllt, schön scharlach so ins Dunkle fallend, die links nur halb gefüllt, heller, ja fast von der vorjährigen Farbe. Beide Kontraste bilden noch, aber immer rechts ganz, links halb gefüllt, obwohl sie einerlei Boden und einerlei Lage haben, und nur ungefähr 6 Fuß von einander entfernt stehen. Woher also der so auffallende Unterschied?

M . . . I.

im Frühlings und Herbst, als im Sommer oder Winter, wie man leicht sich überzeugen kann, wenn man auf das Fortschreiten des Wachsthum eines einjährigen Schöllkings Achtung gibt; nachdem derselbe im Frühlings schneller vorgeht, tritt während der großen Hitze des Sommers in seinem Wachsen ein Stillstand ein, dagegen verlängert er sich oder wieder bei der gemäßigten Temperatur des Herbstes.

## Nützliche Unterhaltungs-Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages-Begebenissen.

### Der Weinhandel Frankreichs.

Die Quantität der jährlichen Weinproduktion in Frankreich belauft sich auf etwa 36 Millionen Wiener Eimer; der Werth davon kann auf 800 bis 1000 Millionen Franken geschätzt werden. Der größte Theil von Frankreichs Bevölkerung, also mehr als 3 Millionen Individuen, beschäftigen sich mit dem Weinbau. Die Einwohnerzahl des Departements Gironde, die große Handelsstadt Bordeaux abgerechnet, belauft sich auf 432,000; und von dieser Zahl subskribiren nicht weniger als 226,000 durch die Kultur des Weines. Ohne diesen Nahrungs-Zweig wäre das Departement beinahe nichts; durch ihn aber ist es im Stande, die nöthige Nahrung des Bodens zu liefern, vorzüglich zu cerebelen, bedeutenden territorialen Werth zu erlangen, eine große Anzahl Einwohner zu beschäftigen und zu erhalten, und Bordeaux zu einer der ersten Städte des Königreichs, zu einer der ersten Handelsstädte der Welt, zu erheben. Im Jahre 1725 brach Frankreich an Einfuhrten von Weinen, Branntwein und Eßig, welche nach den Häfen der Nordsee und des Mitteligen Meeres verschifft wurden, 26 Millionen Fr. an. England, Rußland, Preußen, Holland, Schweden,

Dänemark und die freien Städte Deutschlands empfangen größtentheils französische Weine. Im Jahre 1778, während des amerikanischen Krieges, lag seiner Betrag auf 29 Millionen Franken. Als der Minister Pitt im Jahre 1784 die Zölle herabsetzte, nahm der Verbrauch der französischen Weine in England bedeutend zu; der Weinbau wurde nun angelegentlicher in Frankreich betrieben, und schon 1790 betragen dessen Einfuhrten für ausgeführte Weine, Brantwein und Eßig 51 Millionen Frank. Dies war der reine Ertrag dafür; dazu kamen aber noch die Vortheile des gegenseitig erleichterten Handels und hierdurch erzielten Laushandels, wobei die Handelsplätze Bordeaux, Marseille, Nantes &c., ungemein viel an Reventen gewannen. Während der Continental-Sperre unter Napoleons Regierung wurde der französische Wein für Export unterbrochen; er fand jedoch dafür in dem damaligen ausgebreiteten Gebiete Frankreichs nach Deutschland, Italien, und in den Besetzungen zu Lande immer einen großen Abgang, und seit dem Frieden von 1814 trat er wieder in die vorige Blüthezeit, aber bis zur Höhe vom Jahre 1790 konnte er sich nicht erheben.

### Einladung zur Subskription.

Seit 5 Jahren ertheile ich praktischen Unterricht in der Obstkultur, wobei sich zahlreiche Zuhörer aus verschiedenen Klassen, vorzüglich aber sehr viele an der Hochschule Studirende einfanden. Schon die an diesem Unterrichte Theilnehmenden empfanden dabei das dringende Bedürfnis eines Handbuchs, worin sie während der Dauer des Unterrichtes selbst das Gelernte und Praktischgezeigte hätten nachlesen und bedenken können. — Noch sichtbar ward dieß Bedürfnis aber Allen nach vollendetem Lehrkurs, weil ihnen das Mittel mangelte, das Gehörte und Gesehene ihrem Gedächtnisse zu bewahren.

Zugeweiht aufsuchend, fand ich mich daher veranlaßt, die, meinem Unterrichte zu Grunde gelegten, selbst gemachten, vierjährigen Erfahrungen, und die vielen gezeigten, bisher nur mit eigenen Vortheile in Manipulationen f. a., vereinigt mit dem hier und da in andern Werken zerstreuten anerkannten Guten und Nützlichen unter dem Titel herausgegeben:

### U n t e r r i c h t i n p r a k t i s c h e n O b s t k u l t u r , i n a l l e n i h r e n Z w e i g e n .

Da dieses Buch alles enthält, was in die Obstkultur einschlägt, insofern es dem praktischen Obstkultoren notwendig und nützlich sein kann; so ist es nicht nur ein unentbehrliches Handbuch für Unterrichtsgeber und Unterrichtsnehmer; sondern es wird selbst der Praktiker darin manches finden, das viel Vortheil gewährt, und ihm daher sehr nützlich war.

Um auch den Unbemittelten die Anschaffung dieses Werkes möglich zu machen, entschloß ich mich das Ganze in vier Lieferungen herauszugeben, die Lieferung n. 2. auf schönes weißes Druckpapier, broschirt, und 4 bis 5 Bogen zu 18 kr. Somit kann das ganze Werk, 18 bis 20 Bogen stark, für Subskribenten auf höchstens 1 fl. 12 kr. zu Rehen kommen.

Die Litt. Subskribenten-Sammler erhalten bei 6 Exemplaren das 7. gratis, und Buchhandlungen den üblichen Rabatt. Die Ausgabe geschieht bei Empfang der jedesmaligen Lieferung. Der Druck beginnt sobald eine hinlängliche Anzahl Subskribenten vorhanden sind, deswegen ersuche ich die Litt. Subskribenten-Sammler, längstens bis Ende November dieses Jahres ihre Subskriptionsliste gefälligst an mich einzusenden zu wollen, um dann sogleich den Druck beginnen zu können.

Bogenhausen im August 1833.

H e r g B i n t e r ,

Kunstgärtner und Privatlehrer der Obstkultur, in Bogenhausen bei München

In Commission bei H. P u f f e r in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an. Der jährliche Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. B. mit Convent — portofrei.

## Gartenzeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Traudendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>o</sup>. 35.

2. September 1833.

**Inhalt:** Ueber den Werth und die Kultur der Angurien oder Arbusen. — Eine leichte Behandlung, die Rosen zu vermehren. — Mittel, die Blumen frisch zu erhalten.

### Ueber den Werth und die Kultur der Angurien oder Arbusen.

In einem Schreiben des k. k. Oberkammerers Herrn  
Faldermann in St. Petersburg.

(Siehe Gartenzeitung Seite 268 h. 34.)

Anbei habe ich die Ehre, Ihnen ein Paquet von 34 Sorten Cucurbitaceen zu übersenden, und wünsche, daß sie einen Theil Ihrer Aufmerksamkeit in Anspruch nehmen möchten. Ich bin dabei weit entfernt, zu glauben, daß diese Sorten alle neu für Sie sind, da man solche und ähnliche Edmereien wohl schon aus verschiedenen meiner Quellen geschöpft hat; jedoch wenn auch nur einige Sorten so bekannt werden, daß sie als beständige Gartenfrüchte empfohlen und beibehalten werden, so ist in dieser Hinsicht mein Zweck vollkommen erreicht. Deshalb habe ich auch nur die ganz vorzüglichen Sorten gewählt, um Ihre Aufmerksamkeit nicht zu sehr auf die vielen unbedeutenden Sorten zu lenken. Erlauben Sie mir aber zugleich, daß ich Ihnen meine näheren Ansichten über die Wassermelonen (Angurien) auseinandersetze; um dieses aber ganz nach meinem Sinne thun zu können, muß ich mich über die Sache weit auslassen, denn die rein factische Wahrheit kann nie in ein zu helles Licht gestellt

werden. Auch sind meine Zeilen besonders für diejenigen bestimmt, welche bis jetzt eine Antipathie gegen diese Speise fühlten, deren vorgefaßte Meinung wohl nicht mit wenigen Worten gründlich widerlegt werden möchte.

Schon in den ersten Jahren meines hiesigen Aufenthaltes erregten die Angurien (Arbusen, der gewöhnlichen Name, womit sie hier bezeichnet werden) meine volle Aufmerksamkeit. Sie bieten sich dem Auge in allen Früchte-Beubiquen, auf allen besentlichen Plätzen, auf jeder Tafel, und kurz allenthalben an. Da die Hitze hier zu eben dem Extrem als die Kälte im Winter kommt, so sind sie in den heißen Julus-Tagen anerkannte wahre Lebensmittel. Sie werden daher in großer Menge angebaut und zu verhältnißmäßigen billigen Preisen verkauft; man könnte fast behaupten, daß sie den Russen so wie den Fremden fast unentbehrlich sind, da ich kaum Etwas kenne, was schneller und angenehmer läßt, und dabei weniger schädlich wäre, als diese Arbusen. Würde man z. B. von Melonen oder andern halbtropischen Früchten, zu diesem Zweck, nach Genüge essen, wenn nur halb so viel an Wurzeln als von ihnen, so würden sehr oft Kolik und andere Uebel unvermeidlich seyn, was man bei Angurien nie zu befürchten hat.

### Nachrichten aus Traudendorf.

Ueber den Ernährungsproceß der Vegetabilien.

Die Pflanzen werden auf eine Weise ernährt, welche der thierischen Ökonomie ziemlich ähnlich ist. Die Nahrung der Pflanzen, mag sie im Leben enthalten seyn oder sich in der Atmosphäre befinden, wird von der Pflanze in Gestalt von Gasen oder andern Flüssigkeiten aufgenommen und in die verschiedenen Theile derselben geführt. Dann können wir sie als den Saft der Pflanzen. Dieser Saft steigt zu den Blättern empor, wo er verarbeitet

wird, wie das Blut der Thiere in den Lungen. Dann erst geht er in die allgemeine Circulation der Pflanze über und befeuchtet ihr Wachstum.

Das Einnehmen der Nahrung. — Da die Pflanzen kein, mit dem Munde der Thiere ähnliches, Organ haben, so können sie die zu ihrer Existenz nöthige Nahrung nur durch Absorption oder Einatmung aufnehmen, auf ähnliche Weise, wie der Gephyrus in die thierischen Milchadern, oder die Luft in die Lungen gelangt. Der

Der größte in St. Petersburg consumirte Theil wird aus Moskau und den Süd-Provinzen Rußlands bezogen; um den fernern Transport gut aushalten zu können, werden sie (so wie die Apfelsinen) noch vor der völli gen Reife abgenommen; weshalb sie denn auch selten so aromatisch gut sind, als diejenigen, die hier auf Mistbeeten gezogen werden; erstere werden denn auch größtentheils nur von den niederen Volksklassen verzehrt, und nur die letztern völlig reif und frisch sind als wahre Lekerbissen zu betrachten; daher ich mich auf die künstliche Kultur der auf Mistbeeten gezogenen beschränke.

Man giebt davon in St. Petersburg mehrere Arten, wovon ich mir die besten zu verschaffen suchte. Seit ein Paar Jahren bemühte ich mich, die verschiedenen Arten aus den Süd-Provinzen Rußlands, wo sie auf den Feldern, so wie in Deutschland die Kürbisse gezogen werden, zu bekommen. Von einer bedeutenden Menge solcher Arten habe ich die vorzüglichsten gewählt, und sie Ihnen beifolgend in 14 Sorten Ihrer Beurtheilung zugesandt.

Durchgängig fand ich auf meinen früheren Reisen, in Frankreich, Deutschland und England, daß man sie nicht gern anzog, oder doch wenigstens nicht mit dem Interesse, wie es hier allgemein geschieht, da dort ihre Kultur fast leichter, als die der Melonen ist, und sie bei Weitem letztere an Güte übertreffen. In jenen Ländern ist aber ein Ueberfluß von verschiedenartigen Früchten, welche man hier, von dort her kommend, in dem Maße lei der vermisst. — Kürbisse, Birnen, Pflaumen, Pfirschen, Pflaumen, Weintrauben und die feinen Sorten Äpfel halten hier nicht im Freien aus; man besitzt sie zwar, aber nur in Gewächshäusern, und besonders dazu gebauten Gebäuden, weshalb sie theuer und schon mehr als Luxusartikel zu be-

trachten. Hier ist also die Urbau e ein Stoffsverre ter jener mannigfaltigen Artikel, aber mein Zweck ist auch, zu beweisen, daß sie, natürlich nur in den feineren Sorten, jenen sämtlichen Früchten gleich stehen und sie noch überdies in mancher andern Hinsicht völlig übertreffen.

Früchte jeder Art werden als Nachtsich bei zed der Tafel zierlich, um dem Körper, der durch die mannigfaltigen gewürzten Speisen und gewöhnlich starken Getränke erbitzt ist, wieder die ihm eigenthümliche Kühle zu verschaffen, weshalb man denn auch mit Begierde nach den Früchten langt; allein wird denn dieser Zweck mit jenen Früchten erreicht? — Antwort, nein. Dieß möchte man daher rüh ren, weil diese Früchte sämtlich zu vielen andern Stoff besitzen, der den Körper nur noch mehr alterirt; man greift zuletzt nach kaltem Wasser! — oder wie man dieses harte Wort zu bemänteln sucht, nach Limonade und — Geform! — Der leich te Husten, Hals-, Brust- oder Leibweh wird dann gewöhnlich dem kalten Abend etwas Zug und derglei chen zugeschrieben: wie könnte man auch eine Sache in Verdacht ziehen, die doch den Gaumen so sehr reizt, man würde sonst gar gezwungen seyn, das nächste Mal wenig oder gar keine solchen Dinge zu genießen und das wäre doch wirklich zu sehr verlangt. — Würde man dahingegen ein Stük von einer guten reifen Urbau e, wo das Fleisch wie Geform im Munde zerbröckelt, nehmen und sie als letzte Frucht beim Nachtsich nach Genuß essen, wenn selbst das Volumen ein Pfund und mehr wäre, so würde der Durst gänzlich verschwunden seyn, und dem Körper wäre eine angenehme Kühle beigebracht; man brauchte für keine Folgen zu bangen, selbst dann nicht, was hier noch hauptsächlich als wichtig bemerkt werden muß, wenn man dennoch nachher

erste Ausbeul bezieht sich auf das Einnehmen nicht elastische Flüssigkeiten, und letzterer auf die der gasartigen Flüssigkeiten. Die Absorption der nicht elastischen Flüssigkeiten durch die Epidermis der Pflanzen unterliegt keinem Zweifel. Es ist außer allem Streite dargethan und erweisen, daß die Blätter nicht allein Luft enthalten, sondern auch wirklich Luft einathmen. Es war die Meinung Priestleys, daß sie die Luft hauptsächlich mit der Oberfläch einathmen, und Cassiure hat dargethan, daß ihre Einathmungskraft ganz von der Organisation abhängt. Es ist übrigens unter den Botanikern eine Strei-

frage gewesen, ob die Einathmung nicht auch durch die Epidermis der andern Theile der Pflanze vor sich gehe? Wir können aber kaum annehmen, daß die Einathmung durch die trockne und verhärtete Epidermis der Rinde älter Stämme, deren ursprüngliche Transpiration obliterirt ist, und eben so wenig durch die Epidermis der größern und ältern Aeste bewerkstelligt werde. Von der geglaubt, daß es selbst einige weiche und saftige Theile der Pflanze gebe, welche nicht einathmen können, weil keine Poren in ihrer Epidermis sichtbar sind. Herr Decandolle fand keine Poren in der Epidermis fleischiger Früchte,

etwas trinken wollte, würde der Trunk dem Leibe keine Beschwerden verursachen, was man wohl schwer von irgend einer andern Frucht sagen könnte, am Allerwenigsten von einer, wenn auch noch so guten Melone, die man gewöhnlich so weit über die Urbusen preist.

Ich betrachte bei der Melone nur als wesentliche Hauptfache ihre schöne Form und Farbe, was mit sie den Salon parfümirt, sie ersetzt gleichsam eine schöne Vase, aus welcher Umbra duftet, und will mehr betrachten und gerochen als genossen werden. Diese Haupt-Charaktere der Melone reizen dann gewöhnlich unsere Geruch- und Sehnerven und diese wollen die übrigen Organe überführen, daß auch der Genuß des Fleisches mit den ersten Eigenschaften harmoniren müßte, fast möchte ich sie mit einer schönen reifen Dulzette (*Cydonia vulgaris*) vergleichen, wo man durch ihren verführerischen Geruch und schöne Farbe auch öfters in Versuchung geräth, sie zu kosten, und wehe Dem, der es wagt. — Wirklich, erfahrene Männer haben mir die Melone immer als eine dem Menschen schädliche Frucht dargestellt, welches wohl schwerlich Jemand bestreiten konnte.

Die Urbusen hingegen liegt bis zu Ende des Monats in ihrer dunkelschwarzgrünen Hülle, 15 Pfund schwer ohne alle Ansprüche, aber wie sehr wird man endlich überrascht, wenn sie beim Aufschneiden mit ihrem dunkelrothrothen krySTALLASTEN Fleische, aus welchem die kohl-schwarzen Körner schimmern, einen jeßlichen freundlich zu einem Stülchen einladen. In St. Petersburg werden deshalb doch eine große Menge Melonen gehant, und kommen so häufig als die Urbusen auf den Tisch, doch nur banpsächlich aus obigem Grunde, weil sie gesund sind und gut schmecken. — Allgemein von

Jung und Alt, werden hier die Urbusen den Melonen vorgezogen, obgleich die beifolgenden 17 Sorten Melonen Ihnen beweisen werden, daß uns etwa nicht die feinsten Sorten fehlten.

So viel ich mich entsinnen kann, hatten die Ungurien, welche mir zuweilen in Deutschland und England vorkamen, immer einen räthselhaften schlechten Geschmack, und wohl deshalb wurden sie fast überall vernachlässigt, weil man dann gewöhnlich, aber fälschlich schloß, daß aus Mangel an gutem heißen Klima, oder wohl gar zuweilen aus Mangel an gebirgigen Kenntnissen der Kultur, man sie nicht zu der Vollkommenheit bringen könnte, als wie in den Halbtropen-Ländern (Portugal, Spanien, Sibirien, Frankreich, Italien, Griechenland und Sibirien), wie lächerlich kommt mir daher die Behauptung vor, die man in der Sten Lieferung der Verhandlungen des Vereins pag. 140 bemerkt, wo Jesman behauptet, „daß die Kultur der Wassermelonen mehr die Sache des Zufalls sey!“ — Wenn hier von einem Zufalle die Rede seyn kann, so wäre es nur einzig der, daß die Sämereien aus keiner guten Quelle bezogen wären, indem wir die Erfahrung haben, daß aus den uns gesandten Samen zuweilen Sorten entstehen (jedoch nur selten), die wahrscheinlich nicht besser als gewöhnliche Rüben sind. Auch wäre ferner möglich, daß sie in einem andern Erdreich nach einigen Jahren ansäuren, so wie es bekannterweise viele Vegetabilien thun; sollte nun dieses auch wirklich der Fall seyn, so wäre es jetzt ja so leicht, bei dem Stande der gegenwärtigen Dinge, die Samen aus der besten Quelle zu ziehen.

Ich würde mich nicht so sehr über diesen Punkt ausgelassen haben, wenn es nicht mehr langjähriger Wunsch wäre, daß man sich überall mehr damit befassen möchte; daher einige Worte über deren Kult

wie z. B. der Birnen, der Pfirsichen und der Stachelbeeren, eben so wenig in derjenigen der Kürzeln oder der Zwiebschalen, auch nicht in irgend einem Theile, welcher der Einwirkung der Luft und des Lichtes ausgesetzt war. Es ist aber bekannt, daß die Früchte nicht reifen und daß die Kürzeln nicht wachsen, wenn ihnen die Luft gänzlich entzogen wird; und deshalb ist es wahrscheinlich, daß sie durch die Epidermis einathmen, wenn auch kleine Poren, durch welche sie Einathmung finden, sichtbar seyn könnten. In die Wurzel kann sie in Verbindung mit der Feuchtigkeit des Bodens übergehen;

aber in die andern Theile der Pflanze wird sie ohne Zweifel nur in Gaseform aufgenommen. Die krautartigen Pflanzen und die wilden Theile der Holzpflanzen absorbiren durch die Keimblätter und atmen Gase aus dem Boden oder der Atmosphäre mit den Poren ihrer Epidermis ein, und so nimmt die Pflanze ihre Nahrung zu sich.

Aufnahme des Saffers. — Das Mittel, durch welches die Pflanze ihre Nahrung einnimmt, ist hauptsächlich die Absorption der Einathmung mit der Wurzel. Aber die Flüssigkeiten, welche im Boden vorhanden sind, werden, wenn sie von der Wurzel eingelesen sind, mit der

tur gewöhnlich in St. Petersburg auch nicht überflüssig seyn dürften.

Die Samen der Kürbisen werden Anfangs März in kleine Töpfe zu 2—4 in leichte Gartenerde gesetzt, entweder in ein warmes Treibhaus, oder in ein früheres Gurken- oder Melonenbeet gestellt, und mäßig feucht erhalten; man nimmt, wenn man die Wahl hat, 6 bis 8 jährigen Samen, nach einigen Tagen gehen sie schon auf; etwa 3 Wochen nach der Aussaat bereitet man ein gewöhnliches Düng- oder Laubbeet, worauf man eine leichte, wo möglich sandige Garten-Erde 5—7 Zoll bringt. Anfangs April werden die Pflänzchen auf dieses Beet gepflanzt, jedoch so, daß jede Pflanze ein volles Fenster Raum hat; man muß so viel wie möglich verhindern, die Wurzeln zu fäulen und sollten mehrere Pflanzen im Topfe aufgegangen seyn, schneide man sie lieber ab, als wie sie auszugehen. In diesem Beete bleiben sie schon gänzlich stehen, und werden daher in kein anderes wärmeres Beet mehr umgepflanzt, da sie das Kühlen der Wurzel durchaus nicht vertragen können, besonders trägt eine solche Ruhe zum üppigsten Wachsthum der Pflanze und zu schönen wohlgeformten Früchten viel bei. So wie sie nun im guten Wachsthum sind, wonach sie auch bald zu blühen anfangen, werden bei Tage die Fenster stark gelüftet, wenn selbst auch die Witterung nicht ganz günstig wäre; dadurch gewinnt man Früchte in der Nähe der Hauptwurzel, welche gewöhnlich die wohlkürlestesten und oft auch die größten werden. Das Schneiden der Ranken muß man gänzlich vermeiden, und sehen, das Uebereinanderwachsen zu verhindern, indem man ihnen zuweilen ihre Richtung gibt; auch giebt man die Ränke, wenn sie etwa den Rand des Beets erreicht hat, nicht wieder zurück, der Wurzel zu, son-

dern man hebt, sobald keine Nachsehkst mehr zu befürchten sind, das Mistbeetgestell gänzlich ab; erweitert aber auf allen Seiten das Beet, indem man auf 2 bis 3 Fuß Breite frische Erde anlegt, worunter etwa Fuß bild und mehr warmer Dünger gebracht wird, und breitet darüber die Ranken aus. Man kann es mit einigen Pfählen so einrichten, daß noch in der ersten Zeit die Fenster des Beets innen wieder aufgelegt werden, daß wenigstens der kalte Thau die Hauptzweige nicht trifft und die Pflanze im Wachsthum steht. Von den offenen Seiten ist nichts zu befürchten, im Gegentheil ist der Luftzug ihnen zuträglich, besonders da die Pflanze im Anfang keine sehr große Wärme verlangt. Anfangs Juni werden endlich die Fenster gänzlich weggedacht, und bei hellem trockenem Wetter kann man nicht zu viel Wasser geben.

Je mehr nun die Ranken Freiheit zum Laufen haben, desto mehr setzen sie Früchte an; auch mag noch als Bemerkung gelten, daß man sie in den ersten 4 bis 6 Wochen nach dem Einpflanzen gar nicht gießt, damit, noch ehe sie im vollen Wachsthum sind, durch vieles Wasser das Beet nicht zu früh erkaltet, da durch starkes Gießen die Fermentarion des Düngers oder Laubes schneller bewirkt wird, folglich eine übermäßige große Hitze zu einer Zeit entsteht, wenn man noch nicht ganz die Fenster lüften kann, und bald darauf ist das Beet kalt, die Folge ist gewöhnlich, daß die Blüten abfallen, oder die jungen Früchte gelb werden. Nach einer solchen einfachen Behandlung so man schon zu Ende Juni, den ganzen Juli und so fort, einen Ueberfluß von guten Früchten, die im Durchschnitt 1 Spfund big sind. Im kalten Rußland werden sie oft 4 u—50 Spfund schwer, vier auf Mistbeeren gezogen, werden schon 23—30 pfundige als sehr große

Benennung Saft oder Lymphe bezeichnen. Ob dieser Saft zur Ernährung der Pflanze beitragen kann, muß er zu irgend einem inneren Theile geführt und daseibst verarbeitet werden. Wir wollen hier deshalb den Fortschritt der Vertheilung oder des Aufstieges verfolgen. Der Saft ist in einer oder der andern Richtung in Bewegung, wie meistens zu manchen Zeiten, wie das Bluten der Pflanze, im Frühlinge und Herbst, satfam kund gibt. Die Pflanze blüht immer am Stößelstern zur Zeit, wo sich die Knospe öffnet, und im Verhältnisse, wie sich die Blätter ausbrei-

ten, fließt der Saft immer löplich und hört ganz auf, wenn sie sich völlig ausgebreitet haben. Aber dieser Zustand ist bloß temporär, denn die Pflanze kann auch gegen das Ende des Herbstes, wenigstens unter gewissen Bedingungen, wieder zum Bluten gebracht werden. Wenn man um diese Zeit einen Schnitt in die Rinde eines Baumes macht, nachdem ein kurzer oder scharfer Frost eingetreten war, so fließt der Saft wieder, sobald die Wärme der Sonne, oder die Kälte die Luft ein Aufstauen bewirkt. Er fließt selbst dann, wenn der Baum nur zum Theil aufgethaut ist, was manchmal an der

Früchte betrachtet. Man kann noch endlich, um der Pflanze mehr Nahrung beizubringen und dadurch vollständigere Früchte zu erlangen, sämtliche Ranken auf der Erde mit kleinen Haken befestigen, wonach sie bei den Blattansätzen leicht Wurzel treiben, welche zumellen recht nützlich werden, wenn mehrere große Früchte an einer Ranke hängen. Sollten etwa die Blätter zu viel Schatten machen, muß man hie und da einige ausbrechen, um der Sonne überall freien Raum zu lassen. Für den weniger Kundigen möchte vielleicht die Zeit ihrer völligen Reife schwer auszumitteln seyn, da die Frucht, selbst bei ihrer Reife, ohne allen Geruch und ohne irgend ein äußerliches Zeichen ist; läßt man sie daher überreif werden, so ist das Fleisch schwammig, fade und ohne allen Saft; wird sie vor der Reife geschnitten, so ist sie obdick unschmackhaft und rauh wie eine Rübe. Ein etwas mehr Geübter erkennt sie sehr bald an dem hohen Tone beim Anklopfen, da sie obdick reif ohngefähr wie ein kleines halbleeres Faß klingen; die unreifen hingegen haben einen ganz hellen Ton etwa wie ein gefülltes kleines Faß. Auch werden sie bei völliger Reife etwas leichter. Das sicherste Kennzeichen aber ist, das Knistern, wenn man sie zwischen beiden Händen stark drückt, und das Ohr nah an die Frucht bringt; so lange dieses Knistern nicht erfolgt, kann man ganz sicher seyn, daß sie noch nicht reif ist. Man thut wohl, nach dem Abblößen von der Ranke, sie noch einige Tage vor dem Gebrauche auf eine trockne Stelle zu legen, wonach das Fleisch ganz zart und wahrhaft delikats wird. Die Samen werden so wie bei Melonen und Kürbissen aufbewahrt.

Ueber die beifolgenden 17 Sorten Melonen habe ich weiter nichts hinzuzufügen, als daß sie eine Auswahl von meinen besten Sorten sind, und

empfehle sie Ihnen zur Probe, da Sie vielleicht auch neue asiatische Formen erhalten können.

Die 3 Sorten Gurken, die anbel ebenfalls folgen, seien mit durch ihre schöne große Form von den mannigfaltigen Varietäten auf, daher ich sie Ihnen ebenfalls zu Ihrer Prüfung übersende.

Verzeichniß der größtentheils in St. Petersburg kultivirten Angurien, Melonen und Gurken.

#### Angurien, Wassermelonen.

1. Frühe gelbfleischige Zuckermelone.
2. Wassermelone aus Kasan mit süßem grünem Fleische.
3. Wassermelone aus Kasan mit sehr süßem Fleische und großen Früchten.
4. Zuckermelone aus der Krimm, vorzüglich gut.
5. Wassermelone aus der Krimm mit sehr süßem dunkelrothen Fleische.
6. Sehr große Wassermelone aus Astrachan von vorzüglichem Geschmache.
7. Orientalische sehr wohlsmekende grünfleischige Wassermelone.
8. Mirza Choresch Wassermelone.
9. Neue sehr gute Wassermelone aus Teheran.
10. Sehr große persische Wassermelone mit dunkelrothem Fleische.
11. Persische Wassermelone, kultivirt in der Gegend von Erivan Nro. 1.
12. Dito Nro. 2.
13. Sehr süße persische Wassermelone vom vorzüglichsten Orthe.
14. Die Favorit der Perser mit sehr süßem rothem Fleische.

Schleite des Baumes, bei starker Sonnenwärme und bei Nordwind, zu geschälen pflegt. In den genannten Jahreszeiten ist beständig der Frost offenbar in Bewegung; aber die Pflanze duldet zu keiner andern Zeit des Jahres. Einige Botaniker hab der Melonen bemerkt, daß der Frost den Winter hindurch ganz stille setze. Wenn aber auch große Kälte des Winters und die Hitze des Sommers der Vegetation keineswegs so günstig ist, als die mildere, wenn auch veränderliche Temperatur des Frühlinges und Herbstes, so hebt sie doch nicht die Bewegung des Saftes gänzlich auf. Manche Palmen kann man zu

jeder Jahreszeit zum Blute bringen, und obgleich dies nicht, in der Regel, bei allen Pflanzen der Fall zu seyn pflegt, so ist es doch ein hinlänglicher Beweis, daß die Kälte des Winters, selbst in unserm Klima, den Saft nicht gänzlich am Fließen verhindert. Knospen bieten eine allmähliche Anticipation der Wärme den ganzen Winter hindurch dar, wovon man sich überzeugen kann, wenn man sie zu verschiedenen Zeiten geschnitten. Es verhält es sich auch mit den Wurzen. Immergrüne Pflanzen behalten ihre Blätter, und mache davon, wie z. B. der Arbutus, Laurostinus und die schöne Familie der Myrte,

## M e l o n e n .

15. Sehr große südrussische Zuckermelone.
16. Krimm'sche Melone.
17. Sehr gute Melone aus Sarepta.
18. Kasanische Zuckermelone.
19. Runde, sehr gute kasanische Melone.
20. Melone aus Süd-Russland, eine der besten Sorten.
21. Zuckermelone aus Astrachan.
22. Teheran-Melone, sehr süß.
- 23.
24. {
25. { Persische Arten.
26. {
27. {
28. {
29. {
30. {
31. }

## G u r k e n .

32. Sehr schöne Sorte Tafelgurke aus Moskau.
  33. Schöne weiße Gurke, kultiviert in der Umgebung von St. Petersburg.
  34. Sehr große grüne Gurke, kultiviert in der Umgebung von St. Petersburg.
- (Aus den preussischen Verhandlungen.)

## Eine leichte Behandlung, die Moosrosen zu vermehren.

Ich kam auf den Gedanken, die Moos-Rosen aus Stecklingen zu vermehren; ich wählte dazu eine kleine Stelle bei meinen Mistbeeten, grub sie einen Fuß tief aus, füllte diese Grube mit etwas Blumenerde aus, schnitt nun die Stecklinge von drei Zugen und steckte sie in diese Blumenenerde, überschüttete

diese Stecklinge, so daß keiner hervorragte, und wohl sechs Zoll Erde darüber lag; im Frühjahr säete ich Leerköjen, und zwar Winter-Leerköjen darüber, um das Gieck nicht leer liegen zu lassen, weil ich noch in Zweifel war, ob die Stecklinge auf diese Art treiben würden. Die Leerköjen gingen auf und zu meinem größten Vergnügen die Moos-Rosen auch; bis in den Monat August kamen noch welche nach und trieben so stark, daß sie kommenden Jahr alle zur Blüte kommen.

So habe ich auch mit der Rosa provincialis alba unica eben die Versuche gemacht. Es leidet also keinen Zweifel, daß man nicht alle Holzarten durch Stecklinge sollte vermehren können. Auch habe ich Versuche gemacht mit Citisus laburnum, da dieses doch eine der härtesten Holzarten ist. Man kann es wohl auf näheren Wegen durch Samen ziehen; allein man muß der Kunst auch die Hand bieten. Auf eine andere Art vermehre ich die Moos-Rose: ich sondere die Erde von den Wurzeln eines alten Stokkes behutsam ab, so daß erstere nicht beschädigt werden; kann der Stok etwas von seinen Wurzeln entbehren, so schneidet man sie ab und läßt sie so liegen. Diese keimen das Frühjahr hervor und man kann sie im Herbst abnehmen und auf eine andere Stelle legen, so kommen sie auch fort. Diese Mittel sind die leichtesten, die Moos-Rose zu vermehren, und es wird manchen Blumenfreunden viel Vergnügen machen. Wir sind diese Versuche gut gerathen. Nach meiner Meinung ist aber der Herbst die beste Zeit, Stecklinge dieser Art zu machen; sie saugen sich, nach meiner Beobachtung, den Winter ordentlich besser an, und haben dann mehr Kraft, zu treiben, und ich behaupte, was ich durch Erfahrung weiß, daß Stecklinge von Holzarten ganzlich mit Erde überschüttet werden müssen; denn sie

entfalten, auch selbst in der rauhesten Jahreszeit, ihre Blüthen. Dies alles wäre nicht möglich, wenn die Bewegung des Saftes gänzlich aufhöret hätte.

Der Saft ist also mit beschleunigter oder vermindelter Schnelligkeit das ganze Jahr hindurch in Bewegung; aber aus dem bloßen Umstande des Blutens hat man kein leichten Kennzeichen, in welcher Richtung er sich zu der Zeit bewegt. Denn das Resultat kann das nämliche seyn, er mag sich von der Wurzel nach den Ästen hin, oder von den Ästen nach der Wurzel bewegen. Da aber der große Zufluß des Saftes durch die Poren der Epidermis

der Wurzel bewirkt wird, so folgt daraus, daß die Bewegung derselben, wenigstens Anfangs, aufsteigend seyn müsse, und diese Richtung hat er in der Jahreszeit, wenn die Pflanze blühet, wie sich aus folgendem Versuche erweisen läßt: wenn man das Rind ober den Schnitt, welcher in den Stamm gemacht worden ist, genau bedeckt, während die Pflanze blühet, so wird man bemerken, daß fast aller Saft von der unteren Seite herausdringt. Macht man mehrere Löcher in denselben Stamm, so daß sich eine über dem andern befindet, so wird der Saft zuerst aus dem unteren fließen, und als-

hen sie aus der Erde hervor und es kommen im Frühjahr die trocknen Ostwinde, so trocknen die obern Augen zu sehr aus; begießt man sie zu viel, so verfaulen sie leicht. Unter allen Versuchen, die *Moss-Rose* zu vermehren, ist dieses der sicherste und zweckmäßigste. Beim Dulliren, Kopuliren oder Pfropfen hat man immer Ausläufer statt dicke Espressen zu gewärtigen.

B. — E. H. Grimm.

### Mittel, die Blumen frisch zu erhalten.

Noch sind die Gärten voll der schönsten Blumen und ist doch kein Mangel an Material, bunte Kränze zu winden und Zimmer aufzu schmücken. Aber sie sind auch vergänglich und verwelken in den warmen Tagen des Sommers nur zu schnell. Man dachte auf Mittel, abgeschnittene Blumen und Zweige länger frisch zu erhalten, als ohne Hilfe geschehen kann. Man war so glücklich, nach und nach eine Menge Mittel zu entdecken, durch welche man bei wenig Mühen den Zweck erreicht. Hier sind einige. — Um Blumen frisch zu erhalten, ist es vor allen Dingen nöthig, daß sie in dem Zustand abgeschnitten werden, der ihrer Haltung angemessen ist. Die beste Zeit dazu sind die schönen Morgenstunden. Sie geben das Frische. Man legt sie auf feuchten Sand, oder stellt sie in ein Gefäß mit frischem Wasser, dessen Boden mit Sand versehen ist, und zwar so, daß die Stiele den Sand erreichen. — Man stellt sie in frische Luft, besonders in Zug, wenigstens

zur Nachtzeit. — Sind die Blumen in Sträußer oder Kränze gewunden, wo es nicht möglich ist, sie mit ihren Stielen ins Wasser zu stellen, so bringt man sie doch in die Nähe des frischen Wassers. Dieß geschieht am Besten, wenn man einige Stäbchen in ein Gefäß mit frischem Wasser paßt und das Blumenwerk so darauf legt, daß es zwar dicht an das Wasser kommt, dieselbe aber nicht berührt. Diese Methode hat großen Vorzug vor dem gewöhnlichen Versprechen mit Wasser. Vom Versprechen werden Blumen und Blätter leicht unschmelzbar und verwelken endlich um so schneller. — Da Feuchtheit jeder Art zum Frischhalten des Blumenwerks dienlich ist, so muß man diese nach Möglichkeit anzuwenden und zu erhalten suchen. Solten z. B. die Blumen eine Strecke getragen werden, so ist es nützlich, daß dieß des Abends und Morgens geschieht, wo die Luft noch frisch ist; sonst schlägt man auch noch den Korb mit einem nassen Tuche oder Papier aus, oder deckt wenigstens das Blumenwerk damit zu. — Unterhält man Blumen in Vasen oder Gläsern, so gibt man ihnen täglich frisches Wasser, stellt sie, wie bereits gesagt, des Nachts über in frische Luft, z. B. vor das Fenster. — Es ist sehr nöthig, wenn man zuweilen die Enden der Stiele abschneidet, zumal wenn man sieht, daß sie faulig werden. — Sehr verweltete Gewächse bringt man wieder zum Leben, wenn man die Stiele verflucht, und ihren Untertheil in warmes Wasser stellt. Dieses bringt den Saft wieder in Circulation u. das Frische stellt sich sichtbar wieder her.

### Anerbieten eines vorzüglichen Samens von Lerkojen und andern Liebblingebäumen.

(An theure Schwestern nach und fern.)

Die reinen zartesten Kreiden gewährt unstreitig dem geschätzten Menschen die Natur in ihrem Schmuck; und vor Allen empfielt ihn eine weiche, in mannigfaltigen Farben prangende Blumen-Farbe. So müht sie sich ihren seit einer langen Reihe von Jahren, durch eine sorgfältige und gute Pflege der Blumen, diese Farben der schönsten Schwistern in der Nähe und Ferne zu bereiten. Der in mannigfaltiger Weise meinem Bemühen gesehnte

bann aus denen über demselben. Wird ein Zweig von einer Weinrebe abgeschnitten, so wird der Saft reichlich aus der Seite des Zweiges hervorquellen, der am Stokke zurückgeblieben ist, aber nicht aus dem abgeschnittenen Zweige. Dieser Umstand ist es außer allen Zweifel, daß die Bewegung des Saftes während der Jahreszeit, wo die Pflanze blüht, aufsteigend ist. Wenn aber der Saft während dieser Jahreszeit so reichlich hervorfließt, so folgt daraus, daß er mit sehr beträchtlicher Kraft aufsteigen muß. Diese Kraft hat man nun auch zum Gegenstande der Berechnung gemacht. An dem Stamme eines Wein-

stokks, der 2½ Fuß über der Erde abgeschnitten war, der festigte Saft eine Querschnittsfläche, die er mit Wasser vermischt. Dieser Wasserdampf hatte die Gewalt eines Hebers, der so gekümmert war, daß das Querschnittsfläche, in dem Verhältnis zum Druck des aufsteigenden Saftes, ebenfalls steigen mußte. Das Querschnittsfläche auch wäslisch und erreichte, als sein Maximum, die Höhe von 38 Zoll, was einer Wassersäule von 43 Fuß 3½ Zoll Höhe gleichkommt. Hätte man, ohne einen solchen Versuch, behaupten wollen, daß die Bewegung des Saftes eine solche Kraft besitzt, so würde dieß ganz unglaublich gewesen seyn. (Fortsetzung folgt.)

Wesall blüht, daß ich nicht vergehen würde. — Manche gute Pflanze litt und verkümmerte in diesem Jahre durch die sengende Sonnengluth und eine seltene Trockenheit der Luft. Meine Blumen, sorgfältig gepflegt, standen äppig da. Der besten lange Reiben erfreuten mich, und gern bin ich bereit, Samen von ihnen zu senden, welcher die äppigsten Pflanzen von den gewöhnlichsten Farben, und fast nur gefüllten Blumen geben wird.

Das unten gegebene Verzeichniß wird der Auswahl zur Leitung dienen, und ich bemerke nur noch, daß bei früher Bestellung auch Buchhändler Gelegenheit benützt werden kann; da die meisten Buchhändler Deutschlands Bestellungen an meinen Mann gefälligst übernehmen, doch muß ich um freie Zusendung der Briefe und Gelder bitten.

Die Bezahlung geschieht in sässischem Course, den Thlr. zu 1 fl. 48 kr., den gGr. zu 4½ kr.

**Englische Sommer-Levkojen**, welche ihre Blumen gedrückt an einander setzen.

1. bläulich, 2. hellmorte, 3. lappferbraun, 4. bläuroth, 5. megerbraun, 6. dunkelschwarz, 7. blaßgelb, 8. rosenfarbig, 9. blaßschwarz, 10. dunkelmorte, 11. blaßblau, 12. karminroth, 13. hellschwarz, 14. fleischfarbig, 15. rothgrau, 16. hellaschwarz, 17. violett, 18. weiß, 19. dunkelgelb, 20. karmin, 21. hellviolett, 22. blaßbraun, 23. zimmetbraun, 24. kastanienbraun, 25. isabellenfarbig, 26. pfirsichblüthig, 27. dunkelschwarzbraun.

**Englische Sommer-Levkojen**, mit dem kalten oder Nebenblatte.

28. weiß, 29. karminroth, 30. zimmetbraun, 31. violett, 32. fleischfarbig, 33. dunkelschwarz, 34. blaßbraun, 35. dunkelgelb, 36. dunkelschwarzbraun, 37. bläuroth, 38. megerbraun, 39. rothgrau, 40. blaßblau, 41. blaßzimmetbraun.

**Halbenglische Sommer-Levkojen**, mit gewöhnlichem Blatte.

42. weiß, 43. blaßbraun, 44. karminroth, 45. pfirsichblüthig, 46. blaßgelb, 47. blaßbraun, 48. zimmetbraun, 49. hellaschwarz, 50. dunkelgelb, 51. blaßroth, 52. hellschwarzbraun, 53. hellmorte, 54. violett, 55. karmin, kleine Stiele, 56. megerbraun, 57. dunkelschwarzbraun, 58. dunkelschwarz, 59. fleischfarbig.

**Halbenglische Sommer-Levkojen**, mit dem kalten Blatte.

60. weiß, 61. blaßbraun, 62. violette.

**Halbenglische Herbst- oder Winter-Levkojen**, (lassen sich auch durchwintern.)

63. weiß, 64. violett, 65. blaßroth, 66. dunkelkarmin, 67. karminroth, 68. hellmorte, 69. karminroth, mit dem kalten Blatte.

**Halbenglische Herbst-Levkojen.**

70. weiß, 71. karminroth, 72. blaßbraun, 73. karmin, 74. dunkelgelb, 75. blaßblau, 76. blaßgelb, 77. fleischfarbig, 78. hellmorte, 79. violett, 80. pfirsichblüthig, 81. blaßroth, 82. weiß mit dem kalten Blatte, 83. dunkelgelb, halbblüthig, 84. violett mit dem kalten Blatte.

Jede einzelne Pflanze von 100 vollkommenen Körnern kostet 1½ gGr.

Darvon erlasse ich auch ein Sortiment von

12 Sorten, von jeder Sorte 100 Körner zu „ „ „ Thlr. 18 gGr.

16	„	„	„	1	—
24	„	„	„	1	12
36	„	„	„	2	6
60	„	„	„	3	18

das ganze Sortiment von 84 Sorten bei baldiger Bestellung für 5 „ 6

Außerdem kann ich noch folgende schöne Blumen in Sortimenten bestens empfehlen, als:

24	Sorten gefüllte Feder- und Aehren, jede Sorte besonders, zu	1	—
4	„ neue Zwerg-Aehren	—	8
12	„ niedrige Aehren	—	8
10	„ dieselben gemischt, das kth.	—	4
10	„ hohe baumartige Aehren, sehr schön	—	8
10	„ dieselben gemischt, das kth.	—	4
10	„ Winter-Levkojen,	—	15
12	„ gefüllte Balsaminen von jeder Sorte 100 Körner	1	—
10	„ dieselbe gemischt, 100	—	1
10	„ Ipomoeen oder Erdbeerenwinde, jede besonders:	—	8
6	„ Mirabilis Jalappa, jede besonders	—	6
10	„ schöne neue, großblumige Arabiden	—	10
8	„ dieselben gemischt, das kth.	—	6
8	„ Aquilegien	—	6

Erstet, im September 1833.

Amalie Josefine Vogt.

In Commission bei Fr. Pustet in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.  
Der ganzjährige Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. N. W. mit Gewerke — portofrei.

# Allgemeine deutsche Gartenzeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Frauendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>o</sup>. 36.

9. September 1833.

**Inhalt:** Ausfichten im Gartenwesen. — *Agapanthus umbellatus*, todtenbülige Schmaffelle.

## Ausfichten im Gartenwesen.

Nach über Ausfichten im Gartenwesen mag in dieser Gartenzeitung eine allgemeine Skizze zu lesen seyn und ich erlaube mir, diese jetzt in Bezug auf jene in der Zukunft zu erwartenden Ausbilden für das Gartenwesen von Griechenland und Nordamerika aus hier zu entwerfen. Der verehrliche Leser dieser Gartenzeitung hat mit Vergnügen vernommen, wie endlich durch Vermittelung der hohen Mächte Europas das tapfere Volk der Hellenen, welches ohnlängst erst für seine Freiheit sich erhob und diese endlich durch harte Siege erlangte, aus ihrem Vaterlande ein Königreich erblicken sieht, das in Kurzem ein dem sächsischen Königsbause nahe verwandter Sprößling aus dem Hause der Regensburger-Familie Bayerns, Prinz Otto, der Sohn des jetzt regierenden Königs von Bayern, als Regent unter der Unterstützung rechtschaffener und erfahrener Männer und dem Schutze der hohen Mächte leisten, durch nützliche Gesetze und Einrichtungen erhalten und behaupten wird.

Doch auch Frauendorf aus dem neuen Königs-Staate so manches Gute sowohl für seine Pflanzensammlung, als auch für seine Gartenzeitung schöpfen wird, dieß wird Jedem einleuchten: denn es wird dann von dorthier ein wohlgefügiger Pflanzens-

Umtausch, aber auch durch dort ersandene Mitglieder der Gartenbau-Gesellschaft, so manche Skizze der griechischen Pflanzen- und Betriebswelt, für die Gartenzeitung eingehen. Wer über Griechenland und die Griechen eine gefällige Skizze nachlesen will, dem empfehle ich:

Miniaturgemälde der Länder: und Völkerrunde:  
Griechenland und die Griechen

von  
Gell, Castellan, Clarke, Pougeville, Walpole,  
Dodwell, Keale und frühern Reisenden etc.,  
örtlich und historisch beschrieben

von  
Depping.

In drei Theilen,  
mit 18 Kupfern, 2 Karten und 1 Plane.

(Zweite Ausgabe.)

Leipzig, 1828.

Hartmanns Verlags-Expedition.

Ferner:

Taschenbibliothek

der

wichtigsten und interessantesten See- und Landreisen,  
herausgegeben

von

Joachim Heinrich Fack,

Königlichen Bibliothekar zu Bamberg.

München, 1828, 1829, 1830 und 1831.

Verlegt von Haubnerkrieger und von Ebner, und  
zwar 15. 17. 29. 31. 44. 49. 55. 58 und 67. Bänden.

## Nachrichten aus Frauendorf.

Ueber den Erndnungsprozeß der Vegetabilien.

(Fortsetzung.)

Während also der Saft von dem untern Ende der Pflanze zu dem obern aufsteigt, wird er von einer sehr beträchtlichen Kraft, wenigstens in der Jahreszeit, wo die Pflanze blühet, getrieben. Wird aber der aufsteigende Saft, ohne allen Unterschied, durch die ganze Wädrungsganfilien getrieben, oder hält er sich in seinem Laufe in irgend einem besondern Kanale auf? Ob man die

Anatomie der Pflanzen mit großer Genauigkeit studirt hatte, herrichte über diesen Gegenstand große Meinungsverschiedenheit. Manche glaubten, daß er durch die Rinde, Andere, daß er durch Rinde, Holz und Mark, ohne Unterschied, aufsteige; und noch Andere, daß er zwischen der Rinde und dem Holze in die Adern fließe. Die erste Meinung hegte und unterstützte Warburg; die zweite behauptete, daß er in der Rinde, dem Holze und dem Mark, ohne Unterschied, aufsteige. DuRoiel entdeckte mehrere Adern gänzlich von ihrer Rinde, und  
(36)

Zur Pflanzenkunde Griechenlands bejählich, will ich hier nur erwähnen, daß dieselbe ganz der von Spanien, Portugal, Südfrankreich und Italien gleicht, denn man findet alle Edelfrüchte, den Del- und Johannisbrodbaum, Aloe, Kaper, Indigo, Baumwolle, verschiedene Weinarten, Reis, Durrah, Feigen, Citronen, Drangen, Lorbeeren, Myrthen, Pinien, Copressen, Zedern, das schönste Getreide, vorzüglich Weizen in mehreren Arten, z. B. der weiße oder Weiprofil, der dickhörnige, oder Blacostari, der schwarzhörige oder Wavrogani, den Grizma, dessen Körner sich lange aufbewahren lassen, ferner den Kalembock, eine schmackhafte Getreidegattung, aber schwarz und gröber als der Weizen, der in runden Ähren, auf hohen starken hinfenartigen Halmen sich befindet.

Man hat auch Limonien, Pfirsichen, Granaten, Mandeln, Seidenbau, Gerinthen, oder kleine Rosinen, diese werden jedoch in großer Menge gebaut, Vallonia, Rosmarin, Nanna, Krapp, Platanen, Keruben, Mastirbäume in mehreren Sorten, Kermesbeeren, Korkeichen, Föhren und Tannen, Oleander, Stiefböden, Scharlachbeeren, Rhus Cotinus, Agnus castus, Maulbeerbäume in Menge, Tabaksbau; in Messenien: Datteln, Bananen, Zuckerrohr; in andern Distrikten: Steineichen, wilde Delbäume in Menge, verschiedene Gemüße-Arten, eine Gattung Salbei, welche den griechischen Thee liefert, Asphodil, Meerzwiebeln, Thymian, Safran, Rucherbien; unter dem Getreide im Archipel findet man eine schädliche Schmarogerpflanze: die Assonidha; ferner gibt es Zucker- und Wassermelonen, auch Aprikosen, die süße Zwiebel, Olliochromidha etc. Außerdem ist auch das Honigs- und Wachszergewer sehr beträchtlich.

Deutsche, welche als Colonisten nach Griechen-

land abgehen wollen, werden klüger handeln, wenn sie dieß erst in 3 oder 4 Jahren bewerkstelligen und wenn sie dann die Provinz Afrika zur neuen Heimat erwählen.

Wir wollen nun einen kurzen Blick auf Nordamerika werfen, welcher Staatenbund seit nunmehr 50 Jahren einen Theils Selbstständigkeit errungen hat. Seit dem Jahre 1783, wo die vereinigten Staaten von Nordamerika in dem Pariser Frieden ihre Unabhängigkeit von England bestätigt erhielten, haben die Auswanderungen dahin von allen Ländern Europas sehr zahlreich Statt gefunden und sich bis jetzt jährlich verdoppelt.

Ueber Nordamerika lese man nach:

Vollständiges Handbuch

der  
neuesten Erdbeschreibung.

Von  
Hd. Chr. Gaeperi, O. Hoffel, F. O. Fr. Canabich,  
F. C. Fr. Gutschmuths und Fr. A. Ucker.

Das ganze nun vollendete Handbuch in 23 Bänden von 1504 enggedruckten Seiten 84 Tafeln, zu haben im geographischen Institut zu Weimar, und zwar den ganz ausführlich über Nordamerika handelnden Band.

Nach in meinem lieben Vaterlande, im Königreich Sachsen, das durch eine jährliche Auswanderung der unbemittelten und rechtschaffenen Bewohner derselben, also Derer, die zwar äusserst arm, aber doch dabei gesund, fleißig und rechtschaffen sind, am Besten für das Gesamtwohl der Staaten sorgen kann, hat sich im Jahre 1801 in Dresden eine Auswanderungs- und Colonisations-Gesellschaft gebildet, die unter der Direktion eines Sachsen steht, der sich mehrere Jahre in Nordamerika aufhielt, dieses große und schöne Land in mehreren Richtungen

bemerkend lebten sie noch mehrere Jahre fort und trieben neue Bäume und neue Äste, wie zuvor. Knigut nahm an mehreren jungen, wilden Holzpflänzchen einen Schaalenring von der Größe eines halben Zolles ab, oder die Bäume trieben hervor, und die Äste wuchsen, als wäre die Operation gar nicht geschehen. Du Petit Thouars nahm das mittlere Holz und Wart aus mehreren jungen Stämmen des Aeer pseudo-platanus, L., und ließ den obern Theil nur durch 4 Pfeiler von Schaale oder Rinde tragen; bei andern nahm er die Rinde, das Bast und den Splint weg und ließ den obern Theil des

Baumes bloß vom mittlern Holze tragen. In beiden Fällen lebten die Bäume fort, so daß er daraus folgert, Rinde und Holz können abwechselnd dem Saft als Ernährungsmittel dienen.

Daß der Saft nicht ausschließlich in der Rinde emporksteigt, ist auf diese Weise ganz deutlich bemerkt. Aber eben so ausgemacht ist es auch, daß er, wenigstens nach dem ersten Jahre, nicht im Marke aufsteigt; denn nach dieser Zeit wird es, wie selbst Gern anmuthet, entweder stilles, oder verdünnter Saft. Auch während des ersten Jahres ist das Mark nicht unumgänglich notwendig

gen durchwanderte und sein Hauptaugenmerk auf die Entstehung und Colonisation der neuen westlichen und südlichen Staaten daselbst richtete.

Darüber spricht sich dieser würdige Mann in einer Schrift aus, unter dem Titel:

### Die freie Auswanderung als Mittel

zur Abhilfe der Noth im Vaterlande.  
Recht Entwurf eines Planes zur Errichtung einer deutschen Colonisations-Gesellschaft.

Den Regierungen Deutschlands  
und zunächst

seinen Mitbürgern auf das Herz gelegt

von  
einem Sachsen.

Dresden 1831, in der Buchhandlung.

Am 1. März 1832 vereinigen sich für diesen Zweck in Dresden 4 wahre Männer, als: Herr F. C. v. Nauendorff, F. B. Gantzer, F. H. Wehr und Dr. Prohme, so wie insbesondere zur geistlichen Ausbildung jener für Amerika wirken sollenden, auf Aetien zu gründenden Auswanderungs- und Colonisations-Gesellschaft.

In dem hierzu entworfenen Schriftchen:

W l a n  
einer

auf Aetien zu gründenden Auswanderungs- und Colonisations-Gesellschaft.

Recht Einladung und Vorträge.

Dresden 1832, in Commission der Buchhandlung, so wie in dem zuvor angeführten hat man Berechnung getroffen auf eine Niederlassung an der Westküste Lissiboras in Nordamerika.

Diese Gesellschaft nimmt jeden Deutschen, von jedem Gewerbe und jeder Religion aus, der sich durch Attestate zu legitimiren weiß, daß er von Gebrechen und Verbrechen frei sey. Jede Familie von 5 Personen, (Einzelne schließen sich an Familien an und

akkordiren mit selbigen) wird von Dresden ab frei bis nach Amerika transportirt, erhält an Ort und Stelle 25 Acre Land mit einer vorläufig vorgerichteten Wohnung, das nöthige Geräthe und Wied, wird 2 volle Jahre hindurch versorgt und mit allem Bedürfnissen versorgt: jeder Colonist muß sich von der Abreise möglichst gut mit Wäsche, Kleidungsstücken und Schutzwerte versehen, er muß obige Zeugnisse über seinen unbescholtenen Ruf und Nachricht über sein Gewerbe, seine Absichten und Wünsche, sein anzuwendendes Vermögen, die Zahl der Personen seiner Familie, das Alter jeder dieser Personen und eine Darstellung seines und der Seinigen Gesundheitszustandes schriftlich darbringen.

Sämmtliche arbeitsfähige Colonisten werden dann dort in zwei gleiche Theile eingetheilt, deren einer die Kultur des Gesellschaftslandes, der andere die des Colonistenlandes übernimmt und zweitens auf jedem Colonisten-Grundstücke 5 Acre Land in tragbaren Zustand setzt.

Jeder Colonist macht sich auch verbindlich, ein Jahr lang täglich mit Ausnahme der Sonntage und Festtage, auf dem Gesellschafts-Lande oder auf den Colonisten-Ländereien nach den Bestimmungen der Agenten zu arbeiten.

Vom zweiten bis mit Schluß des fünften Jahres, hat jede Familie täglich einen, und nach dem fünften Jahre noch fünf Jahre wöchentlich 3 Tage einen Arbeiter zur Disposition des Directoriums zu stellen oder mit Genehmigung desselben zu begehren.

Wie schon erwähnt, erhält dann in Nordamerika jede Colonisten-Familie ein Haus, eine Kuh, ein Schwein nebst 25 Acre Land, von welchen letztem ihr im ersten Jahre 5 Acre, und im zweiten Jahre abermals 5 Acre, durch die Colonisten-Gesellschaft in Kultur gesetzt wird.

(wenn überhaupt der Saft in demselben emporsteigt,) wie Knight durch einen Versuch dargestellt hat. Nachdem er nemlich aus mehreren jährigen Schösslingen eine Portion Wurz herausgenommen hatte, so daß die Continuität derselben unterbrochen werden war, ohne daß er dabei auf eine andere Weise den Sproßling wesentlich verletzte, so ergab sich, daß die das Wachsthum der Sproßlinge nicht im geringsten afficirte.

Der Saft fließt also weder in der Rinde noch im Mark, sondern im Holze allein in der Höhe. Aber die ganze Masse des Holzes ist nicht durchgängig auf gleiche

Weise gerichtet, den Saft weiter zu führen. Der ährene und Centraltheil, oder derjenige, welcher den äußersten Grad der Richtigkeit erlangt hat, durchdringt den Saft, in der Regel, keinen Durckgang. Derselbe wird das sogenannte Klingen der Rinde darzutun werden; man macht nemlich einen ringförmigen Schnitt, der rund um den Stamm herum läuft und 2 bis 3 Zoll tief ist, so daß die Rinde und der Splint der Colonisten werden. Ein Glühbaum, an welchem Knight diese Operation machte, um den Kanal des aufsteigenden Saftes zu versichern, zeigte im darauf folgenden Frühlinge nicht die mindeste

Nach Schluß des fünften Jahres hat jede Familie ihr Grundstück und die für sie verwandten Kosten, mit 500 Thalern der Kriegsgesellschaft abzugeben und erhält den Grundbrief über ihr freies Besitztum.

Die Aktien sollen sich auf 2000 belaufen, jede zu 100 Rthlr. preuß. Cour., eine Aktie aber gewährt ausser 4 Proc. Zinsen nachfolgende Vortheile: Einen Acker kultivirtes Land, dessen Ertrag nur auf 20 Thaler berechnet ist, eine Dividende von 20 Prog. und bei drei Aktien ein Stadelloos von  $\frac{1}{4}$  Acre.

Diese Aktien können auch in 4 Terminen abgelöst werden, als: im ersten Jahre 50 Thaler, im zweiten 7. 20 Thl., im dritten 7. 20 Thl., im vierten 7. 10 Thl., zusammen 100 Thaler.

Ich gehe nun aber zur allgemeinen Skizze der Pflanzen, welche in diesem Erdtheile getroffen werden. Die Flora der kalten und gemäßigten Gegenden: die Eiche in 26 Gattungen, *Quercus Phellos*, desgl. *Prinus*, desgl. *alba*, die Wassereiche, Nußbäume, der *Hydnoragbaum*, der Butternußbaum, der Kastanienbaum, Tulpenbaum, Sassafras, Lorbeerbaum, Zuckernußbaum, Ambrahornbaum, die Hainbuche, der Zürgelbaum, die amerikanische Ulme, Weiden, schwarze Pappel, der *Coccomahaca*, Fichten, deren Hauptgattungen: die pensylvanische Tanne, gemeine Tanne, Hemlocktanne, die weiße und schwarze Fichte, die von Weimouth, der Lerchenbaum, Lebensbaum, der virginische Wacholderbaum, die rothe amerikanische Eber, die Sumpffichte, die Mastkiefer, eine größere Art der Weimouthkiefer, der *Sycamore* Baum von großem Umfange. Pflaumen, Melonen, Wein, Mais, Baumwolle, Tabak, Reis, Weizen, im Süden Zuckerrohr, Caffee, Vanille, Cacao. Ferner der Schneebaum, der rothe Ahorn, der Sumach, die Sumach-Eiche, der rothe Maulbeerbaum, der fackelige Apfelbaum, Kirschen, Birnen, Kirschen, Pflaumen, Quitten, Aprikosen, *Diospyros virginiana* und *Lotus*, die falsche Akazie, die virginische Cypresse, Platanen, Linden, Kastanien, süße Kastanien, der Eibthornbaum, der Mandelbaum, der Bastard-Indigo, Weinberken, Birken, Haselnüsse, Hainbuchen, Cassien, Trompetendäume, *Ceanothus*, Gewürzstrauch (*Calycanthus floridus*), Waldbreien, Eschen, Eibthornschiden, der Chicot, *Itea virginica*, Josa, Ambrosabäume, der Mondsame, *Myrica cerifera*, *Nyssa villosa* und *tomentosa*, *Ptelea trifoliata*, *Eta*, Heidelbeeren, Johannisbeeren, Robinien, Rosen, Himbeeren, Heidelbeeren, Ebereschen, Lebensdäume, *Cercis canadensis*, *Clethra alnifolia*, *Gordonia*, *Halesien*, *Hamamelis virginica*, Eysen, Sanddorn, Jasmin, Ercpalmen, *Koelerutaria paniculata*, *Liquidambar styraciflua*, *Morus alba*, *caroliniana*, *nigra*. Raute, Salat, Kürbisse, Gurken; ferner Talgobäume (*Styringia sebifera*), *Taxus canadensis*.

Flora der wärmern Gegenden, nemlich vom 32. Grade abwärts: die Seeföhren, der Wurzelträger, die prächtige Cardinalblume, die wohlriechende carolinische Krasiblume (*Panocratium*), *Arundo gigantea*, *Nyssa aquatica*, der *Lacma mabaca*, der Farnsteinbaum, *Cupressus disticha*, Storchwinden und wilde Weinreben, Jareolen und kriechende Zianen in den Wäldern.

Flora in den Savannen (große Wiesen im Westen); die Wassergewächse von Bäumen, als: *Magnolia glauca*, der amerikanische Olivenbaum, die Silbergordone mit wohlriechenden Blättern, mehrere Gattungen von Azalen, *Kalmia*, *Andromeden*, und Rosenholz, purpurfarbene Passionsblumen, die

Seur von Vegetation. Der Saft steigt also nicht im reifgewordenen Holze in die Höhe zu steigen. Er steigt er aber wieder in der Rinde noch im Marke, nach im reif gewordenen Holze in die Höhe, auf welchem andern Wege kann dies geschehen? Der einzige noch übrige Weg ist aus der Spliat. Während er im Splinte aufsteigt, pflügt er da durch die sämtlichen Röhren sich zu erheben, aus welchen derselbe besteht, oder ist ihm eine ganz besondere Sorte derselben angewiesen? Die schärfsten Conjecturen, welche man über diesen Gegenstand kennt, sind die von *Crew* und *Malpighi*, die bei ihrer Behauptung,

daß der Saft hauptsächlich in der Rinde emporsteigt, doch nicht leugneten, daß er auch zum Theile im Splinte oder Holze emporsteige. Spätere Botaniker kamen auf die Idee, den Fortschritt des Saftes und die Gefäße, durch welche er seinen Lauf nimmt, auf diese Weise zu erschöpfen, daß man Pflanzen in gefärbten Flüssigkeiten beizet lassen sollte. Da sich aber keine Ende von Feigen, Hollunder, Eibthorn, und Rosendornzweigen in gewöhnliche Tinte. Als er die beiden ersten untersuchte, nachdem sie mehrere Tage in der Tinte gesteckt hatten, so war der eingetunkte Theil durch und

*Clitoria*, *Ixia*, *Canna lutea*, die *Hydrangen*, viele Gattungen *Glammend Blumen*, die furchtsame *Sinns-Pflanze*, *Dionaea muscipula*, die feuerfarbene *Amazylis* von *Arbama*, die *Yucca filamentosa* und *gloriosa*. In andern Lande findet man wilde *Pomeranzen* mit dem wohlriechenden und gemeinen *Lorbeerbaum*, der *Feigen-Melonenbaum*, *Myrten*, *Grasnaten*, *Drangen*, *Feigen*, *Datteln*, *Olivendäume*, *Apfelsinen*, *Mespilus arborea*, *Pinkneja pubens*, *Planera ulmifolia*, *Magnolia acuminata*, *auriculata*, *cordata*, *grandiflora*, *macrophylla*, *tripetala*, die *Virgilia lutea*, *Salix ligustrina*, *alba* und *pubescens*, der *Paran*, *Annona triloba*, *Gordonia Lasianthus*, der *Gymnocladus canadensis*, die *Hopea tinctoria*, *Ilex opaca*, *Chamaerops Palmetto*, der *Cornus florida*, *Castanea pumila*, der *Borassus stabelliformis*, der *Ehneeflothenbaum*, das *Sideroxylon tenax*, der *Kurbaril*, (*Hymenaea Courbaril*), das *Jernambuk*, die *Winteria canella*, die *Punica nana*, *Prunus pumila*, das *Xanthoxylon*, *Agrumen*, die *Cactus opuntia*, die *Agave*, oder *virginische Aloe*, mehrere Arten von *Hibiscus*, der *Nierenbaum*, *Anacardium orientale*.

An *Handelpflanzen* findet man in *Nordamerika*: *Tabak*, *Baumwolle*, *Glasch*, *Hanf*, *Krapp*, *Hopfen*, *Zuterober* und den *Weinstock*.

*Färbepflanzen*: *Indigo*, *Sumach*, der *platte nordamerikanische* und der *Copalsumach*, die *Phytolacca decandra*, die *gemeine Verberge*, das *Gallium tinctorium*, die *Sophora*, oder der *wilde Indigo*, der *Arbutus Xanthocarpus*.

*Arzneipflanzen*: der *Ginseng*, die *unächte Cassaparille*, die *Aristolochia serpentaria*, *Hammamelis virginica*, 3 Arten *Rebellen*, *Solanum dulcamara*, *Arbutus andrachne*, die *Vaslarbchina-Wurzel*, das *Quajal-Cassafras*, der *Skantkohl*, *Ele-*

*bisch*, *Edmenzahn*, *Bermuth*, *Angelika*, der *Wistepasula*, die *Veronica virginica* und *locusta*, die *Pulmonaria virginica*, *Convolvulus panduratus*, *Asclepias decumbens*, *Prenanthes serpentina*, *Equisetum arvense* und andere *Aegyptogamen*.

*Gistpflanzen*: der *Schierling*, *gemeine Stechpöfel*, das *schwarze Wilsentkraut*, der *Gist* und *wurzelnde Sumach*, das *ährenförmige Christophs-Kraut*, die *weiße Nieswur*, der *schwarze Nachtschatten*. Unter den *Unkräutern* ist das aus *Europa* herübergebrachte *Johanniskraut* am *Schädlichsten*.

*Futterkräuter*: die *nördlichen Staaten* besitzen durchaus ein *gesundes* und *sehr nahrhaftes Gras*, auch hat man daselbst *künstliche Wiesen* mit *allershand Gras* und *Klearten* bespangt, begründet.

*Staubengewächse*. Dabin gehören: die *Haselstaude*, die *wilde Rebe*, die *Fuchsstrebe*, deren *Beeren* jedoch nicht *essbar* sind, ferner wie schon erwähnt, die *Johanniskraut*, *Sichthbeeren*, *Stachelbeeren*, *Heidelbeeren*, *Preißelbeeren*, *Wosbeeren*, (*Vaccinium oxycoccus*), die *Wachstaude*, als: *Myrica cerifera* und *carolinensis*, der *schwarze Hollunder*, das *Adiantum pedatum*, woraus ein *Frauenhaarsyrup* gekocht wird, der *gemeine Hartsriegel*, *Ligustrum vulgare*, die *amerikanische Thee-Staude* (*Ceanothus americanus*), die *Blaubeere*, mehrere Arten von *Him* und *Brombeeren*, 2 Arten von *Winterbeeren*, mehrere Arten von *Viburnum*, die *Stechwinde*, *Cactus opuntia*. Von *Stauben*, die *schöne Blumen* tragen, gebren bisher: die *Immergrüne* *gemeine Stechpalme*, *Ilex ligustrifolia*, *canadensis*, die *verschiedenen Galeen*, die *Lonicera sempervirens*, der *Kletternde* und der *bläsigte Gelaster*, der *Eryonimus atropurpureus* und *americanus*, *Hedera quinquifolia*, der *canadische Hols-*

durch *schwarz*, der *obere Theil* aber nur *ecknagel* 1 *Fuß* lang im *Polze* gefärbt, aber immer *schwächer* und nur *ihre Weisse* im *Verdäutisse* zur *Färb*. Das *Werk* gelte aus *Spuren* von *Kinte*, gar *keine* aber die *Winde* und die *Knoten*. In *einigen* andern *Hallen* waren *bloß* die *äußern Schichten* des *Polzes* gefärbt. Im *Giablatte* war die *tieffte Schattlung* gegen die *Mitte* der *Polzschichten*, und auch die *ber Embertreiß* bewerkte man *einigen* gefärbten, das *Werk* ungedrehten *Rings*, *kein Spur* aber *weder* im *Werk*, noch in der *Rinde*.

Damit ist also erwiesen, daß der *Saft* durch die

*Gefäße* der *Kanaenfasern*, aus welchen der *Elynt* der *Polzpflanzen* besteht, und durch die *Gefäße* mehrerer *Kün-* del von *Kanaenfasern*, welche den *heiligen Theil* der *krantartigen Pflanzen* einmachen, in die *Polze* steigt. Es ist aber bereits gezeigt worden, daß die *Gefäße*, aus welchen die *Polzsaft* besteht, nicht *sämmtlich* von *versel-* ben Art sind. Es gibt *einfache Höhren*, *poröse Höhren*, *spiralförmige Höhren*, *vermistete Höhren* und *unterbro-* chene Höhren. Durch welche von diesen *Höhren* steigt nun der *Saft* empor zu steigen? Die *beste Antwort* auf diese *Frage* hat *Knight* und *Wirbel* gegeben, deren

lunder, Yucca gloriosa und filamentosa, die Agave, mehrere Arten Andromeden, die Hudsonie, die gemeine Spantie, 2 Arten von Calycanthus, mehrere Arten von Ilibiscus und Mimosa.

**Cerealien.** Die meisten davon sind aus Europa hieher verpflanzt, als: Reis, Weizen, Roggen, Gerste, Hafer, Buchweizen, und Hirse mit ihren verschiedenen Varietäten. Einheimisch war der Mais und der Bergreis (*Oryzopsis asperifolia*), eine Gras-Art, die auf den Bergen der mittlern Staaten wild wächst und ein vorzügliches Mehl gibt.

**Hülsefrüchte.** Diese sind ebenfalls europäisch; Bohnen und Erbsenarten aus, die Accosma-Erbse (*Cassia chamaecrista*) ist einheimisch und wird in den mittlern Staaten viel und da im Großen gezogen.

**Gemüse und Gartenfrüchte.** Die meisten stammen von Europa ab und gedeihen vorzüglich. Einheimisch sind bloß die Kartoffeln, die süße Batate (*Convolvulus Batatas*), Kürbisse, als: Cucurbita pepo, verrucosa und melopepo, Erd-Nüsse (*Helianthus tuberosus* und *Glycine Apios* und die virginische Medeola. Kohl und Rüben stammen aus Europa, eben so die Zucchini, Zwiebeln, Erbsen, Fenchel, Rattich, Melonen, Gurken, Rettiche, die Erdbeere (*Arachis hypogaea*) wird in allen Staaten gebauet.

Dies wäre eine gedrängte und kurze Aufzählung der vorzüglichsten Pflanzen Nord-Amerikas.

Nach Dr. C. Braun's praktischen Belehrungen und Rathschlägen für Reisende und Auswanderer nach Amerika. Braunschweig 1829 — extra: bitte ich folgende

## Land-Übersicht.

Staaten.	Bermessene Veraen.	Verkaufte Veraen.	Unverkaufte Veraen.
Ohio.	15,238,032	7,602,193	7,630,838
Indiana.	13,211,095	3,154,482	10,056,613
Illinois.	21,477,098	1,192,518	20,477,098
Missouri.	20,281,926	926,080	19,355,845
Louisiana.	3,378,900	139,361	3,378,900
Arkansas.	9,286,846	32,483	9,254,362*
Michigan.	4,532,133	247,202	4,284,230
Alabama und Mississippi	31,039,900	4,609,208	26,789,860
Kalabassien und West-Florida	405,782	44,427	361,354

Das Klima der vereinigten Staaten von Nord-Amerika ist im Allgemeinen also:

Die östlichen und mittlern Staaten und zwar der Staat Maine, New-Hampshire, Vermont, Massachusetts, Rhodeisland, Connecticut, New-York, Newjersey, Delaware, Pennsylvania, Ohio, Indiana, Michigan, Illinois und das nordwestliche Gebiet haben strenge nordlich: Winter und zwar Maine vom Ende November bis Ende März mit oft 25° Kälte, New-Hampshire von der Mitte des Septembers bis zum Anfange des Mai's, Vermont wie New-Hampshire; Massachusetts von der Mitte des Decembers bis in die Mitte des März, Rhodeisland vom November bis Ende März; Connecticut mit Rhodeisland ähnlich; New-York vom November bis Mitte März; Newjersey Abwechselungen von Schnee, Frost und Reis und zwar auf dem Gebirgslande; Delaware, der Winter dauert 3 Monate lang; Pennsylvania, der Winter Anfangs Novembers bis Mitte März; Ohio, der Winter wechselt mit Frost, Thau, Regen und Regen: Indiana von Weihnachten bis Mitte Februars; Illinois mit Indiana ähnlich; das Gebiet Michigan, der Winter dauert von Mitte

Versuche über diesen Gegenstand weit lichtvoller, als die vorhergehenden sind. Knight präparirte einige einjährige Schößlinge vom Apfel und der Koffelkanie mit ringförmigen Einschnitten, indem er Schalenrinne abtrennte, so daß isolirte Blätter am Stamme zurückblieben. Er setzte sie nun in gefärbte Aufässer, die er dadurch erhielt, daß er die Schalen sehr schwarzer Trauben im Wasser macerirte. Als er am Ende des Versuchs den Querschnitt untersuchte, fand er, daß der Aufsaug im Folge der seine Einschnitte in die Höhe geschlagen war, und auch in die isolirten Blätter, daß er aber weder Mark

noch Rinde, noch auch den Saft zwischen Rinde und Holz gesaugt hatte. Aus diesem Versuche zog Knight den Schluß, daß der Saft durch die sogenannten gewöhnlichen Röhren des Holzes und des Spintels in die Höhe steigt, wenigstens bis er die Blätter erreicht hat. Auf diese Weise wird der Saft bis zur Spitze des Spintels geführt. Knight's nächster Versuch ging nun dahin, die Gefäße zu versorgen, durch welche er in das Blatt geführt wird. Zu diesem Versuche bediente er sich immer dem Apfelbaum und die Koffelkanie. Bei erstem sind die Blätter durch drei Ringe Fasern, oder vielmehr Röhren-

November bis Mitte März; das nordwestliche Gebiet kälter wie in Indiana und Illinois, und dem von Michigan gleich.

Die Temperatur und Witterung dieser Staaten im Frühjahr, Sommer und Herbst ist also:

Maine, der Frühling ist kaum bemerkbar, im Sommer steigt die Hitze oft auf  $30^{\circ}$  R., der Herbst ist angenehm; Newhampshire, das Klima zeichnet sich durch Beständigkeit und Heiterkeit aus. Mit dem Mai fängt der Sommer an. Die heißesten Tage sind im August, dann Gewitter nicht selten von Hagelschauern begleitet. Man hat starke Nord-Östliche: der Herbst ist angenehm; Vermont, das Klima ähnelt dem von Newhampshire; Massachusetts, in der Mitte des März fängt der Frühling an, im Sommer steigt die Hitze sehr hoch, vom ersten Juni bis ersten Oktober herrscht inölgemein eine erfrischende Hitze; dann hat man 6 Wochen heitern Herbst; Rhode-Island, dieser Staat hat unter allen Provinzen Neuenglands das gemäßigteste Klima, besonders an der Küste, der Monat April ist noch kalt und regnerisch, im Mai erhebt sich die Vegetation bedeutend, Juni, Juli und August sind heiß, im September und Oktober hat man einen angenehmen Herbst; Connecticut hat mit Massachusetts gleiches Klima; New-York, der Frühling beginnt auch schon in der Mitte des März, doch hat man oft auch im Monat Mai noch Schnee, im Sommer ist die Hitze unaussprechlich, der angenehme Herbst dauert vom 1. Oktober bis 1. Dezember; Delaware, das Klima ist am Angenehmsten und am Heitersten in dem kleinen Hochlande nordwärts der Christiana, auf der südlichen Ebene und in den mittlern Gegenden Schaden die mephitischen Ausdünstungen der Moräste und Sümpfe der Gesundheit; die heilsame Zeit ist vom Mai bis Ende August, im

Mai hat man bereits Gewitter, die Blütezeit beginnt im April; Pennsylvania, am 15. März beginnt das Frühjahr, der Sommer sehr heiß, die Gewitter dann sehr furchtbar, der Herbst ist angenehm; Ohio, das Klima ist eines der schönsten und gemäßigtesten der Union, der Frühling erscheint schon in der Mitte März mit milder fruchtbringender Witterung bis Mitte Septembers, dann folgt ein angenehmer Herbst; Indiana, auf den hochgelegenen Theilen des Landes ist das Klima gesund, schlecht in den Niederungen wegen der Moräste, in den südlichen Theilen beginnt der Frühling in der Mitte Februars, die Pflanze blühet am 1. März und die Bäume erhalten ihr Grün um den 10. April; Illinois hat ein außerordentlich mildes Klima, bloß in den nördlichen Theilen herrscht Winter, in den südlichen Theilen bleibt der Schnee selten liegen: schon das Zuckerkorn kommt am Ohio-Gefilde fort und die zarten Sädpflanzen können den hiesigen Winter aushalten, hiernach läßt sich die Temperatur des Landes berechnen; Michigan, das Klima ähnelt dem von Pennsylvania; das nordwestliche Gebiet hat verschiedenes Klima, das jedoch kälter als in Indiana und Illinois ist, doch mäßigen die großen Seen die strenge Kälte merlich. (Schluß folgt.)

### Agapanthus umbellatus, doldenblättrige Schmucklilie.

Ein sehr schönes Gewächs, besonders die breitblättrige mit himmelblauen Blumen, die vom Juni bis Oktober sich zeigen. Sie verlangen gute Laub- oder Holzerde mit Flußsand vermischt, und der Topf muß einige Zoll hoch mit kleinen Kieseln belegt werden. Man hielt sie früher sehr warm, doch blühen sie auch im Freien.

Bündel, an der Pflanze befestigt: ein solches Bündel befindet sich in der Mitte des Blattkreises und eins auf jeder Seite. Bei der Pflanzung sind die Blätter mittheil mehrerer solcher Bündel befestigt. Es fand nun, daß in beiden Fällen die gestirnte Blüthezeit durch den Mittelpunkt der verschiedenen Bündel, und zwar durch den Mittelpunkt allein durchgegangen sey und die Köhre: an dieser Stelle sah der ganze Länge des Blattkreises hin, gestirnt habe. Verfolgte er die Richtung vom Blattkreise nach aufwärts, so fand er, daß sie sich bis zur Extremität der Blätter erstreckten; und verfolgte er ihre

Richtung vom Blattkreise nach abwärts, so fand er, daß sie in die Mitte und in den Stiel übergingen, sich mit den Köhren vereinigen und sich abwärts hängen, bis sie das Wurzelsystem erreichten, welches sie umgaben. Wegen ihrer Lage nennt sie Knigge die Centricoleren, und untertheilt sie so von den acropetalen Köhren des Holzes und des Epithels und von den spiralförmigen Köhren, von welchen sie überall, als einem Aehnfest, befestigt waren; ferner von einer Lage anderer Köhren, von denen sie umgeben waren, die aber keine Richtung hatten, und die er mit der Benennung der äußern Köhren bezeichnet. (Schluß folgt.)

## Nützliche Unterhaltungs-Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages-Begegnissen.

### Die Refe de.

Brüde von auch Blumen  
Soll ich zum Geschenke  
Dem Geliebten senden?  
Sprach die schöne Doris,  
Eicheln vor den bunten  
Frühlingskindern liehend.  
Wich, rief Holz die Rose,  
Wich, die hohe Aspie,  
Und noch viele andere;  
Aber kinnig wählte  
Doris die Refe de,  
Wohlgerüche spendend,  
Ohne Prunk be'cheiden,  
Rechter Weisheit Bildniß.

Weggengen. ————— G e m p o s t.

### Die f e n g e w ä c h s.

Man hat im Fluße der Singsapore ein schwammartiges Gewächs gefunden, welches wie ein Becher mit einem Fuße gebildet ist, welcher letztere nach unten zu etwas auswärts, und mit regelmäßigen Warzen an den Boden angewachsen ist. Es besteht aus Hellen oder Röhren von verschiedener Größe, welche mit einer baumwollenartigen Masse verschlossen sind. Der obere Umfang der Skale ist 4 1/2 englische Fuß, der mittlere 3 Fuß 1 Zoll, und der untere nicht mehr als 2 1/2 Zoll. Der Fuß hat 17 Zoll im Umfange, und der Becher würde 162 Flaschen halten können. Man hält es für das Erzeugniß von Schwämmern, und beschreibt es als der Schwamm-Gattung *Serpha* ähnlich; da es aber hart ist, so schädigt man vor, es *Spongia paterna* zu nennen.

### R e f e s t r u c t.

Künftig haben einige Engländer ein Mittel entdeckt, die Faser einer auswählbaren Pflanze, die an den Orten, wo sie wächst, sehr häufig ist, zuzubereiten. Durch die Faser wird sie gezeigert, die Baumwolle, Flachs und Hanf in der Befertigung der Fäden aller Art zu ersetzen. Die Erfinder versichern, daß sie zu einem beinahe um die Hälfte niederen Preis ihre Gewebe eben so dauerhaft und von eben so schöner Qualität als die gewöhnlichen liefern können. Die vorgerüstigten Fäden sollen sehr gut ins Auge. Zwei Fabriken von diesen Produkten sollen in Belgien errichtet werden.

### Mittel gegen die Wasserfcheu.

Sir Anthony Carlisle hat der medicinisch-botanischen Gesellschaft zu London ein neues Mittel gegen die Wasserfcheu mitgetheilt.

Er erklärte, aus Südamerika drei Flaschen empfangen zu haben, welche einen Saft enthalten, der aus einer Pflanze aus dem Gesl. *Art. der Gattung* gezogen ist. Man weiß, daß diese Vegetabilien keine schädliche Eigenschaft besitzen, und daß man sich derselben sogar zu Salol und als Nahrungsmittel für die Thiere in den Zahren bibuliert, in denen es an Ghas managt. Die Art, die man in Südamerika anwendet, dieses Mittel zu gebrauchen, besteht darin, den Kranken bis an den Hals in Sand oder Erde einzutauchen, und ihn zu zwingen, 2 1/2 Unzen dieses Extracts zu verschlingen, und zwar so schnell als möglich nach dem Bisse; doch will man selbst in den Fällen Heilung erlangt haben, wo die Symptome der Krankheit sich schon lund gegeben hatten. Sir Anthony bemerkte, daß die Ceremonie der Eingeebung zur Wirksamkeit des Heilmittels keineswegs nöthig ist.

### E o g o g r a p h.

Wein Entzeln in Pteris's Weiden

Dant' ich einem grauen Unglück nur,  
Wuß darum mein Kamen gleichen,  
Dem Epithere heiße Liebe schwur;  
Wühe noch als des Gefährtes Biß,  
Das wie sie des Mädchens Herz erschüt.

Ohne Kopf und ohne Bein und Fuß

Bin ich in des Reufers-Kassers Landen

Ein den Alten schon bekannter Fluß,

Nur der Kame war noch nicht vorhanden.

Gibst als Held du nun das Wein jurst

Und als Haupt den Fuß mit wiederum,

Strozt durch Handel ich vom Stal

Eine Stadt berühmte im Alterthum.

Fluße Haupt, des Ganges Wein,

Wie des Ganges zweit' und dritte Letzt

Kennen dir in dem Verein,

Als des Meeres stürmisch Wetter,

Das den Treier Pring verschlug,

Der den Ball der Selmetz nicht entrug,

Tene hehre Her-Königin,

Die den Feld in ihre Burg Hef zieht.

Wüthen.

Emil Mautenbach.

In Commission bei Hr. Pustet in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.  
Der jährliche Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. M. mit Couvert — portofrei.

# Allgemeine deutsche Gartenzeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Frauendorf.

XI. Jahrgang. N<sup>o</sup>. 37. 16. September 1833.

**Inhalt:** Ausichten im Gartenwesen. (Schluß). — Bemerkung über den Reif und über die Wirkungen des Nichts der Gestrirne etc. — Welches ist die geeignetste Pflanze, um recht schöne Gartenlauben zu erhalten. — Mittel wider die Würmchen etc. — Einen vorzüglichen Honig aus Rübissen zu bereiten.

## Ausichten im Gartenwesen.

(S. 41 u. 5.)

### Die südöstlichen Staaten.

Der Distrikt Columbia, das Klima gilt für ungesund, ist es aber nicht mehr als in den andern Staaten, Veränderlichkeit ist sein Charakter, im hohen Sommer herrscht eine allgemeine Hitze. Maryland, das Klima ist sehr mild, die süße Potate findet sich schon hier in ihrer Heimat; auf den Anhöhen fühlen die Seerwinde die Hitze ab, in den Thälern aber herrscht große Hitze. Abwechslungen und Senke der Temperatur sind auch hier gemein, der Winter ist viel milder als in Pennsylvania, selten bleibt der Schnee 3—10 Tage liegen, Nachschneien sind nicht häufig, Gewitter nicht fürchtbar, und selten hält der Regen lange an, zerstörende Erdstöße gibt es zu Zeiten; Virginien, das Klima ist höchst verschieden, längs der Küste und im östlichen Theile ähnelt es dem von Maryland, hat sehr heiße Sommer und meistens milde Winter, aber auch eine sehr wechselnde Temperatur. Das Bergland und die dazwischen liegenden Thäler haben ein beständiges Klima, jedoch mehr Frost und Schnee im Winter und Hitze im Sommer. Bei Nordkarolina und in den Niederungen an den Flüssen ist das Klima sehr ungesund. Das Westland ähnelt

im Klima dem in Ohio. Im Ganzen gehört Virginien schon zu den warmen Gebieten Nordamerikas; es hat nur 2 Jahreszeiten, Sommer und Winter ohne merklichen Uebergang: die Hitze beginnt mit Ende April oder Anfangs Mai und endigt im November, der Winter fängt im December an und endigt im Februar und ist um Vieles kälter als in England; Kentucky, das Klima ähnelt dem von Ohio, große Abänderungen der Temperatur finden nicht Statt, der Winter fängt um Weihnachten an und dauert 2 höchstens 3 Monate, hat auch wenig Schnee und dieser liegt selten lange, im Winter ist höchstens 4 Grad Kälte, im Sommer 25 Grad Wärme, die Luft ist sehr trocken, das Klima hält man für das gesündeste aller westlichen Staaten; Tennessee, das Klima ist äußerst mild, die Vegetation beginnt 5—6 Wochen früher als in Virginien und der Winter bringt selten so vielen Frost mit, daß die Flüsse zugefrieren. Jedn Zoll hoher Schnee ist eine seltene Erscheinung und noch seltener bleibt solcher 10 Tage lang liegen. Die Gebirgs Gegenden genießen eine sehr reine und gesunde Luft. Im Sommer erreicht die Hitze wohl 30—32 Grade in den Ebenen, die Veränderungen finden hier nicht mehr Statt; Nordcarolina hat heißere Sommer und gelinere Winter als Virginien, denn die jährlichen Südpflanzen finden hier ihre Heimat;

## Nachrichten aus Frauendorf.

Ueber den Ernährungsprozeß der Vegetabilien.

(S. 41 u. 5.)

Er machte nun den Versuch mit dem Blumenkohl und dem Krukskohl, und zwar in der Art, daß er Zweige von Kirschen, Eichen und Weiden, welche noch nicht entfaltete Knospen hatten, in eine Lösung von Blauholz setzte. Die Centralgefäße wurden eben so gefärbt, wie am Blattkohl. Da sich die Frucht der beiden ersten völlig ausgebildet hatte, machte er den Versuch am Frucht-

Stiele, wo sich ebenfalls die Centralgefäße, wie in den vorigen Versuchen, färbten. Der Färbestoff war aber auch in die Frucht gedrungen, hatte sich um den Kern herum ausgedehnt, schreite sich wieder in dem Auge der Frucht und endigte sich endlich in den Staubgefäßen. Dieses war, mittelst einer Vergrößerung der Centralgefäße geschähen, die aber, über den Fruchtstiel hinaus, nicht mehr von den spiralförmigen Wärrern begleitet erschienen. Diese Wärrern also die Theile der Pflanze, durch welche der Saft

In den Ebenen und dem sumpfigen Osttheile ist die Luft dick und mit schädlichen Ausdünstungen angefüllt: die Vegetation beginnt Ende Februar und im Anfange des März stehen schon die Bäume in voller Blüthe, die Hize ist im Sommer stark; Schnee fällt wenig und bleibt nur im westlichen Gebirgslande einige Tage liegen, kein Fluß erfarrt hier mehr vom Eise. Das Gebirgsland hat eine gemäßigtere Temperatur und eine reinere und gesündere Luft; Süd-Carolina hat sehr heißes Klima, die Winter sind so mild, daß selten zu Charleston der Schnee bis zu Mitrage lag, doch ist dann die Kälte stark, im Juni und August beginnen die Regengüsse, die gewöhnlich Mitte Octobers endigen, der November ist sehr angenehm, dabei ist jedoch die Temperatur sehr veränderlich: Orkane und Wirbelwinde sind sehr fürchterlich, Gewitter äußerst schwer. Die Hochlande genießen eine gemäßigtere und gesunde Luft, die Niederungen sind ungesund; Georgia, das Klima ist im Ganzen wärmer und gleichförmiger als in Südcarolina, aber wie dort, schwebet über alle niedere Gegenden eine fenchte, dichte und höchst ungesunde Luft. Der Frühling bringt anhaltenden Regen mit, der Sommer eine erstickende Hize, Orkane und heftige Gewitter, die jedoch höchst wohlthätig die Luft reinigen, der Winter erscheint als die angenehmste Jahreszeit, da der Thermometer gewöhnlich zwischen  $3\frac{1}{2}$ — $12^{\circ}$  Reaumur schwankt und selten unter den Gefrierpunkt fällt. Im Westen und im Gebirgslande ist das Klima nicht so hitzig und um Vieles kühler, aber auch gesünder und angenehmer; Alabama, das Küstenland hat ein ungemein heißes und fast Tropenklima; die Hochebene dagegen genießt eines sehr reinen und angenehmen Klimas, was fast nie in Extreme übergeht und wenig abwechselnd; selten fällt da der Ther-

mometer auf den Gefrierpunkte, denn die Wüsthänen schützen das üdliche Alabama gegen die rauen Nordwinde, Frühe treten zwar im October ein und dauern wohl bis zum 20. Mai fort, sind aber nie so stark, daß die Baumwolle darunter leidet. Nur die Seerküste ist ungesund; Mississippi, im Küstenlande ist das Klima sehr heiß, fast dem der Tropen ähnlich, doch trotz seiner Savannen und Sümpfe gesünder, als im benachbarten Louisiana, die Seerwinde kühlen auch ab. Weniger gesund sind die Umgegenden des Mississippi. Weniger heiß, aber angenehmer ist das Klima auf der Hochebene und in den Gebirgsgegenden. Hier sind Reif, Eis und Schnee nicht unbekannt, verschwinden aber bald und die Winter sind äußerst gelinde.

#### Die westlichen Staaten.

Louisiana hat schon wahres Tropenklima, indeß nach der Lage sehr verschieden. Im Delta des Mississippi und bis  $32^{\circ}$  Br. sind Schnee und Eis seltene Erscheinungen, der niedrigste Stand des Thermometers ist in der Regel  $2^{\circ}$ , im strengsten Winter  $5$ — $6^{\circ}$  unter dem Eispunkte. Im December zeigt sich eine Art Winter, der bis Ende Jannars anhält; während dieser Zeit ist die Hize sehr veränderlich. Der Anfang des Frühlings fällt in den Februar, schon im März hat man starke Sonnenhize und im Sommer steigert sich diese bis auf  $29$ — $30$  Grad Wärme. Die Fruchtobäume bedecken sich im Februar mit Blüten, der Fortsbaum im März mit Laub. Vor den nördlichen Gegenden ist man in der Regel  $1$ — $1\frac{1}{2}$  Monat voraus. Im Norden jenseits von  $32^{\circ}$  ist Schnee und Frost häufiger, auf den Anhöhen bleibt ersterer wohl Tage lang liegen; Regen und Gewitter sind am Meisten im Juli, wo auch die unmäßige Hize herrscht,

aufsteigt, und die Gefäße, durch welche er geleitet wird. Durch die Poren der Epidermis gelangt er in die Pflanze, wird in die Längsgefäße der Wurzel aufgenommen und bis zum Saft der Pflanze geführt. Von hier leiten ihn die Längsgefäße des Splines bis zur Basis des Blattes, Stieles und Blumenstieles, und dann wird er weiter bis in die Spitzen der Blätter, der Blüte und der Frucht getrieben. Nun ist noch eine Frage übrig, welche in genauer Verbindung mit dem Aufsteigen des Saftes steht. Erkennt die Gefäße, welche den Saft führen, durch Einmündungen, oder auf irgend eine Weise mit irgend ei-

nem andern Gefäße in Verbindung, so daß ein Theil ihres Inhaltes nach einer Seitenrichtung hin, und sozuletzt zu irgend einem Theile der Pflanze geführt werden kann; oder bilden sie, so weit sie reichen, geschlossene Röhren, die mit keiner andern Höhlenlage oder sonst womit in Verbindung stehen? Jede dieser beiden Meinungen hat Anhänger und Vertheidiger gefunden. Aber Rubenmet und Kützbi haben gezeigt, daß ein Zweig fortsetzt, wenn auch die Röhren, welche direkt zu ihm leiten, im Stamme geschnitten sind. Daraus folgt, daß der Saft, ungeachtet er am Reichlichsten in der directen Linie aufsteigt, zu

Oelane im August; die nördliche Hälfte des Landes ist weit gesünder als die südliche, wo stehende Gewässer die Luft verpesten; Arkansas, das Klima sehr gesund, ähnelt dem von Mississippi, die überschwemmbaran Gegenden sind jedoch ungesund, Missouri hat ein kälteres Klima, als Arkansas, im Winter bedeckt sich der Mississippi 2—3 Wochen lang mit Eis, im Sommer ist die Hitze hoch, das Klima ist jedoch gleichmäßig, der Frühling beginnt im März mit Regen, im Sommer sind die Gewitter häufig und heftig, auf den kältesten Punkten sinkt der Thermometer bis auf 6 Grad Kälte.

Das Gebiet Missouri, es ist eigentlich ein Reservatgebiet der Indianer, das Klima in diesem großen Lande ist sehr verschieden, der Theil unter 40° Parallele, hat einen sehr strengen Winter, im Sommer eine unmäßige Hitze, Frühling und Herbst machen sehr angenehme Zeiten, die Witterung sehr gleichmäßig; jenseits 40° dauert der Winter länger. Das Klima ist gesund. Das Gebiet Oregon hat im Columbiathale mildes Klima, in den andern Thälern und auf dem breiten Gebirge herrscht Alpenklima. Endlich

**Florida,**  
das den Sachsen zur neuen und glücklichen Heimath anempfohlene Land unter den südlichsten Staaten, hat wahres Tropenklima, vom Oktober bis zum Juni herrscht ein äußerst angenehmes Klima, in den 3 heißen Monaten schwankt das Thermometer zwischen 25—39 Graden Wärme, im Winter, der aber nie Schnee mitbringt, fällt es aber selten auf den Gefrierpunkt.

Mit Diesem schließe ich gegenwärtigen Auffag.

Wien bei Smidau in Sachsen 1832.

Anton Eduard Bösewetter,  
Lebtenom.

Bemerkungen über den Reif und über die Wirkungen des Lichts der Gestirne, besonders des Mondes in dieser Beziehung etc.

Von Gehler.

(Im Auszuge aus den *Annales der Gartenbau-Gesellschaft* zu Paris. Nov. 1832.)

In den Frühlingemonden, in Frankreich, namentlich im April, geschieht es häufig, daß in mondcheinhellern Nächten ein Reif die Gewächse befällt, selbst bei einem Thermometersand von 4 bis 5 Grad über den Gefrierpunkte, und daß alsdann die Blätter, wenn die Sonne vor dem Aufstehen des Reifs sie beschneit, roth werden und vertrocknen. Die Landleute in Frankreich schreiben dieses direct dem Mondlichte zu und nennen den Mond in diesem Monate den *rothen*.

Es mag auffallen, daß ein französischer Physiker Gehler, der sich eine lange Reihe von Jahren mit der Erforschung der Natur des Lichts und der Elektricität beschäftigt hat, ihnen beipflichtet und eine Erklärung darüber gibt, die, wie man sagt, sich hören läßt und so wahrscheinlich ist, daß — selbst bei der Annahme, seine älteste Voraussetzung sey zur Zeit nur noch Hypothese — diese Hypothese selbst durch das Trübende seiner Erklärung gewinnt.

Bekanntlich theilen sich die Physiker in Beziehung auf die Natur des Sonnenlichts in zwei Parteien. Die eine nimmt an, daß es als wirkliches Licht vom Sonnenkörper ausstrahle (*Emissionen* *à la Theorie*), mit einer Geschwindigkeit von 40,540 Meilen in einer Sekunde den Himmelsraum durchsöhre und im Aufstreffen auf einen Planeten denselben beleuchte und erwärme. Indes weiß man, daß die Sonnenstrahlen für sich nicht warm sind und sie

gleicher Zeit auch in der Seitenrichtung verbreitet werde. Ursachen des Aufsteigens des Gases. — Durch welche Kraft wird aber der Galt emporgetrieben? Grew beantwortet: Durch seine ständige Beschaffenheit und magnetische Reizung, unterstützt durch die Einwirkung der Fermentation. Wapigist war der Meinung, daß der Galt in Folge der Zusammenziehung und Expansion der, in den Luftkugeln enthaltenen, Luft emporsteige. De la Hire verachtete diese Erklärung dadurch zu erklären, daß er Grew's und Wapigist's Theorie mit einander verband. Borelli suchte ihre Aporie noch dadurch zu vervollkommen,

daß er den Einfluß der Verdichtung und Verdünnung der Luft und der Pflanzenäfte mit zu Hülfe nahm. Wirkung der Wärme. — Duhamel suchte die Schwierigkeit dadurch zu lösen, daß er die Erscheinung durch die Einwirkung der Wärme erklärte, und zwar hauptsächlich aus folgenden Gründen: weil der Galt reichlicher zu fließen anfängt, sobald die Frühlingswärme zurückkehrt; weil man manchmal wahrnimmt, daß der Galt auf der Erdoberfläche des Baumes früher fließt, als auf der Nordseite, das heißt, früher auf der Seite, welche dem Einflusse der Sonnenwärme ausgesetzt ist, als auf derjenigen, welche

(37\*)

umgeben außerhalb unserer etwa 10 Meilen hohen Atmosphäre, wie man mit Grund vermutet, auch nicht leuchtend seyn. Die andere Partei nimmt an: daß eine höchst feine, elastische, an sich nicht leuchtende Glühgasse den Weltraum erfülle, vielleicht um jeden Weltkörper nach Verhältniß zu dessen Größe, sich verdichte und daß diese höchst feine Materie, durch eine noch unbefinnbare Wirkung und Gegenwirkung eines Sonnen- und Planeten-Körpers auf einander, in eine vibrirende (zitternde) Bewegung versetzt und dadurch erleuchtend und erwärmend für alle Erdkörper werde (*Vibrationstheorie*). Der Erfolg, in Beziehung auf Tag und Nacht, auf mehr oder weniger Licht und Wärme, bleibe bei beiden Erklärungsgarten sich gleich. Nach der Emanations-Theorie kann das Licht nur den Theil der Erdoberfläche bestrahlen, welche der Sonnenscheibe sich zuwendet; nach der Vibrationstheorie kann nur aber derjenigen Erdbälfte die Lichtmaterie in die schwingende oder zitternde Bewegung (gerathen) versetzt werden, die, durch die Umdrehung, mit der Sonne in einen direkten Gegensatz tritt und es müssen diese Vibrationen der Lichtmaterie, folglich auch ihre leuchtende und wärmende Kraft um so stärker seyn, je gerader gegenüber die Sonnenscheibe einem Theil der Erdoberfläche steht, oder, wie gewöhnlich es ausgedrückt wird: wenn die Sonnenstrahlen unter einem rechten oder nahe einem rechten Winkel auffallen. Nach der ersten Hypothese krählt der Mond das von der Sonne empfangene wirkliche Licht gegen die Erde zurück, nach der zweiten pflanzt er die Vibrationen der Lichtmaterie gegen die Erde fort.

Von dieser Vibrationstheorie nuzt Geburrier bei seiner Erklärung aus und noch muß vorläufig erinnert werden, daß er die Lichtmaterie und die

elektrische für einetel und ihre verschiedenen Erscheinungsweise für bloße Modifikationen durch die gröbere Erdmaterie hält, eine Ansicht, welcher gegenwärtig vielleicht der größte Theil der Physiker zugehen ist. In dieser Weise sprach sich schon Newton aus: „Es gibt, sagt er in seiner *Philosophia naturalis*, eine sehr feine elastische Glühgasse, die im ganzen Weltraum verbreitet ist, mit größter Leichtgligkeit alle Körper durchdringt und mit den Elementen sich verbindet, sie modifizirt und von ihnen modifizirt wird. Mit dem Glase verbunden, bringt sie die elektrischen Erscheinungen hervor; mit dem Eisen verbunden, die magnetischen und durch die Modifikationen, welche sie durch die Verbindung mit dem Hirn-Gehirne erleidet, wird sie das wesentlich wirkende Mittel aller Thätigkeit im thierischen Haushalte.“ Bis zu der Ansicht, daß auch das Sonnenlicht eine Modifikation jener höchst feinen Glühgasse sey, ist nur noch ein kleiner Schritt. Noch ältere Physiker sprachen von einem Weltgeist, (*Spiritus mundi*) dessen Wirken und Walten alles das zugeschrieben wurde, zu dessen Erklärung gegenwärtig die Elektrizität, der Magnetismus, der Sauerstoff u. zu Hilfe genommen werden.

1) Geburrier erinnert zuerst an die allzuhe kannte Erfahrung: daß die kältesten Augenblicke während der Dauer eines Tages vor Aufgang und nach Untergang der Sonne eintreten, wenn nemlich der Himmel rein und klar ist. So wie die Morgendämmerung erscheint, wird es kälter, die Kälte wächst mit der Zunahme des Lichts, bis die Sonnenscheibe über dem Horizonte erscheint, nach einem kurzen Stillstande vermindert sie sich dann wieder. Das gegen ist der Temperaturunterschied sehr gering, wenn der Himmel mit Wolken bedekt ist. Er gleicht den

diesen Einfluß entbehrt; weil die Pflanzen, selbst im Winter, zur Vegetation gebracht werden können, wenn man sie im Gewächshause treibt; und weil die, im Gewächshause getriebenen, Pflanzen früher Früchte bringen, als diejenigen, welche in der offenen Luft vegetiren. Es kann keinem Zweifel unterliegen, daß die Wärme zur Beschleunigung des Vegetations-Prozesses sehr nützlich sey, aber es folgt noch immer nicht daraus, daß die Bewegung und das Aufsteigen des Gases ihrer Einwirkung gungschreiben sey. Es ist sogar wohlbekannt, daß eine Temperatur, welche einen gewissen Grad übersteigt hat,

sowohl dem Aufsteigen des Gases, als auch dem Nachtheile der Pflanze schädlich wird. Gales fand, daß der Gost wieder schnell zur Mittagszeit stieg, als der Morgen; auch ist es Jedermann bekannt, daß die Vegetation in der Mitte des Sommers nicht so üppig ist, als im Frühling. Auch beim Verleben der Pflanzen ereignet es sich nur gar zu oft, daß durch ungeschickte Anwendung der Wärme die Gaste des Gewächshaus ganz vernichtet wird. Wenn also die Wärme wirklich das Aufsteigen des Gases verursacht sollte, wie kommt es, daß der hierzu erforderliche Grad derselben selbst in dem nemlichen Klima

Schluß daraus: daß die Vibration der Licht-Materie Kälte erzeuge, wenn sie nur noch schwach sey, Wärme hingegen, wenn sie stark werde. Hieron soll man sich durch folgenden Versuch überzeugen: Ungefähr eine Stunde vor Sonnenaufgang, bei einem Thermometerstand von 4—5 Grad über dem Gefrierpunkt und bei hellem Himmel und ruhiger Luft, soll man an einem offenen Orte, in gleicher Lage, zwei gleich große Schüsseln, etwa  $1\frac{1}{2}$  Fuß von einander auf die Erde stellen und etwas Wasser hineingießen, daß es etwa  $1-1\frac{1}{2}$  Zoll hoch darin steht. Vor einer derselben soll man einen Hohlspiegel stellen, eben so groß oder noch größer als die Schüssel ist und zwar so, daß die von ihm auf die Fläche des Wassers zurückgeworfenen Strahlen einen Focus von etwa der Hälfte ihres Durchmessers bilden. Das Wasser, welches die Lichtstrahlen empfängt, soll sich mit einer Eisschicht bedecken, während das in der andern Schüssel nicht gefriert; die Eisbildung soll um so stärker seyn, je elektrischer die Luft ist, unter der Bedingung, daß der Himmel rein und klar sey.

So vertritt auch der Mond, fährt F. fort, die Stelle eines Spiegels, indem er das Licht reflektirt. Seine Wirkung (auf die Lichtvibration) ist nur gering, selbst in Verringung mit den übrigen Gestirnen, aber sie dauert die ganze Nacht, er kann also eben so gut Kälte und selbst Frost hervorbringen. Aber auch bei ihm ist es Bedingung, daß der Himmel hell und die Luft ruhig sey.

2) Die vibrirende Bewegung der Lichtmaterie wirkt schneller auf die Pflanzen, als auf das Quecksilber des Thermometers und die Wirkung selbst ist, daß die geschlossenen Blätter und Blumen sich öffnen, welches im Voraus auf ein Aufsteigen des Saftes hindeutet.

so verständlich ist? Denn es gibt manche Pflanzen, wie z. B. den Arbutus, den Laurustinus und die Moos, welche selbst in der Mitte des Winters fast vegetiren, auch Blüten treiben und Früchte zur Reife bringen, wenn auch die Temperatur ganz niedrig ist. Bei den Meer-Pflanzen kann die Temperatur nie sehr hoch seyn, so daß also die Wärme, wenn sie auch durch ihre Eigenenthümlichkeit, die Gelfäße ausdehnen, ohne Zweifel das Emporkriegen des Saftes erleichtert, doch nicht als die causa efficiens betrachtet werden kann, weil es erwiesen ist, daß der Saft sich den ganzen Winter hindurch in Bewe-

gung befindet. Versuch: Man soll des Abends mit einer oder einigen Fackeln, welche ein starkes Licht verbreiten, in ein Gewächshaus gehen. Blätter und Blumen vieler Gewächse öffnen sich, ohne daß ein dabei hängendes Thermometer steigt, selbst, wenn man die Fackeln um mehr als  $\frac{1}{2}$  der Entfernung näher bringe.

Daß aber das Steigen und Fallen des Saftes mit der Zu- und Abnahme des Lichts erfolge, soll man durch folgenden Versuch nachweisen können:

Man lichte ein Glasrohrchen auf den Stumpfen eines abgeschrittenen Zweiges fest, so daß die Glas-Röhre den Zweig umfaßt und daß der darin getretene Saft darin erhalten werden kann. So wie Wolken die Vibration des Lichts unterbrechen, soll der Saft im Glasrohrchen schnell und merkbar sinken, während das Thermometer nur langsam falle und fortwährend einen höheren Stand behalte, als da wo das erste Steigen mit der Einwirkung des Lichts bemerkt wurde — zum Beweis, daß die Bewegung des Saftes, hauptsächlich das Aufsteigen von der mehr oder minder lebhaften Vibration der Licht-Materie abhängt.

[Dies erinnert an die Macair'schen Versuche über die Auscheidungen der Pflanzen: sie erfolgten hauptsächlich des Nachts, selbst wenn am Tage, durch Verfinsternung des Zimmers, eine künstliche Nacht hergestellt wurde, während am Tage die Aufnahme der Flüssigkeit vorzüglich lebhaft war. Es scheint dies in genauem Zusammenhange mit diesem Steigen und Fallen des Saftes zu stehen.]

3) Daß aber bei diesen Erscheinungen die Licht-Materie für die elektrische und die elektrische für die Lichtmaterie zu nehmen — beide also identisch seyen — sucht Februrier durch Mehreres zu erhärten.

Duhamel hat einen Versuch gemacht, die Thätigkeit der Wärme nach dem Einfluß der Feuchtigkeit zu verfahren, indem er in der Meinung war, daß letztere im Verzuge zur Jahreszeit, oder zur Tageszeit, das Emporkriegen des Saftes zu befördern vermöge. Es läßt sich indessen nicht einsehen, daß die Feuchtigkeit der Atmosphäre als eine antreibende Ursache wirken könnte, wenn man auch begreift, daß sie das Aufsteigen des Saftes auf die eine oder die andere Weise erleichtert. Unter gewissen Umständen steigt der Saft außerordentlich schnell aufsteigen, aber besonders bei einem Zustande der Atmosphäre, der

a) Ein elektrischer Strom gibt dieselbe Erscheinung wie die Lichtvibration: er erzeugt Kälte, wenn er schwach, und Wärme, wenn er stark und lebhaft ist. Wird ein Messingdraht mit einer etwas stumpfen Spitze an den Konduktor einer Elektrisir-Maschine befestigt und die Maschine in Thätigkeit gesetzt; so gibt der schwache Strahlenbüschel aus der Spitze des Drahts das Gefühl der Kälte auf die Haut des Gesichtes oder der Hand. Diefß kann nun nicht, wie ß. erinnert, die Wirkung einer von dem Strahlenbüschel hervorgebrachten Luftbewegung seyn, denn der Erfolg ist derselbe, wenn man den Draht in ein Glasröhrchen einschließt, so daß nur eine kurze Spitze daraus hervorsteht, das Röhrchen mit trocknen Lippen faßt und die Zunge so weit zurückschiebt, daß sie nicht an die Drahtspitze stößt. Hier, wo an keine Luftströmung zu denken ist, bringt der Strahlenbüschel daselbe kältende Gefühl hervor. Ein starker elektrischer Strahlenbüschel aber erzeugt Wärme, wie Prof. Charles und van Marum bewiesen haben; ersterer machte das Thermometer um 2, letzterer um 4 Grad mit der großen Zeller'schen Elektrirmaschine steigen.

Ebenso, wenn man die beiden Drähte einer schwachen Voltaischen Säule, den einen an die obere, den andern an die untere Fläche der Zunge anlegt — der positive Draht gibt ebenfalls ein kältendes Gefühl.

b) ß. beruft sich ferner darauf, daß er 1813 schon bewiesen habe: daß, wenn man bei trockner Witterung, zur Zeit des Nord-, Nordost- oder Ost-Windes oder auch nur bei reiner trockner Luft, wo das Thermometer auf 3—4 Grad über dem Frost-Punkte sich halte — einen „elektrischen Regen“ über Wasser verbreite, dessen Gefäß in einem wohl verwahrten Glasbecher eingeschlossen sey, — dieses

Wasser viel eher gefriere, als anderes, welches man auf dieselbe Weise aufgestellt, aber nicht — oder negativ elektrisirt habe. Man bringe dieselbe Wirkung hervor, wenn man 3 oder 4 an beiden Enden gut zugespitzte Drähte durch einen Korkstopfstein und den Stöpsel bergestellt stelle, daß die einen Enden die Wasserfläche berühren und die andern in der Luft sich befinden.

[Durch welche Veranstaltung jener „elektrische Regen“ hervorgebracht werde, wodurch also jener Reiz von diesem sich unterscheidet? — darüber kann Ref., dem die 1813 bekannt gemachten Versuche unbekannt geblieben sind, keine Rathschaft geben.]

(Schluß folgt.)

Welches ist die geeignetste Pflanze, um recht schöne Gartenlauben zu erhalten?

Es ist bekannt, daß die Lonicera-Arten, so wie auch Bryonia alba u. dgl. hiezu passend und schön sind. Allein oft erfrieren erstere halb oder ganz, und letztere stirbt ohnehin jährlich ganz ab, und so die übrigen alle.

Ich kam also vor einigen Jahren auf den Gedanken, die sogenannte Schling-Pflanze, Celastrum scandens, zu zwei Lauben zu probiren, welcher Versuch so zur ausfiel, daß ich ohne alles Bedenken sagen und behaupten darf: daß in hiesiger Gegend auf viele Stunden weit keine so dichten und zugleich schönen Lauben zu sehen waren, als meine von dieser Schlingpflanze angelegten. Ich war vor sechs Jahren, Geschäfte halber, einen kleinen Strich von 70 Stunden durch die Schweiz gereist, namentlich durch St. Gallen, Zürich, Aarau, Basel, und am Rückwege über Schaffhausen u. s. w.; habe aber

einen Sturm verkündigt, oder demselben vorausgeht. Dasselbe hat beobachtet, daß in diesem Zustande der Atmosphäre ein Walzenwind in 3 Tagen um 3 Zoll gewachsen war; ein Gerstenhaum um 6 Zoll; und ein Weizenhaum um 2 Fuß. Aber ein solcher Zustand tritt selten ein und kann, was die allgemeine Vornachtreibung des Saftes anlangt, nur von geringem Nutzen seyn. In Meeresküsten vorwärtigen, oder wüsthigen, Gegenständen scheint diese Art der Meinung Dubamel's beizutreten zu seyn, aber doch wenigstens einer Meinung, die mit dieser ganz nicht verwandt ist. Es scheint indessen zur Unterstüt-

zung dieser Meinung keine neuen Beweise aufgeführt zu haben, so daß keine der bisher angeführten Ursachen für die Hervorbringung dieser Wirkung als ausreichend betrachtet werden kann. — Irritabilität. — Die einzige Ursache vielleicht, welche zur Hervorbringung dieser Wirkung ganz ausreichend erscheint, hat Sauflure angesetzt. Ihm zufolge, ist die Ursache des Emporkommens des Saftes in einer besondern Art der, den Cellulosegeßen bewohnenden, Thierwelt, die von dem Pflanzengewebe abhängig ist, aufzusuchen. In Folge dieser Thätigkeit sind die Cellulosegeßen eines gewissen Grades der Zusammenziehung fähig, wenn

nirgends, so wie auch in dem großen deutschen Garten-Magazin, und in viel andern Garten-Schriften nie gefunden und gelesen, daß obgenannte Pflanze zu Lauben wäre angerathen und vorgeschrieben worden. Da ich jedoch vollkommen überzeugt bin, daß sie in jeder Hinsicht zu diesem Zwecke die passendste ist, weil sie durchaus in jeder Erdart und Gegend die strengsten Winter ohne allen Nachtheil ausdauert, und auch eine Höhe von 25 Fuß erreicht, so glaube ich, daß diese *Celastrus scandens* allerdings allgemein anempfohlen werden dürfte.

Die zwei genannten Lauben, welche ich in meiner Herrschaft Garten damit überzogen habe, sind so dicht überwachsen, daß fast kein Regen oder Schnee durchdringen kann.

Kaufbeuern, im August 1833.

J. Kov. Reiner,  
Mitglied.

Einzelne Exemplare von *Celastrus scandens* sind in Graunsdorf um 15 fr. pr. Stck zu haben.

Die Redaktion.

Mittel wider die Würmchen, die aus verwestem Mist entstehen und dem Blumenstiel schädlich sind.

Ein Wurmstich nahm, um eine schöne Balsaminen-Flor zu haben, eine alte größtentheils verwesene Misterde, und vermengte sie mit einem Theile schwarzer Gartenerde und Sand, worin er dann die jungen Pflanzen setzte. Auf Einmal fingen sie an, von Unten auf gelb zu werden und zu welken. Bei Eröffnung der Erde fand er eine unlaubliche Menge Würmchen von mehr als einem Geschlechte und von verschiedener Größe

ihre innere Fläche durch die Einwirkung eines stimulus affigirt wird, und können sich nachher wieder erweitern, wenn die Einwirkung dieses stimulus aufgehört hat. So können sie den Saft durch abwechselnde Erweiterung und Zusammenziehung aufnehmen und fortstreuen. Um diesen Gegenstand noch mehr zu erläutern, wollen wir annehmen, daß die Röhre aus einer unbestimmten Zahl Köpfe, mit einander vereinigt, Cylinder bestehe, und daß der Saft durch Einsaugung oder durch Anziehung der Sauggefäße, oder auf irgend eine andere ausdrückende Weise in den ersten Cylinder gelange. Der erste Cylinder wird nun von dem stimulus des Saftes gereizt, zieht sich allmählig zusammen und

und Farbe. Er nahm einen guten Theil alten Kaminruß, vermischte ihn mit drei Hände voll klein geschnittenen Wermuth, ließ beides zusammen in Flußwasser kochen, bis die salzigen und bitteren Theile des Rußes und der Wermuth hinlänglich ausgezogen waren. Mit dieser erkalteten Brühe begoß er seine Erde früh und Abends und spülte sie des Mittags mit reinem Brunnenwasser wieder ab. Nach zweimaliger Wiederholung war keine Spur von Würmern mehr vorhanden. Er bediente sich nachher dieses Mittels bei allen den Blumen schädlichen Insekten mit Vortheil.

Einen vortrefflichen Honig aus Kürbissen zu bereiten.

Man schält sie, reinigt sie von den inneren bigen Fasern und Kernen, schneidet das reine Kürbisfleisch in Stücke, von der Größe einer Ballnuss. Diese thut man, ungewaschen und ganz ohne Wasser, in große Töpfe, welche nicht ganz voll sein dürfen, und läßt sie am Feuer kochen, bis daraus ein dünnes Fluidum oder Brähe geworden ist. Diese gießt man durch Leinwand in einen Kessel, drückt das in den Töpfen zurückgebliebene Kürbisfleisch durch Lächer, um die darin gebliebene Brähe zu gewinnen, welche man in einem Kessel einsiedet, bis sie die Dike eines Syrops oder Honigs erlangt hat, wobei sie beständig abgeschäumt wird. Diese eingestottene honigartige Masse wird in feineren Töpfen zum Gebrauche aufbewahrt. Sie hat die Eigenschaft des Honigs und ist zu Kaltschalen, Suppen und Kochspeisen, anstatt Farinzucker zu gebrauchen.

treibt die Flüssigkeit, von welcher er angefüllt ist, in den Cylinder, welcher sich unmittelbar über ihm befindet. Wird aber dieser zweite Cylinder auf dieselbe Weise gereizt, so folgt auch die nemliche Wirkung, und so wird die Flüssigkeit von Cylinder zu Cylinder getrieben, bis sie den Gipfel der Pflanze erreicht. Hat nun der erste Cylinder die Flüssigkeit in den zweiten entleert, und wirkt der stimulus des Saftes nicht mehr auf ihn ein, so erweitert er sich wieder bis zu seinem natürlichen Umfange und ist geschwächt, eine neue Portion Flüssigkeit aufzunehmen. So wird beständig Vorrath angefüllt und der Saft ist in fortwährendem Flusse. Diese Theorie der Erzielung des Amportsiegens des Saftes ist bei weitem die einfachste und beschreibendste von allen.

# Nützliche Unterhaltungs-Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages-Begebenheiten

## Blumensucht an allen Orten.

Es muß von einer ursprünglich gemüthlichen Neigung der Menschen zu Gärten, Gebäuden und wahrhaft Schömem berühren, daß man nicht bloß in allen Städten, sondern auch in allen Ländern, vom Tagelöhner bis zum Feldherrn, vom glücklichen Bauern bis zum kahlen Schwenden die größte Blumensucht mit lebhaften Augen betrachten kann; und es wäre alle Lebensseligkeit und Künstlerelation ohne Blumen verloren. Kein Bauer! Wir sind ja selbst eine Art Blumen. Der Eine ein Brillen, der Andere ein Dorn; jene eine Rose, diese eine Kessell; ich etwa eine Frauenscheide und Du sehr möglich eine Ulme.

Kein Mensch fragt in der Stadt nach dem nützlichen Pflanze, nach einer Hühnerbrut, nach guten Esen, doch, kens aber nach reifem Obst, und sicher auch lieblichen Weiten, Rosen, Akeren, Tulpen, Pelargonien u. s. w. Kein Mensch auf dem Lande kümmert sich um Bükkien, Bistortaarten, Krasotten, oder Brillen; aber es schmückt Wäldchen, Jünglinge, Knaben, Bitter-Put, Braut und Heil mit Blumen, und suchen ihre Gewinne. Man gibt und empfängt ohne Deutung; aber man vertheilt mit Freigiebigkeit. Sogar nachgemachte Blumen tragen die Wäldchen in Stadt und Land.

Kinder, die heiligen Städten geistlicher Nützlichkeit, jenen weber Schlangen, nach Instrumente, nach profane Gemüthe; sondern da, wo das Allerheiligste sich befindet, um den Tabernakel duften gleichsam um Kerkhöfen die Blumen auf, verstellend, wie sich Gebet und Weibtrach erheben sollen!

Man begehrt Jugend, Kirchen, Staats-Feste nicht allein mit Gong und Klang, mit Bitten und Bogen, mit Pracht und Ruhe, sondern es ruft Alles nach Blumen, und bestreut die Wege sogar damit. Ein Beweis, daß man immer noch überall Blumensucht nährt.

In Gärten und Theatern, wohin man eben, besonders im Winter, nicht Gärten versetzen kann, darf man nur die Augen öffnen, um man findet, daß der Künstler vieles wegließ, nur nicht die Blumen, sey es nun an Verzierung einer Gallerie, oder am Vorhange, oder am Bergste.

Selbst Gott streute sie noch jederzeit mit unermesslicher Händchen und liebenswürdigster Hand auf Bienen und Gärten, in Wälder und Wälder, auf Ruine und Wege, ja sogar auf morische Gebäude und in die Tiefen des Basses, damit wir lernen sollten, daß es eine menschliche Würdige Sorge sey, um sich Blumen zu erhalten.

Und doch gibt es Menschen, Menschen! welche sich über diesen Zweig der Kunst und Wissenschaft Inkompetenz können; nicht, weil sie wirklich Wissen oder Gemüth aber gelzig oder widersprüchlich genug sind, eine Ausnahme in einem Gärte machen zu wollen, worin es in der Zeit nicht die geringste gibt. Man kann aber eine Anstalt

nicht genug rühmen, in welcher man sich sehr Andern auch Blumensucht zum wichtigsten Zweck gesetzt hat. . . . .

## Rubus odoratus im Parke bei Passau.

Ich gab mir in älteren Spaziergängen alle Mühe, zu finden eine Frucht an angeführtem Strauch; allein vergebens. Dasselbe war auch in Gärten der Goll. Welche Seltenheit daher jene Gruppe in Frauenbors mit vollgesehten Früchten!! Wie, — wäre es nicht der Mühe werth, diese auf mehreren Plätzen anzusehen, um zu erfahren, ob die Eigenheit dem Boden oder dem Gewächse zuzuschreiben ist?

B i t t l.

Rubus odoratus ist in Frauenbors wenigstens auf 20 Plätzen angepflanzt, aber nur auf zweien, in merkwürdigem Gende stehenden Gruppen, mit zahlreichen Früchten jährlich begünstigt. Wir haben auch großblumige Pläze, wo dieser Strauch gar nicht fortkommen will, was ich bei gleichem Boden neulich auch in Egg wahrgekommen habe. Sehr annehmbar wären mir Nachrichten, wo und in welcher Bodenart dieser Strauch noch sonst Früchte bringt.

B i t t l.

## R i t t s e l.

Als Flora's schöpferisches Wort  
Auf Erden rief dem Blumen-Ghor,  
Heut freundlich sie zu meinem Port,  
Daß ihnen ich die wahre Flor  
Den schönsten Reiz durch meinen Klang  
Den Äckern lich zum schönen Kranz.

Und ihre Bitte zu erfüllen,  
Was Zeus und Rhodus mir verliehen  
Nach ihrem hohen Götter Willen,  
Rief ich auf allen Blumen blühen.

Erstest auf meine Willigkeit  
Rief Schreier Flora auch erstehn  
Bereit von reiner Dankbarkeit  
Die Blume groß und wunderbar, den  
Die meinen Namen heut noch führt  
Und jedes Gartens Breite zieht.

Wünschen.

Emil Kantenbach.

Insilung des Logogryphs im vorigen Kra:

Xantus, Don, Sibon, Dida.

In Commission bei Hr. Pustet in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.  
Der gangbährliche Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. B. mit Couvert — portofrei.

Inhalt: Wanderung ins Hochgebirge. — Bemerkung über den Reif und über die Wirkungen des Lichts der Ölfirne 2c. (Schluß) — Erweis über die Tracache. — Neues Verfahren beim Kartesfeiben.

## Wanderung ins Hochgebirge.

(Von Rudolph Hinterhuber.)

Es ist zwar nicht die Tendenz dieser Blätter, Beschreibungen von Ausflügen, Reiseabentauern, oder, im Allgemeinen gesagt, Erzählungen, zu liefern, wenn aber der betreffende Gegenstand mit naturwissenschaftlichem Interesse verknüpft, ble und da auch zur Belehrung, zum Fingerzeig für kommende dahin gehende Fälle, zur Darwinsicht dienen kann, warum sollte eine Zeitschrift, die es sich eben auch zum Zwecke gemacht hat, in die Hände der Naturfreunde zu kommen, nicht Dinge berühren, welche mit den Ergebnissen unseres wissenschaftlichen Forschens im Fache gesammelter Naturwissenschaften in engster Verbindung stehen. Auf diese Grundfätze gestützt, unternehme ich es, den freundlichen Leser zur Begleitung auf meiner Wanderung einzuladen.

Es war im Augustmonate des Jahres 1827, als ich von einem Freunde begleitet, das herrliche Mühlthal an der Grenze Kärnthens gegen Salzburg besuchte, und von der freundlichen Witterung unterstützt, dortselbst Ausflüge nach verschiedenen Richtungen machte. Hellingenblut, ein freundliches Dorfchen mit noch freundlichen Bewohnern, ganz in der Nähe des gigantischen Glockners, um-

ringt von Florens außerlesenen Schätzen, ward unser Standort, von wo aus wir die beiden Pasterzen, die Samtgruben 2c. besuchten, und nie ohne reiche naturwissenschaftliche Beute zurückkehrten. Die besondere Menschenfreundlichkeit des dortigen Wirthes, Anton Pichler, ist bereits durch mehrere Zeitschriften und Bücher zu bekant, als daß sie noch Erwähnung bedürfte, doch aber kann ich nicht umhin, auch hier ihm einen Denkstein für seine liebevolle gewöhnliche Theilnahme während unseres Dortseyns zu setzen, allen Dahinwandernden bestens anzurufen, und ihm auf diese Weise nur einen kleinen Beweis zu liefern, wie oft ich mich seiner noch erinnere.

Nach mehreren Tagen Aufenthalt wanderten wir über Obllach jurdt, woselbst wir uns einen Führer, dort unter dem Namen Lackl bekant, nahmen, um auf dem nächsten Weg über die Eirsnig gegen das Maßfeld bei Gastein zu gelangen, da uns der Weg dahin zudem als sehr irrig angegeben wurde. Noch am Abende verließen wir den Ort, und stiegen getrost gegen die Eirtnig-Alpen, woselbst wir auch nach zwei Stunden Weges noch vor einbrechender Nacht anlangten. Auch der Weg nach dieser Alpe, so wie überhaupt das ganze Mühlthal mit all seinen es begrenzenden Bergen ist in so

## Nachrichten aus Traudendorf.

Einige Worte über unsere verkäuflichen Obstkäume im Herbst 1833.

Es naht abermal der Zeitpunkt zur Verlebung der Obstkäume, welche bei uns entwerder schon bestellt worden, oder noch bestellt werden. — Wirklich laufen aus allen Bändern bereits täglich so viele Bestellungen ein, daß unserer älteren Baumschulen eine gänzliche Erschöpfung droht, und wir vielmehr unsere neuen Baumschulen, die wir noch ein Jahr lang sparen und

noch mehr heranwachsen lassen wollten, zum Theile schon werden angreifen müssen.

Diese neuen Baumschulen, welche in unübersehbarer Ausdehnung sich über wenigstens 150 Aaawerte Landes erstrecken, werden bann in der Folge und so lange einen grandiosen Vorrath liefern, bis wieder anderweitiger Nachwuchs für spätere Jahrgänge zur Hand kommt.

Zahlreiche neue Bestellungen, Briefe beurkunden das so sehr und immer mehr steigende Zutreffen auf den um-

tanischer Hinsicht sehr interessant; da aber hier nicht der Ort ist, die längst und vielseitig schon bezeichnete Flor dieser Alpengegend nochmals vorzuführen, auch mein Aufenhalt daselbst zu kurz war, um mich andern dortselbst oft und lange gewesenen Schriftstellern an die Seite drängen zu dürfen, so werde ich während dieser Wanderung nur Pflanzen erörtern, welche mir besonders aufgefallen, oder ich mir überhaupt zur näheren Forschung unterzogen habe. Da nun unter diesen auch das hierlich blühende Genus „*Myosotis*“ mit seinem verwandten Geschlechte sich befindet, so glaube ich, erwähnen zu müssen, daß ich bei Döllach in herrlichen Exemplaren *Myosotis squarrosa* Retz \*) gesammelt habe, eine zuverlässig gute Species, während ich bei diesem Aufzuge, da ich schon von dieser Suite zu sprechen gekommen, oft und vielmals bemerkt habe, daß *Myosotis sylvatica* in höheren Regionen in *Myosotis alpestris*, auch *M. suaveolens* Rehb. übergehe, eine Bemerkung, die zwar nicht ich allein gemacht, mich aber doch dabei gemindert habe, daß unter jenen botanischen Schriftstellern, welche gar zu gerne im Gegensatz zu den Species-Machern, die verwandten Species in Eins vereinen, noch keiner diese drei genannten Species zu Einer Art verbunden, da ich doch auch schon bei ihrer Kultur das Uebergehen des einen in die andere Art gefunden, und oft schon zu beobachteten Gelegenheiten hatte. Nach meiner Meinung, ohne hierin irgend Jemand vorzugreifen zu wollen, wäre daher *Myosotis alpestris*, oder auch *M. suaveolens* Rehb. nur *Myosotis sylvatica* var. *alpina*, wo wir dann wieder eine var. a und eine var. b bekämen. Ich glaube auch, daß dieses bisher nur wegen Vermittelung von Weisläus

\*) *Myosotis Lappula* L. *Echinoppermum Lappula* Lehm. *Echinoppermum squarrosum* Rehb.

hand, das unsere, aus der ersten Periode der Größnung unserer Kammischen verstandenen Bäume in vielen Ländern bereits zu tragen anfangen und in der Güte und Mannigfaltigkeit der Sorten eine Reueit zeigen, die man bisher nicht für möglich gehalten hatte.

Wie selbst wurden in diesem Jahre, das bei uns ein überaus gesegnetes Dkht-Jahr ist, sehr häufig durch Früchte neuer Sorten übertröht, die alle bisherigen Wäuden und Kotten in Besamung derselben reichlich lehntra, und unsern Gieser zur Fortegung unserer begonnenen Unternehmung einer Central-Besamung sämtlicher

sigelten, und auch sehr zweckmäßig, nicht geschehen ist, da, wenn man einmal hier die Bahn bräche, welche die Unterscheidungen der Alpen- und Ebener Pflanzen gemacht, man in ein weites Feld und viel leicht endloses Chaos geraten würde, aus welchem man sich so leicht nicht herausfände. Würde hier nicht auch *Gentiana verna*, *havarica*, *pumila*, *imbricata*, *bractyphylla* etc. zur Verschmelzung kommen, wie würde es mit *Gentiana angustifolia*, *acaulis*, *alpina* et *excisa* Pussl (welche letztere man zwar ohnedieß schon als Varietät annimmt) mit *Gentiana amarella*, *G. germanica*, *obtusifolia* etc. ergeben? Würde dann *Gentiana nana* wohl eine Species seyn? Zu wech einer Reduktion würde dieß nicht Anlaß geben, und es frägt sich, ob diese Reduktion auch gut zu heißen wäre, da mindestens manche Varietäten bis ins g und r laufen würden, und die Verständlichkeit dabei nichts gewinnen, wohl aber der Anfänger dabei vertragen würde. Kennlich zwar, doch klein und zu Uebergängen geneigt sind wohl die Unterschiede von „*foliis ovalibus acutis* und *fol. ov. obtusis*“, wenn zudem bei beiden eine *Corolla ventricosa* — *campanulata* bezeichnet wird. Sollen die Unterschiede „*calicis laciniis membrana hyalina truncata connexis* und *calice inter laciniis absque membrana, aculeo exciso*“ speziell unterscheiden? Dieß alles wird einst vollkommen beantwortet, wenn erst die Frage gelöst seyn wird, „welche sind spezielle Unterschiede?“ Doch wieder zur Sache:

Frühe Morgens 4 Uhr, nachdem wir etwas warme Milch zu uns genommen, brachen wir auf, und gelangten gegen 8 Uhr, nachdem wir unter Wegs Mehreres gesammelt, auf die Höhe des Gebirges. Leider aber verdundelte sich allmählig der Horizont und von Neb und Ferne kamen die Nebel herangezogen, und in Dämmerung einzuhüllen

Dkht-Sorten aus allen Welttheilen aufs Neue belebten und stärkten.

Wir haben die Erfahrung gemacht, vielmehr bestätiget gefunden, daß die Kultur in Geringuna neuer Arten noch immer nicht stille steht, und die da durch ein Dkhtjahr Sorten entkränken, die alles bis jetzt Vorhandene weit hinter sich lassen, obwohl man über diese Punkte von den ältesten Zeiten der Weisheit gekleitet. — Unter den Philosophen des Alterthums hielt Dippon alle unsere Göttergötter, alle unsere edlen Dkhtsorten für Produkte der Kultur. Ein jedes Gewächs, behauptete er,

drohend. Noch sammelten wir die schöne *Primula Floerkeana* (*Primula minima* und *glutinosa* sind wohl ihre Eltern gewesen), *Ranunculus glacialis*, *Aretia glacialis* Schleid., welche in herrlichen Rassen hier vorkommen, und einige andere Pflanzen, als wie kaum mehr auf 5 Schritte zu sehen vermochten. Viele würden wohl einwenden, daß es leichtsinnig sey, nach Pflanzen zu sammeln, wenn schon das Gewitter im Herandrücken begriffen; doch welcher Naturfreund kann an solchen Plätzen wohl ruhig vorüber gehen, wo Flora liebliche Gewächse gepflanzt. Unter solchen Verhältnissen nun über Gletscher zu wandern, ward für uns sehr unersreulich, und doch mußte es seyn. Unser Führer, obne dieß wie es sich bald zeigt, des Weges nicht recht kundschaft, hatte selten nun gänzlich verloren; wir wanderten hier und dorthin und mußten überall der Unzugänglichkeit des Weges halber wieder umkehren. Endlich versuchten wir schrägerade über den Gletscher (doch Riß genannt) zu gehen, legten unsere Fußreifen an, und empfahlen uns dem Glücke. Anfangs ging es so ziemlich gut, wir saßen uns recht fest in das wahrscheinlich in einen Winkel gegen 60° ablaufende Eis, blieben uns enge beisammen, und schritten recht langsam vorwärts. Es fing an, kleine Risse zu werfen, furchtbar pfliff der eisige Wind an uns vorüber, und wir waren sammt aller Anstrengung vor Kälte kaum mächtig, unsere Berg-Steile zu halten. Ueber zwei Stunden waren wir so fortgeschritten, als ich, hinter meinem Reisesegen führten und dem Führer gehend, plötzlich ausglitschte, und nur noch Zeit erübrigte, den lebernen Riemens zu ergreifen, mit welchem der Führer den mit sich tragenden Ranzen angeschwollt hatte. Doch durch die Gewalt meines Falles brach auch der Riemens, und ich sammt Ranzen und Riemens und Berg-

Stiel schief auf dem abhängenden Eise pfeilschnell gegen den Abgrund. Schon hätte ich unter mir ganz nahe das Toben eines mächtigen Bergstroms, schon glaubte ich mich in seiner Tiefe fast immer begraben, als mich, ich darf sagen, in den letzten Sekunden einer Rettungs-Wahrscheinlichkeit ein eisiger Arm am Kragen erfaßte, und mächtig mit sich zurückzog. Mein braver Führer war es, welcher durch meinen Versuch, mich an dem Riemens festzuhalten, und durch das plötzliche Losreißen derselben aufmerksam gemacht, sogleich seinen Bergstok einsetzte, und mit bergmännischer Gewandtheit und Sicherheit mit nachführte, und mich noch erreichte. Wäre ich ihm früher nicht so nahe gestanden, meinen Fall hätte er auf dem Eise nicht gebremst, und ich wäre rettungslos verloren gewesen. Mit großer Westigung und eigener Gefahr brachte er mich wieder zurück, aber meine Kniee wankten so sehr, daß ich vor Zittern kaum vorwärts schreiten konnte.

Nur sehr langsam ging es nun vorwärts, und erst nach Verlauf der dritten Stunde erreichten wir wieder grünen Boden; wir waren, so viel glaubten wir nun zu erkennen, zu weit rechts gegen den „heben Narr“ gekommen, hatten, wie wir erst später erkannten, uns zur linken Seite ganz nahe den „Herzog Ernst“, und mußten nun auf gerathewohl sehen, wie es uns weiter ergehen werde, denn keiner von uns kannte den Weg. Nicht Eine Stunde hatten wir so zurückgelegt, als der Nebel noch dichter, als zuvor uns einfiel, und gleichsam in tiefe Dämmerung und versetzte. Mein Begleiter war, tragend einen Pfad aufzufinden, unvorsichtiger Weise vorausgeeilt, so daß wir Beide, gleichsam von Felsen umgeben, ihn nicht zu errufen vermochten. Meine Angst stieg mit jeder Minute, da feuerte ich eine Pistole los, und Gott sey gedankt, alsbald vernahm

wäre jähm oder wild, je nachdem es mit Vorsicht angedeutet, oder sich selbst überlassen würde; und Plato stellt in seinem *Timaeus* den Satz auf, wilde Gewächse wären eher vorhanden gewesen als zahme. Der scharfsinnige Aepelbeck widerlegte diesen Irrthum und nimmt ursprüngliche wilde und zahme Gewächse an; jene, sagt er, stiegen sich, gleich wilden Thieren, durch keine Kultur zähmen, diese aber würden durch Klima, Boden und Pflanzg veredelt, und Thieren mühe durch Vernachlässigung aus; durch Kultur werde aber ihre ursprüngliche Natur nicht verändert, den wildesten Leinbaum, Birnbaum

und Feigenbaum vermöge man nicht durch Kunst in zahme Arten zu verwandeln; aus dem Samen echter Fruchtarten kämen aber meistens nur wilde, und äußerst selten gute oder bessere Sorten zum Vorschein; Klima, Boden und Kultur hätten auf solche Veränderungen einen sehr mächtigen Einfluß. Die irdige Meinung des Plinius und seiner Zeitgenossen, daß die besten Obstarten durch die Pflanzkunst entstanden wären, ist bereits vollständig widerlegt worden. In den neueren Zeiten nahm man, so bald das zureichende Geschlecht der Pflanzen und die wechselseitige Befruchtung veränderter Gewächse derselben Gatt-

ich seine Antwort, und traf nach einigem Suchen mit ihm wieder zusammen. \*)

Unverdroßen vereinten wir uns von Neuem, die rechte Richtung zu gewinnen, und endlich, es mochte gegen Mittag seyn, glaubten wir einen Pfad erreicht zu haben. Starr vor Kälte, müde, hungrig und noch immer ohne Hoffnung, doch endlich eine Alpen-Hütte oder irgend einen Unterfland zu gewinnen, schritten wir ihn so hastig als möglich vorwärts, und gelangten endlich auf einen ziemlich gangbaren Weg. Auch der Nebel fing sich zu lichten an, und nun erkannten wir an der unter uns liegenden Knappeustube, so wie der Richtung nach, daß wir uns

\*) Als ich vor drei Jahren in Berchtesgaden auf dem sogenannten „Brett“ mich, ebenfalls des Weges nicht recht kundig, von meinem Begleiter verlor, und eingehend der einkstigen guten Wirkung des altsie verlor, kam es mir sehr schlimm zu Statten. Mir war es nemlich unbekant, daß auf den dortigen Gebirgen das Schließen mit einer Pistole verboten sey, und als wir zurück gegen das erste Bauern-Leben kamen, erlitten uns zwei Jäger, welche uns bereits lange im Gebirge nachgesehen, und nun noch gänzlich durch das abermalige Aufheben der Pistolen des Schließes im Gebirge heller auf unsere Spur gerieben, und begnadigten, unserer Entschuldigungen, guten Worte und Versprechungen ungedacht, uns so grob, so barbarisch, daß ich diese beiden Menschen wirklich zum Mörder der Gerechtigkeit anröhmte. Sie nahmen uns dann noch unser sämtliches Schießgeräthe (was wir ihnen gerne gelassen hätten) und einer derselben eskortierte uns zurück nach Berchtesgaden, wo wir doch so gerne noch auf dem Gebirge geblieben wären. Zum Glücke ward es dunkler Abend, als wir zu Berchtesgaden ankamen; man führte uns zum Jagtstube, wir wurden sogleich verhört, man vernahm mit Ruhe unsere Entschuldigungen und Bittgesandte, und der erste Beamte dankte, leider, daß ich seinen Namen nicht weiß, ich würde ihn hier den Namen anspredien, ließ uns, nachdem er uns einen kleinen verdienten Preis theilte, unsere Schießgeräthe augenblicklich zurückgeben, entließ uns recht freundlich, und hat, wie es uns schien, nachher vermuthlich den großen Reichmann über sein unglimpflich Betrogen strengere zur Rede gezogen.

auf dem „Kaurtser Goldberg“ befanden. Nun hatten wir gewonnen Spiel, unser Nachwachs mit jedem Schritte, und bald hatten wir auch die Freude, uns am niederen Heide wärmen, und mit Milch laben und einige Ruhe genießen zu können. Von hier gingen wir über die „Gassener-Scharte“ nach dem Rastfelde, endlich auch noch von einigen Sonnenstrahlen begünstigt, welches wir um 7 Uhr Abends glücklich erreichten, von wo wir nach Bockstein wanderten, woelbst wir übernachteten. Des folgenden Tages rührten wir daselbst aus, sammelten den dort heimischen „Cnicus heterophyllus“, und kehrten am nächsten über Wildbad-Gasteln, Lend, St. Johann und Berzen in einem Rariche von zwei Tagen nach Salzburg zurück. Im Paß-Luge fanden wir noch die schon Saxifraga mutata, eine zweijährige Pflanze, nach ein Paar Auren, aber irrig, als perennirend angegeben, und große Rasen von Teucrium montanum, welches sich in sandiger Erde leicht verpflanzen läßt. Da wir unsere Hinreise über das pflanzenreiche, doch obstarke Lungau und von da über die Buntschuh-Alpen, Gmund und Oberveßlach gemacht, so hatten wir mit hin diese kurze Frist (19 Tage) einen rührigen Umriss beschrieben. Hier glaube ich noch bemerken zu müssen, daß ich den Gartenbesitzern ganz vorzüglich die in Lungau einheimische Rosa rubrifolia sich zu verschaffen empfehle, welche bei einer Sammlung von Rosen wohl vielen an Auszeichnung den Vorrang abgewinnen dürfte. Auch die daselbst am Preber vorkommende Swertia perennis, so wie Valeriana cellica, am Preber, Spelersack, und des nachbarten Bergen wachsend, verdienen einige Berücksichtigung, doch würde ich letztere beide nie ins freie Land, sondern immer in Töpfe zu setzen rathe.

tung entsteht waren, als Grundlag an, daß die Stammzellen unsere edlen Obstsorten ursprünglich wilde Arten wären; und noch neuerlich hat der große Botaniker Willdenow sie zeigen gesucht, als unsere Äpfel- und Birnen-Sorten waren nicht als Spitzarten des Polzspieles, des Johannisapfels und des wilden Kirsbaums; durch den Einfluß eines schätzlichen Himmlerscheids, eines fruchtbaren Bodens und durch eine, mehrere Jahrhunderte hindurch fortgesetzte Kultur wäre der Samen jener Urarten so modifiziert worden, daß durchaus vor und nach, bald hier, bald dort edlere Arten entsprossen wären. Es war also

dem systematischen Geiste neuerer Naturforscher aufzubehalten, als unsere edlen Obstsorten von wenigen Urarten hergeleitet, und sie als solche Varietäten oder Spielarten anzusehen, die sich durch den Samen ins Unendliche vervielfältigen ließen. Aber so lange niemand durch Versuche und Erfahrungen beweist, daß aus dem Samen des Polzspieles, des Johannisapfels, der Polzbirnen, der Waldbirne, der gemeinen Sauerkirsche, der Schlehen und der wilden süßen Schlehenarten Pflaumen, die man mit dem Namen der Kirschen bezeichnet, et edle Arten ihrer Gattung entsprossen sind, bleibt obige Meinung eine

# Bemerkungen über den Reif und über die Wirkungen des Lichts der Gestirne, besonders des Mondes in dieser Beziehung.

(S. 1 u. 2.)

So habe man auch, erzählt er, seit 15 Jahren zwei Mal das elect. Fluidum, während eines Gewitters, auf eine mittlere Menge Wasser herabfließen und selbige in Eis machen gesehen.

[Daß der Hagel, während eines Gewitters, eine elektrische Bildung sey — glaubte man schon längst, auf diese Ansicht baute man die Idee eines Hagelableiters.]

Es sey ihm ferner bei dem oben beschriebenen Versuch begegnet: daß die in einem Glasbecher, welcher kein Wassergefäß enthielt — eingeschlossene Electricität vom Abend 5 — 6 Uhr an bis zum Morgen zum großen Theil sich erhalten habe, während die im andern Becher, der wohl zehn Mal mehr erhalten habe, gänzlich verschwunden sey; daß ferner auch das Wasser zu Dreivierteln gefroren gewesen. Da nun bei dem Aufstauen dieses Eises von Zeit zu Zeit elektrisches Fluidum entwichen sey, so habe er leicht den Schluß daraus machen können: daß das elect. Fluidum, vermöge seiner Verwandtschaft zum Wasser, mit demselben (materiell) sich verbinde, die Wärme entweder verzehre oder neutralisire, das Wasser fest mache und dessen Volumen vermehre. Diese Erfahrung habe ihn bestimmt, folgenden Versuch zu machen: Er habe zwei zärtliche Pflanzen, welche bei  $1 - 1\frac{1}{2}$  Grad Kälte zu erfrieren pflegten, auf ein Gefaß neben einander gestellt und, in gleicher Entfernung von beiden, einen Suppenteller mit Wasser; an dem Stengel der einen habe er ein etwas feuchtgemachtes leinernes Taus befestigt und das andere Ende in das Wasser des Suppentellers

geleitet. Am Morgen, nachdem die Nacht hindurch 1 Grad Kälte geherrscht, sey diejenige Pflanze, welche mit dem Wasser in keiner Verbindung stand, erfroren, die andere aber noch gesund, das Wasser aber mit einer Eisschicht bedekt gewesen. Er habe vor 20 Jahren schon dieses Mittel bei einem Apfelsaß und einem Pfirschenbaum in offenm Lande, am Spalter angewendet und ihre Früchte erhalten, während ein anderer Apfelsaß und 2 Pfirschenbäume, auf derselben Stelle stehend, sie verloren hätten. Er habe ferner plötzlich die Pflanzen seiner Drangerie dadurch gegen den Frost geschützt und die Heizung erspart, daß er, bei Sonnenuntergang, Schüsseln mit Wasser zwischen ihnen gestellt, von denen er die gebildete Eisschicht ein Mal des Nachts um 11 und des Morgens um 6 Uhr habe abnehmen lassen. Selbst Gemüthe und andere Früchte habe er auf solche Weise gegen den Frost geschützt. Man sehe daraus, daß man die Gewächse der Drangerie zur Zeit, wenn man den Frost fürchte, mäßig trocken halten und nur ihr äußerstes Bedürfnis an Feuchtigkeit befriedigen müsse.

[Ref. erinnert sich, daß in einer Zeitschrift, Ausatumus genannt, vor etwa 45 Jahren schon dieß als ein Mittel, die Bäume gegen schädliche Nachtfrost zu schützen, empfohlen wurde: daß man feuchte Strotheile in ihrer Krone festbinde und in Wassergefäße herableite. Er erinnert sich, diesen Versuch als Knabe gemacht zu haben, aber des Resultats nicht mehr. Wahrscheinlich achtere der sündliche Knaben Sinn darauf nicht viel.]

Mit Uebergebung eines anderen Versuches, worin er das Schlagen des Beweises nicht finden kann, was §. darin findet und mit belläufiger Erwähnung, daß §. auf zahlreiche Versuche sich beruft,

mit der Analogie der Natur durchaus streitende Angelegenheit. Und wollte man behaupten, alle Oskarien wären diese Abarten und Resultate der Ballarbefruchtung, so kann man mit Herrn Somayer fragen: „Woher entstand die erste Abart? Woher nahm der Wind oder die Biene den Blumenkranz zur Befruchtung des Eibüchsen-Gewächses, (des Feinsapfels) damit eine Spindel entstand? Oder was für einen Blumenkranz nahm sie dazu? Denn war der Pyrus Malus der einzige Apfelsbaum, so war kein Baum da, dessen Blumenkranz sich mit seinem Styrhote zur Befruchtung vermischen konnte.“ Oben diese

Erwandtniß hat es mit dem Pyrus communis, dem wilden Birnbaum. Zwar könnte man glauben, aus der wechselseitigen Befruchtung des Holzapfels und des Paradiesapfels wären die ersten eibüchsen, saure, süße und süßsäuerliche, in dem Laufe der Zeiten entstanden: woher wissen wir aber, daß diese seien, von dem Botaniker ist als Theorien angenommenen Acten sich in den Tagen der Vorzeit in einer solchen Nähe befunden haben? Es ist zwar bezeugt, daß die Weicheln den süßen, frühzeitigen Johannisapfel in ihre Gärten verpflanzt haben: werden sie aber dem überaus milchwässigen

durch welche er die Identität der elektrischen und der Lichtmaterie erwiesen habe — will Ref. nur noch dessen sehr ansehnliche Erklärung anführen: was um die Gewächse auf Knubben wenger, als die in der Tiefe, vom Froste leiden.

Da das elektr. Fluidum, sagt er, des Abends mit dem Thau, der ihm als Leiter dient, aus dem oberen Luftraum sich herabsinkt, um sich in den allgemeinen Behälter (den Erdball) zurück zu begeben; — da die dem Boden nächsten Luftschichten feuchter sind, (mehr Wasserdunst enthalten, mit welchem die elektr. Materie, nach seiner Ansicht, materiell sich verbindet —); so muß es auch nahe am Boden und in der Tiefe, am Fuße der Knubben, viel kälter seyn, als einige Klaftern über dem Boden. Hierzu kommt noch, daß die Gewächse auf dem feuchteren Stande. Der sich auch mehr Feuchtigkeit enthalten, daß also auch die elektr. Materie, vermöge ihrer Verwandtschaft zum wässerigen Saft, leichter eindringen kann und sie mehr sättigen muß, als die trockneren Pflanzen an den Abhängen der Knubben. Würde nun vollends der Frost so stark seyn, daß er den wässerigen Antheil des Pflanzensaftes zu Eis machte, so begreife sich es leicht, daß sie in der Tiefe mehr leiden müssen.

Daß von den mit Reis bedeckten Gewächsen diejenigen hauptsächlich leiden, welche von den Strahlen der aufgebenden Sonne getroffen werden, von denen also der Reis durch die unmittelbare Einwirkung des Sonnenlichtes geschmolzen wird, während die unbeschädigt bleiben, an denen der Reis im Schatten durch die allgemeine Temperaturerhöhung schmilzt, ist eine bekannte Sache. Daß es die Gegenwart der Sonne ist, welche dieses Verderben herbeiführt, kann man dadurch nachweisen: daß

man vor einem solchen Gewächse eine Decke gegen die Sonne ausspannt, oder auch nur eine Rauchwolke als einen schützenden Schirm unterhält oder auch, vor Aufgang der Sonne, den Reis durch aufgegossenes Wasser ausbaut.

Die Erklärung, welche H. hiervon gibt, ist wenigstens in Uebereinstimmung mit seiner Erklärung, wie der Reis entstehe.

Der Sonnenkörper, sagt er, zieht das elektrische, oder, was gleichviel ist, das Lichtfluidum an sich, dieses strebt, in die Atmosphäre sich zu erheben. In dem es die Erdschichte verläßt, gibt es derselben die Fluidität wieder; aber das Wasser fließt nicht ab, es sammelt sich in Tropfen auf der Fläche des Blattes. Die in der Pflanze enthaltene freie Elektrizität, angezogen von der Sonne und gleichwohl nicht vermindert, durch die mit ihr gleichnamig elektrische Luft sich zu erheben, welche ihn einen Widerstand entgegen setzt, entweicht durch Vermittelung dieser Wassertropfen. Die elektrische Ausstrahlung findet also nur auf einzelnen Stellen Statt und muß hier (wegen seiner Stärke) eine Art von Verbrennung bewirken, denn für sich ist das elektr. Fluidum weder kalt noch warm, eine schwache Strahlung oder Erhebung bringt Kälte, eine starke Wärme, Hitze hervor.

Daß das Licht und die Elektrizität (wenn wir beide von einander trennen wollen) eine sehr wichtige Rolle im Lebensprozeß der Thiere und Pflanzen spielen, ist selbst von der gemeinen Erfahrung gekannt. Es ist also auch jeder Versuch einer Erklärung dankenswerth, der nicht bloß auf leere Worte geklingelt von „Polarität, — polarischer Wirkung — elektr. magnetischer Gegenätzlichkeit und dergl. hinausläuft, womit Aetherphysiker alle Geheimnisse der Natur entlockt und andern klar ge-

ben, ungenüßbaren Holzwesl diese Ehre erzeigt haben? Nichts hat den Fortgang und die Vollkommenheit der Wissenschaften von jeher so sehr gehemmt, als der engherzige Haß, womit man die unerbittliche Wirklichkeit der Natur und die unabweisbare Monnialität ihrer Bismann in die Schranken eines willkürlich angenommenen Systems einzusperren suchte. Besonders aber wurde in früheren Zeiten das pomotologische System eben so mangelhaft, als mangelhaft zusammengefaßt. Das Reiner — der von dem großen Linne abwärts berührt gemordenen Botaniker, war zugleich auch ein eingetriggter

Pomoto. Sie haben deshalb unsere Dikanten unter nur wenige Geschickter gebracht. Ueberrall haben sie, zufolge ihrem künftlichen, von der Natur verschmähten System, Abarten, Spielarten oder Varietäten, Varietäten, einer einzigen wilden Urart, wo der Kenner erkennbare Arten, Species, erwirkt. Eine so gewaltsame Behandlung war der Tod aller wahren Pomologie; und noch bis jetzt sind die berühmtesten Botaniker, seit Linne's Zeiten, darin um keinen Schritt weiter gekommen. Alle unsere richtigen Fortschritte, alle unsere richtigen Einsichten in der Pomologie haben wir Männern zu verdanken, die keine

macht zu haben — sich wenigstens das Ansehen geben. Wögen Erklärungen, wie die von Zebbarier auch noch nicht in allen Theilen genügen, wenn sie nur auf direkte Versuche sich stützen, neue Versuche veranlassen und neuen Erklärungen zur Grundlage dienen können, denn nur Schritt vor Schritt, nur mäßig und langsam und nur durch Versuch und Erfahrung wird das Feld der Naturkenntnis angebaut.

Zum Schluß fügt Ref. noch einige Versuche hinzu, wobei die Electricität der Maschine auffällige Wirkungen hervorbrachte. In Stockholm elektrisirte man durch den ganzen Monat October hindurch zwei Nypenbäumen und sie trieben, was für diese Zeit ungewöhnlich ist, Knospen. Eensamen in einem Vlasmentopf wurde 5 Stunden lang anhaltend elektrisirt, er ging in 3 Tagen auf, ein anderer Theil erst in 14 Tagen, verstreut sich in übrigen gleiche Verhältnisse gebracht. Junge Hanf- und Flachspflänzchen, die man 481 Mal elektrisirt hatte, erreichten eine Höhe von 82 Linien, während andere, nicht elektrisirt, in derselben Zeit nur 55 Linien lang wurden. Bei dem einen Versuch vertrat die Electricität die Stelle des Lichts. Man elektrisirte Pflanzgen in einem vershierten Zimmer, auf einem Tischchemel, täglich 5 und 6 Mal und sie lebten nicht nur fort, sondern trugen auch Blumen und Früchte. So war auch die düngende Wirkung des Gipses in Verbindung mit der elektrischen Materie stärker, als ohne dieselbe.

Das gewitterreiche Jahre, wo es viel laute, nicht stille Gewitter gibt, sich allgemein durch Fruchtbarkeit auszeichnen, ist jedermännlich bekannt. Auf Vorneo und Sumatra, erzählen Reisende, wittert es zur heißen Jahreszeit fast täglich, wohl auch an einem Tage 2 Mal, das Wachsthum

der Pflanzen in dieser Zeit soll aber auch alle europäische Vorstellung übertreffen.

Wenn bei uns im Frühlinge, wo die Knospen sich entfalten, ein starkes Gewitter, wie man sagt, „sich abgewittert hat,“ erwartet alle Welt: „es werde nun recht her ausfahren,“ so augensichtlich ist die Wirkung der elektrischen Ausgleichung zwischen Himmel und Erde.

### Etwas über die Yracacha.

Die Versuche, welche man in Montpellier, Genf und Piemont mit dem Bau der Yracacha-Wurzel angestellt hat, die in Columbien bekannt, sowohl wegen ihres Geschmacks, als wegen ihrer ungemein leichten Verdaulichkeit, den Kartoffeln vorgezogen wird — sind so gut ausgefallen, daß man best, diese nützliche Pflanze in den südlichen Departemente bald acclimatist zu sehen. Sie wächst in Amerika zwar zwischen den Wendekreisen; allein in Oegenden, die so hoch gelegen sind, daß deren mittlere Temperatur 18° R. ist, baut man sie in einem leichten Boden, in welchem die Wurzeln in einer Entfernung von 15 bis 18 Zoll von einander zu liegen kommen. Wenn die Wurzeln triebe über der Erde erscheinen, werden die Erde eben so behandelt, wie die Kartoffelpflanzen. So wie die Pflanze in die Erde treibt, werden die Blumen abgeschnitten, indem die Wurzeln größer und besser werden sollen, wenn man die Erde nicht blühen läßt.

### Neues Verfahren beim Kartoffelbau.

In England braucht man an einigen Orten das Hornkraut beim Kartoffelbau, um es, statt des gewöhnlichen Mistes, in die gemachten Furchen oder Gräben zu legen, weil es verhindert, daß die Kartoffeln Wurzeln nicht so tief unter sich wachsen können, und wächst diesem sie mit so vieler Fruchtbarkeit versteht, daß sie fast keinen Regen bedürfen.

Pflanzen von Profession sind. Trägt sich in der That etwas Selbstmühsen denken, als wenn Einnahme Äpfel, Birnen und Quitten unter das einzige Geschlecht der Pyrus versetzt, wozu Pyrus communis, der Birnbaum, Pyrus Malus, der Apfelbaum, und Pyrus Cydonia, der Quittenbaum, als Arten, und alle Äpfel- und Birn- Sorten nur als Varietäten angeführt werden? Muß man sich nicht billig wundern, wenn er den süßen und saueren Risikbaum mit dem Apfelsinen- und Pfämenbaum in dem Geschlechte des Prunus vereinigt? Schon der bloße Tabak sagt uns, daß der Apfelbaum, der Birnbaum, der

Quittenbaum, der Süßkirschenbaum, der Sauerkirschenbaum, der Apfelsinenbaum und der Pfämenbaum zu ganz verschiedenen Geschlechtern gehören, und daß man wenigstens alle unsere Hauptsorten nicht als Varietäten, sondern als eigene Arten ansehen müsse.

Doch, wir wollen bei diesen Ansichten und Mistliken nicht lange verweilen. In allen Ländern stehen wir auf, die für Pomologie zu großen Voreilungsfortschritten anbahnen. Wir stehen mit selbst in enger Verbindung. Verbreitung der allerbesten Sorten unter den besten — ist unser Ziel!

## Nützliche Unterhaltungs-Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages-Begebenissen.

*Myosotis humilis*, niederes Bergglockchen.

Die kurzen Stängel dieser, auf den peruanischen Felsen wachsenden Pflanze, liegen zur Erde nieder, und bringen einzeln gestülpte Blumen hervor.

Der liebe Bild in der Natur  
Uns freundlich aufzustellen,  
Ließ Gott die Arbeit unserer Thier  
Durch Sonnenkraben deilen;  
Ja, pflanzte in des Menschenherz  
Noch eine zweite Sonne,  
Das sie erbebt himmelwärts,  
Den Blick in's Land der Monst.

So pärtlich wie die Mutter schaut  
Die Sonne auf die Leben

Herab, die Blumen und das Kraut  
Zu sich hinauf zu heben:

Und freudig schließt die Erde auf,  
Es lebt mit schwacher Ranken

Beheft die Bogen sich hinauf,  
Der Pflgenden zu danken.

In ihrem lichten, lauen Strahl  
Erglänzt das Gelfieber,

Erötten in bekränztem Thal  
Des Frühlings Tubellieber.

Aus aufgeworfenen Schollen winkt  
Sie Saaten aus den Keimen,

Der Adler von den Felsen schwingt  
Sich auf zu lichten Räumen.

Doch nicht ein freilich Wesen sucht  
Der Sonne Mutterblüte.

Es weicht der Dlm in finstere Schlucht  
Des Höhlenkalt's zurücke.

In kleinem Staub der Erde kriecht,  
Ob auch die Strahlen glänzen,

Das müßere Bergglockchen!  
Mit den verschönten Keimen.

Ich! seist der Mensch, von solchem Schrein  
Des Tages leicht betrogen,

Hält auch das Licht von oben ein,  
Wird in den Staub gezogen.

Er achtet nicht der hellen Welt,  
Die in dem Busen lobet,

Ihn aus den Wirbeln wilder Kluth  
In Port des Treibens forderet.

In Ring der Erben hingestülpt,  
Mit ihnen schwach verbunden,

Für Gott ein Licht der besseren Welt  
Ihm liebend angejunden;

Doch es, was schön ist, gut und wahr,  
Der Sonne gleich, erbebt;

Doch Tugend bis zur Töbtenacht  
Erschlafte Fibern schwellt.

Verfolgt der Mensch die schöne Spur,  
Von oben hell gelichtet;

Wird die entwerlete Natur  
Hinauf zu Welt gerichtet.

Und dichter schlinget sich der Kranz  
Der Augen in des Lebens

Durch der Verklärung neuen Gang  
Das weiße Haar zu heben.

Nach Wahrheit forschet der Verstand,  
Der Bille äbet Augen,

Der Trieb nach Wissen sucht das Band,  
Der ewig schönen Jugend:

So wird durch das verwandte Dael  
Der Mensch zu besserem Oben,

Zu seinem Schöpfer schaffet  
Und ahnungslos geboben.

Doch hebt der Mensch mit dem Gemüth,  
Im Hergelicht des Hören

Von Welt und Tugend hoch durchsticht  
Sich nicht in höherer Sphäre:

Wird er von Gott und Nicht und 'Pflcht  
In eltem Wahne wachen

Und, ähnlich dem Bergglockchen,  
Im Staub der Erde schliefen.

Koschatsky.

Bei Friedrich Häpfer in Weiskensee sind so eben folgende zwei neue Zeitschriften erschienen und durch alle Postämter, Zeitungs-Expositionen und Buchhandlungen zu beziehen:

1) „Gemeinnützige Mittheilungen über Wein-, Obst- und Gemüsebau, Bienenkunde, Feld- und Hauswirthschaft.“ (Jährlicher Pränumerationspreis 1 Thlr. 4 Gr.)

2) „Wissenschaftliche Garten-, Veranhandlungen, oder monatliche Berichte und Mittheilungen aus dem Bereiche für Klimatik und Gartenbau in Weimar.“ (Jährlicher Pränumerationspreis 1 Thaler mit Kupfer, und 15 Gr. ohne Kupfer am Verlagsorte.)

Von den übrigen (ebenfalls bei Hr. Häpfer in Weiskensee erscheinenden) belieben wir weit verbreiteten bei den Zeitschriften: 1) der Blumenzeitung und 2) dem Weiskensee's allgemeinen Unterhaltungsblattes nebst Beibl. f. Thüringen können zu jeder Zeit bei allen Postämtern, Zeitungs-Expositionen und Buchhandlungen Bestellungen gemacht und auch noch komplette Exemplare der früheren Jahrgänge bezogen werden. Die Blumenzeitung durch die Post bezogen, kostet jährlich 1 Thlr. 4 Gr.; das Weiskensee's allg. Unterhaltungsblatt nebst Beilage jährlich 1 Thlr. 22 Gr. ebenfalls mit Porto und in postfrüher Lieferung. — Probeblätter können auf Verlangen zu jeder Zeit durch das königl. Postamt zu Weiskensee und durch die Capell'sche Postbuchhandlung in Sonderhausen unentgeltlich bezogen werden.

Auflösung des Abbestells im vorigen No.:

3 r i s.

In Commission bei Hr. Pustet in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.  
Der ganzjährliche Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. M. mit Couvert — portofrei.

# Allgemeine deutsche Garten - Zeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Frauendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>o</sup>. 39.

1. October 1833.

**Inhalt:** Genealogie der Pflanzen, Fruchtbäume und Kräuter unserer Gärten. — Ueber die Mittel, Wespen zu vertilgen. — Mittel zur Beförderung der Tragbarkeit der Ananas etc.

## Genealogie der Pflanzen, Fruchtbäume und Kräuter unserer Gärten.

(Vergleiche Gartztg. No. 23 v. J. 1832.)

**Apfel.** Die Äpfel kamen aus Syrien, Egypten nach Griechenland und von da nach Italien. Die Römer kannten 29 Arten, und von der kleinen vorhen Art, welche Appius nach Italien verpflanzte und Äpfel genannt wurden, kommt auch seine Benennung in deutscher Sprache. Die Äpfel-Eine ist in Sina oder China zu Hause; daher auch ihr Name.

**Apfel.** Ist aus Südamerika und kam nach allen andern Welttheilen. Die erste Ananas verzehrte in Europa König Ferdinand der Katholische anno 1514.

**Ananas.** Eine Frucht, die aus Amerika nach Ostindien und von da nach Europa gebracht worden. Die erste Ananas reiste im Münchhausenschen Garten zu Schwobber bei Hammeln anno 1700 und 1702 zu Breslau.

**Aprikosen.** Stammen aus Asien, kamen 30 oder 40 Jahre vor Christi Geburt nach Rom, und von dort nach Italien und Frankreich.

**Artischocken.** Die gemeine kam erst im 15. Jahrhundert nach Italien und von da nach Frank-

reich, und wird schon 1556 unter den Gartenpflanzen als die welsche Gartendistel aufgeführt.

**Baumwolle.** Kam durch die Phönizier und die Carthaginenser nach Europa. Schon im 10. Jahrhundert wurde sie in Deutschland gesponnen und gewebt.

**Birnen.** Die besten kamen aus Alexandria, aus Numidien, Syrien und Griechenland. Plinius kannte bereits 34 Arten. Bergamott-Birnen kamen erst zur Zeit der Kreuzzüge nach Europa, sie stammen aus Persien oder der Türkei. (Bergamott heißt in der türkischen Sprache: eine Färsin.)

**Blumenkohl.** Den ersten Samen bezog man aus Cyprien, woher er jetzt noch am besten kommt. Bohnen. Die Puff- und Saubohnen kamen aus Ostindien nach dem kaspischen Meer zuerst.

**Buchweizen.** Kam aus Asien durch die Türken über Griechenland nach Italien und Deutschland, wo er anno 1522 allgemein bekannt wurde.

**Citronen,** so wie die ersten Pomeranzen kamen aus Medien, Affrien und Persien.

**Dill** ist aus Spanien, der Kerbel aus Italien, der Fenchel von den kanarischen Inseln und die Petersilie aus Egypten zu uns gekommen.

**Feigen** kamen aus Asien auch aus Afrika zuerst nach Griechenland. Kaiser Julian der Abtrünn-

## Nachrichten aus Frauendorf.

Versammlung der deutschen Naturforscher und Ärzte in Breslau.

Zur ersten Versammlung dieser Gesellschaft war, den Statuten gemäß, eine norddeutsche Stadt, und zwar Breslau, eine der größten Städte Deutschlands, die viele angesehene Gelehrte und merkwürdige Anstalten im Besitze der Natur- und Arzneikunde aufzuweisen hat, gewählt worden. Die Anzahl der Eingetrossenen war sehr zahlreich; unter den berühmteren Namen bemerkte man

Alexander v. Humboldt, Graf Alexander v. Sternberg aus Prag, Ruß aus Berlin, Robert Brown aus London, Littrow und v. Lütkeim aus Wien, Carus aus Dresden, Leibarzt Meyer aus Budaress, Rejus aus Stockholm, Prociop aus Weimar. Wie bei den früheren Versammlungen, waren in den letzten Tagen die Vorleser (diesmal der geheime Medicinalrath und Professor Wenzl und der Medicinalrath und Professor Otto) im Universitäts-Gebäude damit beschäftigt, die Angekommenen aufzunehmen u. s. w. Für die allgemeine Beförderung war der

(39)

hige versetzte sie zuerst nach Frankreich, als er noch Statthalter in Gallien war. Plinius sagt: daß am Ufer des kaspischen Meeres ein Feigenbaum gegen 270 Scheffel Feigen gellefert habe. In unsern Tagen durchsticht man die baldreifen Feigen mit einem in Baumbl getauchten Strobbalm, wodurch man die wilde Milch verdampfen läßt und dadurch sie früher reifen. Alles angestochene Obst wird früher reif.

Glaskohl soll aus den mittägigen Berg-Geenden Europas nach Schlesien gekommen seyn.

Granatapfel stammen aus Afrika und wurden vorzüglich in den Gärten von Karthago gebaut.

Hanf kam aus Hindien nach Europa.

Haselnüsse, die größten kamen aus Pontus nach Griechenland und Italien, von da zu uns, wo sie, wie alle asiatischen Stammsfrüchte, durch kälteres Klima ausarten.

Hirse stammt aus Ostindien.

Hopfen wurde um das Jahr 500 zur Zeit der Völkerverwanderungen in Europa bekannt. Anno 622 gab es in Deutschland schon Hopfengärten. Gegen anno 1070 ward er im Magdeburgischen gebaut, die vorzüglichsten Sorten werden im Braunschweigischen, in Böhmen, Bayern und Engelland gewonnen.

Horstenia, entdeckte Commerçon anno 1767 in China, wo er ein Exemplar nach Jele de France mitnahm, nach seinem Tode dort kam sie nach England anno 1790 und ward als Seltenheit dort erzogen. Man bezahlte zu Anfang des 19. Jahrhunderts in Frankreich und Deutschland für ein Exemplar einige Louisd'or.

Hyazinthen. Aus Konstantinopel sind im Jahre 1554 die ersten Trauben-Hyazinthen; im

Jahre 1590 die ersten Stern-Hyazinthen in unsere Gegend gekommen.

Johannessbeerstrauch ward von der Insel Janze im 16. Jahrhundert nach England gebracht.

Kafferkraut kam im Jahre 1570 in unsere Gegend von Konstantinopel her.

Kaffee kam aus der Levante anno 1615 zuerst nach Venedig durch Meriville nach Frankreich, wo anno 1671 in Marseille das erste Kaffee-Haus angelegt wurde. In Deutschland waren die ersten Kaffeehäuser anno 1683 zu Wien und anno 1696 in Nürnberg errichtet.

Knolauch stammt aus Asien und der Schnittlauch aus Sibirien.

Krausemünze ebenfalls aus Sibirien.

Kürbisse kamen aus dem asiatischen Rußland hieher.

Kirschbaum. Ist 100 Jahre vor Christi Geburt aus dem Pontus in Kleinasien nach Rom gekommen. Lucullus brachte ihn um das Jahr 680 der Stadt Rom dahin aus der asiatischen Stadt Terasus, (Cerasonte in Natolien). Im Jahre 40 kam der Kirschbaum nach Britannien. Vorbeertrischen hießen die angenehmen bitteren Kirschen, welche die Römer auf Lorbeerbäume pflanzten.

Kartoffel, Erdäpfel. Ein Etiaenhändler, Namens Johann Hawkins, erhielt sie im Jahre 1655 in Santa Fe in Neuspanien als Schiffsprovision und gab die erste Nachricht davon. Später im Jahre 1684 brachte Admiral Walter Raleigh Kartoffeln aus Virginien nach Irland auf sein Landgut Dunganah, wo er die ersten anbaute. Im Jahre 1688 wurden in Italien Kartoffeln gebaut; als große Seltenheit kam im Jahre 1616 die erste Kartoffel auf die königliche Insel in Paris. In Deutschland verbreitete sich die erste Kenntniß derselben in der

große Saal im Universitätsgebäude (Aula Leopoldina) bestimmt. Den fünf Sektionen waren einzelne Zimmer im nördlichen Gebäude zugeweiht worden. Das Mittags-Mahl wurde in dem großen und durch Gipsarbeit schönen Saale des Börsengebäudes und einigen Nebenzimmern genommen; für die übrigen Tagesstunden war den Vitzgittern das Lokal des Zwingers von der Kaufmannschaft eingeräumt worden. Die erste allgemeine Versammlung, den 18. September, eröffnete der erste Geschäftsführer durch eine Rede, in welcher er vorzüglich nachwies, welchen Rang Vrestan in Förderung der Natur- und Ver-

neinwissenschaften jederzeit zu erlangen sich bestrebt, so daß es wohl darauf Anspruch machen könne, dieser Versammlung einmal zum Siege zu dienen. Nachher hielt der würdige geistliche Rath Alexander v. Humboldt einen Vortrag über den Einfluß, den eine Richtung der modernen Literatur (Landschaftsmalerie und Kultur erdlicher Gewächse) auf das Naturstudium ausgeübt habe. Professor Wilbrand aus Gießen sprach über den Pflanzenbau im Gaste des Epiphorns und Zuckersorns, über die Gewinnung des Zuckers aus Runkelrüben. Dr. v. Weyer aus Buxtehude über die Wegelinordnung im Orient,

Mitte des 17. Jahrhunderts; und erst seit 70 Jahren werden sie in unsern Ländern als wahres Brod-Currugat allgemein angebaut.

Mandelbaum wächst in Asien und Afrika wild. Griechenland gab uns die ersten Mandeln. Melonen sind aus der südlichen Kalmuky zu uns gekommen.

Maulbeerbäume kamen aus Persien nach Italien, nemlich die schwarzen, die weißen kamen aus China nach Griechenland. Der älteste Maulbeerbaum in Frankreich ist zu Ende der Kreuzzüge unweit Moutelimart gepflanzt worden. Dieser Baum wird aus Dankbarkeit jetzt noch sorgfältig erhalten, weil seine Abkömmlinge dem Erzaare jährlich über 100 Millionen Franken für rohe Seide zu bringen. Im Jahre 1504 zog der Gärtner Franz Broutat die ersten Maulbeerbäume um Paris und im Jahre 1606 hatte er schon 4 Millionen solcher Bäume gepflanzt.

Müßbaum kam zur Zeit der römischen Kriege aus Persien nach Rom, woher sie denn auch welsche Nüsse genannt wurden. Die großen kommen aus dem Pontus, und heißen daher pontinische Nüsse.

Nüsse geben schon mit ihrem Namen ihr Vaterland Persien an. Zu Plinius Zeiten waren sie in Rom noch selten und theuer. Man glaubt, daß die Nüsse in Persien giftige Bestandtheile haben, die sich aber in nördlichen Klimaten verlieren sollen. Die Kerne enthalten viel Blausäure.

Pflaumenbaum stammt aus Syrien und Armenien; zur Zeit der Tempelritter wurden in den Tagen der Kreuzzüge die Pflaumenbäume nach Frankreich und Deutschland verbreitet, wo denn auch mehrere Sorten ankamen. Von Damascus z. B. die sogenannte Damascener Pflaume.

besonders in der Wallachei, und über die darin unter der russischen Regierung gemachten Fortschritte. Professor Schlegel aus Berlin über Ehrsüchtigkeit und Verbanung. Nach aufsehender Ehrensache fand die erste allgemeine Mittagsstafel, an welcher über 250 Personen Theil nahmen, statt. Bei der Tafel wurde das gebräute Vergleichniß der diesmaligen Mitglieder angesetzt. Es weist deren 202 auf, unter denen 106 in Breslau wohnhaft. In der zweiten allgemeinen Versammlung, den 19. September, sprach Dr. Wandman aus Berlin über das Stammrein und die Methoden zur Reinigung desselben. Dr. Pust aus

In früherer Zeit kam die Pflaume nur getrocknet nach Europa.

Pomeranzen wuchsen ehemals nur in Medien und Persien, bekannt waren sie schon seit langen Zeiten, und die Dichter versetzten ihren Ursprung in die Gärten der Hesperiden in Afrika. Der Ursprung unserer Pomeranzen in Europa soll noch in dem Garten der Grafen von Laurenzo in Lissabon stehen. Er ward im Jahre 1548 gepflanzt und der einzige, welcher aus einer großen Zahl von Pomeranzen, die Johann de Castro aus Indien nach Europa brachte und verpflanzt wurden, fortkam.

Passionsblume, Kardinalblume, und Amaranth sind im 16. Jahrhundert aus Amerika nach Deutschland gekommen.

Quitten stammen aus dem Orient, sie kamen von Candia oder Creta nach Griechenland und von dort nach Italien.

Ranunkeln, die schönsten haben wir aus Konstantinopel.

Kettig und Rabieschen stammen aus China.

Roggen stammt aus der kleinen Tartarey und südlichen Sibirien.

Rosen, die ersten kamen im Jahre 1522 als ein Geschenk aus Italien nach England, wo sie auf Befehl des Papstes Adrian des VI. 1522 als Zeichen der Verschwiegenheit an den Bischöfen überreicht wurden, daher der bekannte Ausdruck: sub rosa.

In der Umgegend der Stadt Buzayepour in Indien sind die Rosenfelder zu sehen, wo das Rosenwasser und der Attar (Rosenöl) bereitet wird. 200,000 vollblühende Rosen geben keine geringere Quantität Rosenöl, als eine Ruple schwer ist. Die Rose von Jericho wächst in Arabien am rothen Meere häufiger, als um die Stadt

Breslau trug einen merkwürdigen Fall von simulirter Taubstummheit vor. Schauer, Oberassessor bei dem breslauerischen Hof, sprach über botanische Gärten und ihre Verwaltung. Professor Köppler liess, wegen Krankheit abwesend, vom Professor Schlegel eine Abhandlung über die Einwirkung des Lichts, des Wassers, der Erde und Kälte auf das Keimen der Samen vorlesen. Nach aufsehender Mittagsstafel besaßen sich die Mittheilnehmer in die Wendischkirche, wo ihnen zu Ehren Zupla, im Musik geleitet von Döbel, von 380 Künstlern aufgeführt wurde. Am 20. September war keine öffentliche Versammlung. (39\*)

**Jericho;** wenn man frischen Samen habhaft werden kann, so ist bei uns die Pflanze in einem heißen Sommer auch zur Blüte und zur Reife zu bringen. Wenn die vertrocknete Blume ins Wasser gelegt wird, so schließt sie sich auf; und wenn sie abgetrocknet ist, wieder zu.

**Sonnenblume,** diese kommt aus Amerika her. Am Flüsse Ohio pflanzen man die Sonnenblumen zu Tausenden um die Häuser, weil sie eine außerordentliche Quantität Lebenskraft aushauchen und in den ungesundesten Gegenden die Menschen vor dem Sumpffieber bewahren.

**Safran** wie beln brachte ein Pilger aus dem Morgenlande nach England unter dem König Edward III.

**Salat.** Unser grüner Salat wurde in England erst unter dem König Heinrich VIII. anno 1519 bekannt.

**Saffapapille** ward erst anno 1550 in Europa bekannt.

**Sommerrose** ist aus den Gärten bei Tunis in Afrika in unsere Gegend gekommen, und zwar, als Kaiser Karl V. anno 1550 von daher zurückkam, daher sie auch *Africanum* heißt.

**Schalotten** haben ihren Namen von der Stadt Ascalon im gelebten Lande.

**Sellerie** beschreibt Heß anno 1660 als eine noch neue Pflanze.

**Spargel** wurde im Anfang des 14ten Jahrhunderts aus Italien nach Deutschland gebracht.

**Spinat** ward anno 1551 zuerst unter dem Fastenpfesen der Mönche Ermahnung gemacht,

**Süßholz** kam aus Asien nach dem jüdischen Europa, wo es, in Spanien, Frankreich, Italien, Elsas vonien angebaut, wild wächst und sich von da in andere Länder verbreitete.

**Thränenweide** wurde im Jahre 1746 von den Ufern des Euphrats nach England verpflanzt. Der Kaufmann Vernon brachte sie aus Aleppo nach seiner Besizung in Mittel-Essen.

**Tulpen** stammen aus Kappadocien, sie kamen aus Konstantinopel nach Deutschland, und die ersten schufen blühten anno 1559 im Hirtswärschen Garten zu Augsburg.

**Tabak** wurde zuerst dem spanischen Mönche Roman Pane anno 1496 auf St. Domingo in der Provinz Tabago bekannt. Von da kam er sehr bald nach Europa. Man brauchte ihn zuver als Arznekraut, bis anno 1555 die Indianer ihn zu rauchen anfingen. Der französische Gesandte Jean Nicol sandte im Jahre 1559 den ersten Samen aus Portugal nach Paris. Die spanischen Kriege, Wilhel unter Karl V. brachten den ersten nach Deutschland, wo die erste Abbildung der Tabakpflanze, von Botanikern in Gemäldhäusern erbaut, in Terevels Kosmographie anno 1575 abgebildet wurde. Die Engländer lernten anno 1585 den Tabak rauchen, nach der Türkei kam er anno 1605. Die erste Tabakfabrik war in Holland und im 30jährigen Kriege verbreitete sich der Gebrauch des Tabaks über ganz Deutschland.

**Waid** wurde schon anno 1290 im Erfurter Gebiete angebaut.

**Wein.** Der Weinbau entstand in Asien, dem Urhize des Weinstocks; im Jahre 231 fand man die ersten Spuren des Weinbaus in Deutschland; Probus ließ anno 282 in Gallien, am Rhein und in Ungarn die ersten Weinberge anlegen, wo jedoch der Wein schon eingeführt war. Karl der Große beförderte die Kultur desselben. Der Weinbau von Tokai entstand anno 1342. In Amerika will er nicht wohl gerathen, in Kalifornien ausgenommen.

sammlung; diejenige der Sessions und die gemeinschaftliche Asien fanden Statt. In der dritten allgemeinen Versammlung, am 21. September, entwirkte Professor Deune aus Berlin in einem ausführenden Vortrage die möglichst scharfe Grenzlinie zwischen Nord- und Süd-Deutschland, wogu nach ihm eine mathematisch gegogene gerade weniger als eine solche taugt, welche auf die natürlichen Verschiedenheiten jener beiden Hälften Deutschlands nach den Hauptgebirgszügen, der Bekantung der Staaten ersten und zweiten Ranges, der Verschiedenheiten nach Dialecten, Kirchenverfassung, Lebensweise

u. s. w. der Einwohner Rücksicht nimmt. Nach dieser Eintheilung gehört Bonn zum nördlichen und nicht zum südlichen Deutschland, welcher Gegenstand in früheren Versammlungen mehrmals Gegenstand geworden ist in die Gesamtverhältnisse der Gesellschaft eingreifenden Meinungsverschiedenheiten gegeben hat. Nachher wurde zur Wahl des Versammlungsorts und der Geschäftsführer für nächstes Jahr entschieden, und mit großer Stimmenmehrheit Stuttgart zum Versammlungsort, der geh. Staatsrath v. Kietzmaier zum ersten, der Kreismedicus Dr. Jäger, zum zweiten Geschäftsführer erwählt. Hierauf

**W e i z e n ;** sein ursprüngliches Vaterland ist nach Banks in die gebirgige Gegend von Indien am südlichen Abhange des Himalaya Gebirges zu setzen.

**Z w i e b e l n** sind aus der persischen Landschaft Kilan nach Europa gebracht worden, wo eine Zwiebel drei Pfund wägt. In der amerikanischen Insel Hispaniola erhält die Zwiebel eine Höhe von anderthalb Spannen. Die Zwiebel nimmt ab, wenn der Mond zunimmt, und zu, wenn der Mond abnimmt. Die Zwiebel ist ein Wetterprophet. Die Landleute im Kanton Freiburg deutenellen aus der Zwiebel die Strenge des bevorstehenden Winters; sie beobachten nemlich die Zwiebeln, wenn sie am Ende des Sommers gesammelt werden. Haben sie eine dünne Haut, so deutet es auf einen gelinden Winter, ist hingegen die Haut dick und zähe, so soll man eines strengen Winters gewärtig seyn. Die Dauer des Pflanzentheils der Zwiebel ist bewundernswürdig. Einen merkwürdigen Beweis von der Dauer des Pflanzentheils und Pflanzentheils einer Zwiebel hat Herr Houton in seiner einleitenden Vorlesung bei der letzten Zusammenkunft der Medico-Botanical Society zu London erwähnt. Eine Zwiebel, welche in der Hand einer ägyptischen Mumie gefunden worden war, wo sie wahrscheinlich mehr als zwei tausend Jahre gelegen hatte, keimte, nachdem sie der Atmosphäre ausgesetzt worden, obgleich sie dem Anscheine nach im Zustande völliger Trockenheit gewesen war. Die Zwiebel wurde darauf in die Erde gelegt, wo sie schnell und kräftig wuchs.

### Ueber die Mittel, Wespen zu vertilgen.

Ich habe nicht nöthig, anzuführen, wie viel Schaden die Wespen in manchem Sommer machen, allein, wie ich mich gegen sie zur Wehre gesetzt habe,

Las Hofrath Garus aus Dresden die Beobachtung über einen Eingeweiheum und dessen Zergung in einer Landtschnecke vor; dann Alexander v. Humboldt eine Abhandlung über einen Strom kalten Balles in der Eddsee und dessen Einfluß auf die Vegetation der benachbarten Uferkreise. Dr. Julius aus Hamburg sprach sich dahin aus, daß durch Jene's Vortrag die Grenze zwischen Nord- und Süddeutschland, hinsichtlich der preussischen Meeresküste, noch nicht genau bestimmt sey, und forderte die Anwesenden zu einer genaueren Bestimmung auf, wozu dieselben jedoch sich nicht entschlossen.

möchte vielleicht der Bemerkung nicht unwerth seyn.

— Der erste Angriff geschah auf ein Beet von rothen christlichen Erdbeeren; diese übte Wahl mochte dadurch veranlaßt worden seyn, daß dieselben ihre Früchte in die Höhe tragen; denn ein angrenzendes schönes Beet von schwarzen Erdbeeren, bei welchem die Früchte nahe am Boden wuchsen, war kaum von ihnen berührt worden. Demnachst wurden die Kirschchen verzehrt, von welchen sie durch kein Mittel abgehalten zu seyn schienen. Ihnen folgten die frühen Weinsorten; die Fromsignactrauben waren bald geleezt; die Muskatelbeere blieb aber unberührt. Die übrigen Trauben wurden durch Säße von einem undurchdringlichen Wackin gesichert. Zugleich wurden Melonungen für die Vertilgungen von Wespensternen ausgelegt, und, wie gewöhnlich, Flaschen aufgehängt, welche täglich zwei bis drei Mal ausgeleert wurden, doch ohne sonderlichen Erfolg. Ich versuchte dann ein kleines beutelförmiges Netz, welches aus einem Drahtreife, der 6 Zoll im Durchmesser hatte, einem 16 Zoll tiefen Beutel von schweißdichter Gaze, und einem zwei Fuß langen Handgriff bestand. Die Dientle, welche derselbe leistete, wurden bald sichtbar; denn wenn man ihn an oder unter eine Frucht hielt, verloren sich die Wespen in das Netz, und wurden dann leicht mit einem Stck Holz oder einem dicken Handschuh an der linken Hand rothgeschlagen, und zwar in solcher Anzahl, daß mein Gärtner gegen 220 auf Einen Zug von zwei Aprikosen zählte. Wie fertigten dann mehr Netze, und suchten unermüdet fort; wodurch sich bald die Sache änderte, indem aus kaum Eine Wespe an den Espalieren und Wänden entwickelte; Fressen ward siverer Tod. Die spätern Aprikosen, die Pfirschen

Ähnlich wie in Deutschland die allgemeine Gesellschaft der Naturforscher und Kerkte existirt, welche sich jährlich an einem andern Orte versammelt, hat sich seit einigen Jahren auch in England eine British Association for the Advancement of Science gebildet, „um den Wissenschaften einen kühnern Impuls und eine systematischere Richtung zu geben, und um einen höhern Grad von Aufmerksamkeit für rein wissenschaftliche Gegenstände (d. h. Mathematik, Physik, Chemie, Astronomie u. s. w.) bei der Nation zu erwecken.“ Schon Wellington beauftragte den Befehl der Wissenschaften in England, weil sich hier fast alle guten

und Nektarinen blieben nunmehr fast unberührt. Ich wünschte, ich könnte auch die Dienste räumen, welche die *Hoya carnosus* \*) und die *Tasmanier* \*\*) durch Herbeiziehen der Wespen leisten sollen. Allein mein Gärtner sah nicht weniger als zweihundert Wespen an einer schwarzen Hamburger Traube in einem benachbarten Treibhause, dicht neben einer in voller Blüte stehenden Hoya, welche unberührt blieb; meine eigenen Erfahrungen gehen bloß dahin, daß einzelne Bienen von ihr Nahrung ziehen. Was die Lorbeerbeeren betrifft, so sah ich zu Stadley ganze Schaaren Wespen an einer dichten Lorbeerbeere, welche voller Früchte war, nach dem dicht anstossenden Treibhause vorüberziehen, in welchem die Säfte zur Eimerung der Früchte ungeschüttelt aus schwedischer Gasse gemacht waren, welche durch ihre Durchsichtigkeit noch mehr in Versuchung führte, so daß sie durchfressen und ganz mit dieser Pflanz der Gärten angefüllt waren. L. F.

\*) Von Mäher bemerkt nemlich in den Lond. Hortie. Transact. Vol. II. p. 197, daß viele Insekten dem Saft in den Blüten der Hoya (*Asclepias*\*) *carnosus* mehr nachgingen, als den Früchten. Er hatte selbst in einem Traubenhause zu Müßig zu beobachten Gelegenheit, wie zahllose Wespen, Bienen und andere Insekten nach diesen Blüten flogen, und die Trauben verschont ließen.

\*\*) Ab. A. Knight erzählt, daß in seinem Garten die Wespen auf einmal aufgehört hätten, an die Trauben im Haus zu gehen, ungeachtet sie in Menge in den Gärten sich befanden. Die Ursache konnte dies darin liegen, daß aus dieser Zeit eine Anpflanzung von jungen Traubenbäumen am das Traubenhaus zur Frucht trug, nach welchen die Wespen begierig gingen. Doch gegen sie offenbar die Früchte eines dieser Bäume allen übrigen vor, wahrscheinlich weil sie ihnen besser schmeckten, wiewohl er mit seiner eigenen Junge keinen Unterschied bemerken konnte. (Hortie. Transact. Vol. III. pag. 259.)

Köpfe mit dem beschützigen wollen, was unmittelbar Renten abwirft. Babbage klagte im vorigen Jahre laut darüber, und wie nach, wie sich Englands von der deutschen und französischen Literatur absondern machte. Es kann also dieser Affogation nicht an Weizenfeldern fehlen, Gutes zu wirken, wüßte ich zu sagen. — Vom 27. Sept. 1831 an war zu Gort die erste Versammlung. Die zweite fand vom 17. Jun 1832 an zu Cambridge Stadt, und die dritte, welche am 24. Juni 1833 beantragen und freitags darauf einigen wird, ist wieder für Cambridge bestimmt. Die Sekretäre Hewlow und Wheeler haben ihre Einladungs-Schreiben erlassen, und davon

Mittel zur Beförderung der Tragbarkeit der Ananas, und zur Vertreibung der Insekten, welche diesen Pflanzen schaden.

(Aus dem Französischen.)

Die Ananas, welche auf künstlich besetzten Tefeln einen so ausgezeichneten Platz behauptet, ist bekanntlich die Frucht einer warmen Treibhauspflanze, welche den Pflanzler, der auf sie seine Sorgen und viel Kosten wendet, selten entschädigt. Ich habe bemerkt, daß diese Pflanze einen besondern Boden verlangt, und nach vielen unfruchtbaren Versuchen bin ich bei folgendem stehen geblieben, der mir vollkommen Genüge that. Ich machte eine Mischung aus 16 Theilen starkem, mit Torf vermishtem Mergel, 10 Theilen gut verfaultem Kuhmist, 8 Theilen eben so altem und verfaultem Pferdemist, 2 Theilen verrotteten Eichenlaubes, 4 Theilen Sand und einem Theile Ruß.

Diese Mischung paßt vollkommen für erwachsene Pflanzen; für Ableger oder Stämme muß man sie aber auf folgende Art verändern: 16 Theile starken Mergel, 2 Theile drei bis vier Jahre alten und recht aufgelockerten Pferdemist, 1 Theil verfaultes Eichenlaub und 1 Theil Ruß. Wenn man im Frühling die Ableger hineinpflanzt, muß man vorher die Vorsicht treffen, daß man die Wurzeln von den trockenen und toten Fasern recht reinigt und sie hierauf ganz und sogar bis zur Hälfte der Pflanze in einen Eimer taucht, in welchem mit einer hinreichenden Quantität Wasser, so daß es ein dünner Brei wird, 16 Theile Schwefelblumen, 1 Theil gepulverter Kampher und 2 Theile durchgesiebter Ruß vermischt und recht unter einander gerührt worden sind. Die mit dieser Mischung überzogenen Pflanzen werden hierauf in die für sie zubereitete Erde gesetzt.

auch manche nach Deutschland gesendet. Sie erbiethen sich, für Wohnung und andere Bequemlichkeiten der Besuchen zu sorgen.

Wir glauben bei dieser Gelegenheit auch einer Schweizerischen Gesellschaft der Naturwissenschaften erwähnen zu müssen, welche sich am 21., 22. und 23. Juli d. J. — zum erstenmale jenseits der Alpen versammelte. Unerwartet zahlreich hatten sich die Mitglieder an diesem erstenen Cabriolette des Schweizer Vaterlandes eingefunden. Zu den Schweizerischen Mitgliedern hatten sich ausgezeichnete Gelehrte aus dem benachbarten Italien gestellt, worunter die

Die Ananaspflanzen sind den Anfällen mehrerer Insekten ausgesetzt: die kleine, weiße, mehlig-e Schilblaus (*Coccus adonidum*), ein trauriges Geschenk, welches mit den schönen Pflanzen, die unsere Glashäuser zieren, von den westlichen Küsten Afrikas zu uns gekommen ist, scheint in unseren künstlichen Klimaten ihre Zerstörung vorzugsweise an den südamerikanischen Pflanzen auszuüben; hauptsächlich sieht man sie auf der Ananas festsetzen und sich daselbst in einen weiglich-e, ekelhaften Flaum einhüllen, der eine zahllose Nachkommenschaft verbirgt. Eine andere viel größere und ebenso furchtbare Art für die Freunde der Kultur der Pflanzen aus der heißen Zone sucht nebst der Glashaus-Schilblaus diese Kultur zu erschweren und zu vereiteln. Diese letztere, welche grau und glänzend ist, hat die Gestalt eines mittelmäßig großen Schilbläfers und scheint noch viel fester als die Glashaus-Schilblaus auf den Ananaspflanzen zu sitzen, deren Säfte sie ausaugt, die Nahrungsgeläße austrocknet und ihren üblichen Untergang unmerklich herbeiführt.

Um die Ananas vor der Anfechtung der Insekten durch die Verrichtung des größten Theils derselben zu verwahren, bediente ich mich eines Verfahrens, das Jedermann leicht ist. Ich ließ 4 Pfund Schwefel und 4 Unzen Kampfer recht fein pulvern, vermischte sie mit Wasser, der ebenfalls gepulvert war, in so großer Quantität, die eben hinreichte, um der Mischung beinahe die Farbe der Pflanze zu geben, und schüttete diese gepulverte Masse in ein Wehlblech. Will ich nun von diesem Schutzmittel Gebrauch machen, welches gewöhnlich entweder im Frühlinge geschieht, oder gegen die Zeit, wo man die jungen Ananas verpflanzt, so fange ich an, die Pflanze mit Wasser mittelst eines seidenen, etwas steifen Pinsels, der eines Fingers dick und lang ist, zu waschen,

diesen Pinsel stoffe ich so tief als möglich zwischen die Blätter ganz nahe an den Stamm, lechre hierauf die Pflanze um, um sie abtropfen zu lassen, und wenn nur noch gerade so viel Feuchtigkeit daran bleibt, um den Strauch festzuhalten, womit man sie über und über bestreuen kann, so stelle ich die Pflanze unter das Sieb, das ich so lange schüttle, bis alle Theile, selbst die schmalsten und nächsten am Stamme, wo sich die Insekten oft versammeln, tüchtig mit diesem Staube überzogen sind. Die mit diesem Heilmittel versorgte Pflanze wird von den lästigen Insekten befreit und von den Anfällen derjenigen vermahit werden, die sich in der Nähe befinden möchten.

Die oben angegebene Quantität der Masse ist für 200 starke und erwachsene Pflanzen hinreichend. Man kann das Verfahren zum Theil wiederholen, so oft man wahrnimmt, daß die Stengel unten angefeuchtet sind; aber selten braucht man wieder seine Zuflucht dazu zu nehmen, wenigstens ist mir das nicht oft begegnet.

Wenn man die Ableger oder Sprossen von den fruchttragenden Pflanzen abnehmen will, so löst man die Sprossen vorsichtig ab, damit man die jungen Wurzeln nicht quetscht, taucht sie in ein mit Wasser gefülltes Gefäß, das die Temperatur des Glashauses hat, und säubert die Ableger gut, läßt sie abtropfen, bestreut sie sodann mit der Mischung über und über, und ganz unten nahe am Stamme, so wie es bereits empfohlen worden. Von nun an kann man wegen des Schicksals der jungen Pflanzen ganz ruhig seyn, selbst wenn sie von Erdbten, die am Meisten besaßen waren, abgenommen worden wären.

Professoren Bertolini von Bologna, Frank und Gemelli von Genua, Gené v. Turin, dann Graf Rossi und Dr. Christophini von Mailand u. A. und mehrere durch Vermittelung von Pässen von den österreichischen italienischen Regierungen abgehalten, welche auch in dieser Versammlung politische Forderung wittern wollten. Herglich war die Eröffnung, welche Herr Alberti. Vorträge hielten die Herren de Gondolle von Genf, Herr von Glarus, Schinz und Brenni von Zürich, Bürger von Winterthur, Gené von Turin, Salis aus Wädlen, Oberst Buchwalder von Drillingen, und Herrsch von Bellinz. Dann wurden die Berichte der verschiedenen Kantonsversam-

lungen vorgelesen, und auf Antrag von Graubünden beschloffen, das Projekt zur Unterwerfung einer getreuen trigonometrischen Karte der Schweiz auf Neue zu empfehlen, und mit Graubünden den Antrag zu machen. Auf Antrag des Professors Schinz wurde ferner beschloffen, alle Doctoren der Schweiz aufzufordern, Beiträge zu einer schweizerischen Fauna dem Generalkomitee der Gesellschaft einzufenden, um darnach eine solche Fauna fertigen zu können. Zum Personalmemorandum für das Jahr 1834 wurde Luzern und, in Folge der Abwesenheit, Solothurn, und zum Präsidenten Dr. Gmülinen in Luzern gewählt.

# Nützliche Unterhaltungs-Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages-Begebenissen.

## Die Riesen-Balsamine.

Ich ließ mir aus Frauenhof, dem längst bekannten Eige seiner, ganzreifer und dichter Sämereien, mehrere Blumenamen kommen, um in meinem neuen Gärten weitauf den Willen zu seiner Benützung zu bringen, indem die und da etwas Grünes, Rotes, Blaues oder Weißes sich zeigte. Der Grund war dreifach, im Ganzen schlecht. Erbm, Gemisch und eigentliche Gartenerde theilten ein Viertel Tagewert in und neben dem Gärten. Es wurde im Herbst ausgekelt von Eichen- und Zweitzelghämmen; aber eben nicht am Ordentlichsten, da es großes kaltes Wetter hatte, und auf Kosten der Gemelnde geschah. Im Frühjahr mußte es noch mal gesehen. Von den gesäten 380 Dyttern zeigte sich keiner keimfähig, Kistenfrucht wucherte bald in Menge, Wälen und Bohnen am Saane wuchsen nur spärlich, der Persechütsame von einem Umberträger lief gar nicht auf, und nur die Frauenhofer Samen schlugen prächtig an. Besonders die Balsamine. Auf einer Scheibe Erde in Größe von 6 Schuh Kreis-Umfanges zeigten sich 3 Pflänzchen zuerst. Die zwei wären wahrscheinlich nicht zurük geblieben, hätten nicht Hühner und Hunde sie einmal niedergetreten. Deshalb nahm die mittlere zu, welche unversehrt blieb. Mit wachem Vergnügen betrachtete ich sie recht oft. Schon im Juli — seitdem wohnte ich anders Rufenthalt — fand das majestätische Gewächs fastenhaft da, daß es Verwunderung verdiente. Die Höhe dieser Balsamine im Mittelstamm betrug über 14 Dgelmal: Zoll, der Umfang 1 Zoll über der Erde 5 Zoll; etwas 3 Zoll vom Boden begann der erste Seitentrieb, in der Dite eines starken Mannesbaums mit wieder hübschen Änzeln, und solcher wären 7 bedeutende. Das Ganze bildete in einem Umfange von 3 Schuhen eine Art dichter Pyramiden, aus welchen die Knöpfchen und Blüthelein gar liebenswürdig hervorleuchteten. — So sehr ich diese Pflanze liebte, so habe ich ihre Schönheit doch nicht überleben, ja nur zu wenig geschildert, und ich habe dies um so mehr anzeigen zu müssen geglaubt, als ich, ein Anfänger im Gartenwesen, eine so große Kollamie weder jemals ergibt noch gesehen habe, auch mich nicht einer solchen Angabe in den Frauenhofer Zeitsagen entsinnen kann.

B—L.

Was höchlich nur Zufall, doch wär's zu wünschen, daß Herr B—L von diesem Exemplar Samen zu bekommen trachtete.

Die Rehaktion.

## Blumentaler.

Es gibt außer den Blumenbüchern und Blumenzometern auch Blumentaler. Denn abgesehen von dem alten bekannten Erscheinen der Krühlings-, Sommer- und Herbst-Blumen, können die Gärtner und Pflanzkenner mehrere Pflanzgen, die bestimmt mit dem Ansfange oder Ende einer Jahreszeit zu blühen beginnen. So z. B. bezieht

mit Leucojum vernum mit seinen, in der Regel gegen den 16. bis 24. März sich entfaltenden Blumen den Frühlinganfang; das im Juni aufblühende Leucojum aestivum Sommer-Anfang; Aster und Solidago in den meisten Gegenden Herbst-Anfang; Tussilago und Melchoborus Winter-Anfang.

Riemes, im Buzglauer Kreise Schwaben, 1833.

Zof. Moiss Reue, sch.  
Botaniker und Ehrenmitglied der prakt.  
Gartenbaugesellschaft.

## Blumen-Freundschaft.

Mit Blumen zu spielen,  
Die Reize zu fühlen,  
Die ihre Gekost  
In's Herz hineinkraft,  
Ich wünsch, ich wüßte,  
Ich süßer als Käse,  
Als Gesehe der Götter,  
Als süßestes Wetter,  
Und was nur das Herz  
Geföhlet in's Herz.

Mit Blumen zu sprechen,  
Auf Gärten, an Böden,  
Im Garten und Geln,  
So lieblich und rein,  
Süß Götter Gedanken,  
Sagt weiter die Schranken  
Der menschlichen Schwächen,  
Hemmt Keigergedanken,  
Und giebt den Sinn  
Zum Geistigen hin.

Mit Blumen zu danken,  
Ein besser Gedanken:  
Man wage es nicht,  
Hat man nicht die Pflicht,  
Zu Blumen zu danken,  
Zu pflegen, zu ehren,  
Herber schon erfüllt,  
Und Schöne ergiebt;  
Sankt endet der Dank  
Mit schmällichem Dank.

Ich wagt es zu fliegen,  
Vor wenigen Tagen,  
Und sag meinen Blüß  
Gleichgültig zurück,  
Weil wir sie nicht denken,  
Und wolt' sie nicht tranken,  
Da gab es bei ihnen  
Gleich tragige Rienen —  
Sie schrupften mit ein;  
Run bin ich allein.

B o n r a t h.

In Commission bei Fr. Pustet in Kearnsburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.  
Der gangbädeliche Preis ist in gang-Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. B. mit Couvert — postfrei.

**Inhalt:** Fortsetzung neuer Mitglieder. — Ueber Rosentreiberel, nach eigenen vielfährigen Erfahrungen. — Wie erzieht man Samen zu gefüllten Keiten? — Abtger von Georginen.

## Fortsetzung neuer Mitglieder.

Seine Hochwohlgeborn, Herr Johann Wahl: Schell,  
Mittler-Gutsbesitzer zu Bächsenhausen bei Landsbruck.

— Joh. Ardalon Adler v. Brentano-Messagra,  
Pflanzler zu Schwaig in Tyrol.

Seine Hochwürden, Herr Joseph Felix Donhoff, Pfarrer  
zu Iggenbach im Unterdonau-Kreise Bayerns.

Seine Hochgeborn, Herr Wenzel Jakob Wagerle, II.,  
Er. Durchlaucht des regierenden Fürsten von Liebenowky, Werdenberg, derzeit wohnhaftester Waldbesitzer und Oberforstbeamter auf der k. k. Allodial-Herrschaft Grätz in L. L. Schlesien.

— Joseph Gfner, k. Baumschulen-Wärter zu Reichenstein in Bayern.

— Peter Eipp, Kunstgärtner zu Ober-Szemered im Honther Comitate Ungarns.

## Ueber Rosentreiberel, nach eigenen vielfährigen Erfahrungen.

Schöne duftende Hyacinthen, Jonquillen, Tulpen, Tazetten, Narissen, zwischen denen die persische und chinesische Syringe, verschiedene Frikarten, die prächtige Anaryllis und mannigfaltige liebliche Rosen hervorblühen, sind im Winter Produkte der Kunst, durch welche die Zimmer der Damen und wohlhabender Blumenfreunde einen ungewöhnlichen Reiz erhalten. Die schöne anmutige Rose, die schon im Sommer den ersten Rang unter den Blumen behauptet, und schon von Alters her ein sanfter Schmuck und der Liebling der Damen war, ist um so angenehmer zu einer Zeit, in der die Natur todt zu seyn scheint; und welches Mädchen schmüht nicht gern ihr Haar oder ihren Busen mit einer lebenden Rosentruke zum Fastnacht-Balle? Welchen überraschenden Anblick gewährt nicht einem Blumenfreunde der Eintritt in ein Zimmer, in dem eine solche Gruppe der genannten Blumen im Winter, wenn sie mit rothen, weißen, gelben, barchiten, großen und kleinen Rosen auf eine wohlgerückte Art vermischt, entweder auf einem eignen dazu bestimmten Blumentische oder einer Stellage, zusammen gestellt sind! —

## Nachrichten aus Frauendorf.

Ueber den großen Werth der Weißborn-Bäume.

Zu allen Zeiten und bei allen Gelegenheiten haben wir den lebendigen Bäumen aus überhört das Wort gesagt. Zugleich sagen wir in unseren Baumschulen eine ungenante Masse junger Weißborn-Gezlinge heran und beten das Hundert solcher dreißähriger Bäumchen um 3 fl. frei (Es sind sie noch zu haben.)

Die Folge davon war, daß viele Oekonomen und

Gartenbesitzer sich Gezlinge von uns kommen ließen, und so bald sie sich von dem guten Gedeihen dieser Pflanzungen und dem vorzüglichen Werthe solcher Entzweigungen überzeugt hatten, alljährlich neue Nachbestellungen kommen ließen und ganze Strecken ihres Grundbesitzes immer ausgedehnter mit Weißbornbäumen umgaben.

Einen gut und zweckmäßig angelegten Weißbornbaum darf man wohl eine Frauere nennen. Denn die Felle wird nur Hand breit, fest, dicht, daß kein Vogel durch-

Zu einer schönen Rosenkor für den Winter habe ich mich immer folgender Sorten bedient:

- 1) Der Monatsrose (R. omnium calendarum).
- 2) Der rothen Centifolien-Rose (Rosa centifolia rubra).
- 3) Der weißen Centifolien-Rose (R. unica).
- 4) Der gefüllten gelben Rose (R. centifolia aurea).
- 5) Der kleinen Centifolien-Rose (R. centifolia minor).
- 6) Des Dijon-Röschen (R. dijonnensis).
- 7) Der Moserose (R. muscosa L.).
- 8) Der Wand-Rose (R. gallica striata).
- 9) Der Jungfern-Rose (R. alba intus purpurea-cens.) (R. virginialis).
- 10) Der Maierose (R. cinamomea fl. pl.).
- 11) Der großen blüthigen immerblühenden Rose (R. semperflorens. Flor. pallido).
- 12) Der Gailandenrose (R. de Meaux).

Ungeachtet sich die meisten Rosenarten im Winter treiben lassen, so habe ich mich doch nur der oben genannten Sorten dazu bedient, und meine Absicht völlig durch sie erreicht.

Die achte Monats-Rose ist unter den Rosen, die zur Winterkor bestimmt sind, die vorzüglichste, ob sie gleich von Bau nicht ganz so schön ist, wie die Centifolie; man kann sie, wenn man sie hinlänglich vorrätig hat, vom November an bis im Mai durch alle Monate in der schönsten Flor haben, deswegen steht sie bei mir unter den Treib-Rosen oben an.

Ich werde eine jede Rose, wie sie hier nach der Nummer folgen, einzeln vornehmen, und den Blumenfreunden meine Erfahrungen über sie in Hinsicht auf Treiberei vorlegen.

Diese Erfahrungen sind nicht nur in ein, zwei oder drei Jahren gemacht, sondern seit achtzehn

Jahren her alle Winter; ich kenne also diese Treiberei ziemlich genau, und ich weiß mich nicht Einer Condition zu erinnern, wo ich nicht mit der Blumen-treiberei zu thun gehabt hätte, und wo es mir nicht wäre nebenbei zur Pflicht gemacht worden, im Winter die Zimmer reichlich mit frischen Blumen zu dekoriren. Wie weit mir dieß gelungen sey, wußten diejenigen Herrschaften, denen ich gedient habe, und noch zu denen das Bild habe, entschlossen.

Die Monatsrose (Rosa omnium calendarum). Um diese im November schon blühend zu haben, müssen sie schon das Jahr vorher in die Töpfe, in gute nahrhafte Drangerie-Erde eingesetzt worden seyn. Man wintert sie mit der Drangerie aus, und stellt sie hinter die Esträßen im Drangerie-Hause auf den Fußboden, damit sie kühl stehen, und nicht zu zeitig treiben. Sobald im Frühjahr die Fröste aufhören, gräbt man diese Stöcke mit ihren Töpfen bis an den Rand auf einer Rabatte des Gartens in die Erde; hier versetzt man es nicht, sie bei trockenem Wetter gebrüg zu begießen. Erzen sie Blumenknospen an, so breche man sie bei Zeiten ab. Am Zweckmäßigsten ist es, wenn man ihnen während des Sommers, da sie mit den Töpfen in der Erde stehen, eine solche Lage an einer Mauer, Zaun oder Mauer geben kann, wo sie nur die Vormittagssonne haben können. Hier schlüpfen die meisten Stöcke mit ihren Wurzeln durch die Abzugelöcher in die freie Erde, wornach diese Stöcke kräftige Triebe machen; allein wenn man dieses bemerkt, so unterlasse man ja nicht, dieselben mit ihren Töpfen in der Erde zu drehen, damit diese angelauften Wurzeln nicht zu stark werden, und die innern im Töpfe nicht absterben. Durch den Monat August hatte ich nun meine Monatsrosen so färglich als möglich mit dem Begießen und überhaupt nur so, daß sie das Leben

schlafen kann, und selbst die Wurzeln ihr erst ein Lächeln sehen muß.

Was aber das Wintersteck ist, so dauert ein solches lebendiger Winterdorn, wenn er gehörig angelegt wird, 200 Jahre lang und darüber! — und, anstatt daß man zu einem kleinen Zaune immer Holz hinzu tragen muß, kann man von diesem immer ein's weg tragen, und zwar macht es bei großen Anlaßen bedeutend viel.

Die höchste Freude erwachte es uns immer, wenn wir in unserer ausbreiteten Korrespondenz mit Männern zusammentrafen, welche über den unschätzbaren, leider im

Allgemeinen noch zu wenig bekannten Werth dieser Weisheit mit uns einige Uebersetzung hatten.

Die erste ist die französische. Durch Herrn von Apat rezen Sekretär von Hohenhausen, Zeltgen, den wir kennen lernten, ist wohl der 4. d. d. Herr Hauptmann H. Ober von Schant zu Drolshofen in Solingen, auf dessen Ansuchen vom 23. December 1831 folgender Anfang wohl vielen Nutzen auch noch in anderen Beziehungen, als bloß in Rücksicht auf Einmarkung, interessant seyn möchte. Herr von Schant hat: „Wie ich Freund der hiesigen Wirtschaft habe ich von Anfang des französischen Revolu-

erhalten; nehme sie auch aus der Erde, und stelle sie mit ihren Topfen an einen Ort, wo sie nur etwa gegen den Abend die untergehende Sonne einige Stunden haben. Auf das Umlegen der Topfe bei trockenem Wetter halte ich gar nichts, sie verdorren gar zu leicht, wenn besonders der August sehr warm ist; ist aber im Gegenheil anhaltendes Regenwetter in der Zeit, so lege ich meine Monatsrosen, die im November und Dezember blühen sollen, alle ohne Bedenken um. Dieses hat seinen guten Nutzen, wie ich weiter unten zeigen werde, auch weiß ich die Woche vorher zu sagen, wenn meine Rosen blühen müssen.

Ist der August zu Ende, so nehme ich meine Monatsrosen her, schneide die stärksten Triebe über den stärksten Knospen durch, finden sich keine starken Knospen in den jährigen Trieben, so finden sie sich gewiß in dem zweijährigen Holze, und so schneide man bis auf diese herunter; ich sehe es gern, wenn sich die Knospen unten am zweijährigen Holze finden, die Stöcke bekommen dadurch keinen zu hohen Wuchs; mehr als zwei starke Knospen habe ich nicht an einem Zweige gelassen, oft auch nur eine; dieses bestimmt jedoch die Gesundheit und Stärke des Stoces, und man belehrt sich sehr leicht, was man wegzuschneiden oder stehen zu lassen hat; nur schneide man nie zu hoch oben, welches sperrig, unten kahle Stöcke gibt, die an feinen Ort passen wollen. Ist das Beschneiden geschehen, so werden diese Stöcke aus ihren Topfen genommen, die trockene Erde durch sanftes Klopfen am Ballen, und Abdrücken mit den Fingern aus den Wurzeln gebracht, und ohne die Wurzeln zu beschädigen, in gute frische Erde in den Topf gesetzt und angegossen. Man stellt sie acht Tage etwas schattig und nicht in der Sonne; einen Kraken vor, der hinten drei Fuß und drei Zoll,

und vorn nur einen Fuß hoch ist über der Erde. Die Länge richtet man nach der Menge, die man treiben will, ein. Dieser Kraken muß mit einer zwei Fuß tiefen Grube versehen seyn, in die man frischer, kurzen, nicht zu feuchten Pferdedünger legt und gedrig antritt, aber nicht angießt; der Pferdedünger muß, nachdem er angetreten ist, sechszehn Zoll hoch liegen. Hat sich der Dünger erwärmt, so bringt man nach und nach 8 bis 9 Zoll hoch alte Loh, in Ermangelung dieser, Sägeispäne oder leichte Holz, oder Lauberde darauf. Sobald nun der Kraken nicht mehr zu warm ist, und nur eine temperirte Wärme 8 Zoll tief in der Loh oder Erde zeigt, so holt man die Rosen herbei und gräbt sie mit den Topfen nur vier Zoll tief, oder so, daß die größte Hälfte des Topfes über die Loh oder Erde hervorsteht, legt Kittfenster, deren Schreiben dachziegelartig übereinander liegen, darüber, und gibt, nachdem das Wetter kühl oder warm ist, 3 bis 6 Zoll unter jedem Fenster Luft. Ist ist das Wetter in der letzten Hälfte des Septembers warm, und die Nächte nicht zu kühl. Ist dieß der Fall, so läßt man in diesem Monat e des Nachts unter jedem Fenster 1 Zoll hoch Luft, welches aber wegfällt, wenn das Wetter kalt und naß ist.

Den 10ten September habe ich die Monatsrosen, die im November blühen sollen, in so einen Kraken gebracht, und 14 Tage später wieder eine Anzahl, die aber auch 14 Tage später verlegt werden müssen; diese geben dann im Dezember herrliche blühende Stöcke.

Verlegt und beschneidet man die Monatsrosen im August, läßt sie in freier Luft und wartet sie gedrig ab, so habe ich auch im Herbst solche Stöcke artig blühend gehabt; oft treiben sie eine Menge der schönsten Wildtenknospen im Freien, und da sie

Intentionen, vom Jahre 1792 bis zum Ende desselben 1815, vielfältige Wirksamkeiten gehabt, in den verschiednen Ländern und Provinzen unterm Kaiserthums sowohl, als auch in Italien, Frankreich und Deutschland, wo ich als Minister durch, die Dekrete und mannigfaltigen Wirtschaftsmethoden zu beobachten, und mir dabei mancher Guts- und Käßliche zu maden. Auspflanzung aber haben manche ausstehende Baumzuchtstätten, umgeben von schöner lebender Einkiebus (lebenden Säumen) brachten meine Aufmerksamkeit auf sich gezogen und in mir den Voratz erweckt, die Pflanzung und Auf-

erziehung eines nützlichen Baumes zu studiren, und bei erster sich ergebender Gelegenheit praktisch auszuüben. Und dieses Ziel habe ich nun folgendermaßen erreicht.

Im Herbst 1821 kaufte ich mir außer zu Drohobycz, im Sanborner Kreise gelegen, einen kaiserlichen Freigut von 34 Joch Feld und Garten. Erstreckt von 54 Joch, wurde abgetheilt, und die Anpflanzung eines lebenden Baumes, um den Garten zu schützen, ward um so dringender, als mir während einer vierwöchentlichen Abwesenheit denselben Winter schon eine Stürke Stützen (40°)

nun von der kalten Bitterung überreift werden, so nimmt man sie mit Vergnügen in ein temperirtes Treibhaus auf, in der Hoffnung, schöne Rosen an ihnen zu ziehen, allein man irrt sich und ist betrogen, denn diese an die freie Luft gewöhnten Monatsrosen sind nicht vom Anfange ihres Treibens an die Temperatur des Treibens gewöhnt, und lassen ihre Blütenknospen gelb werden und abfallen.

Man sieht hieraus, wie notwendig es ist, diese Rosen durch den Monat August trocken zu halten, und sie dann, wenn sie in frische Erde versetzt sind, gleich zu Anfang ihres neuen Lebens an eine künftige Wärme zu gewöhnen, die ihnen aber auch nun, da sie in frische Erde versetzt sind, und einer mäßigen Feuchtigkeit und seines Bespritzens genießen, sehr wohl bekommt; sie prangen mit dem gesündesten Grün und den lebhaftesten Blumen zu einer Zeit, wo die frischen Blumen am Seltensten sind.

Im Oktober oder sobald es Nachtfrost gibt, muß der Kasten auswendig herum gut mit Laub besetzt, und des Nachts die Fenster gut mit Strohdaken und Läden bedeckt werden; weiter hin, ungefähr im November oder Anfange des December ist es notwendig, den Kasten gut mit frischem Pferdeabmager zu umsetzen. Dieses ist bei guter Bedeckung hinlänglich, die gehörige Temperatur für die Monatsrosen in dem Kasten zu erhalten, welche überhaupt nur eine geringe Wärme lieben; es versteht sich, daß man die Sonnenstrahlen im November und December gehörig dazu benützt.

Diese Methode, die Monatsrosen zu treiben, ist, besonders für den Spätherbst und December, die beste. Man kann einen Kasten von zwei Fenstern vorrichten, welcher nicht viel Kosten und Umstände macht, und für einige Zimmer hinlänglich blühende Rosenstöcke liefert; wo man aber auf 6 bis 8 Zim-

mer Rücksicht zu nehmen hat, da muß er auf sechs Fenster eingerichtet seyn. Man nehme hauptsächlich auf eine gute Lage für einen Rosenkasten Rücksicht, wo die Sonne von früh an bis gegen Abend hinschneit, sonst ist die Mühe vergebend. Es trifft wohl ein, daß man den Kasten zwei bis drei Tage zugebelt lassen muß, wenn das Wetter zu schlecht ist; allein wenn auch die Sonne nicht scheint, wenn nur sonst das Wetter nicht zu heftig kalt ist, so muß man doch einige Stunden des Tages aufstehen.

In Gärten, wo man viel Blumen zum Verkauf zieht, ist ein solcher Rosenkasten von sehr gutem Ertrage und belohnt die Mühe und Kosten reichlich. Die Monatsrose im Februar blühend zu haben, macht, wenn man mit Treibhäusern, oder Ananaskästen versehen ist, nicht viel Umstände: In dieser Hinsicht habe ich bloß mit einem Holze die Erde bis zur Hälfte aus dem Topfe, ohne den Wurzeln zu schaden, gethan, die Erde gehörig beschnitten, und diese Töpfe wieder mit guter frischer Erde voll gefüllt, ohne die Erde ganz aus den Töpfen zu nehmen; den 20. December habe ich z. B. die Monatsrose, die rothen Cerasifolien-Rosen, die Wand-Rose, die Disjuncte-Rose, die Jungfer-Rose in das Treibhaus an die Fenster gestellt, welches 12 Gr. R. warm gehalten wurde. Diese Rosenstöcke wurden von mir täglich früh mit überschlagenem Wasser über und über fein bespritzt und gehörig begossen, am den Trieb zu wecken und zu beschleunigen. Uebrigens hatte ich auf dem eisernen Canal: Ofen Dampfmaschinen mit Wasser angebracht, wovon ich die beste Wirkung sah; in den oberen Fenstern waren kleine Thürlchen von der Größe einer Fensterfelde, die mit kleinen Löchern versehen waren, durch welche die Luft Zugang erhielt, theils auch die Wasser-

saun von 100 Kasser von armen oder lieblichen Kasten als Brennmaterial eintretend wurde.

Wiewohl im folgenden Frühjahr 1892 wurde fand man Welt allzeit, und gegenwärtig haben 250 Kasser lebrbare Arbeitsboden — eine praktische Spottierwand als Mutterboden, 5 Schuh hoch und 50 lange und nicht, das kann ein Regel durchschlagen vermag, und über 250 Kasser haben sich der Bevölkerung im künftigen und darauf folgenden Jahre. Das schöne Italien würde sich wahrscheinlich nie den Kauf eines europäischen Gartens erworben haben, wenn

es nicht von einem Ende zum andern und in allen Richtungen mit so mannigfaltigen lebenden Bäumen durchsetzt wäre, und mancher Weirhof, ja sogar ganze Ortschaften davor, verankert während der verfluchten vielfältigen Kriegerkriege zum Teil über ihren lebenden Bäumen ihre Erhaltung. Jeder Militär, besonders aber der Kavallerie, welcher in Italien zu kämpfen angewiesen war, hat die Gewalt und den Schutz, welchen lebende Bäume gewähren, mit den Schwärzungen, in solchen begünstigten Krieg zu führen, kennen gelernt.

Und die kulturreichen, aber auch waldarmen Nieder-

Dauke entweichen konnten. Es ist unglaublich, und man muß selbst in ein solches Treibhaus früh Morgens kommen, um sich zu überzeugen, wie üppig grün und munter die Gewächse aussehen, wo man Wasser abdampfen läßt! Es scheint gleichsam, als ob ein warmer Thau auf sie gefallen wäre, denn jedes Zähnchen an den Blättern ist mit einem krystallartigen, ganz kleinen Wassertügelchen besetzt; scheint nun die Morgensonne dazu, so sehen die Rosenstiele ganz brillant aus.

Den 2ten Januar stellte ich noch die gelbe gefüllte Rose, die weiße Centifolie (*Rosa unica*) und die Maï rose (*Rosa cinamomea*) mit in dieses Treibhaus an die Fenster, und ließ ihnen mit obigen gleiche Pflege angedeihen.

Das Wetter war meistens sehr kalt, und was noch schlimmer für die Treiberei ist, fast immer trübe. Die Kälte stand bis zum 14ten Januar immer 13, 14, 15, und 16 Grad R.; den 15ten Januar wurde es wieder gelinde bis zu Ende dieses Monats. Den 2ten Februar früh stand die Kälte schon wieder zu meinem größten Leid auf 19½ O. R., jedoch war auch helles Wetter; kurz, wir hatten vom 1sten Januar an bis Ende Februar in Allem nur 13 helle sonnige Tage gehabt. Hätte ich nun nicht die gelinden trüben Tage mit benützt, wie würde es um meine ganze Treiberei bei so ungünstigem Wetter ausgesehen haben?

Da ich jetzt nur über die Rosentreiberei schreibe, so will ich auch nur den Erfolg von dieser, wie er sich in genannter Zeit ergab, \*) beschreiben, so wie er

\*) Ich habe absichtlich bejwogen ein für diese Treiberei ungünstiges Frühjahr gewählt, damit ich den Unterschied der Zeit zeigen konnte, wenn die Rosen in solchem und günstigem Wetter geblühet haben. W.

lande mit Holland würden nie ihre schönen Feldmarken und Gärten, so schön geregelt und ihr Eigenthum so wohl geordnet gesehen haben, wenn sie es nicht mit lebendigen Bäumen umpflanzt hätten.

Und was hindert denn uns, diesem Beispiele zu folgen? — besonders auf dem Lande die trocknen Umzäunungen der Gärten und Weiswälderbäume auf immer zu verbannen, und dagegen mit lebendem Weißbarn zu ersetzen, und somit auch unsere schönen und fruchtbaren Gärten einem Garten ähnlich zu machen?

in meinem Tagebuche von mir selbst sorgfältig eingetragen worden ist.

Die den 2osten Dezember ins Treibhaus gestellten Rosen blüheten trotz des schlechten Wetters, doch überaus schön, nur aber um zwölf bis vierzehn Tage später als sonst, wenn das Wetter heller und günstiger war.

Die Monatsrosen fingen den 23. Februar an, sehr schön und lebhaft zu blühen. Sie hatten also dieß Mal neun Wochen nöthig, da sie sonst bei besserem Wetter mit der siebenten Woche anfangen, sich zu öffnen.

Die rothen gewöhnlichen Centifolien fingen den 1sten März an, prächtig zu blühen. Sie hatten dieß Mal zwölf Wochen nöthig, da sie sonst bei günstigem Wetter nur acht bis neun Wochen bei gleicher Behandlung nöthig hatten.

Die roth und weiß gestreiften bänder ten Rosen (*R. gallica striata*) blüheten eben so schön den 10ten März. Sie haben sonst bei gutem Wetter regelmässig in der achten Woche geblühet.

Die Dijonrosen fingen äußerst lieblich den 19ten Februar an, zu blühen. Bei besserem Wetter haben sie sonst netto mit der sechsten Woche vollständig geblühet.

Die Jungferrosen fingen recht schön den 7. März an, zu blühen. Bei besserem Wetter haben sie mit der achten Woche geblühet. Ihnen fehlte auch dieß Mal die innere blaßrothe Farbe, wahrschijnlijk weil es oft an der Sonne fehlte; es ging ihnen aber darum nichts an der Vollkommenheit ab, denn sie erschienen blendend weiß und hielten einen schönen Schluß.

Die am 2ten Januar in dieß Treibhaus gestellte gelbe Rose (*Rosa centifol. aurea*) blühte äußerst schön den 8ten März, und hielt einen sehr schön

Welch einen ungetreuen und unangenehmen Aufwands von Kräften und Geldauslagen verursacht nicht je dem Gartenbesitzer und Pächter die Aufstellung der Ruthen-Bäume, welche jährlich 6 Jahre dauern, und dann wieder neu aufgestellt werden müssen? — Wie viel tausend Ruben Baunruhen, und wie viele tausend auf den Stül Baunpfähle werden zu diesem Verbruche nicht jährlich zum größten Nachtheile der Volkswirtschaft auszuheben, nach Hause geführt und dazu verwendet? — Wer vermöge es zu berechnen, wie viel Zug- und Handarbeit dieser wegen jährlich verwendet, und somit der einkünftigen

wen, halbhoffenen centifolienrosenartigen Schluß. Bei besserem Wetter fing sie doch auch nicht eher als mit der neunten Woche an, zu blühen. Sie blühet im Treibhause weit schöner als des Sommers im Freien, und ist eine ganz besondere Zierde im Winter unter andern schönen Blumen. Sie muß anfänglich, wenn sie in den Topf gesetzt wird, sehr kurz und nur auf zwei Holzknochen geschnitten werden, damit man hübsche kurze buschige Erde zieht. Sie muß auch den Topf gut angewurzelt haben, ehe man sie zum Treiben mit aufstellt; es ist ganz hinlänglich, wenn man etwas frische Erde auf den Topf legt, ehe man sie ins Treibhaus stellt, und schädlich ist es, sie kurz vor dem Treiben ganz zu versetzen, auch darf die Erde nicht düngerartig seyn. Lanthe mit Garterenerde und etwas Sand ist die beste. Zu zeitig darf man sie nicht antreiben; der Anfang des Januars ist die früheste, und die Mitte dieses Monats ist die beste Zeit, sie ins Treibhaus zu stellen. Sobald sich das Gelbe in den Knospen zeigt, darf man sie nicht mehr beirigen, laßt sie schreit ihr doch der Wasserdunst zureichlich zu seyn. Eben so muß man, wenn sich das Laub an dieser und auch an andern Rosen im Treibhause entwickelt hat, oft nachsehen, ob man zusammengeworfne Blätter findet. Entdeckt man solche nun, so muß man sie mit dem Fingern zerdrücken; es findet sich gewöhnlich eine schwarze Made in ihnen, die dieser und andern Rosenknospen sehr gefährlich ist.

Die weiße Centifolie (Rosa unica) blühet mit besonderer Pracht den 24ten März. Ich habe sie seit der Zeit wegen Mangel an Exemplaren nicht wieder getrieben. Wahrscheinlich blühet sie bei gleichem Wetter mit der neunten Woche.

(Schluß folgt.)

## Wie erzielt man Samen zu gefüllten Nelken?

Mit wenig Worten beantwortet meine Erfahrung diese Frage folgender Massen:

„Aus dem Samen, welcher an alten, edeln oder gefüllten blühenden Nelken-Edeln wächst, erhält man die meisten gefüllten Nelken.“

Im Alter von 1 bis 3 Jahren tragen die edeln Nelken-Edeln die vollsten und schönsten Blumen, aber keinen Samen. Nach dieser Zeit werden sie kleiner, unansehnlicher. Das fünfte Jahr ist das entscheidende, so weit meine Erfahrungen und Beobachtungen geben; denn in diesem Alter bringen die Edeln die meisten samentragenden Blüten. Da treiben beinahe alle Edeln kleinere, aber regelmäßige (noch nicht ganz einfache) Blumen, deren manche die zur Befruchtung erforderlichen Eigenschaften haben, manche aber nicht nur klein, sondern auch unfruchtbar sind. An Edeln, welche sonst nur aufgeschlitzte Blumen tragen, erscheint die samentragende ungeschlitzte, und darf auch nicht zerrißen seyn, wenn sie Samen tragen soll. Neben diesen können andere, zum Samen tragen nicht taugliche und aufgeschlitzte Blumen am gleichen Erol sich zeigen.

Da es mir bisher nur darum zu thun war, die Mutter-Edeln fortzupflanzen und zu vermehren, und ich zu dem Endzweck alle Jahre Ableger und Entler davon machte, so trug ich nicht besonders auf Samen-Erzugung an, sondern überließ diese Erzeugung der Zeit und dem Zufall, und ich habe seit vielen Jahren beobachtet, daß kein Edel vor dem fünften Jahre Samen erzeugt, daß aber dieser Samen bis auf zwei Dritttheil (mehr und minder) gefüllte Blumen verschiedenen Ranges und etwa den zehnten Theil große und vollblättrige Blumen gab.

Desorome entgegen werden, und gerade zu einer Zeit, wo man Menschen und Vieh zur Feldjahrgewinn bringend abtödtet? — Und diese trocknen Säune, wenn sie auch noch so kühlpflanzig verfertigt und gut verberet werden, amahren dennoch nicht den erwünschten Schutz gegen böse Menschen, und bei einer unglücklichen Brandverletzung helfen sie oft noch die Gefahr und den Schaden vermehren, auch dienen sie oft selbst zum Mittel, die Brandanfangen zu beschleunigen. Daher kommt es auch, daß jeder Hund und viele diese Säune mit Widerwillen aufstellt. — Von dem unangenehmen Umstände, welchen die trocknen Säune dem fremden Wanderer verursachen, will ich gar

nicht erwähnen, denn er erlitt oft die schönsten Landhäuser und Gärten — mit trocknen Dornen umfrängt.

Diesem Uebelstande und den unangenehmen Nachtheilen, welche die trocknen Ruthergäule verursachen, kann durch die Aufstellung des lebenden Zaunes von Weiden für immer abgeholfen werden, und binnen 8–10 Jahren, wenn Jeder gleich Hand an Werk legt, könnte ganz Deutschland einem Garten ähnlich seyn.

Den größten Vortheil aber gewährt ein solcher Zaun — durch die Länge seiner Dauer; denn wenn er richtig angepflanzt wird, so sind 200 Jahre das Mindeste seiner nützlichen

Was die Farben und Zeichnungen betrifft, so erhoben sich diese seitdem über das Gemöhnliche. Die Farben sind meistens roth durch alle Abstufungen. Gelbe und mit Gelb gezeichnete Nellen erhielt ich nie durch Samen. Dieß kommt daher, weil ich bisher keinen Samen von gelben Nellen erhalten und auslesen konnte. Ich erinnere mich aus meinen Jugendjahren einer leidenschaftlichen Nellenlieblerin, einer Empyrikerin, die alle Jahre den von ihren alten Erbkern gewonnenen Samen aus säete, und auf diesem Wege eine enorme Menge Nellen-Erbte schöner Haltung aufstellte, aber ohne alle Ordnung und System. Sie zog den Samen aus den gelben Blumen allen andern vor, weil sie von diesen die weißte Farben-Verschiedenheit, und auch die meisten gelben und gelbgezeichneten Blumen erhielt, für welche Farbe sie auch am Stärksten eingenommen war.

Wenn die Nellen-Erbte erst im Alter, und diese nicht durchgehend, so nicht viele Samen-Blüthen tragen, die zu Erwartungen berechtigen, so ist leicht zu schließen, daß das Samen-Quantum aller Nellen-Pflanzen zusammen genommen nicht sehr groß seyn kann. Die Heiligkeit großer Nellen-Samen-Parteien edler Art ist darum immer etwas verdächtig.

K.

### Ableger von Georginen.

Dem Zufall verdankt man die wichtigsten Erfahrungen aller Art, warum soll ich nicht auch eine Erfahrung unbedenkender Art bekannt machen, auf die mich der Zufall gebracht hat, wenn sie nur einige Georginenfreunde interessiert? Ich hatte in diesem Jahre mit meinen Georginen verschiedene Unfälle; aber wie nie ein Unglück ohne Glück ist, so

auch hier. Ende Mai wurde mir durch Ungeschicklichkeit meines Diensthofen der Hauptstiel von einem Georginenstok abgetrennt; ich setzte ihn aus Eifer wieder ein, und — er wuchs sich wieder an und kommt zur Blüthe, wenn er auch schon die Höhe und Vollkommenheit der andern Georginen nicht mehr erreichte. Ende Juni beschnitt mir ein anderer Georginenstok, weil er nur an einen schlechten Pfahl gebunden war, das Uebergewicht und brach ganz unten an der Erde ab; das Abgebrochene wird wieder eingesetzt und säßt fort, zu blühen, während noch dazu der in der Erde gebliebene Knollen bald wieder mit aller Macht unten austreibt und bis zum Ende September einen zweiten Stok zur schönsten Blüthe bringt. Anfangs Juli zerstörte mir ein Hagelwetter die schönsten Georginen: ich setzte das Zerfallene und Zerschlagene wieder ein, und richtig wuchs auch dieses wieder und wird noch blühend, so wie auch die Mutterstöße nun andere Zwirge trieben, daß man bald den Schaden Jerosols nicht mehr kannte. Mitte August endlich brach mir in der Nacht eine beschaste Hand den schönsten Georginenstok unten an der Erde ab; ich setzte wieder Alles ein, und — die Knospen geben doch noch auf, wenn auch die Hundstagsheize alle Blätter verbrannte; ja, in vier Wochen fingen die abgebrochenen blüthereichen, aber blätterlosen 4—6 Fuß hohen Stengel schon wieder neue Blätter zu treiben an.

Wir wollen uns also freuen, daß man die Georginen nicht blos durch die Zerschneidung der Knollen, sondern auch durch Ableger vermehren kann, und zwar vom Mai bis zum September.

D. am 11. in D.

den Dauerzeit, da der Weisthor eine von den härtesten und dauerhaftesten einheimischen Holzgattungen ist.

Dieser lebendige Zaun ist eine so vortheilhafte Sache, daß man Tag und Nacht oeffnen sollte, bis überall, wo eine Verzapfung nöthig ist, eine Weisthor-Knobel händ!

Und auch das Heiligthum unserer Religion, nemlich unsere Gottesstätten alle, Kirchen und Gottesäcker, dann Pflanz-Weinungen und deren Gärten, besonders auf dem Lande, könnten durch Umpflanzung mit solchen anmutigen und unendlich blühenden Spalierbäumen ungemein verschönert und vor Ecken gesichert werden; und somit auch zugleich vor Verwahrlosung durch die Menschen und Vieh verwahrt seyn.

Die Knospen bei Auserziehung eines solchen Zaunes befragen viel weniger, als ein trockener Weisthor, dem stählernen Grundreigendhüter aber, welchem weder Zug noch Wind Robot zu Gebote steht, betragen die besten Weisthor-Lösungen weniger, als für zwei Rothensäulen. Dafür aber hat er dann eine Einspielung, die auch seinen Ueberflus noch schützen wird. —

So weit das Schreiben des Herrn Hauptmanns von Eckart. Damit aber sind die Akten in dieser Angelegenheit noch keineswegs geschlossen: — wir erzählen deshalb das Interessante in unserm nächsten Blatte als Fortsetzung.

## Nützliche Unterhaltungs-Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages-Begegnissen.

## A ä t h e t.

Schöne Blumen, schöne Früchte pieren  
 Mich, den Baum, doch Dornen auch,  
 Denn würd' ich den Dorn nicht an mir fähren,  
 Dient' ich anderem Gebrauch.  
 Dir mein neues Bild zu schenken,  
 Wollen mich zwei Striche schon;  
 Den Verbrecher müßt ich strafen,  
 Dem Verdienste wär' ich fehn.  
 Mädchen. Emil Rutenbach.

Neue für Oekonomen wichtige Erfindung  
zum Xerbaue.

Im Verlage von Wessener und Jaspser, Buchhändler  
 in Wien, Rabimarkt No. 257 ist so eben erschienen, und  
 in allen Buchhandlungen zu haben:

der neue und merkwürdige

P f l u g ,

der keinen Führer braucht.

Erfinden von

Johann Joseph Orango,

einem gemeinen Ackernechte aus Harol im  
 Departement der Boasses in Frankreich.

Aus dem Französischen übersezt

von

Karl Ernst Mayer.

Mit 4 Abbildungen, welche den Pflug in  
 allen seinen Bestandtheilen von bei-  
 den Seiten betrachtet darstellen  
 in No. 1833 in Umschlag broschirt. Preis: 10 ggr.

Durch öffentliche Blätter, und namentlich durch die  
 Wiener Zeitung vom 10. Juni 1833, wurde die Auf-  
 merksamkeit der landwirthschaftlichen Publicistik, über die-  
 ses neue Xerbaue, rege gemacht. Wir freuen uns,  
 schon jetzt in der Lage zu seyn, eine vollständige Zeich-  
 nung und Beschreibung desselben, in einer genauen  
 Uebersetzung von der Hand eines Mannes hiermit anzei-  
 gen zu können, der vermöge seiner Stellung, als Her-  
 ausgeber einer ökonomischen Zeitschrift, an der Quelle des  
 Neuen und Interessanten sich befindet, und in Ver-  
 trachtung seiner bisherigen Leistungen, auch für eine vol-  
 lendete Arbeit bürget. Wenn ferner erwogen wird, daß  
 die Landwirthschafts-Gesellschaften von Nancy Lunville,  
 Toul, Chateausvillins, Bar-le-Duc, Commercy, Ver-  
 dun, und St. Mihiel u. a. m., nebst einer Menge der  
 ausgezeichneten Personen, ja gegenwärtig fast ganz  
 Frankreich, im Lobe über diese neue Erfindung sich über-  
 bieten, daß die Ansichten Aler, über die Zweckmäßigkeit  
 und allgemeine Anwendbarkeit sich ausdrücken, so mag es  
 wohl auch der deutsche Landwirth der Mühe werth finden,  
 die Sache näher zu prüfen. Wir sind daher ganz über-

zeugt, daß Niemand dieses Buch unbefriedigt aus den  
 Händen geben wird.

## Verkäufliche Obstbäume etc.

Seit 32 Jahren hat Unterzeichnete weder Mühe noch  
 Unkosten gespart, um seine Baumchule mit besten Obst-  
 Bäumen zu versehen, welche zu 24 kr. abgegeben werden,  
 als: Birn, Kirschen, Pfirsichen, Kirschenclaud, Kirschenellen,  
 Aprikosen, Äpfeln, Feigen, Weipeln ohne Kern etc.  
 So auch die edelsten Sorten berühmte Weinreben zu  
 12 kr., als: Burgunder, Malvasia, ein Fuß lange Trau-  
 ben, beste Malvasia, Kindermacher, Rosenwein, Pinou,  
 Pinella, Rifosato, Riegella, Vitell, Tokaj, Merzanius,  
 großer Muskat von Emirne, Koch-Muskat, rother  
 Muskat, Bergania, Ribolla, Kernlose, Weinberl, Kai-  
 sertrauben, Arobin, Magdalenen, Gastetten etc. Mal-  
 vago ist so fruchtbar, daß sie mir im 1. Jahre 2, im 2.  
 8, und im 3. 91 Trauben fruchtigen, wovon alle, die sich  
 mit eigenen Augen überzeugen wollen, hiermit höflichst  
 eingeladen sind.

Erste, am 9. September 1833.

Joseph Sersafchin,

Kaplan des kaiserlichen Zwangs-  
 Arbeitshauses.

## Gärtnerer-Anwesen &amp; Verkauf.

Das Gärtner Peter Paul und Ursula Eisen-  
 schmied'sche Anwesen No. 18 am Zugaburger Gäßel,  
 beschrieben im Intelligenzblatte Stül 26, Polizei-Anzeiger  
 No. 47, Landbotta No. 73, Gartenzeltung No. 24, wird  
 auf kreditorschäftlichen Antrag Montag den 4. Novem-  
 ber von 9 bis 12 Uhr im kaiserlichen Lokale zum 2.  
 Mal der öffentlichen Versteigerung unterworfen.

Kaufsliebhaber werden mit dem Bemerken hiezu ein-  
 geladen, daß der Einschlag nach §. 64 des Hypothekengeset-  
 zes erfolge.

Wünchen, am 8. Oktober 1833.

Königl. Kreis- und Stadtgericht Wünchen.  
 Altweyer, Director. coll. W o g l.

## Straßen-Beepflanzung.

Wir erinnern bei herannahendem Herbst, daß  
 in Frauenhof alle Arten Obstbäume zu Allen an  
 Landstraßen um die billigsten Preise vorräthig seien;  
 auch italienische Pappeln, Äpfeln, Eichen, wilde  
 Kastanien, Kirschen, Weiden, Erlen (in sumphage  
 Lagen.) Eben so zur Verschönerung von Landgärten  
 alle exotischen Grotzarten, Bierbräucher, prämi-  
 rende Pflanzen etc.

In Commission bei Fr. Dufort in Regensburg. Verkauften nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.

Der jährliche Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. K. M. mit Couvert — portofrei.

# Allgemeine deutsche Garten-Zeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Frauendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>o</sup>. 41.

15. October 1833.

**Inhalt:** Ueber Rosentreiberei, nach eigenen vieljährigen Erfahrungen. (Schluß) — Ueber die Art, verschiedene farbige Sorten der Iris Xiphoides zu ziehen. — Aufzucht und Pflege der Blumenstiele. — Ueber den Bau der Reben. — Seidenzucht im Freien, oder große Zuchtstätten etc.

## Die Rosentreiberei, nach eigenen vieljährigen Erfahrungen.

(Schluß)

Die Mairose (*Rosa cinamomea*) blühte schon am 16. Februar ganz vortreflich, jeder Zweig brachte eine Quirlrose. Bei hellem Wetter hat sie mir gewöhnlich mit der fünften Woche geblüht. Sie ist im Treibhause die erste unter den Rosen, welche zu blühen anfängt: ihr folgt dann die Dämonrose; diese löst die Monatsrose ab; diese wieder die Jungfernerose; dann blüht die Wandrose; und nun folgen die Centifollen und gelben Rosen.

Die kleine Centifolie (*R. centifolia minor*) blüht gewöhnlich mit der Jungfernerose, wenn sie mit einander an Einem Tage ins Treibhaus gesetzt werden. Sie gibt ein sehr liebliches Ansehen neben den Hyazinthen im Winter. Aber ganz vortreflich nimmt sich die wirkliche Quirlrose aus: Rose zwischen den Maiblumen, der gefüllten wohlriechenden Jonquille, der himmelblauen Iris pumila, den Hyazinthen, der Veltheimia sarmatosa, der gefüllten weißen Narzisse und dem persischen Cyclamen u. dgl. m. aus. Sie blüht gewöhnlich mit der Monatsrose, und ist leicht zu treiben.

Die Noorose (*R. muscosa* L.) ist völlig so, wie die gewöhnliche Centifolie, in Hinsicht auf Treiberei, zu behandeln; sie blüht bei günstigem Wetter in der neunten Woche. Ich habe sie niemals früher als Anfangs Jänner ins Treibhaus gebracht, und in der ersten Hälfte des März sehr schön und lebhaft blühend gehabt. Die Noorosen setzt man in der Abticht ein Jahr vorher, ehe sie getrieben werden sollen, in die Töpfe; man wählt hierzu junge, hübsche, starke, ein- und zweijährige Wurzelschößlinge, setzt ihrer drei in einen mäßigen Treibentopf, in gute Drangerie-Erde und schnidet sie bis auf drei Augen oder Knospen nieder, welches schöne kräftigtreibende, nicht zu hohe Stiele in der Folge gibt. Während des Sommers grabt man diese Töpfe bis an den Rand in die freie Erde des Gartens und vergißt nicht bei trockenem Wetter sie gedrig und durchbringend zu begießen. Sobald man sie nun ins Treibhaus zum Treiben stellen will, legt man etwas gute frische Erde oben in die Töpfe auf die Wurzeln, löst aber ja den Stiel nicht im Töpfe stecken. Man schnidet nun die schönsten jungen Sommertriebe bis auf zwei Augen nieder, begießt die Töpfe gut, im Falle die Erde nicht schon feucht ist, und stellt sie an die Fenster ins Treibhaus, das 12 Grad R. warm gehalten

## Nachrichten aus Frauendorf.

Ueber den großen Werth der Weißbors-Bäume.  
(Fortsetzung und Schluß.)

Unsere Korrespondenz mit Herrn Hauptmann Eden von Schent blieb für längere Zeit unterbrochen. Sehr interessant für uns war daher folgender Artikel in einem Remberger öffentlichen Blatte:

Ueber den Weißbors-Baum des Herrn Hauptmann Eden v. Schent, in Drosdytz.

„Wie angenehm wurde ich überrascht, als ich auf einem Ausfluge im Herbst des vorigen Jahres meinen Freund, den Herrn Hauptmann Eden von Schent, besuchte, und er mit seinen herrlichen Weißbors-Bäumen (von *Crataegus oxyacantha* wie wohl sich auch *Crataegus monogyna* das zu eignet), von dem ich schon oft viel gehört hatte, zeigte. Das, was bis jetzt davon fertig ist, beträgt 250 Klafter, 150 Klafter stehen sich der Reife. Diese schöne grüne Wand, die einen großmäßig angelegten,

(41)

wird. Zu viel Wärme bringt die Rosen in schwachen Trieb, und die Blütenknospen werden leicht gelb und fallen ab. Das feine Bespritzen mit einer Wärme, die man in überschlagenes Wasser taucht, und dann mit einem ölbigen raktweters streicht und gegen die Rosenstiele hält, gibt eine, dem Thau oder Stauregen ähnliche, den Rosenstiele sehr wohlthätige Erfrischung, die den Trieb sehr bald in ihnen erregt.

Die rothe Centifolie ist auf jeden Fall die schönste und angenehmste unter den Blumen. Diese schöne Rose so früh als möglich blühend zu liefern, war stets ein Punkt in der Treiberei, nach dem ich zielte. Allein ich gestehe es gern, früher als den 20. Februar habe ich sie bis jetzt noch nicht blühend geliefert. — Was das Einsetzen und die Behandlung der Centifolie im ersten Jahre anbelangt, so ist sie völlig dieselbe, wie ich bei der Noosrose gesagt habe; auch sie darf nicht kurz vor dem Treiben ganz verfest werden, sondern man gibt jedem Topfe oben nur etwas frische Erde. Durch den Monat Oktober halte ich meine Centifolientöpfe gern trocken, das Holz wird dadurch fester, und ist dann nachher im Treibhause für den Reiz der Wärme und der Feuchtigkeit desto empfänglicher; man sieht dann mit Vergnügen die Knospen schnell anschwellen und austreiben, und ich bin durch vielejährige eigene Erfahrung so sehr dafür, daß ich nie davon abgehen werde.

Die abgetriebenen und verblühten Rosen stelle ich ins Orangeriehaus, unten in die Nähe der Fenster; ist das Wetter gegen den ersten Mai nicht zu rauh, und die Nachfröste vorüber, so versetze ich alle getriebenen Rosenstiele durchgängig ganz in frische gute Orangerieerde, und klopfes zuvor die alte so viel wie möglich aus den Bargas-

Ballen, welches dann am besten geht, wenn man die Töpfe hat etwas trocken werden lassen. Die getriebenen Zweige werden zugleich bis auf zwei Augen niedergeschritten, damit im Laufe des Sommers neue und kräftige Triebe wachsen können. Die Töpfe werden nun im Garten in einer sonnigen Lage bis an den Rand in die Erde gegraben, und bei trockenem Wetter hinlänglich begossen; im Falle sich Blütenknospen zeigen, so bricht man sie bei Zeiten aus und läßt sie durchaus nicht zum Wintere kommen, da sie denn gesunde und kräftige Triebe machen, und sich zur künftigen Winterflor desto besser stärken.


Solche, schon im Winter getriebene Centifolien Rosenstiele kann man nun das Nächste mal desto früher mit sehr gutem Erfolge, im Falle das Wetter nicht zu schlecht kommt, antreiben. In den Orangeriehäusern, wo die Wärme gewöhnlich nicht zu trocken ist, habe ich sie sehr frühzeitig blühen gesehen. In Treibhäusern muß man sich durch öfteres feines Bespritzen, und wo möglich mit Wasserdunst helfen; für den März sind sie leichter zu ziehen und ist mir kein Beispiel bewußt, wo sie mir fehlgerathen wären.

In günstig gelegenen sonnigen Wohnzimmern lassen sich die Centifolien für den März, wie ich oft gesehen habe, an den Fenstern gut treiben. Besonders gut gerathen in solchen Zimmern die Monarrose, die Dijonrose, die kleine Centifolie und Mairose; für solche Zimmer ist der Anfang des Jahres die beste Zeit, diese Rosen anzutreiben, da manche davon schon im Februar blühen, wenn sie nicht vernachlässigt worden sind, und die Wärme nicht über 15 Grad, und nicht unter 10 Gr. R. war. Am Schönsten gedeihen sie bei 12 Gr., und möglichst viel Sonne.

wohnbauten Garten größtentheils einschließt, ist 5 Fuß hoch und hat etwa einen halben Schuh im Durchmesser, dabei ist sie so dicht und fest verzweigt, daß ein Vogel nur mühsam durchschlüpfen und der Rastke Stiel verachsend seine Kraft anwenden würde, sie zu durchbrechen.

Wenn man bedenkt, wie viel Nachtheil der Wild-Lexonomie die Aufstellung der Ruthen Säune bringt, indem viele tausend Ruthen Säunen und Säunpfähle jährlich aufgehen, wie viele Hände und Tagelöhner durch der Feldwirtschaft entgegen werden, wie diese Säune

die Gefahr bei Feuerbränden vermehren, und daß sie doch wenigstens 6—8 Jahre dauern; während ein Weidenbaum, bei wenigen Kosten, wenigstens 150 Jahre dauert, so wird mein Freund recht bald viele Nachahmer finden, was ich, wie Jeder, dem Verbesserung und Verschönerung der Erdoberfläche nicht gleichgültig sind, vom Herzen wünsche. — Wie aber ein solcher Baum angelegt und erzogen werden soll, das hat mein Freund, welcher mein Wissen der Erde im Lande ist, der einen solchen Baum als Mutter aufstellt hat, in einem Werkchen, das bei mir zum Druck bereit liegt, und mit den nöthigen Zeich-

In solchen Gärten, wo ich kein Treibhaus vor-  
fand, habe ich die schönsten Centifolien und auch  
andere oben genannte Rosenforten, auch andere  
Gattungen schöner Blumen und Zwiebel-Gewächse  
in dem schon erwähnten Rosenkästen von vier Zent-  
nern, der ungefähr im Profile diese  Figur vor-  
stellt, vortreflich getrieben.

Ein solcher Rosenkasten, der in der Mitte Jä-  
nners mit frischem Pferdeedung auf gute dauerhafte  
Wärme angelegt wird, muß hinten und vorne dop-  
pelt mit Brettern verschlagen und der Zwischenraum  
von 10 Zoll Breite tüchtig mit trockenem Moos oder  
Laub ausgefüllt seyn, und damit keine Kälte dar-  
ein kommen kann, macht man ein schmales Dach  
von zwei Brettern oben darauf, an dem die Fen-  
ster oben ruhen. Das Dach und die Fenster müssen  
bei sehr kaltem Wetter mit Strohdelen und Läden  
gut bedekt werden. In den Kästen bringt man,  
nachdem sich der über zwei Fuß hoch getretene Dün-  
ger gut erhitzt hat, 12 Zoll hoch Loh, oder in Er-  
mangelung dieser, leichte Laub- oder Pferdeedung-  
Erde darauf, welche hierzu fast noch besser wie  
Loh ist.

Hinten an die Wand des Beetes legt man,  
nachdem sich die größte Hitze verloren hat, ein Brett  
auf die Loh oder Erde, auf das man die Centifo-  
lien, wenn sie gut beschitten worden sind, nemlich  
die zu schwachen kleinen Zweige ganz weg, und  
die stärksten bis auf zwei Augen bringt. Ist man  
Willens, lauter Rosen in diesem Kasten zu treiben,  
so müssen noch mehr Bretter hineingelegt und die  
Rosenstöcke darauf gestellt werden, nur hat man  
dafür zu sorgen, daß die Bretter nicht zu nahe an  
einander liegen, damit die Wärme gut durch kann  
und nicht erstickt werde; nach einigen Wochen, und

an einem schönen gelinden Mittage, können die  
Bretter heraus genommen und die Stöcke mit den Ros-  
sen etwas in die Erde gegraben werden, im Falle sie  
nicht innerlich zu warm wäre; in diesem Falle  
müssen diese Stöcke nur oben auf die Loh oder Erde  
hingestellt werden. Bei Sonnenschein und nicht zu  
schneidend kaltem Winde gibt man unter jedes  
Fenster 1 Zoll Luft, ist aber das Wetter im Winter  
gelinde und hell, so gibt man 2 Zoll unter jedes  
Fenster; es muß ganz besonders schön seyn, wenn  
man 3 Zoll unter jedes Fenster Luft geben will.

Ich habe mich dieser Rosenkästen immer sehr  
gern zur Blumentreiberei bedient, denn wartet man  
einen solchen Kasten gut ab, so ist das Wachsthum  
in demselben so natürlich und äppig grühdend und so  
kräftig, daß sich an den Spizen der Centifolien-  
Zweige immer 4 bis 6 Knospen zugleich hervor-  
drängen, die auch alle munter und lebhaft in der  
Folge bilden.

Für den Monat April Centifolien und andere  
Rosen blühend zu haben, ist, wenn das Wetter  
nicht ganz schlecht und trübe ist, sehr leicht. Man  
kann sie in sonnigen, etwas gebelzten Stuben in ei-  
ner Wärme von 12 Gr. an den Fenstern sowohl  
wie in Treibhäusern und hohen Mistbeeten schön  
treiben. In Mistbeeten, die man zu dem Ende  
Zweck in der Mitte Februars mit Laub und Pferde-  
Dünger anlegt, auf den man 8 bis 10 Zoll hoch  
leichte Erde von Laub, altem Pferdeedung, oder  
Holz legt, sei, nachdem das Beet nicht mehr zu  
warm ist, hineinstellt, und des Nachts mit Stro-  
hdelen und Läden die Fenster gut bedekt, und den  
Kasten an den Seiten mit Laub oder dergleichen  
besetzt. Das Lustgeben geschieht in dem Maße wie  
bei frühen Wohnbeeten, das ist z. B. im März  
bei voller Sonne 3 Zoll unter jedem Fenster; ist

nummen und Kastenüberfließen versehen ist, sehr klar und  
deutlich beschreiben. Das Schreiben dieses Buchchens,  
welches im Pränumerationswege nur 45 R. C. W. kosten,  
und in deutscher und polnischer Sprache gedruckt werden  
wird, hängt von der Annahme der Kaufmittel und  
Gartendrücker ab, an der Zeit zu gewissen ist. Die Prä-  
numerations ist eröffnet, man subscribirt mit Verantwor-  
tung bei Herrn Pfaff in Lemberg, und beim Herrn  
Verleger in Dordrecht.

Gewiß wird es Niemand bereuen, das Werkchen ge-  
kauft zu haben!  
Dr. Sawatzki.

Küßte dieser Nachrich erfreuen wie fern, daß Herr  
Hauptmann Cier v. Schenck noch mehr gethan, in-  
dem er seinem theoretischen Lehrbuche auch einen  
praktischen Unterricht beizufügen sich entschlossen und  
den edlichen Rathhänden Gütigst folgendes patriotische  
Dilett gemacht hat:

#### S o r s c h l a g

Zu einer praktischen Lehranstalt, wein für die ganze Pro-  
vinz auf einmal, ohne besondern Unkosten, die er-  
forderlichen Individuen zu Baumeistern abzubilden werden,

(41\*)

aber die Lage, wo der Kasten steht, sehr geschützt und warm, so gibt man während den Mittagstunden von 11 bis 2 Uhr 4 Zoll; früh um 9 Uhr wird mit 1 Zoll angefangen und so alle halbe Stunden höher; und nach 3 Uhr, nachdem das Wetter ist, wieder weggenommen.

Nun noch Etwas über das Leben der großen oder blüthen im mer blühenden Rose (*Rosa semperflorens pallida*), die gewöhnlich auch, aber falsch, mit dem Namen der Monatrose von Blumenfreunden belegt wird.

Am Schöpfen gedeiht sie nach meinen Erfahrungen nur in einer mäßigen Wärme von zehn Grad, wo sie sich auch schön baut und ziemlich Schluss hält; greift man sie aber mit einer Wärme von 16 Grad an, so ist sie beständig flatterig; wir sehen dieses hier im Sommer im Freien, wo sie bei warmem Wetter beständig flatterig erscheint, im Herbst nach Michael im Freien aber recht schön blühet, und in dieser kühlen Herbstwitterung nicht nur nichts von dem sich einstellenden Reifen leidet, sondern nur desto lebhafter von Farbe und schönem halbgeschlossnem Baue häufig fortblühet. In warmen Wohnzimmern ist sie im Winter von sehr kurzer Dauer und fällt bald aus; hingegen zwischen den Vorfenstern der Wohnzimmer blühet sie auch recht schön, wenn sie nemlich gebrüg abgewartet wird.

Für Obst- und temperirte Blumen-Treibhäuser scheint sie indess ganz geeignet zu seyn. Hier kann man im Winter mit ihnen einen wahren Rosenwald im Kleinen schaffen, und es ist für jeden Geschädts- und Privatmann eine äußerst angenehme Erholung. Stunde, wenn er im Winter seine Tasse Kaffee unter blühenden Kirsch-, Pfauenen- und Pflschendäumen trinken kann, zwischen denen große Pyramiden von

5 bis 6 Fuß Höhe von der immerblühenden Rose mit einer Menge anderer Blumen prangen!

Um recht bald schöne, große Büsche und Sträucher von der großen immerblühenden Rose zu haben, pflanze man sie Ende Aprils alle Jahre ohne Gefäße auf ein gutes sonniges Gartenbeet, und besiege sie bei trockenem Wetter; im Herbst zu Michael hebe man sie mit dem Ballen wieder aus und setze sie in Gefäße, da man sie denn wieder tüchtig angießt; man schneidet nun alle schwachen untauglichen Zweige weg, damit sich die stärkern Triebe desto besser befinden und verbreiten können. Sie wachsen in den Gefäßen bald an, und werden dann gegen Weihnachten in ein temperirtes Treibhaus gestellt, wo sie sehr bald treiben und fast nie ohne Rosen seyn, auch zum Abschneiden stets gute Rosen genug treiben werden.

Wir bedien uns hier dieser Rose häufig für die Stellagen des kühlen Gewächshauses. Zu dem Endzweck werden sie ebenfalls alle Jahre Ende Aprils aus ihren Gefäßen gestürzt und auf einen Hügel von guter Erde, der auf einem Graefstübe des Gartens liegt, zusammengepflanzt. Hier blühen sie häufig und geben eine angenehme immerblühende Rosenparthe. Zu Michael werden sie ebenfalls so gut wie möglich mit Ballen in geräumige Töpfe oder kleine Kübel gesetzt, und tüchtig angegossen, da sie dann kann drei Tage etwas hängen. Sie sind zu der Zeit gewöhnlich häufig mit Knospen und Rosen besetzt, wovon keine verloren geht. Nun werden sie zwischen die Gewächse auf die Stellage geordnet, wo sie durch die Monate October, November und December in der That schön blühen, und ihre lieblich blühenden Zweige zwischen dem feinen Grün der Diosmen, Melaleuken, der Proteen, Brunnen und Heide-Sträucher u. s. w. vortreflich durchblü-

und die Anstalt Walliens binnen einem Decennium dem schönen Italien ähnlich gemacht werden könnte.

Um dieses Ziel sicher zu erreichen, würde ich selbst mit vielem Vergnügen unentgeltlich die beehrte Stelle übernehmen, welcher höchstens 5 Jahre dauern, nur 8 Tage im 1. Jahre der Errichtung, und in den 4 folgenden Jahren aber nur einige Tage im Herbstjahre und Sommer, von den Abständen frequentirt werden dürfte. — Wenn hier in Drohobycz die Wärdner der Kammer-Verwaltung als Schul- und Erziehungs-Erste bestimmt würden, wäre mit der Anpflanzung der Weiden-Pfähle auch meiner

Methode längs den Gärten der Verwallungsbeamten herum der Anfang zu machen. — Die Schüler, welche in der Folge die Baummeister sein werden, können als geschulten Amts-Dienern, Hausknechten oder Waldbauern geworbt werden. Zur bestimmten Zeit soll jede Verwaltung einen Kammer-Diener und einen Hausknecht, und jedes Dorfamt einen Waldbauer zum Unterrichte in die Lehranstalt hieher schicken, welche zusammen alle unter meiner Leitung das Holz zu und die Bearbeitung des Bodens, wozin der Baum zu Reben kommen soll, dann die Kachlung der Weiden-Sträuben in den Waldbungen lernen, die Zubereitung dresel-

ten lassen. Hier haben diese Rosen auch einen schönen centifolienartigen Bau und das lebhafteste Rosenroth; so wie man sie aber hier wegnimmt und in ein Zimmer von 16 bis 17 Grad bringt, so fahren sie auch aus einander und fallen aus; sie theilen freilich bald andere nach und ersetzen sie wieder, allein im März blühen sie auch im Gewächshause wieder, und diese sehen ungleich schöner, als die in der Wärme getriebenen Rosen dieser Art. Ich weiß oft, daß diese Erde durch den ganzen Winter in dem Gewächshause stets ihre Rosen beachten, und hatte ja einmal der eine Stok keine, so war doch ein anderer damit versehen. Nun muß man, wenn man immer Rosen an ihnen sehen will, schöne große und starke Erde für die Gewächshäuser wählen, die den Sommer über in freier Erde ohne Topfe gestanden haben.

Auf diese Art wird man das Vergnügen haben, den ganzen Winter hindurch Rosen von verschiedenen Art an sich her blühen zu sehen. *M d s c.*

### Ueber die Art, verschiedenfarbige Sorten der Iris Xiphoides (Iris anglica) zu ziehen.

Unstreitig hat man bei Erziehung der Saatzpflanzen (Sämlinge) die Absicht, neue Varietäten zu bekommen. Mir ist indessen keine Blume bekannt, welche Zeit und Aufmerksamkeit mehr belobnte, als die Iris Xiphoides oder anglica. Es erfordert wenig Mühe oder Schwierigkeit, sie aufzuziehen, und sie ist fähig, eine unendliche Menge von Farbenveränderungen hervorzubringen.

Gewöhnlich blühet sie im Juni und Juli, und wird selten über 2 Fuß hoch. Im August wird der Same reif und zeigt sich an allen Saatzpflanzen

reichlich, an den übrigen nur spärlich und nicht an allen. Man muß ihn, sobald er reif ist, in kleine ungefähr sechs Zoll von einander entfernte Höcker streuen. Im folgenden März hat er das Aussehen einer Reihe junger Zwiebeln. Man hat keine weitere Sorgfalt anzuwenden, als daß man hienächst das Unkraut ausjätet. Sie können 3 Jahre in dem Saatbeete bleiben, weil sie viel abgedröhtet, als Arten die meisten von Saatzzwiebeln sind, und nicht des Schutzes gegen den Frost bedürfen. Im August oder September, des dritten Jahres, wird es nöthig seyn, sie in andere Beete zu verpflanzen, und zwar in Reihen, die einen Fuß weit von einander entfernt sind; die Zwiebeln 6 Zoll weit. Zwei Jahre nach ihrer Verpflanzung werden die stärksten blühen und beinahe alle im darauf folgenden Jahre.

Wenn während der Zeit, daß die Wurzeln ruhen, die obere Erde behutsam fortgeschafft, und frischer leichter Lehm aufgeschüttet wird, so beschleunigt dieß sehr das Wachsthum der Zwiebeln. Sie blühen nicht zu einer festgesetzten Zeit. Die Zwiebel muß erst eine hinlängliche Größe und Kraft genug haben, einen Blumenstengel zu erzeugen und zu vollenden. Wenn sie blühen, kann man eine Auswahl nehmen, und die Varietäten durch Erbsämlinge immer wieder fortpflanzen. Die schicklichste Zeit, die Zwiebeln zu versetzen, ist im August und September; diejenigen, welche man um Weihnachten ausbeut, blühen selten im folgenden Sommer. Sie gedeihen fast in jedem Boden und an jedem Orte, ausgenommen, wenn sich einige Zoll von der Oberfläche der Erde Sand oder Kalk befindet.

Es gibt verschiedene Arten der Iris mit knolligen Wurzeln, die im Sommer Blumen tragen. Dazu gehören die Iris Lusitanica, juncica, alata, Xiphium (Iris hispanica) und Xiphoides. Auch

den Stauben zu Sämlingen, und die Anpflanzung derselben — ohne einen andern Arbeiter oder Tagelöhner dazu gebrauchen zu dürfen, verrichten können.

Nach dieser Arbeit, welche höchstens 8 Tage dauert, kann jeder Schüler wieder nach Hause gehn, um dort Dasjenige zur künftigen Pflanzung vorzubereiten, was er hier gelernt hat, und kehrt dann im folgenden Frühjahr wieder zur Lehranstalt auf einige Tage zum ferneren Unterricht zurück. Zahl der Arbeitsstage während des 3jährigen Lehrkurses.

1. Jahr im Herbst . . . . . 8 Tage

2. „	im Herbst 2, und nach Johanni 7 zusammen	4 Tage
3. „	ditto	ditto . . . 4 „
4. „	ditto	ditto . . . 4 „
5. „	ditto	ditto . . . 4 „

Zusammen 24 Tage.

Jeder Arbeiter 6 kr. C. W. Tagelohn gerechnet, da diese Leute ohnehin besoldet sind. Somit entfallen während des ganzen Lehrkurses von 5 Jahren 2 fl. 24 kr. C. W. Unkosten, und der Zimmermeister ist um dieselbe geringen Preis abzulohnen.

Alle Bewaltungen, Fortkümer und sonstigen Ker.

ist anzunehmen, daß es noch einige unentdeckte Arten gibt.

Die Iris Xiphium (*hispanica*) und Xiphioides (*anglica*) werden häufig mit einander verwechselt. Die erstere hat eine kleinere Zwiebel und Blume, und ihre Veränderungen sind nicht so zahlreich und schön, als die der andern Art. Die Iris Xiphium heißt auch die spanische Iris, weil sie in Spanien wild wächst. Die Iris Xiphioides ist aus den Pyrenäen einheimisch und führt noch fälschlich den Namen der englischen Iris, den sie von den niederländischen Gärtnern erhielt. Sie war zuerst zu ihnen von England gekommen, wohin sie ohne Zweifel aus ihrer ursprünglichen Heimat gebracht worden war. W. W.

### Aufbewahrung des Blumenkohl.

Da der Blumenkohl zu den vorzüglichsten Gemüsearten gehört, so verdient er so lange als möglich aufbewahrt zu werden. Einst hatte ich zu Anfangs Novembers eine große Quantität davon in vollen Köpfen stehen. Da ich nicht mit einem Schuppen oder einem solchen Raume versehen war, wo man dieselben aufzuhängen pflegt, so grub ich längs einer Mauer hin einen Graben von 18 Zoll in der Tiefe und eben so viel in der Breite. An einem trocknen Tage zog ich die Kohlstauden heraus, wobei ich die Blätter so unversehrt als möglich ließ und sie um die Blume zusammenflog. Nun fing ich an, meinen Blumenkohl in jene Grube mit den Wurzeln nach Oben, und den Kopf nach Unten einzulegen; so daß die Wurzeln der einen Schicht die Köpfe der nächstfolgenden bedekten, bis mein ganzer Vorrath untergebracht war. Der Graben wurde dann dicht mit Erde bedeckt und diese mit der

Rückseite des Grabschells glatt geschlagen, damit das Regenwasser ablaufen konnte. Die obere Erdschicht hatte von der Mauer herab eine beträchtliche Abdeckung. Der Versuch gelang nach Wunsch, und ich konnte bis in die Mitte Januars des darauf folgenden Jahres ein Gericht Blumenkohl auf meinem Tische haben.

### Ueber den Bau der Nelken.

Nelken, Grassblumen. Sie wachsen in Italien und dem südlichen Deutschland wild, sind aber durch die sorgfältige Kultur, womit sie vorzüglich seit dem Jahre 1795 behandelt werden, sehr verebelt worden, so daß man in Aufzucht der Größe, als auch in Färbung und Farbe der Blumen, eine sehr große Menge von Abänderungen hervorgebracht hat, welche noch jährlich von den Blumisten vermehrt werden.

Zur Schönheit einer Nelke gehört, außer ihrer Größe und starken Färbung, daß der Kelch nicht plazer, und alle Blätter gleich sind; — daß die Blume richtig abgerundet, und in der Mitte etwas erhaben ist; — daß alle Blätter sich regelmäßig legen, sich gebirg decken, und in richtigem Verhältnisse vom Mittelpunkt abstehen; daß die Blume eine reine Grundfarbe hat, die Illumination nicht in Punkten, sondern in Strichen besteht. Hat eine Blume viele Farben, so müssen diese bestimmt von einander abstehen, und ein richtiges Ebenmaß haben. Gewöhnlich unterscheidet man 1) den Nelkenbau, wo die Blätter dachziegelförmig über einander liegen, 2) den Ranunkelbau, wo die Blätter sich nach der Art der Ranunkeln zurücklegen, und oben eine Halbkrone bilden, 3) den Rosenbau, wenn die Blätter sich wie Rosen aufwärts krümmen, 4) den

real-Steinbau (s. unten im Artikel von 2 Taarssen (3–10 Wächtern im Drohnstadium herum) sollen ebenfalls gehalten sein, zu gleicher Zeit die erforderliche Anzahl Antenne, Fühler, Schenkel und Halbzehen in die Vorrichtungsschule zu schicken.

Die übrigen im ganzen Lande könnten in Begleit anordnet, und in jedem derselben eine Fühler-Schule errichtet werden. In jeder Fühler-Schule wäre ein Subaltern-Beamteter als Lehrer zu wählen — Männer vom Fleiß, welche Sinn für die Sache haben und Wortenfrunde sind.

Ebenfalls die Theorie meines Werthens, beisteht: Der

lebendige Weisbhorn-Spatier-Baum, wie ich glaube, deutlich genug geschrieben ist, um mit dem Bästlein in der Hand die Anpflanzung und Aufzucht des Weisbhornes praktisch leicht ausüben zu können, so dürfte es dennoch, um allen Anzeigen in den Weisbhornstämmlern und daraus resultierenden Schwächen vorbeugen, nöthig sein, daß diese Herren Beamten, welche zu Fühlerstämmlern bestimmt worden, in dem ersten Jahre, nemlich im Frühjahr zum praktischen Unterrichte dieser gelehrt wurden. Hier könnten diese Herren gleich an meiner eigenen Weisbhornpflanzung, welche in 9 Abschnitten — von der 1jährigen Anpflanzung bis

Regelbau, wenn sich die mittleren Blätter erheben, 5) den Triangelbau, wenn jedes Blatt sich in einem schiefen Winkel krümmt, 6) den gemischten, wenn die Blume mit jedem der vorhergehenden etwas Ähnlichkeit hat. In Ansehung der Farbe und Zeichnung theilt man sie ein in 1) Pilotte, 2) Pilotte-Bizarden, 3) Bizarden, 4) Doubletten, 5) Feuerfarben, 6) Farnfarben, 7) Rosenfarben u. 8) Einfarbige.

(Fortsetzung folgt.)

Kismes, im Buzlauer Kreise Böhmen

J. M. Benesch,  
Kunst- und Garten-Mislied 12.

## Seidenzucht im Freien, oder frohe Ausflüchte

für Deutschland, und besonders für Bayern, durch die höchst wichtigen Entdeckungen des Hrn. Justitiarius Dr. Bischof in Kornburg veranlaßt.

(Zusätzlich durch mehrere Umstände vergrößert.)

Gedachte Herr Justitiarius schlägt in der eben so schätzbaren als weitverbreiteten allgemeinen deutschen Gartenzeitung vorigen Jahres erstlich die wilde Seidenzucht in Wäldungen von Maulbeerbäumen, die des Jahres nur Eine Ernte gibt, dann die häusliche mit sechs jährlichen Koksenslieferungen, vor.

Bei ungefähr gleicher Breite, mag unser liebes Bayern wohl eben so feisch und lustig als die chinesische Tartare, daher nicht minder zur Seidenzucht geeignet seyn; nun wäre mein unmaßgeblicher Vorschlag, wir hielten uns an beide Seidenzeugungsarten.

Die leichtlich würden bei uns 10 Quadrat Meilen Tannen und Fichten in Maulbeerwaldungen umgewandelt! Diese würden, nach Herrn Autors Berechnung (S. 345), jährlich für die wilde Seidenzucht 160 Millionen Gulden abwerfen. Andere zehn Quadratmeilen für die häusliche würden sechs-

mal, nehmen wir modice nur fünfmal an — 800, beide zusammen also 960, beinahe eine Milliarde klingende Gulden einbringen! welch eine Seidens-Masse, welch ein haarer Gewinn!!

Unsere — vormal's Schwäbischen — Landweber, ihre Stühle á la Jacquart umändert, würden, statt Loden und Schetter, gros-de-sours und Sammt aufs Augsburger Weberhaus bringen und zahlreiche Schiffseladungen mit unserer Seide und unsern Seidenwaaren die Weltach, den Reth, die Tise, den Inn, die Donau, die Elbe, die Weser, den Rhein, die Schelde hinabschwimmen, dagegen aber nicht selten Dampfboote und Gold- und Silberladungen heraufbringen.

Welch eine Herrlichkeit! und dadurch (S. 371) Armuth, Bettel, Nahrungs-Sorgen und Verbrechen auf immer verschwunden! Nur muß sogleich ehrsüchtig Hand ans Werk gelegt werden, ehe es Jemand erfährt, damit uns Niemand zuvorkomme. — Aus dankbarlichem Gesühle schlage ich eine Pfennig-Subscripition in ganz Deutschland vor, um Herrn P. T. Justitiarius ein Denkmal — aufs Rathsfeld — zu errichten, und uns terzeichne mich, auch für Weib und Kind, zuerst mit drei Pfennigen.

Der Alpenr Fiskez mor.

NB. Bei gelegentlicher Ruhe, nach erschienenem gegenwärtigen Artikel, wird auch die Antwort auf die 10 Fragen über die deutsche Seidenzucht nachfolgen. D b i g e r.

Einwürfe gegen die Seidenzucht im Freien sind eben so wichtig, als die Vorschläge dazu, damit der Gegenstand von allen Seiten betrachtet werde. Nur wünschen wir, daß solche Entwürfe ohne Ironie bis die Erde berühren, und nicht die Gegner zu unnütz wüthen Gebets-Ärzen süßern mögen. Die Redaktion.

zum 10jährigen vollkommenen Spalterraum — zu diesem Zwecke von mir abkistlich begründet worden ist, die beste praktische Uebersicht erlangen.

Diese Entsendung der zu Bezugs-Bezörern bestimmten Beamten hieher nach Droschobycz, die Kosten der Pflanzung zu Baummeßern Pr. 2 fl. 24 kr. C. M. pr. Kopf, und die Anweisung eines Grenzplatzes von meinem Werkchen für jedes Ober- und für jedes Unteramt, dürften die einzigen Auslagen seyn, welche das Kazarium bei der ganzen Sache hätte.

Auf diese Art können binnen 5 Jahren im ganzen

Landes auf Einmal die nöthigen Baummeister, durch diese wieder ihre Schüler praktisch gelehrt, und allen diesen ihre Arbeiten durch die Lokalbeamten mit der Theorie in der Hand kontrollirt und geleitet werden — folglich die Lebranstalt wieder einziehen, ohne dem Kazarium besondere Auslagen verursacht zu haben.

Die Privat-Güterbesitzer würden das gute Beispiel nachahmen, das ganze Land Gattungen würde ungemein verschönert, die hässlichen und festgestellten, das Eigenthum doch so wenig schädenden, hausthätigen aber der Landwirthschaft, als auch der Waldconservie so

## Nützliche Unterhaltungs-Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages-Begebnissen.

## X n D o r i e.

## Bei Ueberführung eines Apfels.

Rimm, Doris! diesen Apfel;  
Es soll, so glott, so bunt;  
Natur ließ ihn gebildet  
Für einen schönen Mund.

Er zeige deinen Gaumen,  
Er küsse sonst dein Blut,  
Und mache so die Striche  
Von seinen Brüdern gut.

Denn ach! ein böser Apfel,  
Wie hast du dich tehren kann,  
Wacht aus und Prosopien  
Der Höllen unterthan.

Ein andrer beachte Höner  
Auf Alerus jüngern Sohn,  
Wand in den Kopf der Griechen,  
Und Wand nach Zion.

Doch stärkte dich vor diesem  
Gurmtüch'gen Apfel nicht;  
Sieh! hat er wohl die Miene  
Von einem Hesperid?

Nach krammet er von jenem,  
Der die jugendliche  
Schöpfung in irdische  
Böhlkätig lieferte;

Und gibt mir, o der Kreuze!  
Nicht mir, kann er auch dieß,  
Was mir sein älterer Bruder  
Verschert? — ein Paradies.

J. B. Krüger.

## B e s e s r ü c h t e.

Aus Rheinlaffen wird unterm 5. September gemeldet: So groß auch die Hoffnungen der Weinproducenten bis zu Mitte des Sommers waren, da eine ungewöhnlich frühe Entfaltung der Trauben und ein reichlicher Anlag einen ausgezeichneten Herbst erwarten ließen, so sehr werden diese Hoffnungen mit jedem Tage verringert; denn

nachtheiliger Wettersinn, wüthen auf immer verbannt fern, und manche Weinanbauung den bösen Winkeln, welche der trocknen Weinreife ausgesetzt, würde durch die lebenden Bäume verbunden werden. Hier vermag es zu berechnen, wie viele tausend Kuben Baumruthen und wie viele hunderttausend Stützbaumstäbe zur Aufstellung der Weinreife jährlich erforderlich sind? — und es bedäufte nur angeben können, wie viel Zug- und Hand-Robot dieserwegen im Lande jährlich vermehrt werden? — Alle diese Nachtheile verschwinden bei Aufstellung der lebendigen Bäume auf immer und werden Vortheile

seit Wochen ist fast gar kein Fortschreiten mehr in der Traubenreife, und die gegenwärtige kalte und nasse Witterung wird von nun an um so ungünstiger wirken, je länger sie anhält. Bis jetzt bemerkt man zwar nur einzelne saure Beeren in einzelnen Trauben, und im Ganzen haben die Trauben noch ein gesundes Aussehen, aber warme und trockene Witterung muß bald kommen und anhalten, wenn die Qualität noch einigermaßen den früheren Erwartungen entsprechen soll. — Der Sturm in den letzten Tagen hat viele Trauben verleiht (verdreht), welche nun allmählich zerfallen, wie die anderen gut werden.

Stuttgart. Die eingetretene gute Witterung gibt den in der Regenzeit etwas herabgesunkenen Hoffnungen der Weingärtner neuen Schwung. Die Trauben haben auch in der ungünstigen Periode im Wachsthum Fortschritte gemacht. Die Reife, die sich heuer durch Hitze auszeichnet, hellen sich zuweilen und die schwarzen färben sich schnell. Bei noch wenigen warmen Tagen ist ein gutes Gewächs zu hoffen. Die Traubengattung, die am Reichsten trägt, sind Elblinge, die einen haltbaren Wein geben. Die Güte wird sich mit 1828 messen, die Menge wird um ein Gutes geringer sein.

## Gärtner-Verkauf.

Das Gärtner Peter Paul und Ursula Eiseschmied'sche Anwesen No. 18 am Augsburger Thore, beschrieben im Intelligenzblatt Stüt 26, Postzeit-Anzeiger No. 47; Landbottin No. 73, Gartenzeitung No. 24, wird auf kreditordienstlichen Antrag Montag den 4. November von 9 bis 12 Uhr im diesgerichtlichen Lokale zum 2. Mal der öffentlichen Versteigerung unterworfen.

Kaufwillhaber werden mit dem Bemerkten hiezu eingeladen, daß der Einschuß nach §. 64 des Hypothekengesetzes erfolge.

München, am 8. October 1833.

Königl. Kreis- und Stadtgericht München.  
Altweber, Director. coll. Bogl.

## Auflösung des Rathes im vorigen No.:

Kreuzbarn.

für die einträglichere Oekonomie. — Dieser Vorschlag könnte auch durch die heidnischen Landkünde bei den Prinzen Güterbesitzern und Pächtern seinen vollen Anwendung finden und ausgeführt werden. — Der Herr Baron Karinski in Pöpel, der Herr v. Bilski in Bielefeld, als die nächsten Vorschläger von mir, würden sehr gern ihre Garten-Orangen als Schenkung darbieten, so wie auch ich mit Vergnügen bereit bin, eben so gerne als unentgeltlicher Helfer mitzutheilen.

Drohobocz, am 8. August 1833.

Edler v. Schenk, k. k. pers. Hauptmann."

In Commission bei H. Pustet in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.  
Der ganzjährige Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. B. mit Couvert — portofrei.

# Allgemeine deutsche Gartenzeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Frauendorf.

XL. Jahrgang.

N<sup>o</sup>. 42.

22. October 1833.

**Inhalt:** Ein neuer Versuch, den gesellschaftlichen Zustand zu verbessern. — Welchen Einfluß hat das Klima auf die Pflanzen? 12. — Ueber die Zeichnung und Farbe der Reizen. (Fortsetzung und Schluß.)

## Ein neuer Versuch, den gesellschaftlichen Zustand zu verbessern.

In Paris hat sich ein Verein gebildet, der sich die Aufgabe gestellt hat, die Befriedigung der Lebensbedürfnisse durch Association zu erleichtern. Da das Streben der deutschen Gartenbau-Gesellschaft weß der Verschönerung der Erdoberfläche auch dahin zielt, dem Landmanne neue Quellen des Wohlstandes zu öffnen, so glaubte ich eine gewisse Analogie zwischen beiden Vereinen wahrzunehmen, und hielt dafür, daß es dem Zwecke dieser Blätter nicht unangemessen seyn dürfte, den Plan des zu Paris gebildeten in Kürze zur Kenntniß jener Mitglieder zu bringen, denen vielleicht ausländische Journale nicht zu Gesicht kommen. Um für seine Absichten ein Organ zu haben, hat dieser Verein unter *Journal de la Rédaction* ein Journal gegründet, welches den Titel führt: *Le Phalanstère, Journal pour la fondation d'une phalange agricole et manufacturière associé en travaux et en ménage.*

Dieses Blatt spricht sich in der ersten Nummer über den Zweck des Vereins in folgender beachtenswerthen Stelle aus:

„Die Industrie ist die Nährmutter des physischen Lebens; der Inbegriff des physischen Lebens ist der Haushalt, und die Grundlage des National-Haushaltes ist die Subsistenz des Volkes. Hier liegt, mit Erlaubniß der großen Nationalisten sey es gesagt, der Haupt-Grundstein der Politik. Wir werden durch eine Atrien-Gesellschaft eine Quadrat-Erunde, oder auch noch weniger Grundstücke zu kaufen oder zu mieten suchen, und die häusliche, die agricole und manufakturische Association ausführen, um ähnlich zur Nachahmung aufzumanteln. Wir kennen keinen besseren Proselytismus, als das Beispiel, keinen überzeugendern Beweis, als den des Fingers, des Auges und der Wohlthat. Es handelt sich zwar nur von einer Combination der Industrie und des Haushaltes. Indes wissen wir wohl, daß es in der Bestimmung des Menschen noch etwas Anderes gibt, als das physische Leben, und wir selbst bekennen uns zu der Lehre, daß die Neigungen der Seele über dem sinnlichen Begehren stehen müssen. Allein in einer wohlgeordneten Reihensfolge setzt die höhere Stufe immer eine untere voraus, die sie nicht zerdrückt, sondern auf die sie sich stützt.“

## Nachrichten aus Frauendorf.

Ein Wort über gesellschaftliche Vereine zur Beförderung landwirthschaftlich-industrieller Zwecke.

Der heutige Aufsatz unseres vertheilten Mitgliedes, des Herrn G. W. Rell: „Neuer Versuch, den gesellschaftlichen Zustand zu verbessern“ etc., veranlaßt uns, über gesellschaftliche Vereine zur Beförderung landwirthschaftlich-industrieller Zwecke im Allgemeinen einige gelegentliche Bemerkungen vorzulegen.

Wir sind aus einer, im Jahre 1830 von Dr. Heinrich G. Kronm niedergeschriebenen Broschüre entnommen, welche den Titel führt: „Ueber Zweck und Einrichtung landwirthschaftlicher Vereine überhaupt, und mit besonderer Beziehung auf Bayern“, wovon noch lebende Stellen allgemeines Interesse haben dürften. Herr Dr. Kronm sagt: „Des Kriegeres und des Wirthschaftes vereinigte Klagen hatten in Deutschland und in den Nachbarstaaten ausgebreitet, des Landmanns Arbeit viel vor dem

Es ist nicht zu läugnen, daß durch einen gemeinsamen Haushalt mehrerer Familien bedeutende Vorteile erzielt werden könnten, die für den Landmann besonders zur Erntezeit von Wichtigkeit seyn würden. Denken wir uns ein Dorf von 10 Hufen, so würde dadurch nicht nur über die Hälfte Brennmaterial erspart werden können, sondern von den zehn Wäuerlinien, die den größten Theil des Tages an den Herd gebunden sind, könnten neun das weit wichtigere Erntegewächs fördern helfen. Zugleich würde dadurch die Feuersgefahr um neun Zehntheile für das Dorf vermindert, denn Feuersbrünste entstehen häufig zur Erntezeit dadurch, daß man die Beforgung der Küche in den Frühstunden Kindern überläßt, oder ein tüchtiges Feuer anschürt, um die Speisetöpfe eulge Zeit siedend zu erhalten, während welcher die Wäuerin zur Arbeit eilet. — Theoretisch liegen sich wohl noch viele Vorteile aus der gemeinschaftlichen Haushaltung ableiten, wie dieß auch im genannten Journal mit gemeinschaftlichen Schwestern und Kellern geschieht, was für eine zu diesem Zwecke sich verbindende Gesellschaft, die alle Wirtschaftsgewerbe erst besorgen muß, allerdings Vorteil gewährt, auf schon bestehende Dittschaften aber, wo diese Gebäude abgebrannt bereits vorhanden sind, keine Anwendung finden dürfte. Ich begnüge mich daher, den Zweck dieses neuen Vereines in Kürze angedeutet zu haben, und nehme die Aufmerksamkeit der geehrten Mitglieder der Gartenbau-Gesellschaft für eine daraus abgeleitete Idee in Anspruch, deren Realisirung die Wirksamkeit derselben auf eine tief eingreifende Weise betheiligen würde. Denn ohne den Impuls zu verkennen, welcher von Frauendorf aus dem Gartenbaue, und dadurch der Landesverbesserung gegeben wurde, in so weit Verborgenes zu gebel-

ten Garten- und Landbesitzern abhängt; so scheint es doch, daß das Landvolk davon noch wenig ergriffen worden, dessen Entzweiung vom hergebrachten *Schlendrian* aber vor Allem Noth thut, soll anders die Oberfläche unseres Planeten eukst ein freundlicheres, ein erheuerndes Bild darstellen. Denn der größte Theil der Erdoberfläche ist im mittelbaren oder unmittelbaren Besitze des Landvolkes, und so lange in dieser Masse der Sinn für Landesverbesserung nicht wirklich erwacht, wird alles andere Streben um Stakwerk bleiben. Das Gefühl für das Schöne wird aber nicht eher erwachen, bis nicht für die physischen Bedürfnisse hinlänglich gesorgt ist, bis sich der Landmann nicht zu einem vernünftigen Wohlstand empor gearbeitet hat. Daß er zu diesem selbst unter den gegenwärtigen Verhältnissen, die hier und da allerdings im entgegenwirken, dennoch gelangen kann, leuchtet Jedem ein, der den gewöhnlichen Betrieb einer Bauernwirtschaft kennt, und zugleich weiß, welche Verbesserungen dabei möglich wären. Vergebens wird man sich aber bemühen, diese Verbesserungen durch Schriften und Theorien herbeizuführen; denn der Landmann wird ein anderes System nicht eher ergreifen, bis er bei seinem Nachbar nicht die blickteren Wandel der Vertheilung, die größeren Heuföhber, die zahlreichen Obstkäuter, und den vermehrten Viehstand gesehen hat. Er, der vielleicht bei den ersten Versuch den Neueren gelächelt hat, wird nun nach den augenscheinlichen Beweisen beschämt dassehen, und von seinen Vorurtheilen gebellt seyn.

Ist aber der Weg des Beispiels der einzige, auf welchem der am Herdthümlichen klebende Landmann für ein besseres System gewonnen werden kann, so entsteht nun die Frage, wie ihm solche Beispiele vor Augen gebracht werden können. Musterwirth:

Hinle bewahrt wurde dem Himmel nicht belohnt, das Handels treende Spekulation legte in der regelmäßig geſtellte gerichte, das Geschäft des Friedens begann. Die Regierungen ſuchten das Eigentum wieder zu beſtätigen, den Gewinn des Landbauers zu ſichern und zu erhöhen, die Gewerbe zu ermuntern. Bald traten daher die Gewerbesteuer, die Einkommensteuer für Geſellſchaften zuſammen, um unter dem Schutze weiſer Regierungen mit vereintem Willen und vereinigt Mitteln der Volks ſelbst zu beſorgen. Ein ſchnörr Gerſamkeit entwickelte ſich bald unter ihnen; wie in Frankreich ſah alle Departemente, ſo

hatte auch bald in Deutschland jedes Land, jede Provinz ihren Verein. Bayern, Württemberg, Ostf.-Sachsen, die rhein. preussische und österr. Provinzen bedienten sich zugezwungene des Landbau, Ober-Sachsen die Fabrikten im Auge, der Mittel- und Kleber-Staaten wollte den Wohl der deutschen Kunstzweige in der Ferne sichern, wo sie bei höheren Preisen doch den Fremden durch ihre Stoff den Vortzug abzwängen. Gutes wurde überall gefordert. Auch Baden blieb nicht zurück. Gleichwohl Schwaben's Namen, aber unvermuthet, Zugewinn ging dahin, die tiefen Wunden, welche der Krieg geschnitten,

schaften werden zum Zwecke offenbar am Vollkommensten entsprechen. Jedoch dürften solche nicht auf großen Gütern, sondern auf gewöhnlichen Bauernhöfen ausgeführt werden, denn was der Landmann auf herrschaftlichen Besitzungen sieht, macht bei Weitem nicht den Eindruck auf ihn, wie Das, was auf Bauergründen ergiebt wird. Wie nun dieß bewerkstelliget werden könnte, das möge mir in nachstehendem paragraphirten Entwurfe darzustellen erlaubt seyn.

### §. 1.

Die Mitglieder der deutschen Gartenbau-Gesellschaft bilden abgesonderte Vereine, und zwar in den kleineren deutschen Staaten nur einen, in den größern mehrere, nach Provinzen abgetheilt.

**Anmerk.** Eine Uebersicht der in jedem Lande lebenden Mitglieder kann man aus dem der Gartenzeltung von 1830 beiliegenden Verzeichnisse erlangen, in welchem sie nach ihren Wohnorten aufgeführt sind.

### §. 2.

Die dergestalt gebildeten Vereine beginnen ihre Thätigkeit dadurch, daß sie neue Mitglieder für ihren Zweck zu gewinnen suchen, bis sie im Stande sind, eine Bauernwirtschaft in einem Dorfe angulassen, oder auf eine längere Jahrenfolge zu pachten.

**Anmerk.** In manchen Fällen dürften Vereinsmitglieder der im Besitze solcher Bauernhöfe seyn, und sie dem Vereine zu diesem Zwecke in Pacht überlassen, was offenbar zu ihrem Vortheile seyn würde. Wäre aber der Besitz nur durch Katastr zu erreichen, so würde dieß am häufigsten durch Aktien bewerkstelliget werden können, die ihren Eigentümern nicht nur den Segen des Menschenbeglückens, sondern in der Folge auch gute Interessen tragen würden.

### §. 3.

Sobald der Verein im Besitze einer Bauernwirtschaft ist, sucht er einen verständigen Landmann, und stellt ihn daselbst als Wirtschaftler an.

zu stellen, und so das Land schnell zu einem höheren Aufschwunge vorzubereiten; er wird Protector eines Vereins, an dessen Spitze sich ein Feingehäusenes Kette, welcher selbst Landwirthschaft treibt. War es zu wundern, wenn dieser Verein sich vor allen andern von der Stunde seines Entstehens an durch innere Thätigkeit auszeichnete, da sein Wirkungskreis sich auf ein Gebiet erstreckte, in welchem jeder Schritt die segensreichen Früchte der Bemühungen zeigte, welche zwei gleich unvergeßliche Fürsten, Karl Friedrich und Karl Theodor, vor 30 bis 60 Jahren angewendet, um die Landwirtschaft zu einer

Durch diesen läßt nun der Verein jene ökonomischen Verbesserungen in Ausführung bringen, welche er nach reiflicher Erwägung für Diejenigen erkannt hat, welche nach den Lokal-Verhältnissen den größten Ertrag gewähren können.

### §. 4.

Da aber in einer solchen Musterwirtschaft nur den zunächst gelegenen Ortsschaften ein Vorbild zur Nachahmung aufgestellt würde, so suchte der Verein Bauernhöfe aus entfernteren Ortsschaften zu bewegen, ein oder zwei Jahre auf dieser Musterwirtschaft zuzubringen, um sich mit ökonomischen Kenntnissen praktisch zu bereichern, und selbe in ihre Heimat zu verpflanzen.

**Anmerk.** Sollte der Vereine würde es bleiben, zu den Kimmern, wie viele Bauernhöfe, die aber durchaus präsumptiv Erben einer Wirtschaft seyn müßten, denn in welchem Alter, und unter welchen Bedingungen sie aufgenommen werden könnten. Daß die Vereine mit menschenfreundlicher Liberalität zu Werke gehen müßten, wäre bei der Nothwendigkeit der Sache eine nothwendige Bedingung.

### §. 5.

Besitzt ein Verein die Mittel, mehrere Musterwirtschaften begründen zu können, so wählt er das zu solcher Gegenden, die an Klima, Boden und andern örtlichen Verhältnissen verschieden sind, und daher auch einen verschiedenen Wirtschaftsbetrieb erfordern.

### §. 6.

Jeder Verein macht in der Gartenzeltung wenigstens Das bekannt, was ihm ausgedehntesten Sinne in das Fach des Gartenbaues und der Landesverschönerung überhaupt gebührt, und in wie weit dadurch der Landmann für ein besseres System angeregt werde.

höheren Stufe zu erheben; Karl Friedrich, indem er, selbst mit dem Innern des Gwraubelens vertraut, auf seinen eigenen und den Domänen-Gütern jede Gelegenheit benutzte, neue Verbesserungen im Ackerbau einzuführen, die Viehzucht zu veredeln und den Landwirth ein feltes Muster und Vorbild zu seyn; Karl Theodor, indem er der aus wenigen Privat-Personen entstandenen Bienen-Gesellschaft zu Kaiserlautern jede Unterstützung angedeihen ließ, sie durch persönliche Theilnahme ehrte, mit Geldmitteln versah, ein aus ihr hervorgegangenes Institut zur berühmten Kameral-Hohen-

Indem ich in dieser gedrängten Darstellung meine Idee hinlänglich angedeutet zu haben glaube, und nichts sehnlicher wünsche, als daß sie von recht vielen Mitgliefern weiter ausgebildet und endlich zur praktischen Anwendung gebracht werden möge, muß ich noch die Bitte beifügen, sich ja nicht abbrechen zu lassen, wenn das Landvolk Anfangs die dargegereichte Wohlthat verschmäht, oder wohl gar mit Spott und Hohn zu vereiteln sucht. Menschenfreunde, die mit vollen Händen die Saat des Guten ausstreuen konnten, ernteten bei ihren Zeitgenossen meistens nur Undank; was können also wir verlangen, die wir bloß einzelne Samenbrüder säen können, die sich nur allmählig vermehren, um endlich jene Früchte zu bringen, durch welche der Zustand des Landmannes verbessert, und sein ländliches Eigenthum verschönert werden soll.

Prag, 1833.

G. W a s s e l.

Wir theilen vorerwähnten Plan und Antrag als ein höchst erfreuliches Altkunst, der immer mehr zum Ziele schreitenden Ausbildung der praktischen Gartenbau-Gesellschaft mit, und laden die verehrlichen Mitglieder ein, uns über ihre weiteren Ansichten zur Bekanntmachung in diesen Blättern mitzutheilen. Es soll im geistigen Leben des Vereines nie Stillstand sein, wenn auch die Entwicklung ihrer fortwährenden Kräfte, der Natur der Sache nach, nur langsam sein kann.

#### Die Redaction.

Welchen Einfluß hat das Klima auf die Pflanzen? und wie lassen sich ausländische Gewächse an unser Klima gewöhnen?

Das Klima ist unstreitig ein Gegenstand, welcher eine ganz besondere Aufmerksamkeit des denkenden Gartenfreundes verdient. Denn der Einfluß desselben auf das ganze Gewächreich, sowohl in Ansehung des Wachstums, als der Lebensdauer jeder einzelnen

Pflanze, wie auch der Vollkommenheit und Unvollkommenheit ihrer Produkte, ist so groß, daß sich ohne die nöthige Kenntniß davon und darauf genommene Rücksicht in vielen Fällen kein gedeiblicher Erfolg bei Erziehung dieser oder jener Pflanzen und Gewächse erwarten läßt. Es kann aber das Wort Klima hier nicht in dem strengen Sinne genommen werden, in welchem es die Geographen zu nehmen pflegen. Diese ziehen bekanntlich verschiedene Kreise um die Erde, und theilen sie dadurch in mehrere Zonen oder Erdgürtel ein. Derjenige Kreis, welcher in der Mitte des Erdballs gezogen, diesen gleichsam in zwei Halbkugeln, die nördliche und südliche, theilt, wird der Aequator oder die Linie genannt. Parallel mit ihm laufen nördlich und südlich in einem Abstände von  $23\frac{1}{2}$  Grad die beiden Wendekreise (Tropici). Die Länder, welche zwischen diesen beiden Wendekreisen liegen, werden tropische Länder, und die Pflanzen dieser Länder tropische Pflanzen genannt. Nördlich und südlich von den Wendekreisen,  $23\frac{1}{2}$  Grad von jedem Pol, ziehen sie ebenfalls zwei Kreise und nennen solche die Polar- oder arctischen Kreise. Die von diesen Kreisen bis zu den Polen hin gelegenen Länder und die in denselben wachsenden Pflanzen werden arctische Länder und arctische Pflanzen genannt. Mittelfst dieser gezogenen Polarkreise erhalten sie 5 Zonen oder Erdgürtel, nemlich den heißen, welcher von den beiden Wendekreisen begrenzt wird, die beiden gemäßigten zwischen den Wendes- und Polarreisen im Süden und Norden, und die beiden kalten, welche die Pole zu Mittelpunkten haben, die nördliche den Nordpol, und die südliche den Südpol. Außer diesen angeführten Kreisen haben aber die Geographen, vorzüglich die älteren, vom Aequator an, nordwärts und südwärts, mehrere Parallelkreise, und zwar

schon erhoben, welche, später nach Heidelberg verlegt, dort endlich, und zwar unter Karl Friedrich, lange als fünfte akademische Fakultät blühte. Die edeln Fürken sind dahin gekulnen, die physikalisch-ökonomische Gesellschaft und die Fakultät sind nicht mehr; aber die Besichtigung der Keiseligenschaft, der Erzeugnisse und der Brache, die Einführer der Stallfütterung, des Klee- und des Kartoffel-Baues, die Beschäftigten der drohenden Volksklassen in Spinnereien, Webereien und Krappfabriken segnet noch der Bauer, segnet das dankbare Vaterland. Reger unermüdlicher Eifer einiger wenigen Menschen in

Aufmunterung, Belehrung und Beispiel: dies waren die Bauplätze, welche einen weiten großen Landreich zu einem kulturen Garten umwandeln; 20 Jahre reichen hin, es zu vollbringen, und uns vor dem Einbruch verheerender Kriege mit einem unerhöplichen Kapitale zu versehen. Fürst und Bürger haben in schönem Bunde vereint: kein Zwang, keine Drückung war nöthig, den Bauer zur Annahme des Kleeens zu bringen; die weisse Regierung war in den Hintergrund getreten, Klee bereit, da die mächtige Hand zu bieten, wo der Bürger ihrer Mithilfe bedurfte. So lehren es uns unumwiderprechlich

jedes Mal da, wo der längste Tag um eine halbe Stunde zugenommen hat, gezogen, und die von diesen Paralleltreifen eingeschlossenen schmalen Streifen der Erdoberfläche Klimata genannt. Unter dem Aequator ist ein Tag wie der andere zwölf Stunden lang, auf den Polarkreisen aber hält der längste Tag 24 Stunden. Vom Aequator bis zu jedem Polarkreise zählt man also 24 Klimata. Da aber von hier an bis zum Pol die längsten Tage sehr schnell wachsen, so hat man die Grenzen der folgenden Klimata dahin gesetzt, wo der längste Tag um einen ganzen Monat zugenommen hat, und man zählt also noch 6 Klimata bis zum Pol, mithin kommen im Ganzen 30 Klimata heraus.

Als man diese Einteilung machte, glaubte man, daß die Wärme und Kälte mit der Dauer der Tage in regelmäßiger, aber umgekehrter und mit der Höhe der Sonne in weit genauerm Verhältnisse stehe; allein die Erfahrung hat häufig das Gegentheil gezeigt. Es gibt 3. V. Gegenden, die unter einerlei geographischem Klima liegen, gleichwohl aber in Abicht der Wärme und Kälte sich ganz von einander unterscheiden. Daber pflegt man das Wort Klima noch in einem andern Sinne zu nehmen und versteht darunter den Grad von Wärme und Kälte, der gemeinlich in einem gewissen Lande, oder einem kleinen Landstriche herrscht, und die mehr oder weniger trockene oder feuchte Luft, welche zum Theil eine Folge davon ist. Dieses Klima ist nun außerordentlich verschieden, und mehrere Umstände tragen zu dieser Verschiedenheit das Ihrige bei. Dahin gehört:

1) Die Breite eines Orts oder einer Gegend, oder die Entfernung desselben vom Aequator gegen Norden oder Süden. Unter dem Aequator ist die Hitze am Größten; in Senegal steigt sie oft zu  $120^{\circ}$

gehend, und in Syrien oft zu 140 und darüber. Je weiter man sich von dem Aequator entfernt, desto mehr nimmt sie ab. Unter den Polen ist die Kälte am Größten.

2) Die Höhe der Sonne am Horizonte, ihr Längeres oder kürzeres Verweilen über demselben, und das Schräge oder senkrechte Einfallen ihrer Strahlen, als wodurch ihre Wirkung verstärkt wird.

3) Die Höhe eines Orts über der Erdoberfläche. Immer ist die Kälte auf Bergen größer als in ebenen Gegenden, und sie nimmt zu, je höher die Berge werden, denn die Luft wird immer dünner, und Licht und Wärme zerstreuen sich, da hingegen die Luft in der Ebene dichter ist, und folglich Licht und Wärme mehr zusammen hält.

4) Die innere Wärme der Erde, welche überaus verschieden ist, und sich den äußern Lagen der Erde mittheilt.

5) Die Beschaffenheit des Erdbodens. Sand und Staubeerde nehmen die Wärme leichter an, und behalten sie länger, als Leiten, Thon- und Torf-Erde.

6) Waldungen, Flüsse und Meere, Moräste und Sümpfe. Gegenden, die reichlich damit versehen sind, sind kälter als andere, wo man diese Dinge vermehrt, ob sie gleich unter einerlei Breite liegen. Wo nemlich viel Wasser ist, da ist auch die Verdunstung sehr stark, und wo diese Statt findet, daselbst pflegt auch allemal Kälte zu entstehen; denn es verbindet sich mit dem Wasser eine beträchtliche Menge Wärmestoff, welcher den umgebenden Aether entzogen, und wodurch Kälte bewirkt wird. Daber kommt es auch, daß das nördliche Amerika ungleich kälter ist, als die unter gleicher Breite gelegenen europäischen und asiatischen Länder, das

die vorhandenen Alleenkäfte; und doch gibt es da Leute, welche sich berechtigt wöhnen, landwirthschaftlichen Versuchen alle Wirksamkeit abzuspüren und sie für eine theatrale Spielerei zu halten, — vielleicht, weil einige oder die andern derselben nicht allen geübten Erwartungen entsprechen, weil sie sich durch Zufälligkeiten in ihrer Thätigkeit gehemmt sehen, oder ihrem Streben nicht die verlangte Unterstützung zu Theil ward? Oder tödtete innerer Zwiespalt ihre Kraft? Gebrauch es an Zweckmäßigkeit der Einrichtungen? Solche Gesellschaften müssen freilich stehend dahin schleichen; statt der Wohlthäter, werden

sie die Schmarotzer des Landes; dieses steht stille auf der Laufbahn, während die Nachbarländer zum Ziele eilen, und schmerzlich müssen bald die Folgen sichtbar werden: denn wer nicht vorwärts schreitet, der geht zurück!"

Der Verfasser verbreitet sich hier über die mannigfaltigen Institutionen der in ihren Zweilen und Aufgaben verschiedenen abweichenden Gesellschaften, und hält als Grundbedingung ihres vortheilhaftesten Bestehens und Fortschritts eine möglichst große Anzahl von Mitglieðern vor, welche „vorausgesetzt aus“ — (wie schon wieder mit seinen eigenen Worten fort), „daß jedes Mitglied einen redlichen

südliche hingegen weniger von der Hitze gedrückt wird, als das ihm gegenüberliegende Afrika.

Da nun das Klima von so sehr verschiedenen Dingen abhängt, so ist leicht zu vermuten, daß es oft an Orten, die nahe an einander liegen, äußerst verschieden seyn müsse. Und so ist es auch wirklich, wie die Erfahrung bezeugt. Fast jedes Land kann uns hiervon den Beweis liefern. Am Verschiedenartigsten ist jedoch das Klima in Spanien; seine Lage neben dem brennenden Afrika, seine Berge, Wälder, Seen und Flüsse machen das Klima einer Provinz von dem einer andern verschieden. Gallien und Katalonien haben ein feuchtes und kälteres Klima, Murcia ein heißes und trocknes, Arragonien genießt eine reine und gesunde Luft. Toledo leidet von der unerträglichsten Hitze, Madrid hat ein gesundes und kaltes, Barcelona, das niedrig liegt, ein gesundes angenehmes Klima. Ähnliche Verschiedenheiten finden auch in andern Ländern Statt, so daß nicht selten abdtliche Gegenden ungleich wärmer sind als südlüche.

Viele Länder haben auch ihr ursprüngliches Klima verändert, und sind wärmer oder kälter geworden. Zu Plinius Zeiten; etwa fünfzig oder sechzig Jahre nach Christi Geburt, pflanzte man den Traubenbaum in Italien in Töpfen und Kübeln, weil er die strengen Winter, die damals noch daselbst herrschten, nicht vertragen konnte, denn Plinius erzählt in seiner römischen Geschichte, daß es ein Jahr gab, worin der Schnee 40 Tage in Einem weg zu Rom liegen blieb; und man findet beim Juvenal eine Satyre auf die Frauen, die zu seiner Zeit Eis in der Ziber brechen ließen, um sich mit dem Wasser davon zu waschen und zu baden, weil sie demselben größere Kraft zutrauten. Jetzt

findet man in Rom des Morgens kaum Eiszapfen, und der Schnee bleibt niemals liegen.

Zu Tacitus Zeiten hatte Deutschland ein so raubres Klima, daß nach dem Urtheil dieses Geschichtschreibers kein Obstkbaum daselbst gedeihen konnte, aber durch die Ausrottung der Wälder und Austrohnung der Moräste und Seen ist es zur Erzeugung der kbstlichen Früchte fähig gemacht worden. Eben dadurch hat auch das abdtliche Amerika ein viel sanfteres Klima erhalten, und die Milde desselben scheint mit jedem Jahre zuzunehmen. Die Insel Curacao hingegen hat durch die Ausbahrung der Wäldungen ihr günstiges Klima verloren. — Eben so hatte auch Grubland, das jetzt von Schnee und Eis starrt, vormals Ackerbau und Viehzucht.

Was für einen mächtigen Einfluß aber das Klima auf die Gewächse und Pflanzen hat, zeigt der große Unterschied, welcher zwischen den tropischen und arctischen Pflanzen Statt findet. Jene sind weit saftvoller und fleischiger. Die meisten ihrer Wurzeln dringen nicht tief in den Boden ein, sondern laufen flach unter der Oberfläche desselben fort, indem sie größtentheils ihre Nahrung aus der Atmosphäre erhalten, weshalb sie auch häufig mit Stacheln und einem dicken und wolligeren Ueberzuge — was Weibes von einigen Pbytelogen für einsaugende Gefäße gehalten wird — als die in kältern und gemäßigten Ländern wachsenden Pflanzen versehen sind. Die Bäume sind zum Theil sehr hoch. Besonders zeichnen sich darunter die Palmen aus, die jedoch, ihrer innern Struktur nach, mehr Ähnlichkeit mit den Kräutern haben. Ihre Früchte enthalten viel Saft, und sind entweder von einer sehr dicken Haut, oder einer festen Schale umgeben,

Wissen und Mittel besitze, die Abtheil der Gesellschaft zum Vortheil der Allgemeinheit und somit seiner selbst zu unterstützen. Wer als Mitglied in den Verein aufgenommen seyn will, mußte sich darüber ausweisen, in welchen Ständen er seinmüßig demselben nützen kann und will. Wer dieses nicht vermog, mußte ausgeschlossen werden, und wer, der Ansehen gemacht Anzuehtungen ungeachtet, sich in der Folge zur Mißthatung nicht aneignete, der sollte wieder ausgeschlossen werden. Nur so ist der Verein in Stande, die Uebereignung zu verbreiten und zu erhalten, das so ihm Ernst mit seinem Steden sey; nur durch die Uebereignung wird er auch die Tgdtigkeit und den

Eifer seiner Mitglieber beleben. Man kann daher nach den Aufgaben, zu deren Erledigung sich die einzelnen Mitglieber anbieten, diese in folgende Klaffe bringen, und sich für den Fall, daß man irgend eine Aufgabe zu lösen beabsichtigt, dieselben vorzulegen:

a) Mitglieber, welche von Zeit zu Zeit gedrängte Berichte über die neuen Erscheinungen in der Literatur abzusuchen übernehmen, das Mäthliche herausheben, und zur Anwendung oder weitem Prüfung empfehlen.

b) Mitglieber, welche sich zu mit der Landwirtschaft in Verbindung stehenden pbyssikalischen Beobachtungen erlabten,

die sich nicht leicht zerbrechen, aber leicht in Fasern aufzulösen läßt.

Die arctischen Pflanzen und Gewächse sind dagegen von ganz anderer Beschaffenheit. Sie sind weniger saftreich und groß, und schrumpfen, je näher man den Polen kommt, immer mehr zusammen, bis sich endlich alle Vegetation verliert. Herr Collegenrat Pallas bemerkt ausdrücklich im dritten Theile seiner Reisen im östlichen Sibirien und bis in Taurien im Jahre 1772, daß sich gegen den 68 Grad nördlicher Breite die Birke, die Esche, und die im Norden einheimische hohe Tanne verlieren, und mehrere, sonst beschwappende Bäume nur noch als niedrige Sträucher angetroffen würden.

Doch nicht bloß äußere Form der Pflanzen, sondern auch ihr Geruch und Geschmack werden durch das Klima merklich verändert. Wir finden Pflanzen, welche in den wärmeren Gegenden einen durchdringenden Geruch haben, den sie entweder zum Theil oder ganz verlieren, wenn sie in den kälteren Ländern angebaut werden. Pflanzen, deren eigentliche Heimat Italien ist, verlieren schon im Geruche, wenn sie in die Mitte von Frankreich versetzt werden. Die wohlriechendsten Specereien stammen aus den wärmsten Ländern her, und unter diesen überwiegen die süßlichsten die andern im Geruche. In einem und demselben Lande haben die den stärksten Geruch, die auf der wärmsten Stelle wachsen, und endlich haben die Pflanzen in den kalten Ländern beinahe keinen Geruch, welches auch der Fall mit den Alpenpflanzen ist. Eben diese Verschiedenheit findet auch in Ansehung des Geschmacks Statt. Je wärmer das Klima einer Gegend ist, desto mehr Zuckersstoff enthalten die in derselben befindlichen Gewächse und desto süßer sind sie vom Geschmack. Das Gegentheil findet in kälteren Ge-

genden bei nasser und trüber Witterung Statt. Eine in Deutschland gezogene Traube, oder Feige, wie himmelweit ist sie von einer italienischen im Geschmacke verschieden! —

(Schluß folgt.)

## Ueber die Zeichnung und Farbe der Nelken.

(Fortsetzung und Schluß.)

In Ansehung der Farbe und Zeichnung der Nelken theilt man sie ein in:

1) Pilote, mit scharfen und schmalen Strichen, und einer Zeichnungsfarbe; 2. D. weiß mit Purpur, gelb mit Ziegelroth u. s. w.

3) Pilote, Bizarden, mit eben jenen Strichen und zwei Zeichnungsfarben.

4) Bizarden, mit breiten Streifen und zwei Zeichnungsfarben. Hiervon hat man wieder deutsche Bizarden mit einem zaltigen Nelkenblatt, und englische mit einem apanagierten abgerundeten Blatt.

5) Doubletten, mit breiten Streifen und einer Zeichnungsfarbe, wovon man auch wieder deutsche und englische unterscheidet.

6) Feuerfarnen, getuschte, wo die Farben ein ins andere gehen, und die Zeichnung auf beiden Seiten ist.

7) Jumeinen, getuschte, die auf der untern Seite des Blatts keine Zeichnung haben.

8) Konfordin, mit rothem, braunen, grauen oder kupfernem Grunde, und mit derselben Farbe gezeichnet, die aber theils heller, theils dunkler ist.

9) Einfärbige.

Kriemle, im Bungleuer Kreise Böhmens.

J. A. Dinesch,  
Fleischer und Apothekentheilhaber in

oder fähig sind, durch Anwendung ihrer mathematischen und Natur-Kenntnisse dem Vereine zu nützen.

c) Mitglieder, welche persönlich oder durch ihre Verbindungen das Interesse der Gesellschaft im Allgemeinen zu fördern, ihr Sammlungen, Pflanzen, Modelle zu verschaffen, oder sie durch Geldmittel zu unterstützen im Stande sind.

d) Mitglieder, welche sich zu Versuchen, Beobachtungen, Nachrichten aus dem Gebiete der Landwirtschaft selbst erheben, und dadurch, so wie überhaupt für Prüfung des Vorraths, thätig seyn wollen. Hier läßt sich eine sehr große Anzahl von Unterabtheilungen machen.

e) Mitglieder, welche das Bewährte und Erprobte alsbald auf ihren Gütern einführen und dadurch Andern ein Muster werden, indem sie zugleich ihren Nachbarn gestatten und Gelegenheit bieten, sich bei ihnen weitere Belehrung einzubekommen. In diese beiden Abtheilungen sollte sich jedes Mitglied eintheilen lassen, ohne jedoch von der Mitwirkung in andern Fächern ausgeschlossen zu seyn.

Die angelegten Fächer stehen aus diesem Vortrage, daß der Verfasser hauptsächlich die Landwirtschaft als sein Verein im Auge hatte. Wir werden seinen nach weiteren Ansichten und Bemerkungen im nächsten Blatte folgen.

# Tägliche Unterhaltungs- Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages-Begegnissen.

## Die Gartenfla.

Gartenfla! die singe ich  
Ein neues Choralstück;  
Gartenfla! die jugendlich;  
In meinem Fenster glüht,  
Wie wann die Morgenröthe leigt,  
Und ich im grünen Hain verzweigt,  
Und durch die Bepfel sprüht.

Gartenfla! dein Jugenbrod  
Der unschuld reinstes Miß,  
Der nur bei Wasser und bei Brod  
Die zarte Wange schwillt,  
Und doch sich rein're Reize weht,  
Als wer bei Wein und Zucker lebt,  
Und sich Potale füllt.

Gartenfla! im Alter grau,  
Des Greises mattes Miß.  
Gartenfla! auch überblau,  
Des Himmels klarer Schilb,  
Dauht auch dein Himmeln keinen Duft,  
Er zeigt doch, wie die blaue Luft  
Die grüne Flur umhüllt.

Gartenfla! groß, nett und rein,  
Die Krone stammt und glüht;  
Der Stamm gleicht einem Buchensain,  
Wobin die Liebe fliebt.  
Gartenfla! ein Minne-Hain!!  
Du findest auch der Dichter ein:  
Dum sang ich die ein Lieb.

## S o n e t t.

Klee, ober Sternblume, (Aster grandiflorus L.).

Sternenblume spät im Jahre  
Zeigt noch der Farben Pracht;  
Sie wird hier als schönes Zeichen  
Für den feinen Herbst gebracht.  
Wiltst sie, stille dann in deine Kernen,  
Spät im Winter, nach des Himmels Sternen.

## K. R ü c k s i c h t.

## L e s e r s c h r e i b e.

In Württemberg hat man die Bemerkung gemacht, daß der diejährige Ostmoß (Agave) 10 bis 15 Grad weniger wiegt, als der vorjährige. Die schöne Frühlingszeit ist die Ursache gewesen, daß man sehr viel Obst gewonnen hat, insofern daß der kalte Sommer die Entwicklung der geistigen Säfte zurückgehalten.

In Burgund hat man nach vorgenommener Untersuchung der Weinberge die Hoffnung geschöpft, daß der

diejährige Wein jenem von 1819 (der sich bekanntlich dem 1825er Jahrgang nähert) gleich kommen dürfte.

Xuerbach im Großherzogthume Hessen, 11. Okt.  
In der Bergstraße hat die Traubenlese seit dem 8. und 9. d. begonnen, und fällt zu Xuerbach in den meisten Weinbergen wohl um ein Drittel reichlicher, als erwartet worden, aus.

## Neue für Ökonomen wichtige Erfindung zum Xerbaue.

Im Verlage von Mörscher und Tasper, Buchhändler in Wien, Kohlmarkt No. 257, ist so eben erschienen, und in allen Buchhandlungen zu haben:

## der neue und merkwürdige P f l u g, der keinen Führer braucht. Gründen von

Johann Joseph Grange,  
einem gemeinen Altknechte aus Harol im  
Departement der Bogenen in Frankreich.  
Aus dem Französischen übersezt  
von

Karl Ernst Mayer.

Mit 4 Abbildungen, welche den Pflug in  
allen seinen Bestandtheilen von bei-  
den Seiten betrachtet darstellen  
in No. 1833 in Umschlag broschirt. Preis: 10 ggr.

Durch öffentliche Blätter, und namentlich durch die Wiener Zeitung vom 10. Jan. 1833, wurde die Aufmerksamkeit des landwirthschaftlichen Publikums über dieses neue Xerwerkzeug regt gemacht. Wir freuen uns, schon jetzt in der Lage zu sein, eine vollständige Zeichnung und Beschreibung derselben in einer genauen Uebersetzung von der Hand eines Mannes hiermit anzeigen zu können, der vermöge seiner Stellung, als Herausgeber einer ökonomischen Zeitschrift, an der Quelle des Neuesten und Interessantesten sich befindet, und in der Betrachtung seiner bisherigen Leistungen, auch für eine vorläufige Arbeit bürgt. Wenn fernebt erregen wir, daß die landwirthschaftlichen Gesellschaften von Nancy, Lunéville, Toul, Chateausains, Bar-le-Duc, Commercy, Verdun, und St. Mihiel u. a. m., nebst einer Menge der ausgezeichneten Personen, ja gegenwärtig fast ganz Frankreich, im Lobe über diese neue Erfindung sich überbieten, daß die Ansichten Aller über die Zweckmäßigkeit und allgemeine Anwendbarkeit sich ausgesprochen, so mag es wohl auch der deutsche Landwirth der Mühe werth finden, die Sache näher zu prüfen. Wir sind daher sehr beglückt, daß Niemand dieses Buch unbefriedigt aus den Händen geben wird.

In Commission bei H. P u k e t in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.

Der gangbäufige Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. N. B. mit Couvert — postfrei.

Inhalt: Welchen Einfluß hat das Klima auf die Pflanzen? und wie lassen sich ausländische Gewächse an unser Klima gewöhnen? (Schluß). — Der Brustkastbaum.

Welchen Einfluß hat das Klima auf die Pflanzen? und wie lassen sich ausländische Gewächse an unser Klima gewöhnen?

(Schluß.)

So verschieden und mannigfaltig aber auch das Klima auf der Erde ist, so hat doch ein jedes seine eigentümlichen Gewächse. Die wärmern haben deren ungleich mehr, als die kälteren. In Epizy Bergen werden nur 30 wildwachsende Pflanzen angetroffen; in Lappland über 500; in Island gegen 600; in Dänemark über 1300; auf der Insel Jamaika ungefähr 4000; auf Madagaskar über 5000 u. s. w. Die Polarländer haben beständig kleine zwerghafte Gewächse, mit Blumen, die im Verhältnisse zu den übrigen Theilen sehr groß sind; Europas Pflanzen halten in der Größe die Mittelstasse, haben viele und schöne Blumen. Schöner sind die asiatischen, saftreicher die afrikanischen mit mehr bunten Blumen, aber die amerikanischen zeichnen sich unter den übrigen durch eine sonderbare Bildung aus. Auf den afrikanischen Inseln sieht man beinahe auf lauter Sträucher und Bäume.

Die Gewächse sind aber auch ihrer Natur nach unendlich verschieden:

1) Einige scheinen jedes Klima zu vertragen.

Der gemeine Nachtschatten (*Solanum nigrum*) wächst in allen Welttheilen und fast unter allen Himmelsstrichen wild; die Gänsefußel (*Sonchus oleraceus*) findet sich nicht nur in Europa, sondern auch in Afrika; Westindien und die Südeinseln scheinen ihre Heimat zu seyn. Die Erdbeere (*Fragaria vesca*) wächst in so verschiedenen Himmelsstrichen, als Island und Peru, Nordamerika und China u. s. w., und kann überall fortkommen, wenn man die heißen Sandstriche unter der Linie ausnimmt. Eben dieß ist der Fall mit dem Salat, Rbsfelkraut, Sellerie und andern mehr. Die letztern fand Forster zwischen den Wendekreisen, auf den niedrigen Eilanden im Neuseeland und auf den kleinen sumpfigen Holmen des Feuerlandes.

2) Andere trifft man bloß in den nördlichen Ländern an, wo sie eine bewundernswürdige Größe erreichen; je weiter sie aber nach Süden verpflanzt werden, desto kleiner werden dieselben, bis sie endlich so abarten, daß sie gar nicht mehr wachsen wollen.

3) Wieder andere sind nur in den heißen Klimaten zu finden, z. B. die Kokos- und Dattelpalme, der Brodbaum, die Gewürze ic.

4) Noch andere endlich lieben einen gemäßigten Himmelsstrich, und führt man sie daraus weiter nach

## Nachrichten aus Traudendorf.

Nachträgliche Bemerkungen über gesellschaftliche Vereine zur Beförderung landwirthschaftlich-industrieller Zwecke.

Gesellschaften bilden sich, um mit den vereinten Kräften der Theilnehmer einen Zweck zu erreichen, welcher dem Einzelnen unerreichtbar sein würde. Dabei hat jeder im selben Verhältnisse Anspruch auf die Theilnahme an dem Ertrage, als er zu dessen Erzielung beigetragen.

gen. Was die Einzelnen aber eben so gut oder besser erreichen können, gebührt nicht mehr der Gesellschaft: ein Satz, der namentlich zur bessern Bezeichnung dessen dient, womit die Staatsgesellschaft sich zu befassen habe, und was sie den Einzelnen überlassen muß.

Die Gesellschaft muß die Wissenschaft befördern: sie muß durch Erfahrungen und Versuche die alten Lehren prüfen, neue anstellen, die Resultate ihren Mitglieðern und vielleicht durch Herausgabe einer Zeitschrift auch dem

Norden oder Süden, so migrairen sie und werden immer kleiner. Ralm führt in seinen nordamerikanischen Reisen einige merkwürdige Beispiele davon an. Der Sassafras, sagt er, der in Pensylvanien, unter dem 40sten Grad der Breite, zu einem ziemlich hohen und dicken Baume erwächst, war bei Oswego und dem Fort Nicholson oder zwischen dem 42sten und 43ten Grad so klein, daß er kaum die Höhe von 2 bis 4 Schuh erreichte, und selten so dick, als der kleine Finger einer erwachsenen Person war. Eben so verhielt es sich mit dem Tulpenbaum; denn derselbe erlangt in Pensylvanien die Höhe und Dicke wie unsere größten Eichen und Tannen. Bei Oswego hingegen war er nicht über 12 Schuh hoch, und nicht dicker als ein Mannsarm. Welch ein Unterschied! Der Zuckersahorn (*Acer saccharinum*) ist in den Wäldungen von Canada einer von den gemeinsten Bäumen, und wird überaus groß. In den südlichen Landschaften aber, als in Neu-Jersey und Pensylvanien, steht er nur an der Nordseite des blauen Gebirgs und auf den steilen Hügeln an Flüssen, die nach Norden hin gekehrt sind, und er erlangt auch niemals zum dritten oder vierten Theil die Höhe, welche er in Canada hat. So wachsen auch in Canada die Erlen in ziemlicher Menge auf felsichten und niedrigen Stellen. Sie gelangen aber nie zu der Größe, wie in Europa, sondern stehen meist als Gebüsch, die selten über eine Klafter ausgedehnt sind, und fast nie über zwei Schuh hoch werden. Man versicherte Herrn Ralm, daß sie um so viel kleiner würden, je weiter man nach Süden käme, und desto erhabener und dicker, je näher nach Norden.

5) In Gegenden, die einerlei Klima haben, finden sich auch einerlei Gewächse. — Die Berg- und Alpenpflanzen sind auf der ganzen Erde beinahe dieselben; sie sind gemeinlich niedrig, ästig, zottig,

und die Größe der Blume betrifft im Verhältnisse jeden andern Theil. Viele Pflanzen, welche auf schlechten Feldern in Orklaud, Lappland, Kamtschatka u. s. w. wachsen, finden sich doch auch auf den Bergen in Norwegen, der Schweiz, Amerika u. s. w. Am Fuße des Berges Ararat fand Tournefort die Pflanzen, welche in Armenien gewöhnlich sind; etwas höher hinauf fand er die, welche in Frankreich häufig wachsen; noch höher diejenigen, die gewöhnlich in Schweden vorkommen, und auf der obersten Spitze des Berges die gewöhnlichen Alpenpflanzen. Ich erkläre mir dieses, sagt Ralm, (Entwurf einer Pflanzenphysiologie &c., Kopenhaugen und Leipzig, 1798 S. 245) auf folgende Weise: die Schräge oder Abwärtsigheit auf den Gebirgen schwächt die Wirkung des Lichts, die Wolken häufen sich hier zusammen, die Dämpfe, welche hierdurch aufsteigen, verhindern den freien Durchgang des Lichts, deswegen ist das Klima hier ungefähr daselbe, wie auf den Ebenen, und die Pflanzen auch dieselben. Die hohen Berggipfel, welche sich über die Region der Wolken erheben, sind frei von Dämpfen, haben eine dünnere Luft, welche das Licht ungehindert durchströmt; daher haben diese Stellen eigene Pflanzen, von eignen Form und Bildung. Keynler hat Samen von solchen kaum zwei Zoll hohen Alpenpflanzen gesät, die im Garten Blätter von der Länge eines Fußes trieben. Für diejenigen, welche solche Pflanzen ziehen wollen, ist es noch weniger, ihre Empfindlichkeit gegen die Kälte zu kennen, da es etwas Widersprechendes zu seyn scheint, daß Pflanzen aus einer Himmelsgegend, wo der Schnee 3 bis 9 Monate im Jahre unauferbaut liegt, jede Kälte in den gemäßigten Erdstrichen fürchten sollten. Aber der Schnee spielt hier die wichtige Rolle, daß er als ein schlechter Wärmeleiter den Weggang des Wä-

größern Publikum zur Benützung mittheilen, doch anerkennend, daß, welcher Gebrauch von dem einen oder dem andern nun weiter davon gemacht werde. Vielleicht legt sie Sammlungen an, deren Ansicht sie dem Publikum sei; und gesteht diesem sogar, die Fehler des Bereichs zu befehlen. Sie erhebt sich, Jedem, der sie darum angibt, Erklärungen zu erteilen.

X. Herrmanns ist die Mittel, welche einem solchen Bereich zur Vermeidung seiner Fehler dienen können, ist die mannigfaltig die Personen, welche ihn hier-

in unterstützen können. Jeder, der Willen und Fähigkeit hat, zum Gange etwas beizutragen, ist willkommen.

Eine immer wichtig bleibende Aufgabe ist die Klimatisierung von Gewächsen. Sie ist im gewöhnlichen Sinne — ein leeres Wort, der bisher noch nicht zu einem günstigen Resultate selbst hat. Wälder Pflanzen werden wärmerer Länder; wärdern sie jedoch Wachsthum bis zur Sommerzeit in so kurzer Zeit, oder sind schon an und für sich gegen eine größere Kälte so unempfindlich, daß wir sie bei uns sonstig auf schädliche Weise anzuwenden im Stande sind. Aber der Debauchee ist in

meistoffe von der Erde verhindert; man findet daher ganze Schneeflächen, die sich ganz eben zeigen, unten aber ausgehöhlt sind. Die Erde ist an solchen Stellen bunt von Blumen, und es geschieht oft, daß man, wenn der Schnee verschwunden, daselbst viele Pflanzen findet, die schon Samen haben. Beim Anbau erfordern die Pflanzen die meiste Sorgfalt, deren eigentliche Heimat die höhern Berge sind, auf denen der Schnee am längsten liegen bleibt. — Pflanzen von den niedrigeren Gebirgen, wo der Schnee später kommt, und früher weggeht, lassen sich in einem freien Lande anbauen, was jene kaum vertragen.

Alle dieser angeführten Eigenheiten ungeachtet, können doch Pflanzen aus einem Klima in das andere versetzt, und nach und nach an dasselbe so gewöhnt werden, als ob sie ihm eigenthümlich zugehöreten. Alle unsere Gartengewächse, sowohl Obstbäume als Gemüse, und Zierpflanzen, sind von ausländischer Herkunft, und ihre Zahl ist, besonders seit der Mitte des letzten Jahrhunderts, beträchtlich vermehrt worden. Herr Regierungsrath Medikus und Herr Gärtner Seteln zu Holsheim im Fürstenthum Rhin den haben sich hierin durch ihre Versuche, die sie mehrere Jahre mit bewundernswürdiger Geduld fortsetzten, vorzügliche Verdienste und den Dank aller Gartenfreunde erworben. Hauptsächlich gelang es ihnen, folgende Bäume an ihren Himmelsstrich zu gewöhnen:

- 1) Maßholder mit Eschenblättern (*Acer Negundo*).
- 2) Montpelißer Ahorn (*Acer monspessulanus*).
- 3) Stoebeige Amorpha (*Amorpha fruticosa*) als Staud.
- 4) Strachelichte Arale (*Aralia spinosa*).
- 5) Tragantb Astragalus (*Astragalus tragacantha*).
- 6) Meerportulaks Bacharis (*Bacharis halimifolia*).

Süßfrankreich in kalten Wintern, die Buche leidet bei uns durch Spätfroste noch in eben dem Grade, wie vor zwölftausend Jahren. Wenn aber manche Gewächse jetzt gleichwohl besser gedeihen, als in der ersten Zeit ihrer Einführung, so ist die Ursache, nicht daß wir sie, sondern daß wir uns naturalisirt haben, daß wir nemlich ihre spezielle Natur besser studirt, und unsere Behandlung, welche derselben besser anpaßt haben, wobei namentlich die Unterscheidung einer Menge sonst ähnlich gemeiner Künstelien gebrü. Aber ein besondres Mittel gibt es allerdings, das wir hier anführen müssen; nemlich die

- 7) Catalpen Bignonla (*Bignonia catalpa*).
- 8) Wurzelnende Bignonie (*Bignonia radicans*).
- 9) Kletternde Celeaster (*Celastrus scandens*).
- 10) Gemelner Judasbaum (*Cercis siliquastrum*).
- 11) Salabatma (*Cercis canadensis*).
- 12) Myrtenähnliche Coriaria (*Coriaria myrtifolia*).
- 13) Niederliegendes Cynanchum (*Cynanchum procumb.*)
- 14) Schmalblättriger Eleagnus (*Elaeagnus angustifolia*).
- 15) Dorniger Eleagnus (*Elaeagnus spinosa*).
- 16) Dreistachelige Gleditschia (*Gleditschia triacanthos*).
- 17) Granatapfelbaum (*Punica granatum*).
- 18) Niedriger Jasmin (*Jasminum humile*).
- 19) Lorbeerbaum (*Laurus nobilis*).
- 20) Canabisches Menispermum (*Menisp. canadense*).
- 21) Griechische Periploca (*Periploca graeca*).
- 22) Alaternen Rhamnus (*Rhamnus alaternus*).
- 23) Paluren Rhamnus (*Rhamnus palmaris*).
- 24) Zyperhas Rhamnus (*Rhamnus zzyphus*).
- 25) Winfensdmiges Spartium (*Spartium junceum*).
- 26) Französische Tamarix (*Tamarix gallica*).
- 27) Keuschbaum (*Vitex agnus castus*).
- 28) Virginischer Wachholder (*Juniperus virginiana*).
- 29) Peruquensbaum (*Rhus cotinus*).
- 30) Pyracanthen Mispel (*Mespilus pyracantha*).
- 31) Syrischer Pappelbaum (*Hibiscus syriacus*).
- 32) Immergründende Cypresse (*Cupressus sempervirens*).
- 33) Rauhe Stechwinde (*Smilax aspera*).
- 34) Mäusedorn (*Rhus aculeatus*).
- 35) Kirchlorbeer (*Prunus laurocerasus*).

künstliche Beschneidung oder Abkürzung der Wachthumsperiode 1 und Jähriger Pflanzen, damit dieselben Raum finden, in unseren kürzeren Sommern ihre Fruchttheile zu vollenden; oder damit sie uns zeitig genug das Feld räumen, daß noch Nachfrüchte abbaui, oder die nöthige Ackerbestellung vor der neuen Einsaat noch vorgenommen werden könne. Den auffallendsten Erfolg der Art hat der Besuch gegeben, die Jährigen Vorgärten in 12jährige zu verwandeln. Auch die künstliche Überführung der Winterfrüchte in Sommerfrüchte ist bekannt, und man weiß, daß Gebirgs-Korn, in der Ebene ausgesät, das

(43\*)

Wir könnten dieses Verzeichniß leicht noch um ein Beträchtliches vermehren, wenn es uns nicht zu weit von unserm Zwecke abführte. Es ergibt sich aber daraus die Möglichkeit, Deutschland in Zukunft noch mit einer Menge ausländischer Pflanzen und Gewächse zu bereichern, die nicht bloß das Vergnügen der Großen vielfältigen, sondern selbst die Industrie und den Wohlstand befördern dürften. Welch ein Gewinn würde daraus entstehen, wenn die im südlichen Deutschland bereits einheimischen Kastanienbäume, oder der Mandelbaum, oder der amerikanische Wachsbau auch in andere Gegenden und Provinzen desselben verpflanzt und naturalisirt würden! Die ersten Versuche pflegen freilich insgemein zu verunglücken, weil selten dabei auf alle kleinen Umstände Rücksicht genommen wird, der Unterschied des Himmelsstrichs zu groß ist, und die erste Anzucht solcher Gewächse im Topfen oder Kübels in Gewächshäusern unternommen werden muß, wodurch ihre Wurzeln eine ganz falsche Richtung bekommen, so daß solche nachher, wenn sie ins freie Land versetzt werden, nicht mehr senkrecht, oder tief genug in den Boden eindringen können, und folglich nicht nur leichter von der Kälte des Winters getroffen werden, sondern auch von der Hitze des Sommers viel leiden müssen. Leichter würde allerdings die Akklimatisirung exotischer Gewächse von Statten gehen, wenn man sie vorher alle Zwischengrade durchwandern lassen könnte, wenigstens sind auf diesem Wege in dem botanischen Garten zu Madrid Pflanzen aus den entgegengesetzten Klimaten zusammengebracht worden. Da aber hiezu ausgebreitete Verbindungen und mehrere Menschenalter erforderlich seyn würden, so bleibt kein anderer Weg übrig, als die Anzucht solcher Gewächse durch den Samen. Zwar hat man auch hier wieder mit einigen Schwier-

igkeiten zu kämpfen; denn nach vielfältigen Erfahrungen geben die Samen solcher Pflanzen, die in wärmeren Gegenden, als den unsigen, reif geworden sind, nicht gern oder gar nicht in freiem Boden auf.

Es müssen daher die ersten Gewächse, die man aus einem wärmeren Klima erhält, mit großer Sorgfalt Aufzucht an die freie Erde gewöhnt werden, um sie zur Zeitigung ihres Samens in unserm Himmelsstrich zu vermögen. Das Verfahren dabei läßt sich am Besten durch ein Beispiel zeigen. Ich wählte dazu die immerblühende Rose (*Rosa sempervirens*). Das erste Exemplar davon erhielt ich vom Herrn Hofgärtner Reichert aus Weimar, mit der Bemerkung, daß sie, vermöge ihrer Abstammung aus China, gegen die Kälte sehr empfindlich sey, also im Freien nicht ausdauere, sondern bis an die äußersten Spigen der Wurzeln erfriere. Dieses Exemplar pflanzte ich im ersten Sommer mit der äußersten Sorgfalt, setzte es zwar mit dem Ende des Aprils ins freie Land, aber an einen Platz, wo es den größten Theil des Tages von der Sonne beschienen wurde. Hier zeigte es bald einen so lebhaften Trieb, daß ich noch im nemlichen Sommer sechs Stöcklinge davon machen konnte, wovon auch nicht ein Einziger zurücksah. Gegen den Herbst hob ich den Mutterstiel wieder aus, pflanzte ihn in einen sehr geräumigen Topf, und brachte ihn nebst der jungen Nachzucht, die ich ebenfalls in besondere Topfe gepflanzt hatte, ins Haus, wo ich sie in die Fenster eines gegen Süden gelegenen Zimmers stellte, welche ich täglich, — je nachdem es die Witterung erlaubte — längere oder längere Zeit öffnete. Die Kälte stieg in diesem Zimmer während des ganzen Winters nicht über 3 Gr. R. Gleichwohl gebraucht ich die Vorsicht, den Mutterstiel in der Nacht in meine Wohnstube zu stellen, um nicht im

Feld selber räuml, als solches, welches schon mehrere Generationen hindurch in der Ebene gestanden. —

Eine sehr verdienstliche Arbeit würde es seyn, die möglichsten, aber in einzelnen Beziehungen besonders empfehlenswerthen Pflanzensvarietäten, auf eine zuverlässige und dauerhafte Weise zu bezeichnen. Es ist bekannt, daß solche Eigenschaften, welche einer Varietät einen besondern ökonomischen Werth verleihen, nicht immer an botanische Merkmale geknüpft sind, und daß man daher in seinen Erwartungen leicht

betrogen wird. Gibt es Mittel, die Varietäten nun auf eine, den ökonomischen Zwecken entsprechende Weise zu klassifiziren, zu benennen und auf kennbare Weise zu bezeichnen? — Es ist bekannt, daß gewisse Varietäten leicht ausarten. Gibt es Mittel, etwa durch sorgsame Behandlung derselben während mehrerer Generationen sie ständig zu machen? — Es ist ferner bekannt: daß man durch Bestäubung und Kreuzung neue Varietäten von Pflanzen und Thieren erzeugen kann, und daß man auf diese Weise namentlich die Viezzüchter sehr bereichert hat. Kann

unglücklichsten Falle mit einem Male Alles zu verlieren. Mit dem Ende des Februars fingen meine Rosen sämmtlich zu treiben an, obgleich die Witterung im März ziemlich gelinde war, so wagte ich es doch, wegen der Reife, die des Nachts fielen, nicht eher als mit dem Anfange des Aprils, einige derselben ins freie Land zu setzen. Ich wies ihnen aber einen Standort an, wo sie die Sonne erst gegen 10 Uhr des Morgens bekamen, solche aber bis wenige Stunden vor ihrem Untergange behielten. Alle hatten bereits Blumenthospen, doch kam keine Einzige davon zur Blüte, sondern sie krümmten sich, von nächtlicher Kälte gedrückt, um und starben ab. Allein bei nachfolgender milder Witterung wurde dieser Verlust reichlich wieder ersetzt, und da sie in einem nahrhaften Boden standen, so bekamen sie einen so starken und lebhaften Trieb, der alle meine Erwartung übertraf. Im Herbst entschloß ich mich, den ersten Versuch zu wagen, drei von diesen Erbsen im Freien zu durchwintern. Zu dem Ende besetzte ich gegen das Ende des Oktobers den Boden mit Dünger, und ließ sie die ersten leichten Fröste ohne Bedekung abhalten, dann aber bestete ich die Zweige mit Nadeln auf den Boden und bestreute sie reichlich mit Laub. Sobald es die Witterung bei der Rückkehr des Frühlings erlaubte, räumte ich — schon im März — das Laub weg, und fand die Zweige, zu meiner nicht geringen Freude, ganz frisch und unversehrt. Einige warme Tage lockten bald frische Triebe hervor, die aber von nachfolgenden rauhen Winden und Aprilstürmen wieder zu Grunde gerichtet wurden. Ich sah mich also genöthigt, sie stark zu beschneiden. Kaum war aber die Witterung wieder warm und beständig geworden, so stießen auch die verkürzten Zweige von Neuem Augen aus, und ihr Trieb wurde ungleich stärker, als im

vorigen Jahre, besonders nachdem der Boden aufgelockert und der klare Dünger untergebracht worden war, auch lieferten sie einen größern Reichtum an Blumen, als im vorigen Jahre. So groß das Vergnügen aber auch war, so wurde es doch im Herbst durch die Verwundungen, die der Krieg auch in meinem Garten angerichtet hatte, schrecklich verbittert. Der Verlust meiner besten Pflanzen verleidete mir die Gärtnerei und machte mich zu Allem verdrossen. Ganz andere Sorgen beschäftigten mich jetzt, so daß ich an meine Rosen gar nicht denken konnte. Indessen hatte der Zufall hinlänglich für sie gesorgt. Es waren nemlich einige Wetter von der abgerissenen Befriedung des Gartens darauf gefallen und liegen geblieben, und diese hatten sie gegen die Kälte des Winters geschützt. Im folgenden Frühjahr ließ ich den Garten aufdräumen, und von Neuem befrüchten. Wie groß war also meine Freude, als ich beim Aufgehen jener Blätter zwei meiner Rosenstöcke ganz unbeschädigt fand! der dritte aber war unbedeckt geblieben und getreten worden. Nachdem ich sie nun ein wenig beschneit und den Boden wieder aufgelockert hatte, zeigten sie auch wieder neuen Trieb, und vermehrten meine Hoffnung, sie in der Folge ganz an unser Klima zu gewöhnen. Sie blühten während des Sommers, und bis im Herbst, wo ich sie nach den ersten Reizen zur Durchwintierung niederlegte, doch wurden die Samenkapiteln, die sie angezeigt hatten, nicht reif. Der nächste Winter that ihnen unter der Bedekung eben so wenig Schaden, als die vorhergehenden; im Gegentheil schienen sie so erfrischt, daß sie bereits im April einige Blüten bekamen, und endlich im Herbst eine reife Samenkapitel lieferten.

Was nun das Verfahren mit dem Samen solcher Pflanzen, der in wärmeren Gegenden als die

man zu letztem Brete, zur Veredlung der Rosen, auch bei den Pflanzen gelangen?

Eine andere, gleich dem Getreidebau wichtige Aufgabe ist die Obstbaumzucht. Mehrere Landstriche im Badenischen zeichnen sich durch eine reichliche Obstzucht aus, und ihr Obsthandel erstreckt sich nordwärts und südwärts über einen großen Theil von Deutschland, so daß ein Dorf von 200 Bürgern in den 70r Jahren stehes 6000—7000 fl. allein für Äpfel einnahm. Gleichwohl ist die Behandlung der Obstbäume selbst in diesem Stiche höchst unregelmäßig: eine große Menge derselben ist krank;

im Allgemeinen fehlt es an Auswahl. Diesen kann ein anderes, am Rheine gelegenes Dorf (Neckarau) zum Muster dienen, welches die Obstbäume in seinem Gemeindegelände mit den edelsten französischen und andern Obstsorten gepflanzt bat.

Ein unrichtiges Gesorveniß ist daher eine, den sämmtlichen Mitglieder einer solchen Gesellschaft zu Gebote stehende Central-Obstbaum-Schule. In einer solchen Obstbaum-Schule könnten auch beibringen eine Zeit lang im Pfropfen, Aengeln, in der ganzen Erziehung der Obstbäume unterrichtet werden. Solcher letzts

unfrigen reif geworden, betrifft, so muß man ihn zuerst in Töpfe aussäen und durch künstliche Wärme zum Keimen nöthigen. Lange dürfen aber die aufsgewachsenen Pflanzen nicht in den Töpfen bleiben, wenn sie nicht verjährt werden sollen, vielmehr müssen sie, noch ehe ihre Wurzeln den Boden und die Seitenwände erreicht haben, ins Freie, und zwar gleich an den Ort, wo sie stehen bleiben sollen, versetzt werden. Es bedarf wohl kaum einer Erinnerung, daß hiebei sowohl auf die Beschaffenheit des Bodens, als den Standort der Gewächse, die ihrer Natur angemessen sind, Rücksicht genommen werden müsse; doch kommt auf jenen ungleich weniger an, als auf diesen, indem häufige Erfahrungen beweisen, daß sich die Pflanzen leichter an den Boden, als an einen Standort, der ihrer Natur nach ihnen zuwider ist, gewöhnen; wenigstens sind die Veränderungen, die sie davon erleiden, bei Weitem so groß nicht, als wenn man sie, statt auf Umkoben oder in die Sonne zu setzen, in die Tiefe oder in den Schatten pflanzt.

Das Versetzen solcher Pflanzen aus den Töpfen ins freie Land muß mit aller möglichen Vorsicht geschehen, damit der Erdballen nicht aus einander falle und die noch zarten Wurzeln entblößt werden; denn wenn ihnen dieß auch nicht allemal den Untergang anzieht, so schadet es doch ihrem Wachsthum, und darauf muß ja doch am Meisten gesehen werden, daß sie sobald als möglich erstarken.

Aus eben diesem Grunde muß der Boden vorher rigolt und dem erforderlichen Nahrungstheile versehen werden, denn fehlt es diesen Fremdlingen an der nöthigen Nahrung, so müssen ihnen die Einflüsse der Atmosphäre viel empfindlicher werden. Ein guter, fetter und loterer Boden aber wird ihr Wachsthum und ihre Ausbildung beschleunigen und

ihnen die erforderliche Stärke zur Ausdauer des Winters geben. Viel hängt freilich von der Beschaffenheit des Winters ab, und es ist nicht allein dienlich, sondern auch nothwendig, ihnen zu leichter Ueberkehung desselben einigen Schutz zu verschaffen. Beim Eintritte des Frostes muß daher der Boden um den Stamm herum einen Fuß hoch mit Dünger belegt, der Baum oder die Staube aber mit einer Brette oder sehr dicken Strohwand umgeben werden, welche so eingerichtet seyn muß, daß sie auch oben eine gute Bedekung erhalten können, die sich bei milder Witterung abnehmen läßt, damit die also verwahrten Gewächse auch nicht verschimmeln, wovon sie eben so viel als vom Froste selbst leiden würden. Mit der Rückkehr des Frühlings wird die Befriedigung wieder hinweggenommen, der Boden umgegraben und der Dung untergebracht, damit die Frühlingswärme schneller auf die tief liegenden Wurzeln wirken und so zu neuem Triebe erwirken könne. Das Aufstern des Bodens muß wenigstens alle Monate ein Mal geschehen, weil das durch das Erdreich der Kraft der Sonne besser ausgesetzt wird, und je mehr dieß geschieht, desto eher werden die Triebe des Sommers reif und stark werden, so daß sie hernach unsere Winter leichter überstehen können.

Man könnte aber vielleicht einwenden, daß ein solches Verfahren ungemein mühsam sey, und doch die Ausdauer des Gewächses nicht befördere, sondern mit jedem Jahre wiederholt werden müsse, wodurch, im Ganzen genommen, wenig gewonnen werde. Allein ich muß dagegen erinnern, daß hier bloß von solchen Gewächsen die Rede sey, die aus Samen, der in heißen Gegenden als den unfrigen reif geworden ist, erzogen wurden und bei denen man bloß die Absicht hat, sie zur Zeitigung ihres

lunge würden sich bald viele finden, wenn die Mitglieder jeder Gemeinde, welche ihre Bäume doch nicht selbst zu behandeln verstehen, sich vereinigten, um einem dort gebildeten Manne die Aufsicht über ihre Obstkulturen zu übertragen. Auf diesem Wege könnte die Obstkultur in kurzer Zeit sehr weit gebracht werden.

Actiengesellschaften, aus wohlhabenden Mitgliedern des Vereins und andern Kapitalisten gebildet, würden in mancher Beziehung dem Lande nützen, und dabei selbst gute Renten ziehen können. Mögliche Gegenstände für sie wären: die Obstkulturschulen, das Gärtnereibez-

irksamt, Samenhandel zur periodischen Erneuerung mancher Saattrüchse.

Durch solche Actiengesellschaften würde wegen der vermehrten persönlichen Interessen vielen Verbesserungen weit schneller ein allgemeiner Eingang verschafft, als bei individuellen oder bei Regierungen-Unternehmungen.

Der Vortheil, welchen solche Vereine dem Lande gewähren, muß notwithstanding in der ersten Zeit am Wenigsten bemerkbar seyn. Ihre Thätigkeit ist mehr nach hinten geleitet; die Erhaltung, die Organisation, die nöthigen Real-Einrichtungen und Anschaffungen nehmen die

Samen in unserm Klima zu verwahren; und dann lehrt auch die Erfahrung, daß die Winterbewahrung von Jahr zu Jahr weniger Sorgfalt erfordert. Haben sich nur erst die Wurzeln an den Boden gewöhnt, sind sie tief genug in denselben eingebracht und erstarrt, so gewinnen auch alle übrigen Theile des Gewächses eine festere Organisation, so daß sie zuletzt gar keine Verwahrung im Winter mehr bedürfen. Wenn man aber erst ein Mal Samen von ihnen erlangt hat, so ist man schon mit ihrer Akklimatisirung um einen guten Theil weiter gekommen. Diese Samen sind schon so auf unser Klima herabgestimmt, daß sie in unserm Boden ohne weitere Beihilfe der Kunst aufgehen, und folglich sogleich auf den Ort hingeleitet werden können und müssen, wo sie stehen bleiben sollen. Da wird die junge Wurzel nicht verätzt, nicht aufgehalten, noch weniger verstimmt. Die Pflanze wächst fleißig fort, im Vorsumme meist in den Wurzeln, im Nachsomme an diesen und dem Oberholze zugleich. Kälte nun der Winter heran, so sind beide schon so erstarrt, daß ihnen die Kälte weniger anhaben kann; und wenn auch das Oberholz leiden sollte, so achtet man selbiges nicht, sondern schneidet es nach Verlauf einiger Jahre im Frühlinge ganz auf dem Boden hinweg, wo dann die kraftvolle Wurzel einen neuen mächtigen Stamm in kurzer Zeit treiben wird, der gewiß unserer ganzen Erwartung entsprechen muß. Bäume und Stauden, auf diese Art erzogen, werden mit der Zeit unsere Winter gewiß überleben. Denn ihre Hauptkraft steht in der Pfahlwurzel, und diese ist nun eben so mächtig, wie sie es bei unsern einheimischen Gewächsen zu seyn pflegt. Man hat daher auch gar nicht nöthig, solche durch Samen, die in unserm Klima reif geworden sind, erzogene Gewächse durch das Einbinden mit Stroh

gegen die Winterkälte zu verwahren. Meistens erklärt solches geradezu für schädlich: „denn,“ sagt er, „da wir in dem Wein-Monate noch gar oft solche warme und schöne Tage haben, die den Pflanzen in seiner ganzen Bewegung erhalten, so verwahren wir die Stauden zu einer solchen Zeit, wo jener noch nicht zurückgetreten ist, und alle Gefäße noch von solchen strotzen. Wenn wir sie nun in diesem Zustande mit Stroh umwinden, oder auch nur eine Strohmantelung um sie machen: so benehmen wir der Stauden alles Vermögen, sich zu bewegen, oder wir berauben sie der Ursache der Bewegung, nemlich des Windes. Durch diesen Mangel der Bewegung wird das Zurücktreten des Saftes gehindert, er bleibt in den Gefäßen stollen, wird scharf, verursacht Schimmel, welch die selbe los und zerfällt also eben diejenige Theile, die wir durch das Verwahren mit Stroh zu erhalten suchen wollten.“

„Dieses Schimmeligwerden der Pflanzen, so auch von dem seuchtem Wetter des Novembers und Decembrismonats mit herrühren kann, habe ich mehrmals beobachtet, und gesehen, daß die verwahrten Aeste verdorben und schwarz waren, während der Zeit einzelne Aeste, die aus dem Stroh herausragten, frisch und grün gewesen sind. — Daraus habe ich geschlossen, daß die Winde des Novembers Monats den Bäumen sehr ersprießlich und vortheilhaft seyen, indem sie das Stollen des Saftes verhindern, und Dasjenige verdußten machen, was sonst zum Schaden der Stauden darü verbleiben würde.“

„Nach dieser meiner Meinung ist es also ungerathen vortheilhaft, die anzugewohnten Stauden der Witterung dieser Monate ganz zu überlassen, weil diese die beste Wärmerin ist, solche zu zubereiten, daß sie auch die strengere Jahreszeit unseres Winters

erster Zeit hinweg, die Erfahrung muß auch hier über die Zweckmäßigkeit mancher Anordnungen entscheiden; das schon Gebildete muß weiter geübt und verbessert werden. Was die Thätigkeit nach außen anbelangt, so ist das nöthig Bekannte zuerst in den Händen einiger wenigen; ihr Beispiel muß allmählig auf die Andern wirken, und erst wenn viele das Bessere angenommen, kann man den nützlichen Einfluß der Weine auf das Land rühmen. Der wesentlichste Nutzen endlich: das Gewinnen der Ueberzeugung bei einer großen Zahl von Landwirthen, daß ihre Bemühungen, ihre Aeckeln, ihre Erzeugnisse

wohl bedeutender Verbesserungen und Bereicherungen fähig seyen, das Gelingenwerden derselben, dem Besseren Eingang zu gewähren, dieser wesentliche Nutzen kann erst nach einem längeren, erfolgreichen und überzeugenden Wirken Platz greifen.

Wir haben in vorhergehenden Bemerkungen beinahe durchweg die Worte des schon mehrfach citirten Autors angeführt. — Was daraus auf das Bestehen und Wesen der praktischen Gartenbau-Gesellschaft passen mag, überlassen wir jedem Leser zur eigenen Entscheidung. Wünschenswerth immer vorwärts!!

termونات desto sicherer ausdauern können. Denn wenn nun kein neuer Saft mehr eintritt, und der übrige ganz ausgedunstet ist, so kann jede Staude einen hohen Grad Kälte gar leicht aushalten, weil das Holz selbst gegen solche unempfindlich ist. Endlich aber die Holzgefäße noch mit Feuchtigkeiten angefüllt, und der Frost überfällt sie, so gefrieren diese Feuchtigkeiten, dehnen sich durch den Frost aus, zersprengen die Gefäße und zerstören solche. — Wenn also die Stauden schon der Gefahr des Schimmels in den ersten Wintermonaten entgangen sind: so können sie doch umöglich der Gefahr des Frostes entgehen, und die Pflanzen sind genöthigt, aus lauter Vorsorge zu verderben.

„Ich vermute also, daß es das Sicherste sey, alles Oberholz der Winterkälte ganz bloß zu stellen, und nur dahin zu denken, es alle heilsamen Beweigungen genießen zu lassen, die die Winde dieser Jahreszeit ihnen verschaffen.“

Desto mehr Sorgfalt verdienen jene Theile, die ihrer Natur nach dieser heilsamen Bewegung entbehren müssen, nemlich die Wurzeln, die in der Tiefe der Erde stecken, und dort alle Heftigkeit unserer Winter fühlen. Würde eine gemäßigete Deke von Schnee unsere Erde die ganze Zeit über vor dem tiefen Eindringen der Kälte bewahren, so wäre vielleicht auch diese Vorsorge nicht so nöthig, aber so kann es sich gar oft ereignen, daß die bestigste Kälte im Wintermonate einfällt, wo die Erde ganz von diesem Schutze entblößt ist. Um also auch die daher entstehende Gefahr zu entfernen, und den Wurzeln Schutz vor der Kälte zu verschaffen, muß man den Boden dieser Gewächse reichlich mit Dung bedecken, welcher hernach im Frühjahr zum Theil untergebracht wird, wodurch die Stärke und der Trieb derselben ungemein befordert wird, bis sie endlich so an unser Klima gewöhnt sind, daß sie alle weitere Vorsorge unnöthig machen. — c — e.

## Der Muskatennußbaum.

Der Muskatennußbaum ist unsern Birnbäumen gleich, er wächst oft wild, sonst aber wird er aus der Nuß fortgepflanzt. Die Blätter sind lichtergrün, länglich glatt und von gutem Geruch; die Blume ist unserer Kirscheblüthe ähnlich, und wohlriechend.

Die Frucht ist anfänglich grün und runzlicht, hernach gelblich und groß wie eine Zuckerbirne. Die auswendige Schale ist wie das Grün an unsern Wallnüssen; dieselbe umschließt eine gepaltene harte gelbe Schale, um welche auswendig die sogenannte Muskatennuß nicht ganz, sondern strichweise anliegt, inwendig aber die Nuß enthalten ist. Wenn die Frucht reif geworden, zerbröckelt die äußerste weiche Schale, alsdann wird die Nuß aufgelesen, die Muskatennuß, wenn die harte Schale erbrochen, und auch die Nuß, jedes besonders gethan, und die Nuß in Kaltwasser gewaschen, damit sie nicht verderbe.

Die Nüsse bestehen aus zweierlei Gattungen, nemlich aus länglichten und aus runden, wovon die einen Männlein und die anderen Weiblein seyn sollen. Es gibt gewisse Vögel, welche die Nüsse ganz verschlucken und wieder von sich gehen. Wenn dieselben auf ein gutes Land fallen, so keimen sie, und wachsen geschwinder auf, als die gepflanzten. Die Vögel haben einen so angenehmen Geschmack, daß sie von den Einwohnern mit dem Eingeweide gegessen werden.

Der Muskatennußbaum wächst vornehmlich in den Indischen Inseln, welche von der holländisch-ostindischen Compagnie beherrscht worden sind. Man findet zwar auf Malabar auch dergleichen Bäume, davon aber die Frucht weder Geruch noch Geschmack hat, und also nicht gebraucht wird.

Die Muskatennuß, wenn sie gut ist, muß außen aschensfarb, inwendig röthlich, mit Adern durchzogen, blickt und schwer sein, einen scharfen Geschmack und lieblichen Geruch haben.

In Commission bei Fr. Puget in Rendsburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.

Der jährliche Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. W. mit Couvert — postfrei.

# Allgemeine deutsche Garten-Zeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Frauendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>ro</sup>. 44.

5. November 1833.

**Inhalt:** Fortsetzung neuer Mitglieder. — Beantwortung der S. 70 gestellten Ehrenfragen 11. — Einige Bemerkungen über die Cardamine. — Zeit der Vorlegung für weiße Eichen. — Jasminum.

## Fortsetzung neuer Mitglieder.

Seine Hochwohlgeborn, Herr Franz v. Gebhardt, Dr. der Medicin, Mitglied der medizinischen Fakultät, ordentlicher öffentlicher Professor der speziellen Therapie und medizinischen Praxis für Wundärzte an der königlichen Universität der Wissenschaften zu Pesth in Ungarn, des k. k. böhmischen Reichsraths Gerichts- und Medizinal-Raths, und des magyarischen Reichsraths ordentliches Mitglied.

— Friedrich v. Dachroeden, Premier-Lieutenant zu Gelingen im Fürstenthum Schwarzburg-Sondershausen.

Seine Hochwürden, Herr Karl Beromund Froberg, Kaplan zu Unter-Lage in Böhmen.

Seine Wohlgeborn, Herr Alexander Lujanowich de Agg-Telek, des k. k. böhmischen Reichsraths Vice-Präsident und Assessor mehrerer Comitate im Alt-krab.

— G. F. C. Pötsch, königl. V. Postmeister und Haupt-Agent G. R. zu Gersheim im Fürstenthum Schwarzburg-Sondershausen.

## Beantwortung der S. 70 gestellten zehn Ehrenfragen zur Begründung des Seidenbaues in Deutschland.

Der Unterzeichnete, ein sehr warmer Freund der allgemeinen deutschen Garten-Zeitung, wegen ihrer weit verbreiteten Gemeinnützigkeit, glaubt auf die, Seite 70 gestellte Aufforderung, die zur schnellsten Begründung des Seidenbaues in Deutschland, gestellten zehn Ehrenfragen, folgen demassen unparteiisch antworten zu müssen.

Die erste — wohl die allerwichtigste — betrifft die Hindernisse in Hinsicht des Klimas. Diese Hindernisse mögen wohl die größten seyn, ja, im Ganzen genommen, stets gegen dessen guten Erfolg hemmend wirken.

Mit mehr Sachkenntniß, als von der so fern den chinesischen, den tartarischen Maulbeerbaums-Waldungen, wird man von den zunächst an Deutschland gelegenen Ländern, wie die Seidenzucht schwang- und vortheilhaft betrieben wird, sprechen können. — Diese fängt im Ostreich an, erstreckt sich längs — auch manchmal innerhalb — der Alpen durch das Venezianische, das Süd-Tyrol, das Walländische, Piemontische und einen Theil des daran grenzenden Frankreichs, stets zwischen

## Nachrichten aus Frauendorf.

Gesellschaft zur Beförderung der Seidenzucht in Bayern.

Nur wenige Jahre sind verflossen, seit der kräftige Sinn unser erhabenen Monarchen, die Bedürfnisse eines Volkes erwägend, das Interesse für die Seidenzucht aufs Neue belebt hat, und schon sind durch ganz Bayern die Elemente dieses wichtigen Industriezweiges in großem Maßstabe geschaffen und bieten der National-Oekonomie

eine neue Quelle der Wohlfahrt. — Die in allen Theilen des Landes angestellten zahlreichen Versuche haben es außer allem Zweifel gesetzt, daß weder Boden noch Klima der Seidenzucht in Bayern Hindernisse in den Weg legen, außerhalb des Maulbeerbaums kräftig heran, allenthalben gedeiht die Seidenraupe und die gewonnenen Ernte kommt an Größe der italienischen gleich. Um dieses Produkt eben so gut und mit gleichem Vortheile wie in der Lombardie zu erzeugen, bedarf es nur der sorgsamsten und feinsten

den 45—46, höchstens 46° 20' nördl. Breite. In diesen Ländern wächst der Feigenbaum auf freiem Felde und trägt honigsüßige Früchte. Die jährliche Durchschnitts-Temperatur ist  $9\frac{1}{2}$ — $10\frac{1}{2}$  Grad R.; sie zählt 150—200 ganz heitere, bei 100 vermischte, und nur die übrigen Tage sind ganz trüb, regnerisch oder winterlich, wobei es selten vor Welchnachten ernstlich schneiet. — Der zwischen Hälfte Mai, und längstens gegen Ende Juni entlaubte Maulbeerbaum, belaubt sich schnell wieder, ja er treibt nebstbei 1— $1\frac{1}{2}$  Fuß lange neue Schößlinge, welche im Herbst vollkommen als Holz sich zeitigen. Die Weinrebe treibt in gutem Boden kräftige, 12, 15—20' lange Ranken, hält den Winter frei aus, und der gekelterte Most ist schon in wenigen Wochen in einen sehr guten Wein umgewandelt. Sicher nicht wegen klimatischen Hindernissen, sondern aus andern Ursachen, findet der Seidenbau im mittlern und untern Italien, zum Theil gar nicht, und im übrigen nur schwach und unvollkommen Statt.

Wie nun die klimatischen Hindernisse in Deutschland heben, das bellänzig um das 47° anfänge, bis gegen das 50. sich erstreckt, und dessen mittlere Jahreswärme, je nördlicher, um so beträchtlicher, unter oben angezeigter ist? Daß man im südlichsten Theile desselben, in der Gegend von Wien — schon vielleicht seit mehr als 50 Jahren etwas Seide erzeugt, scheint kein günstiges Zeugniß für die vortheilhafte Erzeugung desselben zu seyn; denn, warum hätte man sie in diesem Falle nicht schon längst mehr ausgebreitet? — Verarbeiten läßt sich jeder Stoff in jedem gewerblichen Lande, aber erzeugen; und hier kommen mit die Baumwollpflanzungen, die ich 1810 in Venedig sah, ins Gedächtniß, und die wenige Jahre darauf wieder verschwunden waren. — Erzeugen mit Vortheil im Großen, dazu gehört Klima

und Boden. — Man erzeugt in Deutschland auch Ananas, und so wie diese, müßten auch — 7. Ehrenfrage — mehr oder weniger, beinahe jährlich die jarten Triebe, die neuen Blätter des Maulbeerbaums vor Reif und Frost durch Treibhäuser (1) geschützt werden. — Die übrigen Fragen sind schon durch Beantwortung der ersten erledigt, oder durch den Aufsatze S. 327, „strobe Aufzichten eines Waplers.“ Allerdings findet man auch im nördlichen Deutschland schöne ausgewachsene Maulbeerbäume; diese würden aber nicht so ansehnlich, oder wohl gar nicht mehr da seyn, wären sie jährlich abgelaubt worden. Bekanntlich hat es auch in ältern Zeiten nicht an wiederholten Versuchen gefehlt, den Seidenbau in Deutschland einzuführen; gedachte Versuche mißlangen, wenigen oder keinen Gewinn für die folgenden versprechend. — Ich komme zum Schluß, in dem mir hoffentlich jeder nicht zu sanguinische Deutsche beipflichten wird, da es sich darum handelt, ihm kostbare Zeit und Geld zu ersparen. — Jedes Land benutze, vervollkomme, verbreite möglichst und bestes, was ihm seine Lage, sein Boden gewährt, aber es wolle nicht von denselben das Unmögliche fordern, oder das gleichsam nur treibhausmäßig Mögliche, das natürlicherweise niemals im Großen vertheilhaft betrieben werden kann.

Der Alpner Tilojamat.

Wie können obigen Aufsichten nicht ganz beipflichten, noch daraus die gestellten zehn Ehrenfragen als beantwortet erkennen. Es müßte dabei Frage für Frage ins Detail gegangen werden.

In den klimatischen Hindernissen liegt allerdings die größte Schwierigkeit der Seidenzucht in Deutschland, und auf Vermittelung dieser Schwierigkeiten eben beziehen sich die Ehrenfragen. Einseufzend, statt

nist allen Pflege dieses Industrie Zweiges. — Soll indessen der Sade eine rasche Entwiklung gesichert, sollen große, die allgemeine Wohlfahrt fördernde Resultate erreicht werden, so müssen die vereinzelt schwachen Kräfte sich vereinigen um eine größere Anhalt zu beschaffen, die theils für alle Theile der Seidenzucht als Muster, theils für die kleineren im Stande sich verbreitenden Unternehmungen zum Anhaltspunkte diene.

Vin vor 5 Jahren begonnener und seitdem ohne Unterbrechung fortgesetzter Versuch hat die Ueberzeugung gegeben, daß die Seidenzucht auf den, die Stadt Regens-

burg umgebenden Höhen, mit entschiedenem Vortheile getrieben werden könne; es schien daher angemessen, daß eben von hier aus, wo sich neben günstigem Boden und Klima, noch so manche der Sache förderliche Umstände vereinigen, der Anhalt zur Bildung einer Actien-Gesellschaft zur Förderung der Seidenzucht in Bayern gegeben werde.

Eine gegen Ende des verfloßnen Jahres in Umlauf gesetzte Einladung birgt, daß allgemeine Theilnahme: bald sehen sich die Subskribenten zahlreich genug, um das Werk zu beginnen und den 13. des verfloßnen Monats haben sich die Theilnehmer in einer zu Regensburg abge-

sie zu beantworten, führt uns nur wieder auf den Punkt zurück, von dem wir ausgegangen sind.

Die Möglichkeit der Seidenzucht in Deutschland ist hergestellt, wär auch der Gewinn noch problematisch, worüber näher ins Detail zu gehen, hier kein Raum ist. Auch wollen wir uns nicht berufen auf die umständlichen Nachweisungen darüber in den Werken eines v. Hogg, v. Nagel, Hout, Tark u. A., welche über Seidenzucht geschrieben haben.

Neu ist die Sache auch nicht. Schon vor 50 Jahren war Bayern hierin auf gutem Wege und hat es nicht zu verantworten, wenn es später wieder auf der betretenen Bahn stille gestanden. Der Ausbruch der französl. Revolution überschwenkte Bayern mit fremden Armten und brachte wohl noch mehr, als die Seidenzucht, zum Stillstand. Eine umständliche Anleitung zur Pflanzung der Maulbeerbäume, Wartung der Seidenwürmer und Gewinnung der Seide war damals unter folgendem Titel erschienen:

#### U n t e r r i c h t

### Seidenbau

leichteste und sicherste Art, den Seidenbau so zu betreiben, daß man mit dem allgeringsten Kosten auf das Geschwindeste viel und gute Seide bekommt.

Auf die allzuverlässigsten Erfahrungen von Deutschland gegründet.

Auf hohen Befehl für einen jeden Liebhaber

des Seidenbaues

aufgesetzt, und herausgegeben von

Joh. Friedr. Zschow,

in den Landen zu Bayern gnädigst angeordneten kurfürstl. bayerischen Maulbeerbaum-Plantageur.

München, 1783.

haltenen General-Versammlung „als Gesellschaft zur Beförderung der Seidenzucht in Bayern“ förmlich konstituiert, die Bedingungen ihres gesellschaftlichen Vertrages festgesetzt und die Verwaltung gewährt, wie dieß folgendes Protokoll näher nachweist:

#### Protokoll

über die Konstitution der Gesellschaft zur Beförderung der Seidenzucht in Bayern.

Geschehen zu Regensburg, den 13. April 1833.

In Gegenwart der Hrn.: (sollen die Namen.)

Auf die Einladung des Herrn Lieutenant's Biegler

Im Vorbericht sagt der Verfasser: „Es leidet keinen Widerspruch, daß die Seidenzucht in Deutschland viele Jahre her in mehreren Orten eingeführt, und nicht ohne beträchtlichen Nutzen fortgesetzt worden.

Seine kurfürstliche Durchlaucht zu Pfalz-bayern, Karl Theodor, unser Durchlauchtigster Landesvater, finden sich von dieser Wahrheit überzeugt, da die Seidenzucht schon einige Jahre in Der Pfälz. Rheinischen Länderen bereits ehrsafz angeordnet ist, und bishero seinen erwünschten Fortgang mit viellich erfahrner Nutzbarkeit genommen hat.

Die Vaterlandsliebe und gütigste Neigung für das Wohl seiner Untertanen war der Trieb dieses besten Landesheberscher, die Seidenzucht auch in den heroern Länderen einführen zu lassen. Die gnädigste Absicht geht dahin, daß Alles ohne Zwang, ohne Beschwerung und ohne Kosten der Untertanen geschehen solle. In dieser Voraussetzung und Erzirkung des Endzweck wurde eine eigne Direktion aufgestellt, und dieselben die Vrsorgung übertragen, daß zur baldigen Vrsörderung des Seidenbaues verschiedene Maulbeerbaum-Plantagen, und zwar auf kurfürstliche Kosten sowohl in Mändern, als in Landeshut, und noch mehr andern Orten im Lande angelegt; hiedurch aber jedem Untertan die Gelegenheit verschafft werden solle, hieraus einige Maulbeerbäume ablangen, und folglich durch die Seidens Erzielung, wenn es in das Große getrieben wird, sich in kurzer Zeit einen beträchtlichen Nutzen erobern zu können.

Wahr ist es zwar, daß mit 1, 2 oder 3 Maulbeerbäumen kein großer Nutzen erfolgen kann. Es wird aber Jedem gar bald dahin einkommen, daß mit der nemlichen Mühe und Zeitverwendung, die zu wenigen Bäumen erfordert wird, bei mehreren

vom 4. A. Ein. Anl. Nr. eine Aktien-Gesellschaft zur Beförderung der Seidenzucht in Bayern zu bilden, und auf besondere Einladung an Alle, welche ihre Theilnahme an dem Unternehmen als Aktiönäre, bereits vorläufig erklärt hatten, versammelten sich heute die Nebenannanten in dem ihnen hiezu eingeräumten Sitzungssale der Herren Gemeindef. Revolutionsmilitären der Stadt Regensburg um die Bedingungen ihres Gesellschafts-Vertrages festzusetzen und sich förmlich als Gesellschaft zu konstituieren.

Herr Lieutenant Biegler eröffnete die Sitzung mit folgendem Vortrag:

(44\*)

Bäumen ein weit größerer Nutzen unmittelbar erfolgen muß.

Gleichwie nun jedem Unterthan die Freiheit offen steht, von dieser Nutzbarkeit mehr oder weniger Vortheil zu nehmen: also auch wird es unserm gnädigsten Landesvater nur zur Freude und zum höchsten Wohlgefallen gerathen, wenn sich Viele mit dieser Beschäftigung abgeben und nach der gnädigsten Absicht ihren eigenen Nutzen zu befördern trachten werden.

Nunmehr kommt es also nur bloß darauf an:

1) Daß diese gnädigst. landesherrliche zum Besten des Landes ganz besonders abzielende höchste Befimmung auf das Beste befolgt werde. Folglich

2) daß Niemand mehr ein Mißtrauen, oder Zweifel in die Möglichkeit und Nutzbarkeit des Seidenbaus setzen, vielmehr die so gütigsten höchsten Absichten des gnädigsten Landesvaters auf eine unauflösbare Art kritisire, oder als ein wenig oder nichts bedeutendes Werk auszugeben sich anmüsse, sondern

3) daß vielmehr alle diese von einer gnädigst angeordneten Seiden-Direction schon vorher vollkommen richtig erprobten Wahrheiten, so wie sie in diesem kleinen Unterricht auf das Kürzeste und Deutlichste zusammengetragen worden, ganz getrost und sicher von einem jeden Liebhaber des Seidenbaus befolgt werden.

Sollte Jemand etwa Böher vom Seidenbau auf eine andere Art, als dieses beschreiben ist, zu lesen bekommen, so darf er sich deshalb an nichts stoßen; denn theils verursachen die verschiedenen Himmelsgegenden die ungleiche Verfabrungsart in der Seidenzucht, daher die Weichereibungen davon nothwendig ungleich ausfallen müssen. Theils und sehr oft findet man in fremden Schriften (mit gutem

Betracht) so viel Zweideutiges, sich selbst Widersprechendes, Vorurtheiliges und Falsches eingemischt, daß sie keinem Menschen zum Unterricht zum Seidenbau dienen können, sondern vielmehr geschrieben sind, um Kleingläubigen einen Abscheu zur Unternehmung des Seidenbaus einzuprägen.

Dieser kleine Unterricht enthält nichts von dem, wie es viele Leute in andern Ländern anstellen, daß sie wenig, oder gar keine, oder nur schlechte Seide bekommen.

Und da vermuthlich Niemand etwas daran gelegen seyn kann, dieses zu wissen, so findet man in diesem kleinen Unterricht nichts, als nur den einzigen wahren Weg gebahnt, wie man hier Landes auf das Sicherste verfabren müsse, wenn man bald viel und gute Seide ziehen will.

Wer in seinem Leben niemals etwas von der Seidenzucht gesehen hat, wird freilich durch Lesung dieses Unterrichts allein noch nicht die binlängliche Erfahrung erhalten; da aber eine hohe Vorsorge dahin geht, daß einem jeden Liebhaber des Seidenbaus diese leichte Kunst, nach Anweisung dieses Unterrichts, umsonst gezeigt und gelehrt wird, so wird wohl vermuthlich Niemand seyn, welcher diesen gewissen Nutzen nicht gern annehmen wollte.

Man lerne und treibe den Seidenbau nur recht, so kann man ganz gewiß versichert seyn, und wird es selbst in Kurzem gewiß, daß man auf der Welt nicht leicht eine Hausarbeit finden wird, so dieser darin gleich kommt, daß sie allen Arten von Menschen, auch den Kindern, in einer so kurzen Zeit von 6 Wochen, mit ganz geringen Kosten, nur spielend alljährlich einen so gewissen und großen Nutzen durch einen kleinen Fleiß zuwege bringen kann. Hierzu wünsche ich einem jeden Liebhaber des Seidenbaus vom ganzen Herzen Gottes Segen. *3 a c o w.*"

In einer Versammlung, wo hohe Vertinke und ausgebreitete Talen e so wie hier, vielfältig sich zusammenfinden, würde ich nur mit noch dargerem Gefe die das Recht übernehmen, möge ich nicht, daß ich zu Männern hoher Würde spreche, die mit schonender Rücksicht wohl erwaßen, daß die Gabe der Bereitwilligkeit am Verrigsten in der von mir seit 15 Jahren betretenen militärischen Laufbahn gesucht und verlangt werden kann. —

Ich begreife Sie, meine hochverehrten Herren, als die Begründer eines Unternehmens, das nicht allein wichtig für unsere Stadt, sondern auch wichtig und folgerich für

das ganze theure Vaterland zu werden verspricht. — Der lang ersehnte Tag ist endlich erschienen, der uns zu einem großartigen gemeinnützigen Zwecke verbindet. Der Dank der Nation ist Ihnen, hochverehrte Herren, gewiß, denn Sie begründen Segen und Wohlstand vielen Tausenden, durch die Einführung eines neuen Gewerbes. Zweigels in einer schwer bedrängten Zeit! —

Nicht schnelle Gewinnsucht, sondern mehr das erhabere Gefühl, dem Vaterlande zu nützen, leitet und befehle und bei diesem Unternehmen, und das Ziel unseres Strebens sey: Bayern einzuführen in die Reihe erregenden Staaten,

So weit vor 50 Jahren.

Kaum war Friede, und Gewerthähigkeit wieder frei und offen im Lande, kam auch alsbald die Seidenzucht in neue Anregung. Der landwirthschaftliche Verein in Bayern ermittelte eine eigene Seidenbau-Deputation, erzog aus Samen viele hunderttausend Maulbeerbäume und vertheilte sie unentgeltlich an jeden Liebhaber. Was noch sonst geschah, gehöret den vorigen Annalen an.

Indem wir hier so gelegentlich auf Seidenzucht in Bayern zu sprechen kamen, glaubten wir die gewiegten Leser auch noch in Kenntniß setzen zu müssen von einer sich in Regensburg konstituirten Gesellschaft zur Beförderung dieses Industriezweiges, und verweisen deshalb auf die heutigen und nächstfolgenden Nachrichten aus Frauenhof.

Die Redaktion.

## Einige Bemerkungen über die Gardenie.

Gardenia. Ellis. Gardenia. V. Class. L. Natürliche Ordnung: Rubiaceae gardenicae.

Das Vaterland dieses bei uns beliebten Strauches ist das südliche Asien und das Vorgebirg der guten Hoffnung. Dieses Gewächs gehöret unter die Schlingkräucher, und wurde einem gewissen Garden, der eine Reisebeschreibung von Amerika herausgab, zu Ehren so genannt.

Der Reichthum ist kräftig, abgestumpft oder gespalten; die Krone kleeblättrig und einblättrig; die Staubbeutel sind in der Röhre der Krone ohne Faden befestigt. Die Narbe ist keilförmig, schlappig; die Frucht eine beerenartige, 2fächerige, oft unvollkommen 3fächerige vielkörnige Steinfrucht.

G. florida, prächtige jasminartige G.

Ihr Stengel ist unbewehrt; die Blätter sind

elliptisch, an beiden Enden zugespitzt, gegenständig, oder bisweilen zu 3 fest stehend, 3—4" und darüber lang, 1½—2" Zoll breit, glänzend grün, dünn und sehr glatt, in der Mitte mit einer Nabelrinne versehen. Die Nebenblätter sind mehr stumpfsäbelförmig. Die prächtigen, oft gefüllten, sehr angenehm riechenden weißen, später gelblichen Blüten erscheinen aus den obersten Blattachseln einzeln und gegenständig. Ihr Durchmesser beträgt oft 2 Zoll. Die Zahl der Kelch- und Corollenzähnel ist bald 5, bald 9, letztere sind überdies rundlich-eiförmig, später papierartig. Die Frucht ist eine beerenartige, 2- auch 3fächerige, an der Spitze aber 3fächerige vielkörnige Steinfrucht von orangefarbener Farbe. Bei uns werden dieselbe Früchte kaum erzeugt, in China aber erreichen sie die Größe eines Taubeneies. In China werden die Beeren als Nahrung, erweichend bei Fiebern, Schwindel, Dysurie und Hautausschlägen benützt, mit dem safranfarbenen Saft derselben aber Seidenzeuge scharlachroth gefärbt. —

In unserm Klima hält sich die Pflanz in der freien Luft nicht gut, sondern muß selbst den Sommer über in einem Glashause stehen. Ein einziges Mal erhielt ich von einer Frau im Freien gestandenen Gardenie Blüten, welche aber sehr unbedeutend waren, und aus denen fortwährend eine klebrige, dem Ursekrete nach ätzende Feuchtigkeit floß.

Da die Gardenie aus den Wäldern des heißen Asiens abstammt, so verlangt sie zu ihrem Gedeihen bloß eine gleiche Lufttemperatur von 10° Reaum. Wärme. Sonnenstrahlen dürfen sie jedoch, ausgenommen des Morgens, nie berühren, sonst werden ihre Blätter gelb, und die Blütenknospen fallen entweder von selbst, oder bei deren geringsten Verdrüßung ab. Die Gärtner pflegen ihre 4—6'

der Seidenzucht Vortheile an den heimathlichen Bäumen zu finden, und die Summen, die dem Zustande für dieses Produkt zuflossen, dem innern Verkehr zu erhalten. Vereinzelt Kraft, ein fester Wille und praktische Kenntnisse sind die ersten Grundbedingungen dazu. Können Sie uns, meine Herren, mit Vermehrung begangener Fehler einer früheren Zeit nur Schritt für Schritt bedürftig aber gemeinsam und vereintend vorwärts treiben und bald werden segensvolle Früchte reifen an dem beharrlichen Fleiß der Unternehmern. — Ganz besonders ist die Möglichkeit der Einführung dieses Industriezweiges in unserm Vaterlande, längst begründet,

daß der Maulbeerkraut wie die Seidenraupe in dem von der Natur so sehr begünstigten Klima Regensburgs vortreflich gedeihen, — und welcher Hindernisse weichen sich nun der Einführung der Seidenzucht noch als unüberwindlich entgegen? — Gar nichts! — Ein Blick auf die im vorigen Jahre hier gewonnene Seide wird Sie, meine Herren, zur Ueberzeugung bringen, daß mit dem Vortheile von Futter auch die letzte Schwachheit beseitigt ist. — Ich fühle mich hoch erfreut, Ihnen, hochansehnliche Versammlung, die annehmliche Rücksicht mittheilen zu können, daß durch äußerliche Gnade der Beginn aller denkwürdigen

boßen zahlreichen Aeste stets an der Rückseite der Erzhallen im Wachshause aufzuziehen. Diese Lage sagt ihrem Gedeihen nach meiner Erfahrung nicht sehr zu. Von bedeutender Stärke und herrlichem Ansehen werden sie, wenn man ihre Zweige nach Art der Spalierbäume auf Holzständer aufzieht, und ihnen ihren Standort gegen Morgen im Wachshause anweist. Sie blüht fast das ganze Jahr h.

Die Pflanze bedarf ihres schwachen Wurzelsystems wegen, welches demungeachtet für die Bedürfnisse einer sehr beträchtlichen Entwicklung aller Aeste der Erde befindlichen Theile hinreichend ist, keines großen Topfes, auch keiner großen Feuchtigkeit. Die Gardenie hat noch eine andere Quelle ihrer Säfte, als die von der Wurzel eingefogenen Feuchtigkeit der Erde. Ihre Blätter, deren Substanz im Wesentlichen der Rinde gleich ist, enthalten viel Parenchym, und absorbieren die Feuchtigkeit der Atmosphäre. Die Gardenie hat diese Eigenschaften mit allen den saftreichen Pflanzen aus den Gattungen Aloe, Agave, Cereus, Cocalia, Stapelia, Euphorbia gemein, welche in der heißen Zone auf düren Feldern wachsen, die den größten Theil des Jahres hindurch keinen Regen empfangen, gleichwohl sind sie sehr saftreich, ja sie theilen dem Boden umher noch Feuchtigkeit mit. Aus dieser Ursache muß man den Gardenien um Mittag bei hellem Sonnenschein oft, besonders aber bei Androben ein wenig Gewitter, stürzende Luft zulassen, denn sie vermindern in einem minder großen oder gedrängten Raume sehr stark die Lust, indem ihre Umgehung sich zugleich mit Wasser beschlägt.

In den Fenstern werden bel und meistens Exemplare von *G. radicans* Thunb. gezogen. Sie komme mit der *G. florida* fast ganz überein, ist aber

kleiner, und der Stengel wurzelnd. Die Blätter sind lanzettförmig, nur 1—2 1/2 Zoll lang und die Corollenzipfel länglich. Ihr Vaterland ist Japan.

Die *G.* läßt sich sehr leicht vermehren, entweder durch halb eingeschnittene mit einem Aeschen in die Erde befestigte Zweige Ansläufer, durch abgeschnittene, besonders bei *G. radicans* mit Laströhrchen versehene Triebe, welche schon das Jahr darauf blühen, wenn man solche auswählt, die bereits am Stamme geblüht hätten.

Die *G.* verlangt übrigens auch eine gleichmäßige, nicht zu trockne und nicht zu feuchte, waldartige, minder fette Erde, welche alljährlich gewechselt werden muß, weil sich sonst, wenn die Erde zu alt und ausgezogen ist, an dem Wurzelskelet ein weißer Beschlag bildet, welcher nach und nach Fäulniß desselben erzeugt.

Zu den bei uns minder gewöhnlichen Arten gehören noch:

a) *Gardenia grandiflora* Lour., großblumige Gardenie. Ein mittlerer Baum, mit unbewehrte, gedrehten und weit abstehenden Aesten, gestielten, lanzettförmigen, glänzenden Blättern. Die Blüten sind groß, weiß, sehr wohlriechend, stehen einzeln an den Seiten. Die Corolle ist tellerförmig, deren Röhre lang, der Zipfel eiförmig und zurückgeschlagen, die Beerenfrucht hellig, länglich, an beiden Enden zugespitzt, von gelber Farbe, innen roth und unvollkommen sächerig. Ihr Vaterland ist Cochinchina, wo sie an den Flüssen wächst.

b) *G. gummifera* L. Fil., bürzige Gardenie. Wächst auf Coromandel und Ceylon. Ist ein Strauch von 4—6'; seine Zweige sind wehrlos, die Knospen daran bürgig, die Blätter mehr länglich, stumpfzugespitzt. Die Blüten sind endständig, einzeln und kurz stielig. Die Corolle der Größe

Wachsbäume aus K. Plantage zu St. Stephan bei Krems unentgeltlich empfangt, und daß ich vorläufig auf 20,000 Stämme ansetzen darf, die wir im Laufe der nächsten Woche erhalten können.

Seine Majestät unser allergnädigster König der erhabenen Beschützer und Beschützer der Wohlthat Seiner Staaten, sind dem Unternehmen mit besonderer Königlich-Huld zugestimmt und werden denselben, auf unsere allerunterthänigste Bitte gnädigst Ihre Protection verleihen.

Ich bitte nun die hochachtungsvolle Vernehmung, die Wohl Ihrer Beamten vornehmen und in mündlicher Ver-

rathung Ihren Wirkungskreis durch die Festbegründung der Statuten bestimmen zu wollen. — Diegler, R.

In der hierauf Statt gefundenen Besprechung über die zu verhandelnden Gegenstände und deren Reihenfolge wurde beliebt, daß zuerst über den Gesellschaftsvertrag Bescheid zu fassen, dann die Wahl der Verwaltung vorzunehmen und diejenigen Anträge der Verwaltung zu unterstützen seien, welche etwa von den Mitgliedern der Versammlung ausgehen dürften.

Der Gesellschaftsvertrag wurde unter Zugrundlegung des den Aktionäre früher mitgetheilten Entwurfs in allen

und Gestalt nach wie bei der *G. florida*, nur ist die Rinde länger und mehr fadenförmig. Das aus den Blättern und der Rinde fließende Harz soll dem Elemibarge ähnlich seyn.

c) d) *G. arborea* Roxb. und *G. lucida* Roxb., welche in Ostindien einheimisch, liefern eben falls Harz.

e) *G. campanulata* Roxb., gloßige Gardenie. Ein Strauch in den Wäldern von Bengalen, welcher zahlreiche, aufrechte, ausgebreitete aber kurze, an der Spitze mit einzelnen, kurzen, starken, spitzigen Dornen versehene Äste und Ästchen treibt. Die breiten, lanzettförmigen, an beiden Enden zugespitzten Blätter sind kurz gekielt, 2—5" lang, 1—2" breit, die Nebenblätter aber zellig. Blüten kommen aus den Blattachseln einzeln und endständig in Büscheln hervor, sie sind klein, blaßgelb oder weißlich, hängen an kurzen Stielen. Der Kelchsaum ist glockig, sehr kurz, spitzbügig, der Kelch selbst, der Zipfel schief, eiförmig, die Staubfäden eingeschlossen, der Griffel länger als jene, mit einer sturhfigen Narbe. Die Frucht eiförmig, niedergedrückt, erreicht die Größe eines Apfels, sie enthält ein Fach. März h. Die Weeren halten die Eingebornen für ein cathartisches und anthelmintisches Mittel.

f) *G. medicinalis* Vahl. Ebenfalls mit Dornen an der Spitze, welche aber beblättert sind; die eigentlichen Blätter sind abständig, elliptisch und kahl; die Blüten sitzen einzeln an den Enden, sie haben einen fast zylindrischen Kelchsaum, wobei jede Lippe 5spaltig ist, und eine trichterige Corolle mit verkehrt-eiförmigen Zipfeln.

g) *G. Pavetta* Heyne ist noch unbekannt. Ihre Rinde soll nach der Meinung des Herrn Winslie abstringierend seyn. M.

## Zeit der Versezung für weiße Lilien.

Bekanntlich blühen die weißen Lilien nicht, wenn man sie im Frühjahr oder auch im Herbst vorher erst versezt hat. Bei meiner desjähigen Wohnungs- und Garten-Veränderung aber erfuhr ich, daß sie doch im nemlichen Jahre, in welchem sie versezt werden, noch blühen, wenn man sie nur kurz vor der Blüthezeit versezt. Ende Juni sah ich mich genöthigt, mein hieoriges Gärthchen zu räumen. Die Blütenstängel waren schon in ihrer größten Länge, die Knospen fingen an, weiß zu werden; mir war schon ordentlich leid um den schönen Glor dieser herrlichen Blume, der durch die Versezung nach meiner Meinung nothwendig für dieses Jahr verloren seyn mußte. Aber sieh da — das Versezgen schadet wenig; die Blätter am Stengel wurden zwar durch die heiße Sonne versezt, aber von 6 Zwiebeln blühten mir doch alle bis auf Eine, und blühten so lange fort, wie gewöhnlich; nur in ihrer Größe mangelte die Blüten durch die Versezung etwas gelitten haben. Also wollen wir unsere weißen Lilien, wenn wir sie versezgen müssen, Ende Juni versezgen. D. zu A. in D.

## J a s m i n u m.

Viele unter den Jasminarten sind Topfpflanzen, unter denen einige, namentlich der arabische oder Sambal, viel Wärme verlangt, und nicht anders als an sehr sonnereichen Tagen Luft erhalten darf, wenn man viele und schöne Blumen haben will. Man muß diesen auch im Winter im Zimmer haben; die übrigen brauchen nur in einem frostfreien Zimmer oder allenfalls Keller zu seyn. Alle aber müssen sie größere Topfe und frische Erde erhalten.

seinen Theilen diskutiert und durch einstimmigen Beschluß in nachstehender Fassung aufgenommen.

§. 1. Es bildet sich zum Zweck der Beförderung der Erdnugut in Bayern eine Attien-Gesellschaft, an welcher nicht nur Einzelne, sondern auch Gemeinden, Corporationen und Vereine des In- und Auslandes theilnehmen können.

§. 2. Das Kapital der Gesellschaft wird durch 1000 St. Attien, jede zu 50 fl. gegründet.

§. 3. Zur Theilnahme der Theilnehmer werden auch kleine Attien abgegeben.

§. 4. Die Abnahme von Attien ist unbeschränkt.

§. 5. Die Attien werden von dem Director, 2 Deputirten und dem Secretär der Gesellschaft unterzeichnet.

§. 6. Die Aktionäre erlegen bei ihrem Eintritt den Betrag der genommenen Attien. — Ein Aktionär kann für mehr als den Betrag seiner Attien in Anspruch genommen werden.

§. 7. Die Attien sind unvergütlich. Der Gewinn, welcher sich herausstellt, wird so lange dem Besondere einbehalten, bis solcher 25,000 fl. beträgt.

§. 8. Ueber den Rezervefonds kann nur mit Einwilligung der General-Versammlung verfügt werden.



# Allgemeine deutsche Garten = Zeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Frauendorf.

XL. Jahrgang.

N<sup>o</sup>. 45.

12. November 1833.

**Inhalt:** Die Launen des Zufalls in den Resultaten unserer blumistischen Künsteleien. — Nerium Oleander etc. — Ueber die Behandlung der Tuberosen. — Ueber Fruchtbarmachung des Gartenbodens durch grünen Pflanzendünger. — Das Knochenmehl.

## Die Launen des Zufalls in den Resultaten unserer blumistischen Künsteleien.

Die vor mehreren Jahren mit Pomp aufgetretene Samenerzielungs-Methode gefüllter Lecklojen durch Kastration ist, nachdem sie ihr Alter kaum über, als die Eintagsfliegen gebracht hatte, längst zu Grabe gegangen — nicht ohne Geräusch. — Ich war nicht bei ihrem Leichenbegängniß, und will der Wohlthätigen weder Gutes noch Böses nachreden. Wenn ich nach ihrem Tode noch von ihr spreche, so will ich damit weder sie im Grabe beunruhigen, noch ihren Hinterlassenen die Schmerzens-Wunden wieder aufreißen, welche ihnen geschlagen worden sind. Meine Absicht ist hierbei nur, an einem wirklichen Fall zu zeigen, wie die Natur (Zufall? oder wie heißt es?) mit unsern künstlichen Versuchen ihr Spiel treibt und uns mit ihren launigen Einfällen überbietet.

Ich wählte drei Farben Sommer-Lecklojen in Echerben zu Proben mit der Kastration. Die weiße war eine magerere dürrere Pflanze. Die dunkelrothe fett, korpuslent. Die hellrothe von tadellosem Wuchs und Art. Diese 3 kastrirte ich nicht allein nach den publicirten Vorschriften, sondern nach allen möglichen Manieren. Ich ka-

strirte, sobald nur ein Blumenkelch sichtbar wurde — auch Geradenwohl, — ich kastrirte, wenn die Blume noch ganz im Kelche verborgen war; ich kastrirte, wenn die Blumen angeschwollen, aber noch nicht geöffnet waren; ich kastrirte im Aufgehen des geöffneten Blüten. Mit verschiedenfarbigem Seidenfaden und angebrachten Knoten bezeichnete ich das Verfahren bei jeder Blüte, und schrieb Alles genau auf. Mit gleicher Vorsicht sammelte ich die reifen Echerben. Ausser denjenigen, die ich vor der sichtbaren Ausbildung der Geschlechtstheile mactrirte, brachte ich alle übrigen Blüten Echerben von verschiedenen Gestalten und Vollkommenheit, aber keine leer an Samen. Mit recht vieler Mühe und Vorsicht sorgte ich, daß keine Samen-Verwechslung vorgehe. Der Same kam im nächsten Jahre rechtzeitig in die Erde, jedoch abgesondert. Die zu fortgesetzten Versuchen bestimmten Pflanzen kamen in Echerben, die übrigen vertheilte ich in Echerben und Boden. Ich war dabei äußerst ängstlich, ich möchte, wenn lauter gefüllte Blüten zum Vorschein kämen, keinen Samen bekommen. Damit aber hatte es keine Noth. Denn Alles, Alles blühte einfach. Ich behandelte die Erde wie das vorige Jahr, trieb aber, um nichts zu versäumen, die Künstelei noch weiter. An der einen Blume

## Nachrichten aus Frauendorf.

Gesellschaft zur Beförderung der Seidenzucht in Bayern.

(Fortsetzung.)

Von dem Wirkungskreise der Gesellschaft.

§. 15. Das durch die gemeinsamen Aktien produzierte Kapital wird verwendet:

- a) zum Ankaufe von Grundstücken in der Nähe von Regensburg und zu Anpflanzung der entsprechenden Anzahl von Maulbeerbäumen und Eichen.

b) zur Erzielung derselben nach rationellen Grundsätzen.

c) zum Ankaufe und zur Herstellung der nöth. Gebäude.

d) zur Anschaffung der erforderlichen Geräthschaften für die Erzielung der Seidenwürmer und der Abspinnung der Seide.

Nachdem der Hauptzweck des Vereins Beförderung der Seidenzucht in ganz Bayern ist, so wird derselbe bei wachsenden Kräften die Seidenzucht auf dem platten Lande durch alle möglichen Mittel, z. B. Ankauf von Seiden, (45)

kastrierte ich die Staubbeutel, an der andern das Pistill, an wieder einer andern alle Geschlechtstheile, und zeichnete das Verfahren wie voriges Jahr genau auf. Die am Staubwege zu früh operirten Wüthen, und diejenigen, denen ich zu nahe zu Leib gegangen war, brachten krüppelhafte Schoten, ohne Samen, oder mit 2—3 Sämchen. Die übrigen — wie im ersten Jahre. Den Samen zeichnete und sonderte ich aufs Sorgfältigste.

Vom dritten Jahre erwartete ich nun gewiß den Lohn meiner Bemühungen und die Erfüllung meiner Erwartungen. Ich säete, pflanzte in freien Boden, in Töpfe nach der Menge, alle Arten gesondert, und erwartete die Tage des Triumphes nach so vielen Misserfolgen. Kein einziger von weißer, kein einziger von dunkelrother Farbe war gesäht; von den gekrochten, die schon früher zum Gelfüllwerden immer genügt waren, blühten etwa 5 Erdbe, unter 80—100, gesäht. Nach dieser wahrhaften Rechenchaft über meine Versuche und ihre Resultate, komme ich nun zur Hauptsache.

Ich hatte jetzt genug vorräthigen Samen von kastrierten Blumen, um auch Andern mitzutheilen. Meine Nachbarn, eine Seltersfrau, gärtner gern, und ist im Levkojezpflanzen emsig und glücklich. Zur Saatzeit hatte ich eine Partie Samen zu mir gestekt, um ihr meine Aufwart damit zu machen. Frau, wenn Ihr guten Levkojezsaamen brauchen könnt, da bring' ich Euch verschledenen, der gewiß gefüllte Blumen geben muß. „Was sind für Farben?“ Dunkelroth, weiß, gekrocht. „Terum! jetzt komm' ich wieder zu weißen Lamberten, ist bin ganz nm den Samen gekommen, und dunkelrothe habe ich schon lang keine mehr. Jetzt will ich gleich nachsehen, was für ein Zeichen ist; zum Eden wird schon wohl

spät;“ indem sie die Brille aufsetzte und im Kalen- der nachschlug: „Grad noch recht — im Lbweu — ist ein gutes Zeichen; morgen muß das mein erstes Gelfäht seyn. Ich streue mich schon auf die weißen Lamberten, ich hätte keinen Samen gewußt zu bekommen.“ Und der ist gewiß etwas Ausgezeichnetes, da werdet Ihr genug gefüllte bekommen, sagte ich im Selbstvertrauen, und hoffe, Ehre del der Frau mit meinem Samen einzuernten.

Als ich aber im Sommer an meinen Levkojez- Erdbe das freudenlose Resultat gewahrte, da wurde ich kleinlaut, und scheute mich, bei der Seltersfrau mich nach ihrer Pflanzung zu erkundigen. Dagegen überraschte sie mich selbst einmal am Jaun ihres Gartens mit dem fragenden Zuruf: „Haben Sie noch von dem weißen Levkojez-Samen? Wenn ich nur Samen bekommen hätte! Haben Sie auch lauter gefüllte bekommen?“ Ich war überrascht, fragte nach den andern Farben, trat in den Garten und überzeugte mich mit eignen Augen, daß kein einziger weißer und kein einziger dunkelrother Levkojez-Erdbe Samen, oder einfache Blumen trug. Die gekrochten waren ihr mit den Echerden, worin sie gesäht worden waren, verunglückt.

R.

### Nerium Oleander, Lorbeerrose, Unhold- Strauch genannt,

nach Linné in der 2. Ordn. der V. Kl., stammt aus Ostindien, wo er an den Ufern der Flüsse, wie bei uns die Weiden, vegetirt. Er ist bald Strauch, bald Baum und erlangt eine ansehnliche Höhe. Bei uns hält man ihn mehr baumartig unter der Drangerie im Gewächshause, wo er 8—12 Fuß hoch wird. Vor den Fenstern zieht man ihn in zierlichen Bü-

### General-Versammlung.

§ 19. Die General-Versammlung besteht aus allen Aklionaires, welche hiezu unter Benennung des Hauptzweckes speziel eingetraden sind.

Die Beschlüsse der Mehrheit der Erschienenen sind für die Gesamtschenschaft bindend.

§ 20. Jährlich im Laufe des Monats Oktober findet eine ordentliche General-Versammlung Statt, wobei von der Direktion Rechnung abgelegt und eine genaue Darstellung des Standes der Gesellschaft gegeben wird.

Die zur Kontrolle aufgestellten Deputirten werden

Vertheilung von Samen, Wurbeerbüumen und Pflanzen, in Aufnahm zu bringen fachen.

§ 16. Jene Fonds, welche zu den ebenangeführten Zwecken nicht sogleich benützt werden können, sind die zu deren Verwertung in K. H. Staatspapieren anzulegen.

§ 17. Die gewonnenen rothe Erde wird zum Bestehen der Gesellschaft verkauft.

§ 18. Der Erlös aus derselben bildet, nach Abzug des Verwaltungskosten, die an die Aklionaires jährlich hinanzugabende Dividende.

schen. Die Äste sind sehr biegsam, und stehen allemal zu 3 beisammen. An ihrem Ende erscheint der Blütenstempel. Durch die Kultur werden nicht selten vollkommen Blumen in kopfgroßen Büscheln, wovon jede Blume 3 Zoll im Durchmesser hält, erzeugt. Die Blütezeit dauert vom Juni bis zum Herbst. Die Farbe der Blumen ist theils schon beschrieb, theils rosenfarb, bisweilen auch weiß. Die Blätter sind gleichbreit, lanzettförmig, ungefleckt, hart, zer und seck, gleichsam trocken, und wie mit Staub besetzt, am Rande glatt und blaßgrün, auch sie stehen zu 3 beisammen.

Wenn die Blüten verwelken, so kommen an deren Stelle drei junge Zweige hervor. Die ganze Pflanze ist marklos, und daher nicht rarifam, sie im Zimmer in allzugroßer Menge zu bewahren. Der Genuß der Blätter hat nicht selten bei Menschen entzündliche Hergensangst, Ohnmachten, Kälte, Anschwellung des Unterleibs und andere gefährliche Zustände hervorgerufen.

Der wohlriechende malabarische Rosenbaum, den Willdenow für eine besondere Gattung hält, (Ner. odorum) hat schmalere Blätter; seine Blumen, von denen es einfache und gefüllte gibt, riechen sehr angenehm. Auch sie sind giftig, und verursachen Kopfweh und andere unangenehme Zustände, wenn sie im Zimmer gepflanzet werden.

Die Fortpflanzung beider Arten geschieht durch Wurzelschlämme oder Ableger. Man setzt nemlich den ganzen Stok (wenn er nicht sehr hoch ist) in ein Mißbeet und schneidet die Zweige, wie bei den Nelken, ein, befestigt sie unter der Erde, wo sie sehr leicht wurzeln. Bei einem Baume von 10 — 12 Fuß Höhe im Freien schneidet man die Äste in aufgehängte kleine Töpfe entweder von Blech oder Thon

ein, und umgibt dieselben dicht mit Moos, welches oft angefeuchtet werden muß, damit die Sonnenstrahlen nicht das Gefäß erhitzen, und die garten Wurzeln verfaulen.

Mein Freund, der Herr Sub. Registrator Tritsch, kultiuirt seit mehreren Jahren ein Ner. splendens (wegen seinen größern Blumen von mehreren Gärtnern speciosum genannt) und macht alljährlich mehrere Ableger davon. Er wählt dazu nur solche Zweige, welche sieben und noch mehr Blattansätze haben. Die abgeschnittenen Zweige setzt er in reines Flußwasser, das von Zeit zu Zeit erneuert wird. Nach 3—4 Wochen haben die Stämmchen mehrere Zoll lange Wurzeln, diese werden dann in verhältnismäßige Töpfe in gewöhnliche Mißbeete gepflanzt und stark angegoßten. Nach im selben Jahre bringen sie Blüten. Ob es aber gerade nöthig ist, daß, um von den im Juni gemachten Ablegern Blüten zu erhalten, nur jene mit sieben Blattansätzen ausgewählt werden müssen, ist meines Erachtens schwer zu beargreifen. Dieser Fall dürfte sich meines Dafürhaltens immer ereignen, wenn zu den Ablegern stets solche Zweige genommen werden, welche am Stamme bereits bald Blüten hervorbringen haben würden.

Da diese Pflanzensorten in ihrem Vaterlande auf feuchtem Boden stehen, so verlangen sie viel Guss. Ferner verlangen sie sehr fetter Erde, welche alle Jahre erneuert werden muß. Das öftere Begießen mit einer Rindmischjauche ist ihnen sehr zuträglich, und gewährt noch den Vortheil, daß die Erde sich davon weit länger feucht erhält. Dieses Verfahren beobachtet man bis zur Blüte, zu welcher Zeit man den Düngeguß verstoppt. Nach der Blüte wird aber mit dem Düngeguß ausgesetzt, weil sonst die Pflanz-

ebenfalls hierüber Vorlesung erhalten. — Jeder Aktionair erhält von den Verteilungen ein gedrucktes Exemplar.

§. 21. Mehrertheiliche General-Versammlungen beruft der Direktor.

§. 22. Die General-Versammlung entscheidet in ihren Beschlüssen nach relativer Stimmenmehrheit, wo es sich jedoch um Veränderung der Statuten handelt, ist die Zustimmung von 2 Dritttheilen der Gesellschaftern notwendig. Von den Inhabern der halben Aktien haben immer 2 einen gemeinschaftlichen Repräsentanten, welcher eine Stimme

in der General-Versammlung führt, auf die Dauer eines Jahres zu wählen, und der Direktion anzuzeigen.

Der Inhaber von 1 bis 6 Aktien hat eine  
 " " " 7 " 15 " zwei  
 " " " 16 " 25 " drei  
 " " " 26 " 40 " vier

Kein Aktionair kann mehr als 4 Aktien in sich vereinigen. Der Rest von mehr als 40 Aktien gibt somit keine Ansprüche auf ein größeres Stimmrecht.

§. 23. Wenn auch Anwesende einen anwesenden Aktionair als Stellvertreter zu ernennen ermächtigt sind, so

zen im Winter bei vermindelter Thätigkeit durch Fäulniß an den Wurzeln Schaden leiden würden.

Mein Freund, der Herr Registrator Fritsch, zieht die schönsten Oleandersidee zwischen den Fenstern in seiner mehr gegen Morgen gelegenen Wohnung. Es scheint, daß sie zu ihrem vollkommenen Gedeihen sehr viel Licht und Luft bedürfen, welche ihnen in einem Gewächshause nicht immer zu Theil werden können. Nur im Winter bei einem starken Froste zieht er sie in das Zimmer zurück, welches nur mäßig erwärmt ist. Seine jungen Siedle reizt er weder mit aufgelegtem Dünger, noch mit reichlicher Wärme. Er sucht bloß den in gewöhnliche Mist-Beeteerde in etwas hohes, aber nicht breiten Topfen gesetzten Pflanzen stets eine gleiche Wärme von 8 bis 12° R. zu verschaffen, ohne sie den Estrahlen der Mittagssonne auszuliegen, und dennoch bringen seine kaum 1 Fuß hohen Exemplare frühzeitig lebhafte gefärbte große Blüten hervor.

Die Gattung Ner. Oleander mit weißen gefüllten Blumen muß jedoch eine besondere Behandlung und Pflege erheischen, weil dieselbe noch wenig verbreitet ist, und nur die und da bei einigen Gartenselbsthabern in Treibhäusern gefunden wird; übrigens aber auch noch in sehr hohem Preise steht.

W. J. v. S. p. 177.

### Ueber die Behandlung der Tuberosen.

Wiewohl jetzt unsere Gärten einen Ueberfluß von schönen und wohlriechenden Blumen aufweisen können, so nimmt die Tuberose (*Polianthes tuberosa* L.) doch immer noch einen vorzüglichen Rang ein. Die Abänderung mit gefüllten Blumen erhalten wir vorzüglich aus den wärmeren Gegenden von Nordamerika und Italien. Wir haben indeß-

sen durchaus nicht nöthig, diese Pflanzen uns aus fernem Ländern kommen zu lassen, denn wenn nur ein hinreichender Grad von Wärme im Sommer die Blätter zu ihrer vollen Größe gebracht hat, so bilden sich auch die Wurzeln gehörig aus, und es ist nur nöthig, etwas mehr Sorge als für die Aristochlen zu tragen, um sie im Winter vor den strengsten Frösten zu sichern.

In dieser Absicht wähle man einen vollkommen trockenen Standort an einer südlichen Mauer, oder schütze sie, wenn man diesen sparen will, gegen Nordluft durch eine Rohrhecke. Die Stöße des Beets richtet sich nach der Zahl der Zwiebeln, welche man ziehen will, denn dieselben Zwiebeln bilden nie zum zweiten Male, sondern bloß die zahlreichen Zwiebelchen, welche sie auf der Seite ansetzt, treiben bei gehöriger Pflege Blütenstängel. Pflanz man sie in einer Entfernung von 5 Zoll von einander, so kann man auf ein Beet von 9 Fuß Länge und 3 Fuß Breite deren 144 legen. Der Boden, welchen ich für dieselben am Zuträglichsten gefunden habe, ist eine leichte sandige Erde, mit dem dritten Theile von ganz verwestem Kuhmist verbunden. Die Erde muß 7—8 Zoll tief ganz mit dem grünen Rasen ausgehoben seyn; man macht sie mit dem Grabgabel ganz klein, und wirft sie alle vier Wochen ein Jahr lang um, ehe man Gebrauch davon macht. Ist die Erde nicht sehr leicht, so setzt man Seesand, oder einen feinen Muschelsand hinzu; braucht man diese Düngererde früher, so muß man sie durch ein weites Sieb werfen, wodurch bloß die größten Steine entfernt werden. In der Mitte Aprils legt man das Beet auf folgende Weise an: Zuerst nimmt man die alte Erde drilt, halb bis drei Fuß tief weg, und füllt den Raum mit frischem Dünger, der vierzehn Tage auf einem

heißer Lager noch nicht mehr als 4 Stimmen im Allgemeinen in sich vereinigen. Dem Direktor ist dieß von dem Übertragenden weiter anzugehen.

§. 24. Die Generalversammlung wählt in ihren regelmäßigen Sitzungen aus der Zahl der in Regensburg wohnenden Aktionäre 4 Deputierte nebst ihren Stellvertretern und einem Sekretäre, welcher die Protokolle der General-Versammlung zu führen, so wie alle Urkunden der Gesellschaft zu kontrollieren hat.

§. 25. Jeder der General-Versammlung ist ein Protokoll zu führen, welches die Anwesenheit sowie abwesende

den, durch Stellvertreter repräsentierten Aktionäre benennt und von dem Direktor, den abtretenden Deputierten und dem Sekretäre unterzeichnet wird.

§. 26. Die Aktionäre erwählen in der ersten General-Versammlung einen Direktor auf die Dauer der ersten Periode. — Bei ausschließlicher Ersetzung seines Stellvertreter, beschließt die Gesellschaft über seinen Nachfolger.

### V e r w a l t u n g.

§. 27. Die Verwaltung hat ihren Sitz in Regensburg. Sie besteht aus

Straßen gelegen hat, fast bis oben gleich hoch an, tritt jede Lage mittelst eines Brettes fest, und spart den kürzesten bis zuletzt. Auf diese legt man 18 Zoll tief die Düngererde, und läßt die Oberfläche nach Süden herablaufen, nicht nur, um sie der Sonne desto mehr auszusetzen, sondern auch, um das Abfließen bestiger Regengüsse zu befördern. Einen oder zwei Tage darauf pflanzen man die Zwiebeln in einer Entfernung von 5 Zollen von einander, so daß sie in den Reihen adrehselnd stehen und bloß der obere Theil der Zwiebel eben mit Erde bedeckt ist. Man muß hiezu die Zwiebeln von derjenigen wählen, die das Jahr vorher geblüht haben, und den Winter hindurch im Sande aufbewahrt wurden, so wie auch die kräftigsten Ansätze von den neuen aus der Kerne erhaltenen Zwiebeln. Bis man eine gebräunzte Anzahl hat, kann man selbst die schwächsten setzen, allein da jede Zwiebel jährlich eine Menge Brut ansetzt, so muß man diejenigen, welche blüßbar sind, von den übrigen absondern. Das so angelegte Beet bedeckt man in der Nacht mit doppelten Strobdelen, bis die Blätter erscheinen, lasse ihnen aber wenig oder gar kein Wasser zukommen, und schütze sie sorgfältig vor häufigem Regen. Sind die Wüster ungefähr einen Zoll lang, so brühe man etwas frische Düngererde auf die Oberfläche, fülle damit alle Lücken aus, und entferne alles Unkraut. Bei trockener Witterung wird nun Begießen nöthig, und gegen das Ende des Juni und Juli, wo die Blätter in vollem Wachsthum begriffen sind, müssen sie viel Wasser haben. Von diesem Zeitpunkte an bis zu Anfange des Winters ist weiter nichts erforderlich, als das Beet zu jäten und es vor Herbstregen zu sichern. Legteres geschieht, indem man die Oberfläche noch abhängiger macht, oder auch durch Aufsetzen eines Mistbeetkastens, dessen vordere Seite man

aber tief eingrahen muß, damit die volle Sonne auffalle. Ungefähr in der ersten Woche des Dezembers bedecke man einen trocknen Tag, um alles trockene Laub wegzunehmen, und dann das junge Beet mit trockenem Stroh wohl zu bedecken, so daß es zur Seite einen Fuß hoch liegt und eine schräge Dachung bildet, damit die Feuchtigkeit ablaufen kann. Um die Mitte Februars nehme man, wenn es strenge Fröste nicht hindern, alle Zwiebeln mit ihren Jatern Wurzeln heraus und lege sie in ganz trocknen Sand in einen Keller, wo sie vor Frost geschützt sind, bis im April, wo sie aufs Neue wie vorher geßauzt werden, nachdem man die abgesonderten Wurzeln abgeschnitten hat. Selbst wenn das Klima milder wäre, als das unferne, würde ich doch rathe, die Zwiebeln herauszunehmen und in trocknen Sand zu legen, da sie, hievon in einen völligen Ruhestand versetzt, ihre Wurzeln früher entwickeln. Um diese Zeit werden sie im ganzen Umfang viel Wurzwiebeln angelegt haben, welche man bis auf zwei oder drei der stärksten Ansätze sämmtlich wegschneiden muß, und diese Operation muß man, selbst nachdem sie gelegt und im Treiben sind, nicht ganz unterlassen, denn wenn sich zu viel Brut bildet, so nimmt sie den größern Ansätzen die Nahrung weg. Im zweiten Jahre werden wahrseheinlich wenige von den stärksten Zwiebeln blühen. Wenn sie dann ihre Stengel sehr früh treiben, so blinde man sie, wenn sie anderthalb Fuß hoch sind, an ein Stäbchen, und lasse sie im Freien blühen. Zeigen sich die Stengel aber später als im Juli, so muß man die Pfosten im Treibe ausbrechen, dabei alle Wurzeln zu erhalten suchen, und sie in ein Treibhaus dringen, oder, wenn dieses mangle, den Wüsterstengel mit allen mittlern Wurzeln aufschreiben, so wie er sich zeigt, weil dann die jungen Zwiebelansätze mehr

- a) dem Direktor,
- b) vier Deputirten,
- c) dem Sekretäre.

§. 28. Jedes Mitglied der Verwaltung ist zum Bisse von mindestens einer ganzen Acre verbunden.

§. 29. Der Direktor leitet alle Geschäfte der Gesellschaft und ist für ihre Amalgamation mit der General-Versammlung verantwortlich.

§. 30. Zwei Deputirte bilden unter Vorzug des Direktors die Kassendputation; die beiden andern beaufichtigen im Allgemeinen den Gang und die Leitung der Geschäfte.

§. 31. Es steht demnach den Deputirten das Recht zu, in den ihnen übergebenen Standen jeberzeit von dem Zustande der Geschäftsführung, den Einnahmen u. s. w. Einsicht zu nehmen und Vorschläge zu machen.

§. 32. Der Direktor, so wie die Deputirten verriichten ihre Funktionen unentgeltlich, jedoch werden ihnen Auslagen im Interesse der Gesellschaft vergütet.

§. 33. Sollten die Deputirten das Interesse der Gesellschaft gefährdet glauben, so hat der Direktor auf die Beschlüsse verpflichtet, die General-Versammlung zur Entscheidung einzubeden. Die Deputirten können jedoch

Nahrung bekommen. Im folgenden Winter bedekt man das Beet mit Stroh, und nehme die Wurzeln im Februar, wie vorher, heraus, von welchen die meisten nun blühdar sein werden, und zum Verkauf sich eignen. Diese Zwiebeln werden zum frühen Treiben einen entschiedenen Vorzug vor den auswärtig eingebrachten haben, denn da ihre Wurzeln nicht ganz abgestorben sind, werden sie bei lebhafter Wärme sogleich treiben, und schon im Mai in Blüthe treten.

Man kann rechnen, daß der achte Theil eines Morgens 15, 125 Zwiebeln trägt, und da man nun, wenn man einmal eine hinreichende Menge von Brutzwiebeln erhalten hat, die Zahl der jährlich blühdar werdenden Zwiebeln auf die Hälfte anschlagen kann, so ist der Anbau der Luberosen sehr einträglich.

R. A. S.

### Ueber Fruchtbarmachung des Gartenbodens durch grünen Pflanzendünger.

Verschiedene Kohlruten, Kartoffeln, Erbsen, Bohnen sind in meinem Garten, so wie in den mehren, in gerade Reihen gepflanzt. Bevor der Gärtner die Glasplätze abräumen läßt, ist er angewiesen, einen Graben zwischen jenen Reihen zu fähren, so breit, als es der Raum ohne Nachtheil der in den Reihen wachsenden Pflanzen erlauben will, und ungefähr neun Zoll tief. Das gemähte kurze Gras wird dann in den Graben gebracht, und darin dicht zusammengetreten, bis er angefüllt ist, worauf die herausgeworfene Erde wieder aufgeschaufelt und der Boden eben geharkt wird.

Alles gemähte Gras wird auf diese Weise benutzt, bis der ganze Küchengarten allmählig regelmäßig mit frischen Pflanzen gedüngt ist. Das

kurze Gras verweist in wenigen Wochen unter der Erde und vermischt sich damit; werden dann die Erbsen, Bohnen und andere Pflanzen befaßt, so wird ihr Wachsthum dadurch außerordentlich lebhaft und üppig.

Kein nicht bloß das Gras wird auf diese natürliche Weise verworfen, sondern wenn die Kartoffeln, die Bohnen und Erbsen eingeerntet sind, so wird ihr Stroh, so wie die äußeren Kohlblätter und Kohlruten, und überhaupt Alles, was von Pflanzen nicht besser benützt werden kann, in frischem grünen Zustande auf die angegebene Weise eingegraben, und gibt dem Boden weit mehr als bloß die Nahrung wieder, die es daraus gezogen hat.

Zu Ende des Oktobers werden die Spargelbeete für den Winter zurecht gemacht. Die Erde wird in der Tiefe von ungefähr fünf Zell in die Wege geworfen, ein Lage Pflanzendünger darauf gebracht, und dann die Erde aus den Wegen wieder darüber gelegt. Auf diese Weise wird das Unkraut ganz zerstört, der Boden fruchtbar gemacht, und die Pflanzungen vor dem Einfluß der Kälte und des Frostes geschützt.

Meine Erdbeeren, welche ebenfalls in Reihen gepflanzt sind, werden im Oktober und November mit dem abgefallenen Baumlaube gedüngt, indem die schmalen Gräben zwischen den Reihen damit gefüllt werden. Wenig Pflanzen gedeihen hierbei so vorzüglich, wie die Erdbeeren. Da sie dem Pflanzendünger in der Erde sehr schnell erschöpfen, so verlangen sie nach allen Beobachtungen eine öftere Veränderung ihres Standorts, d. h., einen Boden, worin der Pflanzendünger noch nicht verzehrt ist.

Ich will jetzt noch in der Kürze die Vo-

rie aus eigener Nachforschung die Beschlüsse des Direktors abändern oder hemmen.

§. 34. Zur Beförderung des Details der Geschäfte wählt der Direktor einen Inspektor, welcher durch die General-Versammlung bekräftigt und verpflichtet wird. Derselbe besorgt im Allgemeinen die Beschlüsse der Direktion, in so fern sie

- a) die Buchführung,
- b) die nöthigen Korrespondenzen und Schreibereien,
- c) alle in Bezug auf die Pflanzung und den allg.

meinen Betrieb des Geschäfts vorkommenden Arbeiten betreffen.

§. 35. Da derselbe seine Zeit vorzugsweise dem Interesse der Gesellschaft zu widmen hat, so wird ihm für seine Dienstleistungen eine billige Entschädigung nach Maßgabe der Ausdehnung des Unternehmens bewilligt. Für seine Amtsführung ist er der General-Versammlung, so wie dem Direktor, verantwortlich und kann nur bei begründeter Beforgnis von Rechts wegen aus dessen Geschäftsführung durch Beschluß der General-Versammlung von seinem Amte entfernt werden.

theile darzustellen, welche bei diesem Verfahren erreicht werden.]

Die Düngereerde, welche von vegetabilischen Substanzen erhalten wird, die in einem Haufen bis zur gänzlichen Zersetzung der Fafer und Verdünnung des größten Theils der Säfte verrotten sind, ist unstreitig von großem Werthe und vorzüglich geeignet, um das Wachsthum und Gedeihen der Pflanzen zu befördern. Allein die Pflanzenabgänge eines Gartens erfordern eine geraume Zeit, ehe sie in diesen Zustand gelangen, zugleich manche Mühe, um die Haufen oft umzuwerfen, und gewahren dabei, man mag sie in diesen oder jenem Theil des Gartens bringen, immer einen unheimlichen und unangenehmen Anblick; überdies gehen dabei nicht nur neun Zehntheile von ihrer Gerb- und Substanz, sondern auch von ihren nützlichen Eigenschaften durch die beständige Einwirkung der Sonne, der Luft und des Regens verloren. Wie dagegen der Abgang von Pflanzen sogleich frisch in die Erde gegraben, so wird er darin leicht zersetzt, indem die Fruchtbarkeit der Erde Sährung und Säure besördert; dabei werden die Säfte den Boden erhalten, und dienen den darauf erzeugten Pflanzen zur Nahrung und zur Beförderung des Wachstums.

Wenn ein Garten auf diese Weise gedüngt wird, so ist es kaum möglich, den Boden zu erschöpfen. Im Frühling, Sommer und Herbst wird eine Ernte auf die andere folgen, und im Winter kann der Grund mit allen Pflanzen besetzt werden, welche dem Froste widerstehen. Jede Ernte wird eine hinreichende Menge Pflanzenabgänge hinterlassen, um den Boden beständig in gutem Zustande zu erhalten. Dem Marktgärtner muß diese Art der Bewirtschaftung von unberechenbarem Nutzen seyn.

Ich will nur noch eines Vortheils dieser Methode erwähnen, welcher es allen Gartenfreunden empfehlen wird, nemlich die dabei Statt findende Sauberkeit. Sobald der Gärtner die Pflanzen zur Düngung und Verbesserung des Bodens bedürft, so wird jedes Unkraut schnell ein gegraben, alle abgefallenen Blätter und verwelkten Eiste werden sogleich unter die Erde gebracht und in die Quelle der Fruchtbarkeit und Fülle verwandelt werden.

De n a b l e s.

## Das Knochenmehl.

Das Knochenmehl, frisch der Erde beigemengt, scheint eher die Vegetation der darin befindlichen Pflanzen ganz zu unterdrücken, als zu erheben. Die Erde, worauf ich Knochenmehl streute, wurde bald schimmlich, und der Topf stank stete, ungeachtet des fleißigsten Begießens, hobt; endlich erschienen auf der Oberfläche der Erde kleine, weiß, fadenförmige Naden in großer Menge, welche weder dem Salze, noch dem aufgestreuten angebrachten Kalle weichen wollten. Die so gedüngten Pflanzen gingen fast alle ein, nur mit Mühe konnte ich einige durch schnelles Uebersetzen in eine frische Erde und häufiges Säften retten. War wirklich das Knochenmehl daran Schuld, oder lag dem erfolgten Eingehen der Pflanzen eine andere Ursache zum Grunde, das weiß ich wirklich für jetzt nicht standhaft nachzuweisen, wohl leicht hat aber Jemand eine ähnliche traurige Erfahrung auch noch gemacht; ich wiederhole: diesen Versuch jedoch bei künftigen Gemäßen nicht mehr.

W a p e r g e b e r.

### Kassa-Verwaltung.

§. 36. Die Kassa-Verwaltung wird laut §. 30 durch die Kassadeputation besorgt, welche aus

- a) dem Direktor,
- b) zwei Deputirten

besteht. Sie besorgt unter gemeinschaftlicher Verantwortlichkeit alle Einnahmen und Ausgaben; auch hat dieselbe besonders darauf zu sehen, die disponiblen Fonds in bayerischen Staats-Papieren ordentlich anzulegen und an Noth nur den nöthigen Bedarf bereit zu halten. Alle schriftlichen Dokumente werden in einer besondern Kassa unter besondrem Verwahr des Direktors und der 2

Kassa-Deputirten aufbewahrt und mit sämmtlichen Rechnungen und Belegen von einer durch General-Verammlung jährlich zu bestimmenden Commission, 8 Tage vor der General-Versammlung, vorgelegt, und sodann sämmtliche Belege derselben zur Einsicht vorgelegt. Dem Direktor ist eine nach Ermessen der Kassa-Deputirten zu bestimmende Summe zu den laufenden kleinen Ausgaben zu überlassen.

Eigenthum der Gesellschaft.

§. 37. Das unbewegliche Vermögen der Gesellschaft wird der Gesamtheit der Aktionäre durch Eintragung ins Hypothekenbuch, Geköbe u. d. durch die Pfandbesitzung verpfändet. (E. d. l. f. folgt.)

Meinem theuern Böglinge, der Comtesse Leopoldine S... y zum Namensfeste (im Novbr.).

Stumm ist die Natur. Die Schwalben  
Jagen mit den Reichen fort;  
Geantanten zwischen salben  
Knochenflechten sich verborgen;  
Schwache Gräser, kleine Pfänzchen  
Bieten sich so spärlich an,  
Daß ich kaum ein niedriges Kränzchen  
Die zum Feste winden kann.

Doch wenn auch mit kargen Händen  
Die Natur uns Gaben deut;  
Leuchtet noch aus dürr'n Erbsen  
Ihre holde Hirtlichkeit.  
Jedes Pfänzchen, sey die Krone  
Nur nur klein, ergreift das Herz  
Eidrer, als der Cicerone  
Klug gemählter Ernst und Scherz.

Drum auch mag Natur in Blüten  
Dir an meiner Stelle deut  
Jene Segenswünsche bieten,  
Deren sich der Heile freut.  
Nicht nur auf alle Laute,  
Die der Festtagstanz vermahlet;  
Kraun, es hat mit gartem Kraute  
Weidheit die Natur gepaart.

Learn' an mir, spricht teilte Lebens  
Dich die Sonnigkeits an,  
Wie die Spanne Zeit des Lebens  
Sich der Weile nützen kann.  
Elets beachtet er das Wahre,  
Schöne, Gute, bis die Zeit  
In der Reize seiner Lobee  
Seinen Pfad mit Schone befreut.

Ja! verlegt mit sanfter Weile  
Der bescheid'ne Ehrenpreis,  
Wer auf kurzer Lebensreise  
Kopf und Herz zu bilden weis,  
Wird, und zählt' er keine Ahnen,  
Sich den Pfad zu Ehr' und Ruhm  
Auer Orten süßer dabren,  
Als durch d'op'ers Grentzum.

Wiltst Du sonder Deut und Schwiele  
Dich im Kreis des Lebens drehn,  
Wiltst Du, verlegt die Schmiecke,  
Weisheit von mir abgesehn.  
Wiltst Du sag' ich mich dem Haupte  
Jedes Biststroms; dich erhält  
Wich bei Kräften, die vom Strauche  
Fals gekoren das Blüthen fällt.

Soll im Hecke Deiner Tage,  
Die der heil'ge Lebensflum  
Rimmer weichen, mit der Klage  
Nicht der Schlaf das Lager fliehn:  
Vorne, spricht die Rose, lerne  
Nur von mir die heil'ge Flut,

Die der Pflichten schwerke gerne  
Mit dem Blik nach oben thut.  
Soll dich nicht der Gern bescheiden,  
Der des Lebens Burtel magt,  
Nicht von Dir der Frostlan weichen,  
Wenn der Morgen düstere tagt;  
Spricht das Sinngrün: so gewöhne  
Dich des Muth's, der nie erbebt,  
Ob das Schicksal auch das Schöne  
Feindlich seinem Blik entbehrt.  
Soll der Menschenkenner Heile  
Dich als eitel nicht verschrein;  
Lerne, steht dich die Brunelle,  
Ja von mir bescheiden sin:  
Dessne nie den Mund, zu messen  
Dich mit schwächerem Becken;  
Obst ist es, zu vergessen,  
Daß man mehr des Wahren fand.

Nicht die Unschuld zu gelöhren,  
Elsst Dir der Morgenstern,  
Halte dich von den Gebeten  
Einmalig seiner Birtel fern.  
Sich, auch ich erlöse meine  
Blüten nie, wenn Nebel fällt,  
Sondern wenn mit goldnem Scheine  
Phöbus Hain und Thal erhell.  
Daß man keinen Weith erkenne,  
Spricht der kult'ge Hyman,  
Immer dich mit Achtung nenne;  
Rimm mein Athum zum Ruck an.  
Unbestümmet, ob man dankt,  
Sireu' ich in die heil'ge Luft,  
Bis ich von dem Scherzopf weant,  
Reiner Blüten süßen Luft.

Daß man gern in deinem Kreise  
Weile, und sich hoch gereht  
Einst der ernste Zerkel preise,  
Wenn Dein Ziel ihn begehrt;  
Sey so sanft, verlegt das Weiden:  
Köcher, ja, se, sanft wie ich!  
Dann erhebt bei spätem Schiden  
Jeder Bergemalner dich.

Achtest du der garten Blüten, \*)  
Die mit Witterkeitlichkeit  
Die Natur in holden Blüten  
Jährlich zu dem Feste deut;  
Dann, verweist die Immerblume,  
Wiltst Du immer glücklich seyn,  
Hab in Gottes Heiligthume  
Dich gekrönter Tugend freun.

Koschatsky.

\*) Wylten waren den Römern und Griechen bildliche Vorstellungen, wodurch sie erhabene Mächte zu veranschaulichen suchten.

In Commission bei Hr. Puchet in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.  
Der gangbäthige Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. B. mit Couvert — postfrei.

# Allgemeine deutsche Gartenzeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Frauendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>o</sup>. 46.

19. November 1833.

**Inhalt:** Ueber das Abfallen der Knospen des Nerium splendens fl. pl. — Ueber die Kultur des Maulbeers Baumes etc.

Ueber das Abfallen der Knospen des Nerium splendens fl. pl., als Antwort auf die Anfrage in N<sup>o</sup>. 14 d. Bl.

Im 14. Blatte der heutigen Gartenzeitung wünscht ein Blumenfreund die Ursache zu erfahren, warum die Blütenknospen des Nerium splendens fl. pl. so häufig abfallen. Dieses herrliche Gewächs verdient allerdings die Aufmerksamkeit eines jeden Gartenfreundes, da es leicht zu vermehren ist, schnell heranwächst, sich an jedem freistehenden Orte überwintern läßt, und durch Blumenpracht wie durch Geruch ausgezeichnet ist. Ich kultiwire diese Art seit mehreren Jahren mit gutem Erfolge, gönne aber auch dem Nerium Oleander mit einfacher rother, dann mit gelber Blüte gerne einen Platz, da ersterer die geringe Mühe der Pflege, wenn er einmal 4—5 Schuh hoch geworden, durch die Menge seiner Blüten, der zweite aber durch seinen angenehmen Duft belohnt. \*)

Auf das Abfallen der Blütenknospen dieser Pflanzengattung wurde ich schon vor mehreren Jahren aufmerk-

sam, und ich will daher meine Beobachtungen vorausschicken, aus welchen sich dann einige Schlüsse auf die Ursachen des Abfallens der Knospen ergeben werden.

Meine zahlreichen Exemplare des N. splendens von jeder Größe stammen von zwei Stellungen, die ich etwa vor 8 oder 9 Jahren erhielt. Beide blühten schon im nächsten Jahre mit mehreren vollkommen ausgebildeten Blumen, deren Entfaltung ein schwüler Spätsommer begünstigt hatte.

Im nächsten Jahre erwartete ich eine größere Blütenfülle, es waren aber selten warme und windstille Tage, dagegen viele, wo kalte Nordostwinde herrschten. Die Blütenknospen meiner Nerien schwellen nur langsam an, und erst gegen Ende August entsfalteten sich einige wenige, alle andern waren abgefallen. Jedoch waren beide Exemplare kräftig herangewachsen, und hatten einige gesunde bald bewurzelte Stecklinge geliefert. Da ich das Abfallen der Knospen den trocknen kalten Nordostwinden und dem Mangel des für diese Pflanzengattung nöthigen Warmgrades zuschrieb, so stellte ich die blühbaren Exemplare im folgenden Sommer hinter die Doppelfenster, um jene scharfen Winde davon abzuhalten, und den Warmegrad zu erhöhen. Das Wetter war so ziemlich jenem des vorigen Sommers gleich, der Erfolg aber nur bei den älteren Pflanzen etwas günstiger, deren Wachsthum nicht

\*) Heupfl. heranwachsende Stöcker von diesen 3 Arten, zur Verminberung der Befruchtungsstoffen in ganz kleine Stübe geschnitten, verkaufe ich gegen Pflanzen oder guten sortierten Samen von Asaleen, wozu ich bios A. indica fl. albo und A. pontica rosea befige.

## Nachrichten aus Frauendorf.

Gesellschaft zur Beförderung der Seidenzucht in Bayern.

(S. 4 u. 5.)

Bei Konstitution der Verwaltungspersonals wurde durch Stimmenmehrheit Herr Lieutenant Riegler als Direktor, Herr Zeigler jun. zum Sekretär und die am Oben unterschriebenen als Deputierte und Ergänzwänner gewählt. Von beidem Anzeigeln an hat sich das Unternehmen schnell entzündet, die Hoffnung hat nicht getäuscht, daß die allerbühnlichste Bewilligung Sr. Majestät des

Königs, das die stöchernde Unterstützung aller Stellen und Behörden, der Korporationen und Privaten an welche die Verwaltung in dem Maße war, sich zu wenden, ihre eben so schnelle als wirkliche Unterstützung anzuweisen ließen. Bereits den 23. des verfloffenen Monats ertheilte die k. Regierung des Regentkreises die polizeiliche Bestätigung, wie folgt:

„Nachdem die k. Regierung aus dem Gesellschaftsprotokolle vom 13. d. ersehen hat, daß die Gesellschaft zur Beförderung der Seidenzucht in Bayern bereits zu

(46)

so äppig war, wie jenes der jüngern. Dieß veranlaßt mich, das Verhältniß der neuen Triebe und der Blütenstengel mehr zu beobachten, und so fand ich, daß die Blütenknospen um so sicherer abfallen, je mehr Triebe neben dem Blütenstengel hervorkommen, und je äppiger deren Wachsthum ist. Nun kommen aber bei jungen Pflanzen gewöhnlich drei, bei mittleren zwei Triebe, und große Exemplare machen meistens nur einen Trieb neben dem Blütenstengel, der außerdem nur wenig Wachs- thum zeigt, und gerade in diesem Falle entwi- ckeln sich die meisten Blütenknospen, wenn die Witterung nicht gar zu ungünstig ist. Diesen Sommer sind an meinen ältern Nerien selbst jene Knospen nicht abgefallen, die im vorigen Herbst wegen Mangel an Wärme nicht mehr aufblühen konnten, und die im Frühjahr mit dem Beginn des Wachstums gewöhnlich abzufallen pflegen. Der schwüle Mai hat wahrscheinlich eine solche Menge Säfte in Bewegung gesetzt, daß sowohl die jungen Triebe als die Blütenstengel damit hinlänglich versorgt wurden. Uridwatz hat ich auch neuer die Bemerkung bestätigter gefunden, daß da, wo neben dem alten Blütenstengel mehrere Triebe zum Vorschein gekommen, die Entfaltung der Knospen ins- Stoken geriet, und auch einige abfielen. Auch haben die heißen Wittertage bewirkt, daß die Ent- faltung der Blütenknospen an beheizten Trieben unmit- telbar auf die Blüten an alten Blütenstengeln fol- gen, so daß ich an einem nur  $4\frac{1}{2}$  Schuh hohen oder sonstigen Exemplare über 50 Blumen an diesen zählte, und nun prangt derselbe abermals mit 38 vollkommen ausgebildeten Blüten an den beheizten Trieben, und eine größere Anzahl Knospen sitzt noch die Zweige.

Ob durch das Wegschneiden der jungen Triebe.

welche unten am Blütenstengel zum Vorschein kommen, die Entwicklung der Blüten befördert werden kann, habe ich noch nicht versucht, das aber habe ich immer bekräftigt gefunden, daß, wenn man von drei um denselben Blütenstengel hervorgewachsenen Zweigen zwei wegschneidet, der übrigbleibende bald ein ungewöhnliches Wachstum zeigt.

Aus diesen Beobachtungen möchte ich demnach  
Folgendes schließen:

- 1) Die Nerien haben eine große Neigung, Blüten-Reime schon bei jungen Exemplaren anzusetzen. Da aber der Trieb des Wachsthum im Allgemeinen überwiegend ist, so gelangen jene nur in dem Verhältniße zur Entwiklung, als sich das Wachsthum der Bolidung nähert, daher
- 2) im Frühjahre und in der ersten Hälfte des Sommers, wo das Wachsthum am Ueppigsten ist, dem Abfallen der Knospen nur dadurch in etwas begegnet werden kann, wenn man die Anzahl der jungen Gesäßflinge vermindert, und die Pflanze einen warmen, vor Nord-Östwinden geschützten Standort gibt.
- 3) In der zweiten Hälfte des Sommers, wo das Wachsthum abnimmt, und der Trieb zur Entwiklung der Blüten vorherrschend zu werden anfängt, wird ein warmer Standort und eine sorgfältige Wartung das Abfallen der Knospen fast ganz beseitigen.
- 4) Wer ein Glashaus besitzt, wird gut thun, wenn er die Nerien, die im August noch Knospen haben, hineinnimmt; sie werden bald anfangen, ihre Blüten zu entfalten, und bis in October hinein blühen. Nur scheint es mir, daß auch Pflanzen Gesellschaft lieben, und daher nicht gut gedeihen, wenn eluge wenige in einem großen Glashaufe stehen.

eines bedeutet, wenn Anzahl angewachsen ist, und die Vereinbarung, welche die Mitglieder über Zwecke, Plan, innere Einrichtung und Verwaltung treffen haben, keinem politischen Begehren unterliegt, vielmehr in nationalwirtschaftlicher Hinsicht auf des Staats Schutzes gegründeten Anspruch hat, so wird dieser Gesellschaft die gebotene Genehmigung der k. Regierung der Regener Kreis hiermit erteilt. Das Original-Protokoll geht hier mit reichs copia kommt einem k. k. Duplikat zurust."

Unter'm 14. d. desselben Monats geruhten Sr. Majestät der König in einem an Seine Excellenz den F.

Herrn Staatsrath, General-Commissär und Regierungs-Präsidenten v. Esch entlassenen allernächsten Schreiben zu erklären:

„Allerhöchst Dieselben hätten aus dem hierüber erhaltenen Bericht und dessen Anlagen mit wachem Vergnügen erfahren, daß sich in Regensburg zur Beförderung der Seidenzucht eine Aktien-Gesellschaft gebildet und dieselbe bereits über ein Kapital zu verfügen habe, welches die Blüte dieses wichtigen Industriezweiges wesentlich vermehren müsse, und daß Allerhöchstderselbe Auk-

Daß übrigens nicht alle Knospen sich zu Blüten entwickeln, kann man wohl eben so wenig verlangen, als daß auf jede Blüte eine Frucht folgen soll; denn die Keime der Fruchtbarkeit hat die Natur überall reichlich ausgebreitet, damit auch bei den ungünstigsten Verhältnissen einige zur Reife gedelhen.

Prag, Ende Juli 1833.

G. W a s t l.

### Ueber die Kultur des Maulbeerbaums

in Prekanlagen, oder als Gehölz, und über die Einführung einer neuen Art von Maulbeerbaum von den Philippinen, *Morus cucullata*; wobei das Ueberwige, was zur Kenntniß desselben und seines Nutzens gehört; von M. Bonafous.

Obgleich die seit einigen Jahren eingeführten besten Methoden, Seidenraupen zu erziehen, der Kultur des Maulbeerbaums einen neuen Schwung gegeben haben, so ist sie doch nicht auf den Punkt gebracht, auf den man sie zu bringen wünscht. Die Hindernisse, die sich dieser Kultur entgegenstellten, schreiben sich mit von der Schwierigkeit her, daß man bis jetzt den Anbau noch nicht nach den schwankenden Verhältnissen des Bedarfs von Erde ausdehnen und beschränken konnte. Ferner hält die geringe Zeit, ehe der Maulbeerbaum vollen Ertrag gibt, Pächter und Landwirthe von Anpflanzungen ab, deren beschränkter Genuß ihnen die Hoffnung einer reichlichen Ernte denkmäht; und endlich verschmäht der Landmann und Kleinwirth jede Art von Anbau, der nicht zu einem unmittelbaren Verbrauch führt.

Um nun die verschiedenen Klassen von Anbauern und Zugutemachenden mehr in Harmonie zu bringen, habe ich einige Versuche gemacht, die in Japan und Süd-Carolina mit gutem Erfolg angewendete Kulturart nach Europa, wo Seidenraupen

Erziehung ein vorzüglicher Erwerbsgegenstand geworden ist, zu verpflanzen. In diesen Ländern sät man den Samen vom weißen Maulbeerbaume im Frühjahr, und schon im Sommer pflüzt man die Blätter der jungen Sämlingspflanzen ab, um Seidenraupen damit zu ernähren, und wenn in der Folge das Geäst zu stark und einem kleinen Walde ähnlich geworden ist, bricht man das Land zum gewöhnlichen Anbau von Feldfrüchten wieder um, während schon eine andere Altersfläche wieder mit Maulbeerbäumchen, um die ersteren zu erziehen, besetzt ist.

Wahr ist, eine solche Methode läßt sich bei unserer Feldbebauungsart nur mit einigen Modificationen, welche die Verschleendbarkeit des Klimas nöthig machen, anwenden. Denn bei uns kann man, anstatt schon die Blätter der dreijährigen Ausfaat zu benützen, das Abpflücken erst im nächsten Jahre anfangen, und statt die Saat auf einen Platz zu machen, wo sie ungestört bleiben kann, ist es bei uns vortheilhafter, die jungen Pflanzen in eine Art von Baumschule und in gebühriger Entfernung umzusetzen. Diese Methode nun habe ich auf der Bodenfläche, die mir zu meinen Versuchen angewiesen ist, befolgt; sie sät die Samen Mitte Sommers und die erhaltenen Pflanzen versetzt ich im März des folgenden Jahres auf eine Fläche von 12 Beeten \*) Mittelboden.

Diese Maulbeerbäumchen, 1000 auf jedem Beete, wurden 3 Zoll von einander entfernt, in Reihen, Linien von 8 Zoll Weite, gesetzt, und im Mai, wo sie mehr als fußhoch geworden waren,

\*) Das Tagewerk, der Acker in Piemont besteht aus 100 Beeten (tables), die ungefähr dem Drittheil einer französischen Hektare gleichkommen; die Peltare hat 94,768 Quadratrass.

merksamkeit diesem Gegenstande stets zugewendet bleiben werde."

Diesem allerhöchsten Schreibe selbst noch vorausstellend und das Königl. Wohlwollen für dieses Unternehmen bezeugend, waren schon den 17. v. Mts. auf allerhöchsten Befehl 20,000 Maulbeerbäume aus der Baumschule von Weihenstephan unentgeltlich an die Verwaltung übermacht, und die unentgeltliche Letzung alles künftigen Bedarfs für die Maulbeer-Plantage zugesichert worden.

In der Zellengebiet hat die Gesellschaftsverwaltung die schon seit 3 Jahren hier angelegte Maulbeer-Plantage

mit den zur Seidenzucht eingerichteten Vorrichtungen und zwar größtentheils gegen Abgabe von Aktien acquirit und sich dadurch in den Stand gesetzt, gleich in diesem Jahre die Seidenzucht mit 12 bis 15,000 Raupen beginnen zu können; die Herren Wälmex, Serger und Reinmayer, Redner in Stadthaus, haben die hinter ihren Sommerkellern zu Strinweg liegenden und an die erwerbslose Plantage anstehenden Hehen, die brühen ersteren gegen Aktien, letzterer gegen eine kleine Summe an das Gesellschaft abgetreten und das St. Katharinen-Epital zu Stadthaus hat mit nicht mindere entgegen-

(46\*)

gaben sie gegen 50 Pfund Blätter, also verhältnißmäßig 50 Zentner auf 1 Aker. Nimmt man nun an, daß etwa 19 Zentner Blätter erforderlich sind, um 1 Zentner Kokons zu gewinnen, so würde 2 Aker Land Blätter genug geben, um 2½ Zentner Kokons zu erhalten und ein verhältnißmäßiger Ertrag würde sich von Jahr zu Jahr steigern bis dahin, wo die Maulbeerbäumchen als dicker Wald nicht mehr abgeblättert werden könnten, und wo sie dann zu roden und als Fenerung zu benützen wären.

Wer vielleicht befürchtet, Seidenraupen, von Blättern so junger Schößlinge ernährt, könnten wohl Kokons von geringerer Qualität geben, der wird sich vom Gegentheile überzeugen, wenn er diejenigen untersuchen will, die ich von Raupen erhielt, welche ich unausgesetzt mit ein- und zweijährigen Maulbeersämlingsblättern gefüttert habe; diese Kokons geben eine Seide, deren feste Fäden und Glanz beweist, daß junge Blätter jedem Alter der Seidenraupen zusetzen vom Anfang ihrer Erziehung bis zu Ende.

Man hat auch eingewendet, daß Maulbeersame hier zu Lande selten und theuer sey, auch schwer keime, so viel, daß die Einführung obgedachter Methode bei unserm Ackerbauverhältnissen wenig anwendbar sey. Bestimmen zwar, welche Quantität Körner für eine gewisse Ackerfläche nöthig ist, kann ich nicht, indem das Aufgehen und Erdelben der Saat lediglich von der Reife der Körner, von der Sorgfalt, die man hierbei anwendet, von der Güte des Bodens, so wie vom Dünge, Gießen und von der Beschädigung der Saat, abgängig sind; jedoch kann man sagen, daß, wenn alle Körner ohne Ausnahme aufgingen, deren nicht mehr als 6—7 Unzen erforderlich seyn würden, um die nöthige Anzahl von Pflanzen für 1 Aker zu gewinnen, mit Berück-

sichtigung des Zwischenraums, denn ich angegeben habe.

Diese ganz einfachen Mittheilungen, glaube ich, werden für Anleger von Maulbeerbäumen anziehend seyn und sie in den Stand setzen, eine Methode in Anwendung zu bringen, die sie zudem nach ihren besondern Kulturverhältnissen modificiren können; und es wird ihnen gewiß möglich werden, gleiche Resultate, wie ich, zu erhalten, wenn sie ein gleiches Verfahren mit den weißen Maulbeersämlingen anwenden; aber ein noch größerer Vortheil wird sich ihnen darbieten, wenn sie statt der gewöhnlichen Art von Maulbeerbäumen eine andere, die ich in Piemont eingeführt habe, kulturen, und diese Art ist es, die mir mehr als jede andere für dergleichen Maulbeerbäumen oder Pflanzungen passend scheint.

Vor wenigen Jahren nemlich wurde ein Maulbeerbäum, worüber ich meine bis jetzt gemachten Erfahrungen nun mittheilen will, durch Herrn Perrotet, einem im naturhistorischen Fache sehr aufgeklärten Reisenden, in Europa eingeführt; den Namen gab man diesem Baume von den Inseln, von denen er zu uns gekommen ist, Philippinen: Maulbeerbäum, so wie auch denn: vielzweigiger Maulbeerbäum, *Morus multicaulis* P., von seiner Neigung, mehrere Zweige, Schößlinge zu treiben. Diesen letztern Namen würde ich lieber mit dem: *Morus cucullata*, blasenblättriger oder Kapuziner-Maulbeerbäum vertauschen, weil dieser Charakter in die Augen springender und konstanter, auch geeigneter ist, ihn von andern Arten zu unterscheiden, und sollte er auch, wie ich vermuthet, mittelst Ausfaat endlich der Art, *Morus alba* L., sich etwas nähern, so würde dieser Maulbeerbäum doch immer eine schätz-

voller Bereitwilligkeit ein ihm gebührendes Grundstück an die Gesellschaft abtreten.

Endlich wurden jene 20,000 Stämme von Weidenstapfen nebst noch 1300 andern, die auf allerhöchsten Befehl von verschiedenen k. k. Räkamenten an die Gesellschaft abgegeben wurden, bereits auf dem gesellschaftlichen Acker anacplant, so daß in diesem Augenblicke ein Theil der schönen Böden, die sich am linken Ufer der Donau von Stabtsamf nach Winger hingehen, mit einer Maulbeer-Plantage bedekt ist, die schon in ihrem vermaligen Umfange in wenigen Jahren einen bedeutenden Geschäftsbetrieb sichert.

Bei diesen so schnell erlangenen Resultaten; bei diesem unter so glücklichen Auspicien begangenen Wirtens dürfen wir hoffen, im ganzen Königreiche eine werthvolle Theilnahme und in ihr die Mittel zu finden, ein wahres, allgemein wirkendes, wichtiges National-Institut zu gründen.

Es ist dabei nicht die Meinung, die Seidenzucht nur in und um Regensburg fördern zu wollen, vielmehr ist es ein Hauptzweck der Gesellschaft, zur Verbesserung dieses Industriezweiges im Allgemeinen beizutreten.

Von hier aus soll durch Beispiel und Belehrung über

bare Spirallart bleiben und leicht ohne weitere Abänderung fort dauern.

Wenn er so hoch gewachsen ist, wie der weiße Maulbeerbaum, hat er gerade schlanke Äste, die mit herzformigen, konkaven, etwas langgespitzten, gezähnten, dünnen, kaum behaarten, starknervigen Blättern besetzt sind. Seine Frucht, die in Europa das Erkmal in dem Garten, den ich brausichtige, eris wurde, besteht aus einer kleinen Anzahl schwarzer fleischiger Beeren, die eben so zusammengedrängt sind, als beim weißen Maulbeerbaume, aber nur 3—4 ihrer Abstände kommen zur Reife.

Außer der Eigenschaft, daß die Wurzeln, wie ich bei meinem Anbau bemerkt habe, 8—9 sehr schlanke Wurzeln treiben, zeichnet sich dieser neue Maulbeerbaum dadurch aus, daß seine Schößlinge schon im ersten Jahre 6—7 Fuß lang werden, so wie auch durch die schnelle Entfaltung seiner Blätter, deren Länge oft 10—12, so wie die Breite 8—10 Zoll beträgt, und endlich die Leichtigkeit, mit der er durch Stecklinge fortgepflanzt werden kann, während andere Arten nur mit Schwierigkeit auf diesem Wege vermehrt werden können. Diese Fortpflanzungskraft hat man dem Saamen einer Menge von weißlichen linsenförmigen Kndchen zugeschrben, welche die Rinde dieses Baums bedecken, eine Thierzeile, der man schwerlich beistimmen wird, wenn man bedenkt, daß die Oberhaut des weißen Maulbeerbaums gleichfalls mit dergleichen Pusteln besetzt ist. Was man mit mehr Zuverlässigkeit sagen kann, ist, daß dieser Philippinens-Maulbeerbaum nicht so empfindlich gegen die Kälte unserer Gegenden ist, als der weiße, wiewohl er porbjrr und nur erst neuerlich aus einem wärmern Vaterlande eingeführt ist. In dem mitwärdigen Winter 1830, wo Reaumur's Thermometer auf mehr

als 25 Grad herabsank, waren seine Zweige auch bis an die Spitze gefroren, wie bei der weißen Art, aber sie erhielten sich in eben so kurzer Zeit, als diese.

Das waren seine anerkannten Vortheile und mir blieb nun bloß noch übrig, zu untersuchen, ob auch seine Blätter die erforderliche Qualität als Erden-Nahrung haben. Ich machte also zwei dergleichen Erziehungen mit derselben Sorgfalt und unter einerlei Umständen. Die Pflanze, die fortwährend mit den Blättern vom Philippinens-Maulbeerbaum gefüttert wurden, verzehrte ziemlich eben so viel, als jene mit den Blättern von der weißen Art ernährten, und ich erhielt von jeder dieser Arten mehrere Tausend Kolons, deren Dichteit, Feinheit und Gewicht nur ganz geringe, kaum bemerkbare Unterschiede zeigte.

Dieser neue Maulbeerbaum bringt, wie ich vorhin sagte, gewöhnlich nur eine kleine Anzahl Abstände hervor, so daß man ihn mittelst Saat nicht häufig genug fortpflanzen kann; aber da er sich leicht durch Stecklinge vermehren läßt, wie die Weide und Pappel, auch auf die gemeine Sorte sich leicht übertragen läßt, so bietet dieses dem Anbauer zwei gute Mittel dar, ihn geschwind zu vervielfältigen und Heden zu gewinnen nach Art, wie sie die Chinesen und die Bewohner von Süd-Carolina vom weißen Maulbeerbaume, der diese Vortheile nicht darbietet, anlegen.

Aus dem Obigen, die ich gemacht habe, ergibt sich, daß man nicht mehr als 5000 Schößlinge oder eine gleiche Anzahl Bäume an der Erde vom *Morus cucullata* etaler Emdlinge des weißen Maulbeerbaums braucht, um sich einen Acker großer Maulbeerbäume zu verschaffen und im folgenden Jahre 50 Tausend Bäume zu gewinnen, während man nicht weniger als 100,000 eine oder zweijährige Pflanzen vom weißen Maulbeerbaume braucht,

alle Zweige der Maulbeerpflanzung wie der Seidenwürmer zu, das Interesse für die Sache durch ganz Europa gerührt und gefördert, soll namentlich die Kenntnis der für die Erziehung so wichtigen Abhandlung der Geesend verbreitet, soll endlich auf Beförderung der kleinen Erziehung auf dem platten Lande gewirkt, und den thätigen Freunden derselben auf jede thnliche Weise insbesondere durch Abnahme der Geesend Gistand erleichtert werden.

Frühere Versuche in der Erziehung sind an der Großartigkeit der ersten Einrichtungen, an kapitalistischen Gebäuden, und an der Kostspieligkeit der Ver-

haltung gescheitert. Unsere Gesellschaft hat einen andern Weg eingeschlagen; sie hat nur ein beschriebenes Gartenschäuschen in Mitten der Pflanzung angekauft und hat geglaubt, daß dieses für den Anfang genüge, die wachsende Bedeutung und wachsende Kräfte mehr fördern und erlauben; dabei steht sie die Unterstützung nicht.

So soll das Ganze mit Befestigung aller Aufmerksamkeit und alle Tugend von Kleinem anfangend unter den Augen und mit dem Beistande der Abtheilung sich nach und nach herausbilden, der Verwaltung die Pflicht auflegend, nur den Willen der Gesellschaft zu befolgen.

um die nemliche Bodenfläche zu bepflanzen und gleiches Resultat zu erhalten. Wegen das dritte Jahr würde ein einziger Aker Land ungefähr 100 Zentner Blätter bringen, und da, wo die Hele in ihrer vollen Kraft wäre, würde sie eine Ernte von 200 Zentnern geben, was zurreichte, um 1000 bis 1200 Pfund Kolons zu liefern.

Der günstigste Zeitpunkt zum Abnehmen der Schnittlinge oder der Pfropfreiser und Augen, ist der Monat März oder April, wenn der Saftumlauf bemerkbar zu werden anfängt und keine Kräfte mehr zu befürchten sind. Ich habe auch Versuche mit Streckseern und Okuliren im zweiten Saft, im August, gemacht, die mir gut gelungen sind; allein sie treiben keine so starke Wurzeln oder Zweige, um strengen Wintern widerstehen zu können.

Um Setzlinge zu machen, theilt man die Zweige oder Aesten in Stüke von 5—6 Zoll, so daß je des Stüd 3 oder 4 Augen hat; sie werden auf einen gut bereiteten Boden je 4—5 Zoll weit von einander gestekt, so daß nicht mehr als 1—2 Augen über die Erde hervorragen; man gießt sie nun leicht an und schützt sie mittelst Stroh, oder Leinwanddecken, oder auch bloß durch Zweige mit Blättern, wodurch sie sich erhalten und ihr Gedeihen begünstigt wird.

Gegen die Mitte des Herbstes, wenn man merkt, daß die Setzlinge gut gewurzelt haben, pflanzt man sie auf den für sie bestimmten festen Standort, so daß sie etwa  $1\frac{1}{2}$  Fuß entfernt stehen und in gleich weit abstehenden Reihen von 2—3 Fuß. Diese Umpflanzung geschieht in 6 Zoll breite und wenigstens 8—10 Zoll tiefe Furchen. Der Gesbrauch des Pflanzstols, Pflanzers, fördert zwar hierbei sehr, allein er macht in dem eingebohrten Loch zu viel Erde hart, so daß die Wurzeln nicht

gut eingreifen und sich entwickeln können. Uebri gens können nach Beschaffenheit des Bodens die vora gedachten Zwischenräume auch Abänderung erleiden. Es ist ein Hauptgrundsatz; wenn die Pflanzen zu gedrängt stehen, so werden sie länger, indem sie einander die in der Erde befindlichen Nahrungssäfte rauben; stehen sie zu entfernt, so gibt ihr beblätterter Gipfel dem Fuß nicht die ihm so vortheilhafte Kühle. — Im nächsten Frühjahr schneider man die jungen Pflanzen nahe an der Erde ab, damit sie neue Woden treiben, welche gleich beim ersten Schuß 6—7 Fuß hoch werden, und wä man die Blätter davon benützt, so darf man solche erst nach der Ernte abnehmen. — Während dem Laufe desselben Jahres gestalter man die Stüke des Beets 2—3 Mal anders, indem man die Erde über den Wurzeln aufhäufelt und es von Zeit zu Zeit vom Unkraute reinigt. Im ersten Jahre kann man auch in den Zwischenräumen Kartoffeln, kleinen Mais und Hülsenfrüchte bauen; diesen Früchten ist der Schatten des Gesträuchs zum Keimen sehr eripflich und nach dem Abpflücken der Blätter kommt ihnen die Sonne zu Statten.

Im Laufe des folgenden Jahres ist das Haupt Geschäft, daß man nach dem Abfallen der Blätter bloß  $\frac{1}{2}$  der Hele kurz abschneidet, die zwei übrigen Drittel aber zum Blatteintragen stehen läßt; daß man den unbedeutlich gewordenen Zweigen die ge bührige Richtung gibt; daß man die, welche durch Frost und Treue trassiles geworden sind, bis auf Leben abschneidet; daß man gedrohtene Schößlinge und Alles was verdorben ist, weg bringt s. f. Auch kann man die Erde, wie in den ersten Jahren, 2 bis 3 Mal aufhaken und beim letzten Male sie an den Wurzeln einige Zoll häufeln, von wo man sie im nächsten Frühjahr, wenn vom Froste nichts mehr zu

In dem Bewußtseyn zusammengetreten, einen gemeinnützigen, in seinem Verfolge ungemein viel versprechenden Zweck zu fördern, richtet die Verwaltung an alle königl. Stellen und Behörden, an alle Freunde des Vaterlandes die überzeugete und getheilte Bitte, das Unterebene unterstützen und ihm nach Kräften Theilnahme erweisen zu wollen.

Die Sache hat ihre 2 Seiten: die eine gehört der Exekution, di. andere dem patriotischen Ereken für öffentliche Wohlfahrt.

Die Verwaltung würde mit Uebergangung auch die

erke hervorheben können und eines ihrer Mitglieder, nemlich Lieutenant Biegler, welcher der Sache die erste Anregung gab, hat es bewiesen, daß er ihr Realität zu traut; da er mit 30 Aktien Theilnehmer wurde: allein sie will sich nicht vorzugsweise an Aene wenden, welche allein den eigenen Gewinn in Aussicht nehmen; sie richtet vorzugsweise ihre Bitte an die große Zahl ihrer edlen Mitbürger, die den besten Gewinn in den Vortheilen suchen, die ihre Unterstützung dem Gesamtunterlande und namentlich der ärmeren Klasse des Volks zuwenden, um ihr einen neuen und gesicherten Erenszweig zu bieten.

befürchten ist, wieder wegbbringt. Ferner järet man alles Unkraut aus, begießt die Pflanzen bei Trocke einige Mal, leitet das zu häufige Regenwasser ab, und wenn die Blätter vom zweiten Triebe gefallen sind, bast man sie an den Stämmen ein, sie schützen die Wurzeln gegen Frost und ersparen dem Pflanzler jede andere Art von Dünger.

Noch eine andere, mehrere Kleinlich scheinende Aufmerksamkeit darf man nicht unterlassen, nemlich den beim Anfang des Frühjahrs auf diese Pflanzungen bläswellen fallenden Schnee abzuschräuteln; dieser Schnee bringt, wenn ihn die Sonne schmilzt, in das Innere der Bäume ein, und gefriert es darauf, so kann er die Dignen, in die er eingeirungen ist, ändern, wie ich es bei meinen Pflanzungen auch erlebt habe.

Es sind nur noch zu wenig Jahre seit der Einführung des Philippiens Maulbeerbaums verlossen, als daß man die Dauer jeder einzelnen Pflanze in einer solchen Heile genau angeben könnte; erst nach 15—20jähriger Beobachtung wird dieses wahrscheinlich möglich seyn. — Uebrigens wird der Vortheil, den der Anbauer aus dem Abschneiden der Zweige und dem Roden der Stämmchen zieht, ihn für den gemachten Aufwand bei Anlage und Unterhaltung seiner Maulbeerpflanzungen genugsam entschädigen. — Nach der Benutzung, Debus des Seidenbaues, kann man auf dem fraglichen Grunde Ställe wieder andere Produkte erzielen, welche in einem durch Ausziehen der Stämme und Wurzeln durchgearbeiteten Boden, der lange keine krautartigen Pflanzen getragen hat, sehr gut gedeihen.

Ich schreibe diesen kurzen Unterricht mit Aufzählung der Vortheile, welche diese Kulturart den Alsbauern verspricht, besonders wenn sie dabei dem Philippiens Maulbeerbaum, *Morus cucullata*, vor dem gewöhnlichen weißen den Vorzug geben wollen:

- 1) Die neue Art, nach der vorhin angegebenen Methode niedrig erogen, ist gegen die Wüthungen des Windes geschützt, welches bei dem weissen, gewöhnlich hochstämmigen gewöhnlichen Maulbeerbaume nicht der Fall ist; auch kann man von dem Wüthung der ersten mehr Vortheil spüren. — 2) Diese Kulturart ist für Gärten, wo das Erdlager zur Erziehung hochstämmiger Bäume nicht tief genug ist, sehr erspürlich. — 3) Reibter und Aender können von dem die Blätter ohne Gefahr und schneller als von den großen Bäumen abblättern. — 4) Das frühere Ausziehen der Maulbeerbaume im ersten Jahr auch die frühere Erziehung der Seidenraupen möglich, und dabei sind diese gegen die Stüt des Sommers geschützt. — 5) Eben weil hier Reizen fehlen, oder selten sind, erleichtert dieses das Pflanzern Pfützen und brinet, zum Nachtheil der Raupen, ihren Unrath nicht in Wahrung. — 6) Die frühzeitige Vegetation dieser Maulbeerbaume und die Gleichmäßigkeit, mit der sie ihr Laub erneuern, macht es möglich, zwei Raupenerziehungen jährlich zu veranstalten, ohne die Kraft der Stämmchen sonderlich zu verringern; die neuen Zweige können immer noch vor dem Winter reifen. — 7) Diese Kulturart führt auch die Erhaltung des Anbaues ab; denn Pflanzter und Sonstige können, während der kurzen Dauer der Benutzung von Grundkulturen, auf eigene Kosten Maulbeerkulturen anlegen und davon selbst noch den Ertrag ziehen, und auch die Kleinsten Eigenthümer, die nur auf Pflanzung flachen müssen, können sich so vortheilhaft auf Seidenkultur legen; die Kleineren sind verhältnißmäßig viel einträglicher, als die großen und eben überhaupt wichtigere Resultate. — 8) Zweige und Aeste, die man aus schnellst, kann man zur Fabrication eines sehr guten Papiers anwenden, wenn man die Rinde eigenen Vorrichtungen unterwirft. — 9) Und endlich erbittet man in dieser Kulturart zugleich eine Vermehrung des Ertrags, eine Vermehrung der Ausgab und Erhaltung der Lebenskräfte, so wie sie überhaupt den großen Vortheil der verhältnißmäßigen Erweiterung oder Beschränkung der Industrieverhältnisse darbietet.

Es wird mir das angenehme Vergnügen gewähren, wenn mein Beispiel und meine Bemühung es bewirkt, eine Kulturart zu verbreiten, welche die schnelle Vermehrung des landwirthschaftlichen Wohlstandes zur Absicht hat.

(Aus den *Annales de l'agriculture française* etc.)

Uebers. J. W. Kraus.

Bei diesen erwartet sie keine Abweisung, möge auch ihre Ansicht über den lukrativen Werth des Unternehmens für die Theilnehmer und resp. Beiräther sich nicht zu den Erfahrungen der Verwaltung erheben.

Wir betreten eine neue Bahn; ein hochlohnendes Ziel winkt uns, und erreicht kann, erreicht muß es werden, wenn reichliches Gedeihen, wenn überhäufige Ausgab und nicht verlassene, und vor solchen Bedingungen tritt daherische Materialkosten nicht zurück. — So laden wir denn alle ein, an dem vaterländischen Unternehmen Theil zu nehmen. Möge es überall liebevolle Theilnahme finden,

und möge ein Jeder im Kreise seiner Freunde ihm neue Gönner, neue Erzeuger gewinnen.

Die Gesellschafts-Verwaltung.

Ziegler, Director.

Beiler.

Demmler, jun.

Schiffinger.

Stalmer.

Steiger, jun. Cstr.

## Nützliche Unterhaltungs-Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages-Begebenissen.

## Neben garten.

Den vollständigen, alten Nebenarten, außer denjenigen Portugals, gewidmeten Weinberg besitzt der Löshof in Gröning, bei Wien. Er gehört dem Hofrath von Herg, einem würdigen Manne, welcher den Erz-herzog Franz Karl, zweiten Sohn des Kaisers, erzog. Napoleon schenkte ihm eine Sammlung aller alten Neben aus ganz Frankreich, welche alle Präfecten an ihren Kaiser hatten schiken müssen. Schade, daß der Besizer bis her kein Verzeichniß dieser Nebenkulte in der Manier der Bootischen Baumschulen zu Flottbeck drucken ließ. An Abnehmern aus weiter Ferne könnte es nicht fehlen, da die Trauben bekanntlich immer Etwas von dem Geschmacke haben, den die Reuner an edlen Weinen stets wahrnehmen. Es würde daher ein starker Abzug der dem Klima angemessenen Neben nach nördlichen Gegenden, woselbst kein Wein mehr gezeibet, aber doch Trauben mit einigen örtlichen und klimatischen Hülfsmitteln reif werden, sich erwarten lassen. Dem wohlhabenden Besizer ist es um den Gewinn nicht zu thun, den ein solcher Nebenberg anbieten könnte, wenn in Gröning Neben ähnlich, und die Künftigkeit mit dem Reichthume der Sammlung bekannt wäre; aber das Verzeichniß, mit kurzer Beschreibung ihres Werths und des Bodens, deren jede Rebe bedarf, wäre etwas Gemeinplätziges, besonders für den deutschen Norden, wo freilich im Winter stets einige Vorlicht in der Befehlung der Wurzel solcher edlen Neben mit Laub und einer Umhüllung des Stammes mit Stroh oder sonstigen Dingen nothwendig seyn würde. Denn auch in nördlichen Klimaten bei warmer Lage und einem warmen Boden läßt sich manche Pflanze südlicher Klimate erziehen, nur bedarf sie dann mehrerer Pflege, als im Vaterlande.

## E s e f e r ä c h t e.

Wien, den 20. Okt. Die Weinlese ist in unserer Gegend in vollem Gange. Obgleich sie und da der Hagelschlag manchen Schaden verursacht, wird doch viel Wein gemacht werden, doch wird die Qualität im Allgemeinen nur sehr mittelmäßig ausfallen, ungefähr wie der 1826er. Im Einzelnen hingegen wird ohne Zweifel auch dieses Jahr wieder durch sorgfältige Auslese der Trauben und gute Kultur des Bodens von den wohlhabenden Weinbergbesizern, die ihre Augenmerk mehr auf Qualität als Quantität gerichtet haben, ein vorzüglicher Wein gewonnen werden. Daß die Hoffnungen, welche der Frühling auf einen ausgezeichneten guten Wein erweckt hatte, durch die Sommermonate getrübt wurden, ist für den Handel, besonders was die Hülfsmachung der Kopulation betrifft, sehr nachtheilig, indem viele Privaten die Absicht hatten, in Wein zu spekuliren, nun aber diese Absicht aufgeben, und die dazu bestimmten Gelder wieder in die todte Kasse oder in Staatspapiere stecken.

Stuttgart, den 23. Okt. Das Weinfuhrwerk geht stark. Auch ist in mehreren Gemeinden aller neue Wein zum Theile bei sehr bedeutendem Ertrage vergriffen, an mehreren Orten selbst mit einigen Aufschlags. Viele Weinbärtner haben ihre Weine geberbt, und sind durch die erzielten höheren Preise reichlich dafür belohnt worden.

Alle Nachrichten aus Frankreich stimmen darin überein, daß die diesjährige Weinlese in der Bourgogne in Menge und Qualität durch die anhaltende Obsterbense eine der besten Jahrgänge liefert, deren man sich erinnert. Dieser Segen drückt daher den Preis der Burgund derweil noch mehr herab.

In Frankreich hat die Weinlese an Quantität jene von 1832 im Durchschnitte um den dritten bis vierten Theil übertroffen; der Ertrag wird auf drei Viertel einer vollständigen Lese geschätzt. Die Qualität ist hinter der vorjährigen zurückgeblieben, und im Allgemeinen jener von 1828 gleich. Man glaubt, daß einige weiße Weinberge, wo die Lese gewöhnlich erst Ende Oktober oder sogar im Dezember Statt findet, wegen der warmen Herbstwitterung sehr vorzügliche Weine geben werden.

Einen Trost haben wir doch für die Weintrinker. Wenn sie mit dem deutschen Dreilunddreißiger fertig sind, ernten sie noch einen guten Vorrath französischen, der auch nicht zu verachten ist. In den südlichen Gegenden Frankreichs war die Weinlese gut und die Geste doppelt so stark als im vorigen Jahre. In Oberwesel bei Coblenz sind die roten Trauben vorzüglich geworden, nur ist leider um den 4. Theil weniger, als sonst gewachsen. Hingegen ist dort ein solcher Ueberfluß des besten Obfres, daß man es nicht unterzubringen weiß.

Ende Oktober blühten in einem Garten zu Landau ein Apfelbaum, ein Blumenbaum (Schneeballen) und ein Himbeerkraut aus zweitem mal. 1811 gab es dort zweimal reife Hülfskrauten und Äpfel. — In Würzburg ist man mit der Weinlese sehr zufrieden.

In Boulogne für Mr. Rehen jetzt Kessel- und Rebenbäume in voller Blüte. —

## Die erste Rose.

Schön sollt du dein kurzes Leben anben!  
 Ob, und Lieb in meines Liebchens Händen,  
 Die mir unter Kätzchen ist,  
 Was vom Blüthen, das die Blüthen schmücket,  
 Bis zur Blüte, die vom Kiesel ist,  
 Du der Blumengöttin bist.

Copie Librecht.

In Commission bei Hr. Pustet in Regensburg. Festsetzungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.  
 Der gangbarste Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. B. mit Couvert — postfrei.

# Allgemeine deutsche Gartenzeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Trauendorf.

XI. Jahrgang. N<sup>o</sup>. 47. 26. November 1833.

**Inhalt:** Pelargonien im Vergleich mit anderen Blumen behaupten noch immer ihren fortdauernden Werth. — Ueber die Gartentage Deutschlands. — *Senecio elegans* etc. — *Canna indica* etc.

## Pelargonien im Vergleich mit anderen Blumen behaupten noch immer ihren fortdauernden Werth.

(Aus einem Schreiben an den Verfaßter.)

Ihre schätzbare Zuschrift ermuntert mich neuere Dinge, mich in der Garten-Literatur zu versuchen.

Da Ihnen, verehrter Freund! schon Berichte genug über unsere dießjährige Blumenausstellung zu Gesichte gekommen seyn werden, so will ich Ihnen die Mühe ersparen, auch von mir einen solchen zu lesen, zumal derjenige, der sich in der Wienern Zeitung Nro. 118, 119 und 120 mit B. Pr. unterzeichnet befindet, wirklich von wissenschaftlichem Werth, und durch Unparteilichkeit auszeichnet ist. Geordnet und ruhig ist das gefällte Urtheil, es verräth den Sachverständigen, den erfahrenen Richter schon in der Forderung, kein empirisches Urtheil, kein Hasen nach Spitzfindigkeiten, kein Treiben nach Effekt, entstelle die Würde dieser Darstellung.

Wenn ich desjenigen, welcher mit dieser meistershaften Auszerung nicht gänzlich einverstanden bin, so bezieht sich meine Heterodoxie nur auf einen einzigen, an sich problematischen Gegenstand, dessen Richtigkeit oder Unrichtigkeit die Zukunft erproben wird, auf einige wenige, vielleicht auch nur mißverständliche Worte.

Der Punkt, zu dem ich nicht unterfertige, lautet folgendermaßen: „Die seit etwa zehn Jahren zur höchsten Lust und Lebensfreude gewordene Pelargonien-Kultur zc. dürfte sich jetzt in einer gemäßigteren Sphäre bewegen, und ihre Kräfte Anstrengungen mildern.“ — Das Jahr 1833 dürfte nach meiner Einsicht gerade am Meisten den Bestand und die Werthhaltung der Pelargonien-Fluren noch auf lange Zeit sichern, und zwar gerade aus derselben Ursache, die der verehrte Bericht-Erstatte als eine Vorbedeutung ihrer Abnahme angibt.

Es ist allerdings wahr, Wien ist in der Kultur anderer Hederpflanzen sehr weit vorgeschritten, allein die Kultur der letztern ist weit kostspieliger, als jene der Pelargonien, weil wir zu jener die Erdarten theuer ankaufen müssen, weil das geringste Versehen in der Kultur weit größeren Nachtheil und Verlust verursacht, und weil die Pflege der meisten jener Gewächse, welche die Pelargonien verdrängen sollten, keine Einschränkung erleidet, vielmehr bei gleicher Zahl der Individuen im zweiten Jahre schon einen fast verdoppelten Raum fordert. Es ist aber nur sehr Wenigen möglich oder gefällig, alle Jahre neue Erde- und größere Gartens-Töpfe anzuschaffen, und ihre Gewächshäuser zu vergrößern oder zu vermehren. Da endlich die

## Nachrichten aus Trauendorf.

**Blicke in den Himmel.**

Unsere geneigten Leser werden uns nicht zumuthen, daß wir unter dieser Aufschrift ihnen wirklich einen Einblick in das Innere des Himmels geben wollen. Sie werden es aber interessant finden, mit uns auf einige Augenblicke jene geheime Nische abzuklimmen, welche wir allgemein Himmel nennen. Haben doch die Götter von jeher so gerne dahin und richteten sich in ihren Arbeiten so gerne nach dem Monde. Er hat in neuerer Zeit zwar seinen

Kredit verloren. Aber wir beschlößten uns doch noch gar gerne mit ihm, und — blühen allenfalls auch noch zu den übrigen Sternen auf, und forschen nach ihren Bedeutungen oder erkundigen uns nach ihrem Einfluß auf unsere Geschäfte. Alle Einbildungen im Reiche der Natur sind dem Naturfreund wichtig, und die Kenntnis derselben leitet ihn oft in seinen Verrichtungen, Erwartungen, Fortschritten. Zu den großen Fortschritten, welche der menschliche Geist in den Kenntnissen der Natur gemacht hat, gehören

(47)

bisher zur Schau aufgestellten Gartenprodukte, außer der Neuheit, den Pelargouien keinen Vorzug abgewinnen, so bleibt es mir noch immer zweifelhaft, ob sie der Werthhaltung dieser letztern einen Eintrag thun, und ihnen ihre Verehrer treulos machen werden?

Ich sagte: dieses Jahr dürfte gerade den Bestand, und die Vorliebe der Pelargouien-Fluren noch auf lange Zeit sichern, und ich behaupte dieß aus folgenden Gründen: Erste u. s., weil wir eben diesmal die Ueberzeugung erhielten, daß es unter den bisherigen vorzulanen Kleinodien noch keine Pflanze gibt, die an Reichthum, Mannigfaltigkeit und Dauer der Blüte den Pelargouien gleich käme: denn die Azaleen verblühten in dreimaliger Aufstellung, die Rhododendren dauerten nur die halbe Zeit, und die Rosen wurden in 4 Tagen von der unhaltbaren Wärme vernichtet, während die Pelargouien in einen exaltirten Zustand geriethen, und Blumen von nie gekannter Größe lieferten. Zweite u. s., weil wir wohl einsehen, daß uns noch keine andere Pflanze zu Gebote steht, mit welcher man so herrlich malen, und so unübertrefflich schöne leuchtende Blumentopfen verfertigen könnte; dritte u. s. endlich, weil eben in diesem Jahre die Gärten der erhabensten und ehrwürdigsten Personen, durch Pelargouien-Aufstellungen ihren höchsten Ziern umschmückten. Ich wage es nur, um mich doch auf Beispiele zu beziehen, die Fluren Sr. Durchl. des Herrn Fürsten von Metternich, und jene des Banquier von Mayer zu bezeichnen. Auch glaube ich mich für meine Ansicht auf das Aufsehen berufen zu dürfen, welches in diesem Jahre die Pelargouien bei der Blumenausstellung zu Berlin erregten, wo es doch wahrlich nicht an vorzüglich

schätzbaren neuen Pflanzen, aber doch zum Theil an unsern prächtigsten Pelargouien fehlte.

Schließlich will ich noch die Bemerkung anfügen, daß unser Klima der Kultur der Erken, und der Ercken überhaupt, wie schon von Andern bemerkt worden, und wie ich es selbst in mehreren vorzüglichen Gärten beobachtet habe, gar nicht günstig ist, und daß sowohl die Rhododendren, als auch die höchst anomalen, also unzuverlässigen Varietäten vom *Chrysanthemum indicum* nicht jedes Jahr blühen.

In freundlicher Apposition mit dem verehrten Herrn Berichtsratter sage ich daher: So lange nicht eine andere Pflanzengattung, als die bereits versuchten Gattungen, sich der Willkür der fast voraus bestimmbar Veränderungen ihrer Formen und ihrer Blüten den gegenwärtigen Freunden der Blumistik darbieten wird, deren Blüthendauer so lange, deren Farbenpracht so unübertrefflich, und deren Artenheer eben so leicht zu kultiviren ist, — so lange wird sich die Pelargouien-Kultur in ihrer Sphäre wie bisher fortbewegen, ohne die Krautstenglungen für einen Gegenstand zu mindern, der den Aufwand einer jeden Spanne Zeit alljährlich so dankbar lohnt. Sollen dann auch selbst diese angedachten Neuerungen Proselliten erwerben, und Abtrünnige von unserer Lehre auf die Seire fähren, so halten wir uns ihrer baldigen Rückkehr versichert, und berühren uns das alte Epigramm: *Mite Liebe roset nicht*. Die Pelargouien sind dagegen auch beständige Wesen, ohne Wandelbarkeit: das aus Samen erzogene Pflänzchen, die Blendlingsart, nicht wie es Manche mit der Natur der Pflanzengattung schlecht bekannte Vorläure nennen, die hybride Varietät, bringt jährlich, nach Unterschied der Ver-

die erkennenswürdigen Entdeckungen in der Sternenkunst, und die erhabenen Aufkärungen, welche wir den Bemühungen der Astronomen verdanken. Erscheinungen, welche die Welt mit Thrän und Furcht erfüllen, haben wie heut zu Tage mit gespannter Augenblicke entgegen. Die finnreichen Berechnungen der Astronomen haben die Umlaufzeit mehrerer Kometen, (hierbei eink zu geschätzten Anzusehenswerter) mathematisch bestimmt, deren Wichtigkeit durch ihre Wiedererscheinungen außer Zweifel gesetzt wird. Die im November des verwichenen Jahres erschienene, wurde schon in den Jahren 1772, 1805 entdeckt. Im Jahre

1826, wo er wieder beobachtet wurde, berechnete man seine Umlaufzeit auf 6 1/2 Jahre. Wirklich noch Ablauf dieses Zeitraumes im November des verwichenen Jahres erschien er den beobachtenden Augen der Astronomen.

Der Komet, dessen Erscheinung uns aufs Jahr 1835 angekündigt ist, wird ebenfalls einen Einfluß vom Habitus des Aberglaubens herunterswerfen, und den Ungläubigen von der Kraft des menschlichen Geistes und der Macht seiner selbstgeschaffenen Phantasie bezeugen. Man nennt diesen Kometen den Hallerschen, weil Haller seine Bahn zuerst berechnet, seine Umlaufzeit auf 75 1/2 Jahre

handlung, gleich schöne Blumen, und variet nicht, wie ich in einer unlängst erschienenen Schrift las, daß dieß bei, durch künstliche Befruchtung erzeugten, Pflanzen der Fall seyn sollte; nur wenn selbe aus der Wurzel vermehrt wird, tritt zuweilen der Fall einer unbedeutenden Veränderung ein. Mit einem Wort: Pflanzen mit so entschiedenen Vorzügen, wie die Pelargonien, dürften nicht sobald von andern Rivalen aus der Gnuß der Gartenfreunde verdrängt, und ihrer Celebrität entlediget werden; sie haben durch zehn Jahre den edelsten Schmutz unserer Gärten bestritten, sie werden ihn wohl — doch die Zukunft sey Richter, ich unterwerfe mich willig diesem Forum. Glauben Sie aber ja nicht, lieber Freund! daß ich den Hyaleen, den Kalmien, den Dignonien, den Bankien, den Rhododendern, den Erlen, den Robellen, den Villacien u. abhold seyn könnte; ich liebe und verehere alles Schöne, Alles, was unsern irdischen Wohlstand schmälert, und würden es meine Kenntnisse in der Kultur gestatten, ich wollte in meinem Garten die vegetabilischen Schmutzpflanzen aller Weltgegenden pflegen; so aber, entfernt von der Residenz, wähle ich mir nur einen einfachen ländlichen Aufenthalt, liebliche Gruppen, und ein nettes Glashäuschen, besetzt mit diesen dankbaren, die ganze schöne Jahreszeit hindurch blühenvollen Pelargonien.

Ich versichere Sie, zwei Monate früher würde ich die angeführte Stelle aus der schätzbaren Beurscheidung, ohne Umstände unterserfertiget haben, als ich nemlich in Ihrer Gartenzeirung den mir J. Klier unterzeichneten Aufsatz las, wo dieser begeisterte Blumist eine Flur von 2000 Topfrosen seinen Freunden zur Schau neben den Pelargonien hinzustellen verspricht. Damals konnte ich mir nur denken, daß ein Mangel der Theilnahme an seiner Ver-

largenien-Flur an dieser Neuerung Schuld sey, und daß er den Rosen den Sieg schon im Geiste zumrhe. Auf jeden Fall hielt ich es für sehr gewagt, hier eine Rivalität eintreten zu lassen; denn die Rosen als Gegner schienen mir unüberwindlich, und ich fühlte mich schon selbst geneigt, der Königin der Blumen anschließend zu buldigen.

In dieser Stimmung trat ich am 20. Mai d. Js. Morgens um 6 Uhr bei einer trefflichen Mittheilung meine Wanderung in den Garten an, welcher in so mancher Rücksicht als geschichtlich interessant zu betrachten ist. Eine reizende Gruppe der Paeonia Moutan begrüßte mich gleich am Eingange, und herrlich blühende Sommerseiden umflüsteten mich, bis an eine der Reihe nach gepflanzte Sammlung von mehr als 20 Sorten Päonien. Mit innigem Vergnügen bemerkte ich schon an diesen den veredelnden Fleiß, und die Industrie des Blumisten.

Vorher man von dieser Seite des Gartens an den Eintritt in den Blumentempel des Herrn Klier gelangt, muß man seine allbeliebten 8 Rosenbüschen passieren, zu denen bereits noch 6 neue von andern rankenden Sorten in der Anlage hinzukommend vorhanden sind. Mehr Tage später fand ich jene Rosenbüschen im Zustande der vollen Blüte, in einem Zustande, den kein Pinsel und keine Feder darzustellen im Stande ist. Nun betrat ich die Vorhalle, die den Eingang zu beiden Glashäusern bildet: rechts ist das Haus, wo die Pelargonien prunkten, das linke bewohnten ihre Rivalen, die Rosen, im Vereine mit den edelsten Auswanderern aus China und Japan, aus Nord- und Südamerika, aus Mexiko, Peru, Chili, u. Brasilien, aus Indien, vom Cap der guten Hoffnung u. s. w. Die Civilisation der seit zehn Jahren bereits zu wahren Mitbürgern gewordenen Pelargonien, die nun nicht lange mehr

bekimmt, und sein Wiedererscheinen im Jahre 1759 die Richtigkeit seiner Berechnung bestätigt hat. Um so erwartungsvoller ist man nun auf seinen neuen Besuch im Jahre 1835, aus welchen wir, Dank sei es dem unsterblichen Hellen, nun vorbereitet sind. Welch ein Triumph für unsere Mathematiker und Astronomen! Wie ist es aber möglich, die Bahn dieser Himmelskörper, welche so groß ist, das Manne dieselbe wohl erst nach Jahr hunderten vollenden, in der kurzen Zeit, in welcher sie für uns sichtbar sind, zu berechnen? Diese Frage kann hier nicht erörtert werden — genug, daß wir wissen, daß die

Kometen einen eben so regelmäßigen Kreislauf haben, wie die Planeten. Wenn ein Komet das Erdkreuz beobachtet und berechnet wird, so kann man nie mit Gewißheit bestimmen, wann er wieder erscheinen wird, weil man das erstmal seinen größten Durchmesser, vor zur genauen Berechnung notwendig ist, nicht messen kann. Erst wenn er das zweitmal beobachtet wird, und die Berechnungen mit den früheren Resultaten übereinstimmen, kann man ihn für denselben Komet und die Rechnung für zuverlässig erkennen. Aus der Zeit seines Wiedererscheinens kann man dann die sogenannte lange Achse berechnen und seine

als unsere Rieblinge gelten sollen, fesselte jedoch bald meine Aufmerksamkeit dergestalt, daß sie alle übrigen Eindrücke der splendiden Nebenhäuser vertilgte.

Mit Erlaubniß des freundlichen, wenn gleich nicht ceremoniösen Eigenthümers betrachtete ich nun die sämmtlichen Glieder dieser ausgewählten Familie, welchen noch am nemlichen Tage das Glück zu Theil wurde, vor den erhabensten und allerhöchsten Gästen sich zeigen zu dürfen.

Es war mir nicht allein interessant, hier in Gesellschaft der originell capricösen Arten auch ihre durch Kunst anticipirten Abblümlinge zu beobachten, es entzückte mich auch der ästhetische Woblik, die wahrhaft malerische Vertheilung, und der auf fallende Reichthum der Farben, und ihrer Kontraste in diesem lebendigen großen Pelargonien-Bilde. Denn mehr als 40 Exemplare des stolzen und prächtigen Pelargonium Adelinæ, über 50 des reichblumigen und von allen rothblühenden des größten P. Rochlederianæ, vielleicht 20 des lieblichsten aller Pelargonien, des P. Mathildinæ, und gewiß 70 vom imposanten P. agnatum zählte ich nur flüchtig hin. Aber nicht allein die Cornipflanzen dieser Gattung erregten mein Erstaunen; ich mußte eben so sehr den Effect des Ganzen und die so geschmackvolle und wahrhaft künstlerisch berechnete Gruppierung der Partien bewundern. Insbesondere war die Anordnung der an der Vorderseite stehenden Pflanzen, damit selbe ihre Dolden dem Auge des Wandlers nicht entzögen, und nach den Gesichtspunkten, sehr sorgfältig bemessen, denn ich traf um drei Wochen später dieselben Pflanzen noch in der nemlichen Haltung. An Größe der Blumen war noch keine der heurigen Flur überlegen. Sehr bedeutend war die Zahl der Arten, und so manche mir im vorigen Jahre zu Gesicht gekommene Bil-

dung sah ich neuer bemerkbar verschduert, so daß ich beinahe schließen möchte, daß die Samenpflanze nie so schön blühe, als der von ihr genommene Stetling. Die am Meisten hervorstechenden Arten waren folgende:

Augustissimum aberans, August. tessellatum, August. planipetalum, August. velutinum affine pilosum, atropurpureum, Antonianum speciosiss. Almasiae, absimile, Bracuneriae, Berlesianum, brassicoides, Carolinæ Augustae gräß., Czinderianum, calliston, candelabrum, dentilobum, divinum, denutatum, dives major, episemon, exquisitum, exornatum gall., explanatum, Forgacianum, frondosum, Floræ, giganteum majus, grattissimum, genosum, Goliath, Humei austriac., Helenium, hungaricum, Horvathianum, Jacquiniæ, Imperator, Julianum, irregulare, Krakowskiae, Kolowrathianum adauctum, kymatoides, Lemonianum, Liriodendroides, lagoon, Muthianæ, mite, magnum, megalanthon, megaleion grandifl., Niketes, nigrum, olympicum, Paradisicum, Podozkjanum, Pawlikowskjanum, Rosaliae, Strobelianum, Sprengelianum, solenum, Sioniae, St. Ivaniae, Scellianum, trigamon.

Ich verließ nun das Pelargonienhaus mit der vollen Ueberzeugung, daß die Glieder dieser so hoch ausgezeichneten Familie noch langehin unsere Rieblinge verbleiben werden, und fragte unsern großen Pelargonisten scherzweise, als ich an der Thüre des andern Hauses stand: „Soll ich denn da noch eintreten?“ Er antwortete, es werde mich nicht gereuen, seinen neuen Versuch zu prüfen, und es sey sein Wunsch, daß ich ihn einem strengern Urtheile unterziehen möge. In der That, es wandelte mich auch keine Reue an, und ich staunte mit innigem

Umlaufzeit mit mehr Gewißheit bestimmen. So fand Halley, daß der Komet vom Jahre 1682 eben die Elemente hatte, wie der von 1607, und machte den ersten Schluß, daß es der gleiche sey, und daß seine Umlaufzeit 75½ Jahr dauere. Da er zurückrechnete auf die Jahre 1531 und 1456 und die Periode von 75½ Jahren öfters mit der Erscheinung des Kometen zusammentraf, so sagte er seine Wiedererscheinung auf das Jahr 1759 voraus, und seine Vorhersagung traf wirklich ein. Aus den gleichen Ursachen erwarten wir seine Wiedererscheinung im Jahre 1835. Auf diese Weise ist nun eine Fülle, welche die

Kometen der Menschen vor uns furchtbar machte, abzugeben, wir verstehen darunter ihre Erscheinung selbst. Aber nun sind noch nicht alle Furchten vor diesen Weltkörpern verbannt, da es ihrer viele gibt, die nach allen Richtungen den Himmel durchschwärmen, und leicht einmal einer unser Erde zu nahe kommen und ihr gefährlich werden könnte.

Diese Untersuchung beschäftigt nun die Naturforscher sehr. Sie werden sie aber nie lösen, wenn nicht die Mathematik ihnen darin vorarbritet, und den Lauf eines jeden Kometen bestimmt. — Durch Berechnung hat man so

Wohlgefallen die neue Schöpfung dieses tadeligen Blumisten an. Der Anblick eines Rosen-Tableau sürwahr bezaubernd: es erregt in uns Begriffe vom Eden, ja beinahe vom Ueberirdischen. Duft, Farbenpracht und Lieblichkeit der Formen, überraschend und zugleich mit einem Andrang von Gefühlen, die wir erst lange nachher zu analysiren und zu würdigen im Stande sind.

Am der Seite eines so weit vorgeschrittenen Künstlers als des Hrn. Klier, wird dieser Genuß noch mächtig gesteigert, denn seine Offenheit belehrt uns wie eine neue Auflage der verbesserten Blumistik. Er zeigte mir über 30 Sorten der Theerose, und über 50 bengalische und chinesische, nebst mehreren andern, wovon ich Ihnen nur folgende besonders merkwürdige aufzählen will, und zwar *Thea Sphaerica*, *blanc Hardy*, *Maria Stuart*, *Catharina*, *apetales rouges*, *neca Frammont*, *Zenobia*, *Cels*, *belle Elise*, *belle traversi*, *a grand fleur*, *enorme*, *Nakin*, *venusta*, *Bourbon*, *Carolina Imperial*, *Tazza dell Sultano*, *Bianca de mese*, *belle Gabrina*, *Giolla*, *Strombi*, *rosea*, *an Bengal*: *monstruosa*, *monfortiana*, *renunculata purpurea*, *Favorita*, *Sacchi*, *anemoneflora*, *belle Parisienne*, *Comtesse de Fresnel*, *Duchesse de Dino*, *lutea macrophylla* etc., *an Semperflorens*: die Prädigte, *Admiral de Rigny*, *Duc de Bordeaux*, *Fabvier*, *Real nova*, *Belle Fabri*, *unique blanche*, *Gloire d'Autel*.

Da Herr Klier seine Rosen nicht allein aus Samen, sondern viele auch aus Italien, Frankreich und Deutschland bezogen hat, so konnte es wohl nicht anders kommen, daß mitunter sich auch Synonyme einmengen; die unter mehreren Namen identisch sind. Die erste Pyramide, die auf einer

von Pflanzen aus Neuholland, China und dem Cap verrangirte Parade folgte, bestand größtentheils aus Theerosen und einigen wenigen andern Sorten von *Rosa sinensis* u. s. w. Auf diese folgte, einige Klaster lang, eine Estrade mit 5—600 verschiedenen Rosen von verschiedener Größe, untermengt mit *Schizanthus pinnatus*, dann wieder eine Pyramide von den ausersüßtesten Rosen.

Am Fuße derselben stand ein Duzend der allertrefflichsten Varietäten von *Impatiens Balsamina*. Hinter ihr verstellte sich eine Estrade mit beilaufig 600 der herrlichsten *Pelargonien* in kleinen Töpfen im reizendsten Farbungemengel, auf eine Weise, die ich eine zarte *Coquette* nennen möchte. Dann folgte abermal eine Vertheilung, besetzt mit beilaufig 50 blühenden *Rhododendren*, worunter sich das blüthenreiche *Rhododendron punctatum*, dann *Rhod. maximum album*, und *Rhod. ponticum album*, und ein sehr großes Exemplar von *Rhod. maximum roseum* vorzüglich ausnahmen. Durch eine abermalige große Pyramide schloß sich das Ganze an das Parapet. Diese Pyramide enthielt bei 40. Stuk blühende Kalmien, 50—60 verschiedene Sorten von *Najalen*, dann mehr als 100 Rosenbäumchen, mehrere *Urticarien*, den schönen *Gladiolus Cardinalis* und *Gl. communis*, *Schizanthus retusus*, *porrigens* und *pinnatus*, mehrere Arten von *Mimulus* u. s. w. Am Gipfel prangten 10 Arten in wunderschönen Exemplaren von *Calceolaria*, am Fuße abermals Arten von *Mimulus*, gleichsam als Wächter, an die sich am Parapet die *Pelargonien* reiheten, die von da zurük bis an die Thüre in wellenförmiger Stellung abwechselten; die ihrer übrigen Gesellschaft gleichsam zuzurufen schienen: „Wir haben hier den Anfang gemacht, darum verschmäht uns nicht; uns habt

viel schon herangebracht, daß unter 440 Millionen Kometen, welche der Sonne näher kommen, als unsre Erde, nur erst Einer — oder daß von den alle zwei Jahreerscheinenden Kometen nur erst in 200 Millionen Jahren: Einer mit der Erde zusammenstoßen, und erst in 9 Millionen Jahren ein solcher mit seinen Lichtstrahlen über Schwitz, mit seinem Kern selbst aber in 4 Millionen Jahren der Erde beträchtlich näher kommen würde. Erst nach 4 Millionen Jahren kann ein Komet bis auf 8000 Meilen untrer Erde nahe kommen, also näher als der Mond. In dieser Annäherung, wenn er nemlich von

ähnlich dichter Masse wie unsre Erde wäre, würde er gleich dem Monde, durch seine Anziehungskraft das Meerwasser, nur höher als dieser, und bis auf eine deutsche Meile hoch heben und dadurch die Gipfel der höchsten Berge unter seine Fluten begraben. Wirklich wollen Naturforscher die Wasserküst der alten Welt, von der die Bibel spricht, einer solchen Annäherung und Anziehungskraft eines Kometen zuschreiben. Vielleicht, daß dieser wieder einmal sich ereignen kann. Aber auch nur: vielleicht! Denn dieß ist nur dann zu befürchten, wenn die Kometen eben so dicke Masse haben, wie unsre Erde. In den mei-

Ihr es zu verdanken, daß das vortrefflichste Herrscherpaar schon manchmal an diesem Orte verweilte, und daß die ganze Werthvolle kaiserliche Familie sich beinahe alljährlich zur Blüthenfeier hier einfindet, um die begeisterte Thätigkeit unseres Pflanzers auf Neue zu beleben."

Es ist ganz etwas Anderes, wenn es sich um Aesthetik und Geschmack, oder wenn es sich um botanische Merkwürdigkeiten handelt. Dem Botaniker gilt die Menge, die Neuheit und die Seltenheit; der Aesthetiker, Hortulan begnügt sich nur mit der vegetabilischen Schönheit, und wenn er den Wechsel mit der Eindeutigkeit, die Größe mit der Mäandrität, die Befriedigung mit der fortwährenden Erneuerung zu vereinigen im Stande ist, so gilt es ihm gleichviel, ob die Subjekte zu einer, oder zu hundertlei Gattungen gehören. Es mag denn wohl außer den Pelargonien noch so manche Gattung oder Pflanzensfamilie geben, die sich eben so gut, oder auch noch besser, zum ästhetischen Zweck des Hortulans eilt; aber aus dem Grunde, weil wir jetzt auch so viele Tausende anderer Pflanzen aus allen Welttheilen kultiviren, die dem Verehrer des Fremden und des Seltenen interessant sind, folgt noch nicht, daß uns jetzt schon die Pelargonien gleichgiltig werden dürfen. Neuheit wird durch die Dauer zum Alten, und Seltenheit durch Vermehrung zum Gemeinen, aber die hervorragende Schönheit bleibt immer verehrungswürdig, und würde sie auch in der Folge von noch vorzüglicheren übertroffen, so wird sie darum doch nie verächtlich, ihr Werth bleibt immer derselbe.

X. ...., f bei Wien, im Juli 1833.

J. B. S—

(Versetzt eingelaufen am 21. November 1833.)

ßen, die man beobachtet hat, entdeckte man das Gegentheil. Sie bestehen aus einer so loteren Materie und schießen auf ihrer Bahn so außerordentlich schnell fort, daß sie, wenn sie auch der Erde näher kämen, wenig Veränderungen auf ihr hervorbringen würden. Aber selbst in dem Falle, daß es Kometen gäbe, wie aus gleich dichter Masse, wie unsere Erde beständen, so wären die Störungen, die ihre Anziehungskraft auf unserer Erde anrichten könnte, nach den Berechnungen berühmter Mathematiker, unbedeutend.

Der Komet vom Jahre 1770 ist so nahe an der Erde vorbeigegangen, daß er den 1. Juli nur sechsmal weiter von

## Ueber die Saxifragen Deutschlands.

(Von Rudolph Hirtgenhuber.)

Das schönblühende Geschlecht der Saxifragen (Steinbrecharten) bietet dem Gärtner ein großes Feld, seine Pflanzgewächse zu vermehren. Es fordert beinahe durchgehends, wie alle Gebirgspflanzen, ganz einfache Behandlung, jedoch ddßst verschiedenem Grund und Boden. Ich theile sie nach der Grundlage, die sie fordern, in 5 Abtheilungen:

- Lieben gute Erde, nicht zu trockene Behandlung, z. B. Saxifraga cotyledon, hirsuta etc.
- Fordern mit etwas Sand gemischte Erde, trockene Behandlung. z. B. S. bulbifera, granulata, moschata, geum, caespitosa, aspera etc.
- Bedürfen äußerst wenig Erde, vegetiren auf beinahe kahlen Steinen. z. B. S. petraea, exarata, bryoides, burseriana, oppositifolia, Aizoon, cristata etc. (Hieher gehören die größte Zahl.)
- Fordern Moorerde, naße Behandlung. z. B. S. hirculus.
- Lieben beständige Nässe, gedeihen daher am Besten an Quellen. z. B. S. cernua, aizoides mutata, stellaris, cuneifolia, umbrosa etc.

Wenn man all diese Gewächse im Winter nur vor dem Erfrieren sichert, so ist für das Fortkommen dieser Pflanzen gesorgt, denn künstliche Wärme wäre hier unecht angewendet. Die Kultivierung dieses Genus macht dem Gärtner um so weniger Schwierigkeiten, als sogar viele der Spezies auch gedeihen, wenn sie die ihnen zukommende Erde oder Behandlung nicht so genau erhalten, welches sich am Deutlichsten dadurch ers

und war, als der Mond. Wäre er so dicht, wie unsere Erde gewesen, so hätte er unser Jahr um 2 Stunden 7 Minuten verlängern können. Da er es aber kaum um 2 Sekunden vergrößert hat, so schließt man daraus auf die große Dichtigkeit seiner Masse, die auch wirklich, zufolge Berechnungen mehr als 5000mal geringer ist, als diejenige unserer Erde. Solche fast luftartigen Körper können demnach, selbst wenn sie der Erde noch näher kämen, keine solchen Ueberschwemmungen bewirken, wie man sie ihnen hat zuschreiben wollen. Winge unsere Erde mitten durch den Luft-Äther oder Schweiß, welcher den Kometen begleitet,

weist, daß *S. Saxifraga controversa* St. auf Sumpfwiesen und auf beinahe kahlen Steinen, *S. rotundifolia* an Wägen, auf Steinen, und Bergwiesen, *S. stellaris*, *cuneifolia* an Wägen und auf Steinen, *S. umbrosa* im Schatten und in der Sonne etc., wenn gleich nicht so üppig, gedeiht. Und wie lieblich sind nicht diese herrlichen Pflänzchen, diese freundlichen Kinder der Alpen, anzusehen, wie geeignet, unser Wohlgefallen zu erregen. Eigene Erfahrung hat mir hierin den Fingerzeig gegeben, und ich glaube, ganz vorzüglich dieses schöne Geschlecht \*) wegen seiner geringen Anforderungen der besonderen Aufmerksamkeit der Gartenfreunde empfehlen zu dürfen.

*Senecio elegans* Afran., Krötenkraut, vulgo Kreuzkraut, schönes, 19. Kl. L. ☉.

Es stammt vom Vorgebirge der guten Hoffnung, wird bei uns in Gärten gezogen und zeichnet sich durch die schöne, rüchlich violette, hochrothe, purpurrothe weiße, oder weißlich gelbe Farbe seiner Blumenstrahlen, deren Scheiben oft noch goldgelb sind, sehr vortheilhaft aus. Es wird zwei Fuß hoch, oft noch darüber. Seine Blätter sind gleich groß, weit abstehend, am Rande verdickt, zurückgekrümmt und in Quersfalte getheilt. Es läßt sich ohne Mühe aus Samen erziehen, gedeiht jedoch im freien Lande besser, als im Topfe, wo es stets klein bleibt. Müßte verdrage die Pflanze nicht gern, eben so wenig starke Sonnenhitze. Ein wenig geschützter Standort sagt ihr besser zu. Hält lange Regenweiter an, oder ist die Erde, wo sie hingesezt wurde, frisch gedüngt, so entsteht Stengelfäulniß,

\*) Das schönblühende Geschlecht der Gentianen ist *S. B.* schon viel schwieriger zu behandeln.

so könnte dieses geschehen, ohne daß wir eine Veränderung an uns bemerken, außer daß eine Veränderung der Atmospähre, eine eigne Art von Dämpfen uns etwa betäubigen, und auf die Vegetation der Gewächse die übrige einigen Einfluß zeigten. Esichergestalt sind wir vor schädlichen Einwirkungen der Annäherung eines Kometen so ziemlich gesichert.

Der hellste Kometa wird uns gegen Ende des Augusts im Jahre 1835 erst auf 40 Millionen Meilen nahe kommen. In der Mitte des Septembers, da er 20 Millionen Meilen von uns entfernt ist, wird er seinen prächtigen Schwanz immer mehr entwickeln, und seine Be-

und eine Menge Ungeziefer, wie am *Sambucus nigra* sammelt sich daran. Im Mittelboden gedeiht er besser.

Die Spielart mit Blumen, in welchen sich die Blüthen der Scheibe zu Strahlenblüthen umgebildet haben, trägt keinen Samen, sie muß durch Ableger und Zweige fortgepflanzt werden, welches im Sommer leicht geschehen kann. Die Durchwinterung der Pflanze ist sehr schwer, weil sie der Stengelfäulniß oft bei dem geringsten Versehen im Vergießen sehr stark unterworfen ist. M.

*Canna indica*, indisches Blumenrohr.

Von diesem gibt es mehrere Spielarten mit scharlachnen, blaßrothen, gelben, weißen und gestreuten Blumen. Man zieht sie am Leichtesten durch Samen, wobei man die harte Schale des Samens bis fast auf den Kern durchseilt, ohne den Keim zu verletzen, und jeden einzeln in einen Topf mit feiner leichter Erde legt, dann in die Nähe des Ofens stellt und feucht hält. Sobald die Pflänzchen aufgegangen sind, stellt man sie in ein sonniges Fenster, bringt sie im Mai in größere Töpfe und ins Freie, wo sie vom August bis October blühen; doch muß man die weissen Blüten abschneiden, so wie man Samen genug hat. Im October schneidet man auch Stengel und Blätter einen Zoll über der Erde ab, nimmt die Wurzeln aus und verwahrt sie im Sande oder trockener Erde, doch so, daß der Frost nicht dazwischen dringt, und legt sie im Frühjahr wieder der Zelle tief. Das carolinische Blumenrohr kann man in der Erde lassen und im Zimmer überwintern, doch muß man es vor dem Hereinbringen trocken halten und vor Regen schützen; den Sommer hindurch aber lieben alle Feuchtigkeiten.

wegung wird uns immer rascher erscheinen. Am 1. October nähert er sich uns auf 6 Millionen Meilen. Von da an wird sein Gang und seine scheinbare Größe den höchsten Grad erreichen. Am 6. October nähert er sich unserer Erde auf 3½ Millionen Meilen. Von nun an kommt er der Sonne scheinbar näher, entfernt sich immer mehr von uns, und ist im Anfang des folgenden Jahres wieder 40 Millionen Meilen entfernt, kehrt am 1. März auf 25 Millionen Meilen der Erde wieder näher, und entfernt sich dann, um nach 76 Jahren Abwesenheit im Jahre 1912 die nach uns kommenden wieder zu besuchen.

## Nützliche Unterhaltungs-Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages-Begegnissen.

An eine edle Dultlerin.  
(Beliebung eines Blumenkranzes.)

Umflort von manchen bangen Trauerkünden,  
Die deiner Freuden Genuß demeinzt;  
Wenn er im Kreis der Lieben dir erschelnt,  
Ist deines Lebens Blüthenzeit entzühnend.

Doch, halt zu inneren Frieden nur gefunden,  
Den Gott, der stets mit Selbstgefühl sich eint  
Und mehr und mehr, als jeder Erdenfreund,  
So wirkt auch du von deinem Schmerz gefunden.

Sieh' diese Blumen, wie sie lieblich blühen!  
Nur wenig Stunden, und — sie sind erloschen,  
Ein Bild der Freuden unsrer Jugendzeit.

Doch jene Flammen, die im Busen glühen,  
Durch Weisheitskraft im Leben uns erworben,  
Sie leuchten uns hinauf zur Ewigkeit!

Gerdard Friedrich.

Neue Hypothesen über die Vertikung der  
I. Hautwärme und Raupen.

(Aus einem Briefe an den Vorstand.)

Ich habe manchmal in der Gartengeitung bekannt gegebene Mittel, um aus einem Garten die Hautwärme zu vertreiben, angewendet, aber immer mit wenigem Erfolge; da mein Garten an einen Wald angrenzt, welcher jedem Abgang gleich wieder mit frischen Truppen erfüllt. Vermieden Winter jedoch, wo es 2 Schuh tief gefroren war, wußten sie alle umgekommen seyn, denn ich sah dieselben Sommer auch nicht einen Einzigen. Auch haben sich seit 3 Jahren keine Raupen mehr gezeigt; und ich glaube, daß die schädliche Luft, welche uns die Cholera morbus gebracht hat, deren Tod herbeiführte.

Czech in Wärsen.

Karl Lehmann.

Werkwürdigkeiten aus der Pflanzenwelt.

(Die größte der jetzt bekannter Blumen.)  
Dies ist die vor Kurzem entdeckte Wunderblume *Rafflesia* Titan. Man findet sie im Innern der Wälder von Sumatra. Sie ist schwarzgeräthig auf den untern Stengeln und Wurzel von *Cissus angustifolia*. Die Knospe, ehe sie aufblüht, hat fast einen Fuß im Durchmesser und ist von dunkler schmutzgrüner Farbe. Die Blume aber, wenn sie ausgegangen, das Wunder der Pflanzenreichs, hat eine Breite von fast drei Fuß. Der Blumenboden kann an zwölf Pfunden Häßlichkeit fassen und das Gewicht der ganzen Blume beträgt zwölf bis fünfzehn Pfund.

(Die rauchende Blume.) Ein deutscher Botaniker, der die englische Kolonie auf Schwannensfuge in Neu-Holland begleitet hat, entdeckte daselbst eine Blume, die unter dem Einflusse der Sonnenstrahlen in bestimmten Zeiträumen einen Rauch ausstößt, wie Personen die Tabak rauchen. Der Reisende ersuchte anfangs darüber, als er in der Entfernung diese rauchenden Blumen sah, und glaubte in einen Hinterhalt von Wilden gefallen zu seyn.

Lesefrucht.

Aus Trier meldet man über die vierjährige Weinslese folgendes: In der Mosel war die Lese mit dem Schluß des vorigen Monats vollendet; an der Saar und in einigen Rheinen, Bädern aber wird solche noch fortgesetzt, und läßt sich über das Ergebnis derselben dahin urtheilen, daß die Quantität sehr reichlich ausfällt, während über die Qualität die Meinungen und Ausserungen noch sehr verschieden lauten.

Gespräch.

Kennst du die Lage, wo zuerst genossen  
Des Kaffees Gist, die Stimmung, die erschafft?  
Der einst, Jahrhunderte sich schon verfloßen,  
Den Menschen lebte seine innere Kraft?  
Wie meine Erde heißt das edle Thier,  
Reicht eigne Gabe zum Wohlgeschmack noch das?

Der von der Welt den ersten Klang und spielt  
Auf seinem Instrument,  
Betrübt das er sich über süßt —  
Denn man ihn Reicher nennt.  
Oft wendet sie sich in der Zeit,  
Zur Freude mir und dir zum Leid.

Sie zeigt uns der Naturen Leben,  
Im Lenz spricht sie schon hervor;  
Dem Kleid, dem Aisch, wird sie gegeben,  
Nur ist sie in der Blumen: Fior  
Und redet stumm oft „Ja!“, oft „Nein!“  
Und muß der Liebe Sprache seyn.

Geheimnisse man hier verrathet,  
Weil sie sie selber nicht versteht;  
Und weis' es keinem Genie erbaut,  
Von welchem Geist der Künstler weht:  
Das spricht sie unermüdet und sonder Maß,  
Oft einzeln oft in großer Zahl.

Mein Ganges prangt lieblich schön  
In Flora's Blumen: Reichen,  
Im Buchs, im Buch beim Lepid. Wehn  
Der Freundschaft wehres Zeichen.  
München, — Emil Lautenbach.

In Commission bei Hr. Pustet in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.

Der ganzjährige Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. B. mit Couvert — postfrei.

# Allgemeine deutsche Garten- = Zeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Frauendorf.

XI. Jahrgang.

N<sup>o</sup>. 48.

3. December 1833.

**Inhalt:** Dank an Herrn Mich. v. Kunitsch. — Amerika. — Zwei interessante vergleichende Versuche etc.

## D a n k an Herrn Michael von Kunitsch.

„Dem Verdienste seine Krone.“

Die Mitglieder der Frauendorf'schen praktischen Gartenbau-Gesellschaft haben die schöne Pflicht übernommen, die zur gartenmäßigen Bebauung unserer Erde nöthige Wissenschaft in diesen, durch alle Länder von Europa, und entferntester Welttheile bringenden Blättern sich gegenseitig mitzutheilen. Sie haben sich verpflichtet, diese seltsame aller Wissenschaften — Jeder in seinem Wirkungskreise — praktisch anzuwenden, um alle die goldenen Früchte und himmlischen Genüsse sich und dem lieben Nächsten zu verschaffen, welche der Garten in unendlicher Fülle in sich begreift. Ist aber mit der treuen Erfüllung dieser beiden Pflichten — Wissen, und Anwendung des Wissens — schon Alles gethan? Ich glaube nein! Ich, wie jedes andere Mitglied dieser unschätzbaren, dabei aber nützlichsten aller Gesellschaften, wünscht zu lesen, wie etwa die edle Gärtnerei in diesem oder jenem Reiche vorwärts schreite.

Weil unsere Zeit von lauter Reformen wiederhallt, so bekenne ich, daß auch wir Frauendorf'sche Mitglieder von einer Reformationsmuth befallen sind. Auch uns gefällt das Alte nicht, wir wollen Alles neu haben, wenn wir auch oft dabei schwinen müssen. Dolche und Kanonen bedürfen wir freilich nicht, es schmerzt sich sogar kein Vogel vor uns. Mit der Schaufel in der Hand, schaffen wir uns eine giovine Austria, eine giovine Germania, wildes Gethübe wird ausgerissen, Steinmassen werden mit fruchtbarer Erde bedeckt, Pflügen und Werthe ausgeetroknet, damit Blumen und Fruchtbäume auf den reformirten Plätzen üppig gedeihen. Und — welche Seligkeit! bei diesen Reformen sehen unsere Landesväter, die Kaiser und Könige, mit väterlicher Wohlthat zu, Sie schätzen und ehren den Gärtnern, lieben seine Blumen, sein Dyle. Wüthiger Weltgeist! teile die Menschenkinder, daß kein anderer, als dieser friedliche Gärtnergeist, die Gemüther der Völker beherrsche!

Unserm Gelingen — unserm Vortreffe über Alles — zum Ruhme und Stül kann ich es aller Welt meiden, daß kein anderer, als der friedliche, seinen Herrscher über Alles liebende Gärtnergeist in den angebeuren österreichischen Ländermannen mehr, als in jedem andern Reiche der Welt blühe. Die Zeit und die That sind dessen die unübersehbaren, thätigen Bezeug. Wäre es Gewohnheit der Eckerreicher, über jedes gelegte Gl seglich in die Posaune der dankbarsten, neuen Zeitsunde zu stoßen, so wären die Gartenschätze, und die glänzendsten Leistungen unserer Väter in diesem Lande, der Welt schon längst bekannt. Die Leser der Gartenzeitung werden mir gern gelten lassen, daß sie oft sich wundern mußten, wenn sie die Beschreibungen der paradiesischen Gartenanlagen in Ungarn und Croatien von Herrn Michael von Kunitsch lasen. Sie werden sich verwundert haben, durch diesen wunderbaren Bezeug die edelsten Damen, Fürstinnen, Magnaten, Krieger dieser herrlichen Länder angeführt zu sehen, wie sie in die Wälder, und mit kaum geahntem Kunstsinne an der Verschönerung ihres Vaterlandes arbeiten. Man wird, diesen erfreulichen Nachrichten zufolge, aus nicht mehr ausschließend von Italien sagen:

Kennt du das Land,  
Wo die Citronen blühen?

## Nachrichten aus Frauendorf.

Nach ein Blick auf die Kometen.

Es gewährt hohen Genuß, dem Streben des menschlichen Verstandes zu folgen, sich mit den großen Forschern in die unermeßlichen Räume zu erheben, und von diesen Sphären die Herrlichkeiten des Weltgebäudes sich zeigen, und erklären zu lassen. Wenn wir wahrnehmen, welche Forschungen und Entdeckungen in den unermeßlichen Himmels-Räumen angestellt worden sind, und mit welchem

Gefolge, so dürfen wir noch nicht stolz seyn auf unsere Forschungen und Entdeckungen, welche wir auf die Oberfläche unserer Erde und ihrer Produkte vermerkt haben. Eine Gutturien in die obern Regionen wird für uns nicht bloß angenehm, sondern schmerzhaft seyn, wenn wir auf einer solchen Wanderung begeistert werden zu neuer Anstrengung in dem uns adäquaten Gebiete, und mit dem Entschlusse zurückkehren, die Gelegenheiten zur Übung unserer Denkraft zu benützen, und den, kaum merkbaren,

(48)



Dies Land, Amerika, ist es, was jetzt für so manchen Europäer eine gute Zukunft und ein besseres Vaterland ist und seyn kann.

So sorgt die Vorsehung für Alles, was sie erschuf, für den Menschen sorgte sie auch einen Theil für seine geistige Ausbildung durch das Erscheinen der Buchdruckerkunst; sie ließ kühne Helden den Weg nach Amerika finden, um unter andern von dortber auch eine Frucht nach Europa verpflanzen zu lassen, die für immer Hungersnoth und Theuerung verbannen sollte: es waren die von Franz Drake im 16ten Jahrhunderte nach Europa gebrachten Erdäpfel: es wurde der Handel und Wandel mit Produkten aller Art dadurch ungeheuer vermehrt; es wurde für das Gebiet der menschlichen Wissenschaften und Nuzens in allen Fächern ein unendliches Feld eröffnet.

Doch, welche eine Schnelligkeit der Fortschritte weist uns die Geschichte Amerikas, hinsichtlich der Kultur, auf?

Was hat Europa in dieser Hinsicht aufzuweisen? Vergingen hier nicht Jahrhunderte, ehe die Nacht des Aberglaubens, des Heidenthums, der Abgötterei, der Laster und der falschen Gottesverehrung und der unreinen Religiosität verschwand? Und was hat denn nicht noch jetzt Europa mit dem Asten zu kämpfen?

Wird es nicht so manche lange Zeit zubringen, ehe das nicht mehr nützende Aste durch das bessere Neue wird ersetzt worden seyn?

Ja, nur ein Blick auf die vereinigten Staaten Nordamerikas ist vornehmlich, um uns zu überzeugen, daß das Aste dem bessern Neuen schnell Platz machen mußte. Welche eine edle Duldung jeder Gottesverehrung und Religiosität, falls sie auf Vernunft und Reinheit beruht; welche eine Freiheit

im Schreiben und Sprechen, falls sie nicht in Unsittlichkeit ausartet — welche eine Verfassung, die das Volk nach seinen besten Einsichten von Zeit zu Zeit ohne Schwierigkeiten verbessert, und welche eine edle Einfachheit des Staates im Regimente, des Volkes und seiner Geseze?

Solcher Columbus! Du hast den Europäern, deß neuen Nachkommen, ein schönes Asyl, ein herrliches Erbeith hinterlassen; Du hast mehr gethan, als so mancher Fürst that; Du hast menschlichem Elende ein neues, ein glücklicheres Vaterland gefunden!

Es ist zwar wahr, Europas geistige Kultur hat Amerika noch nicht zum vollen Theil errungen; aber noch wahrer ist es, daß in Amerika der gesunde Menschenverstand, vernünftige und einfache Geseze und ein sicheres irdisches Wohlfeyn 10 Mal mehr sich begründet haben und noch begründen können: 10 Mal besser, als in Europa.

Ein neues Vaterland sich zu erwählen in Amerika, dieß ist jetzt in Deutschland ein sehr verbreitetes Verlangen und es ist auch bei den jetzigen politischen Verhältnissen für jeden Europäer, der nicht Alles mit Geld bekriegen kann, die möglichste Rettung.

Auch in meinem Vaterlande, wo die Nothwendigkeit und Nahrungslosigkeit, zumal insbesondere im Erzgebirge und Voigtlande, ganz übertrieben hoch gestiegen ist und noch steigt, sehnt sich so Mancher nach Amerika, ohne daß er es zu bewerkstelligen Muth und Geld besitz.

Um nun eine Colonie von braven Sachsen in Amerika zu errichten, hat ohnlangst ein Sachse, der Nordamerika in allen Richtungen durchkreiste, vor Allem das westliche Distrikto zur Niederlassung empfohlen.

Auch der Verfasser gegenwärtigen Aufsatzes be-

aber nur 125 berechnet worden sind. Der älteste Komet, dessen Bahn beschrieben worden ist, ist derjenige vom Jahre 837. Erst in den letzten zwei Jahrhunderten gelang es der menschlichen Forschung, sie besser und genauer zu beobachten und die Zahl der entdeekten zu berechnen zu vermehren. Dieser zählt aber nicht davon her, weil sie etwa in den letzten Zeiten häufiger als früher zum Vorschein kamen, sondern, weil man die Fernsicht von Vieles verbessert hat, auch viel aufmerkamer darauf ist, als man es ehemals war. Denn diese kleinen, weit von uns entfernten Himmelskörper sind selten

mit bloßen Augen zu sehen. Die viele mögen aber die Häupter unserer Vorfahren gewandert seyn, von denen sie nichts ahneten, so wie viele jetzt noch, wenn sie auch noch so nahe an unserer Erde vorbeigehen, doch noch so weit entfernt sind, daß wir sie selbst mit den besten Ferngläsern nicht wahrnehmen können. Andere können von uns darum unbedenkt bleiben, weil sie mit unbegreiflicher Schnelligkeit vorbeiziehn und nach wenigen Tagen aus unser Nähe in den weiten Himmelsräumen sich wieder verlieren. Sind gerade träge Körper, so kann man sie wieder nicht gewahr werden. Sind sie der Sonne

absichtigt mit Anfangs März 1834, wenn es ihm nur in Etwas möglich wird, nach Ostflorida abzugehen und hat sich daher an einige junge unverheirathete Erzgebirger mit gleichen Absichten angeschlossen.

Der Unterzeichnete hat nun zwar gegen seines Vaterlandes Regierung und Geseze nicht die geringste Klage zu erheben, indem er auch sich nicht im Geringsten um deren Handlungen bekümmert und — wie er es überall thun wird, den gerechten Gesezen und gerechte Handelnden jederzeit Achtung und Gehorsam bezeigt; er wünscht aber, den düren und unfruchtbaren rauen Boden des Erzgebirges nicht, unter unzähligen Mühen und Unkosten aller Art, mit seinem Schweiße zu düngen!

Wenn ich nun mein Vaterland zu verlassen und mich als Landwirth nach dem westlichen Ostflorida zu begeben beabsichtige, so habe ich dabei den Plan aufgefaßt, einen Garten für die bekanntesten Pflanzen Amerikas anzulegen und späterhin von allen Erdtheilen Samereien und Pflanzen aller Art herbeizuschaffen und anzubauen.

Ostflorida ist, getrennt durch den Fluß Apalachicola von Westflorida, ein Abhang von Georgien, besteht aus einem ebenen, meist düren und sandigen Lande, welches trotz dem höchst fruchtbar ist; längs den Küsten besteht es aus Savannen, oder nassen, mit Schilf und Gras bewachsenen Landstrecken und Waldmooren.

Das Klima nähert sich dem Tropenklima: über Florida schwebt schon der schöne Himmel Mexikiens, aber auf der Halbinsel (Ostflorida) wird die Hitze durch kühlende Seerwinde gemildert. Vom Oktober bis zum Juni herrscht eine angenehme Jahreszeit. Die Winter sind gewöhnlich ohne allen Frost und Schnee.

Es wachsen hier alle edlen Südfrüchte, und die

Tropenpflanzen finden hier schon ihre Heimat; gewiß bietet Florida seinen künftigen Bewohnern große Schätze aus allen Naturreichen dar; es eignet sich besonders zum Plantagenbau und würde, da es zugleich bei seinen schönen Weiden eine ausgebreitete Viehzucht unterhalten kann und das schönste Bau- und Brennholz besitzt, denselben bei Weitem besser begründen können, als selbst die westindischen Inseln.

Man betrachte aber auch Ostflorida: auf der Landkarte, welche verschiedenen Wege von Verbindungen und Communicationen zur See stehen hier offen, wie überaus günstig ist seine Lage?

Der Landwirth kann hier ebenfalls noch Korn und Weizen bauen, Vieh- und Schaafzucht treiben, jagen und fischen, er braucht die Bedürfnisse eines kalten Winters nicht zu besorgen, er kann die verschiedenen einträglichen Zweige des Plantagenbaues, als: des Zuckers, Kaffees, Baumwollens, Reis, Indigos, Cacaos und Gewürzbaues betreiben; er kann aber auch, was das Schönste ist, seine Produkte nach allen Gegenden der Welt hin zu Wasser leicht in jeder Menge und Art absetzen: dieß sind die unendlich wichtigen Vortheile Ostflorida's gegen alle anderen Staaten Nordamerikas.

Wir beabsichtigen nun, im Anfange des Monats März 1834 von Sachsen aus nach Bremen abzugehen; und von dort nach St. Augustin in Ostflorida einzuschiffen, von da ab entweder zu Land oder zu See und nach der heiligen Geist. Bay auf der Westseite Ostflorida's zu begeben und von dieser Bay an bis zum Cap Seble eine durch Fruchtbarkeit, gute und gesicherte Lage sich besonders auszeichnende Stelle zur Niederlassung zu erwählen. Wir werden vor der Hand Staatsbürgenthum auf 3 Jahre einwirken unentgeltlich bewirbschaften, weil wir den Ankauf nicht sogleich befehlen

zu nahe, so können sie vor dem sie überstrahlenden Glanze der Sonne eben so wenig, als die Sterne beim Tage, blickt werden. Kommen sie einem Theil der Erde nahe, wo es keine Beobachter und Astronomen, und keine Beobachtungswerkzeuge gibt, oder sind sie sehr klein, und ihr Licht zu schwach, so können sie unbemerkt bleiben.

Die Vermuthung, daß es wohl an die 4000 Kometen gebe, die von der Erde aus gesehen werden könnten, ist also nicht ganz zu verworfen.

Wie viele mögen erst noch in jenen Räumen wau-

keln, in welche wir selbst mit den besten Werkzeugen nicht hinein sehen können!

Von der Sonne bis zum nächsten Fixstern beträgt die Entfernung 15000mal so viel, als die Entfernung des Uranus von der Sonne beträgt. Soll dieser mit menschlichen Gedanken nicht zu umfassende Raum so leer seyn? Können und werden da nicht auch wieder Kometen sich herumtreiben! Wir werden also nicht leicht irren, wenn wir annehmen, daß Willküren von Kometen den Hauptplatz in demjenigen Theile des Himmelsraumes einnehmen, welcher zu unserm Sonnensystem allein gehört.

ten können; Behufs der Bewirthschaftung des Bodens nach amerikanischen dortigen Erfahrungen werden wir in St. Augustin 2 im Lande geboirne Arbeiter mitnehmen, wir werden aber späterhin eine tüchtige Bearbeitung des Landes nach den besten Ansichten nicht unterlassen.

In St. Augustin werden wir uns auch die unentbehrlichsten Lebensmittel und Werkzeuge zur Colonisation einkaufen, und da wir Handwerker unter uns haben, uns hinsichtlich der Werkzeuge und Geräthschaften auf das Nothwendigste beschränken.

Wir erlauben uns demnach, Diejenigen, welche Lust haben und Muth und Entschlossenheit fühlen, nach Amerika zu pilgern, auch rechtschaffen, gesund und fleißig sind, zum Anschlusse an unser Vorhaben ergebenst einzuladen! — Da der Verein ein an und für sich schon von selbst bestehendes Ganze ist, so beabsichtigen wir, nicht in Masse dazu einzuladen, sondern wir wünschen bloß, daß, indem wir dem landwirthschaftlichen Stande angehören, die zu einer selbstständigen Colonie nöthigen Handwerker sich noch an uns anschließen möchten. Wir bedingen aber zur Aufnahme in unsern Verein Folgendes:

1) Daß der sich Meldende entweder zur reformirten oder zur evangelisch-lutherischen Religion sich bekenne.

2) Daß der sich Anmeldende ein Alterthum wegen seines Lebenswandels, so wie einen Geburtschein beibringe.

3) Daß er uns am Tage des Abganges von Bremen eine Summe von 100 Thalern preuß. Conv. Mz. für jede Person von jedem Alter aufweise, und mit den nöthigen guten Kleidungsstücken versehen sey.

4) Daß alle Anmeldungen ganz portofrei,

Alle uns bekannten Himmelskörper erscheinen uns kugelförmig, die Kometen aber bald baurig, bald darrig, bald mit einem Schweife, der sich auf viele Millionen Meilen erstrecken kann. Wegen der haarigen Gestalt, in der viele erscheinen, erhielten alle den Namen Haarsterne, oder Kometen.

Nach der verschiedenen Gestaltung, in welcher sie sich uns darstellen, werden sie eingetheilt in Rebeckometen, wenn sie nemlich so gegen die Erde sehen, daß ihr Schweif von uns abgeht, und wie nur einen dünnen Lichtreißel um sie erhellend; sehen sie aber umgekehrt,

mit genauer deutlicher Unterschrift des Namens und Wohnortes des Anmeldenden an dem Unterzeichneter eingeschandt werden.

5) Bedingen wir uns auch, daß die Theilnehmer an der Colonisation in Amerika denen von der Mehrheit der Stimmen gewonnenen Gesetzen treu gehorchen, übrigens aber stets fleißig und rechtschaffen handeln. An Ort und Stelle der Niederlassung angelangt, machen wir schnell etwas Land zur Besäung mit Weizen urbar, damit wir für den Winter etwas Mehl bekommen, hierauf gerichtet der Bau von einseitigen Wohnungen, einer Mühle, dann das Ausroden zc. des Bodens, und mit Anfangs Frühjahr 1834 die Hauptbesetzung des Bodens. — Hinsichtlich zu befürchtender ungesunder Lage der Niederlassung verordnen wir, daß alle Wohnungen an einem Hügel und erhaben gebaut, und daß die Felder mit Sonnenrosen, als welcher Samen Jeder womöglichst anzuschaffen hat, besäet werden.

Für die Pflege des Leibes und Geistes werden wir durch hiezu taugliche Personen sorgen lassen, so gut wie möglich, jede andere Sorge aber wird der ganze Verein nach Kräften übernehmen und erleidigen.

Da nun mit Anfangs März 1834 bloß sämmtliche unverheirathete und tüchtige Mitglieder des Vereines nach Amerika abgehen, um dort mit Erfolg die Vorbereitungen zur Ansiedelung treffen zu können und bloß einige weibliche Personen zu Versichtung weiblicher Geschäfte im März 1833 mit nach Amerika abgehen, so können die übrigen hiezu nicht gewählten Personen erst im Herbst 1833 nach Amerika, wo sie dann Wohnung und einige Vorbereitungen schon finden, auch dann gegen viele Beschwerclichkeiten besser gesichert werden können, abgehen und nachkommen.

Für Bekleidung der nöthigen Gegenstände von

daß der Schweif unserer Erde entgegen tritt, so erscheinen sie uns dann wie ein Bart, und heißen Bart-Kometen. Erlebt die Erde selbst, von der Sonne und dem Kometen, so breitet er seinen Schweif auf eine weite Strecke vor unseren Augen aus, und dann nennt man ihn Schweif-Komet. Zuweilen umläßt der Lichtschweif den Kometen wie eine Kette oder Kanne, dann nennt man ihn Kett- oder Kanna-Komet.

Diese verschiedenen Gestaltungen entstehen also alle nach theils von dem Stande derselben gegen die Sonne

Bremen ab bis in Amerika, sorgen die Agenten des Vereines auf allgemeine Kosten.

Personen nun, insbesondere tüchtige Handwerker, von gesundem und kräftigem Wesen und Körper, mit guten Kenntnissen in ihrem Fache ausgerüstet, von Rechtschaffenheit und Thätigkeit befeelt, welche ihrer Verbindlichkeiten gegen den Staat, wo sie sich aufhalten, so wie gegen ihr Vaterland, verbunden worden sind und die erwähnten 5 Bedingungen genügend nachweisen oder erfüllen können, und nach Amerika mitreisen wollen, werden ersucht, ihre Adressen in portofreien Briefen an mich bis zum 7. Februar 1834 einzusenden, worauf ihnen nach Ablauf des 7. Februar 1834 die endliche Resolution schriftlich überandt werden wird.

Man bittet übrigens, das Vorhaben nach Kräften zu unterstützen.

Geschrieben am 16. November 1833.

Dieses bei Zwaidau, im Königreiche Sachsen.

Anton Eduard Bössewetter,  
Colonon.

Die Redaktion will nicht in Untersuchung nehmen, in wiefern sich gegen relative Vorzüge der neuen Welt vor der alten mancherlei bittere Erfahrungen vieler von dort wieder zurückgekommener Auswanderer anführen lassen. Wir haben es hier bloß mit dem Vorhaben eines der würdigen Mitglieder der prakt. Gartenbau-Gesellschaft zu thun, in einem andern Welttheile eine deutsche Colonie, einen Pflanzengarten amerikanischer Gewächse zu gründen, woraus der europäischen Gartenkunst und der Botanik überhaupt, unserm Vereine aber insbesondere die erwünschte Ausdehnung neuer wesentlicher Vortheile zur Hoffnung kommt.

Denn von Herrn Bössewetter berührten Anknüpfung an die Vortheile der praktischen Gartenbau-Gesellschaft dürfen wir uns das Nächste versprechen, und indem wir unsern besten Willen zum weiteren Erfolg davon seiner Zeit getreulich zu melden nicht unterlassen werden, wünschen wir dem Unternehmern mit aufrichtiger Theilnahme herzlich Glück!

G d r R.

und die Erde, theils von der Beschaffenheit ihrer eigenen Beschaffenheit und ihrer Dürftigkeit.

So wie die Welt ist und das Wesen dieser Himmelskörper den unsern Erde sich unterscheiden, so werden wohl auch die Bewohner derselben mit uns wenig Ähnlichkeit haben. Denn da die Kometen bewohnt sind, daran ist weniger zu zweifeln, als daran, daß sie nicht bewohnt sind. Andere Wohnplätze, andere Creaturen. Da die Kometen luftartige Kräfte sind, so werden auch ihre Bewohner garter gebaut sein, gestirnter als irdischer; ihre Gärten und Gartenhäuser müssen uns

## Zwei interessante vergleichende Versuche über die Beschaffenheit der Samenkörner.

Erster Versuch zur Entscheidung der Frage, ob es vortheilhaft sei, zur Saat kleine geringe Körner, die im Handel nicht viel gelten, zu nehmen?

Im Jahre 1830 besaßte Herr Girou de Vazariu zwei nebeneinander liegende und auf gleiche Weise zubereitete Theile eines Feldes von durchaus gleicher Beschaffenheit mit Hafer; den einen mit 1 Scheffel schönem vollkommenen Samenhafer, den andern mit derselben Quantität geringer Körner, die durch das Sieb gefallen waren. Da sich letztere, ihrer Kleinheit wegen, nicht so wegsäeten, wurde damit, der Fläche nach, ein Häufel mehr Land, als mit jenem besät.

Beide Saaten gaben gleichmäßig jede Hectare Scheffel wieder; aber der von dem vollkommenen Samen geerntete Hafer wog ein Hundsrthl mehr, als der von den geringen Körnern gewonnene. Wenn man diesen Unterschied, so wie die größere Fläche, die letztere Saat eingenommen hatte, in Aufschlag bringt, dagegen den geringern Werth der ausgesäeten geringen Körner aufrechnet, so ergibt sich zu Gunsten der Ausfaat vollkommenen Samens ein Verhältniß wie 9 : 7; man hat demnach fast den vierten Theil Verlust, wenn man geringe Samens Körner verwendet. Dieser Verlust verringert sich etwas, wenn man den größern Werth des von letzteren gewonnenen Stroh's, welches feiner und besser ist, berücksichtigt.

Viele Landwirthe sind immer noch der Meinung, daß es die Erde allein sey, von der die Ernten kommen und daß es hinreichte, derselben Samen anzusetzen, wenn man sie nur sonst gut zubereitet habe. Diese finden eine doppelte Ersparniß in der

Erde; Menschen recht seltent vorkommen, und den Wohlgeruch ihrer Asten, Zauberei, und Magischen — nähmen wir mit unserm eignen Geruch: Sinn gar nicht empfinden. Willst du fühlen, denken, empfinden die Welt seiner und Bessers, als wir. Denn die Sinnenerzeugung, die Denkfraft, wenn die ganze Organisation der Sinnwesen eines Kometen in dem Verhältnisse, als ihr Wohnort feiner als der irdische ist, auch feiner und activer gebildet sind, so müssen sie Wesen höherer Art seyn, als wir, die hohe Meinung, die wir von uns, als dem Ebenbilde Gottes theilhaftig haben, wird dadurch mehr

Ausfaat geringere Körner; die, daß dieselben auf dem Markte weniger kosten, und dann die, daß sie mit einer Schefelzahl von ihnen eine größere Fläche besäen können. Würde dieser Versuch sie von der Unrichtigkeit ihrer Ansicht ab überzeugen!

(So spricht der Franzose. Sollten seine Worte auch auf unsere deutschen Landwirthe anwendbar seyn? Bei den meisten Halmfrüchten bestreben sich dieselben wohl allgemein, stets nur die schwersten, reinsten und vollkommensten Körner zur Saat zu verwenden; bei dem Hafer aber, auch wohl bei Weizen bei der Gerste, ist es Recurrenten mehrmals vorgekommen, daß man den kleineren und leichteren Körnern, wenn sie nur rein von Unkrautgesäme waren, zur Ausfaat den Vorzug gab, und zwar aus denselben Gründen, die oben angegeben sind. Recurrent ist jedoch der Meinung, daß man dabei sich jedesmal täusche; denn auf die Dauer kann nur ein vollkommen ausgebildeter Same ein vollkommenes Produkt wieder geben, und viele Ausartungen der Getreidearten, die man hier und da bemerkt haben will, sind gewiß eine Folge der zu geringen Sorgfalt, die man auf die Auswahl ihres Samens anwendete.)

Zweiter Versuch. Ueber die Vereitlung des Samens, um den Brand zu verhüten.

Im Jahre 1830 ließ derselbe Herr Girou ganz reinen, auf einem Tische Korn für Korn sorgfältig ausgelesenen Weizen, der jedoch von einer Ernte kam, in der sich der Brand gezeigt hatte, und die vor ihre völligen Reife geschnitten war, auf ein in allen seinen Theilen gleiches und auf gleiche Weise zugerichtetes Feld zu gleicher Zeit aussäen. Dieser Same wurde jedoch in fünf Theile getheilt; der erste davon wurde den Tag vor der Ausfaat in eine starke, fast siedend heiße Aschenlauge getaucht, und

blieb die Nacht über auf einem Haufen liegen; der zweite erhielt diese Reize erst am Tage der Einsaat; der dritte war zu demselben Tage mit nur lauwarmen Lauge angemacht; der vierte zu wiederholten Malen, am Tage der Saat und den Abend zuvor, in fast siedend heißes Wasser getaucht, der fünfte endlich erhielt gar keine Zubereitung. Die zu diesem Versuch verwendete Menge von Weizen betrug zwei Hektolitre (30 Mezen) auf jeden der fünf Theile.

Die ganze Weizenernte zeigte, sowohl auf dem Versuchsfelde, als auf allen andern, höchst verschiedenen Theilen des Gutes, auf den starkgedüngten, wie auf den schwach gedüngten, und selbst da, wo das Jahr zuvor das Rasenbrennen angewendet worden war, etwas, ungefähr den vierten Theil, Brand, obgleich der übrige Samenweizen, gegen 50 Hektolitre, wie der erste Theil des versuchsweise gesäeten, mit heißer Lauge angemacht worden war.

Diese Erscheinung des Brandes kann demnach nur dem Samen zugeschrieben werden. Eralken war immer derselbe und gab unter einer Menge verschiedener Umstände doch immer ein gleiches Resultat, das durch keine Zubereitung geändert werden konnte. Dieß mag keineswegs als ein Beweis gegen die Zuverlässigkeit all der gepriesenen und so oft bewährt gefundenen Weizen und Umwachsungen des Samenweizens angesehen werden, sondern nur darthun, daß es niemals ratsam sey, Samen von nicht völlig reifgewordenem und von Brand heimgesuchtem Weizen zu nehmen. Zweimal wurde Herr Girou während seiner langen landwirthschaftlichen Laufbahn durch Umstände, die nicht hierher gebören, genöthigt, seinen Samenweizen vor der völligen Reife zu ernten, und beidemal hatte er daselbe Resultat.

ich herabgestimmt werden. Vielleicht leiden die Kometen-Kügel von Hitze und Kälte weit weniger als wir, vielleicht gar nichts. So wie ihr Bau von dem unsrigen Himmelweit verschieden ist, so müssen auch ihre Sommer und ihre Winter von ganz anderer Natur seyn.

Es gibt Kometen, die auf ihrer Wanderung 1000 und mehrere 1000 Jahre zubringen, bis sie ihre Bahn gemacht haben, und in ihrem weitesten Abstände von der Sonne, wohl 200 Mal weiter von ihr entfernt sind, als die Erde. Welche Kälte müßte da herrschen! Es gibt andere, die der Sonne 100 Mal und mehr als

100 Mal näher als die Erde kommen. Welche Hitze müßten da ihre Einwohner ausstehen! Wie sie, wenn sie so lange leben, auf einer 1000jährigen Reise erst wieder abkühlen würden, wenn sie sich weit genug von der Sonne würden entfernt haben. Denn der gleiche Komet kann in seinem weitesten Abstände von der Sonne 400mal weiter von ihr entfernt seyn, als die Erde, und in seiner Sonnennähe der Sonne näher als diese kommen. Welcher Wechsel der Wärme und Kälte! wenn ihre Einwohner nicht auf irgend eine Weise modificirt sind.

# Nägliche Unterhaltungs-Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages-Begegnissen.

(Symphytum tuberosum), knolliger Beinwell.

Dem gemeinen Beinwell *Symph. officinale* sehr ähnlich, nur kleiner; auch erscheinen die gelben Blumen um einen Monat früher als an jenem. Die Wurzel des gemeinen Beinwells fand bei den Ketzern älterer Zeiten in großem Ansehen, wird gegenwärtig aber nicht mehr gebraucht.

Schon erbob in blaue Rüste  
Sich der Berchen munterer Thor,  
Und es Riegen süße Düste  
Aus dem Weidengrund empor:  
Zu mir gingen blasse Thryänen  
Wie noch am gesunkenen Birk;  
Ach! es rief mein heißes Sehnen  
Oble Freundschaft nicht zu rück.

Nur Genuß und Gersicht feuern  
Die erkarrten Berzen an,  
Lieb' und Freundschaft zu befeuern,  
Nahet der gekuete Mann.  
Doch im Schwure schon verborgen  
Liegt des Bruchs reger Keim.  
Wonne nicht, nur schwarze Sorgen,  
Dolt sich der Betrogne heim.

Ach! die Liebe ist verglommen,  
Welche Wahrheit, Augen, Gott  
Zu gewannen, nur dem Frommen  
Herz und Hand zur Freundschaft bot,  
Männlich dann vereinten Strebens  
Klang nach dem erhabnen Ziel,  
Als zum Lehn des schönen Lebens  
Sie in Gottes Arme stiel.

Ja, verglommen! sprach und elste  
Ich auf einem Weidengrund,  
Welcher mich schon öfters heit,  
Ward mein Herz gepreßt und wunb.  
Aus des Beinwells zartem Trieb,  
Wie dem Mitternack umfahb,  
Sprach mich die bewunte Liebe,  
Oble Freundschaft sinnig an.

Grün und gelb aus edlem Grimme  
Stand er, trauernd, an dem Bach,  
Daß des Ketzers ernste Stimme  
Seinem Freund das Urtheil sprach.  
Der gerechte Ketzler lebte  
Ewuell die zarten Blüten auf;  
Früher noch, als sein Gefährte,  
Schloß er trauernd seinen Lauf.

Koschatsky.

Der Zimmtbaum.

Dieser Baum wächst in Ostindien vornehmlich auf der Insel Ceylon. Er hat die Gestalt eines Pomeranzbaumes, grobe Äste, wie der Citronen- oder Lorbeerbaum, die nach Nagelein riechen. Die Blüten sind weiße, sechsblättrige, wohlriechende Sternblümlein, nach welchen eine Frucht wie Dillien kommt, erst grün, hernach schwarz, welche den Affen und Vögeln zur Nahrung dient. Dieser Baum hat eine zweifache Rinde, die erste ist grob und unsauber, die zweite ist der eigentliche Zimmt. Die Sammlung geschieht im Hornung und Augustmonat, zu welcher Zeit der Baum im vollen Saft steht. Die erste Rinde wird weggerissen; die zweite aber, welche grünlich, abgezogen und an die Sonne gelegt, davon sie nicht nur zusammenrollt, sondern auch eine schöne salbrothe Farbe bekommt.

Der Baum setz in einem oder anderthalb Jahren eine neue Rinde an, welche kräftiger ist, als die vorige, und kann alle drei Jahre abgeschält werden.

Die Jesuiten haben diesen Baum mit vieler Mühe nach Brasilien verpflanzt, wo er sich auch stark vermehrt hat; doch ist seine Rinde von keiner Kraft. Die Probe des guten Zimmerts ist, wenn die Rinde dünn und hart, von gutem Geruch, scharf und lieblichen Geschmacks und doch von der Farbe ist.

Den Landwirthen, Weinwandfabrikanten und Reichthümern

empfehlen wir folgende so eben bei uns erschienene Schrift über

## Flaschbau und Flaschbereitung:

Anleitung zur vortheilhaftesten Kultur und Bearbeitung des Glases, oder gründliche Unterricht in dem Anbau des Glases zu Gemen und Spinn-Material, Darstellung der zweckmäßigsten Erfindungsarten beim Köhen, Dören, Brechen, Schwingen, Hebeln und Aufbewahren des Glases; Anweisung, denselben auf die vortheilhafteste Weise zu spinnen, zu weben und die daraus gefertigte Weinwand auf die schonendste und wohlfeilste Weise zu bleichen; von Fr. Breunlin. Ergebnisse der Erfahrungen, welche der Verfasser auf einer Reise sammelte, die er auf Befehl Sr. Majestät des Königs von Würtemberg nach dem, durch die Rüste ihrer Einnahme die sich auszeichnenden Ländern unternahm, 4 Hefte. gr. 8 br. Preis des Hefts 24 kr. — 6 gr.

Stuttgart, im Herbst 1833.

Hallberger'sche Verlagsbuchhandlung.

Auflösung der Chorale im vorigen No.:

G e i s t l i c h t.

In Commission bei Fr. Pustet in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.

Der ganzjährige Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. W. mit Couvert — portofrei.

Allgemeine deutsche  
**Garten : Zeitung.**

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Frauendorf.

**XI. Jahrgang.      N<sup>o</sup>. 49.      10. December 1833.**

**Inhalt:** Fortsetzung neuer Mitglieder. — Garten der Frau von Wolmar. — Beschaffen, die Wobldünnen zur Richte zu bringen. — Ueber das Benutzen der Blumentöpfe durch Regen und Begießen. — Mittel, die Regenwürmer aus den Blumen-Kesseln zu vertreiben. — Sommerseelen. — Salatsamen.

**Fortsetzung neuer Mitglieder.**

**Garten der Frau von Wolmar.**

(Aus Rousseau's Heftchen neu übersezt.)

Seine Hochwohlgeborn, Herr Andreas Freyher v. Stifft, Landstand in Niederösterreich, Agrol und Steyermark, Magnat des Königreichs Ungarn, Mitglied der k. k. Landwirtschafts-Gesellschaft in Wien, Besitzer der Herrschaften Meseau, Schidenhoff, Kottenbach, Werbach etc., zu Wien in Oesterreich.

Seine Hochwürden, Herr Franz Kovachich, Welt- Priester der Agrarer Diöcese, ordentlicher Katechet an der königlichen Primär-National-Hauptschule zu Agram, und Axtiarist bei der dortigen Hauptkathedralkirche zum heil. Markus, zu Agram in Croatien.

Seine Wohlgeborn, Herr Rudolph Hinterhuber, Magister der Pharmazie und korrespondirendes Mitglied der k. k. botanischen Gesellschaft zu Regensburg, zu Salzburg.

— Karl Schäck, Architekt bei Herrn Baron v. Becklein, zu Zanzowetitz in Croatien.

Ich habe die Wirkungen der Wachsamkeit und Sorgfalt der ehrwürdigsten Hausmutter in dem Besitze ihres Hauses selbst bewundert. Jetzt sollte ich auch den Vortheil ihrer Erholung und Ergebung kennen lernen, diese reizende Bildung, woraus sie ihren Lieblings-Spaziergang macht, und die sie ihr Elysium zu nennen pflegt.

Seit mehreren Tagen höre ich von diesem Elysium sprechen: man machte eine Art von Geheimniß daraus. Endlich, da gestern nach Lichte die unerträgliche Hitze den Aufenthalt im Hause verleidete, schlug Hr. v. Wolmar seiner Gemahlin vor, sie möchte sich einmal Urlaub geben, und anstatt, wie gewöhnlich, bis gegen Abend unter ihren Kindern zuzubringen, einmal mit uns im Garten frische Luft schnuppern. Sie war es zufrieden, und wir gingen zusammen.

Dieser Garten, obgleich ganz nahe am Hause, wird doch gar nicht bemerkt, weil ein bester Baumgang ihn davon trennt. Das dicke Laub-Gewölbe, was ihn umgibt, hindert den Blick, bis dahin durchzudringen; auch ist er beständig sorgfältig verschlossen. Raum war ich darin, so mußte

**Nachrichten aus Frauendorf.**

Korthwendiger Nachtrag zur Berücksichtigung bei Anlegung lebendiger Bäume.

Wir haben in zwei Mitternachts-Rächten von einem zu Drohobye in Gallizien zur Einlieferung von 54 Tausend Gartenland anzuweisenden Weidworts-Baum gegeben. Dieselbe hat die Aufmerksamkeit der Leser der Gartenzeitung in dem Grade erregt, daß mehrere Erkundigungen, ob wir noch Weidworts-Bäume vorräthig haben, eingegangen sind, und

Bestellungen auf dieses Baum-Material sich gegen sonst bedeutend vervielfacht haben.

So lange die Aufmerksamkeit auf die Gartenzeitung sich so deutlich ausdrückt und der Regen derselben sich so unverkennbar darthut, so lange darf der Genuß unserer verehrten Mitglieder und Korrespondenten, mit fernern Beiträgen und Mittheilungen über ihre Verdienste, Erfahrungen und Verbesserungen in der Garten-Kultur sich ge-

ich nicht, wie ich hinein gekommen war; denn die Thüre war durch Eiern und Haselstauben verdeckt: ich war wie aus den Wolken gefallen.

Ein erquickendes Gefühl von frischen Lüften prägte sich allen meinen Sinnen ein und wurde durch die Einbildungskraft erhöht: dunkle Schatten, lebhaftes Grün, blumenreiche Teppiche, die uns von allen Seiten umgaben, das sanfte Rieseln der Bäche und der Zauber-Gesang von tausend Vögeln unterhielten dieß Gefühl. Aber zu gleicher Zeit glaubte ich den wildesten und einsamsten Ort auf der Welt zu sehen, und ich schien mir der erste Sterbliche zu seyn, der in denselben vorgedrungen sey.

Ueberrascht, ergriffen, entzückt von einem so wenig vorher gesehenen Schauspiel, blieb ich einen Augenblick unbeweglich und rief dann in unwillkürlicher Zerstreuung aus: O Zimian! O Juan Perez nandé! Julie, das Ende der Erde gebührt Ihnen! . . Viele, sagte sie lachend, suchten es, wie Sie, hier; aber noch zwanzig Schritte, und sie wurden wieder nach Clarends versetzt: wir wollten doch sehen, ob die Begaubung der Ihnen länger währt. Dieß ist der nemliche Baumgarten, wo Sie so oft spazieren gingen, und wo Sie und mein Mähdchen sich oft mit Pfirschen zu werfen pflegten. Sie wissen, daß das Gras hier sonst immer sehr dürr war, daß die sparsam stehenden Bäume wenig Schatten gaben und daß man kein Wasser sah. Jetzt sehen Sie, wie frisch und grün und gierlich und bewußt Alles ist. Was denken Sie wohl, hat es mich gekostet, um dieß Alles in Stand zu setzen? Denn ich muß Ihnen sagen, daß ich die Oderauffseherin bin, und daß mein Gemahl mir die ganze Bewirtschaftung überlassen hat:

Mein Gott, antwortete ich, es hat Sie gewiß nichts weiter als Nachlässigkeit gekostet. Es ist

wahr, daß ist ein reizender Fleck, aber er sieht wild und verlassen aus; ich sehe keine Spur des menschlichen Fleißes. Sie haben ihn mit einer Thüre versehen. Das Wasser ist gekommen, ich weiß nicht, woher? Die Natur allein hat das Lebzigethan, und selbst Sie hätten es doch nicht besser machen können, als die Natur.

Es ist wahr, sagte sie, die Natur hat Alles gethan, aber unter meiner Anleitung, und hier gibt es nichts, was ich nicht veranstaltet hätte. Nochmals, rathen Sie! Was hat es mich gekostet?

Erflick, erwiderte ich, begreife ich nicht wohl, wie man mit Mühe und Geld ausrichten kann, was sonst nur die Zeit vermag. Die Bäume . . .

Was das anbetrifft, sagte Hr. v. W., so werden Sie bemerken, daß hier nicht viel alte und hohe sind, und die da sind, die waren schon. Ueberdieß hat Julie dieß längst vor ihrer Heirath angefangen: denn bald nach dem Tode ihrer Mutter begab sie sich mit ihrem Vater hierher in die Einsamkeit.

Nun, sagte ich, weil Sie doch wollen, daß diese herrlichen Laubgewölbe, die dunklen Gänge, diese schattigen Buschwerke in sieben bis acht Jahren das geworden sind, und daß die Kunst dazu beigetragen hat, so will ich annehmen, daß Sie sehr gut hant gehalten, wenn Sie, um dieß hervorzubringen, zweitausend Thaler brauchten.

Sie verrechnen sich nur um zweitausend Thaler, sagte sie: es hat mich nichts gekostet. . . Was, nichts? . . . Nein, nichts. Wenn Sie nicht etwa die Arbeit von einem Duzend Tagen in Anschlag bringen wollen, die mein Gärtner angewandt hat, eben so viel von zwei oder drei seiner Leute und einige Tage, die Hr. v. W. selbst angewandt hat, der es sich nicht verdröhen ließ, mein Gartenbursche zu seyn.

meinnöthig zu machen, nicht erlitten. Was von uns abhängt, so wird keine Gelegenheit veräumt, Verbesserungen und Verbesserungen, die zu unserm Kennnis gelangen, durch dieses Blatt Publicität zu geben, und der Nachahmung Vorwand zu thun.

Der große Vorrath von Weibsdorapflanzen in Frauenberf soll zugleich als Vorbild, welche anderswo die erforderliche Qualität und Quantität solcher Pflanzen nicht vorfinden, in den Stand setzen, ohne Verzug und Unterbrechung die Anpflanzung großer Flächen zu unternehmen. Aber wo soll man Weibsdorapflanzen, oder wo andere an-

gen? Aus Erfahrung geht hervor, daß auch hier das Sprichwort seine Anwendung finde: Keine Regel ohne Ausnahme. Wir berühren hißhalb dieß Einige, was bei Anlegung lebendiger Räume berücksichtigt werden, und die Wahl der Pfläzer nach den verschiedenen Dürftigkeiten und Zwecken bestimmen soll.

So viel Anpflanzendes der Weibern zu Umzäunungen hat, so gibt es Entzähltes, Wäden und Lagen, in welchen es gänzlich den bestem Dienst versagt. In hohen, rauhen Regionen gedeiht der Weibern nicht: In Nie-

Ich begreift das Räthsel nicht; aber Justie, die mich bis dahin zurück gehalten, ließ mich jetzt gehen. Wohlan, sagte sie, gehen Sie und Sie werden begreifen. Gute Nacht, Titian! Gute Nacht, Juan Fernandez! Gute Nacht, Bezauberung! In einem Augenblicke werden Sie vom Ende der Welt wieder zurück seyn.

Wie Entzücken durchstrich ich diesen so verwandten Baumgarten. Zwar fand ich keine Erzeugnisse beider Indien, keine sehr seltenen Gewächse, aber die einheimischen und gewöhnlicheren Pflanzen sah ich auf eine Art verbunden und geordnet, daß sie eine reizende und anmuthige Wirkung hervor brachten. Der dichte grüne Rasen, kurz und gedrängt, ist mit Thymian, Majoran, Wundel, Kammel, Wiesensellerie und andern wohlriechenden Kräutern untermischt. Tausend Feldblumen verschneiten diese angenehmen Plätze: überrascht wurde der Blick, wenn man auch einige Gartenblumen unter ihnen entdeckte, welche die Hand der Natur hervorgebracht zu haben schien. Hier und da sah man dichtes Laubwerk, den Strahlen der Sonne undurchdringlich, wie im dichtesten Walde. Dieses dichte Laubwerk wurde von Bäumen gebildet, deren Holz sehr biegsam ist: man hatte die Zweige niedererbogen, und sie auf ähnliche Art Wurzel fassen gelehrt, wie es die Wängelsbäume in Indien von Natur thue.

An den offenksten Plätzen sah ich ohne Ordnung und Ebenmaß Rosen, Himbeeren, Stachelbeerbüsche, Haselsträucher, Gentianen, Syringen, Flieder, Cyrtus und Coniceren, die so gruppiert waren, daß man durchaus keine Kunst gewahr ward. Ich folgte den unregelmäßigen Schlangen- und Gängen, die mit diesem blühenden Buschwerke eingefast waren; hier sah man tausend Blumen, Gerinde von Geißblatt, Weiden, Hopfen, Aristolochia Siphon, Glycine

Apios und dergleichen Schlingpflanzen, die nachlässig sich von einem Baume zum andern zogen, und eine Art von Delt gaben, die uns vor den Sonnenstrahlen schützte. Zu unsern Füßen war ein weicher Moosteppich ohne Sand, ohne Unkraut und ohne häßliche Wurzel-Ausläufer, worauf man sanft und eben ging.

Nun erst entdeckte ich nicht ohne Ueberraschung, daß die dichten Schatten-Gewölbe, die mich von Fern so geräuscht hatten, bloß von den Schlingpflanzen herrührten, die längst der noch nicht alten Bäume hinauf liefen, ihre Häupter mit dichtem Laube umgaben und den Boden unter ihnen beschatteten und aufrichteten. Ich bemerkte selbst, daß man mit eluschem Kunstfleiß einige Pflanzen in die Rinde der Bäume hatte Wurzel schlagen lassen, wie es die Natur dieser Schmarogergewächse forbert.

Freilich begreift man, wie die Früchte der Bäume durch diese Schlingpflanzen und Schmarogergewächse nicht eben vertieffert werden. Aber bloß auf diesem Plage hat man das Nützliche dem Angenehmen aufgetropft. Im übrigen Theile des Gartens hat man auf die Baumzucht solche Mühe verwandt, daß die Obsternte doch immer einträglichler ist, als vormals. Bedenken Sie, wie angenehm es ist, mitten im Walde bisweilen eine wilde Beere zu finden und sich daran zu erquicken; und Sie werden begreifen, wie glücklich man sich fühlen muß, in dieser von der Kunst hervorgebrachten Wildnißtreffliche und reiffe Früchte, obgleich sparsam und von nicht gar schümem Aussehen, zu finden. Auf diese Art erbbt sich das Vergnügen durch die Mühe des Auffindens und durch die Auswahl.

Alle diese Gänge waren von einem klaren und hellen Wasserchen eingefast oder durchschnitten, welches bald in kaum bemerkbaren Gäden durch Gras

bedungen in thonigem nassem Boden versagt er ebenfalls seinen Dienst, und wo man mit der Umäunung zugleich einen Gewinn an Holz verbielen will, da ist der Weißboden nicht anzuwenden. Wo aber der Boden es gestattet, d. h. im trockenen und mäßigen trockenen, besonders lehmigen, sandigen und kieseligen Grund; wenn man ein Grundstück gegen Beschädigungen des Aufses beschützen will, wenn die Umäunung zugleich dem Auge angenehm seyn, und die freie Luft, und Ginsticht doch nicht gebindert werden soll, so gibt es keine empfehlenswertere Umäunung, als die beschittene Dornhecke. In Gärten, wo man bei

Schädigungen von Hasen zu fürchten hat, thut der Dornstrauch, wenn er gut gezogen werden, bessere Dienst, als jede andere sonst empfehlenswerthe Heilart. Hasen, Schafe, Ziegen, brauchen gegen die zarten Reiser der Bäume, so daß diese bald kahl werden, keinen Widerstand, dann theilweise niedergetreten und verwundet werden. Dieser Maßregel und daraus entstehendem Schaden wird durch die starken Stacheln des Weißdorns gänzlich gesteuert; mit seinen spitzigen Dornen weist er alle Angriffe ab. Da, wo auf keine Holz-Nutzung Rücksicht genommen werden darf, wären solche Bäume längs den Land- und Kommu-

(49\*)



den, der sanft zwischen zwei Reihen Weiden hinfließt. Die letzteren waren fleißig angebaut, ihre hohen und halb-kahlen Häupter krühten gleichsam Gefäße oder Säulen dar, um die sich Blumengewinde von Geißblatt (Slangen, herrliche Raubgewinde bildeten, und zum Theil natürlich herabhingen. Am Ende des Bezirks war ein kleines Wasserbecken, mit Weiden, Schilf, Gras und Weiden eingefaßt; dahin floß zuletzt alles Wasser, was so sorgfältig gespart und geleitet war, und dieß diente auch zugleich zur Tränke für die Vögel.

(Schluß folgt.)

## Verfahren, die Maiblümchen zur Blüte zu bringen.

Es wird öfters die Klage erhoben, daß man die Maiblumen oder Zäulen (Convallaria majalis L.) in Stuben nicht zur Blüte bringt. Hier ist ein selbst erprobtes Verfahren. Will man diese Lieblinge im Winter zur Blüte bringen, so hebt man die stärksten Stiele dieser Pflanze im Herbst aus, so daß man die Wurzeln möglichst schon, und verpflanzt sie in Blumentöpfe, wobei man die Erde stark andrückt. Alsdann belegt man die Erde ungefähr ein Paar Zoll hoch mit Moos, setzt das Gefäß an einen dunklen Ort, z. B. hinter eine Wand, und sorgt dafür, daß die Erde feucht bleibt. Wenn man sie nun treiben will, setzt man sie im Winter ins Fenster, wo sie dann sehr bald Blüten treiben und die Wäpfe deloschen. So kann man sie in jedem Monate des Winters blühend haben. — Je mehr ihnen das Erdreich zusetzt, desto stärker sind die Blumen. Je dieser Hinsicht ist rarksam, die Erde zur Füllung von der Stelle zu nehmen, wo die Pflanzen natürlich kräftig wachsen. Obsehlbar ist es

am Besten, man sichte die Pflanzen mit dem Pöllen so aus, daß dieser gerade in den Blumentopf paßt. —

Man hat auch öfters gesagt, daß man die Maiblümchen im Garten nicht gut fort oder zur Blüte bringt. In diesem Fall ist der Standort nicht gut gewählt, welcher schwach seyn muß, am Besten an der nördlichen Seite eines Zaunes, Gesäudes oder einer Wand, oder die Erde ist nicht passend. Findet der letztere Fall Statt, so lasse man die Erde aus dem Walde holen, wo diese Pflanzen wild wachsen. Damit fülle man eine gemachte Vertiefung aus, und setze die Pflanzen hinein. Der beste Dünger eines solchen Maiblumenbeets ist das Laub und Moos, welches man im Herbst auflegt.

## Ueber das Wässern der Blumentöpfe durch Regen und Begießen.

Das Wässern der Blumentöpfe geschieht gewöhnlich, indem man das Wasser entweder auf den Blumentopf unten am Stengel der Pflanze über die Erde her, oder indem man selbiges unter dem Blumentopf in ein untergesetztes Gefäß schüttet. Die Natur hingegen bewässert ihren großen Garten, indem sie von Zeit zu Zeit das Erdreich und die auf demselben lebenden Pflanzen von oben herab mit einer unzähligen Menge leichten Wassers bespritzt. Wir gestehen ein, daß die Natur es besser mache, als wir, und geben ihr daher so oft, als es sich will thun lassen unsere eingetragenen Gärten unter ihre wohlthätige Hand. Warum aber ahmen wir die Weisheit nicht nach, so oft und die unmittelbare Benutzung ihrer Werke nicht zu Gebote steht! Dieses Besprengen der Pflanzen und

ben und daher unterbleiben, auch die vorhandenen aufzuheben sollten. Der Mensch lebt aber nicht vom Brode allein, er braucht Holz zum Brennen, zu Werkzeug und anderm Gebrauche, welches er sich durch einen gut angelegten Pann verschaffen kann. Wenn er vermittelst desselben sich Brenn- und Werkholz verschaffen, seinen Hof schützen, seine Pflanzungen vor Schaden sichern stellen, sein Vieh oder Getreid ohne fernere Not wehren kann, so ist auf die Zeit für das Gezeir. Weidlich ist besser als, als wenn er nach mehrerer Weise Alles niederreißt und die jedem Angriff geöffneten Wiesen, Getreide:

felder oder Pflanzungen theilweise dem Verderben preisgibt.

Außer diesen zwei genannten Mäthoden kommt auch noch die in Betracht, daß eine Gegend dadurch an Verschönerung gewinnt, und ein weit freundlicheres Ansehen erhält, als wenn das Zug ohne Wechsel über das Einzelne eines großen Getreidefeldes, oder einer eben Erbaueten Wäpfer, oder Gemeindewäpfer und Dorf-Wäpfer wegen Mangel an Giefröbuna mit ihrem kahlen Aussehen und langemillen. Die lebendigen Bäume vermehren den Holzvorrath. Auf diesen Umstand und das Holzbedürfnis ist bei Anlage von Umzäunungen Bedacht zu nehmen.

des Erdraths in Blumentöpfen von oben herab kann man ja durch die Kunst beinahe mit eben der Vollkommenheit bewerkstelligen, als es von der Natur geschieht.

Man darf meines Erachtens die vortheilhafte Wirkung des Regens auf die Pflanzen keineswegs so einseitig ansehen, als bestche diese bloß darin, den Pflanzen die nöthige Menge Feuchtigkeiten und einen Theil der erforderlichen Nahrung zuzuführen. Zuverlässig hat auch die sanfter gleichförmige Erschütterung der empfindbarsten Pflanzentheile durch die aus beträchtlicher Höhe herabfallenden Wassers Tropfen einen bedeutenden Antheil an den guten Wirkungen des Regens. Sie sehr empfinden nicht von jeder Herztze und Wundärzte den Gebrauch der Trostbäder, als eines sehr heilsamen Mittels gegen so manche oft sehr gefährliche Krankheiten des Menschen. Und bei diesen läßt man doch die Wassers Tropfen nur wenige Fuß tief bis auf die Stelle fallen, in welcher sie die gewandteste heilsame Erschütterung hervorbringen sollen. Obblen nicht Wassertropfen mit der Zeit selbst Steine aus!

Eine andere gute Wirkung des Regens auf die Pflanzen ist das Reinigen der letztern von Staub und andern Unreinigkeiten, welche von Zeit zu Zeit auf der Oberfläche derselben hängen bleiben, und die Mündungen ihrer einsaugenden sowohl, als aushauchenden Gefäße verstopfen.

Diese Vortheile des Regens geben bei dem gewöhnlichen Wässern der Blumentöpfe verloren. Man gibt dem die Pflanze enthaltenden Erdraths auf die oben angeführten Arten, so oft man es für nöthig hält, eine Quantität Brunnen-, Regen- oder Flußwasser; gemeinlich auf Einmal zu viel; oft läßt man es dann wieder zu sehr austrocknen. Hierdurch wird die schon ihrer Freiheit beraubte und

dadurch für Krankheiten empfänglicher gemachte Pflanze wechselweise in ganz entgegengesetzte krankhafte Zustände versetzt, sie muß der heilsamen, für sie bestimmten Ershütterung durch den Regen entbehren; sie wird nicht von dem Staube und Unreinigkeiten befreit, welche ihr in ihrem Kerker so oft zusetzen; sie bekommt oft nicht die ihrer Natur entsprechende Feuchtigkeit und Nahrung, und wird oft mit heißen überfüllt. Allem diesen wird mit einem Male dadurch abgeholfen, daß die in Töpfen eingesetzten Pflanzen, in Ermangelung eines warmen Sonnenregens, an einem bequemen Orte vers mittelst der ausgebreiteten Hand oder einer Sieb- kanne mit reinem Regenwasser besprengt werden. Statt des Regenwassers darf man allenfalls auch reines Flußwasser, nie aber ungekochtes Brunnenwasser nehmen, indem letzteres theils wegen seines Kobleis säuregehaltes zum Besprengen der Pflanzen überhaupt nicht tauglich ist, theils weil es in den meisten Gegenden sehr viel Kalk und andere Substanzen aufgelöst enthält, welche auf den Pflanzen hängen bleiben und diese verunreinigen. Dr. W.

### Mittel, die Regenwürmer aus den Blumen- Töpfen zu verjagen.

Wenn man in einem Blumenasche Regenwürmer bemerkt, so muß man den Echerben, oder das Stül Schiefer, womit das zum Abfluß des Wassers am Boden des Tisches befindliche Loch in der Regel gedeckt ist, so weit zurückschieben suchen, daß eine Oeffnung zum Durchgang dieser Thiere entsteht. Nun bedekt man die Oberfläche des Tisches mit Tasterblättern und streut etwas Sand darauf, damit die Würmer fest auf der Erde aufstiegen. Der so zugerichtete Tisch wird dann auf eine zwei bis drei

Das Pflanzenstiel ist das beste, und tüchtigste Material zu Geräthschaften und Werkzeugen, welche die Zimmerer nicht, und die Holzwirtschaft noch weniger erbeden kann. Wer keinen Holzgrund hat, und sich etwas Brennholz beschaffen, oder zu Werkzeugen ein gutes Material auf solche und wohlfeile Art sich verschaffen will, wird seinen Zweck ganz genau und am besten erreichen, wenn er die tauglichsten Holzarten in Herten oder Umhängungen pflanzt. Wer hätte man sich bei solchen Anpflanzungen vor aller Vermischung verschiedener Holzarten. Diß ist ein Fehler, der keinen guten, tüch-

freien, und zugleich gefälligen Saun auskommen läßt. Kein Boden ist Pflanzen von verschiedener oder gar entgegengesetzter Natur gleich günstig. Pflanz man also verschiedene Holzarten gemischt zu einer Umhängung, so wird das Wachstum ungleich seyn, eine Gattung der andern weichen müssen, und nie ein guter Saun werden. Auch wenn der Boden allen anersängsten Holzgattungen gleich günstig wäre, so gibt es doch Pflanzen, welche an dem, wenn sie in der Erde sind, höchst schädlich wirken. Oben und Gehäut werden ganz gewiß denjenigen Holzarten, an denen sie emporklettern, verderblich seyn,

Zoll diese Lage einer sehr fetten humusreichen Erde, der man etwas Blut zumischen kann, gestellt. Hat derselbe zum Abfluß des Wassers an der Seite Zuber, so muß er so weit, daß diese verdeckt sind, in diese Erde, die man immer etwas feucht hält, gesetzt werden. Die Regenwürmer kommen bekanntlich alle vier und zwanzig Stunden wenigstens Einmal an die Oberfläche, entweder um Luft zu schöpfen, oder um den nicht verdauten Theil des von ihnen verzehrten Erreichs auszuwerfen. Die Tabakblätter sind für sie ein unübersteigliches Hinderniß; sie gehen nun nach unten, und man wird daher längstens nach drei Tagen die unangenehmen Gase sämmtlich in der außerhalb des Wassers befindlichen Erde finden.

Pergament, Riß- und Bissenkrautblätter u., die man in eine starke Abkochung von Schwefelabstrah geräuchert hat, können die Tabakblätter ersetzen.

(Annuaire de la Société d'Horticulture de Paris  
Avril 1833. F. 249.)

### Sommer-Levkojen.

Obgleich das heutige Jahr zur Blumenzucht hier nicht sehr geeignet war, weil März und April trüb und frohig, Mai und Juni zu trocken, Juli und August trüb und regnerisch, auch theilweise ungemein kalt waren, so habe ich doch schöne Sommer-Levkojenpflanzen gezogen.

Ich bezog in diesem Jahre 44 Sorten Sommer- und Herbst-Levkojensamen, im Anfange Februars, von Herrn Handelsgärtner August Friedr. Dreßig in Tonnborn bei Weimar, welche ich am 27. Febr. d. Jz. bei gelinder, trockener und frostfreier Witterung in ein Mistbeet ansäete.

und also nie in einer Umfassung gebildet werden dürfen. Die Hagebutte, die Walnuss, der Brombeerzweig und so fort sind die allernutzwürdigsten Pflanzen in einer Hecke, und hindern das Emporkommen und die gesunde freie Ausbildung des besten Holzes. Wenn also durch irgend einen Zufall ein solcher Fremdling in eine lebendige Hecke kommt, so muß er ohne Schonung ausgerottet werden. Bequemt man sich nicht mit einer einzigen Gattung Holz, und will man zu verschiedenartigem Gebrauch auch verschiedene Holzarten pflanzen, so vertheile man sie so, daß in verschiedenen Abtheilungen dieselben

Ob nun gleich die Witterung des Monats März für die Saat hier nicht günstig war, so ging doch fast der ganze Sommer auf, und es erwuchsen von allen ausgesäeten Arten schöne und kräftige Pflanzen.

Die Blüten erschienen späterhin meist geduldet und gedrängt; die Pflanzen selbst wurden doch und sperrig, und obgleich die Erträge daher viel schwächeren, so daß viele Gärtner die Sommer-Levkojen theilweise nicht zum Blühen brachten, lieferten doch die Pflanzen reichliche Blüthen mit den bei einer jeden Sorte bezeichneten Farben und mit einem starken Wohlgeruche, ob sie auch gleich auf dürftigem und wenig sonnigem Boden standen.

Aus diesen Bemerkungen ergab sich denn das Resultat, daß die von Herrn Handelsgärtner Dreßig in Tonnborn bei Weimar bezogenen Levkojensamen hinsichtlich ihrer guten Keimfähigkeit, so wie des meist Erstkräftens der Blüten, der mannigfaltigen Farben, des Wohlgeruchs und des guten Wachstums der daraus gewonnenen Pflanzen mit bestem Rechte, Liebhabern dieser schönen Blumen, bestens empfohlen werden können! —

Wiesen bei Amden in Cassen, im Monat November 1833.

Anton Eduard Böhsewetter,  
Ökonom.

### Salatsamen.

Wer viel Salatsamen haben will, schreidet, wenn sich der erste reife Samen an den Fäuleheln zeigt; diese sammt den Stengeln ab, und legt sie auf den Erdboden; alsdann wird der sämmtliche Samen ziemlich zu derselben Zeit reif.

mit einander abdrücken, und also jeder eine eigne Abtheilung angewiesen mehr.

Die Hagebutte (*Cornus betulina*) ist ein vorzügliches Holz zu Werktzeugen mancher Art und überdies als Brennholz vortheilhaft. Man kann einer von diesem Holze gezogenen Heide die beliebige Höhe von 5 bis 10 Fuß gewachsen. Hält man sie unter der Schere, so bildet er eine glatte unbrauchbare Wand. Will man Roggen und Brennholz davon haben, so überläßt man ihn 4—6 Jahren seiner Ausbildung seinem Triebe, und nimmt ihm jedes sechste Jahr sein überflüssiges Holz.

# Nützliche Unterhaltungs-Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages-Begebenheiten.

## Vergleich und Unterschied.

Blumen sind Mädchen gleich,  
An List und Borswig reich,  
An Pug und Eitelkeit,  
Das Noth- Schicksal der Zeit.

Morgens in aller Fröh  
Giehn schon gepugt sie,  
Keuzeln mit Fiedr dann  
Jüngling' und Männer an.

Pfeift der Wind durch die Flur,  
Lanzen und spießt sie nur,  
Waukeln mit frohem Sinn  
Den ganzen Abend hin.

Schütern und schwitzen viel,  
Halten sich nie ganz still,  
Als man sie tuft und pflegt,  
Und an den Hüften drückt.

Blumen sind Mädchen gleich,  
An List und Borswig reich;  
Aber in dem Gemüth  
Dürstet doch ein Unterschied.

Blumen sind sanft und treu;  
Mädchen sind falsch und frei,  
Schrein sie auch den Mann  
Mit Lieb' und Sanftmuth an.

Blumentrieb' dauert lang,  
Ist ohne Zug und Zwang;  
Mädchenlieb', Mädchenkann  
Aber wandt her und hin.

Drum bin ich Mädchen feind,  
Und heider Blumen Freund;  
Mädchen fuhrt' ich nur mit,  
Wann keine Blum' mehr sieht.

## Vertrat.

### Weineinfuhr und Handel in England.

In der ersten Hälfte des vorigen Jahrhunderts wurde dem nach England größtentheils spanische Weine eingeführt, und überhaupt war die Beziehe für Weine ohne alle Güre, und mit Braunwein versetzt, insbesondere für die Port-Weine, vorherrschend. Später änderte sich zum Theil dieser Gewohnheit. Man fing an, sich mit den etwas theueren Weinen zu beehren; es wurden mehr französische als früher eingeführt, und seit 1784 fing die Einfuhr derselben nach England ansehnlich. Im Jahre 1814 fanden die Rhein-Weine den Weg nach England,

und seit 1826, wo neuerdings, durch den Minister Dubousson, die Weingüter herabgesetzt wurden, gehen französische und deutsche (Rhein- und Mosel-) Weine in bedeutenden Quantitäten dahin. Mehrere englische Handelt Häuser errichteten Commanbiten in Bordeaux; deutsche Häuser aus Frankfurt, Koblenz und Köln gaben Kommissäre nach England; aus London und Liverpool verschifften nun englische Häuser diese Sorten Weine nach Nord- und Süd-Amerika, nach Indien und Neu-Holland. Es werden zwar in England noch immer spanische mit Braunwein versetzte Weine, der beliebte Port- und Cherrier-Wein, getrunken, aber nicht mehr so sehr als vormals, indem solche vielfach durch französische und deutsche Weine ersetzt werden.

### Verhältniß und Production der Weine im Österreichischen Staate.

Man kann annehmen, daß die gegenwärtige Production der Weine in den Österreichischen Staaten sich auf 30 Millionen Wiener Eimer belaufe; davon mag Ungarn allein etwa 2 tet jährlich produciren, und die übrigen 10 Millionen mögen auf Oesterreich, Böhmen, Siebenbürgen, Istrien, Italien, zu vertheilen seyn. In den 1790er Jahren kauften Engländer in Ungarn, namentlich in der Gegend von Ofen, wiederholt Weine; sie wurden auf der Donau durch das schwarze Meer verschifft; aber die bald darauf eingetretenen Feindseligkeiten zur Eze zwischen England und Frankreich unterbrachen diesen Handelsbeginn gänzlich. Er wurde seit dem Jahre 1814 des allgemeinen Friedens nicht wieder angeknüpft, und das mag wohl eine Mitursache gewesen seyn, warum Franzosen und Deutsche am Rheine sich thätiger als vorher für solchen Weinhandel interessirten. Französische Schiffe führten ihre Produkte nach allen Richtungen aus, und Franzosen insbesondere mülten sich, den Bedarf aller Welttheile und Handelsplätze mit eigenen Weinen zu versehen. Doch ist es als sicher anzunehmen, „was die einen verkaufen, können mehrere verkaufen.“ Im Jahre 1815 wurden einige Aiken Probe-Weine in Boutillen über Triest nach London gesandt; aber die Hälfte davon konnte zerbrochen und ler an. Im Jahre 1826 traf eine Partie von 5000 Boutillen Tokayer Ausbruch bei einem Bankier-Hause in London ein; ein Bankier ist jedoch zu solchen Geschäften nicht geeignet, und so dürfte es wohl auch nicht erlribig seyn. Auch ein Versuch von anderer Hand mit einem Paar Töllern Tokai-Wein blieb ohne Nutzen; der Wein kam in diesem Zustande an. Dies ist, meines Wissens, Alles, was aus Ungarn für England unternommen wurde; für ein Land, das durch seine Lage, durch Reichthümer und ausgedehnten Handel die pointe zwischen Europa und Amerika ausmacht, und für sich selbst so bedeutend konsumirt.

In Commission bei Hr. Pustet in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Verkämter an.

Der ganzjährige Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. M. mit Couvert — portofrei.

# Allgemeine deutsche Gartenzeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Trauendorf.

XI. Jahrgang.      N<sup>ro</sup>. 50.      17. December 1833.

**Inhalt:** Fortsetzung neuer Mitglieder. — Garten der Frau von Wolmar. (Schluß.)

## Fortsetzung neuer Mitglieder.

**Ihre Wohlgeboren, Frau Henriette v. Walter, k. k. privilegierte Großhändlers-Gattin und Gartenbesitzerin in Wien.**

**Seine Hochwohlgeboren, Herr Franz v. Cserghes, des Kemes-Tackkänd, Sr. k. k. apostolischen Majestät Rath, und Assessor der Trans-Danubianer Districtual-Tafel, zu Güns in Ungarn.**

**Seine Hochwürden, Herr Stephan Moyses, Weltpriester der Graner Erz-Diöcese in Ungarn, der freien Künste und Philosophie Doktor, ord. öffentl. Professor der Logik, Metaphysik, und Ethik an der kaiserlichen Akademie der Wissenschaften zu Agram in Kroatien.**

— **Rassmir von Stivalich, Weltpriester der Agrimer-Diöcese, Pfarrer zu Pribich in Kroatien.**

**Seine Wohlgeboren, Herr Karl Hof et De Corte, ehemaliger Hauptmann bei der k. k. österr. Armee, k. b. Unterthan aus Immenstätt, ehemaliger Oberaufseher der Gärten Sr. Majestät des Königs Otto von Griechenland, zu Agrianty bei Nauplia in Griechenland.**

— **Johann Wilhelm Gottlieb Göbel, Wirtschaftsbearbeiter zu Oerckwitz bei Reumarkt in Schlesien.**

## Garten der Frau von Wolmar.

(Schluß.)

An der andern Seite des Wasserbakens war ein Wallgang in einem Winkel des Bezirks, von einem Hügel begrenzt, der ganz mit Gesträuch bedeckt war. Die niedrigsten Stauden auf der Höhe und so nahmen sie an Eröhe zu, je niedriger ihr Standort wurde. Auf diese Art war die Fläche, die ihre Gipfel bildeten, beinahe horizontal, oder konnte es wenigstens einst werden. Vorne sah man ein Duzend junger Bäume, die aber in der Folge hoch werden müssen, als r Kistern, Alazien, Eichen und Buchen. Dieses Buschwerk nun dient einer Menge Vögel zum Aufenthalte, deren Stimmen ich schon gebrört hatte. Im Schatten dieses Laubwaldes sah man sie, wie unter einem großen Sonnenschirme, herumhüpfen, sich lieblos oder sich balgen, als ob sie uns nicht gesehen hätten. Bei unserer Annäherung flogen sie so wenig davon, daß ich in meiner Meinung, sie seyen in ein Gitterwerk eingeschlossen, bestärkt wurde. Aber wie wir an den Rand des Wasserbakens gekommen waren, hüpfen mehrere auf einer Art von Eröhe herab, die den Wallgang theilte. Herr v. W. ging um das Wasserbaken herum und streuete auf den Wallgang ein Paar

## Nachrichten aus Trauendorf.

**Warnung vor Mißgriffen in der Gärtnerci.**

Den verehrten Lesern dieser Zeitung sagen wir damit nichts Neues und Unbekanntes, wenn wir die Bemerkung machen, daß in der Kultur und Verschönerung des Besitzes noch recht viel Mißgriffe vorkommen. Wenn wir diese ziemlich gemeine Erfahrung hier zur Sprache bringen, so geschieht es in der Absicht, die geehrten Leser zu veranlassen, den Mißgriffen, wo sie solchen begegnen, ent-

gegenzuwirken und ihren Einfluß anzuwenden, daß die Kultur und namentlich die Gärtnerci und Baumzucht nicht ausarte, oder eine falsche Richtung nehme.

Die Mehrzahl der Menschen wird durch äußere Einbrüche geleitet: sie atmet nur nach, prüft nicht, und fragt nicht nach Ursache und Zweck. Es kommt es dann, daß, indem man nur nachahmt, was das Auge sieht, oder etwas unternimmt, wovon man viel reden hört, nichts Rechtes herauskommt. Es ist eben so lächerlich, als es dem Be-

Hände voll Körner, die er in der Tasche hatte. Die Vögel häßten sogleich herbei und ließen sich das Futter so wohl schmecken, als ob sie Hausbühner gewesen wären. Sie saßen dabei so reutlich aus, daß man wohl merkte, sie seyen diese Behandlung gewohnt.

Das ist allerliebst! rief ich aus. Das Wort Vogelhaus hatte mich in Ihrem Munde besremdet. Jetzt verstehe ich es: jetzt sehe ich, daß Sie Gänse und keine Gefangenen haben wollen.

Was nennen Sie denn Gänse? fragte Hr. v. W. Wir sind ja vielmehr die Gänse der Vögel. Sie sind hier die Herren, und wir sollen ihnen Abgaben, um bisweilen von ihnen geduldet zu werden.

Gut, erwiderte ich, aber wie haben denn diese Herren sich dieses Aufenthalts bemächtigt? Was ist das Mittel, so viele freiwillige Bewohner zu vereinigen? Ich habe nicht gehört, daß man je etwas Ähnliches versucht hätte, und ich würde nicht glauben, daß man es ausführen könnte, wenn ich nicht den Beweis der Ausführung vor Augen hätte.

Geld und Zeit, nahm H. v. W. das Wort, haben dieses Wunder getan. Das sind die Mittel, die reiche Leute bei ihren Vergnügungen nicht gern in Anschlag bringen. Immer wollen sie genießen: Gewalt und Geld sind die einzigen Mittel, die sie kennen. Sie haben Vögel im Käfig und jeden Monat so und so viel Freunde. Können jemals Bediente hieher, so würden sie bald die Vögel verschrecken; und, wenn sie jetzt in großer Anzahl sind, so müssen Sie wissen, daß es ihnen immer gegeben hat. Man läßt sie nicht kommen, wenn keine Meise da sind: aber leicht ist es, die Zahl der vorhandenen zu vermehren, indem man allen ihren Bedürfnissen zuvor kommt: wenn man sie nicht scheucht, wenn man sie in Ruhe und Sicherheit brüten läßt

und ihnen nicht die Zungen aus dem Rasse nimmt. Denn dann bleiben die, welche doct sich finden, und auch die neuen Ankömmlinge. Dieß Aufschweiß war schon da, aber getrennt vom Baumgarten: Julie hat es nur mit einer lebendigen Hele eingeschlossen, hat es vergrößert und mit neuen Pflanzungen. Dort werden jedes Jahr Gräserlein, Getreidearten, Erbsen, Hanf und ähnliche Dinge gesät, welche die Vögel lieben, und die man nun erntet. Außer dem tragen wie Weiber ihnen tagtäglich, Winter und Sommer, Futter zu, und wenn wie auch bleiben, so that es Ganchon. Die Schritte davon haben sie Wasser, wie Sie sehen. Meine Gemahlin treibt die Aufmerksamkeits so weit, daß sie ihnen alle Frühjahre kleine Ballen Wolle, Haare, Stroh, Moos u. dgl. bereitet, damit sie bequemer ihre Nester bauen können. Sie haben also Vorkauf in der Nähe, Lebensmittel im Ueberflusse; man sorgt dafür, alle ihre Feinde, Kinder, Katzen und Eulen zu entfernen. Die ewige Stille und Ruhe macht, daß sie an diesem bequemen Orte nisten, brüten und ihr ganzes glückliches Leben zu unserer Freude zubringen. Sehen Sie! So wird das Vaterland der Eltern auch das Vaterland der Kinder: so unterhält und vermehrt sich die Bevölkerung!

Ich wollte um das Wasserhefen herum gehen, um diesen reizenden Platz und seine kleinen Verwöhnung in der Nähe zu betrachten. Aber Hr. v. W. hielt mich zurück. Niemand, sagte sie, stirbt je in ihrem Heilighume, und Sie sind sogar der Erste, den ich bis hierher geführt habe. Es sind vier Schlüssel zu diesem Bezirk: mein Vater und wir haben jedes einen. Ganchon hat als Aufseherin den vierten: bisweilen führt sie meine Kinder hieher, und die

griffe und Zweige der Stürmer zuwider ist, wenn man in seinen Hausgarten Passagen eintrifft, aber einen Schutz gegen einen Spanne lang andringt, wo man aber den Sonnenstrahlen Platz machen sollte. Eine kleine Kugel hat Branchen schon zu unerschöpflicher Nachkommung geteilt, die in allen ihren Theilen nichts als Karstuln wurde. Wenn man aber erst in Anschlag bringt, wie viel nutzbares Land durch solche Nachkommung oder unerschöpfliche Vertheilungsfähigkeit der wahren Kultur, die doch hauptsächlich zuvor kommt: so muß man sich nicht verdrüß lassen, der Mißgehaltung zu rechter Zeit zu steuern.

Die kleine Grundbesitzer kann und darf es dem großen nicht gleich thun wollen. Und wer ein kleines Stüchlein hat, das ihm Kultur und Gemüth auf den Tisch liefern kann, der steht weit, wenn er darin lauter Weiden Bäume oder Blumen erziehen will, so wie Derjenige, der ein kleines nuzbares Grundstück mit einem Dorfe, oder andern lebendigen Baum umgeben wollte, seinen eignen Vortheil, das Wesen der Stürmer und Kultur verkennen würde. Denn diese haben doch vor Allem die Noth, den Vortheil nuzbarer Produkte zu vermehren, und den Lebensgenuß zu erleichtern, nicht aber diese durch unnütze

Preis dieser Günst wird durch die äußerste Behutsamkeit erhöht, welche man von ihnen fordert, so lange sie hier sind.

Also, sagte ich, machen Sie Sich zu Sklaven Ihrer Wägel, damit sie nicht die Ihrigen werden.

Ich höre, erwiderte Sie, die Rede eines Tyrannen, der nur dann glaubt, seiner Freiheit zu genießen, wenn er die Freiheit Anderer bittet.

Indem wir uns zur Kältebrat ansetzten, warf H. v. W. eine Hand voll Brocken in den Teich: ich blickte hinein und sah mehrere kleine Fische. Ach, rief ich sogleich, da sind doch Gefangene! Ja, sagte er, Kriegsgefangene sind es, denen man das Leben geschenkt hat. So ist es, sagte seine Gemahlin hinzu. Vor einiger Zeit stahl Jemand Barsche aus der Küche, und brachte sie ohne mein Wissen hierher. Ich lasse sie hier, weil ich fürchte, sie zu beleidigen, wenn ich sie wieder in den See schütte: denn es ist am Ende doch besser, einem Fische eine engere Wohnung anzuweisen als eine ehrliche Person zu betrüben. Sie haben Recht, erwiderte ich, und die Fische sind eben nicht zu belagern, daß sie zu diesem Preise dem Kessel entronnen sind.

Nun, sagte sie, als wir zurück kehrten, was dünkt Ihnen? Sind Sie noch am Ende der Welt? Nein, antwortete ich, vollkommen herausgerückt bin ich, und eigentlich im Elysium. . . Recht, sagte H. v. W., der pompbaste Name, den sie diesem Gaste gab, verdient diese Spöttere! Loben Sie Kinderspiele mit Vescheidenbrett, und denken Sie daran, daß sie die Sorgen der Hausmutter niemals vermindern haben. . . Das weiß ich, war meine Antwort, davon bin ich überzeugt. Kinderspiele gefallen mir in dieser Gattung besser als Männerarbeiten.

Inbessen, fuhr ich fort, ist hier etwas, was ich

nicht begreife. Ein Pflanz, der so obflüg umgarnet ist, hat das nicht werden können, was er ist, ohne Kunst und ohne Sorgfalt. Doch sehe ich nicht die mindeste Spur dieser künstlichen Bearbeitung. Alles ist grün, lebhaft, und die Hand des Gärtners ist nirgends zu sehen: nichts sieht uns in der Täuschung, daß wir auf einer wüsten Insel seien, und ich sehe selbst keinen Fußtritt der Menschen.

Ei, sagte H. v. W., wir geben uns auch alle mögliche Mühe, die Fußtritte der Menschen zu löschen. Ist bin ich Zeuge, ja selbst Gehilfen bei der Eichelmei gewesen. Auf alle bealterte oder gegranbene Stellen säet man Heusamen, und bald vergrünt das Gras die Spuren der Bearbeitung. Den Winter hindurch läßt man die mageren und trostlosen Stellen mit Dünger bedecken: der Dünger frucht das Moos weg, belebt das Gras und die Pflanzen: die Bäume selbst brünnen sich nicht übel dabei, und den Sommer über sieht man nichts davon.

Was das Moos betrifft, womit Sie hie und da die Gänge bedekt finden, so hat Mylord Edward diese beiden Seiten waren mit Mauern umgeben: die Mauern hat man verdeckt, nicht durch Spaliere, sondern durch dichtes Busch- und Strauchwerk. Jetzt sieht man die Grenzen des Bezirks für den Anfang einer Waldung an.

Die beiden andern Seiten werden von zwei starken Hefen eingeschlossen, worin Uborn, Weißborn, Hartriegel, Hegeborn und andere Sträucher herovorkommen, welche das Aussehen der Hefen vermindern und eine Art von waldigem Dickicht hervorbringen. Sie sehen nirgends gerade Linien, nirgends geraden Boden: nie kam die Rücksicht hierher: die Natur pflanzt nimmer nach der Schnur: die Buchten

Beschwendung zu erschweren, und jene zu vermindern.

Der Weiz und die Beschwendung, beide sind höher, welche in der Obst- und Garten-Kultur zum Ersehen derselben oft vorkommen. Wir wollen einige Erscheinungen nambast machen, welche unsere Warnung erschaffen sollen.

In der Obstbaumpflanzung springt der Weiz oder die Habluft, womit sie betrieben wird, deutlich in die Augen, wenn man die ärmlichen Sträucher bemerkt, welche die Wohnungen umgeben, und denen die Eigentümer die Namen von Baumgarten beilegen, da doch nirgend kein

Baum zu entdecken ist. Denn was hier diesen Namen trägt, sind alles unvollkommene, bagere Gerippe, deren zehn und zwanzig zusammen noch keinen Baum ausmachen würden. Die Ursache davon ist, weil man auf einen kleinen Raum eine unerbättnismäßige Zahl von Stämmen oder Baumpflanzen zusammengestellt hat, die nun alle ihr Recht hier betaupten wollen, deren Keim also das andere emporkommen läßt. Man ist bei der Anpflanzung von dem Grundfrage ausgegangen: je mehr Bäume, um so mehr Früchte: und weil sie gerade in ihrem ersten Jahre keinen großen Raum einnahmen, so

in ihrer elugebildeten Unregelmäßigkeit hat man mit Sorgfalt gespart, um den Gang zu verlängern, die Ufer der Insel zu verbergen und die schelnbare Ausdehnung zu vergrößern, ohne unbequeme und zu häufige Umwege zu veranlassen.

Indem ich dieß Alles betrachtete, kam es mir sehr felsam vor, daß man sich so viel Mühe gab, die Mühe zu verbergen, womit dieß Alles hervor gebracht worden. Wäre es nicht besser gewesen, sich vielmehr gar keine Mühe zu geben?

Trotz alle Dem, sagte Julie, was wir Ihnen erzählten, urtheilten Sie von der Arbeit nach den Wirkungen; aber da täuschen Sie Sich. Alles, was Sie sehen, sind wilde oder starke Pflanzen, die man bloß der Erde anzuvertrauen braucht, und die nachher von selbst wachsen. Uebrigens will die Natur, so scheint es, den Menschen ihre wahre Reize entziehen, wofür sie so wenig Empfänglichkeit haben und die sie entstellen, so bald sie aber sie zu geben haben. Sie schiebt die bewohnten Orte: auf der Spitze der Berge, im Dunkel der Wälder, auf hohen Inseln nur breitet sie ihren reizendsten Schmuck aus. Ihre Freunde, die sie nicht so weit suchen wollen, müssen ihr Gewalt anthun, müssen sie gewissermaßen zwingen, bei ihnen zu wohnen: dieß Alles aber kann nicht ohne einige Täuschung geschehen.

Bei diesen Worten hatte ich einen Einfall, der meinen Wirtzen lächerlich vorkam. Ich dachte mir, sagte ich, einen reichen Bewohner von London oder Paris, der, als Besizer dieses Orts, einen theurer bezahlten Baukünstler mitbringt, der die Natur verderben soll. Mit welchem Widerwillen würde er diesen einfachen wilden Platz betreten! Mit welcher Verachtung würde er alle diese Lumperei herausweisen! Was für schöne gerade Linien würde er

ziehen! Welche herrliche gerade Baumgänge! Welche Säulensäfte, welche Fächer, welche Pfanenschwämme aus den Bäumen schneiden lassen! Welche schöne Gitterwerk würde sich geschnitten erheben! Was für schnurgerade vierseitige Felsen! Welche zierliche Vertiefungen, ausgehakt oder vierseitig, mit englischem Grase besetzt! Was würden die Taxusbäume, als Pagoden, als Drachen, als Marmelhiere ausge schnitten, für einen herrlichen Anblick gewähren! O, aber die schönen Gefäße von Erz, die herrlichen Früchte von Marmor, womit er seinen Garten zieren würde!

Wenn dieß Alles ausgeführt wäre, fiel H. v. W. ein, so hätte der Mann einen Garten angelegt, den man nicht gern besuchen und aus dem man sich allezeit ins freie Feld sehen würde: das wäre ein trauriger Aufenthalt, in dem man sich nicht ergehen könnte, sondern durch den man hinaus eilen würde, um spaziren zu gehen. Statt dessen eile ich von meinen ländlichen Spaziergängen sehr oft zurück, um mich hier mit Lust und Behagen ergehen zu können.

In jenen weltläufigen und reich verzierten Besitzthümern sehe ich nichts als die Eitelkeit des Eigenthümers und des Künstlers, die beide, jener mit seinem Reichthum und dieser mit seiner Kunst, prahlen wollen: sie machen mit großen Kosten einem Jeden Langeweile, wer nur ihres Werkes genießen will. Ein falscher Geschmack an Größe, die nicht für den Menschen ist, vergiftet alle seine Vergnügungen. Das Ansehen von Größe ist alle Mal traurig: es erweckt Mitleiden mit Dem, der danach strebt. Mitten in seinen prachtvollen Blumenstücken und in seinen großen Baumgängen wird sein kleines Selbst doch nicht größer. Ein Baum von 20 Schuben gibt ihm Schatten wie einer von 60 Fuß. Er selbst nimmt nur seine 3 Quadrat

glaube man, man habe nun den Platz recht wohl und haushälterisch benützt, da doch gerade dieser unverkündigte Weg den Eigenthümer um den ganzen Ertrag des kleinen Boden-Raumes bringt. Er muß natürlich die dicht gesetzten Pflanzen schonen und kann den Ertrag an Grob oder andern Boden-Gewächsen nicht heischen, was er doch bei zur Großjährigkeit der Bäume hätte thun können, wenn er weniger gespart hätte. Er kann aber auch keine oder äußerst wenige Früchte bekommen, weil weder der beschränkte Raum die nöthige Nahrung geben, noch die unausgebildeten Stämmchen dieselbe aufnehmen und ver-

arbeiten können. Wenn nach der Berechnung eines solchen Gärtners dann auch ein Theil der Pflanzen den andern Platz macht, und absterbt, so sind es doch allemal die schlechtesten, werthlosten, welche sich behaupten, und die geschmacklosten Früchte geben.

Der Geiz oder die Habsucht verrecknet sich auch darin, daß der Habfüchtige nach jedem Produkte greift, das ihm angeboten oder angeschlossen wird. Der Geiz, eto was Besondere, Neues in seinem beschränkten Raume zu haben, löst ihn nicht zur Prüfung gelangen.

Er glaubt, was ein Anderer besitz, könnte ihm auch

Schuß Raum ein, und verliert sich wie eine Blatt-Lau in seinen unermeßlichen Besitzungen..

Es gibt einen andern Gesichts, der diesem gerade entgegen gesetzt und noch lächerlicher ist, weil er nicht einmal das Lustwandeln erlaubt, um denselben die Gärten doch zu finden..

Ich versetze, sagte ich. Sie meinen die kleinen Blumen, die beim Anblicke einer Kanne auf den Ohnmacht fallen und sich vor Tulpen auf die Knie werfen. Darüber erzählte ich Ihnen, Mylord, eine Geschichte, die mir in London begegnete, da man uns einst mit großen Vorbereitungen in einen Blumengarten führte, wo wir auf vier Beeten alle Schätze Hollands prangen sahen. Ich vergesse nicht die feierliche Darreichung des Sonnenstrahls und eines kleinen Sitzstuhls, womit man mich unwürdigen so wie die andern Besucher zu ehren glaubte. Als ich mich nun auch ermannete und mich anstregte, in Begeisterung zu geraten beim Anblicke einer Nelke, deren Farbe lebhaft und deren Gestalt mir zierlich schien: ach, wie ward ich da von dem ganzen Kennerhaufen verhöhnt, verspottet, belohnlos und ausgepöfft! Der Aufseher des Gartens ließ die Verachtung der Blume auch ihren Lobredner sähen und würdigte mich während der ganzen Sitzung keines Blickes weiter. Ich denke, er bedauerte, sein Sitzkissen und seinen Sonnenstrahl so entweihen zu haben.

Dieser Gesicht der Blumen, sagte H. v. M., ist eine Art von Nartheit: wenigstens ist er kindlich und lächerlich tollbar. Jener hingegen hat etwas Edles, Großes und zum Theil Wahres. Aber, was ist eine Zügel oder ein Nelken-Mbleger, den ein Insekt jernagt, oder dessen Blume gegen alle Natur sich aufblähet und in einem monströsen Zustande sich befindet? Was gilt eine

Schönheit, die bloß das Auge der kleinlichen Kenner bemerkt, und die nur so lange Schönheit ist, als es ihnen gefällt? Es kommt vielleicht die Zeit, wo man in den Blumen ganz das Gegenteil von dem sucht, als jetzt, und man hat dann vielleicht nicht weniger Recht. Dann werden Sie wieder den Kenner spielen, und Ihre Kenner sind dann Laien in der Blumisterei.

Alle diese winzigen Bemerkungen über Fuder und Farbengebungen der Nariseln und Nelken, die am Ende in eine Art vom Studium übergeben, zielen keinem verständigen Menschen, der seinen Aether bewegen und seinen Geist durch den Umgang mit der einfachen Natur ermuntern will. Was sollen ihm die Spielwerke der Monstrositäten? Sehen Sie die Königin aller Blumen, wie sie überall in diesem Garten prangt! Sie durchdringt die Luft: sie entzückt das Auge, und doch fordert sie keine künstliche Sorgfalt. Aber darum schätzen sie eben die Blumenisten weniger: die Natur gab ihr einen solchen Grad von Schönheit, der man durch willkürliche Zusätze nicht erhöhen konnte. Weil man sich nicht bei ihrem Anbau quälen kann, so findet man nichts an ihr, was uns schmeichelt.

Das ist der Fehler aller sogenannten geschmackvollen Gartenkünstler, daß sie überall Kunst haben wollen, daß sie nie mit der Natur zufrieden sind, und daß sie selbst unglücklich sind, wenn die Kunst nicht überall sichtbar wird. Der wahre Geschmack bemerkt sich im Gegenteil, alle Kunst zu verbergen; besonders wo von Werken der Natur die Rede ist. Wozu diese schnurgeraden gefärbten Baumgänge, diese Sterne, die so wenig geeignet sind, den Anschein von Größe zu verstärken, daß sie vielmehr sehr unschicklich überall die Grenzen setzen lassen? Liebt man denn in unsern Wäldern Flußpönd, und

an, und ein Koltrant mußte gerade im fallenen und todtbaren sein Geiz und seinen Wurzeln suchen.

Er berechnet nicht, daß der Ertrag dieser oder jener Pflanze gering, und die Erziehung derselben in seinen Verhältnissen und in seinem Ertrage immer unvollkommen ausfallen werde. Da der Nutzen einer feigenen Kultur zuerst entweder im selbstigen Verbrauch der Produkte oder in der vortheilhaften Verwerthung derselben besteht, so müssen diese beiden Bindungen stets zu Rathe gezogen werden, wo es um die Bearbeitung und Veredlung eines kleinen Besitzes zu thun ist, und die Wahl

der Begetabilien für denselben bestimmt werden soll.

Aus dem Grunde kann die Verschwendung der Sortenkultur hinderlich, und der Zwang derselben, Verschönerung, Verbesserung und Ertrags- Erhöhung der Erdoberfläche verfehlt werden.

Es ist höchstens ein Mißgriff zu nennen, wenn man seinen kleinen Raum, wie eine Plantage behandelt, und darin Begetabilien erziehen will, welche nur unter ganz besonderen, und systematischer Pflege gedeihen und zugleich den Platz ausfüllen, den ihnen ihre Eigenthümlichkeit oder Symmetrie neben den übrigen Pflanzen anweist.

geht es sich nicht viel besser auf Noos und Grad? Arbeitet die Natur nach der Linie und in einem Viereck? Fürchten denn diese Menschen so sehr, daß man sie nirgend wo wieder erkenne, Trotz aller Nähe, die sie sich geben, sie zu entstellen? Ist es endlich nicht drollig, daß man, als ob man schon müde vom Spaziergange wäre, ehe man ihn angefangen, ihn in gerader Linie aniegt, um desto eher zum Ziele zu kommen? Heißt das nicht vielmehr eine Reise vornehmen, als einen Fußgang, wenn man so sehr eilt, ihn zu endigen, wenn man ihn eben angefangen?

Was soll also der Mann von Geschmack thun, der lebt, um zu leben, der sich selbst zu genießen versteht, der wahre und einfache Freuden aufsucht, wenn er einen Spaziergang vor seinem Hause aufstellen will? Er wird diesen Gang so angenehm einrichten, daß er in jeder Stunde des Tages sich bars auf vergnügen kann: er wird ihn so einfach und natürlich machen, als ob die Kunst gar keinen Theil daran hätte. Er wird Wasser, grüne Plätze, schattige Laubgebölze und frische Kühlung zu vereinigen wissen: denn die Natur verbindet auch dieß Alles. Er wird nirgends Ebenmaß anbringen: denn das Ebenmaß ist der Natur und der Mannigfaltigkeit zuwider, und alle Baumadnge eines gewöhnlichen Gartens sehen sich einander so ähnlich, daß man immer in denselben zu seyn glaubt. Er wird den Boden ebenen, um bequemere gehen zu können: aber die beiden Seiten seiner Baumgänge werden nicht immer gleich mit einander laufen: die Richtung derselben wird nicht immer geradlinig seyn: sie wird solche Krümmungen haben, wie der Gang eines müßigen Menschen, der im Lustwandeln umherirrt: er wird sich nicht ängstlich bemühen, überall schöne Durchsichten zu erblicken. — Der Geschmack an entfernten Augenpunkten und an Ausfichten in die Weite kommt

von der Neigung der meisten Menschen her, sich nur da zu gefallen, wo sie nicht sind. Sie haßten immer noch Dem, was weit von ihnen entfernt ist: und der Künstler, der es nicht versteht, sie mir ihren Umgebungen zufrieden zu stellen, nimmt dann seine Zuflucht zu diesem Mittel, sie zu vergnügen.

Aber der Mann, von dem ich rede, ist frei von dieser Unruhe, und wenn ihm, wo er ist, wohl ist, so begehrt er nicht, anderswo zu seyn. Hier, zum Beispiel, hat man keine Aussicht ins Weite: aber man ist auch so zufrieden. Man könnte sich vorstellen, daß alle Reize der Natur hier eingeschlossen sind, und ich fürchte, daß die geringste Aussicht in die Ferne diesem Spaziergange viel von seiner Anmuth rauben könnte. In der That, wer nicht gern die schönen Tage in einem so anmuthigen und einfachen Garten verleiht, der hat weder einen reinen Geschmack, noch ein gesundes Gemüth. Ich gestehe, daß man Fremde nicht mit Prunk hieher führen kann; aber zum Erjatz gefällt man sich selbst, ohne den Garten zur Schau zu stellen.

Mein Herr, nahm ich das Wort, diese reichen Menschen, die so schöne Gärten einrichten, haben wohl gute Gründe, nicht gern allein lustwandeln zu wollen oder allein mit sich zu seyn. Also thun sie sehr wohl, in diesem Stille nur an andere zu denken.

Uebrigens habe ich in Colna solche Gärten gesehen, wie Sie sie verlangen, und mit solcher Kunst eingerichtet, daß keine Kunst zu sehen war. Aber dazu waren solche Kosten verwandt, daß diese Idee mir alles Vergnügen raubte, welches ich sonst bei der Beschauung dieser Kunstwerke hätte empfinden können. Es waren Gelsen, Grotten, kunstreiche Wasserfälle in flachem und sandigem Boden, wo man doch nur Brunnen vermuten kann. Es waren Blumen und seltene Pflanzen aus allen Gegenden Asiens auf Einen Fleck zusam-

Welchen Geist kann so eine neben den übrigen Pflanzen hingestellte Prachtblume machen? Welche Würde man sich gibt, dieselbe dem Auge auf vortheilhafteste vorzustellen, in der Gesellschaft, in welcher sie sich befindet, erscheint sie dem Auge nicht in dem Glanz, und in der Herrlichkeit, die ihr die Natur gab, und welche durch eine natürliche Umgebung erhöht würde.

Aber die Stillekeit findet sich geselschaft, so eine Stillekeit zu hervorbringen und mit ihr gleichsam zu kokettieren. Der kleinste Garten kann seine Stimmung erfüllen, er sey Blumen- oder Rug-Gärten, wenn der Eigenbü-

mer den lesten zum höchsten Ertrag zu bringen versteht, und auf die Stillekeit verzichtet, sein Gärtchen mit Pflanzen zu besetzen, die ihm keinen Gewinn bringen; oder wenn er den ersten durch gewollte geschmackvolle Zusammenstellung in bornenmäßige Liebereinstimmung bringt, und darin trachtet, mehr durch Zweckung und Anordnung als durch Seltenheit zu gefallen. Ein Mikariff ist es, wenn es an Raum, Gleichheit und Kenntniß gebricht, wie es mit allerlei fremden, seltener Vegetabilien Versuche anstellen, und aus zufälligen Entdeckungen und einseitigen Wahrnehmungen an denselben Resultate

mengebracht. Man sah dort zwar weder schöne Baumgänge noch regelmäßige Theilungen: aber man sah mir Verschwendung Wünder auf Wünder gebäuft, die man sonst nur zerstreut findet. Die Natur stellte sich unter tausend verschiedenen Ansichten dar, von denen keine einzige natürlich war. Hieher hat man im Gegentheile weder Erde, noch Steine getragen: man hat weder Pumpen noch Wasserkränze: man hat weder Treibhäuser, noch Mistbeete, noch Glasglöser, noch Strohmatzen nöthig. Gemeines Gras, gewöhnliche Pflanzen, gemeine Sträucher und einige Wasserstrahlen, ohne große Anstalten und ohne Zwang geleitet, haben hingereicht, um diesen Platz zu verschönern. Es ist ein Spiel ohne Anstrengung, dessen Leichtigkeit das Vergnügen erhebt. — Ich merke, daß dieser Platz noch viel angenehmer seyn und mir dennoch unendlich weniger gefallen könnte. Das ist zum Beispiel der Fall mit dem berühmten Park des Lord Cobham zu

Stam. Hier hat man alle malerischen und schönen Anlagen aus mehreren Ländern vereinigt. Jede einzelne Partie ist natürlich, aber nicht das Ganze: gerade wie in den chinesischen Gärten, von denen ich eben sprach. — Der Schöpfer und Befizer dieses köstlichen Aufenthalts hat auch Ruinen, Tempel, alte Gebäude errichten lassen, und die verschiedensten Zeiten und Gegenden sind dort mit mehr als menschlicher Pracht vereinigt. Aber das ist es gerade, wodurch ich mich beschwere. Ich wünschte, daß die Vergnügungen der Menschen allerzeit einen Anschein von Leichtigkeit hätten, daß man nicht an ihre Schwäche zu denken brauche. Man sollte, wenn man diese Wunder anstaunt, seinen Gedanken von den Summen und Arbeiten haben, die sie kosteten. Ist nicht Mühe und Anstrengung ohnehin schon zu sehr unser Loos: müssen wir sie auch noch in unsere Spiele bringen!

## Blumen und Gartenfreunden

empfehle ich auch fürs Jahr 1834 meine Blumen- und Gemüß-Samereien, worüber das Verzeichniß gratis zu Dienst steht; es enthält auch diesmal, obgleich die Witterung dem Samenbau sehr ungünstig war, des Schönen und Neuen viel, wovon sich die resp. Liebhaber durch die hier nur im Auszuge mitgetheilten Species überzeugen können. Besondere Aufmerksamkeit verdienen die neuen sehr schönen Salatpflanzen, die eine wahre Freude in Äpfeln, als auch im freien Lande sind, und obgleich hier nur 8 Hauptfarben aufgeführt, so werden diese bei der Flur gewiß in 20 bis 30 verschiedenen Varietäten.

Nicht minder werden Blumenfreunde durch die neuen Formen der Zinnia elegant überrascht werden, die wirklich einzig schön sind; die neueste und schärfste Pflanze, die zum Gekränzel im Handel vorkommt, ist ebenfalls die prachtvolle Schyzanthus retusus, es ist diese eine mehrjährige Pflanze aus Genua, bisher nur in wenigen englischen Gärten bekannt, wo sie noch sehr theuer gehalten wurde, bei pflanzl. Verkauf blüht sie im ersten Sommer, kann auch durch Stecklinge leicht vermehrt werden, und drüht sowohl in Äpfeln als auch im freien Lande bis spät im Herbst.

Eine eben so willkommene Entdeckung sind jetzt die überaus schönen Calceolarien mit ihrem buntschattigen Blüten Schmuck, denen wegen ihres immerwährenden Blühens wenig andere Pflanzen zur Seite gestellt werden können, ganz besonders creditiren die zwei- und mehrfarbigen, und da die hier genannten 18 Species gegenseitig mit vieler Sorgfalt beschriftet wurden, so können daraus die besten der besten neuen Formen genommen werden, sie blühen bei sorgfältiger Behandlung im ersten Sommer und erfreuen noch 3 bis 4 Monate lang mit ihren schönen Blumen.

Alle übrigen Samereien, als: vollständige Sortimente von Aern, Balsaminen, Petsejen, Rittersporn, Malven, Nelken etc. sind, so wie alle ganzbaren Gemüßsorten, wie früher zu haben.

abkriegt, und Regen aufstellt, welche nur dazu dienen, die Liebhaber irre zu führen und die Fortschritte in der Kunst zu verlangsamen. Der Gemüß-, der Blumen- und Biergärtner, sie alle sind noch keine Botanischen Gärtner. Man muß die Forschungen diesen überlassen, und wenn man doch sich mit Prüfungen ihrer gewachten Entdeckungen abgeben will, sich nur wenig, nur eine Pflanze dazu wählen, auf welche man seine ganze Aufmerksamkeit richten kann. Die Natur der Vegetabilien verbietet sich unter dergleichen Neben-Gründungen und Zufälligkeiten, welche das gewöhnliche Zug nicht zu un-

terscheiden geübt genug ist; dennoch wagen Ungrüfte, Schicksal daraus zu ziehen, und um sich das Ansehen der Gemeinnützigkeit und Wissenschaft zu geben, eilen sie, dieser Letztere an Mann zu bringen. Es ist wahr, Erfahrungen und Beobachtungen Anderer können den botanischen Gärtner von großem Nutzen seyn, sie können seine eignen Verluste und Beobachtungen abheben, und aus diese Ursache sind die Mittheilungen der Botaniker und gewöhnlichen Gärtner nicht zu verachtende Materialien, welche der gebildete Gärtner zu prüfen hat, und wenn sie die Probe bestanden haben, erst in den Tempel der Kunst einführen sollte.

## C. Commerce w d f e.

Calandrinia speciosa, sehr schön auch in Töpfen à Preise	gr.	Eryngium alpinum	gr.
Campanula speculum fl. lilacea, zur Einfassung	4	— maritimum	2
Clarkia pulchella fl. albo, neu und schön	2	Epilobium Dodonaei, hübsch	2
Collinsia grandiflora, sehr hübsch	4	Gallardia aristata, schön	3
Elychrisum bracteatum fl. albo, (Immortelle)	3	Lathyrus californicus, hübsch	4
Gilia capitata fl. albo, neu	4	Lavatera salviellensis, neu und schön	4
Hedysarum flexuosum	2	Lupinus arboreus	4
Impatiens Balsamina, neue engl. Zwerg, sehr schön 15 R.	2	— Marchallianus	3
Linaria trioto, hübsch	2	— — coeruleus	4
Lupinus Cruikshankii, (schöner als mutabilis)	3	— — tomentosus	3
Madia elegans, neu und sehr schön	2	— polyphyllus, div. Varietäten	4
Malope grandiflora, prächtig	4	Leonurus lacerus, sehr schön	6
Mimulus variegatus (propinquus), sehr hübsch	4	Linum scabulum	3
Mirabilis longiflora fl. violacea, neu u. schön, 2 R.	3	Oenonia rotundifolia	3
Nolana atriplicifolia, sehr hübsch	3	Penstemon ovatum, sehr schön	6
Oenothera taraxifolia, prächtig, Blumen 2½ Zoll im Durchmesser	4	Sanguinaria canadensis	4
Orobis Fischeri, hübsch	3	Veronica frutescens	2
Podolopis gracilis, sehr schön	3	Silene compacta, sehr hübsch	3
Salpiglossis Bartleyana	4	Wahlenbergia grandiflora (Campanula), schön	3
— — albiflora	4	T o p f p f l a n z e n.	
— — — lilacea	6	Andromeda cassiaefolia	3
— — — fuscata	8	Canna fuscida	3
— — — speciosa	8	Calceolaria arachnoida	6
— — — intermedia	6	— atropurpurea	12
— — atropurpurea	4	— bicolor	6
— straminea	3	— cericea	8
— integrifolia (Petunies mirabilis), prächtig	12	— coeruleus	10
Schyzanthus retusus	12	— Leonidas	16
Sedum coerulcum, sehr lieblich (vom Althaisgebirge)	6	— lutescens rosea	12
Tibonia tagetiflora, prächtig, 3 Körner	8	— Müllerii	14
Tropaeolum majus var. bruneum (fulgidum fuscum)	4	— Pressii aurentiaca	12
Zinnia elegans alba	4	— — purpurea	10
— — atrorocinea	6	— punicea	10
— — carnea	6	— sanguinea	6
— — coccinea	4	— tricolor	8
— — incarnata	6	— — Alexandria	10
— — lilacea tenuiflora	4	— — Gilani	8
— — rosea extra	6	— — picta	16
— — violacea	8	— — Youngii	12
— — — — —		— Tylori	16
— — — — —		— turbinata	8
Aquilegia bicolor (grandiflora), sehr hübsch	3	Erythrina laurifolia, prächtig	8
Echinops Ritro, schön	3	Ipomopsis elegans (picta), prächtig	8
*) Eine immergrüne Topfpflanze, die beinahe das ganze Jahr hindurch blüht; im freien Lande wuchert sie hoch, blüht mit tausenden von Blumen auf einmal und gewährt hier, so wie in Töpfen, einen imposanten Anblick. Im Herbst 1832 wurde eine Pflanze auch mit 14 Rthlr. bezahlt.		Mimulus quinquevulnerus, der schönste aller Mimulus	8
		Paeonia arborea 2 Körner	6
		Pastiflora hermesina, sehr schön, 3 Körner	4
		— Ludovici, prächtig	6
		— princeps rubro	3
		— racemosa	4
		— princeps	4

Die hier beigefügten Preise sind in guten Groschen zu verstehen, wovon 24 einen Thaler preuß. Courant oder 1 fl. 44 kr. betragen. Briefe und Gelder erbitte ich mir franco.

Erfurt, den 21. November 1833.

Friedrich Adolph Hege jun.,  
Kunst- und Handeltgärtner.

In Commission bei Fr. Vuket in Regensburg. Bestellungen nehmen alle Buchhandlungen und Postämter an.  
Der ganzjährige Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. ohne, und 2 fl. 44 kr. R. Th. mit Consect — portofrei.

**Inhalt:** Fortsetzung neuer Mitglieder — Ueber das Gedeihen mehrerer Gartensüchte an der Weser im Jahre 1832. — Griechische Gärten — Reizenen. — Blumenfett.

## Fortsetzung neuer Mitglieder.

Seine Hochwürden, Herr Joseph Schauburger, Erpistus zu Garham im Unterdonau-Kreise Bayerns.

Seine Wohlgeborn, Herr Joseph Regner Ritter von Bieleben, Haus- und Wirtschaftskammer-Beisitzer im Markte Reudorf bei Wien.

— Anton Fiegler, k. k. Lieutenant und Direktor der Gesellschaft für Beförderung der Seidenzucht in Bayern.

— Ferdinand Rosenau, Redakteur der Agrarier-Zeitung und Ehren-Mitglied des Russl. Vereines zu Agrar in Croatien.

— Joseph Foedisch, hochfürstlich Esterhazy'scher Hof-Gärtner zu Eisenstadt in Ungarn.

— Martin Bschlagngaul, Oekonomie- und Gasthof-Besitzer zu Mannertkreut im Unterdonau-Kreise Bayerns.

## Ueber das Gedeihen mehrerer Gartenfrüchte an der Weser im Jahre 1832.

(Aus einem Schreiben an den Vorstand.)

Es ist allerdings wahr, daß bei Hoya an der Weser eine ziemlich gute Gegend ist; allein für Gartenbau herrscht noch wenig Sinn, da der Weser-Fluß dem Gartenbau auch großen Nachtheil bringt. Sehr oft ereignet es sich, daß die Weser Alles wegnimmt, was man mit Mühe erarbeitet hat; alsdann ist nicht allein Mühe und Arbeit verloren und die Einsaat; es hat dann noch die übeln Folgen, daß Schnecken und Regenwürmer in der Masse sich eins finden, und wenn der Boden zu neuer Befestigung wieder bearbeitet wird, daß solche nachher bei feuchtem Wetter Alles verzehren.

Ein anderes Uebel tritt ein, bei schneller Dürre nach dem Wasser, da dann das Erdreich so fest und bindig wird, daß man es kaum bearbeiten kann; und berstet, daß man die Hände hinein stecken kann; jedoch ist der letzte Fall für uns der beste in der That. Die hohe Gerst oder Sandgegend hat Vorzüge bei dem ersten Fall.

Im verwichenen Jahre 1832 war die Obsternte hier stellenweise sehr ergiebig, allein keine Sorten, als: Calvillen, ächte Borsdorfer, Pigeons, Pars

## Nachrichten aus Frauentdorf.

Eingegangene Beiträge zur Herstellung der nöthigen Gebäude in Frauentdorf.

(Nach der Reihenfolge, wie sie einliefen.)

570) Herr Alois Reichsritter Eder v. Rößel, Kapitels-Kämmerer und Stadtpfarrer zu Neumarkt im Regentkreise sandte zum zweiten Male . . . . . 6 fl. — fr.

mit dem Motto:  
Veniis fiat.  
Könnte ich wie Gott;  
Hülfe ich allein aus der Noth.

571) Herr H. M. H., aus O. . . 1 fl. 12 kr.

572) Herr F. A. v. P. aus Ungarn 3 fl. — fr.

mit dem Motto:

(51)

maline, Goldpepeln und seine Reinetten waren nicht schmalhaft, hatten auch nicht die gebirgige Größe; so war es auch mit den feinen Birnarten. Die Ursache war der späte Frost im Mai, nachher die nachfolgende Bitterung. Endlich fiel im Anfange August ein bössartiger Mehlthau, wovon alle feinen Sorten beschmutzt wurden und Pepeln, Eigens, Calville blanche, Parmain d'été, Bourré blanche u. s. w. einen bitteren Geschmack annahmen.

Strichweise machte der Frost aus Norden die prachtvollen Blüten alle unfruchtbar. An andern Stellen kam die Wiskelraupe, verzehrte Blätter, Blüten und Frucht. Auch häuften der Blutwurm, jedoch haben die letzten beiden Feinde am Meisten in Moore und Sandgebirgen gebauet.

Die Gergnittel sind zum Theil dem Baumzüchter bekannt. Obgleich der Weinstock sehr volltrag, wurden wenige Trauben ordentlich reif, und der Wein hatte auch keinen guten Geschmack. Aprikosen trugen ziemlich voll, blieben milder und saulter sehr, Pfirsichen waren ziemlich gut, und so war es denn auch mit Pflaumen und Zwetschen.

Die Getreide-Ernte fiel ziemlich gut aus. An Gartenfrüchten haben nur diejenigen Theile gelitten, die vom Mehlthau und Raupen beimgesucht wurden, im Ganzen ist die Ernte ziemlich gut ausgefallen. Die Samenernte ist körglich, jedoch an Samen keine Noth, und sind nur diejenigen Artikel etwas seltener, die aus dem Mehlthau litten, sowie solche, denen die Wärme gefehlt hat, als: Salat, Gurken, Porro, Witzbohnen und kleine Blumenstängel, wovon aber theils noch alte Vorräthe vorhanden sind, theils aus höhern und wärmeren Gegenden Zufluß ist.

Ohne Kunstseil bildeten herrlich im August, September und October Rosa alba, Rosa centifo-

lia major, Rosa centifolia carnea major (Maydenblau), was eine Folge des Frostes und des Raupenfraßes ist, denn die späteren Triebe hatten nun nicht zu viel Hitze, Frucht aber genug, und die kleine grüne Raupen ließ solche in Ruhe.

Ein anderes Uebel hatten wir im Spät-Sommer und Herbst: eine anständige Menge Mäuse von mehreren Gattungen, besonders wüthete die sogenannte Hamstermaus.

Diese schädlichen Thiere bemächtigten sich der Aehren des Roggens und Weizens auf folgende Weise: In den Kornfeldern nahmen sie manches Mal 20 bis 22 Ruten Inbalt vor, blühen die Halme an der Erde ab, zogen solche in ihre Wohnungen, speisten davon, und trugen den Ueberrest zusammen, und so reisten sie weiter, auch trugen sie die Felder Bohnen zusammen in solcher Masse, daß mancher Leukom beim Pflügen im September die Bohnen Schüsselweise wieder ausgegraben hat. So fielen sie denn auch über die Gartenfrüchte her, als: Sellerie, Petersilienwurzeln, rothe Rübe, Runkelsüß, Wurzeln aller Art, Karrefeln und Kohl, sogar Porro, was ich sonst selten gefunden.

Von meinen Wintergewächsen zum Samenergießen habe ich nichts behalten, als etwa 5 Schölen weißen Kohl, die ich unter'm Boden hängen hatte, und haben sie die Keller und Saatkübeln ausgeleert. Ein großer Theil des Ungeziefers ist durch die Ueberfluthung vernichtet, jedoch sind ihrer noch reichlich zur Frucht. Sie bejahren jetzt die Mistbeete schon fleißig. Die hiesige Bitterung ist für Mistbeetpflanzen und Topfgewächse nicht die beste gewesen, die Mäuse und Käse hat schon Manches verdorben, und ist dadurch Feuerung und Mist verschwender, und schafft man doch nicht viel, wenn die Natur nicht hilft u. s. w. — J. F. W.

Zur Erhaltung einer Pelargonium traste, dem  
Herrn Anwenken meiner in der schönsten Blüte  
geöffneten Blume. Hencel!!!

573) Herr A. v. W. aus Ungarn zum zweiten  
Male . . . . . 3 fl. — tr.

mit dem Motto:

Auch eine schlante Elise ziere sich der Fenster  
meiner blühenden Beute.

574) Herr Johann Nepomuk Anderka, Obers  
amtmann und Justiziar, dann dte. Sachvers  
ständiger des Brünner k. k. mähr. schlesischen  
und treppauer bergogl. Landrechts, zu Grätz  
im k. k. Schloß nachst. Treppau 3 fl. 26 kr.

mit dem Motto:

Gutes und nützliches Bestehen möge immer und  
an allen Orten gedeihen.



# Nützliche Unterhaltungs-Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages-Begegnissen.

*Chenopodium bonus Henricus.*  
Guter Heinrich.

Eine blumenlose Pflanze, die in Dörfen auf Schutt,  
an Mauern und Bergen sehr gemein ist.

Guten Heinrich  
Kennst der Ferkel dich  
Wenn auch in der Blüte,  
In blühenden Kraut  
Er grümt der Gähre  
Bürge dich nie geschaut.

Woher kann dein Galt  
Die geschwächte Kraft  
Alter Säuber heben,  
Noch geschwächt erfrischt  
Und dein Kraut so leben,  
Wird es aufgesetzt.

Nimmer zeigt dein Stand  
Du verbranntem Sand  
Dich zum Ueberdruß.  
Lustest dich auch das Vieh  
Mit dem schweren Fuße,  
Du ergüest wie.

Wenn im Uebermuth  
Mit verwoh'nem Schutze  
Dich die Knaben schänden;  
Wie erhebt du  
Diesen Spott zu enden,  
Dich aus toller Muth.

Ob der Moralist  
Wohl so gnädig ist,  
Gut auch uns zu nennen,  
Wenn mit Kiegeln,  
Stacheln, Zwischen Wunden  
Wir zuschieben sehn?

Koschutsky.

L e s e r f r ü c h t e .

Die Akademie der Wissenschaften zu Paris hatte als

Gegenstand des großen Preises für die Naturwissenschaften folgende Fragen aufgegeben: „Finden sich die höchsten Organe, welche Herr Schwann mit dem Namen der Lebens-Säfte-Gefäße (vaisseaux du latex) bezeichnet hat, in den meisten Pflanzen, und welche Stelle nehmen sie darin ein? Sind sie von einander getrennt oder durch häufige Anastomosen netzartig verbunden? Welches ist der Ursprung, das Leben und die Entwicklung der Säfte, welche sie enthalten? Haben diese Säfte eine fortschreitende Bewegung, und welcher Ursache, sei es nun eine innere oder äußere, muß man diese Bewegung zuschreiben? Endlich, bis zu welchem Grade kann man die Meinung einiger neuen Physiologen annehmen oder verworfen, welche in den Pflanzen eine Circulation des Saftes, die der Blutbewegung in den Thieren ähnlich ist, zugeben?“

In dem Steinbruch von Gravel in Schottland hat man einen versteinerten Baum entdeckt, von welchem der erste 12 Fuß ausgegraben sind. Er bildet die typische Form bei, scheint aber an Durchmesser zu zunehmen. Es ist einer der schönsten Fossilien, die man bisher in England gefunden hat. Um ihn vor Beschädigung zu bewahren, hat der Eigenthümer des Steinbruchs den Baum umplanzen lassen.

Für Detonomen, Gartenbesitzer &c.

In allen Buchhandlungen, in der Fußstapfen in Passau ist zu haben:

## Die Feldmaus.

Versuch einer Naturgeschichte der schädlichen Feldmaus. Nebst Angabe: mehrerer Mittel zu ihrer Vertilgung; ein Wort zu seiner Zeit; herausgegeben von Dr. G. X. Wahl. Mit einer Kupferstafel 27. oder 6 ggr.

## Der Maulwurf.

Naturgeschichte desselben und die besten Mittel zu seiner Vertilgung, von Dr. G. X. Wahl. Mit 12 Abbildungen verschiedener Gattungen. br. 45 kr. oder 10 gr.

Bei den Verheerungen, welche dieses Thier jetzt wieder anrichtet, kann dieß Werk als die einzige beste Monographie und das Beste, was über ihn je gesagt worden ist, mit Recht empfohlen werden.

Leipzig, in Ernst & Leins Comploit.

572) Herr Franz Haber Reimer, Gärtner bei  
Titl. Hrn. Christoph Walch, Großhändler  
in Kaufbeuren . . . . 2 fl. 22 kr.

mit dem Wotto.

O, wenn ich wohlhabend wär!  
Um Ihr edles Viehen — halten  
Groß und herrlich zu gestalten,  
Wiß ich gerne Hundert her.

573) Herr Franz Jach, Haus- Instruktor bei der  
vermittelten Frau Baroness Ladislansko-  
mény, zu Gald in Siebenbürgen 3 fl. 26 kr.

579) Frau Marie de Mayerffy, née de  
Warga, Seigneurin de Füskot à Füskot  
im Banate in Ungarn . . . 6 fl. 56 kr.

In Commission bei Hr. Pustet in Regensburg. Preislisten nebenst. Buchhandlungen und Postämter an.  
Der ganzjährige Preis ist in ganz Deutschland 2 fl. 24 kr. sgr., und 2 fl. 44 kr. R. B. mit Couvert — portofrei

Allgemeine deutsche  
Garten = Zeitung.

Herausgegeben von der praktischen Gartenbau-Gesellschaft in Bayern zu Frauendorf.

XI. Jahrgang. N<sup>ro</sup>. 52. 31. December 1833.

Inhalt: Ein Lebehoch 2c. — Wogu kann man die Kossakanten bednngen? — Mautwurf. Apologie. — Die Besede.

Ein Lebehoch

an

alle verehrlichen Garten-Zeitungs-Leser.

(Beim Jahres-Schluß 1833.)

Send fröhlich in dem Herrn! ihr Schwestern und ihr Brüder,  
Rief der Apostel einst den frommen Menschen zu.  
Ich sage euch's nochmal, seyd fröhlich, rief er wieder,  
Die fromme Fröhlichkeit gibt Muth und Seelenruh.  
Nun, Freunde! wollen wir dieß wahre Wort auch ehren,  
So sucht die Fröhlichkeit, doch aber nur in Gott:  
Sucht eure Seelenlust und Wohlfahrt zu vermehren  
Im Reiche der Natur — wo keine Sünde droht.

Die Freude flattert zwar mit tausendfarb'gen Schwingen  
Im Lebens-Kempe auf — und labet gärtlich ein:  
Sie will durch Schmeichelei, durch eitle Hoffnung zwingen  
Iu koschen jede Lust. Sie deut bald Edelstein —  
Bald Gold — bald Silber — bald auch Liebe — rothe Wangen —  
Bald Ehr und Ruhm und bald — auch Lust am Menschenpott —  
Sie deut die's flüchtig hin — wirft du sie flüchtig fangen,  
Haßt du Vergnügen zwar — doch auch Verderben droht.

Was nützt der Edelstein? Er blinkt zwar in den Kassen —  
So wie ein Schmetterling am Blütenzweig auch.  
Was nützen Silber, Gold in aufgedhäuftten Kassen?  
Iu zieren deinen Leib — zu füllen deinen Bauch.  
Was bringt die heiße Lieb? ihr folgen kalte Stunden,  
Und Ruhm und Ehr — wie bläht sie oft die Seele nur?  
Wer hat in Menschenpott je wahres Glück gefunden?  
Wahrhaft die Dinge all sind — Eitelkeplage nur.

Nachrichten aus Frauendorf.

Xbermal ein Jahr ist in den Strom der Zeit  
dahingeflossen — und leidet uns nie wieder zurück. Es  
war ein Jahr großer politischer Währungen des menschli-  
chen Geistes, der in nie stille stehender Thätigkeit sich in  
bebauungswürdige Berirungen verlor, wie sie der Freund  
der Natur bei den ruhigen Beschäftigungen in seinem ein-  
sach, stillen häuslichen Lebenstreife nicht kennt und nicht  
kennen lernen will. Im schnellten ein edleres Ziel menschi-  
licher Bestrebungen vor; ihm ist eine nährrende

und pflegwürdige Mutter aller Menschen, kein Zummel-  
platz zum Hinwürgen und Schlachten seiner Brüder.

Daß insbesondere wir Gartenfreunde im ruhigen Bes-  
itze unserer Lieblings-Schöpfungen geblieben, und vom  
wüthenden losgehegten heimatlosen Pöbel unserer mühsam  
erworbenen Fröchte nicht beraubt worden sind, verdanken wir  
einzig der weisen Fürsorge unserer landbedürftlichen Regenten  
und der besser gesinnten Mehrzahl. Ihrer unterthuerlichen

(52)

Kritt näher deinem Ziel — such nicht in Raub und Bürgen,  
 In todt'n Schätzen und in unbekand'ger Lieb',  
 Das Ziel der Fröhllichkeit. Sie können nicht verbürgen,  
 Sie schwängern nur das Herz mit nimmerfattetm Trieb'.  
 Der wütht — der geist — der liebt — der prahlt mit Rang und Ehre —  
 Der tadel't Brüder — der hüllt sich in Eide sein,  
 Sie glauben insgesamt, wenn all der Tand nicht wäre —  
 So wäre auf der Welt sich nimmer satt zu freu'n.

Doch kenn' ich rein're Luft in Florens dunkelm Kreise,  
 Und in Pomonens Thur — da lebe ich vergnügt —  
 Da werden Leib und Geist ganz wunderbarer Weise  
 Vom Balsamduft getobt, vom Farbenreiz entzückt.  
 Der Leib genießt, der Geist betrachtet und erkauet,  
 So sink ich oft vertieft in süße Seelenrub,  
 Und ist mein müdes Herz auch oft nicht gut gelaunet,  
 Führt eine stille Kraft mir Kraft und Labung zu.

Da steh' ich nicht nach Gold — nach Lieb' — nach Rang und Ehre;  
 Ein Blümchen nimmt mein Aug' in stiller Freude ein —  
 Sein Wortgeflücht erschallt in meiner bunten Sphäre,  
 Ein jedes Pfänzlein lacht, und heist mich fröhlich seyn.  
 Es zieht mich wenig an — sind's Früchte oder Blumen —  
 Sagt's mir: der liebe Gott hat dieses hier gethan:  
 Für ich im Blütenreich dann manches Kleinlein summen,  
 Denk ich: du bestest nun auch Gottes Allmacht an.

Wahrhaft: Niemand kann mehr des Schöpfers Allmacht preisen,  
 Als Freunde der Natur: Wenn sie entzückt seyn,  
 Wie tausend Zungen oft, in stillen engen Kreisen  
 Gehüllt in Farbenschmelz, und Balsam duftend sehn.  
 Dieß ist nun fremde Luft: die Geist und Leib genießen,  
 Drum, Freunde der Natur: nehmt hin mein Lebehoch!  
 Und wer sich weiß das Seyn mit frommer Lust veröffnen —  
 Sey Mitglieb unsers Bunde; wo nicht, so werb' ers noch!

E n d e.

getreuen Unterthanen, welchen uns beizählen zu dürfen,  
 wir heilig find!

Die Wohlthat des genoßnen allgemeinen Friedens  
 muß besonders dankbare Anerkennung von Seite der  
 practischen Gartenbau-Gesellschaft finden, welche, als ein  
 in alle Länder verzweigtes Institut, so ihre segensvollen  
 Operationen ungestört thätigst ausstrecken und in gebräu-  
 lichster Ruhe eifrigst fortsetzen konnte.

Was von der practischen Gartenbau-Gesellschaft die-  
 ses Jahr im Xugemeinen geleistet worden, ist aus den  
 Wochen-Blättern dieser Gartengeseuschaft, als unserm gemein-

schaftlichen Organ zur gegenseitigen Besprechung und  
 Verköndigung, Belehrung und Berathung, bekannt. Eine  
 Alles erwidende und belebende Sonne, bewegte sich die  
 Idee der Errichtung unserer Erde und ihrer Produkte reg-  
 samst normirte auf neu geöffneter Bahnen; die Zahl der  
 Mitglieder unseers Vereines hat sich in diesem Jahre wie-  
 der bedeutend vermehrt, so wie die Mannigfaltigkeit der  
 neu angestellten Vegetabilien am Centralorte zu Freu-  
 en dort, von wo aus sie sich in verlässlichem Abja,  
 nach und nach wieder nach allen Richtungen verbreiten.

Wen unserm Reisenden in Neapollis, Herrn Dr.

## Wozu kann man die Koffkassanien benützen?

Wie viele Koffkassanien verderben jährlich bei uns, weil man sie nicht zu benützen weiß. Die wilde oder Koffkassanie enthält einen seifenartigen Stoff, und kann daher recht gut zum Waschen von leinenen und anderen Sachen gebraucht werden. Man schält und reibt sie und erhalt von 20 Stck Mehl genug für 10 Quart Wasser, in welchem nun, ohne alle andere Seife, Leinewasch und Wollwasch gewaschen werden kann, denn es nimmt alle Arten Flecke hinweg. Nachher wird die Wäsche in reinem Brunnenwasser abgespült. Gießt man auf dasselbe Mehl heißes Wasser, und gibt einen gleichen Theil Kleie dazu, so erhält man ein gutes Futter für Lühner u. s. w.

Auch geben Koffkassanien nach den damit angestellten Versuchen des geheimen Raths Herrm. Städt eine Ausbeute von Brannntwein, die aus den Berliner Schffel jenes Baumsfrucht 2 Quart brauchbaren Brannntweins beträgt. Die Kassanien werden zu diesem Behufe zu einem groben schrotähnlichen Pulver gestossen, und dann weiter behandelt wie Getreide. (100 Berliner Schffel sind 89 Wien. Megen und 100 Berliner Quart sind 43 Wien. Maß.)

## Maulwurf-Apologie.

Im neuesten Morgenblatte nimmt sich ein Thierfreund des Maulwurfs an. Nachdem er bewiesen, daß er kein pflanzen-, sondern ein fleischfressendes Thier sey, daß er eher den Hungertod erleidet, als daß er vegetabilische Kost berührt, so daß er in Ermangelung anderer thierischer Nahrung sogar seines Gleichen verzehret, wobei immer der Schwächere oder Furchtsamere unvermeidlich die

Beute des Stärkeren und Webergtern würde, bittet er die Deskonomen, den armen Maulwurf nicht länger zu verfolgen. Er setzt hinzu: er verbürge sich förmlich, daß der Schaden, den der Maulwurf durch das Umwühlen der Erde verursacht, reichlich durch den Vortheil vergütet werde, womit der Maulwurf nemlich unzählige schädliche Würmer und Insekten, vorzüglich aber die Larven des Milchkäfers, diese Geißel des Landbauers, vertilge, ja, der Advokat des Maulwurfs geht so weit, daß er behauptet, eine gänzliche Ausrottung dieses so hart verfolgten Thieres sey ohne Zweifel von dem größten Nachtheil. — Ob der arme verfolgte Maulwurf dem Prozeß gemainen wird?

## Die Resede.

Den Samen dieser Blume muß man im Herbst oder zeitig im Frühjahr an die Stelle säen, wo die Pflanzen für den Sommer bleiben sollen. Man kann auf diese Weise ganze Einfassungen und Riesen von ihnen bilden. Verlangt man, daß sie anblühend bleiben sollen, so darf man sie nicht zum Samen tragen kommen lassen, wo sie dann immer wie die neue Blumen treiben. Läßt man sie in Samen übergeben, so säen sie sich gewöhnlich reichlich von selbst aus, so daß man im Frühjahr weiter nicht für sie zu sorgen hat; bei sehr ungünstigen Wintern kommt indessen wenig oder gar nichts von ihnen zum Vorschein. — Sehr häufig zieht man diese Pflanze auch in Topfen, worin man ihnen eine gute fette Erde geben muß. Besonders sind sie im Winter als Topfpflanzen sehr beliebt, indem sie in einem mäßig warmen Zimmer auch in dieser Jahreszeit beständig fortleben und vegetiren, besonders wenn man im Herbst junge Pflanzen dazu eingesetzt hat.

Lhotsky, ist der erste Transport Samenreis über Rio de Janeiro im besten Zustande angekommen, und unsere neuen Verbindungen mit diesem süßesten Welttheile versprechen für die künftige manche wichtige Akquisition an ganz neuen Produkten unserer Erde.

Besonders reich und von Jahr zu Jahr interessanter wird die Sammlung unserer Orl. Gärten und ausländischer Schmutz-Bäume, Weidpfl. Arten und Junc. Sträucher zu englischen Anlagen. Die damit in Zusammenhang gemachten Anpflanzungen gewinnen täglich.

Wenn gleich die vom Staate dem Institute verspro-

chene Unterstützung bis jetzt noch immer nicht erfolgt, und die Privat-Kräfte des Vorkandes zum Umschwunge seiner arbeitsamen Schöpfung in keiner Proportion stehen, sind seine Bemühungen doch unermüdet und bedarrt auf das festgesetzte Ziel in Richtung geblieben, und werden dasselbe ferner zu verfolgen und zu erreichen nicht umstehen.

Seinen unerschöpflichen Verleih in diesem Jahre erhielt Frauendorf, und eine unheilbare Wunde des Herz des Vorkandes, durch den Tod seines zwölfjährigen Sohns Lorenz Fürst zu Akrokorin in Griechenland am 22. Septbr. 1833. Doch, was Gott thut, ist immer wohlgethan.

# Nützliche Unterhaltungs: Nachrichten aus Briefen, Büchern und Tages-Begebnissen.

**Astrapaea Wallichii.** — blüht zum erstenmale in Umgebung bei unserm verehrlichen Mitgliede *Hrn. Achatius Kemmle*. Um den Anblick dieser schönen Blume, deren Vaterland das heilige Afrika, die Insel Madagascar und auch Ostindien ist, auch andere Blumenfreunde genießen zu lassen, hat Herr Kemmle eine eigens gedruckte Einladung circulated lassen. Er sagt dabei von dieser seltenen Blume: „Ihr den hohen Würdegroß ihres Vaterlandes in unsern Treibhäusern zu geben, macht ihren Unterhalt noch kostspieliger, als es auch der Ankauf dieser theueren Pflanze ist. — Aber schön und erhebbend ist es gewiß für jeden Blumen- und Naturfreund, mitten im Winter, wo die ganze Natur im tiefsten Schlummer versunken ist, und nur in Treibhäusern die höchste Vegetation herrscht, sich durch die Blüte einer so äußerst seltenen Pflanze gleichsam in jene fernan Bonen versetzt zu sehen, wo bei Reiz heiterem Himmel ein immerwährender Frühling herrscht.“

Diese freundschaftliche (auch und zugewandte) Einladung ist mit folgendem Gebichte begleitet:

In meine Astrapaea Wallichii.

Komm reichend schönes Kind  
Von Madagascars Rufe,  
Mit Freuden seh' ich dich  
In meiner Blumen-Liste,  
Mitkommen bist du mir,  
Des Treibhauses schönste Blü.  
Stell dich nur oben an,  
So, alle Blumen weichen,  
Denn keine ist so schön:  
Kann eine dich erreichen?  
Nein! Du wirst Reiz allein  
Die schönste Blume seyn.  
Wie hab' ich dich gepflegt,  
Gewartet und beschützt,  
Am frühen Morgen gleich  
Geringelt und begossen,  
Mit unermüdeten Hand  
Dir Alles zugewandt.  
Wie oft stand ich vor dir  
Mit Hoffen und mit Sehnen,  
Ob du mit meinem Reiz  
Und meine Müß' wirst krönen,  
Was ich erwartet hatt'  
Das zeigt sich in der That.

Ja ja heut' zeigst du dich,  
Im Schmut im Feiertagskleid,  
Doch jeder ganz entzückt,  
An dir hat seine Freude;  
Und meiner gar nichts gleich,  
Weil mir mein Zweck erreicht.  
Nicht Madagascars Strand  
Erziehe sie allein,  
D mein ihr Vaterland,  
Sind auch Ostindiens Gärten;  
Such' dir in meinem Haus  
Run auch ein Plätzchen aus.  
D wolle gern' bei mir  
Du meiner Frend' und Sonne,  
Und nehme nun versteh  
Mit unsrer schwachen Sonne;  
Sie kommt dir noch zu gut  
Durch unsrer Dösen Wut.  
Gedulde fernersich,  
Und laß dich beschauen  
Noch lang nach meinem Sinn,  
Durch Herr'n und edle Frauen,  
Auch wirst du nie allein  
In meinem Treibhaus seyn.

Anzeige für Reitenfreunde.

Von meiner aus dem vorzüglichsten Sorten bekehren den Sammlung von Reiten verkaufe ich das Duzend für 2 Rthlr. pr. Grt. Ein gedrucktes Verzeichniß hierüber steht den Liebhabern zu Diensten. Briefe und Weiden werden portofrei erbeten.

Hogelheerd bei Jersb in Anhalt.

Friedrich Halbig.

Erfreuliche Nachricht für Kerkofenfreunde.

Einer von unseren verehrlichen Herren Korrespondenten glaubt sich im untrüglichen Besitze des wichtigen Geheimnisses, die Kerkofen vor ihrem Vergehen zu kennen, ob sie einfache oder gefüllte Blumen liefern werden. Nur will er ein Probe-Jahr vor der öffentlichen Bekanntmachung noch verschieben lassen, und dieses Weidmüß dann im nächsten Jahre durch das Organ der Gartenzeitung öffentlich mittheilen. Unsere geeigneten Leser mögen sich also mit uns auf eine so wichtige Entdeckung schon zum Voraus freuen!

Die Redaktion.

## Wichtige Nachricht für die Leser dieser Gartenzeitung.

Sobald 12 Jahrgänge dieser Gartenzeitung complett sind, folgt zu denselben ein General-Register, so daß man beim Auffuchen irgend eines Artikels nicht immer die früheren Jahrgänge einzeln durchzugehen braucht, sondern die Seite, in woz für einem Jahrgange der zu suchende Artikel immer stehen mag, auf der Stelle im General-Register findet.

Ältere oder neuere Leser, welchen einzelne frühere Jahrgänge gänzlich mangeln, oder nur einzelne Blätter derselben, drücken sich franco an mich zu wenden, dieses nützliche Garten- u. Welt-sammit General-Register seiner Zeit completta zu besitzen. Neue eintretende Leser können nachträglich noch alle früheren Jahrgänge erhalten. Preis 10 Schilling, im Dezember 1833.

J. G. F. u. S.

# Register

3 u r

allgemeinen deutschen Garten- u. Zeitung.

Filfter Jahrgang 1833.

	Seite		Seite
<b>A.</b>		<b>B.</b>	
<b>Aelbe</b> , die, und die Winde (Gebicht)	184	<b>Balbe's</b> medizinische Saturen	241
<b>Aepfelbäumen</b> (Parabel)	152	<b>Barometer</b> , der des Landmanns (vergleiche 312)	112
<b>Aerger</b> und <b>Naturforschers</b> Versammlung in Breslau	305	<b>Beete</b> , warme, von Gips- und Kalkquart	127
<b>Agapanthus umbellatus</b>	287	<b>Beispiel</b> , warnendes	32
<b>Agave americana</b> , über eine blühende (mit Abbildung)	265	<b>Blai-Drach</b> , für das Pflanzenwesen u. brauchbarer	55
<b>Alterthum</b> unserer Erde	105	<b>Blume</b> , die rauchende	376
<b>Amaryllis belladonna</b> , Beobachtungen bei der Kultur derselben	125	<b>Blumen</b> , die größte der jetzt bekannten ist: <b>Rafflesia</b>	
<b>Amerika</b> , Wölketter schlägt eine Auswanderung dahin vor	94	<b>Blon</b>	
<b>Amerika</b> , über Obst-Sorten und Lössucht alldort	33. 41	<b>—</b> sich zu erkalten	272
<b>Amper</b> , der graue, wächst häufig in Oberkanten am Ufer des Eisler-Flusses	138	<b>—</b> von der Veränderung der Farben derselben	132
<b>Ananas</b> , die Tragbarkeit derselben zu verbessern	310	<b>—</b> wie sie blühen	176
<b>—</b> von selber die Insekten zu vertreiben	310	<b>Blumen- und Gemüßsämerchen</b> Selbstleitung von Friebr.	
<b>Angurien</b> (Wassermelonen), über den Werth und die Kultur derselben	273	<b>—</b> Xelph'-Poaee	400
<b>—</b> werden aus Ruhe zur Aufmerksamkeit gebracht	268	<b>Blumenfreundschafte</b> (Gebicht)	312
<b>Arachis</b> , von der Behandlungsart derselben	308	<b>Blumenkalendar</b>	312
<b>Zeitfcholen</b> zu erziehen, die man essen kann	7	<b>Blumenochl</b> auszubewahren	326
<b>Aher</b> über Sternblume (Gebicht)	336	<b>—</b> über die Kultur derselben	326
<b>Atrapea Wallibii</b>	408		
<b>Ausflug</b> , blumistischer, in die Umgebungen der Traun in Oberösterreich	83		
<b>B.</b>			
<b>Balbe's</b> medizinische Saturen	241		
<b>Barometer</b> , der des Landmanns (vergleiche 312)	112		
<b>Beete</b> , warme, von Gips- und Kalkquart	127		
<b>Beispiel</b> , warnendes	32		
<b>Blai-Drach</b> , für das Pflanzenwesen u. brauchbarer	55		
<b>Blume</b> , die rauchende	376		
<b>Blumen</b> , die größte der jetzt bekannten ist: <b>Rafflesia</b>			
<b>Blon</b>			
<b>—</b> sich zu erkalten	272		
<b>—</b> von der Veränderung der Farben derselben	132		
<b>—</b> wie sie blühen	176		
<b>Blumen- und Gemüßsämerchen</b> Selbstleitung von Friebr.			
<b>—</b> Xelph'-Poaee	400		
<b>Blumenfreundschafte</b> (Gebicht)	312		
<b>Blumenkalendar</b>	312		
<b>Blumenochl</b> auszubewahren	326		
<b>—</b> über die Kultur derselben	326		
<b>Blumentrang</b> (Gebicht)	152		
<b>Blumensaft</b> von wohnschenden Blumen	403		
<b>Blumensamen</b> zum schnellen Aufblühen vorzubereiten	263		
<b>Blumenkraut</b> , zweiter ländlicher aus den 4 Jahreszeiten	33		
<b>Blumensucht</b> in allen Oten	296		
<b>Blumentöpfe</b> , über das Wasser derselben durch Regen und Regiesen	389		
<b>Blumengewächse</b> im Winter zum Blühen zu bringen	84		
<b>Blüthen</b> , meine drei (Gebicht)	200		
<b>Blüthen</b> , die drei	32		
<b>C.</b>			
<b>Cactuspflanzen</b> zweifelmäßig zu befeandeln	101		
<b>Canna indica</b>	375		
<b>Carvot</b> , rebe Blumentopf.			
<b>Celosia cristata</b>	54		
<b>Charade</b>	376		
<b>Chenopodium bonus Henricus</b>	404		
<b>Cocent</b> , americanischer, außerordentlicher Reichthum derselben an Seide	85		
<b>Coronilla varia</b> , die Xanthifirung derselben	138		
<b>Cryptostegia grandiflora</b> , über die Kultur derselben	270		
<b>Cypresse</b> , merkwürdige	56		
<b>D.</b>			
<b>Degras</b> , über die Benützung derselben	177		
<b>Dichorandra</b> thyrasiflora Mikan, von b. Kultur derf.	271		
<b>Doris</b> , an die	328		
<b>Dorcy</b> nen kultivierter Garten	137		
<b>Dulcerin</b> , an eine edle	376		
<b>E.</b>			
<b>Eiche</b> (Gebicht)	32		
<b>—</b> merkwürdige	16		
<b>Eispalast</b> , der, am Ufer der Renna	73		
<b>Etenrose</b> , die (Gebicht)	852		
<b>England</b> , Weinfabrik um Handel alldort	592		
<b>—</b> wobei hat es seine Begutabilien?	264		
<b>Erdbeeren</b> , die frühesten zu pflanzen	231		
<b>Erdbeeren</b> , Folgen von dem Genuße derselben	176		
<b>Erdbeeren</b> Anlagen	261		
<b>Erdbeeren</b> , Mittel gegen ihn	55		
<b>Erdbeeren</b> zu vertreiben	289		
<b>Etiquette</b> , neue bauerhafte	66		
<b>Eucalyptus</b> enthält eine Substanz, dem Wanne gleichend	64		
<b>Eupatorium</b> , Ziptraut	239		

## F.

	Seite
Feuer mit Stroh zu löschen . . .	129
Fischer, Dr. . . .	153
Fior, über die der salzburgischen Sebiege . . .	59
Fiora und die sinkende Weide (Gedicht) . . .	129
Frankreichs Weinhandel . . .	272
Frauenthorf, eingegangene Beiträge zur Herstellung der nöthigen Gebäude . . .	153, 401
— einige Worte über die verdäulichen Dölkäme im . . .	297
— Gedichte 1833 . . .	25
— Grünungs-Gesichte desselben . . .	233
— Pflanzengarten-Gesellschaft (zu preabgelegten Preisen) . . .	81
— Rosen - Verkauf . . .	805
Fruchtbäume, Genealogie desselben . . .	81
Frühjahr, an das . . .	137
— neue Reize desselben, des Menschen neues Leben . . .	3.
Callasia . . .	191
Gardenie, einige Bemerkungen über selbe . . .	349
Garten, an den (Gedicht) . . .	144
— der englische, in wie ferne unterscheidet er sich von einem deutschen? . . .	177
— der Frau von Wolmar . . .	385
Gartenanlagen, neue . . .	169, 179
Garten-Expositionen 226 u. ff. . .	
Gartenbau - Gesellschaft, praktische, eingekommener Wunsch für Erweiterung des Wirkungskreises ders. . .	17
— öffentliche Meinung über Unterstützung und künstliche Stellung desselben . . .	9
Gartenboden, über die Fruchtbarkeit desselben durch grünen Pflanzendünger . . .	358
Gartenfrüchte, über das Erheissen mehrerer an das Wasser im Jahre 1832 . . .	401
Gartengewächssamen, wie man ihr Alter erproben kann . . .	262
Gartenkultur, wie sich auch das schöne Geschlecht um dieselbe verdient macht . . .	142
Gartenkunst, kritische Bemerkungen über die alte u. neue . . .	41, 57
Gartenwerk, Prospektus eines neuen ästhetischen Gartensamen, Aufsätze darin . . .	281
Gärten, griechische . . .	403
— in großen anzubringende große Bäume . . .	45
— schwimmende . . .	238
— Ursachen des üblen Zustandes vieler . . .	193
— über den Ursprung der englischen . . .	164
Gärtner, der, an die Mose . . .	184
— Trauer desselben (Gedicht) . . .	24
— wie untersucht er die Erdrücke? . . .	247
Gärtnerel, Warnung vor Widrigkeiten in selber . . .	393
Grasses, Spiele mit den Pflanzen . . .	3
Gewächse aufzubewahren . . .	127
— über das Grösmagazin zur Erziehung seiner u. harter Gemüths-Samen, wie kann man ihr Alter erproben? . . .	231
Georginen, die (Parabel) . . .	72
— etwas über das Spiel desselben . . .	27
— kann man auch durch Widrigkeiten vermehren . . .	319
— leichte Vermehrung desselben . . .	40
Geküme, siehe Gewächse . . .	
Gewächse, Bemerkungen über den Reiz und die Wirkungen des Lichts der Geküme, besonders des Mondes, in Beziehung auf selbe . . .	291
— Sommer, Beiträge zur Kultur neuerer . . .	145

	Seite
Gewächse, wie lassen sich ausländische an unser Klima gewöhnen? . . .	339
Grenatbaum, von der Erziehung desselben . . .	160
Georgie neu erludener Pfug . . .	320, 336
Grünhaus - Pflanzengewächse . . .	56
Gurken, von der Beerpflanzungsort desselben . . .	129
5. . .	
Haize und Sparrosen, über die Errichtung des besten Hochgebirge, Wanderung dahin . . .	153
Portenken blaulühend zu machen . . .	297
71 . . .	
3. . .	
Jahreszeiten, über die, und die Klimate . . .	145
Jasminum, von der Pflege desselben . . .	351
Johannbeerkraut, der schwarze, der aus den Wäldern desselben gewonnene Thee ist kein Mittel gegen die epidemische Wechthru . . .	82
Iris Kiphioides, verschiedentartige Sorten desselben zu pflanzen . . .	325
Justitia latifolia, Belebung einer . . .	64
K. . .	
Kalenderprophetieungen . . .	84
Kartoffeln zu erziehen, daß sie sowohl an Menge, als auch an Größe und Wohlgeschmack gewinnen . . .	30, 62, 134, 303
Kirchferne, Schuß-Unglück mit selben . . .	136
Knochenmehl scheint die Vegetation der Pflanzen zu unterdrücken . . .	359
Koch, Gärtner, entdeckt eine unterirdische Höhle . . .	88
Kohlspflanzen gegen Wärrer zu schützen . . .	7
Kohltrabl, von der Ansäat und der fernern Behandlung desselben . . .	222
Kohltrappen, Mittel gegen sie . . .	7
Komet, ein Bild auf selben . . .	369, 377
Koschatsky an seinen Bögling zum Rosenfest . . .	360
Kräuter, Genealogie desselben . . .	806
Kultur, Beschlag, wie man die ausländische auf dem leichtesten und wohlfeilsten Wege verbessert . . .	229
Kunstsch, v. . .	53, 138, 167, 199, 377
Kunstgärtner, von den Bergeßen desselben . . .	72
Künsteleien, die können des Zufalls in den Resultaten unserer blumigen . . .	353
Küchische, einen verticillischen Fongis auf selben zu bereiten . . .	295
L. . .	
Ranb-Gasse - Gartenkunst, krit. Bemerkungen über die Entwicklung der modernen . . .	23
Lantana . . .	231
Leberfrüchte 16, 24, 32, 264, 288, 323, 336, 363, . . .	404
Leber, an die der Garten - Zeitung . . .	405
Leetosen, Sommer - f. Sommer-Leetosen . . .	
— etwas von der Zucht desselben . . .	179
Leetosenfreund, erfreuliche Nachricht für solche . . .	408
Lhotsky, Dr. in Aukratien, macht seine erste Sammenlieferung . . .	407
Ellen, die Zeit der Verlegung für weisse . . .	351
— über das Treiben desselben . . .	47
Lobelia cardinalis, wie hat man es anzugehen, daß sie den Winter über nicht zu Grunde gehe? . . .	129



Krattinnide geklebte Abbildungen	S. 33 95	Weinstock, woher <b>erhalten</b> wir ihn?	Seite 112
Krautensack, merkwürdiger	248	Weißkorn-Bäume, über den großen Wert derselben	313
<b>B.</b>		Bergische	385
Vegetabilien, über den Ernährungsprozeß derselben	278	Weißkohl, Mittel gegen das Ausschlagen derselben	239
Reine, über gesellschaftliche zur Beförderung <b>laab.</b>	322	Werren zu vertreiben	151
wirtschaftlich-industrieller Zweite	248	Werpen zu vertilgen	309
Vitalität, Beweis und Charakter der vegetabilischen	248	Winter-Erbsen, einige Vorteile bei der Kultur ders.	159
<b>B.</b>		Witterungs-Konstitution d. gegenwärt. Jahres 193, 209, 352	
Wasserschnecke vertreibt der aus einer Pflanze aus dem	238	Wärmchen, die aus verwestem Mist entstehen und dem Blumenkohl schädlich sind, zu vertreiben	295
Geschlechte der Cactus gezogene Saft	392	<b>3.</b>	
Weine, Verhältnis und Produktion derselben in öster-	136	Bäume, notwendiger Nachtrag zur Beschäftigung bei	385
reichlichen Staaten		Kriegung lebendiger	329
Weinmos, von dem lebensgefährlichen Kellerbunk des		Bukand, den gesellschaftlichen zu verbessern	
gehörenden			

## V e r z e i c h n i s s der in diesem Jahre beigetretenen Mitglieder.

<b>A.</b>	Seite	<b>B.</b>	Seite	<b>M.</b>	Seite
Agg-Telek, Alexander Bajano-	343	Gebhardt, Franz v.	345	Karr, Dr. Johann	25
wich de	129	Graf, Salvan	129	Nicholson, Thomas	41
Xuer, Franz	129	Georg-Schwerppenburg, Friedrich	129	<b>D.</b>	
<b>B.</b>		Geisler v.	161	Duberta, Johann Rep.	121
Banenschmitt, J. G. Fr. L.	129	Göttlich, Georg	161	<b>P.</b>	
Biegenben, Jos. Regner v.	401	<b>H.</b>		Pösch, G. F. G.	345
<b>Bohna, Heinrich</b>	25	Halla, Joseph	121	<b>N.</b>	
Breniano-Messagra, Joh. Seb.	313	Hampf, Johann	121	Ritter, Carl	25
Bler v.	401	Hartwig, Carl Fr. Wilh.	249	Rossmann, Ferdinand	401
Bischlagsgaut, Martin	401	Dreger, Ernst	385	Roser, Joseph	129
<b>C.</b>		Dietrich, Rudolph	383	<b>S.</b>	
Christianovics, Alois	49	Dol et De Corte, Karl	129	Schanberger, Joseph	401
Georgheo de Nemes-Toskand,	393	Hörby, Michael v.	345	Schädel, Karl	385
Franz v.	393	Frabek, Karl Bocomeus	345	Schäfer, J.	161
<b>D.</b>		<b>J.</b>		Schmal, Joseph	25
Dachreben, Friedrich v.	349	Janowsky, Johann Rep.	121	Schulze, Christian Gottlieb	41
Dietrich, Joseph	161	Inkey de Pallin, Emrich	49	Stegemann, Adolph Mathias	385
Dondoff, Jos. Felix	313	Josephine	49	Stift, Andreas Friedrich v.	393
<b>E.</b>		<b>K.</b>		Sitzalich, Kasimir v.	393
Ernst, Landgraf	249	Kastl, Joseph	41	Sitzalich- <b>Dauky</b> , Graf Max	161
Esner, Joseph	313	Kondé v. Pöka-Telek, Florian	385	St. von	25
<b>F.</b>		Kovachich, Franz	121	<b>B.</b>	
Fallot-Gemeiner, Carl Theodor	25	Kulmer, Dr. Joseph	121	Vrész, Blasius	249
Gbler v.	249	<b>L.</b>		<b>M.</b>	
<b>Farkasfalva, Ladisl. Mauks</b>	401	Landisch, Philipp Franz	161	Walter, Henriette v.	393
Feodisch, Joseph	401	Laser, Andreas	313	Walter, Joseph	121
<b>G.</b>		Slip, Peter	313	Winkovich, Stephan	249
Gartenbau-Verein, vergl. Sach-		<b>M.</b>		Wiener v. Morgenstern, Georg	49
sen-Geburgs und Gethäcker	41	Magerle, Maxing Jakob	313	<b>3.</b>	
zu Geburg, in Corpore	393	Mohl-Schell, Johann	121		
Göbel, Johann Wilhelm	393	Mayerly, Marie de	393		
		Mozes, Elephan	121		
		Müller, Heinrich Friedrich	121		

F r a u e n d o r f.  
In der Buchdruckerei der praktischen Gartenbau-Gesellschaft.



Preise in			Preise in			Preise in				
P. G. 24/8			P. G. 24/8			P. G. 24/8				
far. pf. fl. fr.			far. pf. fl. fr.			far. pf. fl. fr.				
Dagenraad	3	6	12	Doppelte hellblaue		Comtesse d'Hollande	8	1	27	
Gouverneur Elliot	4	2	14	Spagintchen		Caisse de les Comte	3	6	12	
Grand Pourpre Royal	7	2	24	Arrestides	8	10	Dagenraad, frühe	1	8	6
Kronprinz von Schweden	4	2	14	Bucentauris	4	8	Duc de Berry	6	6	22
König Seros	3	10	10	Belle Pomona	4	8	Grand Blanche Imperial	7	2	24
Linus	2	7	9	Comte d'Bentink	9	30	Illustre Beaute	4	8	16
La Majestieuse	11	8	42	Duc d'Anjou	5	4	Rönig David	2	7	9
Man Amie	4	2	14	Demus	9	30	Kaiser Trianus	5	4	18
Negros Superber	6	6	22	Eintraecht	15	50	Königin Helena	4	2	14
Nigritienne	4	2	14	Flora Perfecta	4	8	La Magnifique	3	10	10
Noir etre	3	10	10	Grand Vedette	15	50	L'Amusante	4	8	16
Pourpre Imperial	4	2	14	Tresorier	9	30	Morgenstern	4	2	14
— von Tyrus	2	7	9	Habit Brilland	5	4	Og Roi de Basan	6	20	20
Professor Voorda	5	18	18	König Assingaris	5	4	Prinz Wilh. Friedrich	4	2	14
Roi Balles	3	10	10	— William	8	6	Reviser General	4	8	16
Susanna Elisabeth	9	30	30	Lente Vreugd	4	2	Sultan Achmeth	6	20	20
Tenebre Palpables	3	6	12	Perle Brilland	6	20	Doppelte weisse Spagintchen			
Velours pourpre	4	2	14	— Pyramide	8	6	mit Purpur.			
— noir	2	7	9	Pasquin	6	20	Anna Maria	5	4	18
Violett Fonce	7	2	24	Porcelaine Kron	8	6	Altesse Royal	3	6	12
Doppelte dunkelblaue				— Sceptre	6	20	Byoux des Amateurs	2	7	9
Spagintchen.				— Imperial	6	20	— de Harlem	3	6	12
Ambassadeur	4	2	14	— Brilland	4	5	Belle Blanche Incarnat	3	6	12
à la Mode	4	2	14	Passé Non Plus Ultra	9	30	Comtesse de Provence	3	6	12
Activiteit	2	7	9	Doppelte weisse			Candidus Violatus	2	1	7
Admiral de Ruiter	2	7	9	Spagintchen			Cœur Aimable	4	8	16
Azur Incomparable	4	2	14	Alciabades	4	2	Constantia Elisabeth	3	6	12
Belle Mode	6	20	20	Andromeda	2	7	Gräfin von Wassenaar	2	7	9
Bien Aimee, früh	1	8	6	Atlas	5	4	Königin Vasthy	4	2	14
Bunte Leuwe	2	7	9	Bucentauris	5	4	L'Aube du Jour	3	10	10
Duc de Courland	4	2	14	Belle Forme	4	8	La Belle Gabrielle	5	4	18
Euccesse de Normandie	4	5	15	Bien Aimee	4	8	Madame de St. Simon	6	20	20
Dominant	2	7	9	Comte d'Buuren	4	2	Phenelope	2	1	7
Directeur General	9	30	30	Constantia Alba	4	2	Pourpre Sanspareille	3	10	10
Dom van Utrecht	2	7	9	Ducesse d'Bedfort	4	2	Pheander	4	2	14
Epaminondas	5	4	18	Gloria Florum	4	8	Violet Superber	2	7	9
Flos ex Florum	5	4	18	Gouverneur van Harlem	4	3	Victorieuse	4	2	14
Grand Sultan	3	10	10	Hermiona	3	6	Doppelte weisse Spagintchen			
Globe Terrestre	5	4	18	La Cberie, mit Blau	6	20	mit Gold.			
Habit de Romain	4	5	15	Ninerva	3	6	Couronne Blanche	3	6	12
Incomparable	4	2	14	Mignon de Delft	4	2	Dongratuit	3	10	10
Kaiser Titus	3	10	10	Nannette	2	7	Flavo Superber	4	2	14
L' Illustre	4	5	15	Passé Virgo	2	1	Grand Magnificence	4	2	14
L' Amitié	4	2	14	Prinz v. Waterloo, ext.	17	1	— Triumph	3	6	12
Miroir	4	2	14	Pluto	3	10	Goldne Vlies	4	2	14
Marchal d'France	4	2	14	Porcelaine Blanche	8	6	Gräfin von Weldenren	3	10	10
Mignon d'Drylhout	4	5	15	Raad van Staat	4	2	Hector	1	8	6
Mirabeau	7	2	24	Spaera Mundi, mit Blau	10	30	Jeanette	5	4	18
Monbyoux	6	20	20	Sommer-Kleid	3	6	Marquis de Baden	3	10	10
Non Plus Ultra	8	6	12	Triumph Blandina	6	20	Scepter d'or	3	6	12
Oldenbarnaveld	3	6	12	Virgo	8	6	Doppelte active			
Ovidius	4	5	15	Doppelte weisse			Spagintchen			
Passetout	3	10	10	Spagintchen mit Roth.			Bouquet d'orange	6	20	20
Passé Hollandia	2	7	9	à la Mode	6	20	Chrisolora	5	4	18
Prinz Heior. v. Preussen	2	7	9	Aurora	4	2	Coponius	7	2	24
Roi Major	4	2	14	Admiral Zoutmann	4	2	Duc de Berry	10	8	36
Roi Tirhani	4	2	14	Belle Noualles	5	4				
Ros Biga	3	6	12							
Tresorier General	4	2	14							

Preise in			Preise in			Preise in				
p. G. 2488			p. G. 2488			p. G. 2488				
far. pf. fl. fr.			far. pf. fl. fr.			far. pf. fl. fr.				
Erasmus	7	8	26	Abellino	6	20	Minerva	3	6	12
Héroïne	1	20	3	Catharina Victorienne	6	20	Macrofedius	4	2	14
Jeanne Pyramide	7	8	26	Cajus Caligula	6	20	Nimrod	9	30	30
Melis Stoke	8	6	12	Esperance	4	2	Oberwiner v. Brederode	4	2	14
L'or Vegetable	6	4	20	Genderik	4	8	Passe Jupiter, früh	2	6	9
Louis d'or	5	4	18	Grand Maître Royal	6	20	Plutarchus, gross	3	8	10
Ophir d'or, gross	8	10	42	Hygenius	4	8	Robinson	5	4	18
Pure d'or	11	8	42	Hercules	10	8	Sanherib	3	6	12
Professor Pohl	5	4	18	Josephine	9	30	Staaten-General	3	8	10
Einfache dunkelrothe				Königin	2	7	Einfache hellblaue			
Spazintzen.				Königin Juweel	4	8	Spazintzen.			
Acteur	4	2	14	La Balleine	9	30	Agath Mignon	4	2	14
Aimable Juliette	7	2	24	L'Honnauer d'Sassenheim	4	2	Boas	3	6	12
Alexander Imperator	10	8	36	Lord Wellington	13	4	Charmante Beauté	4	2	14
Agamemnon	9	30	30	La Mignon	6	20	Gallus	4	2	14
Aigle Rouge	5	4	18	Maria Christina	4	8	Graf von Lettum	1	8	6
Andromaché	8	1	27	Monarcq du Monde	6	20	Grand Vedette	16	8	1
Belle Alliance	6	20	20	Prunk Juweel	6	8	Joab	3	6	12
Bouquet Tendre	16	8	1	Rhadamant	5	18	Leyera	4	2	14
Berengarius	6	20	20	Roi de Marocco	13	4	Lucinia	8	6	12
Charlotte Marianne	10	8	36	Rosenkranz	2	1	La Perfaite	1	8	6
Cardinal	4	5	15	Semiramis	5	4	Morus	3	6	12
Charmante Rouge	2	1	7	Trasas	8	6	Nulla Secunda	2	7	9
Comte de Haerd	10	8	36	Tempel van Apollo, gross	16	8	Porcelaine Sceptre	4	8	16
Diana	9	30	30	Einfache schwarzblaue			Prunk Juweel	4	8	16
Eugenius	10	8	36	Spazintzen.			Voltaire	4	8	16
Elfride	4	8	16	Appius	5	4	Xenophon	4	8	16
Eclatante Perfaite	6	20	20	Alexander Nigrio	3	10	Einfache weisse			
Felicitas	10	8	36	Achamenes	2	7	Spazintzen.			
Cellert	6	6	22	Aigle Noir	8	10	Alcibiades	5	4	18
Herstelde Freiheit	5	4	18	Buonaparte	10	8	Boupuet Triumph	5	4	18
— Vrede	6	6	22	Crepezeule	6	20	Belle Pomona	3	6	12
Henriette Wilhelmine	9	30	30	Königs Mantel	6	20	— Galatbe	3	10	10
Herodes Magnus	6	20	20	L'Amie de Coeur	2	1	Blandina	2	7	9
La Hauture	4	8	16	Mademoiselle Zoutmann	6	20	Carolina	6	20	20
La Paisane	16	8	1	Tubalcain	10	8	Comtesse de Rechteren	4	2	14
L'Imposante	6	6	22	Trajanus	10	8	— de Tylinge	4	2	14
Lord Exmouth	20	10	15	Einfache dunkelblaue			Duc de Cumberland	5	4	18
L'Eclair	25	1	30	Spazintzen.			Grand Blanche Royal	7	2	24
Le Franc van Berkey	9	30	30	Aemilius	4	2	Grander Triumphant	1	8	6
La Belle Rosette	7	2	24	Assaradin	3	6	Gansfort	4	2	14
La Victoire	10	8	36	Bleu Foncé, grossglockig	2	7	Grand Maître Royal	6	20	20
Madame de Pompadour	16	8	1	Bonafacius	3	6	— Vainqueur, ext.	7	2	24
— Guiot	16	8	1	Bouquet Azur	3	6	Hof van Holland	3	6	12
Mars, ext.	5	18	36	Castor	3	6	Icarus	4	8	18
Prinz van Walstad	13	4	48	Deocletian	5	4	La Candeur	13	4	48
Palaia van Utrecht	11	8	42	Emicus	9	4	Noble de Venise	4	8	18
Rubrorum Triumphalum	8	24	48	Illustre	4	2	— Blanche	4	8	18
Raphael	13	4	48	Kaiserlich Pourpre	4	5	Prince de Galitzin	6	20	20
Sofinus	13	4	48	Kaiser Thieries	4	2	Premier Noble	4	2	14
Telemachus	4	8	16	Krontrone	4	5	Pigeon	2	1	7
Thalia	10	8	36	La Mo...e	3	6	Richesse de Fleurs	4	2	14
Ulysses	5	4	18	Lord Nelson	4	2	Staaten-General	4	2	14
Venus	3	4	12	La Pupille	8	6	Staats-Raad	9	30	30
Einfache rosenfarbige				L'Importante	6	20	Standaard	4	2	14
Spazintzen.				Mademoiselle Lavalliere	6	20	Temistocles	6	20	20
Atrise	3	4	12				Triumph Blandine	4	8	16
Aimable Rosette	3	4	12				Virgo	4	2	14

Preise in			Preise in			Preise in		
P. G. 24 Stk.			P. G. 24 Stk.			P. G. 24 Stk.		
far. v. f. fr.			far. v. f. fr.			far. v. f. fr.		
Einfache gelbe			25 Sorten sehr schöne			Chasseur Verté		
Spazintzen			Frühe Tulpen			Caron		
Amable Rosette			mit Namen, zum Treiben			Couleur de Feu		
Aldonia			und auch für den Garten			Carmosin		
Aurora d'or			1 Stüt			Duc von Utrecht		
Bouquet d'orange			Tulipa Persica			Delice de Printemps		
Hanarica Vogel			— Florantina Odorata			Florissante		
Couronne d'Audan			Späte Tulpanen			Frapante		
Couleur de Jonquilles			von allen Farben in schönen			General Bouton		
Mercur			Rummeln zum Gartenfior			Gloriosa		
Prince de Dessau			100 Stüt 1 Rth 11			Grand Formidable		
Plui d'or			1 —			— Alexander		
Toisan d'or			Späte feine panachete			— Louis		
			Tulpen			Held von Speyk, gold		
Doppelte Spazintzen			mit weißem Grunde, genannt			bunt		
von allen Farben in schönen			Blumen, in Rummeln			Imperatrice		
Rummeln zum Treiben			100 Stüt 1 Rth 28			Jolie Fleur		
100 St. 1te Sorte 4 Rth.			1 —			König von Holland, ext. 16		
2te — 8 Rth. 9			Dergl. mit gelbem Grun-			Leander		
			de, genannt Bisarden			Orange Rose		
Dopp. Spazintzen			100 Stüt 1 Rth 20			— Baum		
in Rummeln, alle roth und			1 —			Pony Gold, ext.		
rosa 100 St. 4 Rth.			50 Sorten extra schöne feine			— Rosa		
Dergl. alle dunkel und hell-			panach. Tulpen			Perfecta		
blau 100 St. 4 Rth.			mit weißem Grunde, genannt			Purpur Kron		
Dergleichen alle weiß			Blumen, mit Namen			Philomort		
100 St. 4 Rth.			1 Stüt			Philopomenes		
Einfache Spazintzen			50 Sorten besonders schöne			Ponson Cantworth		
von allen Farben in schönen			feine pan. Tulpen			Rouge Eclairante		
Rummeln zum Treiben			mit gelbem Grunde, genannt			Rex Rubrorum		
100 St. 1te Sorte 4 Rth.			Bisarden, mit Namen			Renosceros		
2te Sorte 8 Rth. 9			1 Stüt			Rose Elegante		
Ginfache Spazintzen			Doppelte Tulpen			— de Ispahan		
in Rummeln alle roth und			von allen herrlichen Farben			— de Printemps		
rosenfarbig 100 St. 4 Rth 13			in schönsten Rumm.			Rothe Leuwe		
Dergl. alle dunkel und hell-			100 Stüt 1 Rth 11			Rose Blandine		
blau 100 St. 4 Rth			1 —			— Surpassant 4		
Dergl. alle weiß und gelb			Uerschönste doppelte			Salamander		
100 Stüt 4 Rth			Tulpen			Violet Foncé		
Frühe Tulpanen			mit Namen das Stüt			— Merveille		
zum Treiben			Blanc Bordé Rouge			Monstrof oder		
Einfache Duc von Toll			— — Pourpre			Spagapellen Tulpen		
Doppelte Duc von Toll			Bleu Pavillion			von allen Farben in herr-		
— Tournesoll, ext.			Buonaparte			lich schönen Rummeln		
— gelbe Rose			Bisard Antonia			100 Stüt 1 Rth 11		
— rothe Rose			— Bitonia			1 —		
Frühe Tulpanen			Brano			Monstrof Tulpen		
von allen Farben in schönen			Braun Castel			in Sorten mit Benennung		
Rummeln zum Treiben			Boquet d'orange			der Farbe, das Stüt		
und auch für den Garten			Couronne Imperial			Gelbe mit Grün		
100 Stüt 1 Rth 20						Roth mit Braun		
1 —						Roth, rothe, gelbe u grüne		
						Stülfte, sind suerrotz		

Preise in			Preise in			Preise in		
P. G. 2487			P. G. 2487			P. G. 2487		
far. ar. fl. fr.			far. ar. fl. fr.			far. ar. fl. fr.		
<b>Stielblumige La-</b>			<b>100 Sorten herrlich schöne</b>			<b>Gladiolus</b>		
<b>etten.</b>			<b>dopp. Ranunkeln</b>			<b>das Stül</b>		
<b>von allen Sorten in Numm.</b>			<b>mit Namen das Stül</b>			<b>1 Rib.</b>		
<b>100 Stül 1 Rthl 28</b>			<b>Gefüllte Anemonen</b>			<b>Cardinalis</b>		
<b>1 —</b>			<b>von allen schönen Farben</b>			<b>Albo</b>		
<b>50 sehr schöne Sorten</b>			<b>in Nummeln</b>			<b>Bisanti</b>		
<b>Stielblum. Lagerten:</b>			<b>100 Stül 1 Rthl 20</b>			<b>Caeruleo</b>		
<b>die Hälfte gelb mit Drachen-</b>			<b>1 —</b>			<b>Maximus</b>		
<b>Reichen, die Hälfte weiß</b>			<b>Iris anglica</b>			<b>Purpureo</b>		
<b>mit Sulphur und Citre-</b>			<b>von allen Farben in Numm.</b>			<b>Pastissius, ext. ext.</b>		
<b>nen-Reichen, mit Namen</b>			<b>100 Stül 1 Rthl 20</b>			<b>1 Rthl 15</b>		
<b>1 Stül</b>			<b>50 schöne Sorten</b>			<b>Elfen.</b>		
<b>Doppelte Karyoffen</b>			<b>Iris anglica</b>			<b>Candidum fl. albo pl.</b>		
<b>von allen Sorten in Num-</b>			<b>mit Namen das Stül.</b>			<b>— fl. albo simplex</b>		
<b>mern, herrliche Blumen</b>			<b>Iris hispanica</b>			<b>Bulbiferum fl. orange</b>		
<b>100 Stül 1 Rthl 11</b>			<b>von allen Farben in Numm.</b>			<b>Ramschatkense</b>		
<b>1 —</b>			<b>100 Stül</b>			<b>25 Sorten sehr schöne</b>		
<b>Doppelte Karyoffen</b>			<b>1 —</b>			<b>Kruellillen oder War-</b>		
<b>mit Namen das Stül</b>			<b>50 der schönsten Sorten</b>			<b>tagens</b>		
<b>Albo Pleno Odorato</b>			<b>Iris hispanica</b>			<b>mit Namen das Stül</b>		
<b>Gelb von Sion</b>			<b>mit Namen das Stül.</b>			<b>Kaiser-Kronen</b>		
<b>Imcomparables</b>			<b>Iris Persica</b>			<b>von allen Sorten in Numm.</b>		
<b>Orange Libonix</b>			<b>— Susiana, ext.</b>			<b>das Stül</b>		
<b>Sulphur Phoenix</b>			<b>Fritillaria me-</b>			<b>Amaryllis vittata</b>		
<b>Tratus Cantus Centifolia</b>			<b>leagris</b>			<b>— longifolia</b>		
<b>Einfache Karyoffen</b>			<b>von allen Farben in Num-</b>			<b>— crispa</b>		
<b>Sulphur Trompet</b>			<b>mern das Stül</b>			<b>— Regina 1 Rthl</b>		
<b>Trompet Major, früh</b>			<b>Crocus vernus</b>			<b>— lutea</b>		
<b>3 en quille n.</b>			<b>per 100 Stül</b>			<b>— formosissima</b>		
<b>Doppelte große Zwiebeln</b>			<b>Orta große gelbe</b>			<b>Anemone hortense fl. pl.</b>		
<b>— kleinere</b>			<b>Große gelbe</b>			<b>— fl. simpl.</b>		
<b>Einfache große oder Sam-</b>			<b>Großfarbige, sehr früh</b>			<b>Arum Dracunculus Ser-</b>		
<b>pe veruill n.</b>			<b>Elberwinte</b>			<b>pentaria</b>		
<b>— kleine, weißlichend</b>			<b>Blau</b>			<b>Hyacinthus Plumosus</b>		
<b>Zerküßte Rhannulien.</b>			<b>Weiße</b>			<b>— Commosus</b>		
<b>Merveilleuse</b>			<b>Ben allen Farben in Numm.</b>			<b>Boltrioden</b>		
<b>Romano</b>			<b>Safran oder Herbst-Crocus</b>			<b>Mascado</b>		
<b>Turban d'or</b>			<b>100 Stül 1te Sorte</b>			<b>— Belgicus</b>		
<b>Dopp. Ranunkeln</b>			<b>2te —</b>			<b>Colchicum autumnal</b>		
<b>von allen schönen Farben</b>			<b>100 Stül 1te Sorte</b>			<b>Ornithogalum albo</b>		
<b>in Nummeln</b>			<b>2te —</b>			<b>Panercatia maritimum</b>		
<b>100 Stül 1te Sorte</b>			<b>100 Stül 1te Sorte</b>			<b>4 2 15</b>		
<b>2te —</b>			<b>100 Stül 1te Sorte</b>			<b>1 8 6</b>		
<b>100 Stül 1te Sorte</b>			<b>100 Stül 1te Sorte</b>			<b>1 8 6</b>		
<b>2te —</b>			<b>100 Stül 1te Sorte</b>			<b>1 8 6</b>		

Da wir die Preise äußerst billig gesetzt haben, so bitten wir unsere verehrten Söhne, den Bestellungen vorzuzugestellen, oder Anweisungen auf solide Handelshäuser in Frankfurt a. M., Leipzig, Hamburg, Wien, Augsburg zu geben, und sie ganz pfeifert einzulassen, da wir anders solche auf die Raare nachmachen lassen.

Die Krumenliebhaber, welche und mit ihren Bestellungen beehren wollen, werden ersucht, dieselben sobald als möglich, und zwar noch vor Anfang des Monats Juli, zu machen, um Jedermann pünktlich bedienen zu können.

Von dem Empfang der Bestellungen geben wir rückantwortlich unverweilt Nachrich, und für die gute Qua- lität aller Artikel garantiren wir.

Die Expedition geschieht auf das Schnellste und Bequemste, so daß unsere Freunde darüber keine Klage haben werden.

Wenn mehrere unserer Annehmer in Einer Stadt wohnhaft sind, wollen wir für solche das Besteile, Jedem separat, in Eine Kiste zusammen packen, wodurch viele Unkosten erspart werden.

# An Blumen-Freunde.

Die neuesten Samen- und Pflanzen-Versandlisten des Unterzeichneten werden auf frankirte Anfragen mit Vergnügen unentgeltlich mitgetheilt. Darin sind enthalten:

- 1) 1400 Sorten und Varietäten der beliebtesten, neuesten und schönsten Garten-Pflanzen in Samen.
- 2) Gemüsesamen in den gebräuchlichsten u. vorzögl. Sorten.
- 3) Ein Sortiment gefüllter Georginen in allen Färbungen, Zeichnungen und den neuesten Formen, 250 ausgewählte Prachtforten enthalten.
- 4) Ein Sortiment Kartoffeln, der zum Gebrauch in der Küche, zur Viehwirtschaft und Brantweinbrennen vorzüglichsten, in 48 Sorten.
- 5) Die vorzüglichsten perennirenden Pflanzen etc.

Für Blumenfreunde, welche meinem Wohnorte zu entfernt wohnen, um die Versendnisse baldigst zur Hand zu haben, habe ich einige der vorzüglichsten Blumenamen und Pflanzen, mit ihren Preisen, hierausgegeben.

## 1. Samen in Sortimenten.

- a) 70 Sorten Sommer-, 24 Sorten Herbst- und 8 Sort. Winter-Erdbeeren in Samen von vorzüglichster Güte, die Preise einzeln zu 100 Korn 1 gr. 6 pf., ein Sortiment von 36 Farben 2 Rth., von 24 Farben 1½ Rth., von 18 Farben 1 Rth.
- b) Von der jetzt allgemein beliebtesten, dichtgefüllten, hinfälligen, Röhr- oder Feder-Art, in 18 rein einfärbigen und 12 zweifarbigen Sort., die Preis zu 100 Korn 1 gr. 6 pf., ein Sortiment von 24 Farben 1½ Rth., von 16 Farben 1 Rth.
- c) Von dichtgefüllten großblumigen Balsaminen, in 24 ein-, zwei- und dreifarbigen Sorten, die Preise zu 100 Korn 1 gr. 6 pf., ein Sortiment von 18 Farben 1 Rth., von 12 Farben 12 gr.
- d) Von der großen prächtigen Stablose, in 10 Farben zwar separat gesammelt, welche jedoch sehr variiren, das für aber öfters in neue Farben übergehen, das ganze Sortiment in 10 Sorten 12 gr. melirt die Preise 2 gr. das Roth 6 gr.
- e) Ganz niedriger, dichtgefüllter, harthäufiger Mittersporn, mit ganz besonderer Aufmerksamkeit erzogen, in 10 Farben und Preisen 12 gr., in Melange die Preise 12 gr., das Roth 6 gr.
- f) Hoher gefüllter Erdbeeren-Mittersporn in 5 Farben und Preisen 6 gr., mel. das Rth. 8 gr., die Preise 12 gr.
- g) Zimmerblühende Spanen oder Kornstelenblume, eine Lieblingsblume der Kinder, welche sie gern pflanzen und in

- Gefächten von Kränzen und Girlanden sich damit schmücken, ein Sortiment in 12 Farben und Preisen 10 gr., melirt das Rth. 4 gr., die Preise 1 gr.
- h) Engl. Fadenkamm von besonderer Größe in 18 verschiedenen Farben-Veränderungen, das ganze Sortiment 1 Rth., mel. die Preise 2 gr.
- i) Dichtgefüllter Feder-Gartenmohn, in ausgewählten Farben und Zeichnungen, mel. die Preise 2 gr., das Rth. 9 gr.
- k) Gefüllter vielblüthiger Gartenmohn, in Melange das Rth. 4 gr., die Preise 1 gr., ein Sortiment in 20 separirten schönsten Farben 14 gr.
- l) Dichtgefüllter Feder-Gartenmohn in vielen Farben, mel. die Preise 1½ gr., das Rth. 6 gr., ein Sortiment von 20 verschiedenen Farben und Preisen 16 gr.
- ll) Schönkreuziger gef. Gartenmohn in mehreren Farbenwechselungen, in Melange die Preise 2 gr., d. Rth. 8 gr.
- m) Samen von 38 Sorten gef. Pracht-Georginen in den zur Kultur tauglichsten schönsten Farben und Sorten. Die Kultur dieser ausgezeichneten Pflanze aus Samen ist für den Blumenfreund eine der angenehmsten und belohnendsten Beschäftigungen. Bei zeitiger Aussaat in Früh-Reete und Verspätung ins freie Land sobald man sich für Reif sicher wähnt, blüht sie baldigst im Sommer. Etwas fetter Erde und fleißiges Begießen trägt zur baldigen und schönern Flor viel bei. Den Samen sucht man sich nur aus einer Hand zu erlangen, von welcher diese Blume mit gutem Erfolg kultivirt wird. Ein Sortiment Samen in 38 Farben und Preisen zu 20 Korn 3 Rth. 12 gr., beagl. in 24 „ „ „ 2 „ 6 „ beagl. in 15 „ „ „ 1 „ 12 „
- n) Gute Sorten mel. gesammelt das Roth 2 Rth., die Preise 4 gr.
- o) Wintermalven in 32 Farben, von nur gefüllten Blumen gesammelt die Preise 1 gr., das Roth mel. 4 gr., das ganze Sortiment 1 Rth.
- p) Die vorzüglichsten, neuesten und sonderbarsten Figuren- und Speise-Kürbisse in 70 verschiedenen Formen-Veränderungen, das ganze Sortiment 4 Rth., 30 Sorten nach meiner Wahl 13 Rth., die Preise zu 4—6 Korn 2 gr., das Roth mel. 2 gr.
- q) Melonen, vorzüglich in 13 Sorten und Preisen 20 gr., die Preise 1½ gr.

## 2. Samen der schönsten und neuesten Sommer-Pflanzen.

	d. Preise gr.		d. Preise gr.		d. Preise gr.		d. Preise gr.
<i>Ageratum mexicanum</i>	2½	<i>Bidens grandiflora</i>	2	<i>Catananche coerulea</i>	2	<i>Chrysanth. speciosum?</i>	2
<i>Amaranthus glomeratus</i>	1½	<i>Browallia elongata</i>	2	<i>Celosia pyramidalis</i>	2	<i>Clarkia pulchella</i>	1
— <i>speciosus</i>	1½	<i>Calceolaria pinnata</i>	2	<i>Centaurea salmantica</i>	2	<i>Collomia grandiflora</i>	2
<i>Anoda Dilleniana</i>	1	— <i>scabinaefol.</i>	2	— <i>suaveolens</i>	2	<i>Collinsia grandiflora</i>	2
— <i>incarnata</i>	1	<i>Calandrinia speciosa</i>	4	— <i>aurea</i>	2	<i>Cosmos bipinnata</i>	2
<i>Argemone Barkleyana</i>	2	<i>Calliopis bicolor</i>	2	<i>Cephalaria transylvanica</i>	2	— <i>sulphurea</i>	2
— <i>grandiflora</i>	2	<i>Campanula Lorri fl. pall.</i>	2	<i>Cheiranthus Cheiri</i> , dichter	2	<i>Crepis alba</i>	1
<i>Athanasia annua</i>	1	— <i>caerulea</i>	2	<i>Chenit Etingianat</i> in	2	— <i>Sprengeriana</i>	2
<i>Besinaca cerifera</i> , Wachs-	1	— <i>lucida fl. atrocaerulea</i>	2	8 Sorten	12	<i>Datura ceratocaula</i>	2
— <i>Barb.</i>	1	<i>Capsicum</i> in 15 Sorten, wor-	2	<i>Chrysanthemum carina-</i>	2	— <i>metel</i>	2
— <i>cylindrica</i>	2	unter neue	1	— <i>tum lat.</i>	2	— <i>quercifolia</i>	2

b. Pfl. gr.	b. Pfl. gr.	b. Pfl. gr.	b. Pfl. gr.
<i>Datura Patula gigantea</i> 2	<i>Delph. nanus</i> 2	<i>Nemophila phacilioides</i> 2	<i>Silene orchidea</i> 2
<i>Dianthus profler</i> 1	<i>Ipomoea Nil</i> 3	<i>Nicotiana glauca</i> 2	— <i>ornata</i> 2
<i>Dyssodium divaricatum</i> 2	— <i>Quamoclit</i> 2	— und noch 18 Sorten	— <i>trinervata</i> 2
<i>Ecremocarpus scaber</i> 3	— <i>tririata</i> 1	<i>Nigellen</i> 9 Sorten	<i>Solanum formosum</i> 2
<i>Elichium lucidum</i> 1	— <i>triloba</i> 1	<i>Nolano paradoxa</i> 2	<i>Spermaceae rubra</i> 2
<i>Erythraea pulchella</i> 1	<i>Hetmia vesicaria</i> 1	<i>Ocimum</i> 12 Sorten	<i>Spilanthus multiflorus</i> 2
<i>Eutoca multiflora</i> 1	<i>Leonurus occidetalis</i> 2	<i>Oenothera amoena</i> 2	<i>Stachys arabica</i> 2
<i>Galerdia bicolor</i> 1	<i>Linaria lusitana</i> 2	— <i>Lindleyana</i> 2	<i>Tagetes erecta altiss. pl.</i> 2
<i>Garidella nigellastrum</i> 1	— <i>reflexa</i> 2	— und noch 16 Sorten	— <i>nana pl.</i> 2
<i>Gymnostyles anthemoid.</i> 2	— <i>trista</i> 2	<i>Polymonium abyssinicum</i> 2	<i>Tithonia tagetifolia</i> 2
<i>Glaucium phoeniceum</i> 1	<i>Loasa tricolor</i> 2	<i>Rudbeckia oppositifolia</i> 2	<i>Trachymene caerulea</i> 3
<i>Grabhamia aromatica</i> 1	<i>Lupinen</i> 12 Sorten, wor- 2	<i>Salpiglossis stramonium</i> 2	<i>Verbena Aubletia</i> 2
<i>Gomphrena glob.</i> 3 Sort. 1	— unter neue	<i>Saponaria vacc. grandifl.</i> 2	<i>Zea altissima</i> 2
<i>Helenium mexicanum</i> 2	<i>Malope molacoides</i> 2	<i>Schizanthus porrigens</i> 2	<i>Zinnia coccinea</i> 2
— <i>quadricentatum</i> 2	<i>Manulea violacea</i> 2	<i>Senecia eleg. fl. pl. atrop.</i> 2	— <i>eleg. fl. albo</i> 2
<i>Helianthus lenticularia</i> 2	<i>Mimulus floribundus</i> 2	— <i>valerianifol.</i> 2	— <i>purpureo</i> 2
— <i>petiolaris</i> 4	— <i>moschatus</i> 2		

## 3. Samen der neuesten und schönsten Perennien.

b. Pfl. gr.	b. Pfl. gr.	b. Pfl. gr.	b. Pfl. gr.
<i>Aconitum volubile</i> 2	<i>Dianthus Carib. fl. pl.</i> 2	<i>Linum flavum</i> 2	<i>Polemonium lacteum</i> 2
<i>Actaea racemosa</i> 2	— <i>caryophyllus, Garten.</i> 2	<i>Lobelia inflata</i> 2	— <i>mexicanum</i> 2
<i>Althaea ficifolia pl.</i> 2	— <i>Helix</i> 2	— <i>siphyltica</i> 2	<i>Primula Auricula div. gute</i> 2
— <i>chinensis pl.</i> 2	100 A. 1. Ranges 12	<i>Lupinus polyphyllus</i> 2	<i>Teufel 1. Ranges</i> 6
<i>Amorbum alatum, schön.</i> 2	100 A. 2. — 8	<i>Lychnis chalced. ferrug.</i> 2	<i>Engl. 1. —</i> 2
— <i>Amorbell.</i> 3	400 A. von gefüllten 6	— <i>Fulgens</i> 2	— <i>elatori, engl.</i> 2
<i>Antirrhinum bicolor</i> 2	— <i>caucasicus</i> 1	<i>Mimulus floribundus</i> 2	— <i>von 20 Fruchtst. engl.</i> 2
<i>Aquilegia canadensis</i> 2	— <i>chinensis fl. pl.</i> 2	— <i>moschatus</i> 2	<i>Rudbeckia hirta</i> 2
— <i>striata pl.</i> 2	— <i>nov. major</i> 2	— <i>rivularis</i> 2	— <i>speciosa</i> 2
<i>Astrantia heterophylla</i> 2	— <i>glauca</i> 2	<i>Oenothera acaulis</i> 2	— <i>triloba</i> 2
<i>Buphthalmum speciosum</i> 2	— <i>pulchellus</i> 2	— <i>Fraseri</i> 2	<i>Scabiosa caucasica</i> 2
<i>Campanula medium fl. pl.</i> 2	<i>Digitalis</i> 14 Sorten	— <i>splendens</i> 2	<i>Silene cuprea</i> 2
— in 3 Farben 2	<i>Draccephalum specios.</i> 4	<i>Papaver croceum</i> 2	— <i>gracilla</i> 2
— <i>pyramidalis</i> 2	<i>Echinops Ritro</i> 2	<i>Pentstemon campanulat.</i> 2	<i>Stachys palustris, schön</i> 2
— <i>sibirica</i> 2	<i>Escholtzia californica</i> 2	— <i>atropurpureus</i> 2	<i>Valeriana offic. odorata</i> 2
— <i>speciosa</i> 2	<i>Francia sonchifolia</i> 2	— <i>Digitalis</i> 2	<i>Veronica grossa</i> 2
<i>Centaurea macroceph.</i> 2	<i>Geum chilense</i> 2	— <i>pubescens</i> 2	<i>Maurandia Barkleyana</i> 2
<i>Chelone obliqua</i> 2	— <i>coccineum</i> 2	— <i>pulchella</i> 2	— und mehrere Samen von
— — fl. albo 2	<i>Grindelia incisa fl. rosea</i> 2	<i>Potentilla atrosanguinea</i> 2	exotischen Pflanzen.
<i>Coreopsis Atkinsonia</i> 2	<i>Helenium mexicanum</i> 2	— <i>formosa</i> 2	
<i>Cortusa Mathioli</i> 2	<i>Hypericum pyramidalis</i> 2	— <i>pedata</i> 2	
<i>Delphinium Staphysagria</i> 3	<i>Lavatera salicifolia</i> 2	— <i>Simmersiana</i> 2	

## 4. Georginen oder Dahlien in Exemplaren.

Es gibt selten eine Pflanze, deren Kultur so erfolgreich und ansehnlich ist, als die der Georgine in der Gekult. Art. In einem so kurzen Zeitraum ist es durch natürliche und künstliche Behandlungen in Farben und Formen Schönbitten entstanden, die allgemeines Interesse erregen. Das Sortiment meines Herbariums besteht in 350 ausserordentlich neuen nach ihren Farben benannten Sorten, und um Blumenfreunden die bis jetzt erlangten Formen und Färbungen, die bis jetzt erlangt worden sind, zu geben, nenne ich hier kürzlich: Die Form c.

1. Schlotzchenbau, 2. Kneppbau, 3. Wobbau, 4. Schlotzchenbau, 5. Kneppbau, 6. Kneppbau, 7. Kneppbau, 8. Kneppbau, 9. Kneppbau, 10. Kneppbau, 11. Kneppbau, 12. Kneppbau, 13. Kneppbau, 14. Kneppbau, 15. Kneppbau, 16. Kneppbau, 17. Kneppbau, 18. Kneppbau, und

Die Färbungen und Zeichnungen von Schwarz, durch alle denkbaren der Georginen eigenen Farben-Ranken hindurch bis zu weiß, rein und buntfarbig mit feinsten Übergängen und abwechselnden Zeichnungen, als: A. einfarbig. Die Farbe: a) gleichförmig, b) ungleichförmig, c) schlierig, d) sammetig, e) halbdurchsichtig (wie Glas). B. mehrfarbig. Die Farben: bunt ohne anscheinende Ordnung verwaschen oder getupst, sind deutlich gesonbert, und zwar die Blumenblätter sind: schmal gestumpft, geröhrt, breit umfost, gestreift, linirt, flammenartig gefärbt, geklert, an den Spitzen geklert, treisund (oder in die Quere) geklert etc. C. Farnese, (wie bei den Rosen) wo die obere und untere Seite verschiedene Färbung hat.

Im Verzeichnisse sind die Preise der Georginen zwar einzeln bestimmt. Um aber jedem Blumenfreund die Anschaffung dieser schönen Schmuckpflanze für seinen Garten zu demöglichst, habe ich hier für kleine Partien billige Preise bestimmt, denen nur noch eine Kleinigkeit für die Verpackung beizufügen ist, als:

12 Stük in 12 schönen Arten für	2 Rth. 8 gr.
12 „ in 12 dergl. neuere Sorten 8 „ 12 „	
50 „ dergl. 15 Rth. und 100	32 „ — „

Bei der Auswahl werde ich stets darauf sehen, daß unter 12 Stük die Hauptfarben, und unter 50 und 100

Die Versendung der Samen nahm im Monat Januar ihren Anfang, die der Georginen-Rosetten u. erfolgt gegen Ende März. Die Georginen, die sich zur Kopfflor eignen, sind im Verzeichnisse bemerkt.

Alle meine Samen und Pflanzen sind mit aller Aufmerksamkeit und Liebe zur Sache selbst erzogen, möglichen ordnet und acht, und kann sie Blumenfreunden zuverlässig empfehlen.

A. A. R. i. g. bei Germ.

Sorten, dieselben mit allen ihren Abkufungen und buntenartigen Arten erwidelt werden.

Eine Farbenabkufung in ganz reinen Farben von den leichtesten angeden und bis zum größten Dunkel übergehend, in 25 vorzüglichsten Sorten für 9 Rth.

25 Stük und Sorten bloß neue buntfarbige 12 Rth.

Bu größern Partien und Anlagen die: ich mein von allen geringern gesühretes in 600 gefüllten Sorten jedes hendeß ganzes Sortiment an, und überlasse deren unter Angabe der Farben:

500 Stük in 2—300 Sorten für	55 Rth.
1000 „ in 3—400 „	100 „
1000 „ in Kommet	60 „

1000 „ in Kommet

Christ. Deegen.

## Literarische Anzeigen.

Bei Fleischmann in München ist erschienen:

**Saggi (Staatsr. v.) Lehrbuch des Seidenbaues für Deutschland, oder vollständiger Unterricht über die Pflanzung und Pflege der Maulbeerbäume, Behandlung der Seidenwürmer und über die ganze Seidenzucht. Mit 1 illum. Abbildung und mehreren Holzschnitten.**

4. Preis 2 fl. 30 kr.

Waterlands- und Volksfreunde werden ersucht, dieses sehr deutsche Volk ungemein süsslich geschriebene Lehrbuch in recht viele Hände zu bringen.

Wir führen hier Eines an, was der Regent in der Genäissen allgemeinen Literatur-Zeitung über dieses Werk sagt: „Dieses Schrift zeichnet sich vor andern ähnlichen durch Gründlichkeit, Deutlichkeit und Wärme des Vortrages aus und zeigt die wahren Mittel und Wege zur Einführung und Emporbringung des Seidenbaues.“ An einem andern Orte fährt er fort: „Doch wir wollen den Inhalt derselben etwas genauer angehen, um Freunde der Seidenzucht zum Ankauf dieses Lehrbuches noch mehr zu reizen, da es unstreitig das vollständigste ist, was wir über diesen Gegenstand haben.“

**Geiger, (Pfarrer), die Obstbaumzucht, oder neue und überaus leichte Art, wie man ohne Ankosten, und zugleich ohne Felzen und ohne alles Künsteln nicht nur die gesündesten und dauerhaftesten Obstbäume, sondern auch neue Sortungen von schönem und gutem Obste erlangen kann.** So klar und deutlich geschrie-

ben, daß auch der unerfahrenste Mensch die ganze Kunst der Obstgärtnerei verstehen und sogar ein Kind von 9 oder 10 Jahren dieselbe mit dem glücklichsten Erfolge treiben kann. 4 Bändchen, 3te verbess. Auflage. 8, München bei Fleischmann. Preis 2 fl.

Dieses Werk, dem das seltene Glück zu Theil wurde, daß die ersten 13,000 Exemplare starken Zusagen sich in wenigen Jahren vergriffen, ist die Frucht einer beinahe 50jährigen Erfahrung. Seine vorzügliche Einrichtung und Brauchbarkeit zog sogar das Augenmerk vieler Regierungen auf sich, die es zu vielen hundert Exemplaren antworsten und vertheilten. Da, wo es einheimisch gemacht wurde, ist es so zu sagen mit Gewalt zur Obstdomäne hin; ein unvergänglicher Eifer für diesen edlen und einträglichen Zweig der Landwirthschaft ergriff Alt und Jung, und die herrlichsten Baumpflanzungen umgeben nun die Dörfer und stützen ihren Ergein im reichlichsten Maße aus.

Allen Gartenfreunden und Blumenliebhabern möchte ich bekannt, daß ich

## Die Pelargonien

in der Form meiner Flora universalis herauszugeben gedenke. Es werden demnach in 3 Folio-Heften 800 illum. Abbildungen für den mäßigen Preis von 7 Rth. gegeben.

Bestellungen darauf können entweder in frankirten Briefen an mich selbst oder auf dem Wege des Buchhandels bei der Schmidt'schen Buchhandlung gemacht werden.

D. Dietrich.







